



		•					
							•
						•	
						ē	
•							
,							
÷							
			_				
•					-		
			-				-
							•
	•						
			•				
				•			
					•		
		•					
*			,				
	•					•	
			•				

# MONACSHEFTE MONACSHEFTE

य य य

Jahrgang 1904/1905 2. Band 22 22



Berlin, Bielefeld, keipzig und Wien • Verlag von Velhagen & Klaling

LOAN STACK



Romane, Novellen und Verwandtes.	Rifall, G.: Konig
Auerswald, A. von : Der Steinmet. Novelle 291	Buttiamer, Alberto
Erdmann - Jesniger, Selma: Betenntniffe	Red, Grete: Nove
sing image Mannes 100	Ritter, Erich: Bru — Lokomotive
eines jungen Mannes 162 Höder, Baul Datar: Dodi. Roman 113,	— — Lotomotive
Honer, Paul Deine: Wooi. Roman 113,	*Romer, Alwin:
251, 361, 473, 585	Ein Schillerget
Kyber, Carl Manfred: Eisgang. Roman 425, 541	Schrift von H.
Rangau, Adeline Grafin gu: Sans Ramp.	Schäfer, Gerhard:
Roman (Schluß)	Schanz, Frida: S
Roman (Schluß)	Schafer, Gerhard: Schanz, Friba: S — 3m Part
Commer, Anna: Die zerbrochene Conne.	Schulenburg, 28. 1
Eine Kindergeschichte 665	ling
•	Strauß und Torn
Cadidia Carida	Mutter Eri
Gedichte, Sprüche.	Tielo, A. R. T.:
Börner, Julius: Frühlingsmanbern 346	Bittop, Philipp:
Börner, Julius: Frühlingswandern 346 Brandt - Caspari, Alfred : "Komme balb 304	,, ,, ,,
Buffe-Palma, Georg: Das Lieb vom Frauen-	Vom Schreibtisch
Solution 38	voiii Saireibini
fcuh	* Gärtner, Rapitan
Romantische Nacht 290	bei ben Japaner
— Romantische Nacht 290 — Mein Frühlingslied 346	Berfassers
Mttischer Part 407	Grieg, Edvard: W
— — Office Lieber 698	Lignit, General v
Attischer Park	Can Stefar
Erhuer Frig. Erster Frühlingstag 272	greß im Jahre
Lette Lebensfunft 463	Munchow, Bernhar
Rächtlicher Schnitter 540	Bum 1. April
— — Commercadit 682	Friedricheruh .
— — Gin Mort 682	Ottoriajsting.
Rinei Menidien 682	17 64
Talte Gustan: Rerfrüht 208	Kunit
Mate Quije: Frühlingsolauhe 347	Buffe, Carl: Reue
Sarber Nauex: Marriffen 450	Dulle, eutr. Mu
Sanomann Antina: Socideffange 440	*Engels, Eduard:
Transa Gaelen 704	brei Einschaltbil
Delfe, Hermann: Julitinder	illustrationen in
Soffmann Saud: Robondmut 409	*Gleichen-Rugwur
Södinahand Garl Muante Das Gödulu CO7	Schiller-Andenk
Yahulan Garl, Sabbu Salban 2009-00-00-00-00-00-00-00-00-00-00-00-00-	
Supplied Selene by Western 570	feum zu Greifer
Artanje, priene v.: 20atten	bildungen nach
Krause, Helene v.: Warten 572 Langewiesche, Wilhelm: Die Freude 401 Lauff, Joseph: Schiller 233	*Hend, Prof. Dr.
Lauff, Joseph: Saluet	Boltjeele und in
Lüning: Die Mutier 617 Münchhaufen, Borries, Frhr. von: Daheim! 347	Abbildungen in
weunchgausen, worries, Fryr. von: Taheim! 347	gemälden

<u>L</u>		
		Geite
		Grite
Rigalt, G.: Ronig Ortler .		48
Buttfanier, Alberta von: Die	Poelie .	681
Red, Grete: Novelle		424
Rifall, G.: König Ortler Buttamer, Alberta von: Die Reck, Grete: Novelle Ritter, Erich: Bruchwanderun — Lotomotivenpfiff *Nomer, Alwin: Lom Boi	g	69
Lotomotivenpfiff	·	384
*Romer, Alwin: Bom Boi	nner Fried	hof.
Schrift von H. Wienut Schrift von H. Wienut Schafer, Gerhard: Vorfrühlin Schanz, Frida: Singe, Nachti — Ju Park		321
Schäfer Gerhard : Borfrühling	n .	. 271
Schanz Friba: Singe Nachti	aan i	3.17
?u Rart	B	496
— — Jin Park	iniidiar Er	iih.
Time	miliger Br	247
Ctured out Course		047 t
Straug und Lorney, Luiu vo	m: Egroni	. 55
— — weutter Eroe		349
Tielo, Al. R. E.: Waldweg.		. 458
Sirauß und Torney, Lulu vo —— Mutter Erbe		176
Vom Schreibtisch und au	is dem l	Helier.
Folit Salleminat and at	is delle	LIICHOI.
* Bartner, Rapitan Rarl: In	Gefangenid	haft
hei den Tananern Altit de	m Rilbnia	508
		ענט
Merfallera '	in Stronts	77
Berfassers	riola	77 531
Berfassers : Mein erster &	in Strong Frjolg . I Stobelem	77 531
Berfassers	 Erjolg . I Stobelew	77 531 . 402
Berfassers	 Erjolg . I Stobelew Berliner K	77 531 402 on-
Berfassers	 Erjolg . I Stobelew Berliner K	77 531 402 on-
Berfassers : Mein erster Eignit, General won: General wei und ber greß im Jahre 1878 : Wünchow, Bernhard: Bom Kün	Erfolg I Stobelew Berliner K rsten Bisma	77 531 402 on 613 ard.
Verfassers. Grieg, Edvard: Mein erster Eignit, General von: General von: General von: General von: General greß im Jahre 1878. Wünchow, Bernhard: Vom Fün Jum 1. April 1905. Eri	Erfolg I Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen	77 531 402 on: 613 ard an
Berfassers : Mein erster Eignit, General won: General wei und ber greß im Jahre 1878 : Wünchow, Bernhard: Bom Kün	Erfolg I Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen	77 531 402 on: 613 ard an
Verfassers. Grieg, Edvard: Mein erster Eignit, General von: General von: General von: General von: General greß im Jahre 1878. Wünchow, Bernhard: Vom Fün Jum 1. April 1905. Eri	Erfolg I Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen	77 531 402 on: 613 ard an
Verfassers. Grieg, Edvard: Mein erster Eignit, General von: General -— San Stefan und der greß im Jahre 1878. Wünchow, Bernhard: Vom Jün Bum 1. April 1905. Eri Friedrichsruh.	Erfolg I Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen	77 531 402 on: 613 ard an
Berfassers . Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General on- General von: General vo	Erjolg 1 Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen	77 531 . 402 on: 613 ard. 156
Berfassers . Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General on- General von: General vo	Erjolg 1 Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen	77 531 . 402 on: 613 ard. 156
Berfassers . Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General on- General von: General vo	Erjolg 1 Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen	77 531 . 402 on: 613 ard. 156
Berfassers. Grieg, Edvard: Mein erster Egignit, General von: General — — San Stefano und ber greß im Jahre 1878. Wünchow, Bernhard: Vom Fin Jum 1. April 1905. Eri Friedrichsruh.  Kunst und leite Busse, Carl: Neues vom Büd *Engels Edvard: Auselm Se	Erfolg I Stobelew Berliner K rsten Bisna nnerungen eratur. hertisch 1 48, 459, 5	77 . 531 . 402 on- . 613 and. 156
Verfassers. Grieg, Eduard: Mein erster Eignits, General von: General ————————————————————————————————————	Erjolg 1 Stobelew Berliner K rften Bisma unterungen eratur. hertisch 1 48, 459, 5 werbach.	77. 531. 402. on: 613. ard. an. 156. 156. o2, 223, 699. with crts
Verfassers. Grieg, Eduard: Mein erster Eignits, General von: General ————————————————————————————————————	Erjolg 1 Stobelew Berliner K rften Bisma unterungen eratur. hertisch 1 48, 459, 5 werbach.	77. 531. 402. on: 613. ard. an. 156. 156. o2, 223, 699. with crts
Verfassers. Grieg, Eduard: Mein erster Eignits, General von: General ————————————————————————————————————	Erjolg 1 Stobelew Berliner K rften Bisma unterungen eratur. hertisch 1 48, 459, 5 werbach.	77 531 402. on: 613. ard 156
Verfassers. Grieg, Eduard: Mein erster Eignits, General von: General ————————————————————————————————————	Erjolg 1 Stobelew Berliner K rften Bisma unterungen eratur. hertisch 1 48, 459, 5 werbach.	77 531 402. on: 613. ard 156
Berfassers Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General — San Stefano und der greß im Jahre 1878 Wünchow, Bernhard: Vom Jün Zum 1. April 1905. Eri Friedrichstuh  Kunst und Lite Busse, Carl: Neues vom Büd *Engels, Eduard: Anselm Fe drei Einschaltbildern und illustrationen in Tondruck *Gleichen-Rußwurm, Alegand Schiller-Andenken. Ein Bi	Erfolg I Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen  eratur. hertisch 1: 48, 459, 5: nuerbach. siebzehn T er Frhr. v id in das 2	77. 531. 402. on: 613. ard. 156
Berfassers Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General —— San Stefano und der greß im Jahre 1878. Wünchow, Bernhard: Vom Jün Zum 1. April 1905. Eri Friedrichsruh.  Kunst und Lite Busse, Carl: Neues vom Büd *Engels, Eduard: Ansselm Jeneri Einschaltbildern und sillustrationen in Tondruck *Geichen-Rußwurm, Alegand Echiller-Andenten. Ein Bisselm zu Greisenstein. Mit	Erfolg 1 Stobelem Werliner K rften Bisma nnerungen  eratur. hertisch 1 48, 459, 5 euerbach. jiebzehn T	77. 531. 402. on: 613. ard. 613. 156. 02, 223, 773, 699. Witeegts 137. on: Rusellone
Berfassers. Grieg, Edvard: Mein erster Eignitz, General von: General — San Stesano und der greß im Jahre 1878. Wünchow, Bernhard: Vom Jün Bum 1. April 1905. Eri Friedrichsruh.  Kunst und leite Busse, Carl: Neues vom Büd 3 *Engels, Edvard: Anselm Fedrei Einschaltbildern und sillustrationen in Tondruck *Gliller-Andemten. Ein Bliemm zu Greisenstein. Mit bisdungen nach Originalauf	Erfolg I Stobelem Berliner K rften Bisma nnerungen  eratur. hertisch 1: 48, 459, 5 euerbach. jiebzehn T er Frhr. v ich in daß 2: t zwanzig nahmen	77 . 531 . 402 on: . 613 ard. . 156 . 156 156 156 156 137 on: Ru- g(b- 337
Berfassers. Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General ————————————————————————————————————	Erfolg I Stobelew Berliner K Reften Bisma nnerungen  eratur. hertisch 1: 48, 459, 5 hiebzehn T id in das N t zwanzig wahmen Meer in	77. 531. 402. on: 613. and. 156 156
Berfassers Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General ————————————————————————————————————	Erfolg I Stobelew Berliner Kerliner Kerliner Bratur. hertisch 1 48, 459, 5 uerbach. siebzehn Terkrebe id in das g t zwanzig inahmen Weer in Wit siebz	77 531 402 ont 613 ard 156
Berfassers. Grieg, Eduard: Mein erster Eignit, General von: General ————————————————————————————————————	Erfolg I Stobelew Berliner K rften Bisma nnerungen eratur. hertisch 1 48, 459, 5 inerbach. siebzehn T er Frhr. v id in das 9 t zwanzig inahmen Witt siebz undh Origin	77. 531. 402 on

•	Scite	Ceit <b>e</b>
*höffner, J .: Die Frauen in Schillers Le- ben. Mit einundzwanzig Abbildungen . :	ĺ	Neues vom Bücherfisch.
*Reffer, Dr. Hermann : Bolfsfunft und Drama in der Schweiz. Mit zwanzig Abbilbun-		Beherlein, Franz Abam: Similoe Hegewalt 104 Blüthgen, Bictor: Im Kinderparadieje 350
	683	Busch, Wilhelm: Zu guter Lett 351 Enking, Ottomar: Patriarch Mahnke 460
tomponisten. Mit achtzehn Abbildungen *Madowsty, Dr. Haus: Die Medaille ber	39	Ernst, Otto: Asmus Sempers Jugendland 102 Fischer, Wilhelm: Hans heinzlin 703
Renaissance. Mit zwei Ginichaltbildern und siebenundzwanzig Tertabbildungen .	618	Flaischlen, Cajar: Jost Senfried 703 Fontane, Theodor: Briefe an seine Familie 223
*Bietsch, Prof. Ludwig: Perfonliche Erinne- rungen an Abolf von Mengel. Mit Bilb-		Franzos, Karl Emil: Neue Novellen
nis und vier Originalzeichnungen bes Künftlers	193	Herzog, Rudolf: Das Lebenslied 461 Cofmannsthal, Sugo von: Das Märchen der
*Rhenanus, Georg: Aus ber Blutezeit ber Silhouette. Gine funft- und fulturgeschicht-		672. Nacht und andere Erzählungen 106 Kreger, Max: Familienstlaven 224
liche Studie. Mit zwei Ginschaltbildern und einunddreißig Textillustrationen	86	Krüger, Hermann Andreas: Gottfried Kämpfer 462 Kurz, Jolde: Neue Gedichte 349
*S., Huftrierte Rundschau 107, 227, 353, 464, 578.	705	Langewiesche, Wilhelm: Planegg
Bu unseren Bilbern 107, 227, 353, 464, 578,	705	Rora, A. be: Stürmisches Blut
Wegener, Dr. Georg: Dichtung und Wahr- heit einer Subses-Geschichte	514	Ploets, Ludwig von: Das Jauchzen der Geigen
Sonitige Bufiātze.		Bolenz, Bilhelm von: Glüdliche Menschen 460 Presber, Rubolf: Dreitlang 351
*Buß, Georg: Babeleben in alter Zeit. Mit siebenundzwanzig Abbildungen	497	Buttfamer, Alberta von: Jenseits des Larms 349 Reuter, Gabriele: Bunderliche Liebe 575
Fred, W.: Indisches Leben	$\begin{array}{c} 635 \\ 325 \end{array}$	Schaffner, Jatob: Freschriten 577 Schnigler, Arthur: Die griechische Tänzerin 225
*Grevenstett, Being: Das Freiluftmuseum Stanjen. Mit dreiundzwanzig Abbildungen		Schönherr, Carl: Caritas 702 Strate, Rudolph: Ich harr' des Glücks 701
Deffe-Wartegg, Ernft von: Benares. Meine	409	Thiclo, A. K. T.: Thanatod
Walifahrt nach dem indischen Olymp	4-11	Biered, Georg Sylvester: Gebichte
Portugals. Mit sechzehn Originalauf-	177	Kunîtbellagen.
*Meyer, Dr. M. Wilhelm: Riefen der Bor- welt. Mit zwanzig Originalzeichnungen	0.25	Bracht, Prof. Eugen: Sochmoor in Norwegen.
in Tondruck von W. Ruhnert	380	Olstudie. Faksimiledruck
Jena. Mit zwei Einichaltbildern und neumundzwanzig Abbildungen in Tondrud	557	Clftudie. Faksimiledruck
*Othmer, B.: Die Farnfräuter. Gine bo- tanisch gärtnerische Plauderei. Mit ein-		Fatsimiledruck 3w. 472 u. 473 Feuerbach, Unselm: Studientops. Beichnung.
unddreißig Abbildungen, zum Teil in Faffimiledruck	421	Faksimiledrud
ichen Weltreichs	451	fimiledruck
rellen in Falsimiledruck von Curt Agthe Sendling, Dr. Sans: Maisitte und Mais	305	Jeidnung. Faksimiledruck 3w. 368 u. 369  — Aus dem Arbeitszimmer des Künst-
lehen	313	lers. Gemalde. Faksimiledruck, zw. 376 u. 377 — Am brausenden Wasser zu Danzig.
Spaziergange burch Schloß, Part und Geichichte. Mit jedzehn Driginalaufnah-		Harbige Zeichnung, Faksimilebruck zw. 384 u. 385 Liebermann, Prof. May: Hollanderin. Uquas
men in Tondruct	649	rell. Fakjimiledruck 3w. 584u. 585 — — Wirtshausgarten. Şajtellikudie. Fak-
der Arbeiter	49	fimiledruck
Mit elf Originalaquarellen von 28. Ruh- nert in Fafjimiledruck	57	ftellstudie. Faksimiledruck 3w. 600 u. 601 — Bildnis. Uquarell. Faksimiledruck
*Bobeltit, Sanns von: Bei den Schweiger Uhrmachern. Mit zwanzig Abbildungen		3w. 608 u. 609 Max, Prof. Gabriel: Frühling. Gemälde.
nach Originalaufnahmen	209	

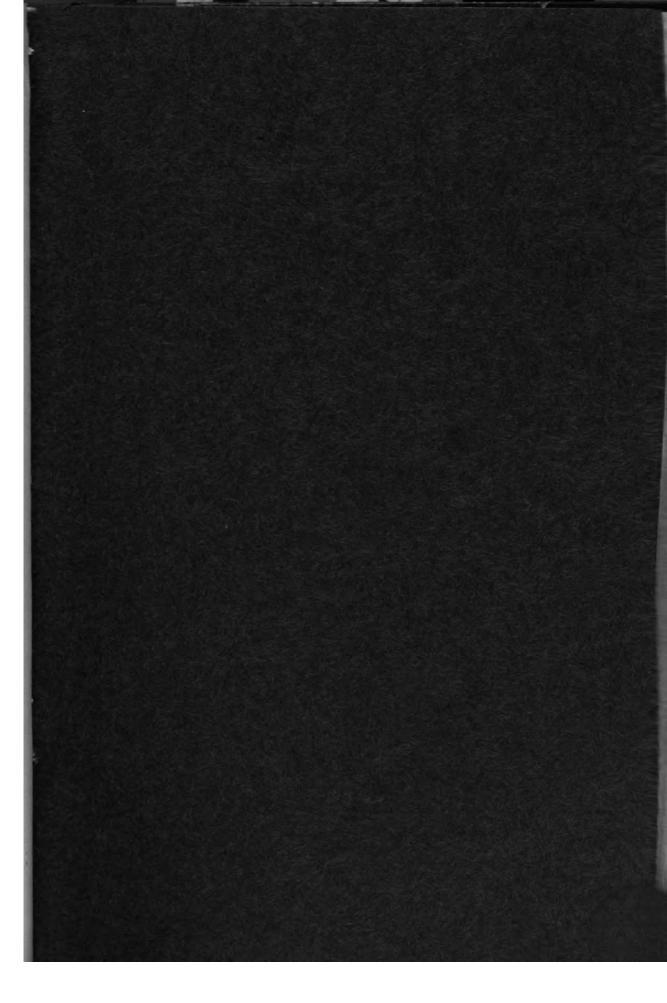
Faffimiledruck . . . . . . . . . . . . . . . . 257

Seite	@cite
Fint, Prof. A.: Im Moor bei Bichl. DI-	*Goijen, J. B. van: Landschaft. Gemalde 227
studie. Fatsimiledruck 260	*Hauschild, Walter: Wandbrunnen 353
Liebermann, Brof. Mag: Studienzeichnungen	*Reppler, Wilhelm: Innenräume 578
589, 592, 596	*Roller, Prof. Rudolf +
	*Landhaus-Hallen, Moderne
	*Lingg, Hermann + 705
Kunit, Kunitgewerbe und anderes.	*Mayer, Prof. R .: Neue Diedaillen 107
	*Meigner, Mag: Das Benlein-Denkmal in
*Achenbach, Prof. Dowald † 227	Rürnberg
*Baaber, Johannes: Manfoleen 578	*Meffel, Brof. 21 .: Der neue Bertheimban 107
* Ball, A. G.: Dobelausstellungen 464	*Mennier, Conftantin †
*Bembe, A .: Rauch- und Schreibzimmer	*Molijn, Bieter: Landichaft. Gemalde 227
für einen Dampfer 705	*Molife, Graf S.: Grönland-Gemalde 107
*Berufsichule in Winterthur: Schmiede-	*Moeler, Julius: Korbmöbel
ciserne Arbeiten	*Müller, Albin: Herrenzimmer 227
* Benmere, C. A .: Runftgewerbliche Arbeiten 705	*Münchener Raufhäuser, Rene 464
*Botticelli, Sandro: Die "Beilige Familie" 578	*Nationalgalerie zu Berlin, Neuerwerbungen
*Braith, Prof. Auton †	ber
*Cellini, Benvenuto: Goldreliefs im Raifer	*Bannwiß, Dr. von: Aus der Privatsamm-
Friedrichs-Museum zu Berlin 353	lung desselben
*Cranach, Lucas von: Gemalde 227	*Peter, Bictor: Tierplatetten 705
*— — "Familienbildnis" 705	*Reimann, Albert: Kleinplastiken 578
*Defregger, Frang von: Bum 70. Geburts-	*Rembrandt: Dalila 705
tage	*Sparre, Graf Louis: Runftgewerbliches . 705
*Englischer Bücher, Ausstattung 353	*Stard, Constantin: Platetten 227
*Ewald, Brof. Ernit +	*Stüdelberg, Ernft: Schillers "Wilhelm
*Faltin, Elsbeth: Stidereien 227	<b>Tell"</b>
*Finzelberg - Wisticenus, Liti: "Frühlinge-	Tell"
Erwachen." Statuette 578	* Tuaillon, Louis: Kaiser Friedrich = Reiter=
*Füger, H. F.: Miniaturbildnisse 227	ftandbild in Bremen 578
*Wladenhed norm & N. G. Gartenichalen 705	*Mernefind S: Goldfiichbehälter 353

## Gratisbeilage:

Velhagen & Klasings Romanbibliothek. XV. Band, Nr. 7 bis 12: Eine Welle von brüben. Roman von Fedor von Zobeltig. Seite 193—400.







Probling Complete our Prote Cabillat Max.

# MONATSHEFTE

## Berausgeber:

Cheodor Bermann Pantenius und Banns von Zobelitz

XIX. Jahrgang 1904/1905.

heft 9, Mai 1905.

## Schiller

Vor hundert Jahren! — Mailich rings die Lüfte, Ein Blütenrausch ums junge Grün sich spann; Jedoch für Dich — die zarten Sliederdüfte Wie Todesahnung wehten sie Dich an. Dir galt nicht mehr die ausgetane Spende, Nicht mehr, was rings die Menschenbrust bewegt, Denn der Erlöser hatte seine Hände Mit sanstem Kuß Dir auf das Herz gelegt.

Ins ew'ge Licht sich Deine Schwingen wandten, Zur steten Jugend, zur erträumten Ruh'; Dem fernen Reich, dem großen, unbekannten, Trieb Deine Seele unaufhaltsam zu. Wenn auch befreit von allen Kümmernissen, Dem Himmlischen, dem Göttlichen so nah — Zu früh wardst Du dem Irdischen entrissen, Das zukunftsfroh Dir noch ins Auge sah.

Wie stand die Welt im Bann der Ideale, Wie lag das "Heute" morgenfrisch umglänzt, Als Dir ein Gott die heil'ge Nektarschale, Den Becher der Unsterblichkeit kredenzt! Es ging Dein Ruf gebiet'risch in die Weiten — Und gläubig hat die Menschheit ihm gelauscht, Als unterm Zauber Deiner goldnen Saiten Im deutschen Hain der Lorbeer noch gerauscht.





## 👺 Die Frauen in Schillers keben. 🧠



## J. Böffner.

Mit einundzwanzig Abbildungen.

(Mbbrud berboten.)

Bwifden Ginnenglud und Geelenfrieden Bleibt bem Menichen nur bie bange Bahl.

Unter den Frauen, die bischend und hans delnd in Schillers Leben eingegriffen haben, gebührt die erste Stelle ihr, die ihn uns gab. Sind es auch überaus zarte, oft kaum erkennbare Fäden, "die sich leise und unmerklich um das Herz der Mutter und des Kindes spinnen", wissen wir auch, daß das Werden eines Dichters sich nicht nach Gesehen der Natur berechnen läßt und daß in Schiller ein viele Geschlechter hindurch ans Licht drängender Genius zur Inkarnation kam — so sind wir doch, wenn wir einmal "verwegen fragen und ahnen" wollen, zunächst an die Estern, vornehmlich an die Wutter gewiesen.

Gine jener starken, ursprünglichen Naturen, wie Luthers Mutter hervorgewachsen aus dem regenerierenden Boden unerschöpften, unverbildeten Deutschtums, hat sie dem

Sohne das Befte gegeben, bas er fein eigen nannte: ben Abel und die Reuschheit der Seele. Auch der hohe Flug des Beiftes, ber ihn über die Diederungen des Lebens emportragen follte gu ben Gefilden hoher Ahnen, ift an den schüchternen Flügelichlägen, mit benen die Mutter an ber Seite eines ähnlich gearteten Mannes über den geringen Rreis der ihr gewiesenen Lebenssphärehin= ausstrebte, deutlich nachzuweisen.



Jugenbbilbnis ber Mutter Schillers. Gemalbe.

Ohne diesen Idealismus, von Bater und Mutter als ein Erbteil, das er zu mehren habe, übernommen, wäre Schiller nicht der große, hinreißende Dichter. Seine Kraft liegt in seiner sittlichen Weltanschaung. Diese und die Art wie er sie zu vertreten und durchzusehen wußte, hat ihren Grund im elterlichen Hause.

Es ist durchaus nicht so zufällig, daß in das Nest der Bäckertochter aus Marbach sich ein "Abler verirrte". Man hat aus des Baters gereimten Andachten die frühe Freude des Knaben an dichterischer Form erflären wollen. Poetischer aber als der Bater scheint die Mutter gestimmt gewesen zu sein. Es lebte in ihr eine Art unbewußt dichterischen Gestaltens, die sich in der gemütvollen Ausstatung der Häuslichkeit, in dem schlichten, treuen Walten des Weibes betätigte, aber

auch wohl hin und wieder überrafchend zum Ausbrud fam, wie auf jenem Ofterspaziergang, auf dem fie die Beschichte ber Junger von Emmaus ihren Kindern fo ergreifend zu erzählen wußte. daß fie an ihrer Seite mit gefalteten Sänden nieberfanten. Dagu finden wir in ihren leider nur in geringer Anzahl erhaltenen Briefen eine über: raschend gewandte Ausdrucksmeise und icharfe Beobachtungsgabe.

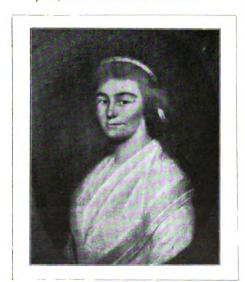
236 J. Söffner:

Aufgewachsen inmitten bes schwäbischen Pietismus, bestimmt zu einer entbehrungsund sorgenreichen She, hat sie — auch barin als Schillers Mutter erkennbar — ein reiches, tieses Innenleben geführt, mit einem leisen Hang zur Schwermut eine warme Herzensfrömmigkeit und die unerschütterliche Zuversicht auf ein besserses Leben "mit tausend Gnaden und Seligkeiten" verbindend.

Gine unermüdliche Gehilfin ihres in heißem Rampf erprobten und vorwärts ftrebenden Mannes, ift fie in der Erinnerung an ben finangiellen Busammenbruch bes väterlichen Saufes barauf bebacht, in weiser Sparsamfeit "ben Bewinn zu mehren", ohne von ihrer reinen Bergensgute etwas einzubüßen, die auch gegen Menschen, "die ihr nichts angingen, unerschöpflich war, und ihr überall Liebe erwarben" 1). verstehen, daß es einer Frau von ihrer Art unerträglich fein mußte, etwas, bas irgendwie nach Almosen aussah, anzunehmen, und wenn es aus ber Sand bes Sohnes tam, ober die Fuge unter einen fremden Tisch zu steden, und wenn es der der eigenen Tochter in Cleversulzbach war.

Alle ihre Eigenschaften sind Eigenschaften großen Stils. Ihr ganzes Leben ist ein stilles Helbentum. Es ist mehr als bloß "stille Resignation""), es ist eine fast antifchristliche Seelengröße, mit der sie ihr

<sup>1)</sup> Schiller an Lotte 31. 12. 1789.



Chriftophine Schiller. Gemalbe von Ludovite Simanowit.



Luife Schiller. Gemalbe von Ludovite Simanowit.

"leidenvolles Schickfal") trägt und die am erhabensten in den letten Tagen ihres Lebens sich offenbart.

Unschwer läßt sich also bei liebevoller Betrachtung in dem Charafterbild der Mutter, wenn auch in schwachen, oft faum angedeuteten Linien das des Sohnes erstennen, während die Ühnlichsteit in der äußeren Erscheinung geradezur überraschend ist.

Es war ein überaus zartes und inniges Berhältnis, in dem Schiller zu feiner Mutter stand. Machte sie mit Milbe wieder gut, was des Baters wohlmeinende, aber doch oft leidenschaftlich zufahrende Strenge an dem leicht einzuschüchternden Anaben fehlte, so öffnete dieser ihr ruckhaltlos fein Berg, das felbst in späteren Beiten noch dem Vater gegenüber so tropig und verschloffen fein konnte. Sie machte über ihm, als er dreizehnjährig die Karlschule beziehen mußte, und in ber Stuttgarter Periode suchte sie durch "ihre im weichen Liebeston gehaltenen Warnungen" 2) den jugendlichen Leichtsinn in Schranken zu halten; fie allein fannte und verftand, felbit temperamentvoll, das Temperament ihres Sohnes und wußte um feinen Fluchtplan. Und wenn in der Folge hinter den Forderungen, die Benius und Welt an ihren Sohn ftellten, ihre Anfpruche gurudtreten

<sup>1)</sup> Schiller an Lotte 31. 12. 1789.

<sup>2)</sup> Karoline v. Wolzogen.

mußten, so war sein wachsender Ruhm ihr Ersat und Genugtuung, für seine kleinen Bedürfnisse zu sorgen, ihre liebste Beschäftigung, das Wiedersehen in ihren alten Tagen ihr letzter Sonnenschein, der Kuß auf sein Porträtbildchen in der Todesstunde und ihr Seufzer: "Ach, so gibt es nur einen Sohn in der Welt," der letzte ergreisende Ausdurck ihrer tiesen Liebe.

Und Schiller — auch barin ebler als andere Große unseres Volkes, die des Lorbeers betäubender Dust ein schlichtes Elternhaus und kindliche Dankbarkeit vergessen machte — hat mit der Zärtlichkeit des Knaben die geliebte Gestalt der Mutter bis an sein Ende umsangen und verehrt. Mehr noch

als bes Baters graues Haupt wird der Mutter gebeugter Ruden ein Sporn gu unermüdlichem Schaffen, bamit feine Conne den Abend ihres Lebens vergolde. Daneben fühlt er, zumal nach des Baters Tobe, die heilige Berpflichtung, die wirtschaftliche Lage der Mutter gu beffern. Und weit über feine Rrafte binaus und immer mit rührendem Bartgefühl hat er, der doch wahrlich nie an Überfluß litt, diefe Bflicht geübt; die Sohe der Unter-

ftütungen verschweigt sein Kalender in echt Schillerscher Bescheidenheit. — Daß er auch in seinen Dichtungen seiner Pietät Ausdruck gibt und überall, wo er die Mutter und Hausfrau schildert, auf das Bild der eignen Mutter zurückgreift, brauchen wir unseren Lesern nicht erst nachzuweisen.

Die Mutter schreibt einmal an Schillers Gattin (22.6.1794): "Eine glänzende Erziehung habe ich meinen Kindern nicht geben
können; aber ihr Herz zu bilden, sie zur Tugend und Rechtschaffenheit, zu Fleiß und Sparsamkeit anzuhalten, halte ich vor die erste
Pflicht, und diese wird troß aller Berachtung
und Berlachung der jezigen aufgeklärten Welt
mich niemals reuen." Wir dürsen sagen,

sie hat durch ihr Beispiel dem Sohne mehr gegeben, Großes, das sie selber nicht ahnte, und das uns überhaupt Schiller als Dichter erhalten hat: die ehrsurchtige, altgermanische Scheu vor dem Weibe.

In einer Zeit, in der französische Frivolität das Familienleben untergrub und leichtfertige Dirnen die Fürsten beherrschten, in der die "Ehe kein Band der Seelen" (W. v. Humboldt) war und das "Weib sehr wenig galt", hat sie das Herz ihrer jungen Töchter vor dem zersetzenden Hauch des Zeitgeistes zu hüten verstanden und Frauen herangebildet, die ihres großen Bruders würdig waren: Christophine, die Gespielin seiner Kindheit und Vertraute

> feiner Jugend, fpater die tugendhafte, pflicht-Gattin wunderlichen Mannes, die mit gelaffener Bornehmheit ihr hartes Los schweigend erträgt, die weniger begabte Quife, die geachtete und tüchtige Frau des Pfarrers von Cleverfulzbach, und die in der Blüte ihrer Jahre dahingeraffte Nanette, ein hochveranlagtes Mädchen, des Dichters Liebling.

Die sittenstrenge, reine Atmosphäre des Elternhauses war für Schiller von unerset-

Schiller bon unerjeglichem Wert und nachhaltigstem Einfluß. Hier hat des Kindes und des Jünglings Gemüt unbewußt in sich aufgenommen, was der Mann mit der ganzen Kraft seiner Überzeugung vertritt, wenn er das Weib als die Hiterin der Sitte preist und das Haus als das Heiligtum, unter dessen Schwellen die Wasser entspringen, aus denen Kunst und Kultur, Gesundheit und Siechtum, Ehre und Schande der Gemeinden und der Staaten quillt.

Schon verhältnismäßig früh nährt er ben Gedanken, eine "bürgerliche Existenz" zu gründen, um ein Glied in der großen Kette zu werden, die in goldenem Eimer der Nachwelt die Schäpe der Bergangenheit reicht. Bei seinem starken Bedürsnis, sich anzulehnen und hinzugeben, malt er es sich



Ranette Schiller. Gemalbe von Ludovite Simanowig.



Frangista bon Sobenheim. Bemalbe.

als die höchste "Wonne des Lebens", "an eine Berson, die mit ihm seine Freuden und Leiden teile, gekettet zu sein; an ihrer Brust die Seele von tausend Zerstreuungen, tausend wilden Wünschen und unbändigen Leidenschaften abzuspannen und alle Bitterkeiten des Glücks im Genuß der Familie zu verträumen".1)

Bei Schillers impulsiver Natur, seiner glühenden Phantasie, der Unerfahrenheit und Harmlosigkeit, mit der er in die Welt trat, bedeutete das Weib für ihn eine große Gefahr. Suchte er auch in ihr immer die verwandte Seele, den Resonanzboden für die Schwingungen seines künstlerischen Empsindens, so hatte, wie er selber einmal klagt, jede Kokette eine unsehlbare Macht auf ihn durch seine jugendliche Sitelkeit und Sinnlichkeit.<sup>2</sup>)

Heiße Kämpfe, bei benen es sich um Sein ober Nichtsein handelte, waren für ihn unausbleiblich. Er hat sie bestanden. Und es ist ein erhabenes, für unsere heutige Jugend mehr als beschämendes Beispiel, wie er dort, wo er in Gefahr steht, sich in niedere Sinnlichkeit zu verlieren, in männlichem Ringen den Sieg zu gewinnen

Und hinter ihm in wesenlosem Scheine Lag, mas uns alle banbigt, bas Gemeine.

Schillers Liebesleben ift nicht leicht gu verstehen. Ihm fehlt hier die Unbefangenheit. Che er fich zu einer reinen, ftillen Bergensliebe läutert, steht zwischen ihm und bem Bejen, bem er fich zuwenbet, neben einer, fast möchte man fagen, mediginischen Selbstbeobachtung und Seelenanalyfe eine Gebankenbegeifterung, die ihn gu Borftellungen und Stimmungen hinreißt, hinter benen feine mahren Gefühle oft taum gu ertennen find. Wir fonnen diefe Borgange im Innern Schillers nicht beffer fennzeichnen, als mit ben Worten feines Freundes Rorner, ber mit bem Berftandnis bes reiferen Beiftes ihm Rlarheit über fich selbst geben will, wenn er ihm schreibt: "Du glaubst zuweilen unvereinbare Dinge vereinigen zu können. Daher ber geringe Widerstand, ben jede aufsteigende Leidenschaft bei Dir findet, und eine vorübergehende Grille wird burch Deine lebhafte Phantafie leicht zur Leidenschaft. Rampf dawider scheint Dir oft kleinliche Ungftlichfeit. Du bift Dir bewußt, Rraft bagu gu haben, aber Du willst fie auf die Beit auffparen, ba Du ihrer bedarfft. Unterbeffen ift Dein Beift geschäftig, ben Wegenstand Deiner Leidenschaften zu veredeln und einen begeisternden Gesichtspunkt baran aufzufinden." (23. 11. 1787.)

Am beutlichsten tritt uns diese Art zu lieben naturgemäß bei dem jugendlichen Schiller entgegen, zum ersten Male, als er in Stuttgart mit seinem Benuswagen so tragitomisch entgleist, indem er die verblühte Erscheinung der Hauptmannswitwe Bischer mit allen Reizen der Musen und der Grazien umkleidet und mit der Waberlohe einer unbändigen Erotik umgibt.

Schon für Franziska von Hohenheim, die mit dem Herzog fast täglich die Karlschule besuchte, empfand der junge Akademiker mehr als nur dankbare Berehrung, wenn er sie als "hohes himmelsbild" in seinen überschwenglichen Huldigungsgedichten feierte.

und seine Ehre zu bewahren weiß. Es ist vornehmlich diese Seite des Schillerschen Charakters, die einen Goethe mit einer geheimen Wunde im Herzen zur Bewunderung zwang:

<sup>1)</sup> An Zumfteeg 19. 1. 1784.

<sup>2)</sup> Un Körner 19. 11. 1787.

Sie mag als das einzige weibliche Wesen, das in jenen Käumen sichtbar ward, in seinem Herzen zuerst die Sehnsucht nach Liebesglück, das jenseits der Mauern auf ihn warte, angefacht haben. Um so bitterer wird die Enttäuschung gewesen sein, als ihm, dem Ritter von der traurigen Gestalt, mit den unbeholsenen Manieren und dem lächerlichen Aussehen, die großstädtische jeunesse dorée überall den Rang abläuft, wie z. B. Stäudlin dei Wilhelmine Andreae, seiner Minna.

Aber was bedeutet für einen Schiller ber Gegenstand? Er vermag aus Einöben und Wüsten Paradiese zu schaffen. Konnte er keine ber vielumworbenen Schönheiten seine eigen nennen, so war auch seine Wirtin, die Vischerin, die durch die Töne ihres Spinetts ihn in seiner geistigen Arbeit anregte, die ihm Spähle buk und ihn pslegte, wenn er sich einmal des Guten zu viel getan hatte, es wert, das erste Versuchsobjekt in der ars amandi zu werden, wenn wir gleich dem Dichter, der in der Glock das Erwachen der ersten Liebe so lieblich geschildert hat, einen besseren Geschmack hätten zutrauen mögen.

Sie, die fade Blondine, wird dem neuen Petrarca zur Laura, in deren wasserblauen "Augen Sonnenausgangsgluten brennen, aus deren Klavierspiel Sonnen, vom Schöpfungssturme ausgejagt, funkelnd durch die Nacht des Chaos fahren, der zuweilen auch der Cochtus mit verlornem Heulen folgt, deren Kuß Purpurslammen auf seine Wangen geußt, und hinter der, wenn sie walzt, die trunknen Kichten springen".

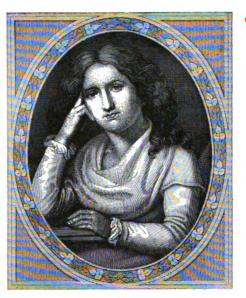
Ob und wie weit den sogenannten Laura Den wirkliche Erlebnisse zugrunde liegen, ist nicht sestgestellt. Sicher aber ist, daß die Bischer in jener Zeit sich noch allgemeiner Achtung erfreute, wenn sie auch später durch die Flucht mit einem jungen Offizier der Welt das Recht gegeben hat, über sie den Stad zu brechen. Von Mannsheim aus sandte Schiller ihr noch "ein Marktpräsent" und seine Silhouette.

Für uns ist diese Spisode insofern höchst interessant, als sie uns zeigt, was für unflare und überhipte Vorstellungen in dem Herzen des Dichters auf und nieder wogten. Die Parorysmen, von denen er geschüttelt wird, verraten eine schwere Störung des seelischen Gleichgewichts. Wir stehen der ersten bedeutungsvollen Kriss in Schillers

Entwicklung gegenüber. Gine Frau, Henriette von Wolzogen, die Mutter seines Mitschülers und Freundes, wird ihm der Arzt seiner Seele.

Bergegenwärtigen wir uns, um ihr Berbienst nach Gebühr zu würdigen, die Lage und den Zustand des Dichters.

Durch den ungeahnten Erfolg der Räuber in feinem Selbstbewußtsein ins Ungeheure gesteigert, als Berausgeber ber Anthologie und Mitarbeiter an bem Burttembergischen Repertorium sich als den Diktator des guten Beichmads fühlend, von einem peinigenden, nervofen Chrgeiz ergriffen, um jeden Preis, ähnlich wie Goethe einst, über Nacht berühmt zu werden, wurden ihm die Zwangsjade eines wider Willen ergriffenen Berufs, die Despotenlaune des Herzogs und die Bürdelofigfeit einer untergeordneten Stellung immer unerträglicher, wobei bie Stimme bes Benius von ber Stimme ber Gitelfeit nur fehr ichwer unterschieden werden kann. Gine Katastrophe war unvermeidlich und trat ein, als der Bergog ihm jede schriftstellerische Tätigkeit streng verbot. Das bebeutete für Schiller ben geiftigen Tob. Die Umftande ber Flucht find befannt. Befannt auch, wie teuer er feine Gebankenfreiheit bezahlen mußte. Aufs jämmerlichste sieht er fich in all feinen Soffnungen betrogen. Ein sicheres Brot, die Frucht jahrelangen



Frau Bifder, Schillers Laura. Stich von S. Rrautle.

3. Söffner: 240

Studiums, hat er aufgegeben, ben Born bes Bergogs auf fich geladen und die Erifteng feiner Eltern gefährdet. Dafür schreitet bas Befpenft einer für feine Berhältniffe gewaltigen Schuldenlaft drohend an feiner Seite; Beimat und Elternhaus find ihm verschloffen, Selbstmordgebanken umlauern ihn . . .

In dieser höchsten Not ergreift er die rettende Sand Frau von Wolzogens.

Sie war feit langen Jahren Witwe. Württemberg, ihre einzige Tochter Charlotte ber gothaische Hof erziehen. Das Leben hatte ihr die Rolle einer verarmten Freifrau zugedacht. In welchen Kämpfen

Jedenfalls tritt fie uns im Licht einer tiefen. leidverflärten Frommigfeit entgegen, als eine Chriftin, die für die Dinge der Erde den richtigen Wertbegriff gefunden hat und mit einer gütigen, überlegenen Fronie allen Bitterfeiten ben Stachel gu nehmen weiß. Ihr hochherziger Ginn, ber frei von jedem Vorurteil fich gegen alles Unnatur-Unwahre und Bergebrachte einer abgestandenen Zeit auflehnte, mußte in ben Räubern den Herzichlag des verwandten Geistes fpüren. Sie verstand.

was in ber Bruft bes jungen Dichters tobte, und war glücklich, ihm schon in der Stuttgarter Beit mit mütterlicher Liebe beifteben zu fonnen. Gie fuchte auch die Befanntschaft von Schillers Eltern, und die Bermutung liegt nicht fern, daß die Sorge ber Mutter den Sohn noch mehr ihrem gütigen Schute anbefohlen habe. Sie war es, die ihn zu ber zweiten in ihren Folgen fo verhängnisvollen Reise nach Mannheim bestimmte und mit der Bischerin zusammen ihn selbst dorthin begleitete. Sie verriet durch unbedachte, harmlofe Außerungen das Beheimnis, gab dadurch Schiller dem Herzoge preis und mittelbar die Beranlaffung zur Flucht. Schillers Bater hat es ihr lange nicht ver-

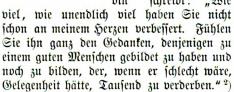
geben konnen, bag "fie auch eine von ben Personen gewesen ift, die ben Sohn gu jeinem Derangement veranlagt haben". 1)

Es ift nicht blog ein Aft ber Großmut, sondern auch der Gerechtigkeit, wenn fie dem vom Schicffal fo arg Umbergeworfenen auf ihrem weltentlegenen, bescheibenen Besitz zu Bauerbach ein trautes und sicheres Aipl bietet.

Von der Welt so gut wie abgeschnitten Ihre vier Sohne ließ ber Bergog von und ber brudenbften Sorgen vor ber Sand enthoben, erlebt Schiller in Bauerbach eine Beit ber Bertiefung, bes Sichbefinnens und Sammelne. Unter dem Ginfluß ber liebevollen, im Ion einer Mutter gehaltenen fie sich damit abgefunden hat, wissen wir Briefe Frau von Wolzogens wird er ein an-

> berer: die jugendliche din" schreibt:

> Überschwenglichkeit und Gitelfeit beginnt fich zu milbern; ber Schmerg über die enttäuschten Soffnungen ichläft ein; die religiösen Gindrücke aus dem Elternhause werden wieder deutlich. und unter bem Troft feiner Wohltäterin, daß Gott die verborgenen Fäden des Menschenlebens in der Sand halte, föhnt er sich allmählich mit seinem Beschick und der Menschheit wieder aus. Es ift feine Übertreibung, wenn er seiner "zärt= lichsten, liebsten Freun-



Die Lichtpunkte in feiner Ginfamkeit waren die Besuche Frau von Wolzogens, die auf fein Betreiben einft mit Bollerschüffen und Ehrenpforten der Gingeborenen in einer Beije festlich empfangen wurde, die lebhaft an den berühmten Ginzug Arel von Rambows in Pumpelhagen erinnert. -

Selbst in dieser friedlichen Stille muß



Benriette von Bolgogen. Baftell.

<sup>1)</sup> An den Cohn 19. 2. 1784.

<sup>2)</sup> An Frau v. Wolzogen 11. 8. 1783.

sich Schiller mit seinem so leicht verliebten Herzenherumschlagen. Diesmal ist es die Tochter seiner Wohltäterin, die mit einem Herrn von Windelmann so gut wie versprochen war und mit der Mutter im Mai nach Bauerbach kam.

Schon öfter hatte er Charlotte gesehen, aber nie war sie ihm so lieblich erschienen wie jetzt, im Glanz des Frühlings und einer jungen Liebe. Wieder spielt ihm die Phantasie einen Streich. Der Mai,

ein Brief Bilhelms von Wolzogen, ber bem Freier nicht geneigt - Schiller gum Ritter feiner Schwester bestellt; die Entdedung, "daß eine ansehnliche Proving ihres Bergens dem bewußten Gögen noch nicht erb= und eigentümlich angehöre" 1), die Über= tragung der Dankbarkeit von der Mutter auf die Tochter, die Tragodie der Luise Millerin, mit ber er bamals beschäftigt war — bas alles wirkt zusammen; ber gefürchtete "Schritt von Achtung und feurigem Anteil zu anderen Empfindungen" war in der Tat "überraschend schnell getan", und in faum drei Tagen fteht das Berg bes Jünglings, "ber alle Fehler ber übereilten Site fürchten gelernt hat" 2), in Brand.

Er will in Bauerbach bleiben und "an

Lottes Seite auf die Dauer feine Bludfeliakeit gründen", "feine tragische Muse der Frau von Wolzogen als Stallmagb abtreten"; "zerstörte, Phantafien wilbe fliehen durch fein Sirn", und mit feiner Leonore möchte er fprechen: "Lag in den Staub uns werfen all biefe prahlenden

1) An With. v. Wolzogen, Juni 1783. 2) An With. v. Wolzogen 25. 5. 1783.



Charlotte von Bolgogen. Baftell.

Nichts. Laß in romantischen Fluren ganz der Freundschaft uns leben. Unsere Seelen, klar, wie über uns das heitere Himmelsblau, nehmen dann den schwarzen Hauch des Grams
nicht mehr an. Unser Leben rinnt dann melodisch wie die flötende Duelle zum Schöpfer." — 1)

Lotte ahnte von dem allen nichts. Die Mutter, die ihren Schiller nur zu gut kannte, sah ein, daß er wieder in die Welt

zurud muffe, zumal er auch zu krankhaften Träumereien Neigung zeigte. Sie eröffnete ihm auf einem Waldspaziergange die Notwendigkeit einer vorläufigen Trennung.

Schiller hatte ein neues Trauerspiel vollendet, ein zweites entworsen. Dalberg winkte, und am 20. Juli 1783 suhr er nach Mannheim. Die Reise endete mit seiner Anstellung als Theaterdichter. Er sollte Bauerbach nicht wieder bewohnen, außer bei einem kurzen Besuch 1787, wo freilich die alte "Magie wie weggeblasen war".). Lieb behalten hat er es sein Leben lang. Besonders in den letzten Jahren

2) Un Körner 8. 12. 1787.



Das Schillerhaus in Bauerbach.

<sup>1) 30. 5. 1783</sup> an Frau v. Wolzogen.

seines Lebens hatte er große Sehnsucht, es wieber zu sehen.

Die Frauen, benen Schiller in Mannheim näher trat, gehörten zunächst und naturgemäß den Schauspielerkreisen an.

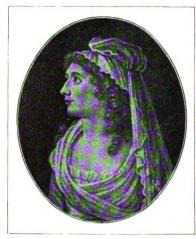
Im Hause ber jungverheirateten und glänzend veranlagten Karvline Ziegler, der Gattin des Schauspielers Beck, verlebte er viele anregende und angenehme Stunden. Dort arbeitete er auch oft bei einer Tasse

schwarzen Kaffees bis spät in die Nacht hinein. Als die gefeierte Künstlerin, insolge eines unglücklichen Sturzes auf der Bühne, nach kaum einjähriger Ehe starb, ließ er seine Dankbarkeit und seinen Schmerz in einem Gedicht ausklingen, das uns leider nicht mehr erhalten ist.

Ihre Nachfolgerin, Katharina Baumann, durch Schönheit und Anmut im Spiel gleich entzückend, hätte, wenn sie gewillt gewesen wäre, dem Herzen des Dichters gefährlich werden können. Schiller war jedenfalls drauf und dran, die fleischgewordene, liebliche Amalie seiner Näuber mit seiner Liebz deglücken, sie aber verständig genug, auf seine fast knabenhaft schüchterne Liebeserklärung, als er ihr auf einer abendlichen Heimskehr vom Theater sein Miniaturvildnis in

die Sand brudte, mit geheuchelter Naivität zu fragen: "Was foll ich benn bamit?" Beschämt mußte Schiller entgegnen: "Ja, sehet Sic, i bin a furiofer Raug, das fann ich Ihne nit fage." Berlegen läuft er bavon, und bamit scheint diese Bergensangelegenheit ihren wenigftens für ben einen Teil befriedigenden Abichluß gefunden haben.

Ernstlicher war schon die Neigung zu Marga-



Ratharina Baumann.

als Dame des Hauses wie als anerkannter Schönheit zustehenden Tribut. Schiller war sich seiner Zuneigung nicht gewiß, wenn er auch unter dem Drängen des Vaters, um seine Verhältnisse zu ordnen, an eine Verdindung mit ihr dachte und von Dresden aus allerdings vergeblich bei dem alten Schwan um ihre Hand anhielt.

ständnis

rete Schwan, ber Tochter

feines Berlegers, in beffen

funftsinnigem Saufe er

bald aus- und einging.

Schön, stolz und fofett, weit gereist und burch

ihren Bater zu einem

gewiffen literarischen Ber-

schon seit einigen Jahren — seit dem Tode der

Mutter - ben Saus-

halt führend, der Huldi-

aungen von Gelehrten

und Rünftlern gewohnt,

forderte sie auch von Schiller ben ihr sowohl

herangebildet,

Durch Schwans Vermittlung machte er auch die Bekanntschaft der Großmutter Clemens Brentanos, der Staatsrätin von Laroche, die in Speier und dann in Mannheim den Mittelpunkt des schöngeistigen Lebens bildete, wie einst in Köln, wo der jugendliche Goethe zusammen mit den Brüdern Jacobi, Herder, Wieland u. a. sich von dieser "wunderbarsten Frau, der er keine zu vergleichen wußte", angezogen fühlte. Auch Schiller rechnete sie unter die ange-

nehmsten Erscheinungen seines Lebens ; er konnte in feinem jugendlichen Überschwang der "fanften, guten, geistvollen Frau, zwischen 50 und 60, mit bem Bergen eines 19 jährigen Mädchens" feine "Bewunderung" nicht verfagen, und war "stolz, wenn fie mit ihm zufrieden war". 1) Unstreitig hat fie damals auf fein fünstlerisch - äfthetisches Gefühl läuternd und



Margarete Schwan.

1) An Fran v. Wolzogen 13. 11. 1783.

-1

belebend eingewirkt. Auf ber Bobe feiner Entmicklung freilich fieht er nicht minber wie Goethe hinter ber bestechenden Ronversation die Unwahrhaftigfeit vorgetäuschter Gefühle, die ihm auf die Nerven fällt. Was beide in ben Tagen von Sturm und Drang als wohltätige Harmonie empfunden haben, erfennen fie in den Sahren der Abgeklärtheit als "brückendes und einengendes Nivellieren".1) In höchst despektierlichem Ton reden fie von dem Befuch der einstigen Beliebten Wielands als

von dem Heraufziehen eines Gewitters und wünschen fich in bem falbungsvollen Ton, in den fie fich hineingerettet hat, "zur Urbeit allen Segen".2)

Schillers Leben, aus der diese Frauengestalten nur verschwommen hervortauchen und an die er mit bittrer Reue und Wehmut zurückbenten mußte.

Satte er fich eingebildet, die Freundschaft Frau von Wolzogens, mit der er in fortgesettem Briefmechsel ftand, werde ihm ein "allmächtiges Gegengift gegen alle Berführung ber großen Belt fein" 3) so machten die Verhältnisse und sein unberechenbares Temperament alle Ermahnungen der mütterlichen Freundin und alle Borfate feines allzu ficheren Bergens nur zu bald zuschanden.

Mannheim war ein teures Pflafter. Sein Gehalt und die ihm von Frau von Wolzogen beforgten 540 Gulben reichten nicht weit, wie wenig er "auch fürs Maul aufgehen" 1) ließ. Schlimmer als je ftedt er bald in Schulden und Wirr-



Staatsratin Cophie be la Roche. Stid bon Sinkenich.

niffen. Bofe Gerüchte bringen ins Elternhaus: er habe sich mit einer Komödiantin "verheuraffelt", fei ein Spieler und Berschwender und wegen gefälschter Wechsel ins Gefängnis geworfen. Die Gläubiger drängen ihn von allen Seiten; auf der Bühne wird er öffentlich verspottet; und schließlich erscheint die Korporalin Frick, ein übelbeleumundetes Weib aus Stuttgart, um ihre Schuld einzukaffieren. Nur die Großmut Anna Sölzels, feiner Wirtin, die für ben "guten schieler" ihre

ganzen Ersparniffe hingibt und fich baburch ben Dank bes beutschen Bolkes erworben hat, wendet das Außerste ab. Das einzige Mittel, sich zu rangieren, schien bamals wie heute eine Beirat. In dieser Beit halt er bei Frau von Wolzogen um Es ift eine buntle, verworrene Beit in die Sand ber Tochter halb verschleiert an; wie zu erwarten war, vergeblich. Auch an



Charlotte bon Ralb.

<sup>1)</sup> Goethe an Schiller 24. 7. 1799. 2) An Goethe 17. 8. 1799.

 <sup>&</sup>lt;sup>8</sup>) An Frau v. Wolzogen 11. 9. 1783.
 <sup>4</sup>) An Frau v. Wolzogen 13. 11. 1783.

bie "stolze Schwanin" benkt er; aber er findet begreiflicherweise damals nicht den Mut, sich zu offenbaren.

Schillers Elend schien keiner Steigerung mehr fähig zu sein, und doch war das Schlimmste ihm noch vorbehalten; die erste und einzige große Leidenschaft, die ihn auch innerlich satt zum Bettler gemacht hätte: die unglückliche Liebe zu einer verheirateten Frau, Charlotte von Kalb. Bor den Flammengarben dieses wild hervordrechenden Gefühls verlieren alle anderen Herzenserlednisse des Dichters ihren Schein. Zugleich aber sollte er in dieser Zeit die Wahrheit ersollte

fennen, daß Gott die verborgenen Fäben bes Lebens in ber Sand halte. Bährend die dämonische Beftalt Charlotte von Ralbs wie ber unheilverfündende Girius in schwüler Sommernacht feinen Simmel beherricht, werden am Rande bes Horizontes bie schwachen Spuren eines neuen Tages fichtbar: die Genbung ber Stodichen Damen aus Leipgig und ber Befuch der Lengefeldichen Berrichaften in Mannheim.

Aus dem reich-

begüterten, glänzenden Geschlecht der Marschalk von Ostheim entsprossen, frühverwaist und nach einer trüben, einseitig geseiteten Jugend einem ungesiedten Manne verheiratet, der bei aller Ehrenhaftigkeit ihrer Eigenart kein Verständnis entgegenzubringen vermochte, ungewöhnlich schön und mit einer großen Kraft künstlerischen und dichterischen Empsindens begabt — so tritt Charlotte von Kalb dem Dichter entgegen. Sie war mit ihrem Gemahl, dem Major eines französischen Regiments, auf der Reise nach Landau, seiner Garnison, und kehrte, weil ein Ausenthalt dort gegen die Sitte war, später allein nach Mannheim zurück.

Sie ist unstreitig eine ber interessantesten und rätselhaftesten Gestalten ber Literaturgeschichte.

Mit dem entsetten Ausruf der enttäuschten Großmutter: "Du solltest nicht da sein",
in dieser Welt begrüßt, scheint sie zu den
Wesen zu gehören, über deren Leben ein
Fluch hängt. So ist denn auch eine ergreisende Schwermut verbunden mit einem fast trankhaften Gefühl für die dämonischen
Gewalten der Natur, der Grundzug ihres Charakters, aus dem zuzeiten mit unwiderstehlicher Wucht ein verzweiselter Lebenshunger hervorbricht. Obwohl sich in ihrem
alten deutschen Geschlecht fremdes Blut nicht

nachweisen lassen bürste, hat sie boch etwas von der Art der sarmatischen Sbene, von der tiesen, hoffnungslosen Melancholie der war tenden Steppe und der verborgenen, lauernden Wildheit der

ftarktreibenden Ströme, die zur Frühlingszeit mit fehnfüchtiger Gier das Leben der Ebene an fich reißen --Elementargeschöpf, deren dumpfes Triebleben nur burch bie Gitte in Schranken gehalten wird. Das Bolf hat fein richtiges

Gefühl für solche fremdartige Naturen, die in dieser Welt nie Frieden finden können, in den sagenhaften Naturwesen der Meerfrauen und der Saligen niedergelegt.

"Du bift dem Meer verwandt. Das ift das Grauenvolle, und auch das Grauenvolle in Dir. Auch Du schreckt ab und ziehst an" (Ibsen). . . . Gleich nach der ersten flüchtigen Begegnung mit Schiller erklingt in den Tiefen ihres Herzens, verlangend und schwer, wie Wagnersche Töne, vorspielartig: Welch ein Tag — o Kälte des Nords, trübes Gewölt vom Sturme getrieben! — der Lüfte Schärfe hab' ich Euch nur allein gefühlt? Schauer der Nacht



Minna Rörner, geb. Stod. Baftell von Dora Stod.

— v Dunkelheit — bift Du nur in Seele und Gemüt? Die Sonne stieg am hellen Horizont, die Aue erglühte von ihrem Glanz, doch inneres Gewölf zu erhellen vermag sie nicht! Das Leben erblühte — heut Erstorbenes . . .

Wie die Leidenschaft zum rasenden Sturme wuchs, wie Schiller von der Achtung und Dankbarkeit gegen die Frau, die auch in jener bösesten Zeit seines Lebens in ihm den Genius erkannte, die ihm durch ihre Weltkenntnis zum Titel eines Weimarischen Rates verhalf und dadurch den

Grund zu seiner späteren Existenz legte, die ihn gesellschaftlich bildete, der er rückhaltlos seine Gedanken gab, jede Stimmung zart und weich, wie er sie empfand — wie er zu den Gefühlen einer sündigen Liebe für sie fortschritt, wie sie mit ihrer melusinenhaften Natur den blinden Dichter immer tiefer in

ihren gefahrdrohenden Zauberbann lockte: darüber gibt "Don Carlos" — hier fast das einzige Zeugnis dem, der zulesen versteht, reichlichen Ausschluß.

Schiller tonnte diefer ehebrecherischen Leidenschaft nicht erliegen, er fonnte es nicht, er hätte benn felbstmörderisch die angeborene Sobeit feines adligen Beiftes ichanden muffen, der mitten unter hoffnungslosen Elend mit divinatorischer Gewißheit bas Gottesgnadentum feiner Beftimmung fühlte. In zwölftägigem Rampf, den feine Gedichte "Freigeifterei ber Leidenschaft" und "Resignation" nur annähernd widerfpicgeln, bringt er mit einer fittlichen Kraft, die leuchtend wie nie zuvor her-



Auguste Segabin, bie Gustel von Blasewiy. Silhouette im Körnermuseum.

vorbricht, und ben kunftigen Geistesmenschen ahnen läßt, ber "Tugend" bas verlangte Opfer bar.

"Gott" gibt ihm einen Ausweg, sich "aus bem Wirrwarr zu reißen und ber ehrlich-Mann zu bleiben" 1): er senbet ihm

den seltnen Mann, mit reinem, offnen Herzen, mit hellem Geist und unbesangnen Augen

entgegen, Körner, der auf seinen Notschrei: "ich kann nicht mehr in Mannheim bleiben, der hiesige Horizont liegt

schwer auf mir, wie das Bewußtsein eines Mordes"2), nicht bloß seine Schulden bezahlt, sondern ihn auch in den folgenden Jahren über Wasser hält. Dresden spielt in dem Leben des Dichters eine ähnliche

1) Un Frau v. Wolzogen 11. 9. 1783.

2) An Körner 22. 2. 1784.



Bergogin Unna Umalia. Gemalbe.

Rolle wie Bauerbach. Was von Frau von Wolzogen gesagt ift, gilt in noch höherem Sinn von Körner und seiner Familie, seiner gemütvollen, energischen Gattin Minna und der humorvollen, malerisch hochbegabten Schwägerin Dora, ben schönen Töchtern bes Leipziger Rupferstechers Stock, die als Rinder ichon Goethe lebhaft intereffiert hatten und auf beren Urteil Schiller zeitlebens Wert legte. Gine uneigennütigere und treuere Freundschaft hat die Welt nicht gesehen. Unter bem beruhigenden und bilbenben Ginflug Rorners und der liebevollen Fürsorge der Frauen schreitet in diefer Beit der "Selbstverftandigung" bie bichterische und sittliche Läuterung bes Dichters fort. Unter bem Bauber ber gemütlichen Säuslichkeit Körners und in dem Bunich fich auch eine folche Stätte ruhigen Lebensgenuffes ichaffen zu können, hat er bann wohl um Margarete Schwan angehalten.

Bor ben Augen bes erschreckten Rorner wird Schiller, Anfang 1787, noch einmal von einem atuten Liebesanfall heimgesucht. Die ichonen Augen Benriette von Arnims, einer gutartigen Rotette, die die Mutter leider auf ben Mannerfang breffierte, "brachten ihn" eine Zeitlang "aus dem Konzept". Er hatte fie auf einem Mastenball kennen gelernt und traf fie balb in ihrer eignen Säuslichkeit, balb in bem Salon ber berühmten Schauspielerin Albrecht. Neben Schiller bewarben sich ein judischer Bankier und ein Lebemann, Graf Balbstein - Dur, wie Minna Körner herausbekommen hatte, nicht ohne Erfolg, um die Bunft bes schönen Mädchens. Als auch biefe Entbedung Schiller nicht heilte, brachte man ihn im April zwangsweise in die etwas verfrühte Sommerfrische nach Tharandt und überließ ihn mit Werther und den Liaisons dangereuses den fühlenden Ginflüffen ber Witterung, die ihm zunächst einen tüchtigen Schnupfen, bann aber unter Mitwirfung ber fehr energischen Ermahnung aus Dresden: "Wie heißt Dein großer Benius? Schüttle Dich zusammen, zum Benfer! Lulle Dich in die Tage Deiner Kraft" 1) eine heilfame Erkenntnis eintrug. Jedenfalls vermochte ein Besuch ber Mutter und Tochter in Tharandt die rostende Liebe nicht mehr aufzufrischen.

She wir mit Schiller nach Weimar ziehen, mag noch ber munteren Auguste Segadin aus dem Blasewißer Bekanntentreise Körners gedacht werden, der er in seinem "Wallenstein" eine heitere Unsterblichkeit verliehen hat.

Am 21. Juli 1787 fam Schiller in der thüringischen Residenz an und wurde als berühmter Dichter und herzoglicher Rat, ber sich mittlerweile wenigstens notdürftig rangiert hatte und immerhin einen fehr erheblichen Wechsel auf die Rufunft besaß. alsbald in die Reihe der Heiratskandibaten aufgenommen. Rörner hatte allen Grund, eine "Berplemperung" ju fürchten. Denn icon hatte ber tinberreiche Wieland Schiller als willkommenen Abnehmer einer feiner Auch in der Mitt-Töchter außersehen. wochsgesellschaft ruhten die Augen der Beimarer jungen Damen, wie ber Demoiselle Schmidt, mit prüfendem Wohlgefallen auf der zugereisten Bartie. Selbst aus ber berühmten Stadt Schweinfurt wurde ihm im Laufe ber Beit eine Frau mit bagu gehöriger Ratsherrnftelle angeboten. Schiller war aber vorsichtig geworden. Er hatte in Körners Haus gesehen, daß zu einer Che mehr gehört als nur ein Herz voll Liebe und bie Aussicht auf Ruhm. Außerdem imponierten ihm die Weimarer Frauen fehr wenig, die damals ichon ftark verwielandete Herzogin Unna Amalia nicht ausgenommen. Überhaupt war er in seinen Urteilen ziemlich scharf: Corona Schröter scheint ihm ein fehr gewöhnliches Beiftesprodutt zu fein, wiewohl er viel mit ihr verkehrte; eine Frau von Schardt kommt noch bedeutend schlechter weg. Nur die ruhige Würde der Frau von Stein macht auf ihn Eindruck.

Heiraten will er um jeden Preiß, aber nicht unter 12 000 Talern — ein mäßiger Satz für einen Klassifter. "Es bleibt dabei, daß ich heirate," schreibt er Ansang 1788 an Körner; "ich führe eine elende Existenz, elend durch den inneren Zustand meines Wesens. Ich muß ein Geschöpf um mich haben, das mir gehört, das ich glücklich machen kann und muß, an dessen Dasein mein eignes sich erfrischen kann. Du weißt nicht wie verwüstet mein Gemüt, wie versinstert mein Kopf ist (nicht durch äußeres Schicksal) durch inneres Abarbeiten meiner Empsindungen. Wenn ich nicht Hossiften

<sup>1)</sup> Buber an Schiller.

nung in mein Dafein flechte, Soffnung, die fast gang aus mir geschwunden ift; wenn ich die abgelaufenen Raber meines Denfens nicht von neuem auffinden fann, ift es um mich geschehen."

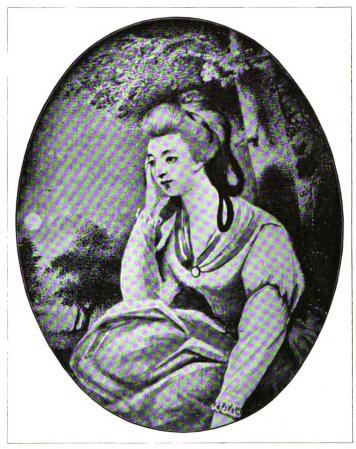
Die Urfache folcher düsteren Anschauung war Charlotte von Ralb, mit der er in Weimar wieder zufammengetroffen war und die ihn durch ihre Berbindungen in die Beimarer Gefellschaft eingeführt hatte.

Wenn Schiller auch die Leidenschaft in seinem Bergen gebrochen hatte, so war fie doch keineswegs gesonnen, ihn aufzugeben. Sie will sich scheiden laffen und Schiller heiraten, ein Gedanke, der in diefem Fall noch verstanden werden fann, aber später in seiner Wiederholung bei

Jean Paul mehr als abstoßend ift. emigen Abwehr mube, fieht Schiller bie ren Lotte, "zwei nicht gerade ichone, aber einzige Möglichkeit, einem zweiten Mannheim zu entgeben in einer Beirat. Der Simmel schenkt ihm in Charlotte von Lengefeld die so schmerzlich gesuchte Gefährtin fürs Leben.

Es fann nicht die Aufgabe dieses furzen Auffates fein, das Werben und Wachsen dieser Liebe bis ins Ginzelne zu schilbern - bas ift zur Benuge von berufener Seite geschehen. Wir muffen uns auf einen fehr gedrängten Umrig beschränken.

Im Herbst 1787 erneuert Schiller bei Gelegenheit die flüchtige Bekanntschaft mit der Lengefeldschen Familie in Rudolstadt selbst. Er findet, wie er an Körner schreibt (27. 7. 1788), eine ftille, häusliche Gin- bem Englander heron noch nicht völlig gefachheit und in ben beiben Schwestern, ber heilt, ahnt mit einer Gabe, Die Frauen an einen herrn von Beulwig verheirateten in Diesem Fall eigen zu sein pflegt, in bem



Charlotte von Stein. Bemalbe von Rarl Frhrn. von Imhoff.

Der temperamentvollen Karoline und der ftillesehr anziehende Wesen, deren Sang zur Schwärmerei dem Berftande subordiniert und durch eine nicht gewöhnliche Beiftesfultur gemilbert war"; bei Lotte außerbem "eine gewisse coquetterie d'esprit, die aber burch Bescheidenheit und immer gleichbleibende Lebhaftigfeit mehr Bergnugen gab als brückte".

> Gin Sommeraufenthalt in ber lieblichen Umgebung des Städtchens erscheint ihm höchst angenehm. Bei bem allerdings nur furgen Wiedersehen Lottens in Beimar gur Faschingszeit, gewinnt dieser Bedanke Bestalt und kommt im Frühlingsmond 1788 zur Ausführung.

Lotte, von einer ungludlichen Liebe gu

ihr bas Gleichgewicht und die Ruhe bes Lottens Rlavierspiel fanft Bergens wiedergeben wird. Es ift mehr als bloß das Gefühl wohltätiger Abwechslung, bas fie bestimmt, bem in praftischen Dingen höchft unerfahrenen Dichter in bem nahen Boltstädt eine Wohnung zu beforgen, in die Schiller mit ber Bewigheit eingieht, daß diese Wegend ihm, dem von den Eumeniden Umgetriebenen, ein Sain ber ner Aurzfichtigfeit verfehlen, eilen ihm

Diana und bie beiben Schweftern die wohltä= tigen Göttinnen fein würden, ihn vor den böfen Unterirdischen zu be= schüten und fein eigenes Serz wiederfindengu laffen 1). Es ent-

fpinnt

sich ein harmlo-

fer, in-

niger

Berkehr,

wie er

in heuti-

Schiller und Lotte.

gen Berhältniffen ohne die Berdächtigung ber großen wißens Menge mit "ben roben Sinnen und ben unedlen Augen" faum möglich wäre. —

Bald sucht Schiller schon vormittags bas Saus in ber Reuen Gaffe auf, um an Lottens Schreibtisch unter bem Beiftesfluidum der Schwestern etwas für die Unsterblichkeit zu tun, ober auch in füßer Ruhe auf dem Kanapee, einem in Rudolftadt

"einfachen guten Schiller" ben Mann, ber nicht gewöhnlichen Lugusgegenftand, bon umichmeichelt. holben Träumereien nachzuhängen; bald wandelt er gegen Abend nach ftrengter Arbeit aus dem pfauenumschrieenen Häuschen des Kantors Unbehaun an ben Wafferdamm, die fastanienbewachsene via sacra Rudolstadts. Die Schweftern, jedesmal in Furcht, er konne fie bei fei-

fcon entgegen, um bann zusam= men Natur 311 schwärmen, ben Sonnen: untergang zu bewun= bernund danach ben Abend unter bilbenber Let. türe wie Homer, Diffian u. a. und anregen= dem Beipräch daheim zu verbringen, oder auch in Beul-

Garten in Gefellichaft befreundeter Familien bei Mondschein "schunkelnd" bas "Lied an die Freude" oder Höltys "Rofen auf ben Weg geftreut" gu fingen. Freitag abends bot die Frangofische Gefellichaft erlesene Benüsse. Aber auch die Rirmes und das Bogelschießen wurden nicht verachtet. Rehrte Schiller bann spät abends unter dem Gefühl: ach, wie war der Tag boch labend, in fein Tustulum gurud, fo fam ihm der besorgte Kantor wohl schon

<sup>1)</sup> An Lotte 26. 5. 1788.

mit ber Laterne entgegen. Briefe flogen hin und her, besonders wenn Schiller, ber fich leicht erkältete, ans Zimmer gefesselt war. Bismeilen mußten die Schweftern ben von feinen Arbeiten gang eingenommenen Dichter durch die verführerische Aussicht auf "ftarken Raffee" ober "Thüringer Klöße" aus feiner Ginfamteit herausloden.

Allmählich und unaufhaltsam wächst ihre Liebe: Lotte horcht auf Schillers Tritt; fie forgt fich um ihn wegen bes Winbes; fie vermeibet bie Wörter, die er nicht gern hat; fie lernt "Die Götter Griechenlands" auswendig: fie überfest "Don Carlos" ins Englische; fie zerbricht - nicht zufällig bas mit einem H. geschmückte Blas, bas ihr ber galante und langweilige Rnebel gur Erinnerung an Beron geschenkt hat; bei einem Gewitter ift ihre größte Furcht, niben, und

es fonnte in Bolfftabt cingeschlagen haben; und wenn fie einmal auf furge Beit berreift, wie zu Frau von Stein nach Rochberg, zittert fie bei bem Bebanten. Schiller fonnte fich an ihre Abwesenheit gewöhnen.

Mls der Dichter im Berbft notgebrungen nach Weimar zurüdkehrt, ift er, ohne fich felbst barüber schon völlig flar zu fein, ein gebundener Mann. Gin Stodden "brennende Liebe" ift bie lette Babe Lottens beim Scheiben.

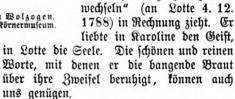
Es handelt fich jest für Schiller nur geficherte Erifteng, um bas geliebte Mädchen heimführen zu tonnen. Sie wird ihm in ber nicht erwarteten und nicht gewünschten Professur in Bena bom Bergog angeboten. Frau von Stein, die hohe Protektorin bes Berhaltniffes, hatte mit geschickter Sand die Faben gelentt, die ihn binden follten. Es bedarf ber gangen Überredungsfunft ber Schweftern, ihn zur Annahme bes Amtes zu bewegen. Die Aufgabe, nunmehr bem schüchternen Dichter zu einer Erklärung zu verhelfen, fiel ber umfichtigen Raroline gu. Sie löfte fie unübertrefflich in Lauchstädt und wußte auch die Mutter, eine treffliche Frau, mit der Schil-Ier ftets in musterhafter Ginigfeit lebte, einige und aus widrigften Berhältniffen heraus die Beit fpater gur Ginwilligung gu bewegen. Am 7. August 1789 kann sich Schiller mit Es ist im Gegenteil das Berdienst Schillers,

feiner Lotte, bem überraschten, etwas pifierten Körner, ber noch immer auf ber Suche nach einer fapitalfräftigen Bartie für ben Freund war, als gludlicher Brautigam prafentieren.

Die außeren Berhaltniffe ordneten fich beffer, als man gehofft. Die chère mère bewilligt einen jährlichen Buschuß von 150 Talern, ber Bergog ein fixes Gehalt von 200 Talern und verleiht burch ben Sofrattitel ber bevorftehenbe Ghe einen bescheibenen Glanz. Am 22. Februar 1790 nachmittags 5 Uhr verläßt Schiller die Rirche von Benigenjena als junger Chemann.

Damit verlieren bie Frauen für Schillers Leben ihre Bedeutung. In Lotte ruht feine Sehnsucht aus. Bor bem ftillen Frieden bes Saufes entfliehen die Gumewo fonft die verzehrenden

Flammen einer unruhigen Glut fladerten, leuchtet jest bas heilige Feuer einer reinen Liebe. Karoline ift lange Zeit am himmel dieser Che als Nebensonne angesehen worden, als habe Schiller fie geliebt und Charlotte geheiratet. Es tann fo fcheinen, wenn man nicht Schillers leicht überschwengliche Befühle und feine Urt, "gern bie Beliebten feines Bergens zu ver-(an Lotte 4. 12. 1788) in Rechnung gieht. Er



Auf ber andern Seite hat man Lotte mit einem Strahlenkrang, ben fie gar nicht nötig hat, umgeben zu muffen gemeint, wenn man die mit ben Jahren fortschreitende Berflärung Schillers, in ber fein innerer Mensch immer schöner die irdische Sulle burchbricht und überwindet, burchaus ihrem Einfluß zuschrieb. Schiller war nicht ber Mann, ber fich burch bas Ewig-Beibliche hatte hinangiehen laffen muffen; bas annehmen, heißt die ungeheure sittliche Kraft verkennen, die bem Dichter eingeboren war Soben reiner Beiftigfeit gewonnen hatte.



Raroline bon Bolgogen. Silhouette im Rornermufeum.

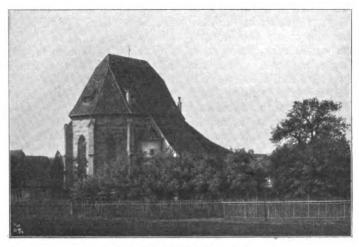
bas empfinbsame Mäbchen zu ber harmonischen Gestalt, die uns jest vor Augen steht, ber würdigen Gefährtin seines Strebens herangebildet zu haben, die auch nach seinem Tode, wie sie selbst sagt, durch Mut und edle Resignation zeigen konnte, daß sie ihren Geift an Schillers Beispiel zu stärken verstand.

Kaum ist je eine glücklichere Ghe geführt worden. Zeitlebens hat er die Mutter seiner Kinder, den guten Geist seines Hauses, die treue Hüterin seiner Gesundheit mit einer tiesen, schonenden Zärtlichkeit umfaßt und auch in ihrer Pslege seine ohnehin schwachen Kräfte freudig geopsert.

Das Tieffte, mas die Gattin bem Gatten als Freund zu bieten vermag, ihm zu geben, lag nicht innerhalb von Lottes geiftigem Bermögen. Er begehrte es auch nicht von Seine Freunde waren Männer, die ihm bas reichlich schenkten, worin Lotte notwendig verfagen mußte: Körner, Sumbolbt und vor allem Goethe. Diefe Freundschaft bei einer andern Frau zu suchen, mare ihm bei feiner hohen Borftellung von ber Beiligfeit ber Che als geistige Untreue erschienen. Immer aber hat er für die weibliche Begabung die tieffte Ehrfurcht gehegt. die Stael, die Bohlin, die geiftvolle Anmut ber Rönigin Quife, die heroifche Seelengroße ber vielverfannten Gattin Rarl Augusts und die fürstlich-unbefangene Sobeit der jungen Erbpringeg-Großfürstin hatte er verständnisvolle Bewunderung, wie benn auch feine bichterischen Frauengestalten, gelöft von "ber Angst bes Grbischen", fast sämtlich burch ben helbenhaft - ehrfurchtgebietenben Bug beutscher Urzeit von ben Scharen ber Staubgebornen sich entfernen.

Schiller hat, obwohl er gerade die beiden geiftig hochftebenbften Frauen, die in fein Leben traten, in ihrer tiefften Erniedrigung hat feben muffen - Charlotte v. Ralb und Karoline v. Wolzogen —, doch eigentlich die Ibealgestalt ber beutschen Frau als erfter nach Walther von der Bogelweide neu belebt. Er hat bas Beib auf ein Biebeftal erhöht, von bem herab fie, erhaben über die Rampfe und Schlachten ber Manner, mit bem gelaffenen Lächeln einer Beiligen herabblictt. Es widerstrebte seiner tiefen und garten Ritterlichfeit, fie im Staub und Gewühl bes Rampfplates, tödlichen Wunden ausgefett, zu erbliden. Ihr Plat foll außerhalb ber Schranken fein; ihr Beruf, mit "fconen Banden, ben Preis bem Sieger auszuspenden". Bei ben Frauen hat er "ber männlichfte Mann", von jeher bas glühenbfte Berftandnis gefunden. Und wie fein Bort: "Wiffet ein erhabner Ginn legt bas Große in das Leben, und er sucht es nicht barin", einer edlen Fürstin in trüben Stunden gum Leitstern diente, so hat seine ideale Auffassung die reine Frau, die Gefährtin bes Mannes, bie Mutter bes Menschen, ber niedrigen Auffaffung einer entweihenden Pfeudofunft jum Trots hoch auf bes Lebens

gipfel gestellt. Gie schließt blühend den Kreis des Schönen, Wit der Mutter und ihren Söhnen Krönt sich die herrlich vollendete Welt.



Die Rirche in Benigenjena.



## Dodi.



### Roman von Paul Oskar Böcker.

(Fortfegung.)

(Abdrud perboten.)

Die auf dem Waffer verlebten eine wie ein fleines Bundel auf der Bant hoctte, wundervolle Stunde: Olfers und Krofta mit ber fleinen Dobi.

Der Wind blies tüchtig, aber die Nacht war flar, ber Simmel ichien jest gang wolkenlos. Man befand fich in der Beit ber Sternschnuppenfälle. Das flimmerte und blitte am Kirmament, es war oft ein mahres Reuerwert.

Da sie vorläufig "mit raumer Schoot" fuhren, brauchte sich Olfers zunächst nicht mehr um bie Segelstellung zu fümmern. Er troch also zu bem ungleichen Baar hin-In dem fleinen, windgeschütten, zeltartigen Raum zwischen Saupt- und Gaffelfegel fagen fie bann fehr gemütlich zu britt beisammen, die Herren unterhielten sich über nautische Dinge, und Dobi, die links bie Sand ihres Baters, rechts bie Banklehne festhielt, hörte zu, andächtig zum Nachthimmel emporblidend, an bem es bann and wann leuchtend aufzudte. Gin paarmal beugte sie sich zu ihrem Bapa und fußte ibn, wenn er fich gerade etwas vornüber geneigt hielt, auf bie Bange, ober auch nur auf ben Rodarmel. Dann prefite er sie immer an sich. Mehr und mehr wich der Trot in ihm einer großen Weichbeit, den kleinlichen Arger über die Berwandten streifte er gang von sich ab: die Marinestimmung hatte ihn wieder erfaßt. Es war nur eine tiefe Trauer in ihm barüber, daß Mia ihn wieder einmal so gar nicht verstanden hatte.

"Mädel — ist Dir's aber auch warm genug?" fragte er ploglich besorgt.

Die Rleine beteuerte es, genau mußte sie's aber selbst nicht. Ihr Stimmchen zitterte leicht, wahrscheinlich nur von der Aufregung über das Abenteuer: er wollte jedoch sogleich seinen Rod ausziehen, um sie einzuhüllen. Das dulbete Krofta inbeffen nicht; er hatte einen Plaid mit, den er chenkurse und Theoriestunden besucht, um fluge aus bem Raften holte. Als Dobi in Die Schiffsbautechnit einzubringen. Er

melbete fich in beiben bas Mitleib: jest fiel es ihnen erft so recht auf, wie winzig sie boch noch war.

"Aber stolz bin ich tropbem auf Dich. Du Krabbe!" fagte Olfers, bas Heine Blaidbündel gerührt hätschelnd.

Auch Profta lobte fie, sie sei ein tauferer kleiner Kamerad. Krosta war ein langaufgeschoffener, grauhaariger Fünfziger mit freundlichem Geficht, aber einem feltfam melancholischen Ausbruck in ben Augen. Er mußte ziemlich heftige Schmerzen in ber Sand empfinden, benn bas Belent mar, wie Olfers feststellte, start angeschwollen. Aber bavon wollte ber Schiffsbaumeifter fein Besens gemacht wissen. Im Gespräch taute er mehr und mehr auf. Seine Gefährten am Nachmittag - flüchtige Botelbekanntschaften — hatten ben Zauber bes Segelns gar nicht begriffen. Jest fühlte er sich erst recht in seinem Element und er freute fich lebhaft, einen Gesinnungsgenoffen gefunden zu haben.

Bährend die Bellen, die rauschend hereinbrachen, von der sich wiegenden Sacht burchschnitten wurden und bas Baffer, bas an den Riel schlug, einen originellen Rhythmus schuf, in ben sich bas Singen bes Windes mischte, erzählten sie einander, - erft allgemeines aus ber maritimen Sphäre, in ber fie beibe lebten, bann, als fie mehr und mehr in Stimmung tamen, auch bies und bas aus ihrem Leben.

Arosta hatte eine bewegte Laufbahn hinter sich. Er war ber Sohn eines Fischers vom Stettiner Haff. Bon früh an war ein großer Tatenbrang in ihm gewesen. Als junger Bursche hatte er auf bem "Bulfan" gearbeitet, bann war er in eine holländische Werft eingetreten, hatte neben ber praktischen Tagesarbeit noch abendliche Bei-

war baburch seinen beiben Chefs aufgefallen, besonders Mynheer ten Hoge hatte sich seiner angenommen, Schritt für Schritt war er so innerhalb der Firma emporgerückt, und seit dem Tode des alten Sonderlings war er Mitbesitzer ber bekannten Umfterbamer Berftanlage von Banberlips & ten Hoge. Bon feinen Bermandten lebte niemand mehr am haff, er felbst war Junggefelle geblieben, aber aus alter Unhänglichkeit zog es ihn doch alle paar Jahre wieder einmal nach der Oftsee. Diese völlige Loslösung von dem inzwischen sehr ausgedehnten Geschäft ward auch durch Gefundheitsrücksichten bedingt: seit einer Reihe von Jahren war seine Herztätigkeit nicht mehr in Ordnung.

Voll Interesse, hernach in wachsender Bewunderung verfolgte er bie nächsten Segelmanöver bes jungen Offiziers. Um mit guter Fahrt beim Landungsfteg von Disbrop anzulaufen, mußte man eine Strecke weit freuzen. Das zu ben Wendungen erforderliche Halsen der Segel führte Olfers mit solcher Berve und Anappheit aus, bag man in ben neuen Rurs tam, ohne bag bas Boot merklich ins Schwanken geriet. Arosta bedauerte es lebhaft, daß sie einanber nicht früher kennen gelernt und ein paar größere Touren mitsammen ausgeführt hatten. Um zweitnächsten Tag mußte er nun schon der Geschäfte halber nach Amsterbam zurud. Er hatte einen Werftangeftellten kommen laffen, ber ihm mit ber Jacht folgen sollte.

"Das müßte eine prächtige Fahrt sein — so im Boot an Rügen vorbei und dann um das Kap Stagen herum!" sagte Olsers voll Feuer und Begeisterung. "Hätte ich noch Zeit — ich käme auf der Stelle mit! — Aber leider ist mein Urlaub schon am Sonntag zu Ende."

Kaum hatte er das ausgesprochen, so fühlte er das Blut zu seinem Herzen drängen, er dachte an Mia — an den Abschied. Seine Rechte tastete ängstlich nach Dodi. Er riß sie stürmisch an sich, nahm sie auf den Schoß und preste sein Gesicht für ein paar Augenblicke gegen ihre schmale Schulter. Sie wollte ihn umschlingen, bekam ihre Armchen aber nicht frei, weil das Plaid sie einschnürte.

Rasch näherte sich die Jacht dem Lande, der Lichtschein des großen Badeorts wirkte zuerst nur wie ein ungewisses Flimmern von Leuchtkäfern, beim Näherkommen unterschieb man dann die einzelnen Lichtkreise ber Hotels, der Strandhallen, der Kurpromenade, aus deren Pavillon abgeristene Walzertakte übers Wasser klangen. Schließlich hob sich aus dem Lichtmeer die Silhvouette der vereinzelt am Strand stehenden Villa ab, die die Konsulin inne hatte. Es waren darin nur wenig Fenster erleuchtet, die ganze Familie schien unten im Speisezimmer noch bei Tisch versammelt zu sein.

Etwas bänglich war es Olfers boch zumute, als er sich von seinem neuen Bekannten, ber im Strandhotel logierte, verabschiedet hatte und mit Dobi den Heimweg antrat.

Die Kleine taumelte zuerst, nachdem man gelandet war. Sine Strede weit nahm Olfers sie daher auf den Arm. Aber Dodi wollte lieber marschieren, sie war zu stolz auf ihr Erlebnis mit den Großen. Da sie an Bord teils aus Respekt, teils aus Bangigkeit solange geschwiegen hatte, drängte sich jetzt ein wahrer Strom von Fragen und Beobachtungen aus ihrem Herzen.

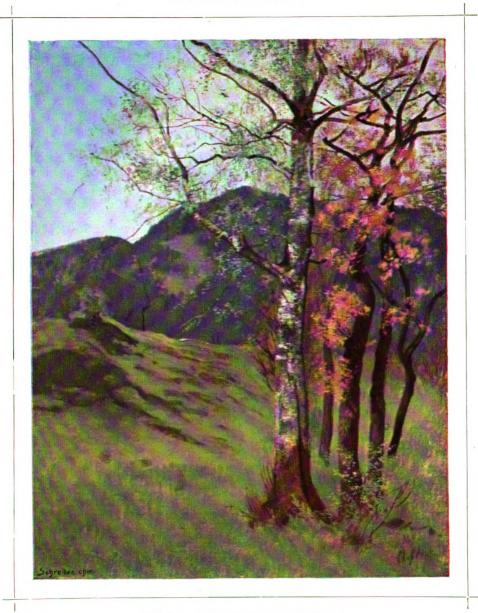
"Mutti — Mutti!" unterbrach sie sich plöglich und stürmte davon, der Ankommenden entgegen.

Mia war auf bem Weg zur Landungsbrude, um nach ihnen auszuschauen. Jubelnd sprang ihr Töchterchen an ihr empor, sie mit wahrer Leidenschaft umarmend. Bis zum Hause war die Kleine bann die Wortführerin. Sie zog aber auch ben Bater immer wieder ins Gefpräch; er mußte bas beftätigen, was fie ber Mutter erzählte. Olfers amusierte sich über ihre temperamentvolle Einbrucksfähigkeit, meinte bann aber boch, nun wäre genug geplaubert, und fie muffe rasch zu Bett gebracht werben. ging auch felbst mit hinauf. Dodis Dankbarkeit war rührend. Artig trank sie die heiße Milch, die Christiane ihr brachte, und ließ fich entfleiben.

Bis jest hatte das Chepaar noch kein Wort direkt miteinander gewechselt. Als Dodi im Bett lag und ihr Abendgebet sprach, schon halb im Schlafe und mit geschlossenen Augen, faste Olfers nach der Hand seiner Frau. Sie ließ sie ihm, erwiderte den Druck aber nicht. So blieben sie denn stumm nebeneinander stehen.

Dodi gahnte mächtig, wühlte noch ein bifichen in den Riffen, legte den Kopf zur

### Aus unserer Studienmappe:



Frühling. (Motiv aus Lenggries in Oberbahern.) Ölftudie von Prof. A. Fint. München.

Seite und schlief sofort ihren festen Rinderjchlaf.

Auf den Behen verließen fie bas Bimmer, Mia nahm das im Zugwind flackernde Licht mit.

In gutmütigem Tone, indem er auf ber Treppe stehen blieb, sagte Olfers: "Sor' mal, das soll nun doch nichts zwischen uns tragen, wie?"

Sie blieb gleichfalls ftehen, zucte aber matt die Schulter, ohne etwas zu erwidern.

"Weißt Du was, Mia? Wir sețen die Christiane in unser Zimmer, fie fann auf das Rind acht geben, - und wir bummeln noch ein bigchen aus. Be - willst Du?" Da sie schwieg, kam er an sie heran, löschte das Licht und sette es weg und nahm ihre beiden Sande. "Du, das Gesicht will ich gar nicht erst sehen. Mäbel - was ist benn geschehen, ums himmels willen? Sei vernünftig, machen wir Schluß Er konnte ihre damit, - und komm!" Miene nicht erkennen, sehnsüchtig wartete er auf ein Wort von ihr. "Das ist übrigens ein prächtiger Menich, ber Arosta," fuhr er nach einer furgen Paufe in etwas leichterem, flotterem Ton fort. "Wir haben uns mächtig angebiedert. Geben wir boch noch für ein Stündchen ins Strandhotel, im Restaurant treffen wir ihn - er wollte sich nur zuerst noch die Sand regelrecht verbinden laffen - es wird ihn riefig freuen. Du, Madel, Schicffale hat ber erlebt -!"

Aufs Treppengeländer sich aufstütend, fette fie zögernd ben Weg fort. "Rein, für Gesellschaft tauge ich heute nicht mehr, ich bin zu elend."

"Wir werden Dich schon aufheitern, Du. Romm nur. — Notabene: ich hab' natürlich Hunger."

"Es ist für Dich noch drinnen gedeckt." Berstedt lachte er auf und schob seinen Arm in ben ihren. Gie kamen jest in ben Lichtfreis der Flurlampe. "Und dabei tront die ganze liebe Verwandtschaft und wirft mir migbilligende Blide zu. Nein, Mia, heute will ich mich nicht mehr ärgern. Romm, seien wir mal leichtsinnig. Wir köpfen mit Kosta zusammen ein Fläschchen Alheinwein und find fidet."

"Wenn Du noch ausgeben willft, mußt Du allein geben. Rach dem, was ich burch gemacht habe ..."

"Mia," unterbrach er fie, fie loslaffend. "Du tuft ein schweres, schweres Unrecht!" "Ich kann nicht anders. Du — Du

liebst mich ja nicht. Du bist so - - so egoistisch, so lieblos ...!"

Sie brach in lautes Schluchzen aus. Als er ihr bestürzt die Hände vom Antlig nahm, um ihr forschend ins Auge zu sehen, wandte sie den Kopf von ihm ab. "Laß mich - ich muß bas erft überwinden!" ftich fie aus.

Mun ließ er schlaff die Arme finten, schwer enttäuscht. Für eine Sckunde zitterte bas Bildchen vor feinem geiftigen Auge: wie Dobi im Boot, trunfen vor Blud, gu ben flimmernden Sternen emporgeschaut, wie fie dem baherpfeifenden Wind ihr kedes, kleines Näschen so tropig entgegengestreckt hatte. Er konnte gar nicht begreifen, was er benn eigentlich verbrochen haben sollte. Langfam schritt er die Treppe hinunter. Alls er im Flur angelangt war, wandte er fich nach ihr wieder um.

"In fünf Tagen geht mein Schiff, Mia. Dentst Du auch baran?"

"Du liebst mich ja nicht — Du liebst

mich ja nicht!" schluchzte sie. "So. So." Es zitterte alles in ihm. Plöglich fuhr es ihm in steigendem Born herand: "Deine Bermandten — nein, die liebe ich allerdings nicht — die hasse ich jogar! Weil sie unser Glud vernichten wollen — darum haffe ich fie!"

An diesem Abend wanderte er noch lange unftet am Strand entlang, ichlieflich durch den schon still gewordenen Badeort. Ins Strandhotel ging er nicht mehr. Er suchte eine Wirtschaft im Dorfe auf, wo er bis gegen Mitternacht bei einer Zeitung figen blieb, in der er aber taum eine Beite wirklich las.

Bei der Heimkehr sah er schon von weitem, daß in den beiden Giebelftuben der Villa noch Licht brannte.

Christiane fam sofort die Haustur offnen, als er sich bemerkbar machte.

"Ach, Herr Leutnant," jagte bas Mad-den in angestrengtestem Flüsterton, "die Aleine ist gar nicht jo richtig!"

"Dodi?!"

"Ba, sie hat die Milch ausgebrochen und fiebert --- und die gna' Fran jagt, fie müsse Schmerzen haben, — ber Doktor ist eben gegangen — ich war schon im Strandhotel, um den Herrn Leutnant zu holen . . . "

Immer ein paar Stufen auf einmal nehmend, stürmte er die Treppe empor.

Mia hörte ihn fommen und trat ihm in der Tür entgegen. "Still, still! Grade scheint sie einzuschlasen!"

"Der Arzt war da? Was hat er gejagt?"

Anch Alwin und Elisabeth kamen heraus. Sie wollten ihn beide beschwichtigen. Es lag aber etwas so Borwurssvolles in ihren Bliden, daß das innerliche, gereizte Zittern sich in ihm wieder meldete.

"Das Fieber ist nicht mehr so hoch, neununddreißig," berichtete Mia, "es brauche nur eine Magenverstimmung zu sein, meint er, aber vielleicht auch eine Erkältung . . ." Sie weinte plöglich und wandte sich ab.

"Wenn sich nicht etwa eine Unterleibsentzündung daraus entwickelt!" siel Elisabeth ein.

Böllig niedergeschmettert wiederholte er das Wort, noch ungläubig, entjett starrte er dabei auf die Zimmertür.

"Sie war eben zu dünn angezogen — gewarnt haben wir Sie ja genug!"

"Lisbeth!" flehte Mia ganz verzweiselt. Boller Haß leuchtete es in Olsers' Jügen auf, als sein Blick den strasenden Mienen begegnete, die Schwager und Schwägerin aussehten. Es war, als wollte sich all sein Groll jeht in einem witden Ausbruch entladen. Aber es war nur ein Stöhnen, was aus seiner Kehle drang. Er riß an seinem Kragen, der ihn einengte, und wandte sich ab. Auf den Kußspiecen trat er in die Krankenstube ein. Lauschend blieb er am Bettchen siehen.

Trangen beschwor Mia den Bruder, sie jest allein zu lassen. Sie war ganz aufgelöst in Tränen.

Dodi sprach im Halbschlaf ein paar Worte — ihre Wangen waren glühendsheiß — fortgeseht strichen ihre nervöß zitzternden, kleinen Händchen über die Bettdecke. Ein paarmal zuckte ihr Körper wie im Schmerz zusammen. Dann kam ein leises Winmern aus ihrem heißen Munde.

Die Unice fnickten ihm plöglich ein, er mußte sich haftig niedersehen. Berstört starrte er die kleine Uranke an, seine Hände krampsten sich ineinander, und er stammette fast tonlos: "Dodi, stirb mir nicht! —

Um Gottes Barmherzigkeit willen! — Ach, Dobi, meine kleine Dobi!"

Mia fürchtete, daß er sie ausweden könnte. Sie trat zu ihm, wagte aber nicht zu ihme, wagte aber nicht zu iprechen. Seine Zerschlagenheit — mehr vielleicht noch die Grausamkeit der andern, die sie selbst nicht minder tief getroffen hatte als ihn, — drängte sie plöglich zu einer Unnäherung. Sie sank lautlos neben ihm in die Knice, umschlang ihn und preßte ihr Gesicht an seine Brust.

"Sprich nicht, Mia!" flusterte er. "Trifft mich eine Schuld, dann bin ich gestraft genug."

Sie schüttelte heftig ben Kopf, ohne ihr Gesicht zu erheben. "Ach, so grausam — jo grausam fann ja ber Himmel gar nicht sein!"

Lange blieben sie barauf in stummer Umarmung. Angst und Bertrauen führten sie in dieser Stunde zusammen. Er glaubte nun doch wieder an ihre Liebe: da sie nicht wie ihre Berwandten die Gelegenheit ergriff, um ihm Borwürfe zu machen.

Wieder kam ein Anfall, unter dem die Aleine fich vor Schmerz krümmte.

Bei ihrem Achzen preften sie einander in solcher Verzweiflung, daß sie den Atem verloren. Graue Bilder jagten durch seine aufgeregte Phantasie. Der Schiffbruch der "Undine" fiel ihm wieder ein, es war ihm, als hörte er ganz deutlich das jammervolle Geschrei der Schiffsjungen, die sich schon verloren glaubten und aneinander klammerten . . .

Die Rehle war ihm wie zugeschnürt, er fühlte einen würgenden Truck. Mit aller Macht preßte er die Zähne auseinander, die Lippen zusammen — sonst hätte der Schmerz ihn übermannt.

Aber der Grund von Dodis Erfrankung ward zum Glüd noch in der Nacht erkannt — und er war wesentlich anderer Art, als Mangelsdorssis in ihrem Eiser, dem Schwager alle Schuld beizumeisen, angenommen hatten.

Nach einer Stunde tüchtigen Qualens entleerte die Aleine noch einmal den Magen, dann schlief sie ruhig, ohne jede Unterbrechung, bis zum Morgen.

Gegen zwei Uhr gingen auch ihre Ettern zu Bett. Freilich lagen beide noch lange wach, jedem Atemzug des Kindes lauichend.

Es war furz vor Morgengrauen, als

man aus bem in ber mittleren Stage ber ber Milch felbst gelegen haben - ober an Villa gelegenen Schlafzimmer von Alwin und Elisabeth ziemlich starke Unruhe ver-Gleich barauf ward Christiane nahm. wieder geholt. Mia ging nach der Ursache fragen und erfuhr, daß Elisabeth unter ähnlichen Erscheinungen erfrankt mar, wie Dodi am Abend zuvor.

Und morgens erhob sich auch die Konfulin nicht. Es war ihr so übel, daß sie

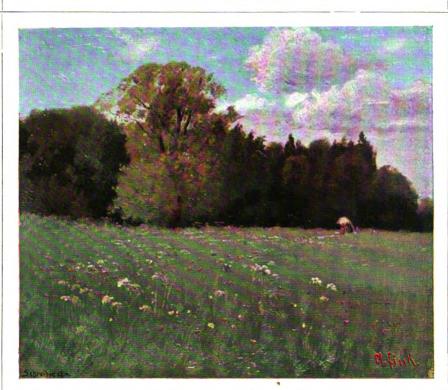
dem Topf, worin fie abgefocht worden war.

Das lettere wollte Elisabeth, die wachsbleich war, unter keinen Umftanden zugeben, benn fie hatte gerade geftern abend bas Milchtochen eigenhändig beforgt.

Lächelnd zog ber Badearzt mit nach ber Rüche, wo fich die Rafferolle noch vorfand.

Mis fie zurückfehrten, lächelte ber Doktor noch immer. Aber Elisabeth war womög-

#### Aus unserer Studienmappe:



Baldwieje bei Tolg gegen Badersberg. Olftudie von Prof. U. Fint.

den Ropf taum auf den Schultern balancieren fonnte.

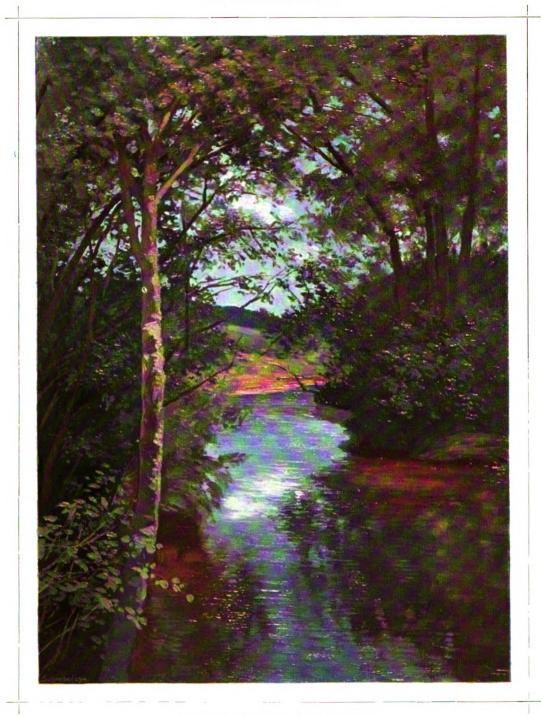
Um acht Uhr stellte sich der Arzt ein. Dobi hatte gut ausgeschlafen; fie fam ihnen zwar noch ein bigchen blag vor, aber von Fieber mar feine Spur mehr vorhanden.

Bei den nun etwas gründlicheren Nachforschungen des Doktors ergab sich barauf dieses: diejenigen Familienmitglieder, die abends nach ber Beimfehr Milch getrunten lich noch bleicher geworden. "Nun, das fann ja auch ber beften Sausfrau einmal paffieren!" tröftete er fie.

So endete das Begebnis, das alle Gemuter aufgewühlt, auch foviel Leidenschaften gewedt hatte, mit einer tragifomischen Bointe, und man hätte der Sache, die ja noch glimpflich genug abgelaufen war, eine leichtere Seite abgewinnen fonnen.

Aber zwischen Olfers und ben Berhatten, waren erfrankt. Es mußte also an wandten feiner Frau blieb der Rig bestehen.

### Hus unserer Studienmappe:



Studie aus Conthofen in Oberbabern. Bon Brof. U. Fint.

In den nächsten Tagen beteiligte er fich an keinem größeren Spaziergang mehr. Auch zu den Mahlzeiten erschien er nicht.

Er hatte Krofta seinen Besuch gemacht, der erwiderte ihn und bat ihn zu Tische. Darauf lud Olfers ihn seinerseits ein (unter der Ausrede, daß die Konfulin noch etwas leibend fei, gleichfalls in ein Restaurant), hiervon konnte sich Mia nicht ausschließen, und es ward bann eine gang behagliche Situng baraus. Arofta, beffen Koffer ichon gepackt waren, gab barauf noch zwei Tage gu, und am Sonnabend unternahmen die beiden Berren mit gunftigem Wind eine Segelpartie in der Richtung auf Rolberg.

Montag Mittag mußte Olfers in Riel eintreffen — Mia gedachte mit Dobi noch eine Zeitlang bei ber Großmama zu Gafte zu bleiben.

Ganz unerwartet ordnete ihr Gatte aber an, baß fie ihre Roffer gleichfalls paden follte. Er fagte es fo bestimmt, bag fie gar nicht erft den Berfuch eines Einwandes machte. Übrigens fiel ihr feine besonders gehobene und zuversichtliche Stimmung auf.

Im Grunde mar es ihr felbst eine wahre Erlöfung, freizukommen und wenigstens den letten Abend gang allein mit ihm zu

In ihrem Seim kam bann auch zugleich mit dem Trennungsweh — die alte Stimmung wieder über fic.

Es war reichlich spät, als sie eintrasen. Der Matroje, der sich auf dem Bahnhof gum Empfang einstellte, hatte auch erft einen Teil der Wohnung bezugsfertig gemacht. Da das Dienstmädchen noch beurlaubt war, mußte Mia also Ruche und Saus allein besorgen. Bielleicht war es gerade bas Hausfrauliche, bas ihrem Wefen heute ben besonderen Reiz für Olfers gab. Im EBzimmer fah es noch ungemütlich aus, denn die Gardinen fehlten. Gie speisten also in Mias fleinem Salon. hier hatte Offers selbst die Lampen angegundet, auch die Rerzen am Rlavier und in den beiden Almpein: es jollte recht festlich aussehen, damit sie ein freundliches Andenken an diese ernite Stunde behielten. Dodi durfte ein bisichen länger als sonft aufbleiben, sie war zärtlich und folgsam, half der Mutter überaus geschäftig ben Tisch beden, die reichtich verwelften Blümchen, die sie noch am Morgen in Mistron gepflickt hatte, mußten in eine Weile, bis die Ettern fich über ben

einem Wafferglas natürlich auch mit Plat auf der Tafel finden.

Als die kleine Mahlzeit beendet war, erhob sich Olfers, sah sich mit geheimnisvoller Miene überall um, bat im Klusterton um "silentium strictissimum" (das feltsame Rommando imponierte jogar Dobi, ber fleinen Plaubertasche,) und ging auf ben Fußspigen, leife vor sich hinjummend, auf den Balkon. Dahin hatte er vor Tijch vom Burichen heimlich einen Beinfühler mit Eis und einer halben Flasche Seft bringen laffen.

"D Du Leichtsinn!" rief Mia, Die schon etwas ängitlich geworden war, ihm zu, als er damit ankam.

"Mäuschenftille, Kinder!" flüsterte er. Übertrieben heimlich, schen wie ein Einbrecher fich umschend - vielmehr, als ob er jeden Angenblick fürchtete, daß Mangelsdorffs oder die Großmama als Geist ericheinen könnten - entforfte er die ichaumende Flasche, gog ein und darauf ftieg er mit ihnen an.

Auch Dodi bekam einen Kingerhut davon, mit Selters gemischt; fie schlürfte stolz und begeistert und mit geschloffenen Augen. "Wie ein Alter!" fagte Olfers lachend.

Alls sie das Gläschen immer wieder an ben Minnd feste und daran jog, tropdem fein Tropfen mehr drin war, rief er: "Be, Sie, alter Herr, — Sie, Herr Schulze! fommen Sie wieder jum Borichein!"

Sie wollte fich über den Ramen Schulze, den der Papa ihr gab, totlachen.

"So, Rinder, und jest will ich eine Rede halten!" sagte er mit humoristischer Reierlichkeit.

"Au ja!" rief Dobi und wippte auf ihrem Stuhl. "Bäterchen joll leben hoch —!"

"Das Mädel hat mahrhaftig einen Schwips!"

Nun begann Dobi fo berghaft zu fraben vor Lachen, daß fie huften mußte.

"Werben Sie ben Redner nicht immer unterbrechen, Sie, Herr Schulze?!" polterte Darauf haschte er nach ihr, legte fie übers Unie und gab ihr lachend ein paar Mapic.

Während sie noch in der Luft schwebte. rief sie drollig entruftet: "Aber Baterchen, was machst Du mit dem Herrn Schulz?!"

Nun lachten sie im Terzett. Es dauerte

Todi.

fomischen Zwischenruf bes Dreifasehoche beruhigt hatten. Endlich legte Olfers los. Aber er hielt keine feierliche Rede, sondern er nahm links feine Frau, rechts Dobi aufs Anie und prefte fie an fich, und babei wälzte er sich bas Allerdringlichste vom Bergen.

"Alljo, Kinder, in der Hauptjache steht die Sache fest: ich werbe mich künftighin nicht mehr von Euch zu trennen brauchen. Nur diese eine Reise mache ich noch wenn ich wieder lande, dann bleibe ich bei Guch, bann atmen wir biefelbe Luft, bann find wir beisammen immerzu, alle Tage!"

Sofort fletterte Dobi um eine Etage höher, stellte fich auf fein rechtes Bein und umhalste ihn. "Au, Bäterchen!" jubelte sie.

Anfangs hielt es Mia nur für einen Scherz; dann glaubte fie, er habe irgendeine Nachricht über ein Kommando, das ihn für eine Weile an Land ließ, - wie 3. B. Hohenegg, ber nach Berlin zum Marineamt gefommen war.

"Nein, Mia, mit bem Dienst hängt das nicht mehr zusammen. Ich habe einen großen, ichonen, wunderschönen Plan. Die Sache macht fich natürlich nicht von beute auf morgen, es will zuvor noch manches überlegt und geordnet fein. Ich werde auch jelbst noch genaue Erfundigungen über alles einziehen, obwohl ich persönlich nicht den geringsten Zweifel habe. Seute nur bas Gine: Krofta will mir helfen."

In wachsender Spannung lauschte Mia. "Bie helfen — worin helfen, wozu? Gag' boch, jag' boch, Schat!"

"Über furz oder lang zieht er sich vom Geichäft gurud. Seine Firma ichafft baun, um ihn zu ersetzen, einen Direktorposten eine fehr respettable Stellung mit einem tüchtigen Saufen Arbeit natürlich, aber auch mit vorzüglichem Figum und Cantieme und diejen Posten will er mir verschaffen."

"Dagu mußtest Du aber doch - quittieren?"

Er nidte. "Sobald meine Penfionsberechtigung feststeht, reiche ich das Abschiedsgefuch ein. Dann gilt es freilich etwa ein Jahr lang ernfte Borftudien zu machen, um mich ins Technische einzuarbeiten --- ein bisichen Zeichentalent hab' ich ja von Papa geerbt - und baneben muß ich mich mit machen. Aber darauf fommt die Betoh- trennen fann."

nung. — Kinder, Kinder, ach, ich kann Euch ja gar nicht ichilbern, wie ich mich immer nach Euch sehne, und wie mich jest ber Gedanke an iväter branat, laut hinauszujauchzen -!"

Wie Sonne lag es in ihren Mienen. Mia erichien das Ganze freilich noch immer etwas fremd und in der Luft schwebend, so etwa wie ein schönes Marchen.

Als Dodi zu Bett gebracht mar, plauberten sie weiter. In Mia melbete sich allmählich aber boch wieder Angitlichkeit und Bergklovien. Gie bamvite den Ton. tropdem fie gang allein waren. Daß zwischen ihrem Gatten und Krofta ein Übereinkommen bestand, das hatte sie schon beim Abschied der Herren bemerkt. Auf so große Umsturzpläne war sie indessen nicht gefaßt gewesen.

"Ja, hör' mal, Schat, aber bann muß. ten wir doch auch Riel verlaffen?" fragte fie ichüchtern.

"Freilich!" rief er lachend. Er hielt sie umichtungen und an sich gepreßt, während er mit ihr durchs Zimmer wanderte. "Für zwölf Bahre wenigstens müßten wir in Umsterdam bleiben, denn auf fo lange würde ber Montraft lauten muffen, schon ber formellen gegenseitigen Sicherheit halber."

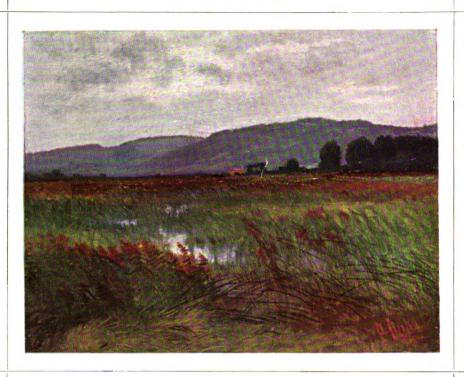
"Ja, aber — aber Großmama — die wird ja außer sich sein, wenn wir Riel verlaffen?"

"Anfangs gewiß. Aber sie wird sich hineinfinden — wird sich hineinfinden Un mir frift's ichon lange. Borigen Winter hoffte ich, ich würde Sobeneggs Rommando befommen. Run, jo ift es jedenfalls aussichtsreicher. Beht alles gut, dann wird unfre Dobi einmal eine glänzende Bartie. De - was jagft Du?"

Sie lächelte gerührt. Bang verträumt ftand fie da - dabei etwas atemlos. Othatselig erregt zog er sie wieder in seine Arme und fah ihr in die Augen, die ihn vertrauensvoll und doch jo flehend anblickten.

"Wir dürfen uns von nichts hindern laffen, Mia. Jest können wir uns unfer Leben felbst schaffen — wir muffen unfere Liebe, unfer Glud verteidigen, Schat. Aber ich habe die Gewißheit: dort werden wir einander finden, bort in der Ginfamkeit, und da werden wir uns jo fest aneinander den faufmännischen Geschäften vertraut klammern, daß nichts, nichts uns mehr

#### Hus unserer Studienmappe:



3m Moor bei Bidl in Oberbayern. Diftubie von Prof. M. Fint.

Sie schluchzte in feinen Urmen. "Uch, Gott gebe bas!"

Uls sie sich wieder gefaßt hatte, befprachen fie noch all die Gingelheiten, foweit sie sich heute schon übersehen ließen.

Max Olfers hatte feinem neuen Freund feine Berhältniffe rückhaltlos bargelegt, hatte ihm auch aus ber Bereigtheit fein Sehl gemacht, die in feinen Beziehungen gu ben Bermandten feiner Frau bestand. Frgendein materielles Opfer konnte und wollte er von der Konfulin nicht annehmen. Da mit feinem Gintritt in Die Firma eine Rapitaleinlage erforderlich mar, fo follte nur Die Raution, Die bei feinem Abschied von ber Marine wieder frei ward, in Anspruch genommen werden. Sie follte aber fo ficher gestellt werden, daß Frau Kaupisch vollauf befriedigt war.

Sie stießen mit ben letten Glafern auf das neue Glud an. Der Schlud Wein machte Mia wieder Mut: Man lebte bann in einer großen, glangenden Stadt, in fung!" fagte fie tief aufatmend.

einem neuen, iconen, sonnigen Beim, in dem man am alten Glück weiterbauen konnte! Freilich ward ihr Mann nach der nächsten Rückfehr noch vor eine schwere Aufgabe geftellt - er mußte fich auf die Schulbant feten, mußte eine Beitlang fogar prattifch arbeiten. Aber bann war boch wenigftens feine Trennung zwischen ihnen mehr nötig. Um besten war's vielleicht, sie gaben ihre Wohnung hier auf, ftellten die Möbel auf einen Speicher und mieteten sich in Berlin in einer billigen Benfion ein, folange Max seine Studien auf dem Polytechnikum bort festhielten. D - fie wollte ichon fparfam fein, um es ihm zu erleichtern. Das war vorläufig das einzige, wodurch fie an ihrem Glück mit bauen tonnte. Es gab zuvor ja ficher noch einen tüchtigen Rampf mit ben Berwandten -- benn bas war ihnen alles neu, unerwartet, es ging über das Übliche, das Alltägliche hinaus.

"Und doch - es ift fo die beste Lo-

Dodi.

waren eben zwei Welten, die nicht zueinander paßten. Und ich stand dazwischen und konnte nicht vermitteln. Hier band mich die Pietät — dort zwang mich die Liebe — einmal siegte die Vernunft — ein andermal das Gefühl. Und wo immer ich landete: der andere Teil groute mir. Lieber Schah, glaube mir, ich hab' es hier sehr, sehr schwer gehabt."

"Das weiß ich, meine arme, kleine Mia. Und drum eben werde ich Dir jett heraushelfen!" Er preßte sie wieder an sich und flüsterte: "Jett müssen wir glücklich werden miteinander! — Ach, Kinder, Kinder, was brauchen wir denn von der ganzen Welt, wenn wir drei uns haben!"

#### Fünftes Rapitel.

Die Entscheidung sollte im Frühjahr bes folgenden Jahres fallen.

Mag Olfers wußte sich eins mit seiner Frau — mit Krosta, ber sich ihm als ehrlicher, wahrhaft väterlicher Freund bewies, war mündlich und schriftlich alles bis ins Detail verabredet, auch die zum Übersluß noch eingezogenen geschäftlichen Erkundigungen über die Amsterdamer Firma lauteten vollauf befriedigend — nun gab es für ihn also keine Schranken mehr.

Ganz felbstverstänblich erschien es ihm, daß er vor Mias Berwandte erst mit dem fait accompli hintreten durfte. Die Schwierigkeiten, die sie ihm in ihrer philiströsen Überängstlichkeit sonst sieher bereiten würden, meinte er am promptesten dadurch aus dem Weg zu schaffen, daß er sich selbst die Rückzugslinie abschnitt.

Als sein Schiff zu Oftern, um Rohlen einzunehmen, auf ber Seimfahrt von Südwestafrita in Wilhelmshaven vor Anter ging, war bas Abschiedsgesuch bereits genehmigt.

Sein Rommandeur sah ihn ungern scheiben. Auch die Kameraden bedauerten herzlich sein Geben. Als Olfers seinem Chef aber darstellte, welche Aussichten ihm in der ihm angebotenen Zivilstellung winkten, gab dieser jeden weiteren Bersuch, ihn von dem verantwortungsreichen Schritt zurückzuhalten, auf.

"Einmal im Leben pocht an jedes Menschen Schickfalstor das Glück, lieber Olsers," sagte der alte Seemann bei dem Liebesmahl, das die Offiziere dem scheidenden Kameraden gaben. "Biele halten die

Tür fortwährend offen, um den rechten Augenblick nicht zu verpassen. Denen wirst ein tückischer Zugwind im entscheidenden Woment die Tür aber stets vor der Nase zu. Man muß still bei der Arbeit sitzen, keinen Lärm schlagen und mit ganz seinem Ohr aufs Pochen hören. Nur so kann man herausmerken, ob es das richtige ist. Ist man seiner Sache aber wirklich sicher — dann flugs die Tür auf und das Glück am Schlasitichen gepackt. Sonst kratt es wieder aus, das Luder."

Die derben, dabei nachdenklichen Worte ftimmten Olfers ernft. Er meinte dann aber tief aufatmend: "Es scheint mir diesmal doch der rechte Augenblick zu sein."

"Ich will's Ihnen wünschen, Olfers. Notabene, bas richtige Pochen, bas melbet sich gar nicht an ber Außentür, glaub' ich. Wahrscheinlich erlauscht man bas bloß so in ber eigenen Brust."

Olfers nickte stumm. Die Stimme des Herzens war es ja eben, die ihn trieb. Ihm stand ein Glück als Mann, als Bürger, als Hausdater vor Augen, nach dem sich alles in ihm — jedenfalls das Beste in ihm — sehnte. Einsam war er durch die erste Hälste des Lebens gegangen — er ertrug diese Verlassenheit jeht nicht mehr.

Inzwischen hatte sich aber in Riel ein für ihn peinlicher Konflikt vorbereitet.

Doktor Mangelsborff hatte noch vor bem Eintreffen seines Schwagers Kenntnis von der Allerhöchsten Kabinettsorder erhalten: die Zeitungen brachten die trocene Notiz, die in das Schickal des Hauses Olfers so scheindar ganz unerwartet einschnitt, unter anderen Nachrichten über Abschiedsbewilligungen und Penfionierungen innerhalb der Kaiserlichen Marine.

Im ersten Schred vermutete Alwin, ber Schwager hätte sich im Dienst etwas zuschulden kommen lassen. Er war gerade im Begriff, wie stets Sonntags, sich mit Elisabeth auf den Weg zur Konsulin zu machen, bei der das gemeinsame Familienessen stattfand. Eilends begab sich das Ehepaar zu Maria; sie hatte mit ihrem Töchterchen die Wohnung aber schon verlassen.

Im Beisein bes Justizrats fand bann in ber Billa ber Konsulin ein förmliches Berhör ber Urmsten statt.

Das Entfegen aller Unmefenden barüber.

baß fie um eine folche Tollfühnheit ihres Er tam ein zweites, ein brittes Mal, aber Mannes gewußt, daß fie ihnen feinen abenteuerlichen Entschluß bis zu biesem Augenblid verschwiegen hatte, war so groß, die Bormurfe, die auf fie von allen Seiten niederregneten, waren fo heftig, daß Dia sich nicht anders zu helfen mußte, als daß fie in bitterliches Weinen ausbrach.

Die erste Begründung, die der weitausschauende Blan ihres Gatten fand, stand nun schon auf schwachen Fugen. Irre geworden, verwirrt und ratlos, wehrte fie fich nur matt gegen die schwarzseherischen Folgerungen. Die rechten Worte gur Erflärung, auch nur zur Berteidigung fehlten ihr: fie war auf einen berartigen Ansturm nicht gefaßt gemefen.

Als Olfers, der von Wilhelmshaven aus nach Amsterdam gefahren war, um sich von Krofta auch beffen bejahrtem Rompagnon Mynheer ten Brahe vorstellen zu laffen, in Riel eintraf, fand er ben Boben ungunftig für feine Blane vorbereitet.

Die schmerzlichste Enttäuschung war für ihn die: auch Mia hatte alles Vertrauen verloren.

Es tam im Schofe bes Familienrats zu Auftritten von einer Beftigfeit, wie fie bisher im Hause Raupisch unerhört gewesen waren.

Un ber vielleicht unnötigen Bericharfung ber Tonart - und damit ber Gegenfäte überhaupt — trug Olfers selbst eine Hauptschuld. Temperamentsmensch burch und burch, als Cholerifer am meiften gereigt gerade burch die fühle Sachlichkeit und ironische Rube, womit sich Schwager Alwin wieder ausgeruftet hatte, ließ er sich zu einem Ausbruch feines ganzen, jahrelang aufgespeicherten, immer wieder aus Rudsicht auf Dia zurudgebämmten Grolles verleiten.

Mia war bei diefer Auseinandersetung nicht zugegen, voll Angft und Sorge mar fie daheim geblieben, zitternd vor dem Ergebnis, bas ihr Batte heimbringen murbe.

Es war natürlich ein negatives.

Und dabei blieb es.

Alls er soviel Sammlung und Rube gefunden hatte, daß er einsah, mit seiner temperamentvollen heftigkeit gleich beim ersten Zusammentreffen weit übers Biel Berfuch, die Konfulin allein zu sprechen, wit. Wir wurden ja nichts sagen, wenn

immer vergebens. Großmama Kaupisch litt für ihn von Stund an berart an Migrane, daß die alte Christiane ihn nicht vorließ.

Bwischen ben Chegatten herrschte tiefe Berstimmung. Dia war gleich beim erften Fehlschlagen völlig entmutigt. Sie machte jest allerlei schüchterne Bersuche, um einzulenken, zu vermitteln. Aber von Kleinbeigeben wollte ihr Mann nichts wiffen. Da auch sie in den nächsten Tagen von ber Großmama nicht empfangen wurde selbst Dodi nicht, die sie mit dem Mädchen hinschickte - begann sie bie Butunft in genau benfelben ichwarzen Farben zu feben, in benen die Bermandten fie ihr ausgemalt hatten.

Heimlich, ohne daß ihr Gatte barum mußte, suchte fie ihren Bruder auf.

Noch schwankender in ihren Unsichten, wenn nicht ganglich besiegt, jedenfalls recht deprimiert und hoffnungelos, kehrte sie von bem Besuch zurück.

Alwin hatte sich nichts weniger als hart und grausam gezeigt. Go war es ja ftets gewefen. Solange fie ihm gegenüber faß, von seiner ruhigen Art felbst befänftigt, solange fie seinen ruhigen, klaren, vernünftigen Worten lauschte, empfand sie jedesmal: ber Bruder meinte es wahrhaft gut mit ihr, feine gereifte Belt- und Menschenkenntnis wollte sie und ihr Rind — und auch ihren Gatten — nur vor Ungemach schüten. Sie begriff nicht, woher Mag bas Recht leitete, immer und immer zu behaupten, ihr Bruder wollte nur bas Unglud ihres gangen Saufes.

Berade in diesem Falle schien ihr die eigensinnige Rechthaberei wirklich viel mehr auf feiten ihres Mannes.

"Und die Roften dieses unseligen Streites," sagte Alwin, "follst Du nun tragen, arme Maria. Du follft eine fichere, geachtete Position aufgeben, sollst ohne einen stichhaltigen Grund in ein ungewisses Los Weshalb? Ich frage bloß: wesgehen. halb? - Einer Marotte wegen! - Es find Tausende von deutschen Seeleuten unterwegs, wie er. Den Beruf hat er boch selbst gewählt, freiwillig. Als er die Ghe mit Dir einging, tannte er die Konsequenzen. Jest plöglich durchaus und durchum ben hinaus geschoffen zu haben, machte er ben Abschied zu nehmen, bas ist birekt WahnDodi. 263

Ihr keine Familie hättet. Du liebst Deinen Mann — gut, es ehrt Dich, daß Du ihm auch in Gefahren folgen willst. Aber barüber barfft Du nicht vergeffen, bag Du ein Kind haft, beffen Wohl und Wehe mit von dem Deinen abhängig ist. Max ist ein sehr fähiger Mensch, er ist talentiert, fleißig, das geben wir ja alles zu, — aber wie in seinen Aversionen, so jagt er auch in seinem blinden Enthusiasmus Phantomen Und benen will er seine Stellung, Dein Geld, Ottiliens Erbe zum Opfer bringen? Maria, hier fest zum erstenmal in Deinem Leben eine große, schwere Aufgabe für Dich ein. Sei ftart, halte bie Augen offen, verteibige bie Bukunft Deines Kindes. Die heiligste Pflicht, die Mutterpflicht, ruft Dich."

Noch am felben Abend beichtete Mia ihrem Mann, daß fie mit Alwin ausführ-

lich über alles gesprochen hatte.

Er sah ihrer bleichen Miene, ihrem fast scheu zu Boden geschlagenen Blick sofort an, daß es bem Schwager gelungen mar, das lette Restchen Selbständigkeit und eignen Willen seiner schwankenden, nie entschlußfähigen, immer von Zweifeln hin- und hergezerrten Mia auszureden. In der Zwischenzeit war der Justizrat bei ihm gewesen, ber in seiner verbindlichen, fast jovialen Art zunächst noch einmal versucht hatte, auf ihn einzuwirken, um dann mit dem zögernd, noch immer in kordial bebauerndem Ton vorgebrachten Auftrag ber Konsulin zu schließen, zur Hergabe ber Raution könnte sie sich, falls er bei seinem Plan verharrte, natürlich nicht verstehen.

"Also — bin ich — ganz allein!" sagte Olsers schmerzlich bewegt, noch bevor seine Frau bazu gekommen war, ihm Al-

wins Meinung zu übermitteln.

Sie wollte die Arme ausbreiten, sich schluchzend an seine Bruft werfen, mit einem letzten Aufgebot von Zärtlichkeit und flehentlichen Bitten ihn weich machen, ihn umstimmen.

Aber er wich fast fremd vor ihr zurud.

"Du hast mich nie verstanden, Mia!"
sagte er.

"Lieber, lieber Schatz, so höre boch auf mich! Wenn mein Gefühl als Mutter mir boch sagt, daß ich ein schreiendes Unrecht begehe, wenn ich untätig zusehe, wie Du Dich in eine so waghalsige Spekulation einlassen willst!"

"Laß nur, laß nur. Es hilft jest nichts mehr. Du machst es uns beiden nur unnötig schwer. Und bitter."

"Ja, mein Himmel, wie bentst Du Dir

benn die Butunft?"

"Ich werbe Dobis Zutunft sicher stellen auch ohne die Unterstützung Deiner Berwandten. Heute nacht fahre ich zu Krosta."

"Max —! Du gehst nicht zuruck — nicht zum Kommandeur? Max, Onkel Justizrat will morgen zu ihm, er hat ihm schon geschrieben, Du brauchst nur ein einziges Wort zu sagen —!"

"Und bas Wort heißt?" fragte er, sie finster anblidenb. "Soll ich Dir sagen, wie es heißt? Es heißt: Ich bin ein er-

bärmlicher Feigling!"

Sie schluchzte ganz haltlos. "Ach — nun ift es ja nur Dein Trop, Max, bas weiß ich ja."

"Es ist etwas Besseres als Trop, Mia.

Es ist Stolz."

Benige Stunden später faß er auf ber Bahn.

Als er von seiner Reise zurückehrte, war die alte ungebrochene Kraft und Festigkeit in ihm.

War es das persönliche Interesse an Olsers, die Zuversicht, daß von seinem späteren Eingreisen Vorteile für die Firma zu erwarten waren, trieb ihn das Verantwortlichkeitsgefühl, da er den jungen Freund nun einmal zu dem ersten entscheidenden Schritt gedrängt hatte, oder sprach der gekränkte Ehrgeiz mit, der Koller darüber, daß diese Fremden der hinter ihm stehenden großen Werstanlage das geschäftliche Vertrauen nicht schenken wollten: Krosta war sofort sein Bundesgenosse geworden.

Olfers sollte ganz wie abgemacht ohne Bögern seine Studien beginnen, sobald als möglich dann als Volontär in eine deutsche Werft, darauf in die der Firma Vanderlips & Brahe eintreten.

"Zunächst werden Sie meine rechte Hand sein, Olfers. Wie wir uns miteinander einrichten, das hängt von Ihnen ab, Ihrem Willen, Ihrer Intelligenz, Ihrem Fleiß, Ihrem Charafter. Bor all diesen Ihren Eigenschaften habe ich Respekt — also kann's nicht sehlen. Der Posten eines Di-

rektors muß geschaffen werben — und bald. schwer, abhängiger und freudloser als je Freund Brahe ift etwas klapprig geworden, er fühlt bas felbst, und ich tann wohl noch ab und zu mit Plänen und Ideen zur Sand fein, aber die Ausführung muß einer jüngeren Kraft überlaffen bleiben. Gin Mann ein Wort, Olfers: es hat sich in unsern Berabredungen nichts geandert. Betommen Sie vorerft tein Einlagefapital von Ihren Berwandten, so zeichne ich für Sie. Da soll mir Brahe nichts breinreben. Der Berftand irrt - bas Gefühl nie."

Krofta wollte ben jungen Freund, ben er nun mit nur noch berftarttem Intereffe lancierte, auch mit einem Barvorschuß für die Studienzeit unterstüten. Davon wollte Olfers aber nichts wiffen. Bei einiger Sparfamteit tam er perfonlich ja mit feiner Penfion aus.

Allein sein Blan, Weib und Kind sogleich mitzunehmen, konnte vorerst boch nicht jur Ausführung gelangen.

Die Konsulin erklärte, daß sie Mia nicht nur den bisher bewilligten Buschuß entziehen, sondern daß sie auch ihr Testament ändern wurde, falls ihre Enkelin mit bem Rinde Riel verließ.

Roch für ungefähr ein Jahr war feine Familie auf bies Gnabenbrot angewiesen. Wie er sich auch drehte und wendete: darüber tam man nicht hinweg. Sein fester Borfat war es aber, bas Gelb mit Bins und Binfeszins abzutragen, sobald feine Position es ihm nur irgend gestattete.

Er bezog noch in derfelben Boche bie Charlottenburger Technische Hochschule.

Wenn in seinem Studium, bas ihm schwer genug fiel, sein Gifer einmal erlahmen wollte, so brauchte er sich nur den Triumph vorzustellen, den er später über die Angehörigen seiner Frau davontragen würde: sofort erreichte sein Trop, was das Interesse an dem ersten, trodnen Teil der technischen Wissenschaft allein noch nicht zuwege gebracht hätte.

Lange Ferien machte er nicht. Babrend die Hochschule geschlossen war, arbeitete er als Bolontar an berfelben Stätte, an der Arosta seine Laufvahn begonnen hatte: auf dem Stettiner "Bulfan".

Natürlich versuchte es Mia bei jedem Besuch, ihren Mann zu überreden. Aber das brachte immer nur Bitterfeit, ohne zuvor. Solang ihr Gatte in Riel weilte, war jeder Berkehr mit den Berwandten unterbrochen. Kam es bennoch zu einer zufälligen Begegnung, fo blieb Olfere fremb und kalt, obwohl Schwager und Schwägerin sich so freundlich zu ihm zu stellen suchten, als sich's nur irgendwie mit ben Berhältniffen vertrug.

Hinterher mußte Mia es ihren Ungehörigen felbst zugeben, daß der größte Teil ber Schulb an diesem unerquidlichen Buftand auf feiten ihres Mannes lag.

Olfers feinerseits empfand es am qualenbsten, daß Dia mehr unter seiner Ubtrunnigfeit als unter ber Abhängigfeit litt, in ber sie sich jest befand. Das mar es eben, was von einem Besuch zum andern bie Kluft zwischen ihnen vergrößerte: sie befaß teinen Stolz.

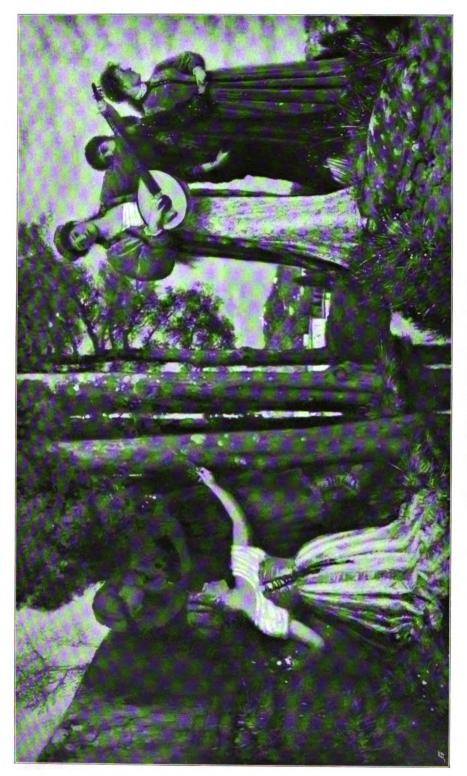
Wie meift in solchen Konflikten waren Schuld und Nichtschuld auf beiden Seiten ziemlich gleich groß. Gie beobachteten einander schärfer, nahmen kleine Fehler ober Berfehlungen schwerer, sie migverftanden einander, weil bas rechte Wort zur rechten Beit fehlte, fie waren oft beide gereizt, ohne es boch sein zu wollen, sie taten einander weh, wenn sie's gar nicht beabsichtigt Und beide litten sie darunter.

Auch Dobi litt barunter — benn mit ihrem feinen Rindesinftintt fühlte fie bie große Beränderung bald heraus.

Das Berhältnis zwischen Olfers und seinem Töchterchen trübte sich babei am wenigsten, tropbem - ober vielleicht gerade — weil ihn das Kind so selten zu feben befam.

Je mehr er sich in die fremde Materie hineinfand, je naber er bamit feinem Biele rudte - namentlich als er fein Studentenquartier in Charlottenburg aufgeben und nach Umsterdam übersiedeln konnte - besto lichter und leichter warb es ihm zumute. Seine Soffnungefreudigfeit, die Befriedigung an der Arbeit, sein temperamentvoller Ehrgeiz, feine ftolze Zuversicht brachten boch immer etwas Sonne und Wärme ins haus. Es war das einzige bischen Sonne und Wärme, das Dodi in diesen Zeiten zu fühlen bekam; barum war sie auch so bankbar dafür.

Wenn Baterchens Besuch zu Ende mar, irgend etwas zu fruchten. Ihr Leben war bann ging's recht, recht traurig baheim zu.



Sieb, es lacht die Ru. Gemälde von Arnold Böcklin. (Mit Genebmigung der Photograpbischen Union in Munchen.)

,		

Dodi. 265

Die Mutter weinte viel, fah kaum einen nach Atem ringend ausstich: "Ich weiß Menschen bei sich, auch Großmama und Ontel und Tante waren immer fo ernft, so bekümmert oder so feierlich, es gab kein Lachen, kein fröhliches Spiel, kaum ein helles, lautes Wort mehr.

Fast schien's, als ob sie selbst schon etwas vom ftillen, ernften Wefen ihrer Umgebung angenommen hatte. Als fie in bie Schule geschickt murbe, fand fie zuerft gar nicht mehr ben rechten, findlichen Ton, um sich Freundschaften zu erwerben. Sie war ben andern zu icheu, zu gedrückt, zu wenig lustia.

So ward aus ber lebensprühenden, schelmischen, fleinen Dobi mit ber Beit ein einsames Rind.

Da brach bas Berhängnis mit solcher Bucht über Olfers herein, daß es schien, sein Trop sollte und mußte jest endlich weichen.

Arosta starb —!

Das erschütternde Ereignis trug sich in Olfers' Beisein zu. Sie waren von ber Werft gekommen, um im Rontor eine geschäftliche Angelegenheit gründlich durchzusprechen. Seit ein paar Tagen fühlte sich Krosta etwas unwohl, er hatte mehrmals leichte Schwindelanfälle gehabt, flagte auch über Beflommenheit. Es mare Beit, daß er ausspannte, sagte er. Sobald ber junge Boge, ber seinen im Sommer verftorbenen Dheim als Bevollmächtiger ber Erben in der Firma ersette, von seiner Geschäftereise aus England zurudfehrte, wollte Rrofta eine langere Seefahrt antreten, benn bas blieb immer noch das Einzige, was ihm wirkliche Erholung brachte. Noch vor feinem Weggeben follte bann auch endlich ber Kontrakt mit Olfers abgeschlossen werden. Krofta hatte mit ben verschiedenen Erben feiner beiden früheren Rompagnons, beren Gelber im Geschäft noch mit arbeiteten, manchen Strauß deshalb ichon ausgefochten, ichließ. lich maren sie aber boch einig geworden, Olfers als Teilhaber zuzulassen. Das dazu erforderliche Rapital gedachte Krofta, durch Reverse gedeckt, seinem jungen Freund vorzustreden. Sie sprachen im Unschluß an einen Brief bes Banberlipsichen Erbichaftsverwalters gerade über bie Ordnung biefer Angelegenheit, als Krosta sich plöglich erhob, ängstlich nach Olfers' Urm taftete und

nicht, mir ist's mit einemmal so schwindlig . . . " Gleich barauf fant er ächzend zusammen und rührte sich nicht mehr.

Der Arzt wurde gerufen: er konnte nur den Tob feststellen. Ein Bergichlag hatte Kroftas tätigem Leben ein kurzes, jähes Ende bereitet.

Was half nun alles Klagen — was half jedes Wenn und Aber?

Hätte Krosta nur ein paar Tage länger gelebt, fo mare bas geschäftliche Berhaltnis von Olfers zur Kirma Vanderlips & Hoge gesichert gemesen - und bamit feine gange Butunft. Dehrmals, wenn feine Gefundheit zu wünschen übrig ließ, hatte Krofta schon baran gebacht gehabt, für seinen vorzeitigen Tobesfall teftamentarische Beftimmungen zu treffen. Überbürdung mit andern Beschäften hatte immer wieber eine Berschiebung bes wichtigen Aftes eintreten lassen.

Nun ruhte Krofta im Grabe - und mit ihm die große Hoffnung von Mag Olfers' Leben.

Der junge Hoge befaß nur ein Umt, feine Meinung, und fonnte bem Schütling bes Berftorbenen in nichts nüten, als bie Erben fich melbeten — weitläufige Berwandte, die Krofta nie von Angeficht gesehen. Der gerichtliche Upparat ber Erbschaftsregulierung trat in Tätigkeit, bas Ronfortium, das sich aus ben verschiebenen Gruppen der Interessenten bildete, beschloß hernach die Umwandlung der Firma in eine Sandelsgesellschaft.

Mehr als eine moralische Verpflichtung erlegte ber Briefwechsel, ber in Olfers' Ungelegenheit bisher stattgefunden hatte, ben Bevollmächtigten ber Erben nicht auf. 3mmerhin konnte ein Antrag, seinen Gintritt in die Firma auch jett noch zu genehmigen. in ber ersten Aufsichtsratssitzung auf Unterstützung rechnen, weil Olfers von Krofta noch selbst in die speziellen technischen Berhältnisse eingeweiht worden war, weil er also gewissermaßen das geistige Erbe bes Berftorbenen befaß.

Eine Einigung barüber hing aber gunächst von der Möglichkeit seiner pekuniaren Beteiligung ab.

Olfers nächste Fahrt nach Riel ließ sich somit als schwerer, beprimierender Bittgang, wenn nicht Buggang an.

Er fand taube Ohren, geschlossene Türen. Das Alpha und Omega der Forderung von Mias Ungehörigen lautete: er follte wieder in die Marine eintreten.

Darauf folgte eine bose, bose Beit.

Die beiden Direktorposten, die zur Leitung ber Firma Banderlips & Hoge geschaffen worden waren, hatte man Fachleuten gegeben, die Examina bestanden hatten, die zubem auf einen regelrechten kaufmännischen Bilbungsgang zurudblidten.

Noch immer schwebte Olfers das leuchtende Beispiel seines alten Freundes vor, ber sich aus kleinsten Anfängen emporgearbeitet hatte. Go beschied er sich benn zunächft mit einer untergeordneten Stellung auf ber Werft. Da er bas meiste Geschick im Beichnen befaß, nahm er ohne Bögern ben ihm angebotenen Poften eines techniichen Hilfsarbeiters bes Direktoriums an. Die freie Reit, die ihm blieb, verwandte er darauf, die einfache und doppelte Buchführung zu erlernen. Langfam konnte er fo seine Einflußsphäre vergrößern, seine Stellung verbeffern und im Gehalt fteigen.

So bemütigend es für ihn zu Anfang fein mochte: er hatte sich nun einmal festgebiffen - er wollte und mußte fich durch-

Sobalb sein Einkommen nur einigermaßen ausreichte, um bie Roften eines bescheidenen Haushalts zu decken, wollte er feine Familie nachkommen laffen. Bis dabin gab es aber noch harte Rämpfe, äußere und innere Kämpfe. Und mehrmals wollte er verzagen. Immer niederdrückender wirkte die Einsamkeit auf ihn, immer verzweifelter rang sein Ehrgeiz mit ber Sehnsucht.

Es kam das Weihnachtsfest — er mußte es allein verleben, weil er die Rosten der teuren Reise zu fürchten hatte. Es galt jest ja die Heller wie ein Beighals beisammenzuhalten, um möglichst rasch ans Riel zu gelangen. Dem ungebulbigen Wandervogel, der um die gange Welt herumgekommen war, waren die Schwingen gefesselt.

So konnte er nicht einmal feine kleine Dobi sehen!

An dem Sylvesterabend, der dieser trübseligen Weihnacht folgte, schlenderte er lässig, vergrämt, ganglich illusionslos an ben Grachten ber alten Sandelsstadt entlang. Nebel legte fich aufs Baffer, bann begann Lebensmut jedenfalls belohnt, er hatte mit

es mube zu regnen. Er gelangte in hafenstadtteile, in benen wüstes Matrosenvolk lärmte. Da fühlte er sich heruntergekommen, deklassiert. Biel fehlte in dieser Stimmung nicht mehr, baß er einen Strich unter fein verfehltes Leben machte.

Nicht einmal ber Gebanke an Dobi tonnte ihn halten.

Was war er bem Kind benn überhaupt? hatte es benn einen Borteil bavon, wenn er noch lebte?

Jest umgab ein großes, wohnliches Heim, jest umgaben sogar Luzus und überängstliche Sorgfalt sein Töchterchen. Und welche Aussicht winkte ihm günstigstenfalls bei seinem Bater?

Gin fleines, beschränktes Beim, in bem man sich bescheiben, ach so bescheiben einrichten mußte!

Er blieb mitten auf ber Straße fteben und preßte bie Sande gegen bie Schläfen. In seiner Rehle würgte es, fast tam ihn das Schluchzen an.

. . . Aber hier hätten sie einander doch ihre Liebe geben können, so rief es in ihm. hier hätten sie ein friedliches, harmonisches, zärtliches Familienleben führen können, wenn fie auch nicht im Lugus lebten . . .

Tief stöhnte er auf und starrte in den grauen, schweren, undurchdringlichen Winternebel, ber über bem Baffer hing.

Bei wem lag die Schuld, daß es so trostlos, so hoffnungsleer geworden mar, — bei wem lag die Schuld?

Bald nach Oftern las er einmal in ber Fremdenliste der Zeitung, daß Myrach, der ehemalige Garbejäger, sein alter Stubenkamerad aus dem Kadettenkorps, im Palacehotel abgestiegen war.

Den flotten, kleinen Hohenegg hatte er unlängst flüchtig auf dem Bahnhof geseben - er war ihm aber ausgewichen. Warum, wußte er felbst nicht.

Anfangs wollte er auch nicht zu Myrach. Allein bann entsann er sich, wie fein Bufpruch damals dem armen Teufel wohl getan hatte, als ber im Unglud fag. Er brauchte heute ein gutes Wort, das ihn tröstete. Ober vielleicht richtete ihn allein schon der Anblick des Rameraden, der ja auch nicht verzagt hatte, wieder auf.

Myrach sah sein Ausharren, sah seinen

Dodi. 267

bem Sotelunternehmen sein Glud in Deutschfüdwestafrita gemacht. Außer Berbindung waren sie nie gekommen. Er hatte ihn zweimal in Swafopmund besucht, hatte Myrachs Kindern, ben Zwillingen, Nürnberger Spielzeug aus ihrer Heimat gebracht, die fie damals noch im Tragekleidchen verlassen hatten. Wie oft hatte er Dobi von ben "beiben kleinen Afrikanerinnen" erzählen muffen. Myrachs Frau hatte ihm für sein Töchterchen "Pampa, die Negerbraut", mit ben funkelnden Glasaugen und ben blitblanken, weißen Bahnen mitgegeben, die Dodi sorgfältig alle Tage mit ihrer eignen fleinen Rahnbürfte bearbeitet hatte.

Er sehnte sich banach, von glücklichen Menschen und einem sonnigen Beim gu hören, und schickte bem Mitarbeiter an jenem wundersamen Gedicht, worin sie als stür-mische Tertianer die bunkelblauen Rätselaugen der blonden Mia befungen hatten, feine Bisitenkarte.

Aber er traf keinen glücklichen Menschen an - benn auch in jenem sonnedurchleuchteten Beim auf ber fremben Erbe war es falt und buster geworden — er traf einen verhärmten Witwer, der wandermube aus ber weiten Welt gurudtam.

Als Olfers — wenige Tage vor Dobis achtem Geburtstag — die beiben Briefe nach Kiel schickte, worin er seinem Kind eine neue Beimat versprach, worin er seine Frau um ihren Beiftand, ihre Rameradschaft in der Stunde dieser schweren Entscheidung bat, zweifelte er nicht daran, daß Mia diesem letten, bringlichsten Rufe folgen wurde. Denn nun brauchte er fie ja: das Hotelunternehmen, deffen Pacht ihm Myrach anvertrauen wollte, rechnete zu allernächst mit ber Frau - ber beutschen Hausfrau!

Er wartete von Tag zu Tag, von einer Post zur andern, er telegraphierte einmal, ein zweites Mal. Dann endlich tam bie Depesche seines Schwagers: "Hierherkommen überflüffig, Maria und Ottilie gur Babefur, Untwort unterwegs."

Nach dieser Antwort gab es für ihn feine Familie mehr.

Mochten fie bie Scheidungsklage einreichen — seelisch getrennt war er von feiner Frau nun ganz und gar.

scheiben mußte: ihre Seele ließ er ihnen nicht. Eines Tages gedachte er beimzukehren und ben Kampf um bas Berg bes Rindes aufzunehmen. Dann follte bas Rind Richter sein, bann sollte es ben mahren, ben einzig gultigen Schiedsspruch fällen: Wer trug die Schulb -?!

. . . "Morgen geht das Schiff, das mich in die Welt hinausführt," fo hieß es in seinem Abschiedsgruß an feine fleine Dobi, "es nimmt einen vom Sturm gerzausten, armen und unglücklichen Mann mit. Wiederkehren wird er, wenn er sich durch eisernen Fleiß, harte Arbeit und ein ehrenhaftes Leben das Recht erworben haben wird, in die blauen, treuen, forschenden Augen seines Kindes stolz und aufrecht und ohne Erröten zu bliden. Bis bahin, fleine Dobi, bewahre Deinem Bäterchen ein treues Andenken. Halte Liebe und Stolz in Deinem Bergen, kleine Dobi, bamit auch Du Deinem Bater, wenn er Dir wieder gegenübertritt, rein und klar ins Auge schauen Gott fei mit Dir, meine fleine kannst. Ich kuffe Dich zum letten Mal Dodi. gärtlich und heiß, lege meine Sanbe auf Deine Stirn und feh' Dir lange, lange, lange in Dein gutes, kluges, treues Rinberauge. Und sage zu Dir: Auf Wiedersehen, meine kleine Dobi!" . . .

#### Sechftes Rapitel.

Es war etwas Frembes in Dobis Leben getreten, etwas Geheimnisvolles, bas fie oft beängstigte. Besonders in der Dämmerung und bei Regen, wenn man auf die beiben kleinen Schlafzimmer im Sanatorium angewiesen mar, wo alles auf leifen Sohlen ging.

Dobi hatte gejauchzt, als es hieß, fie follte mit Mutti und Tante Lisbeth verreifen. Gine Reife, eine große Reife, bas war ihr wie ein Fest erschienen nach bem langen, traurigen, einsamen Winter. Man war fast immer babeim geseffen, Mutti hatte sich viel krank gefühlt, — und wenn Ontel ober Tante fich einstellten und fo heimlich und leife und bringlich auf Mutti einsprachen, dann war ihr's allemal so furchtbar bang zumute geworden. Mit Baterchen war früher stets ein Sonnenstrahl ins haus gekommen, es hatte bis zum Augenblick, wo er in die Tür trat, noch so trüb und grämlich zu Aber wenn er vorläufig auch von Dobi gehen können. Als er fie das lette Mal in Riel besuchte, hatte sie sich voller Sehnsucht, nein, voller Angst an ihn geklammert, fie hatte ihn bei seinem Abschied gar nicht mehr aus ihren Armen laffen wollen. Und in der bosen, einsamen Beit hernach — wie oft sie nach ihm gefragt hatte, wie bitter enttäuscht fie gar zum Beihnachtsfest gewesen war, das man ohne ihn hatte feiern muffen. Bielleicht fuhr man nun zu ihm? In einem geheimen Winkel ihres Bergens hoffte sie es. Aber zu fragen wagte sie nicht, benn zu ihrer Mutti ließ man fie nicht, und Tante Lisbeth mar fo ernft und abweisend, mahrend sie ben Reisekorb und die beiben Roffer pacte. Dabei hatte die Haft, mit der alles vor sich ging, etwas sehr Aufregendes. Dobis Reisefieber aber war gewiß noch größer als das der andern. Als man endlich das Haus verließ, ftieg eine selige Erinnerung in ihr auf — an jene fturmifch-fconen Wochen an ber See, wo sie mit Bäterchen hatte schwimmen burfen, wo er fie bei Nacht und Wind im Boot mit hinaus genommen hatte.

Auch auf ber langen Eisenbahnfahrt bekam fie nicht zu hören, wohin es nun

eigentlich ging.

Als sie Mutti fragte, während Tante Lisbeth in der Coupéede schlief, ward ihr feine Antwort: Mutti weinte nur wieber so laut und herzzerbrechend, wie sie's von ihrer armen Mama, die in den letten Beiten ja viel, viel weinte, noch nie gehört hatte. Und sogleich fuhr Tante Lisbeth aus bem Schlafe auf, fah fie ftreng an, nahm fie an die Sand und führte fie auf ben Gang, ber an ben Coupés entlang führte, und hielt ihr vor, wie häßlich es von ihr wäre, ihre arme Mutter so zu quälen, die jest schwer leidend ware und keine Aufregung vertruge, und fie mußte bon nun an ein besonders artiges, besonders folgfames Rind fein.

Dazu gab sich Dobi ehrliche Mühe. Aber leicht ward ihr's nicht.

Das Bad, in dem sie weilten, hieß Blümchen abbrechen durfte man schon gar Alexandersdad, und die blauen Berge, von nicht. In den Schulpausen hatte sie mit denen das kleine, waldige Tal eingeschlossen ben andern Kindern öfters "Wurmeln" gewar, hießen das Fichtelgebirge. Dodi hatte sich unter einem Bad etwas ganz anderes das sie kannte. Schade, daß Tante vervorgestellt. Es gab hier nur Wannenbäder, gessen hatte, ihre Spielsachen mit einzugerade wie zu Haus, die see war hier packen, die sie zu ihren Schulbüchern gelegt nicht. Sie fand Alexandersdad nicht schön. Darüber brachte sie auch die Mitteilung mit den Murmeln noch "Jimbo" waren

ber Tante nicht hinweg, daß hier im Gebirge ber Main entspränge, ber ein großer Nebensluß des Rheinstroms wäre. Einmal wollten sie auch zu seinen Quellen gehen, und das hätte sie ja schon interessiert, denn Tante sagte, es gäbe einen roten und einen weißen Main, aber dann ward nichts aus der Partie, denn es regnete.

Es regnete hier fast immer.

Worgens mußte sie sehr lange still im Bett liegen bleiben, auch wenn sie längst wach war, weil Wutti nicht gestört werden sollte. Aber Wutti selbst schlief auch nicht mehr; manchmal sagte sie, sie hätte fast die ganze Nacht kein Auge zugetan, von eins dis fünf hätte sie alle Viertelstunden schlagen hören.

Endlich kam Tante Lisbeth und half Dobi beim Anziehen. Das ging bei ber Tante immer sehr slint, auch abends das Ausziehen, benn seitdem sie Kiel verlassen hatten, wurden ihr die Locken nicht mehr eingewickelt, sie mußte das Haar vielmehr glatt gescheitelt und aus der Stirn gestrichen tragen, genau so, wie es die Tante trug. Es gefiel ihr aber durchaus nicht. Sie durfte sich auch nicht mehr wie daheim morgens unter die Douche im Badezimmer stellen und abbrausen, wie es Bäterchen wollte und was ihr immer so großes Vergnügen gemacht hatte.

Überhaupt burfte sie fast nie bas tun,

was ihr Vergnügen machte.

Bor bem Sanatorium war ein Garten. Darin sollte sie spielen - vormittags, während Mutti babete, nachmittags, während fie ruhte. Aber fie mußte leife fpielen, befahl Tante Lisbeth, weil hier viel Kranke wären, die Ruhe brauchten. Leise Spiele gab es eigentlich wenig. Sie sann sich eines aus, bas man allein fpielen konnte. Es hieß Gärtner. Das wurde ihr aber sofort verboten, denn Striche in ben Ries zu ziehen und kleine Sandhügel abzuteilen, war nicht erlaubt, und kleine Zweige ober Blümchen abbrechen durfte man schon gar nicht. In ben Schulpausen hatte sie mit ben andern Rindern öfters "Murmeln" ge-Das war noch bas leiseste Spiel. das sie kannte. Schabe, daß Tante vergeffen hatte, ihre Spielsachen mit einzupaden, die fie zu ihren Schulbuchern gelegt Dobi. 269

mitgenommen worden. Auch ber Reifen nicht. Aber Reifen war ja fein leises Spiel, weil man babei laufen mußte.

So sette sie sich benn auf die Bank in der Laube und las in der Biblischen Geschichte. Im Lesebuch hatte sie schon alle Stücke mehrmals gelesen. Freilich sagte Tante Lisbeth, sie müsse sie noch gründlicher lesen. Aber sie kannte ein paar davon doch schon halb auswendig. Am besten das Gedicht vom "kleinen Hydriot", das am Schluß des Buches stand und bei dem sie immer an die Bootsfahrt mit Läterchen benken mußte. Gerade das mochte Tante Lisbeth indessen nicht leiden.

Sprang sie einmal auf und eiste ans Gitter, um ben Dorftindern zuzusehen, die braußen auf der Straße spielten, dann zankte die Tante sie aus. Einmal bekam sie sogar für zwei Tage Stubenarrest, weil sie zu den Kindern hinausgelausen war und mit ihnen gespielt hatte. Saß sie aber still da und las, dann sagte die Tante, sie wäre gar nicht wie die anderen Kinder, sie hätte so etwas Troziges und Berschlossenes, und aus solchen Kindern würde nie etwas Gutes.

Uch, maren fie boch wieder nach Saufe gefahren!

Seufzte sie einmal auf, sie wäre viel lieber in der Schule als hier, dann hieß es, sie wäre undankbar, sie hätte es noch tausendmal besser als "andere Kinder im gleichen Falle".

Bu erwidern wagte sie ja nicht, denn sie hatte grenzenlose Furcht vor der Tante. Aber wenn sie wieder so mutterseelenallein im Garten bei den paar Büchern saß oder bei der kleinen Häfelarbeit (sie sollte für alle Verwandten Seisenläppchen häkeln, für Großmama, Großonkel, Onkel Alwin, Onkel Dröse und Mutti, bloß von Väterchen hatte Tante Lisbeth noch nichts gesagt), dann sah sie doch recht sehnsüchtig durchs Gitter den Kindern zu, die draußen so lustig spielten, und sie konnte es gar nicht begreisen, daß die es weniger gut haben sollten als sie.

Manchmal, wenn die Kinder aus dem Dorf hinausgezogen waren, summte sie leise vor sich hin. Aber immer wieder brach sie ab. Sie begann sich vor der eigenen Stimme zu fürchten. Bei Sonnenschein war's hier im Garten so drückend still. Noch schlimmer war's aber bei Regen. Der

Auch der Reifen prasselte auf das Blechdach der Laube, dazu a kein leises Spiel, pfiff der Wind, und das klang ganz schauernußte. lich. Oft stahl sich ihr das Wasser in die nn auf die Bank Augen. So bang war ihr, so bang.

Ihre Mama sah sie tagsüber sast nur bei den Mahlzeiten, die man mit den andern — meist waren es Damen — im großen Saale nahm. Dabei war es aber auch recht einförmig. Plaudern durste sie nicht, die Damen sprachen nur immer über Krankheit und Wetter, sie mußte ganz still basitzen — und vor allem aufrecht. Allein traf sie ihre Mama in den ersten paar Wochen gar nicht.

Aber einmal überraschte die Mutter sie, als sie so allein in der Laube saß. Es dunkelte schon und war schwül; irgendwo gewitterte es. Mutti lehnte sich mit dem Kopf gegen den Arm, den sie emporgehoben und gegen das Holzwerk der Laube gestützt hatte. So stand sie eine Weile und sah sie traurig an. Endlich fragte Mutti, was ihr denn wäre, warum sie denn immer so still dasäße, an was sie denn immer dächte, zum Beispiel eben jett?

Muttis Stimme war so matt und weich und zärtlich. Bei diesem Klang war ihr's, als ob sich ihr die Kehle zuschnürte. Sie wußte nichts zu sagen als: "Uch Mutti, weißt Du, wenn doch Bäterchen bei uns wäre!"

Da zuckte Mutti aber zusammen, gleich barauf brach sie vor ihr nieder — mit einem schluchzenden Ausschlei — und dann sank Muttis Kopf auf Dodis Schoß — und ihre Schultern zuckten, ihr ganzer Körper . . .

Dobi rutschte von der Bank hinunter, schlang ihre Arme um ihre Mama, gab ihr zärtliche Namen, liebe, zärtliche Namen, die sie die ganze Zeit über vor der Tante niemals ausgesprochen hatte, und so hockten sie in der Laube bei einander, die Ellbogen auf die Bank gestützt, und weinten.

Das war so schmerzlich, so ganz schmerzlich, aber dabei so seltsam süß. Ihre Tränen liefen ineinander, und sie küßten sich, küßten sich wie nie zuvor.

Plöglich aber schreckten fie beibe empor, benn man hörte Tante kommen.

Mutti zog das Taschentuch und wischte sich die Tränen aus den Augen. Dobi suchte und suchte, fand das ihre jedoch nicht, sie hatte es wahrscheinlich wieder vergessen. Mutti zankte ja nie.

Hernach, während Mutti beim Doktor mar, tam es wieber zu einem ftrengen Berhör: bie Tante wollte jedes Wort wiffen, das fie zu Mutti gesagt hatte.

Da beichtete fie benn.

Ein paarmal ging die Tante auf und nieber, bann blieb fie am Gingang gur Laube ftehen und begann in fehr ernstem Tone: "Nun will ich Dir einmal etwas jagen, Ottilie. Du bist ja schon ein verftanbiges Rinb. Alfo hore: Du follft gur Mama überhaupt nichts mehr über Bater Hörst Du? Dein Bater ift fortgegangen, weit fort. Nicht so wie früher immer, wo er zuweilen wiedertam. Rein, Er will nichts mehr von für immer. Mama, von Grogmama und von uns allen Und von Dir auch nicht. wirft erft später einmal erfahren, wie groß bas Unglud ift, bas er über Deine arme, gute Mama gebracht hat. Bis bahin barfit Du aber nie von Deinem Bapa sprechen. Denn jedes Wort, das Du zu Niemals. Deiner Mama über ihn fagft, tut ihr so weh, als ob Du ein scharfes Meffer nähmst und ihr bamit in bie Bruft ftogen wollteft. Stelle Dir das einmal vor, Ottilie. Nicht wahr, das willst Du doch nicht? — Nun sei also ein artiges Rind, nimm ein gutes Buch und lies. Sörft Du? Dber spiele."

Bu Beginn ihrer Rebe hatte Tante Lisbeth die Kleine angesehen. Aber es lag etwas in bem ftarren Blid bes Rinbes, das fie zwang, das Gesicht abzuwenden. Ihre Stimme war ziemlich unsicher geworben. Sie wollte bann noch in bestimmterem Ton etwas hinzusegen, mußte aber plöglich schluden. Bei ben letten Worten hatte sie sich auch versprochen, mas ihr sonst nie passierte. Als sie ins haus ging, nicte fie bem ftill und ftarr baftebenben Rind noch einmal zu und hob warnend ben Beigefinger.

So erschroden, nein, entfest Dobi mar, sie sah bas alles haarscharf. Sie sah es hernach noch oft, wenn sie sich baran guruderinnerte: das steife Lächeln ber Tante, das zu den ernsten Worten, dem fast furchtfamen Blid und ben hochgezogenen Augenbrauen so gar nicht passen wollte. Und der Tonfall ihrer harten Stimme zitterte in ihrem Ohre nach. Es war ihr bann

Rest bekam fie aber keine Schelte bafür, auch ftets, als ob fie ben gebrannten Raffee röche, dessen Duft damals gerade aus der Rüche in ben Garten gebrungen mar. Und das Berschen, bas die Kinder auf ber Straße braußen gesungen hatten - es war eine leirige Melodie, die sie qualte, weil sie bes Dialettes wegen ben Text nicht recht verftand — bas fiel ihr babei auch immer wieber ein.

> Solange die Tante iprach, hatte fie keinen Laut hervorgebracht. Bei einigen Worten war ihr bas Weinen nahe gewesen. Aber sie bezwang sich, so sehr es ihr auf die Rehle brudte. Sie fühlte es dabei kalt über sich hinstreichen, und so angstvoll warb ihr's, so wie beim Reisefieber ober wie bamals, als sie im Seebad auf ber Brude stand und zum erstenmal ins Baffer sollte.

> Mechanisch griff fie nach bem Buch, wie die Tante ihr befohlen hatte.

Aber fie las nicht.

Es war ihr fo weh zumute, daß fie laut hätte aufschreien mögen.

Dabei hatte fie gar nicht begriffen, mas bie Tante mit dem meinte, mas fie ba gu ihr gesagt hatte.

Warum sollte Bäterchen nicht mehr wiederkommen? Warum wollte er nichts mehr von ihr wiffen? War fie benn garftig gemesen? Und Baterchen hatte boch grabe gesagt, nun wurden sie bald für immer beisammen sein, ja, bas hatte er gesagt, bas lette Mal, als er sie so "boll" gepreßt und gefüßt und geherzt hatte . . .

Das Buch glitt aus ihren Fingern. Von bem Fall schreckte fie empor. Verwirrt sah sie sich um.

Sie war ganz allein im Garten. Es war schon fast dunkel geworden.

Plöglich tam ein mahres Grauen über Sie jagte ins Haus. Dabei manbte fie. fie fich fortgesett um. Es war ihr, als ob ihr irgend jemand folgte - etwas Zwerghaftes, Häßliches, eine schreckliche Miggestalt, die ihr aus einem langvergeffenen Märchen wieder einfiel.

"Mutti! — Mutti!" schrie sie angsterfüllt im Hausflur.

Da rannte sie gegen ben herrn Dottor an, ber foeben bas Saus hatte verlaffen wollen. Der hob sie zu sich in die Sobe und fragte fie, warum fie folden Spettatel machte.

ı

Sie fonnte nichts anderes bervorbringen als: "Da braußen — ba braußen ...!" "Was ift benn ba, Rleine? Sat Dich wer erschreckt?"

Um nachzuseben, wollte er sie mit sich hinausnehmen, aber fie ftraubte fich und klammerte sich an die Tur. "Nein — nicht - nicht!" flehte fie.

Tante Lisbeth war nur ein paar Schritt weit gewesen. Bom fleinen Salon, von beffen Fenfter aus fie bas Rind beobachtet hatte, tam fie nun eilends hinzu, fprach beschwichtigend auf Dobi ein — brauf wechselte sie mit bem Dottor ein paar Worte auf Englisch.

"Hm. So, fo." Der Doktor pätschelte gähnend dabei eingeschlafen. ber Kleinen noch immer die Wangen. "Na ja," sagte er, etwas verlegen, "bas wird ja schon alles anders. Nur Ruhe. Nicht mahr, Ottilie? Du heißest boch Ottilie?" Ohne rechten Busammenhang damit sah er nach ber Uhr. Zerftreut fuhr er Dobi dann über bie Schulter. "Ja, ja, das wird schon alles anders. Adieu, kleine So — Patschhand. Und nicht Dttilie. mehr fo wild fein, hörft Du?" Er grußte lächelnb und ging ziemlich rasch fort.

Beim Abendbrot, das sie im Zimmer serviert bekam, wollte Dobi heute nichts anrühren. Die Tante brang auch nicht barauf wie sonst: Dobi sollte vielmehr möglichft balb zu Bett.

Bisher hatte ihre Mama noch immer umquartiert worden, Tante Lisbeth schlief worden mare . . .

in ihrem Bett. Darüber war Dobi fehr. febr traurig. Als fie Gutenachtsagen ging, lag ihre Mama schon zu Bett. Der Arzt hatte es fo angeordnet.

Dobi betete noch immer ihr altes Kindergebet: "Mude bin ich, geh' zur Ruh', schließe beibe Auglein zu, Bater, laß bie Augen Dein über meinem Bettchen fein. Sab' ich Unrecht heut' getan, fieh es, lieber Gott, nicht an. Amen. Gute Nacht. Lieber Gott, erhalte Baterchen recht gefund und Mütterchen recht gefund und Oma und Groß. ontel, Ontel und Tante, und gib Großtante die ewige Ruhe . . . "

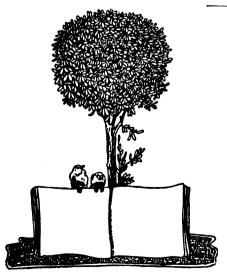
Oft war sie, als sie noch kleiner war,

Als sie heute bas Berschen beendigt hatte und zu ber Privatbitte für Baterchen fam, fagte Tante Lisbeth: "Damit ift's genug, Ottilie. Du bift jest ja groß genug, verstehst Du . . . Und nun sei ein liebes Rind und schlafe artig. Die arme Mama ift febr, febr frant. Beig', bag Du fie lieb haft, und fei folgsam."

Dann ward bas Licht ausgelöscht, und Dobi blieb allein.

Sie warf sich ploglich herum, prefte ihre Hände gegen die Augen und schluchzte ins Riffen.

... Jeden Abend ftodte fie beim Amen. Einmal fuhr fie aus Gewohnheit weiter fort und merkte es erft, als Tante Lisbeth sich räusperte. Da brach sie scheu ab, als mit ihr gebetet. Aber Mutti war heute ob fie auf einer schweren Sunde ertappt (Fortfegung folgt.)



# Dorfrühling.

Fink beginnt vom kahlen Aste Schon sein helles Lied zu singen: Doch er stutt und schweigt und stammelt. Denn noch will's nicht recht gelingen.

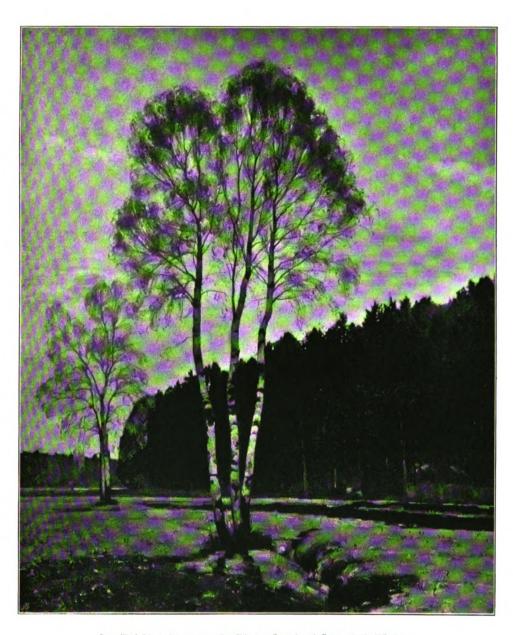
Und die Amsel traumperloren Flötet zaghaft ein paar Tone, Leise, wie ein scheues Ahnen Don des nahen Frühlings Schöne.

Leise auch in meinem fierzen Fangen Reime an zu klingen. Und ich lausche voll Erwartung: Wen wohl werden sie besingen?

berhard Schäfer.

# Erster Frühlingstag.

Müd lief sich der junge Frühlingstag Durch die Wiesen, durch den braunen Hag. Und nun wirft er freudesatt und warm Seiner Mutter Nacht sich in den Arm. Ach, das war ein Lachen heut' und Glühn! Hinterm Dorn sah er ein Veilchen blühn! Fest das fäustchen um den Primelstrauk Pfiff ein Büblein sich vom Wald nach Haus. Und als er entlang den Graben ging, flog vor ihm ein gelber Schmetterling! Lächelnd hört die Mutter Nacht ihm zu, flüstert: "Süßer Junge, geh zur Ruh!" Streicht ihm aus der Stirn das Abendgold, Hätschelt auf dem Schoß ihn weich und hold. Dann die dunkle Decke zieht sie sacht Uber ihn und all die junge Pracht, Haucht ein Liedchen in den leisen Wind, Bis die Augen schlieft das müde Kind, Und sie summt und raunt in sich hinein: "Morgen erst, welch Freuen wird das sein! Lupf' ich früh den flor vom ros'gen Ohr, Weckt mein Söhnchen Osterglockenchor. Heller Lerchengruß, wohin Du schweifst! Und ein Blumenmeer, wohin Du greifst! Weiße Kirschenblüte, Krokus bunt, Und von Veilchen blau der Erlengrund! Und die Bienen all vom Bienenhaus, Und die kleinen Mädchen schwärmen aus. Werfen Ball und werfen Blick um Blick, Und die Burschen werfen sie zurück. Wo am Weidenbusch die Kätschen wehn, Siehst Du bei der Gret' den Hansel stehn! Wunderdinge sollst Du schauen, gelt! Rings von Wundern trieft die ganze Welt!" Ab und zu im Schlafe lacht der Knab', Träumend, was es gestern Schönes gab, Was es Schönres morgen geben mag — — O Du sel'ger junger Frühlingstag!



Der Mai ift gekommen. Gemälde von Bernhard Butterfack-Munchen.

·		
		1



der Galathea. Gemälde von A. Caracci im Palazzo Farnese zu Rom. (Rach einer Criginalphotographie von Gebr. Alinari in Florenz.)

### Das Meer in der Volkseele und in der Kunst.

Professor Dr. Ed. Beyck.

Mit siebzehn Abbildungen nach Originalgemälden.

(Abbrud verboten.)

Tuweilen hört man sagen oder lieft, das L'iei der fundamentale Unterschied der See vor jeder anderen landichaftlichen Ginwirkung auf ben Menschen: ihre beständige Beränderung, ihre Ruhelofigfeit. Wer fo fpricht, der fennt die Gee nur über die Rampe hinweg als die Primadonna ber Natur, in buntgewechselten Rollen, etwa als mordende Medea, als lächelnde Kleopatra, als einer priesterlichen Jphigenie ruhevolles Schönheitsbild.

Es gibt nichts in der elementaren Umwelt, was mit so tiefem Eindruck von Treue und Unveränderlichkeit, von immer gleichem Butsein und Großsein sich in die Seele fentt, als bas Bertrautsein mit ber Gee, feine Form, durch die die Natur eine vergleichbare, wahrhaft heimatliche Stabilität in bes Menschen buntgewirktes Schicfal hineinträgt. Wenn wir die alternden guten, garten Sande der Mutter halten, wie dann alle Ausbiegungen der Lebens= linie von Kindheit her in unserem Gedenken weich und fanft werben, so auch, wenn wir gurudfehren an bie Gee. Wenn wir auf demfelben Strande wieder fteben, wo unfere spielenden Rinderfuße bas Berrinnen der Wellen am Sande nedte, wo wir erftmals als Anaben die Bruft dem praffeln- fo flar und gart geballt, wie Luft über

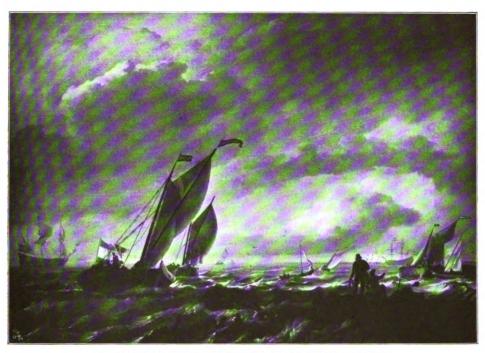
den Niedersturg der weißgemähnten Brandung entgegengeworfen haben, und wo an ber ewig gleichen Linie fern da braußen, wo die Simmelsglode fich auf die Baffer fenft, unfer Auge mit einem unfagbaren Sinnen und Träumen bing.

Für das Rind schließt an diefer Linie ber Rimm die Welt ber Wirklichkeiten fich zu und nur noch die Phantasie wohnt gart und gewaltig in unausdenklichen Räumen und Sohen auch diefer Jenseitigkeit. Naturlich hatte man als Sertaner gelernt, bag brüben irgendwo Danemark und Schweben feien. Aber das fieht das Rind nur auf dem Atlas, seinem Leben bleibt es im Unterbewußtsein. Bas man fah, bas mar bas fern und ftill mit ichimmernden Segeln ziehende Schiff, unbekannt woher und wohin, und der langnachbleibende, langfam in Luften verschwebende dunkle Strich des Rauchs. Damals Symbole abgelöfter, felig unbestimmter Beiten; erft bem von menschlicher Sehnsucht fonfret gegnälten Bergen werden folche Schiffe im Borigont ju ichmerglich faum ertragbaren Ginnbildern bes Entgleitens. — Und über bem Rande dieser kindlich empfundenen Unendlichkeit hoben fich ferne und feine Wolfeninfeln auf, bem Lande fie gar nicht haben fann; nach ihren goldumfloffenen Gebirgen, ihren lichten Firnen und Götterthronen gog schwerbeladen ber Anabenphantasien leichter bun-Buweilen aber nächtlich, in ter Kahn. großen Abständen, geschah's, boch immer fehrte es wieder: ba ftieg aus ben Tranmen bes Schlafs die jenseitige Infel ber Menschen auf und die Gee war bann nicht mehr fo groß und fo allein. Die Infel mit flachen Ufern und fremden Udern und Gärten, mit ber ftillen, bleichen Stadt und ben schweigenden Menschen. Und mit der altalten, steinernen Kirche, die über die Dächer ragte und über die Waffer schaute, und von der ich — wenn's nicht doch bloß ein gelesenes Uhnen nur sei, wie ein seltsames Wachen schon mitten in den erlebenden Traum hincinsagte! — die schwebenden Tone der Glocken vernahm. Das ist des Traumes unauslöschliches Geftalten ber unmerkbar emporfteigenden Belten, ber Binetaftabte und ber Länder unter ben Waffern, und ins größte gedehnt, überall aber feltsam mitgetragen von dunklem Wissen, der Griechen Atlantisphantasie.

So zieht mit jeglich ihrer Sabe bie Seele bes Rindes und findhaft junger Bolfer in die ahnende Weite der Unerforschlichkeit hinaus. Dann aber fommt bas Gelernthaben und Erfunden, das Burechtordnen und Unterscheiden des Mannes und nimmt, verschiebt bem Rinde feinen unwillfürlichen Glauben einer geftabeumfliegenben, herodotisch weltzuschließenden See. Da wird nun diese in ganglicher Berwandlung die Berbinderin, die schnelle Bermittlerin, mit ber sich keine Landfahrt vergleichen läßt, die Alleinigerin, die wie der drahtlose Gedankenflug die Welt ins Unentfernte rudt. Bas liegen für Summen an tätiger geschichtlicher, geographischer Mannigfaltigfeit bazwischen, fahren wir beispielsweise bloß von Berlin über Leipzig, München, über ben Brennerpaß ber Alpen und Berona, Bologna, Florenz nach Rom!



Bewegte Flut. Gemälbe von Rupsbael in ber Galerie ju Bruffel. (Photographie und Berlag von Franz hanfstaengl in München.)



Bewegte See. Gemalbe von 2. Bathuifen in ber Galerie ju Rarlsruhe.

Wie anders Seefahrt! Noch haftet in uns ein Bild von plattdeutschen, tabakkauenben, friesjadigen Menschen und von grauen Nordsee-Gestaden, wo große stumpfe Seevogel unbeweglich im Canbe fteben, noch fiten wir bei Samburger Suppe und Labsfaus, da sprühen die hartformigen, bligenden Flugschiffe ums behagliche rasche Schiff, und wie uns wieder Boote umringen, find bronzebraune oder ebenholzschwarze Jungen barin, mit irgend einem Fegen bon Rleid (auch ein Reft von einem weggeworfenen Raffeesact tut's), und unter unseren Augen wirrt's von Affen, Papageien und Schildfroten, die wir taufen follen, ehe wir auch nur den Jug auf den Strand gesett haben, wo die schrägen, schopfigen Rotospalmen im Sande fteben. Der Landreifende fährt über Strome und Gebirge, und immer ftaunenber, mit einer Art von wachsender Bedrücktheit überkommt ihn die Erkenntnis, wie ungeheuerlich viel größer die Erde fei als der Atlas, und was wir schon so ein bigchen fannten bavon, Deutschland und Frankreich ober England, Italien, daß bas zwar bas intenfivst zivilisierte, aber eben auch gang winzige Studlein sei von ihr. Der Geefahrer weiß nichts von geographischer Resignation, seine Vorstellung umspannt die großen Umrisse der Erdteile und wechselt sie leicht; das kühne und gleichmütige Wort: "die Welt ist nahe beieinander", il mondo è poco, hat zuerst ein Schiffer gesagt.

Und das ift, wodurch die Menschheit entwickelt und aller vorangeschrittene Rulturgewinn herbeiholend und hinausschenkend umber getragen worden ift: die nähernde und leicht verkettende Macht der See. Von Spriens Strande verbreiten phonikifche Schiffe bas im Stromland ber großen Gluffe entftanbene Sumerier- und Babylonierwiffen durchs Mittelmeer. Bon Infeln und Geftaben ber Ugaifden Gee ichwarmen Photaer und anbere Griechen aus, ziehen die Perlenschnur ihrer blühenden Rolonialstädte um die Landfüsten ber Barbaren herum und werben, weil fie Seefahrer find, aber fonft schöpferischer gegenüber ben Phönikiern, die früheste der Weltnationen. Seehauch geht burch alles hellenische Leben, seine Schönheit und Poesie. Homer, das ist die griechische Bolfsfeele, wie fie in ben echteften und höchsten Erftrebungen ihrer Jugend redet und benkt, und - ichon ber Berameter rollt wie die ewig erneuerte Welle. Welche Liebe, welche wahrhaft epische Geduld ber



Phantafie eines füblichen Geehafens. Gemalbe von Claube Lorrain.

und Meerfahrt die Rede ift, fei es am Strande vor Ilion, fei's auf des vielerkunbenden Laertiden Fahrt. Mit welcher Sorgfalt und Bedachtnahme auf die Sörerintereffen wird von bem Redaktor der Obuffee es jedesmal beschrieben, wie der Unkerplat, das Ufer, die Bucht beschaffen seien; zu welchen dichterischen Bundern gestalten sich in diefen großen Befängen bas Schönheitserleben des Schiffers, aber auch feine Ungfte und fein Grauen! Das alles erzählt uns von den Griechen aus noch gar nicht richtig geschichtlicher Zeit. Aber die Seevertrautheit Diefes Bolfes bleibt und wechselt nur die Bildungftufen bes Schifferfinnes. Rur einen nenne ich, aus der Beit, ba bas Griechentum aus der Mithenkindheit her längst durch sein Mannesalter gegangen ist und eintritt in das völkerpinchologische Stadium der Naturerforschung und Philosophie: das ift zu Alexander des Großen Zeit ber griechische Massiliote Putheas, der durch die ipanische See nach Norden fährt, das Problem ber Polhöhe studierend und meffend, prophezeit; bas war, fo fagt er ein ander-

Borer entfaltet fich, wo irgend von Schiffen und ber aufzeichnet, wie er Britannien fieht und von dort aus die Wasser und die Menschen an der Elbmundung erkundet.

> Bang anders die Romer. Gie bleiben, alles in allem, in Wechselwirkung Prosaiter und Landratten. Profaiter, die ihre harte Alugheit, Phantafielofigkeit, Jurifterei, Rleinprofitlichkeit, Begriffsträmerei zu ber bewundernswerten schöpferischen Systematif erheben, die noch heute auf den abendländiichen Böltern laftet. Der Rampf mit Rarthago um die Länderherrschaft am Mittelmeer zwingt ihnen die Nachahmung einer Marine auf, aber bas Berg bes Römervolkes jubelt niemals mit hinaus auf die Gee.

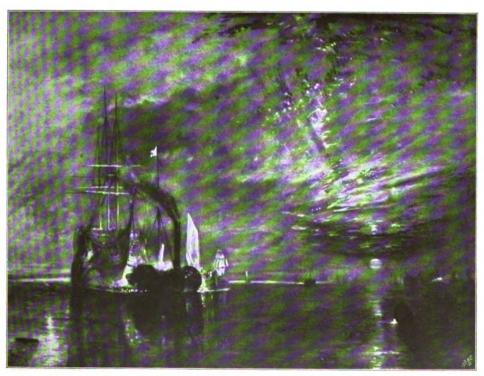
> Dann wieder von den armseligen Germanenvölkern an friesischer und heute niederländischer Ruste mussen sie's erft lernen, nordseetüchtige Schiffe zu bauen. Niemals Fröhlichkeit, schwellender Mut, niemals Beitung ift ihnen bas Meer, nur Schrecken, Dbe, Gefahr. Dem Schiffe vergleicht Borag ben Staat, weil er ihm ben Untergang

mal, ein Mann mit dem dreifachen Erz des Mutes um die Bruft, der zuerst sich dem Meer vertraute; fast sämtliche Bilder des Zornes und der Angst entnimmt er der See.

Die Germanen haben mit den Griechen die Schwungkraft gemeinsam und die Lust ber See; sie bilden ja auch, wie die Bellenen, die Gigennamen nach Begriffen bes Muts, ber Tat, ber Schönheit und heißen nicht wie die Römer nach Erbsen und Bohnen und anderen nahrhaften Landgemufen. Freilich andere Bege und Ruften find ihre, als die lichtumflossenen, duftumblauten Gestade der Hellenen, wo sich der Lorbeer und die Blütenfträuche über die Salgflut neigen. Die Sturme aus Ufrika, fo heftig fie bas Mittelmeer aufwühlen können, wahren felbst bei wolkenjagendem Simmel noch jene Klaffigität der Form und der Farben, mit deren Bilbern homeros unvergeglich unfere Erinnerung füllt: πορφύσεον μέγα κυμα πολυφλοίσβοιο θαλάσσης!

härter graupelt Froststurm über graue Nordmeerwogen, schreckhafter brüllt aus ihrer Obe der Tod, bleicher starrt sein nordisches Anochengesicht. Und bann, er ruft gar nicht erft immer den Wind, daß er ihm die Tiefen aufreiße; auch wenn des Nebels schwere Schwaden über den regloß schwarzen Waffern bruten, pocht an die Blanke fein Finger; in ben Baufen zwischen bem Schreien ber Sirene vernimmt ihn auch bes tapferen Mannes leifes Dhr. Unwirscher, wehrenber, tropender fieht den Nordmeermann ichon feine Rufte an, feien es die ebbenden Bante und Watten bes Flachstrandes, fei es ber Schären unfagbares Bewirr, die mit ben Farben abgeschabter gigantischer versunkener Elefantenrücken vielstundenweit hinaus vor ben nachten Felsstürzen bes gusammenhangenden Ufers liegen, dem Leben tot, ohne je das Leben gewußt zu haben . . . .

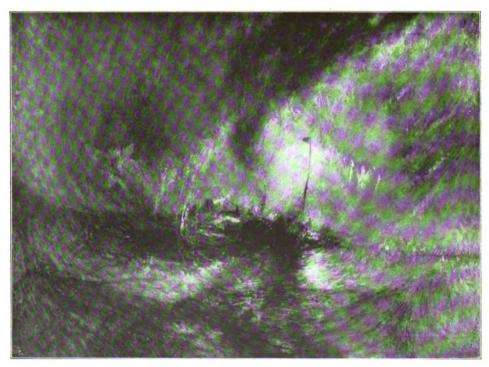
Aber freundliches Dasein ist dem Menschen, auch in der Geschichte, kein bestes
Geschenk. An seinen leblos starrenden Klippen und tauchenden toten Watten ward der
Germane der Borzeit zu dem, dessen Enkel
heute durch vier Erdteile hin die Welt beherrschen. Der Sinn, der auf der Hallig
und im kellerlosen, auf Steine gesetzen Blockhaus der Schäre um ein Dasein warb, der



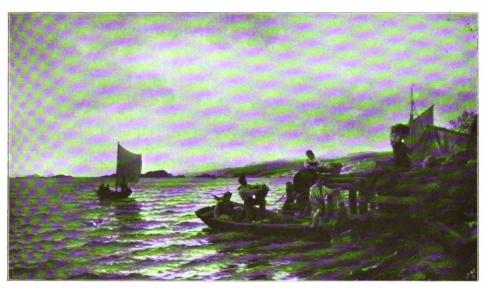
Das Schlachtichiff Temeraire. Gemalbe von William Turner. (Photographie und Berlag von Franz hanistaengl in München.)

gab bem Meergermanen auch biefe größere erobernde Rraft und Bahigkeit, feit ihn die Woge, ber er seine Liebe auftrotte, in ihre Beiten trug. Und an biefen felben fproben Ruften formte er feine gewaltigften, feine ftolzesten und lieblichsten Phantafien. bichtete bas Unheil ber Gee, bas mit ber Springflut und mit der Überschwemmung abwehrlosem Berschlingen über die Geftade fteigt, zu den Geftalten Grendels und anderer riefiger Damonen um; er wußte, baß fie fein Berg hat, die graue, totenbettende Ran, und er liebte fie boch; an niederdeutschen Sanden und Dünen fand er ben höchsten und innigften Sang von harrender Pflichtnot und Treugeduld, das Gudrunlied. Unvorbenklich schon ward er ber Mann, ber auf feinem Wogengänger alle Landlegionen ber waffenstarrenden Roma zu verlachen vermochte. Noch stand das Imperium in als fröhliche Seefranken burchs Blüte. Mittelmeer fuhren, den Willen des Raifers. wo sie sich aufhalten follten, in die Lüfte ftreuend: Ausreißer, die dem Ginfang fpotteten und wo fie Luft hatten, fühnlich im römischen Vortus ankerten, zum Urger ber

Inftangen von Bivil und Militar. allen Ruften bes Weltreiches erschienen berwegene Schiffer ber Mordfeefachsen, "eine jährliche unerträgliche Blage", wie ber römische Siftoriter refigniert erzählt. In Britannien nahmen Dieselben Sachsen, nebit Angeln, Juten und Friesen, den Romern eine gange Proving weg, indem biefe Jahresraten wifingischer Unkömmlinge einfach dablieben. Genau fo, wie fie es in Rugland, wie fie es in der Normandie und in Unteritalien getan und wie es die Danen und die Manner aus den Bohuslanscharen von Gotenburg, aus dem Ranreich (Ranrifi), noch wieder in England, Schottland, Frland getan haben, längst nachdem ihre Bettern von der Elbmundung und Schleswig die Angelsachsenreiche gegründet. Weltgeschichte hat nichts so unbekümmert Dreiftes und Rühnes als diefe Nordmeerleute, die auf benfelben flachen Langschiffen über die Nordsee fahren, womit fie durch ben Rhein und die Mosel bis nach Trier hinaufgeben, tief ins befriedete Rarolingenreich hinein. Ober die im tiefen Innern Rußlands ihre Langboote über die Baffer-



Schneefturm. Gemalbe von Billiam Turner. (Photographie und Berlag von Frang haniftaengl in Munchen.)



Norwegifche Rufte. Gemalbe von Sans Gube in ber Rationalgal erie gu Berlin. (Dit Genehmigung ber Photographischen Gesellschaft in Berlin.)

scheiben tragen und die Wolga, den Don, den Dnjepr hinabfahren; die von Island und Grönland immer weiter fuchen, die als die erften von allen, Jahrhunderte vor dem Ligurer Criftoforo Colombo, Amerika sehen und von scheuen kanadischen Menschen in Leder, Belg- und Federschmud erzählen dürfen.

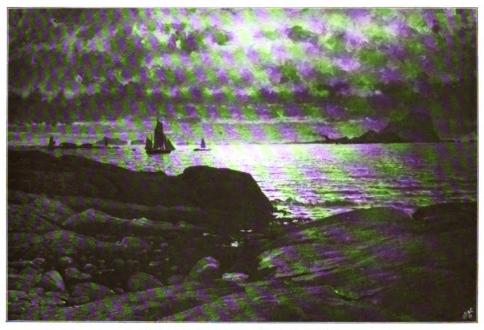
Zwar auch tief ins Festland hinein haben fich die Germanen in den Sahrhunderten vor und nach ihrem Geschichtlichwerden verbreitet. Nachkommen von jütischen, anglischen, friesischen, warnischen Meeranwohnern beißen heute Thuringer, ba fie mit diesen verschmolzen sind. Urenkel berer, die mit dem Ginbaum auf ben Savelseen fischten, wohnen im schweizerischen Mare- und Emmental, unter den Schwarzwaldtannen, im hellen Bürttemberg, ober fie buttern und fafen nach römisch - norischer Sennenmanier im Hochgebirge von Bayern und Ofterreich. Denn alle ältestdeutsche Geschichte und Bölkertafel ift Berbehnung und Wanderung vom westlichen Oftseebeden und von Niederdeutschland her. Aber alle haben fie die alte Wafferfühnheit und Schiffahrtfreude burch zwei Sahrtausende hindurch oder mehr im Bergen behalten. Die Gudrunlieder mit ber Salz- und Schneeluft, die in ihnen weht, hat ein Bajoware in ihre literarische schen nicht, auch wenn es sie in den Aften-Form gegoffen, und so bleibt allerorten das Meer auch des Binnendeutschen poetisches anders selbst das Weib; auch ihre Seele

Gebiet. Bielgestaltigfte Bilber ber beutschen Sprache, von "Wohlfahrt" bis zum "Untergang" in Wollen und Schidfal, find aus Urzeit her entnommen von Waffer und Wind und Schwimmen und Schiff. Wo nur Welle ift, da dichtet des Deutschen Phantafie, noch ben fleinen Bootfahrmann, ben Fergen am Fluß, umspinnt sie mit Sage und mythischen Märchen.

Durch die ganze nationale Literaturgeschichte rauscht es, bald nahe und start, bald ferner, wie Meeresfang und Wogen-Da gibt es feine Binnengrenzen, prall. feine Rammgebirge, die ein Munnichtmehr! gebieten; aus dem deutschen Guden, aus Württemberg hat Uhland, längst ehe man von realistischen Gewalttendenzen wußte, das padend realste Bild bes Seefturms gedichtet: Wir find nicht mehr am ersten Glas, ba benten wir gern an bies und das; da benken wir gleich an das wilde Meer und hören die Wogen brausen,

Die Donner rollen brüber her, Die Wirbelwinde faufen. Sa, bas Schifflein schwantt und bröhnt, Bie Maft und Stange fplittern, Und wie der Rotichuß dumpf ertont, Die Schiffer fluchen und gittern!"

Landratten gibt es unter freien Deutbureaus genug gegeben hat. Und nicht



Norwegijche Rufte. Gemalbe von A. Normann. (Rach einem Roblebrud von Braun, Clement & Cie. in Dornach i. E., Paris und New Yort.)

gehört dazu; wie packt es die feine Westfälin Annette Droste mit seltsam halbbewußter Gewalt vor der See, daß kein Mann sie ist: "darf nur heimlich lösen mein Haar und flattern lassen im Winde!" Und welche wundervollen Töne hat die Königsbergerin Ugnes Miegel für das Heimweh der Kinder von der See gefunden!

Der Breslauer Kopisch war's, ber ben Schiffern von Capri die blaue Grotte zeigte; der Dessauer Wilhelm Müller sang die schönsten seiner Neuhellenenlieder von der Mainoten Kühnheit und vom jungen Hydriot. Die Fritjossage Tegnérs ward sofort zum eingedeutschten Besitztum; nicht unserem Urteil, aber unserer deutschen Liebe steht vor der Ilias die Odyssee. Als ein ganz echter Poet hat Heinrich Heine die Kraft und Schönheit der Nordsee empfunden. Er hielt das jedem auf nördlicher See Gereisten bestannte Bild fest:

Am fernen Horizonte Ericheint wie ein Nebelbild Die Stadt mit ihren Türmen . . .

Er gab mit seinen leichten Worten ber Fernnähe der See, dem "il mondo è poco" den unmittelbarsten Ausdruck: Am Ganges duftet's und leuchtet's und Riesenbäume blühn . . .

In Lappland find schmutige Leute — mit ben Mädchen fitt er am Strande, fie fragen, er erzählt; in der Ferne zieht wie ein Schatten ein Schiff burch bas Dämmern, im Leuchtturm werden die Lichter ichon angeftedt; endlich fpricht niemand ein Wort mehr, "bas Schiff war nicht mehr fichtbar, es buntelte gar gu fehr". Für fein fpottlos Eigenstes und Schönstes hat dieser im Judenhause zu Düffeldorf aufgewachsene, am Reichtum einer herrlichen Zeit gebildete Dichter nur wieder den Bergleich mit ber See, mit ihrer Fläche und mit der Perle, die in ihrer Tiefe ruht; und aller seiner Poesien schönsten bleiben diejenigen aus seiner jungen Meerfahrten- und Nordseebilderzeit.

Und von Ruysdael bis zu Böcklin, dem Baseler Alamannen, bis zu Mesdag und Bartels sind Deutsche drinnen und draußen vom Deutschen Reich des Meeres in nordischer Größe, in südlich klassischer Ruhe, in Tiefe und Stille, in Genre und Mythe seiner Schönheit echte und tiefst ergriffene Schilderer gewesen.

Die Meeres-Kunstgeschichte der Griechen wäre die Aufgabe einer feinsinnigen Konstruktion. Wir haben außer dem halbmittel-

baren Material der Plastik und der Basen immer zuerst der Mann des Pathos, bis als späte Fragmente einer Beranschaulichung in die erhabenste Bergeistigung und Berdie Odnffeelandschaften, die auf dem Esquilin ausgegraben worden find, und die doch auch den Griechen gutzuschreibenden Hafendarstellungen in pompejischen Male-Aber der fünftlerischen Landschaft eigentliche, selbstberechtigte Zeit beginnt erft mit und nach ber Renaissance. Und mit den Niederdeutschen der Niederlande und In beren mittelalterlichen Bücherminiaturen feimt, wie andere Entfaltung, Feinheit und Größe der Malerei, auch der darstellende Seimatsinn, die Land= schafts- und Meeresliebe ber germanischen Nationen heran. Was bem Italiener immer nur erft hintergrund, Bugift gewesen war, ftellt fich als gleichwertig, als groß, als Gegenstand unendlicher Singabe neben die menschlichen Figuren in den Gemälden der van End. Sie, die den Stoffinhalt, die Berrlichkeit, Sorglichkeit und den zarten Realismus der burgundisch = altniederländischen Miniaturen in der schöpferisch durch sie erneuerten Technik ber Tafelgemälde furchtbar machen, sind auch die Bahnbrecher alles Landschaftlichen. Und nun beginnt das Sinzulernen der reichen Staliener vom neuen Reichtum der Niederlande, mit denen fie durch hundertfältige Raufmannsbeziehungen längft verbunden sind. Aber der Romane bleibt

Selbst aus der Meeresedlung hinein. herrschaft Benedigs, das keine Römer-, sonbern Beneterstadt und alte fulturelle Bygantinerfiliale war, entnimmt der romanische Maler = Panegyrifer sich, genau wie der Italiener allgemein aus den vom humanismus wiederentbedten Poefien der Griechen, nur die Allegorie und die menschenformende Meeresmythologie. Ober er erzählt uns in den Regierungspalaften von Benedig und Siena die hiftorischen Seeschlachten, das fampfverbiffene Gewirr ber Galeeren, ihres Rudergefittichs und ber enterbereiten Goldbemannung. Berglichen mit ihnen war schon in spätmittelalterlichen Miniaturen burgunbisch = niederdeutscher Chronifen, wenn sie Landungen ober Seegefechte erzählten, viel mehr Räumlichkeit, Perspektive, getrennte Fahrt gewesen, was freilich mit der nördlichen Segeltechnik zusammenhängt; aber daß auch lichte Welle und blauender Meeresglanz darin waren, das hatte doch das gang andere germanische Schauen gegeben.

Die Landschaft ift nun entbedt, fie breitet fich aus in ber Malerei jener burgundischen und habsburgischen Altniederlande, fie wird beständig anziehender und vielgestaltiger, nimmt ihr ganges Wiffen von vielerzählten fremden und hiftorischen Gegen-



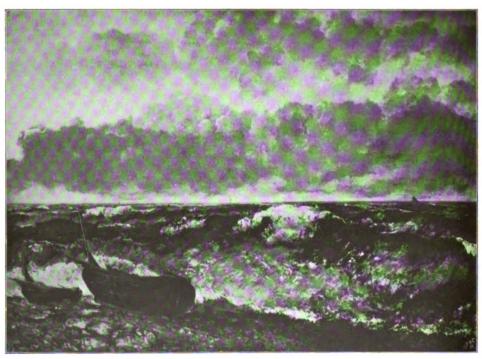
Frangofiiche Kanalfufte bei Ebbe. Gemalbe von Auguft Sagborg im Mufeum bes Lugembourg. Belhagen & Rlafings Monatshefte. XIX. Jahrg. 1904/1905. II. Bb.

den herein. Wir sehen, der Maler, ob er nun da gewesen ist oder ob er es nur erfundet hat, der weiß etwas davon, wie es in Jtalien aussieht oder in der Tejomündung von Lissabon oder an der heiligen Stätte des Besuchs Mariae bei Elisabeth und der Wunder- und Leidenstage des Heilands.

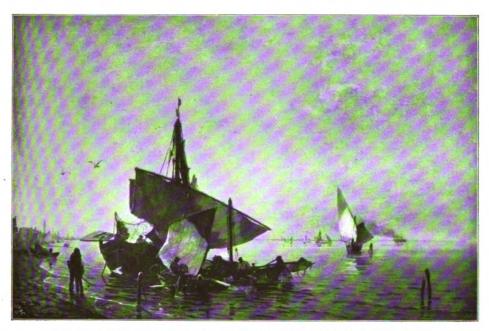
Die volle Lossagung ber Landschaft aus bem religiösen Bild und aus der internationalen Siftorie erfolgt bann bei ben von Sabsburg und Ratholizismus befreiten, in die geiftige Geschloffenheit eines protestantischen und benkbar niederdeutschen Bolfes gewendeten Nordniederlandern ber Generalstaaten, bei ben furzweg sogenannten Solländern, die ein Mischvolf aus Friesen, Diedersachsen und Niederfranten find. Roch viel mehr als bei Brabantern und Blaemen ist dieses neuen, fraftvoll aufgeschnellten Staats- und Rulturwejens Schlagader die See, beren Beherricher und Binsempfänger sie geworden sind, die erstaunlich rasche Berdrängung ber Borfprünge von Hanfen, Spaniern und Portugiesen. Die Generalstaaten werden die erste große neuere Beltseemacht und Welthandelsmacht, werden das

die Reichtumer an fich faugende politische Fangarmgebilbe, bas Land, bem Gee und Seefahrt bas Füllhorn all ihrer Gaben in ben Schoß schütten muffen, vom Bering bis gur Bewürznelfe ber Moluffen und Indiens Diamanten. In diefem blutüberfüllten Lande, beffen ganger Lebensodem hinaus- und hereingeht mit Wind und Gee, muß neben ber Darftellung der großen bürgergravitätischen Staatsaftionen und der hochbewürdeten, flugen, reichen, luguriojen, geschmackvollen oder derb vergnüglichen Menschen, muß neben teppichschöner Wohnung, neben Bechern und Blumen, Stillleben und Frühftudstischen auch gang voran die Marinemalerei, bie Schilberung von Seefahrt, Schiff und Seegewalt erblühen.

Und sie hat's getan, durch zahllose Namen der niederländischen Kunstgeschichte vertreten. Im ganzen doch nie ohne das Schiff; noch wird nicht ebensosehr das Meer nur ganz allein um seinetwegen geschildert. Dafür pulst das kaufmannstägliche Leben zu reich und hangt allzu eindrücklich am Schiff, vom großen kanonenstarrenden Dreidecker bis zum Treibnetze ziehenden Kutter und bis zu der Treckschuite auf der Gracht.



Die Belle. Gemalbe bon Guftab Courbet im Louvre.



Aus ben venezianischen Lagunen. Gemalbe von Ludwig Dill in der Dresdener Galerie. (Photographie von F. & D. Brodmann Nachs. R. Tamme in Dresden.)

Das Meer in allen Gestalten und unter allen seinen Himmeln, vom spiegelnden Schlummer bis zum heulenden, mit Wolkensetzen jagenden Sturm. Aber immer auch mit seiner schwimmenden Staffage und der harakteristischen Wirkung auf sie: für Augen eines Seemannsvolkes und nicht für Poeten gemalt.

Diese Solländer find bann auch viel in Italien und malen bort italienische Seeftude. Gang in dem friedlich = nachbarlichen Berhältnis zu ber Gee, die dem italischen Leben eigen ift. Wie viel Sprodiafeit ichon ber Natur legt fich bem Germanen zwischen Landwirtschaft und Meeresverkehr! weichen die Städte erschroden vor der rauben See zurud, tief in den Fjord, in die Bucht, ben mundenden Fluß hinein! Bauer ober Städter ober Fischer heißt es bei Nordeuropäern und Deutschen. In Italien brangt fich ber filbernde Olbaum bis an die Geftade herab. Derfelbe Bietro ober Biufeppe, ber im Dezember feine Dliven pfludt und vor bem Café bes Städtchens ben Cittabino spielt, ber hat sein umgeftulptes Fischerboot am Strande liegen, und Frau und Tochter maschen im fteinigen Flüßchen, da wo es ins Meer hinabrinnt, die Basche ber Honoratioren. Dieses see-

vermengte Kleinbürgerleben ift es, bas wir in ben italienischen Marinen ber Hollanber wiederfinden, ben Hafen pittorester Städtchen.

Denn das ift das Germanische, das dem Deutschen, Solländer und Engländer Gemeinsame: ber tiefromantische Bug, ber Sang zum Siftorischen, sei es auch nur in ber Geftalt von Ruinen und verkommenen Saufern. Bis heute. Die Standinavier machen barin viel weniger mit. Das liegt febr mit baran, daß fie ihre alteren Geschichtszeiten so wenig sichtbar mehr um sich bemerken. Denn so gut wie Alles ift bort aus Solz und brennt von Beit zu Beit ab. Richtig hiftorisch wird uns in Standinavien nur an wenigen Stätten zumute, in Stockholm, Upfala, Wisby, Bergen. Sonft tragen altertumlichste Berhältnisse ein junges Kleid auf dem Leibe. Das erleichtert den Standinaviern, die mindestromantischen Germanen zu fein; fie find von ihnen die eifrigften Frangofenschüler und Modernen.

Mit derselben Borliebe für das Pittoreske, wie die Hollander die italischen Küsten sahen, so sah sie auch der große französische Landschafter aus deutschem Blut, Claude Lorrain († 1682), der Lothringer. Und er wird der frühe große Landschafts-



Bewegte Gee. Gemalbe von Sans von Bartels in Berliner Brivatbefit.

poet, durch Stimmung und durch bewußt gewordene Romantik. Der zarte Duft und die warmen, milden Sonnentöne des Lichtes, die seine Szenerien durchstuten, entrücken und, auch wenn wir nur in bekannte und vertraute Dinge schauen, in eine wunderssam geschaute, paradiesisch ruhevolle und selige Welt. Auch seinen gern gemalten, mehr oder minder belebten Hafenbildern wahrt er durch weich über die Wasser slutendes Licht der sinkenden Sonne und durch eine zuweilen gekünstelte, aber stekk stimmungssolle Architektur diesen Zauber lärmentsslüchteter Romantik.

Ein ganz germanischer und romantischer und wiederum von aller starken Kraft im Gegenwärtigen gepackter Engländer, William Turner (1775—1851), wird füns Menschenalter später der an ganz gesonderter Stelle stehende Bermittler von Claude Lorrain zu der modernen Landschaft herüber. Dem in Italien befruchteten Lothringer verdankt er seine Ausgänge, um über sie und ihn mit einer unerhörten Kühnheit hinauszustürmen. Aus Claudes stillwärmendem Sonnenfrieden flammt eine heftige Koloristik empor, aus des Lothringers ruhender Seligkeit goldener Zeiten ein männliches

Berlangen nach Rythmen, eine jauchzende Freude am Schwung bis in die Wildheit hinein. Wie alle Engländer liebt er Beidelberg und die poetischste aller beutschen Ruinen, aber was hat er ba aus bem guten Medar gemacht, wie hat er ben "Sadteufel" an der alten Brude zu ichiffeschleubernden Wogen emporgeriffen! Aber feine Romantit streift das geschichtlich Germanische nur im Borübergeben, fie flebt überhaupt nicht am Stoff, ift gang nur bie bes umfpannenben Aunftlers; Oduffeus und Polyphem, Karthagos Fall ordnen sich ihm zu freien Stimmungswundern ber Baffer- und Uferwelt. Die Macht bes Eindrucks ift es, die ihn erobert, nicht an fich das Geschichtliche. jene mag ihn aber auch aus dem Beichicht-Diefen Maler ergreift lichen ansprechen. feine Umwelt, wo fie ftart und fühn ift, gang ebenso mächtig; sie kann ihn sich schon begeistern laffen, wo die Schonheitsempfindung der Übrigen sich verlett und flagend zurückzieht. Er hat als erfter ben bahinbrausenden, über Brüden donnernden Eisenbahnzug gemalt, er bemächtigt fich des zweiten, vielmehr bes erstgeborenen Ungeheuers der eisenschmiedenden und tohlenqualmenden Beit, des Dampfichiffs; er fpannt

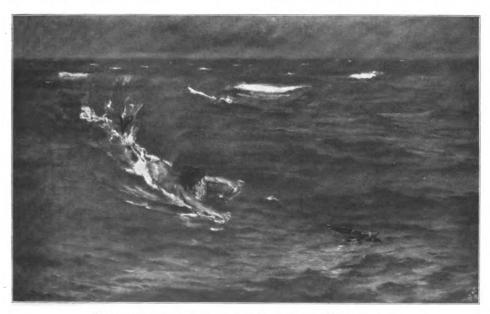
mit der Lust des grellen Kontrastes den schanfelnden, ächzenden Schlepper vor die hochbordige Majestät des alten segelmächtigen Linienschiffs. Und geradezu schreckhaft für die im Überlieserten stehende klassizierende Kunst seiner Zeit sucht er eine gänzlich neue Schönheit, die der fessellosen Übergewalt, mit der Energie seines Wagens festzuhalten, die wildumschwingende Vermengung von Wogen und wirbelndem Schneesturm, wieder um ein keuchend modernes, kämpsendes Dampsschiff her.

Das alles sind Dinge, die weit vorauseilen: erst nach Jahrzehnten werden staunende Schüler vor diesen Offenbarungen stehen.

Es war nicht viel Unterschied des malerischen Denkens gegen die Hollander gewesen, wenn Joseph Vernet (1712 bis 1789, der Großvater des berühmten Horace) Seestürme und Schiffbrüche an Gebirgsküsten schildberte. Nur die mindere Vertrautheit des Franzosen mit der Seesahrt macht sich geltend, ein oberstächliches, unmögliches Abenteuerersinden. Und darin wieder die billige Sentimentalität des leichtfertigen Jahrhunderts, dieselbe, die schließlich ins überreizt Perverse umschlagen und aus lauter Humanität und Veltbeglückung ein wahlsloses Menschenköpfen in Szene sesen wird.

Es entfernt sich auch noch nicht grundfäglich vom XVII. Jahrhundert, wie die

beutsche Malerei bes XIX., in Ausläufern bis an die Schwelle unferer Beit heran, die Bilber von ber Rufte gibt. Man besitt eine umfaffendere Efflettit, malt etwas anbers, nicht viel, und im Durchschnitt nicht jo gut, man strebt dieselbe schulgerecht verfleinernde Richtigkeit in Komposition, Zeichnung und malerischem Gindrud an. Und man fteht immer mit Stiggenbuch und Malfasten auf bem sicheren Lande, schaut von da auf die lächelnde, wallende oder wogende Flut; der Himmel, sonnig oder wolfenbehangen, überspannt mit seinen Weiten Gee und Rufte zugleich und bie Menschen, die die lebende und tätige Begiehung von beiden vermitteln. Aus diefem liebenswürdigen, genrebegnügten, im tiefen Grunde bescheidenen Malerverhältniffe zu der See ringen fich vereinzelte Rünftler gum Unftreben heroischer Größe heraus, wie der an des alten J. A. Roch flaffisch-romantiichen Landschaften erwachsene Friedrich Preller, der Maler nordischer Kustenschilderungen und Schöpfer großartiger Rompositionen zur Oduffee. Bon ber anderen Seite her fei als eines ber beften Rünftler des fürzlich verftorbenen in Deutschland lebenden Norwegers Sans Bude, geboren 1825, gedacht, dessen heimatliche Fjord- und Insellandschaften mit ihrer See, ihren sympathischen Menschen und ihren Connen-



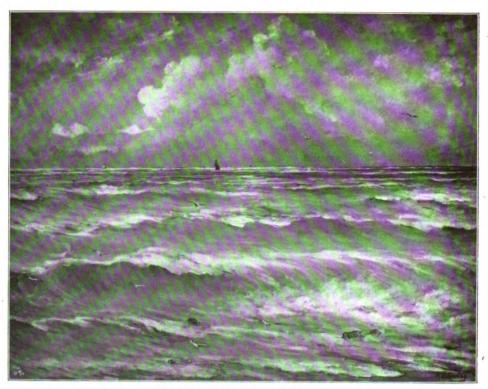
Fliegender Gifch. Gemalbe von Carlos Grethe in ber Dresbener Galerie.

fpielen alle Borguge flarer und natürlicher und mit ihren Rorben bie hochgeschurzten Harmonie in Romposition und Farben, fraftiger, tuchtiger Durchführung, fein und flar erfaßten Luft- und Lichtwirfungen über ber See vereinigen. Ihm fei bier noch fein Landsmann A. Normann (geboren 1840) angeschloffen, der in Duffeldorf ftudierte, im Winter in Berlin lebt; in feinen namentlich in der Wafferfläche intereffanten Fjordlandschaften hat er den allmählichen Übergang in ben Naturalismus vollzogen.

Pathetischer im Naturell als des Germanen ift des romanischen Frangosen Berhältnis auch zu seinen Ruften. Er variiert mit besonderer Vorliebe die travailleurs de la mer, um einen Biktor Hugoschen Titel von feinem spezifischen Inhalt hinmeg für das Allgemeine zu feten. Und abermals ganz französisch: noch mehr die travailleuses. Also nicht so sehr den Schiffertampf mit Gefahr und Ungemach ber offenen See, als die für Frankreichs Ruften charakteristische Technik bes Stranbfangs. Sunderten von frangofischen Bilbern fehren diese Samen- und Sarkenfischer der Ebbe

Frauen wieder, benen auch die Sardinenindustrie wesentlich zufällt, während die jüngeren Männer autenteils braußen auf bem Sochfischfang find, die pecheurs d'Islande und von Reufundlands Banten. Es fonnte in Frankreich nicht fehlen, daß fich ein totetter Amateursport ber Damen- und fonstigen Modewelt aus biesem Crevettenfang der forgenvollen Witwen und Frauen von der normännischen und poitevinischen Rufte entwickelte.

Aber ingwischen ift Courbet (1819 bis 1877) dem Meere mit revolutionarem Rünftlerernft zu Leibe gegangen, ber bottrinenstärkste Organisator des Realismus. Als Mensch und Politiker radikaler Beifiporn. als Maler eine fo ftarke, echte Rünftlerpersönlichkeit, daß ihm da seine eitelfanatische Natur nicht viel anzuhaben vermag. Obzwar er fich burch gesucht gemeine Stofflichkeit mancher Bilber die größte Mühe in dieser Richtung gibt. Mit mächtiger Anschauungstraft pact er bie Woge in ber Brandung, wir burfen an der unbefummer



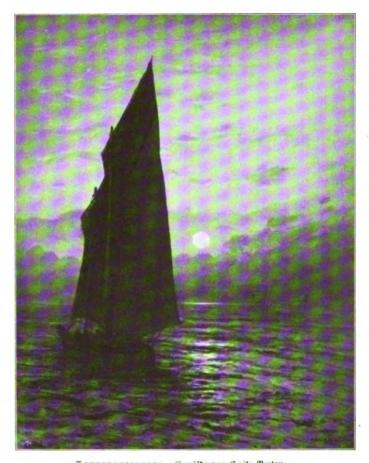
Rorbfec. Gemalbe von & B. Desbag. (Rach einem Rohlebrud von Braun, Clement & Cie. in Dornach i. E., Baris und New Port.)

falschen Perspektive der Boote, für die bas linke Strandeckchen blieb, leicht vorüberfehen.

Nicht bloß in Deutschland fucht viel Rultur ber Begenwart auf bem Baffer zu liegen. Schon ber allgesteigerte Berfehr über See und bie bie Stadtplagen megbadende Sommerreise führen das Intereffe bes Bublitums und die Stoffe ber Maler mit gang erheblich gemehrter Quantität an die Ruften und auf die Wellen hinaus. Frische Männlichkeit in Deutschland, die trop allem in Bunahme fteht, von anberen Seiten her raschbereite Aufmertfamteit für Reigungen der allerhöchsten Berfon, welche fich in einer ihrer gufunftwichtigsten Betäti= gungen auf Marineund Segeliport, überhaupt alles Waffer-

wesen richten, laffen die Flotten- und Segelbilder so scharendicht wie Grauganse und Möwen aufschwärmen; von den großen Ausftellungen, die nur ein Bruchteil unferer Landsleute besuchen fann, bis in die geiftig und technisch dürftigften der Familienblätter, die zu Allen kommen, wimmelt's von Flaggen und Signalen.

Wir haben viele eifrige Marinemaler heutzutage. Und wir haben nicht erft von heute etliche Künftler, welche rein als solche und mit allen offenen Sinnen in ber Freude der Salzflut leben und Werke unabhängigen Ranges der See und dem Menschenverhältnis zu ihr entnehmen. Sier wurden die bramatischen Seeftude Unbreas Achen = bachs (geboren 1815) und aus der jungeren Generation an erster Stelle die großen Runftlern zu sprechen, die das Meer mit feefrischen Aquarelle Sans v. Bartels' gu ber gangen Freiheit des Dichters und auch



Connenuntergang. Gemalbe von Emile Breton. (Rad einem Robledrud von Braun, Clement & Cie. in Dornach i. E., Paris und Dem Port.)

nennen fein, wenn wir fie bem Lefer erft in die Erinnerung zu bringen brauchten. Auch auf ben fünftlerischen Busammenhang mit bem neuen Solland fei an biefer Stelle nur hingewiesen, wo S. 23. Mesbag aus bem friesischen Groningen (geboren 1831) der fruchtbare und anregende Schöpfer von tiefgrundig naturbeobachteten, mit fluffiger Meifterschaft behandelten Seegemälden ift.

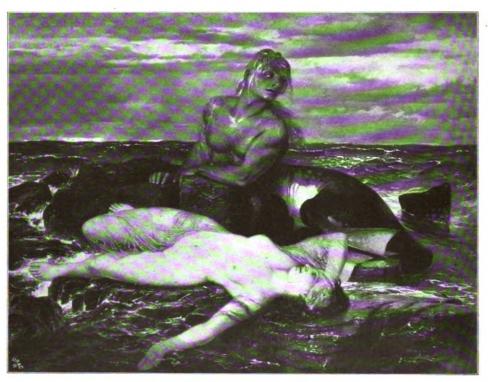
Unfere Abbildungen laffen den Mesdagichen noch eine ftimmungsvolle, abendliche Marine bes frangösischen Malers Emile Breton folgen, ben man nicht mit bem allbekannten Meister scharfer Wirklichkeitscharakteristik, seinem Bruder Jules Breton zu verwechseln hat. -

Aber wir haben noch von zwei deutschen

mit seinem Benius gesehen haben. Der Zeichnungen und Sfiggen gusammengulefen; eine: Unfelm Feuerbach. Go wenig er vor dem Magstab lexifographischer Bildung es zu verdienen scheint, hier anftatt so vieler "wirklicher" Marinemaler genannt zu merden. Wer ein einziges Mal in der Amazonenschlacht das Meer in tiefer Föhnftimmung unter bufteren Wolfen hat herüberblauen und ans Felsgestade schlagen sehen, scheinbar nebensächlich, fern, ein winziges Teilchen im Bilbe, aber mahrhaft episch und homerisch in dem, was es auch im Frühplan das Meer noch viel mächtiger

von ben jungen Worten aus Antwerpen an: "Der Aufenthalt ift langweilig, monoton, bis auf bas Seeleben an ber Schelbe, mas wirklich etwas Großartiges hat," bis zur Freundschaft mit der Abria Benedigs und ben Studien von Porto d'Anzio. Wo auch die Iphigenie und dann das schönste und vollfte feiner Meeresbilder, fein herrlichftes Gemälde überhaupt entstand, die Medea.

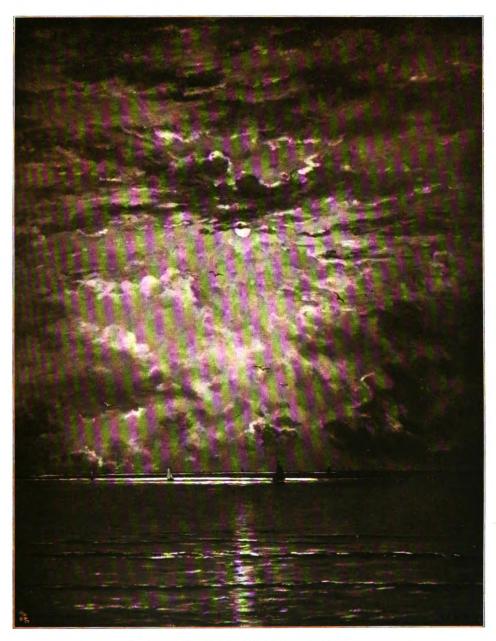
Sier wie bei ber Amazonenschlacht tritt



Triton und Nereibe. Gemalbe von Arnold Bodlin. (Photographieverlag ber Photographijden Union in Munchen.)

fo in diese gewaltige Schöpfung hineinträgt, der hört nie wieder auf an Feuerbach zu benken, wenn ihn die Schönheitsgewalt bes Meeres an füdlichen Borgebirgen und Felsgeftaden umfängt. Rottmann und Feuerbach, diese zwei Deutschen, zwei Pfälzer find es, die die Klaffizität des Mittelmeeres mit tiefer Seelenverwandtschaft am ebelften und zauberverklärtesten wiedergegeben haben. Es würde leider zu weit führen, einen Abschnitt "Feuerbach und bas Meer" aus ben

ins Bild herein, füllt ben größeren Raum: bei ber Schlacht in ber Berliner Stigge, bei der Medea in den Entwürfen und Untermalungen von Breslau und Berlin. von diese Anfängen ber mächst stufenweise das Betragenwerden bes Bilbes durch feine Menschen, fie gelangen bazu, ben gangen Vorgang in sich zu konzentrieren. Die zerstreuten Gestalten am Meere, die blogen Staffagen der erften Medeaentwürfe formen sich zu der wunderbaren architektonischen Briefen, aus dem Bermachtnis, aus den Komposition des abschliegenden Bildes in



Stille vor dem Sturm. Gemälde von B. W. Mesdag. Nach einem Kobledruck von Braun, Elément & Eie. in Dornach i. E., Paris und New York.

·			

ber Münchener Reuen Binafothet; breiter, figurenreicher, ausschließender wogt die fertig gestaltete Amazonenschlacht, die Landschaft ordnet sich ein, das Meer wird zur leiseren, nicht ichwächeren, mitklingenden Begleitung. Mit anderen Worten: es behält alle Stimmungswerte, die es gegeben hatte, auch noch jest. Das Spiel: wie die ruhige Brandung mäßig bewegter See ihre bunnen, letten Bafferschleier auf den Sand hinauszieht, ben einen über den anderen, der ichon gurudichlurft, in flarer Scheibung von Bolumen und Bewegung, und wie bas Licht je nach bem garten Tiefenmesser biefer verrinnenden Streifen ihnen die sondere Farbe gibt, bas hat nie ein Runftler mit solcher Wahrheit innerhalb veredelnder Reinheit festzuhalten vermocht, als wie es in ber feinen Stilifierung bes letten Mebeabildes durch Feuerbach geschehen ist.

Und nun Bödlin! Hinaufschwellenbe Dithyramben nach ernstgebämpftem Kothurngang bes ebelften Schönen!

Die Woge! Wie hat er sie gemalt. "Im Spiel ber Wellen" — ba verfinkt weit, weit bahinten bas Land. Wir felber tauchen und schwimmen tief mit brin im branbenben Spiel, kommen noch gar nicht zur Besinnung umzuschauen: nach ber Meerfrau mit den weißen Gliedern und dem wundersam in tiefsten Karben schillernden Kischleib. nach bem erschrockenen Erschrecker, bem hineingepatschten Kentauren, ber sich vom bacchantischen Schmaus in die Wasser verstiegen zu haben scheint, nach dem Matrosengesicht bes hoffnungsbiederen Meergreises, ber bie Situation erfaßt, bem fürchterlich gelungenen gräßlichen Stachelkopf ober schließlich nach ber frechkoketten Meeresbirne, die sich im hintergrunde wiegt. Die Woge hält uns in Atem; soeben erft war der Bellenberg ba, breit und wallend, wie fie braugen im Meere sind, größer und freier, als sie an der Rufte sich überschlagen und hinüberbrechen im tosenden Sturg: ein riesenhaftes hinanwogen unter uns, bas uns wehrlosgelind emporträgt, nur mit bem leichten weißzungelnden Rammftreif uns das Gesicht übersprüht, und wieder hinwegwallt, gleitet, hinwegfinkt, uns im ausbebenben Wellental hinterläßt, bis es wiederkommen wird, bis wir wieder mit seiner Macht hinaufschweben werden und schaukelnd verfinten . . .

Und wie ist dieses Wasser als solches gemalt! Das ist der grüne oder alizarinblaue Leim der vielzuvielen Bilder nicht mehr; es wird zur Pein, noch an sie zu denken. Das ist die See, ist Meerwasser von chemischer Evidenz: wie es den wohlgenährten Scheckenleib des Kentauren in seine Durchsichtigkeit hüllt, wie es auf der Fläche fazettiert mit den darüberhin noch treibenden Schaumsehen, wie es die Farben des Schuppenleibes im Wasser badet und funkeln lätt! Un diesem einen Bilde zerstieben alle Theorien, daß es dem Künstler nie gelingen werde, dem Meere in seiner Ganzheit gewachsen zu sein.

Und wieder, zu welchen Kommentaren loden uns die übrigen realitätgewaltigen Phantasien dieses meeresmächtigen Alamannen!

Das lachende Fischvergnügen bes Baseler Bilbes, wo zwischen Müttern und Schwestern die Najadenbabies über die Klippen sausen, so sachgemäß, wie das Entenfüken von ein paar Stunden schwimmt! Ober die Meeresstillen mit ihrer ginnernen Ruhe im fluffigen Element, mit ihrer figurlichen Ausbeutung balb burch maffermenschliche Todeseinsamkeit, bald durch selbstzufriebenftes meermythologisches Sonntags-Die in fteil abichießenben veranügen. Klüften orgelnde Brandung der Berliner Galerie, mit der an hoher Sarfe lehnenden. von teines Menschen Naben je entbedten Meerfrau. Triton und Nereide der Schackschen Galerie, wo unser Ohr ben leiblichen Ton vernimmt, ber aus dem Muschelhorn des zottigen Meermannes schwermütig und gewaltig, wie Tone aus ihr felber, hinhallt über die See! Und die wunderbar gemalten Biegungen und hautmufter ber treuberzig blidenden Meerschlange, welcher die Seefrau mit ben schlimmen Augen ben Hals frault wie einer glatten guten Dogge!

Unerschöpfliches wäre noch zu sagen über dieser Wasser Wellenbewegung und Horizontsernen, über ihr Quirlen und Rinnen über die Algenepidermis des Gesteins. Oder in anderen, mehr usermäßigen Vilbern über die Empfindungsbeziehung des Gegenstandes zu dem Umher des Meeres, sei es in zhpressenernsten Toteninseln oder in lichten, südlich umbuschten Villen und normannenhaft tropigen Schlössern an der See. Aber vor allen Dingen immer und

immer wieder über bie zugehörigen Salbtiermenschen und Stimmungeversonififationen ber See. Benug gesprochen hat man von Bödlins humor, ber ja breit und oft auch berb vor Aller Augen liegt. Aber bas wiffen Wenige: es ift noch ein zweiter Bumor barin, ein gesondertes Etwas gang für fich, ber gang private Sumor bes Bödlin. Diefer an niemanden ausgesprochene und von niemandem zu erjagende zweite humor, ber ift leise und scheu, wie in ber "Rlage ber hirten"; er ift von jener Art, bie, wennschon fie von ber heimlichen Fronie herkommt, bem innersten Ergriffensein viel näher steht, als dem lustigen oder dem brutalen Lachen. Bis fie am letten Ende fich in jene unsagbare Schmerglichkeit loft, die durch die schönste Fassung von "Triton und Mereibe" geht, biejenige von 1875 in Berliner Privatbesit. Weiß und schönheitsbewußt, in ihres leichten Herzens babenber Lust stredt sich über die flutpolierten naffen Felsen das Weib und blickt ihren Tritonen ber richtiger eine Dreigestalt ist von Secelefant, Schwimmvogelfüßen und Meermann - aus Augen an, in benen die Ungebuld nach bild verglichen hat.

neuem bewunderndem Staunen harrt. Er aber blickt wie vergessend hinaus. Aues, was jemals durch die Seltsamkeit des Menschenherzens gezogen ist im Entrücktsein zu höchster uns hingegebener Schönheit, heimliche Trauer des sich erfüllenden Glücks, bangende Erlösungslosigkeit von ewiger Sehnsucht, das geht aus diesem Blick des Mannwesens, der weit von ihr hinweg und über sie hinweg in die Fernen der sliehenden dunkelnden Wasser zieht . . .

\* \*

Von allen großen Erscheinungsbilbern ber Natur vermag keine barin dem Wasser, bem Meere verglichen und genähert zu werden, wie es die Grenzen von Realismus und Phantasie wellend überrinnt. Wie es beide einzuschließen vermag in eine gemeinsame Welt, in die allumfassende Einheit der mit den Tagen wechselnden Stimmungen über stetiger und ruhender Tiefe. Drum ist es, seit nur gedichtet und gedacht worden ist, immer wieder das Meer, mit dem der Mensch das Wesen, mit dem der Mensch das Wesen seine Sinnbild verglichen hat.

## Romantische Nacht.

Wie gelber Bernstein augte Der Bollmond auf das kand. Die Fliederzweige beugte Des Nachtwinds schmeichelnde Hand.

Für melancholische Seelen Floß durch den Mondenschein Aus zitternden Nachtigallkehlen Berauschender Wohllautwein. Suß wirr die trunkenen Sinne Durchschwarmten Knaben die Nacht Und sprachen von heimlicher Minne Und wie die Mädchen gelacht.

Sie sprachen von allem Schönen: Gestirn, Gestrauch und Gras, Bo doch ihr schmächtiges Sehnen Biel schöner war als das.

Sie sprachen, schwarmten und glübten Und schritten sinnend und sacht, Blondlockige Lieblingsblüten Der blauen, romantischen Racht . . .

Georg Buffe=Palma.





(Ubbrud verboten.)

Ein junger beutscher Künstler hatte, embfohlen von Freunden, in der Nähe von Florenz bei guten Leuten Wohnung gefunden und lebte hier feinen Studien. Bon seinen Kenstern aus hatte er einen Blick auf die fanfte, ichon geschwungene Sugelkette. bie sich am westlichen Horizont hinzog; an flaren, windstillen Tagen vernahm er mitunter bas Läuten ber Gloden vom Campanile, von Santa Maria Novella und ben anderen Rirchen ber Stadt; eine furze Wanderung führte ihn auf Unhöhen, von denen er auf das lieblich im Tal gebettete Florenz schauen konnte, um sein Auge an der Ruppel des Domes zu erquiden, die, überall gleich unfäglich schön, sich in Kraft und Anmut wie ein Traumbild über bas Gewirr ber Stadt erhob.

Seine Wirte waren bem Anschein nach wohlhabende Leute, die eine nicht eben kleine Besitzung hatten, in der sowohl der Hausberr wie die Frau mit einigen Leuten eifrig tätig waren. Zwei schöne, kräftige Kinder in unschuldigem Alter belebten das Haus, ohne zu stören. Der Maler sah sich immer mit Freundlichkeit behandelt, konnte aber seinen Tag vollkommen einteilen, wie es ihm paßte, und seine wenigen Wünsche wurden mit viel Entgegenkommen erfüllt.

So saß er benn stundenlang hinter seiner Leinwand, träumte in den unbeschreiblichen Sonnenglanz hinaus, der sich warmdunstig über die Höhen und die mit tiesen
Schatten gefüllten Täler legte, und strebte
mit einem Gefühl der Sehnsucht, das in
diesem unvergleichlichen Lande nicht zur
Ruhe kommen wollte, aus sich heraus zu
stellen, was er innen als Schönheit empfand. An anderen Tagen wanderte er auch
wohl auf den steingesaßten Straßen unter
den grauschimmernden Olivenbäumen nach
Florenz hin, trat aus der warmen Sonne
in die kühle Dunkelheit der Kirchen und
stand oft lange vor den alten, seltsam
stillen Fresken, die ein immer stärkeres

Leben für ihn gewannen. Nach solchen Ausslügen fand er sich oft tagelang nicht zu seiner eigenen Arbeit zurück und durchstreifte dann wohl, von innerer Unruhe getrieben, das streng liebliche Land in der Nähe, oder er schaute der Arbeit seiner Hausbwirte zu, ließ sich ihm fremde Dinge von ihnen erklären und freute sich besonders an der lebhaften Kräftigkeit des Mannes, der ihm gern und mit der liebenswürdigen Kindlichkeit des Jtalieners Bescheid gab.

Bastiani mochte ein Mann in der Mitte der Vierziger sein. Er hatte sehr volles, noch ganz dunkles Haar, das dicht und kraus die gerade, breite Stirn umgab. Unter buschigen Brauen sahen lebhaste Augen mit klugem, energischem Blisen hervor. Das Gesicht war tief gebräunt von der steten Arbeit draußen im Sonnenbrand, seine Gestalt für einen Italiener ungewöhnlich groß und kräftig entwickelt. Der Maler gewann bald Freude an der Unterhaltung mit ihm, und er staunte oft über seine nicht gemeine Art zu denken und sich auszudrücken.

In der Umgegend hieß Baftiani allgemein "der Steinmeth". Wirklich besaß er in der Nähe des Hauses eine Art Schuppen mit hellem, gutem Licht, der mit allerlei Steingerümpel angefüllt war, in dem er in seinen wenigen Mußestunden zuweilen hantierte.

In einer müßigen Zeit, die ihm keine Arbeitsstunden brachte, lodte den Maler einmal der klingende Schlag von gegen Stein geführtem Metall nach dem Schuppen hin, den er bisher noch nie betreten hatte. Die Tür war nur angelehnt, und als er sie öffnete, sah er seinen Hauswirt, in einen leinenen Kittel gehüllt, eifrig mit einer großen Steinplatte beschäftigt, auf der er mit unleugdarstem Geschiet ein zierliches Rankengewebe herausarbeitete. Us der Maler ihn anrief, schaute er freundlich auf und lud ihn ein, näherzutreten.

"Es ift eine alte Runftfertigkeit, die ich

übe," erklärte er ihm bereitwillig, "ich gab sie erst auf, als ich biese Besitzung erstand. Aber hie und da macht sie mir noch immer Freude, und diesmal gilt es, für das Grab eines guten Bekannten den Angehörigen eine Platte zu liesern."

Der Maler bewunderte gebührend die Arbeit, die von jener Zierlichkeit und Überwindung des Stofflichen war, die der moderne Italiener so liebt, und meinte dazu, Bastiani müsse in seiner Kunst ein Meister gewesen sein. Dann begann er in dem Raum, in dem alles ziemlich unordentlich lag und stand, herumzustöbern, und ergöpte sich an manchem wunderlichen, vergessenen Ding, das er dabei sand, so an einem alten Heiligenbild von eigentlich grotester häßlichkeit, das doch eine gewisse plumpe Kunstüdung nicht verkennen ließ.

Plötlich jedoch stieß er einen halben Laut aus, den er, sobald er ihm entfahren war, gern wieder hätte zurückholen mögen, und mit einem fast erschrockenen Blick befragte er den Steinmet, ob er ihn vernommen hätte. Der hielt indes den Kopf auf seine Arbeit gesenkt, und in kurzen Pausen ertönte immer wieder der helle, icharfe Klana seines Meißels.

So trat ber Maler benn bichter an feinen Fund, ber ihm ben Ruf ber Uberraschung entlockt hatte, heran und bemühte sich, in seinen Bügen nichts bon seinem Erstaunen und Entzuden zu verraten. Sein erster Blid hatte ihn nicht getäuscht. Was er hier vor sich sah, mar ein Meisterwert ersten Ranges, eine köstliche Arbeit aus jener wunderbaren Beit der Frührenaiffance, mit ber herben, unfaßbaren Lieblichkeit und Lebendigfeit, die allein den Runftlern jener Beit eigen war. Es war ein geradezu unbezahlbares Stud, das er hier durch Rufall in bem Arbeitsraum bes einfachen Steinmeten entdedt hatte. In einer forgfältig angebrachten und hübsch verzierten Rifche ftand ein feiner, zierlicher Rindertopf, aus gelblichem Marmor gearbeitet, von Alter und Schmut fast gebräunt, fonft aber völlig unversehrt, von einer keden Lebhaftigkeit und dabei verhaltenen Anmut, vorlautem Übermut und leiser Mädchenscheu, mit dem Ausbruck hellen in den Tag hineinlebens, und um Stirn und Augen boch Büge fast von sinnender Traurigkeit, die in dieser Mijchung ebenjo bewegend wie einzigartig

wirkten. Dabei war die Arbeit von einer wirklich unfaßbaren Zartheit und Reinheit, wie ein leises Pulsen von Leben ging es durch dies entzückend beseelte Stück.

Nachdem ber Waler es eine Zeitlang regungslos betrachtet hatte, fragte er mit möglichst gleichgültiger Stimme: "Sagen Sie, Bastiani, woher haben Sie dies kleine Ding hier? Es gefällt mir, ich würde es gerne haben."

Der Italiener hatte schon einmal mit einem gewissen Licht in den Augen nach ihm hingeschaut, jest ging ein Lächeln über seine Züge, das voll von gutmütigem Spott war.

"Ja, schauen Sie es sich nur recht an," sagte er und legte, sich aufreckend, den Meißel hin, "und bewundern Sie es getrost ein wenig lauter. Ich weiß genau, lieber Herr, was ich an dem Stück habe."

Der Maler errötete nun, und dann brach er in ein Lachen aus. Erst jett fiel ihm ein, wie er, sast instinktiv und durch die Urt des Kaufs wertvoller alter Sachen, die hier im Schwange war, verführt, den Mann um den Wert seines Besitzes hatte bringen wollen.

"Nun hören Sie, Bastiani," rief er aus. "Sie verstehen es, einen irrezusühren. Wie können Sie verstehen es, einen irrezusühren. Wie können Sie den Wert dieses unaussprechlich schönen Kopses kennen, ihn für sich behalten? Treibt es Sie nicht selbst, ihm eine würdige Stellung zu geben? Lockt es Sie nicht, ihn etwa im Bargello neben Donatellos Arbeiten zu sehen? Und benken Sie gar nicht baran, welche Summen man Ihnen dafür geben würde? Sie könnten Ihren Besitz um das Dreisache damit vergrößern, glauben Sie es mir. Lassen Sie mir freie Hand, und ich will alles für Sie besorgen."

Der Italiener war näher getreten und sah auf den Kopf, auf den jett ein schräger Lichtstrahl durch die Tür siel, der ihm ein wunderbares Leben verlieh.

"Warum benn alles in ben Museen?" fragte er ruhig. "Lassen Sie auch bem einzelnen die Freude, etwas Schönes zu besitzen."

Und als der Maler etwas erwidern wollte, machte er eine der unnachahmlich ausdrucksvollen und schnellen Gebärden des Italieners und schnitt ihm das Wort ab.

"Den Ropf gebe ich nicht her," fagte

er. "Das ist sicher. Im übrigen, wer sagt Ihnen auch, daß er den Wert besitzt, den Sie ihm zusprechen? Es kann ebensogut eine neuere Arbeit sein."

Der Maler sah ihn erst einen Augenblick wie erstaunt an und brach dann in ein helles Gelächter aus.

"Bastiani, haben Sie Augen?" rief er nun eifrig. "Bliden Sie her, sehen Sie diese zarten Rundungen, diese unnachahmlich ansteigende Stirn, die gewölbten Augenbrauen, den Ansah der Nase, das Kinn. Ich will nicht von der Arbeit reden, nicht von der Seele, die sich unmittelbar unter dem Marmor zu regen scheint, aber zeigen Sie einen ähnlichen Gesichtstyp unter den Menschen, die jeht leben. Sie sinden ihn nicht, er war eben nur jener Zeit eigen."

Der Staliener hatte ihm mit Aufmertsamkeit zugehört. Jest stieß er die Eur zu dem Schuppen auf, daß das volle weiße, heiße Tageslicht hineinströmte und rief mit starker Stimme: "Giovanni! Giovanni!"

Schon nach wenigen Augenbliden sprang sein brauner, fräftiger Knabe herbei. Mit einer liebkosenden Bewegung zog er ihn in den Raum, strich durch sein dichtes, braunes Haar und lehnte seinen Kopf zurück, was das Kind sich ohne zu fragen gefallen ließ, mit einem weichen, schesmischen Gefunkel in den Augen. Bastiani wandte sich dem Maler zu.

"Sie sind ein Künstler, Herr," sagte er, "nun schauen Sie hin, Sie werden das sehen, was ich Ihnen zeige. Sehen Sie diese Stirn mit dem lieblich leichten Schwung, sehen Sie das magere, träftige Gesicht und den Bau der Backentnochen, die Nase, wie sie ked und lebhaft angesetzt ist, den Mund, der etwas Liebliches in den bubenhaften Kopf bringt, das leicht zurückweichende Kinn. Denken Sie sich das alles mit vollem Realismus ohne Beschönigung dargestellt, aber etwa mit dem Ausdruck, den der Schelm jetzt hat, und dann gehen Sie und stellen es neben die Köpse im Bargello und es wird ihnen gleichen."

Er ließ den Anaben los und fagte "Lauf", was der mit einem filbernen Lachen in großer Geschwindigkeit befolgte.

Der Maler war ben andeutenden Bewegungen der braunen, kräftigen Hand mit sichtlichem Staunen und großem Interesse gefolgt. "Sie haben auch Künftlerblut in sich, Bastiani," sagte er jest anerkennenb. "Die Sache ift nur eben die, daß heute keiner mehr so fehen und keiner mehr so barftellen kann."

Baftiani zudte bie Achseln und faßte nach bem Marmortopfchen.

"Hier hat es doch einer gekonnt, hier steht's doch da und spricht dafür, daß es noch geht."

"Ernstlich, was hat es mit ber Arbeit für eine Bewandtnis?" fragte ber Maler nun neugierig. "Biffen Sie näheres über ben kleinen Kopf? Kennen Sie ben Künstler oder haben Sie sich nur auf eigene Hand Ihre Anschauungen barüber gebilbet?"

Baftiani lachte.

"Ich kenne ben Künstler, Herr," antwortete er. "Er steht vor Ihnen. Ja, ich bin es. Mit meinen eigenen Händen hab' ich dies Köpfchen gearbeitet, jeden Zug, jede Linie, alles nach der Natur, nach der lieblichsten Natur, die Sie sich denken können, gegen die dies Stümperei ist. Daher weiß ich die Dinge."

Mit großer Betroffenheit schaute ber Maler ihn an, Augenblicke hindurch noch im unklaren barüber, ob jener scherze ober ob er vielleicht an einer geistigen Störung litte, die sich in biefer fonderbaren Beisc äußerte und mit bem Ramen "ber Steinmet" in einiger Berbindung ftehen mochte. Allein wie er in bas nachbenklich heitere Geficht bes Mannes schaute, bas in jebeni Bug gefaßte Rlarheit und Rlugheit verriet, verwarf er biesen Gebanken sogleich und fah, daß er hier vor irgend etwas Ratielhaftem ftand. Mit Borficht fagte er beshalb: "Sie setzen mich in Erstaunen, Ba-ftiani. Nicht allein die Arbeit, sondern auch bas Außere bes Ropfes, ber gange Buftand bes Marmors verraten ein hohes Alter. Wie foll ich ba einen Busammenhang finden?"

Und er blidte seinem Wirt mit ungläubigem Lächeln in die Augen. Der schmunzelte vor sich hin in einem wunder-lichen Gemisch von Humor und leichter Berwirrung.

"Das würde eine lange Geschichte, wenn ich Ihnen dies alles erklären wollte, lieber Herr," sagte er nun behaglich. "Glauben Sie mir nur, ich schwindle Ihnen nichts vor, und schämen Sie sich nicht, daß Sie mit der Arbeit hier sich so haben täuschen lassen.

Gelehrteren Herren und auch größeren Rünstlern, weltberühmten Künftlern, ift es mit einer andern Arbeit von mir ebenso ergangen. Ich habe früher mancherlei folche Dinge gemacht."

"Nun, weiß Gott," rief ber Maler jest mit hohem Ernst, "wenn das mahr ist, Baftiani, mas Sie sagen, bann stehe ich vor dem größten Runftler, ben ich noch im Leben getroffen habe. Darum lasse ich aber auch nicht ab, bis Sie mir mehr von sich Ihre gange Geschichte. Warum erzählen. arbeiten Sie nicht Tag und Nacht? Warum ftreben Sie nicht bem Sochsten zu? Warum verzetteln Sie Ihre Kraft mit diesen Steinmetspielereien? Wahrhaftig, ich gabe etwas barum, wenn Sie mir alles erzählen wollten."

"Und ich habe feinen Grund, es zu verschweigen, wenn auch mancherlei Wunderliches dabei zutage kommen mag," sagte "Wenn es Sie wirklich inter-Bastiani. effiert, bester Herr, erzähle ich Ihnen gelegentlich all die Sachen, wie sie zusammenhängen und wie fie fich gefügt haben."

"Richt gelegentlich," rief ber Maler, "fondern am beften gleich und hier."

Der Steinmet lächelte über fein Ungestüm.

"Das wird sich nicht machen laffen," meinte er gutmutig. "Der Stein hier foll zu einem bestimmten Tage fertig werben, morgen habe ich auf bem Land eine Arbeit zu leiten, da mußich schon heute noch schaffen. Zwei Stunden werden es etwa noch sein bis zum Abenbeffen. Danach aber habe ich Sepen Sie sich bann zu mir vor Beit. das Haus, bann follen Sie alles hören, was Sie interessiert."

Der Maler bankte ihm und ließ ihn Als er hinausschritt, folgte ihm luftig und schnell ber Klang bes Meißelschlages, ber ihn in ben Schuppen gelockt Er sah bas milbe Land in bem abendlichen Feuer der Sonne liegen und verbrachte die Stunden, die ihn von der Erzählung seines Wirtes trennten, in einer unbeschreiblichen Erwartung und Erregung und zugleich in einer tiefen Unruhe, wie fie ihn immer erfüllte, wenn er mit Werken herum und bettelten jeden Fremben an, ber einer großen und vollkommenen Runft in Berührung getreten war. Endlich fant die Sonne vollende hinter ben Sügeln, die tiefblau und violett an bem flaren, gelblichen himmel ftanden; furze Zeit hindurch pochte ich an den Steinen herum und suchte

lag noch ein rötlicher Schimmer auf ber Ebene, burch die fich bas Silberband bes Urno hindurchichlängelte, bann legte fich Dämmerung über alle bie Farben, und bie ersten Sterne traten mit schwachem Bligen hervor.

Als sich der Maler und der Steinmet vor ber Haustur trafen, mar es schon völlig buntel, nur aus ben Fenftern bes Saufes fiel ein Lichtschein auf die Strafe, und von innen hörte man die Stimmen ber Frauen und hin und wieder ein Lachen ber Rinder, die zu Bett gebracht wurden. Der hauswirt hatte einen Fiasto mit Wein und zwei Gläser herausbringen lassen. Er lud ben Maler ein, sich zu seten, schenkte ihm ein und sagte bann:

"Ich muß mit meiner Erzählung bis in meine Rindheit jurudgeben. Wird Ihnen bas auch nicht zu lang werben, lieber Herr?"

"Nein," erwiderte ber Maler, "ich habe eine rechte Sehnsucht, alles zu hören, mas Sie nur irgend zu erzählen haben."

"Und mir felbst ift es heute wunderlich gegangen, als Sie fort maren," fagte ber "Da hat die alte Beit mir Steinmet. feine Ruhe mehr gelaffen. Bilb auf Bilb ift mir bei meiner Arbeit wieder aufgetaucht, fo daß ich mich ordentlich freute, bavon am Abend fprechen zu dürfen."

"Dann fangen Sie nur an," fagte ber Maler, lehnte fich in feinen Stuhl zurud und atmete bie linbe, ftille Nachtluft ein.

"Die Leute nennen mich hier ben Steinmet," begann ber Italiener. "Ich habe auch wirklich in meiner Jugend eine Lehrzeit durchgemacht. Mein Bater mar ein vom Leben murber, in tiefer Armut lebenber Mann. Er hatte broben in Fiesole in einem zerfallenen Saus eine kleine Wohnung gemietet und ging Tag für Tag in bie Steinbrüche arbeiten, meift nach bem Monte Ceceri, beffen Kreuz Sie am Tage hier von der Unhöhe feben können. Für uns Kinder war keine Aussicht, daß uns bas Los je beffer fallen follte. Wir machten Strob. flechtereien, liefen barfuß in den Stragen sich zeigte.

Mich als ben Altesten nahm mein Bater frühzeitig zur Arbeit mit, indes anftatt ihm Handreichungen zu machen, klopfte und

ihnen Formen zu geben, wie fie mir im begann ich bie Arbeit mit einer Andacht, auf ben Gebanken, mich bei einem Steinmet in die Lehre ju geben. Mit feinen beweglichen Bitten bewog er einen ehrlichen Mann, mich unentgeltlich zu fich zu nehmen, und ich glaubte mich durch diesen Wechsel im siebenten Simmel. Mein Bater marb bald barauf in den Steinbrüchen von herabfturgendem Beröll erschlagen, meine Beschwister verteilten fich in alle Welt. 3ch war bei meinem Meifter fleißig und aufmerkjam und fah ihm bald feine Santierung Schließlich tam es fo weit, bag jebe , zierlichere Arbeit meinen Banden übergeben wurde und daß ich einen gemiffen Ruf wegen meiner Geschicklichkeit gewann.

Die Sehnsucht, die seit langem in mir brannte, war aber bamit nicht befriedigt. Ich hatte die Marmorgräber in der Kirche von Fiesole gesehen, die Anmut der Mabonna, ber zierliche Ernst bes Christuskindes hatten mein Auge berauscht, ich war in Floreng gewesen, im Bargello, in den Rirchen, meine Sande faßten wie von felbft nach Ton und bilbeten und formten menschliche Gestalten, menschliche Gesichter, wann fie nur Muße hatten.

Das sah ein beutscher Bildhauer, ber damals oben wohnte, und er hatte Erbarmen mit mir, freilich nur ein halbes Erbarmen. Er löfte mein Berhältnis mit meinem Meister, nahm mich zu sich als Gehilfen und gab mir Unterricht. Als es eben fo weit war, daß ich für ben Steinmet zu viel, für den Bildhauer noch nicht genug tonnte, padte er ein und reifte nach Hause. Mich ließ er stehen.

Es fümmerte mich bamals wenig, mir schien, ich hätte eine so ungemessene Rraft und ein fo ungemeffenes Bermögen in mir, daß es mir nicht fehlen könne. Ich fing an zu arbeiten, wie ein Toller, Modell um Modell, die wenigsten befriedigten mich, die meisten zerschlug ich wieder. Endlich nahm ich einen Jungen vor, beffen Ropf mir gefiel, und es gelang. Zum erstenmal war ich zufriedengestellt.

Nun träumte ich bavon, die Arbeit in Marmor auszuführen. Ich besaß ein paar Ersparniffe, die raffte ich zusammen; ich hungerte und barbte, lebte wochenlang von Brot, Waffer und Zwiebeln, um ein schönes Stud Marmor taufen zu tonnen. Und bann fteinen.

Das brachte meinen Bater die ber gleich war, mit ber man zu Oftern

Mls sie fertig war, war ich vor hunger und Überanftrengung völliger Erschöpfung nabe, aber mir ichien bamals, ich hätte ein Meisterwerk geschaffen, und es könne mir an Ruhm und Gelb nicht fehlen. So war ich unbekümmert und schleppte mich nach Florenz, um einen Räufer zu finden. Über bas Elend, bas ich ba erlebte, ift es beffer ftill zu fein. Millionen werben für alte Aunstwerke geopfert, für einen jungen Rünftler, ber noch feinen Ramen hat, find indes nicht einmal 100 Lire aufzutreiben."

Der Maler nidte lebhaft.

"Es ift immer basfelbe," fagte er eifrig. "Ich tann mir fo gut benten, was Sie burchgemacht haben. Im besten Fall enticheibet bann einmal ein glüdlicher Bufall."

"Auch bei mir entschied ein Bufall," erwiberte Bastiani. "Und damit beginnt ber bedenkliche Teil meiner Geschichte, den ich nur so viel beschönigen will, als er es verbient, beschönigt zu werben."

"Erzählen Sie nur alles," rief ber Maler, "ich bente, es soll mir nicht an Berftandnis, gang gewiß aber nicht an Intereffe fehlen."

"Als mir jeder Berfuch fehlgeschlagen war," fuhr Baftiani fort, "kam ich endlich fo weit, meine Arbeit in völliger Berzweiflung einem Kunfthändler zu überlaffen, der alte und neue Sachen vertrieb und bem ich bie Erlaubnis gab, fie um jeden Preis loszuschlagen. Wochenlang blieb ich ohne Nachricht. Wenn ich nach unten in die Strafe ichlich, wo ber Mann wohnte, sah ich bas weiße Ropfchen, bas mir noch immer lieblich bunkte, unter all ben andern Sachen hervorblinken und mußte fo, daß sich noch kein Räufer dafür hatte finden wollen. Ich war schließlich in soviel Schulben und Not geraten, daß mir mit dem wenigsten gebient gewesen mare. In voller Ratlosigkeit überlegte ich mir schon, wieder als Befelle bei einem Steinmet einzutreten und mir alle Runftlerträume aus bem Ropf zu schlagen. Und boch bachte ich Tag und Nacht an nichts anderes, als baran, neue Arbeiten in Marmor auszuführen, all bie Schönheit, die auf Schritt und Tritt erblickte, festzuhalten, zu einer Welt zu verDer Maler seufzte.

"Ja, Sie werden verstehen können, was bas heißt," rief der Italiener, "bieser Bunger nach ber Arbeit, die man liebt.

Eines Tages liege ich auf meinem Bett, ftarre zur Dede empor und habe feine Bebanken mehr vor Schmerz und Verzweiflung, ba klopft es an die Tur. Auf meinen Ruf tritt ein ältlicher, ziemlich beleibter herr herein, der die Tür forgfältig hinter sich schließt und mit leifer, gehaltener Stimme erklärt, er sei bereit, meinen kleinen Ropf, den er bei dem Althändler gesehen hätte, zu erwerben.

Der Jubel muß ihm aus meinen Augen entgegengesprungen sein, benn er lächelte auf eine geine Beife und fagte, er muffe jeboch eine Bedingung baran knupfen, sonst habe die Sache für ihn keinen Wert. Er bate mich, meinen Namen, ben ich an der Seite eingemeißelt batte, zu entfernen und über meine ferneren Arbeiten gegen Dritte nicht zu sprechen. Ginge ich barauf ein, so wurde er, das könne er so gut wie sicher versprechen, auch ein Abnehmer für meine fünftigen Arbeiten fein.

Ich stand verdutt und fragte schließlich, was er zu geben gebächte. Er nannte eine Summe, die mir unverhältnismäßig hoch erschien. Nach einigem Zaudern willigte ich in seine Bedingungen ein. Das Geheimnisvolle daran ging mich ja schließlich nichts an, mochte er Nebenzwede bamit haben, ich wußte nichts bavon, mir brachte er Arbeit und Leben. Noch heute laffe ich auf den Mann nichts kommen. Un mir hat er immer redlich, ja, ich kann wohl fagen durchaus ehrenhaft gehandelt. Bas wäre ich denn heute ohne ihn? ein zerriffener, unfriedlicher Mann, ber vielleicht schon irgend wann in einem Berufe, der ihn nicht befriedigte, zugrunde gegangen mare."

"Und doch üben Sie heute diefen Beruf mit Bergnugen aus, Baftiani," warf ber Maler ein.

Der Italiener lächelte.

"Ich bin ein alter Mann geworben, Herr," erwiderte er, "der sein Steckenpferd hat, seine Steckenpferde liebt man immer.

Kurz und gut, jener Mann und ich seinen Namen nenne ich besser nicht --waren handelseins geworden, und ich fah mich im Besit einer genügenden Geld. einfach ben Steinmeten nannten, lebte ich

menge, um mir nach Wunsch Material zur Arbeit zu besorgen. Wehr als das, ich hatte bie Aussicht, für das, was ich schaffte, jederzeit einen verftändnisvollen Abnehmer zu finden. Denn Berftandnis befag er, wenige Bemerfungen lodten mich auf die Spur von lange Gesuchtem, Tabel und Lob brachte er immer an rechter Stelle, und für meine ganze Entwicklung war es gunftig, bag ich für jemanden arbeiten mußte, deffen wohlberechtigte Unsprüche es zu befriedigen galt.

Freilich, allgemein bekannt zu werden, einen Namen zu erlangen, barauf hatte ich Merkwürdigerweise machte es verzichtet. mir nicht viel. Mein Bublitum war mein Auftraggeber, und ich suchte, bas Beste zu geben, mas irgend in meiner Macht lag, um keine Arbeit hinauszuschicken, die nicht den Stempel des in sich Bollkommenen Darauf ging jest mein Bemühen, trug. mein ganzer Chrgeiz. Ein anderes kam noch hinzu, bas für unfern Bertrag günftig war, ja ihn vielleicht erft ermöglichte. Wir hatten biefelbe Geschmaderichtung. Er verlangte nie eine Arbeit von mir, die nicht in meiner Sphare lag, und meine Starfe waren nun einmal biese Porträttopfe, wie Sie heute einen in meinem Schuppen gesehen haben. Hier wußte ich Modelle zu finden, die feinem andern aufgefallen wären. Feinheit des Anochenbaus, ein gewisser Eigensinn der Bildung, Schelmerei mit leiser Schwermut gemischt, das zog mich an, bas feffelte mein Auge, bas trieb wie von felbst meine Sand zum Bilben.

Es verleugnete sich nicht, daß ich meine ersten Runfteinbrude burch Mino ba Ficsole, durch Rosselli, durch Benedetto da Majana empfangen hatte. Aber glauben Sie mir, Herr, ich bachte nicht baran, jene Meister nachzuahmen, ich war ihnen eben verwandt, ich schuf in ihrem Beifte."

Der Maler nicte nur.

"Dabei war ich selbst ein großer, ungeschlachter Mensch," fuhr ber Italiener fort, "und meine groben Bande erschienen viel zu plump für die zierlichen Arbeiten, bie unter ihnen hervorgingen. So hatte ich es benn zu einem regelmäßigen, fast bedeutenden Ginkommen gebracht, zu einer Existenz, die in ihrem engen Rreise voll von Gifer, Anregung und Arbeit mar.

Von den andern Menschen, die mich

ziemlich abgesondert. Über die, benen ich weitläufig erzählen follte. ich emporgewachsen, von den andern unterschied ich mich boch in tausend Dingen, vor allem durch meinen Mangel an Wiffen. Indes vermißte ich fie nicht. In meiner Ratur lag wohl ein Hang gur Ginfamteit, ich streifte viel herum und freute mich im übrigen kindlich, mit der Freude dessen, der bittere Armut kennen gelernt hatte, an bem Unwachsen meines Besites.

Da geschah es auf einer meiner Wanderungen, die mich bis nach Careagi geführt hatte, daß ich dort auf der Straße ein junges Mädchen fah, eben bem Rindesalter entwachsen, mit jenen etwas hohen, stolzen Augenbrauen, ben zierlich stillen Bugen, bem Traumfinnen auf ber Stirn, dem rätselhaft Anziehenden und Abwehrenden, was ich bei Kindern hie und da in einzelnen Bugen, nie in biefer Bollfommenheit getroffen hatte. Ich war wie erstarrt. Mein einziger Gedanke war: "Wenn ich bas bilden burfte, es murbe ein Runftwert, wert, daß eine Belt es bestaunt.

Ich folgte dem Mädchen und sah sie in ein ichones Saus geben, bas ben reichen Besitzer verriet. Davor stand ich nun und wußte nicht, was ich beginnen follte. Schließlich sammelte ich mich soweit, daß ich Ertundigungen einzog. Ich erfuhr, daß das Baus einem reichen Florentiner Burger gehörte, ber hier seinen Sommersit hatte. Daß er Witmer mare, feine Tochter, fechzehnjährig, eben aus einem Pensionat in ber Schweiz heimgekehrt fei, daß fein einziger Sohn im Ausland studierte. übrigen versicherte man mir, die Leute lebten durchaus zurudgezogen, und es sei beinahe unmöglich, Butritt bei ihnen zu gewinnen.

Daß es für mich unmöglich fein wurde, hatte ich gar nicht bezweifelt, aber ber Gebanke an bas königliche Kind, wie ich bas frembe Mäbchen nannte, wollte mich nicht mehr verlassen. Ich versuchte zu Haufe, diese unnachahmliche, heiter schwermutige Unmut zu gestalten. Es miglang natürlich, die Erinnerung versagte bei jedem feineren, individuellen Bug, so daß ich gang verzweiflungsvolle Wochen verbrachte.

Wie es mir schließlich auf Umwegen, burch bie alte Saushälterin, beren Berg ich legen war. Noch war bie Bufte jedoch nicht gewann, gelang, meinen Bunich zu erreichen, völlig beenbet, als ploglich Nachricht von ift zu umftanblich, als bag ich Ihnen bas bem Bater Julias tam, er murbe etwas

Benug, eine meiner Geburt nach zugehörig war, war achtwöchige Reise, die der Bater Julias unternahm, brachte mich an mein Riel. Ich stand eines Tages mit meinem Arbeitsgerät in einem hohen, hellen Raum, und vor mir faß bie junge Bürgerstochter als mein Mobell und betrachtete mich mitunter findlich neugierig. Die Heimlichkeit, mit der alles vor fich gehen mußte, ber Bebanke, von einem Künftler als barftellungswürdig betrachtet zu werben, machte biefem halben Rinde entschieden ein großes Veranugen.

> Ich aber staunte immer mehr über die Külle lieblicher Ginzelheiten, die diesem Röpfchen einen fo unbeschreiblichen Bauber verliehen. 3ch sagte mir, daß wenn Seele und Hand fein genug wären, bies alles unverhüllt wiederzugeben, etwas unaussprechlich Schönes entstehen mußte. Erft im Laufe ber Arbeit tam mir ber entzudenbe Gegensat jum Bewußtsein, der in diesem Menschenkinde lag. In das feine Untlit schienen die Buge schwermutigen Erlebens geschrieben, von bem fie selbst boch nichts wußte, in ben Augen bämmerte ein Aufsteigen fünftiger Schmerzen, aber in Wahrheit begann eine frohsinnig naive Seele sich eben erft taftend mit ber Welt bekannt zu machen.

> In den ersten Tagen hatte ich mit vielem Ernft und großer Schweigsamfeit gearbeitet, auch Julia, halb befangen, halb übermütig, hatte nur etwa hie und ba mit ber alten Frau, die bei uns faß, geplaudert. Indes zog sie ihre Kreise immer enger und wußte mich schließlich mit schelmischer Anmut in allerhand kindliche Torheiten hineinzuziehen. Meine Jugend, die sich selbst noch nie gefannt hatte, wurde lebendig, wurde fich ihrer selbst bewußt, und während ich an bem reifsten Kunstwerk arbeitete, bas ich je gestalten follte, mar ich zu einem fo kindlichen Menschen geworben, wie nie vorher, ber auch schnell die Kluft vergaß, die ihn von ber reichen Bürgerstochter trennte.

> Das waren nun Wochen, beren Glück einem erst nachträglich bewußt wirb, so felbstverständlich erscheint es. Die Arbeit gedieh. Je weiter sie vorschritt, besto bessere Kameraden wurden Julia und ich, ihre Rindlichkeit ließ mich nie fühlen, wie weit fie mir an Erziehung, Bildung, Wiffen über

früher, als er beabsichtigt hatte, zurüdkehren. Damit wurde ber ganzen holben Beit ein unerwartet schnelles Ende bereitet.

In der letten Situng vollendete ich rasch, was etwa an intimen, garten Feinheiten noch fehlte. Dann padte ich mein Berate zusammen, und nun schien mir auf einmal wieder die alte Kluft zwischen Julia und mir zu bestehen, als es hieß, einen Abschied auf Nimmerwiedersehen zu nehmen. Bei meinem geftammelten Dant für ihre Freundlichkeit war ich genau so linkisch und fteif wie in ben ersten Tagen, solch armer, unbeholfener Steinmetgefell einer gebilbeten Dame gegenüber. Das verwirrte auch fie, so daß kaum irgend ein herzliches Wort zwischen uns fiel, und schließlich ftand ich betäubt braugen auf ber im weißen Sonnenbrand liegenden Strafe und warf einen letten Blid auf bas haus, auf bas ber fühle Schatten alter Appressen fiel.

In meiner armen Behausung in Ficsole crschien mir alles unerträglich. Uls ich meine Arbeit auspactte, schien mir, sie enthielte nichts von dem geheimnisvoll fühlen, in fich seligen Leben, das mir aus Julias Bügen entgegengeblüht hatte. Ich erschien mir plöglich verarmt, ein Pfuscher, ein unseliger Mensch. Da warf ich mich auf ben falten Steinboben nieder und brach in ein verzweifeltes Schluchzen aus. Als ich mich bann verwundert fragte, mas fich benn fo in meinem Leben geandert hatte, daß ich mir ungludlich und beflagenswert erschien, konnte mir die Wahrheit ja nicht verborgen bleiben. Ich entbehrte Julia, ich hatte ben Bunich, fie in meine Arme zu nehmen, an mein Berg zu pressen, die Buge, die ich so lange treu und wunschlos nachgebildet hatte, mit Ruffen zu bededen, ich hatte bie Gehnsucht, mich vor ihr niederzuwerfen und ihr von einem armen Leben zu erzählen, bas nur in ihr Befriedigung fande.

Ich war damals noch sehr jung," sagte ber Italiener sanft, "und meinte, ein solches Gefühl wäre niemals zuvor in der Welt gewesen. Seine Aussichtslosigkeit sah ich wohl ein und beherrschte mit Gewalt den saft unwiderstehlichen Trieb, der mich zu einer Wanderung nach Careggi drängte, um wenigstens das Haus zu sehen und an den Fenstern hinzuspähen. Es war eine Art von wohl nicht unedlem Stolz, der mich zurücklielt. Alls ich nach Wochen dennoch

hinkam, waren die Läden geschlossen. Auf meine Fragen sagte man mir, Julia und ihr Bater wären für unbestimmte Zeit auf Reisen gegangen.

Nun blieb mir jene Arbeit. Allmählich, als das Bilb von Julia nicht mehr in völliger Frische in meiner Erinnerung stand, gewann diese Büste für mich an Leben und an Bedeutung. Ich glaubte, jeden Zug ihres süßen Gesichtes darin wiederzusinden, ich staunte selber, wie es mir gelungen war, diese höchste Lebendigkeit zu erreichen.

Einige Zeit barauf trat, unangemelbet wie immer, mein Auftraggeber bei mir ein. Er begrüßte mich kaum, sein Auge wurde sogleich von dem Marmorkopse gesesselt; eine lange Weile stand er schweigend von mir abgewandt und schaute ihn regungsloß an. Endlich wandte er sich zu mir um, ich sah in seinen Zügen, die sonst nie viel von seinem Gesühl verrieten, einen Ausdruck von tieser Bewegung. "Bastiani," sagte er mit einem tiesen Atemzug. "Welch ein Künstler Sie sind!

D herr, das kam wie eine Welle von Glücseigkeit über mich, einen Augenblick war selbst Julia vergessen, mein Blut sang mit Glockenstimmen in meinen Ohren, es war wie ein Rausch, ein Taumel. Der Mann umschlang mich mit beiben Armen und drückte mich an sich, so freute ihn die Arbeit. Dann rief er: "Run fordern Sie, Bastiani. Nennen Sie einen Preis. Diesmal müssen Sie der sein, der bestimmt."

Ich schiefte ben Kopf. Es erschien mir unmöglich, diese Arbeit zu verkausen, ich hatte noch gar nicht baran gedacht.

"Dies hier bekommen Sie nicht, Herr," rief ich. "Das ist zu sehr mit meinem Leben verwachsen."

Er warf mir einen glänzenden Blid zu, in dem noch immer die reine Freude funkelte.

"Ich verstehe," sagte er. "Hier liegt ein ungeteiltes, junges Herz brin. Aber hören Sie, Bastiani, ich biete Ihnen ein kleines Vermögen, dann können sie die Braut heimführen."

Und er nannte eine Summe als Preis, die mir geradezu schwindelnd hoch erschien. Ich wäre ein Narr gewesen, hätte ich es ausgeschlagen. Konnte ich auch nicht daran benten, daß dies mir helfen würde, die Braut

heimzuführen, fo fonnte boch ber Befit von joviel Geld in mancher anderen Beziehung bestimmend für mein Leben werben. So willigte ich ein, und bas Entzücken meines Auftraggebers schien sich banach noch eher zu steigern.

So lächerlich und unwahrscheinlich es Ihnen vielleicht klingt, aber bamals erft tam mir ber Gebante, bag er mit meinen Arbeiten etwas beginnen möchte, was nicht redlich mare, daß er fie vielleicht für alte Kunstwerke ausgabe und jene Preise damit erzielte, die die armen Lebendigen fo felten bekommen. Indes gonnte ich ihm gern feinen Borteil, von bem er mir burch feine Freigebigkeit einen fo reichlichen Teil anwies. und war nach wie vor der Ansicht, daß diese Dinge mich nichts angingen.

So hatte ich nun Julias Bufte hingegeben und mir schien, ich muffe auch bas Bild, bas in mir von ihr lebte, zurudbrangen, um einem auslichtslofen Traum ein Ende zu machen. Über die folgenden Jahre fann ich turz hingehen. Sie waren von Arbeit angefüllt, die mich zuerst ablentte, auf die Dauer aber nicht mehr voll befriedigte. Ein ähnliches Wert wie jene Bufte gelang mir nicht mehr, und ich felbst betrachtete fie als ben höhepunkt meines Schaffens.

Da trat burch ben Tod meines Auftraggebers eine plöbliche Underung in meinem Leben ein. Er war meine einzige Absatquelle gemefen, andere Berbindungen befaß ich nicht, auch keinen Namen, ber mir bie Turen geöffnet hatte, feine Befannten, bie Berftandnis für mein eigenes, begrenztes Gebiet gehabt hatten. 3ch tam mir formlich verwaist vor, ja, die freundliche Unteilnahme bes Mannes fehlte mir in unbeschreiblicher Beise, fie war mir in ber letten Beit die hauptfächliche Unregung für meine Arbeit gewesen. Nun blidten mich die Wertzeuge um mich herum unfreundlich und teilnahmslos an. Bon ben näheren Berhältnissen jenes Mannes habe ich nie etwas erfahren, vielleicht war ich ber einzige, ber ihn aufrichtig betrauerte.

Mittlerweile hatte ich ein ziemlich betrachtliches Bermögen gesammelt, von beffen Binsen ich wohl leben konnte. Ich bachte jett baran, bas Leben zu genießen, auf Reisen zu geben, andere Länder tennen gu lernen, Schönheit und Kunft in mich aufzunehmen. In jenen Jahren bin ich weit

hin. All die Kunftübungen ber Jahrhunderte gingen an mir vorüber und füllten mich mit Staunen. Wie hatte jebes feinen eigenen Ausbrud gesucht und gefunden, mit welch neuen Augen immer wieder die alten Dinge geschaut! Da mußte ich mich wohl verwundern, wie es bann ber Natur einmal gefällt, einen Menichen aus bem alten Beift zu schaffen, der wohl irgendwo noch webt, und ihn, einen Fremden, in die neue Welt zu ftellen, wie fie es mit mir getan hatte. Denn mit ber mobernen Kunft, die ich ba fab, hatte die meine ja gar nichts zu schaffen. wie ein Reft aus früheren Sahrhunderten ragte fie nur hinein, bas fah ich wohl.

So bin ich bamals auch nach Baris gekommen, ahnungslos, was mir da begegnen follte. Wie gefiel mir die heitere, braufende Stadt, wie gern ging ich auf ben fonnigen Straßen mit ihrem geschäftigen Treiben! Natürlich führte mein Weg mich auch balb ins Louvre. Die unermegliche Fulle all ber Runftwerke überwältigte mich fast. Endlich tam ich in einen Saal, in bem nur wenige Stulpturwerte ihre Aufstellung gefunden hatten, und plötlich fah ich nur noch eins, einen garten, lieblichen, ach, einen unendlich reizvollen Ropf, fah ich Julia, wie ich sie in seligen Wochen mit unendlicher Liebe gebildet hatte. Es war mein Wert, jeber Bug, jebe feine Mobellierung, all bas weiche, warme Leben, bas ben Marmor befeelte, erkannte ich wieber, und ich weiß nicht, mar meine Seligkeit größer, die langentbehrten Büge Julias wiederzuschauen, ober bas Runftwert zu genießen, bas ich felbft geschaffen hatte. Es war wohl eine munderliche Mischung beiber Gefühle, die eine rauschähnliche Stimmung in mir erzeugten und mich nichts weiter feben ober hören ließen, so daß ich eine wohl endlose Reit wie versunken gestanden habe.

Als ich mich losriß, war ich noch wie im Traum, nichts anderes mochte ich mehr feben, ich ging hinaus und verbrachte ben Reft bes Tages in fernen und entzudten Gedanken. Meine Arbeit war vom Louvre angekauft, und ich hatte keine Ahnung bavon! Meine Arbeit ftand neben anderen unfterblichen Meifterwerfen, von Taufenden gefeben und bewundert! Es war wie eine herrliche Phantafie. Nur fiel mir jest in ber Erinnerung der gelbliche Ton des Marmors herumgekommen, sogar bis nach Deutschland auf, den meine Arbeit nicht gehabt hatte.

Das trieb mich gleich ben nächsten Morgen in aller Frühe wieder hin, und erft ba hatte ich ben klaren Blid, mich umzuschauen, wo meine Arbeit benn eigentlich stand und wie sie bezeichnet war. Ja, ba las ich auf einem kleinen Täfelchen bie Worte: "Unbekannter Meifter ber Frührenaiffance," und unter ben wenigen Arbeiten, bie ben weihevollen Raum noch schmudten, befanden fich die beiden Stlaven von Michel Ungelo, jener Befesselte, ber in suger Ermudung niederfinkt, dies unbeschreiblich toftliche Werk, aus bem alle Sugigkeit und alle Kraft einer reifen Natur spricht. Und in die Nähe dieses Werkes war meine Arbeit aestellt. Herr!

Mir war zumute, als ob ein unsichtbarer, glühender Lorbeer meine Schläfe schmudte, der mich zugleich entzückte und beschämte. Solche Augenblicke sind wohl Höhepunkte im Leben, von denen nur der eine Uhnung hat, dem sie zuteil wurden."

Baftiant schwieg. Der Maler hatte sich erhoben, er machte ein paar Schritte, bann kehrte er um und setzte sich wieder.

"Mein Gott, mir sprang doch damals fast die Brust vor Jubel," suhr der Erzähler fort. "Und doch war ich ein Namenloser, von den Lebendigen zu den Toten zurückversetzt. In mir aber jauchzte es:

"Nein, nein, kein unbekannter Meister ber Frührenaissance. Ihr alle sollt es wissen, daß der, der dies gemacht hat, lebendig ist, und sein Name soll durch die Welt klingen."

Mit wahrem Übermut ging ich baran, ben Betrug aufzubeden, wie ein Bräutigam ber Braut lief ich dem Ruhm entgegen. Gott, der Unglaube, auf den ich ftieß! Diese Gesichter! Spott, Hohn, Berachtung und doch eine leise Unruhe: "Wenn es nun wahr wäre!"

Beweise wollten sie haben, als sie allmählich merkten, daß ich nicht närrisch war. Ich gab die, die ich geben konnte. Ich nannte den Namen meines Auftraggebers. Wie es schien, war der Kauf aber durch Zwischenhändler besorgt, er war ihnen unbekannt. Ich beschrieb die Arbeiten, die ich sonst noch für ihn geliefert hatte, und sprach meine Überzeugung aus, daß einiges davon in Privat- oder öffentlichen Sammlungen zu sinden sein müßte. Das alles genügte ihnen nicht. Himmel, wieviel Tinte ist barum verspritt worden, wieviel geschäftige Febern haben Artikel darüber geschrieben! Ich sah wohl ein, wie bitter es ihnen werden mußte, den Frrtum einzugestehen. Es war seinerzeit eine ungeheure Summe für das Ding gezahlt worden, in den Publikationen hatten ihre gesehrtesten Doktoren haarscharf bewiesen, aus welchem Jahrzehnt des Quattrocento die Arbeit stammte, sie hatten erbitterte Fehden darüber geführt, welchem Künstler sie zuzuschreiben wäre.

Gestehen Sie nur, bester Herr, Ihnen ift es mit bem Röpfchen heute abend nicht viel anders gegangen, und wären Sie ein Mann der Feder gewesen, Sie hätten bald eine Abhandlung bereit gehabt."

Der Maler lächelte kurz, bann rief er lebhaft und mit großem Ernst: "Ach, Bastiani, wenn Sie nur eine Ahnung hätten, wie ich Sie liebe und wie ich Sie beneide."

Der Staliener sah mit freundlichen Augen nach ihm hin, fuhr aber, ohne etwas barauf zu erwidern, in seiner Erzählung fort.

"Nun, endlich, als die Schwierigkeiten, bie man mir machte, immer mehr wuchsen, als ich nicht mehr recht wußte, wie ich meine Bahrheit beweisen follte, fam mir ber Einfall, vor dem ich erst erschrak, ber mir aber dann mehr und mehr an das Berg wuchs. Ich erklärte ben Berren, meines Wissens lebe mein Modell noch in ber Nähe von Florenz. Sie mare die Tochter eines vornehmen Bürgers, ber fie feine Täuschung zutrauen könnten. Db es Beweises genug ware, wenn sie meine Erzählung in allen Einzelheiten bestätige, die Arbeit als von mir gemacht anerkenne, und zum Uberfluß die Herren sich davon überzeugen könnten, daß ber Marmortopf wirtlich ihr genaues Porträt mare.

Augenscheinlich waren sie sehr erstaunt, daß ich ein lebendiges Modell für den Kopf gehabt haben wollte. Ich weiß nicht, was sie dachten, wo ich ihn hergenommen hätte. Nach einiger Überlegung nahmen sie meinen Borschlag an, und einer der Herren und ich suhren zusammen nach Florenz.

Wie wunderlich, wie unwahrscheinlich erschien es mir, daß ich Julia wiedersehen sollte. Sie war mir allmählich fast ein Traumbild geworden, füllte die Bekanntschaft mit ihr doch nur acht Wochen in einem nun dreißigjährigen Leben.

In Florenz zogen wir Erfundigungen ein und erfuhren, daß ihr Bater gestorben war und daß sie, noch immer unvermählt. mit ihrem Bruber in Careggi wohne. Wir fuhren noch benselben Tag hinaus und ließen uns ,in wichtiger Angelegenheit', wie mein Begleiter bestellte, melden. führte uns in ein Rimmer, das ich nicht kannte, da ich damals immer nur in dem hellen Arbeitsraum gewesen war, und nach turzer Zeit trat Julia ein. Ihr Gesicht war von einer garteren Blaffe als bamals. fonst erschien sie mir unverändert, nur baß ihre Seele, wenn man fo fagen tann, in ihre Ruge hineingewachsen war. Sie begrußte mich mit einer innigen Freundlichfeit, die mich die acht Jahre, die zwischen jest und damals lagen, vergeffen ließ.

Mein Begleiter mar fprachlos. Endlich ftellte er unter vielen Entschuldigungen nur der Form halber ein paar Fragen an sie. Ihre Antworten bestätigten alle meine Ungaben. Da wandte er fich lebhaft, erregt, fast fassungelos mir zu: "hiernach fann ja nicht mehr ber geringfte Zweifel an ber Wahrheit Ihrer Worte bestehen,' rief er aus. "Berzeihen Sie nur, bağ wir ihn gehabt haben. Wer konnte aber auch so etwas benken! Und nun laffen Sie mich Ihnen ein Geftandnis machen: bas Louvre kann trop allem noch stolz sein, Ihre Arbeit zu besiten. Sie ist und bleibt ein Runftwert erften Ranges.

Es war schon von ihm, bag er biese Worte sagte, und es hat mich immer gefreut. Meine Arbeit wurde aus jenem Chrenfaal entfernt, fie bekam eine andere Stelle im Louvre zugewiesen. In ben erflärenden Abhandlungen, die über den bentwürdigen Fall geschrieben wurden, sprach man fich anerkennend barüber aus, wie merkwürdig es bem jungen italienischen Bildhauer gelungen mare, fich in ben Beift der Frührenaiffance einzuleben.

Da haben Sie meine Geschichte, Berr, so aut erzählt, wie ein einfacher Mann es vermaa."

Damit faßte ber Italiener nach feinem Glase und trant es durftig leer. Aber der Maler fuhr von seinem Stuhl auf.

"Nein, Baftiani, bas gilt nicht," rief er aus. "Sie sind noch lange nicht am Ende. Bas beint bas, daß Sie fo in ber Mitte aufhören wollen? Bas murde aus sich wieder zu trennen? Wen stellt bas Köpschen bar, das ich bei Ihnen fand? Wie fommt es. daß Sie hier wie ein einfacher Landmann leben und nur zuweilen Ihre Steinmetarbeit treiben?"

"Nun," fagte Baftiani lächelnd, "bas find viele Fragen auf einmal und kaum Dinge, die zu der Geschichte gehören. Aber da Sie fo herzlich fragen, muffen Sie boch Teilnahme für mich haben, so brauche ich nicht zu fürchten. Sie zu ermüben.

Was aus Julia wurde? Als ich Abschied von ihr nahm, fragte fie mich mit einem schalkhaft lieblichen Lächeln, ob ich nun wieder acht Jahre vergehen laffen würde, ehe ich wiederkäme? Da erfuhr ich erft, was ich nie geahnt, nie für möglich gehalten hatte, daß bes Kindes Seele bamals mein Bilb in sich geschlossen hatte jum unverlierbaren Befit. Gin einfames, menschenscheues Leben, das der Bater mit ihr führte, verstärtte ben frühen Ginbrud in ein unvorbereitetes Bemut, vertiefte ibn mit ben Jahren, machte ihn bauernd. Bas ich hier fand, mar bas Geschenk einer Liebe. die über mein Begreifen ging. Ich hatte fie nicht verbient, ich konnte fie nur erwidern und jeden Tag von neuem darüber staunen.

Der Bruder fette fich bem Willen ber Schwester nicht entgegen, wir tauften biesen Besit, wir lebten acht Jahre zusammen, bie ebenso felig und schnell vergingen, wie jene acht Wochen. Meine Träume von Ruhm und Erfolg, die sich an jene Aufnahme im Louvre geschlossen, gingen allerbings nur in bescheibenem Dage in Erfüllung. In ber erften Beit ging zwar mein Name noch durch alle Blätter, aber für die große Menge war boch etwas bamit verbunden, mas mir weh tat. Als ehrlicher, aus sich und seiner Eigenart berausgewachsener Künstler erschien ich ihr nicht und ware ihr auch nie so erschienen, da ich über bie Grengen meiner Begabung, bie ja eng genug gestedt waren, nicht hinaus konnte. Was mich noch mehr auf mich felbst zurudwies, auf meine eigene Freude an der Kunft, waren Anerbietungen, die mir gemacht wurden, und die nichts anderes bezweckten, als erneuten, diesmal bewußten Durch solche Dinge murbe mir Betrug. bie Offentlichkeit verleidet, ich arbeitete nur Julia? Haben Sie sich nur getroffen, um noch zu meiner Luft und für einen kleinen für die Art meines Schaffens hatten. Gin einziges Mal sandte ich eine Buste zu einer Ausstellung, wo sie nur einen stillen Erfolg

Mein Glud in jener Zeit lag in meiner Häuslichkeit, in dem endlich errungenen Befit von Weib, Gut und Kind, in der gleichmäßigen, ruhigen, von einem schönen Wechsel belebten Arbeit. Uns war ein Töchterchen geschenkt worden, das zum lieblichen Gbenbilbe von Julia heranzuwachsen versprach. Ich konnte nicht müde werben, immer wieder und wieder bas Untlit jener beiden Das Röpfchen, das Sie bezu bilben. wundert haben, mar bas gelungenfte Bilbnis meiner Rleinen. Aus Scherz, zur Erinnerung an jenes bestimmenbe Erlebnis, gab ich ihm die Färbung ber Alters, die Sie fo verwirrte. Es ift meine lette Arbeit in ber Art gewesen. In einem Jahr verlor ich fie beibe, die mit bem ftillen, lieblichen Licht, das von ihnen ausging, mein Leben Das hat boch etwas zurückgelaffen, daß ich feither ben Weg und die rechte Luft zur Runft nicht mehr fand."

Der Erzähler schwieg, in Ruderinnerung verloren, und ber Maler störte ihn nicht. Nach einer Beile aber sagte er bescheiben:

"Berzeihen Sie, Bastiani, aber hier fann ich Ihnen nicht folgen. Seben Sie, ich benke, gerade nach einem solchen Verluft bliebe einem nichts anderes als die Runft, um Troft und wieder eine Lebensmöglichfeit zu finden."

Bastiani blidte ein paar Augenblide ftill vor sich hin.

"Als ich nach ber erften Berzweiflung wieder zu mir tam, habe ich ebenso gebacht, bester Herr," fagte er bann gelassen. "Damals schwebte mir vor, ich muffe nun etwas arbeiten, das alles Frühere überträfe, etwas, das alles, was ich fühlte, zum Ausbrud brächte. Und bas follte, brüben in Can Miniato, bas Grab von Julia schmuden. Ich wußte auch wohl, was ich barftellen wollte, eine Madonna mit ben Zügen Julias und bem Ausdruck, ben sie hatte, als sie ben Tod ihres Rindes erfuhr.

Bis dahin, Herr, hatte ich immer glücklich und leicht geschaffen, mein Modell vor Augen, mit einer Hand, die sicher war und nie versagte. Jest ftand mein Bilb mir nur vor dem inneren Auge. Ich begann

Kreis von Kennern, die Berftändnis gerade und ich zerftörte wieder, denn der Arbeit fehlte das Leben. Ihr fehlte jene höchste Individualität, die ich brauchte, an die ich gewöhnt war, ohne die ich selbst nicht an ihre Wesenhaftigkeit, an ihre Lebenbigkeit glauben konnte. Das find oft scheinbar fo fleine Büge, im Grunde ift es die Hauptfache: bas Leben ber Seele, bie fich von innen heraus in Form und Ausdruck nach außen gestaltet.

In jener Zeit habe ich wie ein Berzweifelter gerungen. Ich habe mein Gehirn zermartert, bag es hergabe, was es noch an Erinnerung befaß, und boch murbe bas Bilb in mir immer blaffer, und was ich fcuf, immer leerer, immer mehr Studwert, vor bem ich erschrak. Ich habe ben Rampf nicht leicht aufgegeben, ich hatte ja das Gefühl, daß ich mir Julia zurückerkämpfen mußte, in ber Arbeit follte fie für mich weiterleben. Schließlich sagte ich mir: ich fann nur etwas leiften, wenn ich nach ber Natur schaffe, und ich suchte nach einem andern Modell. Ich habe auch angefangen, zu arbeiten, wenn ich glaubte, etwas Baffendes gefunden zu haben, aber es wurde alles nichts. Sehen Sie, Herr, Julia war ja die Verkörperung beffen gewesen, worauf meine Begabung mich hinwies. Das hatte uns zuerst zusammengeführt. Wie konnte es mir nun genügen, wenn ich hie und ba einen einzelnen Bug von biefem vollkommenen Bilbnis traf? Damals, als ich all bas erfennen lernte, verlor ich fie gum zweitenmal, in einer noch tieferen und erschütternberen Beise, weil mir nun meine Armut, meine Ginsamkeit erst völlig ins Bewußtsein brang.

Und wiffen Sie, mas mir ba einen Halt gab, daß ich mich in bas Leben zurudfand?

Es war mir weh um bas tahle, einsame Grab da oben, und weil mir nichts anderes gelang, habe ich eines Tages ben Meißel genommen und begonnen, an einer Grabplatte für fie zu arbeiten. Ich zwang bie unruhig gewordene Hand zu der lange entwohnten Beschäftigung, und sie gehorchte. Ein gartes Ornament trat aus bem Stein hervor und umschloß in stiller und auch reiner Schönheit ihren Namenszug.

Mls die Platte eingelaffen wurde, bin ich oben gewesen und habe zugeschaut, wie glatt und rein die Ränder sich in die vierectige Offnung fügten. Und da habe ich

einen Rudblid in mein Leben getan und habe es in einer neuen Beife begriffen, und eine Stille gefunden, die mich nicht mehr Das gange Leben, bas hinter mir lag, mit all feinem Streben, feinem gangen Inhalt von Fühlen und Kunft -, seinen Unfang, seinen Gipfel und fein Ende hatte es in Julia gefunden. Meine frühe Runftübung mit ihrer feltsamen Ginseitigkeit mar wie eine Borbereitung auf die Begegnung mit ihr, ihr Bildnis war ber Höhepunkt meines Schaffens. Das erlahmte in ben Jahren, als ich fern von ihr war, hob sich zu einer ruhigen Sobe in der Zeit unseres Busammenlebens, als ich fie und immer wieder fie bilben durfte, und versagte nun mit ihrem Scheiben. Sie war die Erfüllung meines Rünftlertraums gewesen.

Bewiß, Berr, ich verftehe Ihre Frage. Ich hätte noch arbeiten können, aber nichts mehr, das mich befriedigte, nichts, das mir gegen bas Gewesene nicht wie Stückwerk hätte erscheinen mussen, so daß mir selbst bie Erinnerung an bas Bergangene in fteter Qual und verzweifeltem Ringen um Unerreichbares vergällt worden wäre. Die Stunde, die ich da oben erlebte, mahrend Florenz im Sonnenglanz unter mir lag, war meine Erlösung. Ich gab freiwillig auf einmal hin, was das Leben fonft allmählich aus meiner Sand gerungen hätte, und fand so ben Frieden.

Meine nächste Arbeit mar eine Grabplatte für das Grab meiner Kleinen. Ich habe fie mit Liebe ausgeführt und eine ftille Befriedigung in biefer anspruchelosen Beschäftigung gefunden. Da ist es wohl vorgekommen, daß ber und jener mich um folche Arbeit gebeten hat, und ich habe sie gern geleistet. Go tam auch ber alte Name wieder auf. Oft scheint einem bas Leben ein Rreislauf, und man durchläuft es, wie es eben geht.

Aber auch mein Besitz hat seine Forderungen an mich gestellt. Es ist wohl gut, daß folche ftille Kraft in ben Dingen liegt, verlangt. Das hält fest und gibt dem Leben noch bahin kommen." Gewohnheit und macht es uns wieder lieb. Sie feben, ich bin nicht einfam geblieben. Die Wirtschaft verlangte nach tätigen Sanben, und ich habe eine gute Frau gefunden, die tüchtig und brav ist. Meine Buben tennen Sie auch.

Und nun, Berr, ich bente, Sie verfteben's, in dieser Arbeit und jo gleichsam als ein anderer, habe ich noch viel Glud gefunden, ein neues Glud, bas ich noch herzlich genieße. Und bas andere liegt bahinten als ein abgeschlossener Teil, und mit bem ist auch ber Rünftler begraben, ber Baftiani im Louvre."

"Und hat es Sie nie gelodt, etwa bie lieblichen, fraftigen Köpfe Ihrer Jungen zu mobellieren?" fragte ber Maler nach einer kurzen Baufe.

Der Steinmet schüttelte mit Lächeln ben Ropf.

"Es ist nicht mein Gebiet," sagte er, "bie Hand zuckt nicht banach. Aber lieb hab' ich sie," sagte er bann mit einem tiefen Atemzug, "ehrlich lieb. Und bas wäre benn alles, was ich zu sagen habe, und ich hoffe, es hat Sie nicht mübe gemacht."

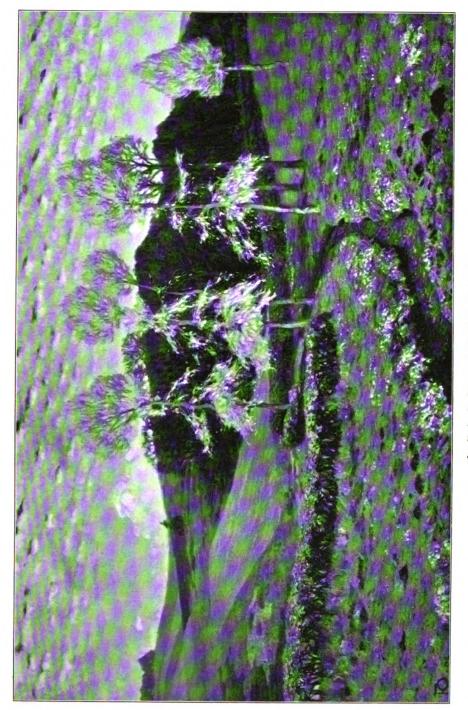
"Nein," fagte ber Maler und erhob sich, "ach Bastiani, sehnsüchtig hat es mich gemacht, unruhig, ja fast verzweifelt. Bas ift mein bigchen Gepinfel, bas Pfuschen und Suchen, gegen das, was Sie konnten, und Sie haben davon abgelaffen, als mare es nichts, und kein Chrgeiz ruft Sie. Ich begreife bas nicht."

Auch ber Steinmet hatte fich erhoben. Er schaute in die schweigende, nächtliche Landschaft, auf die schwarzen Umrisse ber Berge am matthellen Abendhimmel.

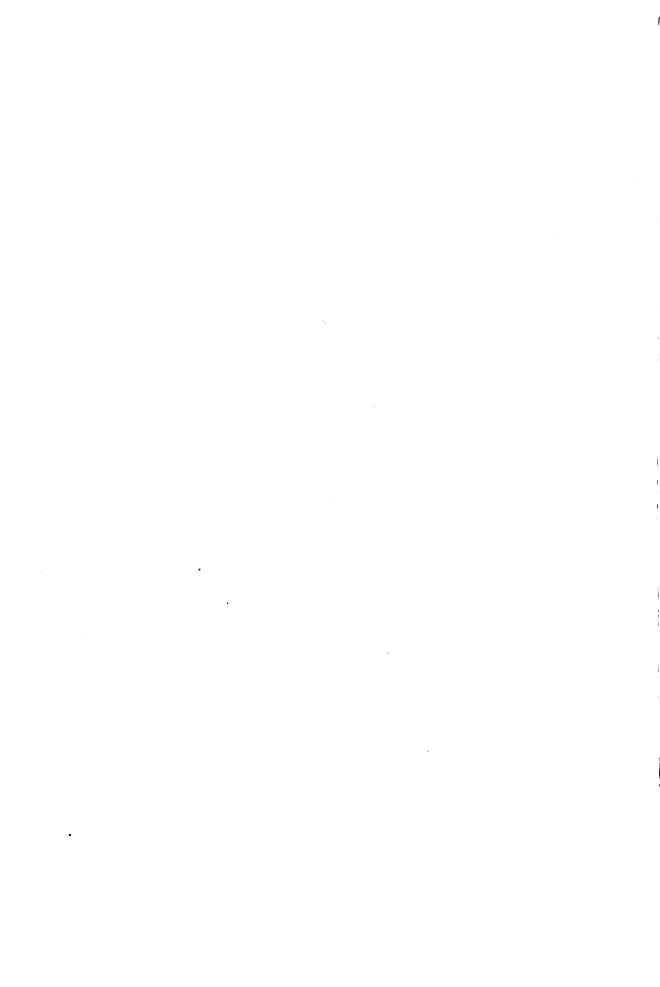
"Sie werden es noch einmal verftehen, bester Herr," sagte er gelassen. "Ich fann es beffer fühlen, als Ihnen erklaren. Das Leben kommt und zeigt, wie alles, auch bas Bochfte, Schönfte, Liebste nur ein Teil bes Bangen ift und wertlos wird vor dem Notwendigen. Wenn wir dann erkennen, daß wir bas Notwendige jederzeit leiften können, mit gutem Willen, werben wir fehr ftill und feben friedlich allen Dingen zu, wie fie fich fügen. Diefen Weg habe ich geben muffen, erft gezwungen, bann gern. Und auf irgendeine Beise, dent' ich, lernt ihn bie fich an uns wendet und unsere Arbeit jeder kennen, und fo werben Gie wohl auch

> Der Maler faßte seine Hand und brüdte fie mit inniger Beftigkeit. Dann wandte er sich um und ging, nicht in bas Haus, in bem die Lichte schon erloschen waren, fondern mit einer Welt von Gedanken binaus in die Racht und die Stille.





Im Mai. Gemälde von F. Overbeck - Worpswede,





Remontierende Sangenelten von einem Bauernhaufe in Schlierfee.

## Nelken.

## von F. Raimund.

Mit neun Aquarellen von Lurt Agthe.

(Mbbrud berboten.)

Ich wand ein Sträußlein morgens früh, Das ich der Liebsten schickte, Richt ließ ich sagen ihr, von wem Und wer die Blumen pflüdte. Doch als ich abends kam zum Tanz Und tat verstohlen und sachte, Da trug sie die Relken am Busenlatz Und schaute mich an und lachte. Theodor Storm.

"Es tommt wie Reltenduft im Binde - -

Rosen und Levkopen, Reseden und Resten unter leuchtendem Himmelsblau, an dem die schneeweißen Wolken wandern —

Unbeschreibliches Empfinden löst sich in jedem, dem ein leichter Wind diese Gartenbufte entgegenweht.

Rose, sei gegrüßt und in deinem Sinnsbild alles, was es Festliches, Zartes im Leben gibt! Aber daneben zu allererst auch du, trauliches Sommerkind, uralter, urwüchsiger Volksliebling, würzduftige Relke!

Wie hat es doch geschenen können, daß die Relke, diese herrliche Blume, die sich unter den Gärtnern heutzutage so leidenschaftslicher Berehrung erfreut, eine Zeitlang, nach hohem Ansehn, wieder abgesett war?

Laune und Mode hatten in den mittleren Jahrzehnten des vorigen Jahrhunderts die Beliebtheit der Nelke in der Tat stark herabgedrückt, aber nur in den Kreisen, wo es eben Blumenmoden gibt; auf den Blumenbrettern kleiner Leute, junger Mädel und alter Frauen, in engen Gassen alter Städtchen, in Bauergärten ,auf den Holzaltanen behäbiger Bauernhäuser auf Alpenhöhen, in Klostergängen und Bfarrgärten hat die Relke ihre frohen Sommerlebenstage unbekümmert weitergeblüht.

Und die Mode hat sie nun schon längst wieder herausgeholt aus dem idyllischen Berborgensein zu hohen Ehren.

Gegen Mitte bes vergangenen Jahrhunderts machte fich ein Lyoner Gartner, Herr Leon Lille, zu ihrem Ritter. Seitbem ift die Relfenkultur zum Lieblingesport einzelner großer Gärtnereien und zu einer bedeutenden Einnahmequelle für ihre Bonner geworden. Wir haben in Deutschland Relfengüchter, die es auf 2000 Barietäten bringen, und nicht nur an ber Riviera, sondern auch in Thuringen und im Borharz kann man den wunderbaren Anblick ganger Relfenfelder feben, purpurner, rofenroter, ichneeweißer, feuergelber Samennelfenfelber. Im tiefften Winter, wie im beißen Sommer, im Leng und im Berbst find Relfen ein hochedler Tafelichmuck. welchen Maffen fie im Winter aus bem Suden zu uns tommen, tann man banach ermessen, daß eine einzige Gärtnerei in Beaulien durch die Fröste des letzten kalten Winters 75000 Franken Schaden an Bersiandnelken erlitt. Unsere schönsten, modernen, scharfkantigen Kristallvasen scheinen besonders für den schlanken Wuchs der Nelke gebaut, deren sauberes Laub sich wie das der Nose so reizvoll im klaren Wasser breitet.

Dieses schöne grasartige Laub mit seiner Tisch. — Ban End hat seinem blutl spiten, garten Schlankheit, seinem matt- alten Mann im Pelz die lebensprühende silberigen Sauch über bem feinen Grün, Relke in die nervöse Hand gegeben.

Wir sehen die Nelke auf dem Meisterwerk unter allen Holbeinbildnissen, dem Porträt des jungen dentschen Kausherrn im Londoner Stahlhof, Georg Gieße. Aus dem dämmerigen Kontorzimmer leuchtet zwischen Büchern und edlem Gerät die venetianische Glasvase mit den blutroten Nelken auf des Handelsherrn teppichbelegtem Tisch. — Van Eyk hat seinem blutlosen alten Mann im Pelz die lebensprühende rote Nelke in die nervöse Hand gegeben. In



"Andre Dacier" (buntelblutrot) und "Ritter von Robell" (fleischrofa mit violettbrauner Doublette).

bie Energie und Intensität der Blumenfarben, der herrliche Duft und die reizvolle Form machen die Borzüge der schönen Geschöpfe aus dem Hause Dianthus aus.

Dianthus — Dios anthos! — Die Nelke soll die wahre Götterblume, die Blume des Zeus gewesen sein. Sie ist also uralt, diese edle Familie. Ihr deutscher Name Nelke ist ursprünglich ein Zärtlichkeitswort, der Diminutiv Negelke, Nägelin, wie man sie wegen ihrer Uhnlichkeit mit einem kleinen Nagel benannte.

den Blumenstüden der deutschen und niederländischen Stilllebenmalerei sehlt die seingezackelte Relke nie. Seit Ludwig IX. blühte in französischen Gärtnereien Relkenzucht.

In stolzer Todesverachtung und frivoler Lebensgrazie erhoben in der Schreckenszeit der französischen Revolution die zum Tode verurteilten Rohalisten die Nelke zu ihrem Schmuck beim Besteigen des Schafotts.

Negelfe, Nägelin, wie man sie wegen ihrer Wie heute die Blume des Bolfes war Ahnlichkeit mit einem kleinen Nagel benannte. Die Nelke damals noch die Blume der

Relfen. 307



"Gurft Georg von Schaumburg", fammetpurpurne Relfen, unicolores.

gange Farbenbegriff Rot heißt bort pink nach dem Rot der Relfe.

Bei ben Stalienern und Spaniern war bie Relke aber wohl ichon von altersher

Aristofratie. So auch in England. Der Werben. — Der Torrero trägt die rote Relte als Rampfesschmud. Und seine Schöne rafft sich die Mantille mit roten Relfen, die jum Relfenrot ihrer Lippen ftimmen.

Der rote Relfenbuschen am Sütl bes Bolfs- und Lieblingsblume, Die Blume ber Jagers fagt bem Dearndl Befcheib. Auf bem heißen Liebessprache. Die Garofili di colore Betbuchel trägt fie Sonntags ihre blutdi penzo hinter bem Ohr des ländlichen roten Nagerle. Auf wieviel Freud und Ber-Bergensbrechers, bei ber Arbeit bes jungen liebtheit niden die roten Relfen von ben Landvolks in den Bignen üben ihr heißes fleinen Dearndlfenstern in den Alpenlandern



Schwarzbleiftiftfarbener "Euftachius" und "Arion", violettrofa und Doublette mit purpurbraun.

Sorten, die wie ein Schwall herniederbrechen.

Von Bauerhaus zu Bauerhaus wird Melkensenkertausch getrieben, - auch zwiichen Pfarre und Pfarre. Beim Glodenflang, heißt es in den Alpen, foll man Relfen faen, bann werben fie reich gefüllt.

Die flassische Relte ift Dianthus cargophillus, die Gartennelke. Bu ben Tausenden und Taufenden, die in den Ratalogen ber Relfengüchter mit ichonen Ramen prangen, tommen immer neue. Denn jeder Relfenfreund gieht neue Farbenspiele und benennt fie nach feinen Lieblingen, nach Pringeffinnen und Dichtern, die feine Gartnereien besuchen oder die ihm durch ihre Berdienste wert der Patenschaft erscheinen.

Wie der Gartennelke ist die Eigenschaft, in Farben zu variieren, feiner Blume gegeben. Bu dem Reichtum ber Ginheitsfarben, aller Farben in der Stufenleiter bes Sonnenuntergangs neben ber Farblofigfeit des reinen Schnees, aller Tone bes menschlichen Infarnats - incarnations ift das moderne englische Wort für Nelken — bazu Erzentrigitäten, wie ichiefergrau, filbergrau, braun, reinviolett, schwarzbleistift, aschkupfer -

Da gibt's die schönen herzblutroten kommt ein luftiges endloses Farbendurcheinander innerhalb einzelner Blumenblätter.

> Diefe Raprizen haben aber boch ein Suftem, pedantisch wie nur eins. Was an Farbenpikanterien auch ausgetüftelt werden mag, die Zeichnungslinien können immer nur den Bahnen ber Ernährungsgefäße in ben Blumenblättern folgen; und fo entfteben immer wieder die alten Farbenmale, Die bie Zwedmäßigkeit, bem luftigen Faltervolk, bas die Befruchtung beforgt, ben Weg zur Sonigichente zu weisen, mit dem Ideale bes befeelten Menschenblicks, ber Schönheit, in Ginflang bringen.

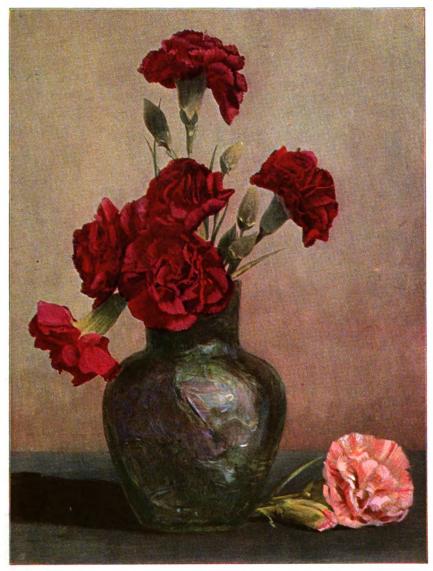
> Nach bem alten Relfensnftem, - bem Beigmantelichen, - richten fich noch heutzutage alle Relfenbücher und Relfenfataloge. Bei diesem amufanten Suftem gibt ber Bau ber Relke — Relkenbau, — die gewöhnliche flache Lage ber Blätter. - Ranunkelbau, - zurückgebogene Blumenblätter, -Rosenbau, — Auf- und Einwärtskrümmung der Blätter, — Halbkugelbau, Pyramidalbau - nur Rebenmerkmale. Die maßgebende Einteilung aber geschieht nach Farbe und Zeichnung. Da gibt es die luftigften Mamen bei geftrengen Standesunterschieden.

Farbenblumen heißen die Edlen



"Bringeß Bictoria von Preugen", weiße Farbenblume mit Rofafchein.

Relfen. 309



"Qubwig Uhland" (buntelpurpurne Farbenblume) und "Reftor" (hellorangegelb mit hellpurpurgefprigter Galamanber).

bom reinsten Baffer, die gang einfarbigen. Wer da glaubt: weiß ist weiß, rot ist rot, ber lerne hier in allen Abstufungstönen ber reinen Farben schwelgen! Weiß ist da: filberweiß, rahmweiß, schneeweiß, perlweiß, wachsweiß, alabasterweiß, schaumweiß, atlasweiß, schwanweiß, edelweiß. Rot ist: granatrot, bunkelicharlach, hellicharlach, ponceau, purpurn, lactrot, zinnoberscharlach, hellzinnoberrot, samtpurpurn, hell-purpurn, rosaschön, karminrot usw. Und

ihre gang genaue Bedeutung und Begrenzung.

Aber nun erft das fröhlichbunte Bolf ber gezeichneten! Obenan die alten gemutlichen, nicht besonders geachteten Salamanber! Diefe Urt läßt fich in einer funftlos gespritten Bunktierung ber Blumenblätter gehn: weiß mit lila, scharlachrot mit weiß, lilarosa mit purpurviolett. — Beitaus feiner sind die Getuschten; um-fassend die temperamentvolle Sippe der jebe Ruance hat für den Relfenguchter Feuerfage, - ein Fag hat immer zwei, bernd. — und die nach dem Rande zu rein- ber Relfenblatt- an die Rosenblattform; die farbenen Flambfen. Gefuchte Teuerfage Betale muffen fich regelmäßig ausbreiten, find Albert Bittor, aurorafarbiger Fag ftumpf und gerundet fein, eine ftarke ge-

von 3. C. Schmidt in Erfurt; Schone Schweizerin, ichwefelgelber Feuerfag mit lachsrofa und purpur, Mebina, chamois mit dunkelpurpur. Raspar Saufer, hellchampis mit feuriacerifa, ladrot und violett aus Carl Gronemanns bc= rühmter Relfengüchterei in Blomberg, Unter ben Flamösen leuchtet in deffen 2000 Sorten umfaffender Reltentollettion ein Fräulein Löwe hervor. zarteremegelb ganz zartroja Tujchhauch.

fee und Samlet,

Gine weitere hochwichtige Nelkenfippe ift die der qeftrichten Blumen. Melken, deren Strichzeichnung das ganze Blumenblatt biszum Nagel streifig durchläuft, heißen Band blumen; nur am Rande des Blattes nach der Mitte zu gestrichelte Relfen benennt die Relfenwiffenschaft Bifotten.

Natürlich gibt es unter Sohen und Geringen nun noch be-

sondre Schönheiten: Geftalt und Saltung, vitätisch gebreiteten Blättern, schlicht farmin schöne Fülle, reine Färbung und besondere bis schwarzkarmin, mit weißen Saftmalen Größe der Blume fonnen auch eine Relfe und dunkelichwarzer Bone. geringer herfunft zu einer vielbegehrten, fostlichen machen. Gin besonderer Triumph der Wiesen, der Halden rufen durch das

drei verschiedene Farben ineinander lo- moderner Relkengucht ift eine Unnäherung mit scharlach und schwarz, Graf Balber- regelte Füllung ausmachen, ohne ben Relch

> zu zerplaten. Stengel einer guten Relfe muß fich frei und luftig erheben.

Neben den vornehmen Relfen gibt es Rebenlinien. ländliche Bettern und Basen von oft beawingender Lieblichfeit. Da ift die gefüllte 3wergnelte, fodann bie reizende fleißigeTebernelte, die in üppigen, bichten Mengen, die fein Blatt feben laffen, wie breite weiße oder rote Belgftreifen um die Beete fteht und den ganzen Garten mit ihrem würzigen Wohlgeruch überweht. Auf den Rabatten spreizt fich die Rartaufernelte mit ftrenger Sternzeichnung altmodischen Dunkelkarmin ftraugartigen Dol-Die schönste der alten, duftlofen Chineser= Rel= fen, noch heute ein Schoffind mancher Gärtner, ift die von einem ruffischen Gärtner eingeführte Saddewigi, Dianthus chinensis imperialis, eine ungefüllte mit fünf gang tief zerschliffenen, gra-



Double Bitotte mit gelber Grunbfarbe und Burpurrandern.

Die wilden Relten ber Berghange,



"Brinzeß von Koburg" (zartschwefelgelbe Bitotte mit hellem Rand), "Prinzeß Marie" (bunteleremegelbe Bitotte mit tupferscharlachnem Rand), "Hertha von Rheeden" (reinweis) und "Indianer" (tupferrote Farbenblume, übergehend in aschfupfer).

brennende Rot ihrer Blumenkrone die geflügelten, langgerüffelten Freunde und Be-Melfen find die Boefie unferer Biefen und Fluren. In zartesten Schleiern webt die große

im Winde webenben Wiefenfebernelken, Dianthus plumaris, ihr leuch-Dianthus tendes Tiefrosa ins blumige Biefengrun. Bugunften ber geliebten Flügelfreunde hält die Bechnelke, die Schwester der Federnelke, die von unten anfriechenden Schmarober Rlebstoffen fern.

Am Beidesaum in heißer Sommerglut blüht in mancherlei Arten die fleine harte Steinnelfe mit ihrem

Purpurange. Trauermantel und Pfauenauge umgaukeln dieses blutstropfenrote eigentliche Nägelin.

Sind alle biefe milben. einfachen Naturkinder bescheiden und urgefund, fo wollen Bartennelken bagegen fehr forgfam gewartet fein. Sie neigen gu Rrantheiten.

Nachtfröfte töten fie leicht. zu starker Sonnenschein schabet ihnen, Regen tut ihnen weh. Die

Blätter nehmen ihn zwar nicht an, man braucht nicht übertrieben ängstlich zu sein. Ich fah im vorigen Sommer in einem alten großen Sandelsgarten ein Mädchen Sunderte großer weißer Relfenfträuße in einem Brunnentrog eintauchen und absprigen, daß die Tropfen vor, als ich diese Beilen schrieb!

abstäubten wie von einem sich schüttelnden Schwan; beshalb ift auch ber Tau auf Nelken famungevermittler jubelnd gu Gaft. Wilbe fo fcon; aber im engen, feftgeichloffenen Relch gefüllter Relfen sammelt fich bas Raß bauernder Regenzeiten und bringt Fäule Menge ber wie in tiefgegadelten Tangröden hervor. - Gin noch ichlimmeres Leiben, an

dem gerade die schonften und reichsten Sorten leiben, nennt Sohlfrantheit. Es besteht im Unichwellen des Stengels und rührt von zu roher und zu fetter Erbe ber: ba hilft Berpflanzen in mageres Erdreich! — Ru üppigen Relfen platen die Relche; der Relkenvater legt derartig Entstellten zwängende Gummiringe um, die ihre Fülle zusammenhalten; bei geschnittenen Melfen verrichtet Diefen Dienst ein gang feiner Draht. So muß Hof-

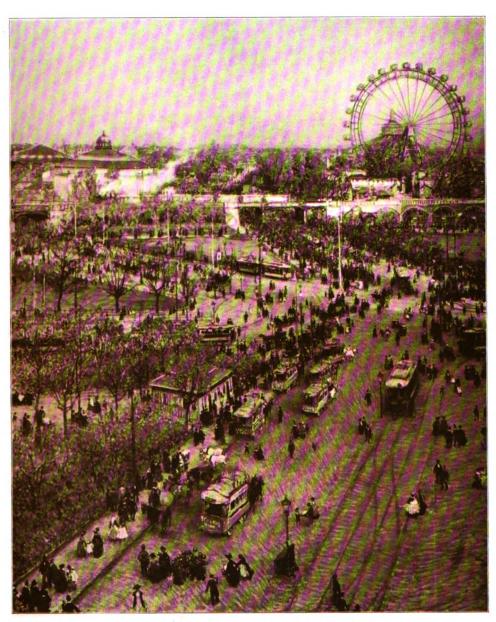
art wohl Awana Und die leiben. ichonen Relfenfinder machen ihren Pflegern manche Not. Aber es liegt ein Sonnenlachen über diefen Möten. Und es scheint mir, als ob Sonne trot Gis und Nacht in diefem Dafein doch die Sauptiache wäre, und fei es nur die ber Erinnerung!

Gin fonnenheller Sommergarten

einer unbändigen Fülle von Schönheit und Frohfinn, über und über voll von Relfen, voll glühend roter, rosa, weißer, gelber, goldlodernder, duftausstrahlender Relfen, ein echtes rechtes Relfenparadies schwebte mir



Ginfache Bechnelte.



Am Praterftern. Gemälde von Beinrich Cormec-Wien.



Mus bem Entwurf bans holbeins für bas baus "Bum Zang" in Bafel.

## Mailitte und Mailehen.

Uon

Dr. Hans Sendling.

(Mbbrud verboten.)

Der Mai will sich mit Gunsten, Mit Gunsten beweisen, Brüf ich an aller Bögelein Gesang, Der Sommer kömmt, vor gar nicht lang Hört ich Frau Nachtigall singen, Sie sang recht wie ein Saitenspiel: Der Wai bald will Den lichten Sommer bringen Und zwingen Die Jungfräulein zu Springen und Singen.

Unsere alten Borfahren wußten nichts von vier Sahredreiter vier Jahreszeiten. Dieje find Erzeugniffe römischer Beitrechnerei, die fich, gufammen mit viel anderer Rultur ber römischen Stadtmenschen, zu den Deutschen übertragen haben. Buvor beachteten bie Germanen, als Naturfinder und Landbauern und weil fie viel mehr Empfindungsmenschen benn Rechner waren, nur ben einen großen Naturvorgang im Bechfel ergrunender und erftarrender Jahreszeit, von Sommer und Winter. Der Duglismus von Leben und Tod in der Natur ward bei ihnen, genau wie bei ben Briechen und anderen Indogermanen, zum Inhalt bes großen Muthos ber unter ben verschiedensten Namen fich wiederholenden Balber- ober Abonisfage. Der Germane ber alten Beit hatte noch keinen anderen Ralender als die Natur um ihn her. Aus bem Schwellen und Anofpen ber Birten ober Buchen, aus bem Bachstum ber Saat, je nachbem fie die drinfigende Rrahe gudedte ober gu bes Mannes Sufte reichte, aus Blumen und Gras, Ernte und Früchten las er ben Fortgang bes Jahres ab. Und jene genauer auf ben Tag gestellten Termine, bie für bas Erscheinen zu Thing und Beerfahrt notwendig waren, die las er aus ben Phafen bes wachsenden oder schwindenden Mondes ab. Ungefähr fo hat's der beutsche Laie noch im Mittelalter gehalten, wenn auch der Rlerifer im Rlofter und in der Ronigs-

kanglei nun längst mit bem schriftlichen, aus römischen und kirchlichen Normen zusammengesetten Kalenber hantierte.

Bergebens fucht man in bem Lieberichate ber schönften mittelhochbeutschen Beit nach ben uns geläufigen Worten Frühling, Leng und Berbft. Frühling ift überhaupt erft im XV. Jahrhundert aufgekommen. Berbst ift ein alter Spezialausbrud für bas Bflüden bes Obftes und ber Reben; bas Wort bedt fich sprachlich in forretter Lautgeschichtlichkeit mit bem lateinischen carpere, pflüden, und bem griechischen zaonós, Frucht. Drum meint noch heute der Weinbauer nichts anderes, als bas Traubenschneiden, wenn er vom Berbften fpricht, und verfteht unter Berbft ben Ertrag feiner Rebgarten: ob's ein Mittelherbft ober etwas befferes war. Lenz ist ein ursprüngliches Beitwort, ber Ausbrud für bas "Längen", Längerwerben ber Tage, "lengigin" nach althochdeutscher Form; auch hier ist, wie bei Berbit, viel fpater ber Begriff eines bestimmten Jahresquartals mit dem Worte verbunden worden. Während Luther noch bon bem "Lengen" fpricht, bringt um biefe Beit die ftarte Mastulinform Leng vor, die allmählich allein in Geltung bleibt, weil man die Berfunft des neuen Sauptwortes aus einem Infinitiv vergaß. Das alles ift also nicht alt. Wieviel auch Walter von der Bogelweide von Jubel und Rlage ber Jahresgezeiten und bes Menschenherzens

in ihnen bichtet, so sind es immer und immer wieder nur Winter und Sommer, wovon er weiß.

Sumer, mache uns aber fro! Du zierest anger unde so. Mit den Bluomen spilte ich bo, Min herze swebte in Sunnen Ho — Daß jaget der Winter in ein Stro.

("Aber" ift "wieder, abermals", und "lo" ift Buschwald, wie in unzähligen Ortsnamen auf -loh [Mandelsloh] ober auf -loch und -lach. Im übrigen braucht man die alte Sprache meift nur laut zu lesen, um fie auch heute noch ohne angitliche Belehrjamteit gang gut ju verftehen.) Winter und Sommer, barin liegt alles beichloffen, bei Balter wie bei ben übrigen Gangern bes Ritterliedes und benen bes Bolfsgefanges: auf ber einen Seite Ungemach, Lebensnot, untätige Sorge, auf ber anderen Erwachen, Freiheit und frohe Kraft. Und immer ift's ber Mai, auf beffen weichen Lüften bie "guote Bit", ber Sommer ins Land gefahren tommt -

Sô die Bluomen üß dem Grase dringent,
Same (als ob) sie lachen gegen der spieleden
Sunnen,
In einem Meien an dem Morgen fruo,
Und din kleinen Bogellin wol singent
In ir besten Wise, die sie kunnen,
Waß Wünne mac sich da genözen (gleichstellen) zuo?

Kein 21. März, um ben es biesseits ber Alpen fröstelt und ber Binterhauch noch aus ber Erbe gefrorenen Tiefen strömt, sondern ber Mai, das ist ber Empfindung unserer alten Borfahren die erlösende Zeit und alles Lebens Beginn.

Der Ausdruck "Wai" ift nun ebenfalls nicht an bem Landmannstalender der Blumen und Roggenhalme gewachsen, von dem vorhin die Rede war. Wie Form und Länge unserer Monate, so ist auch bas Wort Mai römischen Ursprungs. Es geht zurud auf ben Namen ber altitalischen Naturgottheit Maja, die man nicht ohne weiteres mit der griechischen Maia, ber Mutter bes hermes, verwechseln darf. Auch nicht mit der indischen Maja. Zwar verförpert auch biese, gang wie die römische Maja, bas feminine Befen überhaupt, und daher ist Maja insbesondere die Allmutter der Erde, der Welt. Aber im muden Bejsimismus ber jüngeren Religionsphilosophie dieses Volkes wird das weibliche Pringip als der Trug schlechthin aufgefaßt, bas verichleierte und täuschende Bild. Entsprechend wird die aus Majas Schok entstammte inbische Welt zu einer blogen Bortauschung alles Seins. Die altrömische Maja hat bamit nichts zu tun. Sie ift noch ohne jebe aus Dekadenz geflossene Resignation die mythologische Bertreterin ber fraftvollen Lebensempfängnis und bes Wachstums in der Natur. Drum gab sie ihren Namen bem Monat Majus, ber ein männlicher fein mußte, weil mensis ein Maskulin ift. Mit diefer fprachlichen Bedeutung des fpriegenben Lebens, ohne von der Etymologie übrigens zu miffen, übernahmen die alten Deutschen ben Namen Mai. Sie beklinierten ihn bann auf ihre Beise und verwandten auch im Nominativ gerne die heimisch klingenden Formen "ber Meie" und "ber Meien". Denn unserer gebildeten Lehrlingsangit, nur ja alles "richtig" zu schreiben und auszusprechen, von Remilly und Sulmierznec bis nach Riautschou und ben Marshallinfeln. entichlugen fie fich noch glüdlichen Bergens aus bem naiven Rechtsanspruch, zu sprechen und zu schreiben, wie ihnen felber ber Schnabel gewachsen sei; fie verfuhren alfo jo, wie bis auf den heutigen Tag die Franzosen, Engländer und andere Bölker von verfeinerter und ficherer Bildung tun.

Mit der nahenden Maienzeit erstanden nicht blok die Natur und der mittelalterliche Mensch vom Winterschlaf. Es begann auch der Austrieb, die Weidezeit, begann das Hirtenleben der Rinder oder ber dafür eigens angenommenen Leute. Der nabende Mai ward für das ländliche Gefinde die Beit bes Buziehens, bes Abschieds von daheim, des Eintritts in ben haushalt des Lohnherrn. Reine Beit im Jahre fieht, beim Besitzenden wie beim Anecht, jo viel Hoffnungen und ungewisse Fragen zusammengedrängt, als diese. Ich vermeibe es, diese Beit bei jugespitten Kalenderterminen ju nennen; die hat sie eben nicht, man geht nicht fo ftritt nach der Tabelle. Für einzelnes allerdings, speziell für den Gefindewechsel, empfahl sich bei zunehmender Bräzisierung aller Berhältnisse ein festes Datum. Da wird benn ber nahe vor dem Maianfang gelegene ansehnliche Heiligentag des Ritters St. Georg, ber 23. April (Georgi), jum großen Termin für jegliche Lohn- und Mietverhältniffe und zum sozusagen formellen Sommerbeginn, mährend der dem hl. Georg verwandte St. Michael zu Ende September ganz ähnlich den Schlußtermin der Erntezeit und der Gesindeverträge bezeichnete.

Rach bem Besagten ift es verständlich, wenn feine Beit im Jahre fo voll ftedt von volkstümlichen Feitsitten und Gebrauden, von abergläubisch eingekleideten Bunichen und Bitten, wie die um ben Mai-Schon die Erlösung vom Winter beginn. begehrt nach Dank- und Siegesfesten; die hoffnungen für den Ertrag von Beidewirtichaft, Ackersaat, Obstblüte verlangen nach Beremonien, um sich auszusprechen, die Gottheit geneigt ju ftimmen, die bofen Mächte zu bannen; der wieder ausschlüpfende Menich mit feinen Butunftfragen und seines Bergens verjungtem Sehnen will feine neuerwachte Lebensfülle ausjubeln, will tanzen und springen und möchte bes Übrigen durch ein Gutsein von Mensch zu Menschen actröftet fein. Sell und fröhlich, bunkel und geheimnisvoll mengen fich die Maibräuche in unendlicher Bielgestaltigkeit durcheinander, nicht nur durch Inhalt und Aweck kaum übersehbar variiert, sondern auch durch örtliche Berichiedenheit. Aber ichließlich läßt sich alles auf die gleichen psychischen Ausgange und Grundlinien zurückführen, die mit dem Obigen ichon ausgesprochen find. Immer fo, daß das Materielle und bas Freudig-Ampulsive durchaus überwiegt, das abstrahierend Afthetische noch unentwickelt ift. Bei aller Lebhaftigfeit, die ber mittelalterlichen Naturempfindung zu eigen ift. hat sie doch erst in sehr geringem Make ein bewußtes Ertenntnisvermögen, und zu bifferenzieren vermag sie gar nicht. SDbald sie sich poetisch ausdrücken will, wiederholt fie tonventionell der Böglein Schall und das Sprießen von Blumen und Gras: erft an seinen Zeitgenoffen ermißt man gang, mas Walter von ber Bogelmeibe für ein echter Dichter und großer Künftler ift.

Noch heute stellen die Überreste der alten Maisitten eine bunte Fülle dar, so erheblich auch die Stadtkultur und Leseweisheit, die verständnislose Nüchternheit überlegener, spöttelnder Bildung das nur Überlieserte zum Rücktändigen gestempelt und mit ihm ausgeräumt haben. Nicht zulest auch die Behörden. Schon im XVII. Jahrhundert erblicken wir die Bureaustratie im Borgehen gegen die alten zweck-

loien Branche, die sie nicht in ihren Schematismen hat und die ihr vom Standpunkt bes driftlichen Staates gutenteils als Unstößigkeiten erscheinen. Unter anderen haben bie Behörden bes Großen Aurfürsten in feinen westfälischen Bebietsteilen Berordnungen gegen die Maigebräuche und Bichfegen beim Austrieb ber Berben erlaffen. burchaus nach bem Gutheißen und Willen ihres strengen, frommen Herrn. Man hat bamit die Dinge nicht aus der Welt geschafft, man hat sie nur vom Tageslicht abgedrängt, fie ausgeschloffen von der Beiterentwicklung mit der lebendigen Kultur, die Käden zwischen ihnen und dem sich allgemein verfeinernden Empfinden gerriffen, das Bäuerische darin, bas Naive und oft Derbe, in halben ober ganzen Beimlichkeiten übrig gelaffen. Wie reizend und poetisch bie im altgermanischen Natur-Mnthus wurzelnden Bräuche sich fortentwickeln können, wenn man sie in ungestörter Kühlung mit ber allgemeinen Erziehung und Bildung bleiben läßt, bafür fei, als nur ein Beispiel, auf die jährliche Brunnenweihe am Quell von Bopperode bei Mühlhausen in Thüringen hingewiesen, die nicht etwa eine künstliche Wiederbelebung ift, sondern in ununterbrochener Geschichte zulett auf die altgermanischen Quellfulte gurudläuft. Mühlhausen war bis 1802 Reichsitadt. In diesen kleinen Gemeinwesen da war ber Beamte einheimisches Stadtfind und war in unvergessenen Anabenjahren, ebe er sich in die Awedvroja des Römerrechtes fturgte. felber hinausgezogen zu ber volksbeliebten Feier. Sicherlich haben wir es zum guten Teil auf das Nichtvorhandensein oder das Vorhandensein perfonlichen Verständnisses für das Bolt bei ber Obrigfeit gurudzuführen, wenn in den größeren deutschen Staaten die altdeutschen Überlieferungen am meisten verkümmert ober boch aus ber aebildeten Öffentlichkeit verdrängt find, wahrend sie in kleineren Staaten, namentlich ben thuringischen, unter selbsttätiger Ausscheidung beffen, mas heute nicht mehr möglich ist, ihren poetischen Inhalt bewahrt haben. Seute freilich sucht man Landestrachten, Bolfsbräuche und alles dahin Behörige wieder zum Leben zu bringen, nachbem man fo lange Beit nur Verachtung und Unterdrückung gehabt hat. Unfer Staat, der boch erziehen will ober foll, begriff und begreift so selten, daß diejenigen Erzieher, die sich mit den Kindern zusammentun, die auf deren Anliegen und Interessen eingehen, so sehr viel weiter kommen, als die Eltern oder Schulmeister mit dem ewigen Dasdarsstdunicht und der Prügelphhssiognomie.
... Je unmündiger das Gemüt, desto hartnäckiger widersteht es dem Berbot; gerade die Kinder sind es denn auch in erster Linie, die sich die alten Freudenseste über das Unterliegen des bösen Winters und den Sieg des milden Maien bis in die Gegenwart erhalten haben.

Die Zeit dieses Festes, auf den römischchristlichen Kalender projiziert, schwankt von der Fastenzeit dis gegen Pfingsten. In den klimatisch milden Gegenden um Heidelberg ist Lätare, der zweite Sonntag vor Kalmarum, der "Sommertag". Von Lenz oder Frühling ist nicht die Rede, obwohl der "Sommertag" sehr früh in den März geraten, unter Umständen auf den 1. März fallen kann. Das Heidelberger Fest ist ein relativ wohlerhaltenes; die fränkischen Gegenden, weil dis ans Ende des alten Reiches territorial sehr zersplittert, gehören überhaupt zu den bewahrenden in volkstümlichen Dingen.

Gier und Bregel — Sinnbilder ber sich regenden Fruchtbarkeit in Tier und Feld, sowie des dem Menschen daraus ermachjenden Ertrags -, grune Strauge, flatternde Blätter und beren uralter Erjas, gefräuselte Sobelspähne, werden an weißgeschälten langen Stoden angebracht, und diese tragend geleitet ein wogender Bug von fämtlichen Rindern ber Nedarstadt burch die Stragen den fieghaften Sommer und ben Winter, ber weichen muß. Es ift wiederum feine moderne Bettelei, fondern eine in alten formellen Beitragleiftungen wurzelnde Übung, wenn im Borbeiziehen an den Säufern fleine Müngen eingesammelt Der Winter wird von einem Jungen bargestellt, ber in einer großen groben Strobbülfe ftedt; nur aus Berfennung wird diese neuerdings auch wohl geschmüdt. Den Sommer aber umhüllt frobliches Tannengrun, von beffen zusammengebundenem Schopf die langen bunten Bänder Dazu fingt bie gange stadtdurchwallende Schar mit den unermüdlichen und ergreifenden Kinderstimmen bas folgende Lied, beffen Melodei der pfälzischen Un-

verzagtheit wenig nachgibt, womit ber Text ben alten Inhalt gleichzeitig wahrt und zeitgemäß auffrischt:

> Strieh Strah Stroh, Der Summerdag isch bo! Der Summer un der Winner Des sinn Geschwisterkinner — Summerdag, Staab aas (aus), Schlag dem Winner d'Aage aas, Strieh Strah Stroh, Der Summerdag isch do.

Ich hör' die Schlissel Kinge, Was werre se uns dann bringe? Rote Wein und Brezel drein, Was noch dazu? Kaar neie Schuh — Strieh Strah Stroh, Der Summerdag isch do: Heit übers Johr Do simmer widr do!

D bu alber Stockfisch, Bemmer kummt, do hoschte nir, Du gibicht uns alle Johr nir — Strieh Strah Stroh, Der Summerdag isch do!

Durch bas ganze frankische Bolksgebiet bis ins Schlefische hinein mar und ift bieje Form des "Sommergewinns" bekannt, doch fehlen die Schwaben, Bauern und Niederfachjen mit gang ähnlichen Winteraustreibungen nicht. Bon ber Freigebigkeit ber leichtherzigen Bapern an die Beranstalter rührt die dortige Redewendung her, daß jemand, ber schwer mit allerhand Gaben bepackt ist, zu tragen habe "wie der Sommer und Winter". Bielfach bekommt ber Winter feine Prügel, wenn auch auf ben Strohpels und nicht gleich so grob, wie ihm in ber Pfalz verheißen wird. Schließlich wird er in den Wald gejagt, wie der friedlos Entfippte, der "schweifende Wolf" (wargs) ber altgermanischen Zeit: ober die Strohpuppe wird gesteinigt, aufgehangen, im Brunnen ertränft.

Anderswo wiederum wird nur eine Figur, der "Sommer" oder "Maien", festlich eingeholt, auch hier in Gestalt eines in Grün gekleideten Burschen oder Jungen. Auf ihn werden noch verschiedene Namen übertragen: Maigraf, Maikonig (in Südschweden Blumenkönig), Graskönig, grüner Mann, Maienröslein, oder mit minder zärtlichem Volkshumor: Lattichkönig, Lahmann, Pfingstlümmel. Wie nun diese ursprünglich sehr ernst genommene Figur den Segen verkörpert, den der Sommer bringen soll, so verwendet man in dem besonderen Fall

der Regenbitte dasselbe Sinnbild. langanhaltender Dürre wird ein in Grün gehüllter Junge umbergeführt und schließlich ins Waffer geworfen ober in ben Brunnen getaucht: ein symbolischer Überrest urzeitlicher Darbringungsopfer an die über bas feuchte Element gebietenbe Gottheit. eine ben alten Sinn entstellende Übertragung, sogennnnte Anglogiebilbung, ift es, wenn auch ber Winter zuweilen ertränkt wird, wie vorhin erwähnt wurde.) Auf die Urzeitlichkeit dieser Form von Regenbitte fällt icon baburch ein Streiflicht, bag die Slawen, unter ben Indogermanen bie uns nächstverwandte Gruppe, speziell die Subflamen, Die am meiften vom Regen abhängen, bei großer Dürre bas schönfte Mädchen bes Dorfes - bamit bas ehemalige Opfer ben Göttern auch wert genug fei - in luftiges Grun hullen, mit ihm umziehen und es gründlich mit Baffer begießen. Auch für den fatholischen Briefter foll manchenorts bei Bittprozessionen um Regen ein grünes Meggewand geboten fein, boch möchte ich ben hinweis nicht unterlaffen, daß in ber regenbedürftigen Trinitatiszeit Grün überhaupt die liturgische Farbe ist.

Un die Rolle, welche bas alte Symbol ber buntgefochten und bemalten Gier auch außerhalb bes Sommertags im Frühling spielt, braucht nur erinnert zu werden. Die firchlichen Feste und Sonntage geben immer nur die geeignete Anlehnung ber. Wie denn das Ofterfest überhaupt sehr viel kluge Anpassung ber driftlichen Missionare an die germanischen Frühlingstulte in sich aufgenommen hat. Sogar seinen Namen bei uns hat es von ber Gottheit Oftara ober Auftro: ber fruh erscheinenben Sonne am Ofthimmel, die mit der italischen Aurora, ber griechischen Gos und ber indischen Usra, Morgenröte, litauischen auszra, sprachgeichichtlich zusammengehört.

An Sonnensymbolik knüpft ferner das festliche "Scheibenschiefen" an. Glühend gemachte hölzerne Rundscheiben werden mittels hindurchgestedter Stöde wie eine Art Freuderaketen von Bergen und Anhöhen ins Tal geschleubert. Die zeitlichen Schwankungen dieses Brauches füllen die Zeit von Fastnacht dis Johannis oder, was damit gemeint ist, die zur Sonnenwende. Also die ganze Zeit der eindrucksdeutlich zunehmen-

Bei ben Tageslänge und ber jungen Lebenserün spende burch die leuchtende Himmelskraft.

Die meisten Maibräuche seiern und danken nicht nur, sondern haben einen Bittzweck als Inhalt. Soweit sie mit dem Bieh zusammenhängen, haben fie sich meift an den 1. Mai gehängt, der ein besserer Termin mar. als das von seinem orientalischen Bassah-Ursprung her zwischen fünfundbreißig Tagen ichwantenbe Ofterfest. Schon bas mit bem Biehaustrieb erfolgenbe Reinigen ber Ställe bringt viele Beremonien mit sich, wovon das Schwenken eines lobernben Strohwisches nach ben vier himmelsrichtungen hervorgehoben fei: herrührend aus heiligenden Sandlungen mit der läuternben, reinigenden Kraft des Feuers, die so manchem Opferbrauche zugrunde liegt. Das auszutreibende Bieh ober ein erlesenes einzelnes Tier, eine schöne junge Starke, wird mit Ruten geschlagen, ober es werben Rämpfe ber Tiere veranstaltet und die siegende Ruh wird als Heertuh befrangt. Das ist ein ins sehr Gelinde abgewandeltes Schädigen und Opfern bes Biebes, welches nach bemfelben Gebankengange wie im "Ring bes Bolyfrates" geschieht, um Schaben burch die Gottheit abzulenken, Gesundheit, Fruchtbarkeit zu erflehen. Der Sinn bes Opfers ift immer Entfagen und Darbringen zugunften jener höheren Gewalt. jenes Rutenftreichen ber schönften Starte ober jungen Ruh ein abgeschwächtes altes Tieropfer ist, ist um so sicherer, als zum Biehaustreib, gang wie zu ben alten Opferhandlungen, Fleischschmausereien nebst Tänzen gehören, die unter bem Namen Sammeltang, Ruhtang hier und ba erhalten find. Der hammel als bas geringere Wertobjekt vermittelt ben Übergang zum gänglichen Bergicht auf ein Schlacht- und Opferfest.

Dem Gebeihen ber Felber, ber Fruchtbarkeit ber Saat gelten die Mairitte, die Umritte um die Dorfflur und die Getreideschläge. Sie sind wiederum Überreste der alten Götterprozessionen und Umfahrten, die namentlich mit dem Bilde der Nerthus auf einem sakralen Ochsenkarren — noch die Merowingenkönige fahren dei zeremoniellen Feierlichkeiten mit Ochsen — vorgenommen wurden. Nerthus, "Terra mater", wie Tacitus selber übersetzt, ist die richtige Namenssorm, Herthus nichts als eine verlesene Textvariante. Nerthus ist die germanische Maja, die göttlich-weibliche Symbolisierung der Fruchtbarkeit, des Frühlingserwachens in der gesamten, sowohl der beseelten wie der vegetativen Natur. die mit Fahnen und Beiligenbildern umziehenden driftlichen Prozessionen angepaßte Fortsetzungen der alten germanischen Flurumgange enthalten, barauf fei nur furg hingewiesen. — Roch heute werden bei jolchen Frühlingefesten, 3. B. beim Cechjeläuten in Burich, Buppen auf Wagen um-Unftatt ber Puppe tritt nun hergefahren. auch wieder ber lebende geschmudte Mensch in die Rolle des Götteridols beim Frühlingsfult der Erdmutter Nerthus. Freilich, wo man sich vom Altmythologischen bereits löfte und einfacher an ben männlichen Sommer bachte, ba mählte man naturgemäß einen Burschen. Wo jedoch die Erinnerung an die Erdmutter deutlicher nachwirkte. da nahm man weibliche Befen; baher auch bei verwandten indogermanischen Boltern. Der germanische Norden kennt neben dem schonenichen Blumenkönia die Majdrottning (Maitonigin), und von niederländischen Bebieten wird aus dem XIII. Jahrhundert erzählt, daß man zu ben Frühlingsfeften eine weibliche Person (aliquam ex concubinis sacerdotum) mit Purpur und Diadem vergierte, fie umberführte und "als ein Götterbild verehrte" (tamquam idolum colebant). Wir erhalten in dieser lateinisch - chronitalischen Notiz den Fingerzeig, daß die von ben Städten ausgehende burleste Entartung des alten Volksbrauchs dahin gewirkt haben mag, von der Beteiligung ehrbarer Dlädchen abzusehen; ber ländlicher und harmloser gebliebene Norden fonnte fie eber beibehalten.

Mitten in dem festlich froben Treiben fteht in der ursprünglich alten Beit der Mensch als selber ein völliges Stück Natur. Gefundheit und Wert des Lebens auch für seine Berson erhofft er vou dem Erscheinen der guten Jahreszeit. Gefundheit und Kraft will er gewinnen durch die (nachmals von empfindlicherer Gesittung zurückgedrängten oder in bloße Spaziergänge à la Aneipp abgewandelten) Maibader, die die junge Araft der Erde in den Menichen übertragen: indem man sich im Wiesen- und Rasentau des Maimorgens wälzt oder auch wohl einer den anderen hindurch schleift. Die zahllosen Übergänge von einem Maibrauch in den anderen finden hier wieder ihr Beispiel

barin, daß in westfälischen Begenden ber Bferbejunge, ber erstmals auf bie Beibe hinaustam, nachdrücklich durch den Tau geschleift wurde, damit dies, noch mehr als ihm, ben Pferden zugute komme. Ferner befrangt man nicht bloß bas Bieh, fondern fich felber, und ihre Wohnungen schmuden bie Menschen mit Grun, mit "Maien", was felbst die großen Stäbte in Norddeutschland heute noch nicht missen wollen. Und mit dem Maienholen wiederum verbinden fich die Maigange in aller Frühe bes Maitage (ober auch Pfingsttages), Die bas junge Bolf weithin in Deutschland fennt. Auch ben schönen Umzug ber brei Jenaischen Burichenschaften in der Mainacht unter bem Gefang bes Geibelichen Liedes fann man hierzu anführen. Alles das in seinen modernisierten Formen berührt sich dem Ursprung nach mit den schon erwähnten Maigangen um die Felder und mit weiterhin noch zu nennendem Brauch.

Man darf nicht scharf trennen wollen, ob der Maigang am Borabend, in der Frühnacht, oder erst am Frühmorgen geschieht; hier sind es einfach der Beruf der einzelnen Klassen und ähnliche praktische Rücksichten, die differenzierend eingewirkt haben.

Die Frühspaziergänge, die Taubäber, die Ausstlüge von jungen Leuten mit ihren Schählein zu den Gesundbrunnen wurden auch Maikur genannt. Der Münchener Stadtbürger hat das Wort Maikur übertragen auf die große tagtägliche Bockbierstigung, der er im Zeichen des Mailüfterl sich gewissenhaft unterzieht, solange der Bockteller Vorrat hat. Bekanntlich wird der Bock daselbst nicht abends, sondern über tags ausgeschenkt, und man fängt erstaunlich früh an. Der baherische Residenzler hält's also, auf seine Art, mit dem rheinischen Zecherliede aus Fischarts Zeit:

Man jagt, wohl in dem Maien Da sind die Brünnlein gesund, Ich glaud's nicht, meiner Treuen: Es schwenkt eint' nur den Mund Und tut im Wagen schweben, Trum will's mir auch nicht ein; Ich lob' die edlen Reben, Tie bringen uns guten Wein.

Die Mainacht ist ja die Walpurgisnacht. Walpurgis, eine um 778 zu Tode gekommene Heilige aus der Eichstädter Gegend, ist durch den Zusall, daß der Heiligenkalen-

ber ihren Namen auf ben 1. Mai ftellte, zu der schlimmheiligen Batronin der Mainacht geworben. Gine heimliche Fronie bes unterbrückten Beidentums hat nun aber ihren driftlichen Namen weniger mit dem froben lichten Frühlingsfult, als mit bem Sputwefen ber Alben und Beren gufammengebracht, die natürlich ebensogut, wie der Mensch, ihren Mairitt haben wollten und ihren Mailiebsten und Maikonig bazu: ben herrn ber Bangen, Mäuse und all bes fonftigen Ungeziefers, gegen bas man zu Maibeginn ben Flammenfegen burch bie Ställe schwenkt, jo wie man gegen sie selber, die Heren, den Drubenfuß in ber Mainacht an die Stalltür freibet. Doch nicht von den Walpurgisfahrten wollen wir hier reden, fondern von lieblicheren Maigangen, beren gespenstischabenteuerliches Gegenstück jene nur bilden. Mit Befang und Beitschenknallen, auch wenn man nun nicht mehr ritt — weil man ärmer auf bem Lande geworden mar, als in Zeiten ber freien germanischen Bollbauern und Gehöftherren - zogen in der Maiennacht, am Abend vor dem erften Mai, die Burichen und Mädchen auf eine Anhöhe ober einen hügel, wo das Maifeuer entzündet ward. Beil die Feuerlohe auch hier wiederum Opfersinn hat und Darbrinqung ist, wird bas Holz und Stroh bafür in den Gehöften erbeten, und gerne werden in ihr befonders gesuchte und finnvolle Rrauter verbrannt. Das Maifeuer spendet einen Teil seines Segens sogleich durch die reinigende, gefundheitgebende Rraft. Dies ift der nächste Sinn bavon, wenn die Baare im juchzenden Sprung burch bie lohende Glut faufen, beim Maifeuer fo gut wie beim Johannisfeuer, bas nur ein ans lette Ende gelegtes Frühlingsfeuer ift.

Beim Maigang, fei's am Abend ober Morgen, wurden auch die Maipaare gebilbet, die für den Sommer zueinander gehören follten. Wie nun aber bas Mittelalter durch das Lehnswesen seine Berfassungsund Wirtschaftsformen insgesamt erhielt, jo daß der Lehnbegriff auf alle möglichen jozialen Berhältniffe zur Unwendung tam, jo tam auch für jene Sitte, bie an sich uralt, frühgermanisch ift, im Mittelalter ber Ausdrud Mailehen auf und erhielt fich. Die Paare wurden durch Loswurf oder durch das uralt volkstümliche Rabeln (am Kabelstock mit ben übereinander greifenden Fäuften) verkehr ber jungen Leute nun wieder mit

bestimmt: schicksalefundende Formen, die in ber alten Beit für vieles, insbesonbere auch die Berteilung der Acker-"Lose", angewendet wurden. Aber begreiflich ift, wenn gerade in diesem Falle bas Berg gern jelber bes Schickfals Stimme fprechen laffen wollte. ward benn, als fich in nachheibnischer Zeit bie Chrfurcht vor dem dunklen Götterwillen verflüchtigte, vielenorts üblich, daß die Paare burch ein Versteigern ber Mädchen zusammengestellt wurden. Deshalb versteigert man bei ben heutigen Bfingsttänzen in ben Dörfern um Jena die von den Mädchen an ben Maibaumfrang geftifteten feibenen Oder auch bas leichter zu be-Bänder. einfluffenbe Schicffal, wie man fich am Maimorgen zufällig zuerst begegnete, entschied über die Busammengehörigkeit der Mailehn-Diese gingen und tangten bann ben Sommer über nur miteinander, und ficherlich gar manches Mal behielt das frankische Dialettsprüchlein (mit bem weggelaffenen Schluß-n) recht:

> Beut zum Lehe, übers Jahr zur Che!

Andernfalls endigt das Mailehenverhältnis im Hochsommer, gewöhnlich wenn bie großen Bohnen blüben.

Da bas Mailehen an sich viel älter als das Lehnswesen ift, kennen es auch die Angelsachsen, die ums Jahr 400 herum nach Britannien ausgewanderten beutschen Bewohner von Gegenden um hamburg und in Schleswig. Nur ift in England ber Tag, wo das Mailehen ausgemacht wird, in die erfte Beit der sichtbar zunehmenden Tage hinaufgerückt worden, auf den Balentinstag (14. Februar). Auch hier wurden einst die Baare ausgeloft; heute haben sich bie "Balentines" verflüchtigt zu Briefchen, Geschenken und Nedereien am Balentinstage zwischen Leutchen, welche, mindestens einerseits, gerne ein Baar fein möchten. Im gangen ift es England eigentümlich, daß die altgermanischen Bräuche, eben in angepaßter Form, gesellschaftsfähig geblieben find. Es fällt die Beriode der bureaufratischen Bielregiererei aus, von beren Wirksamkeit in Deutschland vorhin gesprochen murbe, und auch die beutsche Reigung fällt fort, bas Einheimisch-Bolkstümliche als etwas ohne weiteres Unvornehmes zu betrachten.

In Deutschland verbindet sich der Mai-

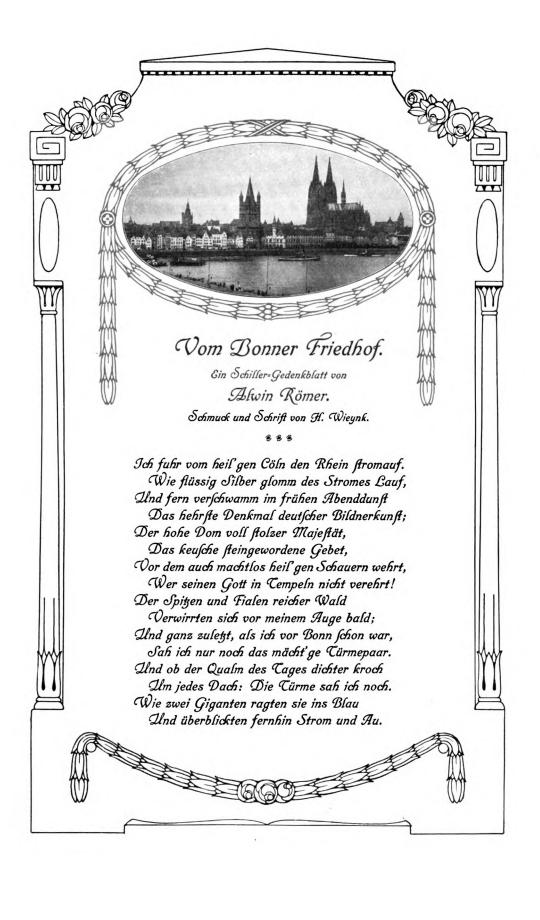
bem frühlingsgrunen jungen Laubichmud, bem "Maien". Nicht bloß ein allgemeiner riefiger Maibaum, gewöhnlich eine Tanne, mit Frühlingsymbolen und Fröhlichkeiten aller Urt geschmudt, wird mit festlichem Umzug auf dem Dorfplat aufgerichtet. Sondern noch einen besonderen Maibaum, eine Birke ober anderen jungen Laubbaum, ftellt ber Burich bem Mädchen vors Fenfter ober befestigt ihn, als guter Kletterer, gar auf bem Giebel. Und sie beschenkt ihn mit einem Kränglein ober Schapel. Neuerdings weiß man freilich nichts mehr bavon, daß biefe gewundenen Rranze und grunen Schapel (wovon aber die Strobhüte und bas Wort chapeau herrühren!) einstmals Ropfbededung waren; jo verehrt benn heute bas Mädchen bem aufmertfamen Liebhaber einen Blumenstrauß und stedt ihm ben an ben Sut. Die geschenkten Rranze und Strauße werden schlechtweg "Maien" genannt, und in Vorarlberg heißt ber Tag vor ber Hochzeit, an dem die Freundinnen zum Aranzwinden kommen, Mainete, obwohl für ländliche Hochzeiten ber porratschwere und arbeitfreiere Spätherbst viel beliebtere Zeit ift als der Mai.

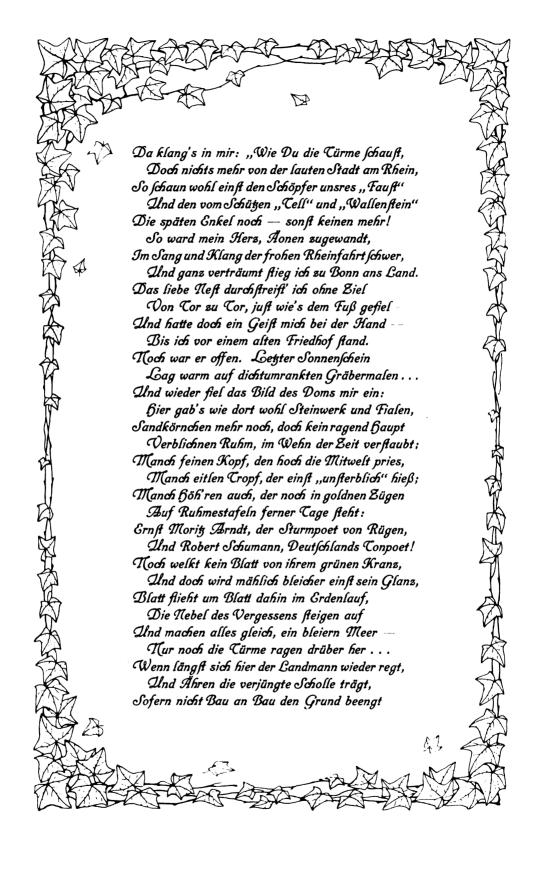
Nicht bloß in Tänzen und ausgelaffenem Soppelbei unter bem Maibaum, auch in Wettfämpfen und Wettspielen tollte bas schwellende Maiengefühl sich aus. Wettrennen der Mädchen, von benen es schwer fiel, Rederei und Boffen fern zu halten, tennen wir aus bem Schwäbischen so gut wie vom medlenburgichen Dars; natürlich laufen sie über ben Anger nicht im langen Städterinnenrod, und das Gange kommt felten über eine scherzhafte Improvisation hin-Ein selbstbewußter Bauernbursch dagegen, ber stellt schon etwas anderes vor. als das Schürzenvolk, vollends im früheren Mittelalter, ebe die schwerste Zeit über ben Bauernstand tam. Daber halten bie jungen Bauern Ringelstechen und Turnier, so wie man's den Rittern abgeguckt hat. Der Sieger wird vielfach "Maikonig", "Maigraf"; er braucht bann nicht zu losen, wählt fich fein Mailehen felber. Da in den Städten die Patrizier mit ihren Turnieren und Artushöfen eine späte Ritterromantit für fich mit Beschlag belegten, blieben der wehrhaften Bürgerschaft andere Formen für das Maienspiel übrig, so wie tein Schwanken sein: fie zu ihren Waffen am besten pagten. Mus der Vergildung diefer bürgerlichen Mai-

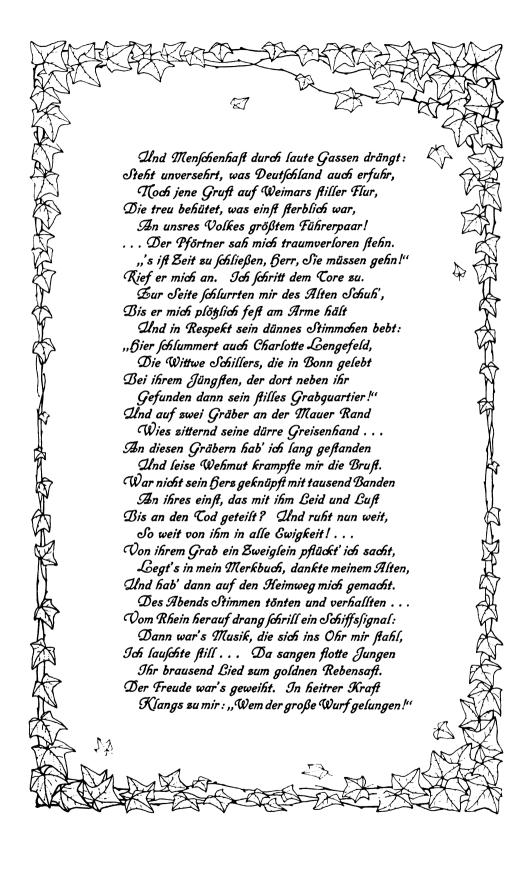
spiele — benn in ben Städten wird alles verzunftet und vergildet, sogar der Gesang — sind die Armbrustschützengesellschaften, die Bogelschießen und Schützenfeste hervorgegangen, und aus dem Maikonig der Städter ist der Schützenkönig geworden.

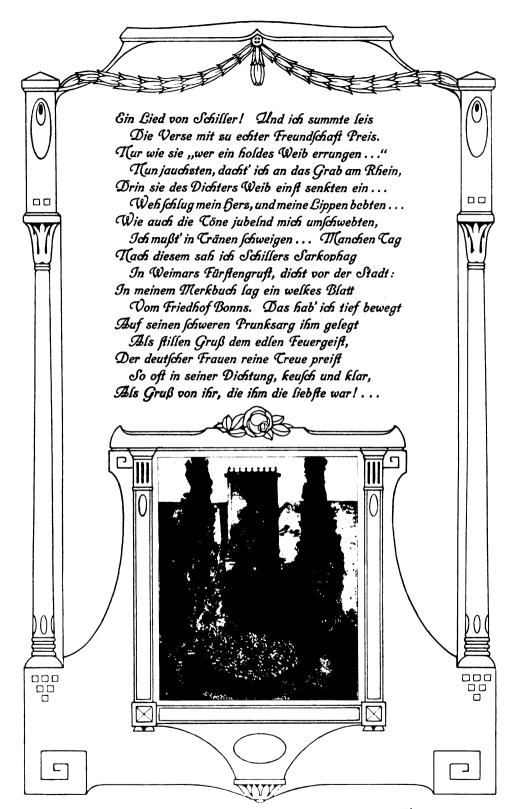
Dem mittelalterlichen Menschen mit feiner tatlos-dumpfen Winternot, der Freudlosigkeit ber furzen Tage und kalten Monate in ben lichtlos qualmigen Burggemächern und ftidigen Bauernhäusern ift ber Mai eine jubelnde Erlöfung gewesen, von ber die ganze Augen- und Seelenluft unserer Frühlingsfreude heutzutage doch nur ein schwächlicher Abglanz ist. Er "ist wol halb ein himmelriche" fagt Walter vom Mai. Und nur eines unter allen Dingen ber Welt weiß ber ritterliche Minnefänger, was er vor bem Mai noch preisen müßt. Das ift eine eble, schöne, reine Fraue, wenn diese unter die Leute tritt, mohl gekleibet und gebunden - mit ber Bebande, ber guchtigen Binde, Die bas Geficht umrahmt und auf ber über ben haaren bas Schapel ruht. Man muß sich erinnern, daß die von den Romanen entlehnte, mittelalterlich aute Sitte benjenigen Frauen und Mädchen, die auf ben Begriff Berrin, "frouwe", Unipruch hatten, nur bei besonderer Festgelegenheit erlaubte, aus den Remenaten und Spinntammern hervorzukommen "zuo viel liuten"; ein Sahr lang läßt bas von einem Renner höfischen Unstandes redigierte Nibelungenlied ben König Siegfried am Wormfer Sofe harren, ehe er Krimhilden sieht! So hielt's die Reit gegen 1200: weiter im XIII. Sahrhundert hat die Sitte von ihrer Strenge nachgelassen und überhaupt gegen bas unsichere Alamodewesen des entstehenden Rittertums reagiert. Aber vor dem Sichtbarwerben einer solchen Herrin, fagt ber galante Ritter, verblagt fogar ber Mai; er bring und alle feine Wunder, es ift boch nichts so Wonnigliches barunter, als ihr viel minniglicher Unblid; "wir laffen alle Blumen stahn und gaffen an bas werte Beib". Und wenn ber Dichter mahlen mußte zwischen des Maien Hochgezite mit all ihrer Macht, oder der edlen Fraue, der er dient, - freilich, es wäre schlimme Wahl und mit Dwê leitet er's ein, aber bennoch könnt'

Ber Meie, ir mueset Merze sin, E ich mine Frouwen ba verlure!









Schrift: "Crianon" aus der Dauerschen Gießerei, Frankfurt a. M.



# Karl von Elausewik.

C. Frhr. v. d. Golk.



perboten.)

Durch bie vaterlanbische Breffe ging fürzlich ein Aufruf zur Beifteuer für ein Dentmal bes Generals Rarl von Clausewis. Bunderbar er-icheint es, daß dies erst jest, 74 Jahre nach feinem Tobe, geschicht; benn Clausewit war unftreitig einer ber bebeutendften Beifter und lauterften Charaftere, welche das Baterland in neuerer Zeit beseffen hat. Alls Erzieher feines Boltes find feine Berdienfte fehr groß, und fie haben reiche Früchte im praktischen Leben getragen. Ihm gebührt ein bedeutender Anteil an den Erfolgen Deutschlands in den letten Kriegen und somit auch an der

Biedergeburt des Reiches.
Wan könnte ihn in eine Linie mit Roon stellen, so verschieden auch beide Männer geartet sind. Roon, Deutschlands Wassenschmied, hat das materielle Kustzeug unserer Siege geschaffen, Clausewis zum guten Teil das geistige. Er legte den Grund zu den Anschauungen vom Wefen bes Rrieges, aus welchen die glanzende Gubrung unferer Beere hervorgegangen ift. Freilich bedurfte es nach ihm nech ber Schulung bes Generalftabes und ber höheren Befehlshaber burch Renher und Moltte, um seine Lehren praktisch nüglich zu machen und ihre Wirtung ins Leben Geist, welcher das deutsche Feldherrntum des gro-gen Jahrzehnts durchweht. "Wie Kants Philo-jophie in Deutschland das Denfen selbst derer schult, die faum mehr von ihm als feinen Namen fennen, so beherrscht Clausewis seit dreißig Jahren die friegswissenschaftliche Anschauungsweise bes preußischen Heeres" sagt Weerheimb in einer trefflichen Studie über bas Wirten und bie Werte bes Generals.\*)

Dennoch ist es erklärlich, daß Clausewig fo lange auf fein Denkmal hat warten muffen. Es gibt Manner ersten Ranges, denen wir trosbem den Titel des "Großen" nicht beilegen. Wir haben ein Gefühl, daß das zu ihrer Eigenart nicht recht passe und daß sie dessen nicht bedürsen. Man hat nur an Guftav Abolph zu benfen. Ahnliches empfindet man in bezug auf Claufewit und sein Dentmal. Er wird auch lange noch, wenn nunmehr fein Standbild errichtet werben follte, ber großen Maffe wie ein Unbefannter erscheinen.

Sein Lebenslauf mar ein vielbewegter, und bennoch ift er in ber Außenwelt nicht besonders hervorgetreten. Seine Zeit kannte ihn wohl kaum als einen ihrer bedeutendsten Manner; feine Tätigfeit, felbst im Geräusch bes Rrieges, war eine gurudhaltenbe. Während ber Freiheitstampfe ftand er immerhin ichon in der zweiten Linie ber Guhrer als Chef bes Stabes eines

Bon fleineren Schriften abgesehen, die er zum Teil noch dazu auf fremde Beranlaffung schrieb, ift er zu seinen Lebzeiten nicht einmal als Schrifteller an die Offentlichkeit getreten. Er verdankt seinen Ruhm nur hinterlassenen Werken, zumal seinem Hauptwerke "Bom Kriege". Much diefes Wert ift unvollendet geblieben; ber Tod unterbrach seine Arbeit. Aber selbst, wenn es ihm vergönnt gewesen ware, dieselbe zum Abschill der beingen, sollte sie doch einstweisen ge-heim bleiben. Er wollte unbedingt wahr sein können und sich daher bei seinen Untersuchungen durch keinerlei Rücksicht gebunden sühlen. Seine Frau ift es gewesen, burch welche die Berausgabe erfolgte, und die schöne, von ihr versaßte Borrebe sagt uns, wie sie dazu kam und wes Geistes Kind sie selbst gewesen ist:

Es wird mit Recht befremden, daß eine weibliche hand es wagt, ein Werk von solchem Inhalt, wie das vorliegende, mit einer Borrede gu begleiten. Für meine Freunde bedarf es bierüber keiner Erklärung, aber auch in den Augen derer, die mich nicht kennen, hoffe ich durch die einfache Erzählung beffen, mas mich bagu beranlagte, jeden Schein einer Unmagung von mir

gu entfernen.

"Das Wert, bem biefe Zeilen vorangehen follen, hat meinen unaussprechlich geliebten, mir und dem Baterlande leider zu früh entrissenen Mann während der letten zwölf Jahre seines Lebens fast ausschließend beschäftigt. Es zu vollenden war sein sehnlichster Wunich; aber nicht feine Absicht, es mahrend feines Lebens ber Belt mitzuteilen; und wenn ich mich bemuhte, ihn von diesem Borsat abzubringen, gab er mir oft, halb im Scherz, halb aber auch wohl im Borgefühl eines frühen Todes, zur Antwort: "Du sollst es herausgeben". Diese Worte (die mir in jenen gludlichen Tagen oft Tranen entlochten, fo wenig ich damals geneigt war, ihnen eine ernst-hafte Bedeutung beizulegen) find es nun, die es mit nach ber Ansicht meiner Freunde zur Pflicht machen, ben hinterlassenen Werken meines ge-liebten Mannes einige Zeilen vorauszuschichen; und wenn man auch hierüber verschiedener Meinung fein tann, fo wird man boch bas Gefühl

selbständigen Korps, aber man hat ihn nicht so viel genannt, wie diejenigen, welche fich 1870 und 1871 in ähnlicher Lage befanden, beispielsweise Bronfart, Berby, Brandenftein, Boigts - Rhet u. a. m. Dafür ward ihm das neidenswerte Los zu teil, bon ben ausgezeichnetsten Beistern feiner Epoche ganz besonders geschätzt zu werden. Er war Scharnhorft, Gneisenau, Boyen und Stein eng verbunden. Auf ihn, wie kaum auf einen anderen Mann, paßt Schillers Wort: "Wer den Besten seiner Zeit genug getan, der hat gelebt für alle Beiten."

<sup>\*)</sup> Rarl v. Claufewig, Allgem. deutsche Biographie 1876. IV. Bb. S. 293.

gewiß nicht mißdeuten, das mich veranlaßt hat, die Schüchternheit zu überwinden, welche einer Frau jedes auch noch so untergeordnete Auftreten

ber Urt jo jehr erichwert.

"Es versteht sich von selbst, daß ich dabei auch nicht die entferntefte Absicht haben tann, mich als die eigentliche Berausgeberin bes Werkes gu betrachten, das weit über meinem Borigont liegt. Rur als eine teilnehmende Begleiterin will ich demfelben bei seinem Eintritt in die Welt zur Seite stehen. Diese Stelle darf ich wohl in Anspruch nehmen, da mir auch bei seiner Entstehung und Ausbildung eine ähnliche vergönnt murde. Wer unfere gludjelige Che gefannt hat und weiß, wie wir alles miteinander teilten, nicht allein Freude und Leid, fondern auch jede Beichaftigung, jedes Intereffe des täglichen Lebens: ber wird begreifen, daß eine Arbeit diefer Art meinen geliebten Dann nicht beschäftigen fonnte, ohne auch mir genau befannt zu fein. Es tann also auch niemand so wie ich Zeugnis geben von bem Gifer, von ber Liebe, mit ber er fich ihr widmete, von ben hoffnungen, die er bamit verband, sowie von der Art und dem Zeitpunkt ihres Entstehens. Sein fo reich begabter Beift hatte von früher Jugend an bas Bedurfnis nach Licht und Wahrheit empfunden, und fo vielfeitig er auch gebildet war, hatte sich sein Rachdenken boch hauptfächlich auf bie Kriegewiffenschaften gerichtet, welchen fein Beruf ihn widmete und Die von fo großer Wichtigkeit für bas Wohl der Staaten find."

Dann folgt in Rurze Die Entstehungsgeschichte

bes gangen Wertes.

Bei dem völligen Berzicht auf Tagesruhm ist Clausewit sich doch ohne Zweisel des inneren Wertes wohl bewußt gewesen. Er vertraute darauf, daß die Nachwelt ihn anersennen werde. Seine Ubsicht war es, für den Feldherrn und Staatsmann zu schreiben und ihnen das wahre Besen des Krieges in voller Klarheit darzulegen. Dadurch hoffte er, "in ihren Köpsen manchen Faltenkniff auszubügeln". Sein Ziel war also ein sehr hohes.

Doch wenden wir und gunachft feinen auße-

ren Lebensichicfalen gu.

Clausewis stammt aus kleinen Berhältnissen. Sein Bater, in der Jugend Offizier, bekleidete später einen Bosten am Steueramte Burg. Er hatte 300 Taler Gehalt und sechs Ainder. Biel konnte er für deren Bildung natürlich nicht tun. Aber er ist ein tücktiger Mann gewesen, der sie gut erzogen hat. Bon vier Söhnen kehten drei mit dem eisernen Kreuze erster klasse und dem Orden pour le merite geschmüdt aus den Freiheitskriegen zurück und brachten es zum General.

Karl, der jüngste der Brüder, ist am 1. Juni 1780 geboren und trat mit zwölf Jahren schon als Junter in die Armee, um sofort die Rheinseldzüge mitzumachen. Er muß von zartem Körperbau gewesen sein, denn man nahm ihm sür gewöhnlich auf den Märichen die Fahne, die er zu tragen hatte, ab, und nur, wenn es durch eine Crischast ging, wurde diese ihm wieder zurückgegeben. Dit hat er sich im späteren Leben dessen erinnert, welches Ansiehen dann der Anabe mit seiner schweren Last bei den Einwohnern

erregte. Das wichtigfte Ereignis, welchem er beiwohnte, mar die Wiedereroberung des von den Franzosen genommenen Maing durch den General von Raldreuth am 22. Juli 1793. Noch nicht fünfzehn Jahre alt, wurde er zum Leutnant befördert. Dann folgte der Friede zu Bafel und die Rudfehr seines Regiments, Bring Ferdinand, in die Garnison Neuruppin. Dort begann er fogleich zu arbeiten, um die Luden in feiner Bilbung auszufüllen, und er ift ein Autobidatt im besten Sinne des Wortes geworden. Nach bestandener Brufung ward er sogar an die 1801 bon Scharnhorst gegründete Kriegsschule in Berlin berusen. Damit begann für ihn eine schwere Beit; seine Armut brachte ihm manche Berlegen-heit, und bald verzweiselte er sogar daran, den Bortragen folgen zu fonnen. Es fehlte ihm noch ju vieles an elementarem Biffen. Rahe foll er baran gewesen sein, ben gangen Berjuch auf-zugeben; ba wurde Scharnhorst auf ben jungen begabten Offizier aufmertfam, nahm fich feiner an und ermutigte ibn, in seinem Bestreben gu beharren. Scharnhorft ift ber Bater und ber Freund seines Geistes geworden, wie er selbst jagt. Die Borlefungen fanden nur in den Morgenstunden im toniglichen Schloß statt, und es blieb ben Offigieren viel freie Beit für eigene Studien. Claufewit machte sich dies zu nute, um Professor Riesewetters Vortrag über Logit zu hören, und daher wohl stammt seine streng logische Methode und feine bialettische Scharfe.

Scharnhorft empfahl ihn in ber Folge als Abjutanten für den Bringen August von Breugen, und es ift gewiß ein gutes Beichen für die viel geschmähte Beit vor Jena, daß ber unbemittelte Offizier, dem teine vornehme Fürsprache gur Seite ftand, wirflich biefe Stelle erhielt. 213 Stabstapitan begleitete er ben Bringen 1806 ins Feld, im ftillen ichon verlobt mit feiner fpateren Gattin, ber Grafin Marie von Bruhl. Es war ein Glud fur ihn, eine Lebenegefährtin zu finden, die seiner in allen Studen murdig mar, und der gegenüber er fich über jedes Thema rudhaltlos aussprechen tonnte in dem Bewußtfein, immer ein volles Berftandnis gu finden. Seinem erften heimlichen Briefwechsel mit ihr verdanken wir daher schon eine Reihe wertvoller Urteile und Betrachtungen. Doch senden wir als eine Brobe feiner Schreibweise ein Stud aus ber Schilderung bes Mariches ber Armee voraus, welche er zu Berbstädt in der Grafichaft Dans-

feld am 18. Ceptember niederichrieb:

"Es ist wirklich ein recht ästhetischer Einbruck, den das Borüberziehen eines Kriegshausens macht; wobei man nur nicht an unfre Revuen deuten muß. Sier sind es nicht, wie dort, steise Truppenlinien, die sich dem Auge darbieten, sondern man untericheidet in den geöffneten Reihen noch das Individuum in seiner Eigentümlichseit, und es herricht neben der ruhig sortichreitenden Bewegung viel Mannigsaltigkeit und Ausdruck des Lebens. Zeder leuchtet mit seiner Rüstung einzeln durch die grünen Zweige des jungen Waldes, und wenn schon der Mann dem Auge entichwunden ist, bligt noch seine Basse durch des Lotes erhebt und dem Entfernten des verstenstelles erhebt und dem Entfernten des verstenstelles erhebt und dem Entfernten des verstenstelles der den den Entfernten des verstells werden den Entfernten des verstelles erhebt und dem Entfernten des verstelles erhebt und dem Entfernten des verstells werden den den Entfernten des verstelles erhebt und dem Entfernten des

borgenen Heeres Zug verfündet. Selbst die Mühseligkeit, die aus der Anstrengung spricht, wenn sich die Reihen mit ihrem Geschütz und Gepäck langsam den Berg hinauf ziehen, gibt einen glücklichen Zug in dem Bilde. Die Menge der Individuen, welche selbst ein kleiner Kriegs-haufe dem Auge darstellt, verbunden zu einer langen, mühevollen gemeinschaftlichen Reise, um endlich auf dem Schauplage von tausend Lebensgesahren anzukommen, der große und heilige Zweck, dem sie alle folgen, legt diesem Bilde in meiner Seele eine Bedeutung unter, die mich tief ergreift."

In jenen Briefen steht auch das merkwürdige Bort: "Des Krieges bedarf mein Vaterland und — rein ausgesprochen — der Krieg allein kann mich zum glücklichen Ziele führen," ebenso das bekannte Urteil über des großen Friedrich Verhalten bei Leuthen: "er war entschlossen, alles zu verlieren oder alles wiederzugewinnen, wie ein verzweiselter Spieler und — daß unsre Staatsmänner es sich wohl merken möchten! — in diesem leidenschaftlichen Natte, der nichts ift, als der Instinkt einer kräftigen Natur — liegt die höchste Weiseheit. Die ruhigste überlegung des glänzendsten Kopfes kann, entsernt von jeder Gesahr und jedem leidenschaftlichen Antriebe auf kein anderes Resultat kommen." — Eine herrliche Lehre sür jeden Feldherrn, der berusen ist, im Kriege unter

brohenden Umftänden zu handeln. Bon ber Trefflichkeit ber preußischen Armee war Clausewit ebenfo überzeugt, wie alle feine Beitgenoffen. Er befürchtete allein Unheil von ben im Hauptquartier herrschenden, jedes fraftige Handeln hemmenden Konvenienz-Rücksichten, hoffte jeboch, daß Scharnhorst auch Diese überwinden werbe. Er bezeichnete ben Augenblid bes Rriegsausbruche als einen fehr beneibenswerten für den König von Breußen. Die Donnerichläge von Jena und Auerstädt trafen auch ihn unvermutet; boch verlor er weder die Haltung noch jemals die Hoffnung auf eine bessere Butunft. Wit dem Grenadier-Bataillon des Brinzen August mußte er nach tapferem Biberstande auf bem Rudzug in ber Nahe von Prenglau an ben Udersumpfen vor weit überlegener frangofischer Ravallerie tapitulieren. Den Bringen begleitete er auch in die Gefangenschaft nach Frankreich, und die nun folgende Beit war für ihn wohl die schwerste seines Lebens, da er untätig den letten Unstrengungen seines Baterlandes, das Schickfal bes Krieges zu wenden, zusehen mußte. "Alle Rechte, welche ber Ausländer mit in den Schoff fremder Rationen tragt, nimmt er aus bem Schate öffentlicher Achtung feines eigenen Boltes. Wo biefe vernichtet ift, find alle feine Unsprüche ungültige Papiermunze" — schreibt er bas eine Mal nieder, und bas andere, als bie preugischen Truppen bis in ben außerften Wintel ber Monarchie gurudgedrängt waren: "Gin fpurlos Dajein ift mein Leben! Ein Mann ohne Baterland - entjetzlicher Gedante!"\*) Aber tropbem hob fich feine

stolze Seele immer wieder empor: "Berzweiselt nicht an eurem Schickjale, das ist: Ehret Euch selbst!" ruft er den Deutschen als Mahnung zu, und sein Selbstvertrauen läßt ihn zum erstenmal die eigene Bedeutung für die Führung des Krieges erkennen und ihr einen bestimmten Ausdrieges erkennen und ihr einen Derind geben. Er fürchtete den Frieden und verglich ihn dem Schlase eines Menschen, der in Gefahr ist, vor erstarrender Kälte das Leben zu verlieren. Er begeistert sich für einen Bestweissungskampf und die Anwendung äußerster Mittel, als er hört, daß unter der Justimmung des gesanten Volkes, der Frieden von Tissit geschlossen werden solles, der Frieden von Tissit geschlossen werden solle Kette zersprengen lehren, die es sich seig und surchtsam hat anlegen lassen. Seine Hossinung daute er ganz auf Scharnhorst und sehnte sich mit allen Fasern seines Herzens danach, diesem von ihm so hoch verehrten Manne bei dem Mesornwert zur Seite zu stehen; denn er besorgte, daß diezenigen, welche zunächst um ihn waren, ihm nicht so von Herzen ergeben seien, wie er selbst.

Erft nach zehnmonatiger Gefangenschaft erfüllte sich sein Bunich. Er eilte nach Königsberg, wo bamals die Manner versammelt maren, welche zuerst die Sand an die Wiederaufrichtung bes Staates legten. Im Jahre 1809 vertauschte er seine Abjutantenstellung mit berjenigen eines Bureauchess bei Scharnhorst, bessen volles Bertrauen er schnell gewann und ber sich oft darüber geäußert hat, daß Clausewis für ihn das schnellste Berständnis besessen habe. Auch nach Scharn-horsts Rückritt im Jahre 1810 blieb er ihm nahe, wurde aber zugleich als Lehrer an die allgemeine Kriegsschule berufen. In demfelben Jahre noch konnte er sich mit seiner Geliebten vermählen, die inzwischen eine glübende Berehrerin Steins geworden war und an der Reformarbeit den regften Anteil nahm. Eros ber arveit den regsten Anteil nahm. Trop ber Unruhe ber Beit und seiner vielfachen bienstlichen Beichäftigungen ward es Claufewig boch möglid, noch weiter an feiner geiftigen Bervoll- tommnung zu arbeiten und namentlich Riefewetters Borlejungen wieder zu horen. Daneben wurde ihm der wichtige Ruf zuteil, dem bamals fünfzehnjährigen Kronprinzen Unterricht über bas Rriegewejen zu erteilen. Die von ihm für biefen Unterricht aufgestellte und von dem General von Gaudy geprüfte übersicht, sowie ein furzer Aussatz über die wichtigsten Grundsatze der Kriegführung, ben er niederschrieb, als er infolge ber politischen Ereigniffe feine Lehrtätigfeit abbrechen mußte, geben die beste übersicht über seine Lehre. Belder Beift Diefelbe burchwehte, laffen am ichnellften die Schlugworte erfennen, mit benen er fich an feinen Schüler, ben Kronpringen, wendete: "3rgend ein großes Gefühl muß die großen Krafte bes Felbherrn beleben, sei es der Ehrgeis wie in Cafar, der haß bes Feindes wie in hannibal, ber Stolz eines glorreichen Unterganges wie in Friedrich bem Großen."

"Difinen Sie Ihr Herz einer solchen Empfindung! Seien Sie fühn und verschlagen in Ihren Entwürsen, sest und beharrlich in der Ausführung, entschlossen, einen glorreichen Untergang

<sup>\*)</sup> Rudhaltlos eröffnet er sich seiner Braut, bie ihn mit ben Worten ber Stauffacherin baran gemahnt hatte: "Ich bin Dein treues Weib, und meine Halfte forbr' ich Deines Grams."

zu finden, und das Schickal wird die Strahlenkrone auf Ihr jugendliches Haupt brücken, die eine Zierde des Fürsten ist, deren Licht das Bild Ihrer Züge in die Brust der spätesten Enkel tragen wird!"

Mis der Arieg zwischen Frankreich und Ruß. land im Jahre 1812 brobte, verließ Claufewig, mit einer Reihe ihm befreundeter und naheftebenber Manner, ben preußischen Dienst, um nicht an ber Seite ber Bebrucker seines Baterlandes gu tampfen. In flammenden Worten ichrieb er bamals ein Befenntnis nieder, bas zu feiner und feiner Gefinnungsgenoffen Rechtfertigung bienen follte. Boll patriotischer Glut wendete er fich gegen die Männer, die der Ergebung in Napo-leons Willen damals das Wort redeten, und feuert fein Bolt gur Erhebung und gum mannhaften Biderstande an. Gleich danach aber folgt bie fühle und fachfundige Berechnung ber Mittel, welche jum Widerstande vorhanden maren, und ein Rachweis, daß diefer teineswegs jo aussichtslos fei, als allgemein angenommen wurde. Go hat bas Feuer seines Geistes niemals bie flare Tätigfeit seines Berftanbes beeintrachtigt. "Ich glaube und betenne, daß ein Bolf nichts hoher au achten hat, als die Burde und Freiheit feines Dafeins!" Diefe bentwurdigen Borte, welche an Sichtes Reben an die beutiche Nation erinnern, ftehen in jener Schrift. Deren Beröffentlichung murbe auf einen Reitpunkt verichoben, zu welchem fie ber Regierung feine Berlegenheiten mehr bereiten tonnte. Gie ift bann fpater unterblieben. \*)

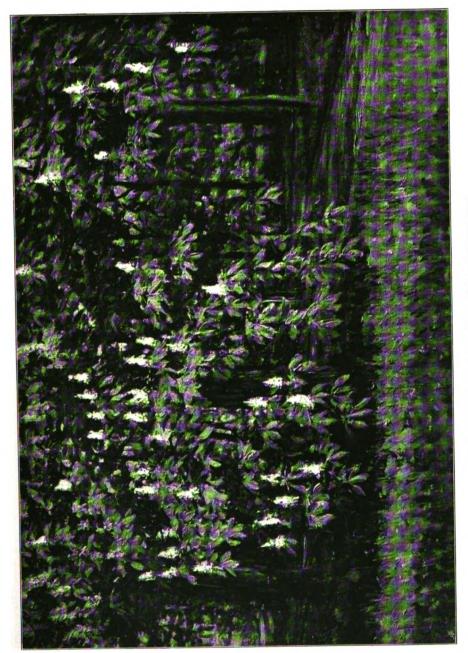
Clausewit wendete sich zunächst nach Wilna, wo er mit Freunden und Gesinnungsgenossen zusammentras. Er erhielt eine Anstellung in der beutsch-russischen Legion. Da diese aber noch nicht aufgestellt war, so teilte man ihn bem General von Bhull zu, welcher ben Raiser Alexanber I. als Berater ins Feld begleitete. Phull galt allgemein als ein Genie, wenn auch als ein etwas wunderliches. Er war ein Mann von vielem Verstand und Bilbung, aber ohne alle materiellen Kenntnisse. Sein Leben war das eines Gelehrten, der von den Erscheinungen des täglichen Lebens nichts weiß. Julius Cafar und Friedrich ber Große maren feine Lieblingshelben, und er hatte fich in ein unfruchtbares Grübeln über ihre Rriegstunft verloren, die ihn faft ausichlieglich beschäftigte. Den Erscheinungen ber neueren Kriege hatte er nur geringe Aufmertfamteit geschentt und fich felbft ein febr einseitiges und dürftiges Ariegssystem ausgetlügelt, welches - wie Clausewit sagt — "weder einer philosophischen Untersuchung, noch einer historischen Bergleichung stichhalten konnte". Tropdem mar er "ein Feind gewöhnlicher Philisterei, Dberflächlichfeit, Schiefheit und Schwäche; und die bittere Ironie, mit welcher er sich gegen diese Fehler bes großen Saufens erflärte, mar es hauptfachlich, welche ihm bas Ansehen von großer Wenialität und Araft gab". Wie viele Leute feines Schlages hatte er fich in eine Großartigfeit ber Anficht und in eine Starte bes Entschluffes bineinphantafiert, die ihm durchaus nicht natürlich waren. Dies aber murde um jo gefährlicher, als er leicht den Ropf verlor, und bei seinem immer

auf bas Große gerichteten Blid oft vom fleinften Biberftand ber wirflichen Belt überwältigt murbe. Manner wie Phull sind bas Berhangnis ber Hauptquartiere, namentlich, wenn fie einem jungen Fürsten von impulsivem Befen und lebendiger. aber oberflächlicher Auffassung ber Erscheinungen gur Seite gestellt sind. So tam Clausewis, trot seiner erst 32 Lebensjahre bei Phull in eine Lage, aus der felbst gereifte Lebenserfahrung sich nicht leicht ohne Schaben hinauszuziehen vermag, und es gelang ihm noch, großen Ruten zu stiften. Phull hatte den Plan entworfen, daß die rusiische Armee mit ihren Sauptfraften in einem Lager bon Driffa an ber Duna ber frangofischen Invafion Salt gebieten follte. Claufewit überjah mit scharfem Blid die grundsätlichen Fehler, welche in biefem Gebanten lagen. Bis gur Duna bin tonnte ber Prozeg ber Schwachung ber frangöfischen Urmee unmöglich fo weit gediehen fein, daß man auf eine gludliche Abwehr hoffen burfte. Dorthin waren auch bie feitlich verwendeten Streitfrafte nicht heranguziehen, und vor allen Dingen rechnete ber Plan nicht mit einem Feinbe wie Napoleon I. Der murde, bevor er bas an fich nicht gunftig gestaltete Lager angriff, ben Strom oberhalb überschritten und ber ruffischen Urmee am anderen Ufer bie rudwärtigen Berbindungen abgeschnitten haben, so daß sie voraussichtlich in die schwerste Ratastrophe verwidelt worden ware. Claufewig verftand es herbeiguführen, bag man ihn voraussandte, um die Berschanzungen zu besichtigen, und indem er anscheinend nur bieje felbst fritisierte, wußte er bes Raifers Blid boch fo gu lenten, bag er mit feinem gefunden Ginn das Unpraftische der gangen Idee übersah. Diese wurde endgültig aufgegeben, und ber Raifer, allmablich an Phulls Talent zweifelhaft geworben, verließ befanntlich bas beer, ben Oberbefehl bem Grafen Barclan überlaffend. Phull war damit wieder in fein Fahrmaffer geraten, benn er tonnte fich auf ironische Kritit beschränken. Als er im Jahre 1795 in Möllendorfs hauptquartier gewesen, hatte er erklärt: "Ich bekümmere mich um nichts; denn es geht doch alles zum Teufel." Auf ber Flucht von 1806 nahm er hohnlachend ben Hut ab und rief: "Adieu, preußische Monarchie!" Im November 1812 in Petersburg, als die franzöfliche Armee bereits ihren Rudzug angetreten hatte, außerte er fich zu Claufewig: "Glauben Gie mir, aus Diefer Gadje fann niemals etwas Wefcheites heraustommen." Er blieb sich also immer gleich.

Clausewig war wohl seit Drissa ein Alp von der Seele genommen; seine persönliche Tätigseit lentte aber erst wieder während der Verfolgung der sich auslösenden großen Armee durch die Russen in wichtigere Bahnen ein. Im Dezember besand er sich dei dem rechten Flügel unter Wittgenstein, welchem der Austrag zuteil wurde, dem dei Mitau, Riga gegenüber, mei dem vereinigten prensisch-französischen Korpsstehen gebliedenen Warichall Macdonald den Rückzug zu verlegen. Wacdonald war ohne jede Nachricht von der großen Armee, während Porck\*)

<sup>\*)</sup> Abgedruckt in Pert, Leben Gneisenaus.

<sup>\*)</sup> der befanntlich das preußische Kontingent besehligte.



Blubende Kastanien. Gemalde von R. Schmidt-Michelfen.

•		
	•	

am 10. Dezember aus Wilna burch einen Offizier volle Aufklärung über ben mahren Sach-verhalt erhielt. Aber sein Berhältnis zu Macdonald mar bereits ein fehr schlechtes, und biefer traute feinen Mitteilungen nicht, schrieb vielmehr an den Herzog von Baffano und bat um Aus-tunft, wobei er Pords Angaben und die im Korps furfierenden Gerüchte als "absurdités" bezeichnete. gur höchsten eigenen Berwunderung erhielt er am 18. einen Befehl zum Rückzuge und brach sofort mit den französsischen Truppen und einem Teil der Preußen unter Maffenbach in der Richtung nach Tilsit auf. Pord mit dem größeren Teil der preußischen Truppen sollte ihm auf zwei Tagemäriche Abstand folgen.

Inzwischen war Wittgenstein, gleichfalls in ber Richtung auf Tilsit von Often her nach Samogitien hereinmarschiert. Zwei fliegende Ko-lonnen eilten ihm vorauf, die linke gegen Tilsit, die rechte unter dem General Diebitsch mehr in ber Richtung auf Memel. Ihr ichloß fich Clausewit an und tam fo bagu, bei ber balb barauf folgenden übereinfunft mit General von Pord, bem Ausgangspuntte ber preugischen Erhebung gegen Frantreich, eine hervorragende Rolle gu Diebitsch nahm an, daß Macdonald sich über die Kurische Nehrung gurudziehen werde und beeilte seinen Marsch auf Memel. Unweit vor biefer Stadt erfuhr er, bag Macdonald jest erft im Unmariche von Mitau auf Tilfit fei. Gofort tehrte er um und erfuhr am 25. Dezember in bem fleinen Städtchen Koltiniani, welches auf Macdonalds Straße lag, daß biefer bereits por-übergezogen fei und nur noch bie Breußen unter

Bu biejem wollte Diebitsch Clausewit als Parlamentar fenden, der jedoch mit richtigem Tatt ben Auftrag zunächst ablehnte und den Borichlag machte, einen national-ruffifchen Offizier gu entfenden, welcher ber beutschen Sprache ebenfo mächtig war wie er. General von Rleift wies den Unterhändler

Pord zurudgeblieben maren. Ihm gegenüber stand zunächst General Kleist mit ber Avantgarbe.

ab, fügte aber hinzu, daß Pord noch am gleichen Tage, dem 25., nachkommen werbe. In ber Tat traf dieser abends bei Kleist ein und erklärte fich zu einer Unterredung bereit. Bum Berftandnis für das nun Folgende gehört Claufewit' furze meifterhafte Schilderung von Pords Charatter, welche an Diejer Stelle in Die Beichichte bes Feldzugs von 1812 eingefügt worden ift:

"General Pord war ein Mann von einigen 50 Jahren, ansgezeichnet burch Bravour und friegerische Tuchtigfeit. Er hatte in seiner Jugend in ben hollandischen Kolonien gedient, fich also in ber Welt umgesehen und ben Blid bes Beiftes erweitert. Gin heftiger, leibenschaftlicher Wille, ben er aber hinter anscheinenber Kälte, ein gewaltiger Sprzeiz, den er hinter beständiger Resignation verbirgt, und ein starker, kühner Charakter zeichnen diesen Mann aus. General Pord ist ein rechtschaffener Mann, aber er ist finster, gallsüchtig und verstedt und darum ein ichlimmer Untergebener. Berfonliche Unhänglichteit ist ihm ziemlich fremb. Was er tut, tut er seines Ruses willen und weil er von Natur tüchtig ift. Das Schlimmfte ift, bag er bei einer

Maste von Derbheit und Gerabheit im Grunde fehr verstedt ift. Er prahlt, mo er wenig Soffnungen hat, aber noch weit lieber icheint er eine Sache für verloren zu halten, wo er eigentlich wenig Gefahr fieht."

Die Lage war nun so, daß Diebitsch Pord ben Rudweg nach Tilsit sperrte, aber an Kräften zu schwach war, um ihm benselben ernstlich zu verlegen. Wenn Pord gewollt hatte, murbe er haben durchbrechen konnen. Aber dies entsprach im Augenblid weber seiner Reigung, noch ben Interessen bes Baterlandes, wie er sie auffaßte. Schon bei Riga hatte er eine Unterredung mit bem dort fommandierenden ruffifchen General, Grafen Gffen, und fpater mit Baulucci gehabt, burch ben er Anerbietungen des Kaisers Alexander I. für Preußen erhielt. Major von Seidlit, den er an den König geschickt hatte, war aber noch nicht gurud, und fo blieb er in Ungewißheit, wie man in Berlin dachte. König Friedrich Wilhelm III. tonnte ihm möglicherweise ein eigenmächtiges Sandeln aufs ichlimmfte verargen. Leicht mar es also auf feinen Fall, einen Entschluß zu faffen.

Diebitich ichlug nun guerft eine Art Neutrali-tatsvertrag vor, ben Pord zögernd gurudwies, fo baß am Ende nur ein ftillichweigender Baffenftillftand und für Pord ein Marich nach rechts feitwarts verabredet wurde, bem sich Diebitsch bann von neuem vorlegen sollte. Yord äußerte zum Schluß der Unterredung: "Ihr habt ja so viele ehemals preußische Ossisiere bei Euch, schieft mir doch fünstig einen solchen, ich habe dann doch mehr Butrauen." Go durfte nun Claufewit felbft auf Die Szene treten, und er übernahm freudig bie Bermittlerrolle. Spat abende ritt er mit Diebitich nach Roltiniani jurud, und biefer fragte ihn, mas er wohl von Yords Absichten hielte und was für eine Urt von Mann er fei. Clausewit tonnte nicht umbin, seinen General, ber bisher nur ein edles und offenes Benehmen gezeigt hatte, vor bem Alten gu warnen. Er fürchtete, wie er selbst jagt, fehr, daß dieser die Racht be-nuten werde, um das schwache ruffische Sauflein zu burchbrechen und feinen Weg zu Macbonald nach Tilfit fortzusepen. Er empfahl baber bie höchste Bachjamteit, und Diebitsch traf feine Borfichtsmagregeln. Raum waren beibe in einem Haufe abgestiegen und hatten sich in voller Rleibung auf die Streu niedergelegt, als Biftolen-ichuffe, und zwar von rudwärts her, burch bie Nacht erschalten. Ginige Minuten hielt bas Feuern an, und Clausewit sprang mit dem Ge-banten empor: Das ift Porck, ber uns von hinten überfällt; bu haft ihn gut erraten. Tatfächlich handelte es sich zwar nur um eine Dragonerabteilung Massenbachs, welche ben Bersuch machte, eine Nachricht zu Porck burchzubringen. Doch erfuhr man dies damals noch nicht.

Tropbem Pord an diefer Störung unschuldig gewesen ift, muß doch erwähnt werden, daß er auch die Berabredung für den 26. Dezember nicht innehielt und statt bes Seitenmariches eine Bewegung mehr gegen Tilfit hin ausführte, mas Diebitich boppelt migtrauisch machte. Nun folgte startes Parlamentieren, wozu stets Clausewig gebraucht wurde. Das erste Mal wollte Porch biesen nicht vor sich lassen und schalt den Offi-

gier ber Borpoften aus, ber ihn begleitet hatte. Es bandelte fich indeffen nur um eine Romodie, und Pord schickte schließlich ben bamals gleichfalls ruffischen Oberleutnant Grafen Dohna hinaus, ber sich von Riga her bei ihm eingestellt hatte. Diefer follte mit Claufewit alle Angelegenheiten besprechen und konnte nun auch mit voller Be-ftimmtheit die Bersicherung abgeben, daß Yord es ehrlich meine, aber gern noch einige Tage gewinnen wolle, ohne fteben zu bleiben. Macdonald follte seine Bewegung noch fortseten, Diebitich aber bessen Befehle für bas preußische Korps abfangen. Go tonnte ber Berichlagene fich am Ende den Schein geben, als sei er von Macdo-nald im Stiche gelassen worden. Diebitich verftand bas recht wohl, war aber Dorde boch immer noch nicht recht gewiß. Wenn dieser ihn allmäh-lich bis in die Gegend von Tilsit gurudmanö-verierte, um sich dann durch einen Kraftstreich von ihm loszumachen, so hatte Diebitsch teine sonderliche Rolle gespielt und ware wohl gar in ein zweideutiges Licht gefommen. Diebitsch brangte baber und suchte Pord burch wiederholte Proteste gu einer Entscheidung gu bringen, mabrend dieser beschwichtigte, dabei aber fortdauernd gegen Tilsit borrudte, so daß er am 28. schon Wilfijchten, nur noch zwei Meilen bavon entfernt, besette. Macdonald wartete inzwischen mit Ungebuld in Tilfit.

Um 29. erichien baber Clausewit mit einer Art von Ultimatum bei Dord, der fich perfonlich in Tauroggen befand, und brachte zugleich ben aufgefangenen Brief Macbonalde an Baffano bom 10. Dezember mit, in welchem fich die Worte finden: "Enfin la bombe a crevé avec le général Yorck." Buerft wies Pord ben Unterhandler, als diejer in sein Zimmer trat, barsch zurud: "Bleibt mir vom Leibe, ich will nichts mehr mit Euch zu tun haben. Eure verdammten Kojalen haben einen Boten Macdonalds burchgelassen ..." Clausewig aber verstand es, ben Alten zu beruhigen, er übersah recht wohl, daß biejer im Grunde genommen ichon viel zu ftart tompromittiert war, um noch zurüd zu können. Er berechnete auch richtig die Wirkung, welche Macbonalde Worte auf Yorde Temperament ausüben wurden. Es gelang ihm schließlich, seine Mission zu erfüllen und Dords Entichluß zum Durchbruch gu bringen, was biefer ihm felbft mit bem berühmten Bort: "Ihr habt mich" ankündigte. Es erfolgte nun die bekannte Verhandlung in ber Poscherunger Mähle und der unter dem Namen der Konvention von Tauroggen begriffene Bertrag, welcher bas Yordiche Korps zunächst neutralisierte und ben Abertritt Preußens auf russische Seite vorbereitete. Die Darstellung ber entscheidenden Tage, welche Clausewis in feiner Geschichte des Feldzugs von 1812 in Rußland gibt und der wir hier treu gesolgt sind, ist in hohem Grade spannend und lebensvoll geschrieben. Trop ber Bucht ber Umftanbe, welche auf Dords Entichluß einwirtten, nennt der Verfasser diesen bennoch "eine der fühnsten Handlungen, welche in der Geschichte vorgekommen sind".

Mit Port ging Clausewit bann nach Königsberg und nahm dort ben lebhastesten Anteil an ber Erhebung ber Proving, die den Anstoß für Breußen und Deutschland gab. Er bearbeitete einen Entwurf für die Organisation der Landwehr und des Landsturms, an dem Scharnhorst späterhin nur wenig zu ändern fand.
Während des Feldzuges von 1813 bis zum

Während des Feldzuges von 1813 bis zum Wassenstein, der dem Borboten eines faulen Friedens gehalten wurde, befand sich Clausewit im preußischen Hauptquartiere, ohne jedoch die Wiedereinreihung in das vaterländische Heer erlangen zu können, da König Friedrich Wilhelm III. ihm und seinen Genossen den übertritt von 1812 noch nicht verziehen hatte. Auf Gneisenaus Veranlassung schried er die kurze Geschichte des "Feldzuges von 1813 bis zum Wassenstillstand", deren Bestimmung es war, die Hospital auf einen endlichen Sieg bei krästiger Fortsehung des Krieges im Bolke zu erwecken.

Niederschmetternd traf ihn die Nachricht von Scharnhorsts Tode, in dem er sein Borbild, seinen treuesten Berater und seinen besten Freund verlor. Der Nachruf, den er ihm widmete, ist "ein biographisches Denkmal von wunderbares Schönheit".\*) Gneisenau, zum Chef des Generalstabes ernannt, wünschte Clausewis, troß seiner Jugend, doch als Generalquartiermeister im Hauptquartier neben sich zu sehen, aber Ancsede setze Müsslings Ernennung durch, der mit seiner Neigung zur Besonnenheit und Pedanterie Gneisenaus Feuergeist und Blüchers Ungestüm dämpsen sollte So haben selbst in den kritischsten Augenblicken der Geschichte persönliche Rücksichten immer ihre Rolle gespielt, und sie werden leider niemals ganz auszuschließen sein.

Clausewig mußte sich begnügen, im Wallmodenschen Korps, dem die Operationen im nördlichen Deutschland zusielen, als Chef des Generalstades zu dienen und sich dort größe Verdiensste
um das Gesecht an der Göhrde zu erwerben. Jan Jahre 1814 wurde er wieder ins Hauptquartier
entsendet, aber erst nach dem Frieden in den preußischen Dienst zurück übernommen. Im Jahre 1815 war er Chef des Generalstades des III. Armeetorps unter Thielmann und socht mit diesem dei Ligny und Wawre, so daß er der Schlacht von Waterloo sernblieb, aber durch den zähen Widerstand gegen das Grouchysche Korps zur napoleonischen Endtachtrophe beitrug.

Mit General von Thielmann kehrte er auch nach Koblenz in bessen Hauptquartier zurück, wo er bis 1818 verblieb. In diesem Jahre traf ihn seine Berusung als Direktor an die allgemeine Kriegsschule nach Berlin. Man hätte denken sollen, und man hat es damals sicherlich gedacht, daß dieses die beste Stellung für einen Clausewip sei, und Clausewip der beste Mann für den ausgewählten Bosten. Aber die Hoffmungen, welche er vielleicht zunächst an die neue Verwendung geknüpft hat und welchandere davon hegten, erfüllten sich nicht; doch nicht durch seine Schuld, sondern durch die Eigentümlichseiten der Organisation. Der Direktor übte nämlich auf Art und Leitung des Unterrichts keinen Einsluß aus; dieser verblieb einer

<sup>\*)</sup> August Rludhorn. Aber Karl von Clausewit, Festrede an der Georg August - Universität zu Göttingen.

besonderen Studienkommission und ihm dafür nur die Verwaltung und die Aufrechterhaltung der Disziptin, welche bei der in jener Zeit an dem Anstitut herrichenden akademischen Freiheit recht schwierig war. Dienstlich erntete er wenig nuchr als Verdruß und allerlei ärgerliche Schwierigkeiten. Tropdem sind die zwölf Jahre seiner Direktorstellung durch die Fügung des Schickals für ihn und das Vaterland zum Segen geworden; denn während derselben sand soweit zu sühren, als es auf uns überkommen ist.

Daß er dies vermochte, söhnte ihn auch mit der ihm gewordenen Bestimmung aus, welche ihm sonst unmöglich genügen konnte. "So frei er auch von jeder kleinlichen Eitelkeit, von jedem unruhigen, egoistischen Ehrgeiz war" — sagt seine Frau in der Borrede — "so sülfte er doch das Bedürsnis, wahrhaft nüglich zu sein und die Fähigkeiten, mit welchen Gott ihn begabt hatte, nicht ungebraucht zu lassen. Im tätigen Leben kand er nicht an einer Stelle, wo dies Bedürsnis Bestriedigung sinden konnte, und er machte sich wenig Hossinung, noch einst zu einer solchen zu gelangen; sein ganzes Streben richtete sich also auf das Neich der Wissenschaft, und der Nutgen, den er einst durch sein Wert zu stiften hosste, den er einst durch sein Wert zu stiften hosste, wurde der Zweck seines Lebens. Wenn trothem der Entschluß, dies Wert erst nach seinem Tode erscheinen zu lassen, immer sesten ihm wurde, so ist dies wohl der beste Beweis, daß kein eitles Verlangen nach Lob und Auerkenntnis, keine Spur irgend einer egosstischen Rücksich beisem Wirssamten

"So arbeitete er eifrig fort, bis er im Fruh-jahr 1830 gur Artillerie verfest und feine Tatigfeit nun auf eine gang andere Beije und zwar in jo hohem Grade in Unipruch genommen wurde, baß er, wenigstens fürs erfte, allen schriftstelle-rijchen Arbeiten entjagen mußte. Er ordnete seine Bapiere, versiegelte die einzelnen Batete, versah sie mit Aufschriften und nahm einen webmutigen Abschied von dieser ihm jo liebgewordenen Beschäftigung. Er wurde im August besfelben Jahres nach Breslau versett, wo er die zweite Artillerieinspektion erhielt, aber schon im Dezember nach Berlin berusen und als Chef des Generalstabes bei dem Feldmarschall Grafen von Gneisenau (fur bie Dauer bes bemielben verliehenen Oberfommandos) angestellt. 3m Mars 1831 begleitete er seinen verehrten Felbherrn nach Pofen. Als er nach bem schmerzlichen Berluft im November von dort nach Breslau gurudfehrte, erheiterte ihn die Soffnung, fein Bert wieder vornehmen und vielleicht im Laufe bes Winters vollenden zu können. Gott hatte es anders ge-wollt; er war am 7. November nach Breslau gurudgefehrt, am 16. war er nicht mehr, und bie von feiner Sand verfiegelten Batete murben erft nach feinem Tobe eröffnet!" \*) -

Abfichtlich find wir hier ber Darftellung ber Berausgeberin gefolgt, weil sich bie Erzählung von Claufewig' lettem Lebensjahre nicht fürzer und wirtungsvoller geben läßt. In Pojen hatte Clausewit als Gneisenaus Stabschef bie Seele bes Bauptquartiers gebildet, und Brandt fpricht in feinen Memoiren voll Bewunderung über die Art und Beise, wie er aus ben einzelnen Unternehmungen und Märschen ber zu gleicher Zeit in Bolen fich gegenüberftehenden Beere feine Folgerungen zog, die Geschwindigkeit aller Bewegungen berechnete und meift mit treffendem Urteil Die Buntte vorausbestimmte, wo es zu Entscheidungen tommen wurde. "Bas spater von historitern muhjam herausgetlugelt, von Militärschriftstellern nach langen Studien als die Quinteffeng bes Wiffens aufgestellt ift, erichloß sich ihm im Augenblide. Das Schidfal hat es ihm leiber verjagt, in einer höheren Birtfamfeit feine Talente gu beweisen, aber ich habe die feste überzeugung, er wurde als Stratege Außerordentliches geleistet haben."

Die Richtigfeit biefes Schlugurteils von Brandt ift vielfach beftritten worden. General Thielmann foll 1815 über Clausewis' praftische Tätigkeit nicht gunftig geurteilt haben. Gine gewisse Befangenheit ber Truppe gegenüber mar ihm wohl eigen, die Bewohnheit bes Rommandos fehlte ihm; er mag die Babe nicht befeffen haben, jene mit fich fortgureißen. Gin fo flarer Beift, wie er, ber ftets auf bie augerfte Wahrheit in Urteil und Entichluß gerichtet war, wurde indeffen ohne Zweifel, jobald er erft einige Zeit ben Befehl geführt, die beengenden Schranten übermunden haben, die fein Befen ihm babei fette. Es hatte fich wohl noch ein bedeutender Feldherr aus ihm entwideln tonnen, wenn bas Schichal es gewollt. Auch von Moltke hat man ja berichtet, daß die dirette Berührung mit der Truppe ihm eine gemiffe Berlegenheit bereitete. Diefe ware sicherlich in furzester Frift geschwunden, wenn das Leben ihn dazu bestimmt hatte, ein Rorps oder eine Armee felbst zu führen, statt als Chef bes Generalftabes an ber Seite bes Ronigs ju ftehen.

Heute sagt man von Clausewit gemeinhin, daß er Napoleons Kriegsührung dem preußischen Here zugänglich und es damit vertrauter gemacht habe, als die Franzosen es geworden seien; darauf habe zum großen Teil die preußische Überlegenheit von 1870 beruht. Bis zu einem gewissen Erabeneit von 1870 beruht. Bis zu einem gewissen Erabendeit von 1870 beruht. Das Clausewit niemals starrer Theoretister war, sondern aus der lebendigen Anschaung der ihn begleitenden Erzeignisse schöpfte, so wurde Napoleon sein vorzüglichzter Lehrmeister; doch hat er sich nie einseitig und istavisch zu dessen Apostel gemacht. Auch Friedrich und andere große Feldherrn der neueren Zeit waren seine Wordliber. Er lehrte die Kriegsührung, wie sie sich aus dem allgemeinen Entwicklungsgange der Kultur nach natürlichen Bedingungen zu seiner Zeit ergab.

Seine hinterlaffenen Werte erschienen, von Frau von Clausewis mit hilfe einiger General-stabsoffiziere und Freunde für den Druck vorbereitet, von 1832 an in zehn Bänden, aber in unregelmäßiger Folge. Zuerst kamen die beiden

<sup>\*)</sup> Clausewit starb, wie vor ihm Gneisenau, der bie vier zum Grenzschut während des polnisch-ruffischen Krieges aufgestellten Armeelorps befehligte, an der Cholera. Diese hielt damals befanntlich ihren ersten verheerenden Zug durch Mitteleuropa.

ersten Bände des rein theoretischen Werkes vom Kriege\*); dann folgte eine Geschichte des Feldzugs von 1796, die den vierten Band bildet, später andere triegshistorische Ubhandlungen und dann der dritte Band vom Kriege. Clausewig selbst sagt, daß System in dieser Tarstellung auf der Obersläche nicht zu finden sei und daß er statt eines sertigen Lehrgebäudes zunächst nichts als Werfstide geben könne, die missenschaft nichts als Werfstide geben könne, die missenschaft nichts als Werfstide geben könne, die missenschaft nichts als Werfstide geben könne, die missenschaftliche Form liege in dem Bestreben, das Wecsen der Kriegerischen Erscheinungen zu erforschen und ihre Verdienung mit der Natur der Dinge, aus denen sie zusammengesetz sind, zu zeigen. Er betrachtete die ersten sechs Bücher des Werfes vom Kriege, welche sich schon ins reine geschrieben vorsanden, noch als eine ziemlich unspörnliche Wasse, diebente und achte Buch stellen nur Stizzen und einige entworsene Kapitel dar, die "ein bloßes rohes Durcharbeiten durch die Wasse sind."

Dann fügt er in einer, im Jahre 1827 geschriebenen "Nachricht" vorahnend hinzu: "Sollte mich ein früher Tod in dieser Arbeit unterbrechen, so wird das, was sich vorsindet, freilich nur eine unsörmliche Gedankenmasse genannt werden können, die, weil unaushörlichen Missverständnissen ausgesetzt, zu einer Menge unreiser Kritiken Veranlassung geben wird; denn in diesen Dingen glaubt jeder das, was ihm einfällt, indem er die Veder ergreift, eben gut genug, um gesagt und gedruckt zu werden, und hält es für ebenso unzweiselhaft, als daß zweimal zwei gleich vier ist. Wollte er sich die Mühe geden, wie ich, jahrelang über den Gegenstand nachzudenken und ihn immer mit der Kriegsgeschichte zu vergleichen, so würde er freilich mit der Kriits behutsamer sein."

Die acht Bucher vom Ariege beichäftigen fich im allgemeinen mit ber Strategie ober ber Rriegführung im großen; bann ichließt fich bie ichon ermähnte Aberficht über ben militarischen Unterricht bes Kronpringen und eine Arbeit über organische Ginteilung ber Streitfrafte an. bacht war von ihm noch ein gleichwertiges Werk über die Tattit oder Gefechtslehre, was vielfach selbst von seinen Berehrern übersehen wird. Für diese hat er nur die Stieze eines Planes und bann einen Leitfaben gur Bearbeitung aufgeftellt. Dag aber ber große Denter aus Diefen Grunden fein Wert nur als eine Cammlung noch nicht geordneter Bruchftude bezeichnet haben; fur uns findet sich unendlich viel barin, und es wird uns ichwer, uns das Bollendete vorzustellen. Es erscheint überhaupt fraglich, ob sein rastlos arbeitender Beift einen Abichluß, der den eigenen Wünschen völlig entiprach, gejunden haben wurde, auch wenn ihm ein längeres Leben beschieden gewesen ware.

Der Bersuch einer kurzen Inhaltsangabe von Clausewig' Lehre ist recht gewagt. Dennoch muß den vielen Lesern, die mit ihr noch unbefannt sind, erläutert werden, worum es sich handelt. Um ihren eigentümlichen Reiz für den forschenden Geist einigermaßen zu verstehen, muß

man aber zunächst in ganz großen Bügen ben Standpunkt barstellen, auf welchem sich die Kriegswiffenschaft vor Clausewit befand.

Sie raumte ben geometrischen Beziehungen in ber Tätigfeit ber Beere und bem Ginfluß bes Gelandes einen fehr weiten Spielraum ein. Der Arieg murbe barin als etwas vom übrigen Leben ber Bolfer völlig Getrenntes und seine Führung als eine Kunst für sich betrachtet. Wie im poli-tischen Leben zu Ende des XVIII. Jahrhunderts Die Rriege lediglich als eine Ungelegenheit bes absoluten Fürsten betrachtet wurden, welche bas Bolf nichts anginge, fo fah man bie Lehre vom Kriege auch für etwas an, was nur ber Fachmann verfteben konne und mas mit ben übrigen Wiffenschaften nichts gemein habe. Da nun Die Truppenbewegungen und Kämpfe fich im Grunde genommen in einfachen Formen abspielten, fo murbe es versucht, ihnen gewaltsam einen tieferen Inhalt und Bujammenhang zu geben. Un fich brudt fich barin bas lobenswerte Streben aus. fich aus ber roben Empirit alterer Beiten berauszuarbeiten, aber ber babei gewählte Weg mar meist zu einem Frrmeg geworden. Dem geometrifchen Berhaltnis, in welchem bie Linie, wo bas heer aufmarichierte, zu berjenigen ftanb, auf ber es bann vorruden follte, bie Lage bes Operationsobjettes, bes Bielpunttes, zu Diefen Linien, bie Wintel, welche fie miteinander bildeten, murden als das Enticheidende bei den Beeresbewegungen bezeichnet. Berge mit ihren Berzweigungen, Lage von Tälern, sollten angeblich in ber innigsten Beziehung mit ben Truppenbewegungen stehen. Scherzweise hat man es als eine Theorie jener Zeit bezeichnet, baß "bas Bataillon ben Berg und der Berg das Bataillon verteidigt". Man dachte sich die Truppen gleichsam verheiratet mit dem Terrain und übersah die natürlichen Bedingungen für Leben und Tätiafeit der Heere. Dag beispielsweise eine Operationslinie in dem beften Wintel gur Operationsbafis, bem rechten nämlich, stehen und boch ganglich unbrauchbar sein könne, weil der Weg, der dort führt, unpassierdar ist, achtete die damalige Kriegslehre gering. Daß ein Berg, der eine schöne Ausstellung für ein Truppentorps bilbete, ohne Bedeutung fei, weil alle großen Beerstragen außer Schufweite an ihm vorüberführten, wurde wissenschaftlich nicht anerkannt. Massenbach, ein Hauptvertreter jener alteren Theorie, welche die Mathematik als unerläßliche Grundlage für die Tätigkeit bes Feldherrn erklärte, ritt noch am Albende ber Schlacht von Jena unter ben fliehenden Truppen umber und verwies fie nach bem Ettersberge bei Weimar, bem er im Frieden eine beherrichende Rolle angebichtet hatte und vergaß dabei völlig, daß der geschlagenen Urmee nicht bie mindefte Araft zum Widerstande mehr innewohnte. Selbst ein so bedeutender Mann, wie es Kuesebed namentlich in jüngeren Jahren augenscheinlich war, wies noch kurze Zeit vor dem unglücklichen Kriege, wie er gewiß meinte, überzeugend nach, daß Napoleon ein Angriff gegen Preußen in der Richtung auf die Elds unmöglich fei; benn bort lagen zwei Festungen: Erfurt und Magdeburg. Jede hatte ihre eigene "Wirfungssphäre", und der Kaiser mußte ent-

<sup>\*)</sup> Diefes ift in brei Banbe und acht Bucher geteilt.

meder in die ber einen oder ber andern hineingeraten. Dann war ihm Halt geboten. Aber Napoleon, der große Naturalift, mußte von Birtungesphären nichts und ging achtlos an Erfurt porüber. Magdeburg aber fiel fast ohne Widerftand in seine Sand, weil es einen Kommandanten befaß, der seiner Rolle nicht gewachsen war.

Dag aus einer folchen Anschauung vom Wefen der Kriegführung, welcher felbst die besten Ropfe jener Beit unterworfen waren, nur eine recht burftige Lehre, die weder den Geift erheben noch ben Charatter ftarten fann, hervorgeben

mußte, ift ohne weiteres flar.

Clausewit geht von der Erflärung aus, daß ber Rrieg nichts ift, als die fortgejette Politik mit andern Mitteln. Dadurch ftellt er ben Rrieg mitten in bas Leben ber Bolfer und in ihre geschichtliche Entwicklung hinein. Go bringt er von Saufe aus feine Lehre auf einen fruchtbaren Boben. Er nennt ben Krieg auch einen Aft bes Bertehrs ber Bolter untereinander und fest ihn in Bergleich mit dem Sandel, ber wieder feine verwandtschaftlichen Beziehungen mit ber Politik hat. Wie diese immer mit unbefannten Gegenwirfungen rechnen muß, von welchen fich ein icharfer Ropf wohl ein annähernd richtiges Bild machen, fie aber nie völlig vorhersehen fann, so hat auch die Kriegführung unausgeset mit bem unabhängigen Willen eines Wegners gu rechnen, beffen Berhalten man wohl aus feinen perfonlichen Eigenschaften, bem Charafter bes Bolles, ber Natur bes Landes und vielen Nebenumftanden burch Diagnose ungefähr zu erraten, nie aber bestimmt vorauszusagen vermag. Clausewip verwirft daher auch ben viel gebrauchten Bergleich ber Kriegführung mit dem Schachspiel, weil man in diesem die Wirfung jeden Zuges vorher berechnen kann, und läßt dafür den mit dem Kartenspiel zu, wo man es mit verdecten Karten bes andern Spielers zu tun hat. Das Element, in dem fich der Krieg und die Sätigkeit bes Felbherrn bewegen, ist also die Ungewißheit, und ichon daraus geht hervor, daß die Kräfte des Gemütes und des Geistes hier viel mehr zur Geltung tommen, als die Kenntnis von mechanischen Regeln und geometrischen Beziehungen in ben Truppenbewegungen, ober die einer tomplizierten Gelandelehre.

Um vollständigsten wird bie Politit immer ihre Zwede erreichen, wenn ber Feind wehrlos gemacht wird und fein entgegenstehender Wille gebrochen ift. Das geschieht burch ben Rampf. Auf Bernichtung ber feindlichen Streitfrafte lauft alfo schließlich alles hinaus, banach muß nun ber Beerführer ftreben, und nicht nach torretten Linien und Winkeln. So dachten Friedrich ber Große, fo Napoleon I., so auch Clausewig, Blücher und Gneisenau und ebenfo bachten die preußi-

ichen Generale von 1866 und 1870.

Man ift versucht, die Frage zu stellen, ob biefe einfachen Gape jemals haben verkannt werben können; boch ist barauf nur zu erwidern, daß beispielsweise Massenbach in einer Lobrede auf den Bringen Heinrich von Breugen den Marichall Berwick als bas Steal eines Feldherrn hinftellte, weil er ohne Schlacht ben Gieg gewonnen.

Un die Grundbegriffe, daß ber Rrieg nur eine Staatspolitit mit anderen Mitteln fei und fich im Element ber Ungewißheit bewegen muffe, anknupfend, fucht Claufewig alle Probleme ber Kriegführung mit bem Berftanbe gang zu burch-bringen, sie zu zergliebern und sie sich ihrem inneren Zusammenhange nach zu erklaren. Seine Natur brangt ihn immer "zum Entwideln und Systematisieren", niemals aber hat er babei bie lebendige Wirklichkeit vergeffen und die Ergebniffe feiner Gebankenarbeit ftets forgfam verglichen mit der unmittelbaren Unschauung ber Dinge. Das prägt sich beutlich in seiner Borliebe für ben friegsgeschichtlichen Beweis seiner Lehren aus. Nirgends finden wir in seinen Schriften eine unfruchtbare Gedankenspielerei, bei ber fich, um mit seinen eigenen Worten zu reden, "das pro et contra im Raisonnement gegenseitig so verschlingen, daß nicht einmal, wie bei den beiden Lömen, die Schwänze übrig bleiben". Jedes Streben nach bem Schein großer Gelehrsamteit liegt ihm völlig fern, und es ift ein zwar allgemein verbreitetes, aber nur ber Unbefanntichaft entspringendes Borurteil, daß Clausewit schwer zu verstehen fei. Wo ihn die unmittelbare Unschauung über das Befen einer Erscheinung völlig ins flare fest, sucht er fie nicht erft aus irgend-

einem Uranfang heraus zu erläutern. "Unstreitig ware es ein Fehler," fagt er, "aus" den chemischen Bestandteilen bes Weizenforns die Gestalt der Ahre erforschen zu wollen, bie es treibt, ba man nur aufs Feld zu gehen braucht, um bie Uhren fertig zu fehen. Untersuchung und Beobachtung, Philosophie und Ersahrung burfen nie einander verachten, noch ausichließen; sie leiften einander gegenseitige Burg-

Clausewit' Lehre besitt den unwiderstehlichen Bauber der Frische, und felbst der Laie lieft fie mit Benug. Gine munbervolle Sprache zeichnet sie aus; benn Clausewit war, ohne je klassische

Bildung genossen zu haben, doch ein Klassiker. Freilich erklärt sich aus seiner Auffassung zugleich, daß fein Buch das Schickfal vieler bahnbrechender Werte gehabt hat, lange Beit mehr angeführt als gelesen zu werden. Es hat erst nach zwanzigjährigem Dasein 1853 eine zweite Auflage erlebt, die auf eine nur recht schwache erste folgte. Der Grund mag in ber Neuheit seiner Auffassung und darin gelegen haben, daß es zum direkten praktischen Gebrauche nicht geeignet ist. Es ift fein Sand- und Nachschlagebuch. Clausewit zeigt sich sogar, mas bei seinem Softem ber Untersuchung aller Erscheinungen bes Rrieges verständlich ift, außerft vorsichtig und fparfam in ber Aufstellung von Lehrfäpen; nach folden aber verlangt die Menge.

Den Rampf ertlärt er als bas Abmeffen ber körperlichen und geistigen Kräfte vermittelft des ersteren. Die Kriegführung, zu welcher schließlich alle Tätigkeiten gehören, die um des Krieges willen da sind, beschäftigt sich mit der Anordnung und Führung des Kampfes, der fich wieder in eine Bahl von Gesechten auflöft. Die Gefechte in sich anzuordnen, ist Sache der Taftit, fie unter sich jum Zwede bes Krieges ju verbinden, Sadje ber Strategie. Go wird die Lehre

von der Rriegführung in ihre beiden großen Gruppen geteilt. Positive Lehren, gleichsam Re-zepte, nach welchen im Augenblick der Handlung zu versahren wäre, sind unmöglich. Moralische und intellettuelle Momente wirten in ber friegerischen Tätigkeit überall mit und entziehen fich ber Berechnung. Indessen gibt es barin Ab-ftusungen. Je tiefer nach unten, besto mehr tritt die Rucificht auf materielle Dinge und auf die Kunstfertigkeit in ihrem Gebrauche hervor. Für ben einzelnen Solbaten reicht es aus, wenn er feine Baffe tennt, fie gut anzuwenden weiß und Mut besigt. Gine kleine Abteilung fteht ichon mit anderen in irgend einem Zusammenhange, und ihr Führer wird, um richtig zu handeln, biefen Busammenhang begreifen muffen. Je höher hinauf, besto scharfer tritt biese Forberung hervor. Die geistige Tätigfeit wird mehr in Unspruch genommen, mahrend die positiven Kennt-niffe und eigenen Fertigfeiten in ihrer Rolle gurudtreten. Der Feldherr endlich handelt außerhalb des Gesetzes; bei ihm wirkt schließlich fast nur noch ber eigene Genius. Bom Erlernten und ben Lehren anderer barf er aufs Schlachtfelb nur noch die übung bes Beiftes im richtigen Erkennen und Abschägen ber ihn umgebenben Borgange mit fich nehmen.

Hieraus geht hervor, daß Clausewis' Lehren da, wo sie die Taktik berühren, in vielen Aunkten wegen der Beränderung des Werkzeuges für das Gesecht von uns umgedacht werden müssen, während sie bezüglich der Strategie, ebenso wie seine historische Kritik, noch vollen Wert besitzen und der Prüfung vom Standpunkt unserer Zeit aus

volltommen entiprechen.

Wir halten uns deshalb vornehmlich an biese, und dürsen es um so eher, als die Tattit ia nur in dem ersten stiszenhaften Entwurfe vorliegt.

Der Feind foll also vernichtet werben; ungewiß aber bleibt, auf welche Art er sich bem

widersetzen wird.

Das natürlichste Mittel zum Zweck ift bie übermacht an Streitfraften. Die Bahl enticheidet gunächst, aber sie ist boch nur ein Faktor von vielen. Mancherlei Umstände und Rebenwirvielen. Mancherlei Umftände und Aebenwir-fungen tommen bazu, wie die Tüchtigkeit bes Heeres, das Genie des Feldherrn usw. Sie alle tonnen mit in die Rechnung gestellt werden, aber der Führer vermag fie fich im Augenblide nicht mehr zu gestalten, wie es erwünscht ift; fie find etwas Gegebenes. Die Bahl hat er in ber Bewalt, foweit die Rrafte Des Staates es gulaffen. Gie bildet alfo bie elementarfte Grundlage für den Sieg. So einfach biefer Sat klingt, ift er doch — selbst in den für ein Land gefährlichsten Krifen — übersehen worden. Der ursprünglichste und zugleich größte Fehler, der die surchtbare Niederlage Preußens im Jahre 1806 verschuldete, war, daß die gesamte Anstrengung, welche ber Staat gemacht hatte, der Aufgabe, Franfreich ju widerstehen, bei weitem nicht angemessen mar. In den entscheidenden Oftobertagen an der Saale fochten etwa 100000 Mann gegen Napoleon um die Existenz der Monarchie Friedrichs des Großen. Bieht man nach dem Berhaltnis der Ginwohnerzahl die Leistung bes preußischen Staates im

Jahre 1813 zum Bergleiche heran, so hätte, statt ber Hunderttausend, das Dreisache auftreten können, und damit würde das Schicksal bes Feldzuges sicherlich eine andere Gestalt gewonnen haben.

Das ursprünglichste Mittel zum Siege mare alfo gefunden, und es ift feine Berwendung gu fuchen. Die Kraft bes Begners wird im wefentlichen durch seine Hauptarmee dargestellt, und Dieje vernichtet man am besten in einer Sauptichlacht. Die Sauptichlacht fteht alfo im Dittelpuntte ber gesamten friegerischen Sandlung; fie ift gleichsam um ihrer felbst willen da und enticheidender Sieg ber zu erftrebende 3med. Rebenzwede, welche bei ben einzelnen Gefechten eine Rolle fpielen fonnen, treten in ihr faft bollfommen jurud. Aber ber große Erfolg enticheidet burch jeine Wirkungen zugleich auch über alle fleinen Fragen. Bon ber hauptschlacht fagt Clausewit : "hier an dieser Stelle, in dieser Stunde ben Gegner zu überwinden, ift die Absicht, in welche ber gange Rriegsplan mit feinen Faben gufammenläuft, alle entfernten Hoffnungen und dunklen Borftellungen von der Bufunft fich jufam-menfinden; es tritt bas Schicffal vor uns hin. um die Antwort auf die breifte Frage zu geben. Dies ist die Geistesspannung, nicht bloß des Felbherrn, sondern seines gangen heeres bis zum letten Troffnecht hinab."

Die Anordnungen für die Schlacht schlagen zwei Richtungen ein, das erste Mal, den Ersolg überhaupt sicher zu stellen, und das zweite, die Folgen des Sieges möglichst bedeutend zu machen. Dum ersten sind alle Kräste nach Raum und Zeit zu vereinigen, d. h. zur gemeinsamen oder doch einander unterstützenden Wirfung zu bringen — zum zweiten sind sie in der Richtung vorzusühren, welche für den Feind die verderblichste ist. Die seindliche Streitunacht soll aber nicht bloß werwunden, sondern sogar zerstört und ihrer Lebensbedingungen beraubt werden. Das geschieht durch Beseung des seindlichen Landes; denn damit endlich kann am ehesten der Wille des

Wegners gebrochen werben.

Aus der Natur und Geftalt bes feindlichen Staates und den erften Berfammlungsorten feiner Beere, die man nach dem Net ber Stragen ertennen tann, ift es meift möglich, die Richtung bes Borgehens und diejenigen Magregeln gu erfennen, welche jenen Bedingungen entsprechen. Gin Beispiel wird bies am besten flarmachen. Im Jahre 1866 sette man die österreichische Urmee im südlichen Mähren versammet voraus, mahrend die preußische im weiten Bogen an ber ichlesischen und fachfischen Grenze auseinandergezogen ftand. Bu einheitlicher Birfung vereinigt, hielt man bieje aber im preußischen Sauptquartier ben Ofterreichern tattifch überlegen , und fo tam alles barauf an, fie in boller Starte gufammenzubringen, was natürlich nur nach vorwärts geichehen konnte, wenn man nicht gleich durch einen Rudzug viel Land preisgeben wollte. Run ließ sich berechnen, baß selbst die entserntesten Teile das nördliche Böhmen zu erreichen vermochten, ehe bort die Ofterreicher in ganger Starte eintreffen tonnten. Go ergab fich als erfter ftrategischer Gebante Die gemeinsame Bewegung ber

preußischen Beere nach ber Wegend von Bitichin. Im Jahre 1870 war der Norddeutsche Bund und noch mehr gang Deutschland ben Frangofen an Rahl der Streitkräfte überlegen, und das gab sichere Hoffnung auf den Sieg, wenn es jenen nicht glückte, sich im Laufe des Krieges erheblich zu verstärken. Dies konnten sie am ehesten durch bie reichen Mittel von Paris und ber ausgedehnten Gebiete von Mittel- und Sudfrankreich. Sieraus folgt ber Grundgebante ber beutschen Operationen, die Frangofen von ihrer Rudzugslinie auf Paris nach Rorben abzubrängen, und er blieb der leitende bis zur Ratastrophe von Sedan. Man sieht, daß also dunkle Ratjel nicht su lösen sind. "So ift benn in der Stra-tegie alles sehr einsach, aber darum nicht auch alles fehr leicht. Ift aus ben Berhaltniffen bes Staates einmal bestimmt, was der Krieg foll und was er tann, fo ift der Weg dazu leicht gefunden; aber diefen Weg unverrudt zu verfolgen, den Blan burchzuführen, nicht durch taufend Veranlaffungen taujendmal davon abgebracht zu werden, das erfordert außer einer großen Stärfe bes Charafters eine große Rlarheit und Sicherheit bes Geiftes; und von taufend Menichen, bie ausge-zeichnet fein können, ber eine burch Geift, ber andere durch Scharffinn, wieder andere burch Ruhnheit oder burch Willensstärke, wird vielleicht nicht einer die Gigenschaften in fich vereinigen, bie ihn in der Bahn des Felbherrn über bie Linie des Mittelmäßigen erheben."

Alle die moralischen Potengen, die in den großen friegerischen Entscheidungen zur Mitwir-tung gelangen, die Ruhnheit, die Beharrlichfeit, bie Aberraschung, die Lift, welche Clausewit als bie Tajchenspielerei mit Sandlungen bezeichnet, zieht er in den Kreis seiner Betrachtungen und erwägt ihre Wirkung; denn er sieht sie alle als zum Gediet seiner Lehre gehörig an. "Die Theorie des Krieges," sagt er, "beschäftigt sich zwar vorzüglich damit, wie man auf den ent-scheidenden Punkten ein übergewicht von physiichen Kräften und Vorteilen erhalten könne; allein wenn dies nicht möglich ift, so lehrt die Theorie auch auf die moralischen Größen rechnen: auf bie mahricheinlichen Fehler bes Feindes, auf ben Eindrud, welchen ein fühnes Unternehmen macht ufm., ja auf unfere eigene Bergweiflung. Diefes alles liegt gar nicht außer bem Gebiete ber Kriegstunst und ihrer Theorie, denn diese ist nichts als ein vernünftiges Rachdenten über alle Lagen, in welche man im Kriege kommen kann. fährlichsten dieser Lagen muß man sich am häufigsten denten und am besten darüber mit sich einig werden. Das führt zu heroischen Ent-ichlussen aus Gründen der Bernunft."

Das Schwierige, bei glücklicher Erfüllung aber auch das Glänzendste, ist, den großen leitenden Gedanken in allen einzelnen Anordnungen selbst für das Gesecht aufrecht zu erhalten. Wenn sie sich ihm auch nicht überall vollkommen unterordnen können, so soll er doch allerorten durchschimmern. Er bestimmt schließlich selbst die vorteilhaften Richtungen sür das Vorgehen auf das Schlachtseld, soweit die erste Rücksich, nämlich die Sicherstellung des Sieges überhaupt, es zuläßt. So ist auch 1870 in den Schlachten von

beutscher Seite versahren worden; durch alle zog sich wie ein roter Faden das Bestreben, die Franzosen von ihrer Rüczzgeklinie auf Paris nach Norden hin zurüczzwersen. Solchen Borsähen bei allen Wechselsstellen des Krieges und gegenüben dem dazwischentretenden seindlichen Willen treu zu bleiben, macht die Stärfe des Charafters im Feldherrn aus. Spielt ihm doch auch der Zusall gar manchen argen Streich, ohne daß er sich beitren sassen. "Es gibt seine menschliche Tätigseit, welche mit dem Zusall so beständig und der Nieden in Berührung stinde, als der Krieg. Mit dem Zusall aber nimmt das Ungesähr und mit ihm das Glück einen großen Plat im Kriege ein."

Weiterhin handelt Clausewit die einzelnen Kriegsmittel, sodann die beiden Hauptsormen des Krieges: Verteidigung und Angriff, ab, ohne daß wir ihm in die Einzelheiten solgen können, weil dies den für unsere Studie gegedenen Raum weil wiberschreiten würde. Bekannt ist, daß der am meisten angesochtene Satz seiner Lehre der ist, daß die Verteidigung die stärkere Form sei, nicht der Angriff. Der Widerspruch gründet sich indessen nicht so sehr darauf, daß man Clausewit? Logik hierbei nicht zu solgen imstande ist, sondern weil dieser Satz die große Gesahr eines bedenklichen Mißverständnisses in sich birgt. Clausewitz sie grung den negativen, der Angriff den positiven Kwed verfolge.

Mit negativen Zweden aber erreicht man im Kriege nichts, und ihnen wird sich nur berjenige zuwenden, welcher den Schreden ohne Ende einem Ende mit Schreden den Borzug gibt. Wir entscheiden uns daher für den Angriss.

In den Abhandlungen über die Kriegsmittel zeigt Clausewit nicht nur ben geiftvollen Unalytifer, sondern zugleich ben burchaus praftischen und erfahrenen Soldaten, Eigenschaften, welche ihm oft bestritten worden find, weil man seine Größe durchweg auf anderen Gebieten suchte. Wir führen nur an, was er über Entbehrung im Kriege sagt. "Wer biese kümmerliche Ernährung bes Soldaten") für eine gleichgültige Sache ausgeben will und nur baran bentt, mas Friedrich ber Große mit seinen so verpflegten Solbaten getan hat, ber fieht ben Gegenstand nicht mit bolliger Unbefangenheit an. Die Rraft, Entbehrungen zu ertragen, ist beim Solbaten eine ber schönsten Tugenden, und ohne sie gibt es kein Deer von wahrhaft kriegerischem Geist; aber dies Entbehren muß vorübergehen, durch die Gewalt ber Umftande geboten, und nicht die Folge eines ärmlichen Systems ober einer kärglichen abstrakten Berechnung der Notdurft sein. In diesem Fall wird es immer die Kraft des Individuums physisch und moralisch schwächen. Was Friedrich der Große mit seinem Kriegsvolk ausgerichtet hat, tann uns nicht zum Dagftab bienen; benn teils ftand ihm dasselbe Spftem gegenüber, teils wissen wir nicht, wie viel mehr er unternommen hatte, wenn er fein Kriegsvolt fo hatte leben laffen

<sup>\*)</sup> Es ist vorher von dem Heerwesen bes XVIII. Jahrhunderts die Rede gewesen.

tonnen, wie Bonaparte bas feinige leben ließ,

jo oft es die Umftande erlaubten.

In ber Unwendung ber Mittel geht Claufewit ftets zunächst von einem Außersten aus, ertennt aber bann je nach ben Zweden des Krieges verschiedene Abstufungen in ber Kraftaugerung an. In ber Abhandlung vom Kriegsplan, ber ben ganzen friegerischen Att wie eine einzelne Handlung mit lettem endlichen Zwed zusammenfaffen foll, unterscheibet er zwei Arten, nämlich wenn bas Biel die Niederwerfung des Feindes, ober wenn es nur ein beschränkteres fein foll. In Diefer Sinficht haben fich Die Berhaltniffe feit seiner Beit geandert und zwar durch die starte Ausprägung des Nationalitätsprinzips. Es läßt die Bolfer fich wie Berjonen fühlen, welche ihre Sire ebensowenig wie ihren Besithtand zu ver-letzen erlauben. Das führt am Ende jeden Krieg auf ein Außerstes. Den besten Beweis Rrieg auf ein Außerstes. Den bafür liefert ber gegenwärtige. Für Rugland handelt es fich babei um ein Bebiet, welches im Bergleich zum Ganzen verschwindend flein ift, und um Interessen, welche für die Entwidlung bes Reiches boch nur von untergeordneter Bebeutung fein konnen. Tropbem zwingt bas beroifche Auftreten der Japaner es voraussichtlich bis jum außersten, und auch dieser Krieg tann möglicherweise erst mit völliger Erschöpfung beiber Parteien fein Ende finden.

Man wird nun noch immer nicht begreifen können, was derjenige, welcher zum Handeln im Kriege berufen ift, nun eigentlich tun foll, aber bas Durchlesen bider Bande, mechanisch wissen-schaftlicher Kriegsschriften, löst bies Ratiel ebenso-Es gehört bagu außerdem die lebenwenig. Es gehört dazu außerdem Die ieven-bige Borstellung von der Ratur des Krieges. Dieje liefert am ehesten die prattifche Erfahrung, oder bas aufmertfame Studium ber Rriegsgeschichte. Bebe prattifche Erfahrung ift einseitig; die Kriegegeschichte wird baneben also niemals gang entbehrt werden fonnen. Gie macht auch bei uns heutzutage das vornehmfte Bildungsmittel für ben höheren Truppenführer aus. Claufewit hat uns sieben Bande mit friegegeschichtlichen Studien hinterlaffen, auf welchen Die Betrachtungen beruhen, die er in den brei ersten gibt. Mit jenen follte beshalb ber nicht Gingeweihte auch beginnen. Gie führen bem Lefer flar vor Augen, worin in den verschiedenen Kriegen bie Urfachen ber Siege und Niederlagen gu fuchen find. Gin Schat treffender Bemertungen und geiftvoller Unichauungen liegt barin geborgen. Die strategische Beleuchtung ber Feldzüge verjett uns oft in eine formliche Spannung; man ficht Clausewit durchdringenden Weift bei feiner Arbeit. Das mare vielleicht verichwunden, wenn er, wie beabsichtigt, die lette Bujammenfaffung feiner Lehre in turge Gape noch hatte ausführen tonnen. Beradezu glangend ift fein Talent in ber Schilberung ber hanbelnden Personen, die sich plastisch vom allgemeinen Kriegsbilde abheben. Aberall tritt das Menschliche und Moralische hervor. Die Macht der Personlichkeit im Kriege durchleuchtet alle Schildrungen, aber er verzist nie, dabei den inneren Bustand bes Heeres, ja des ganzen Bolkes u. a. m. in die Betrachtung zu ziehen, und wir können diese Abhandlung am besten mit seiner Mahnung schließen:

"Nur wenn Boltscharafter und Kriegsgewohnheit in beständiger Wechselwirtung sich gegenseitig tragen, darf ein Bolt hoffen, einen festen Stand

in ber politischen Welt gu haben."

Seine hinterlassenen Werke erschöpfen seine schrift iber Scharnhorst und einige andere sehlen darin. Sie sinden sich, mindestens im Auszuge, in seiner Lebensschildiberung von Schwark. Bon großem Werte sind seine Briefe. Schon die ersten derselben aus dem Jahre 1806 zeigen uns einen gereisten Geist, der auf der vollen Höhe der Sntewidlung steht. Frentag-Loringhoven hat sich in neuerer Zeit der verdienstvollen Arbeit unterzogen, das Psychologische in Clausewis? Kriegslehre in kurzen Abhandlungen zusammenzustellen. Das tat unserer Zeit not, welche Gesahr läuft, bei der überwucherung durch eine mächtige Entwidlung der Technit den Kern im Weisen der boch nur durch einen Nebel von Außerlichseiten undeutlich zu erbliden.\*

Clausewis war, wie Meerheimb ihn schilbert, von taum mittelgroßer, schlanter Figur, dunklen Teint und einem scharf geschnittenen Gesicht. Im Gespräch belebten und erheiterten sich die sonst ernsten Züge; die geistreiche Stirn, die tiesliegenden Augen und die meist sestgeschlossenen Lippen erhöhten den Eindruck der oft scharf pointierten, immer anregenden Worte. Auch in der wissenschaftlichen Diskussion, die er liebte, zeigte er seine unerdittliche Logit, den Reichtum an kenntnissen, die ihm immer bereit lagen, und die Idealität seines Geistes. Die Wärme und Güte seines weichen Herzens haben alle, die ihm näher gestanden und seinen Versust lebenstänglich besetzenden und seinen Versust lebenstänglich bes

trauerten, tief empfunden.
Db Clausewis ein großer Felbherr hätte werben können, mag dahingestellt bleiben; jedenfalls war er ber größte Kriegsphilosoph aller Beiten, und er hat sein Denkmal reichlich verdient.

<sup>\*)</sup> Freiherr von Frentag-Loringhoven, Obersteleutnant und Abteilungschef im Großen Generalstabe. Studien über Clausewis in den Viertelzighrsheften für Truppenführung und Heerestunde, Jahrgang 1904/1905. (E. S. Wittler & Sohn.)



<sup>\*)</sup> Schwarz. Leben des Generals Karl von Clausewig und der Frau Marie von Clausewig. Berlin 1878.



"Cräumerei von Schumann." Gemälde von Ferdinand Dorfch. Dresden.



Ein Blick in das Museum zu Schloss Greifenstein.

Uon

#### Alexander Freiherr von Gleichen - Rußwurm.

Mit zwanzig Abbildungen nach Originalaufnahmen.

(Mbbrud berboten.)

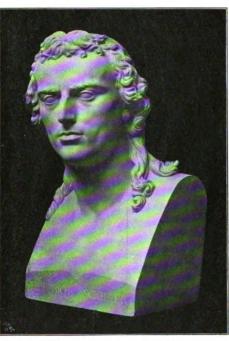
Rriefe und Bilber, Möbel und Andenken, die und aus dem Besitz großer Borsahren überkommen sind, bilben ein Berbindungsglied vom Mensch zum Menschen und lassen und in Stunden der Erinnerung den Tag mit seinen Freuden und Leiden wieder ausleben. Es ist ein Gedanke des XIX. Jahrhunderts, in würdigen Räumen Dinge zu sammeln und aufzustellen, die als Ruhmestempel den einzelnen Kindern und Kindeskindern von den äußeren Lebens-

umständen vergangener Geschlechter ergahlen. Den Erinnerungsftätten Marbach und Weimar ift eine gang intime auf dem frankischen Schloß hinzugesellt worden. in bem Schillers jüngste Tochter Emilie, Freifrau von Gleichen-Rugwurm den größten Teil ihres Lebens zubrachte.

In einem Zimmer, bessen gemalter Plafond voll mythologischer Figuren uns in die zweite Hälfte des XVIII. Jahrhunderts führt, ist alles gesammelt, was an Bilbern, Zeichnungen und Gegenständen aus der Schillerepoche im

Besitz der Familie geblieben ist. Ein Abguß der Danneckerschen Kolossaldüste — ein Geschenk des Künstlers an Schillers Tochter — begrüßt den Eintretenden und erinnert uns an das Wort des Bilbhauers in seinem Brief an Freiherrn W. von Wolzogen nach Schillers Tod: "Schiller muß kolossalin der Vilbhauerei leben, ich will eine Apotheose." An der Hauptwand hängt das Pastellgemälde "Wit den leuchtenden Schilleraugen", das Dora Stock, die Schwägerin

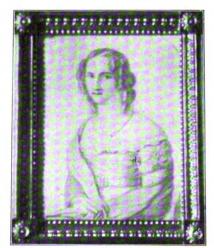
Körners, nach dem Graffichen Dibild malte. Es war ein Lieblingswunsch des Dichters und feiner Gattin, dies Bild zu besitzen, und in bem Briefwechfel zwischen Schiller und Körner wird feiner in ben Sahren 1790 und 1791 oftmals gedacht. Aber ber Rauf scheiterte an der Söhe des Breifes, und im Frühjahr 1795 erfreute Dora Stock ben Dichter mit bem wohlgelungenen Baftell, das feine Ropie, fondern eine Neuschöpfung des genialen Mädchens war und nach den Worten Charlottens das Ölbild in manchem



Schillerbufte von Johann Beinrich Danneder. Rach bem Leben mobelliert im Jahre 1794. (Rach einer Aufnahme von Lubwig Schaller in Stuttgart.)

wohlgelungenen, intimen Zuge übertraf. "Sie zog dies Bild allen anberen por und hatte es in ihrem Schlaffabinettchen über bem Bett", schrieb Karoline von Wolzogen ihrer Nichte Emilie. Welch großer Unterschied ist zwischen bem mächtigen Ausdruck auf diesem Bild und bem "Mannheimer Ediller", einem Olbild, von welchem fich ein gleiches Exemplar im Schillerhaus zu Weimar be-Auf diesem findet. Porträt ist ber Dichter, wie ihn das deutsche

Bolf im Herzen trägt, nicht zu erkennen. Beide hängen einander gegenüber, der Dresbener Schiller, ber sich, von einem Kreis liebender Freunde umgeben, zu klaffischer Größe entwickelte, und der Mannheimer Dramaturg, aus dem Charlotte von Kalb ben vornehmen Mann zu bilden begann. Hier fehlt dem Ausdruck noch das Natürliche, Innerliche der späteren Zeit, wir stehen einem fremden, uns wenig verständlichen Schiller gegenüber. Das Bildträgt auf der Rudfeite die Worte: "Mein Schiller, Mannheim 1786" und foll, der Familientradition entsprechend, aus dem Besitz Charlottes von



Emilie Freifrau bon Gleichen. Rugwurm, geb. bon Schiller.

erwiesen, aber es ift nicht unwahrscheinlich, daß die schöne Frau das Bild ihres Lieblings befaß.

Der unbekannte Maler hat Schiller als unfertigen, jungen Mann, Graff und Dora Stock haben ihn in seiner förperlich besten Beit bargestellt, bas große Ölbild von Ludovica Simanowit aus bem Jahre 1794 (jest in Marbach) zeigt bereits die Spuren schwerer Krankheit. Rach biefem Bild fertigte bie Schwester des Dichters,

Christophine Reinwald, eine in Tusche ausgeführte Beichnung bes Ropfes, zu ber Schiller felbft einige Situngen gewährte. Karoline von Wolzogen fagt in einem Brief, dies kleine Porträt bringe tiefer in ben Charafter bes Dichters ein ale das tüchtige Gemälde der schwäbischen Ma-Ierin, "benn Christophine zeichnet mit bem Herzen".

Sie traf die Ahnlichkeit auf sympathische Beise und schuf die reizenden Kinderbilder von Ernst und Karoline, die — mit Bleiftift und Rötel ausgeführt - uns von der idullischen Kinderstube des Schillerschen Kalb stammen. Diese Überlieferung ist nicht Hauses erzählen, deren harmlose Berichte



Rarl bon Schiller. Bemalbe von C. Brand.



Charlotte Chiller, geb. bon Lengefelb. Bemalt von Lubovica Simanowis.

fich überall im fpateren Briefmechfel zwischen ben Chegatten finden. Der altefte Sohn Rarl ift als jechzehnjähriger Anabe von bem weimarifchen Maler C. Brand gemalt: ein frischer Lodentopf mit glanzenden, braunen Augen, ber aus bem hohen, wei-Ben Kragen heraus ted in die Welt fieht. Auf ber Rückseite fteht von Lottens Sand: "fehr ähnlich gewesen." Bon ber jungften Tochter Emilie, meiner Grogmutter, ber wir bor allem die Heraus-



Lottes Gilhouette.

gabe ber Briefe Schillers und Lottes und das Werk "Charlotte von Schiller und ihre Freunde" — die Jubelgabe des Jahres 1859 - verdanken, ift eine Sandzeichnung als jugenbichones Mädchen mit herabwallenden Locken und der hohen Taille vom Anfang des XIX. Jahrhunberts vorhanden. Gin späteres lebensgro-Bes Bilb aus ben vierziger Jahren zeigt fie mit ihrem Mann, bem Freiherrn Abalbert von Gleichen-Rugwurm und dem jugendlichen Sohn zu einer anmutigen Familiengruppe vereint. Das Bilb bes Meininger Hofmalers Diet gehört einer vergangenen Runftepoche an, ift aber in feiner Anordnung fo geschickt und im Ausbruck fo angenehm, bag es alle Anforderungen erfüllt, die wir an ein Porträt unferer Lieben ftellen. Auch die Rleidung aus jener Zeit beginnt nicht mehr altmodisch, sondern als Rostum zu wirfen.

Ihm gegenüber hängt die Perle der Sammlung, das hübsche Bild Charlottens von Lengeseld, welches Ludovica Simanowit während des Aufenthalts der Schillerschen Familie in Ludwigsburg 1794 malte. Die zarte Erscheinung mit dem braunen Lodenhaar scheint uns lebendig. Geistige Anmut blitzt aus den Augen, und Herzensgüte wirst einen Hauch ewiger Jugend auf ihre Züge. Bierlich unter der Brust gekreuzt trägt sie ein blaugraues mit seiner Borte versehenes Leibchen, unter dem reich gefältetes weißes Gewand sichtbar wird und sich zart um den Hals schließt. Die Tracht vom Ende des XVIII. Jahrhunderts, von der Unnatur des

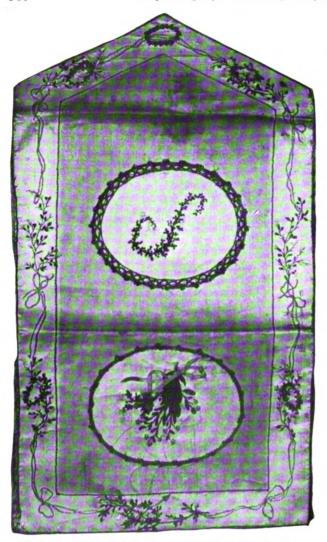
Rototo befreit ohne bie übertriebene Nachahmung ber Untite des Empireftils zu befigen, war für bornehme, ichlanke Bestalten außerordentlich fleidiam und verforperte gewiffermaßen bie garte Empfindfamfeit und ideale Auffaffung der Beit. anderes Bild ber befannten Malerin zeigt uns Schillers jüngste Schwefter Nanette mit buntlen begeifterten Augen und einer reichen braunen Lodenfülle, die, bas weich gezeichnete, schwärmerische

Geficht lieblich umrahmend, bis auf ben entblößten Hals und bas einfach weiße Sommergewand herabfällt.

In einem Sammelrahmen sehen wir das Jugendbildnis Charlottens von Lengefeld, aus schwarzem Papier geschnitten, auf grünes geklebt mit herabhängenden Bändern und dem scharf markierten, aber angenehm weichen Prosil, die Silhouette Goethes, die er im Jahre 1782 "in den Zeiten Kochbergs" — wie die Widmung besagt — dem Fräulein von Lengeseld geschenkt, ein wenig steif, aber charakteristisch mit der wundervollen hohen Stirn und den scharf



Goethe. Gilhouette aus bem Jahre 1782.



Seibene gestidte Brieftafche, bas Sulbigungsgefchent bes Rornerichen Rreifes an Schiller.

vortretenden Augenbrauen, ben Schattenriß immer mehr Schillers mit Bopf und hoher Rotokohalsfrause. Wie wenig bedurfte es, ein Erinnerungsblatt herzustellen, bas nur Ronturen fennt, aber aut geschnitten ein treues Bild der Perfönlichkeit gibt. Die Zeit war sich selbst des geringen Wertes solcher Schattenriffe bewußt, hieß doch in Frankreich alles Armliche à la silhouette nach dem sparsamen Finanzminister dieses Namens. Die kleinen schwarzen Bilber behielten biefe Bezeichnung, und man begrüßte damals besonders herzlich ben Freund, ber mit ber zierlichen Schere tritt und bem bunklen Bogen Papier ins Saus zeigt, mas

zur feilen Sflavin reicher und mächtiger Wollüstlinge herab. würdigt, tut es wohl wenn ein großer Mann aufund fam — wie etwa heute ber Amateurphotograph mit seiner Maschine.

Bon fünftlerischem Wert find aber die Silberftiftzeichnungen Dora Stocks, Die Körner in ber berühmten Brieftasche bem Dichter als Suldigungsgeschenk unbefannter Freunde im Juni 1784 überfandte. Gin Bilb Begeisterung liebevoller bleibt das Mäppchen mit Ranken und Krängen, dem zierlich aufgestickten S und dem Sträußchen Bergißmeinnicht, das ein aufgenähtes Rofafeidenbändchen zusammenhält. Gin autes Stud intimer Beitgeschichte hat Minna Stock mit ben seidenen Fäden in den lichten Stoff geftict, ein bleibendes Merkmal aus der deutschen Geschichte Des Idealismus. Die ftille Bemeinde, die Runft, Bahrheit und Schönheit liebt, wird ber fleinen vergilbten Mappe nie vergeffen mit ben Beichnungen Rörners, Subers und der reizenden Schwestern Stod und bem Briefe, den Körner ber weihevollen Sendung beilegte und ber mit ben Borten beginnt: "In einer Beit, da die Runft fich



Minna Stod. (Que ber Brieftafche.)







Dora Stod. Bilbniffe ber Brieftafche.



Gerbinanb Buber.

ber Mensch auch jetzt noch vermag. Der bessere Teil der Menschheit, den seines Zeitalters ekelte und der im Gewühl ausgearteter Geschöpfe nach Größe schmachtete, löscht seinen Durst, fühlt in sich einen Schwung, der ihn über seine Zeitgenossen erhebt, und Stärkung auf der mühevollsten Laufbahn nach einem würdigen Ziele." Die Bilder sind in der Mappe geblieben, der Gedanke, aus dem heraus sie entstanden, hat in dem deutschen Bolk Wurzel gesaßt, und die ideale Gesinnung ist immer wieder durchgebrochen, drohte sie auch mandmal unter dem Einfluß eines zersehenden Geistes zu erstiden.

Die Zeichnungen beiber Lotten vor mir — Charlotte pon Stein und Charlotte von Schiller, die lettere im griechischen Faltengewand - führen uns mit magischer Gewalt in die fleine thüringische Residenz, in das klaffische Weimar, in die ehemalige Festung des deutschen Idealismus. Charlotte von Stein hat unter Leitung des MalersLips die feinen Büge von Schillers Gattin gezeichnet und ihrem Bilde etwas von einer antifen Priefterin, vom Geist Iphigenies gegeben. Ein Vergleich mit anderen Bildern läßt die Ühnlichseit dieses idealisierten Prosils erkennen. Das Bild von Goethes Freundin hat Dora Stock gezeichnet, der Blick ist suchend in die Weite gerichtet, und zierlich gelocktes Haar — von einem Band durchschlungen — krönt den geistvollen Kopf. Eine eigne Anziehungsskraft geht von den anmutigen Frauengestalten aus, die große Zeiten gleichsam umschweben.

Aus Schillers Arbeitszimmer ftammen: eine "römische Landschaft" von Angelika

Raufmann, die fie dem Dichter als Beichen der Freundschaft geschenkt hatte, eine Gouache von 3. Chr. Reinhart "Taffos Grab" und ein fleines Ölgemälde von Dalbergs Hand, das in feinem altertumlichen Rähmchen wie eine höfliche Phrase vergangener Beit aussieht. Es ift das Sochzeitsgeschenk des funftfreundlichen

Priesters, der damals Statthalter des Kurfürsten von Mainz in Ersurt war. Schiller schrieb an Körner darüber: "Weine Frau und Schwägerin hat Dal-



Charlotte bon Stein.



Charlotte von Schiller. Beichnung von Charlotte von Stein.

berg sehr lieb, sie haben ihn wirklich erobert. Er malt gar schön und erlaubt den beiden, ihn malen zu sehen. Er legte ein Gemälde an, welches auf unsere Heirat bezug hat. Es ist ein Hymen, der unsere Namen auf einen Baum schreibt, in der Nähe die Attribute des Trauerspiels und der Geschichte. Das Gemälde ist Lottchen bestimmt und in vier-

zehn Tagen follen wir's haben." Der Brief bes Roadintors felbit, mit bem er feine Gendung begleitete und ben Lotte Schiller auf bie Rudfeite bes Bilbes flebte, urteilt über bie eigene Runftleistung: "Meine Malerstümperei ift mir fonst ausruhn und hintändeln einiger Rebenftunden. Diesmahl ift es mir werth und lieb, weil es bem erhabenen Schiller und feiner liebenswürdigen Gattin Freude macht." Gine Miniature bes Barifer Malers Augustin ein fpateres Befchent

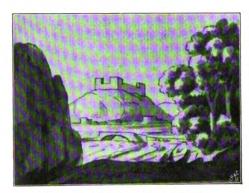


Raroline von Bolgogen, geb. von Lengefelb.

bes Fürst-Primas - zeigt die feinen durchgeistigten Büge bes Bralaten, ben Schiller "einen überaus intereffanten Menschen" nannte, "mit dem man herrlichen Ideenwechsel hat". Mit Schillers Schwägerin, Raroline von Wolzogen, verfnüpften enge Freundschaftsbande den Priefter und gaben fich in regem Briefwechsel fund. In bem Nachlaß Karolinens, beren Schillerbiographie zu ben gemütvollften und schönften Dentmalen jener Zeit gehört, befinden sich zahlreiche Vorarbeiten zu einer Lebensbeschreibung Dalbergs. Ein Teil derfelben ift im Archiv zu Schloß Greifenstein, ein anderer im Schillerhaus zu Marbach. Karoline war eine genialische Frau, beren Lebensanschauung in bem Sat gipfelte: "Nur bas Ratürliche und Wahre hat ein ewiges, unendliches Interesse. Rur die Liebe macht ewig; der Egoismus beschränkt auf den Moment. Dies fteht in einem ber letten Briefe an Betrachtet man bie ihre Nichte Emilie. Bilder der Frau von Wolzogen von dem aufgewedten Rinde, das im gestidten Sammetfostum ber Rototozeit auf einem Riffen fist und das Fingerchen mit der Gebarde in die Bobe ftreckt, als habe es einen klugen Bebanten gefunden, bis zur reifen Frau, die im faiserlichen Paris ihren weiten, reichen Horizont gewinnt, so zeigt sich überall das fluge Auge und der Ausdruck des Begehrens bom naiv findlichen "ich will" bis zum resignierten "ich möchte", das Charles Am-

bère in seinem sonst etwas verzeichneten Porträt der eleganten Dame im Empirefostüm deutlich zur Darstellung brachte.

Ein Pastellbild der jugendlichen Frau aus Schillers perfonlichem Besits — und eine Miniature auf Bergament ber chère mère, das einzige Porträt der alten Frau von Lengefeld, führen unfere Erinnerung in das kleine, liebliche Rudolstadt. Die verblichenen Büge der alten Frau, die so freundlich unter ber mächtigen Saube her-



Beidnung bon Goethe und Schiller.

vorsieht und in der forretten, ferzengeraden Haltung die Dame des ancien régime ertennen läßt, zeigen ben scharfen Berftand und die große Butmütigfeit, mit benen fie in ben schwerften Fällen entschied. Burdig und bieder mag das — stark nachgedunkelte — Bild des Baters Lengefeld mit Orden und Uniform auf die kleine Gesellschaft geblickt haben, die sich im Salon der alten Dame über Caglioftros merkwürdige Schicffale unterhielt und mit Spannung bas Enbe bes nie vollendeten "Geiftersehers" erwartete. Frisch und heiter verkehrte der Erbpring Ludwig Friedrich von Schwarzburg in diesem Areis und nahm so lebhaftes Interesse an Schillers Roman, daß er eine luftig angiebende Beichnung zu bemfelben ausführte, bie ftets einen Ehrenplat in Schillers Arbeitszimmer behielt. Gie hängt jest einer fleinen Zeichnung gegenüber, die Goethe und Schiller zusammen ausführten. einfach komponierte Landschaft ist kein Runftwert, aber ein Erinnerungsblatt feltener Urt.

Darunter fteht Lottens Teetisch - von Angelika Raufmann bemalt — und daneben der kleine Schreibtisch mit den zierlichen Fächern und Raften, bem Tintenfaß aus blauem Glas und ber verschloffenen Schreibfaffette mit bem aufgedruckten Namen Charlotte von Lengefeld, in der sie einst die Briefe des Gatten aufbewahrte. Tische, der Lehnstuhl der chère mère, Basen und Statuetten vervollständigen das Besamtbild. An der Wand unter dem Bilde bes Dichters - einfach und schlicht im Gegensat der mächtigen und unvergeflichen Worte, die an ihm geschrieben wurden steht Schillers Schreibtisch, ein braunpoliertes Bylinderbureau mit eingelegtem Stab in hellem Solz und leichten Meffingbeschlägen. Rollt man den Deckel in die Sohe, fo fieht man die Mappe aus gelbem Pappbeckel und gerriffenem Leder, die mit Tintenflecken und verwischten, kaum leserlichen Worten bedeckt ift. Un ben oberen Rand schrieb Schiller in festen, charaktervollen Bügen: "Sorenexemplar: Goethe, Mener, Humboldt." Die übrigen Namen find nicht mehr zu entziffern. Bor diesem Tische sitzend - bente ich mir mag ber Dichter ben Ausbruck bes Triumphators angenommen haben, den ihm Tischbein in seinem berühmten Gemälde verliehen, ba mag die Sand mit lebhafter Gebarbe Saare zu ben wirren Loden aufgeturmt, ba mögen fich die Brauen über ber scharfgeschnittenen Nase zusammengezogen, da mag fich das Auge ftarr auf einen Puntt gerichtet haben, als wollte es einen flüchtigen Gedanken mit feiner Rraft bannen. In Tischbeins Schiller liegt ein großer Bug, der dem Dichterfürsten, den wir bewundern, mehr als bem Manne, ben wir lieben, angehört. Erzählungen Lottes zufolge hat ber Maler dies Bild in römischer Tracht mit



Teetisch mit Samobar und Taffen aus bem Schillerichen haus.



Der Schreibtifch Schillers, baruber bas Schillerbildnis von Dora Stod. Rechts Friederite von holleben, lints Freiherr D. C. von Gleichen-Rugwurm, Schillers Freund.

dem leicht umgeworfenen, blutroten Mantel nach Handzeichnungen gearbeitet, die er von Schiller in den verschiedensten Stellungen aufgenommen hatte.

In dem Schrank am Ende des Zimmers sind die kleinen Andenken ausbewahrt. Wir finden das Stirnband des Dichters, mit dem sich der Leidende die hämmernden Schläse umwand, die goldene Taschenuhr, eine silberne Klingel, die kleine Landkarte von Frankreich, benutt bei den Arbeiten zur Jungfrau von Orleans, Schillers Tasse, mit Interieurs von Chodowiecki geschmückt, und die bekannten, heute sehr seltenen Cottaschen Kartenspiele, deren Bilder den Schausvielen

entnommen sind. Der Siegelring mit einer römischen Kamee, den der Flüchtling aus dem Schwabenland benutzte, so oft er als Doktor Ritter seine Unterschrift gab, liegt neben dem Ring mit dem Homerkops, dessen Abdruck die zärtlichen Briefe des Bräutigams verschloß. Der Dichter denkt in späterer Zeit der glücklichen Jugendtage, wenn er sagt:

"Treuer, alter Homer, bir vertrau' ich bas zarte Geheimnis; Um ber Liebenden Glück wisse ber Sanger allein."

heute sehr seltenen Cottaschen Kartenspiele, Bon dem goldenen Grund der Schnupfderen Bilder den Schillerschen Schauspielen tabaksdose, die immer auf seinem Schreib-



Tintenfaß und Dappe

Außer bem Redaktionssiegel ber Soren mit ber bon einem Lorbeerfrang umgebenen

einfachen Schrift und bem Lengefelbichen

Betichaft enthält die Cammlung Bater

Schillers altertümliches Siegel, beffen ein-

horngeschmudtes, springendes Pferd im Jahr

tisch stand, 1802 in bas Waplächelt uns Die Gilhouette ber jungen Frau Hofrätin entgegen, ein angenehmes zierliches Bild mit einer =Mad erblühten Rose an der Bruft.

pen bes geabelten Sohnes aufgenommen wurde. Das heilige, romifche Reich umwand die Arone mit einem Lorbeerzweig, um anzubeuten, aus welchem Grund dem Dichter diefe Auszeichnung zu teil geworden.

Schillers lette Feber, mit ber er den Monolog der



Schillere Taife. Bon D. Chobowiedi gemalt.

Marfa im Demetrius geschrieben, erwedt eine Reihe wehmütiger Gedanten in uns.

Es gibt eben Dinge, die eine Seele gu haben icheinen, Gegenstände, die gu uns fprechen, als waren fie gleich uns lebenbe Wefen.



Shillers lette Reber.

#### Mutter Erde.

Beil'ge Mutter, die uns alle tragt! Die der wechselnden Geschlechter Reigen Blühend sah ans Licht des Morgens steigen Und die muden Kinder dann im Schweigen, Cächelnd ihrer flücht'gen Lust und Klage, Still zum Schlafe legt!

Beil'ge Mutter, die uns alle trägt! neue Jugend strömt durch Deine Glieder, Braut des starken Lebens beisst Du wieder. Die die Stirn sich kränzt mit blauem Flieder. Die des Schleiers grune Ährenseide Um die Schultern schlägt!

Beil'ge Mutter, die die Muden hegt! Über meiner Qual und Wonne Streiten Magst Du morgen Deine Schollen breiten, -Cass mich heut durch Deinen Sommer schreiten Und so viel des süssen Rausches trinken, Als das Berz erträgt!

Lulu von Strauss und Corney.



# Frühlingswandern.

Der junge Wind treibt eine Welle Lieblichen Duftes den Berg herauf, Und die Wiesen liegen in lachender Helle Und die Wasser gligern wie Silber auf.

Ceuchten und Ruhe ... Mit lächelnden Mienen Wandern wir schweigend durch Frieden und Schein, Und die seligsten Wünsche schwirren wie Bienen Und saugen in alle Wunder sich ein.

Julius Börner.

#### Mein Frühlingslied.

heilige Jugend,
Bleib mir erhalten!
Sorgen, ach brecht mich
Nicht allzufrüh!
Caß mich genießen,
Nicht nur gestalten,
Cenz, Deine lachende
Glückspoesie!

Sprach ich im Wald heut: "Drossel, was schlägst Du? Blumen, was knospet Ihr auf einmal?" — "Ward es nicht Frühling? Wandrer, was fragst Du? Singst Du nicht selber Mit im Choral?" —

"Früh schon vereinsamt, Ach, ihr Diellieben,
Bin ich der Crübsal
Einzig vertraut!
hab' zuviel Corheit
Früher getrieben.
halt' ich die Ros' nun,
Sehlt' mir die Braut!"

Spöttelt ein Schnäblein: "Schäm Dich, Du Müder! Bist Du nicht jung noch! Jugend ist Kraft!" — "Ja, daß ich jung bin Sühl' ich nun wieder! Schwell' nur, Du knospende Leidenschaft!" —

Mädchen und Blumen Zürnen gewißlich Geht man vorüber Trüb und allein. —
Röslein, ich pflück' Dich, Lottchen, ich küff' Dich! Zwei von den Knospen, Frühling, sind mein!

Georg Busse-Palma

#### Frühlingsglaube.

Der Cenz hat neu sich aufgemacht, Die Anemonen sind erwacht, Die Amseln locken und singen — Es ist das alte Klingen.

Im herzen regt sich's auch aufs neu, Dorbei das Leid, verweht die Reu', Jujubelt's allem Schönen — Es ist das alte Conen. Wie lang so drückt mich Sommers Cast, Und Ceid kehrt ein, der bittre Gast, Nach süßen Hoffnungstagen — Es ist das alte Klagen.

Und ist's auch stets der gleiche Cauf, Schließt doch der Cenz das Herz mir auf; Froh drängt sich's ihm entgegen: Es ist der alte Segen.

Cuise Glass.

# Singe, Nachtigall!

Die Nachtigall singt durch die Blütennacht Ihr Lied voll jubelnder Frühlingspracht. Wie silberne Wolken stehn Büsche und Bäume. Es gibt eine Seligkeit nächtlicher Träume, Die wallt wie Weihrauch ins weite All. Singe, singe Nachtigal!! — —

Ein seliger Trost perlt durch Deinen Schall!
Es gibt ein Leiden, es gibt ein Sehnen,
Das wächst in der Nacht, wie die Länder sich dehnen
Unter des Mondlichts flutendem Schwall.
Singe, singe, Nachtigall!

Frida Schanz.

#### holsteinischer Frühling.

Wie die hellen Kirschen blühten Mit dem holden, reinen Duft — Wie die weißen Wölkchen glühten In der klaren Frühlingsluft — Wie der Rauch, der matte, blaue, Itternd von der hütte stieg, —

Wie die See, die silbergraue,
Blinzelnd in der Sonne schwieg —
Wie ein Kind, so schön und milde
Mich gestreichelt sanft und weich — —
Naht ihr wieder, Duftgebilde,
Aus der Jugend Märchenreich?

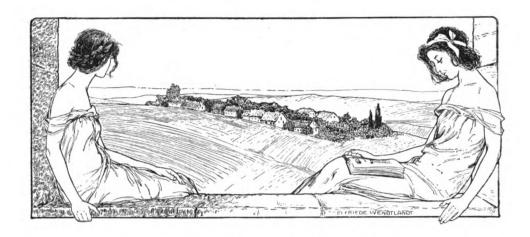
W. v. d. Schulenburg.

# Daheim!

Die Sonntagsglocken sind im Dorf verklungen, In meiner Seele klingen leis sie nach, Da kommt das Kind des Kastellans gesprungen: "Der Storch baut wieder auf dem Scheunendach!" Wir suchen ihn, er zieht in großen Kreisen, Und seine Sehnsucht hält die Heimat sest, — Mein Glück und ich, wir waren auch auf Reisen Und suchen auch wie er das alte Nest!

Börries Freiherr von Mündhausen.





### Neues pom Büchertisch.

llon Carl Busse.

(Mbbrud berboten.)

Isolde Kurz, Neue Gedichte (Stuttgart, J. G. Lotta). — Alberta von Puttkamer, Jenseits des Lärms (Berlin, Schuster & Cötfler). — Uictor Blüthgen, Im Kinderparadiese (Gotha, F. A. Perthes). — Wilhelm Busch, Zuguter Letzt (München, Fr. Bassermann). — Rudolf Presber, Dreiklang (Stuttgart, J. G. Lotta). — hans Müller, Der Garten des Lebens (Stuttgart, J. G. Lotta). — Uerschiedenes.

Die beutsche Lyrik ift bas liebliche Aschenputtel bes Märchens, an bem ber große Strom achtlos vorübertreibt, bessen zarte Schönheit und geheimnisvolle Macht nur wenige ftaunend und für immer gefeffelt ertennen, bas für die Deiften im Bintel fieht und mit bem grünen Frühlings-reis vorlieb nehmen muß, während seine beiben ftolgeren Schwestern mit Berlen und Ebelfteinen beschenkt werden. Aber das Aschenputtel, über bem alle Bipfel fich fegnend ichutteln, wird ichließlich doch die Königin .

Denn nicht unfer Drama, nicht unfer Epos, nicht unfer Roman haben uns eine führenbe Stellung in ber Beltliteratur verschafft. Somer und Dante, Chakefpeare und Cervantes, fie gehörten nicht uns. Uns aber gehörte Goethe, der Königssohn, der das Aschenputtel freite, der größte Lyrifer nicht nur Deutschlands, sondern der Menschheit. Durch ihn und feine Liprit, die im "Fauft" ihre Spige hat, ift uns zuteil geworden, was der französischen Nation versagt blieb: einen der großen Weltdichter zu stellen. Das deutsche Bolk hat feinen reinften und höchften Befensausdrud, ben es dichterisch überhaupt gefunden hat, in der Lyrik ersahren. Man staunt immer von neuem, welche Fülle schönster lyrischer Talente neben dem unvergleichlichen Benie Goethes bei uns auftrat. Und die Entwicklung bricht nicht ab: nach furzer und natürlicher Erichöpfung blüht immer neuer Frühling. Niemand, der es an foldem Reichtum mit uns aufnehmen könnte.

Demgegenüber muß es doppelt auffallen, in wie ungunftiger Stellung fich gerade die Lyrifer in unferm Baterlande befinden. Gie vor allem trifft Freiligraths bitteres Wort: "Des himmels

Pringen und ber Erbe Lumpen." Bor breißig Jahren hat Baul Benje geflagt, daß ein Mann es faft unter feiner Burde halte, ein Gedichtbuch in die Hand zu nehmen; vor zwanzig Jahren bekretierten die Aithetiker der jüngstdeutschen Schule, Wilhelm Bölsche voran, daß die Lyrik sich befinitiv überlebt habe und mehr und mehr verschwinden muffe; por einem Jahrzehnt jagte bas ftartfte Iprifche Talent ber Wegenwart, Detlev von Liliencron, in seiner temperamentvoll übertreibenden Beije: "Überreicht man in Deutschland einem einen Band Gedichte von sich, jo ift man

einer Pistolensorberung gewärtig."
Fraglos haben sich die Verhältnisse inzwischen ein wenig gebessert. Aber doch eben nur ein wenig. Die Teilnahme breiterer Bolksmassen, die Bunft der Mächtigen blüben unferer Lyrif nicht. Rlein nur ift der Rreis ihrer verftandnisvollen Freunde, die allerdings auch in überftrömender Liebe für fie leben und fterben. 3ch felbft geftehe, daß ich die größte Durchläuterung, bas heilige Sonntagsheimmeh unvergeflicher Lebensftunden doch nur durch die Lyrif erfahren habe - burch diese Runft, die am wenigsten Erdschwere und Alltagestaub mit sich führt und sich auf entbundenen Schwingen ichon und ftill wiegt. Es tut dann doch eben weh, wenn die Schöpfer diefer Runft fich bis ans Ende durch Rot und Sorgen ichlagen muffen, mahrend ber gange Strom bes Golbes und ber außeren Ehren fich auf gludlichere Genoffen ergießt. Immer neue Breife werden für Dramatifer geschaffen, obichon jeder weiß, daß ein talentvoller und erfolgreicher Dramatifer an und für fich über einem Refte voll goldner Gier fitt. Un die Lyrif benft niemand. Und boch ist es keine Abertreibung, daß selbst unsere stärkten lyrischen Talente, wenn sie nur auf den Lohn ihrer Kunst angewiesen wären, nicht einmal das Leben fristen könnten. Hen, dunkt mich, wäre es ein nobile officium, einzugreisen. Nicht die Ehrung soll man den bedeutenden Dramatisern vorenthalten — gewiß nicht! Aber man soll sich erinnern, daß ihnen mit den Schiller-, Goethe-, Grillparzer- und sonstigen Breisen materiell nicht gedient ist, da die betreffenden Summen gegenüber den Erträgnissen des preisgekrönten Stückes läckerlich gering sind. Mit diesen selben Summen jedoch könnte man den besten Lyrisern der Zeit einen bescheidenen Ausgleich schaffen für das, was ihre Kunst ihnen nach Lage der Dinge nicht geben kann.
Doch das sind Träume . . . Bielleicht ist

Doch das sind Träume . . Bielleicht ift auch alles gut jo, wie es ist. Lyrit, sagt ein geistreiches Bort, sei Gnade, Drama Kraft und Roman Sitsseisch. Bon der Gnade soll man nicht leben wollen. Und Lyrit allein tann, gerade weil sie Offenbarung ist, ein Leben auch nicht ausfüllen. Der Nichts-als-Lyriter wäre jenem Menschen vergleichbar, der die Wochentage untätig in der Erwartung des Sonntagswunders hindringt. Aber auch hier ist der Sonntag dann am schönsten, wenn man den Alltag rüftig durcharbeitet hat. Aus sauren Wochen blühn die

frohen Feste.

Manch gutes Bersbuch barf ich auch heut hier nennen, voran die "Reuen Gedichte" von Jolde Kurz (Stuttgart 1905, J. G. Cotta). Eine helle, aber nicht icharfe Klarheit ist in ihnen, eine icone Reife und Rube. Bertampfte Schmerzen gittern barin nach, boch fie haben bas echte Berg nicht verbittern, die reinen Augen nicht trüben können. Im Liebe hat auch hier sich Unruhe zu Ruhe gefehrt, hat ewige Sehnsucht Ausweg und Erlösung gefunden. Bor bie gesamte Lyrik von Isolde Rurg könnten als Motto die beiden Zeilen von Konrad Ferdinand Meyer treten: "Bericherzte Jugend ist ein Schmerz und einer ew'gen Sehnsucht Hort." Wohl klingen schön und hell auch andere Saiten, feine aber fo voll und rein. Aus herzenstiefen ringt fich ihr bie Rlage, daß Gott ihr bas Schönfte im Leben, das Fest im Mai, unterschlagen hätte. Ungenoffen blühte die Jugend ihr, und ein verlorenes, doch nie be-jeffenes Glud, eine Schuld, die fie nicht begangen, ein Bergangenes, bas nie gewesen, raubt ihr ben Schlummer. Seltsam schaut sehnsüchtige Soff-nung in die Jufunst: nach ihr, wenn das Grab sie ichon halt, wird berjenige fommen, ben sie in hundert Geftalten gesucht, der fie nie gefannt, für ben allein ihr herz doch gesungen hat. Sier findet Ifolde Rurg bie ichonften Rlange. Die Jahre gehn:

"Mabchen, die mit mir zum Tange zogen, Biegen ichon die Rinder ihrer Kinder,"

sie aber ift einsam, und das Lämpchen, das in ihrem Stamme mandert, das an langer Leiter vom Uhn herunter auf ihren Bater tam, das sie selbst noch hell brennend empfing — in ihren Händen, mit ihr selbst, wird es verlöschen. In ungestillter Muttersehnsicht dent sie dessen, der bei den Ungeborenen ichläst, der teine Ruhe hat,

weil ihre steten Sehnsuchtsgedanken ihn aus ber Tiese ziehn — ein Afford, den in ber Lyrik unfrer Tage auch Agnes Wiegel angeschlagen hat. Und in großer Ergebung singt sie ihr "Unerreichbar", das als die Perle des Buches hier seine Stelle sinden mag:

"Richt ereisen Kann ich Dich und jagt' ich hundert Weisen. Bor mir her wie blauer Dunst der Ferne Schwebt das Glück und schwindet in die Sterne.

Deiner harrend Trug ich Gluten, saß von Kälte starrend. Winter ging und Sommer, wie mein heißes Herz sich still verzehrte, teiner weiß es.

- Höher klimme! Rief's von Gipfeln her mit Deiner Stimme. Auf zu Gipfeln trug mich mein Gefieder, hinter Gipfeln ging die Sonne nieder.

Tief und tiefer Sinkt mein Tag, auf schnellen Sohlen lief er, Schneller noch und weiter lief mein Sehnen, Um den Erdball lief's und kehrt' in Tränen.

Sachte weilen Jest die Schritte, die Dich nicht ereilen. Blaue Fluten glänzen. Sein Getöse Stillt der Stromgott vor des Meeres Größe."

Dieses wundervolle Gedicht würde vollendet sein, wenn Jolde Kurz einen mächtigen Austlang dafür gefunden hätte. Aber gerade die Schlußeworte sind nicht groß und innig genug: sie sind gedacht, während alles andere gefühlt ist. Die stille und seierliche Resignation mußte so ichlicht-persönlich gegeben werden, wie sich alles Vorausgehende gibt. Das Bild, das in Konrad Ferdinand Weyericher Art hier abschließt, empfindet man als stilwidrig, als überraschung: es erfältet.

Isolbe Kurz lebt in Florenz; sie strebt nach klassischer Reinheit der Linie; sie preist die ewig jungen Helmen. Nach ihrer lyrischen Form steht sie unter den Lebenden wohl Paul Help am nächsten, aber sie afzentuiert trästiger. Wohl trifft man auch in ihren "Neuen Gedichten" Berse und Strophen, die dem Lyristenner sofort verraten, aus welcher Zeit und Schule die Dichterin erwachsen ist, doch ihr startes individuelles Fühlen hat dis auf einige Reste die übernommenen Formen sich zu eigen gemacht und neu gesüllt. Auch die sparsame Zurüchsaltung in ihrer Produktion mag es ihr erleichtert haben, der oft slachen (Vlätte Schseicher Diktion auszuweichen. Die "Neuen Gedichte" rechtsertigen und erhöhen den guten Klang ihres Namens.

Im geraden Gegensat zu Jolde Kurz steht eine Dichterin, der das Elsaß zur zweiten Heimat geworden ist: Alberta von Puttkamer. Unter dem Titel "Jenscits des Lärms" hat sie neue Dichtungen verössentlicht (Berlin, Schuster & Loeffler) und sie "Allen, die Sympathie für mich haben", gewidmet. Die Florentinerin würde solche Widmung niemals vor ein Buch stellen.

In seinem berühmten Briefe vom 23. August 1794 hat Schiller an Goethe die Worte geschrieben:

350 Carl Buffe:

"Ihr beobachtender Blick, der so still und rein auf den Dingen ruht, sett Sie nie in Gesahr, auf den Abweg zu gerathen, in den sowohl die Spekulation als die wilkkurliche und bloß sich elbst gehorchende Einbildungskraft sich so leicht verirrt." Und Goethe selbst hatte im Kunstichaffen drei Stusen unterschieden. Einsache Naturnachahmung sei die unterste; höher schon stünde es, wenn der Künstler seine individuelle Aufsasiung in die Dinge übertrage, das Höchste abwöre, wenn man aus den Dingen selbst das Wesentliche herauszulesen verstünde. Er hat diese Stusensge kurz bezeichnet als "Einsache Nachahmung der Natur — Manier — Stil".

Rach diefer Goetheichen Definition murbe Alberta von Buttkamer in der Rangordnung weit unter Jolbe Rurg fteben. Denn diese hat Stil, mahrend fie in ber Manier fteden bleibt. 3ch rühmte oben ja die helle Klarheit von Ifolde Rurg, bie reinen, ungetrübten Augen. Rein Schmerg, fein Ausgeschloffensein vom Glud bes Lebens hat ihr diesen Blid, "der so ftill und rein auf den Dingen ruht", geraubt. Sie drängt sich und ihre Stimmung nicht allen anderen auf, jondern läßt jedem das Seine. Alberta von Buttkamer jedoch schafft sich die Welt nach ihrem Bilbe. Sie überträgt ihre individuelle Auffaffung in die Dinge, blaft fie fentimentalisch pathetifch auf und putt fie je nach Laune und Stimmung, als waren es Puppen. So wird eine Landichaft heut etwa "antif", morgen "heroisch" und ein drittes Mal irgendwie anders frisiert, und es wird allem der Anschein einer Größe gegeben, die doch vor bem ruhigen Muge nicht Stich halt. Denn ber zuerst geblendete Blid ertennt balb, daß er fich durch pruntvolle Deforationen hat tauichen laffen. und daß all der Prunt doch armselig gegen die ichone Mannigfaltigfeit ber Ratur wirft.

Alberta von Buttkamer sagt in dem Eingangsgedicht, nach der Meinung der Leute liebe sie "prächtige Gesänge, Terzinen, Oden, das Sonett und Stanzen", und seltener nur gelänge ihr ein Lied. Nun aber hätte ihr Musentind den juwelenbelasteten Zügel aus der Hand gegeben, hätte die reichgestidten Reider abgetan, und in ihr "prächtig Besen" wäre ein Bandel gekommen; schlichte Reilchen hätte sie sich nun zum Strauß geholt. "Bielleicht, daß Euch der schene Duft entzück!"

"Bielleicht, daß Euch der icheue Duft entzückt!"
Aber diese "schlichten Beichen" stehen wirflich nur in der Einleitung. Im Buche selbst weichen sie den stolzeren Rosen, Lilien, Lorbeerbäumen, Granaten, Narzissen. Und daneben berricht eine wilde Berschwendung von Gotd, Warmor und Edessteinen. Diamanten, Türksen, Rubinen, Amethysten prunken und prahlen, jaspischell sind die Wolken, bernsteinhell die Kleider, Aristalle glänzen, Purpurlinnen und Tigerselle breiten sich, und Warmorhäuser stehn auf amasionst in den pretiosen Rahmen fällt, zu zählen, ist saum möglich. Aber dieser Prunk ermüdet und langweitt auf die Tauer, besonders da er sich steis wiederholt. Große Gerren psiegen einsacher zu gehen, und die Gold- und Warmorverschwendung kann nicht über dichterische Armut räuschen. Im Grunde gehört auch Alberta von Puttkamer, die Wotti in drei Sprachen sür ihr

Buch braucht und von hippofrates und Cicero über Dante und Goethe bis zu Nietziche und b'Annunzio zitiert, zu jenen Dichterinnen, die vor lauter Kunst und Bildung kein echtes Gesühl mehr schlicht ausdrücken können und ihr eigenes Ich gern à la hermione von Preuschen in bengalische Beleuchtung setzen. Nur ist sie wesentlich geschmadvoller als ihre Schwester in Apoll und poetisch auch bedeutender. Aber trot aller künstlerischer Eigenschaften wird ihre Dichtung nie ganz lebendig wirken, weil eigentliche Liebe ihr sehlt. Sie kann sich nicht hingeben. Sie ist zu prätentiös.

Rach der kalten Juwelenkette ein mailicher Rrang von Taufendichonchen! Mit bem Bortrat des Dichters und Zeichnungen von Ostar Pletsch find die Rinderlieder und Reime von Bittor Bluthgen unter dem Titel "Im Rinderparabiefe" nun endlich gesammelt erschienen (Gotha, F. A. Perthes 1905). Eins ober bas andere diefer reizend - liebenswürdigen Sachelchen wird jedem, der diese Worte lieft, befannt fein: werden doch viele nicht nur in den Ronzertfälen, sondern, was mehr heißen will, in den Kinderftuben gefungen, und es mag taum eine beutsche Anthologie geben, in ber nicht bies ober jenes zu finden wäre. Kinderlieder zu schreiben und Märchen zu erzählen, ist eine schwere ober vielmehr seltene Runft. In dem einen hat Richard Dehmel, in dem anderen sogar Theodor Storm gründlich danebengehauen. Bon der älteren Boetengeneration haben in beidem wohl nur Richard Leander und Biftor Blüthgen Bleibendes geleistet. Denn ihnen jang "noch in benarbter Bruft bas Rind", und die offene Innigfeit ihrer Seele erichlog ihnen auch ipater noch die Pforten bes Baradiefes. Bor allen Irrmegen, die gerade hier start begangen werden, hat ihr natürliches Empfinden sie bewahrt. Wir haben Poeten, die das Rind sentimental und symbolisch nehmen und ben golbenen Unichuldemorgen immer ber Trübe ipaterer Zeit gegenüberftellen. Wir haben andere, die den Brageptor nicht vergeffen fonnen und ftets did aufgeschmierte Moral ben fröhlichen Kleinen prajentieren. Wir haben Dritte, Die wie Richard Dehmel fünftlich lallen und baburch ben Rindern nahezutommen glauben - ein Experiment, beffen pinchologischer Widerfinn einem por ben reinen, gläubigen Augen, die boch ichon gu unterscheiden wiffen, bald aufgeht.

Nichts davon hat Biktor Blüthgen mitgemacht. Er kommt zu unseren Lieblingen als ein großer Spielgefährte, der sich mit ihnen jagt und der mit ihnen lacht, der schnurrige Reime für sie aufreiht und sich selber gottvoll darüber amüsiert, der in der Welt der Kleinen heimisch ift und nichts anderes will, als sie selber wollen. Nicht nur zu ihrem, sondern auch zu seinem Vergnügen hat er diese entzückenden Lieder gesungen. Und wie im XVIII. Jahrhundert der Kinderfreund des Sachsen Christian Felix Weiße die Kindheit unendlich vieler nachmaliger Poeten erhellt hat, so haben auch die Verstein Viktor Blüthgens, der auch ein Sachseissischen Waan freut sich dessen woch als Erwachsener, denn man lerut dann einsehen, welch Maß von kunst doch

in diesen icheinbar so leicht und lässig hingeplauberten Sächelchen stedt, besonders ein wie sein ausgebildetes Ohr sie voraussegen. Man braucht ihnen nicht erst lange Glud auf den Weg zu wünschen: was Flugtraft hat wie sie, sliegt von ielber

Und nun ein Rame, bei bem jedem Deutichen bas Berg aufgeht: Bilhelm Bufch. Giner ber großen Glüdbringer, benen unfere reinste Dantbarteit gilt. "Zu guter Lest" hat er ieine neueste Sammlung genannt (Munchen, Fr. Bassermann), und wir wollen wunschen und hoffen, daß der Prophet fich diesmal geirrt hat, baß er noch manchen Deilenstein paffiert und im Bandern dies und jenes noch für uns mitnimmt. Seine besten Werte haben mit wenigen großen Schöpfungen biefes gemein, bag jedes Lebens-alter fie mit gleichem Bergnugen, jedes aber fie anders liest. Zuerst ergött man sich in naiver Freude an den luftigen Streichen und den fomischen Bilbern. Dann fängt man die toftliche und gang einzigartige Formung der Berfe zu bewundern an, und es entwidelt fich gewöhnlich die Bitierungswut, da die erquidlichen Sentenzen von Wilhelm Busch in allen Lebenslagen zu gebrauchen find. Und endlich erkennt man, aus wie tiefer Belteinficht biefer befreiende humor ermachjen ift und über wie dunkle Gründe und Abgründe er als tröftliches Licht wandert. Dann erft wird einem die Große des Mannes flar, und hinter der tomischen Maste sieht man das Antlip des Beisen, der mit lächelnder Resignation dem Treiben biefer munderlichen Welt zuschaut.

Niemals trat das stärfer hervor, als in diesem letten Buche, das nichts von Verholzung des Stils und Krastabnahme erkennen läßt. Eindringlich aus all den frausen und lustigen Schnörkeln leuchtet das vanitatum vanitas, und Ergebung predigt das frohe Gaukelspiel. "Halt Dein Rößlein nur im Jügel — Kommst ja doch nicht allzuweit", heißt es zum Eingang, und ernst tönt der Liederchor aus: es hätte ihm, erzählt Wilhelm Busch, in einer Stadt, in die er gekommen sei, recht gut gefallen, nur müßte jeder, der heut eingetrossen wäre, morgen wieder fort daraus und über einen mit Trauerweiden bekränzten Fluß. Wohl dem, der, in Liebe treu bewährt, getrost hinübersahre:

"Zwei Blinde, mud vom Wandern, Sah ich am User stehn, Der eine sprach zum andern: Leb wohl, auf Wiederschn." —

In überreicher Fülle gibt es dazwischen die echten Buschiaden, die entweder von einer überwältigenden Sentenz ausgehen und sie durch ein Geschichtschen illustrieren, oder ungefehrt aus einem dargestellten Vorgang die "Moral" ziehn. "Der Ruhm, wie alle Schwindelware, Hält jelten über tausend Jahre" oder "Auguste, wie sast jede Nichte, Weiß wenig von Naturgeschichte" — wer tennt den Ton nicht, der hier gepsissen wird? Aber eine kleine Probe von Wilhelm Busch wird mehr Freude machen, als alle Worte über ihn:

"Durch bas Feld ging die Familie, Alls mit gludbegabter Sand

Sanft errötend Frau Ottilie Eine Doppelähre fanb.

Bas die alte Sage fündet, hat sich öfter schon bewährt: Dem, der jolche Ahren findet, Bird ein Doppelglud beschert.

Bater Franz blidt ichen zur Seite. Zwei zu fünf, das ware viel. Kinder, sprach er, aber heute Ift es ungewöhnlich schwül."

Wer mit frohem Lächeln über dies entzückende kleine Ding quittiert, möge daneben doch nicht außer acht lassen, in wie meisterhaster kurze die Situation gegeben ist und wie prägnant und glänzend das übrige daraus abgeleitet mirb —

Bon jungeren Boeten, Die Gehor verlangen und verdienen, fei zuerft Rubolf Bresber ge-nannt. Gein neuestes Gedichtbuch " Dreiflang" (Stuttgart, J. G. Cotta) ift gang bagu angetan, fich bas Publifum zu erobern. Es schmeichelt fich ein durch zarte, wehträumerische Mlange, es erfrischt burch flotte Schneidigfeit und lebendige Jugendfraft, es amufiert durch luftige Schwänte. Auf jeden Ton fann Rudolf Bresber fich ftimmen: er gibt sich melancholisch und versonnen, flott und lebensjelig, geiftreich-ironisch und derb-humoriftisch, als Traumer, Weltfind, Spotter. Und niemals verjagt seine reiche Formkunft, fie schmiegt fich geradezu virtuos der jeweiligen Stimmung an. Man wird in bem gangen Buche, bas eine fo große Mannigfaltigfeit aufweift, tein einziges minderwertiges (Bedicht treffen, benn felbft alle jene, die mehr aus einem Formungstriebe, als aus innerer Rotwendigkeit entsprungen find, haben eine schöne Rundung und sind jo klar geschliffen und nuancenreich, daß man fich ihrer freuen fann.

Allerdings fommt Rudolf Bresber dafür auch felten ober nie vom Webicht zum Liede, bas aus tiefften Tiefen fteigt. "Die Lieder machten mich, nicht ich fie", tonnte Goethe jagen; "es fang bei mir." Sier ist die Poesie Naturmacht, die den Dichter besitt und in der Gewalt hat. Presber jedoch ift niemals bas Befaß für eine geheimnisvolle Rraft, sondern der bewußte Runftler, der bie Poefie tommandiert und eben beshalb Schopfung für Schöpfung fo ichon und gleichmäßig burchbilden fann, mahrend bas aufgewühlte Meer neben ben munbergartesten Berlen ja auch reichlich Scetang gutage forbert. Und im Gegenfag gu ben reinen, ben "ihrischen Lyrifern", bie in wenigen Zeilen Bunber tun und ein hochstes Gefühl ausdruden tonnen, braucht Rudolf Bresber, um feine besten Fähigkeiten zu beweisen, immer einen größeren Spielraum. Man möchte fast fagen, feine Gedichte feien um fo beffer, je langer fie feien. Gleich die Einleitungsepistel "An Seine Hochwohlgeboren", ber Brief einer gequalten Mutter an ben Mann, ber ihr bas lette Rind nimmt, ift ziemlich breit gegeben, aber gang aus-gezeichnet — eine Dichtung, die in ihrer Art ein fleines Meifterftud ift. Nur wenige verftehn in Berfen fo leicht zu plaudern wie Presber; er mare ber Mann bagu, poetische Ergahlungen in Inriich - warmer Farbung zu ichaffen. Mur vor

dem Bersseuilleton mußte er sich hüten. Es stedt ein Schuß Feuilletonismus in seiner Begabung, den er in starten Dämmen halten muß, der ihn zu Wirkungen durch exotische oder sonstwie berblüffende Reime verführt und bessen Eerstunst befördern könnte. Mit anderen Worten: Presder muß sich hüten, ein "eleganter" Lyriker zu werden. Er soll an Storms tieses Wort denken, daß man unter Umständen über gar zu glatte Verse die Raspel gehen lassen mußse.

Man barf aber von seinem Buche nicht scheen, ohne noch besonders hervorgehoben zu haben, eine wie sympathische und ritterliche, genunde und aufrechte Persönlichkeit sich darin offendert. Und neben den künstlerischen sind es besonders diese menschlichen Qualitäten, die uns den Dichter und sein Werk so lieb machen.

Birtuofe Formfunft zeigt auch ein junger, noch nicht 24 jähriger Biener, hans Muller, ber fich vor einiger Beit burch ein schmales Gebichtbuch "Die lodenbe Geige" recht gludlich in Die Literatur eingeführt hat. Der Brager Sugo Salus war da sein gefährlicher Meister, und man fragte sich bei aller Anertennung, was aus einem Zweiundzwanzigjährigen werden follte, der schon . jo bis zur Zerbrechlichkeit geschliffene und fein-pointierte Gedichte schufe. Das Ginzige, was man diesem Talente wünschen konnte, waren ftarte, innere Erlebniffe, ein Durchpflügtwerden vom Schicffal. Aber die starten inneren Erlebniffe tann man nicht beliebig hertommandieren. Da schlug hans Muller, sei es aus einem Inftintt feiner Natur, fei es aus bewußter Ertenntnis ber ihm brobenben Gefahr, einen Weg ein, ber ihn langfam auch emporführen tann: er ging nicht weiter in Guge und Liebenswürdigfeit, fonbern stellte fein Talent vor höhere Aufgaben. Bas er jo erreichte, liegt in ber biblischen Dich-tung "Der Garten bes Lebens" vor (Stutt-gart, J. G. Cotta). Selbst wenn nicht alles so gelungen mare, wie es ift, murbe man bies Buch-lein als ein erfreuliches Beichen ber Gelbstzucht begrüßen, die ihren Lohn in sich tragt. Bas Ichovah in der Dichtung hier zu Adam fagt, hat auf ben Dichter felbft Begug:

"Billst Du nur immer durch die Träume schreiten Und Dich der Zukunft nicht entgegenbreiten? Was blüht, vergeht; was ist, wird wieder sein, Und nur, was Du errangst, bleibt ewig Dein. Der Bipfel, der Dir jest im Tand gesiel, Erhöht sich opsernd schon zu edlerm Ziel."

Befonders fein und im Gedanten fehr ichon

ist die Abteilung "Der verlassene Garten": Eben trauert nach der Vertreibung des Menschenpaares, weil es sich nicht mehr verschenken kann. Bas Gott erschuf, ist also ganz von Opsermut durchdeungen, daß nur ein frohes Opsermut durchdeungen, daß nur ein frohes Opserm Glück ihm leiht. Sehr interessant wird von hier aus die Entwicklung weitergeführt — und Vers für Verzgeht in einer klingenden Sprache einher, die übrigens so durchaus modern gehalten ist, daß das hin und wieder auftauchende relativisch gebrauchte "so" direkt stilwidrig wirkt. Auch den Ansatz zu einer Veschreibung Gottes (Augen wie dunste Ebelsteine 2c.) würde ich gern vermissen: selbst Klopstock hat hier keine Lorbeern gepflückt und immer, wenn er dazu Anskalten machte, sein Unverwögen versichert. Aber das sind Kleinigkeiten, die kaum erwähnenswert sind gegenüber der Freude, daß hier jemand an größeren Ziesen gewachsen ist.

Ich möchte nicht schließen, ohne wenigstens ein paar Berebucher, die bes Interesses wert sind und die ber Raum zu murbigen verbietet, noch zu nennen: ba ift ein ichlicht ichones Buch von Bilhelm Langewiesche: "Blanegg (München, C. S. Bed), ein Dant aus bem Balbe, ber zu Bergen geht und als Offenbarung einer reingestimmten Denichenseele uns mehr gibt, als alle funftvolle Artistenlyrit. Da hat A. R. E. Tielo ergählende Berfe unter dem Titel "Thanatos" veröffentlicht (Stuttgart, Arel Junder), in benen sich viel Schones findet. Bon der Ru-rischen Rehrung und aus Litauen her hat der Boet sich manches gute Stud geholt, aber er ift nicht an ben engen Boben ber Beimat gebunden. Die fo fraftig jest einsepende Ballabendichtung hat an ihm einen neuen Bertreter gefunden, ber in ber Erfaffung und Darftellung von Situationen. in ber gegenständlichen Schilderung gludlicher abschneidet als in der reinen Lyrit, und über den Rhythmus auch zur Melodie fommt. Unter der Flagge "Sturmifches Blut" hat brittens ber befannte Mitarbeiter ber Münchener "Jugend" M. be Rora hundert Gebichte gesammelt (Leip-zig 1905, B. Staadmann), und aus Amerita sendet uns ein Deutsch-Umeritaner namens Georg Splvester Biered ein heftchen "Gedichte" herüber, nach der dort beliebten Methode mit einer englischen Einleitung — Gedichte, die doch wefentlich ben Durchschnitt beffen, mas bie Deutsch-Ameritaner als Poeten fonft leiften, überragen und fich manchmal leidenschaftlich erheben.

Damit mag die diesjährige ihrische Kontrollversammlung geschlossen sein, wenn auch noch genug da wären, beren Namensaufruf sich lohnte.





Schiller-Medaille. Modelliert von Prof. Rudolf Mayer-Karlsrube. Prägungen und Verlag von B. B. Mayer, Hofkunsprägeanstalt in Piorzbeim.

			I

# Illustrierte Rundschau.

Franz v. Defregger zum 70. Geburtstag. — Goldreliefs von Benvenuto Cellini im Kaiser Friedrichs-Museum zu Berlin. — Moderne Landhaus-Ballen. — Ausstattung englisch er billiger Bucher. - Korbmöbel der Fabrik von Jul. Mosler-München. - Sch miede. eiserne Arbeiten der Berufsschule zu Winterthur. - Wandbrunnen von Walter hauschild und Goldfisch behälter von S. Wernekinck. - Zu unseren Bildern.

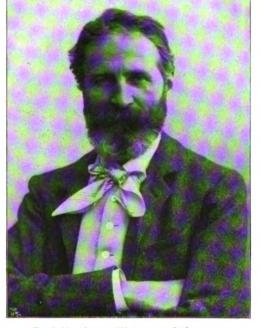
Am 30. April feiert Franz Defregger feinen 70. Geburtstag. In herzlicher Dankbarkeit muffen wir feiner an diefer Stelle gedenken. Auch wer heute fein Lebenswert mit anderen Mugen anschaut, als die unbedingten Defreggerichwärmer vor zwanzig ober breifig Jahren, wird, wenn er nicht Scheuflappen vor ben Augen hat, bie eminente Bedeutung bes Meifters für feine Beit würdigen. Man muß ihn mit Knaus und Bautier in eine Linie stellen, die auch ungefähr seine Altersgenoffen find. Sie waren die Pfabfinder ber malerischen beutschen Dorfnovelle, waren Rünftler bon er-

Rönstaunlichem nen, von reicher Erfindungsgabe, von einem quell-frischen Humor, die fest im Heimatsboden murzelten. 3wei Benerationen haben sich ihrer Berte erfreut, und das befte, mas fiegeichaffen, wird auch dauernd Bestand Ja, wer haben. darf sich vermessen, heut mit Sicherheit zu behaupten, daß eine nicht Beit tommen tonnte, in der ihre Art, bas Stoffliche zu behandeln, wieder= Bielleicht tehrte? nicht gang in der Anefdotenmanier. nicht gang unter ben Berschönerungsgläfern, mit benen jene brei meift fahen, aber boch berart, daß ihre allgemeine

Richtung wieder mehr in ben Borbergrund rudt. Dann werben malt, wie fie waren und wie fie jest find; Bilber biefe drei großen Genremaler, die größten Deutschlands, auch wieder zu neuen und mohlverdienten Ehren gelangen. Unter ihnen aber ift mir Frang Defregger ftets als ber bebeutenbfte, als ber frischeste und natürlichste, als ber gesundeste erschienen. Es ist ja allgemein befannt, daß Defregger ein tiroler Bauernsohn ist; am 30. April 1835 wurde er zu Dolfach im Buftertal geboren. Bon Grund auf lernte er fein Bolt bei der Arbeit und in froben Stunden fennen. Er hütete selbst das väterliche Bieh und tat schwere Feld-arbeit, er hat auch noch nach des Baters Tode,

1858, die Bewirtschaftung bes Sofes übernommen. Bon einer Ginwirfung fünftlerifcher Borbilber auf ben jungen Defregger tann taum die Rebe fein, außer einigen mäßigen Beiligenbildern und Bolgschnitten betam er fein fünftlerisches Erzeugnis gu sehen. Desto merkwürdiger ist es, daß sich der bild-nerische Trieb doch schon in ihm regte; früh schon formte er aus Rartoffeln und Brotteig allerlei Figuren, und schließlich wurde der innere Drang so start, daß er den Hof verkaufte und zu einem Bildhauer in Innsbruck in die Lehre ging. Aber Die plaftische Runft fagte ihm nicht zu, er wollte,

mußte malen. Er ging nach Mün-chen, nach Linz, sogar nach Paris, ohne recht vorwärts au fommen. Mitte ber fechziger Sahre fand er fein eigentliches Stoffgebiet, indem er Einkehr in das Bolfstum. hielt. 3m Atelier Bilotus schuf er fein erftes befferes Bild. ben verwundeten Bildichüten, den jest die Stuttgarter Galerie besitt; eines ber nächften "Spectbacher und fein Sohn" (im Ferdinandeum zu Innsbrud) erregte auf der Münchener Ausstellung des Jahres 1869 allgemeines Auffeben und begründete ihm Ruf und Ruhm. Seither hat er unermüdlich, und fast ausschließlich, seine tiroler Bauern ge-



Professor Frang Ritter von Defregger. Bum 70. Geburtstage. (Mufnahme bon Sofphotograph Ab. Baumann, München.)

aus dem Freiheitskampf seines heldenmütigen Bolkes (das beste wohl "Das leste Aufgebot", jett in der Wiener Galerie), Genrebilder in reicher Abwechslung (am bekanntesten vielleicht "Tanz auf der Alm", "Ringkampt", "Abschied von der Sennerin", "Jägers Heinkelt", "Wilderer", "Salontiroler") und Porträttöpse von schmucken Trolern und Tirolerinnen in sast allzu großer Bahl. "Schmuck" — das find fie alle. Defregger fieht feine Leute nun einmal durchaus als 3dealift. Es gibt für ihn das häßliche, Elende, Kümmer-liche nicht im Land Tirol. Wer darf deshalb



ist er auch von keinem seiner unzähligen Nachahmer nur annähernd erreicht worden. Denn keiner von diesen mate so aus dem Herzen heraus, wie er — unser verehrter Franz Defregger, dem hoffentlich noch eine stattliche Reihe von Fahren und ein frohen Kunst beschieden ist.

Das neue Kaiser Friedrichs-Wuseum gelangte fürzlich in den Besitz einiger besonders interessanter Stücke. Der

sagen, seine Tiroler seien nicht echt! Echt und wahr sind sie unbedingt — aber sie sind nur ein Ausschnitt aus dem Bolkstum; das Lebenstwerf Defreggers, so umfassend es auf engem Gediete ist, schildert doch nicht dies Bolkstum in seinem ganzen Umfange. Dafür schildert es freilich das, was es gibt, mit unendlicher Liebe, mit einer herzgewinnenden Mischung von Ernst und Humder. In sedem Bilde, möchte man sagen, stedt etwas von dem prächtigen Menschen, der es schus.



Goldreliefs von Benbenuto Cellini. Neuerwerbung des Kaiser Friedrichs-Mufeum in Berlin.



Beranda. Bon Louis C. Tiffany.

befannte Sammler Buftab Salomon überließ ihm nämlich eine Reihe von feche wundervollen Goldreliefs, die dem größten Goldichmied der italienischen Renaiffance, feinem geringeren als Benvenuto Cellini, zu-geschrieben werden. Im allgemeinen ift der Renner von argen Zweifeln erfüllt, wenn von einem Wert Cellinis die Rede ift, benn über ben Arbeiten des Meifters, beffen Gelbstbiographie uns ja burch Goethe gut befannt geworden ift, hat geradezu ein Unstern geschwebt: sie scheinen mit verschwindenden Ausnahmen der Bernichtung anheim gefallen gu fein. Bon dem Bild-



Salle des Wohnhauses von Carl Bembe in Mainz. Entwurf und Details von Emanuel Seidl in München in Fühlung mit Carl Bembe.

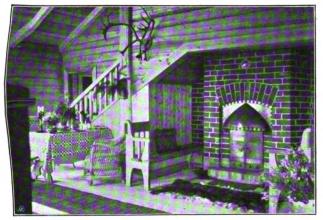
haner Cellini fennen wir außer zwei Bildnisbuften und einem marmornen Kruzifig (im Escorial) nur feinen berühmten Berfens in ber Loggia bei Langa zu Florenz; von feinen Goldichmiedearbeiten ift gang ficher beglaubigt eigentlich nur ein wunbervolles Salgfaß in ben Raiserlichen Wiener Sammlungen; fehr wahrscheinlich ist auch ein foftliches Schild, bas Frang I., für den Cellini in Paris von 1540 bis 1545 tätig war, an König Beinrich VIII. schenkte und das sich jest in Windfor befindet, ein Wert feiner Sand. Bas fonft auf den Ramen Cellini getauft wurde, ift meift fehr zweifelhaft. Bene feche Goldreliefs aber find gut beglaubigt.

Sie stammen nämlich aus ber Sammlung Borghese und gehörten ursprünglich zu einem Schmucfichränkten, das alter überlieferung nach Raul V. in seiner Jugend bei Cellini bestellt hat. Mehr fast noch als diese Tradition sprechen jedoch innere Grunde für die Urheberschaft Benvenutos. Die Be= stalten auf den in Gold getriebenen Reliefs, welche die Gi-gantenschlacht, den Tod der Niobiden, Perseus beim Gastmahl des Phineus und bacchische Motive darstellen, entsprechen so durchaus dem Duktus der Figuren an dem oben erwähnten Salzfaß, zeigen diefelben fast überschlanten Formen und etwas übertriebenen Bewegungen, daß die beften Renner nicht baran zweifeln, in biefen Arbeiten Werte von Cellini felbst zu feben.

Die "Salle" hat fich, von



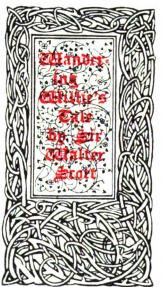
Salle eines Lanbhaufes in Sandsworth Bood von 3 Crough und E. Butler in Birmingham. Der Fries von Fred Davis ftellt Szenen bar aus: ,The Hunt of the Peacock".



Finnlanbifde Salle mit Ramin aus ber Billa bes Dr. bei Belfingfors. Bon ben Architetten Gefelling, Lindgren & Caarinen in Belfingfors.

England kommend, wo fie als fast unentbehrlicher Beftandteil jedes größeren Landhauses betrachtet wird — aber auch dort nur des größeren neuerdings bei uns ftart eingebürgert. B glauben daher, denen unserer Leser, Die an den Bau eines eigenen Seims denten, mit unferen Abbildungen, welche einige neuere, mufter-gultig durchgebildete Hallen wiedergeben, einen Dienft zu erweisen; intereffieren werden diefe Abbildungen ja auch weitere Kreise. Man muß frei-lich daran festhalten, daß die Halle eine Berechtigung eigentlich nur bann hat, wenn bas Saus, für das fie geplant ift, in größerem Stil gehalten wird. Denn folch eine Salle trägt doch wesentlich einen repräsentativen Charafter. Zwingt man fie, wie es einzelne deutsche Architeften zu tun lieben, in ein kleineres Saus hinein, fo nimmt fie leicht übertrieben viel Raum fort und beengt baburch die Gebrauchsräume oft in unverantwortlicher Beife. Für den Baumeifter bildet fie allerdings ein geradezu verführerisches Motiv mit ihren

an guten Borbildern fehlt wer an die Beschaffung jolcher Stücke ging, wird diese Erfahdiese rung gemacht haben. Sehr beliebt find immer noch die Rorbmöbel, von denen wir auf S. 358 einige gute Beispiele geleicht, ben: daher handlich. bem Material entsprechend, gut durchgebilluftigen Formen, ber meift fichtbaren, gu ben oberen Etagen führenden Treppe und der Balerie. In fleinen Billen aber sollte man sich lieber mit der einfacheren Diele begnügen und diese recht wohnlich ausgestalten. - Intereffant ift auch die von uns abgebildete Beranda von Tiffany - intereffant ichon beshalb, weil fie zeigt, wie die Umerifaner flaffigiftifche Formen praftifch zu verwenden wiffen; fehr originell find die Möbel in diefer Gartenhalle und in ihrem fernigen Aufbau wohl der Nachahmung wert. Dies um fo mehr, als es uns für Beranden und Pavillons recht fehr



Broidierter Ginband in Gold und Rot. (T. N. Foulis, London.)

det in der Form und vor allem bequem! Der gute, brave Biedermeier=Lehn= ftuhl unferer Großeltern fommt hier auch wieder gu Ehren. Es war ein dankenswertes Unternehmen Wiener und Münchener Künstler - dort por allem Sans Bollmer, hier Maximilian Sänger und Julius Mosler — den Korbund Rohrmöbeln Mufmerkjamfeit zuzuwenden. — Man mag wollen oder nicht: wer es ehrlich meint, muß unjer



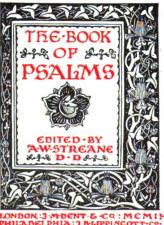
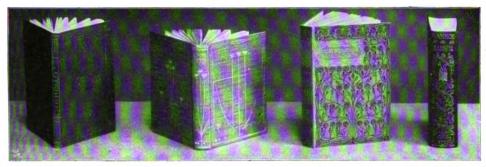


Bild: und Schrifttitel von "The Book of Psalms". (3. Dent & Co., London.)



Englische Bucheinbände: Othello (William Heinemann, London); Chaucers Poems (Mubie, London); Stories von Beatrice Clay (J. M. Dent & Co., London); Ivanhoe von B. Scott (Grant Richards, London.)

Kunftgewerbe immer wieder auf englische Borbilder hinweisen. Auch für das Buchgewerbe gilt das. Bir besitzen in Deutschland eine ganze Reihe textlich vortrefslich gehaltener "Universalbibliothefen", von einem Reichtum und einer Bielseitigkeit, auf die wir mit Recht stolz sein dürsen. Aber wie

HAND AND SOUL
BY D. G. ROSSETTI

FORE any
knowledge of
painting was

knowledge of painting was brought to Florence, there were already pain-Disa, and

ters in Lucca, and Pisa, and Arezzo, who feared God and loved the art. The keen, grave workmen from Greece, whose trade it was to sell their own works in Italy and teach Italians to imitate them, had already found rivals of the soil with skill that could forestall their lessons and cheapen their crucifixes and addolorati, more years than is supposed before the art came at all into Florence. The preeminence to which Cimabue was raised at once by his contem-poraries, and which he still retains to a wide extent even in the modern mind, is to be accounted for, partly by the circumstances under which he arose, and partly by that extra-

Eine Seite aus "Hand and Soul" von D. G. Rosetti. (I. R. Foulis, London.)

Da gibt es in erster Linie Spakespeare Bände, so billig, so reizvoll — ich möchte sagen: so appetitlich, daß dem Bücherfreund das Herz im Leibe lacht. Mustergültig sind die Sixpence Bändchen des Verlegers Heine mann, entzüdend die 40 Bände "The Temple Shakespeare" von Tent & Co., von benen jeder

fieht es mit der Musstattung aus? ftellt gern Reclambefte auf feinen Bücherbord? Wie unicon find auch die gebundenen Reclambandchen! Wie wenige billige Rlaffiferausgaben haben wir, die fich außerlich gut prafentieren? Ganz anders jenseits des Kanals. Gerade dem Minderbegüterten werden dort - faft ausichließlich gebunden -Ausgaben zugänglich gemacht, die asthetisch

einfach ein Benng find.

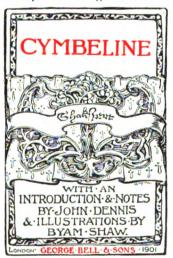
in Leinen nur 1 sh... in Leber 1 sh. 6 d. fostet. Und ähnliche Ausgaben gibt es viele, gibt es für die verschiebenften Bweige der Literatur; wunder= voll ist 3. B. auch "The Temple

Bible", eine Samm= SHAKESPEARES
SONNETS
WITH
PREFACE
GLOSSARY,&
BY-ISRAELGOLLANG

·LONDON: PUBLISHED BY J. M. DENT-AND CO: ALDING HOUSE WC: MCMI Edriftitel von "Shatespeares Sonnets" (J. M. Dent & Co., London).

lung von 31 Bandchen mit Bruchstüden aus der





Bilbe und Schrifttitel von Shatefpeares "Chmbeline". (George Bell & Cons, London.)







Rorbmobel. Obere Reihe: Rach Entwürfen von B. Ganger. Mittlere Reihe: Entworfen von Julius Mosler. Untere Reihe: Bwei links entworfen von Sans Bollmer, rechts von Julius Moster. Camtlich ausgeführt von Julius Dosler Munchen.



Träger für Beleuchtungsförper. Entworfen von U. Meffer. Ausgeführt in ber Berufsichule für Metallarbeiter in Winterthur.

heiligen Schrift, reich illustriert, geichmackvoll gebunden Breis 1 Mart! Ein wahrer, noch ungeho-bener Schat von Anregungen liegt in diesen Büchern für unfere Berleger und ganz ge-wiß auch ein guter Berdienft. Wer freilich ben Versuch fflavischer Nachah= mung machen Element wollte, wurde bes 28aj-

ichild = Sa= lenfee und S. Wernefind-Charlotten= burg: ein feiner Wand= brunnen und ein allerliebst erfunde= ner, zierlicher Goldfisch= Behälter. Beide die= nen bem fröhlichen, überall belebenden



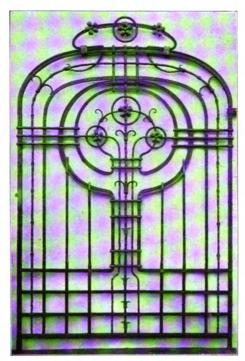
eiserne Arbeiten, Tore, Türbeschläge, einen Trager für Beleuchtungs-förper, nach Entwürfen von A. Meffer ausgeführt in der Berufsichule für Metallarbeiter zu Winterthur. Man fann den Schweizern zu diefen reifen und ichonen Leiftungen aufrichtig Glück wünschen. Die Reihe unferer Abbildungen schließen endlich zwei famoje Arbeiten von Sau-



Blumenforb. Entworfen von Sans Bollmer - Wien, ausgeführt von Julius Moster-München.

sers, das wir in Haus und Garten noch lange nicht genug zu schätzen wissen. —

König Mai hält end-lich wieder Einzug bei une, der fehnfüchtig erwartete, jubelnd be-grüßte. Wie alljährlich widmen wir ihm auch heuer dies Frühlingsheft mit bem reichen fünftlerischen Schmud, mit lengfrohen Liedern. In einem bejonderen Artifel feiert ihn Dr. Gendling nach ber fulturgeschichtlichen Seite bin; der in reichften Farben fleinen Wundern moberniter Mustra= tionstechnit, nebenbei bemerft - prangende Beitrag über die prachtvolle Relfenflora nimmt auf ihn Bezug; die Bilder des Beftes find faft ausnahmslos auf ihn abgeftimmt, mit Rudficht auf ihn ausgewählt. Bleich unfer Titelbild, ein Werk von Gabriel Mar, ift bem Leng recht

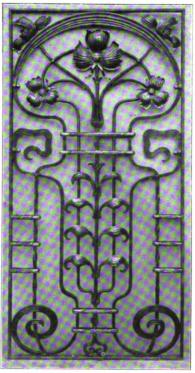


Gartenportal. Entworfen von A. Meffer. Ausgeführt in ber Berufsichule für Metallarbeiter in Binterthur.

Turbeichlage. Entworfen von A. Meffer. Ausgeführt in ber Berufsichule für Metallarbeiter in Binterthur.

eigentlich geweiht. Das Bild ichone feiner mit frohen Farbenpracht gibt sich da= mit als Begenstück zu dem "Herbst" desielben Meifters, mit bem wir im September den Jahrgang eröffne= ten; Gabriel Mar, der jest im fünfundsechzigsten Lebensjahre steht, hat sich feine frische Schaffens= fraft in bewunderns= würdiger Weise erhal= ten. Früh. lingeluft und Frühlingslicht wehen

und auch aus ben farbigen Studien von Brof. A. Fint-München entgegen, die in den Tegt des Romans eingefügt find : oberbanerische Motive, fein gesehen und vir. tuos wiedergegeben. -Es ift überhaupt eine Freude, die Entwide-lung unferer beutschen Landichaftstunft in den letten Jahrzehnten zu überschauen. Wohl auf feinem Webiet ber Runft herrscht ein gleich starfes und gleich erfolg-reiches Streben, ein gleicher Wetteifer. Unfere Landichafter find heut, feit fie fich wieder im deutschen Boden festwurgelten, feit fic wieder wirkliche Bei-matskunft treiben, auch von ber Gunft des Bublifums in gang anberer Beije getragen als ehedem. Man hat die Landschaft, die fo lange bas Stieffind in ber



Türfüllung. Entworfen von A. Meffer. Ausgeführt in ber Berufsichule für Metallarbeiter in Bintertbur.

Malerei war, wieder schätzen gelernt, man hat sie lieb gewonnen. — Bon Arnold Böcklin können wir, zwischen Seite 264 u. Seite 265 ein Gemälde verössentlichen, das den meisten unserer Leser noch nicht bekannt sein dürfte, sein stimmungsreiches Bild: "Sieh, es lacht die An." Das Motiv zu dem herrlichen Gemälde, das zwischen 1887 und 1888 entstanden ist, stammt aus der Umgebung von San Domenico, der florentiner Villa, in der der Meister später seine Tage beschloß. Kaum je, sagt F. d. Ostini tressend in seiner ausgezeichneten Böcklin-Monographie, ist es dem Künstler besser und biesem, in den fröhlichsten Farben lachenden Frühlingsbilde gelungen, durch den Klang der Farbe froh und frei zu stimmen. — Es reiht sich, zwischen Seite 272 und Seite 273, eine Landschaft von B. Buttersack in München an: "Der Mai ist gekommen" — brillant heben sich auf ihr besonders die Birkengruppen gegen den dunklen Waldrand ab. — Zwischen Seite 312 und Seite 313 ist ein samos ersastes, buntbewegtes Vild aus der schönen Donaustadt eingeschaltet,



Golbfifchbehalter. Bon G. Bernefind-Charlottenburg.



Bandbrunnen mit Fifchbehalter. Bon Balter Saufdilb Salenfee.

bas wir bem Wiener S. Tomec verdanfen. gibt ben befannten Blid am Braterftern wieber; im Hintergrund dreht fich das ungeheure Schaufelrad ameritanischer Provenieng, das seit Jahren eine Sauptluft der flotten Wiener und Wienerinnen ift. — "Schumannsche Träumerei" tauste F. Dorsch sehr ansprechend sein Gemälbe, das wir zwischen Seite 336 u. Seite 337 reproduzieren: ein Violinvortrag im Freien; andächtig sauschende hörer — bas Bange gart und anmutsvoll und boch von einem fast wehmüttigem Ernst erfüllt. — Ein schönes Lenzbild "Im Mai" von F. Overbeck (zwischen Seite 304 und Seite 305), eine samos wiedergegebene Gruppe blühender Kastanien von Schmidt-Michelsen (zwischen Seite 328 und Seite 329) — greifbar deutlich erscheinen die weißen Blüten im Grun - reihen fich an. Befonders hervorzuheben aber bleibt noch die prachtige Schillermedaille von Professor R. Maner (zwischen Seite 352 und Seite 353). Die bevorstehende große Schillerseier, derer auch unser Hett in Wort und Vild gedachte, wird gewiß eine stattliche Zahl Jubilaumsmedaillen zeitigen; ob aber eine zweite an diese ausgezeichnete Arbeit, mit dem ernstichonen Ropf unseres großen Dichters im Avers, dem foftlichen Glodenguß im Revers, auch nur entfernt heranreichen wird, ift fehr zweifelhaft. S. v. Sv.

Nachbruck verboten. Alle Rechte vorbehalten. Zuschriften an die Redattion von Belhagen & Klasings Monatsheften, Berlin W 50. — Für die Redattion verantwortlich: Cheodor Bermann Pantenius in Berlin. — Für Ölterreich · Ungarn Herausgabe: Friese & Lang, Wien I. Berantwortlicher Redatteur: Carl von Vincenti, Wien III, Richardgasse 1. Berlag: Velhagen & Klasing in Berlin, Bielefeld, Leipzig, Wien. Trud: Fischer & Wittig in Leipzig.





1m Vorraum eines Lübecker Patrizierhauses. Gemälde von Prof. Gotthard Kuehl-Dresden.

# Monacsherce & Klasings Po

## Berausgeber:

Cheodor Bermann Pantenius und Banns von Zobeltig.

XIX. Jahrgang 1904/1905.

Beft 10, Juni 1905.

# Dodi.

Roman von Paul Oskar Höcker.

(Fortfegung.)

(Mbbrud berboten.)

ias Angehörige hatten sich auf einen harten Widerstand von seiten ihres Mannes gesaßt gemacht. Er war ein Tropkops, ein jähzorniger, in seiner Leidenschaftlichkeit unberechenbarer Mensch. Zuzutrauen war es ihm schon, daß er Weib und Kind nachreiste, Maria wieder weich machte — es war ja ein Unglück, daß sie ihn liebte, aber wie konnte man gegen diese Schwäche ankämpsen? — oder daß er schlimmstensalls Dodi gewaltsam oder mit List entführte. Derlei kam vor, auch heutigentags noch, so abenteuerlich es klang.

Überraschenberweise ergab sich Max Olsers jedoch in alles. Er verließ Europa, nachdem er scine Vertretung in dem Scheidungsprozeß dem Rieler Rechtsanwalt Dr. Camphöven übertragen hatte. Marias Part übernahm natürlich der Justizrat Dröse.

Einesteils verursachte Osfers' Richterscheinen bei dem sogenannten Versöhnungstermin eine starke Verschleppung des leidigen Prozesses. Der Umstand aber, daß er ausgewandert war, erleichterte wieder der Partei der Ehefrau die Klagebegründung wesentlich.

Das Schlußerkenntnis ward zu Beginn bes Jahres 1896 gesprochen.

Darin wurde Max Olfers, ganz nach Dr. Camphöven, dur dem Antrag der klägerischen Partei, wegen gelder in Vierteljah böslichen Verlassens für den allein schuldigen sönlich bekannt war.

Teil erfannt, die Che rechtsfräftig geschieben und ber Bater bes ber Che entsprossenen Kindes zur Zahlung eines jährlichen Erziehungsgelbes verurteilt.

Die Zeit bis zur Austragung bes Prozesses verlebte Mia, beren Nerven noch immer stark angegriffen waren, zum größten Teil in Heilbäbern. Da ihr Töchterchen nicht so lange der Schule fernbleiben durfte, reiste sie meistens allein, — das heißt gewöhnlich begleitete Elisabeth die Schwägerin auf der Hinreise und leistete ihr dann noch, um sie dort "einzurichten", ein paar Tage lang Gesellschaft.

Großmama Kaupisch nannte ihre Enkelin ihr "Sorgenkind". Auch Mangelsdorffs empfanden die Last bald recht drückend. Kam jedoch im Schoß der Familie das Thema zur Sprache, dann meinte der Justizrat, der einzige, der der Angelegenheit objektiv gegenüberstand: man hätte sie eben von früh an stets als unmündiges Kind behandelt, sie gestissentlich zur Unselbständigkeit erzogen, da dürfte man sich nicht wundern, daß sie jest nicht anders wäre.

Durch Onkel Dröse blieb man auch über bas fernere Schickjal von Max Olfers einigermaßen auf dem Laufenden, da ihm Dr. Camphöven, durch den die Erziehungsgelder in Vierteljahrsraten einliesen, perjönlich bekannt war. Man war übereingekommen, diese Beträge, deren Höhe je nach Olfers' Einkunften schwankte, auf ein Sparkassenbuch der Kreissparkasse, das auf Ottiliens Namen ausgestellt war, einzuzahlen.

Als die Termine mehrmals nicht innegehalten wurden, der fällige Erziehungsbeitrag sich vielmehr um Wochen, einmal sogar um fast vier Wonate verspätete, ließ Dröse an den Kollegen eine Monierung ergehen.

Dr. Camphöven sprach mit dem Justizrat darauf persönlich über die Angelegenheit.

Sein Klient tämpfte mit schweren Sorgen. Zwar gab sich Olfers die redlichste Mühe, er hatte sich in verhältnismäßig kurzer Zeit auch leiblich eingearbeitet auf dem ihm vordem doch völlig fremden Gebiet; aber das Hauptübel, woran sein Unternehmen krankte, war und blieb dieses die Haufrau sehlte dem Geschäft, die weibliche Hand, die bei der Führung eines Hotels nun einmal saft unentbehrlich ist. Soweit Camphöven die geschäftlichen Verhältnisse überdlichen konnte, war das, was er als Erziehungsbeitrag für seine Tochter herüberschickte, so ziemlich sein ganzer Varüberschuß.

Für Alwin war bas ein großer Triumph. Er hatte selbst nicht geglaubt, daß die nadte Tatsache so bald und so prompt seiner pessimistischen Boraussage recht geben würde.

Am andern Tag, einem Sonntag, tam ce zwischen ben Geschwistern zur Sprache. Es war nach ber wie immer fehr üppigen Mahlzeit, die man gemeinsam in der Billa der Konfulin eingenommen hatte. Alwin jaß im Schaufelftuhl in dem fleinen Wintergarten, in leichten Bolfchen bie blauen Ringe seiner Sonntagszigarre in Luft paffend. Ab und zu nahm er einen Schluck des guten Mokka zu sich, der neben ihm auf bem Zeitungstischen serviert war. Mias Töchterchen promenierte zwischen ber Großmama und der Tante im Garten. In Bedanken versunken sahen sie dem Kinde nach.

Alls ber Bruder mit seiner Andeutung herauskam, zuchte sie in empfindlichem Schreck zusammen. "Es geht ihm schlecht?" fragte sie verwirrt.

Allwin seufzte leicht. "Es ist genau so gekommen, wie wir's ihm vorhergesagt haben. Auf die Fansare die Chamade."

"Aber — er leibet boch nicht etwa — Not?" ftieß fie aus.

Genugtuung drückte sich in ihrer Erregung absolut nicht aus, eher eine Art Angst, die Alwin fast bedenklich vorkam. Er lenkte also rasch ein. "Das wohl nicht; er muß nur wieder mal mit den Geldern im Rückstand bleiben. Daß er da drüben niemals Seide spinnen wird, das gesteht jett freilich auch schon Camphöven ein."

Mia war aufgestanden. Sie hielt, ihrem Bruder das Gesicht abwendend, beide Hände an die Kehle. Ihr Bruder bevbachtete sie genau, indem er weiter schaukelte.

"Du bist boch ein zu seltsamer Mensch, Maria. Siehst Du: Deine erste Empsinbung ist jetzt gleich wieder Mitseid. Aber die Weichheit ist hier wirklich nicht angebracht. Denke lieber daran: was wäre aus Dir, was wäre aus dem Kind geworden, wenn Du auf seine hirnverbrannten Ideen eingegangen wärst."

Jedes harte Wort über ihren Mann verletze sie auch heute noch ebenso ties, als ob es ihr selber galt. "Ach, Alwin, ein anderer kann es eben nicht mitfühlen. Er hat geirrt, hat sich verirrt — ja, das sehe ich wohl. Aber leid tut er mir doch — unsagbar."

"Leid tut er uns allen, Maria. Wir hatten ohne Ausnahme viel von ihm gehalten, von jeher. Tropdem er uns doch wahrlich oft und tief genug gefränkt hat. Aber gerade weil der Erziehungsbeitrag gewissermaßen eine Ehrenschuld ist, siehst Du, empfinden wir es doppelt peinlich. Das hätte damals einer von uns auch nur anzudeuten wagen sollen: daß er als niedergebrochene Eristenz so bald an unsere Großmut würde appellieren müssen!"

Mia schlucke und würgte. Über Geld sprach sie so schon ungern genug. Der überlegene, gönnerhaft bemitleidende Ton, worin sich Alwin über die Geldverlegenheit ihres Mannes ausließ, demütigte sie. Unsicher brachte sie vor: "Das eine verstehst Du eben auch nicht, Alwin, daß mir der Gedanke eine Dual ist — er leidet vielleicht Not, während ich hier im Übersluß sige."

"Hm. Du fändest es also richtiger, wenn Du Dich mit der Großmama entzweit hättest — so daß Ottilie nun mit Not litte?"

Diese Borstellung entwaffnete fie wieder. Sie stütte ben Kopf in die Hand und weinte.

Dobi. 363

trat zu ihr. "Jebenfalls beschäftigst Du Dich mehr mit ihm, mit seinem Schicksal, als er sich um bas Deine kummert."

Sie wandte sich hastig um; fragend fah fie ibn an.

"Drofe hat feinen Rechtsanwalt gestern einmal bireft geftellt. Camphoven ichidt boch die Mitteilungen hinüber, die Drose als Mitvormund ihm über Ottilie zugehen läßt. Da interessierte es ben Justizrat, mal zu erfahren, ob sein Klient sich denn gelegentlich auch nach Dir erfundigt habe ... "

"Ach, sprich boch nicht — sprich boch nicht darüber!" unterbrach ihn Mia. Dabei ftand aber eine faft angftvolle Spannung in ihren Bügen.

Alwin sah ihr ernft ins Auge. "Er hat — seitbem er Europa verlassen hat noch mit keiner Silbe nach Dir gefragt, Maria."

Ropfnidend wiederholte Mia: "Mit feiner — Silbe."

"Na ja, liebes Kind. Sprechen wir also nicht weiter barüber. Es regt Dich Und es fördert nichts. bloß auf. ich meine: wenn jemand leibet, wenn jemand schwer getroffen und gefrantt, ja, um sein Lebensglud betrogen ift, - bann bift Du's. Du verdienst Mitleid - nicht er." Bu Bartlichkeiten felten gestimmt, nahm er nun doch ihre Rechte in seine Sand und pätschelte sie. "Hab' ich nicht recht, Maria?"

"Ich weiß es nicht!" fagte fie.

Dann weinte fie wieber.

Noch nie war ihr der Bruder so egoiftisch, so graufam erschienen wie heute. Es lehnte sich etwas in ihr auf gegen seine fatte Behaalichkeit.

Und doch mußte sie sich felbst eingefteben, daß seine trodene Rechnung ftimmte. Wenn fie nun damals ihrem Manne gefolgt mare - wie ftunde es heute um Dobis Schickfal?

Aber dann kamen die Zweifel wieder: ware fie mit ihm gegangen, bann mare es vielleicht so schlimm gar nicht geworben?

Vielleicht — vielleicht!

Ja, das blieb nun ewig eine Hypothese.

Das Frühjahr, nachdem die Scheidung ausgesprochen mar, verlebte Mia in Riel. Sie hatte die eigene Wohnung aufgegeben, den größten Teil ihrer Einrichtung verkauft

Nun legte Alwin die Zigarre weg und und wohnte mit ihrem Töchterchen bei Mangelsdorffs, die bei ihrem Umzug eine größere Etage nahmen.

> In den langen Trennungen von ihrem Kind hatte sie oft unsagbar unter der Sehnfucht gelitten. Meift überfiel fie biefes Beimweh plöglich, leibenschaftlich aufwühlend, wie eine Krankheit. Einmal hatte sie beswegen sogar die Kur unterbrochen und war mitten im ftrengften Winter es war gerade Weihnacht — in ber Heimat eingetroffen, bloß um Dobi wieder zu sehen, fie zu tuffen, ihr in die Augen bliden gu fönnen.

> Die Augen hatte Dobi von ihrer Mutter: es war dieselbe munderbare Tiefe des Blicks, bas Unergründliche ber großen Pupillen, die manchmal den ganzen Augapfel einzunehmen schienen, nur noch einen schmalen Rand ber dunkelblauen Fris übrig ließen. Auch sonst glich sie äußerlich ber Mama. Freilich war sie nicht blond, sondern kastanienbraun. Aber sie schien ihre schlanke Geftalt, den garten Teint, das weiche Gesichtsoval, das feingeschwungene, nervose Näschen zu erben.

> Frau Olfers selbst war noch immer Es war jeboch eine aparte, ftille Schönheit. Bu ben Blenbern gehörte fie nicht. Dazu mangelte ihr's auch meistens an der geeigneten Toilette. Sie kleidete sich entschieden viel zu alt. Nach dem Tod vom Ontel Studiendirektor behielt fie gleich die Trauerkleidung bei, wenn auch mit kleinen Modifikationen. Dobi konnte sich nur noch gang matt entfinnen, ihre Mama je anders als in schwarzer Gewandung gesehn zu haben. Aber wenn Mutter und Tochter sich einmal auf der Promenade bliden ließen — was freilich felten genug vorkam - so brehte fich mancher Spaziergänger nach dem intereffanten Paare um. Noch immer besaß Mia ihre mädchenhafte Erscheinung; die paar grauen Fäden, die sich schon seit ihrem 28. Lebensjahr an den Schläfen zeigten, verloren sich unauffällig in dem eigenartigen Aschblond ihres vollen Haares.

> Die Uhnlichkeit von Mutter und Tochter war aber nur eine äußerliche. In allen inneren Eigenschaften, in Temperament und Charafterveranlagung, schien Dodi das vollfommene Cbenbild ihres Baters. Sie war nervig, raffig, unruhig, lebensprühend: es

gehörte die unendliche Sanftmut ihrer Mutter, gepaart mit der Strenge von Onkel Alwin und der zähen Ausdauer von Tante Lisbeth, dazu, um alle Regungen des eigenen Willens wieder und immer wieder in der Kleinen zu ersticken — oder wenigstens vorübergehend zu bändigen.

Dobi war ein seltsames Kind. Tagelang, oft wochenlang war sie still und gebuldig, etwas verschlossen, aber doch im ganzen leicht lenkbar, wenn man sie zu sessen, zu interessieren verstand. Manchmal aber — fast unvermittelt, ganz unerwartet — konnte sie sich über ein Wort der Tante, über eine Arbeit, die sie als quälende Gebuldsprobe empsand, berart vom Jähzorn hinreißen lassen, daß sich über ihre leidenschaftliche Wildheit alle geradezu entsetzen.

Natürlich gab es bann Strafen, harte Strafen. Die härteste war die, daß sie, wenn alles verbüßt war, bemütig im Beisein der andern abbitten sollte. Das brachte sie indessen nie über sich. War sie schon längst wieder gefügig gewesen, hatte sie schon durch verdoppelte Aufmerksamkeit, durch besonders munteren Gifer ihren vorherigen Ungehorsam wieder wettzumachen gesucht: gerade diese eine Forderung reizte ihren Widerspruchsgeist auss neue.

Sie versuchten es auf jede Weise. Schläge sollte sie nicht mehr bekommen, das war gegen Onkel Alwins pädagogischen Grundsat. Man entzog ihr Lieblingsspeisen, man gab ihr Hausarrest, man tat ihrem Schulmädelstolz das schlimmste an: man schickte ihre kleinen Freundinnen, die sie besuchen kamen, wieder weg. Aber auch das half nichts.

War ihre Mama baheim, so kam es zu solchen Szenen nicht. Dobi liebte ihre Mutter so zärtlich, ja leibenschaftlich, daß sie, schon um ihr ben Kummer zu ersparen (und wohl auch die Vorwürse, die ihre Mama sonst ihretwegen bekam), sich zu mancherlei bezwang. Wia hielt ihr Töchterchen daher für ein durchaus solgsames Kind, sie wunderte sich darüber, daß während ihrer Ubwesenheit stets so viel zu klagen war.

"Siehst Du, Maria," sagte Elisabeth, "das ist eben ein besonders häßlicher Zug von Ottilie, daß sie sich dann immer zusammennimmt, um in Deinen Augen nicht zu verlieren und lieb Kind zu bleiben. Es spricht sich darin ein berechnender Charakter aus. Ich lasse mir's nicht nehmen: es ist

ein schlechter Instinkt in dem Kind. Dafür kannst Du nichts, arme Maria. Es ist ein Erbteil."

All das zerrte an Mias Herzen. Sie war so hilflos, körperlich so matt, seelisch so wund — und das Kind war doch das einzige, was ihren Lebensinhalt ausmachte.

Seit ihrem letten Kommen verband sie insgeheim auch etwas mit ihrem Töchterchen, wovon die andern vorläufig noch nichts ahnten.

Einmal, als sie sich Löschblätter für ihre Schulheste suchen sollte, fand Dobi in Mutters Schreibtisch ein Bilb von Bäterchen. (In der Mangelsdorfsichen Wohnung existierte natürlich kein Porträt von ihm, sein Name war in diesen Räumen — wenigstens vor Dodi — auch nie wieder genannt worden.)

Bunächst mar es eine Art Schred, mas sich ihrer bemächtigte. Mit großen, furchtfamen Augen fah sie um sich. Ihre Mama weilte im Augenblick nicht babeim, ihrer beängstigenden Blutarmut wegen wurden ihr alle möglichen Ruren verordnet, augenblidlich war es eine Molkenkur, die sie alle Tage zweimal aus dem Haus führte. Unsicher langte Dobi nach bem Bild, wie einen Raub nahm fie's bann an sich. Sie hatte es fofort wiederertannt. Es stammte aus bem Sommer, ben fie in Misbron zugebracht hatten. Bäterchen trug barauf einen hellen Strandanzug und einen hellen Sut. Dobi entsann sich, wie sie damals alle darüber gelacht hatten: Bäterchens dunkler Teint, sein braunes haar und fein dunkler, martialischer Schnurrbart stachen so scharf von der hellen Farbe seiner Kleidung ab, Mutti hatte sogar gesagt, er sehe auf dem Bilde jo schwarz aus wie ein Mohr. Inzwischen war die Photographie etwas verblaßt. Dodi betrachtete sie ganz versunken. Die Augen ba auf dem Bildchen waren so luftig und übermütig, der Mund war so sprechend es war ihr sogleich, als ob sie Väterchen wieder lachen hörte.

Gine felige, felige Kindheitserinnerung stieg in ihr auf — und doch war ihr dabei namenlos bange.

Ach — gelacht, so wirklich herzlich gelacht, wie Bäterchen es konnte, hatte hier im Hause in der ganzen, langen, bösen, trüben Zeit niemand!

Ein Ruck ging plöglich burch ihren

Dobi. 365

Körper — sie fuhr berart zusammen, daß sie ein Zittern in den Knieen fühlte — benn die Zimmertür öffnete sich, ohne daß sie Schritte gehört hatte, und ihre Mutter trat ein.

Mia hatte Hut und Paletot noch nicht abgelegt. Als sie die Kleine am Fenster sah und ihre bleiche, erschrockene Miene gewahrte, kam sie zögernd näher. "Was hast Du denn, Ottilie?" fragte sie, als sie den geöffneten Schreibtischkasten und die Löschblätter bemerkte.

Da das Kind nicht antwortete, auch nicht wie sonst ihr entgegensprang, um sie zu begrüßen, kam eine Ahnung über sie. Unsicher und hastig durchwühlte sie die Lade. Als sie die Photographie vermißte, sah sie sich unruhig nach Dodi um.

Sofort stürmte bas Kind auf fie zu — ganz atemlos vor Erregung — und brudte

ihr bas Bild in die Sand.

Mia zog sie an sich und küßte sie hastig auf beibe Augen. Allein ihr früher bei jeder Gelegenheit so reichlich sließender Tränenstrom war wie versiegt. Sie weinte auch in diesem schmerzlichen Augenblick nicht — Dodi zum Trost, die im Ru an das schreckliche Wort der Tante von dem scharsen Wesser hatte denken müssen, die darum vor dem Weinen der Mutter ordentlich zitterte.

Mia nahm ihr Töchterchen auf den Schoß — es war inzwischen schon ein großes Mädel geworden, die Kinderrundheit der Glieder, das Possierliche, Babyhafte, das sie noch im ersten Schuljahr gehabt hatte, war längst dahin — und so saßen sie eine Weile vor dem Schreibtisch eng aneinander geschmiegt, Wange an Wange.

Sie kußten einander nicht — es sagte auch keines ein Wort.

Aber bas Bilb von Bäterchen lag auf ber Schreibtischplatte vor ihnen.

Da Tante Lisbeth das Heimkommen der Schwägerin gehört hatte, sich auch darüber wunderte, daß die Kleine ihre Schulaufgaben so lange unterbrach, rief sie im Korridor nach ihnen beiden.

Im ersten Moment zuckten sie beibe zusammen. Aber Mia legte dann keinerlei Hast an ben Tag — und dabei beruhigte sich auch Dodi wieder.

Lautlos ließ Mia ihr Töchterchen zu Boben, legte bas Bildchen in den Kaften, ichloß ab, gab Dobi die Löschblätter, darauf

gingen sie zur Tür. Dobi hatte bei ihr eingehängt, lehnte ihren Kopf an ihren Arm und füßte sie verstohlen auf ben Ürmel.

Um Ausgang zögerte Mia. Gin bunkles Reuegefühl, bessen sie sich boch auch wieder schämte, kämpfte in ihr.

Sie beugte sich auf Dobis Kopf, küßte sie ins Haar, hielt ihr Gesicht aber so von sich abgewandt, daß das Kind sie nicht ansehen konnte, und sagte leise: "Aber nichts vor den andern sagen, Dobi!"

Heute hatte sie zum erstenmal wieder wie Bäterchen "Dobi" gesagt. Sonst nannte sie sie wie alle andern "Ottilie".

Dobi nidte ftumm.

Von da an bestand eine Art Bündnis zwischen ihnen.

Es sollte aber nicht von langer Dauer sein. Dodi war doch noch zu klein, um ein Geheimnis bei sich behalten zu können. Als man sie zu Ostern photographieren ließ— eine Überraschung für den 73. Geburtstag von Großmama Kaupisch — ward über ihre lette Aufnahme in Misdroy gesprochen. Dabei entsuhr ihr irgendeine unvorsichtige Bemerkung über Bäterchens Bild, eine Bemerkung, der Tante Lisbeth hernach, als sie allein waren, weiter nachsorschte.

Um selben Abend kam es dann zu einem langen, erregten, fast geheimnisvollen Gespräch zwischen ihren Angehörigen.

Dobis Stübchen lag nicht neben bem Schlafzimmer ihrer Mutter, die der Südsonne wegen das Balkonzimmer bekommen hatte, sondern neben dem Speisezimmer. Die Tür von diesem zur Studierstude von Onkel Alwin, worin sich die Familie nach dem Abendbrot meistens aushielt, blieb gewöhnlich offen. Ein paar lautere Säße, die Onkel Alwin sprach, — er besaß, wenn er erregt ward, eine kurze, trockene, dabei offiziersmäßig scharse Prononzierung — weckten Dodi, die schon im Halbschlaf gelegen hatte. Sie ermunterte sich, denn sie vernahm ihren Namen.

Aber man hatte wohl schon gemerkt, daß sie sich rührte. Rasche, leise Schritte näherten sich — es lauschte jemand ein paar Sekunden lang an ihrer Tür — dann entsernten sie sich wieder, und die Tür vom Nebenzimmer zur Studierstube wurde zugemacht.

Wenige Tage später — gleich nach

Großmamas Geburtstag — reiste Dobis Mutter wieder nach Alerandersbad zu einer sechswöchentlichen Kur. Sie sollte bort bie Gifen- und Stahlquelle benuten, um ihre Blutarmut zu beheben, beren Begleiterscheinungen — hauptsächlich die oft wochenlang anhaltenden Kopfschmerzen — immer unerträglicher wurden. Der Argt meinte, fie mußte sich besser und reichlicher befostigen. Mangelsdorffs boten alles auf, mas in ihren Rräften stand, sie sorgten auch für künstliche blutbildende Mittel, wie Somatose und Sämatogen. Aber bei ben Mahlzeiten mußte sie geradezu genötigt werden. Sie hätte keinen Uppetit, fagte fie bann gewöhnlich, jeder Biffen bliebe ihr im halse steden. Ulwin blidte oft recht finfter brein. Er wußte: sie ag nur beshalb nicht, weil sie sich vorstellte, ihr geschiedener Gatte litte vielleicht Not!

Dobi hatte eine unbestimmte Ahnung, baß an jenem Abend die Sache mit Väterchens Bild zur Sprache gesommen sein müßte. Die ersten Tage nach Mutters Abreise stand sie unter einem bangen Druck. Onkel und Tante waren bei Tisch noch ernster als sonst. Immer fürchtete sie, nun würde sie zur Rede gestellt werden. Die Heimlichkeit mit ihrer Wama erschien ihr schon wie ein Verbrechen. Daß ihr ganz allein die Schuld an Muttis neuer Erkrankung und Abreise beigemessen werden würde, das stand bei ihr schon sest.

Eines Nachmittags, als sie mit "Pampa, ber Negerbraut," über den Korridor ging — sie wollte sich von der Tante Zeug ausbitten, um der stark ramponierten Puppe ein neues Mäntelchen zu nähen — rief Onkel Alwin, der ihre Schritte hörte, aus seinem Zimmer nach ihr. Da der Onkel die Puppe nicht leiden konnte, wollte sie sie erst noch rasch fortbringen, doch da ward schon ein zweites Mal und etwas ungeduldiger nach ihr gerusen. Also trat sie flugs ein.

Ontel Alwin saß am Schreibtisch und nickte ihr flüchtig zu, schrieb aber noch eine Zeitlang weiter.

Plöglich legte er die Feder hin und stand auf.

"Ottilie, ich habe gehört, daß Du neu- fuhr: "Es hat nun also gar keinen Zweck lich im Zimmer Deiner Mama herum- mehr, Ottilie, Deiner Mutter künftighin noch gekramt und dabei ein altes Bild gefunden immer in den Ohren zu liegen, ihr irgendhast, das Deinen Vater vorstellt. Still, wie das Herz schwer zu machen. Nicht verteidige Dich nicht, ich weiß alles, und wahr, das siehst Du doch ein? Du mußt

widersprechen sollst Du überhaupt nicht, das ziemt sich nicht für ein wohlerzogenes Dladchen. Es ist Dir befohlen worden, Du follft zu Deiner Mutter mit keinem Wort über Deinen Bater fprechen, vor allem follteft Du niemals fagen, Du möchteft von hier fort und zu ihm, oder er follte herkommen. Tante Elijabeth hat Dir erklärt, weshalb das bisher unmöglich war. Dein Bater hat sich von Deiner Mutter getrennt, weil er allein fein wollte, weil Deine Mutter und Du, weil bie gute Grogmama und wir alle ihm läftig waren. Er ift barum ausgewandert. Nach Afrika — also einem andern Erdteile. Du fennst die fünf Erdteile, nicht mahr? . . . Nun, Ottilie, aber tropbem Tante Elisabeth Dir's fo ftrenge verboten hat, haft Du neulich doch wieder bavon angefangen — wo Du bas Bilb gesehen haft. Still, tein Wort. Du haft es nicht so schlimm gemeint, bas weiß ich. Aber Deine Mutter ist bavon wieder krank geworden. Schwer frank."

Er seufzte und nahm feinen Aneifer ab, um ihn mit dem Tuche blank zu reiben. Dabei sah er, die ohne das Glas ziemlich trüben Augen zusammenpressend, sie scharf an.

"Jest hat sich das alles aber ein für allemal geändert, Ottilie," fuhr er fort. "Dein Vater ist tot. Verstehe mich ganz genau, Ottilie: Du hast keinen Vater mehr. Drum sollst Du von nun an auch zu andern — in der Schule oder sonst — wenn sie Dich nach Deinem Vater fragen, immer antworten: "Mein Vater ist tot!" Hast Du mich verstanden, Ottilie?"

Das Kind war so eingeschüchtert, daß es nichts zu erwidern wagte.

"Ich frage Dich, Ottilie, ob Du verstanden hast, was ich Dir gesagt habe?"

Sie ichludte und nidte heftig.

"Antworte mir, Ottilie."

"Ja," hauchte Dodi, zitternd vor Angft, "mein Bater ift tot."

Onkel Alwin war ans Fenster getreten. Er setzte den Aneiser wieder auf und wandte sich nach dem Ainde um. Seine Wiene war noch immer ernst und streng, aber seine Ton klang etwas versöhnlicher, als er fortsuhr: "Es hat nun also gar keinen Zweck mehr, Ottilie, Deiner Mutter künstighin noch immer in den Ohren zu liegen, ihr irgendwie das Herz schwer zu machen. Nicht wahr, das siehst Du doch ein? Du mußt

Dodi. 367

im Gegenteil tun, was in Deinen Kräften fteht, bamit auch Deine arme Mama möglichit bald alles vergißt. Willst Du mir das versprechen, Ottilie?"

Wiederum nidte fie.

"Du follft immer laut antworten, Dttilie. Also antworte."

Sie schludte noch einmal. Dann pregte fie muhlam hervor: "Ja — Baterchen —

Gleich barauf brach sie in ein bitterliches Weinen aus, preßte ihr Gesicht gegen die Buppe und warf sich mit dem Ellbogen gegen den Türpfosten. So schmerzlich schluchzte sie, daß "Pampa, die Negerbraut", ber eines ber Glasaugen längst fehlte, die zudende Bewegung, die durch den ichlanken Körper ihrer fleinen Buppenmutter ging, mitmadite.

Dr. Mangeledorff hatte sich mit ber männlichen Entschloffenheit ausgerüftet gehabt, um mit biefem furgen, entscheidenden Schlag dem "ewigen hinziehen", der "behutsamen, sentimentalen Leisetreterei", die ihm ein Greuel war und die ihm ungefunder und peinigender für alle Teile erichien, ein Ende zu machen. Auf einen berartigen Busammenbruch ber Kleinen war er aber doch nicht gefaßt gewesen. Und es meldete sich in ihm felbst eine starte Rührung. Go findlich die Poje ber Aleinen war - die die Puppe umflammerte, in beren Schoß fie ihren Rummer ausweinte — ihre Erschütterung war doch viel, viel größer, als er vorausgesett hatte. Sie ichien eben zu begreifen, daß sich mit diesem Augenblick etwas in ihrem Leben wandelte. So hoffnungeleer, fo bitterlich, fo zerichlagen flang biefes Schluchzen.

Ontel Alwin fämpfte mit sich. Er konnte das Weinen schließlich nicht mehr aushalten. Wieder nahm er ben Kneifer ab und putte nervos baran herum. Die Schwäche, die ihn überwältigen wollte, erstickte er durch den festen Gedanken: er erfüllte eine ichwere Miffion, die zum Segen seiner armen Schwester, zu ihrem Seclenfrieden und auch zum Beile des Kindes felbit bringend erforderlich war.

"Wir wußten, daß Du sehr traurig barüber sein würdest, Ottilie," sagte er etwas weicher. "Aber ich hoffe, daß Dich bieses Ereignis nur noch mehr als bisher mal, wenn Ottilie verständig genug ware,

Dir Mühe geben wirft, uns allen ein liebes, gehorsames Kind zu sein. Nicht mahr, bas wirft Du, Ottilie? Denn außer Deiner Mutter haft Du von nun an niemand mehr als uns. Und Du weißt boch auch, wie gut wir's mit Dir meinen, wie ?"

Er konnte reden, soviel er wollte, das Kind hörte gar nicht. Schließlich tastete Dodi, ohne die Buppe von ihrem Gesicht zu lassen, nach der Rocktasche, die sie aber nicht fand, barauf nach ber Türklinke. Schluchzend schob fie fich hinaus.

Die Köchin stand im Korridor und fragte, mas ihr benn mare. Sie wollte fie mit sich in die Rüche nehmen und ihr irgend etwas geben, um sie zu beschwichtigen, benn fie wußte, daß der herr Doftor das Weinen bes Rinbes nicht vertrug.

Aber Dobi machte sich los und lief in ihr Schlafzimmerchen.

Un "Pampas" Wiege blieb fie ftehen, ftrich - jest mehr wimmernd als schluchzend — über das Röcken der Puppe, das ihre Tränen benett hatten, legte die einäugige fleine Negerin in die Kiffen und fant babei nieder, den Kopf auf die Decke bes Puppenbettchens preffend.

So tauerte fie lange neben ber letten sichtbaren Erinnerung, die ihr an Bäterchen geblieben war, wie an einem kleinen Grabhügel.

Nach biefer Stunde rührte fie feine Puppe mehr an.

Ihr Kindertraum war ausgeträumt.

### Siebentes Rapitel.

Erst im Sommer, als fie aus dem Bad zurückfehrte, erfuhr Mia, daß Alwin ihrem Gatten, ber in ber weiten Welt ba braugen noch immer in harter Arbeit um feine Eristenz rang, im Bergen ihres Rindes ein vorzeitiges Grab bereitet hatte.

Es tam zu einer letten verzweiflungsvollen Gegenwehr. Aber es war doch nur noch ein Aufzucken. Sie fah sich einer geschlossenen Phalang gegenüber - fämtliche Angehörigen billigten es, daß ihr Bruber sich ju bem schweren Schritt entichloffen hatte - und vor bem Rinde ben Bruder Lügen zu strafen, bas war boch auch nicht angängig.

Man fuchte fie zu tröften: später einzu uns führen wird. Ich meine, daß Du vielleicht nach ihrer Konfirmation, konnte man ihr ja ruhig die Wahrheit sagen, dann würde sie auch gewiß einsehen, daß alles, was in dieser traurigen Angelegenheit geschehen war, nur zu ihrem eigenen Besten hätte dienen sollen. Wie die Dinge heute standen, war es jedensalls besser, sie glaubte, überhaupt keinen Vater mehr zu besitzen, als daß man ihr die betrüblichen Nachrichten hätte geben müssen, die über ihn einliefen.

Die letten brei Bierteljahrsraten waren so minimal ausgefallen, daß man — ehrliche Rechnung vorausgesett — jederzeit auf einen völligen Zusammenbruch des Unternehmens gefaßt sein mußte.

Wollte Mia ein Wort bes Bedauerns ober bes Mitleids äußern, dann hielt man ihr immer wieder vor, daß sein unverzeihlicher Hochmut, sein Starrsinn weder Bedauern noch Mitleid verdienten. Sie hätte unter keinen Umständen damals anders handeln dürsen: die Tatsachen gäben ihr jetzt ja vollauf recht. Denn wie hätte er eine ganze Familie in dem teuren Lande erhalten können, wo er die Erziehungsbeiträge für sein einziges Kind nur so mühselig zusammendrachte? Nein, nein, er erntete nur, was er gesät hatte: das Schicksal vergalt ihm all das bittere Leid, das er seinem armen Weibe angetan hatte.

Mia fügte sich also schließlich matt und verzagt, wenn auch blutenden Herzens, darein, daß ihrem Kind der Bater für tot galt.

Es gingen dann oftmals Wochen ins Land, ohne daß sein Name zwischen ihr und den Verwandten auch nur erwähnt ward.

Und auch darin entwickelte sich mit der Zeit ein eigenartiges Berhältnis: während früher der Takt ihre Angehörigen zurückgehalten hatte, über Olfers zu sprechen — so war es jeht Mia selbst, die den Namen ihres Gatten nicht mehr auszusprechen wagte, als ob sie's gestissentlich vermeiden müßte, um die anderen nicht zu kränken.

Geschaft es boch einmal, daß sie mit einer flüchtigen Wendung daran streifte, dann sah sie sich sogleich scheu und wie schuldbewußt um.

Großmama Kaupischs Gesinnung gegen ben tropigen, unbotmäßigen Schwiegerenkel ward im Verlauf der Jahre eher noch seindseliger; bei ihr wirkte die Zeit in keiner Weise lindernd.

Daß es mehr als Abneigung, daß es geradezu Haß gewesen war, was die alte Dame bis zu ihrem Tode gegen Max Olfers erfüllt hatte, das ergab sich bei der Testamentseröffnung: sie hatte durch alle möglichen Klauseln, von denen die Verfügung über ihre Kapitalien abhängig gemacht ward, auch übers Grab hinaus dafür gesorgt, daß eine Wiederannäherung des geschiedenen Paares ausgeschlossen blieb, ja, sogar Ottilie ging ihres Erbteils verlustig, wenn sie — wie das Testament sich ausdrückte — "die häusliche Gemeinschaft mit dem geschiedenen Gatten ihrer Mutter wieder aufnehmen sollte".

Die Konsulin wurde zu Grabe getragen, als Dobi elfeinhalb Jahre zählte.

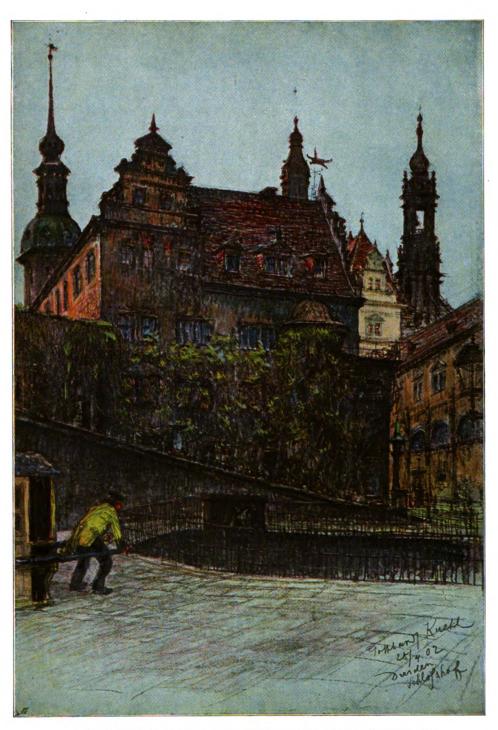
Eine tiefere Beeinflussung ihres Lebens schuf der Hintritt der alten Dame nicht. Nur die Sonntage erhielten eine Zeitlang eine andere Wendung: man verbrachte sie das eine Mal bei Mangelsdorffs, das andere Wal beim Justizrat.

Ein Jahr nach bem Tobe ber Großmama versammelte man sich bann aber boch wieder regelmäßig in ihrer Villa draußen an der Düsternbrooker Allee. Da sich kein Käuser des großen Grundstücks nach dem Sinn der Erben gefunden hatte, so entschloß sich der Justigrat dazu, das ihm lieb gewordene Haus in Pacht zu nehmen. Jeden Sonntag fand asso bei ihm das gemeinsame Familienessen statt, zu dem noch ein altes Fräulein Dröse, eine Cousine des Justigrats, und ein mit Elizabeth verwandtes junges Ehepaar, Amterichter Nockbete und Frau, zugezogen wurden.

Bisher war Dobi das einzige Kind in der ganzen Berwandtschaft gewesen. Das änderte sich nun. Amtsrichters tauften in den ersten vier Jahren ihrer Ehe dreimal— und nach mehr als zwölfjähriger Kinderlosigkeit stellte sich auch bei Mangelsdorffs ein Erbe ein.

Der Jubel im Hause war groß. Man bestaunte den zarten, schwächlichen, kleinen Weltbürger wie ein Wunder. Die Allerglücklichste war vielleicht Dodi, die jest endlich über die Einsamkeit daheim hinwegkam.

Aber ber kleine Felix schuf eine völlige Umwälzung in der bisherigen Bewertung der Familienmitglieder. Das merkte Dobi bald, sehr bald: da sie überall im Wege



Der Stallhof zu Dresden. Farbige Zeichnung von Prof. Gotthard Kuehl-Dresden.

.

Ida T 369

war, da sie auch ihr Zimmerchen hergeben viel. mußte, das der Umme und bem fleinen Ontel für seine Berson auf arztliches Gemehr erwartete, von seiner Mutter vergötterte Spätling nach jeder Richtung bin die Hauptperson im Hause ward.

Uneigennütig, anspruchelos und gefällig, wie Mia war, nahm sie an ber Hulbigung für den verzögerten Erben des Hauses Mangelsdorff tätigen Unteil. Die Schwägerin bestellte Stidereien für bas Tragekissen bei ihr, eine Wiegendecke usw.; auch das spikenreiche Taufkleidchen tam aus Mias geschickten Händen. Es gab da besonders mühjame, aber außerft funftvolle Stiche und Muster, worin Mia Meisterin war. "Tante Maria" hieß sie neuerdings. Daß fie für ihr eigenes Rind früher niemals folchen Lugus hatte treiben dürfen, darüber dachte sie jest nicht nach. Es wäre ihr kleinlich vorgefommen.

Reid oder Gifersucht kannte auch Dobi Dazu war ihr der kleine Better felbst viel zu lieb - wenn freilich fie ihm nur felten nahe kommen burfte, ba bie gange Familie ihn wie ein Seiligtum hütete, ihn besonders vor ihrer "Wildheit" schützen zu müffen glaubte. Aber da sie auch an ihm den ersehnten Spielgefährten nicht befam, fühlte sie sich bald noch einsamer als zuvor.

Der Umstand, daß sie nicht mehr im Mittelpunkt bes Interesses stand, hatte inbeffen bas eine Gute für fie, baß fie auch nicht mehr ber Wegenstand so strenger Aufsicht war.

Das bigchen Freiheit, das man ihr ließ, konnte fie am ungebundenften in ben Sommerferien genießen, die man nun giemlich regelmäßig in Bufum verbrachte. Es war dies ein schmudes Fischerdorf mit grünem Strand, hohem, grünem Deich und vielen Obstgärten am holsteinischen Wattenmeer.

Dobi teilte mit ihrer Mama bas Bimmer im Hotel. Die beiben Stuben, die Mangelsdorffs mit Felig und ber Bonne innehatten, waren burch bas gemeinsame Wohnzimmer bavon getrennt.

So konnte sie — wenigstens während des Nachmittagsschläschens, dem sich alle Familienmitglieder mit großer Undacht hingaben - meift unbemerkt von Saufe fortfommen.

Zum Kaltbaben hatte sich zwar ber Better eingeräumt ward, kurz, ba ber kaum heiß bekehrt, für die übrige Familie verblieb's bei ben brei marmen Seebabern per Vormittags mußte Dobi zwei Woche. Stunden lang Englisch, Geographie und Rechnen repetieren, nach bem Nachmittagstaffee faß man in ben Strandforben und hatelte ober ftidte um die Wette, mahrend Ontel Almin vorlas und der kleine Kelir in bem Sanbhaufen, ben man auf ben grun bewachsenen Strand hatte ichaffen laffen, mit Holzformen spielte. Der Junge war das Mufter eines artigen Kindes und warb ber ungebulbigen Ottilie häufig als leuchtendes Beispiel vorgeführt, weil sie oft fo gang zwedlos aufsprang ober ben Faben ihrer Satelei verwirrte, wenn fie mit ihren bligenden Augen einem Trupp anderer Mädchen folgte, die zum Tennis gingen, ober wenn fie mit heißen Wangen einer Schulfreundin nachsah, die am Strande auf einem Zweirad spazieren fuhr.

In der frühen Nachmittagsstunde, über bie allein sie verfügen konnte, mar es im ganzen Ort ziemlich ftill. Auch ihre Schulfreundin zeigte fich bann nicht am Strand, weil in beren Hotel eine andere Effenszeit üblich war.

Bom Deich aus gesehen, der ben Garten vom Strande trennte, ichien bas Baffer, wenn Flut war, fast weiß in dem blendenben Sonnenlicht, auch ber himmel wirkte in der unbarmherzigen Mittagsglut wie ausgebrannt. Man hatte Mühe, die Augen offen zu halten. Fast noch blendender war's zur Ebbezeit. Dann zog fich eine halbe Meile weit der schiefergraue, von gleichmäßigen Rillen, in benen Pfügen ftanben, gestreifte Wattenboden bis zur Flut hin. Milliarden von fleinen Sonnenreflegen tangten auf ben feuchten Bahnen.

Es bilbete ein Sauptvergnügen ber Babegäfte, bloffußig auf bem moorigen Meeresgrund, soweit er frei lag, spazieren zu gehen. Die Kinder sammelten Muscheln, Krabben und Taschenkrebse, oder mateten, wenn die Flut langfam näher kam, in den ersten, schmalen Gerinseln, die bas Meer vorausschickte, patschend und den weißen Gifcht aufpeitschend, herum.

Dobi hatte sich nie baran beteiligen bürfen. Es gab bagegen in gesundheitlicher Das Seebad bot ihr sonst nicht allzu- und auch moralischer Hinsicht mancherlei naß werden. Sie sollte auch nach Tisch nicht etwa an ben Strand. Aber es zwang fie boch immer hin, um den Rindern bei ihren ausgelassenen Spielen zuzuschen. Was hatte fie auch fonst mit ber freien Beit anfangen follen? Sich an die Turngeräte im Garten zu machen, war ihr ein für allemal ftreng verboten - Alteregenoffen gab es nicht im Hotel.

Da sie erst turz vor vier Uhr zur Stelle sein mußte, wo sich die wohlausgeschlafene Familie mit bem weißgekleideten Felig im Glaspavillon zusammenfand, um den Kaffee zu trinken, so magte fie mit ber Beit auch größere Spaziergänge.

Ihr Lieblingsweg war der zu bem kleinen Hafen, in dem eine ganze Flotte von langen, kaftenförmigen Krabbenbooten vor Anker lag.

Hier ging es meistens ziemlich lebhaft Besonders lentte ihre Aufmerksamkeit eine Gruppe von Jungen auf sich, die bei Flut, sofern man ruhigen Landwind hatte, im Boot hinausruderten, bei Ebbe aber barfüßig auf den Fischerbooten herumfletterten und bei ihren wilden Spielen das amusanteste und lebhafteste mar "Secräuber" — gelegentlich auch ein Stodwert tief auf die weichen Watten hinuntersprangen. Den Unzügen befam bas nicht immer porzüglich - aber bie Stimmung mar äußerst fidel.

Die Befellichaft fette fich bunt gemischt aus Söhnen von Ginheimischen und Babegaften zusammen. Zwei ber Jungen kannte fie aus Riel, es maren Ploener Rabetten, deren Bater Marincoffizier mar. Als ihr Großpapa noch lebte, ber Studiendirektor, waren sie einmal bei ber Grogmama gum Raffee eingeladen gewesen. Sie entjann sich ber enormen Auchenmengen, die die beiden Jungen damals vertilgt und wie fie bas ganze Baus auf ben Ropf gestellt hatten. Aus ihr hatten sie sich nicht viel gemacht, erftens, weil sie ein Madchen war, und zweitens, weil fie feine Briefmarten hatte. Sie erkannten sie jett auch gar nicht. Dabei mertte Dodi aber boch, daß sie oft neugierig zu ihr herübersahen und vieles, was fie fagten, nur deshalb fagten, weil sie's hörte. Bor allem sprachen die beiden Radetten immer um eine Ruance schneidiger, der ältere von ihnen jogar etwas näselnd.

einzuwenden; überdies konnten die Kleider Um so natürlicher und freier gaben sich die anderen. Besonders der eine gefiel ihr, der immer der Anführer der Seerauber war. Er mochte gleichaltrig mit bem ältern ber beiden Ploener fein, war aber größer und breitichultriger als feine Rameraben. Zweifellos war er ber stärkste - denn bie Überfälle endigten regelmäßig mit einem vollen Sieg ber Piratenpartei. Er hatte hellblondes Saar und feltfam helle, fait masserhelle, aber boch sehr lebhafte und ausbrudevolle Augen.

> Einmal unterlag seine Partei (der kleine Berliner mit der Brille, den er bei der Wahl abbekommen hatte, trug die Schuld baran), sämtliche Seeräuber wurden überwältigt, gefesselt und unter scharfer Bewachung auf der Deichboschung beim Leuchtturm gefangen gehalten. Einzig und allein Beter Proschwig, der Häuptling, wehrte sich noch seiner Haut.

> Bu fünf rudten fie gegen ihn an er ward mit ihnen tropbem fertig. Als dann neue Verstärkung vom Wachkommando anrudte, mußte er freilich Fersengeld geben. Aber es ward eine aufregende Flucht daraus. Dobi ftieg im Gifer sogar auf die Bant, um den Rampf, der jenseit des großen Rrabbenkahns geführt wurde, in allen seinen Phasen zu verfolgen.

> Die Flut war schon da und hob die Fischerboote, die bisher unbeweglich im hafenschlamm gelegen hatten. Der Atem bes Meeres brachte ben fraftigen Sauch von Tang und Teer und Krabben zum Land Much eine leichte Brife fette ein, herüber. unter beren Druck ber fleine Mastenwald im Hafen zu knarren und zu ächzen begann. Auf den leicht sich schaukelnden Booten ging bie Berfolgungsjagd über Bante und Rajutenbacher, über Riften, bann über Fäffer, die ins Rollen gerieten, wobei ber jüngere ber Kabetten hinfiel und sich die Nase aufschlug, so daß das Blut kam. Ein solches Ereignis hatte sonft im wildesten Betümmel einen Baffenstillstand ber ftreitenden Parteien hervorgerufen — bei dem heutigen Gemetel war ber Ehrgeiz zu ftark engagiert.

> Dodi empfand die gange Aufregung ber abenteuerlichen Flucht mit. Beter Proschwit kletterte aber auch wie ein Eichhörnchen.

> "Hurra, Peter Projdmig!" ichrien die Seeränber am Strande, die nur auf Ehren

Dodi. 371

wort freigegeben worden waren und sich ihrem alten Häuptling vor der Entscheidung nicht mehr verdingen durften.

Auch Dobi entfuhr plöglich ein jubelnbes "Au — famos!" — als der Seeräuber, um der Gegenpartei wieder zu entwischen, den nicht unbedenklichen Sprung auf das etwas abseits stehende Boot wagte, das sich unweit von ihrem Beobachtungsposten besand. Es war wahrhaftig ein Meistersprung: ein anderer hätte sich dabei mindestens beide Schienbeine zerschlagen.

Aber bas Berhängnis nahte jest von einer neuen Seite.

Ein paar Jungen von der Partei ber Seefoldaten hatten eins ber kleinen Dietsboote am Steg freigemacht und waren, dem fühnen Biraten unbemerkt, dem großen Arabbenkahn nahegekommen, auf beffen jenseitigem Rand Veter Proschwit stand, Die Müte schwenkend und seiner Berfolger lachend. Als diese mit Stangen eine Brude gum Übergang herftellen wollten - ben Sprung magte feiner - ftieß er bie Stangen immer wieder von der Bruftung herunter. Gine fiel jogar ins Baffer, mas ein großes Beschrei zur Folge hatte. Inzwischen war ber heimliche Unterstützungstrupp bis bicht zum letten Bufluchtsort bes großen Seeraubers herangerndert. Giner ber Schiffssolbaten hatte ein Tau mit einer Schlinge verseben, es sollte nach bem wilden häuptling als Laffo ausgeworfen werden — was eigentlich gegen den Brauch zivilifierter Ariegsleute verstieß.

Dobi war berart Feuer und Flamme für das Schickfal des kühnen Biraten, daß sie, als sie's gewahrte, den angsterfüllten Warnungsruf ausstieß: "Aber da hinten — da werfen sie ja mit dem Seil nach Dir — da —!"

Für eine Sekunde blidte alles erstaunt nach ihr hin. Sie genierte sich sosort und stieg von der Bank hinunter. Aber Peter Proschwitz hatte dank ihrer Warnung die Gefahr erkannt. Auf dem Rand des Bootes weiterlausend, entwischte er dem raffiniert geplanten Überfall — lachte noch einmal lustig auf — und pardauz, ließ er sich vom Bugspriet aus ins Wasser plumpsen, trozdem er in Stiefeln und Kleidern steckte. Ein paar Augenblicke lang blieb er unsichtbar — alles war sprachlos —, dann sah man ihn der Spize der Leuchturmmole

zuschwimmen, die nach ben Spielregeln für neutral galt.

Pubelnaß, spudend und sich schüttelnd kam er bort an — mit Jubel von den übrigen Seeräubern empfangen.

Bwei Tage hintereinander blieb es barauf am hafen mittags ziemlich still. Giner ber Babegafte, beffen Cohne fich an bem nicht gang ungefährlichen Spiel beteiligt hatten, war bei dem Hafenpolizisten vorstellig geworden, ber nun, statt in ber "Wirtschaft zum Unter", mit bitterbosem Beficht am Leuchtturm fag und ben Unfug nicht mehr buldete. Auch die beiden Kabetten hatten sich von der Besellschaft, die ihnen zu gemischt geworben war, zurudgezogen. Dobi sah sie abends im Garten bes Strandhotels beim Tennis, woran auch ihre Schulfreundin, die Radfahrerin, teil-Die fühlte fich burch bie Wegennahm. wart von wirklichen Rabetten aber fo gehoben, daß fie gar nicht hinfah, als Dodi mit ihrer Mama am Gitter vorübertam.

Peter Proschwit, den kühnen Seeräuberhäuptling, traf sie andern Tags wieder, als sie gerade auf die Treppe wollte, die vom Hotelgarten zum Deich emporführte.

Er erkannte sie sogleich und machte ein vergnügtes Gesicht, wobei er seine blanken Zähne zeigte, die von der braunen Haut hell abstachen. "Die haben mich neulich aber doch nicht gekriegt, was?"

Buerst war sie etwas erschrocken. Wie er so oben auf der Treppe stand, groß, sie hoch überragend und breitschultrig, kam er ihr schon fast wie ein Herr vor. Aber in Ton und Wesen war er doch noch ganz jungenhaft.

"Warum spielt Ihr nicht mehr?" fragte sie.

"Ach, das sind ja Memmen. Ich sagte, wir wollen Boote nehmen und hinausrudern und draußen Überfall spielen, das wäre doch was, aber sie haben ja Angst vor dem Naswerden."

"Du warst neulich wie eine Kate, Peter Proschwitz. Heißest Du so — oder nennen sie Dich bloß so im Spiel immer?"

"Nein, ich heiße so. Mein Vater war Lotfe, der hieß auch so. Den haben sie von den Halligen bis zu den letzten friesischen Inseln gekannt. Er hat mich oft mitgenommen — au, Du, und da hieß es

sich festhalten, wenn Sturm war. Barft Du schon einmal bei Sturm braugen?"

Dobi lehnte am Geländer. Sie war ganz glücklich barüber, daß der große Seeräuber sie so freundlich, wenn auch etwas herablassend ins Gespräch zog. "D — auf dem Wasser war ich auch schon einmal, früher, und da hättest Du die Wellen sehen müssen — so hoch gingen sie."

"Das ist aber noch kein rechter Sturm. Dabei pfeift's ganz anders. Was meinst Du, wie das geschleudert wird. Und ein Lotsenboot ist schon ganz stattlich. Haft Du einmal eins gesehen?"

"Nein, aber auf einem Kriegsschiff war ich schon einmal, ja, auf dem Kormoran."

"Der Kormoran ist ein feiner Kreuzer." "Kennst Du alle Schiffe?"

"Bei Namen, ja. Wenn ich groß bin, gehe ich zur Marine."

"Mein Bater ift auch bei ber Marine gewesen."

"Dffizier?"

"Ja. Aber jest ist er schon tot."

"Wie heißt Ihr?"

"Olfers. So hieß auch Bäterchen. Aber jest wohnen wir bei Onkel Mangelsdorff, Mutter und ich. Wohnt Ihr immer hier?"

"Ich bin nur mit bem Lehrer hier." "Gang allein?"

"Nein, die Pension aus Hamburg." "Haft Du keine Mutter mehr?"

Er schüttelte ben Ropf. "Mutter ist von uns fortgegangen."

"Fortgegangen?"

"Ja. Das heißt, ich war nicht da, wo sie fortging. Ich war damals schon im Institut. Ich bin auf der Oberrealschule. Aber ich bleibe nur bis Prima, dann werde ich Seekadett."

"Freust Du Dich auf die Cee?"

"Mächtig." Er hatte die Hände in den Hosentaschen und stieß mit dem Absatz der beiden Stiefel abwechselnd immer an die obere Stufe. "Die Ploener wollen nicht zur See. Die sind wie die Mädels."

Dobi ward ein wenig rot. "Ich fürchte mich nicht vor dem Wasser," sagte sie rasch, "Wenn ich ein Junge wäre, ginge ich auch zur See."

"Dann komm boch einmal mit. Die beiden Steens und ich — wir fahren fast alle Tage." "Im Boot? Au — gern. Aber zu Haufe barf ich bavon nichts fagen."

Er lachte. "Denkst Du, ich sage alles zu Hause?"

"Aber wenn Du wie neulich jo patichnaß heimkommft?"

"D, ich war im Nu umgezogen — und bie andern in der Pension haben nichts verraten."

"Das ift nett von ihnen."

"Ja, siehst Du, wenn sie's getan hätten, bann hätt' ich sie mächtig versohlt." Er blicke übers Wasser hin. "Willst Du gleich?"

"Heute ist's schon zu spät. Ich kann nur nach bem Gffen, solange fie schlafen."

"Also komm morgen einmal hin. Ich bekomme das Boot von unsern Wirtsleuten. Das sind die, die sie sonst gegen Geld vermieten. Aber ich bekomme es so, weil sie meinen Vater noch gekannt haben. Die Kadetten würden es nicht so bekommen."

"Aber ist es auch Ernst?"

"Wenn Du Schneid haft, tomm, dann wirft Du ja feben."

\*

Die Gebrüder Steen, zwei strohblonde Burschen zwischen breizehn und fünfzehn, offenbar Eingeborene, waren zuerst durchaus nicht damit einverstanden, daß Peter Proschwitz ein Stadtmädel mit an Bord der "Möwe" nehmen wollte. Um Ende schrie sie, wenn man draußen war und das Boot zu schaufeln begann, und dann wurde ihnen der Spaß überhaupt verboten, ein- für allemal, bei Hochstut sollten sie jetzt so schon nicht mehr hinaus. Aber Proschwitz setzt mit seinem kräftigen Häuptlingswort die Einladung durch.

Da bie Unterhandlung in Dodis Gegenwart geführt ward, sah sie ein, daß es an Bord galt, allen Mut zusammenzureißen.

Sie bekam bas Ruder, bas dem bes jüngeren Steen entsprach. Anfangs stellte sie sich ja ein bischen ungeschickt an, aber nachdem sie erst an ein paar Fahrten teilgenommen hatte, lernte sie mit dem schweren Holz ganz leidlich umzugehn.

Die Partien erstreckten sich nicht viel über ein paar hundert Meter von der Küste. Die ersten Tage traf sich's gerade so günstig, daß sie mit der hochkommenden Flut in den Hasen zurückgelangten. Da war es,

Dodi. 373

Tal glitte.

Dobigjauchzte orbentlich.

Ein bigchen Furcht empfand sie ja immer, besonders wenn Wellenschlag mar, aber sie hätte das nicht um die Welt ver-Sie mar zu felig, bag bie Jungen fie mitnahmen, zu glücklich barüber, "daß überhaupt mal etwas geschah!"

Freilich mußte sie auch hart genug arbeiten, um sich das Bergnügen zu verdienen. Sie hatte schon am zweiten Tag tüchtige Blasen an ben Sänden. Insgeheim war fie ftolz barauf - unangenehm war nur das eine, daß nachmittags ihre Finger immer noch ein wenig zitterten und bag ihre schwere Plattstichstickerei, die sie für die Tante anfertigen mußte, nicht recht vorwärts tam. Manchmal blieb auch die Stidfeibe an ber rauhgewordenen Innenfläche ihrer Sand hängen, und einmal riß sie sich bei der Arbeit eine der Blafen auf, fo bag das Wasser auslief. Das tat schauderhaft weh, und merten lassen durfte sie sich doch nichts. Jeden Abend fürchtete fie beim Gutenachtsagen, wenn fie reihum die Sand geben mußte, es konnte einmal entbedt werben. Der Gebanke, daß ihrem wundervollen heimlichen Abenteuer bann ein jähes Ende bereitet werden wurde, drudte ihr geradezu das Herz ab.

Von Tag zu Tag wuchs ihre Leibenschaft fürs Wasser.

Thre Kameraden bekamen mehr und mehr Respekt vor ihr. Beter Proschwig lobte fie oft. Die beiden Eingeborenen waren nicht so flink mit ber Zunge wie er; fie stellten ihr aber gleichfalls ein freundliches Zeugnis aus, als ber große Seeräuber fie direkt dazu aufforderte.

"Das ist, weil Du ein Seemannskind bift!" meinte Beter Brofchwis.

Große Trübfal ftellte fich bei Dobi ein, als die Ebbe gerabe auf bie Mittagsftunde fiel — das verschob sich ja Tag für Tag um faft eine Stunde - fo bag fie ben Ruberpartien, die die Anaben erst gegen Abend oder schon am frühen Morgen unternahmen, fernbleiben mußte.

Vom Hotelfenster oder vom Strandforb aus verfolgte fie bas Boot bann immer klopfenden Herzens. Es flog und zitterte alles an ihr, fie hatte keine Ruhe, ber Faben riß ihr, fie gab gang vertehrte Unt- bem jungen Bolt eine Freude zu bereiten,

als ob man in einem reigenden Strom zu worten. Manchmal brangte fie's aufzufpringen, fich ihrer Mama anzuvertrauen und sie himmelhoch zu bitten, daß sie sie fortließe, nur ein einziges halbes Stundchen lang.

> Aber das magte sie doch nicht, denn einmal, als die "Möwe" bei ziemlich ftarkem Wellengang draußen vorüberstrich, ereiferte fich Tante Lisbeth: es fei eine unbegreifliche Gemissenlosiakeit von den Eltern dieser wilden Burschen, sie bei solchem Wetter allein im Boot auf die See hinaus zu laffen.

> Dodi konnte es kaum erwarten, bis ihre Stunde wieder ichlug.

> Unterbeffen mar es zwischen bem Geeräuber und den beiden Radetten wieder zur Aussöhnung gekommen: beren Taschengelb war zu knapp, als baß fie fich ein Boot hätten mieten konnen. Übrigens ruberten fie beibe gang flott. Bloß mit ihren Uniformen, so meinte Beter Proschwig, "hatten fie fich ein bigchen affig", weil fie Rapporte bekamen, wenn sie mit ramponierten Garnituren ins Korps zurückfehrten.

> Anfangs ichien ber Verkehrston an Bord an seiner Urwüchsigkeit einbugen zu sollen. Als Dobi das erfte Mal wieder - ziemlich atemlos - zum hafen gelaufen tam, fordial begrüßt vom Biratenhäuptling, munichte ber altere ber beiben Rabetten, vorgestellt zu werben. Beter Proschwiß zeigte fich nicht gang auf ber Sobe, benn plöglich genierte er sich, stedte die Hände in die Hosentaschen und grinfte. Da sagte ber Radett furz und bundig, indem er die Haden zusammenschlug: "Bon Wehrlein I." Von Wehrlein II. folgte a tempo. fnidfte barauf - im felben Augenblick argerte sie sich schon schrecklich barüber, daß fie nicht bloß mit dem Kopfe genickt hatte - und fagte ihren Namen. "Unjenehm!" erwiderte der Radett.

> Nach Erledigung biefer Formalitäten war man aber sogleich gut Freund. Nur stellten sich die Radetten mit dem weiblichen Bootsgast auf das in ihren Areisen bereits übliche "Sie".

> Fast acht Tage lang währte diese Seligkeit. Alles klappte vorzüglich, Dobi mar immer rechtzeitig zum Kaffee im Hotel, es wurde nichts entbedt. Einmal, als ftarferer Wind war, fuhr auch ber Bater ber beiben Steens, ein rotblonder Recte, mit. Um

spannte er das Segel aus, und die "Möwe" lief surrend, ganz zur Seite geneigt, vor bem Winde her.

Dobi blieb tapfer, mährend von Wehrlein II., spöttisch gemustert von den Eingeborenen, schon beim ersten Kreuzen als das Boot sich ächzend nach der andern Seite umlegte — dem Gotte Neptun opfern mußte.

Gine Beitlang bielt fie bie Augen geichlossen. Die schaufelnde Bewegung, bas regelmäßige Unichlagen ber Wellen an ben Riel, bas klirrende Geräusch, bas ber Wind verursachte. - all bas wedte in ihr bie Erinnerung an jene munbervolle Beit in Misbron. In ihrer Phantasie waren biese Rindheitserlebniffe gewachsen: es war ihr fo, als hätten sie bamals Tage und Nächte auf bem Wasser zugebracht, weit braußen auf bem offenen Meere, und als mare bas bamals ein wirklicher, großer Sturm gewesen. Und die Sehnsucht erfaßte sie babei nach Bäterchen. Auf ber Rehle verspürte fie einen Drud; es war ein Gefühl wie Beimweh.

"Ift Dir ichlecht?" fragte Beter Brofch-

wiß gutmütig.

s, i

Das schreckte sie aus ihren Erinnerungen auf. "Nein, ich bachte nur eben so an früher — wo ich mit meinem Papa fuhr."

Bon Wehrlein I. behauptete, sein "alter Herr" habe den ihrigen noch gekannt. "Sie standen zusammen an Bord von Seiner Majestät Schiff Undine. Das heißt, mein Alter war damals schon hart am Kapitänseutnant."

Dobi hätte brennend gern noch mehr erfahren von Bäterchen. Zu Hause war von ihm ja nie wieder die Rede gewesen. Der Kadett kannte aber nur die paar Daten, keine Züge aus seinem Leben.

Am Tag vor der Abreise der Kadetten kamen Herr und Frau von Wehrlein selbst mit an den Strand, um sich die maritimen Leistungen ihrer Söhne anzuschen. Als die Ruderer landeten, ward Dodi, von deren Tapserkeit die Jungen daheim erzählt hatten, freundlich von dem Chepaare begrüßt.

"Olsers, Olsers! — Ja, wir haben eine ganze Menge großer Tage miteinander verlebt!" sagte der Ossisier. Dabei bemühte er sich, aus Dodis Gesicht irgend etwas herauszusinden, das dem alten Kameraden ähnelte.

"Wann ift benn Dein Papa geftorben?" fragte Frau von Wehrlein teilnehmend.

"D, das ift schon lang!" gab' Dodi beklommen zurück.

"Es kann so lang nicht sein!," meinte ber Offizier, "ich hab' boch erst vor Jahr und Tag von ihm gehört. — Wann war benn bas, als Diestelkamp mit bem Blücher kam?" fragte er seine Frau. "Der hatte ihn boch noch in Swakopmund aufgesucht." Dann wandte er sich wieder dem Kinde zu. "Ja, kleine Olsers, da hast Du einen prächtigen, tapscren Bapa verloren. Weißt Du, daß wir ihn alle sehr lieb gehabt haben?"

Dobi atmete tief die Luft ein. Sie war sehr, sehr glücklich über diese Worte — aber plöplich war ihr's, als käme sie ein Weinen an. Das wollte sie jedoch unter allen Umständen zurüchalten, weil man jeht schon so oft über ihre Tapferkeit gesprochen hatte.

Herr von Wehrlein sagte zu seinen Söhnen: "Das war bamals beim Schiffbruch der Undine, Jungens, müßt Ihr wissen. Ich lag ja leider Gottes betäubt an Deck, als der kritische Moment kam, eine Rae hatte mich am Kopf getroffen, und ich mußte mich retten lassen, statt mit retten zu können. Aber der Vater von dem kleinen Ding, der Unterleutnant Olfers, der hat sich damals die Rettungsmedaille am Bande verdient. Ja, seht Ihr, und so ein Mann lebt dann in der Geschichte und im Herzen von jedem wackern Deutschen fort, auch wenn den Mann selber schon das Grab beckt."

Sie blidten alle Dobi an, die das Geficht gesenkt hatte, es jest aber stolz und voll inniger Dankbarkeit erhob.

Es kam zum Abschieb. Die Worte über ihren Bater hatten sich tief in Dobis Herz eingeprägt. Bon nun an zehrte sie gewissermaßen baran. Ihre Träume besichäftigten sich mit seiner Gestalt. Sie suchte und suchte, um sich sein Gesicht, seine Augen, seine Stimme wieder ins Gedächtnis zurüczurusen. In ihrer Phantasie idealisierte sich das natürlich nun alles. Es kam in ihr geradezu ein geheimer Kultus für Bäterchen auf.

Der lette Tag vor ihrer Abreise nach Kiel setzte so stürmisch ein, daß an eine Bootsfahrt nicht zu benken war. Tropdem Todi. 375

lief sie sogleich nach Tisch wieder an den Safen.

Sie traf Peter Proschmit allein, bie beiben Steens waren mit ihrem Bater in ber Nacht auf Fischfang ausgezogen. Es tat ihr leib, daß sie die nun nicht mehr zu sehen bekam. Überhaupt war sie recht bedrückt, daß es ans Scheiden ging, daß die wundervolle Zeit der heimlichen Wildheit nun ihren Abschluß fand.

Der große Seerauber verstedte feine Trauer über die Trennung und das Ende der Ferien hinter einer tropigen Anorrig-Für ihn war es in Hamburg mit der goldenen Freiheit gleichfalls vorbei. Bier hatte fein Lehrer einer Arbeit megen, die er in den Ferien abschließen wollte, sich nicht so viel um ihn und die andern Benfionare gefümmert. Um die Bootsfahrten wußte er freilich. Proschwit meinte: bagegen hätte er aber nur beshalb nichts gefagt, weil man nicht merken follte, wie wasserscheu er war. Der Viratenhäuptling konnte die Lehrer im allgemeinen nicht "Beißt Du," fagte er, "was fie tonnen, barauf bilben fie fich mächtig viel ein, - und was sie nicht können, bas ist in ihren Augen nichts."

Ziemlich herabgestimmt standen sie unten auf der Treppe bei der "Möwe", die sich mit jeder heranrollenden Welle hob, wobei dann die Kette rasselte und das Wasser, das hineingeschlagen war, gurgeste. Sie konnten es beide gar nicht verwinden, daß man diesen setten schönen Feiertag so ungenutt hingehen lassen sollte. In der Ferne stand ein rotbraunes Segel, das sich — so winzig es war — von dem grauen himmel und dem grauen Wasser schoot.

"Da find Steens," sagte er, danach hinweisend, ohne die Hände aus ben Taschen zu nehmen.

Dobi, ber ber Wind die Röcke um die Knie flattern machte, blickte fröstelnd aber doch verlangend übers Wasser hin.

"Jett braucht man nur noch zehn Minuten zu warten," fuhr Peter Proschwit fort, "bann sett die Ebbe ein. Da wär's bann eine Kleinigkeit. Wenn man Schneib hätte."

Sie hob sich auf die Fußspigen und blidte über den Steg nach dem Hasenstrand zurück. "Jetzt ist auch gar niemand weiter da." Nach einer kleinen Pause setzte er hinzu: "Aber ein Segel mußte man haben."

Gleich barauf saßen sie, ohne sich weiter verabredet zu haben, auf den Bänken im schaukelnden Boot und schöpften das Wasser aus. Eine erwartungsvolle Abenteuerlust hatte sich ihrer bemächtigt. Beiden schlug laut das Herz dabei. Immer wieder spähte eines von ihnen über die Brücke nach dem Strande und nach den Krabbenschiffen.

"Einmal fuhr ich schon ganz allein mit ber Ebbe hinaus," sagte er, um die eigene Aufregung zu beschwichtigen, "und da ging Dir's so glatt — wie flußabwärts — man brauchte bloß ein bißchen zu steuern."

Nebenan schaukelte bas Boot vom Strandhotel; zu einer langen Rolle versichnürt lag barin bas Segel quer auf ben Bänken. Sie sahen gleichzeitig banach hin.

"Bas tann ba fein!" meinte ber See-räuber und holte es.

Als er's im Boot hatte, lachten sie beibe verstedt auf; hastig nahmen sie ihre Plate ein.

Eine große Schwierigkeit ergab sich für sie, das Boot, nachdem die Kette gelöst war, unversehrt zwischen den Holzpfählen, auf denen die Bootsbrücke stand, hindurch zu bugsieren. Das Wasser bildete unter der Brücke geradezu Wirbel. Zweimal ward das Boot im Kreise herumgedreht. Bei seinen Bemühungen, es mit dem Ruder von dem letzten Pfahl abzustoßen, wäre Peter Proschwitz beinahe über Bord gestürzt.

Alls man endlich von den Pfählen losgekommen war, ging es aber genau so, wie der Seeräuber vorausgesagt hatte: in der tiesen Fahrrinne, die hüben und drüben durch verankerte rote Tonnen und Reisigbündel bezeichnet war, gelangte das Fahrzeug, von der Ebbebewegung geführt, mehr gestoßen als getragen, ohne jedes Zutun aus dem kleinen Hasen und dem Schut der langen Wole ins Freie.

Erst hier trat ber Wind als neuer Faktor hinzu: tropdem Dobi auf Peters Geheiß das Steuer mit aller Gewalt nach links herumlegte, trieb der Wind das Fahrzeug immer wieder flach zur Wellenrichtung ab, so daß es zwischen den Schaumkämmen, statt sie in scharfem Winkel zu schneiden, hin und her schwankte.

Peter Proschwit rollte die Leinwand auf. Auf dem Bauch über die Bank rut-

schend, reichte er Dobi die Schnur zu. Sie sollte das Segel hissen, während er es unten festknüpfte und in die richtige Stellung brachte.

Es galt einen tüchtigen Kampf. Das Wasser sprinte ihnen ins Gesicht — Dobi fühlte das Salz auf den Lippen — der Wind fuhr ihnen in die Haare. Sie wurden beide von dem Sausen und Klingen, Flattern und Zischen wie berauscht.

Im Augenblick jedoch, da das Segel die Richtung halb vor dem Winde hatte, stellte sich Ruhe ein, und das Boot gewann einen regelrechten, flotten Lauf.

Dobi wollte ihre Freude äußern, aber die Stimme versagte ihr; sie war von der Aufregung — und auch vom Winde ganz atemlos.

Das Boot stand so schräg, daß es mit der einen Bordwand fast die Wassersläche streifte. Gleichmäßig hob sich der Bug, wenn eine Welle kam, um darüber hinwegzuturnen und sich dann wieder zu senken. Das Tempo war wundervoll: man flog geradezu.

Als sie nach der Landseite zurücklickten, ward es ihnen für ein paar Sekunden bänglich. Die Häuser überm Deich und der viereckige, hölzerne Kirchturm waren ganzklein geworden. Unbemerkt war ihre Ausfahrt auch nicht geblieben. Auf der Leuchturmmole stand eine Gruppe von Fischersleuten. Man sah winkend oder drohend erhobene Arme, hörte Rusen und Kseisen. Auch die Uniform des Polizisten erkannten sie und ein paar weiße Strandkappen, wie die Badegäste sie trugen.

"Schreien fie nicht?" fragte Dobi.

Er hatte es schon früher als sie gehört. Auch der scharse, oft wiederholte Pfiff einer Signalpseise ließ sich zwischen dem Rauschen des Wassers, dem Flattern der Leinwand vernehmen. Aber er zwang sich zu einem übermütigen Lachen.

"Laß sie doch — die Hasenfüße!" sagte er.

Das Gewimmel auf ber Mole nahm sich jest nur noch wie ein kleiner Ameisen-hausen aus. Balb erkannte man die Stelle, wo Büjum lag, nur noch an dem Leuchtturm. In weitem, unabsehbarem Bogen zog sich nach links und rechts die einen Busen bildende Küste; geradeaus vor ihnen aber lag die offene See.

Mit glänzenden Augen sah der Seeräuber, stolz über das gute Gelingen, seine Bootsgenossin an. "Du bist ein samoses Mädel!" lobte er.

Nun ging es eine lange, lange Zeit immer vorwärts. Sie waren beide voll Begeisterung. Manchmal stieß eines von ihnen einen Jauchzer aus. Dann stimmte das andere ein. Das war doch einmal ein Abenteuer — ein richtiges Abenteuer. Durstig trank Dobi die Luft, ihre Augen blitten, ihre Wangen hatten sich gerötet — nur ihre Rasenspisse blieb weiß, im Gegensatz zu der des Seeräubers, die sich von der Kälte tüchtig rot gefärbt hatte.

"Steens werben sich schon wundern, wenn wir so ankommen, was?" fragte sie in freudiger Erwartung.

Er duckte den Kopf, um unterm Segel übers Wasser Ausschau zu halten. Erschrocken wandte er sich dann nach der andern Seite. "Du — die sind aber gar nicht mehr da!" rief er aus. "Ober siehst Du sie?"

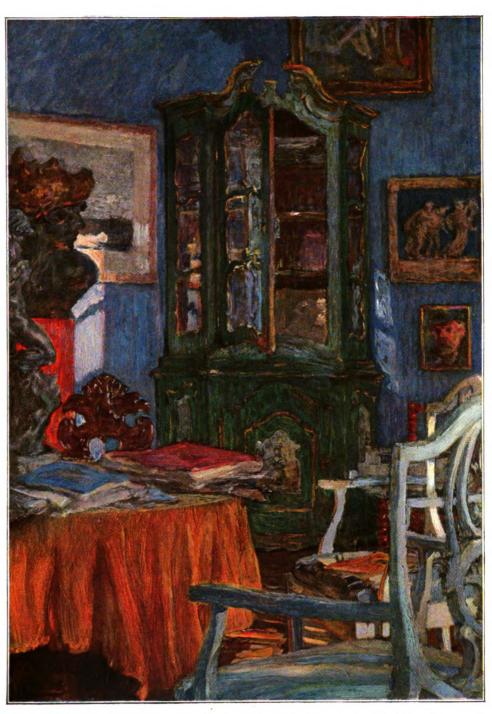
Während sie sich umdrehte, glitt ihr das Steuer, das sie dis jett krampshaft sestgehalten hatte, aus der Hand. Im Nu ward das kleine Fahrzeug auf die andere Seite herumgeworsen, das Segel schlug hin und her. Mit beiden Händen klammerte sich Dobi an die Vordwände. "Es schlägt um!" schrie sie auf.

Es war ein gefährlicher Moment. Beter Proschwiz zerrte an der Leinwand, um sie herunterzureißen. Aber sie flatterte auch noch, als sie auf der Bank lag, der Wind kroch darunter und blähte sie auf, trozdem Beter Proschwiz sich mit seiner ganzen Last darauslegte. Das Fahrzeug schwankte bedenklich, und mit jeder Woge, die heranrollte, drehte es sich um seine Achse.

Endlich gelang es bem Seeräuber, bas Segel zusammenzurollen, so baß ber Druck bes Windes aufhörte.

Sie knieten nun beibe im Boot, hüben und drüben von dem der Leinwand beraubten kleinen Mast. Ein paar Minuten lang lastete auf beiben die Todesfurcht.

Wo Büsum lag, das war nicht mehr zu erkennen. Leuchttürme gab es in der Ferne an mehreren Stellen. Mit weit aufgerissenen Augen starrten sie übers Wasser. Weiter dem Meere zu entdeckten sie ein paar Fischerboote — vielmehr waren es nur



Aus dem Arbeitszimmer des Künstlers. Gemälde von Prof. Gotthard Kuehl-Dresden.

dunkle Bunkte — ob sie näher kamen, ob fie sich entfernten, vermochten fie nicht zu erfennen.

Nun rauschte eine kleine Sturgfee über das Boot hin, das, des Segelbrucks beraubt und ohne Steuerung, ein Spielzeug für Wind und Wellen geworden mar.

Dobi klapperten die Bähne aufeinander. Sie wollte schreien, aber es tam tein Laut aus ihrer Kehle. Die Angst schnürte ihr ben Hals zu.

Auch ber Seeräuber war kleinlaut geworden. Der Unfall hatte ihn völlig überraicht - er wußte sich die Urfache noch immer nicht zu erklären.

Im Winde konnten sie sich nicht ver-Es war, als würde ihnen jedes ständigen. Wort vom Munde weggeriffen.

Wohin sie trieben, bas ließ sich gar nicht feststellen. Balb schien's, als ginge es bem Lande zu - aber bas mar sicher eine Täuschung, benn man hatte ja Ebbe bald schien's, als brehte sich bas Boot nur immerfort im Rreise.

"Das ist jest bas Enbe!" stieß Dobi plöglich hervor.

Nun brachen sie beibe gleichzeitig in Weinen aus.

"Bilfe! - Bilfe!" ichrien fie bann.

Beim Rlang ihrer eigenen Stimmen begann es ihnen aber nur um so mehr zu grauen.

Weit und breit graues, gurgelnbes, rauschendes Waffer mit weißen Schaumfämmen, die brodelnd sich heranwälzten, dann flatschend auf die Bordwand einschlugen. Dazu ber heulende, kalte Wind - die übers Boot hinhuschenden Schauer.

Wie lange sie so, untätig im Boot knieend, auf eine Schicksalswendung, die von außen kommen follte, gewartet hatten, feines mußte es.

Dobi bachte an ihre Mutti. Sie sah sie ganz deutlich. Aber nicht so wie sie jest war, sondern so wie in früheren Jahren, als Bäterchen noch bei ihnens war. Allerlei Aleinigkeiten aus dem täglichen Leben jener langentschwundenen Zeit fielen ihr ein, halbvergessene Erlebnisse standen ihr vor Augen, flar und deutlich. Dem gab fie fich lange hin. Mehr und mehr überwältigte fie bann aber wieder bie verzweiflungsvolle Bangigkeit vor der nächsten Zukunft. Am meisten graute ihr's dabei vor Onkel und Tante.

Gewiß waren sie jest alle schon im Glas. pavillon versammelt und warteten auf fie. Und plöglich mußte fie an ben Tag benten, wo Ontel Almin fie in feine Studierftube gerufen hatte, um ihr zu fagen, bag Bäterchen gestorben war.

Das war nun also ber Tob —!

Sie schloß die Augen und preßte das Gesicht in die Hände.

In Beter Proschwit melbete fich eber wieber bas Seemannstind. Er blidte mit seinen hellen Augen über die weite, graue Fläche hin. Auf seinen braunen Wangen perlten noch die Tranen, die fich mit dem Salzwasser der überköpfenden Sturzseen vermenat hatten.

"Wir muffen's boch wieder mit bem

Segel versuchen!" sagte er endlich. Dobi nickte. Es war ihr alles recht, was nur diesem entsetlichen Sinundherschwanken auf bem grauen, kochenben, unbarmberzigen Baffer ein Ende bereitete.

Daß ein Miglingen bes Manövers jest fehr gefährlich mar, bas mußten fie beibe. Es ftand ichon eine Menge Baffer im Boot. Legte sich's zu fehr auf die Seite, bann mußte es umschlagen.

"Ich zieh' bas Segel auf," fagte Beter Proschwitz, "und fällt das Boot nach rechts ab, bann legst Du Dich links über."

Dreimal flatterte bie Leinwand ichon in halber Höhe, immer wieder ließ er sie fallen, weil der Druck des Windes sofort so ftark ward, daß das Boot sich fast senkrecht aufftellte, tropbem Dobi sich beherzt zur Seite

Wieber trieben fie bann eine lange Beit zwedlos, ziellos weiter - mit bleichen Besichtern, großen Augen einander auftarrend. Die Finger, die Fuße, die im Baffer ftanden, waren ihnen beiben gang erklammt.

"Wenn Du nur das Steuer erwischen fonnteft," fagte Brofchwit.

Dobi taftete hinter sich. Die Schnur Aber wenn fie fich weit war zerrissen. genug zurudlegte, tonnte fie ben Briff vielleicht doch wieder in ihre Gewalt bekommen. Mehrmals haschte sie vergeblich danach. Als eine Welle den Griff wieder näher an die Bordwand brachte, rif fie ihn an sich.

Während Beter Proschwit einen erneuten Bersuch unternahm, das Segel aufzuziehen, gab er ihr Beisungen, ben Griff mehr nach rechts ober mehr nach links herumzuführen.

kopfüber von einer Boge hinunter geschleubert überall nach ihr gesucht. Man rief im werben. Da schrien fie beibe jah auf.

Aber gleich spannte fich bas Segel bas Boot brehte sich noch ein wenig bann ging es rudweise, ziemlich stark ichlingernd, über bie Wellenkamme, unter bem mächtigen Drud bes Windes gang schräg auf feiner rechten Rante ftebend.

"Nicht loslassen, nicht loslassen!" schrie Peter Proschwig Dobi zu, die sich ganz zurudgelegt hatte, ben Steuergriff festzuhalten. Tropbem auf bem Grund viel Baffer ftand, ließ er sich auf alle Viere nieder und langte an Dobi vorbei nach bem Steuergriff, ben er festband.

Wo sie hinfuhren, wußten sie nicht. Sie hatten auch keine Ahnung, wie lange fie jest schon auf bem Wasser trieben. Es war ihnen nur, als bämmerte es schon. In ber grauen Ferne, auf die sie zustrebten, erhob sich ein Leuchtturm, unweit bavon ein zweiter. Freilich war es nicht jener von Busum, benn ber ftand allein. Aber immerhin - man hatte jest doch die offene See hinter sich gelaffen.

Reines von beiben magte zu fprechen. Die größte Angst war zwar von ihren Gemutern genommen; aber die Aufregung zitterte in ihnen noch nach.

Erst als das Land vor ihnen wuchs, als fie einen langen bunkelgrunen Deich erfannten, ber fich am Strand entlang hinjog, übermanben fie bie lette Furcht.

"Das war ein Abenteuer!" fagte ber Seeräuber mit noch etwas zitternder Stimme. "Aber schön mar's doch." Rach einem Weilchen fette er hinzu: "War Dir bange?"

Dobi hatte die Arme über ber Bruft gefreuzt und hielt mit ben nassen, blaugefrorenen Sänden ihre Oberarme umflammert. Es war bitter talt auf bem Waffer. Sie atmete tief auf. "Um mich war mir nicht bange," fagte fie leife und verzagt, von einem Schauer überrieselt, "nur um Mutti!"

Die Berzweiflung von Dobis Mutter war grenzenlos, als bie Schredensbotschaft sie ereilte, daß das Kind braugen auf dem Wasser trieb, in einem winzigen Boot Wind und Better preisgegeben.

Als Dobi sich nicht zum Kaffee eingestellt hatte, auch niemand aus dem Sotel Manner an, ein Boot flottzumachen und bie

Ginmal mar es, als follte bas Boot Austunft über fie ju geben wußte, warb Garten, fragte bann in ber Nachbarschaft des Hotels, ihr Bruder begab sich zum Strand.

> Um Safen traf Dr. Mangelsborff einen hamburger Rollegen, mit bem er an einem Bierabend im Stranbhotel bekannt geworden Der befand sich in nicht minderer Aufregung. Giner feiner Böglinge war mit ber "Möme" hinausgefahren. Zwar mar ber Junge ein Seemannefind, mar hier gu Hause und wußte leiblich mit bem Boot Bescheib; er war ihm aber ftreng verboten, bei Hochflut, gar bei so unruhiger See wie heute, bas Boot zu befteigen. Gin Wort gab bas andere; Ginheimische tamen hingu, auch ber Polizist mischte sich ins Gespräch. Sofort war Dr. Mangelsborff orientiert. Der Born, die Empörung barüber, bag Ottilie die ganze Beit ihr Vertrauen so schmählich mißbraucht, sie fast Tag für Tag hintergangen hatte, mahrend fie friedlich schliefen und fie artig im Garten mabnten bei einem ruhigen Spiel ober guten Buch, überwog bei ihm noch die Sorge um ihr augenblickliches Schickfal.

> So tam es benn zwischen ben Geschwistern bes Rindes wegen feit langer Beit zum erftenmal wieder zu einer heftigen, fast leidenschaftlichen Szene.

> Mia vertrug jest kein Anklagen, keine Borwurfe. Sie empfand fie als Graufamfeit. Es war ihr, als wurbe ihr Berg zerfleischt.

> Barhäuptig fturzte sie aus bem Sotelgarten und lief am Strand entlang zum Hafen.

> Hier hatte sich schon eine stattliche Berfammlung zusammengefunden, die den Fall besprach. Mia beschwor die Leute, ihr zu helfen.

> Der Leuchtturmwärter hatte durch bas Fernrohr bas Boot verfolgt und festgestellt, daß es zulett ohne Segel in ber Richtung auf die südliche Hallig zugetrieben war. Doch feit einer Biertelftunde mar es feinem Gefichtstreis ganz und gar entschwunden.

> Einer nach dem andern trat an das Fernrohr heran, bas auf einem eifernen Dreifuß neben bem Leuchtturm ftand, und spähte hinaus. Das Resultat blieb basselbe.

> Mia zitterten die Knie. Sie sank auf bie Bant am Turm. Weinend flehte fie bie

Dobi. 379

Kinder hereinzuholen. Gin älterer Ortseinwohner erklärte das Beginnen für gänzlich aussichtslos in diesem Augenblick, wo man doch nicht den geringsten Anhalt für die Richtung hätte, nach der das Boot verschlagen worden war.

Endlich kam Dr. Mangelsborff hinzu, ber bie Verhandlung von neuem aufnahm.

Momentan war keine große Auswahl an Rettungsmannschaften vorhanden, denn die Mehrzahl der Seetüchtigen befand sich auf dem Fischfang draußen und war erst bei Nacht mit der nächsten Flut zurück zu erwarten.

Während die drei Leute, die sich schließlich bereit erklärt hatten, aufs Geratewohl hinauszufahren, tropdem sie selbst an einen Erfolg nicht glaubten, ein Boot segelsertig machten, ward ununterbrochen das Fernrohr umlagert.

Die Fischerslottille lag so weit braußen, daß die kleineren Boote, die das Segel eingezogen hatten, nur als Punkte erkennbar waren. Ob einer dieser Punkte die "Möwe" vorstellte, das ließ sich nicht sagen.

Ein paar grausame Stunden folgten der Abfahrt des Bootes.

Mia ging am Strand auf und nieder, weinend, verzweifelnd; immer wieder blieb sie stehen und starrte übers Wasser hin.

Andere Badegäste hatten von dem verwegenen Streich der Kinder gehört. Sie sprachen die Mutter an. Statt ihre Hoffnung anzusachen, vergrößerten sie aber nur ihre Angst durch ungeschidte Fragen, durch Schilberungen ähnlicher Fälle, von denen die meisten einen unglücklichen Verlauf genommen hatten.

Nichts war für Alwin peinlicher als das Bewußtsein, Aufsehen zu erregen. Er drang inständig in seine Schwester, den Strand zu verlassen, ins Hotel zu gehen und dort zu warten. "Du kannst hier ja doch nichts helsen, Maria!" stellte er ihr vor, sich scheu nach den Leuten umsehend, von denen sie auf Schritt und Tritt beobachtet wurden.

"Das verstehst Du nicht, Alwin, das verstehst Du nicht!" sagte sie bloß.

Und in noch wachsender Angst, in steigender Berzweiflung nahm sie ihren zweckslofen Marsch am Strand entlang wieder auf.

Hernach versuchte Elisabeth auf sie einzuwirken. Sie ware boch die Frau eines See-

manns gewesen, sagte sie zur Schwägerin, ba hätten berlei Aufregungen sie schließlich nie verlassen können, wenn sie sich immer gleich bas Schlimmste hätte vorstellen wollen.

Mia war stehen geblieben. Schlaff hingen ihr die Arme hinunter. "Das ist jett die Strase!" slüsterte sie wie abwesend vor sich hin. "Das ist jett die Strase!"

Urplöglich war in ihr die Empfindung zum Durchbruch gekommen, daß sie ihrem Gatten schreiendes Unrecht angetan, daß sie sich an ihm und damit an ihrem Kind schwer versündigt hatte, und daß das Schidfal nun an ihr Rache nehmen wollte.

Elisabeth war gekränkt, Alwin geradezu empört über diese Auslegung. Aber ihre weiteren Borstellungen und Bemühungen blieben fruchtlos. Auf eine Bank beim Deich warf Mia sich nieder und schluchzte laut.

... "Sie kommen! Sie kommen!" ... Als ein Junge aus der Nachbarschaft, der auf der Leuchtturmmole mit Posto gesaßt hatte, die Weldung brachte, konnte sich Wia zunächst gar nicht erheben. Dr. Mangelsdorff fragte den Jungen sofort aus. Der ward von der strengen Wiene, die der Fremde aussetz, aber derart eingeschüchtert, daß bestimmteres aus ihm nicht herauszubringen

Ihm folgten indes schon andere mit der freudigen Nachricht.

Die "Möwe" war weit vor ben Watten bei Westernbeich aufgetaucht, sie hielt scharf auf ben Leuchtturm von Dietenbüttel zu. Glücklicherweise hatten die Insassen des Rettungsbootes sie vom Wasser aus gleichfalls erspäht und den Kurs darauf genommen. Da sie mit dem Winde fuhren, konnten sie die "Möwe" in einer guten Viertelstunde erreicht haben und sie ins Schlepptau nehmen. In spätestens einer Stunde waren sie dann da.

Länger hätte die Sache aber nicht dauern burfen, meinten die Einheimischen, sonst wäre die Einfahrt der Ebbe wegen unmöglich gewesen. Übrigens war es binnen jest und einer Stunde bei diesem wolkenbededten himmel schon stockbunkel braußen.

In den Hotels läutete es soeben allenthalben zum Abendbrot. Die Sensationslust trieb aber eine große Anzahl Badegäste an den Strand.

Mangelsdorffs wurden, als sie zum Hafen gelangten, umringt. Die einen be-

gludwünschten fie, bie anbern versicherten ihnen, sie hätten die artige Kleine einer folden Unbotmäßigfeit nicht für fähig gehalten.

Bährend die beiben Boote fich näherten, tauschten die Umstehenden ihre Meinung aus. Die Mehrzahl war für eine tüchtige Tracht Brügel, die man ben unvernünftigen beiben Ausreißern verabfolgen mußte.

Mia hörte nicht. Zitternd ftand sie auf ber Brude, angftvoll übers buntle Baffer nach ben Insaffen bes Bootes ausspähend, bis sie endlich die dürftige Gestalt ihrer barhäuptig und frierend auf ber Bank hodenben Dobi erkannt hatte.

Als fie ihr Rind, beffen Kleidung vom Seewasser gang und gar durchnäßt mar, endlich in ben Urmen hielt, vergingen ihr die Sinne. Man mußte ihr beispringen, fonft mare fie umgefunten.

Eine härtere Strafe als die Tobesfurcht, bie Dobi braugen auf bem Wasser ausgestanden hatte, als die Erschütterung, die ihr Rindergemut jest durchmachte beim Anblid ihrer von der Sorge gang aufgelöften Mutter, mar mohl taum bentbar. Und am allertiefsten traf es die Kleine, daß ihre Mutter, an ber fie mit so leibenschaftlicher Bärtlichfeit hing, hernach — während man burch ben ganzen Ort Spiegruten lief - fo ftill blieb, fast verstört, daß sie sie nicht schalt, ihr keine Vorwürfe machte, ihr nicht einmal eine Strafe androhte.

Im Hotelzimmer angelangt, umklammerte Dobi ihre Mama, unter Schluchzen füßte sie ihre Hände.

Sie mußte fich bann gleich zu Bett legen. Es ward Tee für sie bestellt; sie konnte aber vor Erregung nichts zu sich nehmen.

Später versuchte fie, ber Mutter eine offene Beichte abzulegen, über bie ersten Bootsfahrten, über ihre Freundschaft mit Peter Proschwit, mit ben Kabetten, ben beiben Steens. Aber geordnet vermochte fie nicht zu fprechen; bei ber Borftellung bes zulett Überstandenen schlugen ihr vor Furcht immer wieder die Zähne aufeinander.

Als sie in ihrer hastigen, noch immer verwirrten Urt auch die Begegnung mit bem Bater ber Rabetten vorbrachte und bie Worte von ihm über Baterchen wiederholte, itohnte Mia auf.

"Laß jett! Laß jett!" wehrte sie ihr,

"Sprich nicht mehr. Ruh' Dich jest aus. Und bete, Dobi. Romm, leg' die Bande zusammen und bete. Gott war bei Dir. fonst marft Du untergegangen - warst gewiß und wahrhaftig ertrunken."

Das Grauen fam plötlich wieber über Dobi. Gie fniete im Bett und preßte ihren zitternden Körper an die Mutter, mährend fie bas Gebet sprach.

"Mutti," flüfterte fie bann angftvoll, "fag' boch, wie war bas mit Baterchen? War das auch auf der See draußen? Mutti – ist Väterchen — ertrunken?"

Mia wollte ihr wieder wehren, aber sie brachte kein Wort heraus. Die Erregung löfte fich bei ihr in ein fast tonvulsivisches Weinen auf. Sie machte sich hastig von dem Rinde frei und warf sich mit bem Gesicht aufs Riffen. Ohne bem Rind eine Antwort geben zu können, blieb fie ba gang erschöpft liegen, bis Elisabeth hereinkam.

Die Schwägerin holte fie bann, ohne bas Rind eines Blides zu würdigen, von Dobis Lager weg.

Mia blieb im Nebenzimmer, weil sie in ber Beit bis zum Schlafengehen nicht zu weit von Dobi getrennt fein wollte. Noch weniger war sie zu bewegen, sich vor ben anderen Badegaften in ber Salle gu zeigen. Auch an ber allgemeinen Abendtafel im Speisesaal wollte fie nicht teilnehmen.

Dodi konnte trop ihrer starken Erschöpfung nicht schlafen. Sie hörte alles, was im Nebenzimmer vor sich ging. hörte den Rellner nebenan eintreten und den Tee bringen, sie hörte die Mutter auch mit leifer Stimme ablehnen, als ber Rellner nach weiteren Bunfchen fragte.

Von Beit zu Beit mar bann bas leife Klirren des Täßchens zu vernehmen, das zwischen ein behutsames Stuhlruden, wenn die einsam im Zimmer Weilende sich erhob. um einen Gang um ben Tisch auszuführen. Jedesmal näherten sich dabei die leisen Schritte ber Tür von Dobis Schlafzimmer.

Später murben festere Schritte auf ber Treppe, auf dem Korridor laut: die Mahlgeit unten war beendet, eine Ungahl Badegafte holte Bute, Schals und Paletots aus ben Zimmern herunter für einen Spaziersich mit beiben Sanden an den Sals fassend. gang nach bem Strand. Mit ber Ebbe Dobi 381

war es auch braußen viel ruhiger geworben; nur ab und zu flog irgendwo im Haus eine Tur, ein Fenfter ins Schloß, und bann hörte man's auch in ber Ofenröhre klirren und heulen.

Nach einer Weile fam Onkel Alwin an. Dobi erfannte ihn am Gang und an feinen immer fnarrenben Stiefeln.

Runachst befam Dodis Mama Borhaltungen barüber, baß fie feine Abendmahlzeit nehmen wollte.

"Sie ift bas gar nicht wert, bas Aufhebens!" brach er das Thema bann wieber ab.

Durch den Türsvalt drang etwas Rigarrendampf. Ontel Almin ichien rauchend auf und ab zu geben; man hörte immer ein paar scharfe Schritte auf bem Eftrich, barauf ein paar bumpfere auf bem Teppich.

Dann stellte fich auch Tante Elisabeth Sie räusperte sich schon auf bem Korribor. Mit ihrer etwas fproben Stimme. bie feltsam erregend in bas gebampfte, fast monotone Bespräch einschnitt, berichtete fie über den kleinen Felir, ben sie inzwischen zu Bett gebracht hatte: wie goldig ber Bursche boch mare, mas er heute wieder Allerliebstes gesagt und getan hatte. Unwesentliche Wortverbrehungen bes Kleinen konnte fie dutendmal wiederholen; war fie gut gelaunt, sprach fie mit ihrem Mann überhaupt nur in ber Stammelmanier bes fleinen Felix.

Mehr und mehr beängstigte es Dobi, daß Onkel Alwin fo still war. Er schien beim Rauchen jest zu lefen. Tante Glifabeth ftricte: man hörte manchmal bas Klirren ber Nabeln. Ihre Mama faß gewiß in ber Ede auf bem Sofa — ben Ropf zurudgelehnt, die Augen geschloffen. So fonnte fie neuerdings oft ftundenlang basigen, taum daß sie sich rührte. Aber Ontel Alwin ärgerte fich immer barüber. wenn fie fich fo gang ftill ihren Bebanten hingab. Das schien auch jett wieder ber Fall: er blätterte immer heftiger, räusperte fich migbilligend und rudte mit feinem Stuhl.

Plöglich klappte er das Buch zu und stand auf.

Und ba brach ber Sturm nun endlich los, vor bem Dobi schon die ganze Zeit über gezittert hatte.

anderer zu Wort. Wollte jemand in eine beutlich.

feiner langen, mit viel Schachtelfägen tonstruierten Verioden einfallen, dann erhob er feine Stimme nicht etwa ftarter, aber er behnte die Worte, in benen fast jede Silbe eine besondere Betonung bekam. Die Ginwürfe feiner Frau bilbeten eine Art Echo bazu - fie klangen aber immer noch etwas schriller und schärfer.

Dobi mußte, daß fie bas meifte bavon morgen noch einmal zu hören bekommen wurde. Vermutlich biftierte ihr in biesem schweren Fall ber Ontel bie Strafe felbst zu. Um meiften graute ihr's bor ber Unbrohung, die er ihr schon einmal gemacht hatte, daß sie nach Flensburg zu Tante Roelbete, die bort Schulvorsteherin mar, in Benfion gegeben murbe. Eine dauernde Trennung von ihrer Mutti, bas war bas furchtbarfte, was fie fich überhaupt ausbenten tonnte.

Aber bas Gespräch im Nebenzimmer nahm eine gang, gang andere Wendung. Plöglich war gar nicht mehr von ihr die Rebe, fondern von Baterchen.

Sie hatte ihre Mama, wenn es einmal eine Meinungsverschiedenheit gab, bisher immer nur gang mube und vergrämt einen Einwand erheben hören. Seute aber, bei einem Wort, bas Ontel Alwin gang leichthin, fast verächtlich vorbrachte - sie selbst hatte es nicht verstanden - fuhr sie in fast leidenschaftlicher Erregung auf. Noch immer fprach fie flufternd, ben Ton gurudhaltend, allein boch fo erregt, bag Dobi meinte, in den furzen Baufen ihr Atemholen zu hören.

Je heftiger, je unregelmäßiger fie fprach, besto breiter, ruhiger und überlegener ward Onkel Alwins Ton, der ihre Rede übertonen, vielmehr erftiden follte. In furgen, scharfen Interjektionen pflichtete Tante Glifabeth ihm bei. Aber diesmal drang er nicht Dobis Mutter sprach, sich überstürdurch. zend, so hastig, so bringlich, als ob sie sich mit einem Male einer schweren Laft entledigen müßte.

Die zitternde, gepreßte, manchmal von Schluchzen erstickte Stimme griff Dobi so ans Berg, baß sie sich in ihrem Bett auf die Anie erhob und die Bande in einander schlang, fie gegen ben Mund preffend. Da hörte fie denn die Schlugworte, mährend Solang Ontel Alwin fprach, tam tein beren Ontel Alwin endlich schwieg, ganz "Ihr habt meinen Mann nie verstanden, nie. Weil ihr ihn gehaßt habt, konntet ihr ihn nicht verstehen. Aber ich hätte den Willen haben müssen, ihn zu verstehen, aus meiner Liebe heraus zu verstehen. Da liegt meine Schuld. Und da liegt auch eure Schuld: weil ihr mich gehindert habt, auf die Stimme meines Herzens zu hören."

Dem folgte bann wieder ein langes, leises, fast wimmernbes Weinen.

"Du wirft biefe Worte noch bereuen, Maria," fagte Ontel Alwin, ber auf fnarrenden Sohlen etwas rascher als zuvor aufund niederging. "Wir beibe, meine gute Elisabeth und ich, wir haben Dir die Hand geboten, als Dein Mann Dich ins Elend mit sich reißen wollte - ja, ich sage, ins Elend — benn er war ein ftrupellofer Abenteurer, ein wankelmütiger, ber Selbstzucht, des Berantwortlichkeitsgefühls entbehrender Mensch. Die Geschichte gibt mir recht: er ist im Elend untergegangen. Du wärest mit ihm untergegangen, wenn wir Dich nicht auf einen guten Pfad zurudgeführt hätten. Und weil ich in seinem Kind dieselbe krankhafte Sucht ins Weite, dieselbe blinde Abenteuerluft erkenne, barum warne ich Dich aus ehrlich besorgtem, brüderlichem Bergen. Bute Dich, bag Du ben ichlechten Instinkten, die bas Rind von feinem Bater geerbt hat, freien Lauf laffeft. 3ch fage Dir: hüte Dich, Maria!"

Mit blogen Fugen ftand Dobi mitten in ber Stube im Dunkeln. Sie wußte selbst nicht, wie fie aus bem Bett gekommen war.

Das Schluchzen, bas fich bei bem schrecklichen Worten über Bäterchen aus ihrer Bruft hatte emporbrängen wollen, war von ber Angst erstickt worden.

In wirrer Folge huschten allerlei Bilber und Erinnerungen durch ihren Kopf. Eine helle, lustige, sonnige Szene trat ihr vor Augen, die jahrelang ihrem Gedächtnis ganz entfallen gewesen war: wie Läterchen sie beide, sie und Mutti, auf dem Schoß gehabt hatte, wie er sie beide tüßte, wie sie sich an ihn schmiegten, und wie sie so selig waren, sie alle drei . . . Das verwirrte sich dann wieder mit dem letzen Abschied von ihm . . . Und dann sah sie das Bild, das sie in Mutters Schreidtisch gefunden hatte, und hörte dazu die schnen, wunderschönen Worte, die herr von Wehrlein gesprochen hatte . . .

Gine heiße Welle schien von ihrem pochenden Herzen nach ihrem Hals, ihren Schläfen, ihren Augen zu jagen, und nun endlich rang sich's in großer Angst aus ihrer eingeschnürten Rehle: "Mutti! — Mutti!"

Sofort verstummte das Gespräch drinnen. Haftige, sast stürzende Schritte näherten sich — die Tür ging auf — Dodis Mutter blickte verstört ins Dunkle. Taumelnd kam die schmächtige, weiße Gestalt auf sie zu, klammerte sich an sie an und stieß, vom Schluchzen unterbrochen, auß: "Wutti — das ist doch nicht wahr, was der Onkel sast — Herr von Wehrlein hat doch gesagt ... Ach, Wutti, ich will ja ganz gewiß immer artig sein, nicht mehr wild sein — aber Herr von Wehrlein, der hat doch von Väterchen gesagt ..."

"Still, Kind, still, Kind!" wehrte ihre Mama flüsternd, fast tonlos.

"Bäterchen sei boch so lieb gewesen — und sie hätten ihn alle so lieb gehabt — bei dem Schiffbruch damals, da hätte er all den armen Jungen geholsen, die sonst ertrunken wären, — und nun sagt der Onkel . . . Uch, Mutti, liebe, gute Mutti, gelt, Bäterchen war kein schlechter Mensch?!"

Onkel Alwin war seiner Schwester zornig gesolgt. In der Tür blieb er stehen. "Du hast zu schweigen, Ottilie!" donnerte er los. Er war so aufgeregt, daß er nach Worten suchte. "Ein Kind wie Du — das sich herumtreibt — auf der See herumtreibt — mit dem erstbesten fremden Jungen — das verdient Strase! Weißt Du das? Antworte! — Schweig, ich will nichts hören!"

"Aber Du sollft nichts Häßliches über Bäterchen sagen!" stieß das Kind zitternd hervor. "Bäterchen war gut — und sie haben ihn alle lieb gehabt — und Mutti auch . . . "

"Ja, wirst Du bas Kind nun zum Schweigen bringen ober nicht, Maria?" fragte Onkel Alwin so streng er konnte. Elisabeth warf bazwischen ein: "Höre, Maria, es ist wirklich unerhört, wie Du bem Kinde diesen Ton durchgeben lassen kannst!"

"Schweig doch, Dobi, ach, schweig doch! Ich — ich kann ja nicht mehr!" Ihr Töchterchen umschlungen haltend, bessen heißes, tränenüberströmtes Gesicht an ihr Kleid pressend, ließ sie sich auf den Bettrand nieder.

Man vernahm barauf im Nebenzimmer

Dobi. 383

eine Zeitlang nur das Schluchzen von Mutter und Kind. Plöglich schoß Elisabeth aber auf die gegenüberliegende Tür los, benn fie hörte den kleinen Felix sich melden. "Nun hat mir das abscheuliche Kind wahrhaftig den Jungen aufgeweckt!" rief sie außer sich, indem sie das Zimmer verließ.

Eine Beile blieb Onkel Alwin unschlüssig stehen. Er fühlte, daß er keinen sicheren Bosten vertrat. Aber zurücknehmen wollte er vor dem Kinde natürlich nichts.

"Ich will Ottiliens Unart nicht so schwer auffassen," sagte er, wieder seinen überlegenen Ton sindend, "weil sie ja offenbar siebert. Kein Wunder übrigens nach solch einer Unvernunft. Aber ein andermal, Ottilie, wirst Du in dieser Manier nicht mehr zu Deinem Onkel sprechen. Verstehst Du mich?"

"Aber — aber Du sollst auch nichts — nichts Häßliches über Bäterchen sagen!" stieß das Kind, von Schluchzen unterbrochen, wieder hervor.

"Still, Dobi!" flehte bie Mutter.

"Nein, nein, nein, das duld' ich nicht!" Dem Gymnasiallehrer zuckte die Hand. Aber er steckte sie in die Tasche. "Nun, Maria, ein nettes Erziehungsresultat, das muß ich sagen." Er schüttelte den Kopf und wandte sich ab. Die Tür siel ins Schloß — seine knarrenden Schritte verloren sich darauf im Hause.

Den Ropf zwischen ben Sanben haltend, bann wieber die Banbe gegen bie Rehle pressend, die sie ebenso schmerzte, ging Mia im Zimmer auf und nieber. In biefem Augenblick mar es ihr, als ob sie ihren Bruder haßte. Immer wieder suchte fie die Rleine zu beschwichtigen, wenn die zu reden beginnen wollte. Aber endlich brängte fie's boch zu einem erlosenben, sie von bem qualenden Drud befreienden Wort. "Nein, nein, nein, Dobi," sagte fie in erregtem Flüsterton, nach Atem ringend, "Bäterchen war fein schlechter Mensch. Er hat Dich immer lieb gehabt - und Deine Mutti auch. Nur die andern, die haben ihn nicht verstanden, und barum war immer ber Streit zwischen ihnen. Aber tapfer und gut und ftolg mar er. Sehr ftolg, Dobi. Und er ist nur beshalb so unglücklich geworden, weil - weil . . . Ach, mein Gott, Dobi, bas verstehft Du ja nicht!"

Schluchzend brach fie ab. Aber bas meraden."

Kind warf sich in einem plötlichen Anfall wilden Ungestüms, in dem etwas wie Jubel lag, auf sie und füßte ihre Hände, noch immer tränenüberströmt, noch immer am ganzen Leib zitternd.

"Ach sei doch still, liebe, kleine Dodi," bat Mia slüsternd, "mach' mir das Herz nicht noch schwerer. Willst Du mir denn so wehe tun, so schrecklich wehe?"

Mit einemmal hielt die Kleine wie erstarrt inne. Der Bergleich mit dem scharfen Messer, das sie der armen Mutter in die Bruft stieß, siel ihr ein, die schreckliche Borstellung, mit der Tante Elisabeth sie gesängstigt hatte, als sie ihr verbot, zu ihrer Mutter auch nur ein Wort über Väterchen zu sagen. Stockend, gleichsalls im Flüsterton, offenbarte sie ihr auch das.

"Du wilbes, Du leidenschaftliches Kind Du!" sagte Mia zitternd, selbst voller Angst. Dann preßte sie den Kopf ihres Töchterchens an sich. "Wir beide, Dodi, wir können ruhig von ihm sprechen, und wir wollen immer nur gut von ihm sprechen, hörst Du? Aber ganz allein wir zwei. Denn er hat nur uns gehört. Die andern haben nichts von ihm wissen wollen. Verstehst Du das, Dodi?"

"Aber die Kameraden von ihm, Mutti? Herr von Wehrlein hat doch gesagt: sein Andenken, das würden sie alle immer, immerzu hoch und in Ehren halten. Ja, Mutti, gewiß und wahrhaftig, das hat er gesagt."

Mia wiegte sich mit dem Kinde sanft hin und her. Allmählich kam eine wohlige Ruhe über sie. Leise, fast geheimnisvoll stüfterte sie: "Ja — wer sein Andenken hoch und in Ehren hält, der darf von ihm sprechen. Und auf den wollen wir auch hören. Sonst auf keinen — auf keinen."

"Mutti — ift Baterchen nun wirklich braußen auf ber See gestorben? In so einer stürmischen, schauerlichen, schwarzen Nacht?"

"Danach mußt Du nicht fragen, Dobi. Das ist zu traurig. Wir haben ihn eben versoren, Dobi, für immer versoren." Sie atmete tief auf. "Aber die Erinnerung an das, was gut in ihm war, die bleibt uns. Und die wollen wir immer und ewig in Ehren halten, wir zwei."

"So — wie seine Kameraden! — Gest?" Sie nickte. "Ja. So wie seine Kameraden." (Fortsetung folgt.)

### Lokomotivenpfiff.

Don

Erich Ritter.

Wenn's stille über den Straffen wird Und ich wach und einsam ins Buch mich vertiefe, Fliegt oft, wie ein Dogel, zu Nacht verirrt, Weit zu mir der Ruf der Lokomotive.

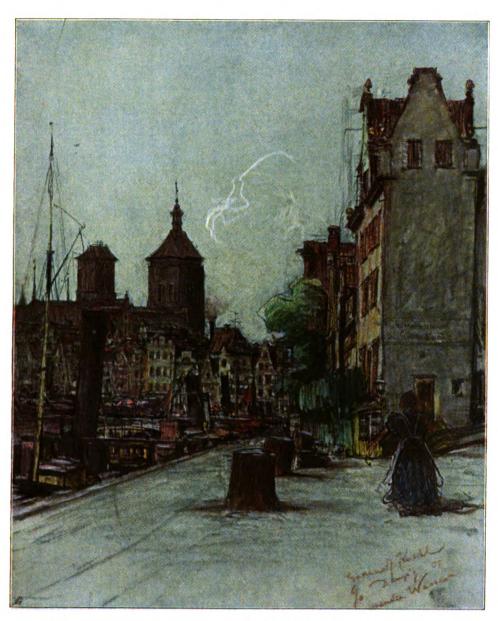
Dann eilt aus Stadt und Stein und fiaus Mein ganzes Ferneverlangen hinaus: Ob ich's wohl je erlangen werbe Wie er hinfliegen über die Erde? und ob ich, wenn es die Stunde beut. So stürmischen Mut noch habe wie heut? Du heißes Träumen von Frühlingstagen, Da der Schnellzug mich wird in die Ferne tragen, An Meere, von südlicher Sonne besonnt, Unter Sterne, die tief unterm horizont, Unter Bäume mit fabelhaften Blättern. 3u unsern weit entfernten Dettern, Wo, andern bestirnen zugewendet, Des Cebens Kreislauf sich anders vollendet, fjundertmal anders. Das will ich mir deuten Bei hundert mal hundert verschiedenen Ceuten.

Der kann das karge, kurze Leben Eben hundertmal durchleben,
Wer, mit tausend Dergangenheiten vertraut,
Die Gegenwart von tausenden schaut,
Und hat dann, nimmt ihn die Nacht in den Schoß,
Nicht die eignen paar tausend Tage bloß,
An denen soviel Kleinlichkeit klebt,
Der hat Millionen Tage durchlebt,
Und gewonnen alles und alles erfahren,
Was irgend zu nehmen in den paar Jahren,
Und geht als einer, der viel vollbracht,
Dankbar und müde zurück in die Nacht.

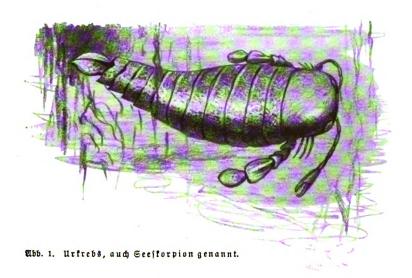
O Du heister Traum, der beglückt und verwirrt, Du Traum voll Weite, Du Traum voll Tiese, Dich träum' ich, wenn, durch die Nacht verirrt, Weither klingt der Ruf der Lokomotive.







Am brausenden Wasser zu Danzig. Farbige Zeichnung von Prof. Gotthard Kuchl-Dresden.



#### Riesen der Vorwelt.

Uon

Dr. M. Wilhelm Meyer.

Mit zwanzig Originalzeichnungen von Wilhelm Kuhnert.

(Abbrud berboten.)

Man sollte meinen, daß es kaum mög-lich sei, noch wunderlichere Tierformen sich überhaupt auszudenken, als sie die gegenwärtige Natur in ihrer unerschöpflichen Bielseitigkeit hervorgebracht hat. Man braucht nur den Zoologischen Garten oder ein Naturfunde-Museum zu durchwandern, um aus ber Verwunderung beswegen gar nicht herauszukommen. Aber die Forscher, welche die Erdrinde nach Reften vorweltlichen Lebens durchsuchen, die Paläontologen, haben so abenteuerliche Riesengestalten, fo scheußliche Ungeheuer aus ihren oft Millionen Jahre alten Grabern wieder ans Licht geholt, daß selbst die ausbündigste Phantasie folche Formen nicht erträumen wurde. Und alle füllten fie doch ihren Plat aus in bem großen Werdeprozesse ber Welt, alle waren fie einmal notwendig, aber alle find fie auch überholt worden vom Befferen, Bollfommeneren, Schöneren.

Da alle diese Ungetüme heute ausgestorben sind, so müssen in der heutigen Natur die für sie notwendigen Lebensbedingungen nicht mehr vorhanden sein, und daraus schon können wir schließen, daß die Natur der Borwelt, ihre physischen und klimatischen Berhältnisse wesentlich andere

gewesen sind. Der Erdförper hat eine Entwidlung durchgemacht, und den wechselnden physischen Bedingungen paßte sich das Leben jeweilig an. Es ist, als ob das Leben gewissermaßen braugen bor ben Toren unserer irdischen Welt beständig auf Ginlaß gewartet und jede Gelegenheit mahrgenommen hatte, von ihr Befit zu ergreifen. Aber erft nach und nach traten die phyfischen Bedingungen zusammen, welche nötig waren, um immer höher organifierten, bas heißt, immer anspruchsvolleren Tieren bas Dafein möglich zu machen. Sowie biefe Bedingungen erfüllt waren, erschienen auch die für fie geeigneien Lebewesen. Als dann die phyfifchen Bedingungen fich anderten, mußten die Lebewesen sich ihnen wohl oder übel anpassen, wenn sie nicht zugrunde geben wollten, und bilbeten nur auf diese Beife, ber unbedingten Naturnotwendigfeit gehorchend, neue Arten, die solange unveränderlich blieben, als es die äußeren Bebingungen waren, unter benen fie lebten. Diese Lehre, welche als die von Lamarck bezeichnet wird, tritt in einen gewissen Gegensat zu der Idee Darwins von ber Auslese bei ber natürlichen Zuchtwahl. Beibe Ursachen aber entspringen bem großen Rampfe ums Dasein, oder vielmehr bem Rampfe bes Befferen mit dem Unvollfommeneren, bes Guten mit bem Bofen, bem auch bas Menschengeschlecht seine schöne Entwicklung und feine höchften Triumphe verdankt. Sier feten auch alle ethischen und religiösen Unschauungen ein, die weit entfernt sind, im Begenfate zu diefen modernen Entwicklungspringipien zu fteben.

3ch will nun hier meinen Lefern einige dieser vorweltlichen Ungeheuer vorstellen, und zwar ungefähr in ber Reihenfolge ihrer

glutflüffigen Meere überdedt gewesen fein, und damals war beshalb jedes Leben auf unserer werdenden Welt noch unmöglich. Aber fobald die Abfühlung entsprechend vorgeschritten war, erschien auch, wie hervorgezaubert aus bem Nichts, bas erfte Leben. Die Wiffenschaft tann bis heute feine genügende Austunft barüber geben, woher es fam. Aber biefes Leben war zuerft fehr burftig und unscheinbar, fo wie es auch auf unseren erfaltenden Lavafelbern beginnt. Dort fonnen sich zunächst nur die unver-Erscheinungszeiten auf ber Erbe. Das gibt muftlichften Batterien einniften, Die brub.



Mbb. 2. Ceratojaurus ober Borneibechje. (12-15 Meter hoch.)

uns bann zugleich auch einen, wenn auch nur gang flüchtigen Überblid ber Entwidlungsgeschichte unferes Planeten felbft.

Zuerft, so sagt die Schrift, war die Erde wuft und leer; die Wiffenschaft fest noch hingu: und heiß. Wenn wir uns genügend tief in die Erdfrufte einwühlen, fo begegnen wir immer Schichten, die ber Lava unferer Bulfane fo ähnlich find, daß man annehmen muß, biefe "Urgefteine" waren einmal ebenso feuerflüssig, wie die Lava aus den Feuerbergen strömt. gange Erboberfläche muß einft von einem alle Lebensbedingungen abgefprochen hatte,

heißes Waffer und ätende Sauren noch nicht zu toten vermögen. Dann tamen bie erften Pflanzen, Algen und Flechten, hinzu. In ben Schichten, die unmittelbar über jenem friftallinischen Urgestein liegen, bemerkt man Spuren biefes erften Lebens.

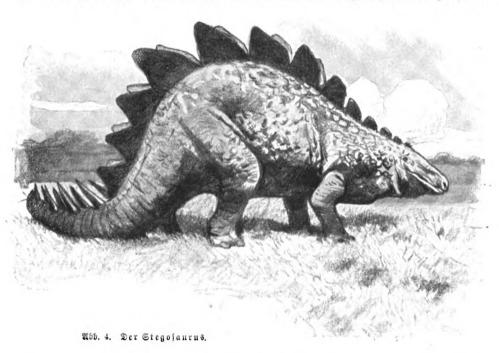
Dann fieht man an ben Ablagerungen, baß fich mit Baffer gefüllte Meeresbeden gebildet hatten, und der ewig finftere Grund Diefer Urmeere bevolfert fich nun fofort mit reichstem Leben. Auch heute ist bekanntlich Die ber Meeresgrund, bem man noch vor furgem



Abb. 3. Brontofaurier, bie Donnereibechfen, zwischen Schachtelhalmen. (Gefamtlänge bis zu 40 Meter.)

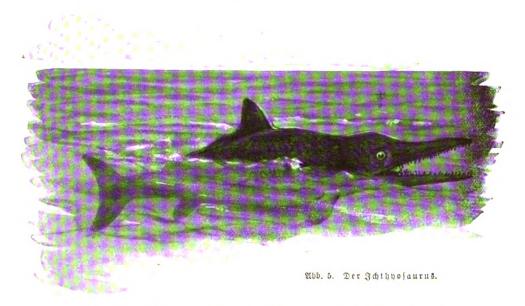
bis in feine letten Tiefen binein mit einem wunderbaren fozusagen noch porweltlich gebliebenen Leben erfüllt. Sier auf bem Meeresgrunde blieben die physischen Bustände seit ben Urzeiten im Wesentlichen biefelben. Das fältere Waffer mußte ftets zu Boben finken und hier beshalb bie erfte Lebensmöglichkeit schaffen, wenn oben die Meere vielleicht noch viel zu heiß waren, um ein höheres Leben, etwa die Belt ber Fifche, aufzunehmen ober entstehen zu laffen. So blieb also die Lebensentwicklung noch auf ber Stufe fteben, die unmittelbar unter der ber Fische liegt, soweit fie fich ben ihn nicht erfassen fonnten. Un diesem Schwanze hatte es außerbem noch einen großen Stachel, weswegen man bas ichred. liche Tier auch einen Seefforpion nannte.

Diefe Rrebse beherrichten damals ihre Belt. Es aab feine Gewaltigen mehr über ihnen. Rein Wunder, daß fie fich zu fo ungeheuerer Größe entwickeln konnten. Als aber in ben Meeren die Lebensbedingungen für die Fische sich einstellten, da lernten die bis dahin an ben finfteren Meeresgrund gefesselten Beschöpfe auch fofort bas Schwimmen und aus den Rrebsen wurden in langfamem Entwicklungsprozeß Fifche, querft nur

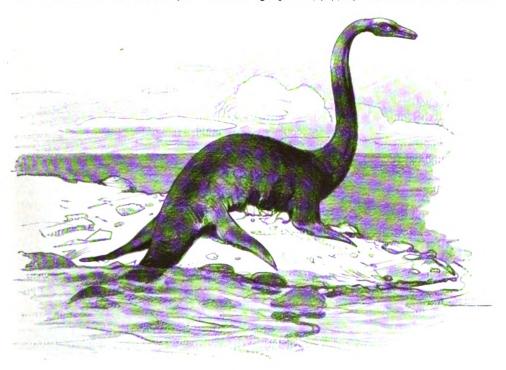


eigentümlichen Bedingungen ber Tieffee anpaffen konnte. Jene erften Meere wimmeln von wunderlichen Rrebstieren, unter benen nun balb bie erften Riefen auftreten. Man sehe sich das in Abbildung 1 wiedergegebene ungeschlachte Geschöpf an, bas bie Größe eines Ochsen erreichte. Ich möchte folch einem Untier nicht in die Scheren geraten, die fo groß waren wie eine tuchtige Papierschere. Und es hat noch awei gewaltige Reulen bagu, mit benen es ben Begner niederstreckte, ober auch wohl mit einem Schlage bes wuchtigen vielge-

außen gepangert, wie es bie Rrebfe maren, fpater mit einem im Innern bes Rorpers liegenden Stelett ausgestattet, nachdem fie im Schwimmen sicher genug geworden waren, um bes ichwerfälligen, nur ber Defensive bienenden Pangers entbehren zu können. Diese Fische gewannen bald die Oberhand burch ihre größere Bewandtheit und bas größere Gebiet bes gefamten freien Meeres, das fie fich nunmehr erobert hatten. Bohere Tierformen als die Fische hat bis zur heutigen Zeit bas Meer allein überhaupt nicht hervorgebracht, denn die Umglieberten Schwanges, wenn bie Scheren phibien, Reptilien ober gar die wenigen



Säuger, welche im Meere zu leben ver-mögen, verdanken doch einer Entwicklung lich gewachsen ist oder doch keine neuen auf dem Lande ihre Existenz und wären ohne dieses niemals entstanden. Da also ber Stammbaum des Tierreiches im Meere ganz unerschöpflichen Fülle von Bariationen



Mbb. 6. Der Blefiofaurus.

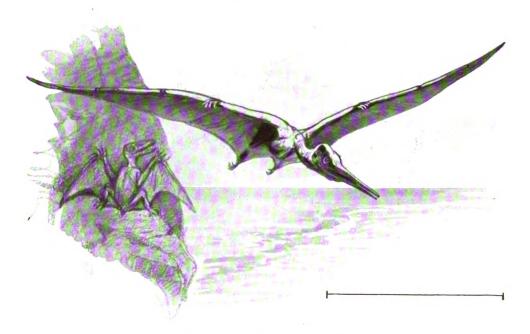


Abb. 7. Fliegender Drache (Pterodactylus). (Das Mag unten zeigt bie Klafterung bes jest lebenden größten Bogels, bes Konbors, an.)

ähnlicher Formen sozusagen nur in ber Breite ausbehnte, fo konnten wir hieraus schließen, daß auch die physischen Verhältniffe des Meeres feine burchgreifenden Beränderungen seither mehr erfahren haben. In der Tat, sobald einmal die Erde sich soweit abgefühlt hatte, daß an den Polen sich eine auch noch so kleine beständige Gishaube bilden konnte, fo mußte das Schmelzmaffer von diefem Bolareise fofort auf ben Meeresgrund herabsinken, wie es auch heute ber Fall ist, und ihn rings um die Erde mit einer Bafferschicht bedecken, die beftandig, jahraus, jahrein, an den Polen wie am Aquator und durch alle Zeitalter, eine Temperatur nahe dem Gefrierpunkte besitt. Die Berhältnisse bes Meeresgrundes mußten nun unveränderliche bleiben, mährend allerdings die oberen Meeresschichten vom Zustande der Atmofphäre abhängig find, wenngleich in viel geringerem Mage als die Landoberfläche, benn die Meere sind es ja, welche die flimatischen Verhältnisse auch an ihrer Oberfläche in weiten Grenzen ausgleichen.

Wir mussen zum Lande emporsteigen, um neuen Entwicklungsstufen zu begegnen. Zuerst war das Leben auf dem Lande nur sehr durftig, selbst noch zu Zeiten, als das

des Meeres schon bis zur Erzeugung ber Fische gelangt mar. Ginesteils mochte es auf den Landschollen noch zu heiß fein, benn sie hatten sich eben erft aus bem glühenden Mutterschoße der Erde hervorgerungen. Dann lagerte eine dicht mit er-ftidenden Dünften angefüllte Utmosphäre über Land und Meer, die bem Lichte ber Sonne noch feinen Butritt gewährte. Buerft mußten bann die Pflanzen fich riefenhaft entwickeln, damit fie die Luft reinigten von diesen für die Tierwelt tödlichen Rohlenfäuredunften, die das aus Lavamaffen aufgebaute Erdreich überall aushauchte. Für die Pflanzen dagegen ist diese Kohlensäure Nährluft, wie für uns der Sauerstoff. Es entstanden die riesenhaften Unkrautwälder ber Steinkohlenzeit. Nur unscheinbare Tiere brachte diese Beit hervor. Meift gehörten fie ber Insettenwelt an, und nur wenige moldhartige Wefen frochen in ben Gumpfen träge umber.

Nach dieser allzu üppigen Entfaltung der Natur begann sie für eine Weile zu erschlaffen. Es folgte das arme Zeitalter der Permformation. Erst nach ihm, in der nun folgenden Jurazeit, nahm die Tierwelt des Landes ihren ersten großen Ausschwung,

ber sogleich ber gewaltigste war, ber jemals eintrat. Nie hat die Natur wieder auch nur annähernd so ungeheure und zugleich so schreckliche Tierformen auf bem Lande hervorgebracht, wie diese Riesensaurier bes Jura. Es war dies wohl zu begreifen. Das Meer hatte fich längst mit wimmelnbem Leben erfüllt, bas gegenseitig einer allzu üppigen Entwicklung Schranken feste. Die waghalfigften unter ben Fischen, vielleicht auch nur ber bittern Rot gehorchend. als ganze Meeresteile auszutrocknen begannen, hatten fich ans Land empor gewagt und durch die Notwendigkeit ber direkten Luftatmung ihre Kiemen in Lungen verwandelt. Sie eroberten als Amphibien und Reptilien bas Land, bas überhaupt noch feine größeren Tiere beherbergte. Nichts hemmte ihre Ausbreitung und ihr Wachstum, benn fie schwelgten hier im Überfluß. Die Erde wimmelte von scheuflichen Lindwürmern, und geflügelte Drachen schwangen sich in die Lufte. Im Schlamme ihrer Sumpfe versanten fie, ber mit ihnen verfteinte, so daß ihre Anochengeruste sich bis auf den heutigen Tag über viele Jahrmillionen hin erhalten haben. Mit Silfe diefer

Skelette und aus den an lebenden Tieren gewonnenen anatomischen Kenntnissen setzt die Wissenschaft ihre abenteuerlichen Gestalten wieder zusammen. Namentlich in Amerika hat man mit den dort für wissenschaftliche Zwecke in fast unbeschränktem Maße vorhandenen Mitteln für das Nationalmuseum in Washington die Riesenleiber dieser Ungetüme mit wissenschaftlicher Strenge und erdenklichster Sorgfalt wieder rekonstruiert.

Aber felbst mit Silfe diefer Modelle werden wir uns schwer eine rechte Borftellung von der fo völligen Berichiedenheit bes Naturbildes dieser fürchterlichen Zeit machen können, in der tierische Rolosse von ber Größe mehrstödiger Säufer in grauenhaftem Rampfe einander zerfleischten. Das größte Geschöpf unter ihnen und also auch bas größte Tier, bas die Welt jemals hervorbrachte, war der Brontofaurus (Abb. 3), die donnernde Eidechse, weil unter bem Schritte biefes lebenbigen Berges bie Erbe gedonnert und gedröhnt haben muß. Man hat begreiflicherweise nur immer einzelne Anochen von ihm gefunden und baraus schließlich ein ganzes Tier zusammengeftellt. Deshalb bleiben die Angaben über die

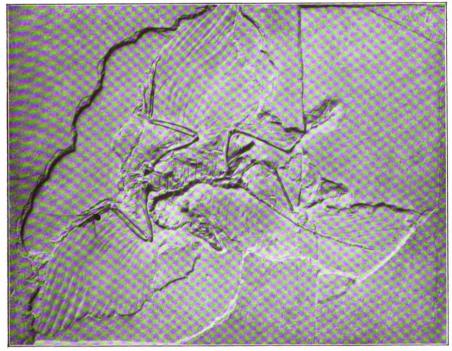


Abb. 8. Der Archaeopterig. Photographie bes Egemplars im Mufeum für Naturtunde gu Berlin.

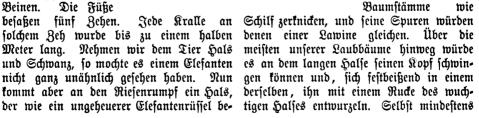
eine Borftellung bavon zu machen fuchen. hinten am Rumpfe ber mächtige Schwang

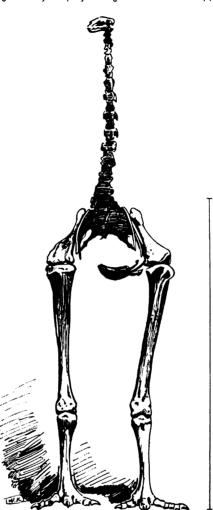
Rennen die Lefer ben aroßen Sigungesaal bes beutschen Reichstaas? Nun, folch ein Tierden mußte icon ben Schwanz ein menig einziehen, um barin eben Blat gu finden. Der größte Elefant ift eine Pngmae gegen folch ein Eidechsen - Scheusal: man hatte vielleicht beren zwanzig aus ihm machen können. Auf hunderttaufend Rilogramm mochte man sein Rörpergewicht schäten, und wenn es entsprechenb mehr fraß, wie ein Elefant, so brauchte ein einziges Tier wohl an 2000 Kilogramm Grünzeug zu seiner Nahrung. täalichen Denn es war offenbar Pflanzenfreffer. ein Der relativ kleine, schlecht mit Zähnen bewaffnete Ropf fpricht dafür. Was für eine abenteuerliche, für unfere Unschanungen fdier unmögliche Beftalt hatte bieser Fleischberg! Der unförmlich bice Leib wurde getragen von schwerfälligen pier Beinen.

Die Füße befagen fünf Beben.

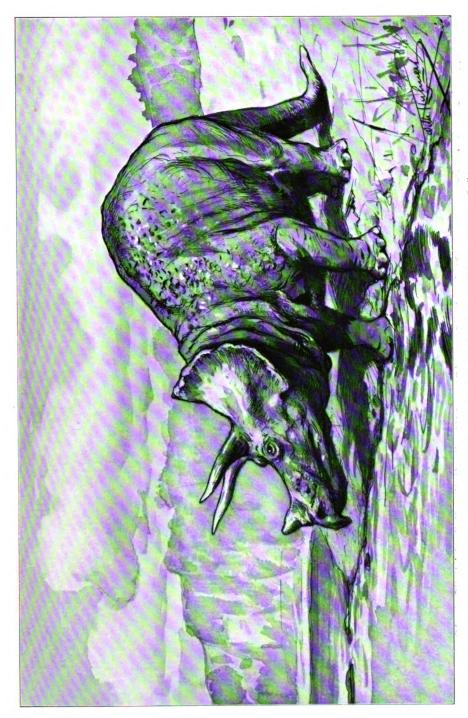
Größe besselben ichwankenb. Daß es min- weglich war ober wie eine Riesenschlange bestens 20 Meter lang murbe, ift sicher, von funf bis gehn Metern Lange und bis aus einzelnen Knochen hat man aber felbst zu einem Meter Dide. Un biesem "Schmabis zu einer Größe von 40 Metern Un- nenhalfe" fist bann ber "fleine" Ropf, faum haltspuntte. 40 Meter! Wir muffen uns größer als ein ausgewachsener Menich.

ift ebenso lang wie bas aanze übriae Tier. Diefen Schwanz mochte es wohl zum Rudern gebrauchen, und es wird beshalb gewiß ein gang gewandter Schwimmer gewesen sein. Oft mag der frumme Ruden wie eine kleine Insel aus bem Waffer hervorgeragt haben, und wenn sich bann ein Geschöpf fleineres nichts ahnend auf diefer Infel niederließ, jo ichoß der furchtbare Hals der fabelhaften Seefchlange mit gräßlichem Schnauben aus den Fluten baumhoch empor, um ben Störer mit einem Schlage zu zermalmen. Um Lande muß das Tier indes doch recht schwerfällig gewesen fein, wir konnen es uns wenigstens nicht vorstellen, daß folche aewaltiae Kleischmaffen schnell bewealich gewesen sein follten. Aber malen wir uns einmal aus, wir begegneten folch einem Ungetüm im Walbe. Auf seinem Weae würden mächtige





Mbb. 9. Glelett bes Dinornis, eines ele. fantenbeinigen Bogels. (Das Dag rechts zeigt bie Bobe eines ausgewachfenen Mannes an.)

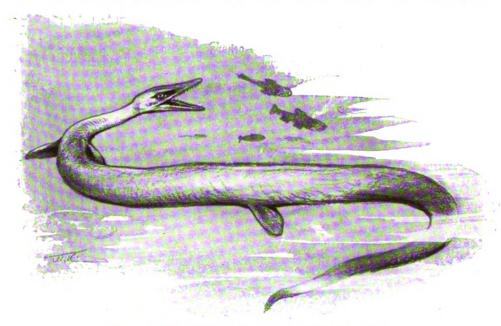


Der Criceratops, die Dreiborneidechfe. Originalzeichnung von Wilhelm Kubnert-Berlin.

so groß wie ein Landhaus, bas etwa am Balde fteht, wurde es fich mit feinen hunberttausend Rilogrammen nur ein wenig gegen basselbe zu lehnen brauchen, um es wie ein Kartenhaus umzuwerfen. Es ist doch gut, daß diese Tiere ausgestorben find.

Faft noch unheimlicher aber ift wohl ein anderes Gidechsen-Untier, wenngleich es nicht gang fo groß murbe wie die Donner-Gidechfe. Es ift ber Ceratofaurus (Abb. 2), die horneibechse. Man konnte es beinahe auch ein Riefenkanguruh nennen, zwei- bis dreimal größer als ein Elefant. Wir feben, wie es zwei gewaltige Hinterbeine hat, wohl

Strafen spazieren geben konnen, fo ware es ihm ein Leichtes, jum Fenfter eines britten Stodwerkes hinaufzureichen, um sich bort einen von uns Menschlein als besonderen Lederbiffen herauszuholen. Freilich ift es gewiß nicht zweifelhaft, daß der Mensch sich auch gegen solche Ungetume hatte zu wehren vermocht, und zwar mit ber Macht seiner Intelligenz. Insbesondere diese Dinofaurier, von benen ich hier zwei Brachtexemplare vorgeführt habe, zeichnen sich durch gang abnorm fleine Behirne aus, es muffen schrecklich dumme Tiere gewesen sein, die nur durch die Übergewalt ihrer Körpergröße



Mbb. 10. Geefchlange ber Rreibezeit. (Gefamtlange 25 Meter.)

gut breimal länger als ein ganzer Mensch, die Borderbeine find bagegen nur gang flein, jum Behen jedenfalls nicht geeignet. Das schreckliche Tier ging also aufrecht auf den hinterbeinen, wobei es fich mit bem ungeheuren Schweife noch ftütte. An dem furgen Salfe faß ein großer Ropf mit einem fürchterlichen Rachen, ganz mit spigen Krofodilgähnen besetzt. In diesem Rachen hätten gewiß zwei Menschen unversehrt Plat finden fonnen, aber nicht lange, benn bieses Ungeheuer fraß gang gewiß Fleisch. Born über der Nase hatte es ein großes Horn, wie unfer Nashorn, es hat bavon feinen man ftudweise aus feinem fteinernen Sarge Namen.

den anderen Tieren diefer schrecklichen Beit im Rampfe überlegen blieben. Bon ben gangen hunderttausend Rilo eines Brontofaurus tam taum eines auf fein Behirn. Das eines Menschen wiegt mehr.

Die Känguruh-Ahnlichkeit dieses Untiers macht es wahrscheinlich, daß es auch springen konnte. Man stelle fich nun ein Tier vor, zwei- bis dreimal größer als ein Glefant, das über ein fleines Saus hinmegfpringt auf feine Beute, um fie allein burch fein Körpergewicht zu zermalmen.

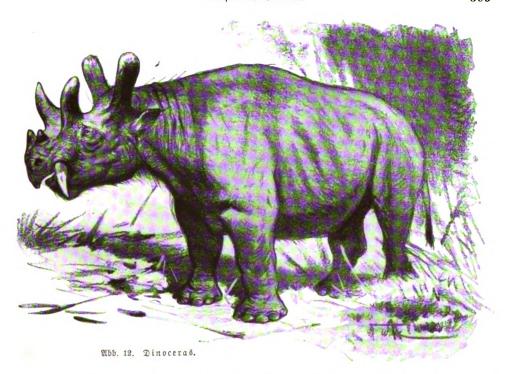
Noch einem andern Wundertiere, bas Burde folch ein Rerl in unseren holte, hat die Biffenschaft seine scheußliche Geftalt wiederzugeben vermocht, fo daß ich fie hier borführen tann. Es ift ber Stegofaurus (Abb. 4). Abermals feben wir einen Riesenleib, wie ihn diese Dinosaurier alle hatten: Sie muffen unbegrenzt viel zu fressen gefunden haben. Wieder ein sehr fleiner Ropf, diesmal von einem gang furzen Salfe getragen. Das Mertwürdigfte an diesem Tiere aber ift die Ausstattung seines Rückens mit riefigen aufrecht ftehenden Platten, beren größte breiviertel Meter maß, und die, wie das Bild zeigt, in doppelter Reihe über das gange Tier bis zum Schwanze hin angeordnet waren. Die Platten waren ziemlich bunn und liefen scharf zu, und am Schwanze gar waren fie gu ungeheuren Stacheln bis zu einem Meter Lange Dieser Schwang mar brei ausgebildet. Meter lang, und man mag es fich vorftellen, was für eine fürchterliche Waffe biefe ungeheuren Dolche waren, wenn fie mit wuchtigem Schwunge einem Angreifer in den Leib gerannt wurden. Auch die ben Rücken besetzenden Platten dienten offenbar als eine Wehr gegen jene noch größeren Ungeheuer, die mit langen Sälfen etwa von

oben herab sich auf einen solchen Lindwurm stürzten.

Und nun noch einen dieser scheußlichen Dinosaurier zeige ich dem Leser, den Triceratops, die Dreihorneidechse (Einschaltbild zw. S. 392 u. 393), die man kaum noch für ein Eidechsentier, für einen Kaltblüter, halten könnte, sondern viel eher für einen Dichäuter. Das Tier hatte zwei ungeheure, scharf zugespitzte, nach vorn gerichtete Hörner über den Augen und noch ein drittes Horn auf der Nase. Außerdem ging noch ein Rüsselansat von der Oberlippe nach unten. Sin großer Halkfragen vollendete die abenteuerliche Gestalt des Kopfes. Das Tier erreichte doppelte Elesantengröße.

Unter dieses Eidechsenvolk der Jurazeit gehören auch die allbekannten, nicht nur in Stein, sondern selbst in unserm Liede durch Scheffel verewigten Ichthyosauren und Plesiosauren (Abb. 5). Im Gegensate zu den Gewaltigen des Landes hielten sich diese meist im Wasser auf, wie ihre Flossenslüße dartun. Ichthyosaurus heißt Fischeidechse; es war ein Untier mit einem Fischleib, aber einem ungeheuren Krokodilrachen,

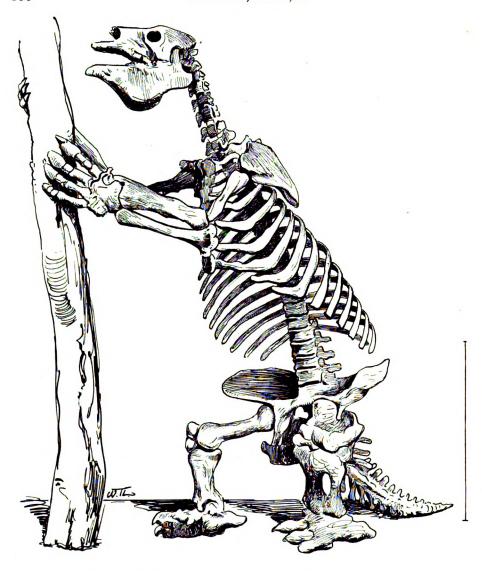




oft mit Sunderten von scharfen Bahnen be-Das Tier hatte zwei riefige, tellergroße Augen, und man hat Anhaltspunkte namentlich für einige feiner Berwandten, daß fie außer diesen beiden seitlichen Augen noch ein drittes gerade auf der oberen Fläche bes Schädels befagen. Und biefe Augen waren wahrscheinlich selbstleuchtend; welch ein unheimlicher Anblid! Der Blefiosaurus (Abb. 6) hatte wieder einen langen Schwanenhals. Die Große ihrer Bermandten auf bem Lande erreichten biefe Meerbewohner nicht. Sie waren vermutlich ihre Borfahren und bildeten ihre Floffen erft allmählich zu Füßen aus, nachdem fie, mehr und mehr verdrängt aus dem Meere durch feindselige Elemente, zunächst schwerfällig ans Land gefrochen waren, wie etwa unfere Robben.

Wie plump uns auch jene Dinosaurier konnte es nichts Praktischeres für die Natur des Landes erscheinen mögen, so hat doch geben, falls sie diese Stuse in die Lüste bei vielen ihrer Art der Anatom große Berwandtschaft mit der leichtbeschwingten Wögelschar entdeckt. Das Becken dieser auf dem Lande wie im Wasser leben konnten, Tiere war vogesartig gebaut; aber das wichtigste Merkmal war, daß sich ihre riesen-haften Beinknochen als hohl, nicht mit Wark ausgefüllt, herausstellten. Es waren rich-

tige Vogelknochen. Zunächst mochte vielleicht die Natur in die Notwendigkeit verset worden sein, das Gewicht dieser Rolosse durch diefe Aushöhlung der Anochen nach Möglichkeit zu verringern, um sie überhaupt noch auf dem Lande beweglich zu machen. Einige aber unter ihnen machten fich nun diese relative Körperleichtigkeit zu Dut, indem fie versuchten zu fliegen. Go hatte fich ja auch das Leben von der Fläche des Meeresgrundes über ben gangen Raum ber Meeresbecken ausgebreitet, indem zuerft einige jener Krebse ber Tieffee aus ihrem Schlamme emporzuspringen und mit ihrer mächtigen Schwanzfloffe zu rubern begannen. Jest eroberte sich das Leben auch die weite Utmofpare. Wer fich aber fühn über feine Mitgeschöpfe emporheben will, muß sich auch auf einen Sturg gefaßt machen. Deshalb fonnte es nichts Praftischeres für die Natur geben, falls fie biefe Stufe in die Lufte hinauf erklimmen wollte, als den Bersuch mit den Wesen zu machen, die ebensogut auf dem Lande wie im Baffer leben konnten, und fie bann bom Lande her über bas Baffer hinfliegen laffen; fie konnten fich



Albb. 13. Stelett des Riefenfaultiers. (Das Maß rechts zeigt die Göhe eines Mannes an.)

Fische fliegen. Den Rieseneibechsen wuchsen Flughäute zwischen ben Borber- und Sinterbeinen: Gin fliegender Drache, wahrhaft schrecklich anzusehen, entstand. Um diese Flughäute möglichst groß zu machen, wurden nicht nur die Borderbeine, fondern es murbe auch noch ein Finger an benfelben zu riefiger Länge ausgezogen, ähnlich, wie es bei unseren Fledermäusen ift. Un bem ziemlich langen und fehr beweglichem Salfe faß ein

war bei ben meisten Arten mit scharfen Bahnen besett. Acht Meter spannten bie scheußlichen Flederhäute dieses Drachen. In Abbildung 7 ift diefes erfte, die Luft bewohnende Tier (wenn man einige im Blätterwert schwirrende Infetten ausnimmt) abgebildet und baneben bas Rlaftermaß bes gegenwärtig größten Fliegers, des Kondor. Überall nimmt man wahr, wie die Natur gleich nach ihrem erften Schritt in ein neues Gebiet enormer Ropf, lang und spit, einem Bogel- ins Gigantische sich auswächst und wie erft ichnabel nicht unähnlich, aber ber Rachen fpater bann ben Baumen, die in ben Simmehr beschnitten werben. Buerft ift eben viel fleiner und schwächer als jene Riefen, in bem neuen Gebiete ber Rampf ums Dasein noch ein geringer, später wurde ben balb die Ralte jenen die Lebensfraft lähmte. Rämpfenden immer mehr Terrain genommen, und fie mußten sich einschränken, sowohl an Individuenzahl wie an Körpergröße. für verfeinerte fich die innere Ausbildung.

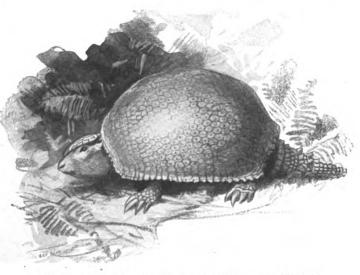
war in allen Elementen zu Saufe. Er fonnte im Waffer schwimmen und atmen und ans Land friechen, auch mit feinen Rrallen, die Flughäute zusammengelegt, auf Bäume flettern, um fich von ihnen in die Luft zu schwingen ober auf feine Beute herabzusturzen. Wie grauenvoll muß ber Rampf mit foldem Untier gewesen fein, bas mit feinen feuchtkalten Drachenhäuten fein Opfer umichlingen mochte, bevor fein fürchterlicher Krokodilrachen es zu zerfleischen begann.

Aber trot diefer Bielfeitigfeit im Rampfe mit feinen ungeheuren Beitgenoffen tonnte sich bieses Untier nicht erhalten. Seine Art hat sich glücklicherweise nicht bis auf unsere Tage fortgepflangt. Überhaupt hat fich feiner diefer abenteuerlich geformten Dinofaurier bis heute erhalten konnen. Sobald die echten Bogel und die Saugetiere erschienen, also die Warmblüter, zeigten sich selbst diese Weltschöpfung; Stuttgart, Berlag bes Ros-

mos, Breis 1 Mark) habe ich als wahrfceinlichen Grund bafür ben Gintritt der Jahreszeiten angegeben, die fich vorher im Beltbilde noch nicht bemerkbar machten. Sobald in ben gemäßigten 30nen falte Winter eintraten, mußten Reptilien Die Winterschlaf verfallen. Aber nun entstanden gleichzeitig Tiere, die aus sich selbst heraus ihre Temperatur weit über der der Umgebung zu erhalten

mel wachsen wollen, die Kronen mehr und vermochten, und diese Tiere, wenngleich gewannen leicht die Uberhand über fie, fo-Mur in ben Tropen erhielten fich beshalb große Reptilien bis auf ben heutigen Tag, weil sie hier nicht in Winterschlaf verfallen.

Der erfte wirkliche Bogel mit Febern Dieser Pterodaktylus, die Flugeibechse, war indes noch nicht groß, er war etwa einem Fafan zu vergleichen. Zwei Exem-plare nur hat man versteint von diesem Archäopterig gefunden; eines davon, das schönfte, befindet fich im Berliner Naturfunde-Museum. Es ist in Abb. 8 wiedergegeben. Fliegende Bogel find überhaupt in der Borgeit nicht über die Große ber in ber gegenwärtigen Schöpfung lebenben hinausgegangen. Es scheint, daß hier die Natur an ber Grenze ihrer Möglichkeiten angelangt ift. Aber die Straufvögel waren ehemals noch viel größer als heute. Bon ihnen muffen bis fast in die Gegenwart hinein auf Neuseeland noch gang enorme Exem-plare gelebt haben, bis zu vier Metern Sohe. Sier haben wir einen folchen elefantenbeinigen Bogel, den Dinornis (Abb. 9), auf Reuseeland Moa genannt. Erft wieder in ben letten Jahren hat man auf jenem Stud vorsintflutlicher Erbe, bas aus ber Subsee noch hervorragt, an einer Stelle ungeheuren Reptilien im Nachteile. In einer Knochen von mindestens fünshundert dieser fleinen, jungft erichienenen Schrift (Die Riefenvogel aufgefunden. Ginige meinen, es könnten bort wohl jest noch in bisher



Mbb. 14. Glyptobon ober Riefeng arteltier. (3 Meter lang.)

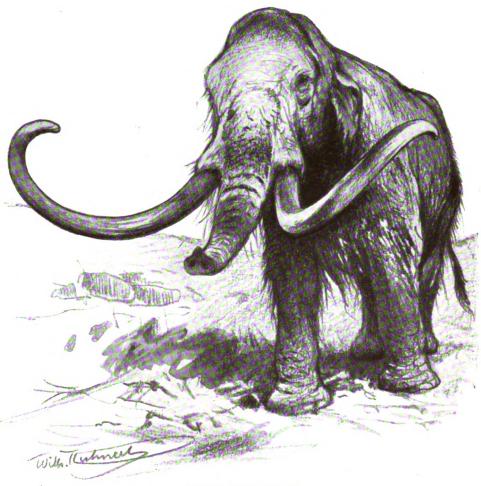


Abb. 15. Das Mammut.

unzugänglicher Wildnis lebende Moas vor-kommen.

Aber wir muffen boch noch einmal auf vergangene Tage zurüchschauen. Jener ungeheuere Fortschritt in der Entwicklung der Tierwelt, der sich durch das Auftreten der Säugetiere kundgab, jener Fortschritt, ber auf Rosten der blogen Übergewalt der Körpergroße die volltommenere innere Organisation und schließlich an Stelle ber Ausruftung mit schrecklichen Wehr und Waffen im blutigen Kampfe um die Herrschaft die ber höheren Intelligenz sette, dieser gewaltige Fortschritt ging parallel und wurde nach ber vorhin vorgetragenen Ansicht hervorgerufen durch nicht minder gewaltige Umwälzungen der gesamten Erdoberfläche und ihrer klimatischen Berhältniffe. Die Erd-

oberfläche begann sich wieder zu regen. Das Meer gewann wieder die Oberherrschaft über fie. Nach ber großen Jurazeit folgte die der Rreide, gewaltige Meeresablagerungen, in benen man noch manche meerbewohnende Saurier vorfindet, wahrhaftige Seeschlangen (Abb. 10). Bis zu 25 Meter wurden diefe Geschöpfe lang. Es ift nach bem, was ich vorhin über die nahezu unveränderlichen physischen Berhältniffe des Meeresgrundes fagte, fehr mahrscheinlich, daß sich dort solche Riesentiere noch bis auf den heutigen Tag erhalten haben und daß die immer wieder auftauchenden Erzählungen von der Seeschlange zum Teil auf Wahrheit beruhen. Manche Diefer Schilderungen stimmen auffällig überein mit dem Sabitus diefer Riefenfaurier, wie man ihn

aus ihren im berfteinten Meeresschlamm ber Kreibeperiode gefundenen Steletten refonftruieren fann.

Auf die Areideperiode folgte die Tertiarzeit. Bu diefer wurde die Hauptgebirgsrippe ber Erde, die Anden, in fürchterlichen vulfanischen Weben geboren, und auch die Alpen entstanden. Das ganze Bild ber Erdoberfläche formte sich in gewaltigen Revolutionen um. Und zu diefer felben Zeit nun traten auch die Säugetiere, die

höchstentwickelten Wefen ber Tierwelt, auf. Wieder begegnen wir zuerft riefigen, ungeschlachten, häßlichen Formen, und fie waren auch noch ftart bewehrt. Man febe fich ben Dinoceras (Abb. 12) mit seinen vier Bornern an, benen fich noch zwei riefige Richtungen bin fpezialifiert habe. Der Rorpernach unten gerichtete Stoßzähne zugesellen. bau hat Ahnlichkeit mit bem einer großen Er murbe vier Meter lang, war also immer- Antilope, Ropf und Schnauze haben, abgehin größer als ein Elefant.



Sehr merkwürdig war das Sivatherium (Abb. 11), in beffen Bau man Andeutungen an eine gange Reihe von lebenden Tieren findet, als ob die Natur aus diefem erften Berfuch heraus fich nach ben verschiedenften



feben von den Sornern, etwas vom Tapir, bie großen Sorner erinnern an Buffel ober Glen, die eigentümliche Anordnung und Form ber Bahne ift bie ber Biraffen.

Schreiten wir durch die Schöpfungszeitalter ber Gegenwart näher und näher, fo begegnen und immer mehr Tierformen, bie nahe Berwandte in ber Gegenwart be-In unferer Abbildung fteht das Riefenfaultier (Abb. 13) vor dem Lefer, wie es im Naturfunde-Mufeum zu Renfington-London aufgestellt ift. Es fostete die Rleinigfeit von 20 000 Mart, um biefes Tier in Sübamerita auszugraben und bann in Lonbon wieder zusammenzustellen. Anochen biefer Beschöpfe find nur in Gubamerita geaus ben Pampastonen hervorgrabt. wurde bamals, vor einigen hunderttaufend Jahren, brei Meter lang; heute leben über feinen Grabern feine Nachkommen, ober boch verwandte Arten, die nur noch einen halben Meter meffen.

Die Tierwelt jener Diluvialzeit unterschied fich bies- und jenfeits bes Atlantiichen Dzeans bamals minbeftens fo fehr von einander wie heute. Man findet bei uns feine Stelette vom Megatherium und vom Gluptodon: dagegen erschienen damals bei uns Riefen, aus benen fich eben wieder die nur auf unferer Erdhälfte lebenden Formen entwickelt haben: bas Mammut (Abb. 15), ber Riefenhirich, ber Sohlenbar, und

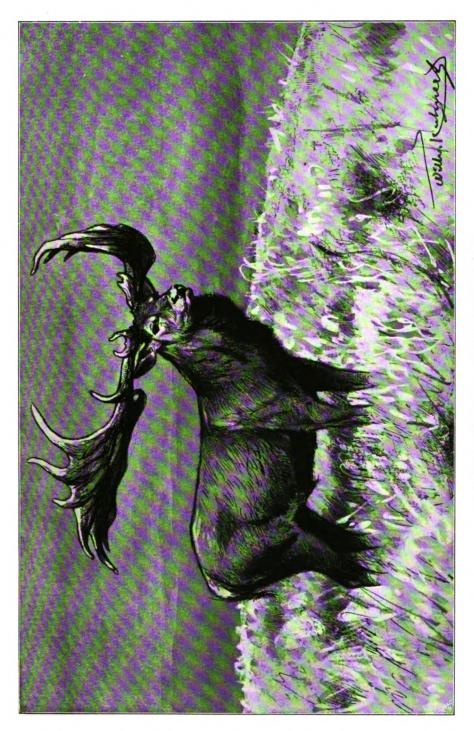


Ubb. 18. Lome.

funden, in Ablagerungen bes fogenannten Diluviums, bes Beitalters, in welchem fich die merkwürdigen Klimaschwankungen ber Giszeiten ereigneten, und die unferer gegenmärtigen Schöpfungsperiode unmittelbar voranging. Im Beimatlande biefes vorfintflutlichen Riefen und nur in diefem lebt oder vielmehr vegetiert heute noch fein armseliger Epigone, ber nur noch 60 cm groß wird und, trage an Baumen hangend, feinem gänzlichen Aussterben teilnahmlos entgegenfieht.

Noch ein anderes Beispiel biefes allmählichen Busammenschrumpfens ber Körpergröße bietet das Glyptodon (Abb. 14), das

alle die anderen Borläufer, welche zum Teil unter ben das Land mit Totenstarre überdedenden Gletscherftrömen der Giszeiten begraben und darin fo gut fonferviert wurben, bag man befanntlich aus bem Gife Sibiriens, einem Überrefte ber letten Giszeit, Mammutfabaver mit Saut und Saar fast unversehrt herausgeholt hat. Ihr Fleisch war noch so frisch, daß die Hunde, welche ben Fund gemacht hatten, sich weidlich an ihm delektierten. So gut erhalten find diese Riesentiere, daß unter den Eingeborenen Sibiriens bie Sage geht, fie lebten überhaupt noch heute unter der Erde wie die Maulwürfe, und müßten nur fterben, fobald Riesengurteltier, beffen Schuppenpanger man ein ungludlicher Bufall fie an Die Dber-



Riefenbirfch. Originalzeichnung von Wilhelm Kuhnert. Berlin.

fläche bringt. Man findet die Radaver mit abenteuerlichen, sozusagen vorsintflutlichen Unlangen roten Sagren bedectt. Die Tiere hatten sich gegen die Kälte burch diesen Pelz geschütt; sie mussen also wohl ständige Bewohner ber gemäßigten Bone gewesen sein. Erst als sie befinitiv in die Tropen verdrängt murben, marfen sie ben Belg ab. Auch burch bie elegant geschwungenen bis ju fieben Meter langen Stoßgahne unterscheiben sie sich von ihren lebenden Bermanbten; aber wir feben, wie gering nun die Unterschiede werden, da wir uns der Gegenwart immer mehr nähern. Das Enbe ber letten Giszeit, welche bie Mammute in Sibirien begrub, mag nicht viel mehr als zehntausend Jahre hinter ber Gegenwart zurüdliegen.

Roch junger mogen die Riefenhiriche (Einschaltbild zw. S. 400 u. 401) sein, welche man in ben irischen Torfmooren findet. Hier gelangen wir nun schon zu ben eleganten Formen unferer modernen Tierwelt. Aber bas Geweih maß nicht weniger wie vier Meter zwischen seinen Enben.

Dieses schöne Tier führt uns völlig zur Gegenwart hinüber. Doch, wenn wir uns nach unserer Wanderung durch die fernsten Beitalter der Erdgeschichte in dieser unserer heutigen Schöpfung umsehen, wie vielen Schönheit.

getumen begegnen wir auch noch in dieser: mutet und nicht solch ein Nilpferd (Abb. 16) mit seinem scheußlichen, ungeheuern Rachen wie ein Geschöpf ber Vorwelt an? Ober ein Nashorn (Abb. 17) mit seinen Felllappen, die wie uraltes, verwittertes Beftein ben Riefenkörper beden? Mag sein! Aber diese häßlichen, schwerfälligen Formen find heute boch fehr in der Minderheit. Der Mächtigste, Kräftigste und Gewandteste, der König unter den Tieren ist heute auch ber Schönfte, Majestätischste unter ihnen, ber stolze Löwe (Abb. 18). Sehe ich ihm in sein machtvolles Antlit, in sein ruhig sicheres Auge, so will es mir immer erscheinen, als gabe es eine Brücke des Berständnisses zwischen mir und ihm. Man tann nicht darüber im Zweifel fein, daß man es mit einem Befen von verhältnismäßig hoher Intelligenz zu tun hat, mit bem ein vernünftiges Wort zu reben ware, wenn wir feine Sprache verftanden. Das ift bei so einem Nilpferd nicht der Fall.

Mit dem Fortschreiten ber Natur gu vollkommeneren Organisationen hielt immer Schritt ihr Streben zur inneren Bervolltommnung, zu höherer Intelligens und gur

#### Die Freude.

Das war am roten Kliff auf Snlt. Da hat in Jorn das Meer gebrüllt, Mit wilden Wellen, hochgeturmt, Den ftillen, fteilen Strand bestürmt. Und Wolken hingen ichwarg und ichwer Am himmel über Cand und Meer. 3m Westen lag die rote Glut Der toten Sonne auf der flut, Und Blige zuckten rafch und bicht Mit gelbem Licht, mit blauem Licht. Wie einer fernen Kufte Rand Aufleuchtete ein Schein und ichwand . . . Wir beide fahen, ich und Du, Andachtig diefen Wundern gu, Wir fprachen nicht, wir bachten kaum, Wir träumten Gottes großen Traum. Buruck lag Liebe, Luft und Leid In Dunkel und Dergeffenheit, Und eine Freude, fremd und groß, Ließ lange unser Berg nicht los Und wog in einer Stunde Cauf Jahrzehnte kleiner Freuden auf . . .

Wilhelm Cangewiesche.



# Vom Schreibtisch und aus dem Atelier.

## General Skobelew.

Uon von kignik, General der Infanterie z. D.

(Abbrud verboten.)

Inter den höheren ruffischen Führern im Kriege 1877/78 tann Beneral Stobelem als die glanzenoste und eigenartigfte Perfonlichkeit bezeichnet werben, burch Führereigenschaften, Kenntniffe und Tapferkeit gleich hervorragend. Reben viel Licht war bei ihm auch viel Schatten vertreten. Man tann bedauern, daß er statt bes Helbentobes auf bem Schlachtfelbe in Mostau ein so unschönes

Ende fand.

Michael Dmitriewitich Ctobelew murbe am 29. September 1844 in Petersburg geboren. Gein Bater war Ravallerie - General und machte als Kommandeur der kaukafischen Kosakendivision den türkischen Krieg mit. Er ftarb nach dem Kriege am Bergichlage, nachdem er ein bedeutendes Bermogen angesammelt hatte. Er galt für einen portrefflichen, nicht bedeutenden Mann. Der Groß-vater soll Kosat gewesen sein und von der Pite auf gedient haben. In den Freiheitstriegen 1813/14 war er ein renommierter Rosatenregiments-Rommandeur.

Dank seiner klugen und ehrgeizigen Mutter erhielt ber junge Stobelem eine fehr forgfältige wiffenschaftliche Bildung, er lernte fertig frangofisch, beutsch und englisch sprechen. In den Militär-wissenschaften war er hervorragend bewandert und studierte unablässig bis zu seinem Tode. Sein 3deal war Napoleon I. Sein leidenschaftlich unruhiges Leben, mit Reigung zu Trinkgelagen und Orgien, beeinträchtigte nicht jeinen militariichen und miffenschaftlichen Gifer, fie ftorten und schwächten keineswegs ben ihn beseelenden glühen-

den Ehrgeiz.

Mit 18 Jahren trat Cfobelem als Junker in das vornehmste Mavallerie-Regiment in Petersburg, das Chevaliers-Garderegiment, ein. Er pagte aber mohl nicht in bies Milien, benn er murbe gwei Jahre fpater, gur Beit bes polnischen Aufstandes, in bas Grodno- Hujarenregiment nach Warichau versett. Etwa nach Beendigung des Mufftandes erfolgte feine Ginberufung in Die Generalstabs - Afademie, beren Aurjus er "mit Auszeichnung" absolvierte, er wurde baber fogleich, 1868, in den Generalstab versett. Zunächst Diente er im Stabe Des General-Gouvernements Turfestan, bann, 1870, im Raufajus, furge Beit darauf bei der 22. Infanterie-Division in Mowgorod. — Im Jahre 1873 machte er im Stabe bes Generals Weremfin ben Bug von Drenburg nach Chima mit. Bei ben Unruhen in Chofand und dem zuerft notwendigen Rudzuge, sowie bei ber folgenden Wiebereroberung bes Chanate zeichnete er sich sehr aus. In einem selbständig von ihm geleiteten Gefechte bei Baluftichi, an 2. Marz 1876, zeigte er Führertalent. Die Besiegung biefer wenig starten Gegner sollte ihm viele Belohnungen einbringen, er erhielt ben goldenen Sabel für Tapferkeit, das Offiziers, und Kommandeur-Georgenkreuz und wurde kurz nacheinander zum Obersten, zum Generalmajor und zum General à la suite des Kaijers ernannt. Der junge General, von auffallender männlicher Schönheit, wurde schnell populär und auch verwöhnt. Er fah mit feinem ajchblonden Bart und haar, sowie mit seinen blauen Augen mehr wie ein Germane als wie ein Clawe aus, und hinter seiner ruhigen Elegang hatte man nicht eine so wilbe Leidenschaftlichkeit vermutet.

Muf Bunich feiner Mutter heiratete er eine reiche junge Dame aus guter Familie, Die Beirat blieb aber ohne Einfluß auf fein Leben, da er bie junge Frau gleich nach ber Sochzeit für immer

verließ.

In ben Petersburger Salons, in benen er eine große Rolle hatte fpielen tonnen, erichien er nie, er liebte nicht biefe Art bon Geselligfeit, welche besonders in Betersburg viel Angichenbes bietet.

Der General kehrte balb wieder nach Bentralasien gurud. Seine Ernennung gum Militär-Gouverneur bes Chanats Chotand, jest Bezirf Fergana genannt, war nicht gludlich, benn er war für eine jolche Stelle offenbar zu jung und gu wenig vorbereitet. Bieberholte Miggriffe und auch feine afiatifche Sittenlofigfeit zogen ihm bie Ungnade des Raijers zu, obgleich er einflußreiche Gönner am Hofe hatte. Seine Mutter war eine nahe Verwandte des in hoher Gunft beim Raijer ftehenden General-Adjutanten Grafen Adlerberg, fie spielte eine große Rolle in ber Betereburger Geiellichaft, ihre Tochter war damals, 1876, die erste Schonkeit.\*)

<sup>\*)</sup> Diese Dame heiratete im Jahre 1878 den Bringen Gugen von Momanoweti - Leuchtenberg. einen Entel des Raifers Nitolaus.

Im Frühjahr 1877 bewarb sich General Stobelew vergeblich um ein Rommando bei ber Donauarmee und fonnte nur erreichen, daß ihm gestattet murde, im Stabe feines Baters als Drbonnangoffizier zu bleiben. In biefer bescheibenen Stellung mar er fehr tätig und auch nugbringend. Beim Donauübergange funktionierte er als frei-williger Orbonnangoffizier beim General Dragomirow, beffen Divifion die Tete hatte. In ben nächsten Tagen trat er bann burch eine befonbere Leiftung fehr hervor.

Der Mangel an Kavallerie auf bem jenseitigen Ufer vor Fertigwerden ber Brude murbe fehr empfunden, die übergejesten Rojatenpatrouillen

genügten nicht für die Auftlarung.

General Stobelew ichlug vor, einen Teil der fautasischen Kosatendivision schwimmend übergeben zu lassen. Der mit einer größeren Anzahl Pferde gemachte Berjuch mißglückte, die Donau war durch Hochwaffer nahe 12(11) Meter breit und start strömend. General Stobelew schwamm aber weiter und erreichte tatfachlich bas jenseitige Ufer, ebenso ein Rojat. Ich tam zu biejer Zeit per Rahn von Siftamo zurud und begegnete dem General einige hundert Schritt vom füdlichen Ufer; er faß in hemd und Unterhosen auf einem hoch im Waffer aufgerichteten, scheinbar fehr erichopften Pferde und war gang allein in bem breiten Strom. 3ch forberte den General auf, in meinen Rahn zu fteigen, da das Pferd nicht mehr weiter tonne. Er lehnte es ab und rief mir zu, er wolle beweisen, bag bie russische Ravallerie die Donau schwimmend paffieren fonne. Da ich weiterfahren mußte, schickte ich ihm einen anderen Kahn nach, der ihn unweit des Ufers aufnahm. Das Pferd ichwamm noch bis ans Ufer und frepierte. Die Leiftung bes Generals machte einen großen Eindruck, wenn fie auch ihren 3med nicht erreichte, auch nicht erreichen fonnte.

Bei den erfolglofen Angriffen der Ruffen auf den von ben Turten befestigten Schiptapaß, am 17. Juli von Morden, am 18. von Guben, mar Beneral Stobelem gunachft nicht gur Stelle, traf aber boch noch fo rechtzeitig ein, bag er am 19. mit einem Infanterie-Regiment bon Rorben ber einen neuen Berfuch machen tonnte. Diefer her einen keinen Serjucy macgen tonnie. Diezer glüdte, benn die Türken waren infolge Bedrohung ihrer Rüdzugs'inie durch General Gurko in den Frühstunden abgezogen. Als wir mittags mit dem General Gurko hinaufritten, fanden wir General Sobelew im Beig der Position und

ber von ben Türten gurudgelaffenen Geschütze. Beim zweiten Angriff auf Plewna, am 30. Juli, erbat und erhielt Stobelew das Kommando über ein fleines Detachement (ein Bataillon, eine Rosatenbatterie und einige Cotnien) auf bem äußersten linten Flügel ber angreifenden beiden Armeetorps. Glüdlicher als die anderen Führer, brang er mit feinen 800 Mann Infanterie bis nahe an die Stadt por und vermochte, als die beiden Armeeforps geschlagen und verfolgt gurudwichen, fein Detachement mit nur geringen Verluften zu retten. Während die Rorpstommandeure Baron Krubener und Fürst Schachowstoi für den Diferfolg in der ruffischen und ausländischen Preffe lebhaft fritifiert wurden, fand General Stobelem ichon bamals ein übermäßiges Lob. Mit feiner vollenbeten Sprachtenntnis war er ben Berichterstattern ausländischer Zeitungen sehr zugänglich. Er hätte aber bei seiner hervorragenden Tüchtigfeit die Unterstützung ber Zeitungstorrespondenten nicht nötig gehabt, um ein berühmter Mann zu werden.

Die Eroberung der Befestigung von Lowtscha am 3. September, welche General Stobelem als Unterführer bes Fürsten Imeretinsti mit großem Geschid und glanzender perfonlicher Tapferkeit leitete, begrundete fein Renommee bei der Donauarmee. Sein Erfolg belebte von neuem die Boffnung, burch gewaltsamen Angriff mit Plewna fertig werden zu konnen, wenn man nur ver-ftand, die überlegene Artillerie gründlich auszunüten. Bei Lowticha tampften 56 Geschütze fünf Stunden lang gegen fünf türtische, und ber folgende Sturmangriff ber Infanterie, welchen Stobelew anführte, toftete verhältnismäßig geringere Opfer, als zweimal vor Blewna. Ein wankendes Bataillon ließ der General in Linie aufmarschieren und im Feuer brei Minuten lang Gewehrgriffe machen. Fürst Imeretinski meldete nach bem Gefecht über General Stobelem an den Oberkommandierenden: "Die Reputation Dieses durch militärische Fähigfeiten und Tapferfeit glanzenosten Generals ist Eurer Raiserlichen Hobeit und ber ganzen Armee schon jo befannt, daß ich nur noch zu melben habe: ben Erfolg bei Lowtscha danke ich vorwiegend ihm."

Es war hiernach erflärlich, daß man Gtobelew bei dem dritten Angriff auf Plewna eine hervorragende Rolle zuwies, welcher er auch in Energie und Tapferfeit gerecht wurde, wenngleid; ihm Doman Bajcha mit seinen Reserven den end-

lichen Erfolg wieber entriß. Beim Anmarich gegen Plewna führte General Stobelew die Avantgarde des 22 Bataillone und 102 Weschütze starten Detachements Imeretineti und jollte etwa an berjelben Stelle wie beim zweiten Angriff gegen die Stadt und die Rückzugsstraße der Türken vorgehen. Osman Bascha hatte seitdem die Befestigungen auch hier bedeutend verstärft und fie in der Flanke burch drei neue Werte bei Krifchin gestütt. Fürst Imeretinsti wollte diese Werte mit Artillerie und Infanterie nur beschäftigen, während Stobelews Ungriff im Unschluß an bas von Subosten her gegen die Stadt vorgehende IV. Urmeetorps stattfinden follte. Beffer mare es gewesen, die gange Kraft des Angriffes junachst gegen die Berte bei Rrifchin zu richten, ba mit biefen bie bie Stadt ichütenden Befestigungen fallen mußten.

General Stobelew ging während der fünftägigen Beschießung durch die Artillerie mit feiner Infanterie allmählich vorwärts und grub fich auf ben flachen Sohen ein. Un bem Sturmtage, bem 11. September, ftellte ihm Fürst Imeretineti nach und nach feine fämtlichen Truppen gur Berfügung. Dit einer letten Referve von 12 Rompanien und ben Reften ber ben Tag über engagiert gewesenen Bataillone machte er dann 1/25 Uhr nachmittags ben berühmten Sturm auf die beiden Salbredouten westlich der Stadt, welcher unter enormen Berluften gelang. Wie mir General Stobelew turz darauf felbst erzählte, gludte der Angriff nur badurch, daß er eine Batterie auf 300 Schritte

heranführte, als die Masse der Angreiser in einem toten Winkel unterhalb der Werke liegen blieb und nicht weiter vorzubringen gewesen war. Sobald die ersten Granaten in die Brustwehr einschlugen, ohne Schaden anzurichten, aber mit einem gewissen Esfect, erhob sich die zusammengeschossen, die krittionsloß gewordene Masse der Angreiser. Sie stürmten die Werke, nachdem ihnen die eigenen Granaten den Impuls verliehen hatten, welchen die Führer nicht mehr zu geden vermochten. Stobelew besand sich auf einem Schimmel unter den Vordersten, dicht am Graden stürzte das Pserd getrossen nieder, er richtete sich schnell auf und sprang über den Graden.

Die Tobesverachtung und auch das Glück denerals im schärssten Feuer hatten bei seinen Soldaten die Legende entstehen lassen, daß ihn in Turkestan jemand von den Kugeln freigesprochen, und daß er von einem Perser ein Sounsmort für 5000 Rubel gekauft habe. Stobelew ließ die Leute bei dieser Borstellung und versheimlichte es sorgfältig, als er von einem Granatschein

fplitter am Ruden verwundet murbe.

Die genommenen beiden Salbredouten hatten in ber Richtung ber Flankenwerte feine Bruftmehr und murden von diesen sogleich ftart beichoffen, fie blieben im Feuer ber nach Norben jurudgegangenen Berteibiger, sowie auch im Flankenfeuer von ber Stadt her. General Stobelew begab fich jurud, um Referven heranguholen, denn nur mit diefen ließ fich ein Angriff auf die Stadt unternehmen. Fürst 3meretinsti hatte aber nicht einen Mann mehr, und das Obertommando verfügte nach dem fast überall blutig abgeschlagenen Ungriffe auf diesem Flügel über nur noch ein Insanterieregiment, welches auch abgeschickt wurde, aber zu spät tam. \*) Osman Baicha hatte alles herangezogen, was auf ben verschiedenen Fronten entbehrlich mar, und fonnte mit 17 Batailsonen am 12. wiederholt Gegen-angriffe machen, die viermal scheiterten, aber das fünste Mal, 5 Uhr nachmittags, gesangen. Es blieb dann übrig nur die Tatsache eines heroiichen Angriffes und einer heroischen Berteidigung, mit einem Verluft von nahe 8000 Mann, etwa 48% ber engagiert gewesenen Infanterie. In russischen und ausländischen Zeitungen wurde von neuem das Lob des tapferen Generals gejungen, welcher einen großen Erfolg errungen haben wurde, wenn er rechtzeitig unterftust mor-

Anfang November, nun endlich als Kommandeur der 16. Infanterie-Division in einem regelrechten Kommandoverhältnis, unternahm General Stobelew auf demjelben Angrifisselde eine sprungweise Borwärtsbewegung gegen die Redouten dei Krischin, wieder mit viel persönlicher Bravour. Nachdem die Division sich hier soweit sestgeset hatte, daß die Berbindung nach dem linken Biduser gedeckt war, ließ General Todseben die weitere Disensive als aussichtslos einstellen.

An dem Balfanübergang Anfang Januar 1878 nahm General Stobelem einen hervorragenben und erfolgreichen, aber auch recht fritifierten Anteil. Mit  $22^{1/2}$  Bataillonen, 14 Geschützen und 4 Ravallerieregimentern paffierte er bas berschneite Gebirge westlich bes Schipta und war am 8. Januar erst mit seiner Avantgarbe auf ber anderen Seite angekommen, als die öftliche Ro-Ionne dispositionsgemäß angriff und mit erheblichem Berluft gurudgeichlagen murbe. Der General erflarte mir fpater feine Baffivitat bamit, baß er die Bahl gehabt habe, mit einigen gang erschöpften Bataillonen anzugreifen und ebenfalls einen Echet zu ristieren, ober am folgenden Tage mit ganger Rraft einen sicheren Erfolg gu erringen. Diefen Erfolg erreichte er am 9. Januar, indem das Korps Beffel Bajchas nach feinem Ungriff tapitulierte. \*) Unrecht war es aber boch, bie öftliche Rolonne am 8. im Stich zu laffen, benn die Turten hatten biefe aufreiben und bann nach Guben abmarichieren fonnen. über ben ichwierigen Baltanübergang im tiefen Schnee außerte ber General, er habe zeitweise bie Operation für unmöglich gehalten, bann mußte er fich aber fagen: Gurto ift schon bruben, ihm ift es ja gelungen!

Gleich nach dem Kriege waren Stobelems perfonliche Blane recht hochfliegend gewesen. Auf Grund feiner großen Popularität hatte er vorübergehend die hoffnung, dem Bringen Alexander von Battenberg bei der Throntandidatur in Bulgarien Konkurrenz machen zu können. Die deutsche Abstammung dieses von Alexander II., seinem Onkel, protegierten Prinzen konnte bei Bulgaren und Panslawisten als ungünstig geltend gemacht werden. Ginige Monate vor der definitiven Bahl bes Prinzen zum Fürsten begab sich Stobelews nicht minder ehrgeizige Mutter mit 50 000 Rubeln nach Bulgarien, angeblich in Ungelegenheiten bes Roten Kreuzes, tatfächlich um für ihren Sohn Bropaganda zu machen. General Stobelem hatte feiner Mutter als Begleitung und Schutz einen feiner früheren Ordonnang Diffigiere mitgegeben. einen wegen hervorragender Tapferteit mit bem Georgenorden dekorierten Kojaken. Auf einer Nachtfahrt bei Bhilippopel ermordete Diejer Dffizier Madame Stobelem mit hilfe von drei Montenegrinern, welche dem Wagen auflauerten und ben Kutscher niederschlugen. Letterer hatte sich tot gestellt und gesehen, wie der Offizier die um ihr Leben flehende Dame über ben Ropf hieb. Drei Tage barauf wurben bie Raubmörber ge-faßt und erhielten ben verdienten Lohn. —

Das Expansionsbedürfnis Rußlands in Zentralasien hatte im Jahre 1879 zu einem Konstitt mit den noch unabhängig gebtiebenen Uthal-Telezurfmenen östlich des Kalpischen Weeres gesührt. Nach einem mißglüdten Borstoß des Generals Lomatin in diesem Jahre gegen den besestigten Hauptort Geof-Tepe wurde General Stobelew

<sup>\*)</sup> D. h. um die Rebouten zu retten, es erlitt aber bei der Dedung des Rüdzugs erhebliche Berlufte.

<sup>\*)</sup> Bu Anfang bes Gesechtes wurde Stobelews bei Lowticha und Plewna sehr bewährter Generalstabschef Kuropattin schwer verwundet. An seine Stelle trat Graf Keller, welcher als Korpstommandeur am 31. Juli 1904 in der Mandichurei siel.

1880 mit einer größeren Expedition betraut, beren Ziel die völlige Unterwerfung dieser Turkmenen war. Mit reichen Mitteln ausgerüstet und mit genügend viel Truppen konnte es dem in solchen kriegszügen reich ersahrenen General nicht schwer sallen, das von einer hohen Mauer umgebene, aber mit schlechten Wassen werteidigte Geok-Tepe zu erobern. Die kurze Belagerung mittels Beschießung und Minenangriff endete mit einem für die Berkeidiger blutigen Sturm am 12. Januar 1881. Stobelew überließ den Ort mit den zahlreich dorthin gestüchteten Frauen drei Tage, ein bedauerlicher Abschluß seiner die dahin so ruhmvollen kriegerischen Tätigkeit.

Kurz vor bem Erfolge war bem Kaiser in mehreren Telegrammen die Lage der 7000 Belagerer als so bedenklich hingestellt worden, daß das Siegestelegramm wie erlösend wirkte und dem Sieger zu gleicher Zeit zwei hohe Auszeich-

nungen eintrug. -

Bald nach dem Tode Kaiser Alexanders II., am 13. März 1881, begann die politische Tätigfeit des zum Kommandeur des IV. Armeeforps in Minst ernannten Generals. Die überhand nehmende panslawistische und deutsch-seindliche Bewegung zog den sehr populär gewordenen Kriegshelden in ihre Kreise, und es ist wohl möglich, daß er von einer revolutionären Bewegung eine größe, seinem glühenden Ehrgeize entsprechende Kolle erwartete. Sprach er es doch wiederholt und offen aus, daß Rapoleon I. sein Ideal sei. In Winst war er nur wenig, östers in Mostau und viel in Petersburg, wo er nach dem Tode seines Baters über ein Haus und ein bedeutendes Privatvermögen versügte. In Scalons erschien er auch jest nicht. Die Frau des Ministers von Giers sah ihn zum ersten Male bei der von Paris in Bündnisangelegenheiten herübergefommenen Madame Adam, Herausgeberin der "Nouvelle Kevue". Er war umgeben von einem Privatstabe junger Ofsiziere, welche aus der Provinz beurlaubt waren und von ihm entsprechende Zulagen erhielten.

Im Dezember 1881 hatte ich ein Gespräch mit dem eben von Moskau angekommenen General, dasselbe läßt seinen Ideengang erkennen. Er bestätigte zunächst das Gerücht, daß er auf einige Zeit nach Frankreich reisen werde, "da ja nichts zu tun sei", sette aber gleich daraus mit Erregung hinzu: "je dis rien a kaire, mais c'est vrai que les coups de fusil que l'Autriche donne là-bas, \*) me retentissent dans le cœur." Er sührte dann den letzen Atjakowschen\*\*) Artikel in der Zeitung "Auß" über die Folgen des Bersliner Kongresses an, welcher Austand erniedrigt habe, er stimmte dem Artisel vollständig dei mit dem Hinzuschen, ebenso spräcke man in Moskau dis in den letzen Traktir\*\*\*) hinab. Ich unterließ nicht, zu erwidern, daß die Nachrichten aus Dalmatien übertrieden seien und daß Osterreich nicht die Abssicht haben konne, den Frieden zu

gefährben. Der Beneral ermiberte, auch für Rußland fei ber Friede munichenswert, aber es tonne zu einem cri de désespoir tommen, gerade bei ber gegenwärtigen inneren Lage. Das Bolf fühle fich beleidigt burch die Bolitit ber Regierung, welche einen zu großen Abstand bilbe gegen die Politik Alexanders I. und des Raisers Nitolaus. "Wir wollen von Europa konsideriert sein, wie damals" . . . "Rehmen Sie uns mit unferen Schwächen und Fehlern, wir find einmal so." Die gegenwärtige Situation sei so gefährlich, weil bas Bolt fich ftarter fühle als die Regierung, die Regierung werbe nachhinken muffen und bann Unfinn machen. Den für bas morgende Georgsfest getroffenen Sicherheitsmaßregeln, ber erheblichen Reduzierung ber Ginladungen, bem Musgeben bon borzuzeigenden Ginlagfarten bis an die Generaladjutanten legte er mit tabelnden Worten eine große Bedeutung bei, in Mostau habe er Beteranen weinen feben, die biesmal eine Einladung nicht erhalten hatten. Der beutiche Raifer habe in Strafburg unter Abweisung von Sicherheitsmaßregeln gejagt: "Si l'on porte une couronne, on doit savoir la porter et la porter jusqu'à la fin."

Den Jahrestag ber Erstürmung von Geof-Tepe verwertete General Stobelem am 12. Januar 1882 zu seiner ersten politischen Rede gelegentlich eines Festmahles in einem Kotel zu Betersburg. Dieselbe enthielt in folgenden Sägen birette Schärfen gegen die Deutschen und beren vermeintlichen schädlichen Einfluß in Rufland:

"Unfere Generation durchlebt eine bedeutungsvolle, in der Geschichte noch nie dagewesene Zeit. Bor einigen Jahrhunderten herrichte in internationaler Beziehung das Faustrecht. Dieser Beriode folgte die Zeit der Traktate, wo als höchste Staatsweisheit galt, Berträge der Form nach zu halten, dem Erifte nach zu brechen. Das ift ber Eindrud, ben ber Ginfall in Schlefien hervorruft. Unserer Beit mar es beschieden, die Erfahrung zu machen, bag ber Stärtere dem vermeintlich Schwächeren gegenüber feine Beziehungen auf Blut und Gifen bafiert und daß Gewalt über Recht geht. Es ift fehr bebeutungevoll, daß eine ähnliche offizielle Anerkennung der Rechtlosigkeit, begründet durch Tatsachen, noch nie in der Geschichte vorgekommen ift. Große patriotische Berpflichtungen legt unser eisernes Zeitalter unserer Generation auf." . . "Außerstes Mißtrauen allem Fremblänbischen gegenüber, das imstande fein konnte, legitime historische 3deale des Baterlandes zu stören, gilt als patriotische Pflicht." . . . "Die in ben letten Sahren gemachte Erfahrung hat uns gelehrt, daß im Fall ein Ruffe zufällig auf den Gedanten tommt, er gehöre dant jeiner Beidichte einem großen und machtigen Bolte an, ober im Fall, was ja schredlich ware, berselbe Russe baran benkt, baß er eine große Familie mit ben flawischen Stämmen bilbet, bie gegenwärtig unterbrudt und bedrängt werden, daß in einem folden Fall in der Ditte unferer betannten, zu Hause gezüchteten und ausländischen Nichtstammesgenoffen Stimmen bes Unwillens und des Tadels laut werden, und daß diese Herren meinen, ein folcher Ruffe befinde fich nicht unter normalen Berhältniffen, fondern unter dem Gin-

<sup>\*)</sup> Aufftand ber Glawen in Dalmatien.

<sup>\*\*)</sup> Der journalistische Führer ber Pan-

<sup>\*\*\*)</sup> Bolks-Speisewirtschaft.

fluß irgendwelcher Bacchanalien. Aus biefem Grunde bitte ich mir zu gestatten, ben Bokal mit Bein gegen ein Glas mit Baffer zu vertauschen"

... Er erinnerte bann in Schmerzensausbrüden baran, daß am Abriatischen Meere eine Bölferschaft eben um Gauben und Unabhängigkeit tämpfe, sein Herz zude trampshaft zusammen, ein großer Troft bleibe ber Glaube an die Macht bes historischen Berufs Rußlands. "Meine Herren! Ich bringe aus vollem Herzen die Gesundheit Seiner Majestät des Kaisers aus!" —

In ber Petersburger Gesellschaft und bei ben Garbeoffizieren fand biese Rebe keine Zustimmung, aber im Innern Rußland machte sie boch Eindrud.

Etwa zwei Monate darauf folgte in Paris eine Anrede an sübslawische Studenten, welche noch stärker den "Deutschen" als den eigentlichen Feind bezeichnete mit einer Wendung, welche auf die deutsche Abstammung der Dynastie hinwies. Die Rede hatte mehr in Form einer Unterhaltung stattgesunden und wurde von den Studenten in einer Fassung in die Zeitung "La France" gebracht, welche Stobelew kurz darauf in einem Interview als unrichtig bezeichnete. Die Petersdurger Zeitungen brachten die Rede nicht. Der General wurde von seinem Urlaud zurückbeurgen und vom Kaiser unter vier Augen getadelt. Stobelew stellte dies aber in Abrede, der Kaiser wäre ihm gegenüber "ein guter und gutmütiger Herschen" gewesen.

Bei einer solgenden großen Tausseierlichteit am Hoslager in Farstoje trat der politische General sast triumphierend aus, er war sehr entoure, sein Anhang und sein Einsluß in Petersburg wuchs. Die Frau eines seiner Jugendfreunde sprach in einem Salon ganz offen aus, General Stobelew wolle Distator der russischen Republik werden, vor Jahren sei ihm prophezeit worden, er werde als solcher sterben. Es konnte die Besorgis ausgesprochen werden, daß er eines Tages mit 200 Offizieren nach Gatschina vor das Palais weich Kaisers reiten werde, um ein Pronunciamento nach spanischem Rezept in Szene zu setzen.\*) — Es wäre zwedmäßig gewesen, ihn schleunigst zu

seinem Armeekorps nach Minsk zu senden, er hielt sich aber immer noch in Betersburg auf, aus Anlaß von Berhandlungen über zentralasiatische Angelegenheiten, für welche er allerdings eine Autorität war.

Ein neuer politischer Coup mißglüdte ihm. Er hatte sich bei den Grenadieren zu Pferbe in Beterhof zum Frühstüd angesagt und wollte dann mit allen Offizieren nach Betersburg reiten zu einem Diner in einem Hotel unweit der deutschen Botschaft, bei welcher sie vorbeikommen mußten. Hier sollte eine Demonstration in Szene gesetzt werden. Es war offenbar seine Absicht, eine kriegerische Berwiedelung herbeizussührung seiner positischen Pläne möglich machen. General Rosenbach, Chef des Stades deim Oberkommandierenden des Militärbezirfs, Großfürsten Bladimir, erbat und erlangte die Ersaubnis, den Ritt zu verhindern. Der Rommandeur der Grenadiers zu Pferde erhielt noch zur rechten Zeit den Beseschl, nach dem Frühstüd entsprechend langen Dienst anzusesen.

Um 12. Juni 1882 wurde der den Panslawisten so nahe stehende Minister des Innern, Graf Ignatiew, entlassen, es trat hiermit eine bedeutende Wendung ein, indem die slawischen Utopien von den wohlverstandenen rein russischen

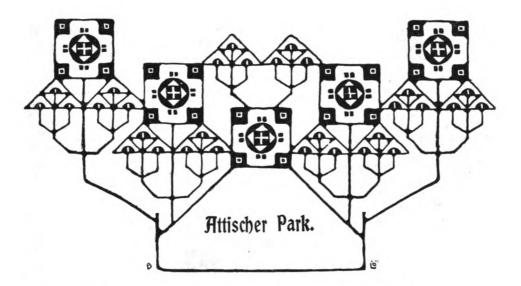
Intereffen gurudgebrangt murben.

Um 7. Juli wurde Petersburg durch die Nachricht überrascht, daß General Stobelew in der Nacht in Moskau plöglich verstorben sei, und zwar in dem übel berüchtigten Hotel Dusaux, nachdem er mit drei Dirnen deutscher Nationalität soupiert hatte. Das Plögliche seines Todes gab zu mysteriösen Auslegungen Veranlassungen die polizeitliche Untersuchung ergab, daß er nach einer Orgie schwer betrunken plöglich verschieden sei an einem Horschladen infolge Aberbrucks.

sei an einem Herzschlage infolge Aberbruchs.
Man konnte trauern, daß asiatische Charaktereigenschaften und Immoralität auf diese glänzende militärische Erscheinung so starte Schatten geworsen hatten. Sein plögliches Ende in der Fülle der Kraft und des Abermutes konnte ein tragisches genannt werden. Es war vielleicht ein Glück für das Land, dem er angehörte, jedenssalls ein großer Verlust für die Armee, zu deren Helden er immer gerechnet werden wird.



<sup>\*)</sup> Man glaubte allerdings nicht, daß er biefe 200 Offiziere in Betersburg finden werde.



Dunkle Büsche, alte Bäume, Götterstatuen aus Stein, Und das Herz voll banger Träume Tritt ein junger Grieche ein. Tief in die bekiesten Wege Drückt die Sohle sich im Gehn. Bei dem Rosenbuschgehege, Dor dem Eros, bleibt er stehn.

"Ach!" so hebt er seine Klage, "Warum quälst Du mich so sehr? "All die Unrast meiner Tage "Kommt von Dir, o Eros, her! "Seit ich Chloë hier getroffen, "Meiner Augen einzige Lust, "Streiten Bangen sich und Hoffen, "Tag und Nacht in meiner Brust!

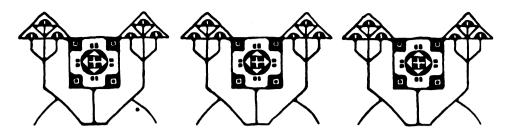
"Manchmal scheint sie mich zu fliehen!
"Manchmal scheint's, daß sie mir naht!
"Oft wollt' ich sie an mich ziehen.
"Doch wer wagt so kühne Cat?
"Immer kurz vor dem Entschlusse
"Bebt' ich unruhvoll zurück.
"Hängt doch an dem ersten Kusse
"Meines Cebens ganzes Glück!

"Würde sie mir Böses sagen, "Wär' ich ein versor'ner Mann, "Während ohne solches Wagen "Ich noch immer hoffen kann! "Und sie würde böse werden! "Wär' ihr herzchen mir geneigt, "hätt' mit lieblichen Gebärden "Sie es doch gewiß gezeigt! "Eros, sag', was soll ich tuen?
"Ach, das Beste wär' fürwahr,
"Jög' ich fort auf flücht'gen Schuhen
"Und entslöhe der Gesahr!
"Don ihr träumen, für sie beten,
"Könnt' ich dann im fernen Cand,
"Ohne daß mich des Derschmähten
"Scham und Jürnen übermannt!

"Eros, ja! so werd' ich weichen!
"Bleiben nur, wenn dies geschieht:
"Daß Dein Bildnis mir zum Zeichen
"Früh von Rosen rings umblüht!
"Helf wie einst zur Zeit der Väter!
"Wenn auch sie mich liebt, so sag's
"Mir durch Rosen, Wundertäter,
"Und ich küss" jie, und ich wag's!"

Kaum, daß sein Schritt noch verklungen, Stört ein andrer Schritt die Ruh', Und dem Lieblingsgott der Jungen Eilt ein schlankes Mädchen zu. "Eros, süßer Eros, bitte! — Fleht sie aus bedrängter Brust — "Warum streitet Mädchensitte "Immer doch mit Mädchensust!?

"Wenn ich ihn von fern nur sehe,
"Ach, wie stürmt dann mein Gefühl!
"Aber ist er in der Nähe
"Muß ich schüchtern tun und kühl!
"Statt ihn zärtlich fortzuwinken
"Tiefer in den Laubengang,
"Laß ich sche die Augen sinken
"Und verberg' den Überschwang!



"Ad, wenn ich ein Mann nur wäre!
"Er als Mädchen wär' schon mein!
""Nehmen" ist des Mannes Ehre,
"Unsre das Genommensein!
"Er, der Sieger doch geblieben
"Noch in jedem Kämpferspiel:
"Würde er mich wirklich lieben,
"Dräng' er kühner auf sein Ziel!

"Süßer Eros, hab' Erbarmen!
"Melb' ihm, was ich leiden muß!
"Sag: mich sehnt's nach seinen Armen,
"Und ich dürst' nach seinem Kuß!
"Sag: ich ließ mich gerne zwingen!
"Solch ein lieber Zwang erfreut.
"Rosen, rote Rosen bringen
"Will ich Dir zum Dank schon heut!"

Und mit feinen, schlanken händen Pflückt sie Rosen ungezählt.

Jeder Strauch muß seines spenden Und das Schönste wird gewählt.

Bis von Kränzen und von sosen Blüten rings der Stein bedeckt
Und der Gott aus all den Rosen Kaum die edle Stirn noch streckt!...

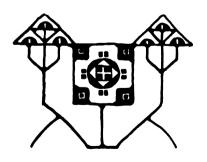
"Töricht war's, dem Stein zu klagen!" Schalt der Jüngling hinterher. "Wunder gibt's nur in den Sagen "Und auch Eros hört nicht mehr! "Doch ich will den Gott nicht lästern! "Selbst den Donnerer fing er ein! "Daß er grad so kahl wie gestern "Kann ja auch ein Zeichen sein."

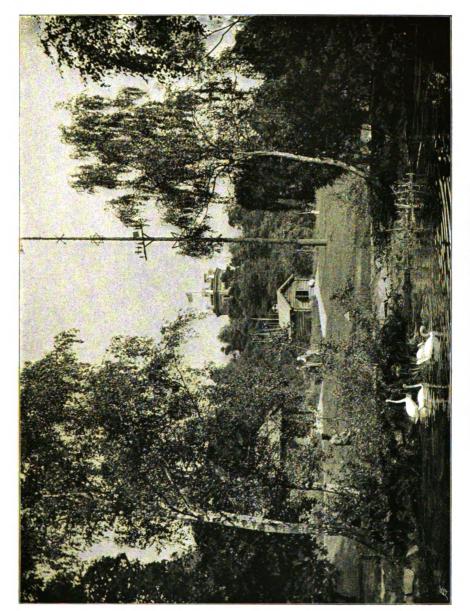
Durch des Morgens blaue Klarheit Geht er 3ag und hoffensmüd. Aber plöglich — ist es Wahrheit? Ist's ein Crugbild, das er sieht? Rosen sieht er Eros tragen Als Derkünder künst'ger Lust! Und Dertrauen stürmt dem Zagen Wagemutig durch die Brust.

Götter, alles 'überschauend,
Wissen stets den rechten Rat.
"Eros!" jauchzt er, "Dir vertrauend
"Küss" jauchzt er, "Dir vertrauend
"Küss" jauchzt er, beit und segen sie die Sterne,
"Was" — Da stockt er, bebt und schweigt:
Doller Anmut naht von ferne
Sie, vor der sein Herz sich neigt!

Kurz danach sahn Caubenschwärme Gurrend aus den Lüften gar.
Bei der kleinen Götterherme
Stand ein engumschlungnes Paar.
Beide küßten sich und glühten
In zu sel'ger Seligkeit,
Und der Gott hat seine Blüten
Lächelnd auf ihr haupt gestreut. . . .

Georg Buffe. Palma.





Der Schwanenteich von Skanfen. nach einer Photographic.

			1
			i
			1



### Das Freiluftmuseum Skansen.

### Beinz Grevenstett.

Mit dreiundzwanzig Abbildungen nach Originalaufnahmen.

(Mbbrud verboten.)

Sonnenhelle Mitsommertage tauchen in so lebhaft kundtat — mit einmal Wode.

Blaue Seen umfränzen gartenreiche Stadteilande mit traulichen, mittelalterlichen Gäßchen, aus modernen, schmuden Boulevards ragen glänzende Paläfte in die klare Luft, in zarten Duft gehülltes, walddunkles Hügelland schließt die blaue Ferne ab, eine sonntäglich gestimmte Menge - schlanke Geftalten mit blonden Röpfen und ftählern schimmernden Augen — strömt zu Waffer und zu Land ben bunten Ausstellungsgebäuden im Tiergarten zu. Der Sauch des nahen Meeres ftreicht über die Infelstadt, mächtige, alte Rirchturmgloden läuten, und helle Rinderstimmen fingen auf einem der mann vielbefungenen Tiergarten hoch über-

Boote, die von Ufer gu Ufer gleiten, bas Dahlgrensche Frühlingslied: "Våren är kommen - Der Lenz ist da!"

Ja, schon lange war er da, und ganz Schweden freute sich ber Sonne, die er brachte.

Man war bis zum Jahre ber Mordischen Ausstellung taum auf ben Gebanken gefommen, daß eine Sommerreise nach den schwediichen Stären lohnen fönnte. Nun ward die Nordlandsfahrt — zumal in Deutschland, wo ber Raifer fein Intereffe für das Reich der Mitternachtssonne



Dr. Arthur Sagelius, ber Schöpfer bon Stanfen.

meiner Erinnerung auf — ferienfest. Das Schlagwort vom nordischen Benedig, liche, leuchtende Stockholmer Schlendertage! vom nordischen Paris tauchte auf. Sunberttaufende zogen über ben Gund, lernten die Schweden schäpen und ihre Residenz lieben, und burchstreiften von Stocholm aus das Land ber schweren Goldähren die Rreuz und die Quer, überall froh und gaftlich aufgenommen. Gine feine Rultur, ein tüchtiger Menschenschlag, eine große Inbuftrie, Kraft und Intelligenz fand man hier allenthalben zu Saufe.

Die benkwürdigste Erinnerung bilbet aber für die meiften Commergafte bas Freiluftmufeum auf Stanfen - ber Schange - die den altberühmten, vom Dichter Bell-

Meinen erften Befuch hab' ich ber Infel in fröhlichster Morgenftimmung abgestattet: Für alle Welt mar bamals Fefttag in Stodholm, ein Kongreß löfte ben andern ab, - und wir Mitglieber ber Presse-Union, die wir die Gafte unfers vornehmften Rollegen, bes König Defar, waren, erlebten wohl die allerftimmungsreichste Tagung. Dichter und Journalisten. Gelehrte und Rünftler der schwedischen Sauptstadt lie-Ben fich's angelegen fein. uns ihre Beimat zu

zeigen und versteben zu lehren. Und nicht nur auf Sommerfesten und bei Banfetten - sondern auch inmitten ber nationalen Arbeit. Giner ber liebenswürdigsten und geschättesten Stockholmer, Dr. Alfred Sazelius, lud uns ein, ihn auf Stanfen zu besuchen, im Schofe feiner Schöpfung, des

Freiluftmuseums, von dem wir schon in der Beimat fo mancherlei Wunderliches gehört hatten, und er versprach, felbst unser Führer zu fein.

Bur Fahrt dahin hätte man einen ber

Angflupar, der kleinen Dampfer, benuten ten, wo über einen großartigen, modernen fönnen, die innerhalb der weitläufigen, durch Palaft hinweg, das "Nordische Museum", Seen und Kanale vielfach zerriffenen, höchst ber Blick über ein feltsames Sügelland hin-eigenartigen Stadt von Insel ju Infel glitt, barauf gang fremdartige, gang aben-

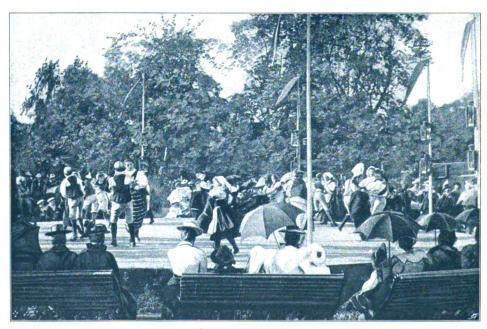


Bachtturm mit Bächtern in Landsfnechtstracht.

lichen Rand Des Tiergartensees ein gang neuartiges Be-

förderungsmittel, das wir bei der Belegenheit durchaus fennen lernen mußten. Man ftieg nämlich am Nordufer gegenüber der Ausstellungsinsel eine eiserneTreppe hinan, die zu einem kleinen Eiffelturm emporführte, sette sich da droben in eine Gondel, die an einem Drahtseil hing, und in sausender Fahrt ging's bann hoch über dem blauen See zum jenseitigen Strand hinüber, wo Fahnen flatterten, Musikbanden spiel-

eilen. Aber da gab es irgendwo am nord- tenerliche Banten ftanden. "Stanfen!" er-



Der Dorftangplat.

flärte mir ber Mann ber Schwebegonbel mit ftolgem Aufleuchten feiner Miene.

Die Damen, benen es schwindlig geworden war, bedeckten die Augen; fie haben das wundervolle Bild, das sich auf der originellen Luftfahrt uns darbot, nicht ge-Wir aber werden es immer im Gesehen. dächtnis behalten. Rund um uns ein märchenschöner Sommertag, zu unseren Füßen eine reiche, charakteristische, mächtig aufblühende Stadt, mit allen Baubern ber Natur ausgestattet, dicht vor uns der Riesenpart mit feinen uralten Bäumen und bi-

zarren Baulichkeiten, auf ben blauen Seen das luftige Sinundher der flinken, buntbewimpelten Boote und auf allen Wegen ein feiertäglich geichmücktes, fröhliches Bolf mit ftrahlenden Feiertagsgesichtern.

Faft wollte einen ein leichtes Zaudern ankommen, als man nach glücklicher Landung pflichtschuldigft dem Rendezvous mit dem Berrn Mufeumsdirektor 311= itrebte.

Aber es galt ja "Freiluftmuein feum" zu fehen. Und bei diesem Wort -- für die meisten damals erft ein loser Begriff hob sich einem förm-

lich die Bruft, und man atmete die fonnedurchleuchtete, sommerwürzige Meeresluft ein.

"Sie werden ein großes Kuriofum sehen!" hatte mir einer meiner neuen schwedischen Freunde noch am Abend zuvor zugerufen, als wir auf dem altertümlichen Marktplat von "Gamle Stockholm" — dem "alten Stockholm" der Ausstellungsstadt bei manchem auten Becher falten Buniches dem Lautenspiel und ben Bolfsweisen Sven Scholanders bis tief in die helle Sommernacht hinein lauschten.

Aber es war tein Auriofum. Es war fein ganges Leben gehörte. ein Erlebnis.

Wir haben in Deutschland damit begonnen, unfere zoologischen und botanischen Garten fo planvoll auszubauen, daß bem Sonntagsspaziergänger, ber ihre Alleen durchwandert, ein guter Lehrstoff spielend and angenehm zugetragen wird. Was Dr. Alfred Bagelius auf ber großen "Schange" von Stockholm geschaffen hat, ift viel, viel umfaffender: fein Bert gibt einen anheimelnden Anschauungsunterricht in der gefamten Natur- und Bolferfunde feines Beimatlandes in lückenloser Bollständigkeit. Und dieses Museum ift heute der Haupt-

wallfahrtsort StockholmerBürgerschaft, es steht unter Gottes freiem Simes mel, enthält feinerlei weißgetünchte Sale, feine feierlichen, pedannumerierten Glaskaften: es ift das nationale Leben felbst, das hier auf einem weiten, feeumspülten Sügeleiland in Bauwerfen, in Trachten, in Industrien und Bewerben dem Beichauer vorgeführt wird. Bon ben Uranfängen schwedi= scher Kultur bis zum Zeitalter bes Dampfpfluges und der Turbinen stellt Der Ridelharfenichläger. dieses "Stanfen" die

> bens bar — und alle, auch die entferntesten Gebiete des weiten Landes sind so, wie fie fich bis auf den heutigen Tag erhalten haben, in charakteristischen Abschnitten hier wiedergegeben, in Gruppen ihrer Bewohner mit allem, was fie in ihrer Beimat zum Leben brauchen. Rein Saustier, fein Sausgerät ift vergeffen, fie leben bier inmitten ihres gewohnten Milieus, umgeben von derfelben Fauna, berfelben Flora.

> Unlängst ift Dr. Hazelius geftorben. Sein Wert lebt weiter - Diefes Wert, bem

Sch febe ihn noch, den freundlichen Ge-

lehrten mit den blauen, lieben Augen und aus suchte ich fie zu neuem Leben zu erbem feinen, etwas nervojen Beficht, wie er weden. Ich taufte auf, zu fo viel meine uns an jenem festlichen Morgen burch ben fleine Studentenbarschaft reichte.

großen Bart führte, ba und bort fteben blieb, in feiner oft humoriftischen Art uns auf dies und bas aufmertfam machte und uns babei im fröhlichen Blauderton die einfache Geschichte bes allmählichen Werdens diefer großen Schöpfung erzählte.

"Meine Sammelwut hat fich ichon in meiner Studentenzeit geregt," fagte er in feinem etwas fremdflingenden, aber gang geläufigen Deutsch. "Natürlich sammelte ich feine Goldfüchse. Diefe Gepflogen-

heit haben die deutschen jungen Berren ja auch nicht. Rein, ich fammelte allerlei bunten Krimsframs, ber oft genug die helle Lachluft meiner Kommilitonen herausforderte. Wenn ich nämlich in Dalekarlien, meiner engeren Beimat, wo ich meiftens die Sommerferien verbrachte, die malerischen, alten Bauerntrachten fah, bann bilbete bas immer mein ganges Entzuden: Die Bewebe, fo einfach fie fein mochten, die Farben, fo grell fie waren, die charafteriftischen Schurzen und Mieder, die Bauernjaden mit den wert-

vollen Anöpfen, die immer den Stolz des Besitzers ausmachten, der Kopfput ber Mädchen und fo noch hunderterlei. In jenen Rahren neigten sich ja schon, wie allerwärts, fo auch bei uns, die Landleute mehr und mehr ber ftädtischen Rleidung zu. Ram ich in den Ferien wieder, fo vermißte ich immer öfter irgendein charafteristisches, mir lieb gewordenes Unbenten an die alte Beit. Die biedere Tracht, die die Großeltern als Brautleute getragen hatten, mar für den jungen Nachwuchs beim Tode der Alten wertlos geworden; der bunte, trauliche Kram wanderte in die Trube. Run, und bar-



Gine Dalefarlierin: Rerftine.

lieben mir Verwandte taufend Kronen - für meine Berhältniffe bamals ein fleines Bermögen, bedenfen Gie, elfhundert Mark nach Ihrem Beld - und bie find bann das Stammkapital des Norbischen Museums geworben."

Über die unsagbare Mühe, aus diefen winzigen Unfängen einer Trachtensammlung das umfaffenbe Riesenwerf ichaffen, iprach er nicht. Er legte die weitere Entwicklung nur in furgen Umriffen bar. Bon ben vielfachen Enttäu-

ichungen, ben beschwerlichen Wanderfahrten und Studienreisen, den Sammler- und Besitzersorgen, die ihn im Aufundnieder bes langfamen Werbegangs gewiß schwer genug heimgesucht hatten, schwieg er.

Beim Sammeln ber Trachten war Sazelius nicht lange fteben geblieben. Innig gesellt mit ber Trachtenkunde ift ja die Runde ber volkstümlichen Gebräuche, ober auch die Runft einer besonderen Webe- oder Färbetechnik, ja bis in die tiefften Schäte ber Bolfspoefie hinein leuchtet die Renntnis

diefer heimatlichen Überbleibsel aus ber guten alten Beit, da der Großvater die Großmutter nahm. Bervollständigung des Bildes, das die Tracht aus diefer und jener Landschaft bes Binnenlandes gab, gehörten daher der Webstuhl ober ber Bettichrant, ber roh bemalte Milcheimer, der Stublwagen, ein Bauernlinnen, Binnteller ober holzerne Suppenteller, eine funftlos geschnitte Trube — ja wohl gar bas Stuck Dachfirst, wo die pom bunkelroten Giebelbalten freuzweis übereinander hinausragen und mit Drachenföpfen versehen sind.

Ein enger, fleiner Raum mit mehreren Berichlägen

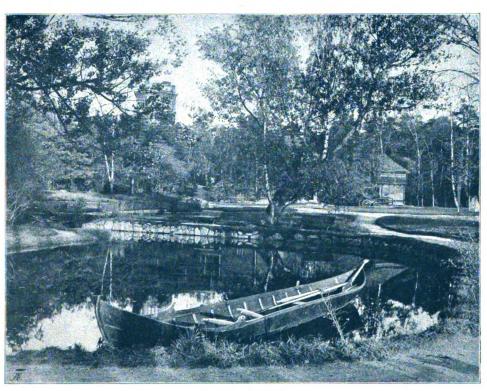


Bobbe Goljaryb, ber Boltsfanger.

bildete viele Jahre hindurch das "schwebisch = ethnographische Rabinett" bes jungen Hazelius. Die Menge ahnte noch nichts von ben Schäten, die bort aufgestapelt maren. Aber die Rulturhiftorifer, die Ethnologen begannen darauf aufmerksam zu werden. Arthur Hazelius galt in Univerfitatstreifen bald für einen ber beften und gründlichsten Renner ber ffandinavischen Natur- und Bölkerkunde. Stiftungen vervollständigten sein Privatmuseum, für bas er endlich, unterstütt durch Fachgenoffen,

Dr. Hazelius aber tat ba einen bedeutfamen Schritt, ber in seinen Freundestreisen zunächst Berblüffung, bann aber in gang Stockholm, banach in gang Schweben Bewunderung und Freude hervorrief: er machte feine inzwischen großartig angewachsene Sammlung ber Nation zum Geschent.

Das war vor einem Bierteljahrhundert. Schnell vergrößerte fich bas Wert, als nun auch reiche staatliche Mittel zur Berfügung ftanden. Gin Neubau um ben anbern mußte errichtet werben, um die tolof-



Der Rarpfenteid.

imstande war.

Damals hätte er ein reicher Mann werden fonnen; hatte er das Beug zu einem Spefulanten in fich gehabt, es mare ihm fogar leicht geworden, Millionar zu werden. Die reichen englischen Sportsleute, die auf ihren Sachten im Sommer zum Lachsfang in den Stären erschienen, hörten von der originellen Sammlung und begannen den jungen Gelehrten mit ftetig fteigenden Ungeboten zu bedrängen.

ein etwas ansehnlicheres Gebäude zu mieten falen Schätze zu bergen, die Arthur Hazelius - er war inzwischen zum Direktor bes Nordischen Museums ernannt worden auch jett noch unermüdlich herbeischaffte. Beute fteht auf einer ber großen Infeln im Often von Stockholm, dicht beim Tiergarten, ein großartiges Palais mit ftolzer Front, das die hochbedeutende Schöpfung bes ehemaligen armen Studenten enthält.

Sein "Stansen" aber, bas ber unermüdliche Hazelius im Jahre 1890 auf bem Sügel zwischen dem Nordischen Museum, bem Tiergarten und bem Rosental gegründet hat, war bis in seine letten Lebenstage seine Lieblingsschöpfung.

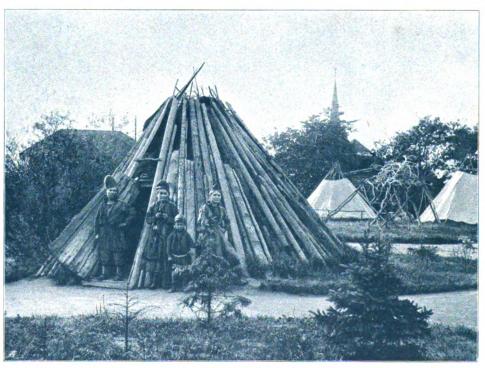
"Ich fagte mir, diefes Freiluftmuseum müßte ein Schweden en miniature werden. So könnte es bem Studierenden ebenso wie bem Mann aus bem Bolf bienen, um ihnen ein anschauliches Bild ber schwedischen Natur zu geben, ein Bild vom Leben und Treiben ber Bewohner zu allen Zeiten und in allen Gegenden bes Landes, ein Bild der Tierund Pflangenwelt. Bald, Feld und Biefen, Seen und Felfen follten fie bier finden, in jo natürlicher Beije gusammengestellt, bag bie Übergänge gang organisch und harmonisch wirken. Und die Häuser und die Wöbel sollten nicht tot dastehen wie die Modelle und Antiquitäten hinter ben Glaswänden der Mufeen: nein, mein Freiluftmuseum follte belebt fein von fleißigen, warmblütigen Menschen, wie mein ganzes Baterland, und fie follten hier die Trachten, die patriarchalischen Sitten, die Bolksweisen und Tange ber alten Beit pflegen, fo wie fie in den weltabgeschiedenen Landschaften da und bort versteckt noch heute erhalten find. Wenn in wenigen Sahrzehnten von

ben alten Spielen und Tänzen sonst nur eine Sage zu berichten wüßte ober eine Note in den Folianten der Kulturhistoriker, — hier soll eine lebendige Tradition erhalten bleiben, die meinen Landsleuten immer wieder Kunde gibt von dem, was die alles nivellierende Tünche der Großstädte ihnen zu rauben im Begriffe steht!"

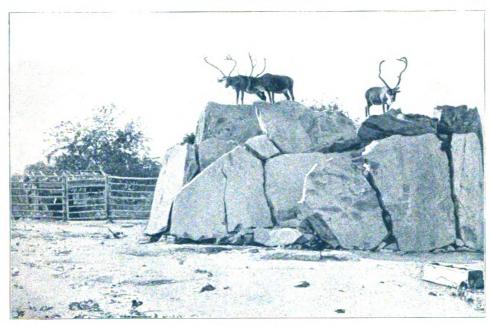
Vom Gustaf Basa "Weg waren wir unter diesen Gesprächen an einer altertümlichen Wachtstube vorbei durch bergansteigenden Waldpark zum Rand einer weiten Wiese gelangt.

Ein zauberisch schönes Bild erwartete uns hier. Und fröhliche Musik — ein altes schwedisches Bolkslied, aus ein paar hundert jungen Kehlen erklingend, begleitet von altnordischen Instrumenten, zumal der seltsamen Nickelharse, die ein knorriger Bauersmann schlug — zwang uns in ihren Bann.

Inmitten bes Wiesenplanes erhob sich ein hölzerner Dorf - Tanzplatz. Dort brehten sich an die fünf Dutend schmucke junge Mädchen im Ningspiel und im Bändertanz, blonde, blauäugige Schwedinnen in den malerischen Trachten aller Landschaften. Ein



Das Lappenlager.



Das Renntiergehege.

Farbenreichtum, ein Frohsinn, ein Reichtum der Linien, ein Wechsel der Gruppen — ganz einzig durch die natürliche Art der frischen, jungen Dinger, sich zu geben, der jede theatralische Pose, jede affektierte Künstelei sehlte. Am originellsten wirkten die Dalekarlierinnen in ihren spizen, schwarzen oder weißen Filzmützen. Fast jedes Kirchspiel im Binnenlande besitzt seine besondere Tracht, die sich wenigstens in der Zeichnung, der Farbenzusammenstellung der Schürzen oder dem Arrangement des Haars oder Kopfputzes von der des Nachbarortes unterscheidet.

Die freie, felbstbewußte, stolze Art ber Schwedinnen hat etwas Imponierendes. Ein bemokratischer Zug liegt in ihnen. Die jungen Mädchen, die hier an den Festtagen Trachtenumzüge und Tanzspiele veranstalteten, waren feine bezahlten Schauftellerinnen. Es befanden sich darunter junge Damen der beften Befellichaft, Lehrerinnen, Studentinnen, aber auch Berkäuferinnen, weibliche Postbeamte (die meisten Postschalter werden in Schweben durch Frauen bedient), und schließlich auch Schulkinder. Nirgends sonft habe ich eine fo freie, selbstsichere Vorurteilslofigkeit wieder gefunden. Dr. Hazelius machte seine Gafte mit benjenigen jungen Schwedinnen befannt, die eine zweite Sprache zelius.

beherrschten: zur Seite bes verehrten Gelehrten machte uns von da ab die blonde Jugend von Stansen die Honneurs.

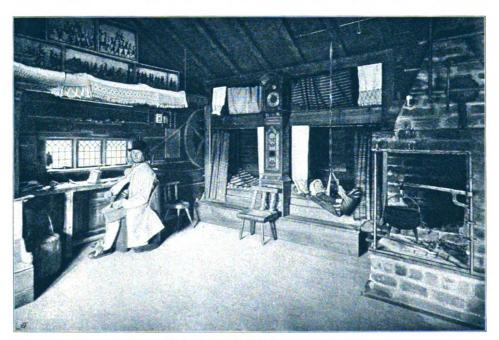
Ich schloß mich Fräulein Kerstine an. Die war auf unsere Gruppe forsch zugestommen, hatte Damen und Herren kräftig die Hand geschüttelt und begann sogleich flott mit ihren Erklärungen.

Sie weilte ichon ben gangen Sommer in der Ausstellung. Man hatte ihr und noch fünf anderen Dalekarlierinnen ein schmuckes Holzhäuschen angewiesen, worin sie mit ihrer Lehrerin wohnten, unter beren Leitung fie die verschiedenen Arten der weiblichen Hausindustrie ihrer Heimat vorführten. Un ben Festtagen beteiligten sie sich an ben Tänzen auf bem "Dansplan" - und fie freuten sich schon alle auf den noch bevorstehenden Johannistag, bas größte nordische Sommerfest. Da follten bann bie Tange um die "Majftang" herum ausgeführt werben, zu Sunderten ftromte die Bevolferung aus Dalarne herzu, und gewiß tam ber König mit feinem Sof, und bann murbe alle Welt den drolligen, alten Jödde Göljaryd hören wollen, der ein berühmter Bolfsregitator war. Am schönften sang er die alten Bellmannslieder — oder "Nedens Polska", das berühmte Lied von Af-Und fröhlich und unbefangen

ben Gingang bes Bolfslieds bor fich bin: "Djupt i hafvet på demantehällen Necken hvilav i grönan sal; nattens tärnor spänna mörka pellen öfver skog, öfver berg och Ihr junges, ftrahlendes Geficht, ihr blondes haar, ihr ftolges Räschen, ber frische Mund mit ben weißen Bahnen, bagu die kleidsame Tracht, ihr anmutiges, kerngefundes Befen - fie hatt' es ichon manchem jungen Bergen antun konnen, bas kleine Fräulein Kerftine. Aber bas bertrauensvoll Zutuliche und Familiare, bas ber Berfehr hier oben auf Stanfen an fich

fummte fie mit ihrer frifchen Stimme wie's bann weitergegangen fein mag, bas ftimmungsvolle, alte Lieb, bas die Sage von König Agirs Töchtern befingt.

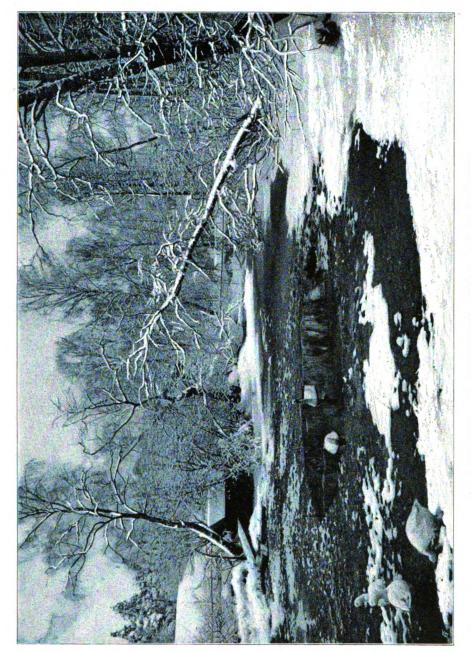
> Auf Schritt und Tritt gab's nun zu schauen und zu bewundern. Scheinbar felbstverftändlich, jedenfalls ganz ungefünftelt, reihte fich eins ans andere: und boch lag in jedem, auch bem unscheinbarften Detail, ein wohlüberlegter Plan. Um Teich befinbet sich ein Gehege für die nordischen Schwimmvögel, die Möwen, Schwäne und Eiberganfe. Das Felsgestein, bas die Giberganfe umflattern, die fleine Infel Offerholmen, trägt ein paar lapplanbische Bogen.



Wohnzimmer im Saufe aus Mora.

hatte, besaß eine haarscharfe Grenze, eine Grenze, die nur der Takt empfindet, für bie es feine geschriebenen oder gesprochenen Gefete gibt. Wir mußten ihr, all' unfere schwedischen Renntnisse zusammenwerfend, bas Lied vom Neck ins Deutsche überseten, und während wir am Schwanenteich entlang zogen, bem reizenden, fleinen Gee inmitten ber Schanze, von lichtgrünen Birken umstanden, sangen wir nach ihrer Melodie über Wald und Berg und Tal . . . " Und vorbei - auch bem feltenen Schwarzsiuchs

Auch das Gebuich, das die großen Räfige der wilden Bögel umrahmt — Schneetauben, Auerwild, Birthühner, Gee- und Ronigsabler - schließt sich im Charatter ber rauhen Natur bes Nordens an. Bis es fich bann zum Balburshain verdichtet, wo die beiben Bärengrotten liegen. berget, ein Erzberg, ift auf dem Weg zu ben Baren zu überschreiten. Große Erzblode - Gifen, Gilber und Rupfer fröhlich mit: "Auf bem Demantfels in find aus ben bedeutenbsten Gruben Schwe-Meereswogen ruht' der Neck im grünen dens dahin geschafft worden. Fessig wird's Saal; einen Schleier ftill die Elfen zogen am Nordrand von Stanfen. An Füchsen



Der Schwanenteich von Skanfen im Winterkleide. nach einer Photographie.

		İ
		!
		·

begegnen wir — an Wölfen und Bielfragen vorbei gelangen wir bis zu einer Lappländerhütte, aus dem äußerften Norden hierher verpflangt. Der Charakter ber Landschaft täuscht hier mit großer Runft die Nähe des arktischen Bebiets vor. Rein Baum, fein Strauch icheint fortzukommen, bas graue Felsgestein gibt ber Landschaft einen tief mclancholischen Bug. Gine fleine Strede weit geben uns bie gutmütigen, nur auf ben Wolf breffierten Lapplander-

lich wenden, um zum Lappenlager zu gelangen. Die aus Renntierfellen ober grobem Balkenwerk hergestellten Nomadengelte find von wirklichen Lapplandern und beren Familien, ihren Renntieren und Hunden bewohnt. Es find zutrauliche umziehen — balb burch Wald und Feld Leutchen, die fich mit bäuerischen Schnitarbeiten beschäftigen, sich überhaupt gang ober burch Dorfanlagen, von benen jeder gelehrig zeigen. In dem dicht dabei be- Mauerstein, jeder Giebelbalten, jede Stall-



Bauerinnen aus Mora.

hunde bas Geleite, als wir uns fubmeft- ihren Liebling, ein besonders schmudes, weißes Renntier. Es fommt auf ihren Lockruf auch fofort an die Planke heran und beginnt ben Lederbiffen - ein Stud Schwarzbrot — schmapend zu verzehren.

Auf ben breiten Wegen, Die ben Sügel führend, bald an felfigem Beftade entlang findlichen Renntiergebege zeigt uns Rerstine tur einem charakteristischen Bau weit ba

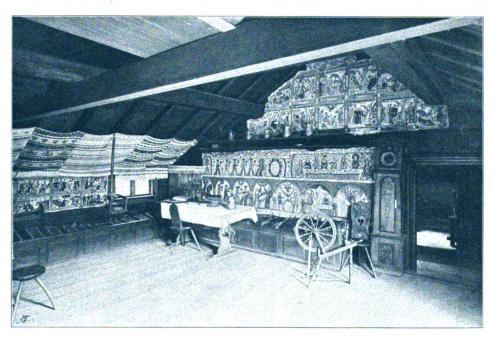


Bohnung bes reichen Bergmanns Sinderniffen aus Baftmanland.

brinnen im Reich entstammt — ist es immer belebter geworden. Überall mischen sich die malerischen Volkstrachten in das Gewühl. Kerstine tauscht Grüße aus mit ihren Landseleuten — die und jene muß näherkommen und sich in ihrem Sonntagsstaat betrachten lassen. Das geschieht alles so frei und harmlos, so selbstwerständlich, und dabei mit einem solchen Sifer, den Damen die Art des bei der Arbeit verwendeten Stichs oder einer besonderen Stickeri, beizubringen, daß man miteinander gut Freund geworden ist, noch bevor der erste Rundgang um die originelle Schanze seine Gnde erreicht hat.

ihrem Nachtlager brennt — wir sehen das primitive Hausgerät, das den einzigen Besit der Leute bildet, beim Eintreten in das aus der Einsamkeit hierher verpflanzte, armselige Heim. Alls geistige Brücke dient die Bedürfnislosigkeit dieser Ürmsten zur Wanderung in älteste Zeiten, schließlich in Urzeiten. Bei einer alten Steinnehwerkstatt stoßen wir auf große Schleissteine und Handmühlen aus der Steinzeit. Auch Prangern und Opferstöcken, sowie Meilensteinen aus früheren Jahrhunderten begegnen wir auf unserer Wanderung.

Je nicht wir uns bann aber wieder



Bohnftube im Saus aus Blefinge.

Die Hauptsehenswürdigkeiten folgen aber jest erft.

Über einen ländlichen Kirchhof mit altertümlichen Grabsteinen und Denkmälern — der einzigen Nachbildung auf Skansen neben dem benachbarten Häsjöstapeln, dem spitzen, hölzernen, mit Schindeln gedeckten Glockenturm, dessen Driginal in Jämtland skeht, — führt uns Kerstine nach Tjärdalen zu einer Teerbrennerei. Hier bekommen wir in einer halb unterirdisch gelegenen Steinhütte aus Halland und einer Köhlerhütte einen Einblick in das Leben der in halber Wildnistlebenden Waldarbeiter.

dem festlichen Mittelpunkt von Skansen nähern, dem Tanzplatz, von dem noch immer die charakteristischen, nordischen Weisen in den hellen Sommersonntag klingen, desto belebter, desto wohlhäbiger wird die Szenerie.

Wo immer in schwedischen Landen ein schöner, alter Bauernhof, der für die ländsliche Baukunst Charakteristisches bot, dem Aberuch verfallen war, da hatte sich schon seit Jahrzehnten stets Alfred Hazelius eingestunden, um sich in den Besit des Grundstücks zu bringen. Genau so wie es am Fjord oder im Walde stand, am Seeufer oder im Gebirge droben, so erhebt es sich

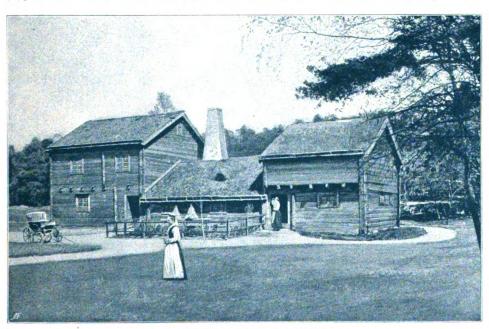
jest in der mit feinstem Takt in innige Übereinstimmung gebrachten neuen Landschaft auf Stanfen. Morastuga, bas Bäuschen aus Mora, Dalarne und die Rnagasftuga aus Halland, find mit die bedeutendsten Schäte diefes Mufeums. Sie find bis jum letten Möbelftud und Sausgerät vollständig bem neuen Grund und Boden einverleibt und stehen da, als ob fie ichon jahrhundertelang hier ftunden. Jedes Stubchen ift bier ein Museum für fich. Da fehlt weder die schwere Trube für die Ausstattung ber Saustochter, noch ber Sumpen des Hausherrn, die

farbigen Webereien der Bäuerin. Auch die im Zeitgeschmad möblierte Wohnung eines Bergmanns, des reichen Hindernissen und seiner Frau Maria, von der Grenze zwischen Läftenanland und Dalarne, ist bis ins kleinste erhalten. An vielen Stellen hat die Hand des ehemaligen Besitzers selbst mitgeordnet. Im Original steht am Walderand auch der Gartenpavillon des Theosophen Swedenborg, des "Geisterschers und



Gartenhaus bes Beifterfehers Swedenborg.

Schwärmers", wie Kant ihn nannte. Wieber nimmt uns ein schattiges Waldtal auf, in dessen lauschigem Grund ein paar dunkle, verschwiegene Seen liegen, und wir erreichen Oktorpsgärden. Das ist nicht weniger als ein ganzer Bauernhof, so wie ihn Hazelius aus der Landschaft Halland übernommen hat: ein viereckiger Hof mit strohgedecktem Bauernhaus, ein wahres Juwel in seiner Stileinheit. Einsame Waldwege führen von



Bauernhof aus ber Lanbichaft Blefinge.

bem sonnigen Bauerngärtchen durch dunkeln Forst aufs Feld hinaus. In Gehegen finben wir da Rehe und Elentiere. Und noch ein Stud weiter - wieber mehr bem Mittelpunkt zu - ftogen wir auf eine norrländische Sennhütte, bei der sich ein vollftändiger Ruhftall befindet, Ziegen grafen dabei, gotländische Ponn, die Arishirsche haben hier ihr Behege, und als Wahrzeichen bient diesem malerischen Landschaftsausschnitt ber hochragende Glodenturm Belleftabftapeln, der aus Oftergotland hierher gebracht worden ift.

Aus Oftergotland stammt auch das Modell ber Borratstammer von Björkvit, des älteften hölzernen Gebäudes von Schweben; uralte landwirtschaftliche Beräte befinden fich barin, ber Dreschklog mit Göpel, hölzerne Pflüge ufw.

Ein einziger Tag genügt nicht, um bas reiche und kostbare Material aller Zeiten zu überblicen, das hier in organischer, scheinbar so funft- und müheloser Beise mit verschwenderischer Sand ausgestreut ift. Bei jeber Begbiegung ftogt man auf neue Uber-Hier stehen noch Kirchboote raschungen. aus Dalarne, ferner jene schmalfitigen Boote

für die Stromschnellen in Nordichweben, bort Bagen und Schlitten aus den verichiebenften Berioden, auch der Reichtum an Tieren ift noch lange nicht erschöpft.

Aber was bas Studium dider Folianten und umständlicher Reisebeschreibungen nie und nimmer zuwege bringen fann, bas gibt ein einziger Drientierungsspaziergang, ben man mit hellen Augen durch dieses Freiluftmuseum ausführt: ein plaftisches, unvergefliches Bild bes ichwedischen Bolkslebens, wie es sich im Wechsel der Jahrhunderte in Wald und Keld entwickelt hat und wie man's, zumal in ben bon ber Rultur am wenigften berührten Teilen der Proving, nur auf mühfamen Reifen weitab ber großen Beerstraße noch



brauche: Die Bludbringerin.

Rerftine ben "Bredablid" vorbehalten. Bon biefem Aussichtsturm sollten wir noch einmal bas gefamte Gelände überblicen. Reben bem impofanten Bauwert, das fich auf dem höchften Bunkt ber Schanze erhebt, gab's allerlei Erfrifchungen, von jungen Mädchen in Nationaltracht gleich Kerftine gereicht. Entstammen diese Aufwärterinnen auch einfacheren Berhältniffen. als die Pflegebefohlenen der Handarbeitsschulen, so find fie boch feinesmegs mit unferen Rellnerinnen auf eine Stufe zu ftellen, 3. B. nehmen fie bon ein Trinkgeld niemand an - ebensowenig wie Glodenturm aus Oftergotlanb.



bas in historischen Kostümen der Zeit Gustav Abolss und Karls XII. den Dienst versehende Wärterpersonal des übrigen Museums.

Kerstine brachte uns noch bis zur Plattform des Aussichtsturmes, dann verabschiedete sie sich herzlich und unbefangen, so wie sie zu uns gestoßen war, mit Händedruck von einem jeden.

Die Begeisterung aller Besucher — auch die Teertonnen berjenigen, die mit einiger Stepfis ben bas andere ab!"

Alles junge Volk fliegt hinter dem Renntier in der leichten Pulka auf dem gefrorenen Schnee dahin — oder die Soldaten, aus der Stockholmer Garnison drüben, dauen Schnee- und Eisfestungen und erstürmen sie. — Diesen Herbst werde ich zum erstenmal hier in Stockholm verleben. Davon hat man mir schon viel Schönes erzählt. Allerorten brennen dann immer die Teertonnen — und ein Feuerwerk löst das andere ab!"



MIte Boltsipiele auf Stanfen.

Rundgang begonnen hatten — war sie schon gewohnt. "Es ist ja der Lieblingsausenthalt nicht nur der Stockholmer, sondern auch aller Fremden geworden, so kurze Zeit es erst besteht, unser Freilustmuseum!" meinte sie. "Und Sie müssen nicht glauben, daß es nur an den schönen Sommertagen so besucht ist wie heute. Im Winter gibt's oft Tage, an denen zehntausend Gäste auf Skansen sind. Um Weihnachtstag besonders."

"Aber dann haben Sie hier doch Schnee?" fragte einer ber Fremben.

"Bewiß. Und dann ift's erft recht luftig. "Fare well!"

Es lag eine kindliche Freude in ihrem hübschen, strahlenden Gesichtchen.

Munter schritt sie von dannen. Wir sahen dem frischen, unverbildeten Geschöpf, das, aus seiner Waldeinsamkeit hierher verpflanzt, etwas von der Urwüchsigkeit seiner Heimat hier ausdreitete, noch lange nach. Ihre originelle, spize, schwarze Filzmütze war in dem Gewühl der Sonntagsspaziergänger noch dis zum Rand des Baldurhaines zu versolgen. Dort wandte sie sich noch einmal um und winkte uns mit ihren hellen, stahlblauen Augen einen letzten Gruß zu: "Fare well!"

Unter uns war Schweigen entstanden. Das unvergleichlich schöne Bild, bas bie Rundsicht hier oben bot. feffelte Sinne.

Es war aber auch ein Mittsommertag. wie fie uns in Deutschland nur felten beschieden find. Und alles, was das Festprogramm für ben Rest dieses Tages bot, ward noch

daher von ben meisten geschwänzt. Bum Abenteuern, seinen hoffnungen und Ent-Sonnenuntergang fand fich hier oben eine würfen für die immer reichere, immer fröhliche, gut gufammenftimmende Berfamm- vollständigere Ausgestaltung feines Freiluftlung ein. Dr. Alfred Hagelius faß mitten museums. Und voll Stolg fprach er von unter uns.

feinen Fahrten über Land, feinen fleinen tungereichen Umt ber Leitung von Stan-



Barengwinger.

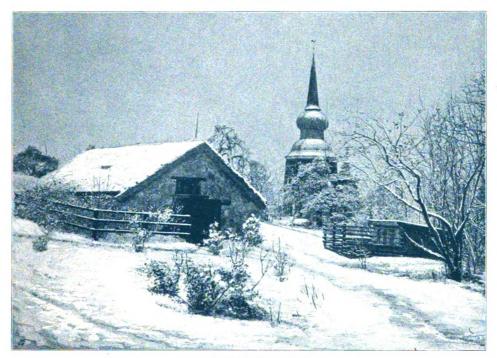


Schlitten mit Lapplanberhunben.

feinem Cohn, ber einstmals nach feinem Da erzählte er noch manches von Tod sein Nachfolger in dem verantwor-

> sen werden sollte. Rascher, als geahnt, fam diefer Tag der Ablösung. Und Dr. Hazelius junior hat feinem großen Borganger nur Chre gemacht. Aber vor knapp einem Bierteljahr hat auch ihn, ben Jungen, ber unerbittliche Genfenmann von biefer Welt abgcrufen.

Die Conne ftand tief - und fast im Norden. Unter uns wogte noch ber festliche Bertehr in ber hellen, lauen Sommernacht. Man hatte die Bogenlampen angegundet, aber es blieb um diese Sahreszeit felbft in ber furgen fonnenlofen Beit - ben Stunden vor Mitternacht bis früh um zwei Uhr — ja immer noch so hell, daß man unterm lichten Nachthimmel lefen konnte. Rerftine und ihre Freundinnen weilten längft Aber durch die geheimdaheim. nisvollen Waldwege bes Balburhaines luftwandelten noch allerlei Bärchen. Musik klang aus ben großen Etabliffements des Tiergartens herüber - von Saffelbaden und Tivoli. Der breite, tiefdunkle Mälarsee jenseits der Inselftadt, beren Silhouette fich haarscharf gegen den Nachthimmel abhob, bildete den



Rorrlanbifde Gennhütte.

einzigen Bunkt ber Rube. Sonft beutete Bekanntichaft ben Sobepunkt unferer festnichts darauf hin, daß es schon wieder frohen Ferientagung bildete. zum neuen Tage ging.

Er, ber Gefeierte, ftand mitten unter Bir feierten Alfred Bagelius, ben uns, bescheiben abwehrend, aber mit einem Schöpfer von Stanfen, und fein Wert, beffen gludlichen Lacheln, bas feine Buge verklarte.

# heddy holden.

#### Karl Johnsen.

3ch ftand an der Effe, am flammenden Berd Und habe die Gluten, das Seuer genährt, Da fah ich Dein Antlig, von flammen umloht, heddn holden, mein Leben, heddn holden, mein Tob.

Und als ich den hammer am Amboß ichwang, Da raunte dazwischen ein lieblicher Klang -Dein Kichern, Dein Cachen in flammen und Shlot -

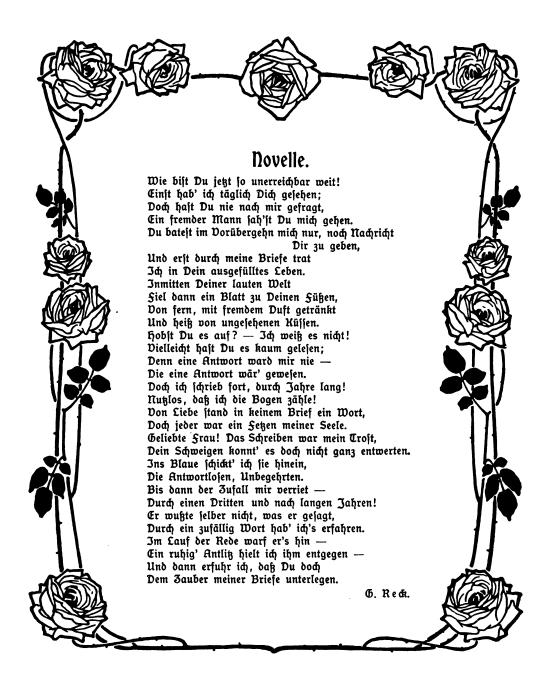
heddn holden, mein Leben, heddn holden, mein Tod!

Da schlug ich im Born, daß der hammer zerspellt' Und löschte die Gluten und 30g in die Welt -In die Welt, in die Weite, ins Morgenrot heddn holden, mein Ceben, heddn holden, mein Tod.

Nun lodert's noch um mich, wie flammen und Brand -

O hatt' ich den hammer, die Balge gur hand! Wer löscht meine Liebe, zerschlägt meine not? heddn holden, mein Leben, heddn holden, mein Tob?







Beimkehr. Bronze von Beinz Miller- Oberkaffel.

			·	



## Eisgang.

#### Roman von Carl Manfred Kuber.

(Abbrud verboten.)

cla muß wirklich einmal lernen, sich zu bas Gefühl haben konnte, als wären sie an D fügen!" sagte Tante Malwine und Stelle getreten von etwas anderem, mas schob ostentativ und geräuschvoll ihren Teller beiseite. Befagte Sella erflärte barauf, baß fie feinen Braten mehr effen tonne, ftutte ben Ropf in die Sande und begann gu weinen, halb tropig und halb unglüdlich, aber jedenfalls mit einem fehr reichlichen und andauernden Tranenerguß. Sella mar ein hübsches junges Mädchen von achtzehn Sahren, beffen gefunder, wenn auch biegfam grazibser Körperbau eigentümlich mit bem garten nervojen Beficht, ber madonnenhaften haartracht und ben tiefliegenben, blauen und etwas fieberhaften Augen fontraftierte. Das Merkwürdigfte an biefem Besicht mar ber Ausbruck besselben: es mar, als ob aus ber Überfülle golbener Haare und aus vollen Formen und gefunden Farben ländlicher Schönheit etwas hervorlugte, was nicht gang ju ber physischen Berfonlichkeit und ben Berhältniffen ihrer Umgebung zu passen schien, zum mindesten etwas, was als perfonliches Moment ber Unruhe in gesunder Gleichmäßigkeit erschien und alles, was Rraft war, einer intensiven Innerlichkeit unterftellte. Und alles in allem war fie, obgleich fehr ichon, weniger schön wie interessant. Bella wußte weder daß sie schon, noch daß sie interessant mar. Sie wußte nur immer fehr aut, mas fie wollte, und diesmal wollte fie zu Sause bleiben und nicht zu Barenburgs fahren aufe Nachbargut zum Ball und Gartenfest. gur Feier ber Johannisnacht. Die Ginladung dazu hatte fie eben befommen, zugleich mit ihrer Mutter und Tante Malwine, ber einzigen Tante ihres jugendlichen Daseine, die aber diesen Beruf voll und gang auszufüllen bemüht war. Hellas Mutter mar eine feine aristofratische Dame. mit ftreng abgegrenzten, fühlen Umgangs-

jene Frau gesucht und nie gefunden hatte. Sie stammte aus einer alten Patrigierfamilie einer nordischen Sansaftadt und hatte als gang junges Mädchen einen Berwandten gleichen Standes geheiratet, ber fie aus dem bunten gesellschaftlichen Treiben ihrer Familie hinaus auf seine einsame Scholle nahm, auf jenes weltentlegene, fleine, nordische Ritteraut, mit bem fein Stamm feit über einem Jahrhundert in traditioneller Gleichmäßigkeit verwachsen war. Und Berr und Frau Berborg lebten lange Jahre lang zusammen und waren beide geschmachvoll und gut genug erzogen, um nebencinander her zu leben und sich eigentlich in nichts gu begegnen, als in ber ausgesprochenen Averfion gegen alles, was pobelhaft und ohne Formen war. Was eigentlich Frau Berborg gesucht und nicht gefunden hatte, hat fie niemals jemand gesagt, auch nicht ihrem Manne, ber nicht allzulange nach Hellas Geburt an einem heftigen Fieber gestorben war. Seitbem lebte Frau Berborg noch stiller und zurudgezogener, und außer ihr. Hella und bem Gutspersonal tam taum jemals eine Menschenseele in bie einsamen Tore von Neuhof. Das war hellas Mutter, und Hella stand sich aut mit ihr. so ungefähr. wie man fich mit einem guten Bekannten fteht, den man gerne mag und den man schon lange kennt, so lange, als man sich erinnern kann. Auch jest legte Frau Herborg beruhigend die schmale weiße Sand auf den Goldscheitel ihrer Tochter und suchte ihr bas Weinen auszureben.

"Ich hätte nichts bagegen," fügte fie hinzu, "wenn hella zu hause bliebe. Die Nächte sind oft noch fühl und man fann fich leicht erfalten, wenn Barenburgs auch nicht weit wohnen, so baß fie zeitig zurück formen, bei beren forcierter Betonung man fein tann. Es ift die Boefie ber Johannisnacht, Malwine, da muß man manches nachfehn, und wenn Hella sie nun lieber zu Hause genießen will . . . "

"Gegen bie Johannisnacht habe ich gar nichts." fagte Tante Malwine icharf und prononciert, "aber ebenfogut weiß ich, daß ein junges Mädchen unter seinesgleichen gehört. Dies ewige Träumen, das fich felbst genug ift, ift ungefund und führt zu nichts Gutem. Natürlich mußtest Du mit, um bas Rind etwas zu übermachen. Es wird getangt, es find Mannspersonen ba, und Mannspersonen find mir ein Greuel. Ich bin gottlob alt genug, um bas zu missen und habe meine Grunde bafür! Und ich gehe natürlich nicht mit, und bas ist auch etwas gang anderes! Aber Bella muß boch einmal heraus und ein bigchen feben, wie das Leben ist. Das ist unbedingt erforder-Sie sieht so ichon immer alles mit eigenen Augen an und anders, als es ist!" Frau Herborg lächelte etwas spöttisch und schwieg, Hella schluchzte mit Aufbietung aller Kräfte in ihr Taschentuch und erklärte nochmals, daß fie gang gewiß keinen Braten mehr effen könne. Tante Malwine aber fuhr in gesteigerter Erregung fort: "3ch habe natürlich feine Urfache, Euch meine Unficht aufzubrängen," fagte fie und schickte fich an, mit jungfräulich ftrengen Banben die Kompottschüsseln vom Tische zu nehmen. "Ich sage so etwas nur, weil ich's für meine Bflicht halte, und ich bin im Bflichtgefühl erzogen. Im übrigen braucht Ihr Euch nicht an mich zu halten, sondern tonnt Ontel Wilhelm fragen, wenn er gum Raffee fommt."

Nach diesen bedeutsamen Worten verschwand unter Tante Malmines Sanden mit gefährlichem Beräusch bas gange Service ber Mittagstafel und machte allmählich den fleinen, grazios behäbigen, altmodischen Moffataffen Plat, die in ihrer freundlichen Behaglichkeit gar wenig in die gereigte Stimmung ber drei feltsam verschiedenen Berfönlichkeiten paßten. Und nun wartete man in begreiflicher Spannung auf Ontel Wilhelm, ber das lette Wort in dieser hochwichtigen Angelegenheit sprechen follte. Ontel Wilhelm tam jeden Tag, punktlich fünf Minuten nach halb brei Uhr; sechs Minuten nach halb drei brachte Tante Malwine die Raffeetanne auf ben Tisch. Ontel Wilhelm war ein Better von Tante Malwine und Frau

Berborg, ber ichon seit Jahren und solange man gurudbenten tonnte, als Baftor auf bem nah gelegenen Pfarrhof lebte, recht friedlich und beschaulich mit einer alten. munderlichen Wirtschafterin zusammen, am Sonntag seine Predigt hielt und mit liebevollem Eifer Cochinchinahühner züchtete. Sett war es fünf Minuten über halb brei. und also tam Ontel Wilhelm. Er stieg vorsichtig die Stufen ber Freitreppe gur Beranda herauf, als ob fie von Porzellan wären, lächelte freundlich zu ben Damen herüber, wobei er etwas verlegen huftete und fich mit einem rotgetupften Tafchentuche echauffiert übers Gesicht fuhr. Dann legte er seinen Überzieher, hut und Rock ab und zwar auf ben Stuhl, auf ben er diese Sachen stets zu legen pflegte, nämlich auf ben britten rechts vom Eingang. Dann fagte er: "Du gestattest boch, liebe Glonore," und fette fich ein Rapfel auf, bas er mit merklich jahrclanger Übung aus ben Falten bes Überziehers hervorholte. Dann erft begrußte er die Damen, b. b. Bella und ihre Mutter, benn Tante Malwine war zur allgemeinen Erleichterung verschwunden, um nach dem Raffee zu seben. Ontel Wilhelm sette sich, sah forgfältig nach, ob Taffe und Teller grade ftanden und im gewohnten Abstand von seinem Blat. Dann zog er die Uhr und seufzte erleichtert; ja, es war fünf Minuten nach halb brei! Onkel Wilhelm ahnte auch nicht im entferntesten, daß hier eben eine so erbitterte Schlacht geschlagen worden war, er jah weder Bellas verweinte Augen, noch die scharfen Buge in ben Mundwinkeln feiner Cousine. Ontel Wilhelm gehörte zu ben Menschen, die fast nie etwas merken, am allerwenigsten bas, was offentundig ift.

"Ja, ja," sagte er harmlos, "meinen Hühnern geht's recht gut. Heute früh sind wieder zwölf Küden angekommen. Ganz gelb, ja — guten Tag, meine liebe Malwine! Ja, ich erzählte eben, daß heute früh wieder zwölf Küden bei mir angekommen sind. Ganz gelb, ja. Die rechten Kinder ihrer Mutter. Du kennst doch die Henne mit den hellen Flecken auf dem linken Schulterblatt . . ."

Aber Tante Malwine interessierte sich nicht für die Küden. Sie sagte steif und fühl: "Guten Tag, lieber Wilhelm," und goß mit dem Ausdruck einer Norne ben Eisgang. 427

nach halb brei. Es herrschte eine peinliche Rest bes Pfeffermingplätzchens herunter. Stille. Tante Malminens Ericheinen hatte erneute Gewitterluft in die schon so schwer heimgefuchte Familientafel gebracht. Nur Onkel Wilhelm merkte von alledem nichts. Er bachte an seine Cochinchinahühner, hatte das angenehme Befühl, die friedliche Stimmung einer Bauslichkeit fo recht von Bergen zu genießen, und trank behaglich eine halbe Tasse Kaffee aus, worauf Hella ihm mehr gewohnheitsgemäß als aufmertfam wieder Ontel Wilhelm trant ftets nur cingoß. eine halbe Taffe, bann mußte ihm nachgegoffen werben, und biefes also erganzte Quantum nahm er bann ohne weitere Magnahmen zu sich. Mehr ober weniger als anderthalb Taffen zu trinken ober gar in andrer Unordnung und Reihenfolge hätte Ontel Wilhelm mit bem Aufgeben feiner Perfönlichkeit gleich erachtet. Onkel Wilhelm merkte also immer noch nichts. Er fühlte sich fehr wohl und wollte nur, ohne sich etwas dabei zu denken, ber, wie er annahm, allgemein gemütlichen Stimmung auch äußerlich durch eine gemütliche Unterhaltung mehr Leben verleihen.

"Bei Bärenburgs ist ja Ball," sagte er, indem er einen Schluck aus der nachgefüllten Tasse nahm und alle Tischgenoffen ber Reihe nach mit strahlend zufriedenem Lächeln ansah. Tante Malwine hustete schicksalsschwer und sagte spip: "Wir wiffen bas bereits, wir haben natürlich auch Einladungen erhalten, mein lieber Wilhelm."

,Mein lieber Wilhelm' wurde geradezu mit gefährlicher Schwüle ausgesprochen. Frau Herborg lächelte etwas müde und ergeben, hella aber begann mit erneuter Rraft ihre Tränen fliegen zu laffen.

"Ach Gott, ach Gott," schluchzte sie, "ach Ontel Wilhelm, es ift ja fo schredlich, so schrecklich!"

Ontel Wilhelm fand nichte Schreckliches dabei, er begriff überhaupt beim besten Willen nicht, mas er angerichtet hatte. Und wie immer in Momenten gemütlicher Erregung, fuhr er mit ber Sand in die rechte Rocttasche, wo er stets Pfeffermingplätchen bei sich trug, holte sich eines heraus und verspeifte es ratios und gedankenschwer.

"Ja, was soll benn bas eigentlich alles bedeuten?" fragte er ichlieglich, sich auf- ftill halten und bas tun, was andere wollen,

Kaffee ein, denn es war sechs Minuten raffend, und schluckte energisch ben letten

"Wir haben auch eine Ginladung zu Bärenburgs erhalten," fagte Frau Berborg, "aber Bella will nicht hingehen, und ich bente auch, daß sie ruhig zu Sause bleiben tonnte, wenn sie nun mal teine Lust bat."

"Aber natürlich," fagte Onkel Wilhelm und freute fich, bag die Sache fo einfach lag. "Warum foll Hella nicht dableiben? Es wird gewiß bei Barenburgs fehr hubich sein, Johannisnacht zu Hause hat aber auch einen gang eigenen Reig."

"Es ift nichts als Laune," bemerkte Tante Malwine mit mefferscharfer Stimme und rührte nervos in ihrem Raffee herum. obgleich sie ihn "grundsätlich" ohne Buder trank und also eigentlich nichts zu verrühren hatte.

"Ja boch, es ist schließlich alles ein tlein wenig Laune," fagte Ontel Bilhelm schon etwas verschüchtert, "aber bas ift boch Stimmungsfache in diefem Falle, und wenn sie nun mal die ftille Feier zu Hause vorzieht, bas macht boch nichts. Ru Johannis kann man ganz gut absagen, ber eignen Leute wegen, und überhaupt ich verstehe nicht . . . " -

"Du verstehst manches nicht, mein lieber Wilhelm."

"Aber es wird ja getanzt werden bei Bärenburgs, es sind Männer ba, natürlich, und Du bist boch sonst so gegen Männer eingenommen," fagte Ontel Wilhelm und freute fich über feinen guten Ginfall. Tante Malvine räusperte fich gereizt und war eben im Begriff, eine genaue Darlegung ihrer fämtlichen Grundfate von allen Gesichtspunkten aus über ben schulbigen Onkel Wilhelm ergeben zu laffen, als Hellas Geduld riß, da ihr offenbar ber Tränenstrom versagte. Sie stieß die Raffeetaffe von sich, daß fie klirrend mit ber Tante Malwinens follibierte, marf ben ichonen Blondtopf tropig zurud, und bas Rervose in ihren Bugen vertiefte sich fo merklich, daß das zarte Gesicht etwas Haltlofes, faft elementar Bilbes befam.

"Ich kann bas nicht mehr aushalten." ricf sie leidenschaftlich, "immer dasselbe: bas foll ich und bas foll ich nicht und eigentlich foll ich gar nichts! Söchstens und anders sein als ich bin. Ich benehme mich schon möglich genug, aber wenn ich immer nur nach außen da sein soll und gar nicht für mich, dann pseise ich überhaupt auf den ganzen öben Kram!"

Ein erneuter Tränenstrom beschloß biese Worte. Tante Malwine saß wie zu Gis erstarrt. Reine Miene verzog sich in ihrem Gesicht, bas wie lauter petrefakt geworbene Grundsäge aussah. Frau Herborg sagte verweisenb:

"Mein liebes Kind, man sagt weder: "öber Kram", noch ist man überhaupt so aufgeregt." Dabei beugte sie sich aber so tief auf ihre Kasseetasse herab, daß man nicht recht erkennen konnte, wie ihr Verweis gemeint war. Onkel Wilhelm aber ahnte Schlimmes nach diesem Ausbruch, und nachbem er noch schnell und mit einem gewissen leidenschaftlichen Elan ein Pseffermünzplätzchen verschluckt hatte, versuchte er seine Nichte etwas zu verteidigen.

"Man muß das Mädchen aber wirklich nicht so reizen," sagte er, fast entset über seine eigene Kühnheit und trank mit einem scheuen Seitenblick auf Tante Malwine den Rest seines Kaffees aus.

Tante Malwine aber erklärte, heiser vor Erregung: "Ich denke, nach diesem "Ausbruch" werdet Ihr es wohl auch für selbstverständlich halten, daß hier etwas geschen muß. Wir haben ja eben klar geschen, wohin dieses in sich selbst vergraben führt, es ist geradezu gesährlich. Nicht nur ungesund, direkt gesährlich. Noch neulich wollte Hella nicht, daß eine ganz alte, verfallene Gartenbank repariert wurde, sie hätte sich so dran gewöhnt und so weiter. Was soll denn das heißen? Und so ist's in allem!"

Die allgemeine Spannung hatte mit biefen Worten eine folche Sohe erreicht, baß Frau Herborg sich entschloß, vermittelnb einzugreisen.

"Du tätest mir diesmal wirklich einen Gefallen, mein liebes Kind, wenn Du hingehen wolltest. Ich komme ja auch mit, und wir beide werden schon ganz vergnügt sein, nicht wahr?"

Hella nidte gebrochen und resigniert, machte aber keine Einwände mehr, da sie selbst bas Gefühl hatte, etwas zu weit gegangen zu sein. Und während Onkel Wilhelm seiner Nichte auch gutmütig zuredete und sogar versprach, mit ihr zu tanzen,

machte Tante Malwine ein Gesicht, als ob fich ein Glorienschein auf ihr migverstanbenes Haupt herniedersenkte. Die schwierige Frage war nun endgültig erledigt, benn Frau Herborg stand vom Tische auf, verabschiedete sich von Onkel Wilhelm, vielleicht etwas herzlicher als sonst, nickte Tante Malwine und Hella zu und zog sich zurück, um ihre gewohnte Mittagsruhe zu halten. Ontel Wilhelm wollte Tante Malwine augenscheinlich auch nicht weiter reizen, ihr firchliches ober weltliches Ich von sich zu geben, und empfahl sich etwas eiliger als fonft. Er schüttelte Tante Malwine febr intensiv und etwas hastig die Sand, so wie es Menschen zu machen pflegen, zwischen benen eben etwas vorgefallen ift, mas fie offiziell als erledigt betrachten. Dann zog er seinen Übergicher wieder an, mahrend Tante Malwine ergeben lächelte und ihm beim Unterbringen bes Rapfels und bei ber übrigen komplizierten Toilette behilflich war. Ontel Wilhelm bedankte sich mehrfach etwas nervos, wedelte babei mit seinem rotgetupften Taschentuch und wollte sich eben auch noch von Bella verabschieden, als diese plöblich erklärte, daß fie mitkommen wolle.

"Ich bachte, Du wolltest Hausarbeiten machen," sagte Tante Malwin e, und es zog wie ein eisiger Hauch durch die warme Sommerluft. Aber Hella war geladen.

"Keine Spur," sagte sie frech, "ich tomme vor bem Abendbrot nicht wieder."

Ontel Wilhelm haftete mit fieberhafter Gile nach ber Gartentür, da er eine neue Katastrophe besürchtete, bei der er dieses Mal wirklich nicht hätte an Hellas Seite sein können, obwohl er sie im stillen bewunderte. Er war eben die ersten Schritte auf der Landstraße gegangen und hatte gerade ein Pfefferminzplätichen sorgenvoll aus der Tasche seines Überziehers hervorgezogen, als Hella neben ihm auftauchte und ihn, nun wieder vergnügt, anlachte.

"Du gehst also boch mit?" fragte Ontel Bilhelm etwas ängstlich und schluckte mit schenen Seitenbliden sein Pfefferminzplatechen hinunter.

"Alber natürlich," sagte Hella fibel, "ich freue mich gräßlich!" Onkel Wilhelm freute sich auch, um so mehr, als sie schon ein gutes Stück vom Hause entfernt waren und ein Eingreisen von seiten Tante Malwines nicht mehr zu befürchten war.

schredlich bankbar, Onkel Wilhelm, bag Du Tante Malwine auch mal was gesagt und mich etwas in Schut genommen haft."

"Bitte, bitte, mein liebes Rind," meinte Ontel Wilhelm freundlich, fühlte fich aber nun boch veranlaßt, Hellas respektwidrige Unsichten etwas zu bampfen.

"Du mußt aber auch nicht zu schroff gegen Tante Malmine fein," fagte er vorfichtig, "Tante Malwine ift boch an fich fehr gut, meint es ja auch fo fehr gut, und auch mit Dir, ja - überhaupt - und Ontel Wilhelm schludte verlegen.

"Tante Malwine ift ekelhaft," erklärte Bella aufs allerbestimmteste und schüttelte sich die Haare aus dem Gesicht. Onkel Wilhelm beschleunigte seine Schritte und wischte sich unruhig mit bem Taschentuch übers Gesicht, um nicht näher auf Hellas rigorosen Richterspruch eingehen zu mussen. Ontel Wilhelm war überhaupt nicht für Er liebte Ruhe und Frieden Erziehung. über alles und stand berartigen Walküren der Tugenden und Grundsäte, wie Tante Malwine, ebenso fremd wie hilflos gegenüber. Hella hatte ihrerseits auch das Gefühl, daß man diesem Gegenstande — Tante Malwine war für sie ein Gegenstand schon zu viel kostbare Beit geopfert hatte, und nahm sich vor, für heute endgültig ba-Benigftens bis zum mit abzuschließen. Abendbrot, wo fie tobsicher ihre Schelte wegen der eigenmächtigen Entfernung und ihrer Flucht vor der Hausarbeit zu erwarten hatte.

"Ich will Deine Ruden sehen, Onkel Wilhelm," fagte fie etwas unvermittelt und energisch.

"Uch, ja, die Kücken, die neuen — " Onkel Wilhelm lächelte beglückt, und vor feinem geistigen Auge entrollten sich wieder all bie Berrlichkeiten einer Cochinchinagucht.

"Ja, die neuen Kücken, die gelben," wiederholte Bella und freute fich, daß fich Ontel Wilhelm freute und daß er fo bereitwillig von seiner Babagogik abließ und auf ein andres Gebiet überging.

"Ja, meine Cochinchinahühner," fagte Ontel Wilhelm, "bie haben mir schon über manche schwere Stunde im Leben hinweggeholfen."

"Ich glaube auch, daß bas Leben fehr, fehr ichwer fein tann -- " Hellas Geficht feiner Cousine ein ernstes Wort zu fprechen,

"Übrigens," sagte Hella, "ich bin Dir bekam einen eigentümlichen, hartnäckig starren Bug.

"Aber, liebes Rind," fagte Ontel Bilhelm gang erschreckt und sah seine schöne Nichte etwas verständnislos an.

"Ja, bas glaube ich ganz bestimmt und habe fehr viel barüber nachgebacht. Weißt Du, besonders so im Winter. Wenn alles gefroren ift und ber Schnee fällt brauf und man sieht gar nichts als eben nur Schnee. bann habe ich immer gewünscht, der Frühling möchte mit einemmal durchbrechen, in einer Nacht, mit Sturm und Wind und Regen, so daß alles kaput geht! Und so möchte ich auch das Leben haben! Und das ist, glaub' ich, das Schwere baran, bag es eben auch nicht geht, sonbern ebenso langsam oder noch viel, viel langfamer und langweiliger. Dies barf man nicht und das darf man nicht, und ich möchte doch so gerne einmal alles dürfen! Weißt Du, gang so leben, wie ich's mir bente. Wie im Märchen, wie ein Bunber mußte es tommen, wie ein großes Bunder, und alles mußte so sein, wie ich's mir immer bente, die Bäume und der Fluß und überhaupt alles, weißt Du - so anders eben, wie sonst ..."

Ontel Wilhelm huftete erregt und fah ebenso entsett wie ratlos aus. Er war so verblüfft, daß er nicht einmal daran dachte, ein Pfeffermingplätchen zu sich zu nehmen, wie sonst in Momenten gemütlicher Erregung. Aber Hella achtete weder auf Ontel Wilhelms warnenden huften, noch auf sonst etwas, es schien, als ob sie einfach mit sich selber durchginge.

"Berrückt möchte ich einmal fein," rief fie impulfiv, "mit Leib und Seele verrückt!" Und dabei zuckte es fieberhaft um ihren Mund, und die tiefblauen Augen befamen einen schieferfarbenen Glanz, als ob sich fleine Lichter brin festgesett hätten.

Ontel Wilhelm war fassungslos. "Aber bas ist ja schrecklich," sagte er mit etwas unsicherm Borwurf, "wie kommft Du nur auf solche Gebanken, Kind! Die mußt Du Dir aus dem Sinne schlagen und überhaupt nicht so viel grübeln und benten über Sachen, in benen wir armen Menschenkinder nun boch einmal nicht weiter kommen fönnen."

Im ftillen aber nahm er sich vor, mit

bag bieje immermährende Einfamkeit für ihr Kind nicht tauge. Dem Gespräch ber beiden murbe aber jest ein Ende gemacht, ba fie aus der waldumgebenen Landstraße heraustraten und vor ihnen das Bastorat lag mit seinem roten Ziegelbach und weiß gefünchten Mauern, an benen fich bie grünen Regenrinnen in langen, steifen Linien binzogen. Aus bem grünen Buschwerk bes Hofes hervor lugte ein kleines, hüttenartiges Bauwert, das Sühnerhaus, beffen einseitig schräg abfallendes Dach Onkel Wilhelm im vorigen Sommer eigenhändig füdengelb angestrichen hatte. Sie waren an ber Gartentür angelangt, und Onkel Wilhelm ließ Bella mit ritterlicher Selbstwerftandlichfeit vorangehen, wobei er sie ermahnte, nur ja nicht auf irgendein Cochinchinahuhn zu treten, das eventuell durch Färbung ober Größenverhältniffe nicht gleich erkennbar fein könne. Diese Mahnung richtete Ontel Wilhelm mit unermüblicher Regelmäßigkeit an jeden Besucher und auch an folche, die täglich ins Saus zu tommen pflegten. Aber Bella trat auf keine Hühner, obgleich fortmahrend biefe Lebewefen in allen Größen und Farbentonen über ben Weg liefen. Und jest tam man auf ben eigentlichen Suhnerhof und an die Stätte des letten freudigen Familienereignisses. Ontel Wilhelm öffnete andachtevoll ein fleines Gitter und zeigte Bella die zwölf gelben Kuden, die fich etwas regellos unter ben Flügeln ihrer Frau Mama zusammendrängten.

"Wie gelb sie sind!" sagte Onkel Wilhelm leise. "Nur eins hat helle Flecke auf bem linken Schulterblatt — ganz bie Mutter."

Hella konnte die behauptete Kamilienähnlichfeit nicht feststellen, stimmte aber begeiftert bei, murmelte etwas vom Spiele ber Natur und fand im übrigen die Ruden wirklich fehr niedlich. Blog die Benne fah etwas bumm aus, bachte fie, fagte aber natürlich nichts; erftens Ontel Wilhelms megen, und bann mar es ja auch ein Cochin-Da kam Onkel Wilhelms alte dinahuhu. Wirtschafterin über ben hof gegangen, eine Berjon, von deren untomplizierter Beschaffenheit man sich auf den ersten Augenschein fofort überzeugen konnte: fehr viel Bergensgute und sehr wenig Berstand, alles in allem eigentlich nur ein glänzendes, rotes Besicht mit kaum sichtbaren, wenn aber sicht-

bar, ausdruckslosen Augen und von einem Kopftuch verhüllt, bessen weißgestärkte, brettartige Fläche mit giftgrünen Elefanten bestruckt war.

"Ach Gott, das gnädige Fräulein!" ricf sie und zupfte verlegen und erfreut an den Dolchspitzenenden des Elefantentuches. "Da will ich aber auch gleich Kaffec kochen." Und von diesem Kaffeegedanken erfüllt, der ihren Berstand fürs erste ganz in Anspruch nahm, eilte sie ins Haus zurück.

"Uch ja, Raffee," fagte Bella angenehm berührt und offenbar erleichtert, daß die Ruden nun erledigt maren und fie feine weiteren Familienähnlichkeiten mehr zu finden brauchte. Ontel Wilhelm war weniger erfreut, die jüngste Cochinchinageneration schon wieder verlassen zu mussen. Aber er sah ein, daß eine gewiffe Raffceberechtigung vorlag, um so mehr, als die etwas bunn klingende Glode feines naheliegenden ärmlichen Kirchleins die Besperftunde verfündigte. Und fo schloß er mit einem wehmütigen Blid auf feine Ruden bie fleine Gittertur, und beide gingen ins haus hinein - ber alte Mann mit seinem Frieden und seiner wunderlichen Sühnerliebe und feine jugendschöne Richte, in beren Secle auch allerlei Wunderliches schlummerte, aber nichts, was jenen Bunderlichkeiten des Friedens verwandt war. Und doch waren die beiden äußerlich und innerlich verwandt und, was noch viel mehr ist und noch viel seltener portommit: fie waren beide Menschen. Mur Menschen mit einer andern Welt. Bielleicht auch aus einer andern Welt - bas aber weiß niemand zu sagen und bas wußte auch Onkel Wilhelm nicht, der sich heute vielleicht mehr benn je bamit beschäftigte, ob seine Nichte einst ben munderlichen Frieden finden wurde, den er felbst gefunden.

II.

Das Abendessen verlief still und ohne die erwartete Schelte, denn Tante Malwine saß wie versteinert bei Tische und ermahnte Hella nicht einmal, langsamer zu essen und nicht so viel Zuder in den Tee zu tun. Es war ein bedenkliches Zeichen für Tante Malwinens Seelenzustand, daß sie heute sogar auf diese ihr gewohnten und lieb gewordenen Ermahnungen verzichtete. Aber Hella bemerkte das kaum, sie war merkwürdig müde, und während sie sonst noch

Eisgang. 431

ficts mit einem Buch ober einer Handarbeit tausend Augen anzuschauen scheint, baß figen blieb und als lette die Lampe löschte und bas Zimmer verließ, ging sie heute gleichzeitig mit ben anbern schlafen. vergaß fogar ihre Obliegenheit, die Lampe zu löschen, und Tante Malwine besorgte bas an ihrer Stelle, ohne ein Wort gu fagen, und mit einer Miene, als mache es ihr Bergnügen, bem armen Betroleum bas Feuer zu erstiden. Und Hella ging in ihr Zimmer, die schmale Stiege in den erften Stod hinauf, wo ihr kleines Beiligtum lag. Es war ein mäßig großes, wenn auch geräumiges Gemach mit unregelmäßigen Banben, an benen man beutlich erkennen konnte, wie viel vor langen Zeiten schon an diesem Haus gebaut und verbaut worden mar. Ein etwas gebrudt aussehendes Fenfter mit tiefer, erkerartig angelegter Fensternische gewährte einen Ausblick in ben ftark verwilberten Bark, burch ben im Mondlicht wie ein silbernes Band ein breiter Flug mit felfig zerklüfteten Ufern hindurchschimmerte. Das Merkwürdige an diesem Fenster war, daß es jedem sofort zuerst auffiel, sowie er ins Zimmer trat, obgleich man nicht recht verstehen konnte, was an dem plumpen Fenfterfreuz ober ben halb erblindeten Scheiben fo Auffallendes oder gar Anziehendes war. Db's an ber wunderlichen Form bes Zimmers lag, oder ob die tiefe, schwerfällige Fensternische es so hervortreten ließ — jedenfalls war's merkwürdig und sah fait aus, als gehörte bas Fenfter nicht zur Stube, sondern führte ein selbständiges, perfönliches Dasein mit allerlei feltsamen Bunderlichkeiten, die sich wie Spinnweb hin und her zogen, vom Boden bis zum Fenfterfreuz und bis zu ben roftigen Angeln, bie nachts im Winde wimmerten und ftohn-Und diese Fensternische mar Bellas Heiligtum, in das sie auch jett, wie stets vor dem Schlafengehen, hineinging und, fich langsam die Haare lösend, hinunterschaute in ben Bart, in beffen vielverzweigtem Blättergewirr bas Mondlicht feltsam unsichere Gebilde schuf. Bon fern her rief ein Käuzchen durch die Luft, durch die buntlen Baumtronen fegte leife ber Wind und verfing fich flufternd in den Mauerspalten bes alten Saufes. Es war die Stille ber Sommernacht, die schwüle Stille, die man zu hören glaubt und die man fast körperlich fühlt und die einen mit

einem halb heimlich, halb unheimlich ahnt, man sei nicht mehr allein mit sich felber. Bella lehnte fich halb ausgezogen mit offenem haar zum Fenfter hinaus und atmete mit tiefen Bügen ben warmen, feuchten Erdgeruch ein, der mit leichten, grauen Nebeln aus ber Tiefe des Parks empor-Hella liebte es, wenn die Erbe stieg. bampfte, es gab für fie nichts Schoneres, wie frisch gepflügte Schollen, die eben die Pflugichar aufgeriffen. Sie ichwärmte für alles, was Erbe war, so fehr, daß fast alles Natürliche bei ihr perfonliche Empfinbung auslöste und ihrer eigenen Welt zu eigen schien. Selbst ihre reich entwickelte Bhantafie ftand ftreng im Banne jener Erdverwandtschaft und blieb bei aller Aufnahmefähigkeit all bem andern fremd und kühl gegenüber, mas fie nicht mit bem Leben ber Scholle verbinden konnte. Und so stand fie als ursprünglich finnliche Natur allem Übersinnlichen, ber Religion, ben trabitionellen Grundfäten und allem fulturell Begebenen fühl gegenüber. Es war fein frivoles Refüsieren, eher eine Ratlosigkeit, die aber boch ein Ablehnen in sich schloß; in ber Weise, wie man etwas ablehnt, mas man nicht nötig hat, ohne sich viel bamit zu beschäftigen, ob es einem bewußt angenehm ober unangenehm ist. Und heute empfand fie bas alles ftarter benn je und vielleicht fogar zum ersten Male bewußter und beutlicher, als es früher geweien war. Und wie fie halb mude, halb aufgeregt und mit aufgelöften Baaren in den mondhellen Bark hinabsah, da fragte fie sich zum ersten Male, wo fie benn eigentlich zu hause sei, und ob es überhaupt ein Buhause gabe. War es hier, wo ihre Mutter herum ging und mit ihren abgegrenzten Formen gleichsam ber gangen Gegenwart und Bufunft mit einem gesellschaftlichen Lächeln gegenüberstand? Rein, gleichmäßige Büte war feine Beimat und ruhige Sicherheit noch kein Buhause, in das man sich jubelnd verfriechen tonnte, tief und warm, so bag man nichts mehr fah und hörte, fo wie es Rinder bei Gespenstergeschichten tun mogen. Bon Tante Malwine gang abgesehen, beren jungfräulich gesteigerte Tugend mit ihren ewig rotierenden Grundfägen in nichts mit Hellas Charafter verwandt war, am allerwenigsten wohl mit ber Borliebe

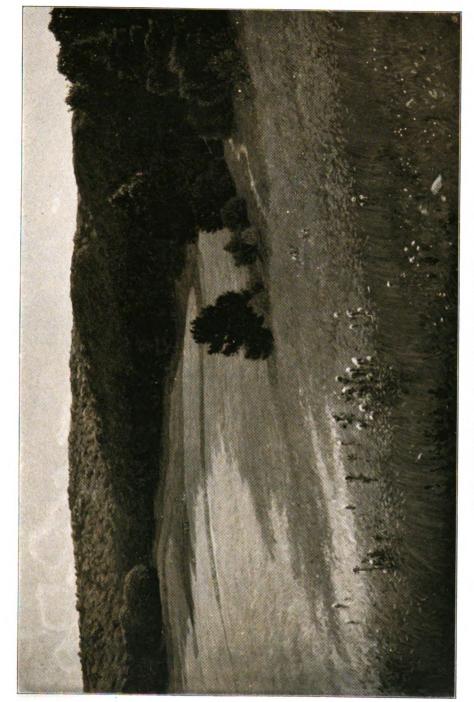
für Erdaeruch und frisch gevilügte Schollen. die eben die Bflugichar aufgeriffen. Daß Tugend meift nichts weiter ift als eine aus ber Not gemachte Tugend, bas wußte Bella nicht. Ober war man bei Onkel Wilhelm zu Saufe, bei feinen Cochinchinahühnern und ihrem fückengelb gestrichenen Dach, wo alles Sonne und Freundlichkeit und Sonntagsfrieden hatte, mahrend Ontel Wilhelm seine Bfeife rauchte ober Pfeffermingplätchen aß? Aber ob das wirklich ein "Buhause" war? Sie glaubte es nicht, wenn fie baran bachte, wie merkwürdig Ontel Wilhelms harmlofes Gesicht manchmal aussehen tonnte, wenn er bas verblichene Farbenband aus feiner Studienzeit betrachtete, bas über feinem altväterischen Arbeitstisch hing. Und baneben waren ein paar Photographien in ovalem, schwarzem Rahmen, und die fah Ontel Wilhelm dann auch immer fehr lange an, fehr forgfältig und genau ber Reihe nach. Und bann af Ontel Wilhelm ein Pfeffermingplätchen und fah gang anders dabei aus, als er sonst aussah. Nein, in jenem Pfarrhaus war Hella auch nicht zu Hause, wo Ontel Wilhelm lebte mit feinen Ruden und feinem munderlichen Sonntagefrieben, in beffen Stille bas bunn flingenbe Rirchglodlein so mube herüberläutete. Aber wo war fie zu Hause? Hella wußte es selber nicht. Sie wußte nur, baß fie mube war. das tam ihr fo plöglich und unerwartet, daß sie fast heftig das Fenster schloß, sich gang mechanisch und gedankenlos auskleibete und fich froftelnd ins Bett legte, indem ein ungefunder Schauer ihren fonft fo gefunden Körper burchflog. Sie hörte nur leife von ferne, halb träumend und halb machend, wie die Wellen des Alusses hinter dem Bark eintonig ans gerklüftete Ufer ichlugen. Wie ein Wiegenlied klang es, leife und immer leiser und boch so verhalten unruhig, daß Bella unwillfürlich baran bachte, wie jener ftille Fluß im Borfrühling feine eifige Dede brach und mit brullend wildem Jubel feine Fesseln stromabwärts trieb und mit sich fortriß, was an feinen Ufern hing, Bäume und Buschwerk brach und alles mit gelbem Sand und aufgeriffener Erbe in feinen gurgelnden Abgrund zog! Da hätte sie immer dabei sein mögen, mitten im taumeltollen Treiben drin, jo daß ihr der Sturmwind die Haare aus dem Gesicht peitschte und

ichlug - amischen gefällten Baumen und gebrochenem Buichwert, aufgeriffener Erde und gurgelnbem Baffer mitten in fiebernber Vorfrühlingenacht, auf lauter frachenben Eisschollen!!

Aber es war ja Sommer und braugen blühte der Flieder in schweren, weichen Blütenbolben, ber Fluß war ruhig und bie Nacht war mondhell, still und friedlich -Bella war mube, mube. Und bann ichlief Hella ein.

#### III.

Tante Malwine war früh in die Stadt gefahren, um Gintäufe zu machen, und Frau Berborg und Bella fagen allein am Raffeetisch. Der große Neufundländer, der in Tante Malwinens Unwesenheit ausschließlich auf ben Sof angewiesen war, tam auf bie Beranda, trank brei Teller Milch aus, die ihm Hella vorgesett hatte, legte sich bann bequem, alle Biere ausstredend bin genoß in tiefen Atemgugen ben und Frieden von Tante Malminens Abmejenheit. Aber nicht nur der hund war ein erklärter Freund biefer Stadteinkäufe, es herrschte heute überhaupt eine angenehmere Stimmung bei Tische. Frau Berborg mar ihrer Schwester an sich ja bankbar, baß sie sich mit ihrer gangen, in ber Berwandtschaft fo gefürchteten Energie bes Haushaltes und ber Beaufsichtigung ber Gutsverwaltung angenommen hatte. Das war damals, als Frau Berborgs Mann ftarb und fie felbst zu alledem wohl zu mube gewesen ware, mude vielleicht weniger burch biese plöglich eingetretene Schidfalsveranderung, als mude burch ihre Ehe. Tante Malwine war eben trot all ihrer unbequemen Gigenschaften in diesem Falle unentbehrlich. Und Frau Berborg war von je her klug genug gewesen. bas einzuschen, obwohl sie ebenfalls flug genug war, zu bemerken, daß die herrichfüchtige Natur ihrer Schwester sich mehr Rechte anmaßte, als angenehm und geschmackvoll mar. Aber Frau Herborg mar eben mude und wenn man mude ift, will man Ruhe haben. Um meisten genoß Sella die Abwesenheit Tante Malwinens, fie schlief bann länger als fonft, nahm breimal fo viel Buder in ben Raffee, als Tante Malwine erlaubte, und fühlte fich bei biefen Erzeffen ihrer Mutter bedeutend näher als im forretten Tageslauf unter Tante Malber warme Tauregen ihren jungen Rörper winens Seiligenschein. Die alte Wirt-



Wälder und Felder. Gemälde von Prof. Bans von Volkmann-Karlsrube.

Eisgang. 433

schafterin, die schon seit undenklichen Zeiten bei Herborgs diente und eigentlich bereits mehr ben Ginbrud eines Inventarstudes wie ben einer Persönlichkeit machte, kam auf die Veranda heraus und räumte den Kaffeetisch ab. Sie hatte ein ernstes und etwas unbewegliches Gesicht, ein Gesicht, das ausfah, als wäre es mit ben Jahren stehen geblieben, aber von durchaus sympathischem Charafter, zu bem sich heute noch ein sonntäglich zufriedener Ausbruck gesellte, ber seinen Grund wohl auch in Tante Malwinens Stadteinkäufen hatte. Frau Berborg nicte ihr freundlich zu; Hella erkundigte fich bei ihr, gang gegen Tante Malwinens Borichriften, mas es heute zu Mittag gabe, und war angenehm überrascht, dunkle Unbeutungen über ein brittes Gericht mit Erdbeersauce zu vernehmen. Der Neufundländer webelte lebhaft mit bem Schwanze, befaß aber augenscheinlich infolge ber zu sich genommenen drei Teller Milch nicht mehr die moralische Kraft, sich zu erheben und seiner Freude beutlicheren Ausdrud zu geben. Die Wirtschafterin strich ihm leise über den Kopf, trug das Kaffeegeschirr in die Rüche und machte fich bort baran, ihre Berfprechungen bezüglich des britten Gerichts mit der Erdbeerfauce zu erfüllen.

"Mama," fagte Bella plöglich und wand etwas verlegen die Bande unter dem Tisch, "bift Du eigentlich immer fo gewesen, fo - fo ruhig?" Frau Berborg fah erstaunt auf. "Aber liebes Kind, wie meinft Du das?" — "Na ja, so wie Du jetzt bist, Du bist boch immer so ruhig. Bist Du früher auch fo gewesen?" - "Aber Bella, wann benn?" — "Als Du ein Madchen warft, Mama." - Frau Berborg ließ ihre Sandarbeit finten und fah beinahe erschroden in bas aufgeregte Geficht ihrer Tochter. "Natürlich war ich anders," sagte fie langfam und vorfichtig überlegend, "jeder Mensch ist heute anders, als er früher war, man verändert sich eben mit der Beit, zum Teil wenigstens, in biesem ober jenem." - "Ich glaube, ich werde mich nie verändern", erklärte Hella und sah nachdenklich und fast dufter in ihren Schoß, indem fie die feinen Augenbrauen nervöß zusammenzog. — "Doch, Hella, Du wirst Dich auch verandern," erwiderte Frau Herborg freundlich, "bas bringt bas Leben schon mit sich, das ist nun mal

wildes kleines Mäbel warft. Du wälztest Dich am liebsten auf der Erde herum und kamst immer mit beschmutzten Kleidern und zerzausten Haaren zu Tisch — und jetzt bist Du doch auch anders und so wohlerzogen, daß ich sehr zufrieden mit Dir bin, mein Kind."

Frau Herborg reichte ihrer Tochter freundlich die Sand hin. Sella ergriff sie "Ich wollte, Mama, ich könnte imvulsiv. noch heute so sein, wie bamals. Ich muß mich immer zusammennehmen, daß ich's nicht bin. Ich möchte so furchtbar gerne, und es ist so scheußlich, wenn man bann nicht tann. Aber man barf ja nicht, man muß immer ruhig sein, schrecklich ruhig!" Frau Herborg sagte gar nichts, sie zog ihr Kind nur enger an sich, und es war, als ob sich unsichtbare Fäden um beibe Frauengestalten schlangen, das feine Band bes gleichen Blutes und gleichen Seelenlebens. Auch Bella fühlte bas, wenn auch nur unbewußt und undeutlich, und diese unklare Empfinbung löfte in ihr ein grenzenlofes Bertrauen zu ihrer Mutter aus. Es war ber Bauber der Stunde, daß fie so viel sagte, was sie sonst kaum gesagt hatte. "Weißt Du, Mama," fuhr fie fieberhaft aufgeregt fort, "wenn's fo regnet und fturmt und an ben Läden rüttelt, und ich nicht hinaus barf, bann möchte ich hinaus, gang nadt, wenn's auch noch so falt ist - und möchte gang, gang naß werden und burch Wind und Wetter laufen und bann möchte ich mich, wenn's aufhört, auf die Erbe legen und von ber Sonne trodnen laffen, fo warm und so - weißt Du - eigentlich möcht' ich überhaupt gang so leben, wie's die Urmenschen taten. Natürlich auch nicht so wie die, so stumpffinnig, wie Ontel Wilhelm fagt, fondern, weißt Du, eben anders, gang bewußt, fo jum Beniegen - - "

fam und vorsichtig überlegend, "jeder Mensch
ist heute anders, als er früher war, man
verändert sich eben mit der Zeit, zum Teil
wenigstens, in diesem oder jenem." — "Ich
glaube, ich werde mich nie verändern", erklärte
Hella und sah nachdenklich und fast düster
in ihren Schoß, indem sie die seinen Augenbrauen nervös zusammenzog. — "Doch,
Hella, Du wirst Dich auch verändern," erwiderte Frau Herborg freundlich, "das bringt
das Leben schon mit sich, das ist nun mal
so. Wenn ich dran denke, was Du für ein

verbuggt, so zum Gerborg war blaß geworden und
sch stern über ihre Tochter hinweg, ins Leere.
"Wdama, warum tun wir's nur nicht?
Warum leben wir so blöbsinnig, wie die
Rücper hätten und sind so wir gar keinen
körper aus el

muffen wir ruhig werden und wir werden's auch, ganz gewiß. Ich bin auch ruhig geworden. Und nun komm, und qual Dich nicht mehr bamit, hörst Du? Die Welt ist tropdem sehr schon, besonders wenn man, wie Du, achtzehn Jahr alt ist und bas Leben vor sich hat . . . . " Aber Hella schüttelte ungeduldig den Ropf, bann fah sie ihre Mutter sehr weich und fast bittend "Mama," sagte sie leise, "sei nicht bose, wenn ich Dich sowas frage. Bist Du mit Papa glüdlich gewesen?" Frau Herborg zudte nervos zusammen, hatte aber bereits wieder ihre ganze Haltung gewonnen. "Dein Papa war fehr gut und fehr vornehm," erwiderte fie ernft und ruhig, "er war auch nicht fo, wie bas alles, was Du fagtest, aber Papa war fehr gut, und ich hab' ihn lieb gehabt." — "Es muß schön sein, wenn man jemand lieb hat," sagte Hella langfam, "aber er mußte auch fo fein, wie man felber ift . . . . " und bann, gang plötlich und unvermittelt faßte fie bie Sande der Mutter und fragte impulfiv, beinahe angstvoll: "Mama, haft Du mich lieb?" Frau Herborg sagte gar nichts, aber es zudte fo feltfam um ihre Lippen. Sie zog die Tochter eng, ganz eng an fich und fußte fie. - -

Da flang auf ber Lanbstraße Sufichlag und Wagenrollen, und gleich barauf hielt eine kleine elegante Equipage, mit zwei braunen Pferden bespannt, an der Freitreppe von Neuhof. Die Damen fahen erstaunt auf, und Frau Berborg erkannte in einem ber beiden aussteigenden herren ben jungen herrn v. Bärenburg. Auch hella erkannte ihren Better — bie Bärenburgs waren weitläufig mit Berborgs verwandt und standen in fehr herzlichen Familienbeziehungen, wenn fie auch feit dem Tode des Gutsherrn von Neuhof einen nur fparlichen Berfehr unterhielten. Befonbers ber junge Herr v. Bärenburg war lange nicht dagewesen, da er auf der landwirtschaftlichen Hochschule in Berlin studierte, d. h. Rollegiengelber zahlte und sich in einer Stadt mit dem erwähnten Bildungeinstitut befand. Es war eine schlanke, elegante Erscheinung mit einem arroganten, ziemlich ausbruckslosen Gesicht; jedenfalls fah man ihm in Form und Bewegungen die gute Familie an, wie er ben Damen die Sand fußte und ihnen dann seinen Begleiter vorstellte.

"Mein Freund und Studiengenosse, Erich Ruhland — übrigens, Tante Eleonore," fügte er hinzu, "ist Erich ein entfernter Verwandter von uns. Du weißt doch, eine Herborg heiratete einmal einen Ruland . . . . . "

"Ja, ich erinnere mich," sagte Frau Herborg kühl und bat die Herren hösslich Platz zu nehmen. "Es freut mich sehr, Sie kennen zu sernen, Herr Ruland," fügte sie ebenso liebenswürdig, wie reserviert hinzu. "Seit dem traurigen Fall, wo Ihre beiden Eltern so schnell hintereinander starben, habe ich nur wenig von Ihnen gehört. Sie studieren seht mit meinem Nessen zusammen, das ist ja sehr hübsch, daß Sie sich so getrossen haben."

"Sehr liebenswürdig, gnädige Frau," fagte Erich Ruland und machte eine Berbeugung, die mehr etwas eingeübt als selbstverständlich aussah. "Wirst Du nicht ausspannen laffen, Frit?" wandte fich Frau Herborg an ihren Neffen, "ich hoffe boch, daß Ihr zu Tisch bleibt — nicht wahr, Herr Ruland, Sie machen uns das Bergnugen?" herr Ruland fah etwas ratlos aus, aber herr v. Barenburg enthob ihn dieser schwierigen Situation und bankend ab. Sie hätten nur mal vorsprechen wollen, ba sie in ber Nähe waren, und er speziell hatte sich bas Bergnügen nicht verfagen können, Tante und Cousine in Neuhof zu begrüßen, noch bevor bas Gartenfest stattfände. Frau Berborg lächelte liebenswürdig, und die beiden besprachen eingehender bas bevorftehende Ereignis, wobei Frit v. Bärenburg nicht ohne humor schilderte, wie bei so hochwichtigen Vorbereitungen sogar der Sohn des Hauses in gang unverantwortlicher Beije herangezogen würde. Bella fühlte sich verpflichtet, sich etwas mit herrn Ruland zu beschäftigen.

"Studieren Sie schon lange in Berlin, Herr Ruland?" fragte sie konventionell. "Jawohl, gnädiges Fräulein, schon

"Jawohl, gnädiges Fräulein, schon mehrere Jahre. Ich werde diesen Herbst fertig."

"Werben Sie dann Berlin nicht fehr vermissen oder gedenken Sie dort zu bleiben? Es muß doch sehr interessant sein."

"Ich möchte mich nach Beenbigung meines Studiums hier in der Gegend ankaufen. Ich halte sehr viel von den hiesigen Bodenverhältnissen, und zwar möchte ich ein Eisgang. 435

möglichst großes Rittergut besiten, ba meine ten. landwirtschaftlichen Plane große Berhältniffe babei vor. voraussehen." Er fagte bas ohne jebe Spur von Prahlerei, in rein sachlichem Tone und aus wirklichem fachlichen Interesse heraus. Hella berührte das sympathisch, überhaupt war er ihr angenehmer, wenn er sprach, weil ber etwas edige Charafter feiner Erscheinung mehr zurücktrat und seine praktische, wenn auch etwas nüchtern einseitige Intelligenz vorteilhaft zur Geltung tam. Und er erzählte ihr eifrig von feinen Absichten, von technischen Meuerungen und ihren mutmaglichen Erfolgen, und Bella hörte ihm zu, weniger auf bas achtenb, was er jagte, als auf die Urt und Weise, wie er seine Ideen entwickelte, und nicht zum minbeften auf feine gange außere Erscheinung. Erich Ruland war ein auffallend hübscher Mensch, von fraftiger, übermittelgroßer Figur, die mehr Kraft als Biegfamteit zeigte, mit einem klugen, etwas eigensinnigen Gesicht, dem das schwarze haar und ber etwas heraufgebrehte Schnurrbart einen fehr ausdrucksvollen energischen Charafter verlieh. Und ba bemfelben auch eine gewiffe Gute nicht abzusprechen war, fo war feine Erscheinung entschieden fehr sympathisch und Hella durch ihre gesunde Sicherheit sehr angenehm, obaleich fie auch als absolute Dame es etwas störend empfand, daß ihm das jedem Menschen aus guter Familie so selbstverftandliche Je ne sais quoi fehlte, bas ber Böbel mit neibischem Vergnügen als Décadence bezeichnet. Aber fie horte ihm aufmertfam zu, wie er feine Theorien entwickelte, und empfand beinahe ein Gefühl des Bedauerns, als sich Frit v. Bärenburg jest erhob und fich die Herren verabichiedeten. Sie reichte Erich Ruland die Sand und fagte freundlich: "Auf Wiederfchen."

Als die beiden Herren wieder nebeneinander im Wagen saßen, der schnell über die staubige Landstraße dahinrollte, sagte Erich Ruland mit einer bei seiner Ruhe sast enthusiastisch wirkenden Plöplichkeit: "Du, das ist aber ein patent hübsches Mädel, Deine Cousine!"

"Die alte Dame ist auch nicht übel, Du mußt sie Dir mal näher ansehen."

Das war ihr psychologischer Eindruck von diesen beiden Frauen. Und sie waren "Weiberkenner", wie sie selbst immer sag-

ten. Und sie kamen sich sehr männlich babei vor.

IV.

Wagen um Wagen war bei ben Barenburgs vorgefahren, elegante und einfachere Equipagen, je nach ben Mitteln ihrer Befiger. Ein Teil war schon morgens ober gar am Tage vorher eingetroffen, und alle nur im Gutshause befindlichen Zimmer waren besett mit benen, die weiter wohnten und für die eine Fahrt am Festtage selbst anstrengend gewesen wäre. zu herrschte Leben und Lachen, und unter ben zahlreich Erschienenen, die die gaftlichen Raume füllten, befand sich auch fast alles, charakteristisch war für die ganze was Gegend und mas aus biefem ober jenem Grunde eine Rolle spielte. Da war Frau v. Halben mit ihren fünf Töchtern, bie ebenso unverheiratet wie schön waren und immer und bei jeber Belegenheit von ihrem großen Familiensilberschat sprachen, ben fie natürlich auf eine Bant zur Aufbewahrung gegeben hatten, aus Furcht vor Dieben sie waren boch so alleinstehend und wie leicht konnte eingebrochen werben. Und fo lag schon alles seit Jahren auf ber Bant; hatte jemand biefe Bant entbeden wollen, fo mare es freilich vergebliches Bemühen gewesen. "Lieber mit ben einfachsten Gabeln und Meffern effen, als fich folch einer Eventualität ausseten, daß all bas alte schöne Familiengut gestohlen würde!" fagte Frau v. Halben auch jest und wandte ihr blaffes etwas ängftliches und immer forgenvolles Geficht bem alten herrn v. Barenburg zu. "Aber natürlich, meine beste gnädige Frau!" erwiderte der alte Berr verbindlich und versuchte fehr begeiftert dabei auszusehen, obwohl er bie Beschichte schon unzählige Male gehört hatte. Die Sage vom Halbenschen Familienfilberschat war mehr wie bekannt. Der alte Herr v. Bärenburg war ein stattlicher Mann mit grauen haaren, bem man in haltung und Sprechweise noch start seine frühere militärische Laufbahn anmerkte. Der ftrenge, faft etwas ftarre Ausdruck feines Gefichts murbe fmpathisch gemildert burch einen Zug von großer Güte, der unverkennbar barin lag und sich besonders deutlich zeigte, wenn er mit jemand sprach. So auch jett, als er Frau von Halben mit ritterlichen Artiakeiten überschüttete, so daß es fast ben Anschein

hatte, als wollte er seine besondere Artig- von dem Lachen und Stimmengewirr in keit gerade dieser Frau zeigen, deren ganzes den lichterfüllten Sälen. Es ging ihr alles Leben aus ber einen großen Sorge bestanden hatte, sich und ihre fünf Töchter recht durchfinden konnte und nur bie auf eigner Scholle und halbwegs ftandesgemäß über Wasser zu halten. Und Berr v. Bärenburg hatte vor diesem Bergweiflungskampf bas Gefühl, bas jeber Ravalier dabei hat: Hut ab!

Herr Meger, der hier vor einigen Jahren ein großes verfrachtes Rittergut gefauft hatte, empfand augenscheinlich weniger babei, als er sich jest näherte und irgendeinen Wit machte, ben er schon lange vorbereitet hatte und ber merklich tühl aufgenommen wurde. Herr Meher war anfänglich geschnitten worben, seine Besuche wurden, tropdem er vierspännig fuhr, allerseits übersehen. Seitdem er aber mit der Beit die Sypotheten ber umliegenden Güter zum Teil an sich gebracht hatte, fehlte er bei feiner größeren Festlichkeit. Er war durch eigene Kraft und burch günstige Mehlpreise reich geworden. — Auch die Herborgs waren da, außer Tante Malwine, die, ohne auf den geringften Widerstand zu ftogen, kategorisch erklärt hatte, daß sie berartige Feste grundsätlich nicht mitmache. Frau Berborg unterhielt fich mit Frau v. Barenburg, einer schönen, aber nicht gerabe geiftreichen Dame, bei ber man außerbem auch bie Bute vermißte, die ihren Mann fo sympathisch und angenehm machte. Augenblidlich beklagte fie fich über die Unzuverläffigfeit ber Dienftboten, wobei ihre beiben hübschen und immer etwas belanglos lächelnben Töchter sekundierten. Der junge Frit v. Bärenburg machte bem jüngften Fräulein v. Halben unterdessen mit unermüdlicher Energie ben Sof: er ichwärmte nämlich für fie und behauptete ftets, fie hatte fo etwas, man wüßte selbst nicht, mas. Er war eben ein "Beiberfenner".

Bella ftand etwas abseits neben Erich Ruland, der sich so bald als nur irgend möglich, an sie gemacht hatte und angelegentlich auf sie einsprach, von praktischer und theoretischer Landwirtschaft und zum meiften von fich felbft. Bella hatte dieselbe angenehme Empfindung, ihn fprechen zu hören, wie bei feinem ersten Besuch auf Neuhof, im übrigen aber war sie noch ganz in Anspruch genommen von all bem

fo in eins zusammen, daß sie sich nicht und da undeutlich ein bekanntes Besicht auftauchen und wieder verschwinden sah. Bon fern her, aus ber anbern Ede bes Saales, horte fie mal bie Stimme ihrer Mutter, dann tam Ontel Wilhelm vorbei und nidte ihr freundlich zu, und fie hörte, wie er einem alten Dragoneroberft mit liebevoller Ausbauer etwas von einem Cochinchinafücken erzählte. Aber es ging alles fo fchnell vorüber, wie im Rreifellauf, und fie hatte bas Befühl, baß fich's ihr im Ropf brehte vor lauter Licht und Lachen und Leben. Das war zu Tisch schon ahnlich gewesen, aber jest wurde es immer stärker, daß ihr fast unangenehm schwindlig wurde, so schön ihr auch sonst bas bunte Treiben erschien. Und so war sie froh, als Frau v. Barenburg ihre Gafte jest aufforderte, auf die Veranda herauszutreten, wo nach alter Sitte bie Anechte und Mägbe bes Buts in langem Buge fingend ankamen, um der Herrschaft die üblichen Kranze zur Johannisnacht zu bringen. Alles gruppierte sich braußen, so weit der Blat reichte, auf ber Beranda und auf ben Stufen ber breiten und ichon recht schadhaften Freitreppe, von der bei folch ftarker Inanspruch. nahme hier und bort mal ein Stud abbrodelte, bas man bann bistret mit bem Fuße beiseite schob. Im Park flammten, eins nach bem andern, fleine Lichter auf, bis nach einigen Störungen eine etwas burftige, aber gutgemeinte Illumination zuftande fam, die mit großer Begeifterung aufgenommen wurde, besonders als sich der allgemein beliebte alte Berr v. Barenburg als genialer Urheber biefer 3dee entpuppte. Im hintergrunde bes hofes fah man lange Tijde, mit Tannengrun geschmudt, große Bierfäffer und ähnliche Borbereitungen für die Gesindefeier. Auch zwei Teertonnen wurden jest angegündet und beleuchteten alles mit ihren unruhig zudenden Flammen: die Butsherrichaft und ihre Bafte auf ber Freitreppe und davor die vielen Anechte und Mägde, die ihre alt hergebrachten Johannislieder fangen, mahrend in den berben Sänden der jungen Bauerdirnen die großen Rranze rafchelten, die fie aus wilben Blumen Neuen, von dem gangen luftigen Leben und und Wald- und Wiefenfraut gewunden

Eisgang. 437

hatten. Es war die richtige Johannisnacht, bie Stimmung von bes Jahres erfter Mahb.

Als Frau v. Bärenburg jest vortrat, um ben ber Gutsfrau bestimmten Rrang entgegenzunehmen, ba wurde es gang ftill im luftigen Kreis ber vielen, vielen Menschen, und es war, als ob alle die verschiedenen Berfönlichkeiten in diesem Augenblick das gleiche fühlten: bas Altgewohnte und Althergebrachte, das man von Kindheit an tennt, bas fo ift, wie's eben zu Saufe ift. Und bas war allen biefen Menschen das gleiche. etwas verlegen: "Ach, ach, wie traditionell! ihr felbst, der immer Gesunden, tam es Sehr hubich, fehr hubich!" und fpielte babei mit feiner großen Uhrkette, bie er teils eigner Rraft, teils ben gunftigen Mehlpreisen zu verdanken hatte. — Und bann bekamen auch alle die anderen Kränze, die jungen Damen behielten bie ihren sogar auf bem Ropf, was etwas phantastisch, aber ber Johannisnacht jedenfalls fehr entsprechend ausjah. Die Anechte und Mägde gingen lachend und scherzend zu den festlich für fie hergerichteten Nebengebäuden, mährend Damen und herren sich wieder ins Gutshaus verfügten, wo ein gemietetes fleines Orchester einen Walzer intonierte, mit ebensoviel Energie und Liebe zur Sache, als mangelndem musikalischen Gefühl. Das ftorte aber niemand, und die Jugend gab fich mit wirklichem und echtem Bergnügen bem Tanze hin, mahrend fich die alten Berren ganz in's Spielzimmer zurückzogen, um sich an den Kartentisch zu setzen oder in Rube und Frieden eine Zigarre zu rauchen und über Bolitit, Jagd und Pferbe zu fprechen. Auch den älteren Damen war es allmählich zu heiß und wild im Tangfaal geworben, sie promenierten in den anliegenden Gemächern herum, tranken Tee und aßen belegte Brötchen und warfen nur ab und zu einen mütterlich beforgten oder tantenhaft untersuchenden Blid in das bunte Getriebe.

Hella tanzte unermüdlich, ohne Aufhören, bald mit diesem, bald mit jenem, und wußte selber taum, mit wem. Es war ber ausschließliche Genuß ber Sache felbit, ber fie gang in seinen Bann gezogen. Diese rhythmische Bewegung, die doch bei aller

Rausch hin, und es war kein Wunder, daß ihr's an Tänzern nicht fehlte, benn sie fah wunderschön aus mit ihrem erhipten, aufgeregten Gesicht und ben feltsamen Augen, die so bachantisch leuchteten und so eigenartig mit ben weißen Jasminbluten in ihrem Kranze kontraftierten, den sie im goldnen Haare trug. Jest endlich konnte fie nicht mehr, fie fühlte felbst, wie mube fie war, rein forperlich, und bagu hatte fie dasselbe intensive Gefühl von Schwindel. noch viel, viel stärker, als im Anfang. In Nur herr Meyer murmelte ihren Schläfen hämmerte es fieberhaft, und vor, als sei sie nervös, haltlos nervös. Da trat plöglich Erich Ruland auf fie zu und bat um einen Tang. Sie hatte schon wiederholt an diefem Abend mit ihm getangt und hätte ihm gang gut absagen können und wollte es eigentlich auch. Aber dann war's ihr, als ob sie gern seine Stimme hören wollte und ihr's unangenehm gewesen ware, wenn er wieber fortgeben wurde; und zu allebem hatte fie ein fast zwingendes Gefühl, sich auf seinen Urm ftupen zu muffen, weil ihr fo ichwindlig war und sie sich so merkwürdig unsicher Und so nidte fie und stand auf. Er führte fie von neuem in die bunte Tänzerschar hinein, und fie überließ sich willenlos feiner Führung.

> Lachende Baare tangten an ihnen vorbei, und Hella schien's, als nähme die Reise kein Ende. Halb im Traum hörte fie die gleich. mäßige rhythmische Musit und bas leife. monotone Schleifen ber Fuge, und abgeriffene Sate flangen im halblauten Stimmengewirr an ihr Dhr. Sie tangte mechanisch und lehnte sich schwer und mübe auf ben Arm ihres Tänzers, der ernfter aussah als sonst und mit beinahe starrem Ausbruck bas ichone Mädchen vor sich betrachtete.

"Ich fann nicht mehr," fagte Bella plöglich, "ich möchte hinaus an die Luft!" Es lag etwas Angstliches, fast Hilfloses in Erich Ruland antwortete ihrer Stimme. nicht, er preßte schweigend den Arm des Madchens enger an sich und führte sie durch das leuchtende, lachende Gewirr hindurch an die Glastur, die aus bem Ballfaal in harmonie etwas Tolles haben konnte, reizte den Park hinausführte. Mit nervöser hast fie auf und lofte bas Glementare ihrer fuchte er bie Rlinke und ftieg bie Tur auf, Natur fast bis zur Wildheit aus. Sie gab bie sich ächzend in ben Angeln brehte und fich gang bem unbekannten finnverwirrenden leife klirrend wieder gufchlug. Die beiben

traten ins Freie. Im Park mar's bunkel, nur hier und bort flammten vereinzelt fleine Lämpchen, die Refte ber Illumination, und schemenhaft, in der schwachen Beleuchtung taum erfennbar, promenierten Damen und herren an ihnen vorbei, die auch die Schwüle bes Tangfaales verlassen hatten, um Luft zu schöpfen. Hella hing immer noch fest und wie gebannt am Urm ihres Begleiters, und Erich Ruland führte fie schnell, fast gewaltsam, an ben einsamen Spaziergängern und ben unruhig fladernben Lichtern vorbei in einen bunklen Seitenweg des Parkes. Durch die Baumkronen wehte leise ber Nachtwind, und die Zweige raschelten und regten sich, als ob sie lebten. Der Ries fnirschte unter ben Fugen ber beiben, die mit fieberhafter Gile weitergingen, als sei etwas hinter ihnen, bem sie entfliehen mußten. Und bas empfanden fie beide, bies Befühl der Flucht, bes Sich-Berbergens, ohne sich klar zu werben, etwas wie Berbindendes und Gemeinsames biefe rein nervofe Vorstellung hat. Und so tamen fie, ohne ce zu merten, gang weit und tief in den Park hinein, bis fich Hella schließlich auf eine Steinbant fette, die halb verfallen und mit Moos bewachsen, am Wege ftand. Sätte fie gesehen, wie bleich und ernst ber Mann neben ihr war, sie ware wohl umgekehrt ober hatte zum mindesten burch eine gesellschaftliche Konversation die gefährliche Stimmung beseitigt, benn Sella war ein fehr kluges Mädchen und hatte bei aller Wildheit ihrer Natur die felbftverständliche Sicherheit ber Dame. Aber fie merkte nichts bavon, sie war gang mit sich beschäftigt und ahnte gar nicht, wie sehr fie grade dadurch fich mit dem andern beschäftigte. Sie gab sich ganz ihrer Stimmung hin und wußte nicht, daß der Mann, der in fieberhafter Aufregung neben ihr stand und sie wie hypnotisiert betrachtete, ja in einer gang ähnlichen Stimmung mar.

Die gleiche Stimmung im gleichen Augenblick, das war's, was als ein unsichtbares Drittes bei ben beiben jungen Menschenfindern ftand, und sie sich einander verwandt machte und fie durch feine Selbstverständlichkeit vergeffen ließ, wie wenig felbstverständlich diese Situation mar. Über bie geschorene Afazienhede hinweg, die ben blieben war, besann sich schnell auf sich Machtwind ben Geruch von frischgemähtem an der Seite des Mädchens. Und nun,

Gras herüber, jenen intensiven Seugeruch, der so gesund berauschend ist und so scharf und fraftig, wie ber flingende Senfenflang ber erften Mahd. Es war gang ftill um sie herum, nur leise, kaum vernehmbar, hörte man abgeriffene rhuthmische Sate ber Musit, fernher vom Gutshause herüber-Sonft mar es ftill, gang ftill. getragen. Der Wind ging leise burch bie Baumfronen, die Blätter rauschten und flüsterten heimlich, ein kleiner, blühender Lindenzweig löste sich vom Ust und fiel langsam burch bie Luft zu Bellas Füßen. Und es war, als tame burch biefe gaghafte Bewegung wieber Leben in all bas Lautlosc, als ging ein erster tiefer Atemzug burch bie verhaltene Stille. Hella bewegte sich etwas unruhig und fühlte plöglich die Ralte ber Steinbant, auf ber fie fag. Erich Ruland aber hob ben blühenden fleinen Lindenzweig vom Boben auf und legte ihn vorsichtig und mit zitternden händen in hellas Schoß. Das Mädchen sah auf und ihre Blide begegneten sich mit benen bes jungen Menschen - nur einige wenige Sekunden, aber Sekunden, die all ihre Nerven fiebern machten und ihr bas Blut im tollsten Taumel burch die Abern jagten. Da legte Erich Ruland ben Urm um Bella Berborg, und fie lehnte fich fest an ihn an mit bem gangen, jungen lebendigen Körper und ließ sich von ihm füffen, daß ihr die Wangen brannten wie im Feuer und ber Jasminkrang ihr im goldnen haar zerbrückt wurde. "Du -Du!" Und um sie beibe herum die nachtliche Stille und ber fraftige, scharfe Beugeruch, ber immer voller und berauschenber über die Afazienhede hereinflutete. — Erfte Mahd! — — Da klang lautes Lachen zu ihnen herüber und Stimmengewirr, und Schritte famen, nicht weit von ben beiben. die große Allee herauf. Hella sprang auf und machte fich aus Erich Rulands Urmen los, fast energisch. "Wir muffen zurud!" ftieß sie bervor und rang mühsam nach Atem. Und bann, gleichsam um ihrer eigenen Willenlosigfeit Berr zu werden, ging sie mit eiligen, beinahe laufenben Schritten ben bunkeln, schmalen Parkweg zurud, ben sie gekommen waren. Ruland, der zuerft etwas ratlos stehen ge-Bark an diefer Stelle begrenzte, wehte ber felbst und war mit ein paar Sagen

Eisgang. 439

wo er sich wieder hatte, sprach er gang gering und belanglos find, um andere Pfade ruhig und in seiner sachlichen, etwas nüchternen Urt und Beife auf Bella ein: bag wohnten fleingeiftiger Bequemlichkeit. es doch alles fehr schön wäre und daß er ihr bantbar, namenlos bantbar und bag er sie lieb hätte und sie nun verlobt maren und sich heiraten wurden. Und Hella wurde auch ruhiger und verlangsamte ihre Schritte und hörte zu und fagte zu allem was er fagte, ja, obwohl fie es kaum ver-Und sie versprach, erft in ben nächsten Tagen mit ber Mutter zu sprechen, furz bevor er feinen Abschiedsbesuch machen wollte, um wieber nach Berlin zu fahren. Denn er mußte doch nach Berlin, bas mar für ihn gang felbstverftändlich, er wollte fein Studium beenden und alles richtig leere Flaschenreihen und bie Scherben gerund gründlich zum Abschluß bringen. Das wollte er so wie so und nun erst recht.

Dann entwidelte er feine Bufunftsplane weiter und Bella hörte zu, bas heißt fie hörte eigentlich kaum, was er fagte, fonbern fie hörte nur feine Stimme und geschorene Afazienhede und an den kleinen blühenden Lindenzweig. Und so waren fie gleichen Weg hatte, hinein. allmählich wieder ganz nah am Gutshaufe angelangt uud sahen schon die tanzenden Baare durch die Glastür und hörten beutlich die Musik, die in etwas schrillen Tonen einen rasenden Galopp spielte. Da lehnte sich Hella noch einmal an Erich Ruland an: "Du, gib mir noch einen Rug!" fagte fie verhalten und mit mühsamer Beherrschung. Der Mann hatte fich fo in feine Butunftsplane hineingerebet und hineingebacht, baß er nicht mehr im Zauber bes Augenblicks stand. Und ohne Hellas Tiefe zu ahnen ober gar selbst zu besiten, fand er's nur riefig nett bon ihr und fußte fie unterm bunklen Schatten eines großen Baumes noch einmal fehr herzlich und vielleicht ein gang klein wenig nachsichtig. Diese Nachsicht war ihm felber unbewußt in biesem Augenblick, obwohl er sonst gang bewußt als "Mann" und "Beiberkenner" sich allem Femininen fehr überlegen glaubte. Auch Hella wußte natürlich nicht, wie nahe ihre tiefe, reiche Frauenseele eben mit jenem Starrfinn in Berührung gefommen mar,

zu gehen, als die ausgetretenen und ge-

Beibe traten ins Haus und gingen etwas oftentativ formell auseinander. Aber niemand bemerkte bas, benn ber Tang war noch im Gange, und nur wenige zeigten Lust, die schöne Festlichkeit zu beenden, ehe das Morgengrauen anbrach. Es waren eben Nordländer mit jenem gründlichen, wenn auch felten zutage tretenden Temperament des Nordens - und man war's gewohnt, zu tangen, zu trinfen und zu lachen bis bie erften Connenstrahlen burch bie Fenster huschten, über ben staubigen Boben bes Ballfaals, über sprungener Becher. Aber einige brachen boch schon auf, die näher wohnten und ihr Saus noch vor ben erften Morgenstunden erreichen konnten. Auch Frau Berborg hatte Beisung gegeben, ihren Bagen vorfahren zu laffen, und nach herzlichem Ubbachte babei an bie fteinerne Bant und bie ichieb von ben Barenburgs feste fie fich mit Hella und Ontel Wilhelm, ber ben Die Pferbe jogen an, ber Ries fnirschte unter ben Rabern, noch ichnell murben Bruge bin und her getauscht, und auch Hella nicte trop aller Mübigfeit, die sie jest gang überwältigt hatte, freundlich herüber, da Erich Ruland auf der Freitreppe ftand und dem Wagen nachsah. Und bann tam eine ftarke Biegung bes Weges und bas haus ber Barenburgs war ben Bliden ber Fortfahrenden entzogen. Hella lehnte sich in bie Polfter zurud und überließ sich ihren Gedanken, mehr mechanisch und unwillfürlich, als besonders intensiv und beabsichtigt. Nach aller Aufregung und allem Taumel und all ber physischen und feeliichen Inanspruchnahme überfam fie auf bem weichen, leife federnden Wagenfit und bei bem gleichmäßigen Sufichlag und Wagenrollen ein Gefühl von Ruhe und Behaglichfeit, bas etwas unendlich Wohltuendes hatte; förperlich wenigstens, ihre Gedanken waren immer noch mit all bem, was vorgefallen war, beschäftigt. Frau Berborg lehnte mude in der Wagenede und sah nur dazwischen ber eine unüberbrudbare Grenze zieht etwas ernft und forschend ihre Tochter an, zwischen ber Welt einer wirklichen Frau ber fie etwas Augergewöhnliches anzumerten und berjenigen ber Manner, bie felbst bei glaubte mit bem gangen feinen Inftinkt einer aller Sahigfeit für ihr Sach, feelisch zu vornehmen Frau, die ebensoviel Beift und

Seele, als Lebenserfahrung besitt. Und so Wort. — Bella zog sich oben in ihrer Stube war fie nicht unnervos, weil fie mertte, daß Bella bei aller scheinbaren Rube nervos war. Nur Onkel Wilhelm merkte wie immer von alledem nichts. Er fagte, daß Bella schr hubsch ausfahe, und erzählte unaufhörlich von dem alten Dragoneroberft, ber bei aller Rauheit soviel liebevolles Interesse für feine Ruden gezeigt hatte. Ontel Wilhelm hatte feine Ahnung, daß ber Dragoneroberft zur felben Beit zum alten herrn von Barenburg fagte: "Beißt Du, mein lieber Bärenburg, wenn ich ben alten, guten Baftor nicht fo scheußlich gern hatte, bann hatt' ich's nicht ausgehalten, Du kannst mir's glauben. Der Mensch sprach in einemfort von Ruden, die kaum zu sehen ober kaum geboren find. Sträflicher Blödfinn!" Aber Onkel Wilhelm wußte bas nicht, er war fehr zufrieden und animiert und sprach immer weiter, bis er schließlich an der Tur bes Baftorats abgesett wurde und im Blättergrun feines Gartens verschwand, aus bem im Mondlicht das fückengelbe Dach der Cochinchinafamilien geisterhaft hervorleuchtete.

Rur wenige Augenblide fpater hielt ber Magen an der Borfahrt von Neuhof. Die beiben Damen trennten sich gleich, um schlafen zu geben: Frau Herborg füßte ihre Tochter beim Gutenachtsagen sehr herzlich und hielt sie länger im Urm als sonst und sie sah etwas traurig und fehr, sehr abgespanut und mude babei aus. Aber feine von den beiben Frauen fprach ein

gleich aus und legte sich zu Bett. Aber fie konnte nicht recht einschlafen, und allerlei Gedanken verfolgten fie in unruhiger Reihenfolge, ohne daß fie fich felbst flar wurde, ob es gludliche waren ober ungludliche. Denn bagu mar fie rein forperlich zu mube. Sie bachte nur immer baran, daß Erich Ruland doch eigentlich fehr hubsch sei und baß er eine Stimme batte, bie fie gern mochte, und bag es schon war, ben eigenen warmen Körper an einen andern warmen zu lehnen und dieses andern heiße Atem-Und an den kleinen züge zu fühlen. blühenden Lindenzweig bachte fie, ber ihr zu Füßen gefallen war und bann auf ihrem Schofe lag, und an den starten, scharfen Beugeruch, ber alle Kraft so aufreizte und boch fo willenlos machte, fo feltfam und fo mert-Schon halb im mürdig millenlos . . . . Schlafe hörte fie, wie braugen die Stalltur aufging und die Arbeitspferde herausgeführt wurden und ihr harter Sufichlag auf bem Pflafter bes Hofes klang; sie hörte bie Mägde lachen und die Anechte ihre Genfen bengeln, bis bie Erntewagen mit bumpfem Räberrollen bavon fuhren, in ben jungen Tag hinein. — Es war ja die Zeit ber ersten Mahd!

Und bann schlief Hella endlich, endlich ein. Und durch ihr ftilles, fleines Mädchenzimmer froch langfam und taftend an ben Banden entlang das fühle, froftelnde Morgenarauen. (Chluß folgt.)

## Beideklänge.

Am horizonte ichimmern Die Segel wie gebannt, Die blauen Cufte flimmern Und drücken auf das Cand. Ringsum von Beidebluten

Ein honigfüßer hauch. 3wei Kinder feh' ich hüten Schafe im Mittagsrauch.

Buck, Sieken! raunt das Jünglein. Sie fährt gurück erichreckt, Weil fich ein Eidechszünglein 3hr fpig entgegenrecht.

Dann treibt's die Kleine heftig, Was in der Sauft zu ichau'n. Ihr Singer möcht' geschäftig Dem Ding die Kehle krau'n.

Und immer naber bruckt fich Slachszopf zum flachi'gen haar, Und immer tiefer buckt fich Sandwärts das emf'ge Paar,

Und immer leifer werben Und heimlicher die 3wei. heermann, im Aug' die herben, Sigt ernft und ichwarz dabei.

Und wo aus rotem Kraute Der hornklee goldner fieht, Erklingt mit vollerm Caute Der Grillen Beimatlied.

Julius havemann



Hus der Sommerfrische. Gemälde von B. Fenner-Behmer.

		:
·		
		ı



Bilgergug.

## Benares.

Meine Wallfahrt nach dem indischen Olymp.

Uon

### Ernit v. Beile-Wartegg.

Mit zehn Originalaufnahmen.

(Mbbrud berboten.)

🗖 as alte Wunderland Indien ist durch und von Pilgern besucht werden. ein gräßliches Erdbeben, das verwüstend aber dürste sich ähnlicher Heiligl über einen großen Teil ber Salbinfel binging, wieder einmal in ben Borbergrund bes Intereffes gerückt worben. Wann freilich könnte dies Intereffe je erloschen? Ilnzählige Unknüpfungspunkte bestehen ja zwiichen uns und der Krone des britischen Rolonialbesites, die verschiedensten Beziehungen kommerzieller, politischer, wissenschaftlich allgemein fultureller Natur. Immer wieber folgen wir daher gern ben Wanderungsschilderungen durch Indiens Länder und Städte.

Jede ber großen Religionen ber Mensch-

aber burfte fich ahnlicher Beiligfeit und ähnlichen Besuches erfreuen wie Benares, bas Metta und Rom ber Hindus. Benares ift eben nicht nur ber Sit ber Religionsstifter gewesen, wie die heiligen Stätten anderer Religionen, Benares ift feit undenklichen Beiten felbft ber Git ber inbischen Götter, ein Olymp, wo neben Siwa und Bischnu noch eine ganze Menge anderer von ben Sindus angebeteter überirdischer Befen thronen. Reine Großstadt ber Erbe fann fich eines höheren Alters rühmen wie Benares, bas ichon zur Zeit Babylons, Minivehs und ber altägyptischen Städte beheit hat ihre heiligen Stätten und Ball- ftanden hat. Aber mahrend von diefen nur fahrtsorte, die feit alten Beiten verehrt mehr Ruinen vorhanden find, ift Benares

heute noch ebenso blühend und groß wie vor Jahrtaufenden. Der Überlieferung nach foll Rönig Salomon mit Benares Sandelsbeziehungen unterhalten haben, und einer ber Weisen aus bem Morgenlande, welcher bem göttlichen Jesuskinde Geschenke nach Jerusalem brachte, foll ein Raja aus Benares gewesen fein. Die Bewänder bes Uluffes, welche in dem neunzehnten Buche ber Donffee in fo anschaulicher Beise beschrieben werden, bürften auch in Benares angefertigt worden fein, benn noch heute findet man fie auf ben bortigen Märften in gang benfelben Formen und Farben. Durch all die Jahrtaufende hindurch predigten Brahminen in allen Teilen des indischen Dreihundertmillionen-Reiches die uralten Lehren der Beddas und die Beiligkeit von Benares; burch all die Jahrtausende strömten unaufhörlich Scharen ungahliger Bilger nach biefem besuchteften Ballfahrtsorte der Erde, um den Göttern gu opfern und in den Gewäffern bes heiligen Ganges zu baden - ja nicht nur das, sondern auch zu fterben und in den Fluten ihr Grab zu finden. Richts verleiht nach dem Glauben ber Sindus größere Beiligfeit, als von bem heiligen Banges als Leiche hinausgeführt zu werben ins weite Meer. Noch vor einigen Jahrzehnten begegnete jebes nach Ralfutta fahrende Schiff auf bem Strom Dutenben diefer grauenhaften Opfer bes indischen Aberglaubens. Seither ift biefes Berabschwemmen der verftorbenen Sindus

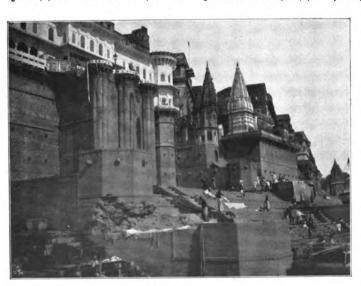
wohl verboten worden, dafür werden fie in Benares an den Ufern des heiligen Stromes verbrannt und die Überreste in die Fluten geworfen.

Benares ift aber nicht nur ber Olymp und das Meffa der Sindus, vor zweieinhalb Sahrtausenden wurde es auch zu bem Meffa einer zweiten großen Religion bes Oftens, nämlich bes Buddhismus. Sier predigte Buddha zuerft feine Lehren, von hier aus fandte er feine Apostel nach allen Teilen Afiens, und ber Reihe nach bekehrten fich die Bewohner von Tibet, Repal, Siam, Birma, China, Japan, Ceylon zu feinem Glauben, fast die Sälfte der gefamten Mensch-Rings um Benares liegt bas heilige Land ber Buddhisten; dort befindet sich die Geburts- und Todesftätte ihres Grunders, bort erheben fich heute noch Buddhiftentempel, die aus ber Beit feiner perfonlichen Wirksamkeit stammen.

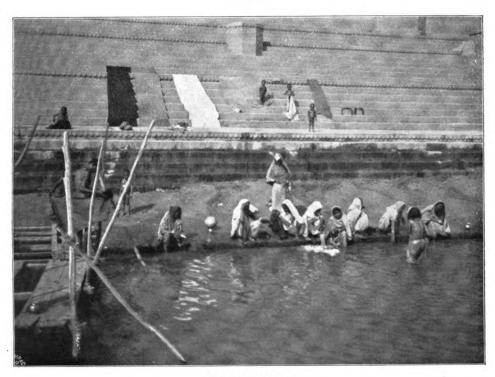
Freilich ist im Laufe der Zeiten der buddhistische Glaube in vielen Ländern, vor allem in Indien selbst, in die Brüche gegangen und ebenso ist die uralte Hindureligion zum krassesten Götzendenst ausgeartet, aber das hat der Heiligkeit von Benares keinen Abbruch tun können. Im Gegenteile, die Stadt hat dadurch nur gewonnen. Früher waren nach den Lehren der Beddas die Götter überall und algegenwärtig, seit aber die Götter zu Götzen und Fetischen herabgesunken sind, die in

Benares hausen, suchen die Hindus ihre Gögen und Fetische in diesem Olymp am Gangesstrom auf, um durch diese Pilgerfahrt allein all ihrer Sünden ledig zu werden.

Bilger aller Kaften und Stände, jeden Alters, jeder Gegend, von den Hängen Ufghanistans und vom Bundjab bis nach dem fernen Travancore an der Südspiße des Reiches; von den höchsten Landesfürsten herab bis zu den ärmsten



Palaftfront am Ganges.



Babenbe Frauen.

Bettlern und Fakiren — wohin ich in Indien tam, überall fand ich Bilger nach Benares; in den Gifenbahnzugen vornehme Reiche, die mit einem Troß von Dienern in der erften Rlaffe reiften, auf den Stragen Scharen von Wanderern, an ihren eigentümlichen Schulterstangen erkennbar, an benen ihre wenigen Sabfeligkeiten, in Bündel geschnürt, herabbaumelten. Un beiden Enden der Tragftangen ftedten, nach aufwärts gerichtet und fich zu einem Bogen vereinigend, Bufchel langer Pfauenfedern, um die bosen Geister zu verscheuchen, welche die Luft durchziehen. Sunderte von Meilen weit wandern diese Scharen über die ftaubigen Strafen, ben tropischen Gluten ber Sonne ausgesett, nach dem einen Ziele ihrer Lebenswünsche, nach Benares, Männer und Frauen und Rinder, vornehmlich aber Greife. Faft fonnen fie fich kaum vorwärts schleppen, aber der Wunsch, in Benares ihr Leben gu beichließen, gibt ihnen Rraft und Ausdauer. Und follten fie die Ufer bes heiligen Banges nicht erreichen, bann werden ihre Göhne die entfeelten Körper oder doch deren Afche weitertragen zu biefem Styr ber Brahminen!

Wie überfelig fie fich aber fühlen muffen, wenn sie das große, einzige Benares wirk-lich erreichen, das konnte ich an meinen eigenen Gefühlen ermessen, als ich an einem sonnigen Januarmorgen das wunderbare Städtebild vor Augen hatte. Fürmahr, die Götter, die hier thronen, hatten feinen Ort fo feltfam, fo malerisch, fo einzig in ber Welt finden können. Gin breiter Strom mit blaugrunen Fluten, die, aus ben ungugänglichen, himmelanftrebenden Gisabgrunben bes Simalana stammend, bem fernen Golf von Bengalen zueilen. Über bem Strombett ein Sobengug, von den Ufern auf breißig bis vierzig Meter emporfteigend, in der Form einer Sichel fich um ben Strom legend, vier Rilometer lang. Dben auf diesen hohen Ufern und auf bem fanften Abhang felbst in Terraffen bis zu bem Strom herabsteigend, Palaft an Palaft, Tempel an Tempel, mit Bastionen und fteinernen Strebepfeilern, mit Torbauten, Baltonen, Pavillons, Ertern, mit ichwebenben Barten und weiten Steintreppen in unabsehbarer Folge; jeder Palaft, jeder Tempel in frembartiger, malerischer Architektur, ein



Babefgene.

Gemisch aller Bauftile bes prunkvollen Drients, überhöht von hohen, schlanken Minarets, von ftulpturenbededten Pyramiden und Türmen, von goldstrogenden Domen in allen Größen und Formen. Jeder diefer nach vielen Sunderten gahlenden Bauten in Rot oder Gelb oder Weiß, von verschiedener Sohe, der eine auf ungeheuren Grundmauern birett bom Gluffe auffteigend, ber nächfte ein Konglomerat von hinter- und übereinander gesetten grotesten Bauten und berichieden gestellten Faffaden, verschieden hohen Stodwerten, jedes einzelne mit Baltonen, Galerien, Beranden oder langen Reihen vergitterter Fenftervorsprünge. Alles, alles, jede Terraffe, jeder Balton, jedes Fenfter möglichst gegen ben Fluß gerichtet, ben heiligen, fündenvergebenden, fegenfpendenden Ganges. Zwischen diesem malerischen Gewirr von grotesten oder formenschönen, buntfarbigen, fteinernen Bauten, bem Berte ungahliger Generationen, zeigen fich grune Baumfronen, blübende Garten auf Terraffen, gegen ben Fluß abfallend, ber fogar an feinen unmittelbaren Ufern, auf ben unabfehbaren Reihen von Treppenfluchten Tempelchen und Beiligenschreine aufzuweisen hat, ein Tribut nicht nur für die Götter, fondern auch für die blaugrunen, raich dahin eilenden Fluten, welche diese Steintreppen bespülen. In der Mitte bieses merkwürdigsten und großartigsten Städtebildes des indischen Raiserreiches erhebt sich

an der höchsten Stelle im feltsamen Begenfat zu all den Sindu-Tempeln, den Fürftenvalästen und Bilgerhäusern eine Moschee Muhammeds mit mächtigen, erniten. persischen Fassaden und schlanken, himmelanftrebenden Dinarets, bas größte und impofantefte Bauwert ber heiligen Stadt.

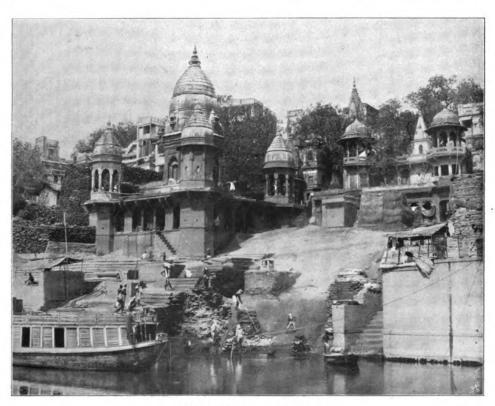
Aber diese Stadtebild ist es nicht allein, das auf den Beschauer einen so tiesen, ganz unauslöschlichen Gindruck hervorbringt; den höchsten Reiz, die

tieffte Ergriffenheit empfindet der mit all feinem Denten und Fühlen vollständig gefeffelte Beichauer durch die Menschenmengen, welche die Ufer des Ganges und die Fluten felbft beleben. Es tann feine intereffantere Stromfahrt geben, als jene auf einem ber eigenartigen indischen Boote, gerubert von braunen, ftummen, halbnacten Ruberern, an ber heiligen Stadt Benares entlang, bann wieder gurud und immer wieder auf und ab. Sie ift wie eine Fahrt burch bas gange indische Reich, eine Fahrt burch bas bewegte abwechslungsreiche Boltsleben, burch bas innerfte Seelenleben bes zweitgrößten Bolfes der Erde, eine Fahrt von der Geburt bis zum Tobe und über ben Tob hinaus. Monate find vergangen, feit ich in Benares geweilt, und ich habe seither viele andere Städte besucht, aber die Bilber, die ich bort gesehen, haben sich so tief eingeprägt, daß, während ich dieje Beilen gu Papier bringe, jebe kleinste Szene mir klar vor Augen liegt mit all ihren Ginzelnheiten. habe die Empfindung, als fonnten dieje Bilber zeitlebens in mir nicht erblaffen.

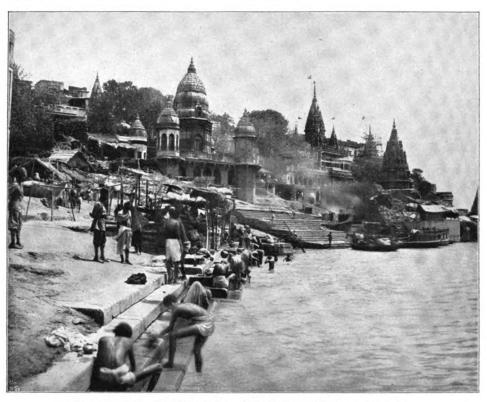
Wer die Tausende und Abertausende von Andächtigen auf den zum Strome hinabführenden Treppen, auf den langen in den Strom hineinragenden Brücken und im Wasser selbst beobachtet hat, der wird gewiß auf den Gedanken kommen, daß unter all den vielen Göttern des Hinduglaubens keiner so verehrt und angebetet wird, wie der Benares. 445

Fluß felbit, und daß die Pilger nicht nach Benares fommen, um ben Göttern in ben Tempeln oben zu opfern, sondern dem heiligen Baffer, bas unten an ihnen vorüberrauscht. In der Tat ist den Hindus in ihrer gangen Religion nichts fo teuer wie diefer mnfteriofe Banges. Das Gisfeld hoch oben im Simalana, in welchem ber Strom geboren wird, ist ber fünfte Ropf ihres Hauptgottes Sima, und fein zweieinhalbtaufend Rilometer langer Lauf wird durch ben Aufenthalt gahlreicher anderer Bötter und Seroen geheiligt. Das ben Göttern gefälligfte Wert ift die feche Jahre mahrende Wallfahrt von der Quelle des Ganges bis gu feiner fernen Mündung und wieder gurud Ungahlig find auf diefem zur Quelle. Stromlauf die Orte, wo fich zu gewiffen Beiten im Jahre Sunderttaufende von Bilgern versammeln. In Benares aber find biefe Bilger bas ganze Sahr über vorhan-Saben fie Benares und bort bas Pilgerhaus ihres Stammes erreicht, bann gilt ihr erfter Bang bem Strome. Bon

meinem Boote aus fah ich fie icharenweise die langen Treppenfluchten, nicht weniger als fünfzig nebeneinander, herabwandern; jebe Stufe ift bes Morgens und Abends mit diesen malerischen Bestalten bedectt; in die bunteften Tücher, rot, hellgelb, hellgrun, weiß und hellblau gehüllt, verleihen fie bem großartigen Bilbe Leben, Farbe, Bewegung. Jeder einzelne ber Andächtigen trägt ein ober zwei runde glanzende Meffinggefaße, auf welche die hellscheinende Sonne ftrahlende Lichter auffett. Unten angelangt, legen fie ihre bunten Tücher ab, und mit dem Ausdruck höchfter Seligkeit tauchen fie in die fühlen Fluten; fie fpielen mit bem Baffer und liebtofen es, fie laffen es langfam burch die Finger gleiten aus einer Sand in die andere, fie schlürfen es zwischen ben Bähnen durch, fie benegen sich feierlich Stirn und Schläfen, fie halten die mit Baffer gefüllten hohlen Sande, Gebete murmelnd, gegen bie Sonnenicheibe, fie ichopfen es, bis zu ben Suften im Baffer ftehend, mit ihren Detallgefäßen und laffen es langfam wie foft-



Berbrennungsplat für bie Sindus.



Tempel am Gangesufer. (Der Rauch ftammt bon Leichenberbrennungen ber.)

bare Berlenschnure wieder gurudfliegen. Mit welcher Wonne, welchem feligen Entguden tauchen fie endlich in die fundenreinigenden, erlösenden Fluten! Stundenlang bleiben fie unten, im Winter geitweilig vor Ralte gitternb, und boch in religiöser Bergudung, einer bicht an ben anderen gedrängt; jedes verfügbare Platchen ift befett. Auf manchen besonders heiligen Ghats - fo beißen die Treppenfluchten bilden diese halbnacten Gestalten Gruppen, die ben Predigten eines heiligen Brahminen laufchen, an anderen Stellen trodnen fie fich unter riefigen runden Strohschirmen ober breiten ihre bunten Badetucher gum Trodnen aus; zwischen ihnen ziehen ganze Scharen neuer Antommlinge, ein ewiges Drängen und Rommen und Weben, ein Unund Austleiden und Tauchen von Taufenben andächtiger Menschen. Auf den Treppen ftehen und figen gelehrte Prediger und Affeten, nadte, mit Erbe und Ruhdunger bededte Fafire, Rrante, ausfätige Bettler; wandern heilige Rube und Stiere umber, Leichen ber Berftorbenen, umhult von bun-

ichlafen Sunde, fliegen Tauben, Rraben, Falten und Bapageien von einem Tempelchen zum anderen, flettern vielleicht auch heilige langgeschwänzte Affen flint umber: zwischendurch laffen fich mächtige Fürsten und Fürstinnen in toftbaren Balanting gum Babe herabtragen. Und mahrend dieje Taufende ihre nachten Glieber burch bas Baffer heiligen, Rrante, Ausfätige und Gefunde untereinander, mahrend fie diefes von Taufenden benutte Baffer ichlürfen und freudig erregt ihre Gebete murmeln, werben mitten unter ihnen die Toten berbrannt und ihre Afche, ihre verfohlten Gebeine werden in basfelbe Baffer geworfen! Un zwei Stellen zwischen ben monumentalen Treppen liegt das fteile Flugufer brach; boch oben zwischen ben Balaften find gange Berge von Solgicheiten aufgehäuft, unten nahe bem Baffer find Scheiterhaufen errichtet, von benen bichte Rauchwolfen zum himmel steigen. Unaufhörlich tragen Männer unheimliche Lasten hierher, die Bengres.

nen Geweben; forgfam legen fie bie toten Körper in das seichte Uferwasser, oder doch auf ben Strand berart, bag bie beiligen Fluten zum mindeften die Fuße befpulen. In der Zwischenzeit wird ein fniehoher Scheiterhaufen aufgeschichtet, Die Leiche von ben Sinterbliebenen ftumm barauf gelegt, darüber kommen noch einige Scheite Holz und etwas getrochneter Ruhdunger. Dann wird an einem oben brennenden heiligen Keuer ein Span entzündet und der Scheiterhaufen damit an den vier Eden angesteckt. Bald praffelt es, die Flammen schlagen hoch auf, und in dem dichten Rauch entichwindet die Leiche dem Anblick der Hinterbliebenen auf Nimmerwiedersehen. Zwei Stunden später ift nichts bavon übrig als ein Saufen Afche und ein paar schwarze Anochenreste, und diese werden den Fluten übergeben, um von ihnen herabgetragen zu werden auf bemfelben Bege zum Meer, auf welchem feit Sahrtausenben ungezählte Millionen verftorbener Sindus ins Nichts gewandert find. Auf beiden Berbrennungspläten brennen und praffeln unaufhörlich einige Scheiterhaufen und fenden unfäglich widerliche Gerüche in die Luft: unaufhörlich fommen neue Leichen, erschallt bas schmerzliche Klagen und Jammern eines hinterlaffenen Gatten, verwaifter Rinder, aber wer beachtet es? Die Babenben fummern fich nicht barum, für fie hat ber Tod feine Schreden, im Gegenteil, ber Tod an ben Ufern bes heiligen Ganges ift ja bas Söchste, was der gläubige hindu erstrebt. Rommen

doch die Alten, die Schwerkranken, Dahinsiechenden zu Tausenden nach Benares, um dort in den Pilgerhäusern ihren Tod zu erwarten, ihre Erlösung.

Auf diesen beiben Verbrennungsghats wurden auch die Witwen der Verstorbenen lebendig verbrannt, bis vor einigen Jahrzehnten der Machtspruch der Regierung diesem grauenhaftesten aller Gebräuche ein Ende bereitete. Heute aber noch stehen auf den Treppen in großer Zahl die Denksteine, welche den unglücklichen Opfern des sanatischen Glaubens gesetzt wurden. Ganz konnte dieser bis auf den heutigen Tag nicht eingedämmt werden, denn immer noch hört man von Frauen, die sich heimlich neben der Leiche ihres Gatten selbst einen Scheiterhausen bauten, ihn entzündeten und sich in die verzehrenden Flammen stellten, um zu Asche zu verbrennen! Welche Macht des Glaubens! Welcher Heroismus! Und welcher Wahnwiß!

Von diesen traurigen abstoßenden Szenen, welche fich mitten in das sonft so anziehende Getriebe ber gläubigen Sindus auf ben Treppen bes Banges brangen, fielen meine Blide auf die herrlichen Balafte, die, über den Treppen fich erhebend, ihre majeftätischen Fronten bem Fluffe zuwenden. Gine gange Reihe mächtiger Sindufürsten hat fie gebaut, benn die Maharajas und Ronige und Rajas betrachten es gemiffermaßen als ihre Pflicht, im heiligen Benares einen Balaft zu besitzen, wohin fie fich einmal, wenn die Laft ihrer Gunden zu groß geworden ift, zurückziehen können, und wo die Greife, die Kranken und Sterbenden aus ihren Familien in der unmittelbaren Nähe bes Ganges Unterfunft finden. Welch prachtige Baläfte besitzen beispielsweise der Maharaja von Jeppore, ber König von Repal, ber Fürst von Udaipur, ber Maharaja von Benares und jener von Nagpor! Auch ber mächtige Maharaja von Gwalior, aus ber



Palaft am Gangesufer.

berühmten Familie der Scindia, hat sich hier an den Usern einen Palast erbaut, der an Pracht alle übertreffen sollte. Millionen wurden dasür veraußgabt, aber die weichen Sand- und Lehmuser gaben unter dem ungeheuren Druck der Steinmassen nach, und langsam sinkt der Palast in die Fluten. Die gewaltigen Mauern haben sich, vielsach geborsten, zur Seite gesegt, die Steintreppen sind in ihre Quadern zerfallen, aber darüber hinweg wogt das bunte, farbenprächtige Gedränge der Pilger in ununterbrochenem Strom.

Die unteren Räume der Paläste, im Sommer trot ihrer Höhe von dem angeschwollenen Ganges überslutet, dienen in der trockenen Zeit den Pilgern aus jenen Staaten als Unterkunft, deren Fürsten sie gebaut haben. Bon ihren weitgeöffneten Toren wogt der Menschenstrom unaufhörlich herab zu dem Stromuser und nach dem Bade hinauf in die Stadt, um dort die Runde der Tempel und heiligen Stätten zu machen. Benares hat nicht weniger als

machen. Benares hat nicht weniger als und metalle

Die Dacher bes golbenen Tempels.

fünfzehnhundert Sindutempel und Schreine der verschiedensten Größen aufzuweisen, dazu an dreihundert muhammedanische Moscheen! Aber während sich am Wasser wirklich erhebende Szenen von demutsvollem Glauben und Frommigfeit abspielen, wird ber schone Eindruck in ber Tempelftadt oben burch ben fraffesten Bögendienst, die schmutigften Fetischopfer wieder verzerrt, in den Staub Die Gäßchen find fo eng, bie gezogen. Tempel und Bilgerhäuser, Bafare und Wohnhäuser so dicht aneinander gebaut, daß an manchen Stellen faum zwei Menschen einander ausweichen können. In diefes stets gedrängt volle Gebäudegewirre bringt niemals ein Sonnenftrahl, es herrichen Dämmerung, Feuchtigkeit, bort ewige Schmut und Geftant von den verwesenden Blumenopfern, den Abfällen der frei umherwandernden heiligen Rinder, dem faulenden Baffer, welches die Gläubigen nach bem Babe in ihren Metallgefäßen mit heraufschleppen, um bamit ihre fteinernen und metallenen Gögen zu begießen, von

Butter, DI und Farben, mit benen fie biefe Bogen einschmieren, um ihnen damit zu opfern. Durch dieses Bewirr zwischen anbächtigen Bilgern einherwandernd, fieht man an jeber Stragenede ein berartig verschmiertes plumpes Gögenbild grinfen, blidt man in bunfle, nur durch rauchende DIlampen bämmerig beleuchtete Räume, wo im Sintergrund irgend eine fteinerne Frate. in Menschengestalt mit mehreren Armen ober Beinen, mit Elefantentopf ober gar ein fteinerner Affe als Beiligtum aufgestellt ift, mit einem Brahminen gur Seite, welcher die Opfergaben ber fortwährend ein- und ausftromenden Bilger in Empfang nimmt. Auf bem mit Waffer und Dl bedeckten Boben liegen haufenweise verwelfte und frifche Bluten, ben Gögen geopfert, bagwischen Reistörner, Ruchen, Sugigfeiten; zwischen

Benares. 449

ben Bilgern wandert ruhig irgend ein wei-Bes Rind umber, die Schnauze auf bem Boden, um diese ben Göttern geopferten Ledereien aufzufreffen; in jedem Saufe beinahe befindet sich das Sinnbild ichrecklichen heiligen Siwa, und ringsum in ben gahlreichen Raufläden werden abftogende Stulpturen obizonfter Art, dazu andere Göbenbilder als Amuletts, den Bilgern feilgeboten.

Die ben Sindus heiligfte Stätte von

berühmte Goldene Tempel, nach feinem mit Goldplatten belegten Turme und der ebenso geschmüdten Ruppel benannt. In feinem dunklen Innern thront bas Standbild bes vornehmsten Hindugottes, Siwa, auf einer Nachbildung bes Railasa, bes sagenhaften Berges des Nordens. Rein Andersgläubiger als nur ein Sindu darf diese geweihte Stätte betreten, aber ichon ein Blid burch bas Tor in bas übelriechende, mit Prieftern, Bilgern und heiligen Rindern dicht gedrängte Innere verleidet dem Europäer den Wunsch bazu. Bor bem Tempel in einem kleinen Hofe ift ber Sammelplat ber Fakire, nachter, efelerregender Menschen mit lang herabfallendem wirren Saar, den Rörper eingerieben mit Afche und Ruhdunger. Sie bilden eigene Seften mit verschiedenen efelhaften Gebräuchen von Blut, Wolluft, Bollerei, Trunkenheit und Orgien; Die Ginen ichneiden fich mit Deffern Bunden, peinigen und kafteien sich, hungern ober nähren fich von Extrementen; andere figen tags und nachts über, jahrein jahraus auf Latten, gespickt mit spigen Nägeln, ober fteben mit gefrümmten Gliedmaßen ober erhobenen Sanden unbeweglich, bis ihre Glieder die Musteln verlieren und ftarr werden. Derlei Beftien in Menschengestalt - ein anderer Name fann diesen schauderhaften Geschöpfen wohl nicht gegeben werben - find in Benares nicht nur im Bor- gottin verehren. Rabebei fteht ber Schun-



Fafire.

Benares, ja von gang Indien, ift aber ber hof des heiligen Tempels, fondern überall. in ben Bagden, in Nischen, auf freien Platen, an den Sausmauern zu finden. Riemand vertreibt fie, benn fie werben als beilig angeseben. Für jene unter ihnen, welche sich nur als Erwerbszweig einem folch widerlichen Leben hingeben, ift ber Borhof zum Goldenen Tempel der beliebtefte Standort, benn bort find die Almofen ber gläubigen Bilger am reichlichsten. Befindet fich boch hier unter einer Säulenhalle die Gyan Rup, d. h. die Quelle der Beisheit. In ben tiefen Brunnen murbe bor Beiten einmal ein besonders heiliges Standbilb Simas versenkt, und feither wird ber Brunnen als die beliebtefte Residenz biefes Gottes angesehen. Er war bei meinem Befuche fo von Pilgern umbrängt, daß ich gar nicht an ben Rand bes Brunnens gelangen konnte. Gin Brahmine löffelte unausgesett bas faule, ftinkende Baffer aus bem Brunnen in die bargereichten Bilgergefäße, das die Bilger mit Bier in ihre Rehlen goffen.

> Bon den hunderten anderer Tempel, welche diesen Wohnort Siwas umgeben, ift feiner sehenswert, den Tempel ber Anapura, ber Göttin bes Reichtums, ausgenommen, der mit den garteften Steinskulpturen buchstäblich bedeckt ift. Aber die Annäherung wird durch zahllose Bettler unmöglich gemacht, welche Anapura als ihre Schutz-



Fafir.

fareschwarschrein, gewöhnlich von ganzen Gruppen von Frauen umgeben, welche den Gögen um männliche Rachkommenschaft anflehen. - Bei bem von Jan Ging, bem Maharaja von Jenpore erbauten Balaft, befindet fich ein Schrein bes Regengottes. In Zeiten der Trockenheit wird er von den Bilgern mit Baffer begoffen, um ihn an feine Bflicht zu erinnern, ober von ben Brahminen fopfüber in einen Wassertumpel gestürzt. Auch Bifchnu, neben Sima ber beliebtefte Sindugott, hat in Benares feine Tempel, und fein Sauptfit ift ber Manifarnifa, "ber Brunnen ber Beilung", ben er mit eigenen Sanben gegraben und mit Schweißtropfen von feinem Rorper gefüllt haben foll. Er ift ein fleines Baffin, etwa meterhoch mit Baffer gefüllt, in welchem Rrante baden und ihre Wunden maschen. Das Wasser wird aber auch von Taufenden gefunder Bilger gum Baben benutt, und bas barauf folgenbe Trinfen ber verpefteten, von Schmut bidflüssigen Jauche genügt, um sie für Lebenszeit von allen Sünden zu reinigen.

Benares ift mit vielen Sunderten berartiger Tempel gefüllt, bie alle bon ben Bilgern zu bestimmten Zweden besucht werden, sogar die schredliche Durga, die blutbürftige Göttin ber Berftörung, hat ihren eignen Tempel. Als ich die weiten Marmorhallen betrat, fprangen ungählige wilde Affen, welche ben Tempel bevölfern, bavon. In der Vorhalle

wurde eben einem Ziegenbock von dem funktionierenden Brahminen mit einem Schwertstreich der Kopf abgeschlagen, das tägliche Opfer für die schreckliche Göttin, die im Juneren des Tempels, ein Halsband von Totenschädeln tragend, thront. Es ist noch gar nicht lange her, daß an Stelle der Tieropfer Menschenopfer dargebracht wurden!

Seit Jahren haben die Regierung, die christlichen Missionen und sogar eingeborene Fürsten durch Errichtung von Schulen, die Organisierung einer Stadtbehörde und Polizei versucht, etwas Licht in den finsteren Aberglauben und schreckenerregenden Göpendienst zu bringen, der in Benares seinen vornehmsten Sit hat, aber es geht nur langsam vorwärts, und die Szenen, die ich in dieser am Flusse so herrlichen, im Innern so unseligen und verderbten heiligen Stadt gesehen habe, werden gewiß auch noch in ähnlicher Weise Generationen nachsolgender Touristen zu sehen bekommen.

## Darzissen.

Bleiche Sünderinnen sind Narzissen, Die das haupt in Reue senken müssen. Ihrer feinen Lippen rote Säume Mahnen an die Nacht der heissen Cräume, Strömen ihren Duft in leisem Schauern hin wie endlos sehnendes Bedauern — Und vergessen doch, die schlanken, süssen, Dicht das kurze Glück in langem Büssen.

Agnes Barder.



## Drei Regenten des britischen Weltreichs.

#### Dr. Bans Plehn.

(Mbbrud berboten.)

rei englische Besitzungen stehen seit einem ober zwei Jahrzehnten in bem Mittelpunkt der weltpolitischen Interessen Großbritanniens: Südafrika, Agnpten Indien. Sie gehören zu den wichtigsten Teilen bes britischen Beltreichs; Englands Weltstellung hängt wirtschaftlich wie politisch nicht wenig von ihrer Erhaltung ab, und an allen brei Punkten war ober ichien Englands Stellung burch andere Mächte mehr ober weniger bedroht und gefährdet.

Die brei Männer, die bie englische Bolitif in jenen Ländern in letter Beit leiteten ober noch leiten - Lord Cromer, Lord Milner und Lord Curzon - gehören zu ben wichtigften Berfonlichkeiten bes politischen Englands. Bei ber ungeheuren Ausdehnung des britischen Reiches, das über alle Kontinente und Meere zerstreut ist, muß seine Regierung natürlich in hohem Grabe bezentralifiert fein. Die Rolonien, die bas Recht ber Selbstregierung besitzen — Ranada, Auftralien, Neuseeland und das Rapland - find in ihrer Politik von bem Mutterland tatfächlich fast ganz unabhängig. Auch in ben anderen Kolonien und Besitzungen Großbritanniens ift bie Stellung ber Bouverneure und ber sonstigen Bertreter bes englischen Staats fehr felbständig gegenüber bem Rabinett in London. Die politischen und wirtschaftlichen Probleme in ben einzelnen Teilen bes Reiches find fo zahlreich und verschiedenartig, erfordern so viel perfonliche und lotale Renntnisse, daß die Minister in London notwendig einen großen Teil der Entscheidungen ben an Ort und Stelle befindlichen Behörden überlaffen müffen.

Wie fich in ber englischen Diplomatie die Tradition ausgebildet hat, daß die Bertreter ber Regierung im Auslande eine

es etwa in Deutschland ber Fall ist, so auch in der Kolonialverwaltung. Diese Trabition stammt noch aus der Beit, wo es keine Dampfichiffe, Gisenbahnen und Telegraphen gab, wo die Bertreter ber Regierung im Auslande, zumal die, welche mit weniger zivilisierten Bolfern zu tun hatten, im wesentlichen auf die eigene Initiative angewiesen sein mußten. In ber Rolonialverwaltung konnte eine solche Tradition sich um fo eher entwickeln, als bas Rolonialamt bas ganze XIX. Jahrhundert hindurch eins unbedeutendsten Bortefeuilles Chamberlain ift ber erfte englische Rolonialfekretär gewesen, ber zugleich ein bedeutender Staatsmann war. Aber auch er hat, obwohl er eine einheitliche Kolonialvolitik nach aroken Gesichtspunkten eingeleitet hat, nicht ben Versuch gemacht, die Kolonialverwaltung zu zentralisieren. Bas aber feine Berwaltung bes Rolonialamts auszeichnet, ift die Ausmahl ber Personen, die an die verantwortungereichsten Bosten geschickt murben.

Die große Bolitif war im XIX. Jahrhundert im mefentlichen die europäische Bolitik. Die Kolonialpolitik lag großenteils noch außerhalb ber allgemeinen politischen Probleme. Seitbem aber Anfang ber achtziger Jahre Frankreich sein überseeisches Rolonialreich ausbaute, Deutschland in die Reihe der Kolonialmächte eintrat, und vollends feitbem bie Bereinigten Staaten ihre bisherige Isolierung aufgaben, seit Japan sich zu einer neuen Weltmacht entwidelte, feitbem find die kolonialpolitischen Brobleme mit den europäischen Fragen zu einer zusammenhängenden Weltpolitit geworden. In ber Erfenntnis biefer Entwidlungstendenzen mählte fich Chamberlain, als im Jahre 1895 die unionistische Partei zur Regierung tam, gerabe bas bernachweit größere Gelbständigfeit befigen, als laffigte Kolonialamt ju feinem minifteriellen

im weltpolitischen Sinne zu beginnen.

Die Brennpunfte ber großen Politik liegen heute nicht mehr allein in Europa, sondern gang wesentlich auch in den übrigen Kontinenten. Gang besonders gilt das für England, beffen Besitzungen von allen Meeren bespült werden. Zwar werden die politischen Entscheidungen letten Endes nach wie vor in Downing-Street getroffen, aber die politische Schwerkraft hat sich doch bemerklich von bem Mittelpunkt an bie Peripherie des Reiches verschoben. Dadurch gewinnen die Bosten an der Beripherie, und zumal jene brei in Rapstadt, Rairo und Ralfutta, eine erhöhte Bedeutung; und in ben brei Männern, die jene verantwortungsvollen Stellungen befleiben, verförpert fich ein wesentlicher Teil ber imperialistischen Politik Englands.

Von diesen brei Männern ift Lord Cromer ber älteste und bei weitem am längsten auf seinem Posten. In ben Darftellungen von General Gordons ungludlicher Expedition nach bem Sudan (1884) begegnet man oft dem Namen des englischen Geschäftsträgers in Rairo: Evelyn Baring. Gben das ift Lord Cromer, der unter diesem Namen 1862 zum Peer von England gemacht wurde. Die Barings stammen aus Deutschland. Johann Baring, ein Geistlicher in Bremen, wanderte 1697 nach Evelyn Baring ift fein England aus. birefter Nachkomme. Er wurde 1841 geboren, tam früh auf die Militärschule nach Woolwich und verließ sie, 18 Jahre alt, als Leutnant der Artillerie. Er fam in ber Welt umher, hatte Kommandos in Korfu und Jamaika. Dann veröffentlichte er ein paar militärische Schriften, u. a. eine über bas Kriegsspiel in Deutschland, beffen Ginführung er empfahl. Die große Chance seines Lebens tam, als ein andrer Baring, der als Lord Northbrook zum Peer ernannt war, im Jahre 1873 Bigekönig von Indien wurde. Der schlug seinem Better vor, ihn als sein Privatsetretar zu begleiten. Das Umt bes Privatsefretare ift in England häufig der Beginn einer bedeutenden Laufbahn. Gine breijährige Tätigkeit in Indien, in der unmittelbaren Umgebung des Bizefonias, im Mittelpunkt ber Geschäfte, führte den Offizier in die Berwaltung und nament-

Wirkungskreis aus, um eine Kolonialpolitik lich in bas Finanzwesen ein. Er bewährte sich in seinem neuen Wirfungstreise, so bag ihn die englische Regierung 1877 nach Agypten schickte, als Vertreter bei ber neuen ägyptischen Schulbenverwaltung. Von ba an ging Barings Karriere rasch vorwärts. Drei Jahre später wurde der 39 jährige Artilleriemajor Finanzminister von Indien und wieder nach drei Jahren Beneralkonful Diefen Boften bekleidet er nun in Kairo. feit 21 Jahren.

Lord Cromers Stellung in Ugypten ist eine ber anomalften, die fich benten laffen. Dem Namen nach ist er Generalkonsul und bevollmächtigter Agent ber britischen Regierung am Sofe bes Rhedive. Aber feine Stellung ift fehr verschieden von der, die die Generalkonsuln der anderen Mächte in Kairo einnehmen. Der Suzeran von Ugppten ist der Sultan, der nominelle Herrscher ist der Rhedive; aber die tatfächliche Regierungsgewalt liegt bei bem englischen Agenten. Der fteht zu bem Rhedive in einem ahnlichen Verhältnis, was politische Macht und Einfluß betrifft, wie der englische Ministerpräsident zum Könige.

Die Einmischung ber europäischen Mächte in die ägyptischen Angelegenheiten begann 1877. Nicht lange vorher hatte der Khedive der Hohen Pforte das Recht abgepreßt, ohne ihre Genehmigung Staatsschulben aufzunehmen. Dies Recht wurde ihm verhängnisvoll, in wenigen Jahren ftand Ugppten vor bem Bankrott. Im Jahre 1875 veräußerte ber Rhedive seinen Aftienbesit am Suez-Ranal. Disraeli erwarb ihn für 80 Millionen Mark für die englische Regierung, und legte bamit ben Grundstein zu bem englischen Ginfluß in Ugppten. Für ben Rhedive mar jene Summe nur ein furzer Notbehelf. Schließlich wurden die europäischen Gläubiger unruhig und verlangten eine Intervention. Im Jahre 1877 wurde eine internationale Kommission zur Schuldenverwaltung eingesett. Zwei Jahre später taten England und Frankreich einen zweiten Schritt; sie ließen ben wiberfpenftigen Rhedive, ben fein Entgegenkommen reute, absehen und ernannten zwei Generalfontrolleure ber gesamten Berwaltung, einen Engländer und einen Frangofen, mit ungemein ausgedehnten Bollmachten. Beide Male war Baring der Vertreter der englischen Regierung. Gegen ben fremben Einfluß erhob fich in Agupten eine nationale Reaktion. Es kam zur offenen Revolution; Gambettas, fich zurudzog, wurde Alexandria von englischen Kriegsschiffen bombardiert. Das geschah, während Baring in Indien Als er in der neuen Stellung als Generalkonful zurückehrte, fand er die Bustände völlig verändert. Die französischenglische Doppelherrichaft hatte aufgehört, ber Rhedive, von ben Aufständischen entthront, war durch die englischen Waffen wieder eingesett worden, eine englische Urmee stand in Rairo. England hielt bas Land offupiert, es war die alleinige Bormacht in Ugupten geworben.

Ein Rudichlag erfolgte, als im Sudan ber Aufstand bes Mahdi ausbrach. Die Unternehmung Gordons mißlang, ber General selbst fiel in Khartum, die Provinzen gingen Agnpten verloren. Gladstones ägnptische Politik war inkonsequent und widerspruchs= voll gewesen; er schwankte beständig, ob er das Land aufgeben oder die Offupation fortseten wollte. Auch sein Nachfolger, Lord Salisbury, hat mehrfach die Absicht kundgegeben, sobald es tunlich mare, Agppten zu räumen. Aber es erschien nie tunlich. Und seitdem die imperialistische Richtung in der englischen Politik zur Herrschaft kam, war es mit allen Räumungsgebanken vorbei. Im vorigen Jahre hat auch Frankreich seinen langjährigen Wiberspruch zurückgezogen und sich, gegen die Abfindung in Marotto, welche ja in den letten Wochen so viel Staub aufwirbelte, mit der dauernden Ofkupation ausgesöhnt.

Un jener Politit hat Baring teinen wesentlichen Anteil gehabt. Weber in ber Gordonschen Tragödie noch in der Frage der Räumung Ägyptens trat sein politischer Einfluß irgendwie stark hervor. Er hatte in diesen Dingen keine eigene Politik, die er bem englischen Kabinett hätte aufdrängen wollen, sondern vollzog lediglich die Auftrage, die ihm von Downing - Street gugingen. Die Sphäre, wo er selbständig handelte, und wo er sich ausgezeichnet hat, war nicht die äußere Politik, sondern die innere Verwaltung Agyptens. Es wächst ber Mensch mit seinen größern Zwecken. Baring hatte seine Tätigkeit gang wesentlich als Finanzmann begonnen; er entwickelte sich zum Staatsmann im weitesten Sinne

Finanzen war und blieb die Grundlage und mahrend Frankreich, nach dem Sturze seiner Arbeit. Aber hieraus entsprangen neue Biele. Um die Finangen zu heben, war es nötig, die wirtschaftliche Lage bes Landes zu verbeffern. Die ungunstigen wirtschaftlichen Berhältniffe wiederum waren nicht zum wenigsten die Folgen einer unfähigen und nach orientalischer Art korrumpierten Verwaltung. Go erwuchsen aus ber Finanzpolitif wirtschaftspolitische Aufgaben und weiter die Reform der Verwaltung, zumal bes Steuerwesens, ber Juftig und der Bolizei.

Natürlich setzten die Agypter, zumal ber Khedive und feine Beamten, allen Reformversuchen einen hartnädigen Wiberftand entgegen. Allein der Generalkonful wußte ben zu überwinden. Energie und Geduld, Renntnis und Berudfichtigung ber Natur ber Drientalen führten zum Ziele, ohne daß ernftliche Konflitte ausbrachen. Freilich wurde die Diplomatie Barings wirksam unterstützt durch die Macht, die hinter ihm ftand. Er felbst mar Mitglied des ägnptischen Ministerrats. Die Unterstaatssekretare der Finangen, der öffentlichen Arbeiten, der Gisenbahnen, des Sanitätsbepartements, ber Generalsteuerdirektor -Boften, die zum größten Teil erft unter Barinas Einfluß geschaffen wurden - find Englander. Die Polizei fteht unter einem englischen Chef, ber Sirbar ber ägyptischen Urmee und ein beträchtlicher Teil ber Offiziere find Engländer; und endlich ftehen bie englischen Offupationstruppen zu feiner Berfügung.

Das gab Baring den notwendigen Rück-Er feste burch, daß die Berwaltung in ähnlicher Beise europäisiert wurde wie bie indische; die ägyptischen Beamten wurden von ben Engländern in Schule und Bucht genommen, die einzelnen Berwaltungszweige reformiert. Hand in Hand damit gingen die Bestrebungen, die wirtschaftlichen Kräfte bes Landes, die unter bem Druck und der Korruption bes orientalischen Regiments niedergehalten und verfümmert waren, zu entfalten. Bahnen wurden gebaut, mit öffentlichen Mitteln großartige Bemäfferungsanlagen gemacht, Ackerbau und Gewerbe nach jeder Richtung unterstütt. Der wirtschaftliche Aufschwung, ben Agypten in den letten zwei Jahrzehnten genommen bes Borts. Die Ordnung ber agyptischen hat, Die Steigerung bes englischen Sandels, bie Befestigung bes politischen Einflusses Englands sind ganz wesentlich bas Werk Lord Cromers.

Die Wiedereroberung des Sudans (1896—99), wird man kaum als einen Erfolg seiner Politik ansehen dürsen. Der frühere Offizier hat sich in Ügypten ausschließlich den Werken des Friedens gewidmet. Eine gewinnende Persönlichkeit, von außerordentlicher Arbeitskraft und vielseitigen Interessen, so wird er uns geschildert; liebenswürdig mit einem Ansluge soldatischer Derbheit. Er ist auch ein großer Literaturfreund; vor zwei Jahren hat er ein Bändchen Übersetzungen aus der griechischen Unthologie herausgegeben.

Wie Lord Cromer, so ist auch Lord Milner halbbeutscher Herfunft. Gein Bater war Deutscher, seine Mutter Engländerin. Alfred Milner war in Deutschland geboren, wuchs aber in England auf; die Eltern ftarben fruh, und ichon auf ber Schule wurde er vollständig zum Engländer. Seine Universitätsfreunde erfuhren von deutschen Abstammung erft, als die liberale Breffe mahrend bes Burenkriegs barauf hinwies. Alfred Milner ift 1854 geboren. Seine Universitätsjahre fielen in die Anfänge ber imperialistischen Bewegung. Im Jahre 1867 war Charles Dilkes berühmtes Buch: "Größer-Britannien" erschienen, bas erfte Beichen, daß in ber jungen Generation eine Reaktion gegen die bisherige Kolonialmüdigfeit begann. Besonders auf ben Universitäten fanben bie neuen Gebanten Unflang, und Milner war in dem Orforder Debattierflub ein unermüblicher Werber für den Imperialismus. Nach Beendigung seiner Studien murbe er Aber es war ihm wie so vielen anderen nur um den Titel eines Barrifters zu tun, ber ihm eine gesellschaftliche Stellung gab. Er hat nie praktiziert, sondern fturzte fich in die Politik. Er wurde Journalist; ein Berjuch, ins Parlament zu kommen, miglang, bann aber machte ihn Mr. (jest Lord) Goschen, der 1887 Finanzminister wurde, ju feinem Privatfefretar. Damit begann auch feine Beamtenlaufbahn. 3mei Nahre später wurde er als Unterstaatssekretär ber Finanzen nach Agypten geschickt, wo er in die ausgezeichnete Schule Lord Cromers fam. Dort blieb er bis 1892; die Ergebniffe feiner Erfahrungen und Studien legte er in seinem Buch: "England in Aghpten" nieder, das soeben in elster Auslage erschienen und noch heute das beste Werk über den Gegenstand ist. Im Jahre 1892 wurde ihm ein Posten in dem englischen Finanzministerium übertragen, der etwa dem eines Ministerialdirektors bei uns entspricht.

Im Jahre 1897 legte ber bisherige Generalgouverneur von Subafrita fein Amt nieder. Zwei Jahre vorher hatte Dr. Jamefon feinen berüchtigten Ginbruch in ben Transvaal unternommen, die Beziehungen zwischen Buren und Engländern maren immer gespannter geworden, und in Downing-Street wußte man wohl, wieviel von ber Wahl bes neuen Generalgouverneurs abhing. Unabhängig voneinander, famen Lord Salisbury und Mr. Chamberlain zu demfelben Ergebnis. Die Szene foll fich folgendermaßen zugetragen haben. Der Rolonialfetretar fam zum Minifterpräfidenten und sagte:

"Ich habe jemand für Südafrika ge-funden."

"Ich auch," erwiberte Lord Salisbury. Mr. Chamberlain machte ein erstauntes Gesicht und sagte dann: "Mein Mann ist Milner," und der Premier antwortete: "Weiner auch."

Milner übernahm nicht nur bas repräsentative Amt eines Gouverneurs ber Ravtolonie, fondern wurde zugleich Bevollmächtigter (high Commissioner) ber englischen Regierung für alle füdafritanischen Befigungen. Dazu gehörten Ratal, Bechuana-Swaziland, Rhobefien und - ber Transvaal. Denn der Transvaal stand nach den Berträgen von 1881 und 1884 in einem gewiffen Abhängigfeitsverhältnis von England, die Engländer beanspruchten die Suzeranität über die Republik. Transvaal ein völlig selbständiger Staat gewesen, so hätte man Milner vermutlich als englischen Gesandten nach Pretoria geschickt; bei bem "Bafallenstaat" aber unterhielt England feinen Residenten. Berhältnisse hatten zur Folge, daß die füdafrikanische Politik Englands nicht von bem Auswärtigen Amt, fondern vom Rolonialamt, nicht von Lord Salisbury, sonbern von Mr. Chamberlain geleitet wurde.

Die Frage der Abhängigkeit oder Selbftändigkeit des Transvaal stand im Mittelpunkt des ganzen Streits. Die Auslegung der früheren Verträge war zweiselhaft, und jedenfalls hatte die englische Regierung von 1884 an, bis Chamberlain 1895 das Kolonialamt übernahm, aus seiner Oberhoheit keine nennenswerten Konsequenzen gezogen. Chamberlain aber verfolgte das bestimmte Ziel, die englischen Ansprüche auf die Suzeränität auf alle Fälle zu verwirklichen.

Die englische Politik in Südafrika hatte bas ganze Sahrhundert lang zwischen zwei Polen geschwankt. Freilich das Londoner Kolonialamt war in seiner Bassivität und Untätigkeit konsequent geblieben. Aber die Gouverneure verfolgten bald eine Politik ber Ausbehnung, bald eine Politik bes Stillftandes und Burudweichens. Der lette Expansionspolitiker war Sir Bartle Frere gewejen, der 1877 den Transvaal annettierte; aber nach dem Gefecht von Majuba tam wieder der Rückschlag, und die Ottupation murbe aufgegeben. Schon bamals hatte Sir Garnett (jest Lord) Wolfelen, der die englischen Truppen besehligte, nach London geichrieben: die neuen Gold- und Diamantenfunde, die man im Transvaal gemacht hatte, würden zweifellos eine große Bahl englischer Auswanderer anziehen, in furger Beit murben biefe bie Buren an Ropfzahl übertreffen, und damit die friedliche Unnegion des Burenftaats einleiten. Und in der Tat, die Einwanderung schwoll mächtig an, und bie Bahl ber Uitlanbers wuchs bedrohlich. Damals trat Cecil Rhodes auf die politische Bühne. Als Leiter der Chartered Compagny und als Premierminifter ber Rapfolonie verfolgte er bie entschiedenste Expansionspolitif. Er offupierte alles freie Land, bas die Burenftaaten im Beften, Diten und Norden begrenzte, fo daß sie eine Enklave im britischen Gebiet murden.

Chamberlain hatte schon einmal, balb nachdem er das Kolonialamt übernommen, dem Präsidenten Krüger mit dem Kriege gedroht; die Verkehrspolitik, die die Transvaalregierung nach der Eröffnung der Delagoabahn verfolgte, gab den Anlas. Damals fügte sich der Präsident dem Ultimatum der englischen Regierung. Jeht wurde die Uitlanderfrage zur Einmischung benutzt, die ja auch die Gelegenheitsursache der Jameson-Raid gegeben hatte.

Freilich war nach bem Jamejon-Raid

eine dreijährige Pause in dem diplomatischen Federkriege eingetreten. Chamberlains Freunde pslegen zu sagen, der Koloniassekretär habe dem Präsidenten eine Gnadenfrist gewährt, damit er aus eigenem Entschluß den Uitlanders die politischen Rechte verseihen könnte, die die englische Regierung von ihm forderte. In Wahrheit aber hatte der damassige britische Generalgouverneur sich den Weisungen Chamberlains widersett. Er weigerte sich, dei der politischen Spannung, die der Raid erzeugte, mit dem Präsidenten über die Uitsanderfrage zu unterhandeln.

Im Frühjahre 1897 fam Milner nach Südafrika. Als er England verließ, sagte er zu feinen näheren Freunden, ein Jahr wolle er barauf verwenden, um die Dinge in Ruhe zu studieren. Und es bauerte in ber Tat so lange, bis er aus seiner anfänglichen Reserve heraustrat. Bon ba ab gab es in feiner Politik freilich kein Schwanken mehr. Imperialist von Sause aus, hatte er bie Lage mit ben Augen von Cecil Rhobes ansehen lernen. Bang Gudafrika sollte englisch werden. Die beiben Gegner, mit benen ber englische Imperialismus zu rechnen hatte, waren bie Rapholländer und ber Transvaalstaat. die Burenrepublit unschädlich gemacht ware, fo murden die Raphollander von felbst Ruhe halten. Das Mittel, die Buren matt gu feten, follte eine friedliche Revolution in Transvaal fein, indem die Uitlander in Maffen in den Untertanenverband aufgenommen wurden und politische Rechte er-Die bekannte Massenpetition, Die hielten. 20 000 Uitlander in Johannesburg an die Königin Biktoria richteten, murbe von Milner aufs entschiedenste unterstütt. diplomatischen Noten Chamberlains wurden schärfer und schärfer; die englische Regierung wollte ihren Untertanen zu ihren "natürlichen" Rechten verhelfen, zu Rechten, die darauf hinausliefen, daß die Uitlander formell aus bem britischen Staatsverbande ausschieden! In dem gangen Streit verfolgte Milner die Taktit, ben nationalen Begenfat zwijchen Engländern und Buren völlig zu ignorieren und nur die freiheitlichen Institutionen Englands gegenüber bem "reaftionaren" Burenregiment auszufpielen, das der Arbeiterklaffe das Wahlrecht vorenthielt.

Man wird die Politik Milners und

die Chamberlains schwerlich auseinander halten können. Ohne den Rudhalt, den er an Chamberlain hatte, wäre Milners Politik unmöglich gewesen. Anderseits hatte Chamberlain feine Biele gegen ben Widerstand von Milners Vorgänger nicht burchseten fonnen. Ob beide Manner ichon fruh mit der Möglichkeit eines Krieges gerechnet haben, ist schwer zu fagen; jedenfalls haben sie die Widerstandsfraft der Buren ungeheuer unterschätt. Im Juni 1899 faßte man in London ben Krieg, wenn auch nur als eine ziemlich entfernte Möglichkeit, ins Auge; für den Fall wurde damals Sir R. Buller mit bem Oberkommando betraut. Es scheint aber, bag in jener Zeit Milner - ob auf eigene Sand, weiß man nicht - eine zweite Auflage bes Jameson-Raids geplant hat. Wie General Butler por anderthalb Jahren vor der Burenkriegs-Kommission aussagte, bestand im Juni 1899 die Absicht, von Tuli aus einen erneuten Einbruch in ben Burenstaat zu versuchen. Gegen 1400 Mann hatten sich zusammengeschart; eine Anzahl von benen, die an dem Unternehmen Jamejons beteiligt maren, tauchten wieder auf der Bildfläche auf. Milner forderte General Butler, ber bamals die britischen Truppen in Sudafrita befehligte, auf, die Freischärler mit Waffen zu versehen. Butler wies das zurud, weil die Leute nicht unter feinem Befchle ftanden. Darauf befahl Milner ihm, mehr Truppen an der Grenze Transvaals zu konzentrieren; ber Beneral lehnte es ebenfalls ab, fagte bann aber zu, falls er einen ichriftlichen Befehl erhielte. Aber das geichah nicht.

Mis Milner im Sommer 1901, noch mahrend des Krieges, auf einen kurgen Urlaub nach London fam, wurde ihm ein Empfang zuteil, wie dem größten nationalen Belben. Die Minifter empfingen ihn an ber Bahn und begleiteten ihn burch die dichte, zujubelnde Volksmenge nach bem Schloß, wo König Eduard ihn feierlich zum Peer ernannte. Rach bem Friedensschluß wurde Lord Milner, während er High Commissioner für Südafrifa blieb, Gouverneur ber beiden neuen Rolonien, Dranje und Transvaal, Die seine Politik bem britischen Reiche eingebracht hat, und er hat sich seitdem bemüht, die wirtschaftlichen und politischen Berhältniffe zu konfolidieren. Gins feiner Mittel dazu war die Einführung chinefischer Rutis. Bor kurzem ist er von seinem Posten zurückgetreten, die politische Karriere des fünfzigjährigen Mannes wird aber damit schwerlich abgeschlossen sein.

Lord Curgon, ber Bigefonig von Indien, ist 1859 geboren. Er ist der Sohn Lord Scarsbales, der zugleich ein reicher Grundherr und Beiftlicher ift. Der Sohn murde in Eton und Oxford, ben aristofratischen Pflanzstätten ber englischen Politifer erzogen. In Oxford zeichnete er sich ebenso aus wie Milner; beibe trugen mehrere akademische Preise bavon, und beibe führten ein Semester lang den Borfit des Orforder Debattierklubs. George Curzon war, wie viele junge Leute feiner Rlaffe, für die politische Laufbahn bestimmt. Mit 26 Jahren murde er zweiter Privatsekretär Lord Salisburns, des Premierministers. Im Jahre barauf, 1886, kam er ins Parlament, bem er bis 1898 angehörte. Er faß auf ber tonfervativen Seite und erwarb sich bald den Ruf einer tüchtigen parlamentarischen Kampfnatur. In dem ersten Ministerium Lord Salisburys war er 1891-92 Unterstaatssetretar für Indien, in dem zweiten Ministerium von 1895-98 Unterstaatssefretar bes Auswärtigen. Inzwischen machte er große Reisen. Zuerst besuchte er das vorderasiatische Gebiet Rußlands und veröffentlichte 1889 fein erftes Buch: "Rugland in Mittelasien". Daraufhin schickte ihn die "Times" als Spezialberichterstatter nach Berfien und Ufghanistan. Er besuchte ben persischen und ben afghanischen Hof, und der verftorbene Emir Abdur Rahman erwähnt ihn in seiner Selbstbiographie. "Er ift ein sehr luftiger, fehr fleißiger, gutunterrichteter, erfahrener und ehrgeiziger Mann," schreibt ber Emir. "Er war wizig und voll von Humor, und wir lachten oft über feine amufanten Beschichten. Dbwohl fein Besuch nur ein privater und freundlicher war, so besprachen wir doch alle wichtigen Angelegenheiten meiner Regierung. Namentlich unterhielten wir uns über bie Berteibigung ber Nordwestgrenze von Afghanistan und über meine Rachfolgerschaft auf dem Throne." Ein Buch über "Perfien und das perfische Problem" war die Frucht Diefer Reife. Dann folgte ein brittes Buch über ben "Fernen Dften".

Außerst charafteristisch ist die Widmung dieses letzten Buches. Curson widmet es



Bauerin mit Kind. Gemälde von Wilhelm Leibl.

"denen, die da glauben, daß das britische Abhängigkeit zu bringen. Reich das größte Werkzeug der Borsehung für das Gute ift, bas je die Welt gefehen hat, und benen, die mit bem Berfaffer ber Meinung find, daß fein Werk in bem fernen Often noch nicht vollendet ift". Die Überzeugung, daß bie Engländer bas auserwählte Bolk seien, verbindet sich hier mit ben imperialistischen Gedanken und Planen.

Curzon war erft 39 Jahre alt, als er 1898 zum Bizekönig von Indien ernannt wurde. Sein Wahl machte Aufsehen; aber es wurde anerkannt, daß felten ein Bigekönig nach Indien gegangen wäre, der theoretisch wie praktisch eine so vortreffliche Vorbereitung beseffen hatte. Besonders ftolg auf feine Ernennung waren die Amerikaner, denn seine Gattin ift eine gefeierte amerifanische Schönheit; sie ift eine geborne Leiter, die Schwester von Josef Leiter, der im Sommer 1898 burch seine riesenhaften Beizenspekulationen in Chicago bekannt geworden ift. Aber der Titel einer Bizekönigin, ben ihr ihre Landsleute zu geben pflegen, tommt ihr nicht zu; fie ift einfach Labn Curzon, benn ihr Gatte erhiclt bei feiner Ernennung ben Titel: Lord Curzon von Redlefton.

. Lord Curzon ging mit klaren und bestimmten politischen Zielen nach Indien. Sein Chrgeiz beschränfte sich nicht barauf. der oberste Verwaltungsbeamte des Kaiserreichs zu fein, sondern eine großzügige vorder- und mittelafiatische Politik zu führen. Borher war die englische Politik in Indien ebenso schwankend gewesen wie die in Gudafrika. Auf einen Bertreter ber "Borwärtspolitik" pflegte ein Anhänger des "close border system" zu folgen, der es sich zur Pflicht machte, sich nicht um die Dinge jenseits der indischen Grenzen zu fummern. Für diese Auffassung war Lord Curzon natürlich nicht zu haben. Der springende Bunkt seiner Bolitik ift das Berhältnis zu Rugland. Indien zu sichern, fagte er, ist die erfte Pflicht Großbritanniens. Er hatte das Vordringen des ruffischen Ginflusses in Turkestan selbst in feinem Buch geschildert: seitbem mar dieser Ginfluß immer weiter vorgeschritten bis an die Grenzen Afganistans und über die persische Grenze hinüber. Der geschickten ruffischen Kinangvolitif gelang es. den neuen Schah Muzzafereddin erft finanziell und bann kommerziell und politisch in

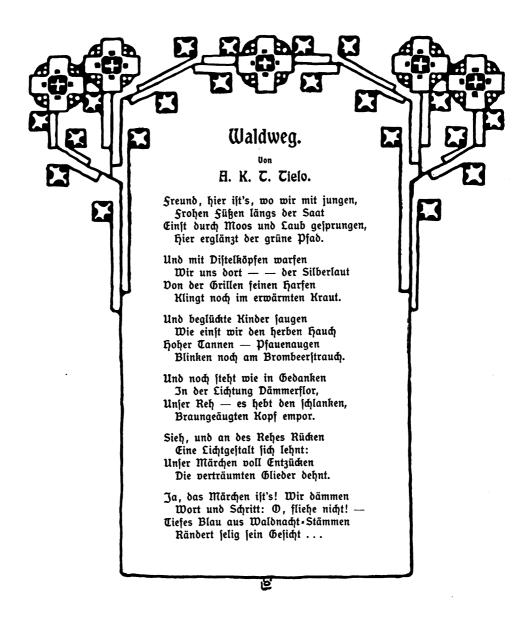
Diese Bolitik wurde mit Erfolg fortgejest, als England während des Burenfrieges die Bande gebun-Bugleich begann ber ruffische den waren. Ginfluß nach Tibet hinüberzugreifen.

Solange der Krieg in Südafrika dauerte, befaß Lord Curzon nach außen hin keine Bewegungefreiheit. Hatte er boch einen Teil der indischen Truppen auf den Kriegsschauplat abgeben muffen. Er widmete fich inneren Reformen, ließ einen frischen Luftzug in die angloindische Bureaukratie hincinftromen und hat auf vielen Gebieten ber Berwaltung Berbefferungen eingeführt ober angeregt. Bugleich aber bereitete er fein System der Verteidigung Indiens vor. Zur Bereinfachung und zur größeren Schlagfertigfeit ber Bermaltung schuf er im Nordwesten eine neue Grenzproving und legte ben Grund zu einer Neuverteilung ber Garnisonen, um im Kriegsfall in furger Frist eine ansehnliche Armee über die Grenze werfen zu tonnen. Nachbem in Subafrita Friede geschlossen war, erhielt er in Lord Ritchener einen militärischen Oberbefehlshaber, der die Reform der indischen Armee sofort mit gewohnter Energie in Angriff nahm. Biele Millionen find verausgabt worden, um ben jegigen Berteibigungezustand Indiens zu ermöglichen; die englische Regierung in Indien ift ja absolut und hat mit einer parlamentarischen Opposition nicht zu rechnen. Seit dem Friedensschluß aber hat Lord Curzon auch nach außen hin freie Sand betommen. Ende des Jahres 1902 unternahm er eine Fahrt in den Perfischen Golf, um bort an ber Rufte bas Preftige Englands zu erneuern. Im vorigen Jahre fand bie Expedition nach Tibet statt, um den ruffiichen Ginfluß, soweit er sich bort festgeset haben follte, auszurotten. In Berfien gelang es, einen günstigen Sandelsvertrag zu erwirken; man tritt ber russischen Politik mit ihren eigenen Methoden entgegen, indem neue Konsulate geschaffen und handelspolitijche Missionen ausgesandt werden. Endlich sind auch mit dem neuen Emir von Ufghanistan diplomatische Beziehungen eingeleitet worben. Wie Rugland ben Burenfrieg ausnütte, fo jest England ben oftasiatischen Krieg. Bor etwa einem Jahre charafterifierte Lord Curzon seine Politik in dem indischen Reichsrat folgendermaßen: "Die europäischen Großmächte entwickeln sich

durch seine Lage mehr und mehr in den Borbergrund ber internationalen Politik geschoben. Es wird mehr und mehr die ftrategische Grenze des britischen Reiches werden."

Das Umt des indischen Bizekönigs pflegt fünf Jahre zu dauern. Die Frist lief im vorigen Jahre ab, aber Lord Curzon hat das Umt zum zweiten Male übernommen. Gin Beweis, wie hoch in Downing. Street war, ein irischer Beer gewesen ift. Und feine politischen Fähigkeiten geschätt werben. Nach dem Ablauf der zweiten Amtsperiode fünftigen Premierminister.

zu asiatischen Großmächten. . . Indien wird wird Lord Curzon 49 Jahre alt sein, und bei seinem Charafter und Temperament ist nicht anzunehmen, daß er fich alsdann zur Ruhe setzen wird. Lord Curzon ift kein englischer, sondern ein irländischer Beer. Als solcher gehört er nicht dem Oberhause an, sondern ist für das Unterhaus mählbar; fowie Lord Balmerstone, der lange Jahre Premierminister und Führer des Unterhauses auch in Lord Curzon sehen manche einen





## Neues vom Büchertisch.

# Carl Buile.

(Abbrud berboten.)

Wilhelm von Polenz, Glückliche Menschen (Berlin 1905, 3. Fontane & Co.). — Ottomar Enking, Patriarch Mahnke (Dresden 1905, Carl Reissner). — Rudolf Herzog, Das Lebenslied (Stuttgart 1905, J. G. Cotta). — Hermann Anders Krüger, Gottfried Kämpfer (Hamburg, Alfred Janssen). — Fritz von Ostini, Arme Seelen (Stuttgart 1905, Ad. Bonz & Co.).

Als Wilhelm von Bolenz im November 1903 plöglich dahinging, konnte man mit einiger Aberraschung erleben, wie ftart sein Tod allgemein wirfte und empfunden ward. Denn um ben Lebenden mar es eigentlich immer ziemlich ftill gewesen. Man hatte mit großer Sochachtung von ihm gesprochen, doch ohne jede helle Begeisterung. Erft feit feinem fruhen Binicheiden wird er mehr und mehr in den Bordergrund gerückt und in überraichend zahlreichen Auffägen oder gar Büchern als derjenige Erzähler gefeiert, ber ben beutichen Roman wieder zu einem Gipfelpunkt hatte führen fonnen. Und fein bedeutendstes Wert, ben "Büttnerbauer", hat fein Geringerer als Tolftoi fonnen. ein "wahrhaft fünftlerisches Meisterstück" genannt, und Theodor Fontane soll es neben, ja über Frentags "Soll und Haben" gestellt haben. Dem gegenüber blieb es auffällig, daß das Publikum fich verhältnismäßig fühl verhielt. Aber man braucht den Dichter vielleicht nur näher zu cha-rafterisieren, um die Gründe dafür zu finden.

Bilhelm von Boleng war durchaus fein ge-borener Runftler. Er gehörte zu ben schweren, gaben, norddeutichen Bauernnaturen, die langfam in Bang tommen, die jehr fpat reifen, die durch viele Sandwege muffen, um den rechten Pfad gu finden. Er felbst hat es dantbar gepriefen, daß er fo ipat und langiam fertig ward. Er hat fich überall umgetan, ift falschen Propheten gefolgt, ift hier und dort in die Irre gegangen, bis er schließlich sich selbst fand, das Bäurische in sich, das Beimatliche. Wir haben genau die gleiche Entwidlung bei Rarl Immermann, der in unjerer Literatur fein nächster Berwandter ift. 3hr fpates Reifwerden als besonderen Borgug zu preifen, wie es oft geschah, ist toricht. Gerade dies beweist, wie wenig geborene Poeten fie waren. Man fann aus ber Geschichte unserer Dichtung fast als Bejet ableiten, daß beinah fämtliche Dichter mit dem erften Burf ichon fich verraten: der Lowe braucht noch nicht ausgewachsen zu fein, aber die Löwenflauen und die Löwennatur fpurt man. Bas die geborenen Poeten inftinktiv erfühlen, den Weg nämlich, den fie zu gehen haben und den sie aus dem Drang ihrer Ratur heraus beschreiten, haben sich Bolenz sowohl wie Immermann erft lange gesucht, haben fie fich erarbeitet. Schon baraus tann man auf einen Mangel an

instinktivem Gesühl, an Ursprünglichkeit schließen. Und bei beiden verrät er sich auch deutlich in den Werken. Es ist etwas Nächternes, manchmal direkt Kahles darin. Das Weiche, Weiblich das dazutreten muß, das erst die Fülle und Rundung schafft, das Urzichöpferische sehlt. Immermann klagt oft über die "Dürre des Gemüts": sein Verstand ist auf Kosten der Phantasie einserstand ist auf Kosten der Phantasie einserstand ist auf Kosten der Phantasie einsein gresstert. Bolenz ist ähnlich nüchtern. Beischen mangelt jeder Ihrische Unterton. Das Herben Männliche, Harte, Ectige kriegen sie glänzend heraus: Immermanns Dorschulze, Polenz' Büttnerbauer sind die Beweise dasür. In dieser Linie liegen ihre höchsten Leistungen. Aber gegenüber den Männern treten ihre Frauengestalten sehr Nurück. Polenz ist in der Schilderung erster Liede, im leidenschaftlichen Naturlaut ganz ohnmächtig. Damit ist schon gesagt, daß er nichts weniger als ein Lyriter ist. Das schwache Gedichtuch, das man aus seinem Nachlass herausgab, hat das unnötigerweise noch bestätigt. Immermanns Verze sind ebensowenig glücklich: man merkt auch ihnen Ressezion und Reimnot an.

Dieje Raturen, deren Energie stärker ist als ihr natürliches Talent, beren Berfonlichkeit bedeutender ift als ihre Runft, haben auch nie ein rein poetisches Ziel. Sie gehen stets von ber rein poetilages zier. Sie gegen ners von der einischen Idea aus; sie haben immer eine gewisse Tendenz; sie sind Kultur- und Sittenschilderer; sie halten der Zeit einen Spiegel vor und gehen ihren großen Fragen mit dem ganzen Ernst, der sie auszeichnet, zu Leibe. Die religiösen und sozialen Rämpse ihrer Tage haben sowohl Immermann wie Poleng darzustellen versucht. Beiden ist charatteristischerweise por allem ein bau-risches Rultur- und Sittenbild gelungen, benn beide treffen sich auch darin, daß fie nach langem Irren den ftarten fonfervativen Bug in fich entbeden - jenen volkstonfervativen Bug, ber fich wohl mit reformatorischen Bestrebungen verträgt. Denn das reformatorische Streben ift beiden äußerst wichtig. Immermann, ber nicht Ur und Salm bejag, reformierte das Theater, obwohl er felber nur gerade fo viel Dramatifer mar wie Poleng; Diesen führten soziale Tendenzen ins Land der Zufunft, nach Amerita, denn als Sohn einer späteren Beit wußte er wohl, daß ihm bas bloge Immermanniche Wettern gegen die Daschinen und für ben Pflug nichts helfen konnte. Ganz nationale Bersönlichkeiten, echte Raturen voller Ehrlichkeit und Strenge, stehen sie beide da: nicht eigentlich auf das Lichterische gestellt, sondern es gleichsam nur als Ausdrucksform benugend. Und ein tragischer Jusall wollte es, daß ber Tod sie beide im blühendsten Mannesalter

dahinraffte.

Mus bem Nachlaß von Wilhelm von Poleng ift nun ein Roman "Gludliche Menichen" veröffentlicht worden (Berlin 1905, F. Fontane & Co.), an bem ber Dichter noch wenige Monate vor seinem Tobe gearbeitet hat. Gine kleine Motig, die wehmutig stimmen kann, besagt, daß er mitten im Werke die endgultige Aussuhrung abbrechen mußte. Die geplante Beiterentwicklung und der Abschluß sind nach dem "forgfältig ftiggierten Entwurfe" wiedergegeben. So hat man ein ziemlich genaues Bild bessen, was ber Erzähler wollte. Und wenn man das Buch gelesen hat, wird man sich ber Erkenntnis, daß Boleng seine Sobe hinter fich hatte, nicht entziehen tonnen. Man hat ja vor feinem Grabe ebenjo wie por dem Immermanns die Frage aufgeworfen, wie viel er mit fich genommen und um wieviel uns Zurudbleibenbe ber Tob betrogen hat. Aber felbft feine warmften Berehrer gaben ju, daß die letten Werte des Dichters gegenüber dem "Büttnerbauer" und allenfalls dem "(Brabenhager" einen merkwürdig ftarten Abfall bedeute-Auch diese auffallende Ungleichmäßigfeit des Schaffens ist das charatteristische Merkmal solcher Naturen. Sie stürzen sofort matt und ichwunglos gur Erde, wenn die Ibee fie nicht mehr trägt oder fie in ihr beirrt werden, mahrend bas natürliche Talent die ursprünglichen Boeten felbst bann noch wenigstens in ber Schwebe erhalt.

Schwunglos find auch die "Glüdlichen Men-schen". Der Roman ift — wie das bei Polenz stets der Fall war — sehr breit angelegt. Er ift, und auch barin gleicht er seinen Borgangern, schr sachlich und nüchtern geschrieben, in einem flaren, ehrlichen Stil, ber gar feine Matchen fennt, boch auch feine funftlerifchen Feinheiten. Man braucht fich nur die Bilder und bildlichen Ausbrude einmal genauer anzuschen: es find die alten befannten, Die jeden Durchichnitteroman auch ichmuden. Da wirken ein paar junge Dadden "unter anderen modifderen Damen wie Feldblumen, die fich in die Blütenpracht eines Bewächshauses verirrt haben"; da wird die Heldin "von ihrem langen, vollen haar wie von einem duntlen Mantel bekleidet". Da wirft der Frühling den altbewährten "lichten Brautichleier" über die ganze Welt, und was bergleichen Reminiszenzen mehr sind! Ich wette, wenn man Polenz bergleichen vorgeworfen hätte, er hätte es nicht verstanden. Denn das waren ihm alles Nebenjadilichkeiten, und er hatte auf die Idee des Budges und die Charaftere verwiesen. Mit Recht: benn beides ift für den Wert des Romans michtiger. Mit Unrecht: benn in einem lebendigen Runstwerk ist nichts nebensächlich, und da sich in dem "Stil" eines Buches Die Berjonlichkeit beutlich offenbart, so lassen sich aus der Benutung alter Clisches Rückschlüsse ziehen, die auch von manchen gedanklichen Trivialitäten bestätigt werden.

Im Mittelpunkt ber "Glüdlichen Menschen" fteht ein Seld, ber ein zweiter Polenz ift: nach Frrungen und Birrungen fitt er tonfervativ und gefestigt auf bem Gut feiner Bater, ein tüchtiger, ftrebender Menich. Um ihn herum in breiter Entfaltung der Abel bes Arcijes, barunter ein feines und intereffantes Beichopf, Unne - Darie von Pleffom, bas er endlich heiratet. Es bauert - wie man aus dem Entwurf sieht — lange, ehe die beiden den tieferen Ginn der Che verftehen, ehe fie begreifen lernen, daß es "fein vollfommenes Aufgeben zweier Menichen ineinander" gibt, fondern nur ein Angiehen, Abstoßen, Wiederfinden. Da die wichtigsten Bartien, besonders Die Entwidlung bes intereffanten Frauencharattere, nicht ausgeführt find, lagt fich über bie Charaftere schwer reden. Ob gerade Bolenz, ber bie Manner ftets glüdlicher herausgebracht hat, die Unne Darie von Pleffow bis jum Schluffe lebendig in der Sand behalten hatte, mare eine zweite Frage. Gine Frage, die nun für immer ohne Antwort bleibt.

Seinem innersten Wesen nach konservativbodenständig ist auch der Schleswig-Holsteiner Ottomar Enking, der sich vor einiger Zeit mit seiner "Familie P. C. Behm" den Kranz holte. Der Ersolg des prächtigen Buches hat den Erzähler dazu versührt, auf demselben Acker, der jo gute Frucht getragen, gleich noch einmal zu ernten. Aber es ist eine alte Ersahrung, daß solch eine zweite Ernte hinter der ersten immer zurüchleibt und nicht viel mehr als eine Nach-

leje barftellt.

Enfing hat ben beiden Romanen nachträglich ben Obertitel "Leute von Koggenfledt" gegeben. Auf ben ersten Teil "Familie P. C. Behm" folgt ber zweite "Patriarch Mahnke" (Dres-ben 1905, Carl Reisner). Richtiger ware auch hier "Familie B. E. Mahnte" gewesen. Man wird badurch, ob man will ober nicht, zu einem Bergleiche herausgeforbert, ber für ben zweiten Teil nicht günstig ausfällt. Die Turmuhr von St. Anichar ichlägt wieber, nur hort man fie biesmal nicht im Mramladden von B. C. Behm, fondern im Rolonialwarengeschäft von Woldemar Elias Mahnte. Die eigentliche Sandlung ift auch hier an die Rinder des Beichaftsinhabers gefnüpft, aber fie fommt weit weniger in Betracht, weil wir diese Rinder nicht genügend tennen und nur ber Bater uns interessiert. Was schon in ber "Familie &. C. Behm" leise auffiel, bag bas Milien, bas Rebenbei am meiften warmte, jo baß die eigentliche Beldin in fteter Wefahr schwebte, von anderen überftrahlt zu werben, ift hier gesteigert der Fall. Denn diejenigen, die allein handeln, die vor uns ihr Schicfial erleben, das find Charlotte und ihre Brüder. Aber alles Intereffe lentt fich tropbem von ihnen ab zu ben anderen, die doch nur Buichauer find, zu ihrem Bater und feinen Freunden. Aus dem Roggenftedt bes erften Teils tennt man biefe Freunde ja, wenn fie auch andere Ramen trugen.

Das Bedenklichste ist aber, daß die "Familie B. C. Behm" viel herzlicher und echter ist, als der "Patriarch Mahnte", daß in diesem zweiten Teil sich schon Züge von Unechtheit zeigen. Was dort natürlich gewachsen war, ist hier fünstlich gewollt. Es war gerade so schön, daß Enting das Kleinbürgertum mit so vieler Liebe zeichnete — mit einer Liebe, die den Humor gebar. In einem neuen Dpus sehlt ihm zwar beides auch nicht, aber er ist schon viel bewußter, unterstreicht stärfer, gibt sich überlegener und kommt so doch schon der Karikatur ein wenig näher, da er die Linien einesteils verschärft, anderenteils seinen Gestalten bei weitem nicht den früheren Ruancenreichtum mitgibt. Man mag jede Figur mit einer ähnlichen des älteren Buches vergleichen, und man wird niemals in Zweisel sein, welche lebendiger ist. Oder man stelle Szenen gegeneinander: etwa den Tod Behms und den Tod Mahnkes. Wie viel schöner ist erstere! Gar nicht zu reden von dem Ausflug, den Behms Tochter mit den Vrzte, und dem Ausflug, den Behms Tochter mit dem kindern unternimmt. Gerade dieser "Kinderspaziergang" hat für mein Gesühl etwas jüßlich Geziertes und Outriertes.

Nein, es ift diesmal kein Meisterschuß! Doch aber hat natürlich auch dieses Buch erquickliche Seiten. Weier, der junge Mann im kolonial-warengeschäft, Weier mit der Freimarkensammlung, Meier mit den roten händen und dem treuen herzen wird uns ein Freund, und August Schlegel, der die Toaste hält und von allen haushälterinnen geheiratet zu werden fürchtet, wird es gleicherweise. Noch prächtiger ist der kleine Dienstmann Biel, der "Prehssident vun de Swienstäss", mit seinem Anliegen, daß der Nachtwächter um der Ruhe seiner Schweine willen das Tuten unterlassen solle. Da steckt erlösender humor, und man fragt viel danach, ob das lustige Anhängsel nicht eigentlich überssussig ist!

Nach ben beiben nordbeutsch gearteten Erzählern ein rheinisches Blut: Rudolf Herzog. Einer, der sein Publikum im Galopp ninmt, der den "Schwung" heraus hat, dessen können gleich ein paar Aussagen erscheinen, und bei jedem unterhält man sich ausgezeichnet. Da ist helle Lebensbejahung, da sind vernünstige Ansichten, eine stetig fortschreitende, spannende Handlung, "bestriedigende" Schlüsse, nette Menschen — und dazu liegt über dem Ganzen immer noch jener literarische Timbre, den die üblichen Unterhaltungsromane nicht haben. Es ist also eigentlich für jeden Geschmack geforgt.

Rubolf herzogs neueste Schöpfung heißt "Das Lebenslied" (Stuttgart, J. G. Cotta 1905). Die vorhergehende: "Die vom Niederrhein". Beide haben begeisterte Bewunderer und Lejer gefunden; beide sind auch nach dem gleichen Rezept gearbeitet. Als hintergrund immer eine westdeutsche Stadt mit ihren charafteristischen Merkmalen und Schenswürdigkeiten. Diesmal ist es Frankfurt a. M.; das vorige Mal war es Düsseldorf. Düsseldorf natürlich mit dem Rhein und dem Maltasten, Frankfurt mit dem Goethehaus, mit Sachsenhäuser üpselweinkneipen, dem altstankfurter Patriziat, dem Konservatorium und den herüberwinkenden Taunusdergen. In den Rahmen dann hineingestellt ein paar gemütliche Originale mit Losalsärbung, weiter eine siede

Künstlergesellschaft, Maler ober Musiker. Auch bas Liebespaar wird schon prasentiert. "Sie" eine geniale Sängerin. Aber mehrere hundert Seiten müssen beide erst auf Umwegen sich läutern, ehe sie sich zulet finden. Dafür erhalten zum Schlusse auch noch alle sonstigen Tugenden ihren ausgiedigen Lohn.

Mit glänzender Technik, mit virtusser Geschicklichkeit ist das alles gegeben. Man muß nur einmal zusehen, wie da die Szenen wechseln, wie hier die flotte Fröhlichkeit, dort eine ernste Note eine ernste Note einestreut sind, bekanurschilderungen dazwischen eingestreut sind, bekannte Lieder als Leitmotive benust werden, auf Pointen, die doch wiederum nicht gar zu scharf gegeben sind, hingearbeitet wird. Andolf Herzog kann alles: er kann derh, slott, lustig, geistreich, sentimental, tragisch, sinnig und weiß Gott was sein. Und alles macht er sehr hübich. Er schreidt gleichzeitig sür die Leihbibliothek und für die Literatur. Das Jdeal, dem er nachstrebt, ist eine Mischung von Marlitt und Sudermann. Sein Fach: der zeitgemäß zugestutze Familienblattroman. Die "Gartenlaube" hat mit gutem Vick sofort sein Wesentliches erkannt und ihn herangezogen.

Man muß bas fo icharf hervorheben, um feine Verwirrung auftommen zu laffen. Denn nicht nur ein großer Teil bes Bublifums, sondern auch ber Aritit will in Bergog einen bedeutenden modernen Romandichter feben. Und bem möchte ich mit aller Bestimmtheit entgegentreten. Das "Moderne" an ihm ist außerlich. Er ift im Grunde ber begabte Epigone. Gine leichte, frohe, rheinische Natur ohne jede originelle Note. Wo. hin man blidt, glanzende, schillernde Oberfläche. stein Charafter, der nicht ein paar individuelle Büge hätte, keine Szene, die sich nicht durch irgend eine Wendung über das durchschnittliche Niveau erhöbe, keine Naturschilderung, die nicht hier und da durch eine eigentümliche Ruance erfreute. Dies alles in Ehren — aber wo, frage ich, ift ein einziger Charatter, ber tiefer gefaßt ware und wie ein Baum aus bem Boben muchje, wo eine einzige Szene, die bis zum Grunde die Stimmung ausschöpfte, wo eine einzige Schilberung, die ben Schöpfer verriete und nicht nur ben begabten und geichmadvollen Denichen? Danach fucht man vergebens. Und beshalb meine ich, daß Rudolf Bergog für die Literatur nicht in Betradt tommit. Er ist fast ohne Zwischenstation bei ber Routine angelangt, und man vergift bei seinen Buchern genau so wenig, bag man eben "Romanc" vor sich hat, wie man vor gewissen Schauspielen vergigt, bag une darineben "Theater" porgemacht wird.

In vielen kleinen Zügen prägt sich bieses "Romanhaste" oder meinetwegen auch Theatermäßige aus. Da sigt jemand am Klavier und spricht vor sich hin: "Selga Nuntius". Und plöklich: "War ihm ein Zauberwort über die Lippen getreten? Die Tür tat sich auf, und auf ber Schwelle stand die Gerusene." Oder man sehe sich einmal au, wie Richard Marschall Helga nach Hause bringt (Seite 252), wie Helga die Bohnung ihres Gatten verläßt (Seite 290 f.) — alles Theater, Theater! Mit der sotten Fixigsteit, die keine Herrei fix, wird ein orthodoger

Pastor im Handumbrehen bekehrt, wird jede Schwierigkeit flott genommen, und unter dem hip hip
hurra des dankbaren Bublikums geht der glüdliche Steeple chase-Reiter Rudolf herzog als
Sieger durchs Biel.

Manchmal, weniger im einzelnen, als in Ton und Art bes Ganzen, erinnert er auch an Abolf Wilbrandt. Auch er hat den "Schwung der sliegenden Kravatte", die Ausrufungszeichen, den Elan, und auch er redet ein wenig zu viel.

Dies ungefähr mare vom ftreng literarifchen Standpunkt über Rudolf Herzog und sein "Lebenslied" zu fagen. Bang andere fällt bas Urteil naturlich aus, wenn man den Dafftab nicht der "hohen" jondern der Unterhaltungsliteratur entlehnt. Dann wird man bes Buches froh werben tonnen. Denn es beweist von neuem das starte, natürliche Fabuliertalent seines Berfaffers, es überragt durch bie Flottheit ber Darftellung den Durchschnitt des Gebotenen, es zeugt von gefunder Lebensauffassung, und es fonnte fogar, da es durch feine Unterhaltungseigenschaften in Kreise bringt, die für die eigentliche höhere Literatur fein Berftandnis besiten, vermittelnd und bodenbereitend wirten. Man wird einem folden Talente wohl fagen muffen, wo seine Stelle ist, aber man wird es an Diefer Stelle gewiß hochschäßen. Wir haben boch wahrhaftig unter ber Ungahl von Erzählern wenig genug, beren Bücher man ohne Bedenken jenen breiten Bolksschichten empfehlen fann, die vor allem Unterhaltung suchen und benen etwa Kellersche Novellen zu langweilig find. Mirgends fann die Kluft zwischen Literatur- und Bublifumswert größer fein als bei uns: nur ungeheuer felten fällt beides einmal zujammen.

Da ift Rubolf Herzog einer der Vermittler ... Gehaltreicher als die bisher genannten Werke ist der "Herrnhutische Bubenroman" "Gottfried Kämpser" von Hermann Anders Krüger Samburg, Alfred Janssen). Er trägt die hübsiche Zueignung: "Den deutschen Jungen und ihren Schulmeistern gewidmet von einem, der beides war", und wenn auch die deutschen Jungen sich sür die Lektüre bedanken dürsten, den deutschen Schulmeistern und den Estern wüßt' ich wirklich Walmeistern und den Estern wüßt' ich wirklich Warm gemacht und bezwungen legt man es aus der Hand.

Wie Otto Ernst in dem fürzlich hier angezeigten "Usmus Semper", behandelt Hermann Anders Krüger in "Gottfried Känpfer" — der Name ist deutsam — die Entwidlungsgeschichte eines Unaben. Beides sind biographische Romane, ähnlich im Thema, grundverschieden in ihrer Art. Otto Ernst plaudert, Krüger erzählt, Otto Ernst läßt gleichjam farbige Erinnerungsbilder vorüberhuschen, Krüger geht schwerfälliger vor, mit breiter Gründlickseit. Den "Usmus Semper" liest man ebenso leicht und schnell, wie den "Gottsried Kämpser" schwer und langsam. Ja, ich sann nir wohl densen, daß viele diesen Bubenroman schon nach den ersten Kapiteln aus der Hand legen, weil sie das Marschtempo gar zu bedächtig dünkt.

Diefer "Gottfried Kanwfer" ist ein gang bentiches Buch — beutich auch in feinen Mangeln. Es herricht ja in der gangen Welt eine

Stimme barüber, bag bie Langeweile ber beutichen Romane immer im Berhaltnis zu ihrem Werte stehe, so zwar, daß der beste auch der langweiligste sei. Und daß in dieser Ansicht nicht nur ein Körnchen, fondern ein gehöriges Rorn Wahrheit stedt, wird jeder, der fich von afthetischer Beuchelei frei weiß, bestätigen. Georg Brandes hat unseren Erzählern oft den Borwurf gemacht, baß fie ihre Romane ftets viel zu breit anlegen. anders ausgedrudt, daß ber bichterische Reichtum nicht von der ftrengen Runftlerhand genügend gebandigt wird. Allerdings tritt barin eben eine pezifiich nationale Eigentümlichkeit zutage: Die fprichwörtliche deutsche Grundlichkeit. Wie grundlich auch Bermann Unders Krüger zu Werte geht, lehrt ein Blid in fein Buch: er braucht über 500 enggedrudte Seiten bagu, um feinen Selden, beffen Biographie vorläufig damit abichließt, bis jum Abiturienteneramen ju führen. Und wenn ich im Beifte noch einmal alles überschlage und hin und her blättre, so meine ich, daß es flug und segensreich wäre, wenn auch dieser Bald mit liebevoller Sorgsalt durchforstet und gelichtet würde. Bielleicht ein Fünftel konnte fortfallen, ohne daß der Charafter des Buches zerftört würde. Es gibt besonders viele landichaftliche und andere Schilderungen, die eine Rurzung oder gar Musschaltung vertrügen, und nach alter Erfahrung ist jedes Streichen, das nicht schaet, ein fünstlerischer Ruten. Gerade von diesem Buche sage ich das, weil es badurch ben Weg viel leichter auch zu benjenigen fände, die sich seiner breiten Umständlichkeit jett verschließen und benen daburch ein großer und nachhaltiger Einbrud verloren geht.

Ein großer und nachhaltiger Eindruck —! Richt in erster Linie ein dichterischer, sondern ein starter moralischer, wie er fich aus guten Biographien ergibt. Jedes mit foldher Chrlichteit eingefangene Stud Menschenleben hat bieje zwingende Straft. "Gottfried Rampier", ber Borstehersohn aus Herrenfeld, hat sie auch. Man fühlt, das ist feine Romanfigur. Man fühlt, das ist ein Bekenntnis, ein Sich Rechenschaft-Ablegen über sich selbst. Man fühlt die Notwendigfeit des Wertes. Unwillfürlich vergleicht man tie eigene knaben- und Schulzeit mit ber Gottfrieds, und obwohl diefes herrnhutische Gemeindefind in einem uns gang fremden Rahmen fteht, ist jeine Art und Entwidlung doch thoisch für die des richtigen deutschen Buben. Gerade beshalb, glaube ich, fann jeder aus biejem Buche fo viel Gewinn ziehen, voran Eltern und Lehrer. Was sich an padagogischen Lehren da zwanglos ergibt, scheint mir vortrefflich, und mit bem in feinem Berechtigkeitsgefühl getroffenen Gottfried leiden wir felber in der Erinnerung mit, ba gerade barin ein von Natur gutgeartetes Rind am ichwerften verlett werden fann und jedes mehr oder minder einmal fo getroffen mard.

Ist durch dieses Typische der Gestalt oder noch mehr der Entwicklung unser Interesse schon gebunden, so wird es auf der anderen Seite noch gesteigert durch den Einblick, den wir in die Brändhe, Einsichtungen und Unterrichtsanstalten der Herrnhuter tun. Wer sich einmal durch Zinzendorfs und seiner Genossen gestiltliche Lieder und Schriften

hat hindurcharbeiten muffen, wie ich es leider tun mußte, hat eine gewise instinktive Abneigung gegen die "Erwedten", und da die Herrnhuter auch sonst vielsach in einem ganz falschen vieistischen Geruch stehen, so ist es ein doppeltes Verdienst Krügers, die irrtumlichen Borstellungen rektifiziert zu haben. Benn das Bild, das er von den Schulen entwirft, echt ist und nicht vielleicht etwas zu sehr von der Erinnerung verklärt, jo sind unsere üblichen Ghablonierungsanstalten.

Mehr, als es sonst meine Urt ift, hab' ich bisher von dem Inhalt, dem Gehalt des Romans gesprochen. Ich habe den vorwiegend perfonlichfittlichen Eindruck betont, den er hinterläßt. Ich hatte nun noch über bas eigentlich Dichterische zu reden. Da barf man bem Buche wohl das gute Lob geben, daß Inhalt und Form fich einen und beden. Diefer biographische Roman ift jachlich und nüchtern, doch mit großer Wärme geichrieben, eine ehrliche, tüchtige, mit allem Können der Perfönlichteit geleistete, unendlich jolide und gediegene Arbeit. Er ist nicht das Wert von Monaten, fondern bas Wert von Jahren. Gin Wert ber Bertiefung, bas auch wieder Bertiefung forbert. Sermann Anders Kruger hat in feiner Art gar nichts Glanzendes. hat auch feine Spezialität. Er erreicht auch im eigentlich Dichterischen nirgends einen besonderen Gipfel: der eine würde die Charaftere, der anbere die Naturichilderungen, ber britte die Stimmungen, der vierte dies und der fünfte jenes ohne Frage glanzender herausgeholt haben. Um nur eine aufzugreifen: was hatte ein anbere angelegter Boet allein aus der Sterbefgene des fudbeutichen Baftorensohnes gemacht! Das hätte erichütternd und groß werden muffen! Bei Aruger bleibt es in der Tonlage des Bangen. Er überschreitet niemals eine gewisse Bohe. Das macht das Buch wiederum sehr einheitlich und gleich-mäßig. Und es widerspricht dem nicht, daß es fich boch nach bem breiten Unfang langfam fteigert.

Noch einmal zusammengesast: ein gutes und tüchtiges, grundehrliches und ganz deutsches Buch, aus dem man viel mitnimmt. Ich gestehe, daß ich es für möglich halte, daß hermann Anders Krüger damit überhaupt sein Bestes gegeben hat. Wenn man das, was ich über ihn gesagt habe, mit den Worten vergleicht, die ich oben über Volenz sprach, so wird man eine gewisse Verwandtschaft herauserkennen. Auch Krüger scheint Leidenschaft zu sehlen, der lyrische Naturlaut. Das würde sich ofsenbaren, sowie er seinen "Gottsried kämpser" weitersührte. Ich hatte beim Leien manchmal das Gesühl, als wäre dieser herrnhutische Bubenroman nicht ein, sondern das Buch des Dichters und stärter als der Dichter leibst. Zedensalls ein Buch, vor dem man freudig salutieren muß und vor dem man doppelt empsindet, wie nichtig dagegen eigentlich die mehr oder minder guten "Romane" à la Rudolf Herzogs "Lebenslied" sind.

für diejenigen, die leichtere Lefture lieben, fei noch ein neues Wertchen von Frit von Dftin i genannt, dem wohlbefannten "Biedermeier mit ei": breißig Beichichten und Schnurren, bie nach der ersten den Gesamttitel "Arme Seclen" tragen (Stuttgart 1905, A. Bong & Co.). Es sind flinder der Stunde, die da gesammelt find, Feuilletons, von einem geift-reichen und weltgewandten Manne geschrieben, dem die tragische Miene nicht so wohl austeht wie die heitere. Besonders diejenigen kleinen Stiggen, die fatirifch gefarbt find, feffeln und erfreuen, und man spurt mit Vergnugen bas feine Salz auf der Bunge. Brot des Lebens ift das natürlich nicht und foll es nicht fein, aber gerade, während ich dieses Buchlein las, fiel mir ein Wort von Theodor Fontane ein, der fich Morit Necker gegenüber einmal über die Wiener Feuilletonisten ausließ. Er hat Dieje Leute jehr geschätt und hat sich selbst gefragt, ob solch ein geist-reiches Feuilleton, das einen Tag lang das Publifum entzude, nicht mehr wert fei, als ein "Columbus", der allenfalls vor einem gahnend leeren Hause dreimal aufgeführt wurde. Er hat die aufgeworsene Frage mit ja beantwortet. Und hat hinzugefügt, daß von den Werken, die jähr-lich der "großen" Literatur dienen wollen, eigentlich 90/100 "Columbus" feien.

Er war ein großer Steptifer, dieser Theodor Fontane, und er hing auch den Mantel gar zu sehr nach dem Wind — der Brief ging eben auch an einen Wiener —, aber hat er wirklich ganz unrecht?

## Letzte Lebenskunst.

Wir Stolzen, die am Ceben leiden, Der armen Kunst uns tief bewußt: Gält' es vom Ceben heut' zu scheiden, Wir preßten's heiß an unsre Brust.

Mit all dem unerfüllten Hoffen, Mit Schuld und Qual: Es ist uns wert! Und wo's am härt'sten uns getroffen, Da hat's am reichsten uns beschert.

Ihm dankend warm die Hand zu drücken Für all das Weh, für all den Schein, Und straff zu wenden dann den Rücken, Eaft unsrer Künste letzte sein!

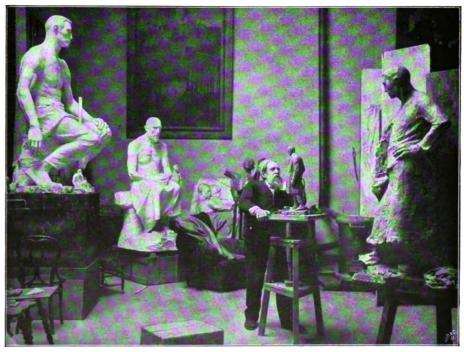
Srit Erdner.

## Illustrierte Rundschau.

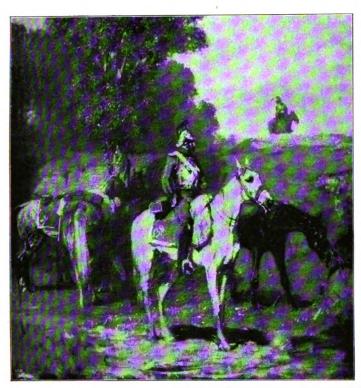
Eonstantin Meunier †. — Neuerwerbungen der Berliner Nationalgalerie. — Möbelausstellung bei A. S. Ball-Berlin. — Zwei neue Münchener Kaufhäuser. — Aus der Sammlung des herrn Dr. v. Pannwitz-München. — Zu unseren Bildern.

Fast vierundsiebzig Jahre alt — er wurde am 12. April 1831 in der Brüffeler Borstadt Etterbeck geboren — ist Constantin Meunier, der größte belgische und einer der größten aller Bildhauer ber Gegenwart, am 4. April d. 3. in feiner heimatstadt gestorben. Wir haben zwar schon vor Jahren, im 17. Jahrgang, Band I, eine ausführliche Burdigung bes Lebenswerfes Meuniers aus ber Feber von Dr. Walther Genfel gebracht, die noch einmal nachzulesen wir schon wegen ber bem Artifel beigegebenen reichen Illustration unseren alteren Lesern nahelegen möchten; bie Bedeutung des Meifters für die gesamte Plaftit unserer Beit, ja für die Runft überhaupt ift aber jo groß, daß wir an diefer Stelle feiner boch noch einmal gedenken muffen. Denn es ift nicht damit getan, daß man fich mit Meunier abfindet, indem man ihn, wie dies vielfach geschieht, einsach katalogisiert, indem man ihn zu bem großen Franzosen Millet heranrudt und fagt: wie Millet den ichmerarbeitenden frangofischen Bauern in das Stoffgebiet der Malerei aufnahm, so Meunier den belgischen Industrie-arbeiter in das Gebiet der Plastik. Seine Be-dentung liegt vielmehr auch darin, daß er der Bilbhauerkunst überhaupt neue Wege gewiesen hat. Bor ihm kam die plastische Darstellung eines Menschen in der Rleidung unserer Tage

– ich möchte den Ausdruck "modern" vermeiden, weil er gu Difverständniffen führen fonnte im beften Fall auf eine Art von Kompromiß hinaus; das Bildwerk gab entweder die menich-liche Gestalt entkleidet in ihrer natürlichen Schonheit wieder, oder im Faltenwurf antiker Gewan-dung, oder aber es kampfte in einem schweren Ringen mit der Ungunft unserer jetigen Rleibung — um es gang brutal auszudrücken: ber Bilbhauer wußte sich selten ober nie mit der Hose und dem Rod abzufinden. Meunier hat erft gezeigt, daß jene Ungunft boch nur eine ichein-bare ift. Seine ichlichten Arbeitergestalten beweisen, daß auch Rod, Hemd und Hose burchaus dantbare Borwürfe bieten, wenn der Bildner fie nur zu behandeln weiß. Bielleicht gelang dies Meunier, weil ihn sein Weg über die Malcrei zur Plaftit führte. Er hat zwar als Bildhauer begonnen, als Schüler von Fraifin, bes einft vielbewunderten Schöpfers bes Denkmals von Egmont und Sorn in Bruffel, aber er murbe bald gur Malerei hinübergezogen, und er murde fünfzig Jahre alt, ehe er wieder von dieser los-tam und in der Bildhauerfunft sein eigentliches Element flar erfannte. Der Bufall führte ihn damals nach der Borinage, dem belgischen Berg-werts- und Huttendiftritt. Die Grubenarbeiter und Sammerichmiede, die Buddler und Lafttrager



Conftantin Meunier in feinem Atelier.

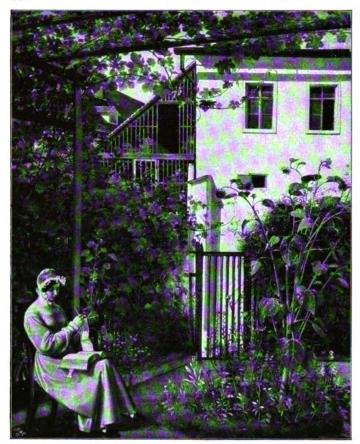


Bacht halten be Rüraffiere. Gemaloe von hans von Marées.

taten's ihm an. Er versuchte zunächst noch immer, ihnen als Maler gerecht zu werden, bis ihm plöglich, wie in einer Inspiration, der Gedanke kam, ihnen zu Ehren wieder zum Meißel zu greifen. Man jagt, bei einem Bejuch in Antwerpen, bei bem Blid von einer ber Raiterrassen, habe die Gestalt eines dort arbeitenden Lastträgers diese 3dee in ihm ausgelöft. In das Jahr 1885 fällt, wenn ich recht unterrichtet bin, dieser Wendepunkt, und im Jahre barauf schon fand sein "Dammermeifter" in Baris ftaunenbe, aber noch halb widerwillige Bewunderung. Zeit seines Lebens war es ihm herzlich schlecht er-gangen, nur mit Mühe und Sorge hatte er sich und seine zahlreiche Familie durchbringen tönnen. Nun famen endlich Ruhm und Erfolge. In schneller Folge ichuf Meunier, in Jahren, in denen andere bereits die gur Ruhe mahnende Stimme bes Alters unwiderstehlich in fich hören, eine ftattliche Reihe von großen und fleinen Arbeiten, beren eigenartige Größe feit ber Munchener Ausstellung von 1892 auch in Deutichland anerfannt, die bald volfstümlich wurden. überaus mannigfaltig im Borwurf find fie: Greife, Junglinge, Rinder, Matronen und junge Mädchen bildete er mit gleicher Liebe; Hafen-arbeiter, Fischer, Landleute und bann, vor allem und immer wieder, Bergleute und Buttenarbeiter. Einzelfiguren find es, Gruppen und Reliefs, alle gleich vollendet, gleich schön. Ja-wohl, schön! Man muß sie nur richtig sehen lernen, und das war auch ein Großes an Meunier, daß er auch die Widerstrebenden gezwungen hat, in diesen scharf inbividualifierten lebens-vollen Geftalten mit den ausgeprägten fantigen Besichtern eine höhere Schönheit zu feben, als



Frau und Tochter. Gemalbe von F. G. Balbmuller.



3m Garten. Gemalbe bon Erasmus Engert.

in der Dugendware, die mit sogenannten schönen Menschenformen spielt. Es kann gar nicht genug betont werden: Meunier war gewiß ein überzeugter Realist, aber er suchte nie die Darstellung des Häslichen — im Gegenteil! Es lag ihm auch ganz sern, durch seine Schöpfungen im sozialistischen Sinne wirken, Mitleid mit den schwer arbeitenden Klassen erwecken zu wollen. Ich kann aus ihnen nichts anderes herauslesen, als eine

zweite aus dem Bergmannsleben, ein Erntebild. —

Die Berliner Nationalgalerie ist in letter Zeit besonders glücklich mit ihren Neuerwerbungen gewesen. Sie erhielt von aufrichtige Bewunderung für die Arbeit und diese Arbeit und diese Arbeit und diese Arbeiter — niemals eine Tendenz. Damit stimmt auch, daß das mächtige Werf, an dem er in den letzten Jahren seines Lebens tätig war und das er sast vollendet hinterlassen hat, eine großartige Verherrlichung der Arbeit ist. Eine ganz ideal gedachte Gruppe, welche die Fruchtbarfeit in den Gestalten eines Säers, eines Erntearbeiters, einer Mutter mit ihrem Kinde an der Brust darstellt, frönt dies Densmal, das an dem Unterdau große Reliefs schmüden: das Löschen einer Schen aus einer Glashütte, eine



Befrönungsfigur bom mittleren Giebel bes Raufhaufes Obers pollinger.



Relief an ber Quitpoldftrage des Barenhaufes Tieg.

lebenden Künftlern u. a. zwei brillante Tierbilder von Frenzel und

besonders schön — von Binnen,
eine sehr ausprechende Plastif von
Starf und einen imposanten Bronzelöwen von Gaul, dem Berliner
Tierbildner, der sich den Berliner
Aler Zeiten anzureihen scheint, und
eine Rodinsche Arbeit. Bon älteren Meistern faufte die Galerie
die 1876 in Florenz entstandene
Grablegung Bödlins, ein Wert,
das einst — es ist noch gar nicht so



Raufhaus hermann Tieg in München.

lange her! — von ber Münchener Ausstellung zurückgewiesen wurde und das nun als eine der reifften Schöpfungen des verstorbenen Weisters angesprochen wird. Bilber haben noch mehr als Bücher "ihre Schicksale". Sehr interessant sind einige andere Erwerbungen, von denen wir Abbildungen bringen können. Da ift zunächst ein samoser Leibl "Bäuerin mit Kind", ungemein

charakteristisch für des Künstlers Eigenart. Da ist ferner eine Reiterszene von Hans v. Marées "Wachthaltende Kürassiere"; Marées, der Frühverstorbene, ist viel verkannt, er ist dann wohl auch von gewisser Seite überschätzt worden, aber er bleibt ein Künstler, der seiner Zeit voran war und dessen Werke den Kunstfreund stets aufs neue fesseln. Wie fein ist auch auf diesem Vilde die



Raufhaus Oberpollinger in München.



herrengimmer. Entworfen von Prof. Alfred Grenander- Berlin. Ausgeführt von A. S. Ball-Berlin.

Landschaft, wie prächtig sind die Figuren in sie hineingestellt. — Bon F. G. Waldmüller, dem längst halbvergessenen Wiener Genremaler und Landschafter (4792—1865), wurden wier Bilder angekauft, darunter eine prächtige Landschaft aus dem Wienerwald und ein samos-behagliches Bildnis "Frau und Tochter". Auch einem anderen

nis "Hrati ino mit Unrecht vergessenen Wiener wurde die Nationalgalerie gerecht: Erasmus Engert (geboren 1769); seine "Frau im Garten" erinnert ein venig an den föstlichen Spitzweg. Einseitigfeit, das Bevor-

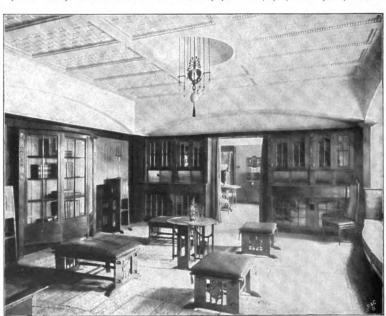
zugen einer Richtung wird man diesmal Herrn v. Tichubi, dem Leiter der Pationalgalerie, sicher nicht vorwersen können.

Die Möbelsfabrik A. S. Ball in Berlin W., Potsdamerstr., hat durch Prof. Alfr. Grennder eine recht umsfangreiche, vielsjeitige und ins

tereffante Musstellung neuer Bimmereinrich= tungen zusammenftellenlaffen. Es find teils Arbeiten bes genanntenherrn felbst - befonbers bemerfenswert das herrenzimmer teils Arbeiten auswärtiger beuticher Runftler, unter benen ich Prof. Olbrich-Darmftadt mit einem feinen, wesentlich in Beiß gehaltenen Edzimmer und Damen= bem

salon von Erich Kleinhempel-Dresden den Preis zuerkennen möchte. Außerdem aber Arbeiten nach

Entwürfen einiger bekannter Ausländer. Mackinstofh-Glasgow ist durch ein Eßzimmer vertreten, das — eine so hohe Meinung ich sonst vor dem originellen Schotten habe — mir etwas start gesucht erscheint; Walton-London erscheint mit einem Gesellschaftszimmer (und Bibliother), das von einem sicheren Gefühl für Wohnlichkeit und



Gefellich afts jimmer mit Bibliothet. Entworfen von Georg Balton-London. Ausgeführt von A. S. Ball - Berlin,

lediglich nach der prattischen Seite hin festgelegt wurden, die ja naturgemäß für solche Bau-lichkeiten auf den Pfeilerbau hindrängt. Die Rommijjion

bestand vielmehr barauf, daß sich die Fasfaden

das

ber

hin=

in Fällen

Sie

bem

in

architektonische Gesamtbild

einpaffen müßten, und fie fette ihren Willen durch. Die Lösung ift

war leichter bei dem einen Bau,

Sauptbahnhof

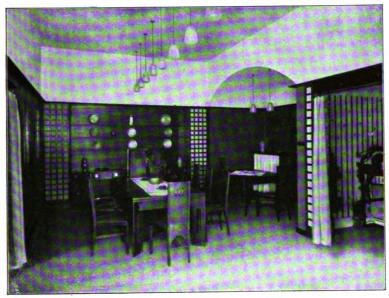
gegenüber erhebt,

Umgebung

beiden außerordentlich glüdlich.

ber fich

fürlich



ımer. Entworfen von Ch. Madintosh=Glasgow. Ausgeführt von A. S. Ball=Berlin. Speifegimmer.

wo Alt = München Komfort fpricht; Westmann-Stockholm endlich mit | also nicht in Betracht kam; ungleich schwieriger

einem gang prächtigen Fruhftudszimmer von wuchtiger Gin-

fachheit. -

Wenn der Wertheim - Bau, ben wir jungft an biefer Stelle würdigten, für Berlin ein Ereignis geworden ift, an dem man immer aufs neue - wie man fonft auch gur Frage ber Warenhäuser stehen mag - feine helle Freude haben tann, fo find es für München auch zwei neue Kaufhaus = Palafte, die neben bem viel bewunderten, viel angefochtenen Rathausbau im Bordergrund bes Intereffes fteben. Beibe Bauten murden von der befannten Firma Beilmann & Littmann entworfen und ausgeführt, die in einer kleinen Denkschrift ihre Absichten und beren Berwirklichung fehr instruftiv schildern ; Intereffenten wird das reich illustrierte Beft gewiß gern zur Ginsicht überlassen. Borweg bemerkt, hat mich eine Tatfache gefreut, um die man Munchen an vielen Orten beneiben fonnte. Es befteht bort, was mir neu war, eine "Rünftlertommiffion", die bei großen Reubauten ein Wort mitzusprechen hat und bei diefen Bauten fehr energisch ihre Ansichten vertreten hat. Ihr ift es zu berbanten, wenn die Fassaben ber beiben Riesenhäuser nicht will-



mmer. Entworfen von E. Westmann=Stodholm. Ausgeführt von A. S. Ball=Berlin. Grühftüdszimmer.



Innenraum aus bem Saufe v. Bannwig.



Gotisches Etui in Kofferform. Leber mit silbernen Beschlägen, wahrscheinlich zur Aufnahme eines Brautgeschents bestimmt. Französische Arbeit des XV. Jahrhunderts.

bei dem zweiten, wo es sich um ein Bauwert handelte, das an Seelle des alten Hotels Oberpollinger in der Neuhauser Straße dicht am Karlstor trat, um eine Gegend, die heute zwar zu den wichtigken Berkehrszentren der Stadt gehört, die aber baulich noch ein altertümliches Gepräge trägt, das unter allen Umständen erhalten bleiben soll. Hier haben Heilschen Feilsche Geilsche Geilsche Beilsche Geilsche Beilsche Geilsche Beilsche Geilsche Beilsche Geilsche Beilsche Geilsche Geile Gestellt gestellt gewichte Gerafte Gestellt ges

mann & Littmann in ausgezeichneter Beise Rat geschaffen, indem sie den Bau äußerlich dreiteilig gliederten und jedem Teil einen steilen Giebel gaben. Sehr schön sind auch die Lichthöse beider Häuser, die bei diesen Warenhaus-Palästen stets eine besondere Rolle spielen, sehr hübsch die



Majolikaplatte. Castell Durante. Erste halfte bes XVI. Jahrhunderts. Durchmeffer 30 cm.



Der heilige Florian. Gotische Holzstulptur. Schwäbische Arbeit. XV. Jahrh. Höhe 117 cm.



Eine der interessantesten deutschen Privatsammlungen ist die des Herrn Dr. v. Pannwis in Wünchen. Sie ist vor allem in denkbar ausgesprochenster Weise

Privat= Sammlung. Ift es einmal deshalb, weil Befiter ber gang nach feinem Geschmad jammelte ohne Rüdficht auf jede Schablone und deshalb gang unbeengt. Und weiter deshalb, weil





Tapifferie-Bilb. Frangofifiche ober flandr. Arbeit. Reit Louis XIV.



Porgellan - Sahne. Mobelliert von Berotb-Meißen. Sobe 20 cm.



Diana. Marmor. Französische Arbeit XVIII. Jahrh.

trachtet hat, sondern sie in vorhandene Wohnräume einfügte, zu deren Schmuck sie beitragen sollten. Darüber hinaus hat ein außergewöhnlicher Feinstein und jenes echte Sammlergefühl, das sich nicht erlernen läßt, das angeboren sein muß, bei dem Zusammentragen der Sammlung entschieden dahin mitgewirkt, daß in sie sallausschließlich ganz erlesene Einzelstücke ausgenommen wurden; Minderwers



Porzellanvasen mit blauem Fond. Meißen, Unsang bes XVIII. Jahrhunderts. Söhe 33 cm.







Porzellan: Roffebandiger. Meißen. Cohe 32 cm.

tiges ist in ihr überhaupt kaum vorhanden. Die Sammlung umfaßt im wesentlichen die Kunst und vor allem das Kunstgewerbe vom XV. bis XVIII. Jahrhundert; innerhalb dieses weiten Ge-

bietes, in über 500 Rum-mern, Gegenstände aus Edelmetall, Kupfer und Bronze, Emailarbeiten, Holzifulpturen, Plaftifen in Marmor und Elfenbein, Möbel, Olgemälde, Glas und Glasgemälde, Textil-arbeiten, Musikinstruarbeiten , Musikinftru= mente, Majoliken, Fanen= cen und por allem Borzellane; lettere in geradezu einziger Bielfeitigfeit und Schönheit, besonders in figuralen Stücken. Ein großer, höchst opulenter Katalog — in seiner Art ein Meisterwerk — erleichtert die überficht (München, Berlag von Sugo Belbing). Wir muffen uns leider ja aus raumlichen Gründen hier in unferen Abbildungen, gu denen uns der herr Befiger in liebenswürdigfter Beije die Borlagen gur



Gotisches Prunkgefäß in Silber. Teilweise gegossen und ziseliert. Spanische Arbeit. XV. Jahrhundert.

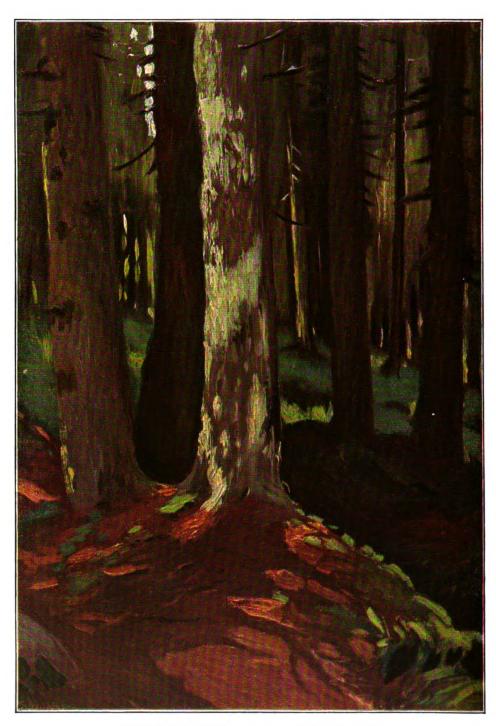
Berfügung stellte, auf einige wenige gang erlejene Stude beschränken, die aber boch ben Charakter ber gangen wundervollen Sammlung

t wundervollen Sammlung gut wiedergeben. —

Auf den reichen bildlichen Schmud unferes Seftes fann ich biesmal leider nur in aller Rurge eingehen. Gang besonders hinweisen möchte ich aber boch auf die herrliche Landichaft von Professor S. von Bolfmann - Rarlsruhe und bann auf die famojen Bemalbe und Zeichnungen bes Dresbener Meisters Profeffor Gotthard Ruehl, die wir farbig reproduzieren fonnten. Es ist eine Frische und Anschaulichkeit, dazu eine lichte Farbenharmonie in diesen Blättern, die immer aufs neue entgudt. Bumal bas Lübeder Interieur — Lübed ift die Beimatftadt des im Jahre 1851 geborenen Rünftlers - und dann die fo eigen anheimelnde Bartie aus bem Dresbener Schloß find fleine Berlen unferer modernen Runft.

Nachbrud verboten. Alle Rechte vorbehalten. Bufchriten an die Redaktion von Bespagen & Klasings Monatsheften, Berlin W 50. — Für die Redaktion verantworklich: Cheodor Bermann Pankenlus in Berlin. — Für Österreich - Ungarn Herausgabe: Friese & Lang, Wien I. Berantworklicher Redakteur: Carl von Vincenti, Wien III, Richardgasse 1. Berlag: Velkagen & Klasing in Berlin, Bielefeld, Leipzig, Wien. Trud: Fischer & Wittig in Leipzig. •

4.



Waldesdunkel. Ölftudie von hans am Ende in Worpswede.

# ca Velhagen & Klasings vo MONACSHEFCE

#### Berausgeber:

Theodor Hermann Pantenius und Hanns von Zobeltig.

XIX. Jahrgang 1904/1905.

heft 11, Juli 1905.

### Dodi.

Roman von Paul Oskar Böcker.

(Fortfegung.)

(Abbrud berboten.)

Achtes Rapitel.

Aus ber kleinen Dobi war ein großer, Erst schüchtern, bann beherzter hatte schmächtiger Backsich geworben. Ihre Dia begonnen, sich bem Ginfluß ber Schwä-Blieber maren etwas lang geraten, fie machte gerin wenigstens insoweit zu entziehen, als eine Zeit durch, wo fie nicht mußte, wohin Dodis Toilette in Betracht tam. Damit mit Armen und Beinen, wo fie fich manchmal felbst zur Last fiel. Die Bermandten fanden fie ungraziös und jungenhaft in ihrem Aussehn, ihrem Wefen, gang im Gegensat jum fleinen Felig, ber mit seinen langen, blonden Loden und seinem weichen, ftubenbleichen Gefichtchen faft für ein Mabchen hatte gelten konnen. Wie eine Erlöfung begrüßte fie's, als endlich ihre halblangen Röde verlängert wurden, so daß fie nur noch fußfrei ging und man nicht immerfort ihren Bang fritifieren tonnte. Go temperamentvoll, so frisch und natürlich fie auch jest noch in allen Lebensäußerungen blieb, mit ihrer förperlichen Beiterentwicklung regte fich die weibliche Gitelfeit in ihr, ber Schonheitssinn, auch die erste tiefere, mädchenhafte Scheu ober Scham meldete fich und gab ihren Bewegungen ein gewisses Maß, ihrer Saltung eine gewiffe Unmut.

Der Spiegel fagte ihr bann auch, bag fie ben Bergleich mit ihren Schulfreundinnen nicht zu scheuen brauchte. Und nicht zulet war es ab und zu ein halb verftohlener, lieber, freundlicher Blid ber Mutter, ben fie sich auf ihre Weise beutete.

hatte bas abicheuliche Raffeebraun enbaultig ausgespielt. Ein Festtag mar es für Dobi, als sie endlich einen jahrelang gehegten Lieblingswunsch erfüllt fah: sie betam ihr erftes Matrofenkleib. Bermöhnt ward sie im übrigen nicht. Gin fleiner But wirfte bei ihr nur aparter als bei andern, weil eben ihr ganges, kleines Perfonchen apart war. Bor allem waren es die großen, dunkelbewimperten, tiefblauen Augen — sie ähnelten mehr und mehr benen ihrer Mutter - die ihrem Geficht bas Charakteristische gaben.

In dem nüchtern-korrekten Haushalt ber Mangelsborffs war und blieb sie jedenfalls ein frember Bogel.

Dobi ließ sich - von ploglichen, kleinen Unfällen burichitofer Wildheit abgesehen im gangen leicht lenten. Seit jenem Abend in Busum war es auch nie wieder zu einer offenbaren Unbotmäßigkeit gegen Ontel und Tante getommen. Aber innigere Beziehungen bilbeten sich zwischen ihr und ben Berwandten nicht heraus.

Um so gärtlicher war bas Berhältnis von der Tochter zur Mutter.

Neuerdings mischte sich ein gewisser brolliger Zug barein. Denn manchmal hatte es geradezu den Anschein, als bemutterte Dobi ihre Mama.

Auf ihre eigene Besundheitspflege legte Dia nach wie vor herzlich wenig Wert. Es erschien ihr so läftig, so überflüssig und wefenlos, für ihren Körper forgen zu jollen. Bis endlich die Bernachlässigung ihr einen Migraneanfall eintrug, bei dem sich ihr Gesicht vor Schmerz verzerrte. Dobi nahm sich ber Sache bann mit humoristischer Strenge an. Denn erinnerte man ihre Mama nicht punktlich zur Stunde, so vergaß fie's gang einfach, ihre Medigin, ihre Billen zu nehmen. Dobi quirlte bie Gomatofe in die Milch und trug fie ihr nach, nicht ruhend, als bis der lette Tropfen getrunten war, und agen fie einmal allein, während Onkel und Tante ausgebeten maren, bann gab es brollige, fleine Rampfe, benn ihre Mama fagte immer, sie mare schon fatt, wenn sie sich nur zu Tisch sette.

Mangeshafte Ernährung, Schlaflosigkeit, wenig Bewegung, Gleichgültigkeit gegen das Außenleben machten Mia mit der Zeit überzart und immer anfälliger. Was ihren Tag im wesentlichen ausfüllte, das waren ein paar Spaziergänge mit Dodi, viel kunstvolle, mühsame Handarbeiten, während ihre Tochter in der Schule saß, und des Abends, wenn Dodi im Bett lag, ernste, schwere Lektüre, die sie oft noch spät nach Mitternacht beschäftigte.

Die Blutleere ihres burchgeistigten Gesichts in Verbindung mit der seierlichen schwarzen Kleidung — hauptsächlich aber der sanste, rührend-hilslose, schwermütige und dabei so gütige Ausdruck ihrer großen dunkelblauen Augen — gab ihrer Erscheinung etwas Ütherisches.

Dodi war ungemein stolz auf ihre Mama. Keine größere Freude gab es für sie, als wenn Mutti sie von der Schule abholte, oder wenn sie bei sonnigem Wetter mitsammen ihre kleine Promenade machten. Ihre Mama hatte etwas so Mädchenhaftes mit ihrer schlanken Gestalt, ihrem seinen Gesicht, daß sie schon ein paarmal gefragt worden war, ob die junge Dame ihre ältere Schwester wäre.

Das berichtete sie ihrer Mutter bann mit leuchtenden Augen und küßte sie ganz verliebt ab. Aber so gern sie's hörte, wenn man ihre Mama hübsch sand — sie konnte auch mächtig eisersüchtig sein.

Als sie's im Winter vor der Konfirmandenlehre bei Onkel und Tante durchsetzte, daß sie Schlittschuh laufen durfte — ihrer Mama hatte es der Doktor ebenfalls verordnet, sie war aber nicht dazu zu bewegen — holte ihre Mutti sie öfters von der Eisbahn ab.

Und da tauchte nun immer häufiger ein Herr auf, der auch manchmal Onkel und Tante besuchen kam, der sich auf dem Heimweg an sie anschloß und eine Art hatte, ihrer Mama Komplimente zu machen, die sie geradezu verdroß.

Auch gegen sie selbst war er ja immer sehr freundlich, auf dem Gis fuhr er sogar mit ihr und brachte ihr das Hollandern bei, — aber sie konnte ihn tropdem nicht leiden.

Ontel Alwin machte ihr Vorhaltungen, daß sie's seinem Freunde gegenüber an der nötigen Freundlichkeit fehlen ließe. Es ware ein Universitätsprofessor, Doktor Lange hieße er, ber eine febr angesehene Stellung unter ben jungeren Gelehrten einnahme, fagte er. Er suchte ihr fogar ein wenig zu schmeicheln, indem er ihr zu bedenken gab: fie murbe boch bald eine junge Dame, im übernächsten Winter follte fie Tangftunde bekommen, ba burfte sie sich boch nicht mehr wie ein ungeschicktes Schulmäbchen benehmen. instinktiver Wiberwille gegen ben Fremben steigerte sich banach nur, vielleicht gerade, weil Onkel Alwin ihm eine so große Wichtigfeit beimaß.

Sinmal, während ihre Mutter ber Blutarmut wegen ihre alljährliche Babekur im Fichtelgebirge gebrauchte, brachte eine Schulfreundin auf: gewiß würde sich ihre Mama noch einmal verheiraten.

Darüber war Dobi so entsett, daß sie ein paar Tage lang kaum essen konnte.

Um Angelegenheiten des Gemüts kümmerten sich Onkel und Tante wenig. Aber in gesundheitlicher hinsicht legten sie eine fast übergroße Ängstlichkeit an den Tag. Besonders Tante Lisbeth unterzog sie sogleich einem eingehenden Berhör.

Allein über bas, was fie bewegte, hätte fie keiner Menschenscele auch nur eine leise Andeutung machen können.

Seit Mutters Abreise mar Dottor Lange

Dodi. 475

nicht mehr zu Besuch gekommen. Scheinbar ganz harmlos fragte Dobi einmal beim Abendessen nach ihm. Da hieß es, er machte eine Studienreise. Vorausssichtlich würde er auf der Rücksahrt über Bahreuth kommen —- und dann vielleicht auch ihre Mama in Alexandersbad besuchen.

Dobi mare vor Schred beinahe die Gabel, die fie in der Hand hielt, entfallen.

Lange, lange blieb sie an diesem Abend wach im Bett liegen. Gine verzweiflungsvolle Unruhe zitterte in ihr.

Tatfächlich glaubte man in ber Berwandtschaft schon seit einiger Zeit, Prosessor Langes Bewerbung um Maria Olfers hätte Aussicht.

Professor Lange war nur wenig über vierzig Jahre alt, paßte mithin ben Jahren nach vortrefflich zu Maria, die soeben doch auch schon in ihr breiunddreißigstes Lebensjahr eingetreten war. Gegen seine Berson und seine Stellung - er hatte als Rirchenhistoriter einen guten Ruf — auch gegen seine Familie ließ sich absolut nichts einwenden. Er hatte sympathische Umgangsformen, zeigte wärmste Zuneigung für Ottilie: eine bessere Bersorgung für die zweite Hälfte ihres Lebens konnte sich Maria also taum munichen. Die Bermandten unterftütten die Bewerbung icon deshalb, weil bamit die Brude, die zu ben tragischen Begebenheiten ihrer erften Ghe gurudreichte, endaültig abgebrochen ward. Da Doktor Lange seinem alten Studienfreund Mangelsborff angebeutet hatte, daß er bereit fein wurde, Ottilie zu adoptieren, so verschwand bann auch ber allen verhaßte Name Olfers ein- für allemal aus ihrem Rreise.

Indessen hatte die Bewerbung noch keine nennenswerten Fortschritte gemacht, als Mia von ihrer Badereise zurückehrte. Nach wie vor zeigte sie dem Prosessor ein freundliches, ja herzliches Wesen, es bestand sogar etwas wie Kameradschaft zwischen ihnen, denn sie hatte wohl erkannt, daß sie seit der Trennung von ihrem Gatten geistig stehen geblieben war, daß daher der Verkehr mit dem klugen, tiefgründig gebildeten Wanne von großem Vorteil für sie sein könnte, — aber ängstlich wich sie aus, so oft der Prosessor von solchen Abstechern in die abstrakten Gebiete zum Erdboden zurückehrte.

"Mimose" — nannte ber Professor sie einmal lächelnb.

Bei einer andern Frau in ihren Jahren hätte es wie schlecht angebrachte Koketterie wirken können. Mit ihrer mädchenhasten Erscheinung, den seinen Zügen ihres blassen Gesichts, dem seltsam weltentrückten Ausdruck ihres Blicks stimmte die gewisse Scheu und Sprödigkeit aber vollkommen überein.

Mangelsborffs taten alles, was in ihren Kräften stand, um aus den beiden möglichst bald ein Paar zu machen. Bielleicht taten sie sogar zu viel. Denn Mia merkte die Ubsicht und ward verstimmt. Besonders als dann auch die ganze übrige Verwandtschaft begann, ein bischen mitzukuppeln.

Bei Mangelsborffs sprach auch ein persönlicher Grund mit. Mias Bruder, ber im letten Februar Oberlehrer geworden war, sollte nach Berlin versetzt werden. Die Angelegenheit war lange in der Schwebe gewesen. Ziemlich unerwartet traf ihn nun die Nachricht, daß seine Berufung schon für den bevorstehenden Herbst in Aussicht genommen war.

Tropbem er die Versehung als Auszeichnung auffassen mußte, brachte sie boch allerlei Störungen ber bisherigen Gemütlichkeit mit sich, vor allem die Trennung von dem großen Bermandtenfreise. Auch liebte Doktor Mangelsborff Berlin gang und gar nicht. Um wenigsten sagte ihm ber Gebante zu, in eine Berliner Mietstaferne ziehen zu sollen. Bon einer Fahrt nach ber Reichshauptstadt tam er bann mit bem festen Entschluß zurud, in Groß-Lichterfelbe, einem der westlichen Villenvororte, sich anzukaufen. Es locte ihn ba ein kleines Landhaus, das einen besonders großen Garten hatte. Da ber kleine Felig fehr blaß und schwächlich war, legte er auf einen Garten starkes Gewicht. Das Haus war aber nur ein Ginfamilienhaus, und wenn Maria mit ihrer Tochter mitziehen wollte, konnte es nicht in Betracht kommen.

Die ganze Berwandtschaft interessierte sich natürlich für diesen Plan. Er ward gelegentlich auch in der Gegenwart des Prosessos besprochen. Lange war neuerdings ein häusiger Gast. Und unternahm man einen gemeinsamen Ausslug, so fehlte er ebensowenig.

Während das Für und Wider des Villenankaufs erörtert ward, fühlte Mia die forschenben Blide aller Verwandten auf sich ruhen. Ein wohlwollendes Schmunzeln lag in den meisten Gesichtern. Es war gar nicht, als ob sich's nur um eine so äußerliche Sache wie die Entscheidung in einer Wohnungsangelegenheit handelte.

Das ahnte sogar Dobi. Und sie litt barunter, obgleich sie von allem, was babei in Frage kam, noch kaum die Hälfte begriff. Noch inniger als früher klammerte sie sich an ihre Mama an. Angstlich forschte sie oft in ihren Zügen, und wohl hundertmal brängte sich ihr eine Frage auf die Zunge. Uber sie auszusprechen, dazu fand sie doch nicht den Mut.

Dottor Mangelsborff hatte die Grundstüdspläne mitgebracht. In Gedanken möblierte Elisabeth schon. Immer wieder ergab sich's, daß man mit dem Raum nicht austam, wenn für die Schwägerin und beren Tochter zwei Zimmer abgingen.

"Sie hätten sich wohl sehr über ben schönen Garten gefreut, Ottilie?" fragte ber Prosessor, ber sich die redlichste Mühe gab, der kleinen Olsers etwas näher zu kommen, ohne den rechten Ton sinden zu können. "Ober möchten Sie lieber in Kiel bleiben?"

Bu einer Antwort kam es nicht, benn Onkel Alwin mischte sich, kordial lächelnd, ein: als guter Hausfreund brauche er die kleine Ottilie doch noch nicht Sie zu nennen.

Der Professor ward ein wenig rot. Fragend sah er Mia an. "Sie gestatten es, gnädige Frau?" Lächelnd suhr er sort: "Freilich stehe ich bei dem kleinen Fräulein nicht sonderlich in Gnaden. Wie, Ottilie?"

"Sie ist manchmal 'ne rechte kleine von ihrer Mama. Kratburste!" scherzte der Oberlehrer. Fahrt über die Föhr

"Übrigens gibt es hier in Kiel auch ganz reizende, kleine Landhäuschen mit wunderschönen Gärten, Ottilie," sagte der Prosessor, "in denen Mädels wie Du Tennis spielen können. Und Kiel ist nun doch einmal Deine Heimat, nicht?" Etwas unsicher suhr er ihr mit der Hand übers Haar. "Bitte nun Deine Mama recht schön, daß sie lieber hier bleibt."

"Bei ben ewigen Versetzungen," warf Alwin ein, "kann sich ber beutsche Beamte ben Lugus einer engeren Heimat kaum mehr gestatten."

Der Professor hatte Dobis Arm in den droben auf seinen genommen. Lachend rief er: "Bitte umrissen von sehr, wir zwei sind hier Eingeborene. Was, grund abhob.

Ottilie? Wir machen eine Berschwörung, lassen Onkel und Tante Mangelsborff allein nach Groß-Lichterfelbe pilgern und bilben hier so eine Art Rütlibund!"

Es war eine lebhafte, fast lustige Stimmung aufgekommen. Dobi sah, baß ber Professor die andere Hand ihrer Mama hingehalten hatte, den übrigen Anwesenden unbemerkt. Als ob sie sie vor einer dunkeln Gefahr schühen müßte, riß sie sich vom Professor los und eilte zu ihr, sich an ihren Arm anklammernd.

Während dieser kleinen Szene hatte Mia, teils aus Gene, teils vor Erregung, kein Wort einzuwerfen vermocht. Es bot sich dem Professor dann anderen Tags eine Gelegenheit, in dem so halb im Scherz aufgenommenen Thema fortzufahren.

Schon lange war eine gemeinsame Dampferpartie verabrebet worden. Immer wieder hatte man sie verschoben, weil Felix ben Schnupfen ober ber Justigrat einen Termin hatte, weil Elisabeth Großreinemachen abhalten mußte, ober weil es in ber zahlreichen Familie bes inzwischen zum Landgerichtsrat beförberten Betters Noelbeke irgendeine Störung gab.

Dobi konnte sich noch immer herzhaft wie ein rechtes Kind freuen, wenn einmal ein solches Ereignis in Aussicht stand. Und gewöhnlich stedte ihre temperamentvolle Fröhlichkeit die andern ein bischen an. Saß sie unterwegs neben ihrer Mutter, dann küßte sie sie oft verstohlen auf den Ürmel, ganz selig in ihrer Dankbarkeit.

Diesmal aber trennte Tante Lisbeth sie Während der ganzen Fahrt über die Föhrde mußte sie auf dem rudwärtigen Berbed bei ben beiben Bonnen. bei Felir und ben andern Kindern bleiben, mährend ihre Mama broben auf ber Rapitansbrude nehen bem Professor stand. Dobi hatte für nichts Augen und Sinn, weber für ben Rriegshafen, noch für bie Schwimmbods, weder für bie in unendlicher Reile am Ufer fich hinziehenden Marinewerke, noch für die wundervollen Färbungen ber in der erften Berbstpracht ftehenden Laubmälber, an benen das Dampfboot vorüberglitt: unverwandt klammerte fich ihr Blick an die schlanke, schwarze Gestalt, die sich droben auf der Brücke so klar und scharf umriffen von bem blauen Marinehinter-

fein, als ich's fo bisher bei mir gedacht wollen." Er wollte etwas einwerfen, aber habe," fagte ber Professor mit einem etwas melancholischen Lächeln zu Mia. Es war im Gespräch über den gestrigen kleinen Vorfall mit ihrer stürmischen Tochter.

Fragend fah fie ihn an. Er fuhr fort: "Man behauptet, Kinder hatten ein fo feines Gefühl dafür: wer es gut mit ihnen meint und wer nicht."

"Dttilie ift ein gang feltsames Rind. Mangelsborffs nennen fie verschloffen, un-

"Ich muß doch ein schlechterer Mensch sie hinzu: "Weil Sie ihr etwas nehmen fie wehrte ihm: "Es ift boch so natürlich - so menschlich - daß sie sich dagegen auflehnt, daß sie mit ihren schwachen, zitternden Sändchen das Lette festhalten möchte, was ihre Kindheit ihr gibt. Und wenn es nur ein Name ist - eine Erinnerung."

Mit ihren großen, schwärmerischen Augen fah fie über bas blaue Baffer hin. Es lag noch soviel Jugend in ihr, soviel madchenhafte Bartheit. Er fonnte ben Blick

#### Hus unserer Studienmappe:



Muf ber Landftrage. Ölftubie von Sans am Ende in Borpsmede.

zugänglich; aber es gibt fein zärtlicheres, liebebedürftigeres Gemüt als das ihre."

"Es ist wahrhaftig, als ob fie bei mir feindselige Absichten witterte. Und die hab' ich doch ganz und gar nicht. Ich möchte mir im Gegenteil boch ihre allerwärmste Freundschaft sichern." Er fah Mia mit einem langen Blid forschend an. "Können Sie mir feinen Rat geben, wie bas fleine Berg ju gewinnen ift? Und - wollen Gie?"

nicht von ihr wenden. Im Anfang ihres Berkehrs hatte ber Gebanke, daß fie ein schon halberwachsenes Rind besaß, ihn oftmals gerabezu abgeftoßen. Es hatte für ihn ftarter Selbstüberwindung bedurft, fich mit ihrem Cheschicksal abzufinden. Jest war es gerade ber Bug mütterlicher Singebung, der ihrem fonft fo hilflosen Befen in feiner Schätzung eine besondere Beihe gab.

"Glauben Sie aber nicht, Frau Da-Sie seufzte. "Bielleicht meinen Sie's ria," sagte er etwas leiser als zuvor, "daß wirklich nicht so gut mit ihr — als Sie ein sensibles Kind wie Ottilie es mit der glauben." Rach einer kleinen Beile fette Beit dann auch ichon mitempfinden mußte, wenn aus der stillen, buldenden, fast vergrämten Mutter wieder eine junge, glückliche Frau würde?"

In nervöser Erregung preßte Maria bie Finger ineinander. Dann schüttelte sie mit schmerzlichem Ausdruck den Kopf. "Eine Frau, die ihr Leben so mit Weinen und Sichabhärmen hingebracht hat, die hat das Glücklichsein wohl verlernt."

"Berlernt?" Er lachte sie leise aus und lehnte sich, ihr das Gesicht zuwendend, auf die Brüftung; wie unwillfürlich kam dabei seine Rechte mit dem schmalen, schwarzen Handschuh in Berührung, der ihm die Wärme ihres Bluts vermittelte. "Mehr als das halbe Leben steht ja noch vor Ihnen, Frau Maria. Das ist viel Zeit, um ein paar Jahre der Tränen und der Trauer zu überwinden — zu vergessen."

"Überwinden kann man es vielleicht. Bergessen nic."

"haben Sie benn je versucht, zu ver- geffen?"

"Ich weiß nicht."

"Sie mußten sich vor allem auch äußerlich loslösen von dem, was Sie tagaus, tagein an Ihr Unglück erinnert."

Erschrocken sah sie ihn an. "Mein Kind und ich sind ungertrennlich."

"Das meinte ich nicht, Frau Maria. Ich bachte nur so an das einsame und recht freudeleere Dasein, das Sie im Hause Ihres Bruders führen."

"Ich verlange nichts mehr vom Leben — gar nichts mehr — wenn nur dies eine, einzige Glück mit mir fortlebt."

"Ich würde es Ihnen nicht verkümmern, Frau Maria, — als reifer Mann, der sich doch nicht nur in ein hübsches Gesicht verliebt hat, sondern der den ganzen Menschen liebt — so wie das Schickal ihn hat werden lassen."

Er jagte das langjam, aber in herzlicher Schlichtheit, dabei selbst ein wenig ergriffen von dem, was er jagte. Es lag eine Sinnigkeit in seinem Wesen, die ihr schon immer wohlgetan hatte. Er war ganz anders als ihr Bruder, viel freier und größer, auch in seiner Zärtlichkeit nicht so egoistisch, so thrannisch.

"Was eine Mutter für ihr Kind empfindet, das kann kein anderes Wesen auf der Welt nachfühlen!" sagte sie leise. "Glauben Sie — ber eigene Bater fonnte es?"

"Es muß wohl nicht fein," gab fie feufzend zu.

"Aber die Liebe, die Ihr Kind für seine Mutter empfindet, die könnte ich schon nachsühlen — und ich würde sie respektieren. Weil ich ja auch meine eigene Mutter dis zu ihrem letzten Atemzug vergöttert habe, Frau Maria. Und weil die Mutter Ihres Kindes die erste Frau ist — in meinem ganzen Leben, Maria, — die ich mit all dem, was gut in mir ist, liebe."

In Mias Augen war das Waffer getreten. "Bielleicht ist es unrecht, daß ich das anhöre." Sie fühlte seine Hand auf der ihren, wollte sie ihm entziehen, aber fügte sich dann doch dem leifen Awang.

"Ich bin ja tein Wilbfang, der Sie trunken reben könnte," sagte er lächelnd. "Ich hoffe im Gegenteil, daß die Zeit, die Sammlung, die innere Ruhe — und das bischen Welt- und Menschenkenntnis, das Sie sich doch schwer genug errungen haben — bei meiner Werbung mithelsen wird."

"Ach — in der Stille kommen bann nur die Zweifel — und die Gewiffensbiffe."

"Ihre Mutterpslicht sollte ben ersten Rang in Ihrem Herzen einnehmen — nach wie vor. Denn ich würde doch selbst mitleiden, wenn ich Sie oder Ihr Kind leiden sähe. Glücklich sein ist — glücklich machen. Und ein Kind wie Ottilie glücklich zu machen, ihr kleines Kinderherz, das in der Einsamkeit schon so viel zu dulden gehabt hat, so recht mit Glück zu verwöhnen, — das trüge doch schon den Lohn in sich selbst. Meinen Sie nicht auch?"

Sie weinte nun still vor sich hin. "Ja — das trüge den Lohn in sich selbst!" flüsterte sie.

Draußen in irgendeinem der hübschen Ausstlugsorte wurde gemeinsam der Kaffee genommen. Danach schiefte man die Kinder mit den Bonnen auf den Spielplat; die andern machten eine Promenade in den Waldpark, der sich am Ufer hinzog.

Dobi ward noch nicht zu den Erwachsenen gezählt. Sie war recht unglücklich darüber. Tante Lisbeth fand ihre Nichte heute unausstehlich. Sie bemerkte es sehr ungnädig, daß Ottilie, statt den Kindern Spiele anzugeben, immer wieder auf dem Dodi. 479

Beg zwischen den bunten Riersträuchern erichien und mit ängstlichen Augen den Paaren nadfah, die sich wie eine lang auseinander gezogene Prozession über die schmalen Pfade bes Laubwaldes bewegten und auf dem etwas hügeligen Belande ihren Bliden ab und zu völlig entzogen wurden. Bei aller Farbenpracht hatte das landschaftliche Bild etwas überaus Melancholisches für Dobi. Auch das Lachen der Kinder konnte sie aus ihrer feltsamen Stimmung nicht herausreißen. Borte fie die Erwachsenen brüben einmal lebhafter sprechen, bann rief fie langgezogen, aber nicht so beherzt als sonst: "Ha-lo!" Aber es antwortete niemand. Mia hörte es wohl gar nicht. Darauf lauschte sie wieder dem Rauschen des Herbstwindes, ber bann und wann ein goldenes Blatt von ben Zweigen löfte, bas langsam neben ihr jum Boden niederschwebte.

Endlich gab der Dampfer das Abfahrtszeichen, und alles seich in Bewegung. Auf dem Weg zur Landungsstelle hörte Dobi die Tante sehr eindringlich, aber im Flüsterton auf ihre Mama einreden. Als sie dazustieß, sich an den Arm ihrer Mutter hängend, ward sie von der Tante weggeschiekt. Es war ihr indessen nicht entgangen, daß von ihr in Verbindung mit den andern Tags beginnenden Herbstferien die Rede gewesen war. Sie hatte starkes Herzklopfen.

Auf dem Dampfer nahm ihre Mama, die jest viel lebhafter war als sonft, vielleicht auch nur nervöser, sie dann einmal beiseite. Es handelte sich um einen Reiseplan. Die Berwandten hatten in der nächsten Zeit schon allerlei mit den Vorbereitungen für ben Umzug zu tun - auch mit ben vielen Abendgesellschaften zum Abschied, denen Dodi ja doch noch nicht beiwohnen durfte - also war verabredet worden, daß sie die Herbstferien diesmal bei der Tante Roeldete in Flensburg verleben follte, die fie schon mehrfach eingelaben hatte. Die Landgerichtsrätin fuhr am Sonnabend fo wie so nach Flensburg; sie wollte so gut fein, ihr Nichtden mitzunehmen.

Eine Trennung von ihrer Mutter empfand Dobi geradezu als Strafe.

"Birst doch lieb bort sein?" fragte Mia ihr Töchterchen. Sie nahm sie zärtlich um den Nacken, aber ihre Stimme war unsicher, sie sah ihr auch nicht ins Auge. Es war Dobi nicht möglich, irgend etwas darauf zu sagen. Das ängstliche Zittern meldete sich in ihr wieder. Warum ging ihre Mama auf den Vorschlag von Onkel und Tanke ein? Warum sträubte sie sich nicht, sie von sich zu lassen — gerade jest?

Alls Abschied genommen wurde und sie bem Professor, der sehr freundlich zu ihr sprach, die Hand geben sollte, kostete sie's eine sichtliche Überwindung.

An biesem Abend und am solgenden Morgen suchte sie die Gelegenheit zu erhaschen, einmal ein Viertelstündchen mit ihrer Wama allein zu sein. Aber Tante Lisbeth beschäftigte sie fortgesetzt, so daß es zu keiner Aussprache kam. Was sie ihrer Mama hätte sagen wollen, wußte sie selbst nicht. Gegen die wachsende Angst, die sich ihrer bemächtigt hatte, konnte sie jedoch kaum mehr ankämpsen.

Beim Mittagessen ward genau durchgesprochen, was sie einpacken sollte, Tante Lisbeth kam dann selbst, um ihr Köfferchen zu beaugenscheinigen und ihr beim Berschnüren des Kartons zu helsen, worin sie das Sonntagekleid mitnahm.

Auch der Nachmittag, auch der Abend verging, ohne daß Tante Lisbeth sie mit ihrer Mama allein gelassen hätte. Schließlich kam's zum Gutenachtsagen. Trotzdem sie schon im fünfzehnten Jahre stand, mußte Dodi doch immer noch eine Stunde früher zu Bett gehen als die Erwachsenen. Länger als sonst hielt Mia die Hand ihres Töchterchens sest. Plötzlich sagte sie, als ob sie einen schweren Entschluß gesaßt hätte: "Ja, Ottilie, und hernach komme ich auch noch die neue Frisur ausprobieren, Du weißt."

Dobi nickte nur. Sie wollte um alles in der Welt vor der Tante nicht verraten, wie aufgeregt fie war.

Eine aus Österreich gekommene Schulfreundin von Dodi hatte in der Ib kürzlich einen wahren Sturm der Begeisterung mit ihrer Defregger-Frisur hervorgerusen. Auch Dodi hatte ihre Mama himmelhoch gebeten, sie Defregger-Zöpfe — oder gar eine Stefanie-Krone — tragen zu lassen. Aber die kleine Regung der Eitelkeit war es jest nicht, was ihr das Blut so plöglich in die Wangen trieb.

Während ihre Mama ihr das lange,

volle, kaftanienbraune haar in mehrere Bopfe flocht, fag Dobi ftill vor ihr; fie plauderte nicht, rührte sich kaum, sah auch nicht einmal in ben Spiegel.

Auch Mia vermied es zunächst, ihrem Blick etwa im Spiegel zu begegnen. "Was dichtes Haar Du haft, Mädel. Weißt Du, die ersten paar Mal mußt Du Dir dort von Tantes Mädchen helfen laffen. Allein bringft Du's gar nicht zurecht." So plauderte fie scheinbar unbefangen. Aber mit ihren Gebanken mar fie nicht babei. Sie suchte nach einem Übergang, um Dobi heute in alles einzuweihen. Mit ihren Berwandten hatte sie darüber schon langatmige Debatten gehabt. Daß jemand anders als fie selbst ihrem Kind die erfte Mitteilung über die Trennung der Eltern, über die Auswanderung des Baters, ber nur halb verschollen, nicht gestorben war, machte, das wollte fie unter feinen Umftanden zugeben. Und doch fand fie, fo fehr fie fich qualte, feinen Anfang, um ihr Berg zu entlaften.

"Wirft Du bort benn Beimweh haben, Dobi?" fragte Mia nach einer Paufe etwas leiser, von dem Schweigen ihres Töchterchens noch mehr beunruhigt.

Dobi nidte nur. Wieberum gab's barauf eine Bause. Plötlich aber warf sie sich herum und pregte ihr Geficht gegen Mutters Schulter.

"Mutti," stieß fie aus, nur flüsternb, aber in großer Erregung, "ich weiß, sie schicken mich bloß weg, weil - weil . . . Ach, Mutti, ich hab' ja folche Angst!"

"Angft? Wovor benn Angft, Rind?" fragte Mia, felbft mit merklich gitternber Stimme.

"Ach, Mutti — Berr Professor Lange - nicht mahr, das ift es doch - ben jollst Du heiraten! Und mich schicken sie bloß weg, damit ich nicht da bin! — Ach, ich geb' Dich doch nicht her! Mutti, sie burfen Dich mir boch nicht wegnehmen! Rein, nein, fie burfen nicht!"

Mia war so zusammengefahren, daß sie faum sprechen konnte. Erregt machte fie sich aus ihrer Umarmung frei. "Kind —!" wehrte sie ihr. Hastig erhob sie sich unschlüssig blieb sie bann bicht bei ihr fteben. Schred und auch eine gewiffe Scham fämviten in ihr.

Bewegungen.

"Wie bist Du nur — darauf gekommen?" fragte Dia nach furzem Schweigen.

"Sie haben es in der Schule gesagt - ja, weil Du noch so jung wärst und die Mama von Eggebrechts hat fich auch noch einmal verheiratet, und ba haben Lena und Willi einen Stiefpapa bekommen. ben sie aber nicht leiben können, weil weil . . . Ach, und er sieht Dich immer so an — und das foll er nicht! Ich bin ja so unglücklich barüber, Mutti, ach, liebe, liebe, liebe Mutti!"

Busammenhanglos, sich überstürzend kam das von ihren Lippen. Sie warf sich schluchzend bei ihrer Mutter nieder, die sich erschöpft auf die Bolfterbank beim Fenfter gesetzt hatte, und wühlte ihr Gesicht in die Falten ihres Kleides, sie leidenschaftlich umflammernd.

"Mädel — Mädel!" flüsterte Mia abwehrend. Mit unsicherer Sand fuhr sie über das lofe, braune haar ihres Rindes. Dann patichelte sie Dobi auf die sich erst wenig rundenden Schultern. Sie war aber gang ratlos. Auf einen folden Bergweiflungsausbruch war sie nicht vorbereitet gewesen. In einer ungewissen Sorge lauschte sie nach dem Korridor. Sie fühlte sich immer und ewig in Abhängigkeit von Alwin und Elisabeth, auch wenn sie nicht dabei maren.

"Sag' doch, Mutti, ist es wahr?" fragte Dobi endlich, indem fie an der Bestalt ihrer Mama den Oberkörper aufrichtete. aber auf den Anieen neben ihr liegen blieb.

Mia hatte die Sande erhoben und hielt fie nun gegen ihre Rehle gepreßt, die fie schmerzte. "Ja, Dodi," hauchte sie hin, "es ist mahr. Still, ftill, ich werbe Dir alles sagen. Professor Lange hat mich gebeten, seine Frau zu werden. Und er hat gesagt, er wollte Dich so lieb haben wie wenn Du - wie wenn er . . . " Ein plögliches Bittern machte ihr's unmöglich. weiterzusprechen. Ihr Kind hatte ben Ropf aufgerichtet. Dit ihren großen, erschrodenen, flehenden Augen ftarrte Dobi fie an.

"Mutti — ich — ich haffe ihn!" stieß sie leidenschaftlich aus. "Ich kann ihn nicht feben -!"

"Beshalb benn? Kind —! So be-Ungftlich folgte Dodis Blick jeder ihrer ruhige Dich doch! Was hast Du denn gegen ihn?"



3m Moor. Ciftubie von Sans am Enbe in Borpswebe.

"Er ist schlecht, Mutti! Gewiß und wahrhaftig, er ist schlecht!"

"Wie fannst Du bas nur sagen?!"

"Er will Dich mir fortnehmen! Ja — mir und — und Bäterchen!"

Nun ließ sie bas Untlit wieder in den Schoß ihrer Mutter fallen, gang erschüttert, gang in Tränen aufgelöst.

"Ach, Dodi — was Du in mir aufwühlst — wie weh Du mir tust!"

"Sei mir boch nicht bofe, liebe, liebe Mutti, sei mir nicht bose! Ich kann boch nicht anders. Und wenn ich mir so vorstelle . . . Lena und Willi muffen auch Baterchen zu ihrem neuen Bapa fagen. Aber das ift doch gar nicht ihr Bäterchen. Und sie haben so geweint - aber zu Hause dürfen sie gar nicht mehr von ihrem wirtlichen Bapa sprechen ... Weißt Du, aber die haben boch wenigstens fein Grab, wo sie hingehn können. Ja, von der Schule aus — da gehn sie nämlich heimlich immer zum Friedhof — einmal war ich auch mit - und da beten sie und sprechen mit ihrem Bäterchen . . . Aber ich weiß doch gar nicht einmal, wo Bäterchen gestorben ist, und wo fein Grab ift. Onkel Alwin fagt nur immer: schweig! - wenn ich ihn frage. Und Du wüßtest es auch nicht, sagt bie Tante. Ja — und wenn ich nun einen andern Papa bekommen foll — bann kann ich ja nicht einmal bahin gehn, wo Bäterchen begraben liegt, und mit ihm iprechen jo wie Lena und Willi . . . Uch, Mutti, Mutti, lag boch ben bofen, ben garftigen Professor nicht zu uns tommen!"

Un Mias Herzen riß und zerrte es. Das Entsetzen Dobis — mehr noch ihre zärtliche, zähe Unhänglichkeit an ihren Bater, die leidenschaftliche Liebe, die sich in dem krausen, kindlichen Gestammel verriet — brachte sie nun mit einem Male zur Bestinnung.

Wohin war sie geraten? Wie war es nur möglich gewesen, daß sie die Annäherung des Fremden auch nur einen Augenblick lang geduldet hatte?

"Um himmels willen — schweig!" fiel Mia ganz erschüttert ein, als das Kind in seinem wirren, teils flüsternd, teils unter Schluchzen vorgestoßenen Bitten und Betteln fortsahren wollte.

Bie Schut suchend bor einer fremden Gewalt, die fie hatte trennen wollen, ichlang

fie plöglich beibe Arme um Dobi und zog fie zu fich halb auf ihren Schof.

Aneinander geklammert, Wange an Wange, beide die Augen schließend, als ob sie so die so sie sich vor ihnen aufgetan hatte, nicht mehr zu sehen brauchten, verharrten sie eine Weile schweigend.

Als Dobi sich endlich rührte, um der Mutter forschend ins Auge zu sehen, beschwichtigte Mia sie klüsternd. "Bleid' so sizen, Dodi, — komm, so — ganz nahe bei mir! Wir werden uns nie, nie, nie voneinander trennen! Still, still, Du sollst keine Angst mehr haben! Auch dem Professor werde ich das sagen: daß wir zwei immer beisammen bleiben wollen. Und — allein."

"Mutti —!" Sie rief es fast jauchzend. Mia füßte und streichelte ihre Tochter. "Ja — wir zwei ganz allein," sagte sie noch einmal.

"Dann gehn wir auch nicht mit Onkel und Tante nach Groß-Lichterfelbe?"

"Nein."

"Das ift gang gewiß?"

"Während Du in Flensburg bist, werde ich mit ihnen sprechen. Wenn Du dann zurucktommst, ist alles geschehen."

"Und werben wir hier bleiben — hier in Kiel?" Einige Unruhe lag in der Frage noch immer: lebte hier doch der Prosessor Lange!

Sie wiegte sich mit ihrer Tochter, die sich immer inniger an sie klammerte, sanst hin und her. Dabei küßte sie sie seise auf den Nacken. "Rein, nein, wir ziehen auch von Kiel weg. Bleib nur still und brav die paar Tage dort, Dodi. Denn Du weißt ja, ich hab's immer so schwer mit Onkel und Tante . . . Aber einen schwen, wunderschönen Plan hab' ich, Dodi!"

"Sag', Mutti, ach bitte — bitte!"

"Benn Du aus der Schule kommst, bann sollst Du doch ein Jahr lang nach der französischen Schweiz, der Sprache wegen, nicht wahr? Da werde ich ihnen nun sagen: Du gehst jest schon, ja, gleich Ansang Oktober, wenn Onkel und Tante nach Berlin ziehen."

"Aber Du, Mutti?!"

"Ich gehe mit, Dobi. Ja, wir gehen beibe zusammen. Nach Lausanne, was meinst Du? Ober Montreux?"

Mun tam es wieder zu einer langen,

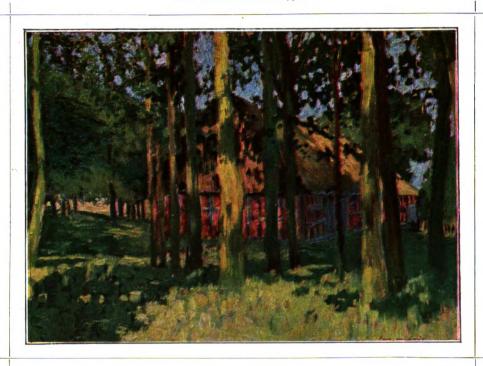
ftürmischen Umarmung. Darauf gingen sie, sich umschlungen haltend, übers Zimmer. Un Dodis kleinem Toilettentisch hielten sie wieder inne. Unwillkürlich suhr Mia in der unterbrochenen Arbeit fort. Die neue Haartracht mit den rund um den Wirbel gelegten Zöpfen nahm Dodi den kindlichen Ausdruck, ließ sie schon viel weiblicher erscheinen, aber es gesiel ihnen beiden. Wenn sich beim Ausprobieren ihre Blick im Spiegel trasen, so nicken sie einander zu.

"Mutti," fagte Dobi plöglich flüsternd,

"So — wie Bäterchen war!" wiederholte Mia fast tonlos. Dann seufzte sie. "Ja, weißt Du denn, Dodi, wie Bäterchen war?" fragte sie mit einem schmerzlichen Lächeln.

Ihre Tochter nickte heftig. Dann tauschte sie plößlich den Platz, setzte sich dicht neben sie, umschlang ihren Hals und preßte ihre Wange gegen die ihre. "Ich kann mich noch so genau — aber so genau, sag' ich Dir! — an früher erinnern. An alles, Mutti. An fast alles. Besonders wenn

#### Hus unserer Studienmappe:



Borpsmeder Gehöft. Diftubie bon Bans am Enbe.

indem sie ein wenig scheu nach dem Korridor lauschte, "ich freue mich, daß wir von Onkel und Tante fortkommen!"

Darauf wußte Mia nicht recht etwas zu erwidern. Es huschte nur wieder ein Schatten über ihre Büge.

Dobi hielt die Hände vor den Spiegel, damit sie darin keinen vorwurfsvollen Blick sah. "Nein, sei nicht böse, Mutti, daß ich das sage. Weißt Du, jetzt kann ich auch schon ganz gut verstehen, daß Bäterchen sich mit Onkel nicht so recht gestanden hat. Wirklich, Mutti. Weißt Du — so wie Bäterchen war!"

Bäterchen 'mal so lustig war. Und weißt Du, das hab' ich auch nie wieder vergessen können, was Herr von Wehrlein damals über ihn gesagt hat. Erinnerst Du Dich noch?"

"Gewiß erinnere ich mich," sagte Mia, in Gedanken versunken.

"Ach — und bagegen nun der Onkel oder der Professor oder sonst jemand, irgend jemand auf der ganzen weiten Welt —! Weißt Du, Bäterchen war so ganz besonders, so ganz anders als Onkel. Größer, meine ich, so in allem. Hab' ich recht, Mutti?"

Ein seltsamer Schmerz pacte Mia wieber in der Kehle an. "Ja, Dodi," flufterte besaß ihre Treue sogar heute noch, wo bas fie, "ben Bug ins Große hatte er —!"

"Ach, Mutti, müßt Ihr Euch lieb gehabt haben! — Sag' mir boch einmal alles, Mutti. Ja? Ganz von Anfang an. Wie Ihr Euch kennen gelernt habt — und bann später. Auch bas aus bem Korps noch einmal. Ja? Ober wie ihr durch Norwegen gereift seib . . . Mutti, und ist bas benn mahr, was Onfel Alwin bamals gefagt hat: daß es Baterchen fo schlecht gegangen ift? Ift bas benn mahr, bag er daß er im Elend untergegangen ift?"

Unter einem Aufstöhnen erhob sich Mia und ging, die Stirn zwischen ben Sanden haltend, übers Zimmer. Jest hielt fie ben Augenblick für gekommen, ihrer Tochter die volle Wahrheit zu sagen. "Du ahnst nicht, Dobi," begann fie unter Herzklopfen, "wie schwer, wie furchtbar schwer unfre Che war. Gerade weil Dein Bater fo stürmisch mar - Beißt Du, er wollte nur broben leben, im Sturm, auf ber Höhe . . . Und ich war jo ängftlich, fo fcheu, ein Talmenich!"

"Nein, Mutti, bas glaub' ich nicht!" rief Dobi, die ihr gefolgt mar und fie wieder umschlang. "Du bift ja fo lieb, so Das ist auch groß, Mutti."

Mia rang nach Luft. So wie sie angesetht hatte, fand sie nicht weiter. Und zu einem anderen Eingang fehlte ihr ber Mut.

Wieder bettelte Dobi: "Du kannst mir jett alles sagen, Mutti. Ich hab so viel, so viel an Bäterchen wieder denken muffen. Weißt Du, weil ich immer so schreckliche Angst davor gehabt hab', daß der Brofessor ..."

"D laß doch, laß doch!" wehrte Mia ganz erschöpft.

Rein, gerabe jest konnte fie mit Dobi nicht darüber sprechen. Gerade jest nicht, wo das Rind instinktiv die Gefahr herausgefühlt hatte, die bem Bergen ihrer Mutter brobte, wo eine geheimnisvolle Macht Worte auf die Lippen ihres Rindes geführt hatte, bie bas Bilb bes Verschollenen wieder so lebendig, so zwingend — fast warnend — geschrieben. vor ihrer Seele hatte erstehen laffen.

Gewaltsam wollte sie sich bavon losringen.

ganz und gar ihr Leben gewibmet. Er Gefet sie geschieden hatte, er sollte fie immer besitzen. Sie hatte ihn ja auch bamals in ber Not nicht verlassen, wenn nicht wenn nicht . . .

Ein heftiges Schluchzen unterbrach ihre Gedankenkette. Sie warf sich auf Dobis Stöhnend blieb fie mit bem Geficht auf bem Riffen liegen.

Ihr Kind stand ratlos babei, sie bittend, sie beschwörend.

Als Mia sich endlich wieder aufrichtete, hatte sie nur noch die dunkle Empfindung: daß fie fich verteidigen mußte. Berteidigen gegen eine Unklage, die niemand gegen fie erhoben hatte. Die sie nur in der eigenen Bruft vernahm.

Wirr blidte fie um fich.

Rein, fie tonnte und fie burfte es bem Rind heute nicht fagen.

Nie mare sie weniger imstande gewesen, sich zu verteibigen, als gerade heute.

. . . Nachbem sie Dobi unter vielen, faft leibenschaftlichen Ruffen Butenacht gesagt hatte, ging sie leise in ihr Zimmer und schrieb. Auf ben Fußspigen begab sie sich barauf zur Rüche. Reines ber Mädchen war da. Sie öffnete die Flurtur. Gin talter Zugwind traf fie. Das Bas brannte - also war die Haustur noch nicht geschlossen.

Sie lauschte nach ber Wohnung gurud, dann huschte sie blitschnell die Treppe hinunter und eilte über bie Strafe. Gine Setunde lang hielt fie am Brieftaften inne, bann warf fie bas Schreiben hinein.

Froftelnd tehrte fie ins Saus gurud.

Sie wartete in ber Rüchentür, bis ihr Atem sich beruhigt hatte, bann verfügte sie sich in Alwins Zimmer, still ihre Lekture wieder aufnehmend.

Was geschehen war, erfuhren die Berwandten erft zwei Tage später, als Brofeffor Lange fein Ausbleiben von der fleinen Abendgesellschaft, die Mangelsdorffs gaben, mit ein paar Beilen entschuldigte.

Frau Olfers hatte ihm endgültig ab-

#### Reuntes Rapitel.

Bur Bahn burfte Mia ihr Töchterchen Rein, nein, es traf fie ja feine Schuld nicht begleiten, benn fie hatte fich ben Abend am Unglud ihres Gatten. Sie hatte ihm zuvor ftart erfaltet. Da ber Medizinalrat gerade vorsprach — die alte Haussitte bestand bei Mangelsdorffs noch immer — so ward ihm die Patientin sosort zugeführt.

"Sie sind das reine Tragantpuppchen!"
scherzte er. "Man mußte Sie in Batte wickeln oder in einen Glaskasten steden!" Und darauf erließ er die Mia schon sattsam bekannten Berordnungen: über Nacht einen Briesnih um den Hals, gurgeln, Diät halten.

Beforgniserregender fand er ihre Nervosität, die von der starken Blutarmut herstammte.

Da weder die Eisenpräparate noch die Stahlbäder, weder Milch noch die eisenhaltigen Gemüse, noch Somatose bei ihr anschlagen wollten, gab er schließlich dem Oberlehrer recht: es taugte eben nicht, wenn so ein hübsches, junges Weib ein einsames Witwendasein führte.

Durch seine Brille sah er sie verschmitt von der Seite an und sagte: "Tja, kleine Frau, ich würde Ihnen schon ein Rezept verschreiben können, um Ihnen aus all der Misere herauszuhelsen. Aber Sie machen einem ja gleich ein so böses Gesicht, wenn man bloß darauf anspielt."

Mia feufzte nur. Sie war dieses Themas so müde. Und es erbitterte sie, daß ihre Berwandten sich jetzt gar schon hinter den alten Hausarzt zu steden schienen.

Die Berhältnisse hier im Haus waren ihr unerträglich geworben. Daß ihr Entschluß, sich für den nächsten Winter mit Dodi allein einzurichten, vorher noch zu einem schweren Kampse führen würde, das wußte sie. Aber diesmal mußte sie stark bleiben: sie empfand die bevormundende Fürsorge, die zärtlich-besorgte Liebe ihrer Berwandten jest geradezu als Tyrannei.

Gelegenheit zur Aussprache fand sich zunächst noch nicht. Wenn Elisabeth Abendgäste bei sich sah, dann war den Tag zuvor und den Tag danach Großreinemachen im Hause — ein Wasch-, But- und Scheuersest von solcher Bedeutung für die Hausfrau und alle Hausgenossen, daß dahinter alle anderen Interessen zurücktreten mußten.

In dem dabei üblichen Zugwind erfältete sich Mia aufs neue. Das gab ihr am darauffolgenden Mittwoch aber wenigstens einen Vorwand, die Einladung zum Gymnasialdirektor, einem Vetter Langes, den sie dort unter Umständen getroffen haben würde, ausschlagen zu können. Man versammelte sich bei Alwins bisherigem Chef schon um fünf Uhr zum Tee. Bor dem Abendbrot wurde gewöhnlich musiziert. Gegen zehn Uhr sand die Geselligkeit meist ihr Ende.

Immerhin war es Mia eine Wohltat, einmal ein paar Stunden so ganz für sich zu haben.

Nachdem Elisabeth wie stets ber Schwägerin, sowie bem tleinen Felix, ber Bonne und ber Röchin noch ein paar Dutend Berhaltungsmaßregeln gegeben und mit ihrem Mann die Wohnung verlaffen hatte, ließ fich Dia in ihrem Bimmer am Schreibtisch nieder, um Dobis hubschen Brief, ber fo frisch und frei und ungefünftelt flang, fo gang ihr Ebenbild mar, ausführlich zu beantworten. Sie fand, bag biefer ichriftliche Gebankenaustausch ihr bas Rind gerabezu noch näher brachte als die mündliche Aussprache. Sie war boch ichon eine ganze fleine Berson, ihre Dobi, bas verständige. junge Weib regte sich in ihr. Das fprach sich in vielen, warm und natürlich empfunbenen Wendungen ihrer Briefe aus.

Sie hatte sich in ihrem Zimmer einheizen lassen, weil der Septemberwind recht garftig durch die Fugen der Fenster hereinpsiff. Nun war's behaglich am Schreibtisch, sie blied zunächst auch ziemlich ungestört, nur der kleine Felix kam von Zeit zu Zeit in die Tür, um die Tante zu fragen, wann sie denn mit ihm spielen würde, seine Mama hätte es ihm doch versprochen.

Aber kurz vor sechs Uhr klingelte es. Sie fürchtete schon, der Professor könnte sich melben lassen.

"Haft Du nicht gesagt, Anna, baß bie Herrschaften ausgegangen find?" fragte fie, als bas Mädchen bie Karte brachte.

"Ja, aber ber herr wollte gerade bie gnädige Frau selbst sprechen."

"Mich?!" Berwundert las Mia ben Namen. "Camphöven, Rechtsanwalt" stand auf der Visitenkarte. Persönlich kannte sie den Herrn jedenfalls nicht. Aber plöglich hob sie in leichtem Schreck den Kopf. Sie entsann sich bes Namens. Haftig blickte sie an ihrem Kleid hinab und strich sich mechanisch die paar krausen Löckchen aus ber Stirn. "Ich lasse bitten."

"Coll ich ben herrn in ben Salon führen? Dort ift aber nicht geheizt."

Mia nickte flüchtig.

Dodi. 487

Als sie ben Besuch über ben Korribor kommen und nebenan in den Salon eintreten hörte, fragte sie sich: wäre es nicht angebrachter, den fremden Anwalt an den Justigrat zu verweisen?

Warum empfing sie ihn benn eigentlich? Unschlüssig blieb sie wieder stehen. Mit nervöser Hand blätterte sie in ihrer Schreibmappe. Schließlich gab sie sich aber doch einen innerlichen Ruck und trat in den Salon ein.

Camphöven verbeugte sich höflich und bankte sofort ausdrücklich dafür, daß die gnädige Frau sich nicht hatte verleugnen lassen.

"Sie erleichtern mir meine Aufgabe badurch wesentlich," fuhr er fort, auf eine Bewegung von ihr sich setzend, ohne indessen den Hut aus der Hand zu lassen. "Bon meinem Bureau aus und schriftlich hätte ich mich nur an den Justizrat Dröse wenden können. Ein paar private Worte tun aber vielleicht mehr in der heiklen Angelegenheit. Es handelt sich um die Anfrage, gnädige Frau, ob Sie bereit sind, Ihrer Tochter Ottilie zu gestatten, daß sie ihren Bater im Krankenhaus zu Bremen aussuch."

Mia sah ihn ganz starr an, ohne zunächst zu verstehen. Sie mußte sich seinen letzten Satz eine Weile überlegen, bevor sie barauf überhaupt etwas erwidern konnte. Der Schreck war ihr in die Glieder gesahren. Auch ihre Stimme war unsicher, als sie fragte: "Im Krankenhaus — zu Bremen? Also weilt mein Mann — mein geschiedener Mann — in Europa? Und — er ist krank?"

"Wie ich dem Justizrat schon im Mai mitgeteilt habe, ist Olsers seit seinem zweiten Fieberanfall sast arbeitsunfähig gewesen. Das war auch der Grund, weshalb die letzten beiden Raten des Erziehungsbeitrags für seine Tochter so minimal aussielen."

"Über das Geld — über das Geld, bitte, nicht!" fiel Mia, der für eine Sefunde das Blut in die blassen Wangen trat, hastig ein. "Das Geschäftliche hat mir Onkel Dröse abgenommen gehabt und ich darf nicht . . ." Gequält brach sie ab. Ihre nächste Frage brachte aber sofort einen Widerspruch zu dem, was sie gesagt hatte. "Es ist ihm also — dauernd schlecht ergangen?" stieß sie hervor.

Camphoven merkte ben Wiberspruch

natürlich heraus. In seinem ernsten Gesicht zeigte sich jedoch nicht die geringste Beränderung. "Leider, gnädige Frau. Eine Konkurrenz, die mit bedeutenderem Kapital arbeitete, hatte sich neben ihm ausgetan und entzog ihm den Hauptverdienst. Im letzen Jahre lebte er nur von der Hand in den Mund. Nun kamen auch noch die beiden Fieberansälle dazu —"

"Fieberanfälle — oh — bas Klima ift also boch — sehr gefährlich?" fragte sie schludend, nur um nicht still zuzuhören. Dabei war sie erstaunt über ben fremden Klang ihrer Stimme.

"Olfers hat sich in den letzen Jahren, als so alles über ihm zusammenzubrechen drohte, wohl nicht mehr genug geschont. Oberstadsarzt Moldenhauer — Sie tennen ihn wohl, wenigstens dem Namen nach — der im vorigen Winter mit der Regierungskommission drüben war und Olfers gesehen hat, der sagte mir schon zu Ostern: wenn Olfers einem dritten Fieberanfall nicht auswiche, so wäre er ein sicherer Todeskandidat."

Nun fuhr Mia schreckhaft empor. "Und er liegt jest im Krankenhaus?"

Auch Camphöven erhob sich. "Ja, gnädige Frau. Während wir hier Sommer hatten, war drüben die große Regenperiode. In deren Verlauf meldeten sich dei Olsers die Anzeichen eines neuen Anfalls. Da mußte er Hals über Kopf die Kolonie verlassen, als der "Woermann" landete. Hätten mich nicht wichtige Termine hier sestgehalten, so wäre ich gleich zu ihm gesahren. Gestern abend erhielt ich aber ein Telegramm von ihm, das mich veranlaßte, sosort hinzureisen."

"Sie haben ihn gesehen — gesprochen?" Camphöven bejahte. "Heute früh. Er sieht natürlich miserabel aus. Gelbe Gesichtsfarbe — tiefliegende Augen — dabei enorm abgemagert. Es war nicht eben erfreulich. Natürlich ist seine Stimmung start beprimiert."

"Er glaubt — daß er wird sterben muffen ?!"

"Ja, gnädige Frau. Der Arzt macht ihm zwar Hoffnung, aber es ist ihm doch nach Abschiednehmen zumute. Drum bat er mich, von der Bahn aus direkt hierher zu gehen und darum zu bitten, daß man ihm sein Töchterchen schieft. Er wollte ihr

wenigstens noch einmal bie Sand bruden, fagte er."

Mia hatte sich abgewandt. Sie vermochte sich kaum auf den Füßen zu halten. Die Knice zitterten ihr. Un den ruchweisen Bewegungen ihrer Schultern merkte der Rechtsanwalt, daß ein innerliches Schluchzen sie schüttelte.

"Wie die Verhältnisse liegen, brauchen weder Sie selbst, gnädige Frau, noch die übrigen Verwandten Ihrer Tochter sich der Sorge hinzugeben, daß Olsers sich etwa zu bitteren Worten würde hinreißen lassen. Er ist sehr matt, das fortgesetzte Fiedern hat ihn sehr geschwächt. Wenn Sie seinem Ersuchen stattgeben, so soll darin durchaus keine Verschiedung Ihres Rechtsstandpunktes erblickt werden. Ein richterliches Erkenntnis zu erlangen, das ihm das Recht einräumt, sein Kind zu sehen, dazu mangelt vielleicht die Zeit. Deshalb wählt er die Form der Bitte."

Bon ben letten Ausführungen hörte Mia schon gar nichts mehr. Wirre Gebanken, hitzige Vorstellungen jagten durch ihr Hirn. So nüchtern und korrekt die Sprache des Fremden war — aus den paar Andeutungen, die er über die Begegnung gemacht hatte, gestaltete ihre Phantasie sofort ein quälendes Vild: sie sah ihren Gatten mit dem Tode ringen, die Hände nach ihr ausstrecken, sie hörte ihn nach Dodi rusen —!

Haftig atmend, nervös die Finger ineinander pressend, blidte sie endlich wieber auf.

"Weine Tochter ist augenblicklich nicht hier; sie ist seit Wontag in Flensburg. Aber ich werde sie gleich zurückholen, um sie hinzubringen." Plötzlich sah sie dem Besuch mit großen Augen angstvoll forschend ins Gesicht. Etwas gedämpster, noch unsicherer als zuvor, suhr sie dann fort: "Hat er denn — auch nach mir gestagt?"

Camphöven hob bedauernd die Schulter und ließ sie wieder sinken. "Gnädige Frau, Ihr Rechtsbeistand könnte mir späterhin den Borwurf machen, daß ich über meine Befugnisse hinausgegangen wäre, wenn ich auf dieses neue Thema einginge. Dankbar wäre ich Ihnen, wenn Sie mir eine bestimmte Aussage über Ihre Absichten machen wollten, damit ich meinem Klienten heute noch telegraphisch Nachricht geben kann."

"Sie können ihm die Nachricht geben, baß ihm im Lauf bes morgigen Tages unser Kind gebracht werden wird."

Noch immer rang sie mit sich. Als ber Rechtsanwalt sich höflich verbeugte und zur Tür ging, hielt sie ihn mit einem halblauten, ängstlichen Ausschrei zurück.

"Gehen Sie so nicht. Sagen Sie mir bas eine einzige Wort. Hier unter vier Augen. Es soll sonst niemand davon erfahren."

Die junge Frau tat ihm fast leib. Aber rein menschlich hatte er ihr Verhalten gegen seinen Klienten stets verurteilt. Er empfand daher doch eine gewisse Genugtuung, ihr sagen zu können, daß Olsers auch heute, wo er schon ans Sterbenmussen glaubte, mit keiner Silbe nach ihr gefragt hatte.

"In der Besprechung, die ich mit dem Kranken hatte, war nur von seiner Tochter die Rede, gnädige Frau," sagte er ruhig.

Stumm nidte Dia barauf.

Der Rechtsanwalt ging. Mia hörte, baß bas Mädchen, bas inzwischen im Korribor Licht gemacht hatte, aus ber Küche hinzukam, um bem Fremben beim Anziehen bes Paletots zu helfen. Sie vernahm bas leichte Klappern im Garberobenständer, als ber Besuch seinen Schirm herausholte. Darauf schloß sich die Entrectür hinter ihm.

Aus ihrer Erstarrung schreckte Mia erst auf, als die Tür von ihrem Stüdchen sich öffnete und der kleine Felix sich etwas weinerlich in den Salon schob. Do die Tante noch immer nicht mit ihm spielen komme? fragte er.

Mechanisch bejahte sie. Als sie aus bem ungeheizten Raum in das bedeutend wärmere Nebenzimmer eintrat, überrieselte sie ein heftiger Frostschauer. Ihre Blick irrten über den geöffneten Schreibtisch, die ausgebreiteten Papiere. Sie erinnerte sich, daß sie an Dodi hatte schreiben wollen.

Plöglich fiel ihr's mit ungeheurer Schwere auf die Seele: Dobi wußte ja gar nicht, daß ihr Bater noch am Leben war! Alwin hatte dem Kinde ja gesagt, er wäre längst, längst gestorben!

Gine ohnmächtige Berzweiflung erfüllte sie. Sie war so unselbständig, so hilflos, daß sie unwillfürlich ein paar Schritte weit auf das Zimmer ihres Bruders losging,



August Rodin. Aufnahme von Eduard Steichen in New York. Uon der Internationalen Ausstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.



als ware für sie auch in dieser Lage nur bei weichte Erdreich hin. Mia neigte ben Kopf ihm Rat zu holen. gang zur rechten Schulter, ber aufgespannte

Aber Alwin war ja nicht daheim.

"Tante Maria — wann spielst Du nun mit mir?" qualte ber Junge sie aufs neue.

"Laß mich, Felix, laß mich —!" Sie stürmte nach bem Korridor. Dort rief sie nach der Bonne. "Anna, Du mußt schnell zum Herrn lausen — er ist in der Gesellschaft beim Direktor — ich gebe Dir eine Zeile mit . . ."

Doch noch während sie sprach, verwarf sie ben Plan wieder. Nein, hier mußte Dröse helsend eingreisen. Sie wollte selbst zu ihm gehen und ihm die Angelegenheit vortragen. Bielleicht nahm er ihr die Fahrt zu Dodi, die erste, schwerste Aussprache mit dem Kinde ab.

Bei ber Vorstellung bes Schreckens, ber bie arme Kleine erfassen würde, wenn sie von ihrem Vater hörte, lief wieder ein Zittern über sie hin. Sie tastete nach dem nächsten Stuhl und setzte sich.

"Soll ich also gehen, gnädige Frau?" fragte die Bonne. "Es ist nur, weil Felix um halb sieben Uhr sein Abendbrot haben muß und Rosa einkausen gegangen ist —"

"Nein, nein, bleiben Sie, ich gehe felbst!" Mia war schon auf bem Weg zum Schrank, aus bem sie Hut und Wetterkape herausholte.

Das verstörte Wesen von "Tante Maria"
— wie man sie kordial im Haus bezeichnete — machte die Bonne ängstlich. "Es regnet aber doch so stark!" wandte sie ein. Sie brachte dann wenigstens Schirm und Gummischuhe. Mia tastete mit den Füßen nach den Galoschen. Da sie in der Erregung damit nicht zurechtkam, ließ sie sie stehen. "Den Schirm, gnädige Frau!" rief die Bonne dann, ihr noch bis ins Treppenhaus solgend.

Das Wetter war miserabel. Der Wind pfiff Mia um die Ohren, strich an ihrem heißen Gesicht, ihrem heißen Hals entlang und machte sie frösteln. An den Eden mußte sie gegen den Wind geradezu antämpsen, um vorwärtszukommen. In dichten Schauern prasselte der Regen auf die dunkelnde Allee, die jetzt ganz menschenleer war. Da und dort brach ein moricher Ust in den Baumwipseln, der Wind rollte ihn dann eine Strecke weit über das ausge-

weichte Erbreich hin. Mia neigte ben Kopf ganz zur rechten Schulter, ber aufgespannte Schirm wirkte wie ein Segel, bas der Wind vor sich hertrieb. Ihr Kleid troff, als sie zur Villa gelangte.

"Ift so etwas erhört!" rief ber Justizrat aus, ber sosort auf die Diele herauskam, als er die Stimme seiner Nichte erkannte. "Bei solchem Wetter —!"

"Ich habe bringlich mit Ihnen zu sprechen, Onkel Dröse!"

"Konnten Sie benn niemand zu mir schiden? Was ist's benn? Nachricht von Ottisie?" Nun sah er die Trause, die bon ihrem Schirm kam. "Ja — Schwerebrett — gibt's in diesem Nest benn keine Stadtbroschken für solche Bisiten?"

Sie ließ sich ausschelten, ließ sich von ber Wirtschafterin Schirm, Hut und Umhang abnehmen. Die Stüße wollte ihr auch einen anderen Rock und trockene Strümpfe geben, aber sie wehrte ungebulbig: "Ach, das ift ja alles Nebensache — lassen Sie mich nur —!"

Endlich war sie mit Dröse in bessen warmer Studierstube allein — dem großen Eckzimmer, in dem sie von der Großmama mit Max Olfers verlobt worden war — und da kam es nun in überstürzter, unflarer, atemsoser, oft unterbrochener Rede von ihren Lippen, nein, aus ihrer gepreßten Brust, was sie erlebt hatte.

Der Justizrat blieb ganz kühl und ungerührt. Bielleicht hoffte er gerade dadurch das seelische Gleichgewicht der aufgeregten jungen Frau am ersten wiederherzustellen.

Als sie schließlich ihre Bitte vorbrachte, er möchte boch sogleich im Kursbuch nachsehen, wann der nächste Zug nach Flensburg ging, schüttelte er ärgerlich den Kopf.

"Nun, nun, nicht gleich so stürmisch, junge Frau! Das geht boch nicht so holterbipolter über sämtliche Instanzen hinweg!"

"Bester Onkel Dröse, das ist hier keine Rechtsfrage — das ist eine Gemütsangelegenheit. Hier darf nur die Empfindung sprechen. Und die sagt: man muß ihm das Kind hindringen. Ja, man muß. Trot allem, was geschehen ist. Also tun Sie mir die Liebe an — helsen Sie mir!"

"Sie sind ja ganz rabiat! — Und was sagt benn Alwin bazu?"

"Mangelsdorffs waren nicht baheim. Drum bin ich ja so ratlos. Ach, ich er-

trüge ben Gebanken nicht, er könnte sterben, ohne baß ich ihm biese einzige, lette Bitte erfüllen sollte."

"Es ftirbt sich nicht so rasch, kleine Frau. Vorläufig haben wir doch noch nichts Greisbares, nicht wahr? Camphöven arbeitet zuweilen stark in Gefühlsduselei. Darauf können wir uns aber nicht einlassen. Vor allem kommen Sie 'mal zur Ruhe. Hatz genommen — Schwerebrett, machen Sie mich nicht böse! Was soll diese Aufregung? Damit förbert und klärt man boch nichts!"

"Ich kann nicht ruhig sein. Ich zittere am ganzen Leib. Sehen Sie wenigstens nach, wann der nächste Zug geht. Vielleicht versäume ich sonst die Gelegenheit. Und Dodi muß doch erfahren... Uch, mein Gott, ich dachte, Sie würden mir helsen, statt bessen quälen Sie mich nur."

"Bitte, ich quale Sie nicht. Ich helfe Ihnen auch sicher. Aber zunächst helfe ich Ihnen überlegen. Bestes Kind, ja, sagen Sie: wie können Sie benn baran benten, Ihr Mäbel einer solchen Erschütterung auszusetzen?"

"Wir find es Dobi schulbig — und ihm — fie in einer solchen Stunde gu- sammen zu fuhren."

"Schuldig? So. Wo steht benn bas? Im richterlichen Erkenntnis heißt es . . . "

"Hier — in meiner Brust steht es!" stieß Mia nach Atem ringend aus. Und nun brach sich endlich ein erschütterndes Weinen Bahn.

"Na ja, da haben wir die Bescherung. "In meiner Brust steht es!" — Zum Kuckuck, bas ist ja eine Phrase. Nehmen Sie sich vor Hysterie in acht, Sie kleine Frau. Es gibt nur Recht und Unrecht, damit holla. Und das Recht, Ottilie zu sehen, muß dem Herrn erst zugesprochen werden durch ein schriftliches richterliches Urteil."

"Ich kenne das Gesethuch nicht. Ich spreche nur von meiner natürlichen Pflicht als Weib — als Mutter."

"Herr meines Lebens, was so ein paar rührende Worte nicht alles zuwege bringen. Das eine in Parenthese, Frau Maria: Pflichten als sein Weib gibt es für Sie nicht mehr. Denn nach dem Buchstaben des Gesehes sind Sie seit sieben Jahren jeglicher Gemeinschaft mit ihm enthoben."

"Ach, wozu das jett — wozu das jett?"

Der Justizrat machte einen erregten Gang übers Zimmer. Plöpslich blieb er stehen. "Wissen Sie benn überhaupt, wie Herr Olfers biese sieben Jahre über gelebt hat? Wie, wo, mit wem, in welcher Weise, he?"

Stumm fragend fah fie ihn an.

"Bielleicht hat sich Herr Olfers wieder verheiratet."

"Wieder verheiratet?"

"Nun, das wäre doch möglich? Das Recht dazu hatte er. Also könnte es an seinem Krankenbett unter Umständen zu einer sehr unangenehmen Begegnung kommen. Ganz allein schon für Ottilie. Und was nun gar Sie selbst anbetrifft . . . Hat er benn nach Ihnen persönlich gefragt?"

"Nein. Es war nur von Dobi bie Rebe."

"Nun also. Nun also. Ihr kleinen Frauen seib immer gleich so unlogisch. Da wird nichts überlegt — wenn bloß irgendwer die Gemütsklappe aufmacht — und es soll gleich alles Hals über Kopf gehen."

"Ja — aber was raten Sie nun also?" "Abwarten, rate ich."

Sie tat ein paar Schritte, bann hielt fie wieder tiefaufatmend inne. "Nein, warten kann ich nicht." In neuer Sorge setzte fie hinzu: "Und er vielleicht auch nicht."

"Das ließe fich ja feststellen."

"Benn Sie Camphöven keinen Glauben ichenken —!"

"Man mußte eben zunächst einmal ben Borstand bes Krankenhauses um einen Bericht ersuchen."

Mias Stimmbänder hatten mehr und mehr nachgelassen; ihr Ton klang jeht ganz heiser, es verursachte ihr auch Mühe zu sprechen.

"Das fehlte noch, daß Sie uns ernstlich frank werden, kleine Frau!" polterte ber Justizrat. "Zunächst trinken Sie ein Glas Portwein." Er klingelte. "Oder ist vielleicht schon der Tee fertig?" fragte er die Wirtschafterin, die gleich darauf eintrat.

Als Mia sich sträubte, irgend etwas zu nehmen, trug er bem Hausfräulein auf, schleunigst eine Droschke herbeiholen zu lassen.

"Eiskalte hände haben Sie, und Ihr Gesicht glüht! Nun aber mit Dampf nach hause. Stille, stille, keine Widerrede, Sie haben jett bloß zu parieren. — Und bringen Sie dem Frauchen meinen Pelz, Fräulein! —

Na ja, das gibt nun bombensicher wieder 'ne Mandelentzündung. Logif, Logif! Wann werdet Ihr Frauenzimmerchen Logif lernen!"

Knapp eine Viertelstunde später saß Mia im Wagen neben dem Justizrat. Sie weinte vor Frost, vor Aufregung, ihre Zähne schlugen mehrmals auseinander. Die Beschwichtigungsversuche des alten Herrn hörte sie kaum mehr.

In ber Mangelsborffichen Wohnung angelangt schickte Dröse sofort die Bonne, die den kleinen Felix inzwischen zu Bett gebracht hatte, zum Gymnasialdirektor: entweder der Oberlehrer ober seine Frau möchten ungesäumt nach Sause kommen.

Mia hatte sich in ihrem Zimmer auf die Chaiselongue gesetzt, ganz in sich zusammengeduckt. Sie rührte kaum die Hand, als die Röchin, die auf das Geheiß des Justizrats rasch Aleider und Wäsche hervorgesucht hatte, ihr beim Umziehen behilflich sein wollte.

Hernach durchzog ihren Körper aber boch ein behagliches Gefühl. Als Onkel Dröse wieder eintrat, zeigte sie sich seinen Vorstellungen auch eher zugängig.

Beibe Mangelsborffs ließen nicht lange auf sich warten. Der Justizrat sing sie im Korridor ab. Jedes Wort, das sie braußen sprachen, hörte man in Mias Zimmer. Sie verzog die Stirn schmerzhaft — die scharsen Ausdrücke, die Alwin in seiner ärgerlichen Erregung gebrauchte, taten ihr geradezu körperlich wehe.

Dann ging die Debatte von neuem los. Auch der Oberlehrer stellte sich durchaus auf den Rechtsstandpunkt.

"Ich frage Dich, Mia, was hat sich benn mit einem Male geanbert? Krant war Olfers in diesen fieben Jahren schon mehrmals. Er ging Dich nichts mehr an, also erfuhrst Du's nicht. Deine Leiden während diefer sieben Jahre bilbeten ein fortgesettes Marthrium. hat er je fein Bedauern darüber geäußert? Es bestand fein anderer Verfehr zwischen Guch als ber finanzielle. Und ber war prefar genug. Was kann Dich also heute veranlassen, sofort seinem ersten Ruf Folge zu leisten? Hat er Dich nicht böswillig verlassen? Ift er nicht der allein schuldige Teil an Eurer Trennung? Sage mir nur bas eine: ift er heute weniger schuldig als damals bloß, weil er erkrankt ist?"

"Ihr seib so grausam, so unbarmherzig grausam — und fühlt gar nicht, wie grausam Ihr seid! — Das kann mir eben kein Wann nachempfinden."

Nun mischte sich auch Elisabeth ein, ba bie beiben Herren sich achselzudend nach ihr umwandten.

"Ich — als Frau — verstehe es noch weniger, Mia, will ich Dir nur sagen. Ich finde, daß eine Frau wie Du sich nicht so wegwerfen burfte."

"Wegwerfen?!" Mia war zusammengefahren. "Ich habe meine Pflicht mit Füßen getreten — und jetzt, wo ich das nächste Gebot der Menschenliebe erfüllen will, weil mein Gewissen mich endlich dazu treibt, jetzt sprecht ihr von Wegwersen?"

"Wann haft Du Deine Pflicht mit Füßen getreten?" fragte Alwin. "Bitte bas wäre ja auch ein Borwurf gegen uns!"

"Das Weib soll Vater und Mutter verlassen und dem Manne ihrer Wahl anhangen . . . Aber ich habe ihn verlassen, in der Not verlassen, weil ich zu seige war . . . "

"Maria!"

Weinend, unartikuliert noch einzelne Silben vorstoßend, da ihre Stimme fast versagte, warf sie sich mit beiden Armen auf den Tisch, ihren Kopf zwischen den Händen haltend.

Sie schrieben ihre Exaltation einem Fieberzustand zu. Alwin kündigte ihr fast brohend an, daß er sofort den Medizinal-rat kommen lassen würde.

"Haben wir das um Dich verdient, Maria? Die Sorge um Dich und Dein Kind hat mich und meine gute Elisabeth immer auf dem Posten gesunden. Nicht wahr, das mußt Du doch zugeben? Ich will Dir nicht vorhalten, wie unsere Ehe unter der Last dieser Berantwortung von Unsang an gelitten hat, denn was wir getan haben, haben wir aus Psclichtgefühl, aus Liebe zu Dir getan. Aber das einzige dißchen Dank könnten wir nun von Dir erwarten: daß Du uns wenigstens vertraust!"

"Laßt mein Kind zu mir fommen — ich halte es sonst nicht aus!"

Die Herren besprachen sich. Schließlich sagte Alwin: "Gut. Ottilie soll kommen. Und es soll ihr freigestellt werben, ob sie ihren Bater sehen will ober nicht."

"Dobi — liebt ihren Bater!" sagte Mia. "Weil sie die Wahrheit noch nicht weiß. Weil sie dis zur Stunde noch keine Uhnung bavon hat, daß ihr Bater sie gewissenlos mit sich in daßselbe Elend schleppen wollte, in dem er jett niedergebrochen ist. Das Ibealbild, das ihr gutgläubiger Kindeskinn sich von ihrem Bater ausgemalt hat, dieser schöne Wahn wird dann ganz von selbst hinsinken — wird hinsinken müssen."

"Ihr wollt schlecht von ihm sprechen —!"
rief Mia angstvoll, die Berwandten mit flehenden Augen anblidend. "Aber das dürft Ihr nicht — und das wird sie selbst

nicht dulden!"

"Deine Tochter wird von uns nichts als die nackte Tatsache hören — so wie das Gericht sie sestgestellt hat. Zu färben brauchen wir wahrlich nichts. Aber ich bin nicht im Zweisel darüber, auf welche Seite sie sich schlagen wird. Sie kann ihrem Bater nicht verzeihen — wenn sie ihre Mutter wirklich aufrichtig liebt!"

Der Justizrat gab ihm im wesentlichen recht; er meinte aber, daß man Ottilie doch nur im Falle der Not jetzt schon vor eine berartige Alternative stellen dürfte. Mit ihren fünfzehn Jahren wäre sie doch immer noch ein Kind. Ob dieser Fall vorläge, das würde er nun auf dem denkbar kürzesten Weg in Ersahrung zu bringen suchen.

"Der Worte sind genug gewechselt," schnitt er die weitere Unterhandlung ab, "kurz und gut, ich sahre morgen selbst nach Bremen, um mit Olsers zu sprechen!"

Mangelsborffs fahen ihn faft erschroden an — über Mias Antlit huschte ein hellerer Schein.

"Ist es Ihnen so recht, Frau Maria?
— Na also, Kinder, dann sorgt mir jest bafür, daß die kleine Frau schleunigst zu Bette kommt und heißen Tee trinkt. Ist es morgen früh mit ihrer Stimme nicht besser, so wird der Doktor gerusen. — Bevor ich zur Bahn sahre, komme ich übrigens selbst noch einmal her."

... Erschöpft ließ sich Mia zu Bette bringen. Sie sah die Schwägerin, das ihr behilfliche Mädchen nur wie durch einen Schleier. Die Schmerzen, die sie im Kopf empfand, waren stechend. Noch nie hatte sie eine Migräne von solcher Stärke gehabt. Es wäre ihr, sagte sie, als würden ihr die Augen nach dem Innern des Kopfes

mit aller Gewalt zurückgezogen. Eine namenlose Unruhe in allen Gliebern quälte sie babei. Zuweilen ward sie vom Frost geschüttelt, tropbem man ihr Bett gewärmt hatte, tropbem auch die Feberbetten von Dobis Lager herübergeholt und auf ihre Füße gelegt worden waren.

Mangelsdorffs ließen die Tür zum Korribor und die zum Speisezimmer auf, wo fie bis gegen elf Uhr noch saßen, auf das leiseste Zeichen lauschend, das der Patient

geben mürbe.

Aber Mia rief nicht, und ging Elisabeth hinüber, um zu fragen, ob sich ihre Hals-schmerzen verschlimmerten, ob sie nicht lieber einen "Priesnith" machen wollte, so klagte sie nur über die unerträgliche Migrane.

"Es hätte noch schlimmer ablaufen können!" meinte fie, als sie zurückfehrte und ihrem Gatten Bericht erstattete.

Den Ton bämpfend, bamit die neben ihrem Schlafzimmer mit Felix einquartierte Bonne, falls sie noch wach sein sollte und etwa aufpaßte, nichts bavon hören konnte, sprachen sie den Fall dann noch einmal des Langen und Breiten durch.

Nur verworren vernahm man in Mias Zimmer ab und zu einen Teil des Gesprächs. Die Kranke richtete sich aber immer wieder auf und lauschte. Das Angstgefühl hatte sich in dieser Einsamkeit nur noch gesteigert. Dabei ließen die Schmerzen im Kopf sie keinen klaren Gedanken mehr fassen. Nur die eine Empfindung beherrschte sie: dieses untätige Warten müßte die Gefahr steigern. Sie konnte nicht still hier liegen bleiben, die ganze Nacht.

Plöhlich verließ sie ihr Bett und schlich barfüßig zur Tür, um sie geräuschlos zu schließen. Den Atem anhaltend, horchte sie dabei.

Die Unterhaltung der Verwandten ging weiter.

Nun machte Mia Licht.

Als sie in die Flamme sah, taten ihr die Augen empfindlich weh. Überhaupt erschienen ihr die nächsten Gegenstände im Zimmer start verändert. Sie sah Funken in der Luft. Auch ein lästiges, ermüdendes Sausen in den Ohren stellte sich ein, das sich mit dem Pfeisen des Windes vermischte und sie mehr und mehr qualte.

Plöglich fiel ihr der Abend in Bufum

ein, wo sie am Strand auf ihr Kind gewartet hatte.

Und darauf kam die Aufregung von neuem über sie. Berzweiflungsvoll sah sie sich um.

Sie wollte heimlich paden, heimlich das Haus verlassen — noch in dieser Nacht, sobald ihre Verwandten das Bett aufgesucht hatten — und wollte sich zur Bahn begeben, um auf den nächsten Zug zu warten.

Im Altoven hinter ber Chaiselongue stand ihr kleiner Koffer. Aber es war ihr kaum möglich, ihn hervorzuheben, benn beim Bücken empfand sie entsetzliche Stiche hinter ben Augen — bis zum Wirbel hin.

Leise wimmernd fuhr sie sich mit ben Händen nach dem Kopf.

Im Geschäft bes Padens mußte sie mehrmals innehalten. Sie konnte einsach nicht weiter. Die Gegenstände, die sie aus dem Schrank, vom Schreibtisch, aus der Kommode holte, wurden ihr so schwer, daß sie sie kaum schleppen konnte, sie sah sie dabei nur wie aus weiter Ferne.

Die Augen Schliegend, überlegte fie.

Weshalb padte sie überhaupt? Sie brauchte boch gar keinen Koffer. Gine plögliche Angst vor sich selber stieg in ihr auf, als sie die Gegenstände, die sie zu-sammengeschleppt hatte, näher musterte.

Es war lauter unnüter Rleinfram.

"Jett nur die Gedanken beisammenhalten!" sagte sie sich. Was sie brauchte, war lediglich ein Kursbuch.

Auf ben Fußspihen ging sie zur Tür. Dabei entbeckte sie plöhlich — als sie sich im Spiegel sah — baß sie noch gar nicht einmal angezogen war.

Sic suchte nach ihren Kleibern, fand sie aber nicht. Immer aufgeregter kramte sie nun in den beiden Schränken, in der Kommode, sie öffnete Schübe, zog Wäschebündel heraus, die ihr so schwer wurden, daß sie damit in die Kniee sank. Der Schweiß brach ihr aus, sie erhob sich mühsam. Dabei wimmerte sie, suhr sich mit den Händen immer wieder nach dem Kopf.

Das Rütteln der Möbel, das Knarren ber Schübe, die geöffnet wurden, das Schurren und Schleifen und dumpfe Poltern ward zuerst von Elisabeth vernommen.

"Das ist boch in Mias Zimmer — ?!" Haftig verfügte sie sich nach dem Korridor. Schon in der Tür bemerkte sie den Lichtschein. Als sie brüben eintrat, erschraf sie zunächst über ben Wirrwarr, ben sie hier vorfand, bann über bas ganz verstörte Wesen ber Schwägerin.

"Ja — was gibt es benn — was ift Dir?" fragte sie die Kranke.

Mia setzte sich erschöpft auf ben Bettrand. "Ich will fort — Dodi holen — Max muß gleich zurücksommen — er hat keine Zeit, das Schiff geht ab — aber Du mußt Deinem Mann nichts davon sagen . . ."

"Um Himmels willen — Du sieberst ja!" Der Kranken stand der Schweiß auf der Stirn. Als die Schwägerin sanste Gewalt anwenden wollte, um sie wieder ins Bett zu bringen, setzte sie sich ängstlich zur Wehr. Sie sprach verwirrt, wimmerte dazwischen sortgesetzt und fuhr sich mit den Händen nach dem Kopf. Es war kein Zweisel mehr, daß Delirien bei ihr ausgebrochen waren.

Sofort kleibete sich Alwin an, um den Medizinalrat zu holen.

In seiner Abwesenheit hielt Elisabeth am Bett der Schwägerin, die immer wieder aufspringen wollte, Wache. Der nur zur Hälfte und ganz regelloß gepackte Koffer stand noch mitten im Zimmer. Mit erschöpfter Stimme flehte die Kranke, sie doch nicht sestzuhalten, sie müßte fort, sie müßte Dodi holen, die draußen im Boot wäre . . . In ihren Fiederphantasien brachte sie alle Epochen ihres Lebens, ihrer Ehe durcheinander.

Uls der Medizinalrat kam, stellte er hohes Fieber sest, aber nur wenig Bulsschläge. Die Pupillen von Mias Augen hatten sich ganz eng zusammengezogen.

Daß etwas Schweres vorlag, darüber gab es für den Arzt bald keinen Zweisel mehr, wenn er seine Diagnose auch noch nicht aussprach. Er verordnete kalte Umschläge, noch in der Nacht mußte dann Eisgeholt werden.

Die quälenbe Unruhe ber Fiebernben hielt bis zum Morgen an. Noch verschiebene Male versuchte sie, aus dem Bett zu kommen. Sie müßte fort, sie müßte Dodi holen! — an dieser Vorstellung hielt sie nach wie vor sest, auch als ihre Phantasien krauser wurden, als ihre Sprache fast unverständlich ward.

Wimmernd legte fie bann wieber ben

Ropf in die Kissen zurud, sich mit beiben Händen nach den Schläfen, nach den Ohren taftend.

Nahrung nahm die Kranke nicht mehr zu sich. Im Berlauf des Bormittags kam es zu Magenentleerungen, darauf folgte der bisherigen Aufregung starke Apathie.

Als ber Justizrat eintraf, ben man burch bas Mäbchen benachrichtigt hatte, hielt ber Arzt nicht länger mit seiner Weinung zurück. Es lag Gehirnhautentzünbung vor.

"Aber Lebensgefahr ift doch nicht etwa vorhanden?" fragte Alwin.

Reine Untwort erfolgte — nur ein bebauerndes Achselzucken.

Diese neue Wendung bedingte nun doch bie Abreise des Justizrats nach Flensburg. Der Arzt hielt es für selbstverständlich, daß man Ottilie ans Krankenlager ihrer Mutter führte. — Bon dem geschiedenen Gatten der Kranken war zwischen Mangelsdorffs und ihrem Better vorläusig nicht mehr die Rede.

Mitten in ber Nacht langte Drofe mit seinem Schützling in Riel wieder an.

Unterwegs hatte er Dobi wenigstens eine Andeutung über die Nachrichten machen wollen, die über ihren Bater eingetroffen waren; aber die Erregung des jungen Mädchens, ihre wachsende Angst, daß sie die Mutter unter Umständen nicht mehr am Leben antreffen würde, war so erschütternd, daß er die Worte nicht sand, um die Ürmstein den so lang zurückliegenden Streit ihrer Eltern einzuweihen.

... Dobi fand eine Sterbenbe . . .

#### Rehntes Rapitel.

Mias Augen waren so empfindlich gegen die Lichteinwirkungen geworden, daß man das Zimmer hatte verdunkeln müssen. Der Korridor ward mit Teppichen ausgelegt, die den Schritt dämpften, kein lautes Wort durfte in der ganzen Wohnung gesprochen werden, Felix mußte mit der Bonne nach der Villa des Justizrats übersiedeln: das leiseste Geräusch tat der Kranken im Kopf so weh, daß sie schmerzhaft zusammenzuckte, so oft eine Tür ging, so oft in ihrer Nähe auch nur ein Flüsterwort gesprochen wurde.

Dobi war in solcher Aufregung ins Krankenzimmer gestürzt, daß Tante Lisbeth mit abwehrend erhobenen Händen ihr entgegentrat.

Mit großen, angstvollen Augen starrte Dobi ihre Mutter an, über beren ganze Gestalt ein Zuden lief, als sie sich näherte.

Weinend brach fie neben bem Bett ber Mutter zusammen.

Von Zeit zu Zeit hatte Mia einen lichten Augenblick. Lange verharrte Dobi knieend an ihrem Lager — da wandte ihre Mama ihr plötzlich das Gesicht zu und schlug die Augen auf. Die Pupillen hatten sich nun wieder stark erweitert, der Augapfel erschien dadurch noch viel größer als je zuvor. Das verlieh ihrem Ausdruck etwas Geisterhaftes.

Aber ein freudiges Aufleuchten — wie ein Lächeln war es — zucke da über ihr Antlitz: sie erkannte ihre Tochter.

Dobi flüsterte mit tränenerstickter Stimme: "Mutti! — Mutti!"

Wie lang sie sich so Aug' in Aug' mit ber Mutter befunden — späterhin wußte es Dodi nicht mehr zu sagen. Aber sie erinnerte sich des Stroms von Empfindungen, der über sie dahingebraust war. Und die Angst, die sie erfüllte, die Augen der Mutter könnten sich wieder schließen, ohne daß sie sich miteinander ausgesprochen, ohne daß sie all das, was sie bewegte, einander anvertraut hatten.

Und nun suchte Dobi nach Worten — aber ihre Rehle war wie zugeschnürt. Taufend Erinnerungen brangen auf sie ein — aber sie konnte sie nicht greifen. Und boch war ihr's, als hätte sie der Mutter noch so unendlich viel zu sagen.

Die Kranke sang ein paar leise Töne
— bann war es, als wollte sie sprechen
— ihre Brust hob sich, sie tat einen tiefen Utemzug.

Ganz beutlich sah Dodi, daß sie die Lippen bewegte. Der heiße, trockene Mund formte aber kein Wort mehr — es war nur ein Hauch.

Und boch verstand ihn Dobi. Man versteht die Mutter, auch wenn sie noch so leise spricht.

"Bäterchen —!" Ja, so hatte es heiben sollen, gewiß und wahrhaftig.

Wieder und wieder tüßte sie die schlanke, nervös zudende Hand ihrer Mama. Dabei wiederholte sie das Wort schluchzend und doch beglückt. Ihre Mutter lächelte ihr zu. Es war ein seliges Lächeln, das Dodi in ihrem ganzen Leben nicht mehr vergaß, so

mild und müde war es, und so sehnsüchtig, ach, so sehnsüchtig —!

Danach erkannte bie Sterbenbe niemand

aus ihrer Umgebung mehr.

Unruhig begannen die Hände über die Decke zu streichen. Manchmal lief ein Zucken über die Gestalt. Bon Zeit zu Zeit vernahm man ein Stöhnen, oder ein leises Wimmern, oder ein paar Töne, mehr gesummt als gesungen, — so als ob ein Kind sich in den Schlaf sänge.

Am britten Tage — gegen Abend — trat völlige Bewußtlosigkeit ein.

Dobi lebte nicht in diesen furchtbaren Tagen — es war nur ein Begetieren.

Im Sterbezimmer hielt sie's nie lange aus. Wenn sie bas Wimmern hörte, dann war es wie eine Art Kramps, was sie erfaßte, ihr den Atem raubte. Und war sie auch nur durch eine einzige Wand von der Wutter getrennt, dann kam die zitternde Aufregung über sie: die Sterbende könnte doch noch einmal die Augen öffnen, nach ihr verlangen, sie suchen — und sie vermissen. So schlich sie auf den Fußspißen immer wieder hinein.

Einmal, als die Krankenschwester, die Mangelsdorffs angenommen hatten, sie für ein paar Minuten allein im Zimmer gelassen hatte, siel Dodis Blick auf den im Winkel stehenden, halb gepackten Koffer.

Zwischen allerlei regellos zusammengetragenem Kram erkannte sie die Schreibmappe der Mutter, in der sich Bäterchens Bild befand. Sie hatte es wenigstens vor Jahren noch einmal dort gesehen.

Sie wußte selbst nicht, was sie nun trieb, sich zu überzeugen, ob es noch brinnen war.

Als fie die Mappe, die nicht verschloffen war, öffnete, fiel ihr Blid auf einen angefangenen, an fie selbst gerichteten Brief. Er war schon zwei Seiten weit gediehen; sie las die herzlichen Worte in großer Erschütterung.

In der Seitentasche unter allerhand älteren Papieren fand sie das Porträt. Lange studierte sie die fast verblaßten Linien der Photographie.

Die Rüdkehr ber Schwester schreckte sie bann auf. Da ber Aranken Sturzbäber gegeben wurden, mußte Dobi das Zimmer verlassen. Aber von dem Bilde mochte sie sich nicht trennen, auch von dem angesange-

nen Brief ber Mutter nicht — menschlichem Ermessen nach ben letten Zeilen. So nahm Dobi benn bie Mappe mit und legte sie zu ihren teuersten Erinnerungen.

In der Frühe des Sonntags — soeben setzte das Läuten der Kirchenglocken ein — verschied Dodis Mutter.

Der geschwächte, blutarme, widerstandsunfähige Körper hatte keinen letten schweren Tobeskampf durchzumachen gehabt. Als Dodi zum Sterbelager ihrer Mama geführt ward, sah sie bie Entseelte so friedlich wie im Schlummer baliegen.

Lange hielt sie sich aufrecht, vor der Majestät des Todes wie verstummt. Doch plöglich brachen ihr die Kniee ein. Ihr Gesicht sank auf das Kissen und sie stöhnte auf: "Ach Mutti — Mutti!"

Onkel und Tante, auch der Justizrat, standen dabei. Sie sprachen der jungen Waise voll Mitleid zu, so ergriffen sie selbst waren, doch mit klugen, vernünftigen, gesaßten Worten. Und der Doktor meinte: der Tod wäre die Erlösung für sie.

Dobi merkte gar nicht, daß man zu ihr sprach. Sie lebte in einer besonderen Welt, in einer Sphäre, in der sie glaubte, auch jett noch eine Verbindung mit der Toten zu haben. Plötzlich erhob sie sich. Die Hände gegen die Schläfen pressend verließ sie das Zimmer, ohne die anderen zu sehen. Als sie zurücksehrte, trug sie das Bild ihres Vaters in der Hand.

Auf ben Fußspigen trat sie wieber ans Lager und legte bas verblaßte Kärtchen in bie erstarrten Sänbe ber Toten.

Sie hatten alle das Bilb erkannt. Einen Augenblick schien es, als wollte Alwin entseth hinzuspringen.

Allein der Justigrat schüttelte den wei-Ben Kopf und legte die Hand auf die Schulter seines Neffen. "Lassen Sie doch!" slüsterte er, nur mild verweisend.

Daraufhin ließ der Oberlehrer ben schon erhobenen Arm wieder schlaff sinken.

Was konnte benn auch bas armselige Bild ber Toten noch schaben? Der Streit war ja aus: ber Sensenmann hatte Waffenstillskand in diesem Kampf geboten.

Dobi kniete wieder am Bett der Mutter nieder. So feierlich, so kirchenandächtig war ihr zumute. Und sie hatte die Empfindung: es müßte nun ein Wunder geschehen, das die lieben Augen noch einmal öffnete, bamit ein letzter stummer Blick bas verstörten Waise traf bas alles nur als Bild träfe und ihr sagte, ob sie recht getan hatte.

Aber die schönen, wunderschönen Augen ihrer Mutter taten sich nicht mehr auf, die tiefblauen, sanften Augen, von denen Bäterchen gesagt hatte: fie seien wie Kirchenfenster! - Rirchenfenster, burch bie man in Allerheiliastes bätte schauen können, wenn nicht gar so viel Tränen, gar so viel graues Leid sie immer getrübt hätten.

Das mübe, wunde Frauenherz hatte zu schlagen aufgehört.

Dber vielmehr: es war langfam, langfam, tropfenweise verblutet.

Derfelbe große, feierliche, fast prunkvolle Apparat, ber beim Tobe ber Konsulin, beim Tobe von Glisabeths Eltern in Tätigkeit getreten war, biente nun auch bazu, bie fo bescheiden und anspruchslos durchs Leben gegangene Dia auf ihrem letten Bege gu begleiten.

Das Sterben galt im Saufe Mangelsborff nicht als Privatsache. Mias Begräbnis gab ber ganzen Verwandtschaft einen Anlaß, sich vollzählig zu versammeln, um wieder einmal zu beweisen, daß zwischen allen Gliebern ber Familie nach wie vor ein inniger Busammenhang bestand, ben auch der Tod nicht lösen konnte. Und Freunde und Befannte begleiteten den Rug. Der Trauerwagen, ber ihn eröffnete und von vier schwarzbehangenen Pferden gezogen ward, barg die leichte Last unter einem wahren Berg von Kränzen und Blumen. In ber Kapelle sang ein Quartett, burch einen ganzen Sain von Lorbeer ber Sicht ber Trauergemeinde entzogen, einen funftvollen Chor a capella, der Geiftliche sprach darauf ergreifende Gebent- und Troftworte. leerer Schall.

Dodi kam es gar nicht so vor, als ob fie diese lange Feier in der Rapelle selbst mit erlebte. Sie sah alles wie burch einen Schleier. Hernach, als fie - ein wenig schwankend - an Tantes Seite hinter bem blumenüberfäeten Sarge herging, als fie bann Beuge bes myftischen Borgangs warb, ber sich braußen auf bem weiten, schweigenden Totenfelbe abspielte, ba mar es ihr, als fähe sie sich selbst wie eine andere, eine Fremde, neben dem schwarzen, an den Röpfen verfilberten Gitter bes großen Familiengrabes fteben, in bem man ihrer Mutter zu Füßen ber Konfulin ihr lettes Rubeplätchen ausgeschaufelt hatte.

Tränen befaß fie nicht mehr. Es lag nur ein furchtbarer Druck auf ihrem Gehirn, der ihr's kaum ermöglichte, den Kopf aufzurichten. Und wenn fie die Blide der Bermandten, der anderen Leidtragenden auf fich fühlte, bann zudte fie wie im Froft zusammen. Inmitten all ber Teilnahme, all ber fast oftentativen Liebesbeweise mußte fie sich so verlassen — so trostlos einsam.

Die Erbichollen fielen auf ben Sargbedel — aus Dobis hand flatterten dabei ein paar Blumen mit hinab, im Nieberschweben sich auflösend — dann der Segen, ein lettes Lieb, ein lettes Gebet - viel teilnehmende Flüsterworte und stumme Sändebrücke — und in schweigender Fahrt durch die lachende Herbstsonne kehrte die große Trauergemeinde nach ber Stadt zurud.

. . . Nichts hat sich braußen in ber Welt verändert, ber Werkeltag geht seinen gewohnten Gang nach wie bor - nur ein junges Menschenleben ift feines größten, liebsten Besites beraubt, ift um ein treues Mutterherz ärmer, ist bitter, bitter arm Das Dhr ber blaffen, verweinten, faft geworben! . . . (Schluß folgt.)

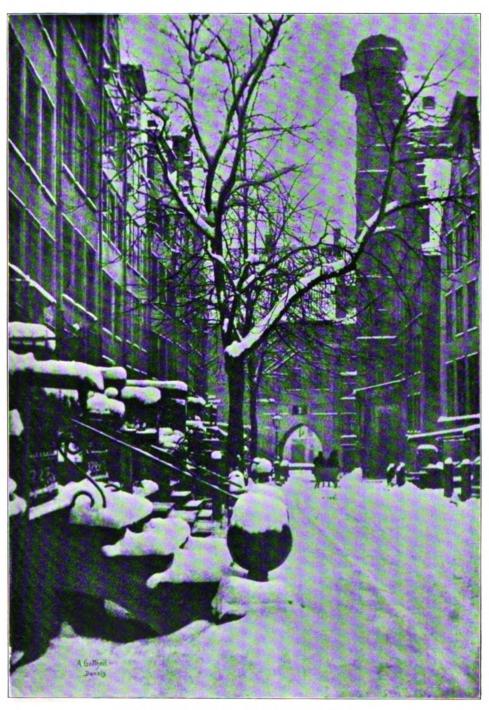
## Im Park.

Uom silberklaren Sommerhimmel hob Das volle Laub sich ab in dunklen Massen. Der Springborn des Critonenteichs zerstob In Cropfennebeln, sanften, nebelblassen.

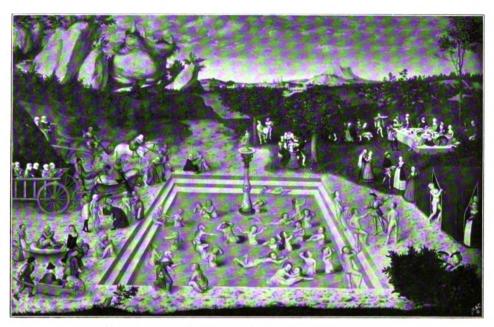
Spielende Kinder jagten mit Geschrei Durch die Allee der Gotter und Beroen. Ein junges Paar ging rasch an mir vorbei. Amors zerbrochne Fackel sah ich lohen.

Im Uferdunkel lag das morsche Boot. Gezwitscher klang aus dichten Laubverstecken. halbwilde Rosenbüsche tropften rot Ihr Sommerblühn aufs grune Wasserbecken.

Frida Schanz.



Aus Danzig. Aufnahme von A. Cottheil in Danzig. Von der Internationalen Ausstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.



Jungbrunnen. Gemalbe von Lufas Cranach im Berliner Mufeum. Rach einer Photographic von Frang hanfftaengl in Munchen.

## Badeleben in alter Zeit.

Uon

Georg Buß.

Mit siebenundzwanzig Abbildungen.

Mit den Lehren des berühmten pergamenischen Arstes Lucius Galenus hatte wissenschaftliche Medizin bes Altertums, nachdem ichon ein halbes Jahrtanfend früher der geniale Hippokrates gelehrt und gewirkt, ihren Söhepuntt erreicht. Ueber die Nerventätigfeit im forperlichen Leben war größere Rlarbeit gewonnen, das Behirn zum Gip der Seele und der Empfindungen erhoben und das Rückenmart in feiner Be-

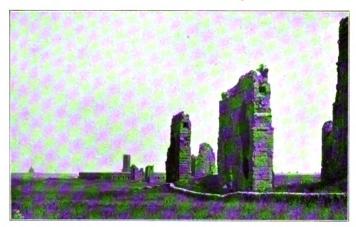


Griechische Frauen im Babe. Bon einer Umphora im Königl. Museum zu Berlin.

(Abbrud verboten.)

beutung berart gewürbigt worden, daß Galen die Lähmungen der Finger durch Einwirkung auf diejenigen Teile des Rückenmarkes, denen die betreffenden Nerven entspringen, zum Staunen seiner Zeitgenossen mit bestem Erfolg zu heilen vermochte.

Bei solcher Hohe ber Kenntnisse nimmt es kein Wunder, wenn auch der Qualität des Trinkwassers große Aufmerksamkeit gesichenkt wurde. Denkende Menschen muß-



Mquabutt bes Claubins mit Blid auf Rom.

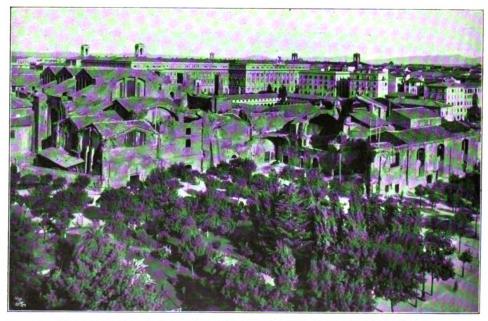
ten ja schon frühzeitig zur Erkenntnis gelangen, daß unreines Wasser endemische Krankheiten erzeuge oder begünftige. Ebenso notwendig mußte für eine befriedigende menschliche Existenz das Baden erscheinen. Orientalen, Griechen und Kömer wetteiserten denn auch in der Beschaffung einer für Trinken und Baden genügenden Wassermenge. Das Bad erschien nicht nur als eine sanitäre Notwendigkeit, sondern unter Umständen als ein religiöser Ukt von höchster Bedeutung, den jeder vor der Hochzeit, dem Opfer, der Einholung des Orakels und anderen seier-

lichen Handlungen zu vollziehen hatte.

Reben den Sausbabern laffen fich auch öffentliche Badeanstalschon in sehr alter Zeit nachweisen, in Rom bereits im sechsten porchristlichen Jahrhundert. Unter Julius Cafar befaß Rom nicht weniger als 970 Bäder, fogenannte "balneae", mit einem täglichen Bafferfonfum für Babe-. Trink- und andere

Zwecke von 750 Millionen Liter. Aus der Schrift des Sext. Jul. Fontinus, eines um 97 n. Chr. unter Kaifer Nerva zum "Curator aquarum" ernannten Ingenieurs, geht herbor, daß damals die Länge der römischen Leitungen bereits 404 Kilometer betrug. Seit der Erbauung der Appischen Wasserleitung im Jahre 312 v. Chr. waren immer neue Aquädukte hinzugekommen, die noch jeht das Staunen aller Fachleute erregen.

In den Provinzen des Weltreiches ftößt man auf ähnliche Wunderwerke. Erinnert sei nur an den Aquädukt bei Segovia in



Thermen bes Diocletian in Rom. Rach einer Photographie von D. Underfon in Rom.



Mus ben Thermen bes Stabianus in Bompeji. Rach einer Aufnahme von G. Brogi in Floreng.

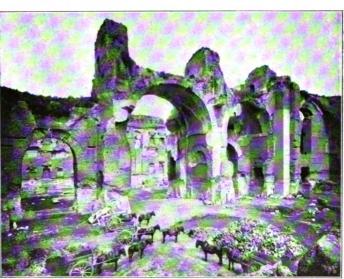
Spanien, ber in einer Sohe von 65 Meter mittels Doppelbogen bas tief eingeschnittene Tal des Eresma übersett und der Stadt noch heute das Waffer des Rio Frio aus ber zwanzig Rilometer entfernten Sierra be Fonfria zuleitet, und an ben 59 Meter hoch geführten Bont du Bard bei Mimes, ber in drei übereinandergeftellten Bogenreihen ein breites Tal überbrudt, um ber Stadt das köstliche Waffer ber bei Uzes gelegenen beiben Quellen "Airan" und "Gure" ju ben Thermen Bompejis, bem Mannerbabe überbringen.

Mit bem fteigenben Luxus in Rom erfuhr die Bergrößerung und Berbefferung ber Baber einen besonders fraftvollen Aufschwung. Es entftanden jene gewaltigen, mit höchstem Raffinement angelegten Brachtbauten, die unter dem Namen "Thermen" bie mannigfaltigften Ginrichtungen zu kalten und warmen Bädern und zahlreiche Räume zum Faulengen und zu geselligen Bergnügungen aller Urt enthielten. **E3** 

neben bem fehlte Schwitbad, dem lauen Wannenbad, bem falten Schwimmbab, ben Einzelbädern und ben Aus- und Ankleidezimmern nicht Gartenanlagen und offenen Söfen mit zum Säulenhallen Promenieren, nicht an Blaten für die Ringer, nicht an Sälen für das Ballspiel, nicht an Bibliothefen, Bemälbefammlungen. Erfrischungsräumen und Belaffen, in benen barbiert, frifiert und parfümiert wurde. Gin taufendföpfiges Bublifum mogte gur Beit

Conftantins in ben großartigften ber fünfzehn Thermen, benen bes Diocletian und Caracalla, tagtäglich bin und ber, um fich bei ben Spielen, ben athletischen Ubungen und ben Leiftungen ber Deflamatoren und Redner gu amufieren. Gin Benugleben herrschte hier, von dem felbst bas üppige des Drients noch übertrumpft wurde.

Fern von Rom herrschte bas gleiche Streben nach Lurus und Genuß. Was von



Ruinen ber Thermen bes Caracalla in Rom.

und dem kleineren Frauenbade, und von denen in Nimes übrig geblieben ist, liesert ein bezeichnendes Beispiel. Wo auch in Gallien, Spanien und in dem römischen Teil Germaniens eine größere Niederlassung von Kolonisten bestand, immer ward das Augenmerk auf eine reiche Ausstattung der öffentlichen Bäder gerichtet.

Entströmten beiße Quellen der Erbe, fo entstanden erft recht Bauten für Babezwecke, galt boch frühzeitig die Annahme, daß gerade die heißesten Thermen die besten und wirfungsvollsten gegen mancherlei Krankheiten seien. Ganz so wie in unsern Tagen schickten die Arzte ihre Patienten zu folden Quellen und Rurorten mit empfehlenden Worten hin. Sie ließen sich auch, wie Plinius berichtet, ihre Kunft hoch bezahlen, spielte boch bamals bas Gelb bei ben obern Zehntaufend Roms feine Rolle. So berechnete der Arzt Charmis, ber nur mit faltem Baffer furierte, für eine Rur 30 000 Mart. Der Bundarzt Alcon erwarb sich unter Claudius in wenigen Jahren ein Bermögen von anberthalb Millionen Mart. Und jeder ber kaiserlichen Arzte bezog ein Jahresgehalt von 37 500 Mark, ein gewiffer Quintus Tartinius sogar 75 000 Mark, wobei er

jährlich noch 90 000 Mark mit Privatpragis verdiente.

Hoffnungsvoll zogen die Patienten nach den heißen Schweselwassern von Albano bei Padua oder Battaglia, nach Aqui in der Nähe von Alessandia, nach Aqui in Gavoyen, Pozzuoli bei Neapel und Bormio im Oberweltlin, sowie nach den Glauberund Bittersalzthermen von Lucca und Bisa. Bei Battaglia sag der Mons Aegrotorum, das jetzige Montegrotto, wohin zum Baden die invaliden Krieger der Legionen gesandt wurden. Plinius rühmt besonders Bormio, das maserisch am südslichen Abhange des berühmten Alpenpasses über das Stilsserjoch liegt, und später preist es als viel besuchtes Gotenbad der kundige Cassiodor.

Eigentliche Luxusbäber waren das uralte Tibur in Latium und Bajae am Golf gleichen Namens, südwestlich von Neapel. Die Luft Tiburs stand im Ruse, die reinste und kühlste von ganz Italien zu sein. In Bajae hatte sich schon zur Zeit der Republik die römische Aristokratie prächtige Billen erbaut. Unter den Kaisern, besonders unter Nero, nahm das glanzvolle Leben noch zu Jedes Jahr gab sich hier die männliche und weibliche goldene Jugend Roms ein



Ruinen von Bajae (im Borbergrund) mit Umgebung von Pozzuoli und Ausblick auf bas Kaftell. Nach einer Aufnahme von G. Brogi in Florenz.

Stellbichein. Lachend und icherzend zogen bie Schönen, befleibet mit durchsichtigen foischen Geweben ober golddurchwirkter chinefischer Seibe, unter ben von Sklaven actragenen Sonnenichirmen und in Begleitung eines Schwarmes diensteifriger Ravaliere nach ben Bädern. Ballipiele, Ringfämpfe, Borftellungen von Gauklern, üppige Tänze, musifalische Vorführungen pruntvolle Gaftmäler halfen über die Stun-

ben des Tages schnell hinweg. Man schlief auf weichem Rilbett, trällerte leichtfertige Liedchen, parfümierte sich, färbte sich die Haare germanisch-blond und rieb sich, sosern man ein Stuper war, sogar die Haare von Armen und Schenkeln, um diese schöner erscheinen zu lassen. Nicht ohne Grund konnte Martial in seinen Epigrammen behaupten, daß so manche grämliche Schöne ihren Einzug in Bajae als Benelope und ihren Auszug als lachende Helena halte.

Im römischen Teil Germaniens waren schon bekannt die Quellen von Baden bei Wien, Baden bei Zürich, Niederbronn im Elsaß, Baden-Baden, Badenweiler, Wiesbaden, Ems, Bertrich im Üsbachtale und Aachen-Burtscheid. Größere oder kleinere Reste alter römischer Badeanlagen sind in unsern Tagen in den meisten der genannten Orte gesunden worden.

Auch in jenen Teilen unsers Landes, die nicht zum Machtgebiete der Kömer gehörten, ist frühzeitig von heilbringenden Wassern, insbesondere von Sole, die Rede. So weist schon Tacitus in seiner Germania indirekt auf die kohlensäurereiche Sole Kissingens hin, wenn er berichtet, daß im Jahre 58 n. Chr. die Chatten mit den Hermanduren um den Besit eines für die Gewinnung von Salz sehr ergiebigen Grenzssunspek, nämlich der fränklichen Saale, blutig gekämpst hätten. Für die hohe Wertschätzung des mittleren Saalegrundes ist auch bes



überrefte eines alten in ben Fels gefchlagenen Romerbabes in Aachen. Die im gemauerten hintergrunde befindlichen runden Ziegelplatten bienten gum Sigen; die beiben hellen Pfeiler find neu.

zeichnend, daß bei Neustadt a. d. S., unfern von Kissingen, schon zur Zeit der Merowinger ein Kastell erbaut wurde, in dem später Karl der Große, laut der Unnalen seines Geheimschreibers Einhart und verschiedener Urfunden, wiederholt Ausenthalt genommen hat. Bon ebendiesem Einhart wissen wir, daß Karl besonders den Schweselquellen zu Aachen-Burtscheid geneigt war und ihre trefflichen Wirfungen zu schäßen wußte. Dem Kaiser ist es zu danken, wenn die dortigen Quellen so schweste und Bedeutung gelangten.

Auf das Bademesen Europas im Mittelalter waren von größtem Ginfluß die Rreuzzüge und die in Spanien ein reiches Rulturleben entfaltenden Mauren. Man lernte ben Wert der im Orient üblichen Baber fennen, fah ihre Notwendigfeit gur Erhaltung ber Gesundheit ein und suchte im Ofzident das treffliche Beispiel ber Orientalen nachzuahmen. In ben heranwachsenden Städten wurden öffentliche Bader eingerichtet, und in den Säusern der wohlhabenden Bürger beginnt das "Babftüblein" eine gewichtige Rolle gu fpielen, um fpater, im Jahre 1509, im Saufe ber Fugger zu Augsburg ein glänzender Prachtraum zu werden. Wie man sich geistig zu hohen Rirchfesten, zu Hochzeiten, zum Ritterschlag und zu anderen bedeutsamen Borgangen bes Lebens durch Gebet und Fasten reinigen mußte, so förperlich durch das Bad. Das reinigende



Gemeinichaftliches Bab im XVI. Jahrhundert. Bon Albrecht Durer.

Bad wird dem Gafte angeboten, ber in bas Baus des Gaftfreundes eingekehrt ift, und von der Baderzunft wird in weiser Fürforge gegen Krantheit und Ungeziefer ber zugereifte Sandwerksburiche durch lautes Bedenschlagen gemahnt, vor ber Umschau in ber Stadt ein Bad zu nehmen. Unter ben Sobenftaufen gelangte bas Babemefen fo recht zur Blüte. Wie hoch man bamals bas Baden schätte, zeigt zur Benuge bie in vielen Städten bestehende Sitte, den Gefellen ber handwerker zum täglichen Lohn noch ein "Badegelb" zu bewilligen. In Murnberg betrug bas Badgeld für die Bauhandwerter zwei Pfennig. Auch wurde ihnen geftattet, alle vierzehn Tage eine Stunde früher bon ber Arbeit zu geben, um ein Bad zu nehmen. Wer fromm war, ftiftete Armenbaber, fogenannte Seelenbaber, bie um fo notwendiger waren, als gerade unter den Unbemittelten der Aussatz und andere anstedende Rrantheiten ftart graffierten.

Das Bademesen des Mittelalters hat einen Bug zu verzeichnen, ber für feine Naivetät und vielleicht auch für die Art Frauen, befleibet mit Babemanteln, babeten vielfach in einem Baffin Die Rlage bes fahren. zusammen. ben Sängers Tannhäuser, ber mahrscheinlich um bas Jahr 1230 in ber Umgebung Friedrichs bes Streitbaren gebichtet hat: bag bie ichonen Beiber, die vielen Baber, ber feine Wein und bas gute Frühftud feinen Beutel geleert hatten, ift bezeichnend. Brauch war es auch, baß die Frau bes Saufes bem Gafte bas Bad gurichtete und ihn beim Baben mit ihren Magben bediente. Beraume Beit ift an bem gemeinsamen Baden festgehalten worden, vornehmlich in ben fogenannten Wild- und Gefundbädern. Matthäus Merian zeigt in feiner Rosmographie aus dem Jahre 1645 wie ein folches "Boll- oder Gefellichaftsbad" in dem burch feine Schwefelquellen bekannten Rurort Baben bei Wien beschaffen war: das Baffin war gemeinschaftlich, hingegen die Türen und Treppen gum Baffin für Manner und Frauen getrennt.

Bu ben berühmteften Babeorten im Mittelalter gahlten Baben im Margan, bas ichon erwähnte Bormio und Gaftein. Auch Karlsbad, wo Karl IV. nach glücklicher Beilung feiner bei Crech erhaltenen Bunden 1358 bei ber Quelle ein festes Schloß erbauen ließ, wurde, nachdem es 1370 Stadtrechte erlangt hatte, bereits mit Ehren genannt. Bon ber dornatriumhaltigen Schwefelquelle Badens, die gahlreiche Gafte aus Italien und Deutschland anlochte, macht viel Rühmens der dort in der ersten Sälfte bes XV. Jahrhunderts zu Gast gewesene Humanist Johann Franz Boggio Bracciolini aus Floreng. Er preift bie gefelligen Freuden und ftellt fie noch über jene ber ichonen Urnoftabt. Man trant, fang, mufigierte, liebte und führte ein ungebundenes Leben. Bon ben Babern in Bormio ging das holländische Sprichwort um: "Wormser Bad heilt allen Schad'." Gaftein tam erft in Aufschwung seit 1436, nachdem Friedrich, Erzherzog von Ofterreich, als Jungling vom heiligen Lande gurudgefehrt und gu ben warmen Quellen in bas ftille Tauerntal gereift war, um hier feinen wunden Fuß feiner Moral bezeichnend ift: Männer und zu baden. Spater, im XVI. Jahrhundert, waren es vornehmlich zwei Arzte, die für bas Bab Propaganda machten, echte Rinder ihrer Zeit, nämlich Paracelsus und Thurneiser. Beibe waren alchymistisch-aftrologischspiritistische Phantaften — Paracelsus, Diefer wunderbare Beilige, gestaltete ben spiritus anthropomorph und bevölkerte die ganze Welt im großen und fleinen mit gahllosen Damonen, von denen alles Leben und alle Wirkung ausgeht. Zahlreiche fürstliche Perfonen, vornehmlich folche vom geiftlichen Hofe in Salzburg und bes Hauses Ofterreich, fanden fich in Gaftein ein, um hier im Commer und im Winter zu baben. Auch fehlten nicht Scharen von Baganten, fahrenden Leuten, die als Boffenreißer und Musikanten ihr Brot verdienten. fahrendes Fraulein befand fich unter ihnen, wie benn auch folche Gafte schon längft in den Rurorten gewohnheitsmäßig anzutreffen waren.

Im Berlaufe des XVI. Jahrhunderts machte fich zugunften ber ftarteren Benutung ber Beilquellen eine fraftigere Be-

Arzten aus. Es wurden von ihnen über gewiffe Baffer Abhandlungen geschrieben, in denen fogar chemische Analysen enthalten sind. So erichien eine Beschreibung ber Emfer Quellen 1535 von Professor Driander in Marburg, eine folche ber Aachener Quellen 1555 von Petrus Bruhezius, Argt ber Leonora von Ofterreich, Schwester Rarls V. und Gemahlin Frang' I. von Franfreich, und eine zweite 1564 von dem Arzte Fabricius von Ruremond, ferner eine folche ber Riffinger Quellen, gewidmet bem Domkapitel zu Burgburg, 1589 von Johann Wittich, Argt zu Arnstadt, und eine andere 1595 von Dr. Gottfried Steegh, Leibargt bes Echter von Defpelbrunn, Kürstbischofs gahlreicher anderer Schriften nicht zu gebenten. Infolgebeffen beginnt ber Bugug gu ben Babern zu fteigen, und bie Befiger ber Quellen, die Landesherren ober bie Städte, fuchen beffere Bortehrungen gur Aufnahme ber Gafte zu treffen. Go fanb es Fürstbischof Konrad von Bibra im Jahre 1544 für nötig, die Einwohner von Riffingen, wegung bemerkbar. Sie ging von ben bas jest ichon längft zu ben vornehmften



Babezimmer bes Juggerhaufes in Augeburg.

und beliebteften Weltbabern gehört, ernftlich an ihre Bflichten gegenüber ben Rurgaften zu erinnern, ba "etliche Beiftliche, Weltliche, bes Abels und Bürgerperfonen, ihres Leibes Nothburft halber gern das Wildbad in ber Stadt zu Riffede gebraucht hatten, aber Mangel halben guten und luftigen Getränks foldes unterlaffen haben muffen". Es wird daher befohlen, "daß hinfür die Wirthe und Gaftgeber zu Riffede fich für die ankommenben Bafte mit guter luftiger Speiß und Getrant, Bein und Bier jederzeit gefaßt und geschickt machen".

Die Ruren zur bamaligen Beit icheinen mahre Pferdefuren gemejen zu fein. Stundenlanges Sigen im heißen Babe, häufiges Aberlaffen und oftmaliges Burgieren galten als außerordentlich heilfam. Gin pommericher Ebelmann, Lupold von Wedel, erbgesessen auf Kremzow, tam am 3. Mai 1593 nach Karlsbad, wo er laut seiner Aufzeichnungen bis zum 25. Mai die Rur gebrauchte. Unter ber Agibe eines Arztes brachte er es täglich auf 5 Stunden Badezeit und 31 Töpflein warm Baffer. Spater, im Sommer 1606, kam Lupold von Webel nach Kissingen, um eine Zeitlang zu baden wie in den Kurorten unserer Tage gab es

und Baffer gu trin-"Diefes Bajfen. jer," erzählt er. "nennet man ben Saurbrunnen, wird von vielen Fürften weit geholet und getrunken, wie auch Fürften, Grafen und piele mittel und niber Stanbes ben Sommer über hier liegen, baden und trinfen. Wer barein babet, muß es warmen lagen und in Wannen gießen und darein figen, aber mit einem Tuche die Wann bebedet, fitet aber nur in dem erften Waffer bis an ben Rabel. Die Qualm ober ber Rauch bes Waffers ift fo freftig, daß er ben Schweis aus

bem Ropfe und allen Gliebern fo heftig herauszeucht, daß alle Mal, wenn man babet, ber Schweis gar fliegend von ihm leuft." Er vertreibt auch, wie Luvold von Wedel rühmt, alle Fluffe, die Gicht, das Bipperlein und reinigt Magen und Blafe. "Etliche trinten bes Baffers," fahrt er fort, "nit fo viele, mehr Wein, mir aber hat's gebaucht, daß Waffer mehr wirten mufte." Dag bamals zu ben Rurgaften Bergog Bans Adolf von Sachien-Roburg mit Gemablin und stattlichem Gefolge gehört hat, erwähnt er gleichfalls.

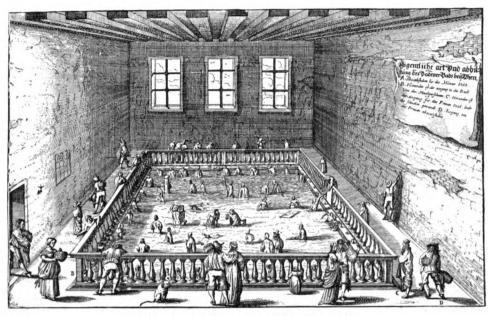
Eine angebliche Verbefferung ber Schwitzbaber bestand in bem Schwitfasten, in ben ber Babegaft ichonungslos geftedt wurde. Burbe ber Decel Diefes Marterfaftens aufgelegt, so war vom Insassen nur noch ber Ropf zu feben. Die bezüglichen bildlichen Darftellungen folder Schwitbabigenen find von überwältigender Romit.

Bon besonderer Wichtigkeit für den Rurgaft mußte die Berberge fein. Es herrichte in diefer Beziehung eine geradezu bewunbernswerte Ginfachheit und Anspruchslosigfeit. Elegante Billen mit ichonen Garten

> Überhaupt nicht. machten die Kurorte einen mehr friege-Gindrud. rischen ftedten fie boch, wie die Ansichten von Aachen, Areugnach, Wiesbaden . Wildungen. Somburg und Baben - Baben in Merians Rosmographie bom Jahre zeigen, 1645 Ring von einem tiefen Graben und ftarfen Mauern mit hochragenden Türmen. Und barinnen cin Gewirr bon engen Gaffen und Gäßchen, elendes oder gar fein Bflafter, offene Abzugsgräben, Müllhaufen, ichlechte Beleuchtung und üble Düfte. Das Innere ber Saufer



Ritter im Babe, bon Frauen bebient. Aus ber Beidelberger Maneffifchen Lieberhanbichrift.



Bab Baben bei Bien. Stich von D. Merian, 1645.

ließ in bezug auf Luft und Licht viel zu munichen übrig, und insbesondere mar ein fehr notwendiges Gelag, "heimliches Gemach" genannt, von der erbarmlichften Beschaffenheit. Charakteristisch für diese Gelasse ist die vom Chronisten mitgeteilte Tatsache, daß sogar im Römer zu Frankfurt a. DR. bas heimliche Gemach gelegentlich ber Raiserfrönung Karls VI. (1711—1740) unter ber Laft eines hochabligen Angehörigen des Gefolges zusammenbrach. Und boch waren unsere Altvorderen bei folden Buftanden gufrieden. Wohlgemut kehrten fie in Wiesbaden in das "Badhaus und die Berberg zum Spiegel", in die "Babherberg zur Rogen", in die "Berberg und bas Bad gur Blumen" ober in die Gafthäuser "zum Engel", "zur Glocken", "zum roten Löwen", "zum Salmen" und "zur Stadt Mainz" ein. Baren bie Berbergen bereits überfüllt, fo bezogen die Bafte Quartier bei ben Burgern, fofern biefen zum Beherbergen die Erlaubnis ber hohen Obrigfeit erteilt war.

Schön gefaßt war in der Regel der Brunnen. Hier, am Bereinigungspunkte aller Kurgäste, ging es, wie sich aus Merians Bilde vom Schwalbacher Brunnen ersehen läßt, schon recht lebendig zu. In recht stattlichen Pokalen wird der Trank den Gästen von Dienern und Pagen dargereicht.

In der malerischen Wallensteintracht sitzen und stehen Herren und Damen, diese nach der Mode der Zeit mit dem Spazierstock in der Hand, rund um den Brunnen, eifrig sich unterhaltend oder trinkend, während die Gläser immer von neuem gefüllt werden und etliche Knechte geschäftig hin- und hereilen, um Krüge zu füllen und in Körben für die im Quartier gebliebenen Herrschaften hinwegzutragen.

Von großen gärtnerischen Anlagen, weiten Parts, eleganten Pavillons, bebedten Hallen und Säulengängen war nicht viel zu finden. Meift war man beim Promenieren ichuklos bem Wetter preisgegeben. Im besten Falle stand für das "Fugwandeln" ein freier Plat ober eine mäßig lange Allec zur Verfügung. Sogar noch im XVIII. Jahrhundert war in manchen Badeorten ber Rurgarten ein unbefannter Begriff. Go ift der sogenannte Rurgarten des zwischen Dover und London gelegenen ehemaligen Lugusbades Tunbridge, wie ihn die farbige Stizze aus Mrs. Barbaulds Correspondence of Richardson vom Jahre 1748 barftellt, mit feinen angrenzenden rotgebedten Sauschen, bem Rurhause, bem Café von Evans und ber Boftoffice, nicht beffer als ein Dorfanger. Bleichwohl fühlte fich die englische Noblesse in biefer Urwüchsigfeit von Tunbridge Bells



Blid auf Machen. Stich nach Merian.

behaglich und sie amusierte sich höchlichst, wohin er zur Untersuchung ber Babewenn abends ber Zwerg Loggan und einige verhältnisse gesandt war, sehr lakonisch:

andere Artisten ihre Possen trieben.

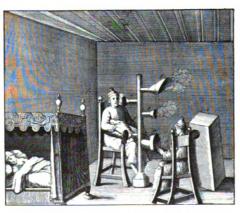
Freilich, in Deutschland gaben sich die Kurorte im XVIII. Jahrhundert schon erheblich anziehender. Ein gewaltiger Aufschwung machte sich geltend, der vornehmlich durch das Betreiben der Ürzte und die von England ausgehende Bewegung zugunsten der kalten Bäder und der Seedäder hervorgerusen ward. Ebenso trug zu einem rationelleren Betriebe die wachsende Einsicht bei, daß sich aus dem Kurwesen eine recht stattliche Einnahme erzielen lasse. Das



3m Raftenbab. Stich bom Jahre 1727.

mals wurde auch die Notwendigkeit erkannt, neuen "Bad-, Trink- und Heilbronnens-

die Rurgafte zu finanziellen Beiträgen für die Unterhaltung des Bades heranzuziehen. berichtet der Architett und Oberft Balthafar Neumann, ber berühmte Meister deutscher Barocttunst, an seinen Herrn, den Fürst-bischof Karl Friedrich von Schönborn in Bürzburg, unter bem 13. Oftober 1739 über Riffingen,



Rrantenbehanblung in einem Madener Babe. Mus bem Jahre 1727.

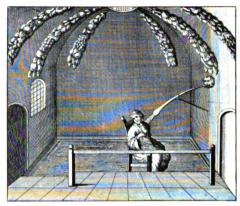
"Gegenwärtig geben die Rurgafte, vornehme ober geringe - nichts, die Quartiere nichts. die Kostgeber nichts, die Rostgänger nichts, die Spieltische nichts." Auf Grund wieberholter Berichte Neumanns befahl der Fürstbischof seiner Hoffammer ungefaumt mitzuwirten, bag in Riffingen eine rechtschaffene Kurordnung gur befferen Bequemlichkeit ber Rurgafte nebst einer guten Polizeianftalt eingeführt und gehandhabt werde. Das geschah auch und führte 1747 jum Erlag einer gedruckten

> Ordnung". Die Kürstbischöfe erschienen selbst sehr häufig an den Riffinger Quellen und trugen hiermit am beften zur günftigen Entwicklung Berhältniffe Fürstbischof Abam Friedrich von Seinsheim ließ auch in den Jahren 1766 bis 1772 an ber Oberen Saline jenes Schloß im Manfardenftil erbauen,

das hundert Jahre fpäter wiederholt unfern großen Bismard als Rurgaft beherbergt hat. Es zeigt diefes Beifpiel zur Benüge, wie man bedacht war, das Rurwefen in jeder Begiehung gu heben.

Das Wort "international" begann ichon bamals für manche Babeorte eine gemiffe Bedeu-

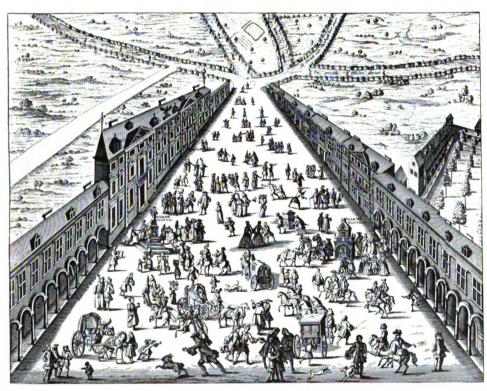
tung zu erlangen. mehr fagen, als weite Reisen zu jener Beit fehr fostspielig, langdauernd und unbequem waren. Die Berren pflegten meift zu reiten, den Mantelfact auf bem Rlepper, bie Damen zu fahren. Bon ben Chaifen, Diligencen und den Hochfürstlich Thurnund Tarisichen Boftschnecken ift nicht viel bes Guten zu berichten, ebensowenig von weite Reisen gescheut wurden, ift erklärlich.



Machener Babegelle aus bem Jahre 1727.

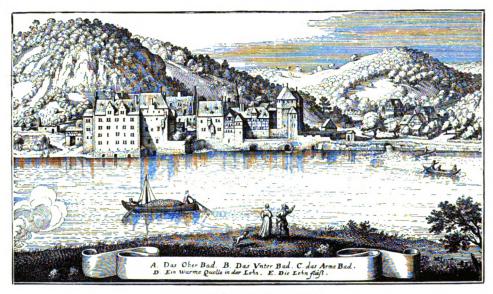
ber Mehrzahl ber Postmeister, Post-halter und Postil-Ione. Solche Boftichnecke, meinte eine luftige Frangöfin, ächze, seufze, stöhne, flappere. grunze, ichnurre. raffele. zische, miaue, belle, fnurre, schnattere. auäfe. brumme. flimpere, pfeife, murmele, schluchze, finge, flage, schmolle - alle Rlagetone

Es will bas um fo bes Jeremias gabe fie von fich. Berabert und geschunden traf der Reisende am Bestimmungs. ort ein. Dazu an ben Stationen ber lange Aufenthalt - noch im Jahre 1821 betrug er nach Bornes Mitteilungen auf ben Stationen zwischen Frankfurt und Stuttgart insgefamt vierzehn Stunden und vierundviergig Minuten. Daß unter folden Berhältniffen



Bor ben Machener Babern und Fontanen. Stich aus bem Jahre 1727.

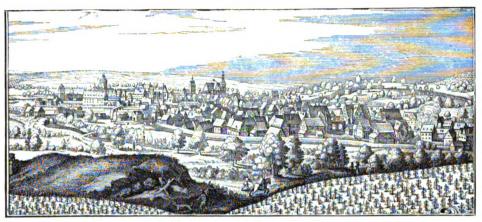
Natürlich reisten hohe Herrschaften bequemer. Stets gab ihnen ein gewaltiger Als die Rurfürstin Troß das Geleit. Maria Anna Sophie, Gemahlin bes Rurfürften Maximilian III. von Bagern, im Jahre 1763 von Nymphenburg gur Rur nach Ems reifte, wies die "Lifta von ber Suite Ihro Durchlaucht" achtundneunzig Berfonen auf. Neben hohen Burbentragern, Kammerdamen, Kammerfräulein, Kammerdienern. Kammermenschen, Kammerjungen, Leibmedici, Leibapothekern und Röchen findet man fogar je einen "hof-Tapezier", "hof-Einkauffer", "Hof-Mezger", "Biren-Span-ner" und "Lauffer", sowie zwei Balbeinzunehmen. Ferner geruhten Sereniffima während der Fahrt fich auf dem Oberteil ihres Jagbichiffes wiederholt mit dem Schießen nach Bögeln und anderem Getier gu ergögen. Bei ihrem Gintreffen in Ems wurden Ihro Durchlaucht sofort zur Aber gelaffen und alsbald ins Bad geftedt, um Die Wirfung der Emfer Quellen gu ver-Sinfort lebten Serenissima allfpüren. borten unter bem Incognito einer Grafin von Sulzbürgen fehr fürtrefflich. Infonderheit wurde täglich nach bem Diner ein "Spill" gemacht, zu dem gewöhnlich die anwesenden Thurn- und Taxisschen Herrschaften und andere hohe Gafte geladen



Ems. Stich von D. Merian, 1645.

hornisten vertreten. Für die Bespannung hatte Serenissima zwei Züge zu je acht Bferben und brei Boftguge gu je vier Pferden und gum Reiten vierzehn Rlepper mitgenommen. Bis Wertheim am Main ging die Reise zu Wagen, von da bis Roblenz zu Waffer. Für die Bafferfahrt wurden zehn große Jagbichiffe benutt. Sereniffima geruhten, wie ihr hofrat und Geh. Sefretarius Philipp Carl von Delling ausführlich berichtet, die Schiffe häufig vor Anter geben zu laffen, um in ben am Ufer gelegenen Rirchbörfern und Städtchen bie Messe zu hören, Besuche abzustatten oder auf irgendeinem schönen Fledchen Erbe bas

waren. Man spielte bamals die gebräuchlichsten und sogar burch Louis XIV. fanttionierten Spiele, "L'hombre" und "Biquet". Es ging aber bamals recht luftig in Ems zu, zumal laut Lifte bes Babemeifters noch gegen zweihundert Personen vom hoben und niederen Abel, Beamte, Militars, schlichte Raufleute mit ihren Frauen und etliche Frangösinnen angereift waren. Gine Kurfapelle existierte zwar noch nicht, da solche erft gegen Mitte bes XIX. Jahrhunderts in Aufnahme famen; hingegen gab es in bem ersten Gafthause Tafelmusit, auch murde bei Ballen gegeigt und geblafen, im übrigen aber ben Gäften anheimgestellt, sich gegen Diner und bei Mondichein bas Couper Geld von ben Mufitern auffpielen gu laffen.

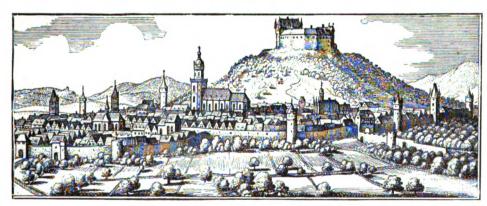


Biesbaben. Stich von DR. Merian, 1645.

Richt minder vergnügt wie in Ems ging es in Machen zu. Den Beweis liefert bas vom Freiherrn Karl Ludwig von Böllnit 1736 herausgegebene Buch "Amusemens des eaux d'Aix-la-Chapelle". Böllnit ift ber berüchtigte Hofmarschall ober vielmehr Hofnarr Friedrich Wilhelms I. von Preugen. Schon 1734 hatte er die "Amusemens des eaux de Spa" herausgegeben. Sein elegant geschriebenes Buch lieft sich wie ein Roman. Man erfieht aus ihm, bag die Liaifons im bamaligen Babeleben eine recht große Rolle gespielt haben. In Nachen fam es wegen einer an ber gemeinfamen Tafel beleidigten Dame zu einem Duell, bei bem ber eine ber Duellanten fein Leben einbugte. Tanz, gefellige Unterhaltungen, Bfanderfpiel, Ausflüge und Rirchenbesuch standen hier neben tieffinnigen Befprächen über Gott, Natur und Menich auf der Tagesordnung. Aber am ungezwungensten ift es ber-

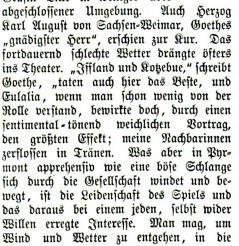
als die neugebadene Raiferin Josephine in ber ehrwürdigen Stadt Rarls bes Großen zur Kur weilte. Wie ein damaliger Korrespondent schreibt, gab sich Josephine fo zwanglos, daß fie nach bem Diner im großen Saale bes Rurhauses mit ihren Sofbamen zu tangen und zu trällern pflegte.

Der vornehmste Ton scheint in Phrmont gewaltet zu haben. Schon feit bem Sahre 1582 war diefer Babeort ftart in Aufnahme gekommen. Im XVIII. Jahrhundert tonnte fich Byrmont rühmen, das Fürstenbad Europas zu fein, benn große und fleine Botentaten gaben fich hier gern ein Stell-Später wurde Phrmont bas Liebdichein. lingsbad König Friedrich Wilhelms II. von Breußen. Ungeniert bewegte sich ber Monarch unter ben Aurgästen, gern zu einem galanten Scherz mit hübschen Damen aufgelegt. Neue Moden wurden von hier aus am beften fursfähig gemacht, wie benn gegangen im Sommer bes Jahres 1804, auch bamals ber revolutionare Bylinber,



Bab Somburg. Stich von M. Merian, 1645.

den sich der König in dem schönen Badedorado aufs Haupt fette, feine Soffahigfeit erlangte. Im Jahre 1801 reifte Goethe als Rurgaft nach Phrmont. Gine Menge alter Befannter und zahlreiche neugeschloffene Bekanntschaften machten ihm das Leben gesellig und angenehm. Unter den Fürstlichkeiten fiel die Bemahlin des nachmaligen Königs Ludwig XVIII. von Frankreich reisenbe Frau Que ber auf - fie erschien am Brunnen unter bem Namen einer Gräfin Lille in weniger aber





Ins Bab von Bath fogen. Ellesmer-Sanbidrift des XV. Jahrhunderts.

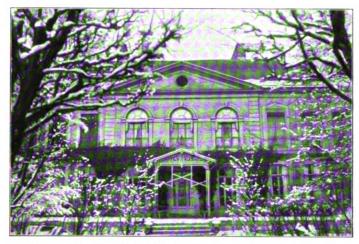
Sale felbit treten ober in befferen Stunden die Allee auf und ab wandeln, überall zischt das Ungeheuer burch die Reihen; bald hört man, wie ängstlich eine Gattin ben Gemahl nicht weiter zu spielen anfleht, bald begegnet uns ein junger Mann, ber in Bergweiflung über feinen Berluft die Geliebte vernachlaffigt, die Braut vergift; bann erichallt einmal ein Ruf grenzenlofer Bewunderung: die Bant fei gesprengt! Es geschah biesmal in Rot und Schwarz. Der

vorsichtige Gewinner sette sich alsbald in eine Postchaise, seinen unerwartet erworbenen Schat bei nahen Freunden und Verwandten in Sicherheit zu bringen. Er fam gurud, wie es schien mit mäßiger Borfe, benn er lebte stille fort, als ware nichts geschehen."

Die Spielbanken bilbeten bamals und noch tief in bas XIX. Jahrhundert hinein bie höchste Ungiehungstraft vieler Baber. Sie waren eine eiternbe Bunde, welche zahllose Eriftenzen vernichtet hat. Weber bie Sturme ber frangofischen Revolution noch die bitteren Schmerzen der Roalitionsfriege konnten ben Leichtfinn ausrotten. Go wurde fogar im Jahre 1800, mitten im Rriegsgetummel, Die Genehmigung ju einer Wind und Wetter zu entgehen, in die Spielbant für Riffingen erteilt. Erft im



Babegefellichaft in Tunbridge Belle. Rach einer Cfigge aus bem Jahre 1748.



Gartenanficht bes ehemaligen Palais bes Mathieu Lognah, ehemaligen Minifter-Residenten Friedrichs bes Großen in Aachen, in bem Napoleon I. und Kaiserin Josephine im Jahre 1804 wohnten. (Best hotet zur Kaiserichen Krone.)

Jahre 1848 wurde durch König Mag II. von Bayern diese Spielbank aufgehoben. In Homburg und Baden-Baden spielte man noch in den sechziger Jahren des vergangenen Jahrhunderts, und zwar wahnsinnig hoch, setzte doch an manchen Tagen der Spanier Garcia Zug für Zug als Einsatz statt der sonst üblichen 12 000 Franks das Fünffache, nämlich 60 000 Franks. Er gewann in einer Saison saft zwei Millionen Franks, um sie nach fünf Viertelsahren, als er nach Deutschland zurückgekehrt war, wieder zu

verlieren. Arm und vergessen ist dieser Held vom Roulette und Trente et quarante gestorben. Goethes Betrachtungen an der Spielbank in Phrmont sind daher durchaus zutreffend.

Des Beisen von Beimar Lieblingsbad ist bekanntlich Karlsbad gewesen. Geselligsteit und innige Freude an mineralogischen und geologischen Studien, zu denen die böhmischen Gebirge sehr reichen Stoff boten, zogen ihn dorthin. "Bas ich bort gelebt, genossen,
Bas mir all borther entsprossen,
Belche Freude, welche
Kenntnis,
Bär' ein allzulang' Geständnis.
Mög' es jeden so erfreuen,
Die Ersahrenen, die
Neuen!"

Bei jedem Aufenthalt in Karlsbad ist er von dem geistig wechselvollen Leben des anheimelnden Kurortes entzückt. Ein seinstinniges und vornehmes Publikum, zu dem die Gräfin von der Recke, die Herzogin von Kurland, der Dr.

Schütz, ber Legationsrat Conta, ber Fürst von Thurn und Taxis, ber Prinz Karl von Schwarzburg-Sondershausen, ber Professor Hermann aus Leipzig und viele andere Mitglieder ber höheren Gesellschaftstreise gehörten, zog ihn Jahr für Jahr an.

Garcia Zug für Zug als Einsatz statt ber sorthe leitet auch zu Teplitz hinüber. sonst üblichen 12 000 Franks das Fünffache, als "Herr Fohann Wolfgang von Goethe, einer Saison fast zwei Millionen Franks, herzoglich Weimarischer geh. Rat, des St. um sie nach fünf Viertelsahren, als er nach Deutschland zurückgekehrt war, wieder zu legion, aus Weimar, wohnt im "goldenen



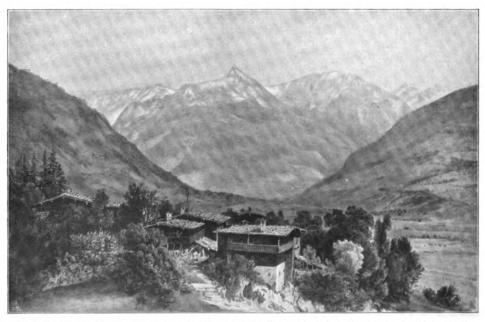
Die obere Galine ju Riffingen (Bohnung bes Fürften Bismard).



Reifewagen bes XVIII. Jahrhunberts. Aus bem Raiferlichen Poftmufeum ju Berlin.

Schiff Nr. C 116, angekommen 15. Juli." hundert Jahre früher, im November 1712, war Peter ber Große von Rugland in Teplit gemesen. In ber Folgezeit murben bie Badeanlagen immer mehr erweitert und vervollkommnet. Im Jahre 1812 erschien zum erften Male König Friedrich Wilhelm III. von Preußen unter bem Namen "Graf von Ruppin" als Kurgast. Als dann im August fich in Teplit befand und hier am 9. September besfelben Jahres ber bekannte Allianzvertrag geschlossen wurde, verbreitete fich ber Ruf bes Aurortes weit über Deutschlands Grenzen. Gine Reihe hervorragender Berfonen, die bei biefer Belegenheit Teplit tennen gelernt hatten, blieben ihm treu, wie benn auch Friedrich Wilhelm III. bis gum Jahre 1839 nicht weniger als 23 mal das böhmische Bab aufgesucht hat. Unwesenheit des Königs zog ftets ein ausgezeichnetes Bublifum aus bem In- und

Auslande herbei. In toftumlich fehr intereffanten Bilbern aus bem Jahre 1833 ift dieses Publikum bestens veranschaulicht. Es ift ein gewählter Rreis, in bem Alexander bon Sumboldt, ber Fürft Metternich, ber igl. preußische Staatsminifter Ancillon, ber taiferl. ruffifche Minifter Braf Stroganow, ber großbritannische Gefandte am Berliner Sofe Graf Minto, Fürst Wilhelm Radziwill, 1813 aus Anlag ber Schlacht bei Rulm bie Gräfin Stroganow, Die Fürstin Liegnit, bas Sauptquartier ber verbündeten Berricher bie Romtesse Clary und Aldringen und



Musficht von Sofgaftein und bem Bilbbad, Aguarell von Schinkel aus bem Anfang bes XIX, Jahrb.

viele andere Mitglieder der Geburts- und Beistesaristokratie sichtbar sind. Teplit fah in diefer Epoche feiner Blute einen Glanz, wie sich beffen kein anderes Bab jener Tage rühmen fonnte.

Von kleineren Bäbern mögen noch bas unfern von Merseburg liegende Lauchstädt und Bodlet in Unterfranten genannt mer-Auf der Bühne des Lauchstädter Theaters spielten zur Sommerzeit wiederholt

unter ben Augen Goethes und Schillers die Schauspieler weimarischen Hofbühne, da der fleine Musentempel ben beiden Dichterfürsten als eine willkommene Versuchsstation für manche ihrer bramatischen Arbeiten galt. Das alte Stahlbad Bocklet, unfern von Bad Riffingen, wurde im XVIII. Jahrhundert fehr ftark von ben geistlichen Herren in Bürzburg und bem fränkischen Abel besucht. Die Fürstbischöfe hatten hier **stattliche** Bauten angelegt, die noch heute erhalten find. Insbesondere find Die im reinsten Empiregeschmad erbaute Brunnenhalle und der Ball-

faal für bie Feinheit und ben eigenartigen in unseren beutschen Babern, bie jedes Sahr Reiz damaliger Dekoration bezeichnend. Nach einem großen Leben trat leider eine lange Beit ber Stille und Bernachlässigung ein. Aber jest ift bas reizvoll im Wiesengrunde an der bewaldeten Berglehne ruhende Bad aus seinem Bauberschlafe zu neuem, frischem Leben erwedt worden.

Raum bedarf es bes hinmeifes, bag dem Badeleben in alter Zeit ein erheblich anderes feit ber Ginführung ber Gifenbahnen nicht nachlaffen, auf bag Tranen getrodnet gefolgt ift. Raum und Zeit und ber Ma- und Leid gestillet werbe.

terie lastende Schwere wurden von dem Dampfroß fpielend überwunden. Nunmehr fonnten die Menschen ihren Neigungen gu örtlicher und klimatischer Beränderung ungehindert folgen. Zugleich trat jene staunenswerte Entwicklung ber Naturwissenschaften ein, die der Medizin eine völlig veränderte Richtung gab. War ber frühere Urgt nur zu fehr geneigt, sich von metaphysischen Spekulationen leiten gu laffen, die in ben

Beiten eines Paracelsus sogar alchymistischem und astrologischem Hirngespinst verquict waren, und feine Renntniffe aus bem Bücherstudium holen, fo folgte jest ein Argt, ber aus dem Jungbrunnen ber Naturwiffenschaften schöpfte und ein sicheres Kundament für seinen verantwortungsreichen Beruf gewann. Nun auch nahm die Dame "Balneologie" eine geradezu andere, berückend schöne Physicanomie Das hat in Berbindung mit vielen fozialen Einwirfungen bem Babewefen gegen früher einen völlig anderen Buschnitt ver-





Ronig Friedrich Bilhelm III. in Teplig, 1838, im Gefprach mit bem frangofifchen General Buffon am Berliner hofe und bem Grafen Bahlen, ruffifchem General ber Ravallerie. Musichnitt aus ber Beichnung nach ber Ratur bon 28. von Bullesheim.

von tausenden leidender Personen besucht werben, zum großartigften Ausdruck gelangt. Es ift um fo mehr ein erhebendes Bewußtfein, daß diese Entwicklung ber Menschheit zum Segen gereicht, als sich mit ihr in ebelfter Beise die Charitas verbunden hat. Möge auch fernerhin an diesen Stätten das Walten ber milbtätigen Göttin zum Beften aller, die ba muhfelig und belaben find,

## Dichtung und Wahrheit einer Südsee-Geschichte.

### Dr. Georg Wegener.

(Mbbrud perhoten.)

fremdartigen Schauplate weit aus ber Reihe in vier Gefängen, das ben Titel "Die Infel paradiefischen Bevolkerung gurudzieht. ober Chriftian und feine Befährten" trägt. Bährend die anderen meist in ober boch nabe der mittelmeerischen Welt spielen, die bem Dichter persönlich so vertraut war, führt uns diese nach den entlegensten Teilen des Globus, ben einsamen Inseln der Sübsee.

Das Gedicht ift batiert von Genua 1823, b. h. aus einer Zeit, wo Byron bereits auf dem Wege nach Griechenland war, um bort feinen Enthusiasmus, feine Mittel und sein Leben in ben Dienst ber Befreiung biefes geliebten Landes zu ftellen. Es ift erstaunlich, wie fehr er tropbem Sinn und Empfindung so weit ablenten und sich fo tief in diefe weltweiten Fernen verfeten tonnte. Die gange unfagbare Schonheit feiner Sprache, bas ganze Feuer feiner romantischen Empfindungen find über bie Dichtung ausgegoffen. Berfe wie diese:

"Holb klingt im Lenz der Sang auf Tubonai, Sinkt fanft die Sonne zur Korallenbai! Die Madchen fingen: Kommit zum ichatt'gen Sag Der Jusel, tommt und hört der Bogel Schlag! Die Turteltaube girrt im Forst bazu, Den Götterftimmen gleich auf Bolutu; Bir pfluden Blumen von der Toten Gruft, Wo Krieger schlummern haucht ihr schönster Duft, Lagt uns zur Dammerung im fugen Traum Den Mond belaufchen durch den Tuabaum, Wehmutig boren wir in fußer Ruh Den Seufzerlauten feiner Zweige gu. Ertlimmen bann ben Berg und febn bie Bellen Im eiteln Kampf mit Feljenriefen ichwellen, Woran ihr Schaum versprigt in macht'gen Sohn. Wie groß ift biefes Glud und ach, wie fcon, Fern von des Lebens Rampf und herbem Graun Still auf ben Streit bes Dzeans zu ichaun" 2c.

find nicht nur von einer wunderbaren Musik, felbst in der Übersetzung (von Böttger), sonbern sie bannen auch in unvergleichlicher Beise jenen seltsamen, halb berauschend jugen, halb traumhaft fehnsüchtigen Bauber in Worte - den vielleicht nur noch Pierre Loti in seinem Buch: Le mariage

Inter ben poetischen Erzählungen Lord de Loti erreichte —, ber jedem, ber nur Byrons, diesen wunderbaren Bluten einmal bort gewesen ift, bas Berg für immer seines Genius, findet fich eine, die in ihrem gefangen nimmt und wie Die fuge Speije bes Lotophagen in der Obuffee ihn immer ber übrigen herausfällt: bas fleine Epos mieder zu ben feligen Gilanden und ihrer

> Byron gibt felbst als hauptquelle für bie feiner Dichtung zugrunde liegende Begebenheit die Berichte des Rapitans Bligh an, der im Sahre 1789 von der englischen Regierung mit bem Schiffe Bounty nach ber Insel Tahiti ausgesendet worden war. um ben bort wachsenden Brotbaum nach ben englischen Rolonien in Westindien zu verpflanzen. Durch eine Meuterei auf hober See, unweit ber Tonga-Infeln, murbe Bligh bes Kommandos beraubt, in einem offenen Boote mit wenig Benoffen und Lebensmitteln ausgesett, gelangte aber nach einer ber abenteuerlichsten Fahrten, die je gemacht worden find, auf der Insel Timor glücklich wieder zu Europäern zurück, mährend die Bounty verschwunden blieb.

> Lord Byrons Dichtung folgt in ihrem erften Gefang dem Berichte Blighs über bie Meuterei sehr genau. Das Gebicht beginnt damit, wie das Schiff Bounty nach Erfüllung der Aufgabe in Tahiti, (ober Dtaheiti, wie man damals mit Cook schrieb) die Insel bereits verlassen hat. Die Seeleute haben ihre Bergen und - Sinne bei ben schönen und liebenswürdigen Rinbern bes Gilands gelaffen, und bie Sehnsucht zieht fie fo unwiderstehlich dabin gurud, daß fie sich unter ber Anführung bes Steuermannsmaats Chriftian meuterisch bes Schiffes bemächtigen, um es rudwärts lenken zu konnen. In der Nacht überfallen sie den Kapitan in feiner Rabine und ftogen ihn unter fürchterlichen Flüchen mit einigen Getreuen in bas Boot hinab. Der Schrei der vor Trunkenheit und vor Begierbe tollgewordenen Mannichaft: "Hussa nach Otaheiti!" tont ben in ber finftern Dzeanswüste Berlaffenen noch von Bord herab ins Dhr, bann verschwindet bas Schiff vor feinen Augen.

> Byrons Interesse folgt nunmehr aber nicht der merfwürdigen Bootsreise der Ausgesetzten, sondern bem Schidfal ber Meuterer

verläßt, so malt er sich bies Schicksal mit bichterischer Freiheit felber aus.

Wir finden die Schar nicht auf Tahiti wieder, sondern auf der Insel Tubonai (Tubuai), wo sie mit der einheimischen liebenswürdigen Bevölkerung poefievolle Fefte Zwischen der schönen Insulanerin Neuha und bem blonden jungen Scemann Torquill entspinnt sich babei ein leidenschaftliches Liebesverhältnis. Mitten in dieser Jonle überrascht aber eine europäische Strafexpedition die Schuldigen. Sie werden in blutigem Rampf zersprengt. Der Reft, darunter Christian und Torquill, wird von ihren braunen Freunden auf deren kleinen Kähnen vor den verfolgenden Feinden, die in wilder Jago hinter ihnen her heten. über den Dzean geflüchtet. Christian, ber eigentlich Schuldige, wird ereilt und tommt in einer gräßlichen Szene um, ihren Torquill bagegen rettet seine Geliebte Reuha - und das ist der poetische Höhe- und Zielpunkt der Dichtung — auf eine wunderbare Beise. Als die Verfolger dem Boote diefer beiden schon gang nabe find, springt bas Mädchen am Fuß eines fentrecht aus dem Meer auftauchenden Inselfelsens in die See, Torquill folgt ihr und beibe - find und bleiben verschwunden. In Wirklichkeit hat Neuha ihren Freund durch eine unter bem Wasserspiegel befindliche Offnung bes Felfens in eine geheimnisvolle, mit allen möglichen Reizen geschmudte Grotte gerettet, die jener Fels birgt. Hier bewahrt sie ben Geliebten, bis bas Segel bes heimkehrenden europäischen Kriegsschiffes am Horizont verschwimmt und er nun in Ruhe mit ihr zu einem bauernben Glud und Frieden auf die Insel zurückehren tann.

So die Entwicklung ber Dinge nach Wie ist sie benn aber nun in Wirklichkeit gewesen? Berichte von Seefahrern, welche viele Jahre nach dem geschilderten Ereignis die Wahrheit aufhellen fonnten, geben uns barüber Runde.

Mit wissenschaftlichen Studien zu einem Buche über die Subfee beschäftigt, ftieß ich unlängst auf diese alte Beichichte und will fie hier wiedergeben. Ist doch der Borgang in seinem Berlauf und feinen Ronfequenzen eine der merkwürdiasten, tragifch erschütternoften und zugleich wieder feit gewesen zu fein, die dem interessanten menschlich erhebensten Begebenheiten, welche Bilbe, bas Byron von ihm entworfen hat,

auf ber Bounty. Da ihn seine Quelle hier die Siftorie bes Menschengeschlechts verzeichnet.

In Wirklichkeit hatte ber Kapitan Bligh noch den Ruf: "Huffa, nach Otaheiti!" vernommen. Es gelang aber bem Führer ber Meuterer, Christian, boch, feine Genoffen zunächst von bem Blan, borthin zu fahren, abzubringen, da er auf biefer Infel eine balbige Entbedung ber Tat beforgen mußte. Sie liefen beshalb - ein Bug ber Wirklichkeit, den auch Byron noch besitt - die Insel Tubuai an, die südlich von Tahiti gelegen ift. Es gelang ihnen aber hier burchaus nicht, mit den Gingeborenen in friedlichen Bertehr zu treten; im Gegenteil erzeugte die Zuchtlosigkeit der Matrosen so ernstliche Feindseligkeiten mit diesen, daß die Abenteurer in einen Belagerungszustand gerieten und aus Mangel an Lebensmitteln schließlich boch nach Tahiti absegeln mußten. Hier verstanden sie die Verwunderung der Eingeborenen mittels ber geschickt burchgeführten Lüge zu zerstreuen, sie seien von dem bei den Tahitiern in großes Ansehen gelangten Kapitan Bligh, der sich auf einer anderen Insel ausgeschifft habe, abgesendet, um Proviant zu holen. Sie erhielten Lebensmittel und gingen bann in ber freiwilligen Begleitung mehrerer Tahitier noch einmal nach Tubuai. Allein auch diesmal gelang feine Berftändigung mit den Gingeborenen.

Nach mancherlei Kämpfen kehrten bie Abenteurer zum zweiten Male nach Tahiti zurud. hier tam es bann zu einem vollkommenen Bruch innerhalb ber Schar. Die Mehrzahl erklärte in Tahiti bleiben zu wollen. Der bisherige Anführer bagegen verließ jett mit acht Genoffen auf bem Schiffe Bounty, das man ihm zuerteilt hatte, den gefährlichen Ort, nicht ohne sechs eingeborene Männer und doppelt so viel tahitische Frauen, teils freiwillig, teils durch Überliftung, mitzunehmen. Wirklich wurden, wie Christian gefürchtet, die auf Tahiti Gebliebenen anderthalb Jahre später burch ein bon ber englischen Regierung ausgefandtes Schiff bort verhaftet. (Bier tonnte Byron also wissen, daß sie zuerst Tubuai aufgesucht hatten.) Christian und die Seinen bagegen blieben verschollen.

Dieser Christian scheint eine Versönlich-

nicht ganz unähnlich war. Erziehung genossen. Wir sind zwar nicht volltommen über die Gründe feines Saffes gegen ben Kapitan Bligh unterrichtet, boch besitzen, eine leidenschaftliche Natur erkennen, die wohl im Born fortgeriffen werben konnte, an sich aber nicht schlecht war und jedenjalls hoch über ber Rotte ber meuternden Matrofen stand. Er hat schon in ber einfachen Relation bes Rapitans Bligh an die Abmiralität einiges von ben Zügen Byronscher Piraten, die mehr ein leidenschaftliches Schickfal als angeborene Bosheit zu furchtbaren Taten treibt, und bie mit einem gewissen bufter-heroischen Bewußtsein die Tragik dieses Loses, unverstanden von ihrer Umgebung, in sich durchmachen. Kapitan Bligh fragt ihn z. B. während ber Meuterei, ob bas ber Dank für bie vielen Beweise von Freundschaft sei, die er ihm gegeben hätte, und Christian erwidert darauf in großer Bewegung: "Das — Rapitän Bligh — bas ist es ja eben — ich bin in der Hölle — ich bin in der Hölle!" Auch aus der Folgezeit haben wir Unzeichen, daß er bas Schreckliche seiner Tat und ihrer Folgen, die wir zu berichten haben, tief empfand, aber stolz hinter erzwungener Beiterfeit verbarg.

Außer ihm war unter ben Leuten nur noch ein Mann gebilbeteren Stanbes, ber Seekabett Doung; bie übrigen maren Seeleute gewöhnlicher, zum Teil schlimmfter Sorte.

Wir wissen nun heute, daß Christian und die Seinen nach einigen Jrrfahrten im Rahre 1790 die kleine, weltverloren wie wenige andere im Dzean liegende Insel Bitcairn, die sublichste ber Gruppe ber "Niedrigen Inseln" aufgesucht hatten. Bon biefen trennt fie eine breite Meeresgaffe, und füdlich von ihr behnt sich insellos die ungeheure Flut bes Weltmeeres bis in die unbekannte Region der Antarktis. Das nur fünf Quadratkilometer große Giland, bas

Er stammte hohe nicht unbedeutend gewesen sein mußte, aus guter Familie und hatte eine bessere jest aber vollkommen verschwunden war. Die wichtigsten biefer Spuren waren menschliche Bildwerke in etwa sechs Fuß Höhe aus Stein gehauen und fehr ähnlich ben laffen bie Mitteilungen, bie wir über ihn ebenfo ratfelvollen Gebilben ber Ofterinfeln.

Nur mit größter Schwierigkeit kann ein Boot an ben fteilen Ufern landen, an benen fast immer eine bonnernbe Branbung fteht. Baffer ift vorhanden; in ben Bergen boten Söhlen und ichwer zugängliche Felsgrate Belegenheit zu Flucht und Berteibigung, und so beschloß Christian, hier endgültig zu bleiben. Unter ben Bäumen, unsichtbar von der Rufte aus, murben einige Baufer gebaut, das Schiff Bounty wurde, um nicht vorübersegelnde Seefahrer anzuloden, verbrannt und felbft die mitgebrachten Sunde wurden getötet, damit sie nicht gelegentlich die Bewohntheit der Insel verrieten. Der Führer, deffen geiftige Überlegenheit ihm bis zu seinem Ende eine anerkannte Führerrolle sicherte, veranlaßte eine gleichmäßige Teilung bes fruchtbaren Landes, und eine gewisse Ordnung ber kleinen Rolonie, welche die Fruchtbarkeit bes Bobens balb der Sorge für ihre äußere Eristenz überhob. Frauen wurden ebenfalls verteilt, und zwar fo, daß jeber Beige eine von ihnen erhielt, während mehrere ber Eingeborenen fich zu je zweien in den Besit einer solchen teilen mußten. Un bem Grund und Boden erhielten bie Farbigen keinen Anteil; fie wurden vielmehr gezwungen, bie Länder ber Beißen zu bestellen und fanten rasch zu einer Art rechtlofer Stlaven herab.

Dies wurde der Ausgangspunkt für bie fürchterliche Tragodie, die sich nun auf dem engen Raum dieser weltfremben Insel im Laufe der nächsten Jahre abspielte. Die Brutalität einiger unter ben Abenteurern scheint noch baburch unheilvoll verstärkt worden zu sein, daß die Erfindung gelang, aus ben Wurzeln einer Pflanze eine Art Rum zu bestillieren. Berschiedene von ihnen fanken zu den äraften Trunkenbolden berab und mighandelten die Gingeborenen. Bereits aus überaus malerischen, wilb zerriffenen im Jahre 1792 tam es baber zu ben erften Bafaltfelfen besteht und in seinen Tälern Morbtaten. Bei dem Tode einer ber Frauen mit reicher, anmutiger Begetation bebedt ber Beigen wurde einfach ben Gingeborenen war, fand man unbewohnt, boch entbedte eine ber ihrigen weggenommen. Dies brachte man — ein bedeutsames, wohl für immer die aufgesammelte But ber Unterbruckten unlösbares Ratfel — Die Spuren fruherer jum Ausbruch. Sie ftifteten eine Ber-Unwesenheit eines Bolfes, deffen Rultur- ichwörung gegen ihre Beiniger und übten fich

beimlich im Schießen, um fie zu ermorben. Bemerkenswerterweise waren es aber die farbigen Weiber, darunter sogar in erster Linie die den Eingeborenen fortgenommene Frau felbst, welche durchaus auf seiten ber Weißen standen und ihnen den Blan verrieten. Awei der farbigen Männer wurden daraufhin erschlagen, die andern erhielten Berzeihung, wurden aber nun noch ärger als Das veranlaßte fie zu bisher bedrückt. einer neuen, biesmal geheimer gehaltenen Konspiration. Im September 1793 überfielen fie mit raffinierter Schlauheit bie einzeln auf ihren Felbern Arbeitenden, zu einer Zeit, wo die Frauen entfernt waren und ermorbeten fünf von ihnen, barunter auch Chriftian. Unter ben Siegern tam es aber fehr bald zu gegenseitigen Schlächtereien, bei benen bann bie übriggebliebenen Europäer und sogar die Frauen, die wiederum ganz auf seiten ber Beigen ftanben, tätig mit eingriffen. In biefen wurden schließlich fämtliche farbige Männer ermorbet, fo bag nun die vier Weißen mit ben Frauen allein waren.

Dadurch wurde aber freilich der Friede burchaus noch nicht hergestellt, benn jest schlug die Stimmung der Weiber gegen die Beigen merkwürdigerweise vollständig um. Bielleicht haben bie weißen Männer nach bem Tobe ber farbigen Arbeiter nunmehr fie zu fflavischen Arbeitsleiftungen berabzudruden angefangen. Ein leibenschaftlicher Bunsch ergriff die Beiber, um jeden Preis Trop aller Abbie Insel zu verlaffen. mahnungen bauten fie ein Boot und versuchten damit zu entfliehen. Natürlich schlug dies in der Brandung sofort um; sie mußten auf ber Infel bleiben, maren aber jest von bem töblichften haß gegen die Männer erfüllt. Man kann fich ben entsetlichen Bustand biefer, wie feindliche Raubtiere in einem engen Räfig zusammen gesperrten Menschen ausmalen, wenn man erfährt, daß bie Frauen unabläffig Mordplane gegen bie Männer schmiebeten. Die letteren, unausgesett auf ihrer Sut, entbeden allerdings jedesmal biese Anschläge, und wie es scheint bes ewigen Totschlags überbruffig, verzeihen sie ihnen immer wieder und begnügen sich mit dem heuchlerischen Versprechen der Besse-Jahre geben so unter Diftrauen und Schreden hin. Zuweilen flüchten bie Frauen mit entwendeten Gewehren in die

Wälber und lauern bort ben Männern auf, bis wieder eine vorübergehende Versöhnung erfolgt. Von den noch übrigen Weißen stürzte der eine, M'cop, im Jahre 1798 im Säuferdelirium von einer Felswand sich zu Tode. Der andere, Quital, geriet bald barauf mit den beiden anderen, von deren einem er die Frau für sich begehrte, in ein derartiges Zerwürfnis, daß diese zwei genötigt waren, um ihrer eigenen Sicherheit willen, den Wüterich mit einer Art niederzuschlagen.

Die beiben letzten der Bounty waren nun der bereits genannte Seekadett Young und ein Matrofe namens Abams. Im Jahre 1800 starb auch Young an einem Asthmaanfall, und so war zehn Jahre nach der Landung in Bitcairn von der ganzen Schar der Meuterer nur noch John Abams übrig, als alleiniger Gebieter über die Insel und ihre Bewohner, die jett noch aus acht tahitischen Frauen und 19 Kindern bestanden, welche die Weißen im Lause der Zeit mit den Tahitierinnen erzeugt hatten. Von den Farbigen waren keine Kinder da.

Bis hierher kann die Geschichte dieser Meuterer wohl ein reichliches Maß von Entsehen und Grauen erregen, aber einer dauernden Überlieserung auf die Nachwelt würde sie doch kaum wert sein, wenn nicht die Tätigkeit des letzten der Übriggebliebenen in den folgenden Jahrzehnten seines Lebens eine fast wunderdar zu nennende Sühnung der Verbrechen versucht hätte.

Wie Chriftian scheint auch Young in ben letten Jahren Entfeten über die Lage und ein tiefes Bedürfnis zur Befferung empfunden zu haben. Er gewann auch Abams bazu, bem Alfohol völlig zu entfagen, einen Gottesbienst einzuführen und bie heranwachsenden Kinder sittlich zu erziehen. Sein Tod erschütterte vollends ben Genoffen aufs tieffte. Das Rachbenten, zu bem Young ihn angeleitet hatte, feltsame Traumerscheinungen, bas Lefen ber Bibel und überhaupt bas Erwachen ber in ihm ursprünglich vorhandenen guten Unlagen führten ihn zu einer vollständigen Umwandlung. Er beschloß, die kleine, ihm anvertraute Rolonie aus ber entfetlichen Bermahrlosung zu Tugend, Reinheit, Friedsamfeit, Gottesfurcht und zu bem bescheibenen Grabe von Bilbung zu führen, ben er selbst besaß. Bei ben erwachsenen Frauen gelang ihm dies zwar nicht vollftändig, aber boch gegenüber ber Berhärtung, die bei diesem Rahrzehnt voller Greuel in ihren Seelen eingetreten fein mußte, überraschend gut. Es muß bem tiefen Ernst und bem heiligen Gifer, ben Abams bewiesen hat, eine außergewöhnliche Überzeugungstraft innegewohnt haben. Voutommen gludte ihm bie Beeinfluffung ber heranwachsenden Jugend, die er in der englischen, von den Frauen wenig verstandenen Sprache unterrichtete, und er erjog ein Geschlecht, beffen sittliche Reinheit, beffen Selbstzucht und babei glückliche Beiterbie später biese Infel wieder fanden.

Die erste Berührung mit der Außenwelt fand im Jahre 1808 statt, wo ein ameritanisches Schiff zufällig auf ber Insel landete. Die zurudgebrachte Runde bavon blieb aber in Amerita; in England erfuhr man damals noch nichts. Erst 1814 wurde die Insel Bitcairn für die heimische Regierung burch das Anlaufen zweier britidas Verbleiben der Meuterer der Bounty aufgeklärt. Der glückliche Zustand jedoch, in welchem diese die Kolonie trafen, und die Bewunderung beffen, was Abams bort leistete, wurde die Beranlaffung, daß die Behörde von feindseligen Schritten gegen diesen letten der Aufrührer Abstand nahm. Auch diesmal aber blieb die Nachricht, wie es scheint, in der Heimat auf die Regierungstreise be-Es war damals die Zeit der großen napoleonischen Weltkämpfe, welche die Aufmerksamkeit berartig fesselten, baß die Nachrichten jener Kriegsschiffe im Bublitum wenig Beachtung fanden. Go allein erklärt es sich, daß Lord Byron anscheinend noch im Jahre 1823 keine Ahnung davon hatte. Erst als im Rahre 1825, also nach dem 'Tode Byrons (1824), der englische Kapitan Beechen auf seiner berühmten Forschungereise durch die Gudsee zum Behringsmeer Bitcairn anlief und in feinem Reisewerke die Geschichte der Ansiedlung, nach der eigenen Erzählung des dort noch immer lebenden John Abams mitteilte, wurde bas allgemeine Interesse Europas barauf gelenkt.

Ungemein reizvoll ist die Schilderung Beechens von seinem Besuch ber kleinen Rolonie.

vom Ufer her ein Boot durch die Brandung

heran, von bem man erft annahm, bag es vielleicht einem auf der anderen Seite ankernben Walfischfänger gehöre. Es enthielt aber ben alten weißhaarigen Patriarchen ber Insel, John Adams, und sämtliche jungen Männer des Landes. Ihre Bitte, an Bord kommen zu dürfen, wurde bewilligt. Rasch lagen fie langsfeits, fletterten empor und schüttelten nun mit englischen Willfommengrußen in sichtlicher Freude ben Offizieren bie Bande. Abams war in feinem 65. Jahre, aber ungewöhnlich fraftig und lebhaft für dies Alter. Er war in Beinkleiber feit bas Erstaunen berjenigen erregt haben, und ein Seemannshemd gefleibet und trug einen niedrigen Sut, ben er instinttmäßig solange in ber Hand hielt, bis man ihn bat, ihn aufzuseten. Seit Berlaffen ber Bounty war er zum erstenmal wieber an Bord eines Kriegsschiffes, und man mertte ihm die Bewegung barüber an. feine Strafe mehr zu fürchten hatte, mußte er bereits von ben früheren Besuchen ber Die zehn jungen Leute seiner Begleitung scher Kriegsschiffe gleichsam neu entbect und waren burchweg groß, fraftig und gesund mit guter natürlicher Haltung und einer Einfachheit bes Gebarens, einer Beforgnis, nur ja nichts unrecht zu machen, bag fie überall bes angenehmften Ginbruds hatten gewiß fein konnen. Mit bem bochften Intereffe ertundigten fie fich in gutem Englisch nach allen möglichen Dingen, aber mit dem Interesse von Kindern, das rasch von einem Gegenstande zum andern abspringt. Für jede ihrer Bewegungen erbaten fie erst Erlaubnis: "Bitte, barf ich mich hinsepen, barf ich aufstehen, barf ich aus ber Rabine gehen?" Mit dem Gebrauch unserer Türflinken waren fie unbekannt und mußten bitten, ihnen die Turen zu öffnen und zu Alle ihre unaufhörlichen Anliegen wurden aber mit foviel Gutmutigkeit vorgebracht, daß man nichts anderes als bas größte Bergnügen empfinden fonnte, ihnen zu willfahren.

In ihrer Begleitung setzten die Offiziere des Kriegsschiffes dann durch die gewaltige Brandung hindurch ans Land, wo zuerst Hannah, die reizende jugendliche Tochter von Abams, stürmisch auf ihren Bater, um den sie sich geängstigt hatte, zueilte und ihn leidenschaftlich füßte. Dann tamen bie anberen Frauen, die bon ben Bergen aus Als bas Schiff por ber Ansel hielt, tam nach bem Schiffe gespäht hatten, eiligst hinzu und bewillfommneten die Ankömm-

linge mit einer Herzlichkeit, die keinen alte Abams hierfür eingeführt hatte. Bolly Zweifel an der Aufrichtigkeit ihrer Freude Es waren im ganzen 66 Einwohner gegenwärtig auf ber Infel, 36 mannlichen, 30 weiblichen Geschlechts. Bon ben urfprünglichen Ginwanderern aus dem Jahre 1790 waren außer Abams noch fünf alte Frauen da. Die übrigen waren auf ber Infel geboren. Alle waren fie hochgewachsen und machten den Eindruck vollkommener Gefundheit; die Frauen erschienen faft fo mustulös als die Männer, beren Kraft und Gewandtheit ganz ungewöhnlich mar.

Gekleidet waren die Bewohner nach Art aller Subjee-Insulaner, bie Manner mit einem Huftschurz, die Weiber mit einer Art Unterrod; außerdem bedeckten fie die Bruft, im übrigen gingen fie nadt.

Unter ihrem Geleit wurde zunächst nach ber Landung die kleine Ansiedelung aufgesucht, die unter bem Schatten von Rotosbäumen im Innern ber Infel auf einer fanft abfallenden, fauber geglätteten Fläche Durch einen Ausschnitt in bem Balmenwalb hatte man einen weiten Blid auf den Meereshorizont. Rasch bereiteten die Frauen ein Mahl, bei dem ein nach Gudsee-Insulanerart gedämpftes Schwein bie Hauptrolle spielte. In guter Ordnung sette man fich zu Tische, rührte aber feinen Biffen an, bevor ein gemeinsames Gebet gesprochen war. Überhaupt waren die Gingeborenen auf bas ftrengste gewöhnt, nicht bas Geringste ohne eine Danksagung anzurühren, eine Borschrift, die, wie in allen anderen Fällen, vor allem Abams felbst aufs strikteste innehielt. Eigentümlich war die Bescheibenheit, mit der die Frauen beim Mahle, ba für alle nicht Plat war, ben Männern die Site überließen. Sie waren nicht von der Unsicht abzubringen, daß ber Mann, ba er zuerft von Gott geschaffen, unter allen Umständen die Hauptperson sei und zuerst bedient werben muffe.

hier wie in anderen Fragen hatte bie fleine Bevölkerung sich ihre eigenen Ibeen von Recht und Unrecht gebilbet, an benen fie unweigerlich festhielt. So z. B. an einem einmal gegebenen Wort. Beechen belegt dies durch folgende Geschichte: Amei ber jungen Leute, Polly Young und George Abams, liebten einander und es bestand fein vernünftiger Grund, ihre Beirat nicht zu vollziehen, nach ben Formen, wie fie ber zu volltommener Wohlanftandigkeit.

hatte aber als junges Ding einmal aus irgend welchem Grunde das Wort ausgesprochen, daß fie George niemals heiraten wolle, und baran hielt fie fest, obwohl sich beibe leibenschaftlich nacheinander sehnten, und auch feine Borftellungen ber weißen Gafte haben fie davon abzubringen vermocht. Ühnlich war das Berhalten von Abams felbft; er hatte dem Kapitan versprochen, ihn auf den höchsten Gipfel der Insel zu begleiten, einen Bunft, ben ber alte Mann feit vielen Jahren nicht mehr besucht hatte. Bei feiner Rorpulenz ermüdete ihn ber Weg bis zur höchften Erschöpfung, aber tein Bureben brachte ihn davon ab, seine Aufgabe zu erfüllen: "Ich habe gefagt, ich wurde geben," meinte er, "und fo will ich geben, benn ohne Beispiel wird eine Lehre wenig Wirkung haben." Hiermit traf er zweifellos ben Kernvunft. der seine staunenswerten Resultate in der Erziehung ber Insulaner erklärt. Wahrhaftigfeit ber jungen Schar ging foweit, daß fie gewohnt waren, alles, mas gcfagt wurde, buchftablich zu nehmen; Ironie wurde als eine Falschheit empfunden, selbst bei nachfolgender Erflärung; fie konnten nicht begreifen, weshalb man etwas anbers sagen sollte, als es wirklich war. war aber nicht die geringste Dudmäuserei verbunden; im Gegenteil: Beechen betont immer wieder die Fröhlichkeit, den Sinn für humor, bas freundliche Lachen, welches alle Sandlungen begleitete.

Nach dem Mahle gingen die Reisenden in ihren von ben jungen Männern aufgeschlagenen Belten zur Rube. Als fie ermachten, maren die Eingeborenen bereits bei ber Arbeit, hatten die Rleider der Gafte gereinigt, neben ihrer Bettstatt reife Früchte aufgestellt und ihre Bute mit frischen Blumen geschmückt.

Bei einer Wanderung burch die malerischen Täler überraschten die Männer und Rinder burch die gemsenartige Gewandtheit, mit ber fie auf schwindelnden Stellen babinliefen. Bei biefen Streifzügen wurden auch die erwähnten rätselhaften Refte ber verschwundenen Ureinwohner besichtigt. Abend murbe ein kleines Fest gegeben, bei welchem die Mädchen einen Tanz aufführten, in bem man wohl die Elemente tahitischen Tanzes wiebererkannte, jedoch gemilbert Musit bazu führte ein junger Mann mit einem Kürbis und einem Holz aus. Als baraushin einer der Offiziere ihnen auf einer vom Schiff herbeigeholten Violine vorspielte, waren sie zwar höchst entzückt und interessiert von der Schnelligkeit der Fingerbewegung, aber sie bekannten offen, daß ihnen ihre eigene Musit viel besser gefiele; sie waren noch nicht zu der Verseinerung des musikalischen Empfindens gekommen, um diese Kunst zu verstehen.

Der Sonntag wurde ganz nach englischer Art mit Beten, Lesen und ernfter Meditation zugebracht. Außer ber Bibel besagen sie einige Reisewerke, die ihnen die früheren Besucher bagelaffen hatten. Bei bem Gottesdienst war die größte Devotion zu erkennen, und die Rinder bewiesen einen Ernst, wie er bei uns in biesem Alter kaum vorkommt. In ber Litanei beteten fie für ihren Souveran, b. h. ben englischen Ronig und seine ganze Familie mit offensichtlicher Lonalität und Aufrichtigkeit. Rurz, Beechen faßt das Urteil, das er während eines Aufenthaltes vom 4. bis zum 21. Dezember gewonnen hatte, in folgende Worte gufammen: "Alles, was von biefem ausgezeichneten Boltchen zu fagen übrig bleibt, ist, daß sie miteinander in vollkommener Harmonie und Aufriedenheit zu leben scheinen; sie scheinen tugendhaft, fromm, froh-lich, gastfreundlich zu sein bis über bie Grenzen ber Klugheit hinaus; ferner Mufter von ehelicher und kindlicher Zuneigung, und sehr wenige Laster zu haben. Wir waren mit ihnen viele Tage zusammen, und ihre ganz rudhaltlofe Art hätte uns vollauf Gelegenheit gegeben, mit ben Fehlern vertraut zu werden, die sie besitzen mochten."

Ehe Kapitän Beechey wieder aufbrach, mußte er noch die deringende Bitte von Ausgeben, die langjährige eheliche Spinlicher Einsachheit Semeinschaft, die er mit seiner Frau gespstechtich und dem Lager, an welches sie, gebrechlich und blind, seit mehreren Jahren gefesselt war, förmlich richtig zu stellen. Als die Reisenden dann endlich ausbrechen mußten, geleiteten Adams und die jungen Männer sie lich ergreisender und in ihrem Boot noch so wieder ausbreden wester nach Pitcairn Soweit diese Geschlich und Soweit diese Reise von Byrons den der Ausgeschlich und Soweit diese Geschlich und

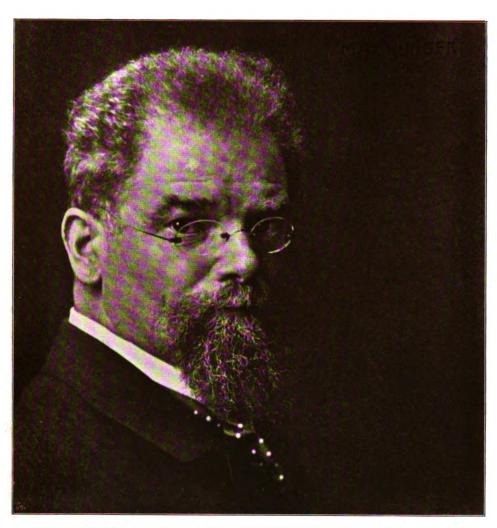
Musik bazu führte ein junger Mann mit und nahmen bann mit größter Bewegung einem Kürbis und einem Holz aus. Als von ihnen Abschied.

Wenige Jahre später ift ber alte Mann bann, tiesbetrauert von ben Seinen, gestorben und in ber Nähe bes Dörschens bestattet.

Unzweiselhaft ist die Erziehung dieser kleinen Gemeinde, abgeschlossen von der Berührung mit der Außenwelt, ein psychologisch und moralisch außerordentlich interessautes Experiment, wie es leider nur selten ausgeführt werden kann. Wie zu erwarten war, hat späterhin die als Folge des berühmten Reisederichts von Beechen hergestellte engere Berührung mit der Kultur nicht vorteilhaft auf die weitere sittliche Entwicklung gewirkt.

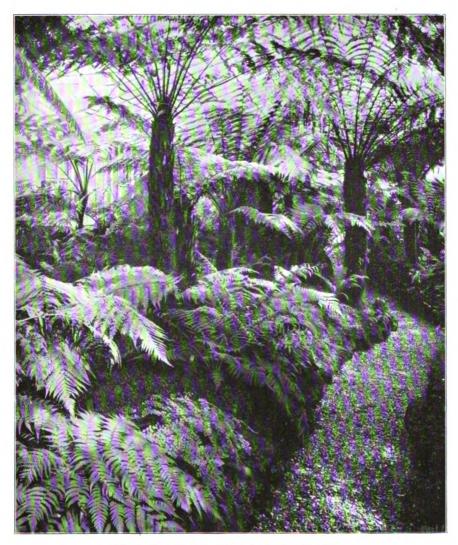
Schon Abams hatte mit Beechen bie Gefahr besprochen, die aus der drohenden Übervölkerung der kleinen, trop ihrer malerischen Schönheit boch nur mäßig fruchtbaren Insel hervorgehen mußte. Um diefer vorzubeugen murbe burch die englische Regierung fpater ein Teil ber Ginwohner nach Tahiti geführt; sie konnten sich jedoch mit ben bort herrschenden Buftanden nur wenig befreunden, Beimweh führte fie wieder au ihrer Insel Bitcairn gurud. Leiber brachten sie dabei naturgemäß allerlei erlernte Untugenden und Reime zu Unzuträglichkeiten mit. Es gelang aber mackeren Nachfolgern in ber Leitung ber Kolonie, bon neuem eine Befferung zu erzielen, bis im Jahre 1856 die Übervölkerung und eine Unzahl Hungerjahre die Regierung von Neu-Südwales, welcher die Insel Pitcairn untergeordnet ift, veranlagten bie gange Gesellschaft nach ber ähnliche Bedingungen barbietenden, aber erheblich größeren Insel Norfolt im Norben von Neuseeland über-Bier follen fie noch heute in zusiedelen. ähnlicher Einfachheit und Reinheit leben. Ein Teil von ihnen ift jedoch noch einmal wieder nach Pitcairn zurückgekehrt.

Soweit biese Geschichte. Und man darf wohl, bei aller Anerkennung ber Schönheiten von Byrous poetischer Schöpfung, daß sier die Wahrheit menschlich ergreisender und wunderbarer gewesen ist als die Dichtung.



Professor Max Klinger. Aufnahme von n. Perscheid in Berlin und Leipzig. Uon der Internationalen Ausstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.

		1
		!
		<b>f</b>
		:



Mbb. 1. Baumfarne. Diffonien und Alfophilen.

## Die Farnkräuter.

Eine botanisch gärtnerische Plauderei von Garteninipektor B. Othmer-München.

Mit einunddreissig Abbildungen.

(Albbrud berboten.)

mannigfaltigste der Lebewesen in der Pflangen- genden Farben der Ratteen Megifos? In welt und verschwendete hier fast alle Farben früheren Erdepochen hat fie die Pflanzenwelt und Tinten, welche ihr zu Gebote standen. weniger farbenprächtig, jedoch nicht minder

Leuchtenderes als die glühenden Alpenrosen frautern.

Die schöpferische Gestaltungsfraft der All- des himalana, die farbenprächtigen, bizarren mutter Natur schuf das üppigste und Orchideenblumen der Tropen oder die schmel-Bas gibt es Duftigeres und Mannig- zart und mannigfaltig, dabei mächtig und faltigeres als eine blumenreiche Wiese, was imponierend, ausgestattet in den FarnNebel über den Wassern lag, als einige Schachtelhalme (Lepidodendren und Sigillarien) düstere Wälder bildeten, da waren es Farnkräuter aller Größen, die mit ihrem lichten Grün und ihrer seinen Belaubung der düsteren Begetation den einzigen Reiz verliehen, und seit dieser Zeit

In jenen Erdevochen, in denen ein dichter

berliehen, und feit dieser Zeit haben sie sich in vielen Formen auf der Erde erhalten. Biele Arten sind ausgestorben, manche z. B. die Marattiaceen sehr selten geworden, aber nahe verwandte und sehr ähnliche Spezies sind uns erhalten geblieben.

Das frühere Borkommen ber Farne
weist auf ein großes
Luftseuchtigkeitsbedürfnis hin, und so
hängt auch ber Prozentsat ihrer Berteilung auf ber Erbe
wesentlich von
deren Borhandensein ab. Gerade auf man-



Mbb. 3. Davallia dissecta. J. Sm. Java.

Mbb. 2. Hymenophyllum pectinatum. Cav. Chile. Rat. Gr.

chen Inseln ist die Verbreitung der Farne verhältnismäßig recht groß, die Kanaren, Jamaica, Japan, Neuseeland und St. Helena sind dafür beredte Beispiele. So sind z. B. auf letzterer ein Trittel sämtlicher Pslanzen Farne; Hooser zählte in seiner Flora von NeusSeeland 1868 etwa 120 Arten auf.

Die trockenen und flachen Gebiete unserer Erbe, die Steppen Asiens, Süd-Afrikas und das Junere Australiens, sind fast frei von Farnen. Soust aber werden sie fast überall gesunden, in der arktischen Zone, bis an die Grenzen des pflanzlichen Lebens, durch die gemäßigte Zone und in den Tropen,

hier wie dort von den feuchten und warmen Küftenstrichen bis hinauf an die Grenzen des ewigen Schnees. Bielfach haben die einzelnen

Geschlechter ihre bestimmten Berbreitungsbegirte. Underfeits befigen viele Arten, wie die Gesamtheit ein seltenes Anpaffungevermögen, fo daß fie fich unter gang wenig Beränderung ihres Außeren fowohl in ber gemäßigten als auch in ber warmen Bone halten. Unfer Ablerforn Pteris aquilina und Pteris longifolia, sowie einige andere find Weltbürger, benen man faft überall begegnet. Wie überall fo zeigt fich auch in dieser Gruppe der Lebewesen, daß die vorkommenden Formen das jedesmalige Produtt famtlicher Gigentümlichkeiten ihrer Umgebung find. Die einzelnen Formen haben fich aus fich heraus gezüchtet, und das sich nicht Anpassende ging und geht unmerflich wieder zugrunde.



Mob. 4. Acrostichum latifolium. Sw. Tropen d. alt. Welt.



Mbb. 5. Baumfarne, Ditfonien.

Die Mehrzahl und ftattlichften Reprajentanten, die baumartigen Farne, finden wir in der heißen Bone, gang befonders in ber Neuen Welt. Die ichlanken, 12-15 Meter hohen Stämme wetteifern in Große mit fo manchen Palmen, an erhabener Schönheit und Glegang übertreffen ihre fein zerteilten "Wedel" bie jener um ein Bebeutendes. Stellenweise treten fie in folder bie Breite gegangen, man fennt Stämme Menge auf, daß fie manchem Waldesteile von 11/2 Meter Breite und eben folcher charafteristisch werden. Auch in fühleren Kli- Sohe. Je mehr wir in den Tropen in die

maten, in Neu-Seeland 3. B., haben wir Balber von Farnbäumen; allerdings nicht in fo hoher und üppiger Entwidlung wie bort (Abb. 1 u. 5). Die Stämme ber für biefe Balber eigentumlichen Diffonien find weit fürzer und maffiger, sowie auch die der hier heimischen Cnatheen. Bei Todea rivularis ift die gange Entwidelung bes Stammes weit mehr in



Sohe steigen oder je mehr wir und ben Polen zuwenden, besto geringer ift bie Söhenentwicklung ber einzelnen Arten. Die Gebieten in mittleren Sohenlagen weit sticheen mit wenig (Abb. 4) ober gar feiner

größer, und hier zeigt fich fo recht bie gange Bielgestaltigfeit und Unpaffungefähig-Denn nicht allein bilben hier die Farnfräuter die teilweise zierliche Befleidung und Ausstattung der Erdoberfläche, sondern fie helfen auch nebst farbenprächtigen, eigenartig geformten Blütenpflanzen alte Baumriefen brapieren, fei es nun, bag fie efeuartig an fentrechten Stämmen hinauftlimmen ober baß fie im Berein mit Bromeliaceen, Orchideen und Gesneraceen auf wagerechten Uften fich angesiedelt haben. Den inter-

effantesten und perichieden= artigften Formen begegnen wir hier. Raum Die Länge weniger Bentimeter erreichen die Symenophyllaceen (Abb. 2), die nicht wenig Unflänge an zeigen,



die Mooje phylla. Hook. Simalana. Rat. Er.

wiederum andere dieser mit schon recht weitgehender Fiederteilung, vielfach gefiederte Mannigfaltigkeit ist in den tropischen Davallien (Abb. 3) oder auch derbe Acro-

> Teilung (Abb. 6). Gang beionbers intereffant find die an lichteren Stellen ber Tropenwälder Afiens und Afrifas angutreffenden Platycerien Geweihfarne ober (Abb. 7 u. 8). bilden wie auch einzelne Polnvodium-Urten zweierlei Blattformen. Bunächst unfruchtbare fog. Nischenblätter reip. Mantelblätter, die Humussammler und Wurzelichüter zu die-



Mbb. 7. Platycerium Willinki Moore. Java.



2166. 8. Platycerium Stemmaria Beauv. Tiopijches Afrita. 1/15 nat. Gr.

nen haben und die felbit nach Berluft bes Blattarünes noch trodenhäutig lange an ber Pflanze verbleiben und die herabhängen= Den geweihartigen Blätter, die nur als Träger der Fruchthäufchen anzusehen find. Auf ben Gunda-Inseln ist die Heimat des Bogelnest = Farns, Asplenium Nidus. Diefe Art hat fich auf stärferen Aften von Laubbäumen angefiedelt.

ihre langen breiten Blätter bilden einen riesigen Trichter, in dessen Grunde sich Humus in reicher Menge sammelt und den sich hierin verbreitenden Wurzeln Nahrung



Mbb. 10. Asplenium septentrionale. Hoffm. Mördl. gem. Bone. 1/2 nat. Gr.

in Gulle bietet. Ahnliche kleinere Formen finden sich an verichiebenen Stellen ber Alten Welt. Wie fo viele Arten bier einen Plat gefunden haben auf lebenden alten Bäumen, mit benen fie später in die Tiefe finten, fo befleiden auch nicht wenige unter ihnen nacte, sonnige Relien: Notochlaena und Cheilanthes (Abb. 9), Asplenium septentrionale (Abb. 10).

welche ohne dieselben nur tot und bar jeglichen Lebens sein würden. Bei diesen haben sich andere Formen herausgezüchtet, denen alle Weichheit und Zartheit sehlt. Ihre Blät-

ter find derb, lede= rig und troden= häutig (Abb. 12). Biele von ihnen haben Schuppenbefleidungen, welche die Blattfubstang dicht ein= hüllen oder auch eine ichone filberige oder goldige Wachsbereifung: Gymnogramme chrysophylla und tartarea, die alle ben 3meck haben, die Blätter vor dem Berdorren zu schüten (Abb. 11). Manch andere wieder haben neben dieien Schuthüllen ein lockeres Bellgewebe, welches in den Zeiten des Überfluffes Bajfer aufzuspeichern befähigt ift; zugleich aber find die Blätter imstande, sich nach innen einzurollen



Asplenium adiantum nigrum. L. Nördl. und füdl. gem. Bonen. 1/3 nat. Gr.



Albb. 11. Gymnogramme chrysophylla. Kaulf. (Golbfarn.) Südamerifa. 1/3 nat. Gr.

und auf diese Weise den sengenden Sonnenstrahlen keine große Bestrahlungssläche zu bieten. Ist schon die Konsistenz der Farnblätter recht mannigsaltig, so ist es nicht minder die Gestalt selbst. Die Grundsorm und das Endziel ist steets die Federteilung (Abb. 13 und

14): Athyrium filix femina (Abb. 15), die immer wiederkehrt, und zwar in fo charafteriftischer Weife, daß an ihr ohne weiteres jedes Farnfraut erfannt wird. Sonst haben ovale, trapezoide, zungenund feilformige, gelappte und geferbte, handförmige (Abb. 18) und geweihartige, ein-, zwei-, brei-, ia vierfach geteilte Blätter (Abb. 16 und 19). Reben diefer äußeren Gestaltung fommt noch eine Berichiedenheit der Aderung hin-

Mbb. 13. Lomaria Spicant. Desv. Nörbl. gem. Bone.

rippen sind gegabelt, verzweigt, mehrfach geteilt oder gar neyartig verwebt. Die Nervenenden tragen an kleinen Erhabenheiten die Fruchthäuschen.

zu. Die Blatt=

In den nahe verwand-



ten Familien der Schachtelhalme, Bärlappe und Selaginellen sind die Blätter weit weniger groß und mannigfaltig, auch treten hier schon besondere ährenartige Fruchtstände auf, die auf den ersten Blid an zapfenartige Gebilde der Nadelhölzer erinnern.

Diese Mannigsaltigkeit bei aller Einfachheit bes Materials ist eben ber ganz besondere Reiz, welscher das Studium der Farnkräuter ausmacht. Fast scheint es, als ob die Natur in ihrer unversiegbaren Zeugungskraft zeigen wollte, was sie bei aller Einfachheit des Stoffes und unter so wenig günstigen Besonder



Athyrium filix femina. Roth. Rosmopolitic. 1/6 nat. Gr.



M55 16. Trichomanes radicans. Trop. und fubtrop. Webiete. 1/3 nat. Gr. Mbb. 17. Polystichum aculeatum. Rosmopolitisch. 1/5 nat. Gr.

und lichtarmen Berhältniffe früherer Erdepochen waren, zu leiften vermöge.

Menichen aber brängt fich in eindringlicher Weise ber Gebante auf, auch wie fie unter einfachen Berhältniffen mannigfaltig und groß zu fein. Sie zeigt uns, daß auch ohne ben Reichtum der Farben Un. mut und Lieblichfeit gu erreichen, daß aber auch unter geringen Mengen Lichtes und Sonnenscheines Lebens= fraft und Bahigfeit wohnt. Un erhabener, einfacher Größe und schlichter Majeftat fommt nichts einem baumartigen Farne gleich, und ebenfo ift ber Reig einer Gruppe Adler- ober Frauenfarne im einfamen Balbe unserer Beimat ein

bingungen, als es die ewig neblig feuchten außergewöhnlicher, der feinesgleichen fucht (2166. 30).

Dieje Gindrude haben dahin geführt,

daß die Farne zu allen Beiten eine große Aufmertsamfeit erregten, die nicht felten ins Muftische umschlug.

Was hat man nicht alles vom Farnfraut- "Samen" gefabelt?

Der feine Came in ber Johannisnacht gesammelt, unter allerhand Beschwörungsformeln, brachte dem glücklichen Besiter alle möglichen Fähigkeiten: Er fonnte fich unsichtbar machen, Schlöffer auffprengen und was er sonst alles wünschte. Der Camen, zum Gelbe gelegt, machte, baß es trop aller Ausgaben niemals zu Ende ging. Unfere auf-



Abb. 18. Pteris palmata. L. Trop. Umerifa. 1/3 nat. Gr.

528 B. Othmer:



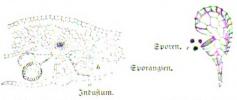
Mbb. 19. Adiantum gracillimum. Moore. Trop. Umerifa. 1/3 nat. Gr.

Aneimia Phyllitidis. Sw. Trop. Amerifa. 1/2 nat. Gr.

klärende Zeit hat auch mit diesem Aberglauben aufgeräumt, längst hat sich gezeigt, was es in Wirklichkeit mit diesen Dingen auf sich hat, aber die Vorliebe für diese lieblichen und interessanten Pflanzen ist geblieben.

Als der große Linné Ordnung in das Chaos der bekannten Lebewesen brachte, als er die Pflanzenwelt klassifizierte, nannte er eine große Abteilung, dieselbe in welche zu vorderst die Farnkräuter, die Filices, rangieren: Kryptogamen d. i. Berborgengeschlechtige.

Er wählte sehr klug und mit seinem Takte diese Bezeichnung; da er annahm, daß den Farnen doch geschlechtliche Differenzierung eigen sein musse, ließ er die alte Bezeichnung Ugamen, Geschlechtslose,



Albe. 21. Sori (Fruchts ftreifen von Aspidium proli-

Albb. 22. Sporangium von Gymnogramme chrysophylla.

fallen. Er erlebte freilich nicht mehr die Feststellung seiner Annahme, die optische Technik war zu der Beobachtung noch nicht genügend vorgeschritten, erst im Jahre 1848 entdeckte und beschrieb Graf Suminski die Geschlechts- und Fortpslanzungsverhältnisse der Farnkräuter.

Wie schon erwähnt, tragen die fruchtbaren Blätter an Erhabenheiten auf den Nervenenden unterseits die Fruchthäuschen, die Sori (Abb. 21), die sich zusammensehen aus einer Anzahl, meist gestielter, Sporangien (Abb. 22).

Bei andern stehen die Sporangien an besonderen Abzweigungen der Blätter, wie 3. B. bei der Gattung Ophioglossum und den Aneimia (Abb. 20).

Bei den Hohropterides, den Wasserfarnen, sind die Sporangien mehrfächerige Gebilde, welche an kurzen Stielen zwischen den Laubblättern stehen.

Die Sporangien ber Farne bedürfen natürlich eines Schutzes und dieser wird ihnen durch den sog. Schleier, das Institum, ein kleines, feines Häutchen, zu teil. Bei anderen Arten treten an die Stelle des häutchens Sternhaare. Bei wieder anderen sind die Sporangien in den Blattrand







2166. 23. Spo= ren von Gymnogramme ferruginea. (Bon verichiebe= nen Geiten gefeben.)

eingesenkt (Davallia) ober ber Rand wird zur Bededung gurückgeschlagen: Blechnum spicant. Bei ben Symenophyllaceen ragen die Sporangien über bie Blattsubstang hinaus und erinnern fo an die Moostapfel.

In Diefen Sporangien siten nun gewöhnlich zu mehreren bie Sporen, meiftens fugelige ober rundliche Rornchen (Abb. 23).

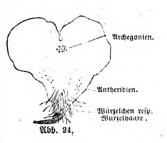
Bei der Aussaat einer Spore fie und treibt nach quillt einiger Zeit eine Ausstülpung, hervor. Bald bifferenziert fich

biefe mehr und mehr, treibt nach unten bas erfte Bürzelchen, nach oben die Unlage des Blattes. Schließlich hat sich ein meist herzober nierenförmiger, bem Substrat burch Bürzelchen fest verbundener Lappen gebildet, das Brothallium (Abb. 24). ihm erft bilben sich männliche und weibliche Sexualorgane, die Untheridien und Archegonien (Abb. 26 bis 28), baher haben wir in diesem Bebilde eine vollständige felbständige Pflanzenform zu feben.

Die Form und Größe ber Prothallien ift felbst innerhalb ber einzelnen Familien der Farne fehr verschieden. Meiftens find es allerdings herz- oder nierenförmige Lappen, vielfach find fie aber auch fcmal und bandförmig. Auch in der Größe variieren fie fehr. Bährend z. B. die der

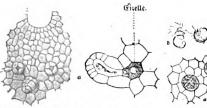
Gattung Abiantum etwa 2—3 Millimeter Länge haben, weisen die der Marattiaceen ebensoviele Bentimeter auf.

Schon das Prothallium hat durch Affimilation für Stofferwerbung zu schaffen, und fo ift es ein eigenartiges Berhältnis, daß die fleinen einjährigen tropischen Ghinnogrammen berhältnismäßig große Prothallien. haben. Die einjährige, füdeuropäische Gymnogramme leptophylla





25 hallium, Gtud von Ranbe mit weise entleert.



Ubb. 26. Prothallium, Stud am Ginichnitt. a Archegonien von oben gesehen. 240mal vergr.

Mbb. 27. Urchi= gonium, verti= a Untheribien faler Langen- b Evermatogoi

Svermatogoiden 100mal vergr.

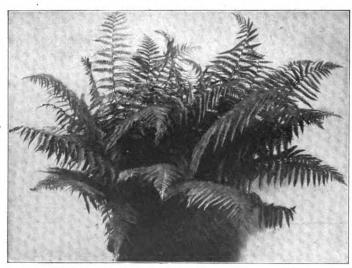


2166. 29. Junge Farn= pflange.

hat den Winter überdauernde, unterirdische fnöllchenförmige Prothallien, die an die Dauerformen, die Sclerotien ber Bilge erimnern. Go forgt bie Natur auf verschiedene Beife für die Erhaltung der Arten! Die Brothallien der Ophio-

gloffen find ebenfalls unterirdische Anöllchen.

Die Antheribien (Abb. 25), die mannlichen Sernalorgane, haben die Aufgabe, bas befruchtende Glement, die Spermatozoiben gu entwickeln. Gie ragen entweder aus



Ubb. 30. Nephrodium filix mas. Des. Rosmopolitich.

bem Gewebe bes Prothalliums hervor, ober aber sind in selbiges eingesenkt. Meistens sind sie an den seitlichen Rändern angeordnet. Im reisen Zustande enthalten sie eine größere Anzahl von kleinen Spermatozoid-Mutterzellen. Durch Druck der benachbarten anschwellenden Zellpartien gelangen die Mutterzellen ins Wasser und entlassen nach einiger Zeit die pfropfenzieherartig gewundenen Samenfäden, die Spermatozoiden (Abb. 28). Durch zahlreiche kleine Geißeln, Eilien, am vorderen Ende werden sie in Bewegung gehalten (Abb. 26).

Die Archegonien entstehen an älteren Prothallien, in den mehrschichtigen Partien, meistens in der Nähe des Kerbeinschnittes. Es sind krugförmige Organe, deren Bauchteil eingesenkt, deren Halkteil dagegen vortretend ist. Im Bauchteil befindet sich die große Eizelle (Abb. 27).

Bei ber Empfängnisfähigfeit löfen sich bie inneren Zellen auf und erfüllen bas Innere mit einer quellbaren Substang.

Bei Wassereintritt quillt nun jene und durchbricht die an der Spike des Halsteiles reden, die Pflanze gleicht den eigensinnigen gebildet, und diese übt eine gewisse Reize kann, wenn man sie nach ihrer Art bewirkung aus auf die in der Nähe im Wasser handelt. Ein ruhiger Blick, eine stille Konumherschwimmenden Spermatozoiden. Dieselben werden angezogen und zwar in solcher Wensch, den hied Ausbleiben, denn, um mit Goethe zu reden, die Pflanze gleicht den eigensinnigen Mensch, von denen man alles erhalten kann, wenn man sie nach ihrer Art bespielben werden angezogen und zwar in solcher dusbleiben, denn, um mit Goethe zu reden, die Pflanze gleicht den eigensinnigen Mensch die Ausbleiben, denn, um mit Goethe zu reden, die Pflanze gleicht den eigensinnigen den handelt. Ein ruhiger Blick, eine stille Konselben werden angezogen und zwar in solchen das ganz Gehörige zu tun, das ist es was Wensch ausbleiben, denn, um mit Goethe zu reden, die Pflanze gleicht den eigensinnigen den handelt. Ein ruhiger Blick, eine stille Konselben werden, die Pflanze gleicht den eigensinnigen den des erhalten den die Romen den die Rome

dem Gewebe des Prothalliums hervor, oder gepfropft erscheint und tropdem immer noch aber sind in selbiges eingesenkt. Meistens neue sich hineinzudrängen bemühen. Nur sind sie an den seitlichen Rändern ans ein Spermatozoid genügt zur Befruchtung geordnet. Im reisen Zustande enthalten sie der Eizelle, die übrigen erschöpfen sich eine größere Anzahl von kleinen Sperma- schließlich und gehen zugrunde.

Die Sizelle umgibt sich nun mit Membran, entwicklt sich zum Embryo und schließlich zur jungen Farnpflanze. (Abb. 29.)

Gine nicht geringe Anzahl von Farnfrauterarten fann ber Bflanzenfreund fich im Bimmer halten. Wer sich gar ben Lugus eines Glaskaftens, eines fogenannten Wardichen Raftens, auf Blumentisch ober Fenfterbrett geftatten will, ber fann bei einiger Aufmerksamkeit wie im Glashaufe fast alles kultivieren. Es ist bier nicht wohl tunlich in bezug auf Rulturart, für verschiedenen Berhaltniffe paffende, die genaue Angaben zu machen. Der Buchter muß fich richten nach ben Berhältniffen feiner Pfleglinge in beren Beimat. Er muß forgfältig beobachten und bentend banach feine Magregeln treffen. Sat bas bie Beit ihn gelehrt, so wird ber Erfolg nicht ausbleiben, benn, um mit Goethe gu reden, die Pflanze gleicht ben eigenfinnigen Menschen, von benen man alles erhalten fann, wenn man fie nach ihrer Urt behandelt. Gin ruhiger Blid, eine ftille Ronfequenz, in jeder Jahreszeit, in jeder Stunde



Abb. 31. Nephrodium effusum. Bak. Tropifches Amerita.



# Vom Schreibtisch und aus dem Atelier. Mein erster Erfolg.

Uon

### Edvard Grieg.

(Abbrud berboten.)

Man verlangt von mir, daß ich über meinen ersten Erfolg berichte. Ich fühle mich fast versucht, zu sagen, daß es mein erster Erfolg wäre, wenn ich mit heiler Haut von dieser Aufware, wenn ich mit heiler Halt von dieser Aufgabe davon käme. So kompliziert erscheint sie mir. Das Thema streckt seine Fühlhörner nach vielen Richtungen. Welcher Ersolg ist denn der erste? Gibt es überhaupt einen Ersolg? Jit es nicht immer so: wenn wir etwas erreicht haben, was im Augenblick einen Wert zu haben icheint, so begegnet uns der schwere, dustre Blick der Wehmut, der uns sagt: Es ist Nichts, Nichts? Unser Eintritt in die Welt ist freisich ein Ersolg, aber doch wohl am ehesten für die große Künstaber doch wohl am chesten für die große Künstlerin, die Natur heißt. Ob er hingegen sür und selbst einer ist, darüber ließe sich streiten. Und nun die Aussalfassung des Begriss Ersolg! Wie verschieden ist die dei verschiedenen Menschen? Was andere einen Ersolg nennen, braucht sür mich kein Ersolg zu sein — und umgekehrt. Worin besteht überhaupt ein Ersolg, — wenn es einen gibt —, dieser Punkt ist das Interessanteste an der Frage. Ist das, was man bei einer zusällig zusammengesetzen Versammlung von Wenschen, "Glück machen" nennt — ist das der eigentliche, der entscheidende Ersolg für den Künstlerselbst? Oder kommt es darauf an, den Einzelnen, dessen Urteil man hoch stellt, zu befriedigen? In nicht eher das das Wessentliche, was in des Künstlers Wersstätte vor sich geht, da wo er sich, wie Ihsens Vergmann, mit seinem Hammer den Weg bricht zur Herzstammer des Verdorgenen? Ist es nicht der arbeitende Geist, der gräbt und gräbt, tieser und tieser geht, um zu dem Allerstand zie es nicht der arbeitende Geitt, der gradt und gräbt, tieser und tieser geht, um zu dem Allerinnersten zu gelangen, dem Geheimsten, das ihm 
vorschwebt; ist es nicht das Suchen und Suchen, 
um späterhin auch nur das kleinste Stückhen 
neues Land zu sinden, was dem Künstler die 
höchste Freude bedeutet? Oder ist es der Kindheit, der frühesten Fugend Sehnen, Träumen und 
vorschen des die größte Kreise einschliebt das die Hein, das die größte Boesie einschließt, das die edelste und idealste Lebensfreude vorweg schafft, also den größten inneren Ersolg? Zur Beantwortung aller dieser Fragen kann es wenig nüßen, wenn man das erfte beste Rongert herausnimmt

und eine Anzahl Applaussalven konstatiert. Das hieße für mich die Frage nicht einmal tangieren. Ich will daher auf eine andere Weise vorgehen, ich will einiges von meinen frühen Jugenderlebnissen erzählen, ihren Freuden und Leiden. Ich lasse dann den Lefer innerhalb der Schale dieser Erlebnisse den Kern sinden, der ihm nach seinem Maturell einen Kriala bedeuten mird.

Artentise deinen Erfolg bebeuten wird.

Benn ich in meinem Gehirnkasten nach Erinnerungen aus längst verschwundenen Tagen stöbere, um etwas zu sinden, was einem Erfolg ähnlich sieht, bin ich mit einem Male in der Kinderzeit, wo das Leben mit seinen wielen Möglichkeiten wie ein einziger großer Erfolg dor mir lag. Und da winnmelt es wie in einem wahren Labyrinth von jungen Schößlingen, die das Licht suchen. Halberzeisen Kindheitserinnerungen strecken mir die Arme entgegen. Jugendträume, die mie Wirslichkeit wurden, Gedanken, die ich hätte zu Ende denken sollen, klagen mich an, wie "die Knäuel" im "Per Gynt". Aber ich erinnere mich auch dunker Glückshnungen, an die ich nicht zu Ende von der hie der doch ganz in Erfüllung gegangen sind. Gestalken, Hoffnungen und Träume in buntem Wirwarr drängen sich vor und slüstern: "Hier die laber doch ganz in Erfüllung gegangen sind. Gestalken, Hoffnungen und Träume in buntem Wirwarr drängen sich vor und slüstern: "Hier die laben seigerschlichen. Deren gab es übrigens nicht viele, aber die stillen, intimen, die in mir den Glauben an mich selbst erzeugten. Und will ich einen Erfolg auf Kosten der anderen hervorheben, so klingt es wie sernes Kinderschluchzen zu mir herüber: "Wilst du mich verleugnen — und mich — und mich! Das kannst du nicht übers Herz dringen." Was soll ich da tun? Durch alle einen dien Strich machen, weil sie zu wertlos erscheinen, um geschildert zu werden? Nein, das ist es eben, was ich nicht will, oder kann. Denn alle diese kleinen Anesten under sie der seinen Weinfelen und werfennungen und Glücksgefühle haben das Ihre getan, indem sie zur Entwicklung meiner Persönlichseit beitrugen. Vor meiner Kritif von heute stehen sie, awar nicht mehr als Ersolge, danals aber waren sie,

bon meinem naiven Gesichtspuntte aus, von ber größten Bebeutung. So will ich benn aufs Ge-ratewohl berichten, was mir aus jenen fernen Tagen in der Erinnerung geblieben ift. leicht finden andere mit mir unter diesen Erinnerungen, wenn auch teinen Erfolg, fo boch die Borbedingung bagu. Ich fonnte fehr weit gurudgeben. Bis zu meinen früheften Kinderjahren. Denn wer hatte wohl ein so feines Ohr für Anerkennung wie ein Kind? Es ist wohl eben diese Feinfühligteit, die die Pfarrer mit dem "alten Adam" bezeichnen. Ich würde sie eher Drang nach Sonnenschein und Wilde über dem Leben nennen, als nach Finsternis und Strenge. Im Verhält-nis dazu, wie dieser Drang im Kinde befriedigt wird, gestaltet sich das spätere Künstlersein. Manche kleinen Triumphe aus diesen Jahren tonnte ich aufzählen, die einen bestimmenden Giufluß auf meine Phantafie gehabt haben. Wenn , ich 3. B. als fleiner Junge die Erlaubnis betam, einem Leichenbegangnis beiguwohnen, zu einer Auftion zu geben, wohl gemerkt, um nachher alle meine Eindrude mitteilen zu durfen. Satte man mir verboten, diesen findlichen Instinkten Folge zu leisten, wer weiß, ob nicht meine Phantalie ichon in jungen Jahren für immer ins Schloß gefallen ware, ober eine andere Richtung eingefclagen hatte, fort von ihrer Natur. Beldhe Gebantenruhe es gibt, diefen Erinnerungen nach. zugehen, zurud bis zur ersten grauenden Morgen-bammerung. Ja, warum soll ich nicht ganz bammerung. Ja, warum soll ich nicht gang gurudgeben? Beshalb soll ich mich nicht ber sonberbar geheimnisvollen Befriedigung erinnern, mit ber ich die Urme zum Rlavier emporftrecte um - etwa eine Melodie herauszufinden? Beit entfernt! Rein, eine Harmonie mußte es fein. Erft eine Terze, bann einen Dreiklang, bann einen Bierklang. Und schließlich, mit beiben einen Bierklang. Und schließlich, mit beiden Handler o Jubel! — einen Fünstlang, den Konaktord. Als ich den gefunden hatte, kannte mein Glüd keine Grenzen. Das war ein Er-folg! Kein späterer hat mich je wieder so berauscht, wie dieser. Ich war damals ungefähr fünf Jahre alt. Ein Jahr darauf begann meine Mutter mir Klavierunterricht zu geben. Ich ahnte nicht, daß schon da Enttäuschungen auf mich warteten. Nur zu balb wurde mir flar, daß ich gerade das ungern übte, was ich üben sollte. Und meine Wutter war streng. Unerbittlich ftreng. Wenn ihr Mutterherz fich auch ficherlich barüber freute, baß ich bajaß und allerlei herauszufinden versuchte, weil fich barin ein Rünftlernaturell verriet, fie ließ fich jedenfalls nichts davon merten. Im Gegenteil, es war mit ihr durchaus nicht zu spagen, wenn ich die Zeit mit Traumereien am Rlavier verbrachte, anftatt mich mit meinem Benfum zu beschäftigen. Und wenn ich mich bann wieder an meine Fingerübungen und Tonleitern machen mußte und all bas andere technische Teufelszeug, bas meiner findlichen Sehnsucht Steine für Brot reichte, fo tam es vor, daß sie mich auch bann kontrollierte, wenn fie nicht im Zimmer mar. Gines Tages flang es brohend aus der Ruche herüber, wo fie mit der Bereitung des Mittagessens beschäftigt war: "Aber pfui, Edvard, fis, fis, nicht f!" 3ch war gang überwältigt von ihrer Aberlegenheit.

Wäre ich damals fleißiger und williger ihren strengen Anleitung gefolgt, ich wäre später in vielen Stücken besser daran gewesen. Aber mein unverzeihlicher Hang zum Träumen sing schor damals an, mir dieselben Schwierigkeiten zu bereiten, die mich lange genug durchs Leben begleitet haben. Hätte ich außer der musstalischen Anlage nicht auch die unbezwingliche Energie meiner Mutter geerbt, ich wäre niemals und in keiner Hinsight dom Traum zur Tat gelangt.

Gleichzeitig mit meinem Klavierunterricht begann die Schulzeit, und ich kann es ebenso gut gleich eingestehen: ich war hier mindestens ebenso faul, wie am Klavier. Die Erfolge, die ich aus der Zeit zu verzeichnen habe, sind nicht gerade geeignet, mich in ein günstiges Licht zu stellen. Aber sie sind da und sind charafteristisch.

Also heraus damit!

Juerst sam ich auf eine Schule für Knaben und Mädchen. Wie lebendig steht eine Rechenfunde aus der Zeit vor mir! Wir bekamen alle dieselbe Multiplikationsausgabe zu lösen, und wer zuerst mit ihr sertig würde und sich also als der Tücktigste erwiese, sollte eine Auszeichnung erhalten. Wein Ehrgeiz war gleich dabei: Aha, dachte ich, nun gilt es gescheit sein! Und mir kam eine geniale Zdee: Um so schnell wie möglich mit der Ausgabe sertig zu werden, wollke ich nullen auslassen, da sie nach meiner Aussallenung ja doch keinen Wert hatten! Das war allerdings ein Ersolg mit einem Fragezeichen. Oder besser gesagt: ein totales Fiasko. Aber ich war gewizigt. Ind das, was ich damit gelernt habe, war doch zu guter Lett ein innerer Ersolg. Ich sakhoe seicht in dem Bericht von meinen Fiaskos sort.

Bon meinem zehnten Jahre ab wohnten meine Eltern auf bem herrlichen Landgut "Lanbas", ein paar Kilometer von Bergen. Täglich in ber Frühe mußte ich mit meinem alteren Bruber burch ben berühmten Bergenfer Platregen gur Schule traben. Und diefen Blagregen benutte ich bazu, einen — wie mich selbst beuchte — sehr pfissigen Knabenstreich auszuhecken. In ber Schule war es Regel, daß fein Schüler, ber au spät tam, die Klaffe vor bem Schluß der ersten Stunde betreten durfte. Wenn es fich nun an fo einem Regentage traf — und bas traf fich fehr häufig — baß ich mich gar nicht prapariert hatte, richtete ich mich nicht nur so ein, daß ich etwas zu spät kam, sondern ich blieb auch unten auf ber Strafe, wo ich mich unter eine Dachtrause postierte, bis ich burch und durch nag war, bis auf die Saut. Wenn ich bann schließlich in die Rlasse eingelassen murbe, rieselten berartige Bafferbache von meinen Rleibern auf ben Boben, daß ber Lehrer es ber Mitschüler wie meiner felbft wegen nicht verantworten konnte, mich ba zu behalten, fondern mich augenblicklich nach Sauje ichidte, damit ich die Aleider wechselte, was wegen bes langen Weges fo viel bebeutete, wie eine Dispensierung bom Bormittagsunterricht. Daß ich dieses Experiment ziemlich oft wiederholte, war schon gewagt, aber als ich es zuletzt so weit trieb, daß ich einmal, als es fast gar nicht regnete, tropbem gang burchnäßt anfam, murbe man

mißtrauisch und paßte mir auf. Gines ichonen Tages wurde ich gefaßt, und ich machte eine grundliche Befanntschaft mit bem "Schlagzeug". Bie-ber ein Fiasto! Aber meine Lebensersahrung wurde dadurch bereichert, also mit anderen Worten: Wieder ein Ersolg — wenn auch ein negativer, ja, beinah ein Berbrecherersolg! Denn was ist die Junehmende Dummdreistigkeit, die zuletzt in die Arme des Gesehes läuft, anderes, als die Berbrechernatur im Menschen? Ich will mich jedoch damit entschuldigen, daß mir das Leben auf ber Schule fo in tieffter Geele unsympathisch war; sein Materialismus, seine Rauheit, seine Ralte waren meiner Ratur so zuwider, daß ich bas Unglaublichste ersann, um mich bavon zu befreien, wenn auch nur für eine turze Weile. Und heute febe ich ein, daß bas nicht nur die Schuld bes Kinbes, sonbern mindestens ebenso-febr bie Schulb ber Schule war. Damals fah ich in ber Schule nur ein grenzenlofes Unglud, und ich konnte die Notwendigkeit aller dieser Rinderqualereien nicht begreifen. 3ch bin mir nicht im geringsten im Zweifel barüber, bag bie Schule das Boje in mir entwidelte und bas Sute brach liegen ließ. Aber zurück zu meinen Fiastos! Ich erinnere mich, daß es mir in der Geschichte und der Geographie nicht so genau um bie Ramen zu tun mar, und daß mein Lehrer, ein gemütlicher herr, wenn er mich aufrief, fagte: "Run, Du Ramenverdreher!" Den Titel liebte ich nicht. Eines Tages hatte ich bie Fragen noch schlechter beantwortet als gewöhnlich, und bafür wurde mir benn auch mein Bag grundlich aufgeschrieben. "Ach, Du armer Edvard, mas Du auch alles im Regenwetter zu schleppen hast, wenn Du jett nach Landas gehst, erstens den schweren Regenmantel, dann die vielen Bücher, bagu eine große Bier (eine fehr schlechte Rote), und babei mußt Du ben schweren Berg nach Landas hinauf!" Er malte es mir so lebenbig aus, baff es mir schien, als hatte ich an einer ganzen Belt zu ichleppen. Das war kein be-neidenswerter Erfolg, vor allen Mitschilern so verspottet zu werden. Ich gehe weiter. Ein negativer Ersolg immer schlimmer als der andere. In ber beutichen Sprache überfeste ich eines Tages jum Jubel ber Klaffe ftatt "ber gemeine Holunder"! In ber gemeine Holunder"! In ber englischen Stunde sagte ich mit der größten Frechheit, Kalbebraten hieße auf englisch "Beef of Veal". Der Lehrer brach in ein Gelächter aus: "Ach geh' doch nach Hause und fag' Deinem Bater (er war englischer Konjul), daß Kalbsbraten Beef of Veal' heißt." Ich war blutrot vor Scham. Das war eine furchtbare Niederlage, die für lange Beit ben Glauben an meine Fähigfeiten in ber Schule und zu Saufe heruntersehte, wo meine Dummheiten von wohlwollenden Seelen bald rapportiert wurden. Aber da wollte es mein guter Stern, daß ich — und zwar in berselben Stunde — eine großartige Genugtuung befam. Im Text fam das Wort "Requiem" vor, und ber Lehrer fragte, ob einer von uns fagen tonnte, welcher berühmte Komponist ein firchliches Werk geschrieben hatte, bas biesen Titel führte. Niemand melbete sich, bis ich mich gang leise vor-wagte mit: "Mozart." Die ganze Klasse glotte

mich an wie ein unverständliches, fremdartiges Wesen. Das empsand ich wie einen Ersolg. Aber ich ahnte gleich, daß er etwas Schlimmes im Schoße trüge. Und ich bekam nur zu bald recht. Die Klasse liebte es nämlich nicht — wie es so oft ist — so ein Wesen in ihrer Witte zu haben, und versolgte mich von nun an auf der Straße bei jeder Gelegenheit mit dem Scheltwort: "Seht bloß, da kommt Mosak." "Mosak" klang es aus der Ferne hinter mir her, wenn ich vor meinen Versolgern in eine Seitengasse entschlügte war. Ich sühlte diese Beleidigung wie eine Ungerechtigkeit und kam mir selbst wie ein Märthrer vor. Es sehlte nicht viel, und ich hätte meine Klassenkameraden geradezu gehaßt. Sicher ist, daß ich mich von sast allen zurückzog.

Man sieht, daß meine Schulersolge in der Regel nicht besonders schmeichelhaft für mich waren. Aber es gab auch Ausnahmen, die wie Sonnenstrahlen in das Dasein leuchteten. In der Gesangstunde z. B. ging es gut. Eines Tages wurden wir in den Tonleitern eraminiert. Richt einer von den Dreißig in der Klasse wußte Bescheid. Aber ich konnte sie an den Fingern herzählen. Schließlich sagte der Lehrer, ein liedenswürdiger alter Tscheche, der Schodinn hieß: "Ja, ich will keine Noten geben, aber Grieg war der Beste." Ich war der Löwe des Augenblicks und

genoß bie Situation.

Aber ich will nicht vergeffen, über einen Examenserfolg zu berichten. In der Geschichte hatten wir damals einen febr intelligenten Lehrer, ber nicht verlangte, bag wir ben Wortlaut bes Benfums wiebergaben, fondern feinen Inhalt frei wieder erzählt haben wollte. Run fügte es das Schicial, daß ich wegen eines franken Auges eine Beitlang die Schule versäumen mußte. Ich Ternte meine Lettionen fo wie fo nie und fand nicht, daß viel dabei verloren mare. Dein Bater aber war anderer Ansicht. 3ch mußte zu hause weiter arbeiten, wo ich in der Schule fteben geblieben war. Und bamit nicht genug. Er swang mich, die Geschichte Ludwigs XIV. auswendig zu lernen und bann Wort für Wort aufzusagen. Das war eine faure Arbeit, aber ich ftedte in ber Falle und konnte nicht auskneisen. Ich kann wohl sagen, daß ich mir sehr genaue Kenntnisse über Ludwig XIV. erwarb. Das blieb aber auch bas einzige Gebiet ber Geschichte, wo ich zu haufe war. Und nun fam der Tag bes Examens heran. Bor ber Brufung amufierte fich einer bon ben Jungen damit, uns ju prophezeien, monach wir in ber Geschichte gefragt werben wurben. Seine Methobe mar fehr einfach. Er ichlug bas Buch aufs Geratewohl auf; wo es traf, banach sollten wir gefragt werden. Und für mich schlug er die Zeit Ludwigs XIV. auf. "Za," sagte ich, "das wäre mir schon recht," und erzählte, wie ich das für meinen Bater hatte einpaufen müssen. Der Junge wollte gerade noch einmal ansangen, als der Lehrer plöglich eintrat. Ich war einer von den ersten, die aufgerufen wurden. Der Lehrer fag wie gewöhnlich und ritt auf einem Stuhlbein, mahrend er rudwaris und vorwärts blätterte, hin und her überlegend, wo er mich am besten fangen könnte. Lange, peinliche Stille. Endlich tam es heraus: "Erzähle mir etwas von Ludwig XIV." Ich hörte unterbrudtes Richern aus ben verschiebenen Eden. Gott weiß, wie ich selbst ausgesehen haben mag. Wenigstens um einen Kopf größer, als gewöhn-lich. Ich seste mich in Positur, und nun ging es los. Es sprudelte wie aus einem Fasse, wenn man ben Bapfen herausgeschlagen hat. Unaufhörlich floß ber Strom meiner Rebe. Rein Wort wurde ausgelassen. Alles stand wie festgenagelt in meinem Gedächtnis. Der Lehrer war stumm Er wollte feinen Ohren nicht bor Staunen. trauen. Aber die Tatfachen hatten gesprochen. Da war nichts gegen mich anzufangen. Roch einmal wurde in bem Buch geblattert, noch einmal ein Ritt auf bem Stuhlbein. Der Ungftschweiß trat mir auf die Stirn. Bum zweiten-mal tonnte ich unmöglich wieder folchen Dufcl Aber mein guter Stern berließ mich haben. nicht. "Kannst Du mir sagen, welche Generale unter Ratharina II. auf bem Schwarzen Meer waren?" Mit lauter Stimme antwortete ich: "Die Generale Greigh und Elphinstone." Diese Namen standen nämlich wie eingemeißelt in meinem Gedachtnis, seitdem mein Bater mir erzählt hatte, bag unfer Familienwappen, bas ein Schiff zeigt, barauf hindeute, bag unfer Stammvater aller Bahricheinlichkeit nach ber ichottische Abmiral Greigh gewesen ware. Der Lehrer klappte das Buch zu: "Richtig. Danach bekämst Du eine Eins mit einem Stern; aber in Anbetracht der Jahresleistungen wirst Du Dich mit Eineinhalb begnügen muffen." Ich war mehr als zufrieben. Ich war ftolz wie ein Feldherr nach einer gewonnenen Schlacht. Ich glaube beinah, das war der größte Ersolg in meiner ganzen Schulzeit. Um so größer die Schande für mich, daß sein reeller Gehalt so klein war. Dieser Ersolg befestigte die überzeugung von der Richtigfeit dessen in mir, was der große norwegische Bolitifer Johan Sverdrup einmal im Storthing gesagt hat: "Man muß Glud haben, es gibt nichts Unglud-licheres, als ein vom Glud verlaffener Bolitiker zu fein."

Da geschah es endlich eines Tages — ich mag wohl zwölf bis dreizehn Jahre alt gewesen sein — daß ich ein von mir selbst geschriebenes Notenhest in die Schule mitbrachte, worauf ich mit Brachtbuchstaben geschrieben hatte: Bariationen über eine deutsche Welodie sür Piano von Edvard Grieg opus I. Ich wollte es gern einem Schulkameraden zeigen, der sich für mich interessenten. Aber was geschieht? Witten in der deutschen Stunde fängt derselbe Kamerad auf einmal an einige unverständliche Worte zu murmeln, die den Lehrer dazu brachten, halb unwillig zu rusen: "Was ist denn los, was sagst Du da?" Noch einmal ein undeutsches Murmeln, noch ein Zuruf vom Lehrer, und dann kam es leise: "Grieg hat etwas." "Was soll das heißen: Grieg hat etwas." "Wrieg hat etwas fomponiert." Der Lehrer, der mich nach dem, was ich früher erzählt habe, aus leichtverständlichen Gründen nicht gerade bevorzugte, stand auf, kam zu mir, besah sich das Notenheft und sagte in einem eigenen, ironischen Tonsalt: "Ja so, das Bürschchen ist musstalisch, das Bürschchen komponiert.

Tür gur anstoßenden Klasse, holte den Lehrer von dort herein und sagte gu ihm: "hier fanny Du mas sehen, dieser kleine Kerl da tomponiert." Beide Lehrer blätterten intereffiert in bem Rotenheft. Es gab einen allgemeinen Aufftand in beiden Rlaffen. Ich fühlte mich schon eines gro-gen Erfolges sicher. Aber bas sollte man nie zu früh tun. Denn kaum war der fremde Gast wieder fort, als ber Lehrer plöglich seine Tattit veräuberte, mich an den haaren ergriff, daß es mir schwarz vor den Augen wurde, und mich barsch ansuhr: "Ein andermal nimmt Er das deutsche Legifon mit, wie sich's gehört und läßt solch dum-mes Zeng zu Hause." D weh! So nah bem Gipfel des Glückes zu sein und sich mit einemmal in die Tiefe geftürzt zu sehen! Wie oft ist es mir später im Leben ebenjo ergangen. Und immer habe ich an jenes erfte Dal gurud benten muffen. Gegenüber bem Schulhause wohnte ein junger Leutnant, ber ein leibenschaftlicher Musikliebhaber und ein tüchtiger Rlavierspieler mar. Bu ihm nahm ich meine Zuflucht und brachte ihm meine Kompositionsversuche, die ihn so fehr interessier-ten, daß ich sie immer für ihn abschreiben mußte. Das war ein Erfolg, auf ben ich nicht wenig ftolz war. Es ist mir späterhin gludlicherweise gelungen, diefe Ropien von ihm herauszubetommen, um fie in ben Papierforb manbern zu laffen, wo sie hingehörten. Ich habe oft in Dantbarteit an meinen Freund, ben Leutnant, gedacht, ber späterhin zum General avanciert ift, und an die aufmunternde Anerkennung, die er meinen erften Beistesproduktionen zuteil werden ließ. Das mar für mein findliches Gemut ein woltuender Wegenfat zu all ben Buffen und Scheltworten, Die ich auf ber Schule zu ichmeden befam.

Damals fiel es mir noch nicht einen Augenblid ein, Künstler werden zu wollen. Und wenn mich jemals der Gedanke streifte, ließ ich ihn sosort wieder als etwas Unerreichbares, allzu Hohes sallen. Fragte man mich, was ich werden wollte, so antwortete ich unbedingt: Baftor. Go einen ichwarzgefleibeten Geelenhirten ftattete meine Phantafie mit den anziehendsten Gigenschaften aus, die ich mir benten tonnte. Bor einer lauschenden Menge predigen oder sprechen zu durfen, beuchte mich etwas Sobes. Prophet fein, Berfünder, das war etwas für mich. Und was habe ich meinen armen Eltern und Beschwiftern immerzu vorbetlamiert! Ich tannte alle Gedichte im Lefebuch auswendig. Und wenn mein Bater nach Tifch im Lehnstuhl fein tägliches Ruhestundchen abhalten wollte, ließ ich ihn nicht in Frieden, sondern stellte mich hinter einen Stuhl — ber follte meine Rangel vorftellen — und beflamierte ohne alle Rudficht barauflos. Dabei beobachtete ich meinen Bater, ber icheinbar leicht ichlummerte. Aber zwischendurch war es boch, als lächelte er ein ganz klein wenig. Und dann war ich glück-lich. Das hieß mir Anerkennung. Und wie ich ihn ohne Ende quälen konnte! "Ach nur noch ein kleines Gedicht!" "Nein, jest ist es endlich genug." "Aur noch ein einziges!" Ja, der findliche Ehrgeig! Der tennt bas pridelnde Be-

fühl schon gang genau, bas "Glud" erzeugen heißt. Der Abschluß meiner Schulzeit und bamit ber Abschied von zu Haus tam schneller, als ich

geahnt hatte. 3ch mar balb fünfzehn Jahre alt, aber noch lange nicht in ber oberften Rlaffe. Da geschah es an einem Sommertag, bag ein Reiter in vollem Galopp ben Weg nad Landas heraussprengte. Er nabert sich, halt feinen feurigen Araber an und springt ab. Er ift es, ber Marchengott, von dem ich geträumt, den ich aber nie gesehen habe. Das ist Die Bull. Es behagte mir eigentlich nicht, daß der Gott so ohne weiteres abstieg und fich wie ein Mensch benahm, in bas Zimmer trat und uns alle lächelnd begrüßte. Ich erinnere mich beutlich, daß es mich wie ein cleftrischer Strom burchsuhr, als seine hand bie meine berührte. Aber als bann ber Gott sich dazu herabließ, Wiße zu machen, wurde es mir klar, — eigentlich zu meinem ftillen Kummer - daß er boch nur ein Menich war. Geine Bioline hatte er leider nicht mit. Aber fprechen tonnte er, und bas tat er ausgiebig. Wir laufchten alle wortlos ben haarftraubenben Berichten über seine Reisen in Amerita. Das mar etwas für meine Kinderphantasie. Aber als er hörte, daß ich fomponierte, war all mein Bitten bergebend: ich nutte and Klavier. Ich begreife nicht, was Die Bull bamals an meinen naiven Kindertönen finden konnte. Aber er wurde ernft und fprach leife mit meinen Eltern. Bas bort verhandelt murde, mar nicht zu meinen Ungunften. Denn auf einmal tam Die Bull auf mich zu, schüttelte mich auf seine ihm eigentumliche Beife und fagte: "Du follst nach Leipzig gehen und Runftler werden!" Alle sahen mich liebevoll an und ich verstand nur das eine, daß eine gute Gee mir die Wangen streichelte, und daß ich glüdlich war. Und meine guten Eltern! Nicht einen Augenblid Biberftand ober Bedenken. Alles war abgemacht. Und mir erschien es als das Ratürlichste auf der Welt. Wieviel Dank ich meinen Eltern plus Dle Bull ichulbig mar, murbe mir erft später tlar. Ich war unter bem Bann eines Zaubers, und ba war tein Blat für andere Mächte. Doch halt: Ehrgeiz war auch noch ba; bas tann ich nicht leugnen. Und Ehrgeiz ist augenscheinlich eine ftart hervortretende Ingrebieng unter den vielen, woraus man den tom-plizierten Salat bereitet, der "Künstler" heißt. Denn in mir flüsterte es undewußt: Ein Ersog! Ja, mas fagt nun aber ber Lefer bagu? Sabe ich die Erlaubnis, hier einen Erfolg zu fonsta-tieren? Jedenfalls tue ich es, mit oder ohne Erlaubnis, und hiermit schließe ich die Liste meiner mehr ober weniger ehrenvollen Erfolge aus ben Rindertagen.

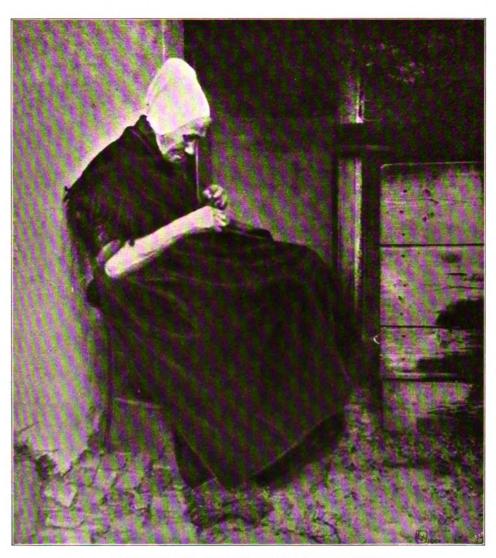
Doch da ich es mir nun einmal zur Aufgabe aemacht habe, meinen ersten Erfolg herauszufinben, fagt mir eine innere Stimme, baß ich noch eine Beile im Suchen fortfahren muß. Und ba führt mich mein Beg jum Leipziger Konservatorium, wohin ich wenige Monate nach Die Bulls Bejuch auf Landas geschickt murde. Es ist fein Bufall, bas mir ber Ausdruck "geschickt wurde" in die Feder kommt. Ich fühlte mich wie ein Baket, das mit Traumen gespidt war. Ich wurde unter der Bewachung eines alten Freundes meines Baters abgejandt. Aber bie Nordjee ging es nach hamburg, und nach einem eintägigen Aufenthalt weiter sudwarts nach bem mittelalter-

lichen Leipzig, bessen finstere, unheimliche, hohe Häuser und enge Strafen mir fast ben Atem benahmen. Ich wurde in einem Pensionat abgeliefert, Baters alter Freund sagte mir Lebewohl, das letzte norwegische Wort für lange, das ich hörte, und bann ftand ich allein als fünfzehnjähriger Knabe in bem fremben Land, allein unter fremben Menfchen. Das Beimweh tam über mich; ich ging in mein Zimmer, wo ich faß und ohne Aufhören weinte, bis ich von meinen Wirtsleuten jum Effen geholt murbe. Der Mann, ein echter fachfischer Oberpostfetretar, wollte mich trösten: "Sehen Sie, mein lieber Herr Grieg, das ist ja dieselbe Sonne, berselbe Mond, der-selbe liebe Gott, wie bei Ihnen zu Hause." Das war fehr gut gemeint, aber weber die Sonne, noch ber Mond, noch ber liebe Gott tounte mir meines Baters fortgezogenen Freund erfegen, bas lette Band, bas mich an die heimat inupfte. Aber bei Rindern wechseln die Stimmungen ichnell. Balb war ich über das Heinmeh hinweg gekommen und obgleich ich eigentlich keine Uhnung hatte, was das hieße, Musik "kudieren", war ich boch bombensicher, daß das Wunder geschen würde, daß ich in dere Jahren, nach beendigten Wirde, daß ich in dere Jahren, nach beendigten würde, daß Studienzeit, nach Saufe gurudtehren murbe, als ein Sezenmeister im Reiche ber Tone. Das ift ber beste Beweis für meine Raivitat, bafur, bag es burchaus das Kind war, das in mir regierte. Und es ist auch wirklich nicht meine Meinung, baß man mich anbers auffassen sollte, benn als einen Rindertonfervatoriften.

Das war ich fogar bis in meine Rleidung binein. 3ch ging in einer furzen Bluse mit einem Gurtel, wie sie die Knaben bei uns gu aufangs mit erstaunten Augen. Ja, ba gab es sogar einen Biolinspieler, ber sich ein Bergnügen baraus machte, mich auf ben Schoß zu nehmen, was mich natürlich zur Berzweiflung brachte. Doch alles das ging balb vorüber.

Ich war ja in das Heiligtum des Leipziger Ronservatoriums eingelassen worden und hatte bamit eine Befräftigung beffen befommen, bag ich "im Befit von mufitalifdem Talent" mare. Denn bas war die statutenmäßige Voraussetzung für die Aufnahme. Und bas war natürlich für mich jungen Anfänger, ber sich vor nichts mehr gefürchtet hatte, als vor der Burudweijung, ein toloffaler Sieg. Und nun unter den Mitjchulern das erste Künftlerherz zu gewinnen! Belche Er-oberung! Und dann die Sympathien der Lehrer! Worte des Lobes in ber Stunde von einem ber Lehrer zu hören, bas maren Bonnen, bie bas jugendliche Gemut gang anders ftachelten, als ber Jubel von Taufenden im späteren Leben. 3m Anfang allerdings wurden mir folche Wonnen nicht zuteil. Ich war alles andere eher als ein Pramientonservatorist. Im Gegenteil. In der ersten Zeit war ich grundfaul. Ich erinnere mich noch, wie der mir so unsympathische Louis Plaide, ber mein erfter Lehrer im Klavieripiel war, eines schönen Tages in der Stunde, als ich eine mir widerwärtige Sonate von Clementi herunterhudelte, die er mir aufgezwungen hatte, plöglich die Noten vom Klavier riß und fie einen großen Bogen in der Luft beschreiben ließ, bis fie in

ber entferntesten Ede bes großen Lehrsaales niederfielen. Da er mit mir dasselbe Experiment nicht gut vornehmen konnte, begnügte er sich bamit, mich anzudonnern: "Geben Gie nach Saufe und üben Giel" Ich muß gestehen, er hatte ein Recht dazu, wütend zu fein, aber bie Abstrafung wurde badurch furchtbar beschämenb für mich, daß sich so viele andere Schüler im Lehrsaal be-fanden. Diese Episobe muß ich mit einem milben Ausbrud wohl als einen zweifelhaften Erfolg bezeichnen. Inbeffen wurde fie mir zum Rugen. Denn mein Stolz empörte sich gegen Platbys brutale Behandlung. Da er mich nie etwas an-beres spielen ließ, als Czernh, Kuhlan und Clementi, die ich alle verabscheute, wie die Best, mar mein Entschluß balb gefaßt. Ich ging zum Di-rettor bes Konservatoriums und verlangte, von ben Stunden bei Plaidy dispenfiert gu werden. Mein Ersuchen wurde bewilligt. Ich war stolz auf dieses Resultat. Es nahm mir etwas von meiner allzu großen Schüchternheit. Ich wurde mutiger. Es ift oft genug gesagt worden, daß Plaidy ein guter Techniter gewesen ware und feinen Schülern Technit beigubringen verstanden hatte. Db ber Grund nun in meiner Dummheit, in meiner Faulheit oder in meiner Untipathie gegen Plaidy zu suchen ist, sicher ist, daß er mir teine Technit beigebracht hat. Seine Lehrmethobe gehörte auch zu bem Geiftlofesten, was man fich benten tann. Wie er in ber Stunde dafaß, der kleine, dide, tabltopfige Mann, bicht am Rlavier aufgepflanzt, ben linten Zeigefinger hinter bem Ohr, mahrend bes Spieles bes Eleven bis zur töblichsten Langeweile die ewig wiederholten Worte bozierenb: "Immer langfam, ftart, hochheben, langfam, ftart, hochheben!" Das war einfach zum Berrudtwerben. Es passierte übrigens hie und ba, wenn ber Schüler vom Rlavier aufftand, daß er beffen Blat einnahm. Aber bas geschah nur unter gang bestimmten Boraussetnungen, bie ich gleich nennen werbe. Benn bie vorlagen, hatten wir Schuler ein fleines. Privatvergnugen. Wir wußten auf ein haar im voraus, mann Plaidy fich produzieren murbe. Das geschah, wenn ein Schüler Menbelssohns Scherzo capricciofo in E- ober fein Capriccio in H-moll mitbrachte. In beiden Fällen machte Blaidn fich bei ber langfamen Ginleitung fo breit wie nur möglich am Klavier. Man hat bavon gesprochen, bag Bulow in feinem Bortrag in gu hohem Mage den Badagogen hervorgetehrt hatte. Aber was joll man dann von Plaidy fagen? Sein Spiel war eine lebendige Ilustration zu feinen Theorien: "Langfam, ftark, hochheben." Und dagu biefe einige Interpunftion, wenn ich mich so ausdrücken darf. Dieses immerwährende Boneinandertrennen ber fleinsten Berioden. Immermahrend Rommas, Semitolons, Ausrufunge. zeichen, Gedankenstriche, und zwischen bem allen — absolut Richts. Reine Spur von Inhalt. Es mar ein philisterhafter Speifezettelvortrag. Alber dann fam der fostliche Augenblick. Die langiame Ginleitung war beendet. Das Allegro follte einsegen. Und nun wußten wir genau, was tommen würde. Dann war es fo ficher, wie zwei mal zwei vier ift, daß Plaidy sich vom Rlavier erhob und mit angenommener Ruhe, wie zufällig, hinwarf: "Und so weiter." Man bente fich: Lehrer am Leipziger Konjervatorium sein auf die großartige Leistungsfähigkeit hin, daß man die langsamen Sinkeitungen zu zwei Menbelssohnschen Capriccios spielen konnte. Und dabei bildete der arme Mann sich in vollem Ernste ein, daß wir ihn nicht durchschauten. Es war urtomisch. Ich will aber nicht ungerecht sein. Ich habe schon angebeutet, bag mir bie notwendigen Boraussetzungen, um Plaidy richtig würdigen zu konnen, fehlen mußten. Es gab wirklich Schüler, die baburch, daß fie Plaibys Prinzipien blind folgten, geradezu verbluffende tedmijde Resultate aufweisen fonnten. Der ichonften Technit unter allen fonnte fich ber Englander 3. F. Barnett rühmen, ber ein geschworener Anhanger von Plaidy war. Arbeitfam und energifch, brachte er es zu einer Wiedergabe von Beethoven, die uns in ihrer Großzügigkeit die größte Achtung abzwang. hier eine Epijode, die ich nicht guruchalten tann. Es war an einem bunteln Binterabend, als Barnett zum erftenmal Beethovens Es-dur-Konzert im Gewand-hause spielen follte. Eine feltene Ehre für einen Konfervatoriften. Ungefähr um halb feche Uhr nachmittags (um halb fieben follte bas Rongert beginnen) war ich in bem zu ber Zeit bes Tages gewöhnlich menschenleeren Konservatorium, um ein vergeffenes Notenheft abzuholen. Bon einem Lehrzimmer her hörte ich zu meiner überraschung Tone, die von einem Anfanger zu tommen schienen. Langsam folgte ein Ton dem andern. Im nachsten Augenblid frappierte es mich, baß es Baffagen aus bem Allegrofat in Beethovens Es-dur-Konzert waren, nicht Abagio, fonbern noch viel langsamer gespielt! Ich öffnete die Tür ein wenig. Es war Barnett. Er hatte ben Mut dazu, die Welodie bis in ihre außersten Ronfequengen burchzuführen, und obendrein bireft vor dem öffentlichen Auftreten. Und ich gonnte bem liebenswürdigen und bescheibenen Runftler bie Rejultate feiner Ausbauer. Gin paar Stunben später perlten bie Allegropassagen in ber schoen Klarheit babin. Er gewann einen glangenben Sieg. Hier gilt wieder, wie so oft, Goethes Wort: "Eines schieft sich nicht für alle." Bie gesagt, für mich paste Plaiby nicht. 3ch brauchte eine andere Art Autorität über mir. Bessere Tage brachen für mich an, als ich Klavierichüler von Ernft Ferbinand Bengel murbe, Schumanns geiftreichem Freund, ber balb mein Liebling wurde. Allerbings, er fpielte nicht einmal die Ginleitungen zu Menbelssohns Capricciofo. Er spielte überhaupt gar nicht. Es ging bas Gerucht, daß ihn in seiner Jugend bei einem Austreten sein Gebachtnis plöglich verlassen hatte; er hatte bas nie verwunden und mare nicht mehr dazu zu bewegen gewesen, öffentlich zu spielen. Aber er verstand es meisterlich, seine Aussaffung mitzuteilen, und er konnte einen Takt ganz anbers eingehend betaillieren als Plaidn, und bor allen Dingen, es war Beift hinter feinen Worten. Rachher avancierte ich bagu, Stunden von bem berühmten Ignag Mojdheles zu befommen. Unter bem Ginflug Diefer beiben Lehrer mar alle Faulheit wie fortgebiasen. Es ist viel hartes über ben alten Moscheles in seiner Lehrtätigkeit gesagt



Hollanderin. Aufnahme von Dr. Friedrich U. Spitzer in Wien. Uon der Internationalen Ausstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.



worden. Ich muß ihn aufs warmfte verteidigen. Es ift mahr, bag er naiv genug mar zu glauben, baß er und bamit imponieren fonnte, bag er bei jeder fich bictenden Gelegenheit Chopin und Schumann heruntermachte, für die ich im geheimen schwärmte. Aber schön spielen konnte er, und bas tat er auch, manchmal die gange Stunde. Befonders war feine Wiedergabe von Beethoven, ben er anbetete, vortrefflich! Die war ehrlich, charaftervoll und nobel, ohne alle Effetthascherei. 3d ftudierte bei ihm Beethovens Sonaten dutendweise. Oft tonnte ich teine vier Tatte fpielen, ohne bag er feine Banbe über meine legte, mich facht von meinem Stuhl wegbrudte und fagte: "Nun hören Sie, wie ich das mache." Dadurch lernte ich viele kleine technische Geheimnisse kennen und seine feinfinnige Interpretation bis auf ben Grund ichagen. Dan ergahlte auf bem Ronfervatorium, was ich glücklicherweise nicht aus eigener Erfahrung bezeugen tann, bag er in ber Stunde feinen Schülern folgenden Rat gegeben hatte: "Spielen Sie fleißig die alten Meister, Mozart, Beethoven, Hand und — mich." Ich wage est nicht, für die Wahrheit dieser Anetdote einzustehen, erwähne fie aber, weil ich auf seine Aufforderung hin seine 24 Etuden op. 70 in Angriff nahm, die ich unentwegt von Ansang bis Ende bei ihm ftudiert habe, was ich burchaus nicht bereue. Sie gefielen mir, und ich tat beshalb mein Beftes, um uns beibe, ihn und mich felbft, gufrieben gu ftellen. Das muß er gemerkt haben. Denn er faßte immer mehr Sympathie für mich. Und ein gewiß gang einfacher, aber für mich bedeutungsvoller Erfolg mar es, als er, nachdem ich eines Tages eine feiner Etuben gespielt hatte, ohne daß er mich ein einziges Mal unterbrochen hätte, sich ju ben andern Schulern wendete und sagte: "Sehen Sie, meine Herren, bas ist musikalisches Klavierspiel!" Wie froh war ich! Am andern Tage lag die ganze Belt wie in Licht gebadet vor mir. In der Harmonie-ftunde hingegen waren meine Ersolge nicht derart, daß ich hatte damit renommieren konnen. Bei E. F. Richter schrieb ich im Anfang du ben aufgegebenen Baffen immer die Sarmonien, die mir gefielen, ftatt berer, die bie Beneralbafichrift verlangte. Späterhin tonnte ich wohl zu einer Fuge manches brauchbare Thema erfinden. Aber bas Thema jo einzurichten, daß es fich unter die gegebenen Gefete fügte, bas war meine Sache nicht. Ich ging von der fehlerhaften Boraus-jegung aus, wenn meine Arbeiten nur gut flangen, mare bas bie Sauptfache. Für Richter bingegen war die Hauptsache, daß das Rechenezempel richtig gelöst wäre. Und wenn es sich nun einmal in erster Linie um Rechenezempel handeln sollte und nicht um Musit, so hatte er ja von feinem Standpunkte aus recht. Das war aber ber Bunkt, der mir damals nicht klar wurde. Ich tropte hartnädig und blieb bei meiner Meinung. begriff noch nicht, daß ich hier eben lernen follte, mich zu begrengen, zu gehorchen und, wie es in ber Borrede zu seiner Harmonielehre heißt, nicht zu fragen: "Warum?" Zum Glüd entzweiten wir uns niemals. Er lächelte nur nachsichtig über meine Dummheiten, und mit einem "Nein, falich!" verfah er fie mit einem biden Bleiftift-

ftrich, wodurch ich eigentlich nicht sehr flug wurde. Aber wir maren viele in der Stunde, und Richter tonnte fich nicht mit jedem einzelnen aufhalten. Dr. Robert Papperig, bei dem ich gleichzeitig Harmoniestunden hatte, ließ mir die Bügel loderer. Die Folgen waren, daß ich mich so weit von der Landftrage entfernte, daß ich in meinen Choralbearbeitungen dromatische Bange in ber Stimmenführung anbrachte, wo ich nur konnte. Eines Tages brach er aus: "Rein, diese Chromatik! Sie werden ja der zweite Spohr." Und da Spohr für meine Begriffe ein atademischer Bedant erften Ranges war, freute mich biefes Urteil gar nicht. Endlich befam ich Stunden bei Morit Sauptmann, und ich bin bem liebenswürdigen alten Meifter noch bantbar für alles, mas er mid burch feine feinen und geiftreichen Bemertungen gelehrt bat. Erot aller feiner Gelehrtheit prafentierte er für mid) bas absolut Nicht-Scholaftische. Für ihn bedeuteten die Regeln an sich selbst nichts; fie waren ber Ausdruck für die eigenen Gejete der Natur. Eine Spisode, die ich in einem schwachen Augen-blick einen "Erfolg" nennen könnte, will ich hier einschieben. Noch ehe ich Hauptmann kannte ich war noch teine fechzehn Jahre alt und trug noch meine Kinderblufe — hatte ich in der Brivat-wohnung (eine Art halbjährliches Brivategamen, an bem alle Schüler ohne Ausnahme teilzunehmen verpflichtet waren) die Ehre erreicht, ein von ihm felbft tomponiertes Rlavierftud fpielen gu burfen. Als ich fertig war und bas Kla-vier verließ, sah ich zu meiner überraschung einen älteren herrn vom Lehrertisch auffieben und mir entgegenkommen. Er legte die hand auf meine Schulter und sagte lächelnd: "Guten Tag, mein Junge! Wir mussen gute Freunde werden." Das war Hauptmann. Und ich liebte ihn natürlich von bem Augenblide an. Krant, wie er in ben letten Jahren feines Lebens mar, gab er bie Stunden in seinem Beim, der Thomasichule, Cebaftian Bachs alter Bohnung. hier wurde mir bas Glud zuteil, ihn naher fennen zu lernen. Ich erinnere mich seiner im Sosa sigend, in Schlafrod und Mütze, die Brille tief in seinen Studienbuch, das mehr als einen Tropfen von der goldbraunen Fluffigfeit bewahrt hat, die stetig von seiner Schnupftabafnase traufelte. Er faß mit einem großen, feibenen Safchentuch in der Sand, um den Tropfen zuvorzutommen. Aber das gludte ihm nicht. So wurde es bann als Wijchlappen im Studienbuch benutt, wovon dieses noch deutliche Spuren ausweist.

Es bestand damals auf dem Konservatorium ber zweiselhafte Brauch — und vielleicht besteht er noch — den Schülern in einem Fach Stunden von zwei verschiedenen Lehrern erteilen zu lassen. Im Klavierspiel war dies ja geradezu vom übel, da wir gleichzeitig nach zwei einander häusig widersprechenden Wethoden studieren mußten. Ich erinnere mich nur allzu gut, wie Plaidh sich nur mit den Resultaten seiner Lehrmethode gegenüber den von Woschese erreichten groß tat, sondern wie er sich selbst in der Stunde erlaubte, mit Anzüglichseiten gegen Woscheles um sich zu wersen, wo er nur konnte. Es war nicht angenehm für uns Schüler, das anzuhören, und ich glaube auch, daß Plaidh bei den meisten gerade

das Begenteil von dem erreichte, mas er beabfichtigte. Er unterschätte die Beobachtungegabe feiner Schuler, mas oft ben Leuten paffiert, Die felber nicht zu viel bavon haben. In ber barmonielehre entstand durch diefe Stunden bei berichiebenen Lehrern nur ber Rachteil, bag wir mehr auszuarbeiten befamen, als wir ausführen fonnten, besonders, als wir fo weit famen, daß wir tomplizierte Fugen mit zwei und brei Themen jowohl für ben einen wie für ben andern ichreiben mußten. Ich nehme an, daß mehr ale ein Schüler es gemacht hat wie ich, und beiden Lehrern basfelbe Mufitstud vorgezeigt hat. Das brachte mir indeffen wieder einen Erfolg ein. Gine Fuge über ben Namen "Gabe", Die vor Richters Augen feine Gnade gefunden hatte, erwedte in bem Grabe Sauptmanns Beifall, bag er gegen alle Gewohnheit, nachdem er fie burch-gelejen und fich mahrend des Lefens bei Einzelheiten aufgehalten hatte, ausrief: "Das muß sehr hübsch klingen, lassen Sie mal hören!" Als ich geendet hatte, fagte er mit feinem milden, liebens-

würdigen Lächeln: "Gehr schön, sehr musikalisch!" Im letten Jahre meiner Konservatoriumszeit hatte ich Kompositionsstunde bei Carl Reinede, ber damals gerade feine Tätigfeit als Ravellmeister der Gewandhaustonzerte und Lehrer am Konservatorium als Nachfolger bes nach Dresben verjetten Julius Riet begonnen hatte. Ills eine Illustration dazu, wie es in diesen Stunden zuging, will ich nur eins anführen. 3ch melbete mich als einer, ber nicht ben geringften Begriff von Formenlehre, noch von der Technik ber Streichinstrumente hatte, und wurde gleich aufgeforbert, ein Streichquartett zu ichreiben. 3ch hatte ein Befühl, als wenn ber Dienstmann R. N. mir basselbe hatte vorschlagen konnen. So unfinnig tam es mir vor. 3ch mußte an meine alte Umme benten. Sie wollte, bag ich etwas tun sollte, wogu ich nicht imstande war, und als ich einwendete: "Ich kann nicht," antwortete sie: "Set' die Kanne' weg und sasse mit beiden Sänden an." Dieser Wit, der mir so manches liebe Mal Mut eingeflößt hat, tat es auch hier. Bas Reinede mich nicht lehrte, suchte ich mir bei Dogart und Beethoven anzueignen, deren Quartette ich aus eigenem Antrieb fleifig studierte. Ich vollbrachte die Arbeit also auf meine Beise, Die Stimmen wurden ausgeschrieben und von Mitichülern in einer Enjembleftunde gespielt. Der Direftor bes Ronfervatoriums fprach fich für eine Aufführung des Quartetts in einer "Hauptsprüfung" (öffentliche Borführung der besten Schulerarbeiten) aus, aber Ferdinand David, ber ausgezeichnete Biolinist und Lehrer, ber bei ber Brobe zugegen war, war anderer Meinung. Er nahm mich beiseite und gab mir ben jedenfalls ebenjo richtigen wie wohlgemeinten Rat, das Quartett nicht aufführen zu laffen: "Die Leute werden fagen, es fei Butunftsmufit," meinte er. Mit feiner Meinung, daß es Butunftemufit mare, hatte er übrigens unrecht. Es war nicht bie Spur von "Zufunft" barin. Es ging bie Schumann - Bade - Mendelsjohnichen Bege. Alber bag es eine außerft mittelmäßige Arbeit mar, bas begriff ich bald und bin David fehr bantbar geweien, daß er die Aufführung verhinderte. 3ch

wünschte nur, daß dieses Quartett, wie so viele andere auß jener Zeit, den Flammen geopsert wäre. Es ist mir aber leider nicht gelungen, es zu vernichten. Es existiert irgendwo in der Belt, nur weiß ich nicht, wo. Ein Mitschüler, der für meine schöpferischen Versuche schwärmte, sührte mich eines Tages in Versuchung. Er besaß eine von ihm selbst zusammengeschriebene Partitur von Schumanns Klaviertonzert, das damals nur im Klavierauszug und Orchesterstimmen erichienen war. "Willst Du mir Dein Luartett geben," sagte er eines Tages, "so gebe ich Dir die Partitur von Schumanns Konzert dasur." Dem konnte ich unmöglich widerstehen. Und ich denke noch heute mit heimlichem Grauen daran, daß mein missungenes Jugendwerk sich wahrscheinlich noch irgendwo in Europas süblichen Ländern besindet.

Nach dem negativen "Erfolg", der meinem ersten Streichquartett zuteil wurde, sagte Reinede zu mir: "Jest schreiben Sie mal eine Duverture!" Ich, der keine Uhnung hatte von Orchesterinstrumenten, noch von Orchestration, sollte eine Quverture schreiben! Wieder bachte ich an den Dienstmann N. N. und - an meine Amme. Ich machte mich mit jugendlicher Todesverachtung ans Werk. Aber diesmal tam ich boch zu kurz. Ich blieb buchstäblich mitten in ber Ouverture steden und konnte nicht weiter kommen. Es scheint unglaublich. Aber eine Rlaffe im Konservatorium, wo man fich die Anfangegrunde in diesen Dingen hatte aneignen konnen, gab es nicht. Rein Bunder, daß fich nichts an biefe Stunden fnüpft, mas auch nur einem bescheidenen Erfolg ähnlich sabe. Es war ein Glud für mich, daß ich in Leipzig so viel schone Musit zu horen betam, besonders Orchester- und Rammermusit. Das hielt mich schadlos für ben mangelnben Unterricht in Rompositionstechnif auf bem Ronservatorium. Das entwidelte meinen Beift und meine mufitalische Urteilstraft im hochsten Grabe, aber es brachte in bas Berhältnis zwischen meinem Wollen und meinem Ronnen eine große Ronfusion, und leider muß ich fagen: Diese Konfusion mar bas Resultat meines Leipziger Aufenthalts.

Es mag schwierig erscheinen, in dem, was ich erzählt habe, den Stoff zu einem Erfolge zu sinden. Für mich aber stellt sich die Sache anders dar. Ich merkte wohl, daß nicht alles seine Richtigkeit hatte. Ich zog mich in mich selbst zurück, weil ich etwas anderes wollte, als das, was man mich in den Stunden lehrte und mich zu lehren unterließ. Aber die Empsindung, daß ich etwas anderes wollte, hatte sür mich doch ihre Stimulanz, weil sie in die Zukunst wies und mir den Mut gab, auf eigene Hand weiterzusarbeiten. Bu allererst aber brachte sie mir viele Enttäuschungen. Es läßt sich nicht leugnen, daß es mir nahe ging, wenn ich sah, wie ich von meinen Studiengenossen distanziert wurde, die reißende Fortschritte machten und Ausgaben bekamen, die sie lösen konnten. Ich erinnere mich speziell an einige junge Engländer, die, teils durch Leichtigkeit in der Aneignung von Kenntnissen, dinge leisteten, denen gegenüber ich meine eigene Chnmacht drückend empsand. Zu diesen gehörten Arthur

Sullivan, ber fpater fo berühmt gewordene Romponist des "Mitabo", der Klavierspieler Franklin Taylor und Walter Bache, der zu früh dahin-gerissene begabte und unermübliche Lijztvorkämpfer in England, Eduard Dannreuther, ber ebenfalls einer ber ersten war, bie in England fur Bagner in die Schranken traten. Er war eine bedeutende Intelligeng und ein überlegener Rlavierspieler. Endlich ber ichon früher erwähnte treffliche John Francis Barnett, ber als Lehrer in London lebt. Sullivan zeichnete sich sofort durch fein Kompositionstalent und burch die weit borgeschrittene Instrumentationstechnit aus, Die er sich schon vor seinem Eintritt ins Konservatorium erworben hatte. Er schrieb mahrend seiner Stu-bienzeit eine Musit zu Shatespeares "Sturm", wovon er einige Tatte in mein Album eingetragen hat, die eine fo routinierte Sand aufweisen, wie die eines alten Meisters. Obgleich ich nicht mit ihm verkehrte, hatte ich doch einmal die Freude, eine Stunde mit ihm zu verbringen, die ich nicht vergesse. Es war mahrend ber Generalprobe zu Mendelssohns "Baulus". Bir sagen und folgten der Musik in der Partitur. Aber was für eine Bartitur! Mendelsjohns eigenes Manuftript, bas Gullivan für die Gelegenheit vom Direttor des Konservatoriums, Conrad Schleinit, geliehen befommen hatte, ber, wie bekannt, ein intimer Freund Mendelssohns war. Mit welcher Andacht wendeten wir Blatt für Blatt! Wie bewunderten wir die klare, sichere Rotenschrift, die den Konzeptionen fo gut entsprach.

Benn ich den Namen Schleinit nenne, fo erwedt auch der Erinnerungen an Borgange, die dazu beitrugen, mich zu formen. Alls ich nach Leipzig tam, war er ichon ein alternder Mann, von dem ein gewaltiger Respekt ausging. Aber es wurde mir bald klar, daß er nicht beliebt war. Ich habe indessen im ganzen keinen Grund, mich über ihn zu beklagen. Ich hatte allerdings im Ansang den Eindruck, daß er mich nicht leiden könnte, und es kam mir vor, als ob er mich nicht leiden könnte, und es kam mir vor, als ob er mich miede. Das deutete ich mir dahin, bag Plaidy mich bei ihm angeschwärzt hatte. Aber ich war noch tein halbes Jahr am Konservatorium, als fich ein scheinbar unbedeutender Borfall ereignete. ber mit einem Schlag meine Aftien bei Schleinit jum Steigen brachte. Und feit ber Beit ift er bei jeber Belegenheit liebenswürdig und entgegenkommend gegen mich gewesen. Der Borgang war folgender: Eines Abends hatte ich mit einigen anderen Mitschülern bas Miggeschick, zu spat gu einer ber wöchentlichen Abendunterhaltungen am Konservatorium zu tommen. Der Sitte entsprechend, blieben wir braußen, bis bas erste Musitstüd vorüber war, worauf wir in geschlossenem Trupp in den Saal eintraten. Nun hatte Schleinit eine Schwäche bafür, bei jeder Belegenheit väterlich ermagnend aufzutrefen. Als ber lette Con ber Albendunterhaltung verklungen war, erhob sich Schleinig und forberte alle auf, noch bazubleiben, ba er einige Borte zu sagen habe. Große Spannung und ebenso großes Erstaunen. Sein Speech hatte feinen geringeren 3med, als alle Schüler, Die ju fpat gefommen maren, abgutangeln. Er ichlog mit bem Knalleffett, bas Eigentumliche an Diejen Berfpatungen mare, bag im

allgemeinen bie schlechteften Schüler fie fich guichulben fommen liegen. Diefer "Erfolg" war mir boch gu negativ. Gine folde Rrantung war mehr, als ein junger Braufetopf, wie ich, auf sich figen laffen fonnte. Um nächsten Morgen um neun Uhr klopfte ich an des Direktors Tur. Ich wurde hereingelaffen. Ohne Umschweise sprach ich frei von ber Leber weg. Ich fagte ihm, wie ruchfichtelos und frankend fein Benehmen gewesen mare, indem er alle über einen Ramm geschoren hatte, und daß ich nicht willens ware, mich in eine folche Behandlung zu finden. Er wurde komplett wutend, fuhr auf und wies mir die Tur. Aber jest mar ich in Kampfftimmung getommen. "Jawohl, Herr Direktor, ich gehe. Aber nicht, bevor ich gejagt habe, was ich zu jagen habe." Und in diesem Augenblick geschah das Erstaunliche, daß Schleinig auf einmal umichlug. Er tam auf mich zu, klopfte mich auf die Schulter und sagte, sanft wie eine Lerche: "Nun, das ist ja sehr hübsch, daß Sie auf Ihre Ehre halten." Diesen "Erfolg" lasse ich mir nicht streitig machen. Nach Diesem Borfall anderte Schleinit fein Be-nehmen mir gegenüber gang und gar. Ich selbst hatte bas Gefühl, ihn für immer gewonnen gu haben. Wir murben die beften Freunde, und er wußte nicht, was er alles Gute für mich tun follte. Ein Beispiel: An einem Wintertag, als bie Boft mit der gewöhnlichen Gelbsendung für mich aus ber fernen Beimat ausblieb, mußte ich zum erften- und gludlicherweise auch zum lettenmal in meinem Leben meine Uhr versepen. Das erfuhr Schleinis auf die eine ober die andere unbegreifliche Beife. Er ließ mich rufen und forderte mich aufs bringlichste auf, nie mehr zu einem folden Ausweg meine Buflucht zu nehmen, sondern mich immer um den nötigen Borichuß an ihn zu wenden. Gin Erfolg? Jawohl, ein an ihn zu wenden. Ein Erfolg? Jawohl, ein moralischer Erfolg, den ich mir sofort zugute schreibe. Und das war ein schöner Zug von Schleinis, der neben der scharfen Kritit über seine vermeintlichen moralischen Schwächen, von denen soviel die Rebe gewesen ift, genannt zu werden verdient. Ich hatte es sehr begreiflich gesunden, wenn weder der Direktor noch die Lehrer des Ronservatoriums fich für mich intereffiert hatten. Denn ich brachte es in den drei Jahren nicht bazu, etwas zu leiften, was Bersprechungen für bie Zutunft gemacht hatte. Wenn ich beshalb in biefen Streiflichtern über bas Ronjervatorium verschiedenes habe tabeln muffen, sowohl an Bersonen, als auch an der Institution, so beeile ich mich hinzuzusügen, daß ich es für a priori gegeben ansehe, daß es mich ungefähr ebenso kunn nam Katturell war, das mich ungefähr ebenso bumm vom Ronservatorium icheiden ließ, wie ich hingekommen war. Ich war ein Träumer ohne alle Talente für den Wettstreit. Ich war schwerfällig, wenig mitteilsam und alles andere als gelehrig. Wir Norweger entwickeln uns überhaupt im allgemeinen zu langsam, um im Alter von achtzehn Sahren zur Genüge zeigen zu tonnen, wozu wir befähigt find. Wie bem auch fei: 3ch war noch gang im unflaren über mich felbft. Die Leipziger Luft hielt meinen Blid umichleiert. Als ich aber ein Jahr fpater nach Danemart tam, fiel ber Schleier von meinen Augen, und

meine verwunderten Blide sahen plötslich eine Welt von Schönheit, die der Leipziger Nebel mir verborgen gehalten hatte. Ich hatte mich selbst gefunden, und mit der größten Leichtigkeit überwand ich alle hindernisse, die mir in Leipzig unübersteigbar erschienen waren. Aus meiner endlich frei gewordenen Phantasie schuf ich in kurzer Zeit ein größeres Wert nach dem andern. Als meine Musik im Aufang von der Kritik als gesucht und barod hingestellt wurde, konnte mich das nicht mehr irre führen. Ich wuste jetzt, was ich wollte, und keuerte kampsbereit auf das neue Ziel los, das mich sodend anzog.

Doch ehe ich schließe, noch einmal zurück zur Leipziger Zeit. Wan wird mir zugeben, daß ich mein Vild als Konservatorist in keiner Weise geschmeichelt habe. Ich will mich indessen nicht schlimmer machen, als ich war, und ehe ich diese Zeiten beschließe, noch eins hinzusügen, was dazu beitragen kann, mich bei vielen, die sicher die meisten meiner "Ersolge" an den Haaren herbeigezogen gesunden haben, zu rehabilitieren.

Ich beeile mich deshalb ein Beispiel davon zu bringen, was man einen wirklichen Erfolg nennt. Es war zur Dsterzeit 1862, vor meinem Abgang vom Konservatorium, daß ich die besondere Ehre genoß, zu den Ausertorenen zu gehören, die in der öffentlichen Prüfung im Gewandhaussaal mit auftreten durften. Ich spielte einige Klavierstüde eigener Fadrikation. Gott weiß es, sie bezeichnen den tastenden Schüler, und ich erröte noch heute bei dem Gedanken daß sie im Druck erschienen sind und als opus 1 figurieren. Aber Tatsache ist es, daß ich mir üsden, daß sie im Druck erschienen sind und als ich mir üsden. Das war also end fleibend. Wiedend, ich ein Erfolg, über den nicht zu streiten ist. Und derhöhend, Wasch war er sür mich selbst ohne zede Bedeutung. Das Publikum bestand überdies aus Eingeladenen, aus Freunden und Berwandten

ber Lehrer und Schüler. Es war unter biesen Umftänden für einen blonden Jüngling aus dem Norden die leichteste Sache von der Welt, Glück zu haben.

Und nun frage ich, wo ift in allem, mas ich hier mitgeteilt habe, ber erfte Erfolg zu finden? Man wird sicher zwischen ben Zeilen haben lesen tonnen, daß für mich und meine Entwidlung nicht ein einzelner Borgang eine Antwort auf bie gestellte Aufgabe bilbet. Ich fann nicht mit bem Finger auf den ersten Ersolg zeigen und sagen: Sier ist er. Und weshald? Weil er an sich etwas Abstraktes ist. Überblickt man indessen wie in einer gesammelten Summe, mas ich hier niebergeschrieben habe, so wird ber aufmertsame Beobachter sich bald im flaren barüber sein, wobin ich gezielt habe. Wie ich am Unfang biefes Auffages andeutete, mar es meine Absicht, den Lefer bahin zu bringen, die Frage felbst zu be-antworten. Aber vielleicht habe ich meine Fähigfeit überschätt. Ich fann ihm beshalb ebensogut ben Schluffel überliefern, indem ich turg und gut resumiere: Die Schale biefer Erlebnisse birgt ben Kern der Frage: Daß ich die Kraft in mir be-jaß, um späterhin das Joch abzuschütteln, all den überflüjsigen Ballast fortzuwerfen, mit dem mich die ebenso mangelhafte, wie bleischwere und einseitige Erziehung zu Sause und in der Fremde beladen hatte, und der mein Naturell auf Frewege zu bringen brohte, bas mar meine Rettung, mein Glud.

Und als ich mir dieser Kraft bewußt wurde, als ich mir über mich selber klar wurde, da erlebte ich, was ich meinen einzigen Erfolg nennen möchte. Denn der wurde für mein Leben entscheidend. Meiner Kindheit und der ersten Studienjahre Leiden und Freuden, Enttäuschungen und Triumphe haben alle zu diesem einen großen Erfolge beigetragen. Ja, ohne sie hätte ich ihn nicht erreicht.

### Nächtlicher Schnitter.

Hell scheint der Mond, die Sense rauscht;
Ich hab' hinaus in die Nacht gelauscht.
Über die Ähren ein Zittern flog,
Halm zum halm sich herniederbog:
"Bruder, o Bruder, hast Du's erlauscht?
Des Mähers Schritt?
Der Sichel Schnitt?
Hörst Du, wie näher die Sense rauscht?"

Auf schwülem Lager wach' ich nun, Das Raunen und Rauschen, nicht läßt mich's ruhn.

Durch meine Seele ein Zittern fliegt; Ein Schatten sich über mich niederbiegt: "Seele, o Seele, hast Du's erlauscht? Des Mähers Schritt? Der Sichel Schnitt? Hörst Du, wie näher die Sense rauscht?"

Brit Erdner.

## Eisaana.

### Roman von Carl Manfred Kyber.

(Echluß.)

(Mbbrud berboten.)

herein. Hella fah nach ber Uhr: wahrhaftig, schon über zwölf! Da mußte fie fich boch etwas beeilen, um noch zu Tische fertig zu werden. Aber Hella beeilte fich gar nicht. Sie stand fehr langfam auf, musterte bas zerknitterte Ballkleid, das fie gestern läffig auf einen Stuhl geworfen, ben welfen Jasminkrang, ber so traurig bie zerbrückten Blüten hängen ließ - und dann ging fie langsam an ihre Toilette, eigentlich immer noch halb im Schlaf. Sie wusch sich, und das falte, frische Wasser tat ihr wohl und ließ sie wieder wach werben. Und nun begann Bella nachzubenten, und mahrend fie sich vorm Spiegel die Haare ordnete und ftedte, tam ihr bie Erinnerung an all bas, was gestern gewesen war, eins nach bem Es war ihr eigentlich nicht recht anbern. flar, warum es so gekommen war, aber bas Unklare ber Einzelheiten hatte nichts Qualendes weiter und alles in allem empfand sie etwas wie Zufriedenheit und ein Gefühl von Ausgefülltsein. Ja, das fühlte fie gang beutlich, es war etwas ausgefüllt in ihr, was früher leer und lebenslos war. Bas bas war, wußte fie auch nicht recht, aber jedenfalls war es fehr angenehm. Und Bella behnte behaglich ben schönen schlanken Rörper und betrachtete sich sehr eitel und mit großer Genauigfeit im Spiegel. Run war sie also mit Erich Auland verlobt und damit mar sie also jest eine Braut - mas für ein merkwürdiger Ruftand! Und nun fing fie auch an, sich über bie außeren Seiten ber Sache flar zu werben, eigentlich aber ohne ein wirkliches Glückgefühl babei zu empfinden. Es war eben alles, wie auch ihre ersten Reflexionen, sehr angenehm: sie war von nun an felbständiger, und mußte im Hause schon mehr als Persönlichkeit gelten und bemgemäß behandelt werden. Sie konnte bies und bas nach eigenstem Willen bestimmen, ändern und neu machen laffen, benn ohne in die Rechte ihrer Mutter mehr baraus werben, viel mehr, wer weiß

Als Hella erwachte, schien die goldene Ghe einrichten, was sich nur rein persönlich Mittagssonne schon lustig zum Fenster entscheiden ließ. Da konnte doch niemand mitreben, felbft Tante Malwine nicht. Bei bem Gebanken an Tante Malwine mußte Bella unwillfürlich lachen. Tante Malwine, die früher alles durfte, mußte fich jest doch etwas einschränken mit ihren Ermahnungen und Ratichlägen und Grundfäten. Aber Tante Malwine mußte ja noch gar nicht, baß Bella eine Braut mar! Und Bella lachte leife und vergnügt vor fich hin, mahrend sie die lette Sand an ihre Toilette legte und die Sonnenftrahlen luftig im Rimmer herumgaukelten und ber weiche Sonnenwind Blumenbuft und ben Geruch von frischem Grun jum Fenfter herein trug.

> Als Bella beruntergegangen und eben im Begriff war, fich ins Wohnzimmer zu verfügen, fam ihr Tante Malwine entgegen: "Deine Mama ift frank," fagte fie turz, "sei recht leise!" — Hella sah erschrocken und erstaunt auf: "Mama ist frant? Sa, mas benn - - " Tante Malmine fab fie durchbohrend an: "Ihr seid gewiß nicht vorsichtig gewesen. Es ist mit den Lungen, Erfältung . . . . "

> "Ich will zu Mama hinein," sagte Bella und ichob fich energisch an Tante Malwine vorbei. Aber die hielt fie gurud. "Deine Mama schläft, Du tannst fie jest nicht ftoren. Rach Tifch vielleicht. Wir effen aleich."

Bella ging resigniert auf die Beranda heraus, wo der Tisch schon gebedt stand, und fie fah fofort, daß bas Bebed für ihre Mutter fehlte. Das war selbstverftändlich, aber es berührte fie fehr, fehr unangenehm, und ihre zufriedene Stimmung und ihre bräutlichen Empfindungen verflogen mit einem Male. Sie fühlte bie Krankheit ber Mutter plöglich viel intensiver und schwerer, und es war ihr, als ob dunkle Schatten burch all ben Sonnenschein huschten braußen und brinnen. Es war eine Erfaltung, ja, natürlich, aber es konnte boch am Enbe ju greifen, mußte fie boch mandjes fur ihre - jebenfalls mußte fie Raberes barüber bören. bie Beranda beraus, die beiben fetten fich und das Effen murbe aufgetragen. Somie bas Dienstmädchen wieder hinaus war, hörte Bella benn auch Näheres. Die Mutter habe sich heute ganz früh schon krank gefühlt, und man habe gleich barauf zum Dottor geschickt, ber bann auch erschienen fei, bevor Bella aufftanb. Es fei eine leichte, gang leichte Lungenentzundung, hatte er gesagt, aber Frau Herborg musse sich sehr in acht nehmen, es seien Unlagen zu Schlimmerem vorhanden. Fürs erfte fei jedoch nichts Ernstes zu befüchten, ein paar Wochen Rube und Bilege, bann murbe fich's wieder geben, jest bei ber warmen Jahreszeit. Hella atmete etwas erleichtert auf. Tante Malwine fühlte fich veranlaßt, biefes Thema noch näher zu beleuchten. "Wenn und Hella sah so wunderhübsch aus, ich Du Dich etwas um Deine liebe Mama gefümmert hättest und vor allem brauf gesehen hättest, daß sie bas Tuch umtat, bas fie immer vergißt, bann hatte fie fich nicht erfaltet." Tante Malwine fprach fonft nicht von einer "lieben" Mama, aber biesmal hatte fie augenscheinlich bas Bedürfnis, ihre freundliche Außerung burch biese Ausichmudung wuchtiger und gemütserschütternber ju gestalten. Bella big fich auf die Lippen und erwiderte nichts. Obwohl fie Tante Malwinens Außerung burchaus richtig tagierte, war sie boch eine zu vornehme Natur, um nicht ein gewisses Schuldgefühl ju empfinden. Dieje peinliche Atmosphäre wurde durch Onkel Wilhelm sehr geräuschvoll unterbrochen. Onkel Wilhelm kam nämlich in gehobenfter Stimmung an und während er sich kaum noch bas Räpfel aufgesetzt hatte, platte er ichon mit der aufgeregt - vergnügten Bemerfung los: "Es war reizend gestern bei Barenburgs." Tante Malwine beeilte sich sofort, ihn von Frau Berborgs Erfrantung in Renntnis zu feten. Ontel Wilhelm bedauerte natürlich fehr und war gang Mitleid und Teilnahme, obwohl es ihn wieder beruhigte, zu hören, daß die Sache nicht gefährlich sei. Jedenfalls erflärte Ontel Wilhelm entschieden, heute bis zum Abend bableiben zu wollen, bamit boch eine energische männliche Kraft im Sause

"Du brauchst Dich wirklich baburch nicht abhalten zu lagen, es ift feineswegs gefährlich," fagte Tante Malwine abwehrend, weiteres Wachstum verzichtet. - - -

Da fam auch Tante Malwine auf benn die Aussicht war nicht verlodend, nun auch noch Ontel Wilhelm ba zu haben, ber ausgesucht unprattisch war und burch seine gutmütige Unbeholfenheit überall ftorte, felbst ba, wo man es gar nicht für möglich hielt.

> "Aber bitte, bitte, ich tue es ja fehr gerne, und sicher ist sicher," fagte Onkel Wilhelm und lächelte opferfreudig. Tante Malwine resignierte und goß ben Kaffee Eine Beitlang, mahrend bie brei tranfen, murbe fein Wort gesprochen, man hörte nur bazwischen bas leife Klirren ber Taffen und Löffel. Endlich raffte sich Ontel Wilhelm auf und wollte die Damen etwas aus ihrer trüben Stimmung herausreißen.

> "Ja, es war reizend bei Bärenburas. war ordentlich ftolz auf fie!" Und babei nicte er Sella freundlich zu.

> "Ach ja, noch etwas, das war sehr tomisch!" fuhr er zu Tante Malwine gewandt fort, "aber ich will Dir lieber alles von Unfang an erzählen, ich erzähle fo ungern aus ber Mitte heraus, bas nimmt bem Buhörer alles Bergnügen, bor allem, weißt Du, so bas Einheitliche . . . "

> "Ich banke, lieber Wilhelm," faate Tante Malwine, "aber ich habe wirklich feine Beit, mich bamit zu beschäftigen, ich habe fo viel zu überlegen und anzuordnen. Bella, Du gehft vielleicht mit bem Onkel in ben Garten - " Und bamit erhob fich Tante Malwine erregt und ging majestätisch in die inneren Gemächer. Ontel Wilhelm war etwas verdutt und trank nachdenklich feinen Raffee aus, mahrend Bella ihn aufforberte, in ben Garten zu tommen. Ontel Wilhelm war benn auch fehr einverftanden und feste feine Erheiterungstattit lebhaft fort, aber auch bei Sella hatte er wenig Glud bamit, benn fie war, obwohl fehr freundlich, boch einfilbig und feltsam in fich gekehrt. Sogar ihr Lieblingshund, ber Neufundländer, der mit großen Sagen auf fie zueilte und fie freudig ansprang, fand teine sonderliche Beachtung. Und auch bas ging fpurlos an ihr vorüber, daß Onfel Wilhelm, um ihr etwas recht Angenehmes zu fagen, behauptete, der hund sei schon wieder gewachsen. Besagter hund mar übrigens über jechs Jahre alt und hatte lange auf ein

Eisgang. 543

An demselben Abend noch ließ, als Ontel Wilhelm gegangen war, Frau Berborg ihre Tochter zu fich rufen. Bella feste fich aufs Bett ber Mutter, mabrend biese ihr die feine, schmale Sand entgegenstreckte.

"Mama, ift Dir jest beffer?" fragte fie etwas beklommen und in dem unwillfürlichen Bewußtsein, daß fie anders war, als fonst, nicht so natürlich und unbefangen. Frau Berborg lächelte. Es war das eigentümliche nachsichtige Lächeln, bas nur jene Frauen haben, die sehr vornehm und sehr intelligent find und die fehr, fehr viel durchgemacht haben. Gin Lächeln, bon bem man nicht weiß, ob mehr Gute ober mehr Klugheit und Abgeklärtheit barin liegt, und bas man sehr selten und nur bei einer Frau

"Du hast Dich gestern mit Erich Ruland verlobt, nicht mahr?" sagte sie freundlich. Bella wurde rot bis an die Haarwurzeln und mährend sie sich auf die Hand ber Mutter neigte, fing fie an leife zu weinen. Es war ein Weinen, bas all die Aufregung und nervose Überspannung der letten Nacht in sich auflöste, und bas, burchaus nicht schmerzlich, sondern als einfache Reaktion, fast körperlich wohltuend war. Frau Herborg wußte das sehr gut; sie störte ihre Tochter in feiner Beise und streichelte ihr nur leicht und beruhigend die glühenden Wangen. Erst sollte sie sich mal ordentlich und gehörig ausweinen, und bann liefe fich ja über alles sprechen. Hella empfand bies feine, schweigende Berftandnis namenlos dantbar und ein fast zwingendes Gefühl übertam fie, ber Mutter alles zu fagen und alles bis ins kleinste zu erzählen, bas Berlangen, sich voll und gang zu geben, wie es fraftvollen und impulsiven Naturen eigen ift. Und so trodnete fie energisch ihre Tranen, schüttelte bie wirren Saare aus ber Stirn und fah ihrer Mutter ernft und ruhig ins Gesicht. Und als Frau Herborg fie bann an fich zog und füßte, wich bie lette Unsicherheit von ihr und in der lautlosen Stille bes Krankenzimmers, die nur durch das eintönige Tiden der altmodigen Wanduhr unterbrochen wurde, beichtete Hella das ganze große Geheimnis ihrer erften Ballnacht. Und während sie erzählte, wurde all das, was sie erlebt und empfunden hatte, immer beutlicher und ihr Anforderungen aller Art und jedenfalls muß felbstverftändlicher und greifbarer.

Willen, die Mutter zu überzeugen, überzeugte fie fich unbewußt felbst, bas Unflare und Unsichere ihrer Empfindungen verschwand völlig und machte bem rubigen Gefühl Blat, daß es alles so hatte kommen muffen und also auch so fein mußte. Und wie sie geendet und nun doch etwas zaghaft fragte: "Mama, bist Du auch nicht bose?" ba hatte fie die innere, feste Überzeugung, daß Mama eigentlich wirklich gar nicht bose fein tonnte. -

Und Frau Serbora war auch nicht bose. "Ich habe mir bas gebacht," fagte fie leife und freundlich, "es ift vielleicht auch gut so und Ihr paßt wohl auch zueinander. Man muß auch nie gegen feine Befühle handeln, und ich bin glücklich und zufrieden, wenn Du es bist, mein Kind!" füßte bankbar die Sand ihrer Mutter, und diese fuhr lächelnd fort: "Aber etwas muffen wir doch berücksichtigen. Siehst Du, es ist alles sehr schön und richtig und gut, aber ein gang flein bifichen Vernunft gehört benn boch zu allem. Und darüber muß man gang ruhig und sachlich sprechen, nicht wahr?" — "Ja, Mama," sagte Hella leise, obwohl fie nicht ganz einverstanden war und eigentlich bachte, daß fie bereits alles mit bem größten Berftanbesaufwanb beleuchtet hätte. — "Ich will gar nicht bon äußern Dingen reben," fagte Frau herborg, "Du bift in ber gludlichen Lage, daß diese für Dich sehr einfach liegen. Neuhof ift nicht belaftet. Du haft außerbem noch Gelb genug zum Leben und auch Erich Ruland verfügt über ein beträchtliches Bermögen. Er ift beinah reich, tann man fagen, und zubem vollkommen unabhängig." Hella war sichtlich angenehm überrascht über diese Eröffnungen, von allebem mußte fie bisher fast gar nichts und bie Sache tam ihr baburch nur noch vernünftiger und einleuchtender vor. Frau Herborg merkte das wohl und auch sie hatte ein beruhigtes und bankbares Gefühl, bag fie ihrem Rinde eine so sichere Aussicht eröffnen konnte.

"Es find aber innere Grunde," fuhr fie fort, "bie nun einmal erwogen werben muffen in allen folchen Sachen. Ich will fie Dir nur furg andeuten, entscheiben muß da jeder für sich selbst. Siehst Du, die Ehe ist durchaus nicht etwas Leichtes, sie stellt Im man, und gang besonders als Frau, Kon-

zessionen machen und seine Freiheit etwas einschränken. Und bann noch eins: felbst in einer gludlichen Ghe entstehen mal bie und ba Meinungsverschiebenheiten ober fonft was, nicht wahr? — Das läßt sich ja nun alles mit Berftand und mit gutem Willen beseitigen, aber es tommt babei auf etwas sehr an, auf das Wie. Wenn bas nicht gleich ift auf beiben Seiten, tann leicht aus ber Dissonanz etwas ganz anderes werben, bas unüberbrudbar ift. Siehft Du, nun ift Erich Ruland ja gewiß ein fehr gut erzogener Mensch, aber sein Bater war aus ziemlich einfacher Familie und feine Mutter, eine Cousine von Deinem Bapa, hat sich beswegen seinerzeit mit ihren Bermandten so ziemlich überworfen wegen ihrer Heirat. Sie foll es übrigens auch bei ihrem Mann nicht leicht gehabt haben und hat viel burchgemacht. Ich weiß nicht allzuviel bavon, fie lebte fehr entfernt von uns und ift fehr fruh geftorben. Siehft Du, mein Rind, ich fage Dir bas alles nicht, um Deine Befühle zu beeinträchtigen, ich möchte nur, baß Du Dir bei allebem über eines flar bift: glaubst Du bestimmt, bag er niemals etwas sagen wirb, was an sich ja vielleicht gar nichts Besonderes ift, aber auf eine Art, die Dir weh tun konnte? Eben anders, als Du es gesagt hättest? Bift Du bavon überzeugt?"

"Ja, Mama!" sagte Hella sehr ruhig, aber ohne daß ihr's bewußt wurde, fühlte sie sich ein ganz klein wenig unsicher dabei. Da zog Frau Herdlich.

"Dann ift es gut," sagte fie weich, "und ich wünsche Guch Glud von ganzem, ganzem Herzen! — —

Hella schmiegte sich sest in die Arme ber Mutter und kämpste jest auch wieder etwas mit den aufsteigenden Tränen. Aber schließlich huschte ein Lächeln über ihr Gesicht und sie fragte sehr zaghaft und scheu, indem sie über und über errötete: "Darfich ihm jest schreiben, Mama?" — "Ja, mein Kind. Und grüße Deinen Erich von mir! Hörst Du, vergiß das nicht! — Und nun gute Nacht für heute, Hella, ich denke, wir werden beide müde sein und wollen uns morgen mal ausschlasen! Nicht? Gute Nacht, und — behüt Dich Gott!" —

Hella kußte schweigend die Hand ber Mutter und ging still zur Tur hinaus.

Frau Herborg aber lehnte sich erschöpft in die Riffen gurud und auf ihrem Geficht prägte sich ein namenlos müber Bug aus. Sie bachte an vergangene Beiten, an ihre Che, von ber fie ihre gange heimliche marme Welt erwartet und in ber sie nichts gefunben hatte, als Konvention. Und schließlich wird ja Konvention zur Ruhe. Ober aber auch nicht — und was bann?? Wie merkwürdig doch Erich Ruland ihrem einstigen Mann ähnlich fah! Der war auch fo schön gewesen, so schon und mannlich, daß ihr ganzes Blut nach ihm verlangt hatte. Und ber hatte auch fo manches anders gefagt, als sie es gesagt hätte . . . Und wie wird es mit Hella, die noch viel heißblütiger und elementarer ist als sie, und die auch so unpraktisch sensitiv ist und so eigen in bem, was sie will???? - Durchs Zimmer huschte bas gebämpfte Licht ber Lampe, bie mit einem grunen Schirm verhangen war und alles nur halb und unsicher erleuchtete. Und die Uhr schlug leise, die alte Uhr, die schon so oft geschlagen hatte — mube, lange Stunden . . . .

#### VI.

Bwei Jahre waren feitbem vergangen. Hella und Erich Ruland waren auf ber Hochzeitsreise. Die Trauung hatte gang ftill auf Neuhof stattgefunden, weil Frau Berborgs Leiben sich verschlimmert hatte und fie teine geräuschvollen Gefelligteiten mehr vertrug. Und bann war bas junge Paar abgereist, zuerst in die Schweiz, wo fie, langfam von Ort zu Ort fahrend, ihre Flitterwochen zubrachten. Sella mar ber Abschied schwerer geworden als fie sich's gebacht hatte. Sie schied ja nur auf furze Beit, aber sie war eine Natur, die alles eher schwer als leicht nahm, jedenfalls aber immer fehr tief empfand, fast schwerfällig tief. Doch als sie erst heraus war aus all bem Alten, ba faßte fie bas Neue mit gefunder Genuffreudigkeit auf. Und es war sehr schön, all bas Reue: schneeweiße Firnen und trotige Felsen, die bunten Rinderherben und grünen Matten, und bas Ave - Maria - Läuten im Abendsonnenschein - und zu allem bie erften beigen Liebesfüsse . . . Dieselbe Stimmung, wie bamals in jener Ballnacht, bies Müde-Werben, Sich-hingeben und Anlehnen, dieselbe Stimmung, wie bamals, als ihr ber Jasmin-



Chry [anthemen. Hufnahme von Edward Seymour in Parade-Watford (England). Uon der Internationalen Husstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.



Eisgang.

die geschorene Akazienhecke der Duft von frischem Heu herüberwehte. Erdgeruch und erste Mahd! Auch geistig trat sie ihrem Mann jest näher als es in ber Brautzeit gewesen war. Da waren sie nie so zusammen, er hatte noch häufig in Berlin zu tun, und auch wenn er in Neuhof war, so gab es so viel rein Außerliches und Prattisches zu überlegen und zu besprechen, daß man taum zu einer ftillen Stunde fam. Die oberen Räume wurden neu hergerichtet, die Reiseroute besprochen und zum Schluß mußten noch all die langweiligen Besuche gemacht werben. Jest waren fie aber allein und konnten ihre Eindrücke in Rube gemeinsam austauschen und genießen, und Erich Ruland erklärte feiner jungen Frau manches, was sie nicht wußte, und bafür war sie ihm bankbar. Sie waren oft febr verschiedener Meinung und sprachen febr erregt miteinander, aber Diese Debatten hatten eher etwas Intereffantes, Belebenbes, als etwas Unangenehmes, obwohl Erich Ruland stets deutlich den Überlegenheitsstandpunkt herauskehrte. Zudem handelte fich's um frembes Land und frembe Sitten und blieb also auf neutralem Boden, als etwas, was immer nur äußerlich und nie innerlich war. Nur eins störte Hella: ihr war's, als wären die ganze Natur und die Menschen hier nicht ganz echt, als sei bas alles so etwas äußerlich auf den Fremdenverkehr zugestutt, bas Ganze eigentlich mehr ein ichones feffelnbes Panorama, wie ein wirkliches greifbares Stud Erbe. Ihr Mann, ber die Welt von ganz anderen Gesichtspunkten ansah, lachte sie freilich aus, aber der Eindruck blieb doch in ihr haften, der unbewußte unklare Eindruck der Komödie. Und merkwürdig — biesmal hatte sie keine Luft, mit ihrem Mann darüber zu dispu-Als er sie auslachte und ihr guttieren. mutig fagte, fie folle fein Rindstopf fein, ba hatte sie gang und gar nicht bas Beburfnis, ihre Meinung zu verteidigen und wie sonst einen luftigen Krieg aus ber Frage zu machen. Sie schwieg still und bachte unwillfürlich an Reuhof. Dann gingen sie nach Italien herüber, zuerst nach Benedig, wo fie beschloffen, einige Tage zu machen, was fie fagte, aber man tann's bleiben. bem Wetter und Hella war gang gebannt Erich brauchte ja gar nicht berselben Meivon dem feltsamen Mondscheinzauber der nung zu sein, aber er konnte ihr doch auch

franz im haar zerbrudt wurde und über alten Dogenstadt. Und als fie in eine Gondel stiegen und langsam hindurchfuhren burch all die wundersam phantaftische Bracht, während von fern her verhallend Mandolinenspiel herüberklang und Gefang melancholische, mübe Weisen — ba sagte Hella leise und verloren: "Wie schön — fast unwahrscheinlich schön!" Erich Ruland fah sie an und lächelte nachsichtig, bann las er ben Bäbeker weiter; barin war er nämlich sehr genau, er wollte verfteben und bewußt genießen, was er fah. Das andere war für ihn "Gefühlsduselei", aber er war gutmutig genug, um seiner Frau bie Freude, bie sie daran hatte, nicht zu nehmen. Was Hella besonderen Spaß machte, war die lustige Nactheit und ungenierte Natürlichkeit ber italienischen Strafenjugend. Es zog sie geradezu an, sie fühlte in ihrer elementaren Veranlagung etwas Verwandtes mit ber rein forperlichen Lebensauffassung dieser Menschen, die nichts taten und fich von der Sonne bescheinen ließen.

> "Beißt Du," fagte fie zu ihrem Mann, "bas hab' ich mir auch immer gewünscht. mal tüchtig zu verregnen und mich bann gang einfach auf die Erbe zu legen und mich von ber Sonne trodnen zu laffen. So etwas Urzustand, weißt Du -

> Aber Erich Ruland wußte gar nichts davon, er fand es greulich und fah feine junge Frau mit unverhohlenem Erstaunen an.

> "Liebes Kind, wie kann ein erwachsener Mensch noch solche Gebanken haben? Es ist ein Glud, daß wir so weit sind in unserer Rultur und Bildung, daß wir berartige, sagen wir, Ausbrüche als unkultiviert betrachten . . . "

> "Ich finde es aber nun mal schön!" fagte Bella tropig und warf ben Ropf zurück.

"Ach, das ist ja Unfinn, Kind! Komm. wir wollen effen gehen!" erwiderte Erich Ruland und reichte seiner Frau etwas energisch ben Arm. Hella schwieg, aber sie empfand zum ersten Male die Rette ber Che, sie mußte sich unterordnen, das fühlte fie beutlich, nicht nur äußerlich, sondern auch geistig. Aber das wollte sie nicht. Natürlich braucht man so was nicht zu Sie hatten es gut getroffen mit boch fagen! Warum benn nicht?! Und das Recht der Meinung laffen. Das einfach für Unfinn zu erklären! Es fann boch kein Unsinn sein, wenn man etwas wirklich empfindet? — — Und während Erich Ruland interessiert die Speisekarte im Hotel studierte und sich fehr komisch und mit viel Sumor bemühte, bem Rellner feine Buniche italienisch mitzuteilen, faß Hella still und stumm babei und bas ganze sonnige Leben bier tam ihr mit einem Male anders vor. Es war wieder berfelbe quälende Eindruck, den fie schon in ber Schweiz gehabt hatte, ber Eindruck, als sei das alles hier auch nicht ganz echt. Komöbie! Dort wie hier - und vielleicht auch wo anders? . . .

Und ein würgendes Heimweh überkam sie, ein unsagbares Heimweh nach der Mutter, nach Onkel Wilhelm und seinen Küden und nach ihrer stillen Mädchenkammer in Neuhof, wo man aus der merkwürdigen Fensternische heraus in den Park sah und auf den Fluß, der so leise murmelte und rauschte und im Vorfrühling so brüllend wild die krachenden Eisschollen stromadwärtstrieb! Das war keine Komödie! Heimweh

Um Abend hatte Hella Kopfschmerzen und wollte sich eben zeitiger zuruckziehen als sonst, als eine Depesche kam.

"Bon Mama!" rief bie junge Frau unwillfürlich und wurde totenbleich. Ihr Mann öffnete bas Telegramm: Rommt fofort, Mama schwerfrant. Tante Malwine. Bella klammerte fich krampfhaft an die Stuhllehne, fie mußte all ihre Energie gusammennehmen, um nicht ohnmächtig zu werden. Nur fort! Nach Hause! schnell als möglich! Wann geht ber nächste Bug?! Erich Ruland sah nach. In zwei Stunden ging ein Bug, mit bem konnten fie reifen, wenn fie fich recht beeilten. Alles Nötige wurde sofort angeordnet, die Sachen gepackt, soweit dies möglich war und die Hotelrechnung bezahlt. Bella faßte schnell überall mit an und war immer babei, aber die furchtbare Aufregung, in ber fie fich befand, hatte fie topflos gemacht und ließ sie nicht sonderlich viel vor sich bringen. Um so bankbarer empfand sie jest ihres Mannes Umsicht und Sicherheit und bas ließ sie die heutige Berftimmung wieder vergeffen, zum wenigsten in ben Sintergrund treten. Und bei all ber Bege und

ben vielen Sachen, die zu erledigen maren. fand er immer noch Zeit, ihr dazwischen mal in seiner gutmütigen Beise ein freundliches, beruhigendes Wort zu sagen. Und als fie endlich im Gifenbahnmagen fagen und der Bug sich langfam rollend in Bewegung feste, ba faßte Bella mit aufrich. tiger Dantbarfeit bie Sand ihres Mannes und lehnte sich an ihn an und weinte sich aus. Sie hatte eigentlich fein persönliches Befühl dabei, sie war nur namenlos froh, daß sie den Rug noch erreicht hatten und sie fühlte. daß es Erich Rulands Verdienst gewesen war. Und bann war es boch gut, in diefer Aufregung nicht allein zu fein, sondern jemand zu haben, der freundlich zu einem war und mit einem fühlte. Von dann ab aber faß Sella ganz ruhig und wie versteinert in ihrer Wagenede und sah mit weit offenen, starren Augen in die Nacht hinaus, bie dunkel und regnerisch, nur ab und zu durch vorüberfliegende Funken aus der Lokomotive schemenhaft erhellt wurde. Um Morgen waren fie in München. Bella trant mechanisch etwas warmen Raffee, ben ihr Mann ihr mit liebevollster Mühe aufdrängte. Und dann ging die Fahrt weiter, jest im Tageslicht und hellsten Sonnenschein. Aber man achtete nicht auf die Landschaft braußen und sprach nur das Nötigste miteinander - immer nur bas gleichmäßige Räberrollen, das fo furchtbar qualend und lahmend wirkt, als käme man gar nicht vor-Endlich Berlin, vom Unhalter wärts. herüber nach dem Bahnhof Friedrichstraße, wieder weiter, wieder lange, schleichende Stunden, wieder das eintönige Räderrollen, immer weiter, weiter . . . Das Morgengrauen ftiehlt fich burch bie verftaubten Fensterscheiben und leuchtet mit seinem falten, blaffen Licht den beiden Menichen in die verstörten, übernächtigen Gesichter, aus benen die Augen in trodenem, fieberhaftem Glanz herausschaun. Sie legen ihre Sachen zusammen, Erich Ruland sieht nervöß nach der Uhr, während Hella zusammenschauert und froftelnd ihr Reisetuch enger um die Schultern zieht. Da hören fie die Bremse, der Bug hält stöhnend - Neuhof. Un der Wagentur fteben Leute vom Gute. hof, die gefommen find, bas Gepad in Empfang zu nehmen. Erich Ruland fturgt auf sie zu, und fragt, überhaftend von einem zum andern. Und da hört er, daß Frau

Herborg in dieser Nacht gestorben ist, der Arzt wäre dabei gewesen, bis zum letten Augenblick, aber es sei nichts zu machen gewesen. Er sieht sich erregt nach seiner Frau um, die noch etwas weiter entsernt steht und geht zu ihr, um ihr's zu sagen und sucht mühsam nach Worten, um recht schonend zu sein. Aber Hella braucht nicht zu fragen, sie kennt die Gesichter der Leute zu gut, die sie von Kindheit an gesehen.

"Ich weiß, Mama ist tot," sagt sie leise. Und dann gehen sie beide mitten durch all die Leute hindurch, die ehrfurchtsvoll grüßen und ihnen mit teilnehmender Neugier nachsehen, dis zum Wagen — und dann sahren sie schweigend in den klaren Herbstmorgen hinein. — —

Auf der Treppe bes Gutshauses tamen ihnen Tante Malwine und Onkel Wilhelm entgegen und begrüßten fie ftill und wortlos, in ber lautlosen Beise, wie man jemand empfängt, wenn ein Toter im Sauje liegt. Und dann erzählte Tante Malwine ganz leife und möglichst turz, wie es gefommen war. Nur das Wefentlichste. Sie war zu vernünftig, um die beiben, die mit übermudeten und überangestrengten Rerven von ber Reise tamen, mit Einzelheiten gu Bella hörte schweigend zu, quälen. Kehle war ihr wie zugeschnürt und sie hatte das Gefühl, als sei ihr ganzer Körper erstarrt, daß sie nicht sprechen und nicht weinen und sich kaum bewegen konnte. Nur einmal atmete fie etwas erleichtert auf, als fie hörte, daß die Mutter, in den letten Tagen wenigstens, nicht gelitten hatte. Und bann war Tante Malwine zu Ende mit ihrer Erzählung und die vier Menschen fagen zusammen und fahen vor sich bin und sprachen nichts. Dann stand Sella "Ich möchte hinein," fagte fie leife. Die andern erhoben sich auch, Onkel Wilhelm war gang blaß geworden und Erich Ruland trat unwillfürlich zu seiner Frau, um ihr zur Seite zu stehen. "Ach bitte," sagte Hella abweisend, "ich will — allein fein mit Mama." -

Der Geruch von Tannenreisern und Blumen strömte herein, eine Tür schlug leise zu, und dann war Hella — allein mit ihrer Mama.

VII.

Die Beerdigung war vorüber, und die vielen Gafte, die fich jum letten Beleit ber Berrin von Neuhof versammelt hatten, sagen im Gutshause an den reichgedeckten Tafeln, bie in verschiedenen Zimmern hergerichtet waren. Die Wirtichaftspflichten hatte, wie stets, Tante Malwine übernommen, so baß fich Sella lediglich barauf beschränken konnte. als Dame bes Hauses zu repräsentieren. Und fo faß fie oben am Tisch im größten Bimmer, wo die Ehrengäste versammelt waren und bemühte sich nach Möglichkeit, ihren Obliegenheiten gerecht zu werben. Sie fprach mit biefem ober jenem, aber dabei tam es ihr vor, als hörte fie fich selber sprechen, so, als wenn ein anderer statt ihrer etwas sagte. Ganz mecha-Und babei bachte fie baran, wie die Erbichollen bröhnend auf den Sara gefallen waren, bis fie bann nicht mehr fo laut aufschlugen und weicher und immer weicher fielen und bis bann bas Grab fertig mar. Und fie hatte bas Gefühl, als muffe es fehr weich sein, so unter ber Erbe zu liegen. Bei all ihrem Schmerz tam fie nicht bavon los von biefer rein finnlichen, unmittelbaren Empfindung ber Erbe. Wie murbe das sein, wenn sie jest neben der Mutter läge, ganz bicht und eng aneinander geschmiegt und rund herum dies Stille, Berubigende, Kuble. Nur wenn die Sonne schien, wurde es wärmer, natürlich, und das fühlt man dann auch am Körper. So ein Gefühl, daß man so mit der Erde zusammengehört, so, wie die nackten italienischen Jungen, oder so, wie sie's damals besprochen hatten, die Mutter und fie, an bem fonnigen Nachmittag — bamals. Ober fühlt man gar nichts mehr, wenn man im Grab ift? Die Stimmen am Tisch murben lauter, die Unterhaltung angeregter und lebhafter und bas leise Klingen von Glafern und Flaschen zeigte, daß fleißig eingeschenkt und getrunken murbe. Die Leute maren ichließlich alle hungrig und burftig, fie waren jum großen Teile weit hergekommen, und zudem die lange, angreifende Beremonie, ba mußte eine Reaktion kommen, wenn sie auch durchaus in disfretem Rahmen blieb. Das fah Bella auch ein, wenngleich es fie naturgemäß störte, aber etwas war's, was ihr unabweisbar unangenehm war: fie hörte ihren Mann ziemlich laut fprechen, so sicher

und so objektiv, sie konnte nicht recht erkennen mit wem; er sprach von landwirtschaftlichen Dingen, von allen möglichen Neuerungen, die eingeführt werben müßten und erörterte verschiedene Methoden, die lebhaft angegriffen wurden. Wo wollte er benn Neuerungen einführen? fragte sich Sella unwillfürlich. Ach ja, in Neuhof, Mama war ja tot und jest war er ber Gutsherr. Die junge Frau fröstelte. Und jum erften Male überkam fie ein Gefühl beutlicher Abneigung gegen ihren Mann. Diese laute Stimme und diese Unterhaltung, fo ruhig, als ob nichts vorgefallen wäre - und bagu bies Erwähnen von Neuerungen auf einem Boben und in einem Saufe, über bessen Herrin sich kaum das frische Grab geschlossen hatte! Er fagte bas alles ja gar nicht birekt, aber fie fühlte es boch heraus, und es mußte doch jeder herausfühlen, bachte fie. Und fie hatte ihm gurufen mögen, über ben Tisch hinmeg, aufzuhören, und fie hatte ihm fagen mögen: in diesem hause und auf dieser Scholle gilt nur Mamas Wille und wenn Du was ändern willst, so mußt Du Mama fragen, nur Mama! Aber Mama war ja tot. Die Unterhaltung wurde immer lebhafter und erregter, Erich Ruland verftand feine Gäste zu unterhalten, oben am Tisch aber die schöne, junge, blaffe Frau im schwarzen Trauerfleibe, die faß jest gang still ba und tam fich einsam vor, entsetlich einsam und hilflos! Und all die bekannten Gefichter herum tamen ihr plöglich fremd vor, namenlos fremd, als hatte fie fie nie gesehen. Da trat Onkel Wilhelm auf sie zu und fragte leise und etwas verlegen, ob er sich zu ihr feten burfe. Gie nidte mechanisch, sprechen konnte sie nicht, es schnürte ihr etwas die Rehle zu, nicht nur der Gebante an die Mutter, es war noch etwas anderes, etwas gang anderes. Sie wußte es wohl, aber sie konnte es sich noch nicht gang klar machen, es war etwas Würgendes, Beängstigenbes, jo ein ähnliches Befühl, wie wenn jemand eine schöne, große Arbeit fertig hat, an die er alles gesett hat und nun sieht, daß er sich versehen hat. Ja, so ähnlich müßte das sein, dachte sie. — —

Und dann hörte sie Onkel Wilhelms Stimme. Er faß neben ihr und fprach leise auf fie ein. Es klang fo, als ob er

etwas erzählt, so leise und so freundlich. Und bann verstand sie auch allmählich, was er fagte. Er sprach bavon, daß alle Menschen sich mal wiedersehen, die Toten und bie Lebenbigen, bas ware bann, wenn Gott einen abruft, erft muffe man aber bas Leben, das einem vorgeschrieben ift, ausfüllen und gebuldig warten. Und bas könne man auch und man könne auch ruhig bem Leben bas Schone abringen, bas sei von Gott bestimmt und bazu fei bas Schone ba. Und wenn bas Leid kame und es ware so schwer, bag man selbst bas Schone nicht mehr mag, bann hätte man boch bie Zuversicht, daß es anders wird und daß man sich wiedersieht, und wenn man nur die rechte Zuversicht hätte, bann habe man auch wieber ben Mut zum Schönen und zum Leben . . . Und Hella saß babei und hörte zu und wurde immer ruhiger, je länger sie zuhörte, und es war ihr, als fonne fie fich gang, gang anlehnen an bie stille, freundliche Überzeugungssicherheit des alten Mannes. Es war weniger bie Sache selbst, die so unendlich wohltuend auf sie wirtte, benn Bellas eigenster Ratur mar bas alles zu weich und wenig greifbar, aber vor allem, wie es ihr geboten wurde, bas hatte bas Erlösenbe für fie und von wem. Es ift merkwürdig, was fo ein alter Mann einem manchmal mit ein paar freundlichen Worten geben tann, fo ein alter weißhaariger Ontel, ber fonft immer etwas tomisch ift und immer fo harmlos bafitt und ein bunt getupftes Taschentuch hat. Und wie Hella jest Onkel Wilhelm ins Gesicht fab. ba hatte sie bie Empfindung, bag er menigstens ihr befannt und vertraut mar unter all ben vielen fremben Menschen. Sie sagte auch jett nichts, aber sie neigte sich nieber und fußte Ontel Wilhelms Sand.

Die Gäste hatten sich nun allmählich alle verabschiedet und waren fortgefahren. Tante Malwine überwachte das Abräumen ber vielen Tische, auf denen Flaschen, Gläfer und Teller in buntem Durcheinander ftanben, während Hella auf der Veranda regungslos in den dunkeln Serbstabend hinaussah. Da trat Erich Ruland zu ihr und fagte irgend etwas Konventionelles über das Wetter braugen, um nur überhaupt etwas zu fagen. Sie nickte gleichihr was erzählte, so wie man einem Kinde gültig und bemerkte es dabei unangenehm, wie hilflos er augenblicklich war, wie er Worte suchte und keine fand. Und sie bekam ein Gefühl von Überlegenheit ihm gegenüber, jener Überlegenheit impulsiver Naturen, die stets wissen, was sie tun und sagen sollen, weil es ihr Impuls ist und sie nicht erst darüber nachzudenken brauchen. Und während ihr Mann etwas verlegen eine schadhafte Stelle an der Freitreppe untersuchte, erinnerte sie sich wieder deutlich an seine Unterhaltung, die er bei Tische geführt, an die laute Stimme, an seine Neuerungen . . . Da saste er sie plöplich um die Hüften.

"Na komm, nun laß ben Kopf nicht hängen," sagte er gutmütig, "es wird schon alles besser werden."

Sie machte sich energisch los. "Ach bitte, ich möchte schlafen," sagte sie rauh. "Du erlaubst boch, ich bin so abgespannt. Gute Nacht!"

Und Hella ging hinauf in ihre einstige Mädchenkammer, die fie fich für die nächsten Tage hatte einrichten laffen. Dben angefommen, übertam fie ein Gefühl großer Erleichterung. Jest endlich hatte sie Ruhe und war allein mit fich. Sie feste fich in bie große Fensternische und sah hinaus und bachte baran, wie oft fie hier schon hinausgefehen hatte und bie Bäume rauschen gehört und brüben am Fluß die Wellen leife ans Ufer schlagen. Wie oft! Aber das war früher und schon lange, lange ber, und - heute! Und bann fiel ihr bas Gespräch wieder ein mit ihrem Mann und alles, was bamit zusammenhing. Mein Gott, es war ja wohl gut gemeint, und vielleicht war fie auch etwas schroff gewesen. Aber warum sagte er das nicht so, wie Onkel Wilhelm etwas fagte, warum so anders, so banal? Und wie fie baran bachte, fiel ihr gleichzeitig etwas ein, was sie zu ihrer Mutter gesagt hatte, als fie zusammensagen an dem sonnigen Frühsommertag und Tante Malwine fort war in die Stadt, um Einkäufe zu machen. Was hatte fie bamals "Es muß schön sein, wenn boch gesagt? man jemand lieb hat, aber er müßte auch so sein, wie man selber ift." Und bas hatte sie wirklich damals gesagt? Wie merkwürdia! . . .

Und braußen im Nachtwind fielen welke Blätter in den einsamen Park von Reuhof.

VIII.

Wenige Wochen waren erst verflossen, feit man Frau Berborg zur letten Rube geleitet, und boch ging alles ichon wieder feinen geregelten Gang auf Neuhof. Tante Malwine führte die Wirtschaft in gewohnter Beife weiter mit ber gründlichen und für die Beteiligten oft recht empfindlichen Energie, gang fo wie fie es früher getan hatte. Der Tod ihrer Schwester war ihr schmerzlich gewesen, aber sie war eine zu rigoros praktische Natur, um sich nicht balb bamit abzufinden. Sie hatte ihren Wirkungstreis und ber machte ihr Leben aus. Und Bella ftorte fie darin ebensowenig, als fie feinerzeit Frau Herborg barin gestört hatte. Die junge Frau war eben, was auch einst ihre Mutter war, mube. Und fo waltete und schaltete Tante Malwine ungehindert, und auch mit Erich Ruland, bem neuen Herrn bes Hauses, hatte sie sich trot aller Männerscheu balb gut gestellt. Tante Malwine war überhaupt mehr männerscheu in bezug auf andre weibliche Personen als auf sich selbst. Zubem fand fie fich mit Erich Ruland in allen Fragen des Lebens vorzüglich, sie waren beibe gewohnt, alles vom rein praktischen Standpunkt und durchaus nüchtern anzusehen und banach zu handeln. Und so verstanden sie sich so gut in allem, daß Hella allmählich eine etwas erzeptionelle Stellung einzunehmen begann, ohne daß es ihr ober den andern beiden gang bewußt wurde. Denn das hätten Tante Malwine und Erich Ruland durchaus nicht gewollt, es lag ihnen nichts ferner, als Hella auch nur in irgend etwas zu isolieren, sei es was es wolle. Aber es machte sich ganz von selbst und ganz unmerklich. Die junge Frau litt immer noch fo unter bem Berluft ber Mutter, sie war in sich gekehrt und verschlossen, und ba hielt man's für bas Beste, ihr, fürs erfte wenigstens, nicht unnötig mit ben vielen Fragen des täglichen Lebens zu kommen, die bei der eigenartigen Natur Hellas wohl kaum ablenkend, sondern nur ftorend wirken wurden. Das war Tante Malwinens Standpunkt und auch berjenige Erich Rulands, nur daß sich bei letterem noch ein wenig Unwille hinzufügte, ben er über das veränderte Benehmen seiner Frau empfand.

"Gut Ding will Weile haben," sagte Tante Malwine auch jest, als sie mit Erich war gleich nach bem Gffen fortgegangen, um ins Pfarrhaus hinüber zu Onkel Wilhelm zu gehen, ber jest nur noch selten am Nachmittag nach Neuhof herüberkam. Es war heute das erfte Mal, daß Hella wieber einen etwas weiteren Spaziergang unternahm. Bisher hatte fie ihre wenigen Ausgänge nur auf den Bark oder die Obitund Gemusegarten beschränkt. Erich Ruland hatte zu Tante Malwinens Außerung etwas apathisch genickt.

"Ja, es wäre gut," erwiderte er, "wenn's nicht allzu lange bauerte. Ich fann jo was Allzugefühlvolles nicht recht vertragen, auf die Dauer wenigftens nicht. Es ift, als ob man immer auf rohen Giern geht und nie fest zufassen fann. Auch ist's der Leute wegen nicht gut. Ich werde ja jelbstverständlich mit ihnen fertig, bin schließlich ihr Herr und damit hat sich's. Aber ich mert' es, daß sie mich nicht solidarisch nehmen mit Neuhof, das ist nicht gut. Ich weiß fogar, daß Bella bei ihnen und überall noch immer die icone Bella Berborg beißt, tropbem ich ihr Mann bin. Das ift ja schließlich nichts Besonderes weiter, aber es ist charakteristisch für die ganze Sache. Und por allem, es ift mir nicht angenehm, ich bin jest Herr in Neuhof und will auch als solcher angesehen sein."

"Du siehst ba boch vielleicht etwas zu scharf," meinte Tante Malwine, "aber etwas ift wohl meine verftorbene Schwester mit baran schuld. Sie hielt fo fehr auf alles Traditionelle und bei all ihrer Klugheit hatte fie so eigne Auffassungen von eigner Scholle und alledem, es war manchmal recht merkwürdig und, ich muß offen fagen, auch nicht mehr gang zeitgemäß und prattisch. Daran haben sich nun die Leute auch alle gewöhnt, und ich glaube, auch Hella ift in ber Beziehung eine ähnliche Natur. Ich erinnere mich, daß meine Schwester, die sich sonst niemals in das Wirtschaftliche ist ja das reine Kapital, was da herum hineinmischte, bazwischen ganz energisch irgend eine Underung nicht wünschte, die ich nicht nur für zwedmäßig, sonbern auch für unerläßlich hielt. Ich hab' fie manchmal nicht recht verstanden."

"Ich verstehe Hella manchmal auch nicht," fagte Erich Ruland leife und mehr zu sich selbst. Dann fuhr er lebhafter fort: "Aber jedenfalls ift bas alles gang eben darum verstehe ich nicht, wie man fich

Ruland zusammen am Kaffectisch saß. Hella ungesund und führt zu nichts. Was hat man benn vom Leben, wenn man's nicht vernünftig anfaßt. Ich will Hella gegenüber auch nächstens fester fein, fo tann es nicht weitergehen und diese nervosen Stimmungen werden ja schließlich frankhaft!"

> "Wie Du meinft, aber Hella ift in manchen Dingen fehr eigen und läßt fich nicht immer was fagen. Bielleicht von

> "Das will ich allerdings hoffen," fagte Erich Ruland scharf und stand auf, um fich zum Ausgehen zu ruften und die Arbeiten braußen zu inspizieren. Seine Gitelfeit war durch Tante Malwinens Außerung verlett worden, und er nahm fich vor, bei ber nächsten Gelegenheit seiner Frau beutlich zu zeigen, daß seine Nachsicht auch ein Ende habe und daß sie wirklich mit ihm ju leben habe und jebenfalls feine Buniche und feine Lebensauffaffung teilen muffe. Sie follte mal merten, daß er nicht nur Liebhaber in Flitterwochenstimmung fein tonne, sondern Mann. Das hielt er für das Befte und psychologisch Feinste.

> Bum Abendeffen tam Bella wieder, gang aufgeregt und außer sich. Sie nahm sich taum Zeit, ihren Mann und Tante Malmine zu begrüßen und sich zu Tisch zu seten.

> "Was foll das heißen?" brachte fie haftig und haltlos hervor, "die alten Silberpappeln find weg, ba im Felbe, links vom Wege, wenn man zu Onkel Wilhelm geht. Die hab' ich so gemocht. Und bie Steinreihe fehlt auch im Walde, wo wir immer gesessen haben, Mama und ich . . . "

> "Ja, die find fortgeschafft worden," fagte Erich Ruland und erinnerte fich an feine psychologischen Vorsätze von heute nachmittag. "Die Pappeln hab' ich schlagen lassen," fuhr er ruhig fort, "so was stört mich, Bäume im Felbe, natürlich."

"Und bie Steinreihe!?"

"Die Steine find verwertet worden. Es liegt. Ich verstehe nicht, wie Dich das aufregen fann."

"Das verftehft Du nicht?" fragte Bella gereigt, "ich hab' bie Stellen gern gehabt, es find Erinnerungen für mich. Das mußt Du boch verstehen, das ist boch gang einfach!"

"Ja, es ist auch ganz einfach, aber

Eisgang. 551

fo barüber aufregen tann. Es ift ja ichabe, wenn's Deine perfonlichen Erinnerungen betrifft, aber ich habe bas eben für nötig gehalten, es ift praktischer."

"Es hat mir aber weh getan, ich mag bie Stellen nicht miffen," sagte Hella traurig.

"Mein liebes Rind," entgegnete ihr Mann in padagogischem Tone, "Du mußt Dich etwas zusammennehmen, das Leben ift keine Gefühlssache. Man muß boch etwas Bernunft haben und ich will Neuhof jedenfalls vernünftig bewirtschaften."

Bellas Augen flammten auf.

"Unter Mama ift es auch vernünftig bewirtschaftet worden, denke ich, und da haben die Stellen ruhig gestanden und es hat auch nichts geschabet!"

"Mit Deiner Mama hat bas alles gar nichts zu tun, ich greife sie ja gar nicht an," sagte Erich Ruland, "ich habe bie Underungen einfach für nötig befunden und bas genügt jebenfalls!"

"Aber Erich konnte ja auch gar nicht miffen, daß Du Dir fo viel baraus machtest," fagte Tante Malmine vermittelnb.

"Dann hätt' er mich fragen follen!"

"Liebes Kind," fiel ihr Mann ihr ins Wort, "ich brauchte Dich burchaus nicht zu fragen. 3ch treffe meine Anordnungen hier vollkommen felbständig, es ift unmännlich, feine Frau um jebe Rleinigkeit zu fragen, das mußt Du Dir merken. Im übrigen kannst Du Dich ja auch um alles kummern, natürlich unter meiner Hand, ich wünsche bas sogar. Gine Frau hat die Interessen ihres Mannes zu teilen."

Bella fagte gar nichts, aber es war ihr, als ob etwas an ihr hinauffröche, ganz langfam, qualvoll langfam, und alles in ihr erstarren machte. Mechanisch begann fie zu effen, um überhaupt etwas zu tun und nicht so gang willen- und wesenlos dazusizen, und mechanisch und ohne zu denken ließ sie sich ab und zu mit in die Unterhaltung ziehen, die Erich Ruland und Tante Malwine mit etwas forciertem Gifer über verschiedene häusliche Ungelegenheiten führten. Nach Tisch kam ein Bote von Bärenburgs und brachte einen Brief: Frit v. Barenburg zeigte feine Berlobung an mit einem der Fräulein v. Halben. Hella erinnerte sich flüchtig, es war wohl dieselbe, ber er so ben Hof gemacht hatte, damals auseinandergesett, er hatte es einsach nicht

in ber Johannisnacht. Die Erinnerung war ihr unangenehm, zum ersten Mal. Erich Ruland griff ben Borfall mit Genugtuung auf als etwas Willkommenes, was das heikle Thema von vorhin und die gespannte Stimmung etwas beseitigte. Zudem freute es ihn, da der junge Bärenburg sein Studiengenosse war.

"Na, die kleine Salben kann froh fein, Frit hat Geld, ba kommen sie nun endlich mal aus ben ewigen Schulben heraus. Sie sagen doch immer furchtbar brin, nicht wahr?" wandte er sich an seine Frau. Hella zudte zusammen, als sei ihr bie Frage förperlich unangenehm.

"Ich weiß nicht, lieber Erich," sagte fie mit fehr gleichgültigem Ausbruck, "wir haben uns nie damit beschäftigt, und die halbens haben sich wohl kaum darüber geäußert."

Erich Ruland zog die Augenbrauen zusammen, er fühlte instinktiv, wie sich Bella ihm gegenüber auf ben Standpunkt ber Dame zurückzog.

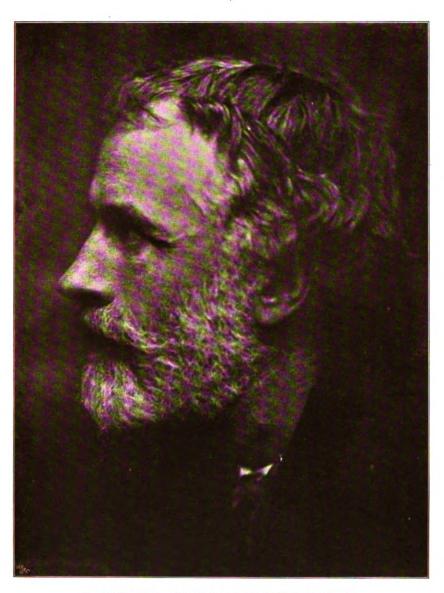
Das reizte ihn, um so mehr, als er sich bem nicht ganz gewachsen fühlte, obgleich er sich das nicht offen eingestand. bem Schlafengehen, als Hella sich anschickte, in ihr Bimmer zu gehen, bas fie feit bem Tode der Mutter noch immer bewohnte, sagte Erich Ruland zu ihr, er wünsche, baß fie nun wieder zu ihm in den anderen Flügel bes Saufes überfiedle. Er fagte bas etwas schärfer, als er eigentlich beabsichtigt hatte, noch unter bem Ginbruck ihrer letten abweisenden Außerung. Aber fie fagte nur: "Wie Du willst, lieber Erich." Gang ruhig und ergeben klang es und nicht im minbesten gereizt. Uud bann ging sie in ihr Zimmer hinauf. Sollte er fich boch getäuscht haben? Bielleicht war ihre Außerung von vorhin gar nicht so scharf gemeint gewesen. Jebenfalls schien seine energische Festigkeit von gutem Erfolge gewesen zu sein, und er nahm fich vor, die Methode weiter burchzuführen. Man muß eben bloß mal ben Mann zeigen, fehr ruhig, aber fehr beutlich, das imponiert immer, dachte er selbstzufrieden und verabschiedete sich nun auch von Tante Malwine in bester Stimmung. Was sich hinter dieser geduldigen Ruhe ber jungen Frau verbarg, ahnte er nicht im entferntesten. Und hatte es ihm jemand gesagt und begriffen und höchstens für ungesund ge- sie, das Gefühl zu haben, daß man seine balten. Familie so mit einem Mal aus all ben

Die ganze nächste Beit mar Bella wie verändert, sie kannte kaum noch eigene Buniche und ging mit größter Gebulb auf ihres Mannes landwirtschaftliche Probleme und beren Ausführung ein. Und Erich Ruland war fehr zufrieden und war fehr ftolz auf feine vorzüglichen Erziehungs-Er glaubte nun gang fest, baß refultate. alles wieder "im rechten Gleis" wäre, und war sehr freundlich und sehr gut gegen feine junge Frau, gang aus bem gutmütigen Gefühl heraus, bas für ihn Liebe bedeutete. Manchmal, wenn er zärtlicher wurde, schien es ihm wohl, als sei Hella nicht mehr so leidenschaftlich wie früher, fast sogar ein gang klein wenig apathisch. Aber schließlich bachte er — bas muß so sein, bie Romantik muß boch mal ein Ende haben und eine wirklich gute Che muß eben in erfter Linie einen ruhigen und vernünftigen Charafter haben. Natürlich! Und während Hella fo vernünftig und ruhig mit ihrem Manne zusammenlebte, kamen ihr allerlei Bedanken; an fehr, fehr komplizierte und mertwürdige Dinge bachte fie. Dinge, mit benen sich ein Mensch beschäftigt, der den Boden unter den Füßen verloren hat und nicht weiß, wo er sich anklammern und festhalten soll. Sie bachte barüber nach, ob das wohl alles anders würde, wenn sie ein Rind bekame? Bielleicht. Aber bas ware bann ja auch fein Rind, und wenn fie fich's gang genau überlegte, fo wollte sie eigentlich kein Kind von ihm haben. Sie erschrat felbst barüber, wie fie fich's flar machte, aber es war wirklich so, sie konnte es nicht ändern. Und auch wenn sie sich zu der Borftellung zwang und sich's ausmalte, es ware boch fehr schon, so mußte fie immer baran benten, daß fie bas Rind ja nicht allein für sich haben würde, er hatte boch auch Rechte und sogar Pflichten dabei und es mare wieder nichts Ganges, nichts Absolutes, es ware dasselbe, was es jett auch mit Neuhof war. Nur gleiche Menschen können etwas teilen, sonft hat ber eine alles und ber andere garnichts. Nein, es ging auch bann nicht, und es war wohl schon besser, so wie es war. Auch die Berlobung des Fräulein von Halden hatte etwas in ihr angeregt, was sie bisher nicht fannte. Es muffe boch schon sein, bachte

Familie fo mit einem Mal aus all ben ichredlichen jahrelangen Sorgen berausbringt. Das muß fehr schön sein, auch wenn man bann in seiner Che bas nicht findet, mas man suchte. Db die junge Halben es finden würde? Sehr gludlich fah fie nicht gerabe aus. Aber wem hatte Bella eigentlich genütt mit ihrer Che? Niemand. Das war ja gang flar. Und das war eigentlich sehr, sehr schade, es wäre boch alles viel leichter gewesen, wenn sie sich hatte fagen konnen, warum bas alles war und warum bas alles schließlich doch gut war. Aber es war ja nicht ber Fall, und so mußte sie sich schon an was anderes halten. Und so beschloß fie, ihrem Manne alles zuliebe zu tun, sich unterzuordnen, und nur immer zu geben, auch wenn sie nichts und garnichts bafür innerlich empfing. Dann nütte fie boch jemand durch ihr Leben, und das war vielleicht etwas, woran man sich aufrichten und festhalten tonnte. Sie wollte ja gern Opfer bringen und fie fühlte, daß fie fehr, fehr große Opfer bringen und sich sogar gang und mit allem, was fie war, aufopfern konne. Aber fich jemand opfern, ben man eigentlich nicht liebt und ber einem fremd ift, gang und gar fremd geworben? Rann man bas? Wenn's einen nach Leben dürstet, nach Leben und nach Liebe?! Bielleicht geht es boch, bachte Hella, man muß es nur versuchen - bann fann man's vielleicht. -

Und bann kam etwas, da wußte Hella, daß sie es nicht konnte und nie können würde. Und das war, als ihr Mann ihr eines Tages seinen neuesten landwirtschaftlichen Plan mitteilte. Er war sehr stolz darauf, es war seine eigenste Ersindung und er hatte schon alles genau durchgearbeitet, die Entwürse und Zeichnungen sertiggestellt und die Kosten berechnet. Es war ein ganzer Stoß von Papier, der auf seinem Schreibtisch lag und den er seiner Frau mit Genugtuung zeigte.

"Siehst Du, Hella," sagte er erklärend, "Du hast mir doch immer erzählt, wie wild im Frühjahr der Eisgang auf dem Fluß ist, hinterm Park, weißt Du. Du fandest es noch so samos. Es ist aber eigentlich garnicht samos, und Ihr könnt froh sein, daß es bisher immer noch so gnädig abgegangen ist. Der Park kann



George Meredith. Aufnahme von Frederick Hollyer in London. Uon der Internationalen Ausstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.

·

Eisgang. 553

Ieiben, und unter Umständen auch die Heuscheune, die dahinter steht, am anderen Ufer, weißt Du, auf der Wiese. Ich habe mir das Terrain genau angesehen, die Wiese wird unbedingt in Mitseidenschaft gezogen. Der Fluß ist überhaupt gefährlich, schon durch seine Breite und dazu die reißende Strömung

Er war so eifrig dabei und so sehr mit seinem Plan beschäftigt, daß er garnicht bemerkte, wie blaß Hella wurde und wie sie ihn ansah, ratlos, fassungslos und mit weitausgerissenen, starren Augen.

"Siehst Du," fuhr er fort, "da ist mir neulich ein sehr guter Gedanke gekommen. Ich lasse so eine Art Bollwerk aufführen, an der Stelle, wo sich der Fluß biegt und am Park entlang sließt. Ich hab's mir ganz genau überlegt in allem, es ist meine eigene Ersindung, kostet garnicht allzuviel. Und das Eis bricht sich dann in kleinere Schollen, weißt Du, und dann geht der weitere Eisgang ganz harmlos und ungefährlich vor sich. Ich muß allerdings gleich ansangen lassen, eh die starken Fröste kommen, denn es muß gemauert werden. Und erst etwas abgedämmt — hier ist die Beichnung!"

Und bamit schob er seiner Frau einen sehr umfangreichen Karton hin und schickte sich an, ihr genauer alle Einzelheiten zu erklären.

"Ja, muß benn das sein?" fragte Hella leise und in ihrer Stimme lag etwas so Gebrochenes, Angstvolles, daß Erich Ruland erstaunt auffah und sie betrachtete.

"Aber gewiß," sagte er verwundert, "warum denn auch nicht? Was hast Du benn schon wieder?"

Die junge Frau rang mühsam nach Worten, sie wußte nicht recht, wie sie ihm alles erklären sollte, sie mußte sich erst etwas auf sich selbst besinnen und sich wiedersinden, es war alles zu plößlich gekommen, und sie begriff es nicht ganz. Wein Gott, er mußte boch wissen, was ihr dieser wilde Eisgang war in seiner lebensheißen, taumeltollen Frühlingsstimmung, sie hatte es ihm doch alles erzählt damals, als sie ihn als Braut überall herumgeführt hatte in Neuhos. Und auch das hatte sie ihm gesagt, was für ein erlösendes, judelndes, befreiendes Gefühl sie dann immer überkam, den ganzen Winter wartete sie darauf, und damit sing

ja eigentlich ber richtige Frühling erft an in Neuhof. Das war ja immer so gewesen.

"Ach, bitte, tu's nicht!" brachte fie endlich heraus.

"Aber dann, bitte, erkläre Dich doch etwas deutlicher," sagte er gereizt, "ich verstehe die ganze Geschichte wieder einmal nicht."

Und da erzählte sie ihm das alles noch einmal ganz genau und ausführlich, und sehr ruhig und sicher trop aller inneren Aufregung, benn fie wollte ihn überzeugen und ihn sich näher bringen. Ein geradezu weiches, fehnfüchtiges Gefühl übertam fie, ben Mann mit hineinzuziehen in ihre eigne Welt, in all das Unmittelbare und Wunderfame, in den ganzen Bauber ber Erbe. Und fie wurde gang warm babei, ihre Augen ftrahlten förmlich und leuchteten wie im Fieber, und über bas feine, blaffe Geficht huschte wieder jener bacchantische Ausbruck wie bamals in der Johannisnacht unter den bunten Lichtern bes Tangfaales und braußen auf ben bunkeln Barkwegen in ber schwülen Luft ber erften Dahb. Und je langer sie sprach und je mehr sie fich felbst in allebem wieber auslöfte, um fo mehr war fie überzeugt, bag er fich nun endlich mit ihr finden wurde. Das war boch alles so klar, so selbstverständlich! Und als fie geendet hatte, sah fie ihren Mann mit strahlender Siegeszuversicht an.

Erich Ruland lächelte nachfichtig.

"Aber liebes Rind," fagte er freundlich, "bas ist boch alles Unsinn. Ich hab's Dir boch bamals icon gesagt, bei ben greulichen, nadten, italienischen Bengeln, bas ift so'n Urzustandsgefühl, nimm mir's nicht übel. Das mußt Du Dir nun wirklich abgewöhnen. Das fteht so einer hübschen, kleinen Frau, wie Du bift, ja gar nicht. Komm, sei mal vernünftig! Nicht wahr?" Und er ftredte Bella, im Bewußtsein, ihre Marotte febr nachsichtig aufgenommen zu haben, mit einem gutmütigen Lächeln die Sand hin. Und die junge Frau nahm die ihr bargebotene Hand. Die Sache war also erledigt. Es war ja boch alles, alles einerlei, dachte Hella. Sie hatte das Gefühl, als fei fie nun endgultig und für immer von ihrem Manne losgelöft. Und all das Berschiedene, was sie überbrücken wollte mit ber ganzen Leibenschaft ihrer impulfiven Natur in biefem Augenblick ober

mit Gebuld und Opferfreudigkeit, wie fie's früher versucht hatte, das ließ sich ja überhaupt nicht überbrücken. Auf keine Weise. Es war unüberbrückbar. Und das sah hella ein.

"So," sagte Erich Ruland befriedigt, "jest will ich Dir die ganze Geschichte mal näher erklären, es ist wirklich sehr interessant. Du willst boch?" Und Hella nicke.

"Ganz abgesehen von der praktischen lich war. — — Notwendigkeit," fügte er hinzu, "ist es nämlich rein wissenschaftlich und technisch ein um das Fortschreiten des kunstvollen Bauganz neuer Versuch, ein sehr interessantes werks zu versolgen, keine Kleinigkeit entging Experiment, das heißt so, wie ich's mir ihrem ausmerksamen Auge, keine Einzelheit ausgedacht habe."

Und nun erklärte er ihr das Ganze mit allen Einzelheiten, genau dem Plane nach, und rechnete ihr vor, was es koften würde. Es würde ganz billig werden, und doch ganz gewiß dem Eis ftandhalten. Und Hella hörte zu und war mit allem einverstanden und sand auch, daß es sehr billig wäre. Und dann ging sie hinaus, und sie wußte nun, waran sie war.

Außerlich blieb fie unverändert, vielleicht war fie sogar noch etwas gebulbiger und nachgiebiger, als vorher. Aber innerlich ging etwas in ihr vor. Wie eine krankhafte, im Fieber eingegebene Idee war es gekommen, gang plöglich, fie wußte felbst nicht wie. Und bann war es ba und fette sich fest, immer mehr und mehr, bis es bie einsame Seele ber jungen Frau gang gefangen genommen hatte: Der Wunsch, bas fünstliche Bauwerk, das ihr so weh getan hatte, möchte zersplittert werden im Eisgang, begraben von all ben frachenden Schollen und bem gelben, fandgemengten Gifcht, baß nichts mehr übrig bliebe, nichts, garnichts!! Daß ber Tauwind hinraste über all bem regennaffen Land, über die ganze unbezwungene freie Scholle! Und immer mehr und mehr befostigte fich in ihr bas Gefühl, als sei sie gang eins mit bem Flug und allem im Rampf gegen bie aufgezwungene Kultur, gegen die ausgeklügelten Fesseln und dies alles nivellierende Verkleinern des Großen und Freien. Und jest hatte fie ja etwas gefunden, was ihr allein gehörte und was fie mit niemand zu teilen brauchte, biefen heißen, heimlichen Wunsch und biefen forgfältig gehüteten Berbindungsgedanken mit ber Erbe. Sie lebte eigentlich nur noch barin und alles, was sie fühlte und

in sich trug seit langem, schmolz in dem einen engen Gedanken zusammen, der ihr das Erlösende, Befreiende schien. Aber jett behielt sie das alles für sich und sagte niemand ein Sterbenswort davon. Die andern würden das ja wieder für krankhaft erklären. — Das wußte sie ja nun schon zur Genüge. Aber etwas wußte Hella nicht, das war das, wie krank sie jett wirklich war. —

Jeben Tag ging fie hinaus zum Fluß, werts zu verfolgen, feine Rleinigfeit entging ihrem aufmertsamen Muge, teine Ginzelheit an der Konstruktion und im Material. Und Erich Ruland freute sich, daß seine Frau so viel Interesse zeigte, und war nun fest bavon überzeugt, daß bas Urmenschentum in ihr endgültig einer vernünftigen und gefestigten Lebensanschauung gewichen war. Er fonnte gufrieden fein mit feiner Erziehungstheorie. Und bann war bas kleine Bollwerk fertig, es fah fehr komisch aus, aber auch fehr folibe und fest und zuverlässig. Der erfte Frost tam und hängte sein weißes Reifkleid auf Wald und Feld, und bann zog ber Winter ein, und Neuhof lag in Eis und Schnee. Es folgten ruhige, ftille Tage, nichts ereignete fich, was irgend von Belang gewesen mare, und im gangen Saufe herrschte die beschauliche und langweilig-behagliche Stimmung, die sich einzig und allein bann einstellt, wenn man "eingeschneit" ift. Ub und zu tam Ontel Wilhelm, aber Bella ichien es, als fei er etwas anders, als früher; und bann fah er fie oft fo besorgt und forschend an, bag es ihr unangenehm war, und fie eigentlich beinahe froh war, wenn er wieder ging. Und ihr schien's, als wenn ber Gebanke, der fie Tag und Nacht beherrschte, schwächer und haltloser wurde in Onkel Wilhelms Begenwart, und fie alles fallen laffen muffe und fich an die Bute bes alten Mannes klammern, an diese abgeklärte Gute, die mit Gott und ber Welt im reinen ift. Das ift so beruhigend, so namentos beruhigend, das hatte Hella ja damals erfahren, am Begräbnistag ber Mutter, wo sich Onkel Wilhelm zu ihr gesetzt hatte, mit dem komischen getupften Taschentuch gewebelt und ihr fo viel Liebes gefagt hatte, was fo still und fo friedlich war. Alber das mar jest ja zu spät, viel zu spät,

sie hatte ja jest ihren gang eigenen beimlichen Gebanken! Erst wollte sie mal noch abwarten, später vielleicht wollte fie fich mal mit Onkel Wilhelm aussprechen, ja, Aber jest ging's ja das wollte fie. noch nicht, jest hatte sie ihren Gebanken und den konnte sie doch Onkel Wilhelm nicht fagen, nein, bas konnte fie nicht! Wenn der Borfrühling kommt, und der Eisgang und der Sieg da ist! Dann — - Und so verging ein Tag nach bem andern, ruhige, ftille Tage. Es war ein ftrenger Winter, und Bella ging oft nachsehen, wie fest der Aluf zugefroren mar. Das Gis war sehr bid, so bid, wie es seit Jahren nicht gewesen war. Wenn es fich fo hielt und bie Ralte blieb. konne es schlimm werben zum Frühjahr, meinten die Leute. Und Hella lächelte vor sich hin. Man muß warten, warten. Noch ist Neuhof eingeschneit . . . . . .

#### ΙX

Ein warmer, sonniger Borfrühlingstag neigte fich zu Enbe. Hella faß am geöffneten Fenster und fah in ben Bart hinaus, in bem icon vereinzelt junges Grun ichimmerte, etwas schwächlich noch, aber doch deutlich ertennbar, bas erfte Unzeichen beginnenben Lebens. Auch die Bäume, die fehnfüchtig bie tablen, nadten Ufte in bie Bobe ftredten, hatten ichon kleine Anospen angesetzt, ber Schnee war größtenteils schon abgetaut und hatte überall breite, schwärzliche Pfüten gebilbet, amischen benen man bie junge Erde hindurchschimmern sab. Und über all das huschte langsam verblassend das rote Abendgold. Und Hella faß still und regungelos und fah in ben Part hinaus. Aber fie bachte an bas, was bahinter lag, an den breiten, reißenden Fluß, der immer noch so ruhig und träge balag in seinen Winterketten. Würde es nun endlich, endlich tommen, das Große, Erlifende, Befreiende? Sie wartete nun schon so lange barauf, jest konnte es freilich jede Stunde kommen, baß bas Eis ging; all bie letten Tage waren so warm gewesen, es hatte geregnet und danach war immer die Sonne berausgekommen und hatte fo warm geschienen, so warm und auflösend, daß es nun boch endlich kommen mußte. Und darum war Hella jest auch immer zu Hause geblieben, die ganzen letten Wochen schon, und auch

heute wieder. Sie hatte heute eigentlich mit ihrem Mann und Tante Malwine in die Stadt fahren sollen, aber fie hatte Ropfschmerzen vorgeschütt, und so war fie gu Baufe geblieben. Sie mußte ja bleiben, natürlich! Sie mußte ja marten, auf bas Große, Erlösende, Befreiende mußte fie marten. Es mar ja ihr Gebanke, ihr heimlicher und forgfältig gehüteter Bedante. Und hella lächelte und ihre Augen glänzten fo feltsam fieberhaft aus dem blaffen Gesicht hervor. Das Abendgold verlor fich allmählich in der durchsichtigen Luft und nur vereinzelt irrten flüchtige Lichter zwischen ben bunkeln. tahlen Baumstämmen hindurch über die regennaffe Erbe. Und bas Dammergrau fentte sich nieder, unsicher weiches, einschläferndes Dämmergrau. Gegen Norben zu aber war's dunkel geworden, gang dunkel und brobend und wolfenschwer. Pfeilichnell fam's näher. als könne es gar nicht schnell genug zum Biele kommen, und immer naber kam's und immer größer wurde es, und burch ben alten Park jagten pfeifend bie erften Windschauer und bogen die alten Afte wie schwanke Gerten, während vereinzelt schon große, schwere Tropfen berabsielen und klatschend auf dem feuchten Boden aufschlugen. Da ging die Tur zu Hellns Zimmer auf.

"Gnädige Frau," rief die alte Wirtschafterin herein, "das Eis will gehen, meint der Kutscher, er hat's von fern gehört, so'n komisches Donnern. Es wär nur gut, dann hätten wir endlich den Frühling, Gott sei Dank!"

Und bann war sie schon wieder hinaus und zurud in die Küche, denn Rochtöpfe gingen ihr über alles, auch über Naturereignisse.

Das Eis wik gehen! Endlich!! Halblaut und stöhnend, wie der leise Schrei eines todwunden Tieres, rang sich's von Hellas Lippen. Das Eis will gehen! Nur hinaus, hinaus! So schnell als möglich! Und dann war sie draußen, mitten im Abenddunkel, auf der schmuzigen, durchweichten Erde und mitten drin in Sturm und Regen, die jetzt mit aller Gewalt losgebrochen waren. Es war ein furchtbares Wetter, es goß in Strömen und der Wind heulte ordentlich wie mit tausend wisden Stimmen und zerrte die Bäume, daß sie ächzten und stöhnten und wie in willensoser

Angst die hohen Kronen bogen. Und Hella ging mitten hindurch, und ber Sturm zaufte ihr die offenen hängenden haare und ber Regen durchnäßte sie bis auf die Haut, daß bas bunne Rleib ihr am Leibe anlag und fie's bei jedem Schritt fühlte. Durch jede Pfüte schritt sie hindurch, und wenn's noch so hoch aufsprite, nur weiter, weiter! Und jest stand sie am Ufer und zitterte vor Aufregung und fab mit fieberhaften, bacchantisch-glänzenden Augen in die Ferne, flußaufwärts. Bon bort mußte es tommen, bas Große, Erlösenbe und Befreienbe, bas alles, alles besiegt!! Aber noch kam es nicht, nur ber Wind peitschte klatschenbe Regenmaffen auf bie ftarre Gisfläche. Ram es benn noch nicht? Von ferne hörte man's boch, trop bes heulenden pfeifenden Sturmes, fo merkwürdig, wie wenn ein Bagen über bie Brude fährt. Das war es, sie kannte es ganz genau. Kommt es noch immer nicht? Es ift so schwer zu feben, es wird schon buntel, und bie Baume stehen vor. Und ohne zu überlegen und gang unter bem 3mange ihres Gebankens, ihres eigenften, heimlichsten Gebankens, auf beffen Erfüllung fie fo lange gewartet und ber nun endlich erfüllt werben sollte, läßt sich bie junge Frau an ber Uferboschung herabgleiten. Es ift zwar febr fteil, aber es geht. Und man tann ja sonft nichts feben! Und man muß es doch sehen, natürlich! Sonst ist ja alles, alles umsonst gewesen! Und jetzt ist sie brauf, es fteht Baffer auf bem Gife, fie tann sich taum aufrecht halten, es ist so glatt, fo unficher, aber es geht ichon und nun fann man wenigstens beffer feben. Wenn's nur nicht so dunkel wäre! Da fracht es neben ihr, es bricht und biegt sich, fie fühlt, wie irgend etwas nachgibt, ber Boben fängt an zu schwanken. Waffer spritt auf und von beiben Seiten sieht fie schwarze gähnende Tiefen fich auftun, in die sich langsam zwei schwere Gisschollen fenten und fnirschend ben gelben Ufersand aufreißen. Da pact sie's, plöglich und schrechaft, die angftvolle Sehnsucht nach Leben! Und verzweifelt und hilfesuchend sieht sie zum Ufer, aber es ist zu weit, sie tann nicht hinüber. Sie will rufen, aber die Rehle ist ihr wie zugeschnürt, keinen Laut bringt sie heraus, nur heiß und teuchend geht ihr Atem — Tobesanaft, lähmende Todesangst. Die Scholle schwankt licht trieben die letten Gisschollen.

und schwankt und setzt sich langsam in Bewegung und nun fieht fie's auch tommen, von oben her, die aufgetürmten burcheinander geworfenen Gisschollen, flingend und frachend im wütenben Gischt, eine weiße regellosse Masse, aus ber nur hie und ba mal grellgelbe Flede von aufgewühlter Erde hervorleuchten. Immer näher, näher — ift keine, keine Rettung möglich!? Aber bie Scholle treibt weiter, und immer mehr tommen hinzu, rechts und links und von allen Seiten. Und plötlich bricht etwas bonnernd zusammen, gang nabe, am Eingang gum Park ift's, und jest kann sie's sehen, ganz beutlich, Balten und Steine tauchen aus bem Waffer und überfturgen fich und brechen und verschwinden. Das Bollwerk! Und bröhnend gehen die Gisschollen brüber meg. Da schreit die junge Frau auf, wild und jubelnd! Das ift ja ihr Gebanke, bas Große, Erlösende und Befreiende! Und bann schließen fich die Basser über ihr und überall nichts wie frachenbe Gisschollen und schwarze gahnende Tiefen und gelber aufgeriffener Uferfand in gurgelndem Gifcht. Und die Landstraße herauf fommt ein Wagen gefahren und halt an ber Freitreppe von Neuhof.

Ontel Wilhelm faß allein in feinem Arbeitszimmer am Schreibtisch und hatte die Sande gefaltet und fah fehr, fehr mube aus. Er war eben von Hellas Begräbnis gekommen. Es maren febr viele Leute bagewesen und sie waren alle sehr traurig über bas schredliche Unglud ber schonen Gutsherrin von Neuhof. Und Onkel Wilhelm hatte ben letten Segen gesprochen über bem Grabe feiner jungen Nichte, als man fie neben ihrer Mutter in die Erbe gefentt hatte. Und jest war Onkel Wilhelm wieder zu Baufe und faß an feinem Schreibtifch und hatte die Sande gefaltet. Und babei fah er auf bas alte verblichene Farbenband, bas über bem Schreibtisch hing, und auf bie alten verblichenen Photographien. Bu den Photographien aber war eine neue hinzugekommen: bas Bild von Bella Berborg. — Und braufien war's ein goldner lachender Frühlingstag und überall Erbgeruch und heißer Lebensatem.

Und flugabwärts im flutenden Sonnen-



Mbb. 1. Das Berausgieben bes hafens aus bem Ofen.

# Das Zeißwerk und die Glashütte in Jena.

Dr. M. Wilhelm Meyer.

Mit zwei Einschaltbildern und neunundzwanzig Abbildungen.

(Mbbrud berboten.)

Fernrohr, ohne Mitroftop, selbst ohne Brille nicht über diese fleine Erde hinmeg, er überblicte.

war doch im Bergleich zu bem ungeheuren Umfang unferes gegenwärtigen Gefichtsfreises nur wie das Umhertaften eines Blinben in feiner allernächsten Umgebung. Und wie sich auch die innere Weltanichauung eines febend gewordenen Blinden gewaltig erweitert, fo ift die Weltanschauung ber Menschheitdurch Die Berichärfung

In vier oder fünf Jahren, 1909 oder bes forperlichen Blides fo bis ins mahrhaft 1910, sollte die gesamte Menschheit ein Unermeßliche ausgedehnt worden, daß diese großes Jubilaum feiern, die dreihunderts breihundert Jahre noch langft nicht genug. jährige Wiederfehr des Tages, an dem man ten, um ihre befreiende Wirkung recht in fie febend machte. Denn der winzig fleine Die breiteren Schichten zu tragen. Der innere irdische Umfreis, den man bis dahin ohne Blick der meisten Menschen geht noch immer

Mbb. 2. Berichlagener Safen.

fieht noch nichts bon bem großen wunderbaren Busammenhang der Welten des Universums, von ben Sonnen Milchber ftraße. die das Fernrohr auflöft bis zu bem gefetmäßigen Bewebe ber Atome, zwiichen beffen Maschen sich bas Mifroffop zu brangen versucht. (F3 müffen noch weitere Jahrhunderte vergeben, bis die Menichheit es fühlen wird, wie in



Mbb. 3. Das Giegen einer großen Glasplatte.

ibealischer und auch praktischer Hinsicht die Entdeckung jener Welten außerhalb der normalen Augenweite ihr eine weit großartigere Erweiterung verschaffte als die Entdeckung des Kolumbus, die nur für den Augenblick — denn ein paar hundert Jahre
sind ein Augenblick in der Weltentwicklung
— einen praktischen Augen für die Menschheit brachte, oder doch die Anschauung unserer kleinen Erdenwelt nur in einem längst
vermuteten Sinne gewissermaßen abrundete.

Was aber für ein ungeheurer Aufwand an Geisteskraft und technischer Kunst dazu gehört, um uns so sehend zu machen, wie wir es heute sind, davon haben nur sehr wenige Menschen eine Ahnung, selbst nicht die, welche Fernrohr und Mikroskop täglich gebrauchen. Um dem Leser eine, wenn auch nur ganz oberflächliche Anschauung bavon zu geben, bitte ich ihn, mit mir einen Rundgang durch das Zeißwerk und das glastechnische Institut von Schott und Genossen in Jena, die größesten und wissenschaftlich gediegensten Einrichtungen dieser Art in der Welt, zu machen.

Wir wollen bie Entstehung zunächst eines großen Fernrohr - Objektivs von Anfang verfolgen und müssen uns deshalb in die Glasschmelze begeben. Daß gang besondere Glasarten gum Bau eines Dbjeftive, fei es bas eines Fernrohrs, eines photographischen Avparates ober eines Mifroffops, verwendet werden, und zwar verschiedene Glasarten zugleich, um ein farbenfreies Bild gu erzeugen, dürfte wohl allgemein bekannt fein. Das Glas foll ein be-

stimmtes Brechungsvermögen für das Licht haben, und dieses muß in allen Teilen des verwendeten Blockes dasselbe sein. Dieses Brechungsvermögen hängt außer von der chemischen Zusammensehung von der Dichtigkeit des Glases ab. Es ist die Aufgabe des Schmelzers, diese beiden Bedingungen zu erfüllen. Schon hier, beim ersten Schwitz, stellen sich fast unüberwindliche Schwierigseiten entgegen.

Um solche Gleichmäßigkeit zu erreichen, muß die Glasmasse möglichst flüssig gemacht werden. Dazu gehören aber 1500—1800 Grad Hibe. Es ist nicht schwer, diese zu erzeugen, schwerer aber, einen Stoff zu sinden, in welchem man das Glas in großen Mengen ein bis zwei Tage so flüssig erhalten kann, ohne daß das Gefäß selbst

weich wird, ober fpringt, ober endlich vom Glasfluß angegriffen wird, wodurch letterer bann lofale chemische Berichiedenheit und Dichtigfeit erhält. Der Optifer bezeichnet folche Stel-Ien mit bem ominofen Wort "Schlieren". Man fann fagen, daß die gange moderne Feinoptif ein fortgesetter Rampf mit diefen Schlieren ift.

Man muß bas Glas in großen Ton-

tiegeln, den "Hafen", schmelzen. Die Bu- auch nur die geringste Berunreinigung, so fammensetzung bes Tons hat Ahnlichkeit mit ber bes Glases und beshalb löst er fich im Glasfluß in minimalen Mengen auf. Ion ift alfo auch noch fein ibealer Stoff. Platin mare es. Aber was murde mohl ein "Platinhafen" von 70-80 Zentimeter Durchmeffer fosten, wenn ein solcher aus Ton ichon auf 60 Mark im gebrauchsfähigen fens verfolgen, an welchem heute geradegu Buftande kommt? Sat ber verwendete Ton Die Frage, wieviel weiter man einstmals in

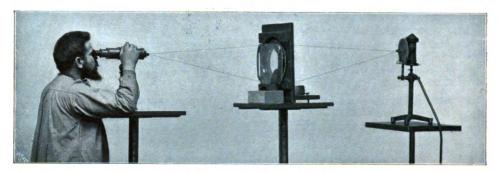


Mbb. 4. Berichlagen bes Glafes, um ichlierenfreie Stude gu erhalten.

gibt dies fofort gur Schlierenbildung Unlaß und ber gange Inhalt bes betreffenben Safens, ber gelungen einen Wert von etwa 1000 Mart in der Sutte hat, tann wertlos werben. Wir muffen, um die Schwierigfeiten zu überblicken, noch einen Schritt zurudgehen und die Entstehung eines Sa-



Mbb. 5. Bor ben Ramollieröfen.



Mbb. 6. Untersuchen ber Rohglasscheibe auf Schlieren.

bie Tiefen des Universums wird sehen, d. h. zu 1000 Kilo Masse darin. wie große Gläser man wird schmelzen auch von dem Glas früherer können, in unmittelbarster Weise hängt. das unbrauchbar war, hinzuge

Schwierig schon ift es überhaupt, ben brauchbaren Ton zu finden, der namentlich gang eisenfrei ift. Dann muß er angeknetet werden. Das fann nur mit nadten Fugen geschehen, benn nur diese fühlen genan die geringfte ichabliche mechanische Beimischung. Wie feine Maschinen auch der Mensch erfunden haben mag, die feinste bleibt ber menschliche Körper. Es ift eine lange Arbeit, bis die Maffe fertig ift. Run wird, in der Form eines Holzfaffes, der Bafen langfam aufgebaut. Man legt mit ber Sand forgfältig Schicht auf Schicht. Diefe Borbereitungen bauern brei - Bochen, und bann muß ber Safen ein Bierteljahr lang trocknen. Nun bringt man ihn leer in den Dfen, daß er die Feuerprobe besteht. Oft springt er dann und die lange Arbeit an ihm war vergebens.

Endlich kann die Glasmasse in ihn geschüttet werden. Ich habe ein Interesse



Bibb. 7. Cpannungefiguren in einer Glasplatte, von ber Geite und von oben gejehen.

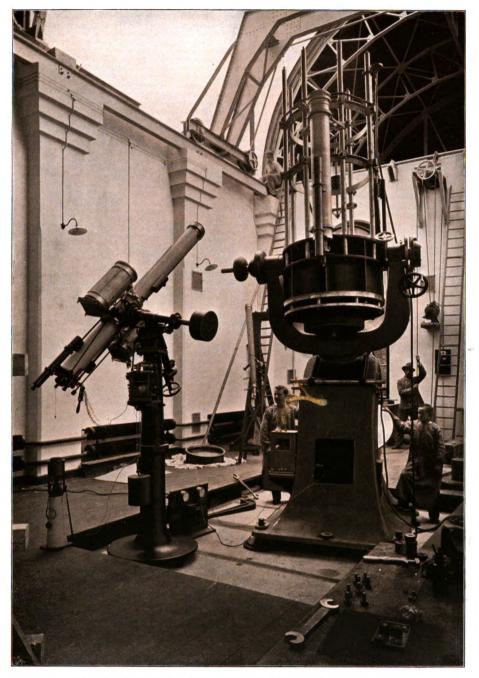
daran, zu erzählen, daß von diefem Rohftoff Das Rilo zwischen 15 - 40Pfennige kostet; aber das macht für den ganzen Inhalt des Hafens doch 100 bis 300 Mark. benn es sind bis

Viel wird auch von bem Glas früherer Schmelzen, das unbrauchbar war, hinzugefügt. Nun geht's ans Schmelzen. Solch ein Dfen ift wie ein Bulkanschlot und Glas ist ja auch wirklich eine Art von Lava. Es gibt Bulfane, benen wirkliches, schwarzes Glas, Dbfibian genannt, in riefigen Stromen entquoll, und die gewöhnliche Lava ift ein "Silikat", eine Riefelverbindung, wie das Glas. Der Granit und Gneis und die anderen Urgesteine, welche ben ersten festen Banger um die Erde schmiedeten, find nichts als friftallifierte Glasflüffe. Und wie hier nun in dem Hafen, bei Temperaturen bis zu 1800 Grad, unter welcher auch die Lava aus den Feuerbergen ftromt, das Glas fluffig wird wie Waffer, so mogen einst Meere von fluffigem Glas eriftiert haben, die gefroren zur Erdfrufte wurden. Seute gefriert das Waffer gelegentlich zu Stein. Wird es einmal eine Zeit geben, wo man Fernrohrlinsen aus Gis schleift?

Ein bis zwei Tage bleibt ber Safen in bem fünftlichen Bulfan, aus bem es fo intensiv hervorleuchtet, daß feine Weißglut selbst mit dem direft auf ihn fallenden Son. nenschein fonfurriert.



Mbb. 8 und 9. Photoobjettive: Teffar und Planar im Querichnitt. (Berfleinert.)



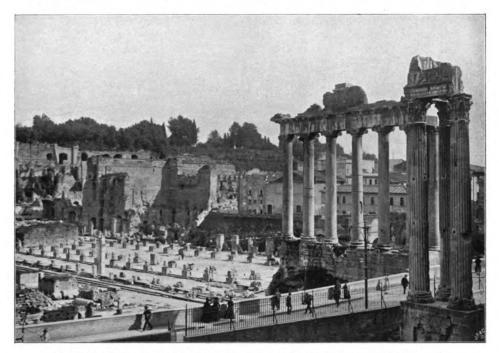
Die Montierhalle des Zeißwerkes für astronomische Instrumente. (ilach einer Photographie.)

•		

Die Arbeiter, halb nacht, mit schwarzen Brillenglafern berfehen, muffen mit langen Stangen den Glasfluß in beständiger Bewegung erhalten, um ben Gafen ben Ausweg zu erleichtern, damit das Glas doch möglichst blasenfrei wird. Rleine Blafen ichaden zwar felbit den besten Gläsern nicht, und man erzählt fich beswegen ein recht hübsches Wort von Fraunhofer, dem ein Runde einmal eine blafige Linfe zurückgeben wollte. Der große Münchener Optiker sagte ihm: "Ich habe sehr kostspielige Arbeit, die riesige Glasmasse Ihnen das Glas zum Durchsehen, nicht zum zu zerschneiden. Es ist also ein bloßer

hat er zu bienen gehabt, ein Bierteljahr lang mußte er fich barauf vorbereiten.

Es ift ein herrlicher Anblick, die Blassplitter fo wie filberglänzendes Rriftalleis von höchster Reinheit über den Boden gerftreut zu feben (Abb. 2). Man verhütet biefes Berspringen absichtlich nicht, weil man boch ben gangen Inhalt bes hafens als folchen nicht gebrauchen fann, ba fich immer Schlieren durch benfelben giehen. Es mare eine Ansehen gegeben." Aber heute will man Bufall, daß ein Splitter übrig bleibt, ber



Ubb. 10. Momentaufnahme bes Forum Romanum mit Teffar. (Etwas vergrößert.)

sich doch auch solche blogen Schönheitsfehler nicht mehr gefallen laffen. Außerdem dient natürlich bas Umrühren ber Glasmaffe gur Bermeibung von Schlierenbildung. Es ift ein unheimlich malerischer Anblick, dieses Santieren mit den ungeheueren Glutmaffen, namentlich, wenn nun an langer Schere folch ein Safen aus feinem Bultanschlot herausgezogen wird (Abb. 1). Man läßt ihn sofort im Freien fteben. Die ungeheure Temperaturdiffereng bewirkt, daß die schnell erftarrende Glasmaffe in taufend Stude ger-

groß genug ift, um zu einer Linfe für ein bedeutendes Fernrohr verwendet werden zu fonnen. Man will jest Linfen von einem Meter oder noch mehr Durchmeffer haben. Die hafen sind aber meift schon nicht fo groß. Splitter von folden Dimenfionen bleiben überhaupt nicht übrig. Man muß für diesen Fall ben fluffigen Inhalt bes Safens in eine entsprechende Form umgie-Ben, aber man wird bann nur fehr felten ein ichlierenfreies Glas erhalten (Abb. 3). Allein schon das optische Rohalas für ein so großes fpringt. Um fie freizubekommen, zerschlägt Objektiv zu erhalten, ift ein gang feltener man ben hafen. Ein bis zwei Tage nur Bufall. Daher auch die enorme Steigerung bes Preises bei steigendem Durchmesser. Eine aus der Schmelze fertig herauskommende Glasscheibe, also nicht etwa ein geschliffenes Glas, von 100 Millimeter Durchmesser kostet z. B. 20 Mark, eine fünfmal größere aber nicht 100 Mark, sondern 2400 Mark.

Die Glassplitter werden nun auf Schlieren nur mit dem bloßen Auge ausgesucht und die schlechten Stellen abgeschlagen (Abb. 4). Bom ganzen Glassluß des Hafens bleibt nicht mehr als ein Fünftel übrig, das man weiter behandeln kann; vier Fünftel werden wieder in die nächste Schmelze zurückgeworfen.

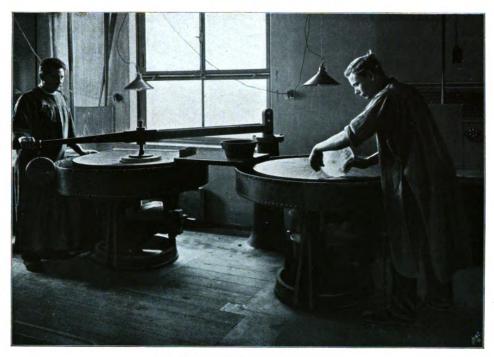
Wir haben nun einen besonders schönen schlierenfreien Glassplitter ausgesucht. Der muß wieder ins Feuer zum "ramollieren". Nur 500—800 Grad besitzen die betreffensten Dfen. Das Glas wird dabei weich und fließt breiartig in entsprechende Formen, entweder rechteckige oder runde Scheiben. Nun muß man es aber, damit das Glas nicht etwa wieder zerspringt oder innere

Mbb. 11. Beim Berichneiben ber Glasplatten.

Spannungen erhält, die es optisch unbrauchbar machen würden, ganz langsam durch drei bis sechs Wochen abkühlen. Die "Ramollieröfen" (Abb. 5) haben ganz besondere Vorrichtungen, um ihre Temperatur stusenweise nach Belieben herabzusehen. Nun erst ist das Glas in der Schmelze fertig und kann zu den besonderen optischen Zwecken behandelt werden.

Nun werden die Scheiben roh angeschliffen, damit man sie noch einmal auf Schlieren untersuchen kann. Zunächst geschiecht dies mit dem bloßen Auge, dann mit einem besonderen optischen Instrumente, das auch Spannungen erkennen läßt, die soust nicht sichtbar sein würden (Abb. 6). In diesem Polarisationsapparate sieht man — gar nicht zur Freude des Optikers — herrliche Farben Scrscheinungen (Abb. 7), Regendogensarben, ähnlich denen auf den Seisenblasen, wenn das Glas schlecht ist. Hier sind die Figuren, in denen diese Farsben sich zu ordnen pslegen, wiedergegeben.

Das optisch rein befundene Glas, roh angeschliffen, geht nun von Schott und Benoffen, der Schmelzerei, in die Wertstätte von Beig ober in irgend ein anderes optisches Institut. Noch einmal muffen die brechenden Gigenschaften ber verschiedenen Glafer auf bas genaueste ausgemeffen werben, und nun heißt es durch Theorie und Rechnung genau die Form ber Linfen anzugeben, bie aus ben Glasftuden berauszuschleifen find, um die gewünschten, vorausbestimmten Wirfungen zu erzielen. Diefe find, wie wir wiffen, außerordentlich mannigfaltig. Das Dbjeftiv eines großen Gernrohrs besteht in ber Regel nur aus zwei Linfen, ein modernes Photo-Objeftiv (Abb. 8 u. 9) tann bis zu fechs, das eines Mifroffons aber zehn Linsen, also zwanzig brechende Flächen besiten, die alle verschieden find, aber zu einander in einem gang beftimmten Berhältnis fteben. Weshalb fo komplizierte Ein-



Mbb. 12. Das Rohichleifen ber Binfen.

richtungen nötig find, bas zu erörtern ift Doppelfat von je brei Linfen hervorgehoben Sache der Theorie, mit der ich hier die Leser nicht behelligen darf. Man muß es

getreues, lichtstarkes und von ftörenden Farben freies Bild erzeugen. Je nach den verschiedenen Unforberungen wird nun bei Beiß von einem gangen Stabe wissenschaftlicher Beamten zunächst das Dbjeftiv berechnet. Das ift, wenn es sich um neue Inpen handelt, oft eine Erfindertat, die erst langem Nachdenken und gang be-Rombinations. ionderer gabe gelingt. Wir geben hier im Querschnitt einige Typen von Photo-Objettiven wieder, wie sie bei Beiß angefertigt werben. Unter ihnen mag das Planar (Abb. 9) mit einem

werden, das also zweiseitig symmetrisch aufgebaut wird, im Gegensate dazu das Teffar mir schon glauben, daß es rein theoretisch (Abb. 8) (1902 herausgegeben), das als eine ungemein schwierige Aufgabe ift, die neuester Typus nur vier verhältnismäßig Bedingungen zu finden, unter benen folche dunne Linfen befitt, beren acht Flachen Linfenkombinationen ein möglichst natur- fämtlich voneinander verschieden find. Das erstere Objektiv eignet sich

besonders zu Gruppenaufnahmen und Reproduktionen, bas Teffar ift ein Universalobjektiv und ein hervorragender Landschafter. Wegen feiner wenigen und dunnen Linsen verschluckt es weniger Licht in den Glafern felbst und ist deshalb relativ lichtstärker als andere Ronstruftionen (Abb. 10).

Ift nun folch ein Dbjektiv zunächst errechnet, so fommt eine getreue Beichnung bavon mit ben genauen Zahlenangaben über die Form der zu schleifenden Flächen in die Werkstätte und es geht zur Ausführung.



Mbb. 13. Schleifen ber Dbjettive.

Bunächst wird bas Glasftud mit einer Diamantfage zerentsprechend schnitten (Abb. 11) und bann auf einer Drehbank mit Sand ber Rand rund abgeschliffen (Abb. 12). Das geht natürlich fehr ichnell. Unders fteht es mit ben optisch wirksamen Es find Flächen. immer Teile von Rugelichalen. Man fonftruiert einen Reiber von der ge-

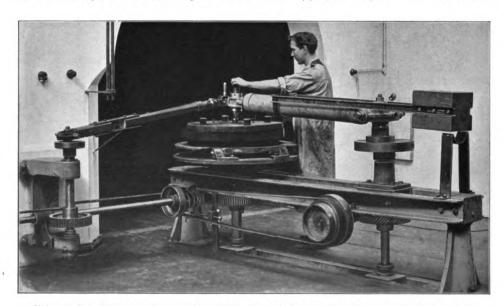


Abb. 14. Das Deffen ber polierten Flächen mit bem Fühlhebel.

wünschten Gegenform der Krümmung und kleiner als die Linse und läßt Reiber und die Linse bei größeren Gläsern durch eine Maschine, sonst mit der Hand (Abb. 13) gegeneinander lausen, indem man ein Schleismittel, Schmirgel, Quarzsand, dazwischen bringt. Der Reiber kann so dirigiert werden, daßer nur bestimmte Jonen des Glases angreist, einmal mehr den Rand, ein anderes Mal die Mitte. Bon Zeit zu Zeit wird die Krümmung der werdenden Linse mit einem äußerst seinen Fühlhebel in Verbindung mit einem Mitrostop gemessen (Abb. 14); die Krümmung soll die auf weniger als den

zehntausendsten Teil ihres Betrages mit der Rechnung übereinstimmen. Das tann noch nicht bei dem eigentlichen Schleifen, fondern erft beim Polieren erreicht werden. Tage- und wochenlang arbeitet bie Maschine automatisch an ber Berftellung einer Fläche, indem fie nur von Beit zu Beit unterfucht und ber Reiber banach anders

gestellt wird. Die Polierarbeit aber muß meist mit der Hand geschehen; es ist eben die letzte Hand, die angelegt werden muß. Außerste Beinlichkeit ist notwendig. Bei Zeiß wurden kürzlich unterirdische Räume sertiggestellt, wo große aftronomische Linsen dei völlig gleichbleibender Temperatur und in ganz staubsreier Luft poliert werden sollen. Die Staubsreiheit ist notwendig, damit nicht durch ein aus der Luft herabsallendes mistrossopisches Körperchen ein Kratzer auf die Fläche gebracht wird, wonach man in vielleicht wochenlanger Arbeit die ganze Fläche neu abschleisen müßte. Ein 42 Meter



Ubb. 15. Das Polieren einer großen Linfe. (Linfe Unfang bes 42 m langen unterirbifchen Ganges.)

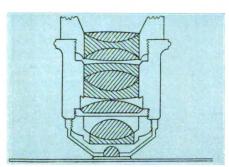
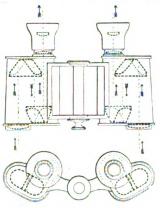


Abb. 16. Mitroftop Dbjettiv (Apochromat)
im Querichnitt.

langer Gang, an dessen einem Ende die Boliermaschine, am anderen ein ganz genauer Planspiegel fteht, dient bazu, einen Lichtftrahl hin und her durch die Linse in ihren verschiedenen Teilen zu senden, um die Genauigkeit ihrer Fläche zu prufen (Abb. 15). Oft muß monatelang an einer einzigen Fläche forrigiert werden, bis fie endlich ben peinlichsten Anforderungen genügt, die die Firma Beiß an ihre Fabrifate ftellt. Wegen diefer bis zur bentbar äußerften Grenze ber Brazision gehenden Anforderungen muffen auch die verlangten Preise für die gelieferten Inftrumente höher fein, als bei ben meiften anderen Firmen, die sich mit geringerer Benauigfeit begnügen.

Bei kleineren Objektiven wird eine einfachere Methode der Prüfung angewendet. Man hat für die gangbaren fabrikmäßig hergestellten Then Probegläser langsam "gezüchtet", die nach vielen Korrekturen nun wirklich praktisch vollkommen den gestellten Bedingungen entsprechen, aber um-



Mbb. 17. Felbstecher, schematisch, von vorn und von oben, mit Strablengang. (Die Prismen und Linsen sind start gestrichelt.)

gekehrt gekrummt find, fo daß fie genau auf die zu prufenden Glafer paffen muffen, fobalb biefe gleichfalls tabellos find. Die Brobe barauf gestattet die Natur durch ein wunderbares Farbenspiel auf das leichteste zu machen. Jeder hat wohl schon die farbigen Ringe ober anderen Figuren gefehen, die sich zwischen Glasplatten bilden, die gegeneinander gepreßt werden. Gie entftehen durch Brechung des Lichtes in der sehr dünnen Luftschicht, welche zwischen den Platten bleibt. Man nennt fie Newtonsche Wenn diese Farben gang gleich-Ringe. mäßig find, so zeigt dies, daß die zwischenliegende Luftschicht auch überall gleich dick ift, und zwar innerhalb ber Große ber Wellenlängen des betreffenden farbigen Lich-



Mbb. 18. Brüfung ber Bentrierung.

tes, die sich nach Zehntausendsteln eines Millimeters bemißt. Man legt also die zu prüsende Linse auf das Probeglas. Zeigen sich Ringe oder sonst eine ungleiche Farben-verteilung, so muß das Polieren an bestimmten Stellen fortgeseth werden. Unter Umständen kann die Fläche einer photographischen oder Mikroskoplinse (Abb. 16) in einer Stunde fertig werden, sie kann aber auch einen ganzen Tag Arbeit beanspruchen. Und zwanzig solcher Flächen sind bei gewissen Mikroskopobjektiven auf diese Weise zu behandeln!

Diese allerkleinsten Mikroskoplinsen sind wahre Wunderwerke und durchaus Diamanten zu vergleichen. Bei bestimmten Kombinationen haben sie mehr als Halbkugel-

form, bas heißt, es find gang fleine Glasfugeln, von benen bie fleinere Salfte (ober eine Saube) durch eine ebene Fläche abgeschliffen ift. Das Licht fängt sich in ihnen wie in Ebelfteinen. Die fleinsten bieser "Frontlinsen" wiegen nicht mehr als 0,0017 Gramm. Da ber Preis einer folchen Linfe sich auf zirka 20 Mark stellt, so würde also bas Rilo bavon 12 Millionen Mark kosten. Da ich nun vorhin angab, daß das Rohglas bazu vor ber Schmelze 15-40 Pfennige wert ist, so hat also menschliche Arbeit und Intelligenz hier ein fast wertloses Material um das Hundertmillionenfache veredelt! Es gibt fein Gebiet bes menschlichen Könnens, in welchem dies auch nur annähernd im gleichen Mage der Fall ware. Gin Stud Gold von ber gleichen Größe wie solch eine Linse ist fast wertlos. Nur der Preis des geheimnisvollen Radiums übertrifft unter allen bekannten Dingen noch ben eines folchen fleinften Bunderwerkes optischer Kunst.

Sind nun endlich die Flächen der Linsen der Theorie entsprechend gelungen, so muß noch eine weitere äußerst minutiöse Arbeit an ihnen ausgeführt werden: das Zentrieren. Es kommt natürlich darauf an, daß alle Linsen, die zu einem Objektiv gehören, auf

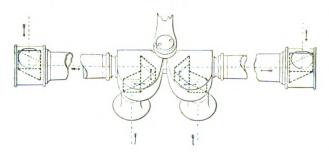
bas peinlichste genau übereinander liegen, daß, fachmännisch ausgedrückt, ihre optischen Achsen zusammenfallen, sonst könnten ja ihre Wirkungen sich nicht so unbedingt ergänzen, daß sie ein einheitliches Bild erzeugen. Dies Zentrieren geschieht durch Abschleisen des Randes, so daß die Zhindersläche, welche den Rand umgibt, genau mit der optischen Achse parallel und konzentrisch liegt. Wieder müssen die seinsten Fühlhebel anzeigen, daß dies erreicht ist (Abb. 18).

Nun endlich ist die Arbeit an den Linsen selbst vollendet. Jest müssen die Instrumente dazu gebaut werden. Wie vielseitigen Zwecken sollen dieselben dienen! Was für wundertätige Sehwerkzeuge werden in den Zeißwerken mit diesen Linsen und Prismen und Spiegeln kombiniert! Wir können nur einen schnellen Überblick davon geben.

Da ist zunächst die astronomische Abteilung, die jüngste in den Zeiswerken, aber nicht die geringste (Einschaltbild zw. S. 560 u. 561). Was alles dazu gehört, ein großes Fernrohr zu bauen, davon habe ich die Leser dieser Blätter unterhalten, als ich in Heft 3 dieses Jahrgangs die Montierung des gegenwärtig größten Refraktors der

> Welt auf dem Perfes-Objervatorium bei Chicago beschrieb. Damals überging ich den optischen Teil, so daß die gegenwärtigen Betrachtungen eine Ergänzung zener bilden.

> In den Zeißwerken intereffiert man fich jest gang besonders für die Herstellung großer Reflektoren, das heißt also Spiegelteleskope. Spiegel haben gang mefentliche Vorteile vor den Linfen, freilich bei Nachteilen auf ber anderen Seite. Man wird dies verfteben, wenn ich anführe, daß man hier mit einer einzigen Fläche, der des Hohlspiegels, dasfelbe und teilweise Befferes erreichen kann, wie mit einer Kombination von Linfen. Spiegel bringen feine Farbenzerstreuung hervor.



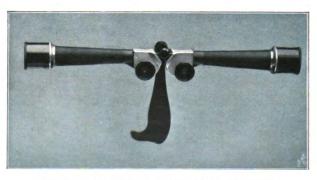


Abb. 19 und 20. Relieffernrohr, oben ichematifc. (Die Prismen find ftart gestrichelt.)



Mbb. 21. Entfernungemeffer.

wie jebe einzelne Linfe, die bann erft burch mit aller Prazifion burch langwierige, nur eine andere Linse mit anderem Brechungsvermögen wieder aufgehoben werden muß. Außerdem verschlucken die Linsen viel mehr Licht als ein Spiegel. Allerdings muß die Flache eines folden Spiegels, wenn fie ein naturgetreues Bilb entwerfen foll, in anderer, viel schwierigerer Weise geschliffen werden, als es die Linfen erfordern: fie muß eine parabolische, feine Rugelfläche darstellen. Es handelt sich zwar dabei nur um eine gang geringe Bertiefung ber Form. Selbst bei großen Spiegeln geht ber Unterschied, um welchen die ursprünglich erzeugte Rugelfläche in der Mitte mehr ausgehöhlt werden muß, taum über ein hundertstel Millimeter, aber dieser muß eben wieder

mit der Sand auszuführende Polierarbeit herausgenommen werden, und zwar von ber Mitte zum Rande in äußerst genau (auf 0,0001 mm) vorgeschriebener Abstufung.

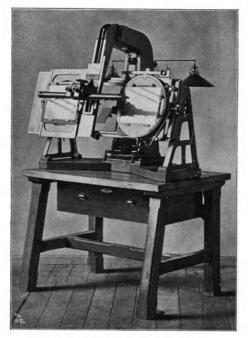
Augenblicklich wird in den Zeißwerken an einem großen Spiegelteleftop für bas Heidelberger aftrophyfikalische Observatorium gebaut. Es hat eine eigenartige Aufstellung und foll hauptfächlich zu photographischen Zweden bienen. Unfere Abbilbung zw. S. 560 u. 561 zeigt es in der eigens für den Ban von großen Fernrohren errichteten Montagehalle. Außerdem besitzen die Zeißwerfe noch eine Bersuchssternwarte auf einer Unhöhe über Jena.

Ein außerordentlich ausgedehnter Fabrits-

zweig ift ber ber terreftrischen Fernrohre geworden, worin in Jena gang Ungewöhnliches geleiftet wird. Um bekannteften find die Beiß - Feldstecher geworden. Durch die Unwendung von Prismen, beren total reflettierende Flächen die Gigenschaft von ebenen Spiegeln besiten, ift ein relativ ftart vergrößerndes und doch fleines Doppelfernrohr hergestellt, das die Sandlichkeit eines Opernglafes befitt (Abb. 17). Die Strahlen werden darin breimal bin und ber geführt. Man fonnte badurch die Objektive weiter auseinanber legen als die Ofulare, bas heißt, als ben Augenabstand. Der Unterschied der Bilber, wie fie jedes Auge für fich fieht auf feinem von dem andern Auge verschiedenen Standpuntte, bedingt aber die Korperlichkeit, in ber wir die Gegenstände auffaffen. In biefen Felbstechern wird nun die Augenweite fünstlich vergrößert, beshalb zeigen fie bas Landichaftsbild plaftischer, eindrucksvoller, schärfer als gewöhnliche Krimftecher. Trop ihres relativ hohen Preises haben sich beshalb diese handlichen Inftrumente außerordentlich schnell verbreitet. Go fabrigierten die Zeißwerke 1903/4 allein 14000 solcher Feldstecher.

Die plastische Wirkung wird nun noch wesentlich erhöht durch das "Relieffernrohr", bei dem durch ähnliche Prismenkombinationen der Abstand der künstlichen Augen des Fernrohrs noch weiter vergrößert wurde (Abb. 19 u. 20).

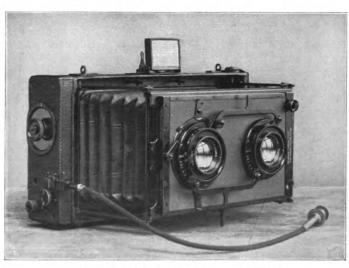
Diefe Bericharfung bes plaftischen Sebens



Mbb. 22. Der Stercofomparator.

wurde in dem "Entsernungsmesser" (Abb. 21) durch eine ingeniöse Anwendung des stercossevischen Prinzips zur leichteren Bestimmung der wahren Abstände der gesehenen Gegenstände benutt. Wie dies geschieht, wird der Leser ohne weiteres verstehen, wenn er das oberste der drei Doppelbilder auf dem nebenstehenden Einschaftbilde durch ein Stereossop ansieht. Er erkennt dann, wie

die Marten in verichiebenen Entfernungen über ber Landschaft frei in ber Luft zu schweben scheinen. Genau basselbe sieht man nun in jenen Doppelfernrohren und unmittelbar fann durch die bei den Marken anzubringenden Bahlen die Entfernungen in Metern ablesen. Es ift ein wunderbarer Anblick. zum Beispiel ein Schiff aus einiger Entfernung zu beobachten, bas gerade auf uns zukommt und



Mbb. 23. Stereoftop = Camera (Minimum Balmos).

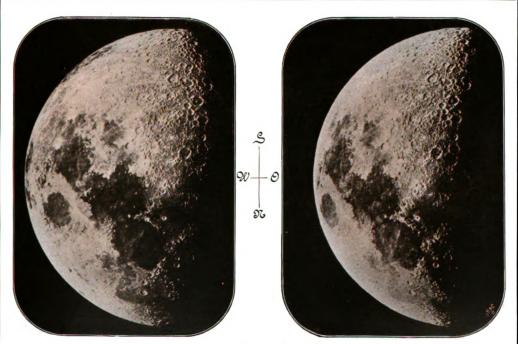




Kernberg bei Jena. Stereofkopaufnahmen mit 100 Meter Standlinie.



Der Elfer- und Zwölfer-Kofel in den Dolomiten mit 20 Meter Standlinie.



Stereo[kopbild des Mondes nach Aufnahmen am 20. April 1896 und 7. Februar 1900.

in einem gewöhnlichen Fernrohr nicht von der Stelle zu rücken scheint, wie es eine Marke nach der andern nimmt. Man begreift, von welchem Wert diese Entsernungsmesser für militärische Zwecke sind.

Kommt es nicht barauf an, Entfernungen fofort zu bestimmen, fo fann man jene Augenbasis, auf der die plastische Wirkung, d. h. das Sehen in die Tiefe, das Unterscheiben von Entfernungen, beruht, in beliebiger Weise vergrößern. Man braucht nur zwei Aufnahmen von derfelben Landschaft, von zwei entsprechend voneinander entfernten Standpunkten aus zu machen. Unfer zweites stereoftopisches Bild zeigt eine solche Doppelaufnahme auf großer Basis. Wie greifbar plaftisch erscheinen im Stereostop die Gebirgspartien, fast als hätte man ein Modell davon ganz in der Nähe vor sich! Der "Stereokomparator" (Abb. 22) ist nun ein Inftrument, das gestattet, in einer solchen Doppelaufnahme eine bewegliche Marke scheinbar in die Tiefe mandern zu laffen, jo daß man dann an einer Mifrometerschraube die Entfernung eines beliebigen Bunktes ablesen kann, auf dem man die Marke eingestellt hat. Indem man diese Entfernungen auf eine Fläche aufzeichnet, fann man eine Rarte bes Gebietes entwerfen und fehr genaue Landesaufnahmen machen, selbst von den schwierigsten Gebirgsgegenden, die gar nicht einmal zugänglich zu sein brauchen. In jüngster Zeit photographische Einrichtungen auf Schiffen erfunden, mit benen man felbft bei

Händen hat, um mit für die meisten Zwecke hinreichender Genauigkeit die Karte eines Küstenlandes
herzustellen, das man niemals betreten hat.

Man hat dieses Prinzip nun auch auf den Himmel angewendet, wo man über beliebig große Basislängen für die Raumwirfung verfügt. Unsere Erde bewegt sich sich ja im Raum weiter. Man macht an einem bestimmten Tage eine Aufnahme von einem Himmelsobjekt



Ubb. 25. Carl Beiß.



Ubb. 24. Erfte Berfftatte von Carl Beiß.

und am nächsten Tage wieder; bann hat man eine ungeheuere Standlinie; unfer plastisches Sehvermögen steigert sich, als ob wir so groß geworden waren, daß unsere beiden Augen um Millionen von Kilometern auseinander stehen. Ins unermeglich Gigantische erweitert sich unfer Blid und eine wahrhaft feierliche Stimmung ergreift den benfend Sehenden, wenn er im Stereoffop solche Doppelbilder betrachtet. Wir sehen frei im Weltraum, viel vor den unendlich entfernten Firsternen, ben Planeten Saturn schweben, umgeben von zweien seiner Monde; der eine davon steht gang deutlich etwas hinter bem Saturn. Unfer brittes Doppelbildnis zeigt unseren Trabanten, ben Mond, in zwei Aufnahmen, die Jahre auseinander-Wir sehen ihn als plastischen liegen. Weltkörper, nicht mehr als Scheibe vor uns.

Schiffen erfunden, mit denen man selbst bei Das stereostopische Prinzip wird in der ganz unruhigem Seegang durch nur eine Zukunft noch bisher ungeahnte Fortschritte Doppelaufnahme alles Material in den in der Kunst des verschärften Sehens zei-

tigen. Wurde durch die Erfindung des einfachen Fernrohrs die Menschheit gewiffermaßen erft febend gemacht, so blieb sie feither boch immer noch einängig. Es find aber bem Menschen nicht umsonst zwei Augen gegeben. Man fieht mit ihnen wirklich mindestens doppelt so gut. aus ökonomischen Gründen richtete man die optischen Instrumente bisher immer nur für ein Auge ein.

Die photographische

Belhagen & Rlafings Monatshefte. XIX. Jahrg. 1904/1905. II. Bb.

Abteilung ber Beißwerke wollen wir ichnell übergehen. Bon einigen Dbjektiven habe ich ja gesprochen. bereits In den mechanischen Wertstätten werden feit einigen Jahren vollständige auch Cameras dazu gebaut. Gine moderne Stereo-Camera zeigt unfere Abbildung 23.

Die mifroffovische Abteilung war die erfte. Urfprünglich machte Zeiß nur Mifroitove. Er hatte

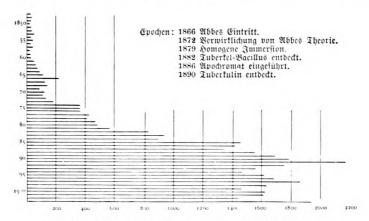


Mbb. 26. Ernft Abbe.

in dem hier in Abbildung 24 bargestellten tijch auszuführen. Wir haben gesehen, daß Säuschen 1846 eine kleine mechanische Bertftätte errichtet und machte barin Difroffope in der bis dahin allein möglichen Beife, indem er bei neuen Unforderungen ohne irgend welche wegweisenden theoretiichen Erfenntniffe aufs Beratewohl neue Flächen tombinierte. Die gange Optif beruhte bamals auf recht hilflosen Bersuchen. Carl Beiß (Abb. 25) nun aber hatte das gar nicht boch genug anzuschlagende Berdienft, nicht nur die Rotwendigfeit anguerfennen, bag hier die Theorie führend eingreifen muffe, fondern auch mit allen feinen Mitteln wie bescheiden sie auch bamals waren an die Berwirklichung biefer Uberzeugung zu gehen. Er verband fich mit dem da-

Universität Ernft Abbe (Abb. 26), einem jungen Mann aus einfachften Berhältniffen, der wohl bedeutender Theoretifer im allgemeinen, boch in optischen Dingen feineswegs beionders beschlagen war. Diefer begann nun zum ersten Male Mifrostop-Dbjettive zu berechnen und Beiß suchte mit feinen Leuten die Bege. die theoretischen Forderungen brat-

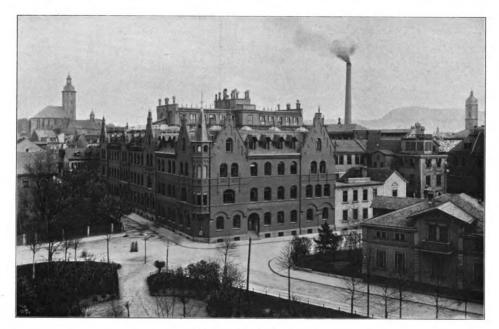
bas mahrlich fein leichtes Stud ift. Das ganze Unternehmen war eine recht gewagte Sache, benn man hatte bisher wenig gute Erfahrungen mit der Einführung der Theorie in die Praris gemacht. Erstere ift meift gar zu anspruchsvoll. Sier aber zeigte es fich in der allereindrucksvollsten Beife, wie es doch ftets die Wiffenschaft ift, welche, wenn auch oft erft nach längerer Beit, befruchtend, ja geradezu erlojend auf die Entwicklung ber Tednif wirfte. Die untenftehende Tafel (Abb. 27) gibt hiervon ein außerordentlich lehrreiches Bild. Sie stellt die in ben Beigwerfen jährlich verfauften Mifroffopstative dar. Man fieht nach Abbes Eintritt 1866, in den Bersuchsjahren, zunächst nur einen fleinen maligen Privatbogenten an der Jenaer Aufichwung, bis der Gelehrte feine Ideen



216b. 27. Bahl ber jahrlid verfauiten Mifroffopftative.

zur Berwirklichung bringen und namentlich 1879 seine "homogene Immersion" auf den Markt bringen konnte, durch die es dann gelang, den Tuberkel-Bazillus zu entdecken. Da brauchten gleich viele Ürzte und Institute eben dieses ganz besondere nur mit Hilse der Theorie aufgebaute Mikroskop und die Fabrikation wuchs in ungeahnter Weise. Heute haben die Zeißwerke (Abb. 28) einen Nettoumsat von jährlich nahezu vier Millionen Mark. 1904 wurden 1355 Arbeiter dort beschäftigt, wozu, will man die ganze Ausdehnung der "Carl Zeißstiftung" berücksichtigen, noch etwa 800 Arbeiter in der Glase

viel richtiger Ernft Abbestiftung beißen mußte, wurde geschaffen, jeder Arbeiter daran beteiligt, wie er es auch am Reingewinn bes gangen Unternehmens ift. Gin "Bolfshaus" (Abb. 29) wurde errichtet mit einer großen Bibliothef. Lefehalle. Vortragsjaal, reichen wissenschaftlichen Jeden Streit unter ben Sammlungen. Arbeitern suchte Abbe persönlich zu schlichten, der von jedem, dem geringften bis zum wiffenschaftlich ebenbürtigen Mitarbeiter geliebt wurde als ber Bater biefer großen Familie, die feine befonderen Gigenschaften zu gemeinsamem Wert zusammen-



Mbb. 28. Die Beigmerte.

hütte von Schott und Genossen kommen. Rechnet man noch die Familienmitglieder dieser Arbeiter hinzu, so kann man sagen, daß heute jeder fünste Einwohner von Jena von der Zeißstiftung seinen Unterhalt nimmt.

Aber nicht nur als Theoretiker, sondern ganz besonders auch als Mensch ragt Abbe in ganz eigenartiger Weise hervor. Er erhob sich nicht stolz über diesenigen, welche seine Ideen aussührten, er fühlte sich eins mit allen seinen Arbeitern. Er verzichtete zu ihren Gunsten auf alle die Reichtümer, welche ihm dies mächtig emporwachsende Werk brachte. Die Carl Zeißstiftung, die

gefügt hatte.\*) Erst ganz vor kurzem, am 14. Januar 1905 (er wurde geboren am 23. Januar 1840) starb dieser Mann, der nicht nur zu den begabtesten, sondern auch zu den edelsten seiner Zeit zu zählen ist. Ungemein einsach in seiner Lebensführung hat er sein ganzes Leben seiner Aufgabe geopfert. Ganz unermüblich denkend und wirkend nur für sie, begann er schon vor Jahren an Schlassosieligkeit zu leiden. Er

<sup>\*)</sup> Näheres ist über die wissenschaftlichen und sozialen Einrichtungen der eigenartigen Anstalt in dem kürzlich erschienenen Buche von Auerbach "Das Zeißwerk" zu erschen.

mußte die Dosen der doch nur vorüber-Erlösung. Beizeiten schon hatte er bafür Wiffenschaft und Pragis vermag.

gesorgt, daß murdige Nachfolger an seine gebend lindernden Mittel immer mehr er- Stelle traten. Die Beigwerte werben weiter höhen, bis fie ichlieflich feinen Organismus empormachfen und Ungewöhnliches leiften, ganglich zerrütteten; ber Tob war ihm eine wie es nur eine fo innige Bereinigung von



Mbb. 29. Das Bolfshaus.

#### Warten.

Nachmittag; icon ichattig find die Strafen Und ich wandre froh, ich foll Dich feben -Steige Treppen - endlich bin ich oben! "Nicht zu hause?" - Soll ins Jimmer gehen, -Also warten! - - - O die trauten Räume, Bin feit Jahren nicht bei Dir gemefen. Und mir ift's, als durft' ich ftill belauschen, Was Dein Walten ift und mas Dein Wefen. Dort die Bilder! Das sind Deine Lieben Und Du felbft in Deiner Jugend Blute, Als noch frifd und klar Dir Stirn und Wange, Ungetrübt Dein Auge ftrahlt voll Gute. Und ich denke jener holden Tage Da wir beide voll Begeistrung ichwärmten Uns die Welt fo weit, fo herrlich dunkte Nichts uns drückte, wir um nichts uns barmten. Daß Du immer noch dem wahrhaft Edlen Nachgehit, zeigen mir ja Deine Jimmer. holde Ordnung maltet, und baneben freut das Auge fich der Schonheit immer, Donatel's Johannes auf dem Simfe, Dürers Stiche, Raffaels Madonnen, Über jener Tur ein Krang von Tannen, Der Balkon von mildem Wein umsponnen -Auf dem Schreibtisch sieh, ein Strauf Maglieben, Die geordnet anmutsvoll im Glafe, Und die dunklen 3weige, roten Beeren

Auf der Saule in antiker Dafe. Draußen piept ein Dogelden im Bauer, Rote Pelargonien bluhn in Topfen, Über bunte Garten ichweift das Auge, Rein're Luft kann man hier oben ichopfen, Nur gang fern her klingt der Großstadt Braufen In Dein stilles, liebes heim herüber, Auf dem Bucherbrett die alten greunde Locken in die Geisteswelt hinüber. Und nun fteh' ich finnend - halb verbergen Grüner Schlinggemächse luft'ge Ranken Dort ein Krugifir, ein ebel ichones, Weilft Du hier in betenden Gedanken? Daß des wilden Lebensstromes Sluten Dir verrinnen por dem ftillen Bilde, Daß Du icopfest aus den ew'gen Quellen Neue Kraft und Liebe, neue Milde? -Letter Sonnenstrahl mit goldnem Singer Malt die offne Tur, das Eisengitter Und das garte Blattwerk auf die Dielen, Leise tickend mahnen mich die Uhren -Gang aus weiter gerne tont Mufik -Und Du kommft nicht! - endlich muß ich gehen, Ach wie ichade! Dennoch nicht vergebens War ich hier, ich folgte Deinen Spuren Und verstand die Seele Deines Cebens! helene von Kraufe.



Es schneit. Aufnahme von Julien Putmann in Courtrai (Belgien). Uon der Internationalen Ausstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.

	*		
		•	

### Neues vom Bücherfisch.

## Carl Buile.

(Abbrud verboten.)

Gabriele Reuter, Wunderliche Liebe (Berlin 1905, S. Fischer). — Clara Viebig, Naturgewalten (Berlin 1905, E. Fleischel & Co.). — Wilhelm hegeler, Flammen (Berlin 1905, E. Fleischel & Co.). — Ludwig von Ploetz, Das Jauchzen der Geigen (Berlin, E. Fleischel & Co.).

Jakob Schaffner, Irrfahrten (Berlin 1905, S. Fischer).

Ein merkwürdiger Zusall will es, daß seit Jahr und Tag, als läge eine geheime Berabredung vor, die neuen Schöpfungen von Gabriele Reuter und Clara Viebig gleichzeitig erscheinen. Und immer wieder wird man dadurch gereizt, diese beiden Persönlichkeiten, die in der modernen Literatur eine so bedeutende Rolle spiesen, zu vergleichen oder vielmehr nebeneinanderzustellen. Aus ihrer grundverschiedenen, ja direkt gegensählichen Wesenstart ergeben sich Kontrastwirtungen, die mit aller Schärfe das Eigenkümliche einer jeden hervortreten lassen. Und auf wessen sich am sich am Ende schlägt, das ist im vorliegenden Falle weniger eine ästhetische Frage, als eine Sache der Versönlichkeit, der Weltanschauung.

Clara Biebig hat für ihre neuen Novellen einen ausgezeichneten Titel gefunden: "Naturgewalten". Dieses Wort könnte getrost über allen ihren Werken stehen; es trisst auch die Kräfte, die in ihr selbst tätig sind und schaffen. Gabriele Reuter dagegen sehen wir unter dem überwiegenden Einstuß der entgegengesetten Mächte, die wir kurzweg als Kultur-, als Erziehungsgewalten ansprechen können. Auf die künstlerische Begabung und Darstellung dezogen heißt das: Clara Biedigs Runst erwächst aus der reinen Anschauung, die Kunst Gabriele Reuters aus der Erkenntnis.

halt man bies fest, so begreift man ohne weiteres, bag Gabriele Reuter viel stärler und direkter mit der großen Frauenbewegung unserer Tage verbunden ist, als Clara Biebig, die nur mittelbar davon prositiert hat. Als eine nicht ju unterschäpende Folge jener Bewegung sehen wir die Frauen in unserem heutigen Schrifttum wesentlich anders wirken als früher. Nicht bies ift bas Bichtige, bag neuerbings etwa eine gropere Anzahl weiblicher Talente auf den Blan tritt. Der entscheidende Unterschied liegt tiefer. Man muß sich vorstellen, daß, soweit wir über-haupt zuruchchauen konnen, der Mann als Allein-Schöpfer bas Frauenideal literarisch bestimmt und festgelegt hat. Der Mann ift es gewesen, ber nach feinen Borftellungen und Bunfchen bas Beib in der Dichtung erschuf, der, indem er weiblichem Empfinden poetischen Musbrud verlieh. auch gleichjam befretierte, wie weibliches Empfinden beschaffen sein musse. Ich erinnere nur etwa an Chamissos "Frauen-Liebe und Leben". Und wie in der Lyrik, so war es auch in der sonstigen Poesie. Ratürlich wirtte bas so fest-gelegte weibliche Joealbild mit bestimmender Macht auf die Frauen selbst zurück — um so mehr, als Ratur und jahrtaufendlange Erziehung fie gelehrt hatten, alles auf den Dann gu beziehen und ihr Außeres und Inneres möglichst seinen Bunschen anzupassen. Auch die selber schaffenden Frauen konnten sich davon nicht freimachen, sie erlagen unbewußt der allgemeinen Suggestion, während die stärkeren Naturen zum Teil sich herb und schamhaft verschlossen (— Annette von Droste —), zum anderen Teil in einem gewissen Empörerzorn, der selber sein Ziel nicht kannte, sich von einem unbestimmten Drucke zu befreien versuchten.

Damit foll natürlich nicht gefagt fein, baß biefer Drud ben Durchschnittsfrauen ber Bergangenheit stets fühlbar gewesen ware ober baß fie fich bewußt in die ihnen zugeteilte Rolle hatten hineinschauspielern muffen. Sicher ift aber bies, bag viele eingeborene Rrafte in ihnen unausgebildet blieben ober unterbrudt murben, und baß bies in ben höchststehenden Individuen eine bumpfe Spannung auslöfte. Um an ein großeres Beispiel anzuknüpfen: man bente an ben Menschen bes Mittelalters, ber burch bie hoffnung auf ben Lohn im Jenseits, mehr noch burch den Fluch der Erbfunde und die Furcht vor schauerlichen Sollenstrafen in einem berartig ftarren Aufblid zum himmel erhalten wurde, daß alles andere ihm nichtig ober gar, weil es ablentte, sündhaft erschien, und seine natürlichen Kräfte mehr oder minder nuplos verkummerten. Als in ber Renaiffance ber furchtbare Bann, ber boch nur wieder einzelnen fühlbar geworden war, fich mählich löfte, als ber Denfch, die Berfonlichkeit, das Ich entdeckt wurde, kommt es wie Frei-heitsrausch und Erlösung über die Menschheit, und das neue, durch nichts mehr beengte Streben, fich rudfichtslos auszuleben, die individuellen Baben zu pflegen und auszubilben, alle Wege, wohin fie auch zielen mögen, zu begehn, führt auf allen

Gebieten au jenen gewaltigen Leistungen, die als lebendige Werte noch auf unste Zeit einwirken. Im kleinen, dünkt mich, erleben wir heut ähnliches. Wie der mittelalterliche Mensch auf ben himmel, so ist das Mädchen ewig nur auf den himmel, so ist das Mädchen ewig nur auf den himmel, so ist das Mädchen ewig nur auf die Ehe dresseiert worden, und wehe densenigen, die das Ziel nicht erreichten: sie hatten ein verpsuschtes, leise mißachtetes Dasein hinzuschleppen. Unter dem Druck der sozialen Verhältnisse beginnen nun immer mehr Frauen, sich von jener fraglos einseitigen Erziehung, die ihr ganzes Wesen und Können nur nach den Bedürsnissen und Können nur nach den Bedürsnissen und können nur nach den Bedürsnissen eigentümlichen Fähigkeiten in sich zu entwicklen, mit denen sie nötigensalls allein eine soziale Position erreichen und ihrem Leben Ziel und Zwed geben können. Es ist verständlich, das

im Anfang ber Bewegung, als auch für bas Beib bas Evangelium bes unfterblichen Rechtes auf Perfonlichkeit proflamiert warb, die vorangehenden Frauen eine Art Rausch übertam wie die ersten Renaissancemenschen, als wäre ihnen alle Fülle der Erde nun erschlossen und jedes Tor des Lebens aufgetan. Es ist weiter verständlich, daß die jauchzend einem neuen Joeal Buftrebenben mit größtem Gifer bas alte, vom Manne geprägte Frauenibeal sich zu zerschlagen bemühten. Dabei wurde bann natürlich bas Kind mit bem Babe ausgeschüttet, doch auch dies scheint in solchen Fällen unvermeidlich und not-wendig zu sein. Denn Gerten, die zu lange nach ber einen Geite verbogen waren, muß man erft entsprechend ftart in entgegengesetter Richtung biegen, ehe fie gerade werben. Auf die ftarre Kirchlichfeit des Wittelalters folgt im Anfang Genußgier und Zügellosigkeit. Und wie die erften Renaissancemenschen sich etwas barauf zugute taten, Dinge auszusprechen, über die zu reben die vorhergehende Zeit für höchste Unsittlichkeit gehalten hatte, so septen in der Gegenwart gewisse Feminina ihren ganzen Stolz barein, auf ähnliche Beise ihre neue Freiheit zu befunden. Auch sie in ihrer Art Bilberstürmer, welche bie alten Masten gründlich zerschlugen, mit fast wunderlicher But für die "Entgöttlichung" bes Beibes forgten und ihre eigenen höchst fipligen Bekenntnisse als typische Dokumente ausgaben. Ich erinnere nur an Marie Madeleine, die Dolorosa und ihre Jüngerinnen, die alles enthüllten mit Ausnahme ihres bürgerlichen Namens. Bas hier in der Berzerrung geboten ward und am traffesten den Unterschied zwischen einft und jest beleuchtete, sand sich in feinerer und rich-tigerer Spiegelung in ben Werken ber echten Talente. Richt die Berschiedenheit der Begabung, sondern die des Beiftes trennt in der Lyrit eine Ugnes Miegel und Anna Ritter von ihren Borgangerinnen. Man febe, um nur auf eins aufmerkjam zu machen, einmal an, wie ftolz sie auf ihr Weibtum sind, mit welcher bewußten, manchmal fast koketten Freude sie sich als weibliche Berfonlichkeiten genießen, mit welcher Ruhnheit sie ihre fraulichen Confessions machen, mahrend Unnette von Drofte fich noch gern in mannlicher Berkleibung in ihren Dichtungen einführte und ihre minder berühmten Rolleginnen bie Damenrode am liebsten unter bem Mantel eines mannlichen Pfeudonyms verbargen. Unfern modernen Dichterinnen murde es nicht mehr einfallen, seufzend mit Annette von Droste zu singen: "War' ich ein Mann doch . . .", und fraglos hat mittelbar ober unmittelbar die große Frauenbewegung unjerer Tage ihnen ben Naden gesteift und sie jum Gelbstbewußtsein ber Berfonlichkeit gebracht. Dit ben Ergahlerinnen fteht es natürlich ebenso, und hier durfen gerade Ga-briele Reuter und Clara Biebig, jede für sich und für ihre Urt, auf inpifche Bedeutung Unipruch erheben.

Gabriele Reuter ift, wie gesagt, von ben beiden diejenige, die weit diretter mit der Frauenbewegung verbunden ift, die, geistig und feelisch feiner organisiert als Clara Biebig, ben Drud gefühlt, unter ben alten Erziehungsgewalten gelitten, die schließlich klagend und anklagend auf-

geschrien bat.

Dieser Aufschrei, diese Anklage durchgellt ihr berühmtestes Buch "Aus guter Familie", und auf Tausende von weiblichen Herzen hat diese Leibensgeschichte eines jungen Mabchens wie eine Offenbarung und Erlösung gewirkt, weil eben Tausenbe boch ähnliches gefühlt und in ben gleichen Konstitten gestanden hatten, ob hier auch fünftlerisch gesteigert und tonsequent bis jum tragischen Ausgang geführt worden war, was im Leben meift heimlich verwunden wird. Schon ber Titel ließ erraten, daß es sich in bem Buche um ben Kampf natürlicher Kräfte gegen die sie unterbrüdenden "Erziehungsgewalten" handelte — um einen Kampf, in dem die unglüchelige belbin jämmerlich zerrieben wird. Und nicht eigentlich der — fraglos vorhandene — fünstelerische Wert, sondern hauptsächlich der zeitgeschichtliche und derzeitige, den es als document human besaß, hat diesem Werte der Westensteuten an besaß, hat diesem Werte est Anflageliteratur, beffen überzeugender Rraft fich fein Borurteilslofer entziehen fonnte, ben großen Erfolg verschafft. In immer neuen Ausprä-gungen und mit immer größerer tunftlerischer Feinheit hat Gabriele Reuter bas Thema ber ftillen Tragodien, in denen so viele Frauen langfam germahlen werben, feitbem geftaltet, und was felbst den vorsichtigsten und klarften "Frauenrechtlerinnen niemals ganz gelingen konnte, nämlich die von vornherein innerlich widerstrebenden Elemente für ihre Unschauungen zu gewinnen, bas gelang, wenigstens zu einem Teil, ber Dichterin baburch, bag fie uns so tiefe Blide in bas Geelenleben jener "Sflavinnen ber guten Kamilie", jener Märthrerinnen einer einseitigen Erziehung tun ließ. Nach der Tragödie bes jungen Mädchens tam in "Frau Bürgelin und ihre Söhne" die Tragödie der Mutter — auch dies eine Erziehungstragödie —, kam weiter die Tragödie der "unverstandenen" Frau in "Ellen von der Weiden", kam endlich — für mein Gefühl künftlerisch die schönste Leistung — dies wundervolle, unendlich zarte Gemälde ber Frauen-feele, das die Aberschrift "Lifelotte von Reckling" trägt. Daneben gingen Novellen ber, die gleichfalls "Frauenseelen" (— so heißt auch einer ber Rovellenbanbe —) nachspürten, im ganzen jeboch wesentlich hinter den größeren Arbeiten zurück-bleiben. Das erklärt sich auch leicht. Gerade eine Dichterin, deren Schöpfungen, wie ich es oben ausdrücke, aus der "Erkenntnis" geboren find und dementsprechend die langfam und schmerzlich fich emporringende Erfenntnis in ihrem Bachfen und Berden am feinften wiedergeben, eine Dichterin alfo, die besonders darin Meifterin ift, geistigen und feelischen Entwidlungen nachzugehen, die leifesten Regungen, vieles, mas halb unter der Bewußtseinsichwelle liegt, in außerorbentlicher Bartheit einzufangen — fie gerabe braucht gur Entfaltung diefer Gaben einen gro-Beren Spielraum. Und ben gewährt ihr wohl ber Roman, nicht aber bie gedrungene, faft bramatische Ronzentration erfordernde Rovelle.

Wie in allem anderen, so ist auch barin Clara Biebig bas Gegenstud zu Gabriele Reuter. Ihre Runft, fagte ich, fei aus ber reinen Un-

schauung geboren. Sie ist eine Dichterin von gewaltiger Sinnenstärke. Eine Situation, eine Landschaft, Menschen, in denen das natürliche Triebleben vorherricht, gibt fie schlechthin meifterhaft. Sie hat dann eine unwiderstehliche Bucht. Aber derartig finnesgewaltige Poeten haben fast niemals — auch Detlev von Liliencron ist ein Beispiel dafür — eine im abgemessenen Berbeispiel bajur — eine im avgemessenen Sei-hältnis dazu stehende geistige Kraft. Sie sehst auch der Biebig, und so bleibt ihr großes natür-liches Talent immer zu ausschließlich an die Erde und die sinnliche Erscheinung gebunden. Im Augenblick wird sie unsicher, sowie sie einen Geistesmenschen erschaffen soll. Deshalb ver-meidet sie es klug, ihre Stoffe aus höheren Gesellschaftsschichten zu wählen. Knechte und Mägde, Bauern und Bäuerinnen, Soldaten bis zum Feldwebel aufwärts, Handwerker und bie jonftigen kleinen Leute in Stadt und Land bas find ihre helden, und ba blüht ihr ber Lordie ihre ihre Peiden, and da dingi igt der Lotzeber. Wagt sie sich unter dem Zwange des Themas doch einmal an sozial und geistig höherstehende Individuen heran, so verläßt sie ihre instinktive Sicherheit. Ihr letzter großer Roman "Das schlasende Heer" bot dasür ein lehrreiches Beispiel. Wie matt ist da der deutsche Baron, por allem wie ichablonenhaft bie Bertreter ber höheren polnischen Gesellschaft, der Ebelmann und der Geiftliche! Aber wie grandios sind die Boltsfiguren, die Ciotta voran, die Ansiedler, Förster, Inspettoren, turz, alle diese "subalternen" Menichen mit den noch ungebrochenen Inftinkten! Bare es möglich, daß Gabriele Reuter einen abnlicher Borwurf ergriffe, so würden wir genau das Umgekehrte erleben. Ihr gelingen ja gerade die Geistes-, die "Kulturmenschen", und weil in diesen eben das natürliche Triebleben durch Erziehungsgewalten schon ftart gedämpft ift und in festen Schranken gehalten wird, weil leichtlich die Resterion neben jedes Bollgefühl tritt und es auslöft, so erscheinen diese Wenschen schwächer, zuruchaltenber, berfeinerter, unter Umftanben gebrochener. Es find geiftreiche Salbnatu-ren gegenüber ben geiftlofen Bollnaturen ber Biebig, und ihnen fann natürlich nur wieber wein Künftler Leben verleihen, dessen inneres Wesen ahnlich geformt ist und der über die zartesten Tinten, über die Kunst der seinsten Nuancierung versügt. Clara Biebig mit ihrer breiten und mächtigen Binfelführung mare rettungslos verloren, wo Gabriele Reuter trium-phiert. Rulturmenschen und Rulturgewalten also hier, Naturmenschen und Naturgewalten dort. Dementsprechend hat Gabriele Reuter einen ge-wissen Zug ins Internationale, d. h. sie ist unabhangig vom Boben und tann ebenfo gut in bie Berliner Salons führen wie nach Agupten, Rom oder an die fonstigen Rendezvousplage ber internationalen Gesellschaft. Clara Biebig bagegen ift mit ihren Beichöpfen eng an ben beimatlichen Bezirt gebunden, also an das Eisel-gebiet und allenfalls noch an die Posener Landschaft. Erscheint ihr Horizont dadurch wesentlich beschränkter, so wirken ihre Menschen dafür weit bodenständiger, während die der Ga-briele Reuter bei größerer Weite des Blides doch manchmal baran franten, daß fie Luftwurzeln haben.

Nach ihrer ganzen Wesensart sieht Clara Biebig natürlich auch die Frauenfrage durchaus anders an, als Gabriele Reuter. Für diese ist das eine "geistige" Frage, eine Frage der Erziehung; der Kamps geht um einen geistigen Inhalt, um das Recht der Persönlichkeit. Sine nur materielle Lösung der Frage, also etwa dadurch, daß man allen Mädchen die Heirat garantierte oder ihnen neue Erwerbsquellen erschlösse, wäre keine Lösung für sie. Wohl aber würde sich das Weid, das Clara Viedig dor und in ungezählten Ausprägungen hingestellt hat, damit zufriedengeben. Denn das verlangt einsach die Befriedigung der beiden Grundtriede Hunger und Liede. Deshalb führt es den Kamps um "Das tägliche Brot" — so heißt ein großer Biedigscher Roman — und führt noch wilder, weil mit diesem Ziel meist auch jenes erreicht wird, den "Kamps um den Mann" — diesen Titel trägt ein Biedigscher Dramenzhsus. Sine roduste, grobe, kaum durch das Gesühl geadelte Sinnlichteit schlägt als "Raturgewalt" aus diesen Mädchen und Frauen, und wenn sich auch nicht in jedem Buche wie im "Weiberdorf" geradezu alles darum dreht, so gibt es doch auch keins von Clara Viedig, in dem diese koch auch keins von Clara Viedig, in dem diese kochende, undersähmte Sinnlichteit nicht irgendwo und wie Frauenrechtlerinnen, die Gadrieln Denn die Von ihnen vertretene Sache wird sichern die Von ihnen vertretene Sache wird sichern nicht gesöperin des "Weiberdorses" dächten. Denn die von ihnen vertretene Sache wird sichernich durch die Weiderlich kühn und frei genug gewesen wäre, mit ruhiger Selbstverständlicheit auszu-hreichen, was ihren Kolleginnen aus frührern Reiten zu sacen unmödlich erschienen wäre.

Beiten zu sagen unmöglich erschienen wäre.

Die beiden neuen Rovellenbücher brauch' ich num kaum mehr zu besprechen. "Bunderliche Liebe" von Gabriele Reuter (Berlin 1905, S. Fischer) ist mit der Dichterin selbst schon sebenso charakterisert wie die "Raturgewalten" (Berlin 1905, E. Fleischel & Co.) mit Clara Biedig. Es ward auch schon angedeutet, daß ich dem letzgenannten Rovellenduch den Borzug gebe. Denn sehlt den großen Romanen der Biedig für mein Gesühl eine gewisse höhe und Freiheit des Horzontes, die ich bei einem "Weltbild", wie es der Roman doch geben soll, nicht gern entbehren möchte, so wirken in den kleineren Ausschnitten der Stizzen und Erzählungen ganz allein die großen Vorzüge der Oichterin, und ihre Anschaungs- und Darkellungskraft seiert Triumphe. Wer wissen will, was die Viedig kann, ses eines sichwächeren Talentes direkt ekelhaft gewirft hätte, allein durch die Macht ihrer Schilberung ins Grausige und Grandiose erhoben. Das Vild, wie der Kerl mit dem linnenen Lappen auf dem Kopse da mäht, prägt sich unvergeslich ein. Nicht ganz so glädlich ist sie in der Behandlung gewagter Anekoten. "Ein Kriegsandenken" z. B. würde man doch lieber von Waupassant lesen, sie hat

576 Carl Buffe:

bafür zu viel schwerfällige Wucht und zu wenig leichte Grazie. Doch aber ift bas fleine Ding burch die Zeichnung des Mädchens wieder charat-teristisch für fie. Das halbblode Geschöpf drangt fich mit beißer Sinnlichkeit bem friegsgefangenen Frangofen auf, um schließlich ein fleines lebenbiges Andenken an den großen frangösischen Krieg bavonzutragen und strahlend und ftolg jebem Nichts von Reue, Scham unb porzuweisen. Tränen — über bas ganze Gesicht grient bas Mäbel, als sie bas auf ber Wiese unter bem weibenden Bieh geborene Anabchen nach Saufe bringt. Damit vergleiche man Gabriele Reuters Stizze "Solche, die geliebt werben"; sie sieht in ihrem neuen Buche. Durch eine natürliche Beranlagung muß die junge Gräfin Rehlheim alles an sich reißen, doch verliert sie sich babei immer selbst, so daß jeder sie nehmen tann. Aber auf ben Raufch folgt bier ber Rapenjammer. "Es efelt mich, fobalb ich zu mir felbft tomme," fagt sie. Die Freundin antwortet: "Ich glaube, das spricht nicht Ihre Natur, sondern Ihre Erziehung. Ihnen ware besser, Sie waren nur Natur." Die Gräfin sieht sie an: "Was ware bann mein Los?" Sie erhalt keine Antwort. Bas die Freundin bachte, war nicht auszu-

Gutes läßt sich auch von dem neuen Roman Wilhelm Hegelers: "Flammen" berichten (Berlin 1905, Egon Fleischel & Co.), benn bas Buch zeigt ben Erzähler in einer menschlichen Rlarung, die naturgemäß seiner Runft zugute tommen muß. Gewiß war der vorhergebende Roman "Baftor Minghammer" in feiner Urt ein bebeutenbes Wert, aber mir wollte immer icheinen, als hatte fich hegeler ba eine mertwurdige Borliebe für einen wenig sympathischen Selben angequalt. Es tann ibm felber unmöglich babei fo recht frei ums Berg geworben fein, weil gar zu viel niedrige Marter fich ben großen Schmerzen, Die er darstellte, beimischte und ben tragischen Eindrud abschwächte und gleichsam herunterzerrte. Im "Ingenieur Horstmann" lag die Sache ähn-lich. Und das mußte um so mehr auffallen und in Erstaunen setzen, als der Erzähler aus "son-nigen Tagen" und von "fröhlichen" Romanen plöblich in so dustre, kaum von einem Lichtstrahl erhellte Reiche abgeschwenkt war. Unwillfürlich fragte man nach den psychologischen Gründen solcher Wandlung. Hatten schwere Schicklase über herz und Auge des Dichters so tiefe Schatten geworfen, daß er mit einem Male die Welt fo buntel fah? Ober wuchs bas Dufter - Herbe nur aus bem zufällig ergriffenen Stoff? Jebenfalls, ftatt uns die Bruft freizubaden, bedrängte und verengte fie uns hegeler im "Baftor Rling-hammer" burch zu viel Erbenqual. Da erhebt er fich in seinem neuen Roman wieder zu freierer Betrachtung. Und wenn wirklich Qual und Dunkel nur ein Ubergang maren, wenn fich der Erzähler baraus emporreißt jum Licht, bann burfen wir wohl boppelt auf ihn hoffen. Denn ben Weg ber Schmerzen durch Racht und Fin-fternis, porausgesett, daß er durch ju lange Dauer nicht zerftorende Wirfungen hinterläßt, ift noch niemals ein Dichter umfonst gegangen.

Der Stoff, den Begeler in ben "Flammen"

behanbelt, ist einsach, und einsach sind auch die verwandten Mittel. Man sindet da kaum große Szenen und pointierte Abgänge. Der Privatdozent Heinrich Grabaus ist an eine Frau gekettet, die sich in der Ehe als kleinlich entpuppt und das ideale Bildnis, das ihr Gatte sich von ihr gemacht hat, selbst zerschlägt. Da lernt ihr Mann in Marie Luise, der jungen Frau eines alten Majors, die "Wahlverwandte" kennen, in ihr und ihm lodern die "Flammen" auf — Flammen, in denen Marie Luise sich verzehrt, in denen der Mann sich läutert. Wie dies diese beiden Menschen in der Leidenschaft zittern, wie sie kämpsen und siegen — das ist das Thema des Komans, und das ist schön und ergreisend durchgeführt. In Marie Luise vor allem, dann besonders auch in ihrem Gatten hat Hegeler reine, undesleckte Menschendilder darzustellen versucht, und daß ihm dies im ganzen gelang, spricht doch auch für seine eigene sich mehr und mehr läuternde Menschlichseit. Der Tod der Geliebten, die im gewöhnlichen Sinne niemals Geliebte für ihn war, bricht den Selden auch nicht, sondern er sühlt, daß sie Unsterdliches sterdend ihm hinterlassen, eine Wärme, die wirksam und fruchtdar in ihm sein und bleiben wird. Wie

"Der Blit, ber irbisch Glüd zerstört, Schlägt auch zum Streiter und zum Mann. Was ber an Ew'gem hat, gehört Der weiten Welt, der Menscheit an."

So wird gewiß niemand bereuen, bem Buche ein paar Stunden gewidmet zu haben. Es übt eine Katharsis, eine gewisse "Reinigung" in uns aus, ob ich mir allerdings auch denten kann, daß das gleiche Wert noch viel wärmer wirten und eine viel ftarfere Lauterungefraft ausstrahlen ind eine biet stattete Kutterlingstruft aussichtlich fonnte. Das führt mich auf Wilhelm Hegeler selbst zurück. Der Dichter ist am Ende wichtiger als ein einzelnes Werk seines Geistes, und deshalb bemühe ich mich stets, erst den Wittelpunkt seines Wesens zu erfassen, um dann auf dessen reinere oder trübere Widerspiegelung in der gerade vorliegenden Schöpfung einzugehen. Ich gestehe, daß mir dies bei Wilhelm Hegeler nicht möglich ist, weil ich mir über den Mittelpunkt seines Wesens noch nicht klar bin. Ich könnte nicht einmal mit Bestimmtheit sagen, ob er innerlich eigentlich warm ober kalt ist. Man murbe nach diefer ober jener Geftalt ohne weiteres für "warm" stimmen, wenn nicht irgendeine andere Figur, noch mehr die Tonlage der Berte und gemiffe fleine, aber bebeutungevolle Gingelheiten dawider sprächen. Ich mache & B. auf einen Bergleich aufmerksam, der in den "Flammen" S. 143 steht und in dem der Chikagoer Beltausstellung gebacht wird - ein Bergleich, ber etwa hier, in ber Besprechung, Nacherzählung, Erklärung ber Dichtung, gang am Blate ware, in der Dichtung selbst jedoch munderlich falt und unorganisch anmutet. Er machte mich fo ftupig, daß mich im Augenblide die Frage burchzudte, ob nicht bas Gange ebenso wie Dieses Teilchen nur ein Wert des Runftverftanbes fei. Gine andere Kleinigkeit fällt weiter auf. Begeler fpricht von feinem Belden Beinrich Grabaus immer nur



Bei der Lektüre. Aufnahme von E. Puyo in Paris. Uon der Internationalen Ausstellung künstlerischer Photographien, Berlin 1905.

in der Form: Grabaus tat dies, Grabaus tat das, gleichjam als fühlte er sich doch nicht innig genug mit ihm verbunden, um ihn mit dem Vornamen zu nennen. Vielleicht darf man aus den zwielpältigen Empfindungen, mit denen der Dichter uns oft entläßt, den Schluß ziehen, daß Wilhelm Segeler selber noch nicht ganz ausgezlichen ift. Auch seine jähe Wandlung würde dazu stimmen. Jedensalls möcht' ich ein absichließendes Urteil noch nicht aussprechen.

Durchsichtiger und minder ichwerblütig ift Ludwig von Ploch, ber sich durch scinen Roman "Das Jauchzen ber Geigen" (Berlin, E. Fleischel & Co.) als überaus flotter und sympathijcher Erzähler ausweist. Er hat eine große Bewandtheit bes Vortrags, ben guten Wirklichkeitssinn bes Offiziers, behalt von vornherein fein Biel fest im Auge und ben Lefer ficher in ber Sand, und man mertt überall, daß er fich im Leben und in der Literatur wader umgetan hat. Man tann nicht behaupten, daß unter feinen Fahigfeiten eine einzelne ftart herporftache und zu besonderem Lobe reigte, daß seine Sprachbehandlung oder Charakterisierungs-kunst oder Pjychologie den bessern Durchschnitt auffällig überragte. Wohl aber find diese Fahigteiten gut zueinander abgestimmt, fo daß fich gwar tein hohes Meifterwert ergeben tann, leicht jedoch ein frisches, harmonisches, liebenswürdiges Ganze. Das ist benn auch im "Jauchzen der Geigen" zustande gekommen, und ohne Frage wird der Roman alle, die ihn lejen, besonders die weiblichen Herzen, auf das angenehmste gefangen nehmen. Höchstens gegen ben tatsächlich übereiten, nicht genügend vorbereiteten Schluß, ber stärkere psuchologische Unterlagen brauchte, werben fie heimlich rebellieren.

Ludwig von Ploet, jagte ich, hatte fich im Leben und in ber Literatur mader umgetan. Dan fühlt, daß er mit sicherem Schritt nicht nur über die pommerichen Felder geht, sondern auch durch Offizierstafinos und Berliner Minifterhotels. Minder erfreulich wirft es, daß er daneben fo viel Literatur mitichleppt. Gleich auf ber erften Seite erspart er fich eine eigene Schilberung, indem er von einem Landjunter ver-melbet: "Er glich Biornftjerne Bjornfons berbem "Er glich Björnstjerne Björnsons berbem Sarald Raas, nur daß er nicht fein hemb zu biffnen liebte, um auf Narben von Barengahnen zu weisen." In einer herbstichilderung fagt er, Die Blätter ftarben einen "Tod in Schönheit, wie ihn Ibsens hilbe Wangel einst ihrem Bau-meister wunschte". Gin anderes Mal: An einem solchen Tage (wie ber geschilberte) "schritt einst Bargival ins Land . . . , schritt einst der Donch Effehard hinauf zu Frau hadwigs Burg . . . ". Die Stimme eines emigen Beiratstandidaten erinnert eine junge Dame "ganz an die eines Schauspielers, der einmal den "Pfarrer von Kirchfeld spielte". Gine alte Dienerin sieht aus wie "Frau Sorge", und "Heinem werühmten Gedicht die alte Auguste gemeint haben". Das riecht etwas nach "Bilbungsbichterei". Es ist flar, daß es ein unnaiver Zug und ein fünstlerischer Wangel ist, sich auf Gestalten anderer Poeten zu beziehen, um die eigenen klarer hervortreten zu lassen. Aber natürlich sollen diese Anmerkungen niemanden davon abhalten, einem liebenswürdigen Talente Ausmerksamfeit zu schenken.

Eines furiosen Buches sei zum Schlusse gebacht, des Romans "Frfahrten" von Jatob Schafsner (Berlin, S. Fiicher). Ich din
überzeugt, hunderte legen dieses Buch mit einem Achselzuchen als läppisch aus der Hand und wunbern sich, wie man heutigen Tages dergleichen
schreiben kann. Die Berwunderung teile ich
völlig. Im ganzen Juschnitt seines Rockes erinnert dieser homo novus Jasob Schassner an
Großväterzeiten. Anders ausgedrückt: alles, was
äußere Handlung an seinem Romane ist, ist für
uns Heutige nicht mehr debattierbar. Beionders
den Schluß, wo sich die Tochter eines Mannes
nicht als seine richtige Tochter, bagegen ihr Bewerber als des Mannes richtiger Sohn entpuppt,
empfindet man wirklich sast als läppisch. Für
diesen Erzähler scheinen die letzen 50 Jahre
deutscher Literaturgeschickte nicht erstlitert zu
haben. Man steht wie vor einem Rätsel. Selbst
der blutigste Dilettant würde dergleichen heut nicht
mehr ristieren.

Und weshalb nenne ich das Buch tropdem an dieser Stelle? Einsach, weil der Mann, der es geschrieden, boch ein Dichter ist. In diesen merkwürdigen "Frfahrten" stedt so viel schöne deutsche Treuherzigkeit, schalkhafte Wärme, herzliche Ereuherzigkeit, schalkhafte Wärme, herzliche Gemütskratt, daß man alles andere darüber vergist. Un die Schick salt beiser Menschen und die romantischen Abenteuerlichkeiten der Handlung wird niemand glauben. Aber an die Menschlung wirde sich auch der gedanke nicht vorweg nähme. Ein Hauch der "guten alten Zeit" liegt traulich über dem Buche, ehrenseste Weister schlund geschichter grüßen uns wie aus Uhsandschen Gedichten geschnitten, und die Sprache, in der uns dies alles vorgesührt wird, schwinmt bei aller Schlichtseit in einer schönen und heutzutage seltenen Fülle.

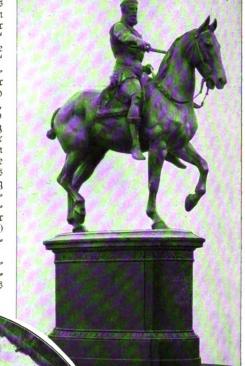
Jatob Schaffner ist ein Süddentscher wie Hermann heise. Er hat die offene Junigkeit der Seele, wie man sie bei norddeutschen Poeten niemals sindet. Seiner Wärme werden sich die Herzen öffinen. Aber darüber hinaus etwas zu sagen und bestimmte Hoffnungen an ihn zu knüpfen, ist vorläusig noch nicht möglich, denn sein Buch wird erst durch diesenigen, die ihm nachsolgen, seine sichere Stellung erhalten. Es ist und bleibt, literarhistorisch betrachtet, ein Rätsel, so daß es wirklich in unserer ausgeregten Gegenwart geschrieben sein könnte.

#### Illustrierte Rundschau.

Die "heilige Familie" von Botticelli. — Cuaillons Kaiser Friedrich. Reiterstandbild in Bremen. — Mausoleen des Architekten Johannes Baader. — Schillers "Wilhelm Cell" mit Gemälden, Skizzen und Studien von Ernst Stückelberg. — Innenräume von Wilhelm Keppler-München. — Albert Reimann: Kleinplastiken. — "Frühlings Erwachen" von Lily Finzelberg-Wislicenus. — Zu unseren Bildern.

Eine Erinnerung an weihevolle Stunden des Sichversenkens in die Kunstschäfte der großen florentinischen Zeit ruft beim Italienkenner Sandro Botticellis Gemälde "Die heilige Kamilie" hervor. Wer in den Uffizien von Florenz die herrliche "Anbetung der heiligen der Könige" gesehen hat, deren schwermütiger Zauber unverzehlich ist, der erkennt in Antlig und Gestalt der Madonna, des sinnends verträumten Joseph und des Zesuskindes so viel verwandte Züge wieder, daß für ihn der nen sich entspinnende Streit, ob nicht Filippino Lippi, dessen Aachlaswerte häusig mit Botticellis verwechselt werden, der Urheber sein dürste, nur rein akademisches Intersse haben fann. In einer Liste der authentischen Werke Botticellis ist die "Heilige Familie" allerdings nicht zu sinden. Es stammt aus der Sammlung des Grasen Dudlen. Gesprächsthema in Laienund Kümstlerkreisen und Gegenstand neuer kunstrichterlicher Betrachtung ward es soehen wiederurch den Wechsel seines Besitzers. Für 52 0000 Kronen kauste es vor wenigen Wochen die bestannte Firma L. Agnew & Son.

Rückhaltlose Bewunderung, Befremden, 30s gernden Beisall — jedenfalls aber allgemeine Aufmerksamkeit in weitesten Areisen — hat Tuaillons



Das Bremer Raiser Friedrich = Denkmal. Bon Louis Tuaillon.

Reiterstandbild Friedrichs III. hervorgerufen. Der Rünftler hat den ritterlichen Sohenzollernfürften nicht wie herkommlich in irgendeine feiner Lieblingsuniformen gesteckt, er hat vielmehr eine idealifierende Imperatorentracht gewählt, die ben herrlichen Rörper bes unvergeglichen Mannes und feinen edlen Ropf. das Charafteriftische feiner Haltung und feines Be-fens fraglos viel flarer und zwingender in die Ericheinung bringt, als es eine noch jo peinliche Wiedergabe der Kronpringfüraffieruniform mit ihren modernen Butaten im-



Die Beilige Familie. Bon Canbro Botticelli.



Detail ber rechten Gruppe am Harzburger Familiengrab von Johannes Baaber.

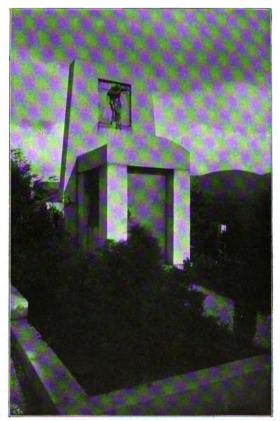
stande gewesen mare. Bremens Bürgerichaft beweist ein sittlich=rei= nes, fünftlerisch = vornehmes Empfinden, indem es biefes reife. schöne Werk von Louis Tuaillon - trot ber Bedenken einzelner Splitterrichter wegen der Nactheit - innerhalb feiner Mauern aufgestellt hat. Bas ben Renner besonders entgudt, ift bie feine, lebendige Darftellung des Ineinandergehens von dem idealisierten Gewand mit dem Rorperlichen. Der römische Panger, den der ritterliche Reiter trägt, ist nämlich im wesentlichen die Saut felbft: nur die geschmudten Umfäumungen am Sals, an den Schul-

tern und den Lenden deuten die Joee der Feldherrntracht an. Das Bronzedenkmal Tuaillons ist in unserer Zeit der überprobuktion dis ins Kleinliche korrekter Standbülder eine wahre Erquickung. Es lag Mut in dem Beginnen. Nur ein echter Künstler vom Geist und vom Takt Tuaillons konnte es wagen.

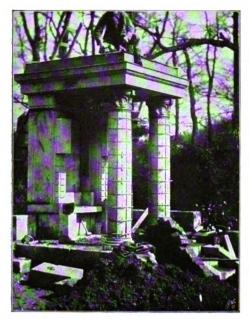
Bom Architetten Johannes Baader-Dresben bringen wir eine Bruppe gang eigenartiger Maufoleen. Er faßt feine Grabbauten als Denkmäler gur Ehrung ber ftolgen Grunder eines Saufes auf. Durchwandert man unfere modernen Friedhöfe, fo fällt der Blid betrüblich oft auf Erzeugniffe ber glatten Routine bon geschäftsmäßigen Steinmegen. Und ebensoviel Geschmacklofigkeiten in Marmor und Spenit erichreden ben afthetijd Gebilbeten. Es ift feine Frage, baß Johannes Baaber, bessen ernstes Streben unverfennbar ift, auf einem arg vernachläffigten Bebiet wertvolle Anregungen mit feinen Entwürfen gegeben hat. Wir zeigen hier Monumente von dem jungen Rünftler, die bereits - zum Teil als Ahnenhallen — in Bargburg, in Biesbaden und in Cberswalde gur Ausführung gelangt find, außerdem einen Entwurf größerer Form. überall ift ber Künftler bestrebt, die landichaftliche Stimmung ber Umgebung mitsprechen zu lassen. Das Harzburger Dentmal g. B. liegt hoch über ber Stadt auf dem Friedhof, umrahmt bon den Bergen und Talern des Sarges: von fern ichaut der mustische Broden gur Stätte bes Schweigens und bes Friebens hernieder. Die Familiengruft in

Eberswalde ift gang aus Granit geschichtet und wirft imposant durch den großzügigen Rhnthmus ihrer Linienführung. Für die bleigetriebene, messingumrahmte Tür hat der Künstler das Mo-tiv des göttlichen Auges gewählt. Der obere Ausbau des Wiesbadener Grabmals besteht aus frangösischem Raltstein mit Brongeschmud. Die Pfeiler der Rückwand tragen zwei plastische Figuren von Profeffor Metner: "Rampf" und "Leid". In die Mitte ift bas Mojaitbild Baul Röglers Das Leben" eingefügt. All diefen Entwürfen liegt ber Gedanke zugrunde, sie am liebsten in freier Gottesnatur, im stillen, lauschigen Hain, an blauem Seegestade oder auf ber Spipe eines weitausschauenden, grunen Felsenhugels barguftellen. Aber auch inmitten eines ber großen Totenfelder, wie fie fich an den Beichbildgrengen unferer Großftadte gu immer machtigeren Dimensionen ausdehnen, kommt das Baadersche Werk zu stimmungsreicher Geltung. Die selbständige Sprache des Künftlers entrückt den still Andacht übenden dem wirren Durcheinander ftillofer Rachbarichaft.

Bu ben Feiertagen bes Nationalbanks für Friedrich Schiller fand sich eine Festgabe bes Belhagen & Klasingschen Berlags ein: bes Dichters "Wilhelm Tell" mit 59 Ubbildungen nach



Familiengrab (Borberanficht) in harzburg



In Biesbaben im Bau befindliches Familiengrab von Johannes Baaber in Dresben.

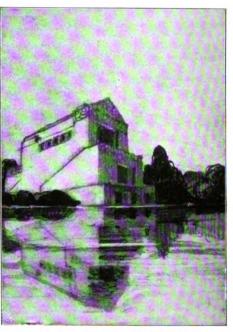
Gemälben, Stizzen und Studien von Ernst Stüdelberg. Das Werk bietet sich in handlichem Format dar, es ist gediegen und kunstvoll ausgestattet. Was Ernst Stüdelberg für den Tell und für die Schweiz bedeutet, weiß jeder, der ichne einmal auf fröhlicher Alpensahrt der Tellstapelle am Urner See einen Besuch abgestatte hat. Schmüden doch seine vier herrlichen Fresten, die die Höhenpunkte des Tellvamas darstellen, die Wände des historischen kleinen Gebäudes. Ernst Stüdelberg hat sich mit diesem Wert den Chrennamen erworden: der Maler des Tell. Künstlerische Reproduktionen der Fresten sind in der neuen Wilhelm Tell-Ausgabe dem Text an sinngemäßer Stelle eingefügt. Genso iprechen die Studientöpfe zu sämtlichen Tellsiguren und die in der Dichtung dargestellten oder angezogenen Landschaftsbilder jeweils in übereinstimmung mit dem Dichterwort zu dem, der sich in die Lektüre des



Familiengruft in Ebersmalbe. Bon Johannes Baaber.

Dramas vertieft. Es ist ein besonders seiner Genuß, die unvergängliche Schöpfung an der Hand eines Urschweizers wie es Stückelberg ist, eines so urwüchsig schaffenden, so hell in Welt und Kunst hineinblickenden Malers neu sennen zu lernen, das Drama gewissermaßen neu mit zu erleben. In Miniatursormat nur können wir hier zwei der charakteristischen Köpse neben dem einfachen und vornehmen Bucheinband wiedergeben: den des Landvogts und den vom Helden des Dramas selber.

Die Bilber der "Innenräume" von Wilhelm Keppler wenden sich nicht wie die Wehrzahl der Wohnungsausstellungen an das Interesse pruntliebender Willionäre. Ein künstlerisch aus-



Uhnenhalle. Entwurf von Johannes Baaber.

geglichenes, behagliches Beim auch benen zu ichaffen, beren Borje nicht imftande ift, ungezählte

Tausende für die Einrichtung zu zahlen, ist Repplers lobenswertes Beginnen. Bwischen der ftimmungelofen fabritmäßigen Dupendware mit den aufgeflebten Muschelstücken und den von Künftlerhand entworfenen, aber gar zu oft ins Bigarre abschweifenden Reuschöpfungen der modernen Ateliers fehlte ein Mittelglied. Kepplers Ansicht von der so dringend notwendigen Lösung bes Problems "Wohnungefultur" ift aus feinem hier gezeigten Wert leicht erfennbar: es foll der jungen bürgerlichen Generation, die fich ihr eignes Beim gründet und es modern - d. h. unferen heutigen Lebensgewohnheiten und unferem äfthetischen Empfinden angemeffen - ausftatten will, ermöglicht werden, dies Mobiliar vor allem mohlfeil zu erwerben.



Bilhelm Tell. Studie bon Ernft Studelberg.

Die Gesunbung liegt in bem ehrlichen Billen, sich zu der Einsachheit zu befennen, die dem Bürger

zukommt, allen prätentiösen Schein, jeden Talmiluxus zu vermeiden und dafür schlichtes aber solide gearbeitetes Hausgerät zu wähsen. Daß die Wöbel da-

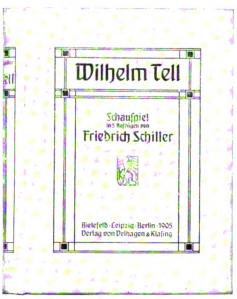
bei durchaus nicht plump oder dürftig zu sein brauchen, zeigen die Abbildungen. Sie sind einer aus vier Räumen bestehenden und den Ersordernissen der Mietwohnung angepaßten Einrichtung entnommen. Das gesamte Mobiliar soll bei solider Aussührung in gutem Material — obwohl mit der Jahl der Möbel durchaus nicht geknausert wurde — etwa 2000 Mark kosten. Das entspricht aber in den meisten Fällen der Summe, die die Bäter des Mittelstandes der Summe, die die Arbeiten kepplers, der aus der Prazis hervorgegangen ist, sind frei von allen Bizarrerieen, sinngemäß aus Material und Gebrauchszweck entwicklich, In einem Wirkungskreis, der seiner schöpferischen Tätigkeit freie Entsfaltung gewährte, würde Keppler die Lösjung der



Begler. Ctubie von Ernft Studelberg.

Wohnungsfulturfragen unserer Zeit wesentlich förbern tonnen.

Der Name bes Berliner Bilbhauers Albert Reimann, des Leiters der Schülerwerfstätten für Kleinplastif, von dem wir verschiedene Arbeiten zeigen, ist in der neuen Bewegung "Die Kunst im Leben des Kindes" mit Auszeichnung zu nennen. So beifällig die Bestrebungen der ver-



Einband ber Jubilaumsausgabe von Schillers "Bilhelm Tell".

schiedenen Bereinigungen zu begrüßen sind, der heranwachsenden Jugend auch auf fünstlerischem Gebiet immer nur das Beste zu bieten, aufzu-räumen mit geschmackseinen Bilderbüchern, mit Spielzeug, bas ber Phantasie bes Kindes fein Feld ber Tätigkeit läßt: die wirklich greifbaren guten Neuerungen sind zu zählen. Innenarchitetten haben gefunde Rinderzimmer und prattische Spielzimmermöbel gebaut — freilich zumeist nur für die Sprößlinge von Borsenmagnaten und ein paar humorbegabte Maler haben recht flotte, drollige Fries - Schablonen für die Tapezierung der Spiels und Schlafstuben entworfen. Damit schienen die Anregungen erschöpft. Albert Reimann hat die hubiche 3dee gehabt, den Kleinen und Kleinsten das Werkzeug feiner Kunft gur Berfügung gu ftellen: und er hat damit unferer Rinderwelt ein neues, allerliebstes, un-verwuftliches, der Phantafie feine Schrante fetendes Spielzeug geschenkt. Es war ein allerliebstes Bild, Conntags in feiner Werkstatt die eifrige fleine Gesellschaft zu sehen, die da an den großen Tifden mit Plastellina arbeitete. Auch die Jüngsten, die drei- und vierjährigen Knirpse, wußten sosort, was sie mit der biegsamen Masse, die ihren fleinen Fingern so willig gehorchte, anfangen konnten: der Rugel folgte bas Ei, bem Burfel murbe ein Schornstein aufgesett und er stellte ein Saus bar, ein verwegener Fünfjähriger

beginnt einen Buppenkopf gu modellieren, eine ftupenafige fleine Sechsjährige versucht, dem nachgiebigen Ton die Form der Hand bes Schwefterchens zu geben, und unter den Zehn- und Zwölfsichrigen bilden sich in aller Stille schon die kleinen Talente. Ein eigentlicher Unterricht sand nicht ftatt, es wurden nur fleine Silfen gegeben, dem findlichen Berftandnis angepaßt. In Taufenden von Spielgimmern herricht heute aber eine besonders luftig-eifrige Baftel-Stimmung, wenn das auf Reimanns Anregung jest überall im Rleinhandel zu habende Plaftellin ben fleinen Modelleuren gum Spiel herausgegeben wird. In feinen Schülerwertstätten für Rleinplaftit zeigt Reimann bas Beftreben, feine Schüler nicht rein afademisch, sondern burchaus prattifch auszubilden. Die bier vorgeführten Arbeiten find gro-Benteils in den Schülerwertstätten ausgeführt worden. Bei ber Base ift die eigenartige Entwick-

lung der Henkel bemerkenswert, die die schlanke Gesäßsorm angenehm ergänzen. In der im unteren Fries angebrachten Seelandschaft besteht der Hinnel aus mattblauer Emaille. Das Kasseservice ist in der Form flach oval und wirkbahre sehr apart. Das Dinament soll den Inshalt versinnbildlichen. Das Flüssige ist stillsiert, stillsiert sind auch die der heißen Flut entsteigenden Dampswolken.

Den freundlichen Abschluß unserer Rundschau



Wohnzimmer aus buntelgrau gebeiztem Eichenholz mit blaugrunem Stoffüberzug. Bon Wilhelm Reppler, ausgeführt von ber Kunstichreinerei Albert Foctler in München.

bilbet die Marmorgruppe "Frühlings Erwachen" von Lily Wisticenus-Finzelberg. Unter den jungen Berliner Bilbhauerinnen nimmt die Künstlerin einen angesehenen Plat ein. In überraschend jungen Jahren mit einigen stotten Schöpfungen mehr kunstgewerblichen Charafters hervorgetreten, die schwell Aufnahme und Berbreitung fanden, zeigt Lily Wisticenus-Finzelberg mit jeder neuen Gabe ihres anmutigen Talentes einen bemerkenswerten Fortschritt. Die Eruppe

ber lebendig geworbenen, vom Hauch der Früh-lingslüfte leicht bewegten Krofusblüten, durch entzückende Rinderförper plastisch wiedergegeben, verrät in ihrer Anordnung einen wohltuenden Tatt für das Zusammen-fassen vieler Einzelheiten zu innerer Sarmonie. Besonders glücklich find die Reliefwirfungen. Es ift Fluß in ben Linien, die dem Thema entsprechend weich und biegfam geblieben find, ohne doch weichlich zu wirken. In den Reproduttionen aus Elfenbeinmaffe gibt eine leichte, gang bisfrete Tonung der hubschen Gruppe "Früh-lings Erwachen" einen befonderen Reig.

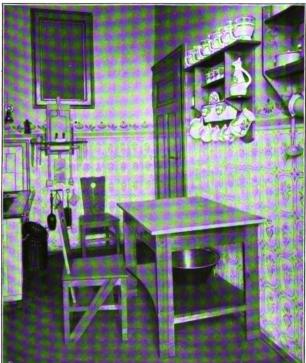


Speisezimmer aus naturfarbenem Rufternholz, Stuhle mit Rudenlehne aus Rindsleder. Bon Wilhelm Reppler, ausgeführt von der Aunstschreinerei Albert Fodler in München.

Run zu ben Bilbern biefes Beftes.

Einem Führer ber Borpsweber - Sans am Enbe find die diesmaligen Dreifarben-Reproduttionen gewidmet. Es find mehrere feiner ftimmungs. reichen Landschaften wiedergegeben, von benen einige burch bie Behandlung bes Lichteinfalls besonders intereffant wirten. Der Studie "Auf der Landstraße" folgt das "Gehöft im Sommer". Der lichtgrune, gang von Sonne burchtränfte Balb auf Diesem Bilbe findet einen ungemein wirtsamen Farbentontraft in bem blaugemalten Bauernhaus mit bem roten primitiven Gebalf. In das "Waldesdunkel" ift durch ein paar geniale Lichter eine überaus frisch anmutende Abwechslung gebracht. Richt minder angiehend wirkt die bereits in der Farbenglut fterbenden Laubes im Bordergrund der letten Stigge ftehende Birte, burch beren Geaft bas weite, lichtgelbe, den unbarmherzigen Sonnenglaft wiedergebende Beizenfeld ichimmert. Es ift deutsche Beimatstunft, die Sans am Enbe





Rudeninneres aus naturfarbigem Lardenholg. Bon Bilhelm Reppler, ausgeführt von ber kunstichreinerei Karl Steger in Münden. Küdengeichter, entworfen von Balter Magnussien, ausgeführt von J. Uffrecht & Co. in Neuhalbensleben bei Magbeburg.

Rücheninneres aus naturfarbigem Lärchenholz. Bon Wilhelm Reppler, ausgeführt von der Kunstichreinerei Karl Steger in München. Rüchengeschirr, entworsen von Walter Magnussen, ausgeführt von J. Ufrecht & Co. in Neuhaldensleben bei Magdeburg.

auch in diesen neuen Bilbern bietet.

Wie es ber Artifel biefes Seftes über die geniale Bervollkommung der photographischen Werkzeuge nahelegt, bieten wir im übrigen die Reproduttionen fünstlerischer Photographien. Die "Internationale Ausstellung fünstlerischer Photographien", Ausstellung die foeben im ehemaligen Ronzertsaal der Berliner Hochschule für Musik stattgefunden hat, gab einen vollen Begriff von bem Aufschwung, den die Runft gu photographieren gleichzeitig mit den Fortschritten der Technik von Linse und Apparat genommen hat. Unter ben vorzüglichften Arbeiten find diesmal gu unferer Freude auch Leiftungen deutscher Kunstphotographen zu nennen. Die reiffte und schönfte Technik besitzen ja anerkannter-maßen bis jett die Amerikaner. Bon A. Gottheil zeigen wir eine prächtige Winterlandschaft "Aus Danzig". Die eigentümliche Reflerwirfung ber Schneeflächen unter dem melancholischen, feltfam bleiernen Winterhimmel ift portrefflich gelungen. Die Blumenaufnahme von Edward Seymour in Parade-(England) Watford "Chrufanthemen" gibt ben gangen Reig ber japanischen Wunderblume wieder: die fich fräufelnden Blätter und Blättchen, die feine Zeichnung, die garten Schattierungen ber nach



Raffee= und Teefervice. Entworfen und ausgeführt von Albert Reimann.

bem Relch zu maj= figer werdenden Blütenbüschel. Frederick Hollyer-Lonbon hat in bem interessanten Ropf bes Schriftstellers George Meredith wohl eines ber Amateur, ift mit einer "Sollanberin" vertreten. Die Aufnahme wirft wie ein in autem Ton gehal= tenes Gemälde. Mit gutem Griff hat der Lichtfünftler die geeignete Stellung feines Modells gewählt; auch der Abichluß bes hintergrundes durch den eigen=



lieraufnahme bon bem

Bildhauer August Ro-

din. Bir feben ben

charafteriftifchen Schat-

tenriß des Rünftlers zur Linken. Ihm ge-genüber bas Original

bes "Denfers", ber vielumstrittenen letten

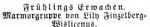
Schöpfung Robins, die foeben ihre Rundfahrt durch die großen Runft-

ftabte Europas beendigt

hat. Dr. Friedrich B. Spiger, der Wiener

Stelen. Bon Albert Reimann.

Entworfen und ausgeführt von Albert Reimann. die junge Runft bis jett überhaupt hervorgebracht haben dürfte. "Es schneit!" betitelt Julien Butmann in Courtrai (Belgien) fein Stragenbild. Durch das feine, dichtmaschige Ret des in Milliarden fleiner Floden niederfallenden Schnees feben wir das perfpettivifch weitreichende Stra-Benbild. Bie vom Standpuntt des Beschauers aus nach rudwarts zu die Umriffe immer schwächer, immer ichattenhafter werben, um gang ba hinten im Rebel ber muden Schneewolfen zu verschwinden, bas erinnert an Die Technit eines Bleinariften. Der ameritanische Meifter ber







schönsten photo-graphischen Borträts geliefert, die



Rachbrud verboten. Alle Rechte vorbehalten. Buidriften an Die Redaktion von Belhagen & Alafinge Monatebeften, Berlin W 50. — Gur die Redaktion verantwortlich: Cheodor Bermann Pantenius in Berlin. — Gur Olterreich - Ungarn Berausgabe: Friele & Lang, Wien I. Berantwortlicher Redakteur: Carl von Vincenti, Wien III, Richardgaffe 1. Berlag: Velhagen & Klaling in Berlin, Bielefeld, Leipzig, Wien. Drud: Fifcher & Wittig in Leipzig.

		·		
	·			
•				
			,	
	•			
			•	



Bollanderin. Aquarell von Prof. Max Liebermann.

# Pelhagen & Klasings Pomonacsherce

#### Berausgeber:

Cheodor Bermann Rantenius und Banns von Zobeltig.

XIX. Jahrgang 1904/1905.

heft 12. Hugust 1905.

#### Dodi.

Roman von Paul Oskar Höcker.

(Echluß.)

(Mbbrud berboten.)

wie stets in ihrem Leben, so hatte sich bie arme Mia nun auch im Sterben als ein von Unglud verfolgtes Familienmitglieb bewährt.

Der Umzug ftand vor ber Tür!

Noch während der Krankheit seiner Schwester hatte Alwin einen mehrfachen Telegrammwechsel mit bem Besiger bes Groß-Lichterfelber Grundstücks vornehmen muffen, ba fich inzwischen auch andere Bewerber gemelbet hatten. Um britten Tag nach Mias Bestattung mußte fich ber Oberlehrer aus seiner Trauer also schon wieder logreißen, um ben auf ihn einstürmenben Geschäften gerecht zu werben. Und Tante Lisbeth fah fich taufend wichtigen Saushaltsforgen gegenüber: ber für ben Umzug notwendigen Garbinenwafche, einer Revision bes Rüchen-, Reller- und Bobenbestandes. einer Generalreinigung fämtlicher Möbel und Deden. Überall wurde geputt, geflappert, fortiert und gepactt.

Auf diese Weise hatte auch das Sterbezimmer seinen düsteren Charakter schnell wieder verloren.

"Arbeit, Arbeit, — bas ist bas einzige, was bie Trauer einigermaßen überwinden hilft!" fagte bie Oberlehreröfrau.

In einem Winkel ihres Herzens verbroß es fie — bei allem Mitgefühl, bas sie für die Waise empfand — daß Ottilie fich noch immer von früh bis spät lediglich ihrem Kummer hingab, daß sie beim Packen völlig versagte, nicht einmal den Versuch machte, sich aufzuraffen, daß sie, wenn man ihr zusprach, nur um so erschütterter weinte, sich wohl auch leidenschaftlich losriß und sich dann für Stunden in ihr Zimmer einschloß. Sie waren doch gewiß alle sehr ernst und ergriffen, ja stark erschüttert, aber — lieber Himmel! — das Leben mußte schließlich wieder seine Rechte geltend machen!

Es kamen Kondolenzbesuche: Dobi wäre ihnen ausgewichen, wenn nicht Tante Lisbeth, die streng auf Einhaltung der guten Form bedacht war, sie gezwungen hätte, zu erscheinen.

Dobi empfand all die Bersuche zu trösten — wo es doch keinen Trost gab — nur als Qual. Aber Elisabeth war der sesten Überzeugung, daß der äußere Zwang zur Selbstbeherrschung dem Gemütszustand ihrer Nichte nur heilsam sein könnte.

Das erste Wort ber Teilnahme, bas Dobi wirklich zu Herzen brang, kam nicht aus bem Kreise ihrer Berwandten.

Ein wunderlicher Brief war es, der ihr dieses Wort brachte, ein Brief, der in ihr zugleich eine wehmütige Erinnerung an frühere Jugendzeiten weckte.

Das Schreiben stammte von Peter Proschwig. Es lautete:

mich Deiner noch fehr gut. Gewiß bift Unterhalt felbft zu verbienen. Mit bem Du jest schon viel größer geworben, trägst Offizierwerben war es also nichts mehr. wohl gar schon lange Rode, aber ich sage Damals hab' ich natürlich auch mächtig geboch noch Du zu Dir. Denn wenn ich weint, bas tannft Du Dir benten. Aber lieber gar nicht an Dich schreiben. Ich bin jest hier in Riel. Wieso, bas sollst Du auch noch erfahren. Geftern früh, wo ich lese ich bann gewöhnlich, weil ich sonst ja gar nicht zum Lesen komme, und mit ben ich nun plöglich Deinen Namen, Otti DI-Mangelsdorff. Hallo, bente ich, und hab' Otti, bie famose Bafferratte aus Bufum von damals. Ja — aber es ist eine Todes-Und da finde ich also die Todesanzeige. anzeige von Deiner Mama. Ach, liebe Otti Olfers, bas hat mir aber mächtig leib getan, benn ich weiß boch, wie lieb Du fie gehabt haft. Einmal in Busum hab' ich Dich mit ihr zusammen gesehen, und ba Mama bie hat aber mächtig gute Augen. Du haft nun wohl viel geweint, arme Otti, haft, fo bist Du jest eine Baife. Genau so wie ich. Hallo, sagte ich mir, da wirst bu ber Otti Olfers nun einen Beileibsbrief Und das tue ich jett. Ich will inzwischen ergangen ift. Also eines schönen Tages, balb nachbem ich bamals wieder nach hamburg zurückgereist bin, ba kommt unser Pensionslehrer und sagt, ich mußte meiner Mutter war mein Bater boch geschieden gewesen, das sagte ich Dir boch aber immer bas Gelb für meine Pension als Dein alter gekommen. Aber feit einem halben Jahr war es ausgeblieben und von ihr felbft fehlte jede Spur. Es hieß, fie fei gestorben, fie bie frausen, gutgemeinten, jungenhaft aber Steen fagte, bas glaube er nicht, es berben Beilen las.

"Liebe Otti Olfers! Ich weiß nicht, sei nur, weil ich jett groß genug ware, um ob Du Dich meiner noch entfinnst. Ich ein handwert zu lernen und mir meinen Sie fagen follte, bann möchte ich überhaupt mit ber Beit bin ich ruhiger geworben. Mit bem Handwert ift es auch gar nicht so schlimm. Wenigstens bin ich auf ber Werft, da hat man doch bas Wasser und auf ber Werft Fruhftudspause hatte (ich bie Schiffe gang nabe bei. Und für spater bin jest auf ber Werft), ba hab' ich wie ist mein Plan fir und fertig. Ich werbe immer mein Brot in einer Beitung und die als Matrofe gur Kriegemarine geben und bann kapitulieren. So kann ich's noch immer bis jum Dedoffizier bringen. Bare Arbeitskollegen ist nicht viel los. Da lese ich nicht schon zu alt gewesen, so hatte ich gleich als Schiffsjunge zur See geben konnen. fers, und ben von Deinem Ontel, herrn Denn unter ben Arbeitstollegen ift's nicht immer schön, weil es sie ärgert, bag man mich riefig gefreut, bas ift boch bie kleine bas bigien Lateinisch verfteht. Aber bas bauert ja nicht mehr lang. Bur zweit-nächsten Musterung tann ich mich schon ftellen. Und bann wirft Du feben: fie nehmen mich sicher zur Marine. Mein Bater war ja auch Seemann, und bas ftedt einem im Blut, weißt Du. Und fiehft Du, eben weil Du boch auch ein Seemannsfind bist, barfft Du ben Ropf nicht hängen hab' ich fo bei mir gebacht: ber Otti ihre laffen. Dentft Du, weil ich nun gang allein ftehe auf ber Welt, ich weine nun immerzu? Ach, Otti Olfers, das hilft gar nichts. Es benn weil Du boch auch feinen Bater mehr ift viel beffer, man beift bie gahne aufeinander und ist tapfer. Im letten Winter ba hatten wir eine mächtige Rälte, und wenn man fo in bem luftigen Geftell braußen auf bem Schwimmbod hing, ba froren einem Dir einmal ergählen, wie miserabel es mir bie Ragel, und es pfiff nur fo um bie Rase. Hallo, fagte ich mir, nur nicht verzagen, und blies in die Bande. Gin rechtes Seemannstind tann nicht untergeben. Wenn ich Dectoffizier geworden bin, bann schreibe schleunigst wieder nach Busum zurud. Und ich Dir wieder einmal. Aber bann bift fo mar es. In Bufum nämlich ba follte Du ichon eine erwachsene Dame geworben, ber Baisenrat über mich beschließen, weil und bann schreibe ich auch Sie. Beute bort mein Bater zulet anfaffig mar. Bon ichreibe ich Dir nur, bamit Du Dich erinnerst, wie tapfer Du immer auf unserer ,Möwe' gewesen bist. Da sei's nun auch Nach seinem Tob, wo er boch am Lande. Halte bloß den Ropf oben, gar nichts hinterlaffen hatte, war von ihr Otti Olfers, fage ich, und ich gruße Dich Peter Proschwit."

Dobi mußte unter Tranen lacheln, als

Dobi. 587

fehr nabe ging, bas in ihr bann geradezu eine innere Wandlung zuwege brachte. Das mar's: bas Beispiel bes tapfern Burschen, ber in seiner Berlaffenheit ben Mut keinen Augenblick lang finken ließ, wedte ben Ehrgeig in ihrer Bruft.

L

Es brängte sie nun mit einemmal zu einer Tätigkeit, zu einer Arbeit, die sie ber Selbständigkeit näher brachte - vor allem ber Unabhängigkeit von Onkel und Tante.

Auf alle Vorschläge ihres Onkels über ihre nähere und fernere Bukunft hatte sie bisher gang apathisch geantwortet, es ware ihr gleich, was über sie bestimmt wurde. Run richtete sie an die Tante aus eigenem Antrieb die Bitte, sie möglichst bald wieder nach Flensburg jurudzuschiden. In ber Benfion von Tante Noelbeke meinte fie am raschesten soweit zu kommen, um ihr Lehrerinnenegamen machen zu können.

Beide Mangelsborffs waren mit bem Blane ihrer Nichte einverstanden, wenn es sie auch verlette, daß Ottilie auf ihr Unerbieten, fie mit nach Groß-Lichterfelbe gu nehmen, überhaupt nicht mehr zurudgekommen war.

Rurg bor feiner Abreife nach Berlin, bie er in ber Grundstückangelegenheit Sals über Ropf antreten mußte, hatte Doftor Mangelsborff noch eine Aussprache über seine Nichte mit bem Juftigrat.

Auch Drose billigte ben Eifer ber Rleinen.

"Laffen wir ihr Beit, sich zu sammeln," fagte er. "Es gibt folche Naturen, die bafür völlige Ginsamteit brauchen. ichneller fie aus ben Räumen forttommt, besto früher wird sie Berrin ihrer Gemüts. stimmung werben. Neue, starke Erschütterungen fteben ihr bevor."

Der Oberlehrer seufzte. "Bei der Testamentseröffnung wird man sie natürlich über bie Trennung ihrer Eltern und alles, mas damit zusammenhängt, informieren muffen."

"Beffer ichon borher," meinte Drofe. "Sobald ihre Merven fich einigermaßen beruhigt haben, tann man wenigftens versuchen, sie vorzubereiten. Dabei muß uns Tante Noelbeke zur Sand gehen." Er überlegte. "Ich werbe fie felbst nach Flensburg hinbringen und mit Mathilde alles besprechen."

Es war Alwin eine große Erleichterung,

Aber es lag etwas barin, bas ihr fehr, baß ihm biefe unangenehme Aufgabe abgenommen murbe. "Bat Olfers übrigens auf die Tobesanzeige, die Sie ihm burch Camphoven geschickt haben, schon von sich hören laffen?"

"Reine Silbe. An feine Entlassuna aus bem Rrantenhaus ift - gunftigften Berlauf vorausgesett - übrigens vor Wochen nicht zu benfen."

"Dttilie tonnte fofort abreifen. Bisher war sie meiner Frau beim Paden nur hinderlich."

"Bon übermorgen ab stehe ich zu Dienften," schloß ber Justigrat.

Dodis Abreise konnte bann aber boch erst für ben Sonntag festgesett werben, weil man erst die Antwort von Tante Noelbeke abwarten wollte, Onkel Alwins Rudkehr aus Berlin auch erft am Sonnabend abend erfolgen follte.

Trennungsweh bon Riel, bom kleinen Felix, von den Bermandten überhaupt hatte Dobi nicht. Was sie tief und schmerzlich empfand, das war nur die Borftellung, daß fie nun auch bom Grab ber Mutter Abschied nehmen mußte.

Während Tante Lisbeth am Nachmittag vor bem Reisetermin zum Bahnhof ging, um ihren Gatten abzuholen, gedachte Dobi ben letten Besuch auf bem Friedhof auszuführen.

Mit ber fast mohligen Rube, die in ber Wohnung immer einsetze, sobald Tante Lisbeth die Korridortur hinter sich ins Schloß gedrückt hatte, fand auch Dobi eine gewiffe feelische Harmonie - oder boch wenigstens Sammlung wieber.

Minutenlang konnte sie bann in ihrem Madchenftubchen, bas fie nun für immer verlaffen follte, in Bedanten verfunten bastehen, ohne sich zu rühren, und ber Stille ringsumher lauschen. Sie schloß die Augen und hob bie Bande zu ben Schlafen. Es war ihr boch so oft, so oft, als hörte sie die Stimme ber Mutter gang leise ihren Namen sagen: "Dobi!" - so wie nur bie Mama fie noch genannt hatte.

Immer wieder padte fie der murgende Schmerz in ber Rehle. Aber bann melbete fich ein feltsames Grauen in ihr, allein zu fein.

Augenblicklich befand sich sonst niemand in ber Wohnung: die Bonne machte mit Felix ben üblichen Nachmittagsspaziergang, die Köchin war drauken in der Rüche und fang bei ber Arbeit einen melancholischen Choral.

Haftig langte Dobi nach ihrem schwarzen But, ihrem schwarzen Jadett, nur um rasch, rasch aus diesen Räumen, in benen ihre arme Mutter so schwer gelitten hatte, hinauszukommen - ju bem ftillen, schweigenben Totenfeld, über bem gegen Abend immer fo ein wunderbarer Friede lag. Der Gottesader zeigte ben letten Schmud ber herbstlichen Bracht. Die leuchtenben, bunten Karben des sterbenden Laubes erfüllten bie Luft mit einer festlichen, fast fröhlichen Stimmung.

Als fie die Korribortur öffnete, richtete fich gerade bie Geftalt eines fremben herrn vor ihr auf, der sich in der hier im Treppenhaus herrschenden Dämmerung bemühte, ben Namen auf bem Wohnungsschild zu entziffern.

Er fragte nach herrn Doktor Mangeløborff.

Dobi vermutete in bem Besucher, ba er ichwarz gekleidet ging, einen Bekannten ihres Ontels, ber fondolieren wollte. Der Gebanke, bie gange Qual eines fo gezwungenen Gesprächs wieder burchmachen zu muffen, veranlagte fie, fich felbst zu verleugnen und nur bedauernd zu erwidern, bie Berrschaften seien ausgegangen.

"Es ift von der Familie — fonft gar niemand anwesend?" fragte ber Frembe, der vom Treppensteigen etwas erschöpft schien, indem er langsam ben Sut abnahm. "Ich bin noch etwas leibend — es wird mir fehr schwer, wieder umzukehren -- "

Irgend etwas in feinem Ton beangftigte fie - fie wußte felbst nicht weshalb - zugleich zwang es sie zum Mitleid.

"Wenn Sie eintreten und ein wenig warten wollen?" Ihm in ben Korribor vorangehend, öffnete sie die Tür zum Salon. "Und wen darf ich melden, wenn Tante zurudtommt?" fuhr fie, brinnen angelangt, etwas zaghafter fort.

"Olfers!" sagte ber Frembe.

Sie hatte nie bavon gehört, bag noch ein Bermandter biefes Namens exiftierte. Aufmerksamer huschte ihr Blid über ihn hin. Es war ein großer Mann mit etwas gelblichem, dabei blaffem, wenn nicht frankem Teint und dunkeln Augen. Irgendeine entschredte sie - sie begann ploplich zu gittern. Da ber Frembe fie mit feinen großen Augen so forschend ansah, wich sie furchtsam zurück.

a

"Wollen Sie sich — nicht fegen?" brachte sie ichludend bervor.

Der Besuch verwandte feinen Blid von "Lebt benn hier im Hause nicht -Ottilie Olfers?" fragte er mit verschleierter Stimme.

"Das bin ich."

In feinen Augen glühte ein gang feltsames Feuer. Ungedulbige Erwartung stand in seiner Miene. Doch noch leiser als guvor, nur mit tiefer Trauer im Ton fagte er: "Erkennst Du Deinen Bater nicht mehr, Dobi?"

Einen Augenblick ftand fie gang erstarrt Es lief ihr eisigkalt über ben Rücken. Plöglich brang ein halblauter Aufschrei aus ihrem Mund, und fie wich gegen bas Fenfter zurud. Furchtsam blieb fie hier fteben und preßte die Urme freuzweis über ber Bruft gusammen. "Mein Bater - ift tot!" ftieg fie bann flüfternd aus.

Ein kurzes Schweigen folgte. Frembe ichloß für eine Setunde bie Augen. Leise und weich, fast nur geflüstert, tam es bann noch einmal von feinen Lippen: "Dobi —!"

Noch immer war es ihr wie eine Halluzination - so wie im Alpbruden. Sie zitterte am ganzen Leib. Schreien konnte fie nicht. Gine unsagbare Ungft ichnurte ihr die Rehle zu.

Aber der Klang bes Roseworts, bas fie zulett nur noch von ihrer Mutter gehört hatte, wenn fie gang allein waren, wedte eine Bewegung in ihr - etwas wie ein "Bäterchen - ift innerliches Schluchzen. boch - tot?" stammelte fie, bie Urme noch fester an sich pressend.

"Tot. So — so. Das hat man Dir gesagt?" Traurig lächelnb schüttelte er ben Ropf. "Nein, Dobi, Baterchen lebt. Bäterchen hat all die Jahre nur für Dich gelebt. Um eines Tages heimzukommen, Dir feine Sand hinzuhalten und Dir zu fagen - - "

Er brach ab, benn es rang fich ein fast freischender Laut aus ihrer Rehle. Sie prefte die Sande gegen ihren Mund. Boller Entsetzen starrte fie die Gestalt an - die fernte Abnilichfeit fließ ihr auf - und die ihr erichien wie aus bem Grabe auferftan-

589

Ploblich begann fie zu schwanken. Olfers ergriff nun ihre Sande. Mit fanfter Bewalt brudte er fie auf ben nachften Stuhl und ließ fich ihr gegenüber nieber. Bartlich bittend nannte er wieder ihren Namen. "Run fühlft Du doch, daß ich noch lebe, wie?" fragte er.

Dobi hatte die Augen geschloffen fie fürchtete fich, ihn anzusehen -, aber fie verfpurte ben Drud feiner Sand, ben Sauch feines Atems. Leife, noch immer zögernd, gab fie ihm bann Antwort.

Sat für Sat fich im Ton, im Tempo

"Ich war nur beshalb fortgegangen, Dobi, weil ich braugen in ber Welt ein Platchen suchen wollte, wo wir glüdlich miteinander fein konnten. - Saben fie Dir auch fpater niemals gefagt, bag Mutter und ich geschieden waren, Dobi?"

"Geschieden?" fragte fie verwirrt.

"Du weißt, was bas ift?"

Gie bejahte ftumm.

"Dobi," fuhr er fort, "hat Mutter gu Dir benn ichlecht über mich gesprochen?"

Sie schüttelte heftig ben Ropf. Dabei weinte fie ploblich "Niemals," flufterte fie.

### Aus unserer Studienmappe:



Stubienzeichnung von Mag Liebermann.

fteigernd, erklärte er ihr: er war nur fern von Deutschland, in den Rolonien gewesen, fieben Jahre lang, und von ihrer Mutter hatte er sich trennen muffen, weil fie ihm nicht ins Ausland hatte folgen wollen. Rach feiner Landung hatte er bes Fiebers wegen ins Rrankenhaus gemußt, hatte es heute verlaffen, weil ihm Muttis Tod mitgeteilt worden war. "Da brangte mich's boch, zu Dir zu tommen, Dobi! - Und niemand, niemand hat Dir je gejagt, in ber gangen Beit, bag ich noch am Leben war? Und weshalb ich fortgegangen war?" "Niemanb!" hauchte Dobi bin.

"Und erinnerft Du Dich benn noch ein bigden an Baterchen?" fragte er nach einer Baufe, Die Stimme wieder fentend.

Sie nidte wieberum, fah ihn aber nicht an.

"Erinnerst Du Dich auch, kleine Dobi, wie lieb wir einander gehabt haben?"

Bom Schluchzen fast geschüttelt, nicte

fie noch heftiger.

"Ach, Dodi, seitbem ich von Guch fort war, ift mir's oft febr, febr fchlimm ergangen. Beil Mutti nicht bei mir war. Beil Du nicht bei mir warst - meine kleine Dobi. Und ein paarmal war ich ichon brauf und bran, aus ber Welt zu Schoß genommen - ja, uns alle beibe, gehen. - Still, ftill, Dobi!" Er nahm ihr die eine Sand vom Gesicht und hielt fie voll Bartlichkeit zwischen ben feinen. "Ja, fiehst Du, ber Gebante an bas liebe, tleine Ding mit ben großen, blauen Augen founte feines mehr fprechen. hat mich immer wieder ans Leben gefeffelt. Aber inzwischen ist aus ber kleinen Dobi ein großes Mädel geworden — bas Baterchen gar nicht mehr wieber erkennt. Sab' ich mich benn so arg verändert, Dobi?"

Er hatte eine Brieftasche gezogen, in ber er blätterte. Dann hielt er ihr ein verblaßtes Kinderbild hin.

"Siehst Du, Dobi, so hast Du bamals ausgesehen, als wir in Misbrop zusammen Damals warst Du so fünf Jahr alt. Das Bilb hier hab' ich immer auf bem Bergen getragen, und hab's hervorgezogen und abgefüßt, wenn mir bas Leben nichts Gutes und Liebes mehr hat laffen wollen als biefe eine einzige Erinnerung . . . Du kannst Dich auf die Beit in Misdron wohl gar nicht mehr befinnen?"

Mehr und mehr hatte Dobi sich aufgerichtet. Mit großen Augen suchte und suchte fie in ben fremben Bugen. Rach bem Bilb, bas fie ber Mutter in ben Sarg mitgegeben, hatte fie fich eine gang, gang andere Vorstellung von ihm gemacht, seitbem die Erinnerung an ben Lebenben in ihr verblaßt war. In ihre Träume war er ja als ein Helb übergegangen, ber in Sturm und Wetter tropig aufrecht ftand, ber armen Schiffsjungen, bie nach ihren Müttern schrien, das Leben rettete, der mit feinem Rind im winzigen Boot hinaus auf die stürmische See fuhr und es so sicher burch alle Gefahren leitete . . .

"Ja — barauf kann ich mich noch gut befinnen!" brachte fie zögernd hervor.

"Wirklich? Wie wir immer zusammen hinausgeschwommen find? Dobi — kleine Dobi! Und wie Du Dich an mich geflammert haft mit Deinen Rinderärmchen! - Alber geschrien haft Du nie!"

"Und dann haft Du mich im Boot mitgenommen -!"

"Dodi, das weißt Du noch?"

"Und dann — hernach — Mutti war auch noch babei - in bem Stübchen, wo die Lampe brannte, die mit bem Schleier, — ach, ich sehis noch so deutlich! — da Mutti und mich!"

"Meine — liebe — kleine — Dobi!" Run zog er fie in seine Urme. Sic überließ sich ihm willig. Aber vor Schluchzen

Max Olfers erhob sich endlich und trodnete feine Augen. Dabei lehnte er mit der freien Hand Dobis braunen Kopf an sich und patschelte ihre Wangen. Es lag noch ein Bittern in seiner Stimme, als er bann endlich wieber zu fprechen begann.

"Und Mutti - ist tot. Ich werbe sie nie wiederschen. Wir können einander fein Wort mehr fagen. Rein Wort. -3ch lag im Krankenhaus in Bremen, als Camphöven mir's schrieb. Der hat Dich ein paarmal auf ber Strafe gefehen, Dobi, und mir ab und zu über Dich berichtet. Viel war's ja nicht, was ich über Dich Denn Mutters Bermanbte . . . erfuhr. Run, Dobi, ich werde Dir jest alles erzählen. Wenn wir erst ruhiger geworben find. Wie bas bamals tam, bag Mutter und ich auseinander gingen, daß wir geschieben wurden, daß ich allein in die Welt hinauszog, um bas Glück zu suchen, braußen zu suchen, wo ich es ja nicht finden konnte, weil es doch bei Euch war ... Und wie ich in ben langen, bosen, furchtbaren fieben Jahren mit bem Schidfal gerungen habe bis zum heutigen Tag."

Er hatte sich neben sie gesetzt. Dobis Rinderbild lag noch auf ihrem Schoß eine verblagte, nur noch unscheinbare Photographie, auf die es jest aus ihren blauen Augen langsam und heiß niebertropfte.

"Aber zuerst sprich Du, Dobi. Du mußt mir sagen, wie bas so rasch mit ber armen Mama zu Ende gehen konnte. Du mußt mir viel, viel, viel erzählen. Alles, alles aus Deinem Leben will ich wissen. Aus Deinem - und aus dem Leben von Mama. So viel Du weißt, so viel Du mir fagen fannst."

Noch immer schluckte fie. Ihre beiben Bande lagen in benen ihres Baters.

Erzähl' mir von "Sprich, Dodi. Mutti." Leise stöhnte er auf. "Von meiner armen Mia!"

Berbittert, vergrämt, vom Schicffal zerhast Du gelacht und hast und auf ben zaust und doch noch voller Trot - so .ida@ 591

war Max Olfers von seiner weiten Fahrt ums Blud in Die alte Beimat gurudgefehrt.

So redlich er gestrebt, so ehrlich er gerungen hatte: auf feiner Arbeit mar fein Segen gewesen. Seinem Sause hatte bie Frau gefehlt — ihm felbst ber Seelenfriede. Er hatte bie Bergangenheit nie überwinden können, er war grüblerisch, bamit unpraktisch geworben, er bußte feine personliche Sicherheit ein, die Nadenschläge, bie ihm bas Schicffal erteilte, fanden ihn ohnmächtig, wo es eines entschiedenen Sichwehrens, eines turz entschloffenen Bugreifens bedurft hätte.

Das einzige materielle Ergebnis feiner siebenjährigen Sturm- und Drangevoche bilbete die Tantieme, die ihm Myrach beim Weiterverkauf bes Hotels zugewendet hatte. Nach Abzug der Übersiedelungstoften blieben ihm knapp elftausend Mark. Und bieses kleine Rapital mußte ihm — bem heute fast Vierzigiährigen - bazu bienen, sich eine neue Erifteng zu ichaffen.

Es war ja nicht bas Goldfieber gewesen, was ihn damals in die Welt hinausgetrieben hatte. Dennoch empfand er's auf ber Überfahrt als brennende Demütigung, in ohnmächtiger Berzweiflung, baß er fo mit fast leeren Sanden beimtehrte.

Bare er gefund und in sicherer Bofition, als Kapitalist, so wie seinerzeit Myrach, in Europa gelandet, bann hätte er ftolz bor Dia hintreten konnen, um ihr ju fagen: fiehft Du, ich habe mein Lebensschiff allein gesteuert, ganz ohne Deine Hilfe, und bin boch ans rechte Biel gelangt, allen Zweifeln Deiner Bermandten zum Trop! -Und bann hatte er feine kleine Dobi wie eine verwunschene Bringessin aus einem Bann erlösen, fie mit Glud und Licht umgeben tonnen!

Run blieb ihm nur die bittere Benugtuung, ihr zuzurufen: ja, sieh her, frank und elend fehre ich heim, Deine Bermandten können triumphieren, ich habe keine Reichtumer braußen erworben, ich stehe heute um feinen Deut anders ba als vor fieben Jahren. — aber baran bist Du mitschuldig, Mia, und diese Gewissenslaft sollst Du mit bir ichleppen bis ans Ende Deiner Tage!

Allein auch dazu war es nicht mehr gekommen, ber Arzt, ben er nach seiner Landung in Bremen tonsultierte, hatte ihn nicht mehr aus bem Krantenhaus weggelaffen. Bertrauen, Dobi?"

Und heute, da Mia im Grabe lag ba er bie schmale Sand seines frühgereiften, ernsten, vom Schmerz um den Tob ber Mutter abgehärmten Kindes in der Rechten hielt — heute wollte sich keine Anklage in feiner Bruft mehr regen.

"Wir haben einander nicht berftanben. Dobi, Deine arme Mutter und ich," fagte er nur, trube vor fich hinfinnend, "fo oft, so oft, wo das Berstehen so leicht gewesen wäre!"

Noch ebenso unbezähmbar wie vor Jahren lebte in seinem Bergen aber ber Bag auf Mias Bermanbte. Er zwang fich nur gur Mäßigung, weil er biefes erfte Bieberseben mit seinem Rind nicht durch bie Erinnerung an Almin und Elisabeth entweihen wollte. Bielleicht auch, weil die ungeheure Kluft, die ihn von biefem Baare schied, nicht mit Worten au schildern war. Das Berbrechen, bas sein Schwager und beffen Frau an Dobis Eltern begangen hatten, das mußte allmählich - ganz allmählich und ohne fein Butun - bor ben Augen bes Rindes empormachsen, immer bestimmtere Gestalt annehmen, um schließ. lich dieselbe Berachtung in dem Bergen bes Rindes auszulösen, die ihn gegen seine langjährigen Wibersacher erfüllte.

Was ihm aber ben bohrenbsten, ben qualenbften Schmerz bereitete, bas mar ber Gedanke: auch Mia hatte ihrer Tochter gegenüber bie Legenbe von feinem Tobe aufrecht erhalten.

... Also war er für fie ichon gestorben gewesen, als er braugen in ber Frembe in ftrengem Fleiß und heißem Bemühen noch immer mit einem hoffnungeschimmer in ber Bruft - am Glude ihres Rinbes gearbeitet hatte! . . .

Indem er ben Plat neben Dobi berließ, fuhr er sich über die Augen. Mannhaft suchte er sich bann zusammenzureißen. Aber es lag boch eine unendliche Wehmut in seinem Ton, als er lächelnd sagte: "Ja, Dobi, ich kann Dich nicht mit mir in ein Bauberschloß führen — meine Luftschlöffer find in alle Winde zerstoben — und ich bringe feine Schäte mit aus ber fremben Welt. Nur ein Berg, bas für Dich schlägt, und ben großen, ftarten, ehrlichen Willen, ben bis zum heutigen Tage nichts, nichts hat brechen können. Saft Du zu beiden

Wort darauf erwidern zu können. Das Wiedersehen hatte nicht lauten, erschütternben Jubel in ihr gewedt - nur eine wunde, faft schmerzliche Seligkeit. Und boch ftaunte fie zugleich über fich felbit, über die Fremdheit, die noch zwischen ihnen lag, obgleich fie's wie ein Traum, ein marchenhaft schöner Traum umfing: fie war nicht verwaist, Bäterchen stand an ihrer Seite -!

Olfers fprach bann zu feinem Rind beftimmter über feine Bufunftsplane.

Sie war zu ihm getreten, ohne ein perfett geworben, mahrend Offers frant auf bem Waffer schwamm. Als Camphoven ben erften Bericht aus bem Rrantenhaus befam, hatte er ben Rauf rudgangig maden wollen, ba war es aber ichon zu ipat gewefen. Nachträglich war Olfers mit bem Abichluß indeffen gang zufrieden.

"Du mußt aber nicht erschreden, wenn Du's fiehft," fagte er lächelnd. "Das gange Beichäft besteht aus einem Schuppen mit Holzvorrat und einem fleinen Bootszimmerplat mit Wertstatt und einem Wohnhausden. Für fehr bescheidene Unsprüche, Dobi. Schon von Swafopmund aus hatte er Als ich bie Beichnungen bruben fah, ba

#### Aus unserer Studienmappe:

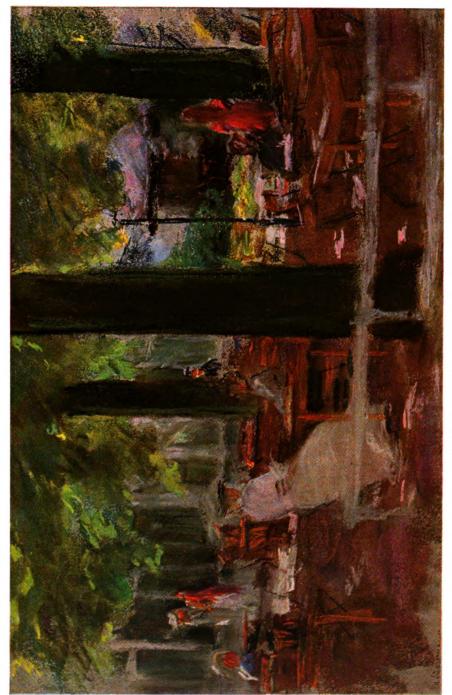


Stubie bon Mag Liebermann.

Berhandlungen über ein fleines Bootsbau-Unternehmen eingeleitet, bas nach bem Tobe eines Camphoven perfonlich befannt gewesenen Schiffszimmermanns veräußert werben follte. Gine richtige Werft war es nicht, mehr ein Zimmerplat, eine größere Musdehnung ließ ber Bootsbau, wenn er lufrativ bleiben follte, auch gar nicht zu. Das kleine Unwesen war jedoch für vierzehntaufend Mark Anzahlung zu haben, und einen ficheren Gewinn ftellte es immerhin in Aussicht, sofern der Unternehmer fich nicht scheute, felbst mit Sand angulegen. Da Camphoven Bollmacht von feinem

schämte ich mich zuerft ein bigchen. Ja, ja, ich schämte mich: bag es bem Schickfal möglich geworben ift, meine Biele fo wingig flein zu machen. Und ich fragte mich auch: ob mein Töchterchen benn nicht viel gu verwöhnt fein wurde, als bag es mir in bas fleine Saus am Bootsplat folgen möchte."

"Bäterchen —!" Dobi hielt noch immer feine Bande in ben ihren. Gich innig umschlungen haltend, ftanden fie nebeneinander am Fenfter und blidten in bas mube fallende Berbitlaub der Allee hinaus. Blötslich fah fie ihn voller Angft an. "Und Klienten besessen hatte, war das Geschäft wenn nun Mutti noch gelebt hätte — ?"



Wirtshausgarten. Pastellstudie von Max Liebermann.

			•

Dobi. 593

"Ja — wie es bann geworden wäre!" Olfers seufzte tief auf. "Sie ist mir ja fo fremb geworden in diefen langen Jahren. Bielleicht — hab' ich sie überhaupt nie gefannt."

Es tat Dobi weh zum Bergzerbrechen, ihren Bater fo refigniert fprechen zu hören. In ihren Phantasien hatte sie sich ihn ja immer als Feuerkopf, tropig, leidenschaftlich und lebensprühend vorgestellt. Und als ob fie inftinktiv eine Pflicht zu verföhnen in sich fühlte, trieb sie's, ihm in leisem, fast werbendem Ton von den heimlichen, traulichen Gesprächen über ihn zu erzählen, die fie mit ihrer Mutter fo oft geführt hatte - wenn fie allein gewesen waren.

Gine wachsende Nervosität bemächtigte sich des Refonvaleszenten, mährend er ihr, halb abgewandt mit geschlossenen Augen und fest zusammengepreßten Lippen, laufchte. In sichtlicher Abspannung wehrte er ihr endlich. Es wäre Zeit für ihn zu geben, fagte er, er mußte haushalten mit seinen Rräften, benn die nächsten Tage stellten schwere Anforderungen an ihn.

Die erfte Begegnung mit Mias Berwandten follte ihm ja endlich, endlich die fo lang ersehnte Abrednung bringen, wenn es auch einen wirklichen Rampf um fein Rind jest nicht mehr zu bestehen galt, jest, wo Mia ihm in aller Stille das Feld geräumt hatte.

... Dodi wollte ihn in feinem feelisch und forperlich erschöpften Buftand nicht allein fortlaffen; sie begleitete ihn, als er aufbrach, und schickte bas Mädchen, bas inzwischen mit bem fleinen Felig heimgekehrt war, nach einem Wagen voraus.

Langsamen Schrittes stieg sie mit ihm die Treppe hinunter, feinen Urm ftugend; unterwegs blieb fie mehrmals stehen und wartete, wenn er ausruhen wollte. Sie fah es feinen bisweilen scharf werdenden Bügen an, daß er Schmerzen ausstand. Mit ängstlichen Fragen brang sie in ihn. Aber er beruhigte fie, sichtlich beglückt von ihrer behutsamen Sorgfalt. Das Ficber felbst hatte er überstanden, erklärte er ihr, es war nur eine Nierenaffektion zurückgeblieben, die noch längere Beit aufmertsame ärztliche Behandlung notwendig machte.

Auf der Fahrt nach dem Hotel garni, worin er abgestiegen war, überließ er fich getrennt, Dobi," fagte er, "Du weißt Batergang ihrer gartlichen Fürsorge. Gie hüllte chen gang in Deiner Nabe - und mir

ihn in die Dede ein, bulbete nicht, bag er sich mit Sprechen anstrenate, sondern erzählte ihm, mehr und mehr auftauend, von Rindheitserlebniffen, Erinnerungen an die Reisen mit der Mutter, von der beginnenden Freundschaft mit ihr, ber Busumer Beit - fie ftreifte fogar ihre "wilbe Epoche" mit Beter Profchwit - nur vom Professor fagte fie fein Wort. Die erste Frembheit. die fie ihrem Bater gegenüber empfunden hatte, war überwunden. In ber Erinnerung an kleine Buge aus ben früheren gemeinsam verlebten Beiten ward ihr Ton immer heller, immer vertraulicher.

Er lauschte ihr ganz verträumt. Seine beiden Banbe lagen in benen feiner Tochter. Er hatte fich gurudgelehnt. Lange blidte "D, ich sehe schon. er ihr in die Augen. Dodi," fagte er endlich leife, "Du wirft mir all die Liebe geben, nach ber ich mich in meiner Berbannung ba braußen gesehnt habe. Es hat also boch gelohnt, auszuharren."

In einem plöglichen Bufammenfluß von Schmerz und Seligkeit umschlang sie ihn. "Wie glüdlich ich bin, Baterchen, daß ich Dich wieder habe!" flufterte fie. Und noch leiser, noch inniger feste fie bingu: "Wenn boch Mutti noch lebte — ach, wenn Mutti das noch erlebt hätte!"

Mag Olfers fagte nichts - aber ein Sturm ging burch seine Seele. Fest hielt er ben Ropf feines Töchterchens an fich gepreßt.

In seiner Wohnung ward er von Camphöven erwartet. Die Wirtin meldete es ihm, als er, von Dobi geleitet, die Treppe emporkam.

Es war Dobi gang unfagbar, daß fie fich von bem taum Wiedergefundenen nun wieder trennen follte, um zu Ontel und Tante gurudzufehren. Um liebsten mare fie gleich bei ihm geblieben. Bon ber Reise nach Flensburg wollte sie jest gar nichts mehr wissen. Aber ihr Bater sprach ihr gu: er mußte felbst erft Ordnung in feine Geschäfte bringen, den Umzug bewerkstelligen, sich nach ein paar tüchtigen Arbeitern umsehen, um ungefäumt ben Betrieb auf ber kleinen Werft aufzunehmen, auf der fortlaufend Bestellungen auszuführen waren.

"Inzwischen sind wir ja nicht mehr

wird's zumute fein, als hatte ich Dich immerzu an meinem Urm, als faheft Du mich mit Deinen lieben, blauen Augen an und erzähltest mir - aus ber langen Trennungezeit!"

Sie atmete tief auf. "Manchmal ist mir's, als fei bie gange Beit, in ber Du fort warst, nur ein einziger, langer, banger,

trüber Taa!"

"Meine kleine Dobi! — Ach, lag mich nur erft ein Studden weiter fein! Bie ich mich wieder jung und fraftig fühlen werde! Ich sehne mich nach Arbeit und nach einem Beim, Dobi!" Er wiegte fie wieder gartlich in feinen Urmen, ihren Naden unischlungen haltend. "Wenn ich erft bas Bauschen bezogen habe, Dobi, bann fommit Du aus Flensburg zurud -und bann öffne ich weit, weit die Tür für mein Töchterchen - und bann wirst Du als meine kleine Sausfrau bei mir schalten und malten!"

Sie hing in feinen Urmen - gitternb, wie glückestrunken. "Baterchen," flüsterte sie, "ach, weißt Du, und bann barf ich boch auch braußen auf bem Plat bei Dir fein und auf bem Baffer - ja, und auch selbst mitarbeiten - und in ber Wertstatt Dir jur hand gehn ... Uch, Baterchen, was möcht' ich nicht alles, um Dir zu helfen, Dir zu zeigen, wie lieb ich Dich habe - immer, immer gehabt habe! ... Gelt, und auf fo einer Werft gilt's bann boch auch die Boote auszuprobieren, hinauszufahren, um zu feben, ob fie feetüchtig find? Und babei muß man boch Mut zeigen, nicht mahr?"

Ihr findlich - naiver Gifer machte ihn lächeln; aber gerührt war er boch. Er tußte fie auf die lebhaft bligenben Augen. "Ja," fagte er ebenfo leife, ebenfo innig wie sie, "Du follst wieder mein tapferer, kleiner Ramerad sein. Wie bamals. Willst Du ?"

Sie nidte heftig.

#### Elftes Rapitel.

Bei ihrem Eintreffen von der Bahn erfuhren Mangelsborffs von dem Besuch des Fremden und der Ausfahrt ihrer Richte.

Gine ungewiffe Ahnung, die fie beangftigte, ergriff fie. Gie forschten nach bem Unsichen bes Fremden und unterzogen bas Madchen einem ftrengen Berhör.

Es war schon stodbunkel braußen. Als es acht Uhr ward, halb neun, ohne baß fie fich einstellte, faßte bas Chepaar am Fenfter Posto.

"Da ist sie - ba kommt sie!" rief

Alwin plöklich.

Dobi tam langfam bie Strage entlang. Sie sah sich nicht um — ben Roof hielt fie gesenkt.

"Statt baß sie sich jett wenigstens beeilte!" fagte Glifabeth gereizt. "Wo fie nur gemefen fein mag?"

Ihr Gatte suchte fie zu beschwichtigen: "Sie tommt wohl vom Friedhof; es ift ein ziemlich weiter Weg."

"Aber bort wird boch mit Dunkelwerben geschlossen. — Und warum fährt sie nicht?"

Rest ftieg auch die Bonne, die unten vor der Haustür gewartet hatte, bazu, um ber Herrichaft die Ankunft ihrer Richte zu melben.

Die Türen hinter ihr waren aufgeblieben. Man hörte Dobi ins haus eintreten und langfam herauftommen ..

Beide Mangelsborffs hatten bleiche Besichter. Es war ihnen mit einemmal gang feltsam bang und feierlich zumute geworben. Als Alwin etwas fagte, zitterte feine Stimme.

Dodi war noch am Grabe ihrer Mutter gewesen. Aber von bort aus hatte fie eine Wanderung durch Borftadtstraßen, die fie nie zuvor betreten, vorgenommen, um sich zu sammeln. Und sie fühlte, sie war in ber furgen Beit ein völlig reifer, erwachfener Mensch geworben.

Bor dem hohen, schwarzen Gitter, das bie Familiengruft abschloß, ftanb fie lange, ohne wie sonst die Sande zu falten, ohne ju beten. Sie las nur immer wieber bie goldne Inschrift in ber mächtigen Marmorplatte, die das lette Ruheplätchen ihrer Mutter bebedte: "hier ruht in Gott meine innig geliebte Mutter, unsere teure Schwefter und Schwägerin, Tante, Grofnichte und Nichte Maria Olfers, geb. Mangelsborff. Friede ihrer Afche."

Mit keiner Silbe mar auf bem Grabftein bavon Notiz genommen, bag ber Gatte ber zur ewigen Rube Gebetteten noch lebte.

... Die goldene Inschrift im Marmor verschwieg es absichtlich. Sie log! . . .

Wie auf der Flucht verließ Dobi plotlich ben Friedhof. Auf ihrer ziellosen Wanderung burch die Vorstadt schoffen bann Dodi. 595

in wirrer Folge hundert nur noch unklare Erinnerungen durch ihr Hirn.

Dunkel tauchte vor ihrem geistigen Auge eine schmale, teppichbelegte, mit braunen Tapeten versehene und mit Tabaksqualm erfüllte Stube auf, fie fah Ontel Alwins ftrenges, blaffes Geficht über bem Schreibtisch, und fie entsann sich einer brolligen, gerfleberten Regerpuppe, die mit jenem bebeutsamen Moment in irgend einem Busammenhang stand . . . Aber ba zerstob bas Bilb wieber, und fie fah fich in einem stillen, kleinen Garten, in einer Laube, auf beren Dach ber Regen niedertroff, sie roch ben scharfen Duft von frischgebranntem Kaffee und hörte Tante Lisbeth jene schrecklichen Worte sprechen von dem scharf geschliffenen Messer, das man in Mutters Bruft ftieß mit jeder Silbe, die man gu ihr über Bater fagte.

Da schluchzte sie laut auf. Wenigstens war ihr's, als hätte sie sich selbst weinen hören.

Als sie baheim ben obersten Treppenabsatz erreichte, sah sie das Mädchen in der geöffneten Tür stehen — sie hörte auch Rufen und Fragen, das an sie gerichtet war. Eine Sekunde lang hielt sie inne, das Mädchen ganz fremd anblidend. Sie wollte sprechen, schüttelte dann aber hastig den Kopf.

Ohne das schwarze Jacett und den Hut mit dem schwarzen Florschleier abzulegen, trat sie ins Speisezimmer ein, aus dem Onkel Alwin, nervöß an der Serviette herumsaltend, ihr entgegenries: "Na endlich — was soll denn das heißen — wo warst Du denn, Ottilie?"

Sie schloß die Tür hinter sich und blieb dicht dabei stehen.

"Ihr habt mich belogen!" sagte fie bann atemlos.

Beide waren so verdut über bieses Wort, daß sie nichts erwiderten, sondern sie nur starr ansahen.

"Ja. Seit sieben Jahren. Vater sebt. Mein Vater sebt. Er war hier. Ich habe ihn gesprochen. Und ich versasse Euch. Ich gehe zu meinem Vater."

Mangelsdorffs mußten sich von dem Druck, der auf ihnen lastete, erst allmählich erholen. Geahnt hatten sie es beide, daß sich eine Art Katastrophe vorbereitet hatte.

Elisabeth lehnte sich steif im Stuhl zurück und verharrte stumm und bleich.

Auch Dr. Mangelsborff wußte zunächst kein Wort ber Erwiderung. Er zuckte die Achsel, darauf seufzte er, schüttelte den Kopf und fuhr fort, seine Serviette zu glätten. Währenddem überlegte er aber: er hätte sofort aufspringen und seiner Nichte streng einen solchen Ton verbieten sollen.

Ottisie ließ sich, da die Anie ihr zitterten, auf das Sosa sinken und stütte das Gesicht in die Hände, nur noch in halben Sähen, fast zusammenhanglos, sich ihre Anklage vom Herzen wälzend.

Erst nach einer längeren Pause erwiberte ihr Onkel Alwin — langsam, bedächtig, mehr ermahnend als verweisend.

"Wir haben es gewußt, Ottilie, daß Dein Bater wieder in Deutschland weilte. Wir haben es auch vorausgeschen, baß er versuchen wurde, Dich zu sprechen. wir's bis jest unterlassen hatten, Dich in alles einzuweihen, bas entsprang nur unserm Mitleid mit Dir. Wir wollten Dich fo furz nach dem Tod Deiner armen Mutter nicht einer neuen ftarten Gemütserschütterung aussehen. Dein Bater lebt, gewiß. Aber für uns ift er tropdem tot. Mit bem Augenblick, ba Deine Mutter bas Gericht anrief, um eine Scheibung von ihm für immer und ewig zu erreichen, hat er für uns zu leben aufgehört. Für uns alle. Much für Deine Mutter, Ottilie. Denn fie hat ihn verachtet."

"Das ist nicht wahr!" suhr Dobi auf. "Mutti hat ihn lieb gehabt — noch immer — ja, das weiß ich. Wir haben oft von ihm gesprochen. Das wußtet Ihr nur nicht. — Und Ihr — Ihr seid ganz allein daran schuld, daß es so traurig gekommen ist!"

Alwin machte gegen seine Frau eine beschwichtigende Handbewegung. "Ich will Deiner begreislichen Erregung die häßlichen Ausdrücke, die Du gebrauchst, zu gute halten, Ottilie. Aber ich werde Dir beweisen, daß Du Dich in den Tatsachen irrst."

Er ging in sein Zimmer und suchte bort in seinem Schreibtisch. Elisabeth folgte ihm, ba er sie bat, ihm zu leuchten. Als er zurudkehrte, hielt er ein Bündel Akten in Händen.

"Das richterliche Erkenntnis ganz allein soll zu Dir sprechen. Lies das Urteil, Ottilie, das damals im Scheidungsprozeß erfolgt ist, und lies hier — von Seite 32 ab — die Urteilsbegründung. Was in

biefen Blättern fraft bes Befetes und im Namen bes Königs ausgesprochen ift, bas zu herrschen. Dobi war unzufrieben mit gilt boch wohl auch Dir als unanfechtbare, über jeden Zweifel erhabene Wahrheit. Dein die rechten Worte gur Sand gehabt, um Bater hat seine Familie boswillig verlaffen ihre gange leidenschaftliche Emporung gum - bitte, unterbrich mich nicht, Ottilie, - Ausbrud zu bringen. Waren Ontel und und bas Bericht hat ihn fur ben allein Tante ihr zornig und ftreng entgegenschulbigen Teil erkannt. Das ift bie nadte getreten, fo hatte fie's leichter gehabt. Aber Tatsache. Wir sassen Dir Zeit, Ottilie, diese sachliche Ruhe, diese scheinbar völlige damit Du Dir in Ruhe alles überlegen Objektivität entwassnete sie.

Eine bide Schwüle ichien in bem Raum fich. In ihrer Erregung hatte fie gar nicht

#### Aus unserer Studienmappe:



Studienzeichnung bon Mag Liebermann.

fannft. Bevor Du bie Lefture nicht beenbigt haft, hat es keinen Zwed zu bebattieren. Später wirft Du die Borwurfe, Die Du gegen uns erhoben haft, von felber ehrlich bereuen."

Er hatte zu Ende gesprochen, ohne ben Ton irgendwie schärfer zu erheben.

Dodi blieb allein zurud. Auf bem noch unabgebedten Speisetisch lagen bie Aften. Ontel und Tante hatten bas Bimmer verlaffen.

Als fie am Tifch ftand - ben großen Aftenbogen gegenüber -, überfam fie wieber ein ängftliches Bittern.

Es fam ihr vor, als ftunbe fie im Begriff, ein Berbrechen an ihrem Bater gu begeben.

Ingwischen hatte Dottor Mangeleborff ein paar Beilen an den Juftigrat geschrieben, worin er ihm bie neueste Wendung mitteilte und ihn um feinen Beiftanb in biefer ichwierigen Lage bat.

Dobi. 597

Dröse folgte bem Mäbchen, bas ihm ben Brief gebracht hatte, auf bem Fuße, obwohl es schon gegen zehn Uhr war, die Stunde, zu ber er gewöhnlich schlasen zu gehen pflegte.

Nachdem er mit den Verwandten in Alwins Zimmer Rücksprache genommen hatte, stellte er sich als erster bei Dodi ein. Er war väterlich, herzlich, viel weicher als sonst, klopste seiner Nichte vertraulich auf die Schulter und sagte, auf das Urteil weisend:

"Da siehst Du nun, kleine Otti, was für ein Martyrium Deine arme Mama hat durchmachen müssen, ohne daß ihr Töchterchen je eine Uhnung davon gehabt hat. Das war Liebe, das war Selbstausopferung. Denn wenn sie ihr Leid vor Dir verborgen hat, dann geschah es, um Dich zu schonen, nicht um Dich in ein Lügennetz einzuspinnen ... Still, still, Otti, Du hast von Onkel Alwin und Tante Lisbeth behauptet, sie hätten gelogen."

"Und das haben sie auch!" stieß sie in einem neuen Berzweiflungsanfall aus. "Belogen und betrogen haben sie mich!"

Der Justizrat schüttelte ben Kopf. "Immer bei ber Logik bleiben, Otti. Deine Mutter hat boch selbst keinen anderen Ausweg aus dem Dilemma gewußt: sie mußte es schließlich billigen, daß man Dir sagte, Dein Bater wäre tot."

Dodi sprang gequält auf. Um Fenster blieb sie wieder unschlüssig stehen.

"Siehst Du, Kindchen, heute bist Du über Deine Jahre hinaus verständig. Aber was für einen Eindruck hätte es auf Dich, als Du noch ein Kind warst, gemacht, wenn man zu Dir gesagt hätte: Dein Vater hat sich von Dir und Deiner Mutter losgesagt, er hat sie treulos und widerrechtlich verlassen, weil die tolle Abenteurerlust ihn in die weite Welt hinaus trieb?"

Da sie wie in körperlichem Schmerz zusammenzuckte, die Hände flehend ineinander schlang, fuhr er fast polternd fort:

"Ja, Liebchen, beutsch muß jetzt schon gesprochen werden, da es einmal soweit ist. Und auf beutsch die Wahrheit sagen, das ist oft grad so schwerzhaft wie sie hören."

"Aber ich — — liebe doch Bäterchen!" fagte sie leise. "Ja, ich hab' ihn immer lieb gehabt. Und Mutti hat ihn auch geliebt." "Deine Mama? Ach, Otti, was willst Du mir da weis machen."

"Ich würde es nicht sagen, wenn es nicht wahr wäre, Onkel Drofe, bei Gott nicht."

"Hm." Der Justizrat setzte sich und ließ die gesalteten Hände zwischen seinen Knieen hinabhängen. "Sie war eine gute, treue Seele, Deine arme Mama. Und sie war weich. Viel zu weich für diese rauhe Welt. Drum hat sie auch Mitleid nit ihrem geschiedenen Manne gehabt, inniges Mitleid, ja, das glaube ich wohl. Aber geliebt haben kann sie ihn nicht mehr. Denn er hat sie doch undarmherzig, ja mit kühler Überlegung ins Unglück gestoßen."

"Ontel Drofe!" flehte fie.

"Ich kann Dir nicht helsen, Herzchen, so ist es. Die innere Ursache, an der sie verblutet ist, war ihr Cheungluck, war Dein Bater."

Jebes Wort war ein Dolchstoß für Dobi. Aber die sichere Ruhe des ihr überlegenen, mit väterlichem Wohlwollen, mit herzlichem Mitleid zu ihr sprechenden Mannes machte ihr's unmöglich, sich zur Wehr zu sehen.

"Und an Dir, Otti," fuhr er fort, "an Dir hat er geradezu schimpslich gehandelt. Still, still, herzchen, das muß gesagt sein. Er hat Dich um das Beste betrogen, was das Schicksal einem kleinen Weltbürger in die Wiege legen kann: um das Anrecht auf eine glückliche Jugend. Und er hat Dir die Mutter geraubt. Ja, Otti, er hat sie langsam in den Tod getrieben."

"Ach, mein Gott, mein Gott!" stöhnte sie, ihre Augen bebeckend.

Der Justigrat nickte. "Jest bist Du schon sast ein junges Weib geworden — und wie schmettert es Dich nieder. Ja, da überlege einmal: wie hätte man's damals einem Kind beibringen sollen? — Merkst Du jest, Otti, wie bitter unrecht Du Deinen Verwandten getan hast? Sie haben Dich in Liebe und Sorgsalt vor allem Schlimmen und häßlichen behütet und bewahrt — während Dein Vater sich sorglos draußen in der Welt herumgetrieben hat."

Die Tür zum Nebenzimmer war nicht wieder geschlossen worden. Mangelsborffs hörten Wort für Wort. Noch während Dröse sprach, war Elisabeth wieder eingetreten. Auch ihr ganzes Wesen war jett viel milber, viel ruhiger. Sie gebrauchte ein paarmal sogar, um ihre Nichte zu beschwichtigen, Bärtlichkeiten, die in ihrem Munde ganz fremd klangen.

"Und wie benkst Du Dir benn die Zukunft überhaupt, Ottilie? Du willst zu Deinem Bater. So. Das könntest Du dem Andenken Deiner armen Mutter wirklich antun? Hauptsächlich, um Dich vor ihm zu schützen, hat sie doch damals den Brozeß angesangen. Überlege Dir das doch, Ottilie."

"Schon rein äußerlich," fiel Doktor Mangelsborff ein, "wäre es ja ein Unding. Sieh mal, Dein Bater hat in Diesen sieben Jahren, solang er gefund war, nicht einmal bie Erziehungsgelber regelmäßig aufbringen können, die er zu zahlen verurteilt war. Was follte ba jest, wo er frank ift, aus Dir werden? Denn Deine Erziehung ist boch noch nicht abgeschlossen. Du hast Plane, bent' ich, willft Dein Lehrerinnenegamen machen, vielleicht gar studieren. Ja, und das alles koftet Geld. Woher wollte er's nehmen? Hier — Onkel Drose tennt die Finangen Deines Baters aufs genaueste. Der mag Dich barüber aufflären."

Erst zögernd, bann von neuem wieder mit fortgerissen, berichtete Dobi über die Zukunftsplane ihres Baters.

Den Namen ber kleinen Werft, ben sie nannte, hatte noch keines von ihnen gehört. Es mußte ein ganz kleiner, untergeordneter Betrieb sein. Die Stimmung ber Herren verlor allmählich die Bitterkeit und Gereiztheit. Sie behandelten das neueste Olserssiche Projekt, als wäre es überhaupt nicht ernst zu nehmen.

"Glaube mir, Ottilie," sagte Onkel Alwin, "es wird mir sehr schwer, Dich der letten Illusion zu berauben, die Du Dir über Deinen Bater machst. Aber hier handelt sich's ja um die Gestaltung Deines ganzen künstigen Lebens. Ausdauer und die Energie, die zum Ziele führt, die hat Dein Bater bisher noch niemals, noch nirgends, noch auf keinem Gebiet bewiesen."

Sowohl Tante Lisbeth als auch der Justigrat pflichteten ihm bei.

"Er hatte als junger Mann bie glanzenoste Karriere als Secossizier machen konnen — seine ewige Unruhe und Veranderungs-

fucht, eine Schrulle, eine fire Ibee treibt ihn, urplöglich zu quittieren. Er nimmt Studien auf ber Technischen Hochschule in Charlottenburg auf - führt fie aber nicht zu Enbe. Er geht in eine praftische Stellung nach Holland — faum ein Jahr hält er's aus, bann ichnürt er fein Bunbel wieder. Darauf kommt der ungeheuerliche Einfall, mit Sad und Bad, mit Kind und Regel nach Afrika auszuwandern. Rein gutiges Bureden hilft, fein ftrenges Ubmahnen: was schiert ihn Weib, was schiert ihn Kind, er reißt sich von allem los und jagt feinem Phantom nach! Und abermals erleidet er Schiffbruch. Krank, fast mittellos fehrt er nun gurud, um wieberum auf einem neuen Gebiet als blutiger Unfänger sich zu versuchen. Und ba sollen wir Dir nicht aus ehrlich besorgtem, nein, von Schred und Entsehen erfülltem Bergen abraten, ihm in die neue Ungewißheit zu folgen?"

Dobi war schon sast erschöpft. Es lag jetzt auch längst kein Zorn mehr in ihren Einwürsen, ihren Erwiderungen, es klang mehr wie ein halb verzagtes Bitten, wie ein kindliches Flehen: daß man ihr das Letzte, woran sie sich klammerte, nicht auch noch nehmen möchte.

Der Justizrat saß in ber Sosaecke. Er war mübe geworden, sah auch stark abgespannt aus und bat Elisabeth, sich eine Pappros anzünden zu dürfen.

"Siehst Du, Kleinchen," mischte er sich wieber ein, ein paar lange Buge aus feiner Bigarette nehmend, "wenn ein Bersuch nicht aus bestimmten Bründen ausgeschloffen wäre, so würde ich fagen: Ottilie empfindet es als ihre Kindespflicht, gut, mag sie zu ihm ziehen, wenigstens die Probe anftellen. - Aber die Sache hat einen bosen Saken, mein armes Rind. Du weißt, daß Deine Mutter vom Gelb ber Großmama Kaupisch gelebt hat, nicht mahr? Und auch Du felbst verdankst fast alles, was Du heute bift, ber Bute Deiner Grogmama. gute Frau hat aber von bem Tage an, ba Deine Mutter sich verlobte, nur Kränkungen — schwere Kränkungen — von Deinem Bater zu erdulden gehabt. Die schwerfte baburch, daß Dein Bater seine Familie, nur um fie ihrem Ginfluß zu entziehen, aus ihrem behaglichen Beim herausreißen wollte. Sie hat sich natürlich bagegen gur Dobi. 599

Behr gefett - im eigensten Interesse Deiner Mutter. Und um Dich und Deine Mutter auch nach ihrem Tob bem Ginfluß bes ihr von jeher feindlich gefinnten Mannes zu entziehen, hat sie in ihrem Testament besondere Bestimmungen über die Bererbung ihrer Rapitalien getroffen." atmete auf, ftrich fich über die Stirn und fuhr fort: "Der Passus nun, liebe Otti, ber Dich betrifft, lautet folgenbermaßen: Ottilie Olfers ift nach bem Ableben ihrer Mutter in ben Genuf ber Rinsen von ben 180 000 Mart, die ihrer Mutter zustanden, einzusepen; boch fällt biese Rente, die bann auf unten näher bezeichnete Beise zu verteilen ist, weg, falls Ottilie Olfers die häusliche Gemeinschaft mit bem geschiebenen Gatten ihrer Mutter wieder aufnehmen follte."

Onkel Alwin hatte, sobalb er sah, worauf der Justigrat abzielte, nebenan in feinem Schreibtisch herumgestöbert. Drose zum Schlußpassus gelangte, hatte er bereits die betreffende Seite ber Urfunbenabschrift aufgeschlagen und las den Artikel laut mit. Er stimmte fast wortgetreu mit bem überein, was der Justizrat aus dem Ropf hersagte. Dr. Mangelsborff legte bas Dokument neben das richterliche Urteil, das noch auf bem Tisch lag, und zeigte mit bem Finger auf die Stelle, die feine Richte lesen sollte.

Darauf aab es eine längere Bause. Dobi war so linkisch geworben, sie fühlte sich so befangen unter ben Bliden, die fie auf ihrem Antlit ruhen wußte, daß ihr bas Blut in bie Wangen trat. Sie fand sich in bem Aftenstück ebensowenig zurecht wie vorher in dem Scheibungsurteil.

Der Justizrat erhob sich und blickte in bas Dokument mit ein, mit bem Ropfe nidend und trot ber buftern Stimmung, bie augenblidlich herrschte, sichtlich erfreut, daß er ben Sat noch fehlerfrei im Gebächtnis gehabt hatte.

"Na ja. Das mag ein wenig hart klingen, wenn man's fo aus bem Zusammenhang heraus lieft. Großmama Kaupisch war aber eine Seele von einer Frau, bas tannft Du mir glauben, Otti. Dag fie gu einer solchen Gewaltmaßregel ihre lette Buflucht genommen hat, bas geschah nur in ihrer Herzensangst. Denn Deinem Bater Stelle, wenn Du willst." mißtraute fie eben."

Vor Dobis Sinnen schwankte alles. Diesen Gründen und Borftellungen war fie nicht gewachsen. Wie sollte sie in ihrer Weltunerfahrenheit gegen bie vernünftige. sachliche. logisch entwickelte Rede von brei Erwachsenen auftommen?

"Er hat - ben beften Willen - ben ehrlichsten Willen!" ftieß fie aus, gitternd, schon beträchtlich kleinlauter als zuvor.

"Den Willen bestreitet ihm niemand." fagte Ontel Alwin fühl. "Aber Du erzähltest uns doch selbst: er ift noch frant, fast hinfällig. Solche Fieberanfälle, vielmehr bie Nachkrankheiten, bauern oft jahrelang. Frage ben Arzt. Stell' Dir boch nur das eine bor: wenn er bas kleine Geschäft wieder aufgeben muß - was bann? Ihr wurdet das Leben von Broletariern führen müssen."

Bis jett hatte Elisabeth nur ab und ju ein Wort eingeworfen. Nun rudte fie die Angelegenheit in eine gang neue Beleuchtung.

"Borläufig bentst Du nach Kinderart natürlich weniger an die materielle Seite. Ottilie. Aber welcher höhere Gedanke hat Dich bisher geleitet? Nicht mahr, Du meinst, fo fei es im Sinne Deiner guten Mutter gehandelt?"

"Ja!" hauchte Dobi bin.

"Nun, mein liebes Rind, aber gerade ba gibt's eine Klippe, über die Du nicht hinwegtommft. - Dein Bater glaubt, Deine arme Mama habe ihm ein bitteres Unrecht angetan bamals, als sie ihm nicht nach Swafopmund folgen wollte. Richt mahr. barüber beflagte er fich heute boch auch bei Dir?"

Sie zudte mutlos bie Achsel.

"Beute fagte er's vielleicht noch nicht. Aber glaube mir: er ift aus keinem andern Grunde nach Europa zurückgekehrt, als um es Dir beizubringen — und um sich bamit an Deiner Mutter und an uns allen gu rächen."

"Nein — Tante Lisbeth, das — bas follft Du nicht fagen!" Flebend, gang angstvoll ftieß fie bas aus.

Dr. Mangelsborff warf sofort ein: "Wir haben Briefe von ihm, Ottilie, worin er es uns mit burren Worten angebroht hat. Du follft fie zu lefen bekommen. Auf ber

Er machte eine Bewegung, als wollte

er wieber auf seinen Schreibtisch los. Dobi preßte bie Sande ineinander, ratlos, fassungs-

Auch ber Juftigrat nickte ernst mit bem Ropf. "Es ist die Wahrheit, Otti."

"Wenn er Dich erst bei sich hätte," fuhr Tante Lisbeth fort, "bann wurde er versuchen — nur Schritt fur Schritt, allmählich, fast unmerklich — alles aus Deinem Bergen herauszuholen, was Dich mit Deiner ungludlichen Mutter verbunden hat. Ja, bas ift es: er wurde nicht eher ruben, als bis ber lette Rest Liebe und Achtung, bie Du für Deine arme Mama im Bergen trägst, vergiftet ist."

Dobi hielt sich die Ohren zu. "Sagt bas nicht — ach, sagt bas boch nicht!" Und voller Berzweiflung, wie fliehend, fturmte sie ins Nebenzimmer, warf sich im Winkel beim Dfen auf ben Stuhl und brach von neuem in Schluchzen aus.

Die Burudbleibenben verhielten fich eine Beile schweigend. Man hörte nur bas Summen bes Gases - bazwischen bas leiser werbenbe, schließlich nur noch wimmernbe Weinen bes jungen Mädchens aus Alwins Studierftube.

Dem Justigrat mar es eine Qual, noch länger zuhören zu muffen.

"Nun lagt uns aber Schluß machen!" unterbrach er endlich bas Schweigen. "Ich halte bas einfach nicht mehr aus. - Otti, pogblig, fo wein' boch nicht fo fchredlich, bas geht einem ja burch Mark und Bein. Berr meines Lebens, man meint es boch nur gut mit Dir."

"Ich habe — gar niemand — auf ber ganzen — ber ganzen Welt!" brachte fie unter Schluchzen hervor.

Drofe stampfte leicht auf. Er zog bas Taschentuch und schnaubte sich mehrmals hinter einander in langgezogenen Tönen. "Jemine, jemine, jemine!" ftohnte er.

Als Elisabeth ihrer Nichte ins Rebenzimmer folgen wollte, hielt er fie gurud.

"Kinder, jett fein Wort mehr. Das ist ja eine solde - Duälerei!"

Dr. Mangelsborff zucte die Achsel. "Sie muß sich entscheiden. Ich habe die Pflicht als ihr Vormund —"

Der Justizrat blieb, als "Herrje ja!" ob er den Zugang zum Rebenzimmer ver-"Gut. Gie foll sich entscheiden. Alber spruche an fie geltend!

bazu muß man ihr boch Zeit lassen." Er wandte sich nach Dobi um. "Also nun höre mal vernünftig her, Kleine. Du marschierst jest zu allernächst in Dein Zimmer, trodnest Dir die Augen, schließest hinter Dir bie Tur ab und legft Dich zu Bette. Da bleibst Du bis morgen früh liegen beschläfft bie Beschichte - und wenn es Tag geworden ift, bann siehst Du sie schon viel ruhiger und klarer an als jest. -Hörst Du, Otti? — Na also. Und bas mit ber Abreise morgen fruh, bas unterbleibt vorläufig. Übrigens geht ja auch noch mittags ber neue Schnellzug, ber um zwölf Uhr, ber eventuell in Betracht fame. Jedenfalls finde ich mich vormittags, so um zehn etwa, hier ein. Und bann fagft Du uns in aller Ruhe, wofür Du Dich entschieden haft. Gehft Du zu Deinem Bater - bafta, bann haft Du für uns eben aufgehört zu existieren wie er. Entschließest Du Dich aber, bei uns zu bleiben, getreu bem Undenken Deiner Mutter -"

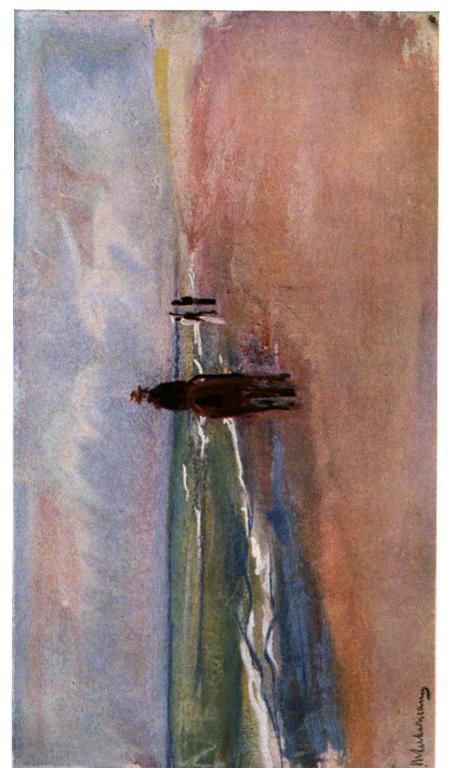
"Sie wurde fich fonft im Grabe umbreben!" warf Glisabeth ein.

"Stille boch! — Bleibst Du bei uns, Otti, bann nehm' ich Dich zunächst für ein paar Wochen auf Reisen mit, bamit Du Dich erholft, auf andere Gedanken Nach bem Guben, bem Genfer See, Garbone, irgendwohin. Und wir erklaren Deinem Bater: so und so, bas und das. Aber Klarheit muß jest geschaffen werben. - Bitte, fein Wort mehr. Qualt fie doch nicht, pogdonnerwetter!"

Er wandte fast ein wenig Gewalt an. um Alwin und Elisabeth mit fich ins Speifezimmer zurudzuführen.

Dodi fag noch eine Weile ftill vor fich hinweinend am Ofen - bann schlich fie, die Sande vor den rotgeweinten Augen, nach ihrem Zimmer.

Der Bauber, mit bem ihr kindlicher Sinn die Gestalt bes Baters umtleibet hatte, war mehr und mehr bahingesunken. Man hatte sie bei ihrer Liebe zur Mutter zu paden gewußt, man hatte ihr's wie ein Berleugnen ber Mutter hingestellt, wenn fie zu ihrem Bater hielt. Go eindringlich Klang die Warnung: nur um sich an ihrer Mutter zu rächen, ware ihr Bater gurudteibigen mußte, auf ber Schwelle fteben. gefehrt, nur beshalb machte er feine Un-



Am Strande von Scheveningen, Paftellftudie von Max Liebermann.

Dobi. 601

Und auch eine ungewisse Bangigkeit por der Abenteurerluft und Unbeständigkeit ihres Baters hatten die Borftellungen ihrer Bermanbten in ihr gewedt.

Bis zum Gintreffen bes Juftigrats am andern Vormittag hatten weder Alwin noch Elisabeth mit ihrer Nichte gesprochen. Das Frühstüd war ihr aufs Zimmer geschickt worben; fie hatte aber taum etwas angerührt.

Ihrem Hinundhergeben, Schranköffnen, Kaftenaufundzuschieben mar aber zu entnehmen, bak fie ihre Siebenfachen padte.

"Will sie nun wirklich zu ihrem Bater?" fragte Ontel Drofe topficuttelnd.

Man rief sie endlich, um ihr die entscheibenbe Frage vorzulegen.

Sie war blaß, übernächtig, hatte berweinte Augen, in bem schwarzen Kleid wirkte ihre erft halb entwickelte Mabchengeftalt gerabezu bürftig.

"Mein himmel, fie ift ja noch bas reine Kind!" murmelte ber Juftigrat mitleidig, als fie fich furchtsam hereinschob.

Die Aussprache, die in Almins Zimmer stattfand, nahm nicht lange Zeit in Unspruch.

"Nun tomm einmal her, meine liebe Ottilie," redete Dr. Mangelsborff fie väterlich an, "fieh uns freundlich ins Auge, glaube une, bag wir's alle von Bergen gut mit Dir meinen, und fage uns: Saft Du inzwischen einen Entschluß gefaßt?"

Sie hob nur die Schultern.

"Nicht wahr, Du willst Dich boch nicht am Unbenten Deiner armen guten Mutter verfündigen?"

Schwer seufzte sie auf.

"Willft Du mit bem Onkel Drofe verreisen? Nach Montreur? Ober Bozen? Wie?"

Sie schüttelte ben Ropf.

"Alfo fag', Kleinchen, mas benn?"

"Ich will noch — noch Zeit haben um - um mir zu überlegen!" kam es leise und zaghaft von ihren Lippen.

"Na also, das ist doch ein Wort," sagte der Justizrat. "Und willst Du solang bei Ontel und Tante bleiben? Ober vielleicht doch lieber nach Flensburg? Wie? Sag', Otti. Gang wie Du Luft haft. Wenn Dir's recht ift, bring' ich Dich gleich heute noch hin. Damit Du wenigstens nicht mehr in Riel bift."

schluckte. Den Blick hielt fie nach wie vor "Ja, am liebsten möcht' ich aleich gesenkt. fort, nach Flensburg ober — es ist mir ganz gleich wohin."

"Bon. Alfo nehmen wir ben Mittagszug. Gepackt haft Du schon, Otti?"

"Ja."

Sie wollte barauf bas Zimmer wieber verlassen, aber Ontel Alwin rief sie noch einmal an.

"Bör' mal, Ottilie, und Deinem Bater schreiben wir bann, Du hattest Dir eine Bedentzeit ausgebeten, nicht mahr, Du brauchtest noch eine kleine Frist -- "

"Nein, Ihr follt ihm nicht schreiben!" unterbrach fie ihn angitlich.

"Billft Du ihm lieber felbft ichreiben? Bang wie Du willft." Almin erfaßte ihre eiskalte hand und zog sie einen Schritt weit zum Schreibtisch. "Dber weißt Du was? Am besten, Du segest Dich gleich her und schreibst auf ber Stelle. Da haft Du Tinte und Feber - hier einen Briefbogen . . ."

"Jemine, brängt sie doch nicht!" wehrte der Justigrat.

Dobi blidte sich hilfeflehend um.

"Es ift boch nur, bamit sie's endlich hinter fich hat." Ontel Alwin übte einen fanften Druck auf ihre Schulter aus, fo daß sie Plat nahm, und gab ihr ben Federhalter in die Hand. "Du kannst gang einfach Schreiben: "Lieber Bater -!" Er patichelte fie auf die Wange. "Na, schreib boch, Ottilie."

Das Wasser machte ihre Augen schwimmen, aber sie schrieb: "Lieber Bater!" Dann schüttelte fie ben Ropf und ließ bie Feder fallen. Es gab einen Tintentler ber Bogen war unbrauchbar geworden.

Ontel Alwin machte eine scherzhafte Bemerfung und gab ihr ein neues Blatt. Niemand sprach.

Dobi fette wieder die Uberschrift hin. Allein biesmal lautete fie: "Liebes Bater-

Der Oberlehrer begann zu biktieren: ,Nach reiflicher Uberlegung bin ich zu dem Entichluß gekommen ---

Mißbilligend unterbrach Elijabeth ihren Gatten: "Nein, nichts vorsagen. Sie foll gang felbständig schreiben. - Beigt Du, Ottichen, schreibe doch: "Ich habe die ganze Sie prefte bie Finger ineinander und Racht nicht ichlafen konnen, lieber Bater, habe immerzu an meine gute Mutter benten muffen - "

"Nein, ich kann nicht, ich kann nicht!" ftieß Dobi aus. Und bamit zerriß sie ben Bogen, vom Schreibtischstuhl aufspringenb.

Aufs neue nahm sich ihrer nun der Justizrat an. "Na natürlich, das hat doch noch Zeit. Das Mädel braucht jest Ruhe und Einsamkeit. Mach' Dich sertig, Kleine, wir sahren zunächst ein wenig in der schönen Herbstluft spazieren, dann frühstücken wir irgendwo ganz gemütlich miteinander, inzwischen kommen Deine Sachen zur Bahn, und dann dampsen wir selbander nach Flensburg. Einverstanden? Jemine, ganz erstarrte hände hat das Mädel!"

Während sie in ihrem Zimmer weilte, um sich zur Abfahrt zu rüsten, ward zwischen den Zurückleibenden nur wenig gesprochen. Elisabeth folgte ihrer Nichte dann, um ihr beim Verschnüren des Reisekords behilflich zu sein.

"Ein Resultat haben wir ja immerhin." meinte Alwin.

Und der Justizrat schnaubte sich wieder und brummte: "Ei, schwerebrett, sie tut mir aber doch höllisch leid, die kleine Krabbe!"

#### 3mölftes Rapitel.

Der Oktober brachte noch eine Reihe sonniger Tage. In der kernigen Luft erholte sich Max Olsers sichtlich. Lange hinter einander gehen oder stehen konnte er ja noch nicht — der Arzt meinte auch, die alte Rüstigkeit würde er, vorausgesetzt, daß er kurgemäß lebte, erst nach Monaten wieder erlangen — aber die geschäftige Tätigkeit auf seinem kleinen Besitztum tat ihm überaus wohl.

Etwas wehmütig war für ihn freilich die Erkenntnis, daß das Anwesen so gar keine weitere Ausdehnung zuließ. Die Bootswerkstatt selbst, das mit übernommene Holzmaterial, das vorhandene Werkzeug, kurz, die ganze Einrichtung ermöglichte kein Abweichen von der einmal gegebenen Norm: man konnte kleine einsegelige Lustjachten bauen, sonst nichts, an dem vom Vorgänger eingeführten Thp mußte sestgehalten werden.

Übrigens konnte Olfers ohne weiteres in einen nicht ungunstigen Lieferungsvertrag eintreten: es handelte sich um die feste Berbindung mit einer großen Stettiner Ugentur. Das Glück fügte es, baß auch der

Vorarbeiter, bessen sich der frühere Besitzer lange Jahre hindurch bedient hatte, zurzeit frei und gern bereit war, auf der kleinen Werft wieder einzutreten.

Gleich vom ersten Tage an arbeiteten sie gemeinsam in der Werkstatt und auf dem kleinen Zimmerplat. Die Lehrzeit auf dem Bulkan, die praktische Arbeit, die er in Amsterdam geseistet hatte, kam ihm nun zu statten. Und noch eines, was er sich in den Kosonien draußen erworben hatte: die Eigenschaft, überall sogleich mit eigener Hand zuzugreisen, wo Not am Mann war.

Camphöven warnte ihn eindringlich vor einem Zuviel, er war es auch, ber in ihn brang, gerade für die doppelte Arbeit der Wiedereinrichtung des Betrieds eine zweite hilfe anzunehmen. Olfers war auch schon vom Arzt auf die Folgen einer Überlastung hingewiesen, also erklärte er sich schließlich damit einverstanden und schrieb im Tagesanzeiger, der für die Angestellten seiner Branche in Betracht kam, die Stelle aus.

"Wie fühlen Sie sich sonst, Olfers?" fragte ber Rechtsanwalt, als er ihn so an einem sonnigen Mittag — hembsärmlig gleich bem ersten Gehilsen — bei ber Zimmerarbeit auf bem nach Teer riechenden Stätteplat traf, ber mit nur wenigen Metern Rückfront ans Wasser stieß.

"Körperlich leiblich — seelisch prima!" lautete die Antwort. "Größenwahn hat ja niemals in mir gesteckt. Ich bin auch damals nicht als wilder Eroberer in die Welt hinaus gezogen. Nicht mit tausend Schiffen vollgesaden mit unmenschlichen, unberechtigten Wünschen. Ich hab nur mein kleines Schicksabvot, dessen Segel eine einzige, liebe, ganz menschliche Hoffnung schwellte, auß Weer hinaus treiben lassen. Vielleicht etwas zu früh — vielleicht bei zu starkem Gegenwind." Er atmete tief auf. "Aber sahrtüchtig bleibt das Schifflein doch, alter Freund, wenn sich's künstighin auch nicht mehr auf den Ozean hinauswagt."

Die Resignation, die in diesen Worten lag, ging Camphoven nahe. Doch fühlte er auch den guten Rest Selbstvertrauen heraus, der dem ehemaligen Seemann in allen Schicksalsstürmen geblieben war.

Nicht immer indessen war Olfers so guten Muts. Es beunruhigte ihn, daß er noch keine Nachricht aus Flensburg bekam.

War Dobi von Riel abgereift, ohne ein

Dodi. 603

Wort über die Begegnung mit ihm zu ihm, daß Mangelsborffs tags zuvor die ihren Berwandten zu fagen? Der war es bereits zu einer Auseinandersetzung mit ben Berwandten gekommen, worin die ihre Überredungsfünste ins Treffen geschickt hatten, dieselben Rünfte, gegen die Mia immer so machtlos gewesen war?

In größerer Haft suchte er neben seinen Geschäften seine fleine Junggefellenhäuslichkeit zu ihrem Empfang zurecht zu machen.

Sein Beim, bas drei Stuben gahlte, wies bis jest nur ben bescheidenen hausrat seiner Vorganger, eines alten, kinderlos gestorbenen Chepaares, auf.

Die Werkstatt mit der Drehbank und der Schlossereieinrichtung lag im Erdgeschoß bes kleinen Saufes. Auf ber anderen Seite befand sich das Wohnzimmer mit der Rüche. Die beiden oben nebeneinander liegenden Giebelstuben sollten als Schlafzimmer für Dobi und ihn bienen. Er nahm eine Aufwartefrau aus der Nachbarschaft, die ihm bei ber Ginrichtung zur Hand gehen mußte. 3hm felbft hatte jahrelang ein Felbbett, ein primitiv aus einer großen Rifte bergerichteter Baschtisch und ber Schiffstoffer als einziges Mobiliar seines Schlafraums gedient. Den Begriff eines Wohnzimmers hatte er in Swakopmund gang verlernt gehabt.

Auch hier erhielt sein Schlafzimmer einen kasernenmäßig bescheibenen Unstrich: ber Spiegel, ber Schrank, die ehrwürdige, geschweifte Kommode, der hübsch gepolsterte Korbsessel wanderten in den für Dobi bestimmten Raum, ber mit ben frisch gewaschenen Gardinen und dem wenn auch groben Sausleinen bes mächtigen Betts bald einen schmucken und freundlichen, vor allem blitsfauberen Einbrud machte. Danach war es seine abendliche Lieblingsbeschäftigung, bas fleine Zimmer neben ber Ruche herauszupupen. In Bremen lagerte noch eine Angahl Riften mit tropischen Erwerbungen, die er nun fommen ließ, Trophäen, die ihm von Jägern geschenkt worden waren, Andenken, die ihm Bekannte von ber Schuttruppe mitgegeben hatten. Seltfam fügten sich diese fremdländischen Raritäten in ben fleinburgerlichen, foliben, "ehrpuglichen" Rahmen ber alten Bauslichkeit.

Als Camphoven ihn besuchte, sah er fich erstaunt und voll lebhafter Unerfennung in bem originellen Beim um. Er berichtete

schon vor bem Tod von Frau Maria gegeplante Überfiedelung nach Groß-Lichterfelbe ausgeführt hatten. Die Wohnung bes Oberlehrers war geräumt, fämtliche Jaloufien waren geschloffen.

Nun vermochte er's faum mehr zu erwarten, endlich, endlich seinem Töchterchen schreiben zu können: ihr neues kleines Beim ware fig und fertig zu ihrem Empfang gerüftet. Er freute sich wie ein Rind auf Weihnachten im Gedanken an Dobis Berfommen.

Aber mit ber letten Bost - gleich nachdem Camphöven ihn verlassen hatte erhielt er da ein Schreiben von Dr. Mangelsborff aus Groß-Lichterfelbe, ein Schreiben, beffen Inhalt ihn geradezu niederschmetterte.

Es lautete folgendermaßen:

"Geehrter Herr! — Unsere Nichte Ottilie hat uns über ihre Begegnung mit Ihnen pflichtgemäß Bericht erstattet und uns auch von Ihrer an sie gerichteten Aufforderung, zu Ihnen zu ziehen, Kenntnis gegeben. Nachdem wir — durch diese Umstände früher als gedacht bazu gezwungen - Ottilie einen Ginblid in bas gerichtliche Scheidungsurteil gegeben, nachbem wir sie bes ferneren auch mit ber testamentarischen Bestimmung unserer verftorbenen Großmama Raupisch befannt gemacht haben, wonach sie ihrer gesamten Erbansprüche verluftig gehen wurde, falls fie die häusliche Gemeinschaft mit Ihnen wieder aufnehmen follte, hat unsere Nichte Ottilie sich zu unserer lebhaften Genugtuung entschlossen, von einer Rudfehr zu Ihnen ab-Sie wird Ihnen, sobald sie sich zusehen. gesammelt hat, die inneren und äußeren Gründe ausführlich barlegen, die sie zu diesem Entschluß bewogen haben. hat sie bei ihrer Abreise von Riel ermächtigt, Sie in geziemender Beife vorläufig hiervon in Renntnis zu feben. Mit vollkommener Hochachtung Dr. Mangelsborff, Oberlehrer."

Seiner Tochter felber grollte er nicht. Es war ja so menschlich, daß die Argumente, die ihre Umgebung ins Treffen geführt haben mochte, ihr kindliches Gemüt mit Ungft und Bangigfeit erfüllt hatten.

Aber ber haß gegen Mias Bermandte, ber beim Wiedersehen mit seinem Rind schon fast aus seinem Bergen entschwunden war, lebte von neuem in ihm auf. Er hatte perfönlich jahrelang unter ihrer Herrschsucht, ihrer Überhebung gelitten er hatte auch nicht bie Macht gehabt, feine Gattin ihrem Ginfluß zu entziehen, weil beren Furcht größer war als ihre Liebe, — aber in diesem Kampf, im Kampf um fein Rind, follten fie nicht die Sieger bleiben!

Er wäre noch in berfelben Nacht nach Berlin gefahren, wenn nicht Camphoven, bem er in feiner erften Befturgung nacheilte, ihm energisch zugesprochen, ihm vorgeftellt hatte, baß er folange noch bie volle Ruhe bemahren mußte, als die Geschäfte feine Unwesenheit hier fo bringend erforderten.

Die endaultige Regelung der hypothefarisch aufzunehmenden Beträge mit ben Erben bes bieberigen Besitzers ber Berft stand nahe bevor — nach Feierabend hatte er zudem gerade heute die ersten Meldungen auf sein Behilfengesuch entgegenzunehmen.

Olfers fehrte in bitteren, qualenden Zweifeln nach Hause zurud. Als er bas Stübchen betrat, das er für Dobi nach jeinen schwachen Kräften herausgeputt hatte, rang fich ihm ein ichweres Stohnen von ber Seele. Er war wie gebrochen, er fühlte sich so ohnmächtig, so entmutigt wie noch nie in feinem Leben.

Gine Begegnung noch am felben Abend schuf bann eine feltsame Bandlung feiner Gemütestimmung.

Es war ein helläugiger, blonber, ferngesunder junger Bursche von etwa achtzehn Jahren, der sich bei ihm als erster für die Behilfenftelle auf feiner kleinen Werft melbete.

Der junge Mann hatte seine Lehrlingszeit auf dem großen Trockendock von Rüfteren & Co. foeben beendigt. Sein Beugnis war gut. Gine noch größere Empfehlung aber als der tote Buchstabe schien Olfers, dem Mann der Pragis, der perfonliche Eindruck. Alles, was der Bewerber um die Stelle aus seiner bisherigen Tätigfeit, auch aus seiner Schulzeit berichtete, interessierte Olfers aufs lebhafteste: ber junge Werftgehilfe war Waise, er hatte früher die Realichule besucht, war bann aber, weil feine Mittel mehr für ihn verfügbar waren, mitten aus seinen Studien herausgeriffen Sein Blan mar, später bei ber Kriegsmarine als Freiwilliger einzutreten. lich nie Beziehungen gehabt."

"Und weshalb verlassen Sie Ihre bisherige Arbeitsftelle?" fragte Olfers.

"Unser Wertführer meinte, in einem fleineren Betrieb konnte ich eher bie Abende frei bekommen als bei uns, wo es fast alle Tage Überftunden gibt."

"Wollen Sie abends tanzen gehen, wie?"

Der junge Mann schüttelte ben Kopf. "Aufs Egamen arbeiten."

"Auf welches Examen?"

"Ich will als Einjähriger bienen. Mit dem Schiffszuschuß werde ich schon auskommen — ber Lohn bis bahin wird gespart - und hernach hab' ich beffere Chancen."

"Potblit, und was Ihnen-fürs Examen noch fehlt, wollen Sie in ben Abendstunden einholen, wenn Sie immer ein ganzes Tagewerk hinter sich haben? Das trauen Sie sich zu?"

"Ich will. Also muß ich."

"Hm. Wie weit find Gie benn bamals gekommen auf ber Schule?"

"Bis Obertertia. Aber zwei Jahre habe ich ja noch immer Zeit."

"Haben Sie Gelb, um Unterricht nehmen zu können?"

"Nein. Aber meine Bucher hab' ich noch."

"Nun, hören Sie, bas ift ja alles äußerst lobenswert. Ich bin ber lette, ber Sie hindern wird. Die Abende follen Ihnen ungeschmälert für Ihre Studien bleiben." Olfers fah bem helläugigen Burichen freundlich ins Gesicht. "Sie gefallen mir — und ich nehme Sie. Wer Ehrgeiz hat, ber taugt immer mas. — Wie heißen Sie?"

"Beter Projchwit."

Also hier nehmen Sie bas "Gut. Sandgeld, Beter Projdmig. Ihre Papiere behalte ich. Und morgen früh um fechs Uhr find Sie zur Stelle."

Nachdem der neue Gehilfe fröhlich in bie Sand seines Prinzipals eingeschlagen hatte, fragte Olfers: "Haben Sie Berwandte bei ber Marine gehabt, Beter Profchwit, ober in den Rolonien bruben? Mir ist so, als sei mir ber Name ichon irgendwo einmal begegnet."

"Mein Bater war Lotse in Bufum." "In Busum. So. Dort hab' ich freiDodi. 605

Auf Beter Proschwit's Bügen tauchte ein sonniges Lächeln auf. "Aber eine Olsers ist vor drei Jahren einmal in Büsum gewesen."

"Gine Olfers?"

"Ja. Im Seebad. D, das war fein. Drum, wo ich am Sonntag in der Zeitung den Namen las, da fagt' ich mir gleich: hallo, dort mußt Du's einmal probieren!"

"War das eine Frau Olfers — hier aus Kiel?" fragte er zögernder.

"Ja — mit ihrem Töchterchen."

"So. Mit ihrem Töchterchen. Etwa — Ottilie Olfers?"

Peter Proschwiß nickte lebhaft. "Ja, bamals waren wir gute Freunde, wir zwei, bie kleine Olfers und ich. Ich hab' ihr noch vor ein paar Wochen geschrieben. Da hat sie nämlich ihre Mutter begraben."

"Erzählen Sie nur weiter, Beter Proschwiz. Alles was Sie von ihr wissen. Das sind nämlich Berwandte — das ift..." Er brach ab, sein Gesicht abwendend, ermunterte den jungen Mann dann aber durch eine lebhafte Geste.

"Sie kam ba also immer so am Strand entlang damals, die kleine Olfers, immer so einsam, und gudte uns so sehnsüchtig zu, wie wir auf ben Rrabbenbooten Geerauber und Soldaten spielten. Ein paar Radetten waren auch babei. Und Schneid hatte bas Mabel, bas muß man fagen. Sie ift bann auch mit mir an Bord gewesen. Ja. Fast alle Tage, die ganzen Ferien über. Ginmal tam ein Sturm, und es war' uns beinah' an den Kragen gegangen. Uber tapfer hat sie sich gehalten, die kleine Olfers. Das macht — sie sagte nämlich, sie ware auch ein Seemannstind. Bei, was die für Augen machen konnte!"

Sonnige Kindheitserinnerungen ftiegen vor dem Secräuber auf.

Olfers hatte sich auf die Bant geset, die an der eseubesponnenen Hauswand stand. Er lehnte die Stirn in die Hände und lauschte. Nun wußte er, woher ihm der Name des jungen Burschen bekannt gewesen war: Dodi hatte ihm bei jenem denkwürdigen Wiedersehen ja so viel aus ihrem Leben erzählt, auch aus ihrer Büjumer "wilden" Epoche und von ihrem einzigen Jugendfreund!

"Und hat sie denn auch manchmal noch Olfers, und das will und das kann ich von ihrem Bater gesprochen?" fragte er dann. nicht glauben, daß die sie festhalten könnten,

"D, bas will ich meinen. Das war ja immer ein Fest für fie." Er lächelte. "Wenn fie fo im Buge war, bann schüttete sie einem das Herz aus. Denn zu Hause durfte sie nicht bavon sprechen, sagte sie. Bwischen ihr und ihrem Bater ba mare bas eine ganz eigene Freundschaft gewesen, ja, schon bamals, als fie noch ein gang fleines Ding war. Sie hatte fo eine Urt zu fprechen, daß mir's später noch oft burch ben Kopf ging. Go gärtlich, fo leibenschaftlich, möcht' ich sagen . . . " Er brach ab, weil er sich genierte: bei feinen Arbeitstollegen hatte es ihm immer Demütigungen eingebracht, wenn er sich in seinen Worten, im Ausbruck etwas höher erhob, als es unter ihnen Sitte war.

Allein sein neuer Prinzipal hatte keinen Spott für das bißchen Kührung, das mit ihm durchging. Traurig nidte Olsers vor sich hin; nach einer längeren Pause sagte er: "Ihrem toten Bater hat sie also immer ein treues Andenken bewahrt, die kleine Olsers. Aber vom lebenden — will sie nichts wissen. Es ist nämlich nicht wahr gewesen, daß ihr Bater gestorben war. Er lebte damals — er lebt auch heute noch. Ihre kleine Jugendfreundin, Peter Proschwiz, ist mein Kind. Ja — mein einziges Kind."

Schon eine geraume Weile über hatte Peter Proschwip eine gewisse aufregende Uhnung nicht los werden können. Mit großen, erstaunten Augen musterte er nun den ernsten, blassen, an den Schläsen leicht ergrauten Mann.

Es war schon bunkel geworden. Olfers begann zu frösteln. Er nahm den Jugendbekannten seines Töchterchens also mit in die Wohnstube. Um Fenster ließ er sich nieder — an dem behaglichen Arbeitspläychen, das er für Dodi geschaffen hatte — und Peter Proschwiz mußte ihm gegenüber Platz nehmen.

Wohl eine Stunde saßen sie da noch beieinander. Beiden war es, als ob noch immer ein heller, warmer Sonnenstrahl über dem Zimmerchen läge — denn sie sprachen ja von Dodi!

Als tie Rebe auf die Verwandten ber kleinen Olfers kam, sagte ber Seeräuber voller Trotz: "Nein, nein, nein, Herr Olfers, und bas will und bas kann ich nicht glauben, daß die sie festhalten könnten,

wenn ihr Väterchen wieder im Lande ist! — "Bäterchen", so sagte sie immer. "Bäterchen" war ihr Freund, ihr Alles, das war ihr ganzer Schwarm, ihr Ideal! — Hallo, Herr Olsers, ich kenne das Mädel besser! Die haben sie nur eingeschücktert — oder vielleicht halten sie sie mit Gewalt . . ." Er sprang plöplich in einer Erinnerung an sein früheres Piratentum gewalttätig auf, und seine Augen blipten. "Wenn ich an Ihrer Stelle wäre, Herr Olsers —" Erschroden darüber, daß das Temperament so mit ihm durchging, was sich seinem neuen Brotherrn gegenüber doch gar nicht schiedte, brach er wieder ab.

Olfers nahm dem jungen Burschen mit bem offenen Sinn, dem tropigen Ehrgeiz und dem warmen Herzen seinen Übereifer, sein Feuer nicht übel.

"Borwärts, Proschwitz, frei von der Leber weg," ermunterte er ihn, selbst kampfluftig geworden, "was würden Sie tun?"

"Singehn und fie holen!"

"Topp," fiel Olfers lächelnd ein, "das ift affurat bas, was ich felbst vorhabe." Er ftanb jest am Genfter und fah über ben bunkeln hof nach bem Wasser, auf bem bie langen Bahnen vereinsamter Lichter gitterten. "Wenn fie nur erft bier ift, wenn fie fich nur erft von all bem freigemacht hat -!" Er erhob die Arme und ichlang die von ber Arbeit schon rauh und braun geworbenen Sanbe im Naden ineinander. "Das foll bann ein Leben hier im Saufe werden! Was, Peter Proschwit? Wir zimmern und hämmern ba braugen am Baffer und in ber Werkstatt — und hier im haus singt's und trällert's - ba ift die Jugend - Die kleine Dobi erfüllt bie Wirtschaft mit Licht und Wärme . . . "

Sin paar Sefunden lang ftand er ganz verträumt ba — und der Seeräuber atmete tief auf.

Nachdem sie sich mit einem Handschlag getrennt hatten, zündete Olfers die Hänge-lampe im Wohnzimmer an, schickte die Auswärterin, die ihm das bescheidene Abendbrot brachte, nach Hause, und sette sich mit dem Brief, den sein Schwager ihm geschickt hatte, an den Tisch, der vor dem ehrwürdigen Ledersofa stand.

Er las und las. Aber jest locken die auf einem andern Erdteil in bitterem nüchternen, geschäftsmäßigen Zeilen nur ein Rampf um seine Existenz gerungen, — und verächtliches Lächeln aus ihm heraus. So- ihre Mutter war ihm nicht zu hilfe ge-

balb sein Unternehmen hier im vollen Gange war, sollte ihn sein erster Weg nach Groß-Lichterfelbe zu ben Verwandten seiner Frau führen.

Sie mußten ihm Dobi Aug' in Aug' gegenüberstellen — und dann wollte er selbst noch einmal an sein Kind die entscheibende Frage richten.

Die Stunde der Abrechnung war da — und er ging frohgemut in diesen letzten Kamps. Nicht der Haß gegen Mias Verwandte führte ihn mehr. Das Bewußtsein, daß Dodis Herz ihm gehörte, daß das Herz seines Kindes ihm in all diesen Jahren des Zweisels gehört hatte, gab ihm die Siegesssicherheit.

Nun ging die dritte Woche ins Land, seitdem Dodi ihren Bater wiedergeschen hatte. Blaß und scheu und verhärmt, vom schlechten Schlaf abgemagert, schlich sie tag- über durchs Haus. Oft wachte sie mitten in der Nacht auf und weinte — so zerquält und hilslos wie in den ersten Nächten nach Mutters Tod. Und dabei wußte sie nicht einmal, ob die Tränen dem Vater oder der Mutter galten.

Ein schmerzliches, die Rehle wundmachendes heimweh hatte sie erfaßt.

Alls sie sich bann klar machte, baß sie ja überhaupt kein Heim mehr besaß, weinte sie über sich selbst.

Wohl ein halbdutendmal versuchte sie, an ihren Vater zu schreiben. Aber sie kam nie über die erste Seite hinaus. Sobald sie das Wort an ihn richtete, sah sie ihn wieder so greisbar deutlich vor sich, sah seine forschenden, schwermütig forschenden Augen, hörte seine warme Stimme, fühlte seine zärtlich über ihr Haar hinstreichende Hond, — sie hörte ihn das eine einzige Wort "Dodi!" sagen, das ihr den ganzen Zauber ihrer Kindheit wieder erschloß, — und da kam es ihr ganz ungeheuerlich vor, daß sie seinem Ruf nicht solgen sollte.

Und doch wieder tauchten Zweifel in ihr auf: ihre eigene Mutter hatte sich durch ein richterliches Urteil von ihm scheiden lassen, sie hatte sich für immer und ewig von ihm abgewendet, es war ihm schlecht ergangen, er war frank gewesen, er hatte auf einem andern Erdteil in bitterem Kampf um seine Existenz gerungen, — und ihre Mutter war ihm nicht zu hilfe ge-

Dodi. 607

eilt, er war tot für sie alle, ja, auch für ihre Mutter gewesen!

Wie groß mußte das Unrecht gewesen sein, das er ihr angetan hatte, daß sie, die das liebste, beste, mitseidigste, weichste Herz besaß, dies über sich gebracht hatte?!

Sie sann, sie rang mit sich, sie zweifelte — verzweifelte.

Als Tante Lisbeth ihr schrieb, daß sie jest den Umzug nach Groß - Lichterfelde glücklich überwunden hätten und sie gern bei sich aufnehmen würden, falls sie ihren Plan, das neue Mädchengymnasium zu besuchen, aussühren wollte, trat zum erstenmal auch die materielle Frage an sie heran: denn entschloß sie sich, zu ihrem Vater zu ziehen, so hieß es, allen großen Zukunftsplänen entsagen.

Sie war vermögend, nach ben Begriffen ihrer Pensionsgenossinnen sogar reich, wenn sie bei ben Berwandten ihrer Mutter blieb; sie ward arm, bettelarm, wenn sie dem Ruf ihres Baters folgte.

Wachsende Angst erfaßte sie. Mit jedem Tage qualte sie's mehr, daß ihr Bater nun vielleicht schon längst auf sie wartete, ihrer wohl gar bedurfte, ohne daß sie von sich hören ließ.

Aussührlich schreiben konnte sie ihm nicht. Aber sie wollte ihn wenigstens in ein paar Zeilen — ohne daß ihre Berwandten davon erfuhren — um eine neue Zusammenkunft bitten, in der sie sich mit ihm aussprechen konnte.

... Ein langer, eintöniger Sonntag lag hinter ihr.

Die andern Pensionärinnen hatten gegen Abend Tanzunterricht im großen Saal. Dobi saß allein mit einem englischen Buch am Fenster bes Schlafzimmers, bas sie mit drei Mitschülerinnen teilte. Man hörte den spißen Anschlag des Zweiviertestattes auf dem Klavier, dazu von Zeit zu Zeit einen Melodieteil, den die Geige des Tanzmeisters markierte, und das leichte Schurren der Mädchenschuhe, ein Kichern, ein Kommando.

Sie las nicht. Im Kopf hatte sie wieder mehrere Briefanfänge entworsen. Keiner indessen sprach das aus, was sie jagen wollte.

Gequalt legte fie endlich bas Buch weg und begann in ihrem Gepack nach ben Schreibutensilien zu suchen. Während ihre Finger die paar personlichen Undenken, die sie vom Schreibtisch ber Mutter mitgenommen hatte, berührten, mußte sie wieder an die schwere Leidenszeit der Ürmsten benken, und jener Augenblick fiel ihr dabei ein: wie sie der Sterbenden Bäterchens Bilb in die Hand gegeben hatte.

In plöglichem Schreck fuhr fie zusammen. War ihre Mutter mit haß im herzen gegen ben Bater aus ber Welt geschieben?

Aber hatte sie nicht manchmal — wenn sie allein waren — mit ihrer leisen, lieben, gartlichen Stimme von ihm gesprochen?

Langsam begann sie in ben Papieren zu blättern, die die Schreibmappe ber Mutter fullten.

Barum hatte ihre Mutter Baterchens Bilb aufbewahrt?

hier hatte es gelegen — in bem verschließbaren Teil, in bem fich ihr erstes Schulzeugnis, ein paar Erinnerungen, ältere, fast vergilbte Briefe befanden — zumeist Briefe mit ausländischen Marten, in kleine Badchen geordnet.

Die kindliche Scheu wollte fie abhalten, in Mutters Geheimnisse einzudringen. Aber ba traf ihr Blick auf eine Überschrift, die sie seltsam überraschte.

"Meine liebe kleine Dobi!" — hieß es auf bem einen Blatt. Und bieselbe Unrede befand sich auf einem zweiten.

Die Briefe waren an sie gerichtet. Die Handschrift kannte sie nicht; die Unterschrift sagte ihr dann, daß es die ihres Laters war. Das Datum des ersten lautete: "Amsterdam, 13. Mai 1894." Der zweite war fünfzehn Tage später geschrieben.

Bei diesen beiden Briefen lag ein dritter, ber zur gleichen Zeit entstanden war. Es war jener verhängnisvolle Brief, worin ihr Bater in mahnenden, slehenden, dabei flar und vernünftig vorstellenden Worten seine Gattin aufsorderte, ihm in die Kolonien zu folgen.

Sie las unter Herzklopfen, erft zaghaft, bann immer erregter, gespannter, ergriffener. Mitten in der Lefture sprang sie auf.

Es war noch ziemlich hell im Zimmer, aber vor ihren Bliden schwankten Schatten. Sie eilte zum Fenster. Dann schoß sie angstvoll — als ob mit dem Dazwischenkommen eines andern eine unabsehbare Gefahr verbunden wäre — auf die Tür zu und riegeste ab.

Darauf las fie weiter. "Meine liebe kleine Dobi!

Ich weiß nicht, ob diese Zeilen je in Deine Banbe gelangen werben. Und ich weiß nicht, ob Du fie wirft entziffern konnen. Es find meine Abschiedszeilen, die letten, die ich in Europa schreibe. Morgen geht bas Schiff, bas mich in die Welt hinausführt. Es nimmt einen ungludlichen Mann mit. Wieberkehren wird er, wenn er fich burch eifernen Fleiß, harte Arbeit und ein ehrenhaftes Leben das Recht erworben haben wird, in bie blauen, treuen, forschenden Augen seines Kindes stolz und aufrecht und ohne Erroten zu bliden. Bis babin, fleine Dobi, bewahre ihm ein treues Andenken. Halte Liebe und Stolz in Deinem Bergen, fleine Dobi, bamit auch Du Deinem Bater, wenn er Dir wieder gegenübertritt, rein und flar ins Auge schauen kannft. Gott sei mit Dir, meine kleine Dobi. Ich fusse Dich jum lettenmal gärtlich und beiß, lege meine Sände auf Deine Stirn und feh' Dir lange, lange, lange in Dein gutes, fluges, treues Rinder-Und sage zu Dir: Auf Wiedersehen, meine kleine Dobi!" . . .

Was Dobi in Dieser Stunde innerlich durchkämpfte, das machte einen reifen Menschen aus ihr.

Das Ringen und Hoffen des Baters lag klar vor ihr da: damit der entscheidende Bendepunkt im Leben ihrer Eltern.

Die herzbewegenden Zeilen an sein kleines Töchterchen, das ihm Fürsprecherin sein sollte bei seiner entschlußunfähigen, immer schwankenden, ihr ganzes Dasein lang abhängigen Frau, hatte man ihr nie gegeben.

Warum?

Sie war ja noch ein Kind gewesen bamals, aber sie hätte ihre Mutter gewiß mit so innigen, zärtlichen, aufrichtigen Worten gebeten, Bäterchen zu folgen!

Und wie war es nur möglich — wie war es nur möglich — baß ihre Mutter damals hatte widerstehen können?!

Ja, es half nicht, dagegen anzukämpfen: sie schämte sich für die Wutter, ihre eigene Mutter, die damals den Mut nicht gehabt hatte, auf diesen ernsten, verzweiflungsvollen Mahnruf hin dem Gatten zu folgen, der die Liebe nicht das Vertrauen gegeben hatte, die den zaghaften Bedenken ihrer Ver-

wandten vor der Ungewißheit ihres Loses unterlegen war.

D in welch garstigem Licht fie nun plöglich Onkel und Tante sah! Und auch Großmama Kaupisch, die engherzige, kleinliche Frau, die mit ihrem Geld die Schicksale ihrer ganzen Umgebung bestimmen wollte!

Sie raffte die Briefe zusammen und legte sie hastig wieder in die Mappe, denn drüben schwieg die Tanzmusik, man hörte lautes Schwatzen und Lachen, die Pensionärinnen kamen den Korridor entlang.

Ein paar Sekunden lang hielt sie die Mappe an sich gepreßt, indem sie mit großen Augen durchs Fenster zum Abendhimmel emporsah.

... Wenn sie damals vor die Wahl gestellt worden wäre — sie wäre ihrem Bater mit Freuden gesolgt! ...

Gleich barauf lief ein Frösteln über sie hin. Über sich selbst entsetzt fragte sie sich: Warum hatte sie dann jest gezögert?!

Man pochte stürmisch an die Tür. Sie mußte öffnen. Die lachenden, leicht erhisten Gesichter der Mitschülerinnen erschienen ihr wie Masken. Sie hörte kaum, daß zu ihr gesprochen wurde. Und doch war ihr's wieder, als hätte sie geantwortet, rein mechanisch.

Es bunkelte. Die Gaslampen wurden angezündet. Dann ging es zum Abendbrot. Später wurde musiziert.

Dobi stahl sich, mabrend man eine lange Sonate spielte, in eines ber Schulzimmer, um ungeftort die Letture fortzuseten.

Je mehr sie sich in Bäterchens Briefe vertiefte, desto heller, desto leuchtender trat ihr sein Bild vor Augen — aber immer kleiner, immer trübseliger, immer ärmlicher wollte ihr die Gestalt der Mutter erscheinen.

Angstvoll suchte sie Schut vor biefer Borftellung.

Hier — in bieser Schulbank, auf der jett die Schreibmappe der Mutter mit Bäterchens Briefen lag — hatte sie vorgestern erst im Religionsunterricht bei der Repetition dem Geistlichen die zehn Gebote aufsagen mussen. Sie war gelobt worden, weil sie sie noch sehlerfrei gewußt hatte.

"Chre Bater und Mutter!' wiederholte fie im Geifte.

Berlette sie jest das vierte Gebot nicht?



Bildnis. Aquarell von Max Liebermann.

			•

Dobi. 609

Sie prefte die Stirn in die Hände. Uch, sollte sie sich selbst belügen, sich nicht eingestehen, daß sie nie, nie, niemals so gehandelt haben würde wie ihre Mutter?

Ihre arme Mama! Sie war ja so schwach gewesen — ein willenloses Werkzeug in den Händen ihrer Verwandten!

Und dieselben Menschen forderten nun im fast gleichen Falle dieselbe Fahnenflucht von ihr? Und suchten sie mit demselben Gelb zu verlocken, das ihr Bater verschmäht hatte? O wie sie dieses Gelb haßte!

Eine unbezwingliche Sehnsucht nach ihrem Vater erfüllte sie. Es hielt sie hier nichts mehr. Sie wollte alles hier im Stich lassen, die Verwandtschaft, die lockenden Versprechungen, das Geld der Großmama Kaupisch, alles, alles, und wollte zu ihrem Vater eilen, sich ihm in die Arme wersen, ihn bitten, daß er ihr das Zögern verzieh, ihm vorstellen, weshalb sie damals nicht seine kleine Fürsprecherin hatte sein können, als seine Vriese so innig, so herzbewegend, so zwingend zu ihr gesprochen hatten.

Sie hatte seine Briese ja nicht bekommen. Und mit all ihrer Kraft wollte sie ihm nun beistehen. Ja — so beistehen, wie es ihre Mutter hätte tun mussen.

Auch ihre Mutter war ihr ganzes Leben lang tätig gewesen. Mit tausend mühsamen Stidercien und Häkeleien hatte ihre Mutter, gebüdt am Fenster oder bei der Lampe sipend, ihre Tage hingebracht. Wieviel Eiser war da nuglos aufgewendet, wieviel Kraft vergeudet. Und gerade dem Einen, dem ihr Fleiß, ihr Eiser, ihr Geschick hätten helsen können, gerade dem Einen hatte sie ihre Hilse versagt.

## . . . . Warum ?! . . .

Im Morgengrauen des folgenden Tages, während ihre drei Zimmergenossinnen noch schliefen, legte sie leise, auf bloßen Füßen hin und her huschend, einen Teil ihrer Habseligkeiten in den kleinen Handkoffer, mit dem sie damals nach Kiel gereist war. Die Schreibmappe der Mutter kam oben auf.

Später, um sieben Uhr, als geweckt wurde und man beim Schein ber Lampe Toilette machte, wunderte sich ihre Nachbarin barüber, daß sie gleich früh ihre Straßenstiefel anzog. Dobi antwortete ganz ruhig darauf: "Ja, ich muß fort, ich gehe heute nicht mit Euch in den Unterricht."

Die Mitschülerin glaubte, Fraulein Noelbeke hatte es so bestimmt.

Aber als Ottilie Olfers bei der Morgenandacht an ihrem Plate fehlte, fragte die Bensionsvorsteherin verwundert nach ihr.

Man suchte; fie war im ganzen Hause nicht zu finden.

Später erst hörte man von der Zeitungsfrau: sie war auf der Treppe einem jungen Mädchen aus der Pension, das in Trauerfleidern ging und einen Handfoffer trug, begegnet und hatte dem Fräusein geholsen, das Gepäck nach dem Bahnhof zu bringen.

Fräulein Roelbeke melbete ben Vorfall sofort telegraphisch nach Groß-Lichterfelde. Um diese Stunde hatte der Frühzug, mit dem Dodi zu ihrem Vater abgereist war, die Kieler Föhrde indessen schon erreicht.

ne de

Über bem Hafen lag bider Nebel. Aber bie landschaftliche Stimmung hatte tropdem nichts Dusteres. Die Nebelwolken waren weiß, sie verbreiteten ein fast blendendes Licht, denn der Himmel selbst war wolkenlos, und die Sonne beschien den Nebel.

Ein Dienstmann trug Dobis Koffer und das Bücherpaket. Sie selbst hatte sich mit ihren beiden Schirmen und der Hutschachtel beladen.

Es sah sich eher so an, als ob sie bloß für ein paar Tage eine Bergnügungsreise unternähme.

Bon der Hauptstraße, die zum Hafen führte, mußte man in eine ungepstasterte Rebengasse einbiegen. Gine Strecke weit ging's an dem dunkeln Zaun eines Holzund Kohlenplaßes entlang, dann kam eine große Werft, abermals eine Anzahl Holzschuppen, darauf ein niedriges, grüngestrichenes Bretterstaket, über dessen Spigen hinweg man den Zimmerplaß der kleinen Bootsbauerei, das Wasser und das efeubewachsen Giebelhaus mit der Werkstatt sah.

In dem weißlichen Nebel bemerkte Dobi ein paar dunkle Gestalten, sie hörte auf dem Zimmerplat hämmern, pfeisen und sprechen. Dahinein mischte sich das dumpse Gedröhn, das von der Kaiserlichen Werst, von den Trockendocks und vom großen Hasen herübertönte.

Gin junger blonder Buriche, ber in Hembsärmeln ging und eine blaue Arbeitsichurze trug, tam vom Stätteplat her auf in ber Rechten und pfiff fröhlich vor sich bin.

Plötlich blieb er mitten auf dem Wege ftehen und ftarrte bas junge Mädchen im Trauergewand überrascht an.

"Hallo —!" entfuhr es ihm. "Das ist boch die kleine Olfers?"

Dobi erkannte Beter Broschwit. Sie wunderte fich gar nicht, ihn hier zu sehen. Sie nidte ihm nur flüchtig zu, bann suchten ihre Blide angstlich in bem weißlichen Nebel.

"Wo ist mein Bater?" fragte sie fast "Ift benn - Baterchen nicht atemlos. hier?"

Noch immer starrte Peter Proschwiz fie an. Go groß hatte er fie fich nicht voraestellt: sie war ja ichon gerabezu eine Dame. Mit einem Male aber riß er sich von seinem Erstaunen los und stürmte aufs haus zu, in eine Art Triumphgeschrei ausbrechenb.

"He, Herr Olfers! Hallo! Sie ist ba!" ... Was von dieser Sekunde ab geichah, baran vermochte sich Dobi späterhin nur noch gang buntel zu entfinnen.

In der Werkstattur erschienen zwei Geftalten - bie bes Borarbeiters, baneben die des Hausherrn.

Einen Augenblick lang hielt Dobi noch mit gitternden Anien mitten auf bem Sofe. Dann rang fich ein halb unterbruckter, schluchzender Aufschrei aus ihrer Bruft, und fie lief auf ihren Bater gu.

Er nahm sie zwischen seine Arme, wiegte fich mit ihr hin und her, fußte ihr die tränenden Augen und zog sie mit sich in bas kleine Wohnzimmer.

"Also bist Du boch noch gekommen, Dodi!" sagte er.

Sie brauchten beibe lange, bis fie fich wieber einigermaßen gefaßt hatten. Dobi fühlte sich noch immer wie auf ber Flucht. Bährend sie ihrem Bater berichtete, mas fie durchgemacht hatte feit jenem unvergeßlichen Abend, fah sie sich mehrmals angstvoll um.

Schlieflich holte fie bie Briefe aus ihrem Gepäck, das Peter Proschwit dem Träger abgenommen und bei der Tür niedergeset hatte, die Briefe, die fieben Jahre gebraucht hatten, um an die Adressatin zu gelangen.

Olfers hatte sich am Fenster niedergelaffen, die Stirn in die Rechte ftugend.

bie Werkstatt gu. Er hielt ben hammer In wehmutigem Gefühl las er bas nun wieber, mas er in ben Tagen seiner heißen Seelenkampfe voll leibenschaftlicher Soffnung, voll bitterer Resignation geschrieben

> Mit nervos ineinander geschlungenen Fingern, angstvoll harrend, fast zitternd, beobachtete Dobi ihren Bater, mahrend er ben zweiten Brief las, jenen, ben er bamals an ihre Mutter geschrieben hatte.

> Ihre Verwandten hatten ihr gedroht: Rug um Zug würde er die Liebe und Ehrfurcht, die fie ber Mutter entgegengebracht hatte, aus ihrem Bergen reißen.

> Sie wußte, bag nun ein ichmergliches Wort zwischen ihnen ausgesprochen werden mußte, sie mußte, daß jest ber schwerste Augenblick ihres Lebens tam.

> Langfam erhob fich Olfers, nachbem er zu Ende gelefen hatte. Er fuhr fich über bie Augen und ging ein paar Schritt weit burchs Zimmer. Dann hielt er wieder inne und atmete tief auf.

> "Dobi," sagte er leise, "gelt, Du marft gekommen bamals, wenn ich Dich fo fehnfüchtig gerufen hätte wie meine arme Mia?"

> "Ja, Bäterchen!" hauchte fie hin. Und plöglich brangte fich's unter Schluchzen auf ihre Lippen: "Bäterchen, ich weiß — Mutter hat unrecht getan -!"

> "Still, Dodi. Er zudte zusammen. ftill!" wehrte er ihr. Er ichloß fie in feine Urme und lehnte ihren Ropf an sich. Gine tiefe Bewegung ging burch ihn. Bruft hob sich langsam in einem schweren Aufatmen. Es war, als sollte fie ihm gefprengt werden. "Still, ftill!" fagte er bann noch einmal leife, fast flufternd. "Wir zwei, Dobi, wir wollen nicht richten -!"

> Lange standen sie so in fester Um-Sie sprachen nur flüsternb. schlingung. Dobi hatte die Augen geschlossen. wunderbare Lindigfeit tam über fie, während fie ben schlichten Worten ihres Baters lauschte. Die Zeit und bas Leid - und bas Mitleid! - hatten ben Streiter in ihm bezwungen. Er klagte Dia heute nicht mehr an bei ihrer Tochter - er suchte ihre Schwäche, ihre Unselbständigkeit aus den Verhältniffen zu erklären - er suchte fie zu entschuldigen. Statt haß und Rachfucht klangen aus feinen Worten Berfteben und Verzeihen.

"Es ift mir fo feiertäglich zumute, Dobi.

Dodi. 611

Aller Groll ist von mir gewichen. Weil ich Dich jetzt wieder habe, kleine Dobi. Nein, sei getrost: das gute Bild, das Du von Deiner Mutter im Herzen trägst, werde ich Dir nie trüben. Siehst Du, das Leben hat mich eine hübsche kleine Weisheit gelehrt: Recht haben ist gut — aber recht tun ist besser!"

Er gab sie endlich frei, und sie ließen sich nebeneinanber am Fenster nieber.

"Drum wollen wir auch über ihrem Grab mit ihren Verwandten keine Fehde mehr führen!" setzte er nach kurzem Schweigen hinzu. "Die mögen ihre Bahn ziehen — die unsere werden wir durch sie nicht mehr stören lassen. Ist Dir's recht so, Dodi?"

Sie verstand wohl, trot ihrer Jugend, was für eine stolze Selbstüberwindung ihn an diesen Punkt geführt hatte — wo er nach aller Qual und Demütigung und Entbehrung sich den Triumph versagte, den er jest endlich über Onkel Alwin und dessen Anhang hätte seiern können. Aber sie fühlte zugleich: sie liebte ihn nur um so mehr deshalb!

"Baterchen!" flufterte fie, fich voller Dantbarfeit an ihn hangend.

Und plöplich beugte sie sich nieder und preßte ihre Lippen auf seine wettergebraunte Rechte.

Für beibe kamen nun Tage innerlicher Genesung. Es war ein Erwachen ber besten, reinsten Gefühle.

Bom Parteienstreit war kaum mehr die Rede zwischen ihnen, tropdem die Verwandten nichts unversucht ließen, um auf Dodi einen Einsluß ausznüben: in einem langen Schreiben hielt Onkel Alwin seiner Nichte noch einmal alle Konsequenzen vor Augen.

Die Gelber, die Olfers im Lauf der Jahre für Dodi eingezahlt hatte, bilbeten ihr einziges Vermögen. Viel war es nicht, es reichte nicht aus, um Dodi den Besuch teurer Schulen zu ermöglichen wie bisher. Ihr Lehrerinnenezamen sollte sie aber tropdem machen. Freilich erforderte das Privatstudium doppelten Fleiß und starke Energie von ihr.

"Beibes hab' ich, Bäterchen, sei also nicht bange um mich!" sagte sie blitzenden Auges. Als gutes Beispiel konnte ihr Peter Proschwitz bienen, der alte Seeräuber, mit dem sie nun wieder neue Freundschaft schloß. So anstellig er sich tagüber auf dem Zimmerplatz bewährte, so unermüblich er in der Werkstatt tätig war — die Abende gehörten seinem Studium. Daran hielt er mit eiserner Konsequenz fest.

Oft unterhielt sich Olfers mit seinen Gehilsen bei der Arbeit über dies und das aus dem Lehrstoff, den Proschwiz bis zu seinem Examen zu bewältigen hatte. Lobte Olfers den Seeräuber, dann sagte Dodi: "Was Beter Proschwiz kann, das kann ich auch. Ich bin ja ein Seemannskind wie er."

Der erste Feierabenbspaziergang, ben Bater und Tochter gemeinsam unternahmen, führte sie zum Friedhof.

hand in hand standen fie an dem stillen hügel. Keines sprach. Aber ein Sturm ging burch beiber Seele.

Auch auf bem Heimweg blieb es schweigsam zwischen ihnen.

Erst als sie in dem kleinen Wohnzimmer saßen, sagte Olfers sinnend: "Wenn sie uns nun hier so sähe — ob sie's nicht verlangen mußte, mit unter uns zu sein?"

Dobi hielt seine Hand in der ihren. "Bäterchen," sagte sie leise, "ich glaube — sie ist unter uns!"

Stumm nidte er barauf. Ja, sie mochte recht haben, seine kleine Dobi. Mit dem Herzen war sie vielleicht immer bei ihm gewesen, seine arme, verzagte Mia.

"Ach Dobi," sagte er mit einem neuen Ausschwung, tief aufatmend, "Du mußt ein großer, stolzer, freier Mensch werden! — Ja, das soll mein Lebensziel sein, Dir dazu zu helsen, kleine Dobi! — Du sollst ber Welt trohig die Fäuste zeigen, wenn sie Dich demütigen will. Aber es soll auch Sonnenschein genug in Deiner Seele sein, um Licht und Wärme zu verbreiten, wo Dich Liebe und Sehnsucht erwarten."

"Bäterchen — ich freue mich jest so bes Lebens!" sagte sie, sich an seinen Urm hängend.

Fünf Wochen nach Dodis Einzug ins väterliche Haus konnte bas erste Boot, bas an die Stettiner Firma abzuliesern war, die Werkstatt und den Zimmerplat verlassen, um vom Stapel zu gehen.

Es war eine scharfgebaute, schlanke Jacht für Sportszwecke mit mäßigem Tiefgang, das ganze Fahrzeug so schmuck und leicht wie ein Spielzeug.

Der Borarbeiter empfand die Fertigftellung des Bootes nicht weiter als etwas Besonderes. Im Berlauf seiner Arbeitsjahre beim früheren Besitzer hatte er einige hundert solcher Fahrzeuge die kleine Werft verlassen sehen.

Aber für Olfers und seine Tochter war es ein Fest. Auch für Peter Proschwitz, ber an dem Schickfal seiner Jugendgespielin, an allem was das Haus Olfers betraf, mehr und inniger Anteil nahm, als er sich für

gewöhnlich merten ließ.

Man hatte einen strahlend hellen Wintertag. Das Sonnenlicht lag schimmernd auf der blauen Föhrde, man sah den Atem in der Luft. Die trockene, kalte Witterung bekam Olsers ausgezeichnet. Er hatte in der kurzen Beit schon bedeutend bessere Farben angenommen. Nur vor körperlichen Strapazen sollte er sich noch in acht nehmen. Im Ruder- oder Segelboot aufs Wasser hinaus hatte er sich noch nicht gewagt. Die Übersührung des Bootes zur Filiale der Ugentur, die sich weiter abwärts an der Föhrde besand, mußte er daher Peter Proschwiz überlassen.

Dobi wollte gar zu gern mit. Schließ-

lich erlaubte es Olfers.

Alls das schmude kleine Fahrzeug ins Wasser bugsiert worden war, rief Peter Proschwiz munter: "Hallo, Herr Olfers, aber das Ding muß doch einen Namen haben!"

"Ja - wie foll es heißen?" fragte

Dobi, die vor Gifer und Aufregung gang rote Baden bekommen hatte.

",Die Hoffnung' wollen wir's taufen, Kinder!" fagte Olfers.

"Hurra —, ,bie hoffnung'!" riefen bie beiben wie aus einem Munbe.

Peter Proschwitz schwenkte die Mütze und sprang mit beiden Füßen zugleich ins Boot. Das schwankte beträchtlich. Aber als der Seeräuber sie lachend und gespannt ansah, folgte Dodi ihm ohne Zögern. Nein — Furcht kannte sie nicht!

"Die Hoffnung' segelte bann im frischen Wind zum Rieler Hafen hinüber.

Olfers stand noch lange am Strand und sah bem kleinen Boote nach.

Eine neue Zufunft zog an Bord ber ,hoffnung' ba braußen auf bem blauen Waffer ihre Bahn im fröhlichen Sonnenschein.

Unwillfürlich faltete Olfers die Hände. Würde er noch lang genug am Leben bleiben, um seinem Kind Richtung und Weg zu weisen? Wie mochte ihr Dasein sich gestalten? War es vielleicht kein Zusall, daß gerade heute, an diesem bedeutsamen Tag, der die letzte Epoche seines sturmreichen Erdenwallens einleitete, der wackere blonde Bursch mit dem heißen Ehrgeiz, dem stolzen Jugendmut und dem zärtlichen Herzen am Steuer seiner "Hoffnung" saß? Wünsche und Träume zogen durch seine Seele.

In ber Ferne fah er bas schmude Segel stolz in ben Hafen einlaufen: ,bie Hoffnung' war am Biele.

Da wandte er sich der Werkstat zu, griff nach dem Hammer — und Schulter an Schulter mit seinem Gehilsen nahm er fröhlich die Arbeit wieder auf.

# Julikinder.

Wir Kinder im Juli geboren Lieben den Duft des weißen Jasmin, Wir wandern gern an den Jäunen hin Still und in schwere Cräume verloren.

Unser Bruder ist der scharlachene Mohn, Der brennt in flackernden roten Schauern Im Ährenfeld und auf heißen Mauern, Dann treibt seine Blätter der Wind davon.

Wie eine Julinacht will unser Leben Traumbeladen den Reigen vollenden, Träumen und heißen Erntefesten ergeben, Kränze von Ähren und Mohn in den händen.

hermann heffe.



# Vom Schreibtisch und aus dem Atelier. San Stefano und der Berliner Kongreß im Jahre 1878.

Uon

v. Lignif, General der Infanterie z. D.

(Mbbrud berboten.)

Ende Februar 1878 traf eine schwache russische Avantgarde bei San Stesano vor Konstantinopel ein, unmittelbar gesolgt von dem Hauptquartier des Oberkommandierenden, des Großsürsten Nikolaus, welches die Strecke von Abrianopel per Gisenbahn zurücklegte. Seit dem 1. Februar war Wassenstillstand, und der Sultan hatte, einer Pression nachgebend, den Großfürsten eingeladen, in San Stesano nahe bei Konstantinopel Quartier zu nehmen, unter dem Schutzeines Detachements von nicht mehr als 10000 Mann.

Die Türken, bes Kampfes mübe und scheinbar von den Engländern im Stich gelassen, wollten Frieden schließen, um die Hauptstadt vor der drohenden Oktupation zu retten. Die Russen verlangten aber zu viel. Die in Abrianopel schwierig gewordenen Unterhandlungen sollten in San Stefano, wenig über eine Meile von Konstantinopel entsernt, fortgesetzt werden.

Russischerseits wollte man ben fortwährenden Berzögerungen ein Ende machen, da die türkischen Unterhändler östers Mangel an Instruktion vorschützen, und man hoffte auch durch Heransührung der Spiten der Armee einen wirksamen Druck auf den Sultan, sowie auf die einslußreichen und besitzenden Leute in Konstantinopel ausüben zu können. Hierzu hätte man allerdingsstärker und kampsessrischer sein müssen. In den ersten Tagen nach unserer Ankunst

In den ersten Tagen nach unserer Ankunst erschien das Unternehmen des Großfürsten, dem Sultan die Besetung von San Stesano zu erstroten und durch die türkischen Linien hindurchzumarschieren, als ein kühner und wirkungsvoller Coup, aber wenige Wochen später sollte man erstennen, daß es besser gewesen wäre, weiter rückwärts, etwa in der verschanzten Linie von Schatalia, süns Meilen westlich von Konstantinopel, zu bleiden. Bon hier auß konnte man stets mit einer Ossensieve und mit Stärken drohen, deren Essettivstand nicht eingesehen werden konnte. Dicht vor Konstantinopel vermochte man nur mit der Wacht zu imponieren, welche wirklich in Reih

und Glied stand. Den zahlreichen Beobachtern aus Konstantinopel, die sehr bald zu Schiff und per Bahn in San Stesano eintrasen, konnte nicht verborgen bleiben, wie wenig Bataillone hier standen, wie gering ihre Kopfstärke und wie mangelhaft ihre Ausrüstung war.

Durch die Schlauheit der türkischen Diplomaten und die Tüchtigkeit des Truppenbeschls-habers, des Pascha Mehemed Ali\*), sollte die alte Stadt, welche oft belagert, aber nur zweimal erobert wurde, dem Griff des russischen Eroberers entgehen.

Großfürst Rifolaus hatte vor seiner Abreise von Betersburg gegen Ende des Jahres 1876 den Kaiser gefragt, welches das Ziel des Krieges sei, und die kurze Antwort erhalten: "Konstantinopel!" Als nach Abschluß des Präliminarvertrages von San Stefano durch den Einspruch Englands und Ofterreichs eine erste Krisis eintrat, soll der Kaiser an den Großfürsten Rifolaus ein Chissetelegramm abgesandt haben mit dem Beschl, Konstantinopel zu besetzen. Wegen Unterbrechung der Telegraphenlinie am Schipfa mußte das Telegramm über Konstantinopel gehen. Die Türken ahnten, daß diese Chissen etwas Wichtiges enthielten, und verzögerten die stergade nach San Stefano um ein paar Tage. Als diese verstrichen waren, schien den Russen die Truppenzahl der Türken vor Konstantinopel schon so hoch zu sein, daß mit den versügbaren Kräften ein Ungriff aussichtslos gewesen wäre.

In dem sogenannten Testamente Peters des Großen — bessen Echtheit allerdings bezweiselt wird — heißt es unter Bunkt 7: "Sich soweit möglich Konstantinopel und Indien zu nähern. Wer da herrscht, ist der wirkliche Beherrscher der Welt." Es ist wohl nicht zu bezweiseln, daß die Russen in ihrem letzen Kriege gegen die Türken

Es ist wohl nicht zu bezweiseln, daß die Russen in ihrem letzten Kriege gegen die Türken Konstantinopel zu erobern suchten und dies auch erreicht hätten, wenn sie den Abschluß eines Wassenstillstandes in Adrianopel unterließen und

<sup>\*)</sup> ein geborener Deutscher, namens Detroit.

nur mit den allernötigsten Ruhepausen weiter marschierten. Die Urmee war aber kriegsmüde geworden. Alls der Größfürst am 1. Februar im Konat von Abrianopel den zahlreich versammelten Offizieren den unter günstigen Bedingungen abgeschlossenen Wassenlittstand mitteitte, brachen alle in sauten Jubel aus. Ich dachte im stillen, was wohl die Geister Peters des Großen und Katharinas II. zu solchem Halte nahe vor dem Ziel sagen würden, und Fürst Schachowsko. Schwiegersohn Katsows, stüsterte mir zu: "Sie sehen, daß wir keine Chaubinisten sind."

Am 24. Februar morgens lag die schöne Stadt vor uns, etwa acht Kilometer entsernt, in der Morgensonne mit ihren schlanken Marmorminarets und goldglänzenden Kuppeln, ein herricher Anblick, eine Belohnung nach den schweren, düsteren Wintertagen! Aber zwischen auns und der 1500 jährigen Metropole sah man die Zelte der türkischen Truppen auf den slach gewöldten Höhen öftlich und nordöstlich San Stefano, weiter rückwärts ragten die großen Kasernen von Daud Bascha über die Höhen, und dahinter mußten die alten Mauern der Stadt eine dritte Verteidigungslinie ermöglichen. Gegenüber an den schönen Prinzen-Inseln, nur drei Meilen entsernt, lagen dronnte vom Gestade aus deren Schießübungen schen und hören. In Reserve lagen außerdem noch zwei andere in der Besisabai am Eingang der Dardanellen.

Auf ben Gefilben zwischen San Stesano und Konstantinopel hatten sich in früheren Jahrhunderten so manche triegerisch-wilde Bölker getummelt. Bon hier hatten Bulgaren, Slawen, Abaren und Araber, weniger beicheiben wie wir, mit beutegierigen Bliden hinübergeschaut nach der ichönen und reichen Stadt, berühmt durch ihre herrlichen Paläste und ihre schonen Frauen.

Lange Jahrhunderte hindurch ichien die Stadt unbezwinglich hinter ihren boppelten, ftarten Mauern, bis sie im Jahre 1204 durch christliche Eroberer und Plunderer, frangofifch italienische Kreugfahrer, ihren Sauptglang verlor und einen Schlag erlitt, bon bem fie fich nicht wieber er-holen fonnte. Nur noch ein Schatten ber früheren Pracht und viel weniger voltreich, erlag fie im Jahre 1453 dem großartigen Angriff des Sultans Mohammed II., nachdem sie schon fast 100 Jahre lang burch die Eroberungen ber Türken isoliert gewesen war. Die Türken hatten bereits im Jahre 1361 Abrianopel genommen, brauchten also nahe 100 Jahre, um das Endziel zu erreichen. Die Russen wurden in ihrem Bormarsch nur wenig über 14 Tage in Udrianopel angehalten, diefer Zeitverluft genügte, um die Chancen ber türkischen Berteidiger soweit herzustellen, daß ein Angriff auf bie Sohen jenseits Can Stefano den Ruffen bedenflich erichien. Die Türken hatten Beit gehabt, einen großen Teil ber bieber nicht geichlagenen Dftarmee per Schiff von Barna beranzuziehen.

Auch für die Türken — soweit sie hierfür Sinn hatten — waren ihre Stellungen historisch interessant. Bei der dreißig Jahre nach der Eroberung von Konstantinopel gebauten Wosche

Daub Pascha wurde die Fahne Mohammeds aufgepflanzt, wenn ein Kriegszug in Europa bevorstand. Hier sammelte sich das Heer, der Sultan begleitete die Truppen zum Auszuge und führte sie nach der Rückehr von der Woschee in die Stadt.

Zu historischen Betrachtungen sollten wir reichlich Zeit haben, benn bes Grafen Ignatiem diplomatischer Coup, ber Praliminarfrieden von San Stefano, ging an außeren und inneren Mangeln zugrunde. Der Abichluß am 3. Marz war übereilt, eine Folge höfischer Rudfichten, benn man wollte an bem Thronbesteigungstage bem Raifer bas ersehnte Telegramm übersenben. Inhaltlich maren die Friedensbedingungen unmöglich: Bulgarien ohne Rudficht auf Die griechische und turtiiche Bevolferung ausgebehnt bis jur Rufte bes Ugaijchen Meeres und über gang Dakedonien, durch die Feder follten erobert werden starte Festungen und weit über taufend Quadratmeilen Land, in benen noch kein ruffischer Solbat erichienen mar. Giner ber türfischen Unterhandler hatte einmal zu den Russen gesagt: "Vos conditions sont si insensées, qu'il faut les accepter sans discussion." In der Eile hatte man unterlassen, für bie Raumung ber wichtigen Festungen Barna und Schumla einen Termin ju vereinbaren, hierburch sollte das Friedensinstrument zu einem Blatt Papier von nur noch historischem Wert herabsinten. Es fehlte an genügenden Garantien, mittels beren man von den Turten ben schweren Frieden erzwingen und von den intereffierten Großmächten ein Ginverftandnis erlangen tonnte. Rur nach Besetzung von Konstantinopel und Sperrung des Bosporus ware dies möglich gewesen. Bon einer so vorteilhaften, strategischen Situation war man aber weit entfernt, geriet vielmehr fehr bald in eine ungunftige Lage gegenüber ber berschangten Stellung eines numerisch überlegenen Feindes.

Beim Oberkommanbo herrichte anfangs noch eine etwas naive Borftellung von ber Birtung bes Stefanoer Friedens. Der Groffürst außerte, "wenn die Türkei sich uns anschließt, wird sie wirklich start sein," beklagte sich aber, daß er keinerlei politische Mitteilung aus Petersburg erhalte. Dies war am 17. Dlarg; furg vorher war ber Befehl eingetroffen, die Garbe und die Grenabiere, fünf Divisionen, per Schiff nach Rug-land gurudzusenben. Da auf ber fehr flachen Reede von Can Stefano eine größere Ginschiffung taum möglich war, murben fogleich Borbereitungen getroffen, im Bosporus bei Bujutbere eine Division einzuschiffen. Es waren hier ichon ruffische armierte Dampfer eingetroffen, zuerst zwei, bann folgten noch zwei. Die Türken und Englander hatten erfahren, daß 850 Garde-Marinematrofen auf dem Landwege zur Urmee herangeführt waren, man hatte auch beobachtet, baß die ruffischen Dampfer im Bosporus loteten. Die Englander vermuteten nicht mit Unrecht, bag an Bord ber ruffifden Dampfer Torpedos feien, und daß die beabsichtigte Truppenverschiebung nach Bujutbere nur Borbereitung fei für eine Torpedofperre. Die englische Botschaft ließ auf ber Soben Bforte ertlaren, sobald ruffische Truppen nach Bujutbere gelangten, murbe fie bie vier Panger borthin

fenben. Safret Bafcha fam nach San Stefano, um die Ginschiffung bei Bujutdere aus verschiebenen Grunden als unmöglich zu bezeichnen. Der Großfürst fagte ihm fogleich: "Die Englander verhindern Sie wohl, Ihre Bultimmung zu geben," und als der Turke mit der Antwort zögerte: "Mais dites - le donc, accouchez seulement!" Safret antwortete: "Il y a du monde qui nous effraye." - Rurg barauf erschienen 16 turtische Bataillone mit Artillerie auf ben höhen westlich Bujutbere. Die Erfundigungen der russischen Maxineoffiziere hatten ergeben, daß der Bosporus in ber Enge oberhalb Bujutbere, wo die Sperre geplant war, eine Tiefe von 40 Metern hatte, und daß die fehr ftarte Strömung das Anbringen von Torpedos ziemlich unmöglich machte. Das im geheimen vorbereitete Unternehmen mar alfo mißglückt.

Der Großfürst hatte schon gleich nach Abichlug bes Praliminarfriedens ben Bunich ausgesprochen, bem Sultan einen Besuch machen zu dürfen; es wurde ausweichend geantwortet wie die Ruffen glaubten, auf Betreiben des eng-

lischen Botichafters, Mr. Layard. Am 17. März war dem Großfürsten bekannt geworden, daß sich die rumänische Armee bei Plojeschti konzentriere; er vermutete, daß dies eine Borbereitung zum Anschluß an Ofterreich sei. Als nun am 18. aus Petersburg der Befehl eintraf, die Garbe und die Grenadiere nicht zurudzusenden, fragte ber Großfürst telegraphisch an, ob bies bedeute, daß man es mit Ofterreich doch nicht zu tun haben werbe. Er erhielt vom Kaiser die Antwort: "Englands Haltung ist äußerst feindselig, es sucht einen Bormand zum Kriege. Wird es möglich sein mit der Türkei zusammenjugehen? Unbernfalls fuche ben Bosporus zu iperren und schide mir Deinen Operationsplan." Es folgte ber Befehl, an ber Donau eine Rord-armee zu formieren und ein fleines Korps gur Unterftugung ber Gerben gegen Ofterreich bereitzuftellen.

Noch nicht brei Wochen waren vergangen seit bem Jubel über ben großartigen Friedensjaluß in San Stefano, und schon befand man fich in einer recht ernften Lage. Für bie gegenüberstehenden Türken trafen fortgesett Truppen von Barna her ein und auch große Refrutentransporte aus Anatolien. Die vordere Linie der ruffifchen Truppen wurde zwar verftärft, man war aber durchaus nicht auf einen neuen triegerijchen Konflitt vorbereitet, um fo mehr, als in-folge ber übermäßigen Strapagen bes Winterfeldzuges und der unzureichenden Ausruftung Rrantheiten begannen, welche einen außerorbentlichen Umfang nehmen follten, junachft Dysenterie, bann schwerere Enphen und Wechselfieber.

Am 24. März wurden Befehle an die Truppen erlaffen, welche auf die Moglichfeit eines neuen Arieges hindeuteten und entsprechende Magregeln anordneten. Bei dem allgemeinen Friedensbedurfnis in der Urmee wurde bies nicht angenehm

Der furz barauf erfolgende Besuch des Großfürsten beim Sultan in Dolma-Bagtiche hatte nunmehr feinerlei politifche Bedeutung.

Die Situation ichien noch ernfter ju werben,

als die türkischen Truppen am 4. April fruh begannen, auf ber gangen Linie Berichangungen aufzuwerfen, ebenso westlich von Bujutbere. Balb erschien auch ein türfischer Panzer, etwa 6 Kilometer öftlich San Stefano, als Stute für ben linken Flügel ber bis an die Kuste ausgebehnten Befestigungen. In San Stefano wohnte man zweifellos in bem Bereich ber türkischen Geschütz und hatte im Ruden nur brei Rilometer entfernt einen mit dem Meere gusammenhangenden großen

Der Befehlshaber ber uns gegenüber ftehenben beiden türkischen Armeekorps, Mehemed Uli, hatte schon Ende März gesagt: "Wenn die Eng-länder losichlagen, so müssen wir mitgehen. Wenn ber Gultan nicht will, fo wird es zu einer Revolution tommen. 3ch felbft, ich murbe revoltieren. Wir haben jest Soldaten genug. England braucht nur Geld zu schiden. Wenn wir Offizieren und Soldaten fechs Monate rudftanbigen Solb auszahlen fonnen, werden fie mit Freuden losichlagen."

Die Russen juchten inzwischen durch Ersattransporte und Sendung von neuen Unisormen nebst Ausrustungsstüden ihre Armee möglichst kriegsbereit zu machen, es rissen aber die Krantheiten immer neue Luden, fo daß die Bataillone nicht stärker wie 500 bis 600 Mann wurden.

Nachdem in ben türkischen Linien immer mehr Artillerie, auch etwa 30 schwere Geschütze aufgestellt waren, wuchs das Zutrauen der Türken außerordentlich. Mehemed Ali drohte mir gegenüber in der zweiten Salfte des April bireft mit einer Offensive. 3ch ermiderte ihm mit leichtem Sohn, er felbst habe mir ergahlt, die tapferen türkischen Truppen seien leicht einer Panik ausgesett, wenn nach ein paar Stunden Rampf ber Erfolg nicht eintrete, benn es fehle an Offizieren, welche verständen, die Truppe in einer solchen Situation festzuhalten. Gine berartige Rrisis tonne boch auch bei einem Anrennen gegen bie ruffischen Truppen eintreten, und dann wurde er mit dem Gefecht gang gewiß auch die hauptstadt verlieren. Ich war zwar tatfächlich anderer Unsicht und befürchtete, daß die Ruffen unter ben obwaltenden Umftänden von der übermacht zurudgeworfen werden murben, ich erreichte aber, bag der Pascha nachdenklich und in seinem Entschluß wantend murbe. Gine Fortjepung bes Rrieges und ein voraussichtlich für Rugland ungunftiger Ausgang konnte bamals nicht in unserem Interesse liegen.

Um 23. April, bem Jahrestage ber Kriegserflarung, hatte Großfürst Ritolaus bem Raifer telegraphiert, hoffentlich murbe es nicht noch einmal zum Kriege kommen, und erhielt am 24. mal zum Kriege tommen, und erzien um 24. folgende Antwort: "Möge Gott uns einen neuen Krieg ersparen." Der Großsürft, welcher mir dies Telegramm vorlaß, setzte hinzu: "Nichts weiter, nichts Keues ist gute Nachricht."

Die nachgiebige Stimmung der Regierung

wurde von der öffentlichen Meinung in Rugland, namentlich in Dosfau, nicht geteilt, man mar vielmehr der Ansicht, daß zur Gewinnung von Maledonien mit der Bahnlinie Mitrowipa-Salonichi für Bulgarien ein neuer Krieg geführt und für alle Falle eine Expedition nach Indien vorbereitet werden musse.\*) Man durse auch vor einem sinanziellen Banterott nicht zurückscheecht, der Hauptreichtum Russands, der Grundbessis, werde davon nicht berührt werden. Russand könne es ertragen, wenn die mit fremdem, namentlich deutschem Gelbe gebauten Bahnen die Zinszahlungen einstellen jollten. Die kriegerischen Aspirationen im Heimatlande wurden von den Banslawisten durch das Argument gestärkt, daß Ofterreich wegen seiner slawischen Provinzen nicht wagen könne, gegen Russand Arteg zu sühren.

Am 27. April traf General Totleben ein,

Um 27. Upril traf General Totleben ein, um ben angeblich leibenden Großfürsten Nikolaus im Oberkommando abzulösen. Das hauptmotiv der Abreise war aber, daß der Großfürst es nicht hatte mit seinem Gewissen vereinigen können, die zulet aus Petersburg eingegangenen Besehle zu besolgen. Auf seine Gegenvorstellungen war dort

fein Gewicht gelegt worben.

General Totleben tam nicht mehr mit Offensivgedanten an. Er hatte das Bestreben, burch Androhung einer Offupierung der Hauptstadt die Räumung von Schumla und Barna herbeizuführen. Rach Erfundung ber feindlichen Stel-lungen und Prüfung bes Buftandes ber eigenen Armee mußte er ertennen, daß eine ernsthafte Bedrohung von Konftantinopel sachlich jest nicht mehr möglich war. Er versuchte baher sein Ziel dadurch zu erreichen, daß er die Freigabe der 60 000 Gefangenen in Rufland \*\*) in Aussicht stellte, wenn die beiden so wichtigen Festungen geräumt wurden. Als dies nach mehrsachen Berhandlungen zu keinem Ergebnis führte, versuchte der General die Entfernung der englischen Flotte aus bem Marmarameere und auch bie Sperrung der Dardanellen baburch berbeiguführen, bag er versprach, in solchem Falle mit der Armee bis in die Linie Enos, Demotita, Midiah, b. h. bis bicht vor die Befestigungen von Abrianopel, zurüdzugehen.

Ein solcher Rückzug wäre angesichts ber numerisch überlegenen türkischen Armee, sowie ber drohenden Haltung Englands im Interesse der russischen Karmee gewesen, denn — wie mir General Totleben selbst sagte — im Falle eines bewassenen Konstittes hätte er gegenüber Konstantinopel nur 65 000 Mann zur Schlacht stellen können, wenn er die letzten süblich des Balkan versügdaren Truppenteile heranzog. 50 000 mußten nördlich des Balkan gegenüber Schumla und Varna verbleiben. Die Türken in den Stellungen außerhalb Konstantinopels zählten damals etwa 80000 Mann, in der Stadt noch 10 - bis 15 000, in Gallipoli, d. h. in der rückwärtigen Flanke der Russen, 20 000, in Schumla und Varna 35 000. Die Chancen waren also für die Russen recht ungünstig. Die Türken wußten dies und hielten es jest für vorteilhafter, daß die Russen unter ihren Kanonen stehen blieben.

Mit Beginn ber warmen Jahreszeit, im Monat Mai, nahmen die Erfrankungen an Typhus und Klimasieber enorm zu, im Sommer wurden 61 000 Kranke per Schiff nach Odessa gebracht.

Allen orientierten und aufrichtigen Perfönlichkeiten in Rußland war es klar, daß man sich eine Revision des praktisch undurchsührbaren unvernünstigen Präliminarfriedens gesallen lassen müsse, wenn man nicht erleben wollte, daß die Armee auf der Balkan-Halbinsel abgeschnitten wurde. Wit den im Reiche noch verbliedenen wölf Insanterie-Divisionen und vier minderwertigen Reserve-Divisionen wäre man der österreichischen Armee nicht gewachsen gewesen.

Es gab aber Leute in Rußland, und zwar nicht wenige, welche in slawischer überschwenglickeit oder orthodogem Hochmut der Ansicht waren, daß die Siege über die türkische Armee, d. h. nur über die größere hälfte derselben, zu Forderungen berechtigten, welche weit über die Zgnatiewschen Abmachungen in San Stefano hinausgingen. Es hieß, man hätte die übergabe der türkischen Flotte sordern sollen und auch die Rüdgabe der Sophien-Woschee für den orthodogen Kultus. Die Engländer hatten bereits vorbereitet, die türkischen Kanzer sofort zu besehen, wenn die Kusselichen in Konstantinopel einrücken sollen. Das Ericheinen von russischen Krieben in ber Sophien-Woschee hätte zu einem wütenden Bolksausstand geführt und wäre auch von den Griechen

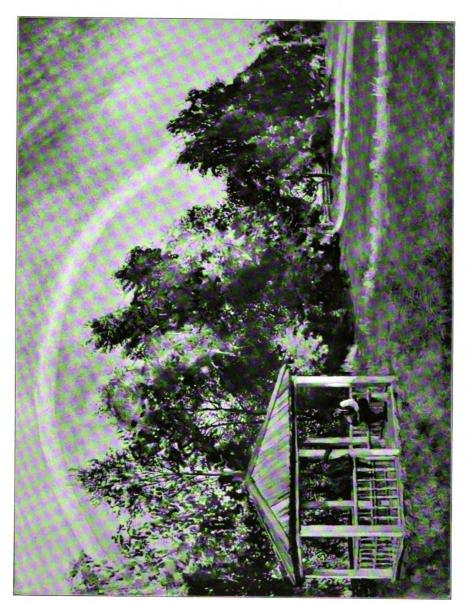
feineswegs gern gefehen worden.

Un ber Berkennung ber tatfächlichen Berhaltniffe bei einem großen Teil der ruffifchen Bevölferung ift allerdings die Ariegsberichterftattung mit ihren vielen übertreibungen schuld gewesen. Wenn bem Bublifum andauernd von den unvergleichlichen Belbentaten ber ruffischen Goldaten vorerzählt wird, dann ift dieses natürlich geneigt, Rudichlage und Mißerfolge der militärischen Führung, ber politischen Leitung ober gar frembem Ginflusse jur Laft zu legen. Die Chauvinisten wollten ben Schwächezustand ber ruffischen Armee auf der Baltan-Salbinsel nicht zugeben und, ba fie gegen die eigene Regierung nicht opponieren durften, lentten fie die allgemeine Unzufrieden-heit auf Deutschland, welches jum Schaden von Rugland ben Berliner Rongreß arrangiert habe. Tatfachlich ift aber Fürft Bismard im Auftrage ber ruffischen Regierung von dem Grafen Beter Schumalow perfonlich barum gebeten worben, einen Kongreß nach Berlin zu berufen zur her-beiführung eines besinitiven Friedens mit der Türkei. Um 13. Juni 1878 fand in Berlin die erfte ber zwanzig protokollierten Sipungen bes Kongresses statt. Das erste Protokoll beginnt mit ben Worten:

Les puissances signataires du traité du 30 mars 1856 ayant décidé d'examiner en commun, dans une même pensé d'intérêt général et dans un même esprit de conciliation et de paix, la situation qui résulte en Orient des derniers événements, les plénipotentiaires de l'Allemagne, de l'Autriche-Hongrie, de la France, de

<sup>\*)</sup> Dies ist auch in geringem Umfange tatsächlich geschehen. Um 25. April erzählte mir General Stobelew, er habe vom General Kauffmann, Generalgouverneur in Turtestan, einen Brief erhalten, nach welchem derselbe für eine folche Expedition schon fleißig vorarbeite, er habe bereits 12 Bataillone und 18 Kosatenregimenter Verstärtungen erhalten.

<sup>\*\*)</sup> Eigentlich sollten dieselben nach Ratifizierung bes Praliminarfriedens von Can Stefano freigegeben werden.



Der Regenbogen. Gemälde von Conftantin Somotf in St. Petersburg.

la Grande-Bretagne, de l'Italie, de la Russie et de la Turquie se sont réunis à Berlin en congrès sur l'invitation qui leur a été adressée par le gouvernement de Sa. Majesté l'Empereur d'Allemagne.

Nachdem auf Borichlag des ersten österreichischen Bewollmächtigten, Grafen Andrassy, dem Fürsten Bismard die Bräsidentschaft übertragen und das Bureau tonstituiert war, wurden von letterem die Bollmachten ber Mitglieder geprüft.

Fürft Bismard las fobann folgende einlei-

tende Rede vor:

Il est avant tout mon devoir de vous remercier au nom de l'Empereur, mon maître, de l'unanimité avec laquelle tous les cabinets ont bien voulu répondre à l'invitation de l'Allemagne. Il est permis de considérer cet accord comme un premier gage de l'heureux accom-plissement de notre tâche commune.

Les faits qui ont motivé la réunion du congrès sont présents à la mémoire de tous. Déjà, vers la fin de l'année 1876, les cabinets avaient combiné leurs efforts en vue de rétablir la paix dans la péninsule des Balkans. lls avaient cherché en même temps des garanties efficaces pour améliorer le sort des populations chrétiennes de la Turquie. Ces efforts n'ont pas abouti. Un nouveau conflit plus redoutable a éclaté, auquel les arrangements de San Stefano ont mis fin.

Les stipulations de ce traité sont en plusieurs points de nature à modifier l'état des choses tel qu'il se trouve fixé par les conventions européennes antérieures, et c'est pour soumettre l'œuvre de San Stefano à la libre discussion des cabinets signataires des traités de 1856 et 1871, que nous nous trouvons réunis. Il s'agit d'assurer d'un commun accord et sur la base de nouvelles garanties la paix dont l'Europe a tant besoin.

Schon in der ersten Sigung trat eine Diffe-renz zwischen den Bevollmächtigten Englands und Ruglands hervor, welche Fürft Bismard in ge-

ichidter Beise auszugleichen verstand.

3m weiteren Berlaufe bes am 13. Juli abgeichloffenen Rongreffes stellten fich noch weitere,

zeitweise ernste Schwierigkeiten ein. Es ist zweifellos das Berdienst bes Fürsten Bismard, burch perfonliche Intervention bei bem erften Bevoll-machtigten Englands, Lord Beaconsfielb, einen Bruch verhindert zu haben, unter voller Wahrung ber Burde und auch ber Intereffen Ruglands, wie fie von dem ruffischen Bevollmächtigten Grafen Schumalow vertreten maren.

Tropdem ift lange Jahre hindurch und bis in die neueste Beit in Rugland die fünftlich geschaffene Fiktion aufrecht erhalten worden, Rußland sei durch den Berliner Kongreß und im besonderen durch den Fürsten Bismarck gede-mütigt und um die besten Früchte seiner Siege betrogen worden. Diese Fistion ist hauptsächlich burch den Fürsten Gortichatow und seine Breffe-Inspirationen geschaffen worden. Der alte Reichs-tanzler suchte seine durch den Ausgang des Krieges bedrohte Popularität als nationaler Staatsmann gu erhalten, indem er fich in Gegensat ftellte gum Furften Bismard und auch zu dem eigentlichen Trager ber ruffischen Bollmacht, dem Grafen Schuwalow. Den wichtigen Sitzungen Rr. 4-6, in denen über die ruffischen Ronzessionen verhandelt murde, war er fern geblieben, damit feine Autorität nicht mit benfelben in Berbindung gebracht

Die vorstehenden Blätter konnen mit ihrem aus bem Jahre 1878 stammenden Detailmaterial bazu beitragen, jene irrige Ansicht zu beseitigen. Sie werben ertennen laffen, baß bie rufsische Armee fich vor Ronftantinopel in einer febr gefahrlichen Situation befand, welche zu einem neuen und in feinem Erfolge außerst zweifelhaften Kriege führen mußte. Auf Untrag Ruglands ift es dann ber beutiden Regierung, im besonderen dem Fürsten Bismard gelungen, die vorhandenen Wegenfate foweit auszugleichen, bag ein Appell an die Baffen nicht mehr notwendig wurde. Es wird nicht möglich fein, im einzelnen nachzu-weisen, daß Rugland zu der hoffnung berechtigt war, mehr zu erlangen, als ihm der Berliner Bertrag bom 13. Juli 1878 auf Roften ber Türfei zuerfannte.

## Die Mutter.

Ich habe sieben Cochter gehabt. Es sind alles nussbraune Madchen gewesen, Dur die eine nicht.

Ich habe sieben Cochter gehabt. Sie sind alle gut und brav geblieben, Dur die eine nicht.

Ich hab' alle sieben gleich lieb gehabt. Dur die eine, die nie meinen Willen getan, Die den leichten Sinn ihres Uaters hat. Dur die eine, die ich verloren hab'. hab' ich lieber gehabt als die andern.

Cüning.



Bittore Bifano: Lionello b'Efte.

## Die Medaille der Renaissance.

Bans Mackowsky.

Mit zwei Einschaltbildern und siebenundzwanzig Cextabbildungen.

(Abbrud berboten.)

Die Medaille ist eine originale Schöpfung ber italienischen Renaissance. Wunderbar und märchenhaft erscheint ihr Auftreten um die Mitte des Quattrocento. Wie Baubergold erglänzt fie in der Sand ihres erften und größten Meifters, und vergebens mühen sich alle nachfolgenden Rünftler die hohe Bollendung der ersten Stücke noch einmal zu erreichen. In hundert Jahren legt die Medaille den Weg vom Kunstwerk jum induftriellen Fabrifat gurud. Ihre Geschichte ist lehrreich gerade wegen ihrer Rürze.

Alles Borbereitende, Entwicklungs= geschichtliche fehlt. Umsonst sucht man nach Altertume bekannt ift: Die Contorniaten mit Stempelichneiber.

ihren auf die Birfusspiele bezüglichen Darftellungen, die Kaisermungen mit ihren Bauten, Triumphen und bentwürdigen Ereigniffen, die Spielmarten (tesserae) und die großen Goldmedaillons ber späten römischen Imperatoren - all bies find nur Analoga, nicht Borftufen. Mögen fie dem Außeren nach manche Gigentümlichkeit mit ber Schaumunze teilen, fie find ihr fozial unterlegen: man ichatte fie nach ihrem Rurswert und stellte fie in plebejischer Bielzahl her. Auch im Mittelalter ift die Medaille eine gang vereinzelte Erscheinung. Und wenn sie auftritt, hat sie technisch nichts mit ber Renaiffancemedaille gemein. Sie ift ein Borbildern in der Antike. Bas aus dem Erzeugnis mehr oder minder geschickter



Bittore Bifano: Rudfeite ber Mebaille bes Lionello b'Efte.

Die Schaumunge ber Renaissance aber wird nicht vom Prägestock gefühllos herausgeftangt, fondern geht unter bem liebevoll beforgten Blick bes Rünftlers aus bem Schmelztiegel hervor. Sie wird nicht wie bas Goldftud in lang ausgählbarer Reihe hergestellt. Sie ift eine aristokratische Gingelerscheinung, und jedes Eremplar verlangt eine besondere Mühewaltung. Gerade die Unvolltommenheit bes Prageverfahrens gereichte ihr zuerst zum Beile. Die Bervollfommnung und Berfeinerung ber technischen Silfsmittel beschleunigte ihren fünftlerischen Miebergang. Und bas ift bas Machbentliche und Lehrreiche diefer nur hundertjährigen Geschichte.

Dem mächtigsten Beweggrunde in ber Seele des Renaissancemenschen verdankt auch die Medaille ihre Entstehung. Sie ist ein Ausdruck des Ruhmsinns wie der Kirchenbau, die Spitalstiftung, das Grabmal. Sie bewahrt das Andenken an manche jener berückend prächtigen Feste, wie man sie nur in der Renaissance zu seiern verstand; durch

fie ist die Erinnerung an stolze, nie ausgeführte Pläne gerettet, die Fürsten hegten und Künstler gestalteten; sie führt auf den Schauplat großer historischer Ereignisse, erschutternder Katastrophen.

Unter ben Erlauchten und Cbenbürtigen vermittelt fie die höfischen Artigfeiten, ben Untergebenen überbringt fie den Suldbeweis. In den gelehrten Rreisen übersendet man fie fich zur Berficherung gegenseitiger Bochachtung, wie eine Photographie. Sie bient aber auch als hiftorisches Dokument. 1606 beim Umbau von San Pietro in Rom bas Grab Innocenz' VIII. übertragen wurde, fand man feine Medaille barin aufbewahrt. Reuerdings ift fie aus den Rellermauern bes Palazzo di Benezia in Rom hervorgeholt, in den Fundamenten bes Balazzo Strozzi, in ben Grundmauern bes Turmes von Sta. Croce zu Floreng entbedt worden.

Der Sammeleifer der Renaissance hat sich früh dieser kostbaren plastischen Miniaturen bemächtigt. Päpste, weltliche



Bittore Bifano: Sigismondo Bandolfo Malatefta.

Machthaber und fünstlerische Amateurs wetteiferten um ihren Besit. Wir hören von ber Sammlung Papft Paul II. (1464-1471), von benen ber Efte, ber Gongaga, ber Sforga, bes Ronigs Alfons von Reapel, ber herren von Rimini und von Urbino. Der Bildhauer Gian Criftoforo Romano († 1512) erwähnt in seinem Testament 34 Bronze- und 87 Silbermedaillen. Am reichsten versehen, wie immer, war die Medicaische Sammlung. Das Inventar von 1492 zählt bereits 1844 Stück. Unter den Großherzögen wurde die Sammlung, methobijch geordnet, im großen Pruntsaal bes Palaftes ber Bia larga aufgestellt, in bem noch heute die leeren vergoldeten Solzschränke zu sehen sind. Ihr Inhalt, der weltberühmte Medagliere Mediceo, fam ins Museo Nazionale.

Bon ben vierthalbtaufend Medaillen, bie wir fennen, find weitaus bie meiften Bronzeguffe. Bielfach besiten fie noch bie alte fünftliche Patina, die von einem

hinüberspielt, und nur manchmal bick, schwarz und wie geronnen, fehr zum Nachteil ber Deutlichkeit, erscheint. Bon Studen in Gold und Gilber ift wenig erhalten; die Roftbarkeit des Materials ward ihnen verhängnisvoll. Auch auf Bleiausguffe ftößt man, einige fo icharf und rein barunter, daß mit Recht vom Künftler felbst durchziselierte Modelle barin erfannt worden find.

Das Bugmodell wurde regelmäßig in Bachs hergeftellt, in jenem schönen, feften, harzgetränkten Bachs, bas bie reinen Ergausfluffe ber Renaiffance gewährleiftet hat. Im Gegensat zu der heut üblichen Berkleinerungsmethode, wodurch das fünstlerische cachet verwischt wird, wurde das Originalmodell gleich in der beabsichtigten Größe für die Ausguffe angefertigt. Wohl in ber Größe, nicht aber in der Ausschmudung ber Border- und der Rudfeite herricht Berschiedenheit. Der Avers ber runden Metall-Scheibe zeigt ein Bildnis, ber Revers eine Allegorie ober eine Inschrift. Das Bilbnis warmen leuchtenden Braun ins Grunliche erscheint vielfach in Profilstellung. "Das



Bittore Bifano: Rudjeite ber Debaille bes Gigismondo Malatefta.

Formel ber Linie, es ift vornehm, benn es ift jeder zufälligen Beziehung, bor allem ber zum Betrachter, entrudt; es ift bie Abbreviatur, in der ber bedeutende Mensch auf die Nachwelt tommt." (Carl Sufti.)

Die Schönheit diefer Borderfeite beruht nicht zum wenigsten auf ber Art, wie flach oder wie hoch das Reliefportrat aus bem Grunde auftaucht, wie viel es von bem Rund ausfüllt, und wie die Schrift ben Sintergrund belebt ober die Beripherie Auf ben Rudfeiten ergeht rahmen hilft. fich die bichterische Phantafie ber einzelnen Meister von poetischer Bartheit bis gu icholaftischer Gewundenheit. Biele Debaillen find mit bem Namen ihrer Berfertiger bezeichnet. So ist eine Grundlage für die Beschichte diefer Runft Aber Diese Geschichte geht gewonnen. feineswes parallel mit der Entwicklung der monumentalen Runft. Sie hat nicht, wie biefe, ihren Mittelpunkt in Floreng, und tein Florentiner Meistername glangt, wie sturmische Leben ber Renaissance großarti-

Brofil faßt die Gesichtegung in die einfachste fonft, über ben Meisterwerken bieser Runftgattung.

> In Oberitalien, an den fleinen Fürftenhöfen, entfteht die Medaille, und Bittore Bifano, genannt Bifanello, ift ihr erfter und größter Meifter. Bon Fürftengunft getragen, bis ins Alter immer auf ber Wanderschaft, ein Fahrender ohne ftete Beimat, fehrte er als Gaft bei ben großen und kleinen Tyrannen ber Beit ein und hinterließ als toftbare Gaftgeschenke bie Medaillen mit den Bildniffen feiner erlauchten Wirte und ihrer berühmten Umgebung. Nachdem die Mehrzahl feiner Gemalbe untergegangen ift, fichern biefe Schaumungen ihrem Meister einen Ehrenplat unter ben größten Bilbnern ber Renaiffance.

> Unter ben brei Dugend Schaumungen, bie Pifanello zugehören, hat ber Meifter 24 in berechtigtem Stolze mit ber Inschrift OPVS PISANI PICTORIS versehen. Die Mufterung diefer glanzenden Reihe lehrt das

ger und vielseitiger tennen, als es bem sonst zu fehr auf Florentiner Berhält= niffe gebannten Auge mög= lich ift. Profile von Män= nern tauchen auf, in benen die Eroberungeluft und die wilde Entschloffenheit Condottierezeiten diefer mit herben und großen Linien geschrieben fteht, beren fühner und freier Blid weiter die Welt überfliegt, als nur von Floreng nach dem Rontor in Lyon ober in Diese machtvoll Brügge. Emporfteigenden, die eine mertwürdige Mitte zwischen Raubritter und Runftmäcen, zwischen

Abenteurer und Schöngeift halten, find die eigentlichen Begründer der Renaiffance= fultur. Das Leben, in bem

Biel Zeitgeschichte und großes Menschen-



Bittore Bijano: Malatefta Rovello.

fie fteben, hat einen belleren Rlang, einen schidfal ift auf Bifanellos Schaumungen froheren Glanz, als das Krämerwesen in verewigt. Seine erste Medaille mit dem der schachernden Stadt am Arno. Bildnisse des byzantinischen Kaisers Johann VIII. Palaeologus führt in bas

bunte Treiben bes ferraresischen Rongils, auf bem bas Abendland fich über die Türkengefahr beriet. Dann fommen wir an den mailändischen Sof und lernen den schon alternden Herzog Filippo Maria Bisconti, feinen Schwiegerfohn Francesco Sforga, feinen Generaliffimus Diccolo Biccinini und feinen Sofhumaniften Bier Candido Decembrio fennen. 1444 ift Bifanello in Ferrara bei ben Gite: "Italien nennt feinen großen Namen, ben biefes Saus nicht feinen Baft genannt." Fanfaren fchmet= tern zur Sochzeitfeier. Lionello, ber Stolze, viel Umschmeichelte, führt Daria d'Aragon, die natürliche Tochter König Al-



Bittore Bifano: Rudfeite ber Medaille bes Malatefta Novello.



Bittore Bifano; Cecilia Gongaga.

und theologisch = philologi= icher Gelahrtheit. Auch ihren Erzieher und Lehrer Bittorino ba Feltre zeigt und Bifanello, als alten Mann mit icharfen Bügen und ber großen bis über die Ohren gezogenen Tuchfappe. Seine lette Tatigfeit tam Alfonfo, bem Könige von Reapel, gu statten. Viermal hat Bifanello diefen klugen, großherzigen Herrscher dargestellt in immer neuem Glang feiner ritterlichen Tugenden: als majeftätisch Freigebigen, als unerschrockenen Waidmann, als den Obfieger Sigiliens und endlich in ber Apotheose als divus triumphator.

Muster an Frommigkeit

Alle diefe Arbeiten fallen in die zwölf let-

Sahre ber Tätigkeit Pijanellos Bielleicht verdanken wir ber

fonsos von Neapel, heim. Immer wieder ten bestellt der Fürst fein Bildnis. In dem († 1451). furzen Zeitraum eines Jahres macht Bi- vollen Reife feiner fünftlerischen Phantafie fanello fieben Schaumungen auf Lionello. Die ratfelhafte Bollendung Diefer erften

Beim herrisch-leidenschaft lichen Pandolfo Mala= testa in Rimini scheint es bem Rünftler nicht behagt zu haben; auch gehört die schönere ber beiden dort 1445 entstandenen Medaillen dem träumeri= ichen Bruber Malatefta Novello, dem herrn von Cefena, an. Am frucht= barften ift Bifanello in Mantua bei den Gonzaga. Dort entsteht auch bas einzige Frauenbildnis, das auf feinen Medaillen vorfommt. Es stellt die unglückliche Cecilia Bonzaga bar, die, um ber Beirat mit einem ungeliebten Manne zu entgehen, schon in jungen Jahren ben Schleier nahm. Mit glanzenden Beiftesgaben ausgestattet, ward sie ein



Bittore Bijano: Rudfeite ber Medaille ber Cecilia Gongaga.

Proben einer neuen Runftgattung. Sohepunkt ber Bilbniskunft ift in ihnen Diefe wenig erhaben aus bem erreicht. Grunde herausmodellierten, groß umriffenen und icharf geschnittenen Profile find Meifterwerte eindringender Charafteriftit. Man bestaunt die Sicherheit, mit ber bas feelisch Entscheibende herausgefunden und betont ift. Und der große Blid, der fich in diefe Physionomien vertiefte, hat auch bei ber Durchmodellierung ber Ginzelheiten nicht versagt; die Freude an dem Individualiftischen verführt niemals ben Rünftler zu fleinlichem Detail.

Die sicher treffende Bildniskunst ber Borderseiten wird aber von der dichterischen Gestaltungskraft in den Allegorien der Rückeiten oft noch überholt. Bei den schönsten ist der allegorische Gedanke zu einem Stimmungsbild von zartestem Reiz umgedichtet. Das Liebesglück des stolzen Lionello d'Este ist symboliziert in dem machtvollen Löwen (lionello), den Amor aus einem Notenblatt singen lehrt:

So beschwören, sest zu bannen Lieben Sohn ans zarte Knie, Ihn, des Waldes Hochthrannen, Frommer Sinn und Melodie.

Die Entsagung Cecilias Gonzaga brückt ein halbentschleiertes Mädchen aus, das träu-

Matteo be' Bafti: Ifotta begli Atti.

Ein merisch im Weben ber Mondnacht feine schuld dem Ginhorn, dem Wächter ber Reuschheit, anvertraut, jenem Fabeltier, bas, nach ber Sage, Te= bend nur



Matteo de' Pasti: Rückseite der Mebaille des Sigismondo Malatesta. Entwurf von San Francesco in Rimini.

von einer Jungfrau eingefangen werden fonnte. Inbrunftig umflammert in felfiger Wildnis Malatesta Novello das Bild bes Erlösers, das sich ihm wie dem feligen Giovan Gualberto huldvoll herniederneigt. Bas für ein Landschafter, ber in bem farblosen Material auf so bescheidener Fläche diese Hochlands- und Waldstimmungen erzeugen kann! Und dann die Tiere! Man fehe auf Alfonsos Medaille die liberalitas augusta jenes Adlers, ber in feinem Felfenhorst seinen Raub, ein Reh und eine Taube, den gierigen Aröpfen der Geier großmütig überläßt. Bor allem auch erregen Bijanellos Pferbe Bewunderung,

> wie er sie in prachtvoller Ruftung mit ihrem ichwer geschienten Reiter vor den Mauern des Raftells mit fraftigem Sufichall einhertraben läßt ober fie, raftend, an einen Baumftamm gebunden, in fühner Berfürzung in ben Grund hineinschiebt. Die Beichenblätter bes in Paris im Louvre aufbewahrten Cober Ballardi zeigen den unge= meinen fünftlerischen Ernft, mit bem Bifanello biefe fleinen Werte vorbereitete. In ben Marftällen und in ben forgfältig gehaltenen Luft- und Tiergarten feiner Befteller, beren Beftande fo manches Geschenk aus Afien und Afrika bereicherte, hat er die fleißigsten Studien gemacht. Und fein Gefühl



Sperandio. Vorder- und Rückseite der Medaille des Giov. II. Bentivoglio.

für die Landschaft hat sich gewiß lebendig erhalten und vertieft burch feine eigene Wanderluft und auf manchem fühnen Sagd= ausflug, auf bem er feine huldreichen Berren begleiten durfte.

Ahnlich wie Giotto die Historienmalerei burch gang Italien verbreitete, hat Bijano feine Runft überallhin verpflangt. Doch tritt die Bahl feiner Schüler gang gurud vor der feiner Nachahmer. Gin diretter Schulzusammenhang läßt fich nur bei Matteo be' Pasti nachweisen, einem

Rünftlers. Bon Pijanello hat er nur die Unlage und das Arrangement übernommen; ber große Blid in die Geele blieb ihm berfagt. Die Genauigfeit im Bufälligen, Diefe Errungenschaft und zugleich Begrenztheit quattrocentistischer Runftweise, war feine Stärke, und bamit traf er ben Beichmad ber Beit, ber immer aufs Glegante und Bierliche gerichtet war. Rein Dichter lebte in ihm, wie die Rudfeiten feiner Schaumungen beweisen. Aber die Treue feiner Biebergabe hat uns viel Zeitstimmung bewahrt.



Matteo be' Bafti: Guarino ba Berona.

jüngeren Landsmann bes Pisano, ber, wie es scheint, nicht erfolglos mit ihm fonfurriert hat. Denn gleich nach dem Fortgang Bijanellos von Rimini erscheint bort 1446 der jüngere Matteo und bleibt in Pandolfos Diensten bis 1463 baselbft tätig. Die größere Angahl feiner Schaumungen ift mahrend diefer Beit entstanden und die meisten von ihnen stellen den genius loci, Pandolfo Malatefta felbit dar. In Matteos Runftweise liegt mehr Artistisches als Divinatorisches, mehr Freude an sauberer Durch-

Pandolfos Herrschersit, das castellum Ariminense, wie es immer wieder auf ben Rehrseiten ber Schaumungen erscheint, gibt in seiner massigen Schwere, mit ben biden Edturmen und bem reichen Binnenfrang das treueste Abbild einer Tyrannenhochburg ber Beit. Und bie Rirche, die ber Signore von Rimini durch L. B. Alberti errichten ließ und die noch heute unvollendet bafteht, ware ohne die Schaumunge Matteos nicht mehr zu refonftruieren. Mit diefem Rirchenban gab Pandolfo ben Orthodogen, bor führung als die Inspiration bes geweihten allem seinem Feinde, Bapft Bius II., schweres

Argernis. Und wirklich nicht so fehr an Gott und das Heil seiner Seele als an die große Leidenschaft seines Lebens hatte Banbolfo dabei gedacht. Sein stolzes Herz gehörte Notta degli Atti. Die Initialen der Liebenden schlingen sich wie eine leicht deutbare Geheimschrift durch das architektonische Gerüft bes Bauwerts. Das Fräulein achörte dem besten Abel des Landes an: vielseitig gebildet, wußte sie sogar ihren schlimmsten Widersachern Anerkennung abzutroben. Bandolfo war noch an Ginevra d'Este gekettet, als seine Leidenschaft zu Riotta entbrannte. Durch den frühen Tod Ginevras frei geworden, zog er es vor (mahricheinlich aus politischen Rücksichten) mit Rotta die illegitimen Sprossen seines Stammbaums zu mehren, und vertraute Polirena Sforza die Pflege der legitimen an. Erst 1456, nach dem Hinscheiden dieser zweiten Gemahlin, hob er Jotta auf den Berricherstuhl, der, nach seiner Devise, über dem Nacken zweier Elefanten errichtet stand. Nie hat die seltene Frau dieser Erhöhung Unehre gemacht. Ihre Frauentugenden söhnten allmählich mit der regellosen Leidenschaft ihrer Hingabe aus. Und als Pandolfos Stern zu trübem Untergange neigte, hat fie treu in der Finsternis neben ihm ausgehalten. Sein Tob (1468) zog ben ihrigen nach sich: fie erlag 1470 bem Gift ihres grausamen Stiefsohnes Roberto. Sieben Medaillen mit ihrem Abbild kennen wir von Matteo; fie icheinen alle aus ber Beit, da das Liebesglück am wildesten blühte (1446). Immer wieder staunt man, wie wenig schön nach unserem Geschmack die gepriesenen Frauen ber Renaissance maren. Die Bezauberung, die von ihnen ausging, erwies sich wohl deshalb so träftig und anhaltend, weil sie größerenteils intellettueller Natur war. Und diese Reize Sjot= tas rühmen die Inschriften der Medaillen, rühmen auch die Kehrseiten, wo einmal ein Buch mit dem Titel Elegiae abgebildet Es waren jene Dichtungen, in denen Notta namentlich vor dem erzürnten Bater ihre Verletung der Frauenkenschheit zu rechtfertigen suchte.

Unter Matteos Medaillen stößt man auf einen charaftervollen Belehrtentopf ber Beit, auf jenen Guarino von Berona, beffen Urenkel der Dichter des berühmten Pastor

besten griechischen Grammatiker. Der Marigraf Niccolò III. berief ihn 1429 an seinen Hof nach Ferrara, um bort ben ältesten Bastard Lionello zu unterweisen, eben jenen, deffen Sochzeit Bisano verherrlicht hat. Uralt ist Guarino erst 1460 gestorben. Schärfe bes Beiftes und ein ausgesprochener Hang zum Wohlleben läßt Matteos Medaille erkennen: um den feisten Naden ist die antike Toga geknüpft. In diesem Porträt fommt ber Schüler bem Meister in der Menschendarstellung am nächsten.

Aus Ferrara bezieht auch das naheliegende Bologna den Künstler, der die gelehrten Bierden ber berühmten Universität in der Schaumunze verewigt hat. Es ist Sperandio aus Mantua. Wcnig miffen wir von seinem Leben, wir lernen ihn in einigen großen Arbeiten als einen ziemlich handwerksmäßigen Bildhauer, in gelegentlichen brieflichen Überbleibieln als einen Mann von nur beicheibener Beistesbildung kennen. Beides verrät sich auch auf feinen befonders zahlreichen Dedaillen. Oft scheint es, als habe er viel und ichnell auf Roften ber Sorafalt und ber Sauberfeit gearbeitet. Seine Ausführung ftreift manchmal ans Rohe; auch hält er sich wenig mit Bifelieren auf. Biel ftarter als Bisanello und Matteo be' Bafti trägt er das Relief auf; doch erreicht er mit seiner energischeren Schattenwirkung nicht jene koloristische Wirkung, die Pisanello bis zur farbigen Mufion zu fteigern vermag. Seine Charafteristit ift berb und beutlich, und in ihr gibt er meift fein Beftes; babei gelingen ihm die klugen Gelehrtenköpfe mit den schlau zusammengekniffenen Lippen noch beffer als die Herrscherphysiognomien. Auf seinen Reversen beliebt er öfters Unlehnungen an Lijanello. Go reitet 3. B. Giovanni II. Bentivoglio, der Inrann von Bologna, ganz ähnlich auf seinem Turnierroß daher wie Sigismondo Malatesta bei Bijanello. Bijanellos Revers ber Malatefta Novello-Medaille hat Sperandio inspiriert für die Rehrseite seiner Schaumunge bes Carlo Grati. Bu feinen besten und eigensten Erfindungen gehört die Rehrseite der Dentmunge auf Niccold ba Correggio, ben murdige Eidam Bartolommeo Colleonis und einen der frühften bramatischen Dichter Ataliens. Wenn er auf seinem Walbritt Guarino felbst war einer der in voller Ruftung mit dem einsiedlerischen

frommen Bruber zusammentrifft, fo bentt man gleich an ben beliebten Bufammenftoß ber vita activa und contemplativa. Bielfach aber ift Sperandio plump ober dunkel in feinen Inventio-Auch scheint es, als nen. habe ihn bes öfteren die geistreiche Spitfindigkeit feiner gelehrten Befteller ober Ratgeber hilflos daftehen laffen. So hat er gelegentlich einen Schriftsteller, der vorgab die Eitel= feit zu verachten, unter einem Manne bargestellt, ber mit Schreibfeder und offener Papierrolle über einem platt gu Boben getretenen Pfau fteht. Beit beffer gelangen ihm Architekturen, deren Nachbildung ein reifes baumeisterliches Berftandnis er-

kennen läßt. Seit Goethe an der Spige der W(eimarer) K(unst) F(reunde) in Sperandios Denkmünzen "die Schranken zwischen Kunst und Leben niedergeworsen" sand, hat sich das Urteil sehr zu ungunsten des Meisters geändert.



Speranbio: Rudfeite ber Debaille bes Riccolo ba Correggio.



Sperandio: Niccold ba Correggio.

Bolognas gelehrte Rivalin in Oberitalien, Padua, ist arm an Medaillenren. Dies erregt um so eher Verwunderung, als Padua durch Donatellos langen Aufenthalt die Stätte einer eifrigen bildnerischen Tätigkeit geworden war. Nur

zwei, aus ber Großftulptur befannte Namen, Bellano und Riccio, fommen für bas ausgehende Quattrocento bort in Betracht. Erft mit dem XVI. Jahrhundert breitet fich ber Betrieb biefer Rleinkunft mehr aus. Als Bertreter bes neuen cinquecentistischen buon gusto sei Balerio Belli erwähnt, deffen etwas füßlicher Theaterfopf ben idealen Rünftlertypus der Zeit Michelagniolos barftellt.

Rückfehrend zur Heimat Sperandios sinden wir uns unter den Mantuaner Medaillen durch einen anmutigschönen Mädchenkopf gefesset, der Bartulus Talpa zugeschrieben wird. Die Inschrift lehrt uns in diesem melancholisch reizvollen, noch



Balerio Belli: Gelbitbilbnis.

ganz findlichem Geschöpf Julia Aftalla kennen, jene unglückliche Jungfrau, deren Schmach und freiwilligen Tod der Novellendichter Bandello erzählt. So jung sie war, siel sie der Gier eines Dieners des Bischofs Lodovico Gonzaga zum Opfer. Unfähig die Entehrung zu überwinden, ging sie den Weg der Ophelien und ertränkte sich in ihrem heimatlichen Flusse, dem Oglio. Da sie nicht in geweihter Erde ruhen durfte, ließ der Bischof sie auf der Piazza ihrer Vaterstadt Gazzuolo bestatten und errichtete ihr dort ein Denkmal.

Die bedeutendfte Stadt Oberitaliens, Benedig, mit ihrer reich gegliederten Beamtenschaft, ihren von Liebhabern bes Altertums schon seit bem XIV. Jahrhundert gusammengetragenen Runftschätzen, namentlich ben umfangreichen Sammlungen antiter Mungen und Gemmen, mit ihrem Stamm funftreicher Stempelichneiber, die in ber heimischen Münze arbeiteten, bot die glücklichsten Borbedingungen für einen befonberen Flor der Medaillistif. Und in der Tat rechtfertigen die venezianischen Schaumungen diese überaus gunftigen Borausfetungen allenthalben. Ihre Borberfeiten zeigen bas gange venezianische Patrigiat mit bem Dogen und ben Senatoren an der Spite: die festlichen Empfänge, Aufjuge und Erinnerungstage boten immer wiederholte Gelegenheit die Bildniffe ber Amtierenden anzufertigen. Auf den Rehrfeiten mertt man die Ginwirfung ber Antife. Biel Nacktes erscheint, teils in Göttergestalt, Apollo, Minerva, Merfur, Saturn, teils fogar als Rünftlerporträt. Die Nähe bes gelehrten Padua

macht fich in ber Bielsprachigkeit ber Inichriften bemerkbar: neben Latein kommt Griechisch und Sebräisch vor. Mus bem Drient bringt 1479 Gentile Bellini Porträt und Medaille bes Gultans Mahomed II. mit. Giovanni Bolbu ift ber Berherrlicher ber Rünftler und ber Gelehrten, Buidigano überliefert das Bildnis des gewaltigen Feldherrn der Republik Bartolommeo Colleoni, beffen Buge Berrocchio in bem Reiterbenkmal vor G. Giovanni e Paolo bis zur Unkenntlichkeit idealifiert hat. Die Beamtenschaft findet ihre beften Porträtschilderer in Fra Antonio Brig. (ianus) und Bittor Gambello, ber fich felbft antikisierend Camelius (nach bem Arzte Kaiser Augustus') zeichnet. Er gehörte au den Sauptstempelichneidern ber Minge und hat daher auch geprägte Medaillen angefertigt.

Die Arbeiten aller dieser Künstler, die bis ins erste Drittel des XVI. Jahrhunderts hinein leben, zeichnen sich durch hohe technische Bollfommenheit aus. Das Relies ist slach, an den Kändern leicht in den Grund verschwimmend. In immer engerem Anschluß an die Antike kommt eine kalligraphische Linienschönheit auf; das Nackte hat schon prazitelische Schwellung und Weichheit. Die Porträts (besonders dei Fra Antonio Brig.) zeigen die nüchterne Treue römischer Münzvordilder; die Ersindung auf den Rückseich ergeht sich ebenfalls gern reproduzierend in dem Bekenntnis antiker Borbilder. Gine



Bartulus Talpa (?): Giulia Aftalla.

stattliche Anzahl anonymer Meister mehrt ben Reichtum an venezianischen Schaumungen nicht nur quantitativ, fondern auch fünstlerisch.

In Florenz, dem zweiten großen republikanischen Gemeinwesen, lagen die Berhältniffe für eine reiche Entfaltung der Medaillenfunft noch günstiger als in Benedig. Sier beanfpruchte jedermann feine Medaille. Den zusammenschmelzenden alteingesesse= nen Abel überholte schnell ein emportommender Reichtum. Diefer Kaufmannsaristofratie mit den Medici an der Spite haftete etwas Parvenumäßiges an. Den felben Bug, fich rudfichtslos emporzubringen, findet man in der ehrgeizigen und unter fich



Niccold bi Forgore Spinelli: Lorengo be' Mebici.

aus der so viele Staatsmänner hervorge- weichen haremsdasein ber venezianischen gangen find. hier in Florenz emanzipiert Damen. Und fo erscheint bas Frauenbild-

eifersuchtigen Gesellschaft ber humanisten, sich auch die Frau von dem orientalisch-



Miccold bi Forgore Spinelli: Revers ber Medaille bes Lorengo

nis auf ben Florentiner Schaumungen häufiger als auf benen irgenbeiner anderen Stadt. Die Erschütterung ber Medicimacht durch die Bazzi - Berichwörung, bie religiofe Garung unter Savonarola, ber Ginmarich der Franzosen unter Rarl VIII. werden als hiftorifche Greigniffe icharfer empfunden als die Feste, gu benen die buftere Stadt nicht jene unvergleichliche Kuliffe bot wie etwa Benedig. Und berfelbe hiftorifche Ginn verlangt auch die Berherrlichung der Bergangenheit, hält das Bedächtnis frisch an "jene wunderbaren Sonnen, welche diefe Sprache erleuchtet haben", wie Lorenzo Medici schrieb. an Dante, Betrarca, Boccaccip.



Miccold bi Forgore Spinelli: Giovanna Albiggi.

Die früh erreichte hohe Blüte der Florentiner Stulptur, die technische Bollendung bes Bronzegusses, unter Meistern wie Ghiberti, Michelozzo, Pollaiuolo, Berrocchio hätte nun auch, wie man meinen follte, die mit Botticelli und Filippino.

wegs fo. Die Großen icheinen überlegen und geruhsam die Bflege ber Rleinplaftit geringeren Rräften anbeimgeftellt gu Die neueste Kritit hat alle hellflingenben Ramen aus der Lifte der Florentiner Dedailleure gestrichen. Als Chorführer ber übrigen, von einer Bahl anonymer Meifter faft erdrudend umbrangt, fteht Diccold di Forzore Spinelli da. In Antwerpen von Memlings Sand ift fein Bildnis gu feben. Sein vielgliedriges Werk ist typisch für das, was Florenz im letten Drittel bes Quattrocento auf bem Gebiete ber Dedaille leisten konnte. Die bildliche Wiedergabe zeigt die rudfichtslofe Schärfe ber Naturbeobachtung, die der Florentiner Plaftit eigen ift; ftart tritt das Relief aus dem Grunde

heraus. Aber, wie vielfach in jener Beit, bleibt auch hier ber Rünftler an der Oberfläche, der Saut haften. Die Steigerung ins Beroifche, die Berflarung Poetischen, wozu die Frauenbildniffe wohl auffordern fonnten, wird vermißt. Und vollends zeigen die Rehrseiten einen geringen Aufwand an Phantasie, ber sich bis zu nachläffiger Gleichgültigfeit fteigern fann. Man hält fich nicht mit Gruppenkompositionen auf, und trifft man gelegentlich darauf, so hat man Nachbilbungen ber Antife vor fich. So ist 3. B. auf der Medaille der Giovanna Albizzi die Gruppe der drei Grazien dem antiken, im Dom zu Siena befindlichen Marmor nachgebilbet. Auch Erinnerungen an zeitgenöffische Meifter

werden übernommen; der Berfules auf der Bentivoglio-Schaumunge geht auf Antonio bel Pollainolo zurud. Manche ber beliebten Einzelfiguren zeigen nahe Stilverwandtichaft Die Be-Florentiner Medaillistik auf eine besondere ziehung von Avers und Revers ist so ge-Sohe heben muffen. Dem ist aber keines- lodert, daß die gleiche Rehrseite für ver-



Niccolò bi Forgore Spinelli: Rudfeite ber Mebaille ber Giovanna Albiggi.

Dem geringen Aufwand an Phantafie entfpricht eine berbe, oft flüchtige Modellierung. Mit Nacharbeiten und Bifelieren halt man fich nur in feltenen Fallen auf.

Der Berfuch, ben überraschend großen Reft anonymer Stude dem Niccold Fiorentino zuzuschreiben, ift nicht in allen Teilen gelungen. Die Stilbifferenzen wollen fich nicht überall ausgleichen laffen. Reine Entwidlungslinie ift zu finden, die von ber berben Kraft ber Lorenzo Medici-Medaille gu der zierlichen Anmut der auf Filippo Stroggi führte. Ungefähr in bemfelben geringere pringipielle Unterschiede ber technischen Behandlung aufweisen, um für zustellen habe.

ichiebene Bocberseiten verwandt worden ist. Guazzalotti, von Geburt ein Bratese, war fein eigentlicher Bünftler. Lange Sahre versah er bas Umt eines papstlichen Striptors und zog fich endlich, behaglich feiner Runft lebend, in die einträgliche Sinefure eines Ranonikats nach Prato zurud. Dort richtete er fich eine Gieghütte ein, in ber er auch für andere 3. B. für Bertoldo nachweislich Buffe ausgeführt hat. Ihm banten wir die Borträtgalerie ber großen Frührenaissance = Bapfte von Nicolaus V. bis Sigtus IV. Mur einmal, mit Paul II. ift die Reihe unterbrochen. Gin Blid auf Buaggalottis zehnteiliges Werk belehrt, wie Sahre 1490 entstanden, mußten fie weit wenig man ihn fich etwa als einen funftlerisch bilettierenden Brotégé ber Rurie bor-Un äußerer Wucht ber





Unbrea Guaggalotti: Avers und Revers ber Mebaille Papft Gigtus IV.

einen und benfelben Meifter in Betracht gu fommen.

Neben Niccold Spinelli ift noch Bertolbo, ber Donatello-Schüler, tätig. Ihm verdanken wir u. a. die beiben Bedenkmungen, die Lorenzo gur Erinnerung an die Pazziverschwörung (1478) herstellen ließ. In absonderlicher, unorganischer Romposition zeigt ber Rünftler die Bortratfopfe bes Lorenzo und bes ermordeten Giuliano frei im Raume über ben alten Chorschranken bes Domes, vor benen ber überfall und bas Gemetel ftattfand.

Gin britter Meifter ber Schaumunge in Floreng hat fruh feine Tätigfeit nach

Charafteriftit bem Forzore nicht gleich, teilt er mit ihm boch die Merkmale ber Florentiner Schulherfunft. Er vergichtet gelegentlich auf Driginalität und macht frischweg Entlehnungen bei Bisanello und bei Sperandio. Er antifisiert wie Bertoldo und magt fich, fehr zum Unterschiede von Forzore, an umfängliche und Niccolò ichwierige Rompositionen, bringt antife Opferdarftellung, einen figurenreichen Triumphzug. Gein Beftes gibt er in ber Medaille Sixtus' IV. mit ber in zierlicher Nadtheit über Waffen, Galeeren und Befangenen auf eine Gaule geftütten Con-Die Ornamentit bes papftlichen stantia. Rom verlegt und feine Runft fast gang in Drnate, die Durchbildung bes Nachten auf ben Dienft ber Papfte geftellt. Unbrea ber Rehrseite zeigen feine forgfältige und

geschickte Hand, verraten zugleich etwas von
der zärtlichen Liebe
dessen, der über das
Berufsmäßige hinaus
der Kunst als ein wahrer Liebhaber, ein Dilettant im Sinne der
italienischen Kultur, ergeben ist.

Die gute Tradition der Gußmedaille hat Florenz im Cinquecento länger zu

mahren gewußt, als die übrigen Städte. Das Befte in Diefer fpaten Zeit ftammt von Francesco ba Can Gallo. Ben= venuto Cellini ergeht fich auch in den Schaumungen mit oberflächlicher Elegang; bas schöne Greisentum bes Kardinals Pietro Bembo gelang ihm beffer als der auf den römischen Imperator in kleinlicher Weise stilisierte Ropf bes Herzogs Ercole II, von Aber die Rucffeite mit bem munter anspringenden Begasus symbolisiert boch gar zu burftig die poetischen Berdienste bes Rirchenfürften. Gine besonders üppige Nachblüte erlebte die Florentiner Medaille noch in bem aus Sienas Umgegend ftammenden Baftorino de' Baftorini. Gin Liebling ber vornehmen Gefellschaft feiner Beit, tommt er ber Distretion ber Bornehmen weit entgegen und verftedt nicht selten in dem reichen Kostüm vieles, worauf historische Neugier gerechten Anspruch erheben darf.





Caraboffo: Borber- und Rudfeite ber Medaille bes Bramante.

Beit fteht Rom hinter Floreng und Benedig gurud. Der ftolze vielgliedrige, romische Abel verhielt sich ablehnend gegen die Medaille, und ihre Pflege blieb allein ber papstlichen Rurie vorbehalten. Sier in Rom entwickelte fich die Medaillistik im engften Unichluß an die Golbichmiedefunft und an die papftliche Munge. Aber "das Paradies der Goldschmiede", wie Rom im Rünftlermunde damals hieß, verftand wieder einmal nur herbeizuziehen und zu zentralifieren, nicht felbst hervorzubringen. Aus bem alten Stammlande ber Schaumunge, aus Oberitalien, manderten die Rünftler gu, und Caradoffo ift der Rame, der den größten Glang um fich verbreitet hat. Der Bufammenbruch ber Sforga - Berrlichkeit in Mailand führte Criftoforo Foppa, wie er eigentlich bieg, mit feinem Freunde, bem Architetten Bramante nach Rom. Sier entfaltete er um die Wende des Jahrhunderts, vornehmlich unter den beiden großen Renaif-





Leone Leoni: Borber- und Rudfeite ber Mebaille bes Dichelagniolo.



Florentiner Meister um 1490. Uorder- und Rückseite der Medaille des Filippo Strozzi.

fancepapften Julius II. und Leo X., eine vielseitige Tätigkeit, in ber feine Schaumungen nicht an Schönheit, wohl aber an Maffe febr hinter feinen geprägten Mingen zurückstehen. Caradoffo hat wohl das befte Bilb bes papa terribile, Julius II., aus ben erften Nahren feines Pontifitats, 1506, überliefert, das ben gewaltigen Ropf in seiner gedrungenen Rundung zeigt, ehe noch ber eisengraue Bollbart die Silhouette umgeftaltete. Seine antififierende Beichmadsrichtung verrät Caradoffo besonders auf der heit der Übergange, an Benauigkeit ber

Caradoffo fchuf, tritt feine Berfon ichon unter bie gahlreichen Figuranten, die ber Epilog ber Geschichte ber Schaumunge vorführt. Sundert Jahre nach Bittore Bifano, etwa von 1530 ab, verschwindet die gegoffene Medaille aus der Runftgeschichte. Un ber Beschidlichkeit ber Pragemeister, Mung-wardeine und Stempelichneiber geht mit schnellen Schritten die gute Tradition gugrunde. Wohl wetteifert bas Negativ, bas bem Brageftod eingegraben wird, an Beich-Schaumunge Bramantes, wenn er bas nadte Formen, an bifferenzierter Stofflichfeit er-



Gafparo Mola: Großbergog Cofimo II. bon Floreng.

Bruftbild bes Freundes vorführt. Auf bem Revers ift die Architektur bargeftellt und im hintergrunde San Pietros Bau, wie ihn Bramante ichaffen wollte: als Bentralfirche mit einer flachen, in Stufenringen aufsteigenden Ruppel und zwei mächtigen Edfurmen. Dhne biefe Rudfeite, Die auf ber Giuliomedaille, noch größer wiederholt ift, hatten wir feine fo beutliche Borstellung von bem ersten Entwurf, ben bierin, wie die Beit fich gewandelt bat. Michelagniolo "die Bahrheit" bewundernd genannt hat.

Mit ben geprägten Medaillen, bie Quattrocento, umgefehrt war. Man traut

folgreich mit bem bisher geübten Boffieren in Bachs. Aber für den empfindlichen Geschmad ift ber Umriß zu genau, bie Form zu prazis, und bas Befte, bas unbeabsichtigt Perfonliche, verwischt. Etwas Maschinenmäßiges haftet biefen Runftwerfen an, und ihre Meifter icheinen alle in ber gleichen Werkstatt zu gleicher Bollfommenheit ausgebildet. Man merkt auch Das Leben diefer Rünftler ift oft feffelnder als ihre Arbeiten, während es früher, im ihnen auch nicht unbedingte hiftorische Trene mehr zu. Leone Leonis Schaumunge bes achtundachtzigjährigen Michelagniolo, zu ber ber Meifter felbft die Rucfeite, ben blinden, bon feinem treuen Sunde begleiteten Greis, angab, zeigt noch nichts von Manieriertheit ober von Berfall. Das ergreifende Bild bes weltabgewandten Alten, ber nur noch lebte "wie eine hummel in eines Rruges

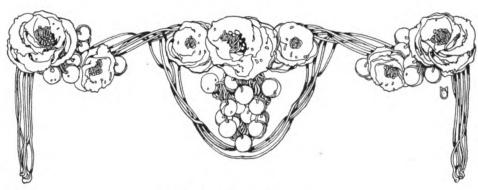
Der Schwankenbe wird immer wieber ben Blid gurudwenden muffen gu bem erften und einzigen Großmeifter biefer Bilbe, gu Bittore Bifano. Seine Arbeiten werben ftets ben Magftab abgeben für bie Beurteilung aller andern. Freilich genügt es nicht, etwa wie in Mufeen, durch die fpiegelnben Bitrinen hindurch biefe Meifterdinge Man muß mit ihnen veranzuschauen.



Bafparo Mola: Maria Magbalena von Ofterreich, Gemahlin Cofimo II. von Floreng.

Sohle brummt", ift Leoni freilich ichuldig geblieben. In ben Fürstenbildniffen macht fich allenthalben die zeremonielle Berfteifung bes Soflebens bemerfbar. Den beiben mediceifchen Bilbniffen bes Gasparo Mola gegenüber ift schon ein sicherer Beichmad vonnöten, um fich nicht von ben fofetten Birtuofenfünften in ber Behandlung alles Augerlichen, ber Frifur, ber Spigenfragen, bes Barnifches verbluffen zu laffen. ift, Die alle Schonheit offenbart.

fehren fonnen, wie die alten Sammler, wie noch Goethe es getan hat. Erft in freier Sand, je nach den Erforderniffen bes Reliefs bem Lichte mehr ober weniger zugewandt, erhalten biefe Roftbarkeiten ihr ftartes und frohes Leben. Es ift ein eigenes befeligenbes Gefühl, fie zu halten, zu wenden, fie unter immmer neue Beleuchtungebedingungen, gu ftellen, bis bie gunftigfte gefunden



## Indicties keben.

W. Fred.

(Mbbrud berboten.)

Man hat nicht nur jenen geographischen Wendefreis, die gewissen 231/3 Grabe überschritten und fich allmählich dem berühmten Strich bes Aquators bis auf etwa ein halbes Dugend Grabe genähert, wenn man nach Indien und Censon gekommen ift. Man ift auch bem Reiche mehr ober weniger gleichförmiger Lebensgewohnheiten entronnen, und bas Leben, bas ber Reisenbe, ber Beobachter in ben erften Bochen wenigftens, fpurt, ift nichts als ein großes Staunen über eine fremb geheimnisvolle Belt. Bohl geht er in Bombay ober in Calcutta noch an einigen Lurusläden vorbei, in benen europäische Waren verfauft werden, wohl begrußt ihn berfelbe Soteldireftor, ben er zwei Sahre früher an ber Riviera gesehen hat, aber zwanzig Schritte von ber Sauptftrage fängt ein Leben an, beffen treibende Kräfte ebensogut wie beffen naive Außerungen von bem unferen eine weit größere Diftang haben als irgendein Rlaffenunterschied innerhalb des europäischen Lebens fie bringen fonnte, fie je gebracht hat. Sier ift nicht ein Buftand, bem man burch die Bergegenwärtigung ber Bergangenheit unferer Raffen naber fommen fann, hier ift ein anderer Rreis ber Taten und Gefühle.

Alles ift anders. Dieje Menichen atmen anders, fie effen anders, fie arbeiten anders, bie Burgeln ihrer Sprache haben nirgends eine Berührung mit benen ber unseren, die Windungen ihrer Behirne icheinen anders gebaut, ihre Sinne geben andere Reflege, und man muß fich von Beit zu Beit einen gewaltigen Rud geben, um überhaupt noch

bas gemeinsame Band bes Menschentums zwischen ihnen und uns anzuerkennen. Wie bas überhaupt mit ber Sumanität und ben gleichen Rechten aller Raffen im indischen Leben ift, bavon wird man fpater einiges in aller Ruhe und ohne alle ethische Bratentionen anhören muffen. Man fieht alfo ben Inder ein Leben führen, bas fürs erfte überhaupt unbegreiflich ift und für bas wir auch fpater - bann, wenn wir feine Gingelheiten wiffen, Busammenhänge allmählich erfaßt haben - boch bas eine Gefühl haben, bag wir es nie führen konnten. Es find Menichen unferer Beit Japaner geworden, weil fie die Rultur Diefes Landes im Bereich ihrer Möglichfeiten und bie Buftanbe biefes Landes in ber Berlangerung ihrer eigenen Dafeinsperfpettive erfannten. Aber es ift unmöglich, bag je ein Guropaer ein Inder wird. Richts vermag ihn bagu gu reigen, aber was wichtiger ift, feine Begierbe, fein Bunich, fein außerer Borteil ware ftart genug, um ihm einfach bie Doglichkeit bagu zu geben. Und biefem Berhältnis entspricht es auch, bag ber Sinbu bis hinauf zu recht hohen Entwidlungsftufen bas Leben bes Europäers nicht gu erfassen vermag. Es interessiert ihn allerdings nicht sonderlich, ober boch nur soweit es feine fommerziellen Borteile berühren Cher verachtet er's. Aber felbft in einem Berhältnis, wie es zum Beifpiel ein Diener zu feinem Berrn hat, wird man immer wieder die Beobachtung machen, bag es ber Ratur biefer Menichen einfach berfagt ift, irgendwelche Grundzüge und bestimmende Motive unserer Art zu leben, zu verstehen. Der Hindu wird immer nur wissen, und auch das nur im besten Kalle, was man ihm positiv gesagt hat.

Indien ist bicht bevölkert von den bunklen Menschen, es leben zwischen 300 und 400 Millionen Eingeborene ba, und bieser Riesenziffer steht die geringe Rahl von etwa 150000, höchstens 200000 Europäern — die Garnisonen inbegriffen - gegenüber. Und boch gilt in diesem Lande offiziell nur, mas der Beige gesagt Gilt, soweit es fich um Berfassung und Gefet handelt, gilt, soweit es fich um die Wegenden handelt, in benen weiße Denn man barf fich Menichen leben. baß gang Indien fonicht vorstellen, zusagen kolonisiert ift; es gibt große Landftriche, in die ber Englander nie feinen Fuß gefett hat, in benen fein Leben jeberzeit gefährdet mare und in benen vermutlich felbst jene, von uns barbarisch genannten Religionsgebräuche. Witmenverbrennung und Kinderermordung, gelegentlich noch weiter geubt werden, die in dem europäisch durchsetten Indien ebensogut durch die Staatsgewalt wie durch die allmählich fortichreitenden öfonomischen Underungen, also durch Bivilisation boch verbrängt worden find. Reben biesem Kompler von Gefeten und offizieller Rultur herrscht aber heute wie vor vielen Sahrhunderten ein Leben, ein Areis von Gebräuchen, der unveränderlich bas festeste und wirkungsreichste Besithtum einer großen Raffe ift und ber ihr Schicfal fo gut wie ihre Bufunft bestimmt. Diefer Kreis von Gebräuchen ift gegeben burch bie Religion. Indien ift bas Land, wo Religion noch gelebt wird. Sier ift fie keine Angelegenheit ber Weltanschauung, feine Furcht geringer Menschen in unglücklichen ober entscheibenben Stunden ihres Lebens, die man bann beifeite schiebt, um ein praktischeres Dafein zu führen, bas mit bem lieben Gott wenig zu tun hat; hier ift fie feine Theorie, feine Starte und feine Schwäche, sondern einfach jene bestimmende Araft, die alles auf seinen Plat rudt. Religion ift hier Raffe. Sindu tann ja in der Tat niemand werden. In unserer Beit ber Entwicklungen kann schließlich jeder ein Chrift, ein Jude, ein Buddhift werden: aufrichtig, aus innerer Uberzeugung heraus, ebensogut wie äußerlich, um einem Borteil nachzulaufen, einem Schaden zu entrinnen. er feinen guten Plat nicht verlieren will.

Als Sindu muß man geboren fein. Kur jenen Teil der Bevölkerung alfo, der ben hinduglauben hat, gibt es, solange er nicht zum Christentum ober Atheismus fommt, eine von vornherein gegebene Weltanschauung, die fast nuancenlos ift, einen bon bornberein gegebenen Beruf, einen Stand und nur eine Möglichkeit der Entwicklung, nämlich die, herabzukommen, zu finken, ein Baria zu werden. Denn man wird mit feiner Rafte geboren. Wenn einer nach Indien kommt, bann weiß er aus ber Schule, aus ben Brubeichen Beschichtsbilbern, ober, um ernfthaft zu fein, aus irgendeinem wiffenschaftlichen Buche, daß es bei ben Hindus Raften gibt. Bier Raften: Die Briefter, Die Rrieger, Die Raufleute und die Arbeiter. Und man hat das im Gefühl als eine theoretische Sache, irgendein Überbleibsel, das vielleicht noch fortwirken mag. Aber im Lande felbst fvürt man bann, fpurt es an ber eigenen Haut, daß die Rafte durchaus nichts Oberflächliches, nichts Außerliches und nichts Theoretisches ist und daß es weit mehr als vier Raften gibt. Diese vier Rategorien sind nur die großen Ginteilungen, die für die Religionsbräuche und für gewiffe Lebenstätigkeiten wichtig find, aber innerhalb jeder biefer vier Raften gibt es unzählige Bivischenabteilungen; zurzeit rechnen die Belehrten über 2000 verschiedene Raften aus, bie jede eine feste Körperschaft bilben, von ihren Unhängern ein gemiffes Niveau verlangen und jedes Berabfinken unter biejes Niveau mit bem Berluft ber Rafte bestrafen. Das klingt nun für uns etwas leer. Sa, man verliert also feine Rafte, mas geschieht bann? Für ben Sindu ift bas eine fehr ernsthafte Sache, nicht nur etwas, was unserem "aus ber Gesellichaft ausgestoßen werben" entspräche. Erstens bebeutet bie Kafte in den meisten Fällen den Beruf, die Ausscheidung, um nationalökonomisch zu fprechen, oft genug Aussperrung, Boy-Man nehme ein Beispiel. Gine Rafte, fagen wir die der Bafferträger, verbietet nach Religion und Tradition ihren Ungehörigen jegliches Berühren unreiner Dinge, also z. B. des Unrats, unreiner Fluffigkeit auf ber Strage ober im Saufe. Irgendein Wafferträger, von einem Europäer angestellt, berührt nun einmal folchen Unrat, weil ihm bas aufgetragen worben ift und

Er wird babei gesehen, und von biesem Tage an fennt ibn tein Baffertrager mehr. reicht ihm niemand die Sand, ift niemand mehr mit ihm an einem Tische, verlangen oft genug die übrigen Sindudiener feine Entlassung ober erschleichen sie; es heiratet niemand mehr feine Tochter, ja der Brahmine verbietet ibm, feinen Gott anzubeten. In Wirklichkeit ift noch heute ein Sindu in bem Augenblick, wo er feine Rafte verloren hat, ein ausgestoßener Mensch, es bleibt ihm nichts anderes übrig, als den Bersuch zu machen, fie wieder zu erwerben, mas in ben allermeiften Fällen für ihn ben materiellen Ruin bedeutet; benn die Brahminen gestatten ihm die Wiedererlangung feiner Rafte nur gegen Geldzahlungen, die ihn auf Jahrzehnte ben Bucherern ausliefern. Was die Rafte bedeutet, zeigt nicht allein die Arbeitsteilung, die ja dem Europäer bas Einleuchtenbste ift. Man hat eine gewiffe Rahl von Dienern und findet fofort heraus, daß jeder etwas anderes tun barf. und daß es nur zum Teil Faulheit, Tragheit ift, in der Hauptsache aber doch tatfächlich die Angst, die Kafte zu verlieren, die das eine erlaubt und das andere ver-Der Hindu barf, er mag noch fo bietet. hungrig fein, nichts effen, mas nicht zu minbest von einem Mann seiner Rafte gubereitet ift. Nur mas die Brahminen, alfo bie Briefter, tochen, barf bas ganze Bolt effen. Man findet beshalb überall da, wo Rahrung verfauft wird, daß ein Brahmine der Roch ist, und ich habe nie meinen Diener auf der Reise bas Buderzeug ober bie Reisförner, die meine Nahrung waren, annehmen feben, bevor er fich vergewiffert hatte, daß ein Brahmine die Dinge bereitete. Ja mehr als das. Wenn zwei Hindu sich treffen, fragt einer ben anderen: "Wer bift Du ?" Eigentlich fo wie die alten Briechen bei homer, nur daß die Frage nicht nach bem Geschlechte geht, bem Bater, ben Uhnen, fondern was im wesentlichen dasselbe ift, nach ber Rafte. Und wenn es auch in unserer Beit, wo die außeren Notwendigkeiten felbst in Indien gelten, in den meiften Fällen bahin fommt, daß die Leute der verschiedenen Raften bennoch weiter miteinander reden, fo ift es jest boch auch die Regel, daß ein Gespräch, wenn es sich nicht flar und einfach um ein Geschäft handelt, zwischen Inbern ber verschiedenen Raften nach bem Rur verlieren mag man feine Rafte, ber-

Abstande zwischen beiben beutlich nuanciert por sich geht. Die modernen Dinge, Die Eisenbahnen por allem, haben ba natürlich manches geandert. So bestimmt die Religion, bag man nicht auf einer Bant figen barf mit dem Manne einer niedrigeren Rafte, ebenso verlangt sie natürlich, daß die Männer und Frauen hermetisch voneinander abaeichlossen sind. Das alles geht aber in einem Lande nicht mehr, bas die Gijenbahn freug und quer durchzieht, und unter einem Bolte nicht, bas bei aller feiner Trägheit eine feltsam starte Luft an ber Beränderung hat. Die III. Klasse ber Gisenbahn ift immer überfüllt von Sindus, fie ernährt ben gangen Betrieb, und ba ift es nun felbstverftändlich, daß auf berfelben Bant, in basselbe enge Coupé zusammengebrängt Brahminen und Arbeiter, Kaufleute und Parias sițen. Ja, Parias, das muß man nämlich gang beutlich betonen, bas ift bie fünfte Rafte, benn der Arbeiter, das Glied ber vierten Rafte, hat noch ein aristofratiiches Lebensgefühl, er hat noch etwas zu verlieren, er tann noch ausgestoßen, ein Paria werben.

Die Moral ber Kafte wird man bald Sie heißt: "Du kannst nur verstehen. fallen und nie fteigen." Denn niemand vermag, weder durch gute Taten, noch durch Erwerben von Reichtumern, noch durch feine persönlichen Qualitäten aus einer Rafte in eine anbere aufsteigen. Menichen tonnen Fürsten werden, Rajhas, Maharajhas, aber fie behalten jene Rafte, die ihr Geschlecht feit Sunderten von Jahren gehabt hat. Der Fürst eines Staates, beffen Gintommen nach vielen Millionen gahlt, tann - und bas ift ein gar nicht vereinzelter Fall - in Indien fozial viel tiefer ftehen als irgendein bettelnder Brahmine, und fein Sohn, ber Bring, ber in London im Ston College erzogen wird, erhält zu Saufe von bem Brahminen, an dem er vorbei geht, einen Blid, der ihm seinen Plat tief unten anweist. Alle Bersuche, bas zu ändern, bie von manchen reichen Fürsten natürlich gemacht worden find, mußten bisher migglücken, weil zwar irgendeine äußerliche Berordnung. eine Abmachung mit einem Brahminen beftimmen tann, daß die Rafte gewechfelt worden ift, das Gefühl bes großen Bolfes aber ein solches Avancement nicht zugibt.

638 23. Fred:

lieren, wenn man eine ber unzähligen Vorschriften aus uralter Zeit vernachläffigt, beren Sinn zumeist bas Errichten einer chinesischen Mauer um biese Rasse gewesen ift. So verliert ber hindu feine Rafte, wenn er übers Meer fährt, verliert sie also, wenn er nach England geht. Nun hindert das natürlich nicht, daß so und so viele Fürsten, Großkaufleute, vor allem aber bie große Rahl ber Hindus, die Beamte werden wollen, nach England gehen, aber fie muffen sich immer äußerst mertwürdigen Beremonien bei ihrer Rückfehr unterziehen und vor allem ordentlich dafür zahlen, daß fie die Rafte behalten burfen. Diefe gange Raftengefengebung ift, wie man fieht, als ein Staatsinstem nach ben Bunschen ber herrschenben Klassen, vor allem aber ber ersten, ber Brahminen, entworfen. Zwanzig Millionen Brahminen gibt es in Indien, und mit verhältnismäßig natürlich ganz wenigen Ausnahmen, die von ber neuen Beit erwedt worden find, arbeitet fein Brahmine etwas. Er fist im Tempel, er stellt für feine Gemeinbekinder bas Horoftop, gibt ihnen Ratschläge und läßt sich ernähren. Es ift feiner Religion nach fein Recht, in ber Tat die Pflicht jedes Hindus, den Brahminen zu füttern und zu fleiden. Was immer er tut, muß teuer bezahlt werben, und er ift es, ber mit eiferner Gewalt das Kaftenspftem aufrecht erhält. Die englische Regierung hat zu biefen Dingen sowie eigentlich zu allen, die Herrschaft und den Handel nicht tangierenden Angelegenheiten bes Landes dieselbe Stellung: fie kummert sich nicht um sie; b. h. sie läßt die Leute auf ihre Art selig werden und mischt sich, soweit nicht die politischen Interessen gestört werden, in nichts, was mit Religion, Tradition, Sittlichkeit zu tun hat. Gin paar Brutalitäten find verboten worden, aber im übrigen burfen bie Barfis ihre Leichen von den Geiern fressen lassen, die Hindus soviel lebende Tiere opfern, als es ihnen Spaß macht, und die Brahminen bas Land solange auswuchern, als tropbem die Steuern an die englische Regierung punktlich eingehen. Ja in den meisten öffentlichen Einrichtungen wird auf diese Dinge Rücksicht genommen: in der Gifenbahn gibt cs besondere Verschläge für Frauen; bei Quarantänevorschriften ist vorgesehen, bag kein weißer Mann eine ichwarze Frau be- Summen zu verdienen, die bei anderen Be-

rühren barf, und in ben Gefängniffen find die Menschen der verschiedenen Raften voneinander getrennt, wird fein Mensch gezwungen, Nahrung zu sich zu nehmen, die er nach dem Gebrauche seiner Rafte nicht genießen barf. Und auch bei ber Aushebung bes einheimischen Militärs nimmt die englische Regierung auf die Kaste soweit acht, baß fie fast ausschließlich Männer aus ber Ariegerkafte - soweit es sich um Sindus handelt — einreiht. Natürlich nicht um einem Gefühl ber Sindus zu schmeicheln, fondern weil diesen Menschen ber Fleischgenuß erlaubt ift und fie beshalb im Gegenfate zum übrigen Bolt mustulos und widerftandefähig sind. In diesem einen Falle ift die in Indien fehr atute Frage gelöft, wie sich die Rasten, beren Berufe aufgehört ober ben Sinn gewechselt haben, neu ordnen sollen.

Die Wirkung bes ganzen Systems ift ber Berfall ber Raffe. Da feiner in die Sohe fann, ftrengt fich niemand an; feiner hat das Bedürfnis zur Entwicklung, da die äußerste Energie, die überhaupt aufgewendet wird, höchstens bagu bienen konnte, auf bemfelben Niveau zu bleiben, auf bem man bisher gewejen ift. Deshalb hat England Indien erobern können, beshalb vermag es biefe 300 Millionen fest zu halten und deshalb geht die sogenannte nationale Propaganda nicht über ben geringen Kreis ber wissenschaftlich Erzogenen hinaus. Gewiß, burch die Schulen und Universitäten, die England mit nicht leichtem Bergen, von Tag zu Tag immer zögernber errichtet, burch ben ständigen Wechselverkehr mit weißen Menschen schleifen sich allmählich, aber boch mit einer zähen Langsamkeit gewisse Dinge ab. Bor allem ist bas Korreftiv gegen die niedrige Rafte gefunden worden. Bas Reichtum, perfonlicher Besit früher nur in gang unzulänglichem Maße dem Tiefgeborenen vermitteln tonnte, namlich Unjehen, bas gibt nun eine Unstellung bei ber Regierung, jenes ominofe C. S., Civil Service, das man dem Namen vorsett. Mag es nun ber Posten eines Bureaubieners ober ber eines Postbeamten, bie Stellung als Berwaltungsbeamter ober als Richter bei dem höchsten Gerichtshofe sein - "C. S." gibt bem Sindu zwei Möglichkeiten: soweit er forrupt ift, und neun Behntel find es,

rufen gar nicht im Bereiche feiner Möglichkeit liegen und in jedem anderen Falle boch immer einen Nimbus, ber oft genug und in Städten immer bem bes Brahminen gleichkommt. Im Civil Service zu stehen, ist für die meisten Sindus ber größte Traum, nicht nur weil biese Boften fehr aut bezahlt find, sondern vor allem, weil fo ber Baria ber Berachtung ausweicht, die ihm sonst nie erspart bliebe. Zwar hört bie Kafte auch im Umt nicht auf; ber Chef eines Boftbureaus, ber aus ber britten ober vierten Kafte kommt, steht im Augenblick, wo er sein lettes amtliches Wort gesprochen hat, weit tiefer als irgendein Brieftrager, ber Brahmine ift. Alber mit biefen Stellungen ift boch bem hindu ein Biel gegeben, bas bie Entwidlung ber Beiftesfrafte und bie Unipannung der Energie verlohnt und deshalb reizt und erfordert. Der Drang der Bevölkerung zu den Schulen, die zu folcher Stellung führen, ift benn auch ungeheuer. Bis zu Undergradutes tommen fast alle, mit M. A. fann man burch bas gange Land jeden kleinen Loften besetzen, ben man will. In Agra hat mir ein College Director gefagt, wenn ich als Stubenfeger einen Magister Artium haben will, so ist da nicht bie geringste Schwierigkeit. Beiter als bis zum M. A. kommen nicht mehr viele. Aber immerhin für jebe Stellung, für bie eine gewiffe Brufung als Bedingung verlangt wird, gibt es eine große Bahl von Bewerbern unter den Hindus. In den Schulen hört man immer wieder, daß im Alter zwischen 12, 16 und 17 Jahren fein Beißer fo befähigt zum Lernen ist wie die Bindus, aber das ichneidet plöglich ab, wenn biefe Beit einer jahen Entwidlung vorbei ift, und mas bedenklicher ift, die Hindus können mit dem, was fie erlernt haben, meist nichts anfangen. Es fehlt ihnen bie Fähigkeit, erworbene Kenntniffe in praktische Tätigfeit umzusepen. Die einen fagen, baß fie ber Initiative ermangeln, die anderen, baß es am Charakter liegt, an ber mangelnden Festigkeit, am fehlenden Rückgrat. Die einen beuten es ins Sittliche um, bie anderen ins Physische, aber sicher bleibt, baß nur ein geringer Teil ber Beamten ju gang felbständigen Stellungen vorrücken fann, mas allerdings zum Teil auf bie englische Politik, zum Teil jedoch auch auf bie persönlichen Fähigkeiten biefer Menschen

zurüdgeht. Man muß ja allerbings fagen. daß es die Engländer ben hindus nicht allzu leicht machen. Dem Geset nach find fie alle gleichberechtigt, bem Gefet nach ift jede Stelle einer öffentlichen Konturreng zugänglich, wird jeder nach Maggabe ber freien Blate angestellt, wenn er die nötigen Brüfungen abgelegt hat, aber ber Butritt zu ben höchsten Posten ist eben nur nach Prüfungen möglich, bie nicht in Indien felbst, sondern nur in England abgelegt werden konnen, und nicht zu viele haben die Mittel, ein bis zwei Sahre in London ju leben, auf die hoffnung bin, bag fie die Brufung bestehen werden. Dazu tommt, daß in den Jahren, in denen die Brufungen abgelegt werben, die intellektuelle Blüte bes hindus allzu oft vorbei ift. Das Beftreben ber nationalen Bartei in Indien geht nun bahin, ben fünf Universitäten, die bas Land ichon besitt, bas Recht zu geben, alle Prüfungen abzunehmen, weil sie sich baburch leichtere Möglichkeit bes Butritts au ben bochften Umtern veriprechen. Schon jett gibt es aber eine ganz stattliche Ungahl von Sindus, die in den Gelehrtenberufen tätig find, große Arzte, hohe und hochgeachtete Richter find, was nicht hindert, daß eine ftarte Kluft zwischen ihnen und ihren weißen Rollegen besteht und wohl noch auf lange Beit hinaus bestehen wird.

Trop aller biefer gebildeten Menschen, bleibt ber Gefamteinbrud boch ber eines noch gang ungivilifierten Boltes, sowohl bas geiftige als auch was bas materielle, bor allem aber bas moralische Leben betrifft, nämlich von uns aus gesehen. Denn trop bes Bulaufes zu ben Schulen und Universitäten muß ber Prozentsat ber Gebildeten zu ben Ungebildeten ein fehr geringer bleiben. Die Statistif gibt an, bag unter 1000 Sindus 53 lefen fonnen, natürlich nur ihre eigene Sprache, und daß unter 10000 68 Männer und fieben Frauen englisch, ober etwas, was man annähernd englisch nennen fann, fprechen und schreiben. Bu biefem Prozentsat, ber unter Bindus die ganze Bevölkerung meint, alfo auch die Muhammedaner, muß noch gesagt werden, daß in ihm auch die Parsis einbegriffen find, die ausnahmslos englisch sprechen und schreiben können und deren Ausnahmestellung eigentlich diesen Prozentjat erft hergestellt hat, ber sonst

640 B. Fred:

noch weitaus niedriger mare. Was nun das Materielle betrifft, was ja eigentlich noch viel wichtiger ift als die Frage, ob bie Leute englisch reden können ober nicht, jo erstaunt man täglich von neuem über bie unjägliche Primitivität aller Wertzeuge, über die Naivität, mit ber noch heute Felder bestellt, handwerksmäßige Arbeiten ausgeführt werden. Nur ein einziges Werk. zeug moderner Urt ift in Indien eingedrungen, die Nähmaschine, die man allerdings in ungähligen Eremplaren und überall, selbst in ben fleinsten Orten bes Landes, in jenen Bafaren fieht, wo Rleibungeftude hergestellt werben. Sonft hat sich der Zivilisationseinfluß eher darauf beschränft, alte Techniten vollständig ausfterben zu laffen, bor allem jene, in benen es fich um den Lurus handelt, um funftgewerbliche Gegenftande. Der größte Teil jener Stoffe, die bas Bolt benütt, wird einfach aus England ober auch aus Deutschland und Ofterreich burch ben Erport beschafft, weil das billiger ift als die im Lande traditionelle Berftellung mit der Sand und weil die grellen Farben, die gewöhnlichen Mufter in ber Fabritsherstellung bem Bolte beffer gefallen als ihre alten, ichonen Dinge, die heute im Antiquitätenladen teuer bezahlt werden. Gemiffe Gewerbe bleiben allerdings noch streng national, vor allem die Töpferei, weil sie eben so intensiv und unlöslich mit den Gebräuchen der Menschen jufammenhängt. Gin Bolt, bas fein Fleisch, keine Gier ist, bas sich von Buderzeug, wenigen Reisförnern und vielen Arzneien ernährt, und das von der ganzen europäischen Rost nur bas Cobamasser und bas Eis angenommen hat, kann natürlich mit unseren metallenen und emaillierten Rochgeschirren ebensowenig etwas anfangen, wie mit unseren Herden. Man bleibt bei dem Tongeschirr, das in mannigfachen Formen vom Töpfer hergestellt wird, von jenem Töpfer, den auch das fleinste Dorf besitt und der eine Art Gemeindebeamter ift. mehr ober weniger mit einem festen Ginfommen angestellt, weil er eine Ungahl von Befäßen tagaus, tagein herzustellen hat: benn es entipricht bem Wefen biefes Bolfes, dem nichts verhaßter ist als die Dinge gu reinigen oder in Ordnung zu bringen, daß ein einmal gebrauchtes Tongefäß nur so lange bewahrt wird, als es noch Speifereste enthält. Dann wird es einfach zerbrochen und weggeworfen. Allerdings wird ja auch die Nahrung kaum je für einen Tag allein hergestellt, sondern in größeren Massen in dem Geschirr bewahrt und bann höchstens für den Gebrauch des einzelnen Tages etwas hergerichtet.

Das gewöhnliche Einkommen eines Arbeiters, also Taglöhners, Handwerkers, Dieners, Wasserträgers usw. wird auf 1 Anna täglich, b. h. auf etwa 8 bis 9 Pfennige geschätt. Davon fann er leben. Gine Familie von 5 bis 6 Berfonen lebt von 3 Annas, also etwa 30 Bfennigen. Für 15 Rupces ben Monat, b. h. für etwa 21 Mark tann man einen Buchhalter im Geschäft haben; der graduierte indische Doftor ber Medigin, ber biefelben Brufungen abgelegt hat wie jeder Europäer, ift mit einem Monatsgehalt von 75 Rupecs, aljo etwa 105 Mart vollständig zufrieden und baut auf biefer Bafis fein Familienleben auf. Das find nun nicht erotische Biffern, die Mindestverhältniffe charafterisieren follen, sondern der gute Durchschnitt. Diefen Summen entsprechen ja allerdings gang ungehenerliche Ginfünfte ber Fürften und auch auf ber anderen Geite Bermögen einzelner Leute, die auf 100 000 oder 150 000 Rupces geschätzt werden. deren Alusgabe aber weit unter ben Binfen Diefes Bermögens gurudbleibt. (Schon hier muß angemerkt werben, baß die Berhältniffe bei Sindus und Muhammedanern ungefähr gleich find, während fie bei ben Parsis vollständig abweichen und fich immer mehr benen ber Europäer annähern.) Man glaubt nun, nachdem man bieje Gintommensziffern gelejen hat, bag die Armut des Bolkes eben durch die Beringfügigfeit feines Erwerbes erflart wirb. und die Berichte über die Sungerenot, die alle paar Jahre eintritt, oder die Erinnerung an gang verborrte Menichen, bie man gesehen hat, scheint einem mit biefer elenden Bezahlung menschlicher Arbeit zusammenzuhängen. In Wirklichkeit liegen die Gründe anderswo. Sein tägliches Leben kann ber Hindu mit ben paar Piennigen seines Einkommens vollständig beftreiten, benn er hat ja feinerlei Bedürfniffe, wohnt in uneingerichteten Sutten, verbringt den größten Teil bes Jahres im Freien, ichläft auf armseligen Gestellen, fleibet sich

Waldwiefe bei Colz. Gemälde von O. Goebel +.

		•
		-
•		

Reistörnern ober fettem Buder. Dag er ein Bettler ift, bag bas gange Land in ber unglaublichsten Weise verschuldet ift und baß Wucherer eigentlich bie wichtigsten Berfonen eines indischen Gemeinwesens barftellen, bas hat feine Grunde in Ausgaben, die mit dem täglichen Leben eigentlich gar nichts zu tun haben. Dieje täglichen Unegaben find bie Feste, bie man veranstaltet, die Geschenke, bie die Götter und die Briefter verlangen, die Wettleidenschaft, Die bas gange Bolt burchfett, die gang perfönliche Beziehung, die ber hindu über-haupt zum Gelb hat, ber bis in hohe Stände hinauf an ein Berginsen nicht benft, fondern bas harte Metall in ber Erbe vergrabt, vor allem aber zwei fehr wichtige Art bes Grundbesites und die Ansprüche ber Familie. Der Grundbesit ift nämlich fast überall Landpacht. Der Hindu gabit eine bestimmte jährliche Summe für die Benutung bes Erbbobens, und biefe Summe fteht in ben meiften Fällen in keinem Berhältnis zu bem wirklichen Er-Angerdem ift er bald gezwungen, Spotheten auf ben Besit ober auf bas Pachtrecht aufzunehmen, und arbeitet nach furger Beit lediglich für feine Gläubiger. Dazu kommt ber Benerationenwucher. Ein Hindu hat sich im Jahre 1800 Gelb gelieben und seine Ur-Urentel zahlen beute für diejes Geld die Binfeszinfen, wie biefes ganze Jahrhundert hindurch die Binfesginsen gezahlt worden sind, so daß das Rapital längst vielfach zurudgezahlt ist. Und zwar geschieht bas nicht auf Grund irgendwelcher rechtlichen Verpflichtung, auf Grund ber englischen Gesetgebung, sondern einfach, weil sich die Rinder und Enkel verpflichtet fühlen, die Schulden ihrer Bater zu bebezahlen. Mus den Familienzuständen aber wird man begreifen fonnen, wie biefe Der Hindu Schulden zustande kommen. verarmt, und fein ganges Geschlecht geht zugrunde, wenn ihm eine Tochter geboren Rein Mensch will infolgebeffen Töchter haben und bis zum Gindringen der europäischen Zivilisation wurden gewiß drei Biertel aller weiblichen Kinder umgebracht, jummarisch und öffentlich umgebracht. Heute,

in lose Tuder und nährt sich von ein paar zu Kruppeln werden, und ber Tobesfall eines Maddens ift in ben meiften Fallen ein gludliches Ereignis. Denn während Anaben als Arbeiter dienen und fich ihr Leben irgendwie herausschlagen können, sind bie Eltern verpflichtet, ein Mädchen bis späteftens zu ihrem 12. Lebensjahre verheiratet zu haben. Dazu bestimmt bas Befet ber meiften Raften, bag Mabchen in eine höhere Rafte hinaufheiraten muffen, der Mann der höheren Rafte aber nimmt bieses Madden nur, wenn ihm eine stattliche Mitgift gegeben wird. Nun überlege man fich, mas es für einen Mann, ber mit feiner Familie von etwa 30 Pfennigen ben Tag lebt, bebeutet, seine Tochter, wenn er eine hat, seine Töchter, wenn er mehrere hat, mit einer Mitgift, fagen wir nur von Berhältniffe bes gangen Landes, nämlich bie je 100 Rupces, auszustatten. Das bebeutet einfach bas Einkommen von mehreren Jahren. Er befigt es nicht und muß infolgebeffen zum Bucherer geben, ber es ihm gegen Prozentfate leiht, die bei uns taum für Kavalierwechsel gezahlt werben.

Die indische Che, die ganze Beziehung biefes Bolfes jum Grotischen, gur Frau, wird bem Europäer wahrscheinlich überhaupt nie ganz klar werben, man muß sich baher begnügen, ein paar Dinge bavon aufzuichreiben. Der indische und muhammedanische Gebrauch gestattet die Bielweiberei; man barf bis zu vier Frauen haben. Man weiß nun, daß in gang frühen Kinderjahren geheiratet wird. Jest, wo das englische Befet die Altersgrenze mit 12 Jahren festgefett hat, ift an die Stelle ber wirklichen Berehelichung ein Berlöbnis getreten, das bem Gefühl bes hindus aber vollständig dasselbe bedeutet. Das Bollziehen ber Beirat gab es ja früher de facto auch kaum por dem 11. ober 12. Lebensjahre. Die Anaben blieben im Saufe ihrer Eltern bis zu biefer Beit, aber bie verheirateten Rinder gehörten sich für ewig an, und bas ift jett beim Berlöbnis ebenfo geblieben. Gin 7- ober 8 jähriger Bub wird also mit einem 4. oder 5 jährigen Mädchen verheiratet, und von diesem Tage an ift die Frau sein Gigen-In manchen Fällen zieht fie ins tum. Saus ber Schwiegermutter und wird von ihr erzogen, jedenfalls aber ift fie von der Familie ihres Baters losgelöft und hat mit wo bas Gefet berlei verbietet, lagt ein bem Angenblid, wo fie bie Mitgift emp-Teil des Boltes die Kinder verkümmern, fangen hat, keinerlei Ansprüche mehr. Man

23. Fred:

weiß, mas fich ereignet, wenn ber Chemann ober ber 10 jährige Bräutigam vor ober nach vollzogener Ehe ftirbt. Früher murde bie Witwe einfach verbrannt, jest, wo das nicht mehr gestattet ist, hat sie ein fast noch ärgeres Man nennt ben Buftanb ber Schictial. Witwen jest Cold Suttee, also ungefähr eine kalte Verbrennung, weil ihr Leben nach bem Tobe ihres Mannes noch weit ärger ift, als irgendein Tod mare, der übrigens früher oft genug freiwillig war. Selbst wenn der Mann lebt, ift fie im Saufe bes Gemahls fo lange bie lette Sflavin, als ältere Frauen ber Familie existieren; alle Frauen aber find von vornherein dem Mann untertan, feine Frau barf sigen, mahrend ihr Mann fist, feine Frau effen, mahrend ibr Mann ift. In jenen Säufern, in benen ein größerer Wohlstand eine Benana, also einen harem, gestattet, wo fie also Kurmah, eine Haremsfrau, ist, mag es ihr ja etwas beffer geben; bort ift fie mehr Lugus, weniger Arbeitstier, lebt mit anderen Frauen zusammen, führt ein blobes aber immerhin nicht niedriges Dafein. Ast aber die Armut groß, fo ift fie einfach die Dienerin bes Mannes, ob sie Kinder hat oder nicht. Aber immerhin, ihr Leben ift noch erträglich, folange ber Mann auf ber Welt ift, oder wenn er ftirbt, nachdem sie ihm Kinder geboren hat; ift beides nicht ber Fall, bann ist sie die armste Areatur der Welt. mag ein 10 jähriges Mabchen fein, das noch feines Mannes Auge erblickt hat, man wird ihr die hellen Gemander vom Leibe reißen und fie wird ihr Leben lang nur noch in schmutigen, bunklen Ritteln herumlaufen, wird fernab von den anderen die ärmliche Nahrung zu sich nehmen, die man ihr mit Schimpf und Schande hinwirft, wird im Hause bes Mannes, wo sie erhalten werden muß, als die überflüffigste Laft und die immer noch zu teuer bezahlte Eflavin betrachtet werden und bennoch nie ben Weg zu ihren Eltern zurudfinden. Denn selbst mährend der Mann lebt, wird ber Vater die verheiratete Tochter nie mehr als zu seiner Familie gehörig ansehen. Es gilt direkt als eine Schande, irgendeine Begiehung zu einer verheirateten Tochter gu haben, und ein indisches Sprichwort, das in dem gescheiten Buch von Compton über indisches Leben aufgezählt ist, spricht aus,

Brunnen bes Dorfes trinfen zu muffen, in dem eine verheiratete Tochter lebt. Gine Ungahl von Frauen erliegt in Indien Jahr um Sahr biesem Schickfal. Selbst jett. wo die englische Regierung bas Berbrennen ein für allemal unterfagt hat, wo die große religiose Reformbewegung ber Brahma-Somaj die Wiederverheiratung der Witmen einzuführen bemüht ift, und wo zweifellos die Verhältniffe etwas beffer geworden find, haben von den 23 Millionen junger Witwen. die es in Indien gibt, in ben letten Jahren burchschnittlich 25 wieder geheiratet, ein Prozentsat, ber genau ausspricht, wie elend fich die Witme felbst vorkommt. Denn in biefem Befühl, in bem ungerechten, unethischen, kindischen Gefühl, bas aber boch wieder eines ber tiefften ber Menschennatur ift, daß die Frau auf der Welt teinen Sinn mehr hat, wenn ihr Mann, ber einzige, bem fie angehörte, geftorben ift, muß man bie Ertlärung für einen jahrhundertealten Gebrauch, ben auch ein paar Menschenalter Europäerleben nicht schwächen konnten, erkennen. Natürlich haben auch hier wiederum bie Brahminen schuld an bem Fortbestehen dieses Gebrauches, von dem sie sich Borteile versprechen und von dem fie Borteile erhalten; benn eine große gahl ber jungen Witwen, vor allem ber Madchenwitwen, werden von den Brahminen in die Tempel geloct und werden jene Urt von Priefterinnen und Bajaderen, die ben Ruf indischer Erotit fo groß gemacht haben.

Die hier angebeuteten Buftanbe find in erfter Linie nach Beobachtungen über bas Leben der Hindus gemacht. Die 60 bis 70 Millionen Muhammedaner, die in Indien leben und beren Wohlftand meift etwas größer ift, haben sich trop bes heftigen Antagonismus ber beiben Schichten in fehr vielem ben hindus affimiliert. Bas bei ben hindus aber auf Religionsvorftellungen zurudgeht, fehlt meift bei ben Moslim, bis auf einige Kastenvorurteile, die von den Muhammedanern übernommen worden find. Dem Gefühle nach ist ber Muhammedaner um ein geringes weniger bemütig; fonft aber icheinen Klima, Umgebung und ökonomischer Zustand jo ähnliche Bedingungen geschaffen zu haben, daß unter dem niederen Bolke scharfe Unterscheidungen der Lebensgewohnheiten nicht ins Auge fallen - bem flüchtigen Blid baß es ein Glud ift, nie aus bemfelben natürlich nur. hier fei übrigens bemerkt, bag fich bie Schilberungen mehr auf Indien ba, Sains, Giffs und Araber, leben 150-, als auf Centon und Burma beziehen. In beiden Provingen ift vieles, besonders die Stellung ber Frau, anbers.

Bohin foll bas nun alles führen? Reder Reisende fragt tausendmal danach auf feinem Wege burch die großen Städte, übers Land, vor Tempeln, in Teeplantagen, in den Bäusern ber Europäer. Er fragt so, wenn er fieht, daß den gebildetiten und reichsten Sinbus bom Europäer fast nie bie Sand gereicht wird, daß kein bunkelfarbiger Mann, keiner, in bessen Geschlecht je ein farbiger Blutstropfen war, in ben Klub gelassen wird; er fragt danach, wenn er die ungeheueren Maffen bumpf bahinlebender, schwächlicher, von Sahr zu Sahr mehr begenerierender Bettler fieht und neben ihnen einzelne Inbividuen, die fich mit einer unerhörten betriebsamen Energie in die Sohe arbeiten. Er wundert fich, wie diefes Bolt von vielen Sundert Millionen sich taum zu einer nennenswerten nationalen Agitation aufrafft und fich begnügt, einen bumpfen und verschwiegenen Saß gegen die Weißen in manchen seltenen jähen Wallungen zu verraten, während es in einem ftanbigen Rampfe mit ben Muhammedanern lebt, die feine Rameraden im Elend find. Diefem Antagonismus zwischen ben 60 Millionen Muhammedanern und den 180 Millionen hindus hat die weiße Raffe jum großen Teil ihre Herrschaft zu verdanken. Ausnahme von allen biefen Buftanden macht bas fleine Gaftvolf ber Barfis, bas taum 50000 Menschen zählt. Es besteht aus jenen Abkommen der alten Perfer, Unbetern bes Feuers, die mit einem großen Fleiße, mit biegfamen Ruden und einer behenden Intelligenz einen großen Teil des Sandels in Bomban und Kalkutta an fich geriffen haben, die unter fich feinen Bettler bulben und die meist reiche Leute sind, die in schönen Bäufern wohnen, mit ihren Equipagen burch die Städte fahren und die im Grunde ihres Bergens nur die eine Trauer haben, daß fie teine weißen Menschen find. Die aber tropbem an den Bestimmungen ihrer Religion fast alle festhalten, weil sie wohl mit Recht in der Kraft ihrer Rasse die Ursache ihrer Erfolge ertennen.

In diefer ungeheuren Masse von Men-

wenn man will 200 000 Europäer, zumeist Engländer. Sie leben ein von allen anderen abgetrenntes Dafein mit eigenen Bebingungen und entwickeln bas Land. Ja, trot allem sie entwickeln es, nicht in der Richtung einer humanen Bivilisation, die ihnen gleichgültig ift, nicht zum Chriftentum, fondern zum Arbeitsfelbe bes Imperialismus. Gie haben feit bem Jahre 1870 25 000 Meilen Eisenbahnen in diesem Lande gebaut. haben in der furzen Zeit ihrer Kolonifationstätigfeit bie Bebeutung ber Städte verschoben, aus Kalfutta, bas im XVII. Jahrhundert 12000 Einwohner hatte, die aröfite Stadt mit einer Einwohnerschaft von mehr als einer Million gemacht. Sie haben ein Postwesen eingerichtet, bas nicht nur innerhalb bes Landes tabellos funktioniert, fonbern auch jene Brücke zur Beimat barftellt, die aus Indien eine Proving Englands macht, in ber ber weiße Menich überhauvt nur eine Art Neuiakeiten außer benen feines Beschäftes fennt, bie aus ber Heimat. Das ist nämlich bas Wichtigfte in bem Leben, bas bie Europäer in Indien führen: Sie siedeln sich nicht eigentlich in Indien an, "Some" ift für fie immer England. Sie zählen die Tage bis zu jenem vierten Jahr, in bem jeber für einen feche bis zwölfmonatigen Urlaub nach Sause kann. Die Beamten zählen ihre Dienstjahre, um bann bas Land zu verlaffen, und ich glaube, die Raufleute gahlen jeden Abend ihr Beld, um zu miffen, an welchem Tage fie endlich genug haben werben, um die paar Möbel, die fie befigen, zu versteigern, ihre Pferde zu vertaufen und mit bem nächsten Dampfer ber B. und D. Linie nach England zu fahren.

Sie erlernen auch nur genau fo viel von ber Sprache, als fie für ben geschäftlichen Berkehr und für ben Umgang mit ihren Dienern unbedingt brauchen. Sie fennen nach zwanzigjährigem Aufenthalt im Lande auch nur eine Urt von Coolie-Indisch, das ber gebilbeten Sprache bes Bengali oder Guzarati gerade so fern ist wie bas Englich der indischen Diener ber Sprache Macaulays ober ber Times. Ich habe Engländer in Bomban und Ralfutta getroffen, die in fünfzehnjährigem Leben in ichen nun, von Menichen ber verichiedenften biefen Stadten taum funfmal im "native Religionen, benn es find auch Buddhiften quarter" gewesen waren, beren Leben sich

einfach zwischen ihrem Office, bem Klub und den zwei oder brei europäischen Hotels abspielte, die nie die großen Stätten altindischer Rultur besucht hatten. Im Innern, wo die gesellschaftlichen Möglichkeiten bes Lebens immer beschränkter werden, erzwingt ber Aufenthalt im Freien, die Jagd, ein etwas intensiveres Verhältnis zu ben Indern. Viele Freuden haben die Europäer in diesem Lande ja nicht: Baufer, Pferde, Sport und Jagb. Theater von einigem Betracht gibt es nicht, die literarischen Interessen verfümmern, und bas gange Leben ift auf die Erwartung bes Sonntags ober bes Montags geftellt, an bem bie Poft von England fommt. Telegramme melben jede Woche, wann der Postdampfer von Brindisi abgegangen, in Port Said, Suez und Aben gelandet ift, man bisfutiert die Stunde, wo er endlich im Safen von Bomban fein wird, und nur wenige Minuten nachdem bas Schiff endlich ba ift, verlaffen Expregguge nach allen Richtungen bie Stationen, um fo rasch als möglich die Briefe und Beitungsblätter abzuliefern, die, im besten Falle vierzehn Tage alt, die letten Neuigkeiten bringen.

Man barf die klimatischen Berhältnisse nicht vergessen, wenn man beurteilen will, wie die Europäer sich ihr Leben in Indien eingerichtet haben. ist gewiß jett nicht mehr so fürchterlich wie es vor Jahren war, als noch weniger sanitäre Vorrichtungen als jett für das Erhalten der Gesundheit sorgten, und selbst in ganz bojen Gegenden wie in Burma vermag eine große Bahl von Deutschen und Engländern den Aufenthalt bis zu fünfzehn und zwanzig Jahren auszudehnen, wenn fie es nie verfäumen, jedes vierte ober fünfte Sahr für einen feche- bis zwölfmonatigen Urlaub nach Europa zu gehen. Es ist nicht allein die Hige, die berüchtigte, in gang unerhörte Grade hinaufsteigende Site, die die Gefahr des Landes ausmacht. Die Regenzeit, in der keine Fafer am Leibe trocken bleibt, sich die Kleider jo gut wie alle Geräte in wenigen Minuten mit Schimmel übergiehen, in ber man nicht mehr gehen und zumeist auch nicht mehr ausreiten fann, wird von ben Englandern in Indien als bas weitaus größte Abel empfunden. Denn da geht den Menschen jenes Korreftiv verloren, bas fie fich als

hygienischen Schutz gegen die hite mit einer großen, oft bewunderungewürdigen Energie abgerungen haben. Es ift wirklich bewundernswert, wie Männer und Frauen trop der erschlaffenden Schwüle den Sport, ob er nun in Reiten, Jagen, Tennis, Golf ober Polo besteht, ausüben, mit welcher Gelenkigfeit, mit welchem Gifer; und es ift feine Frage, daß sie nur durch diese Lebensweise allmählich ihre Körper zum Widerstande gegen bie Tropen, soweit bas überhaupt geht, befähigen. Der Sport bilbet in ben fleinen Stationen bas einzige Bentrum bes Lebens, und an ben vielen Plagen, wo bie Bahl ber Europäer überhaupt an ben Fingern einer Sand abzugählen ift, wo jeder auf fich selbst angewiesen bleibt, die einzige Art, wie man über die langen Tage, Monate und Jahre hinwegkommt. Db sich's nun um Raufleute, um Beamte ober Offiziere handelt, bas Pferb, auf bem man in ben Dichungeln reitet, oder bas Pony zum Polospiele, bas find zumeift bie einzigen Freuben, die man hat. Dazu ein paar hunde, bie rasch genug sterben, weil sie bas Klima nicht vertragen können, und bie Bridge Partie am Abend im Klub. Denn ber Klub spielt in diesem Lande eine noch viel größere Rolle als in England felbst. Jeber weiße Mensch, ber auf sich hält, gehört einem Klub an, in den kleineren Orten dem Klub, und hier wird aufs ängstlichste barauf gesehen, daß kein irgendwie, wenn auch nur leise bunkel gefärbter Mann bie Türschwelle überschreitet. Der Klub gehört auch den Frauen, hier wird Tennis gespielt, werben Balle und Gesellschaften gegeben. Society Life ist überall sehr stark entwickelt. In Bombay und Kalkutta gibt es während ber Season an jedem Tag ein Diner, einen Empfang, ein Supper, und ben Frauen geht es in einem Lande glänzend, in dem die Bahl ber Männer immer weitaus größer ift und in bem schließlich jeder, ber sich barauf einrichtet, länger bazubleiben, in ber Ehe bie einzige Möglichkeit zu einem erträglicheren Dasein sehen muß. Es gibt ja natürlich auch Junggesellen aus Grundsat, und man versteht auch beren Argumente fehr gut, wenn man sieht, was so eine indische Che bedeutet. Die meiften Frauen halten bas Klima noch weniger aus als bie Männer. Ihnen fehlt die Ablenkung ber Arbeit, und wenn sie nicht ungemein intensiv Sport

treiben, halt ihr Rorper bas ichlaffe Leben furg, vor 10 Uhr öffnet keine Bank, fein nicht aus; felbst die energischsten muffen von Zeit zu Beit, viel öfter als bie Manner, in die Beimat ober boch wenigstens in die Sill Stations, in jene höher gelegenen Luftkurorte, in benen man sich an einem Raminfeuer und einem icharfen Schneewind laben fann. So sind die Männer mit ihren Frauen nicht allzuviel zusammen. Beide Geschlechter aber beten, beten ernsthaft und inbrunftig, und nicht aus Bequemlichkeit, fondern aus einer tiefen und unerschütterlichen Erfenntnis heraus, baß fie feine Rinder befommen mogen. Rinder, bas bedeutet im besten Falle bie jahrelange Trennung ber beiden Chegatten. Man kann Kinder in diesem Lande nicht aufziehen, fie welten rafch, und wenn man ihr Leben über bie erften gefährlichsten Jahre hinwegbringt, muß man fie bann feche-, fiebenjährig eilig wieber wegschiden, weil ihre Seele noch weniger als ihr Körper bas Tropenleben verträgt. Hier und ba gibt es Ausnahmen, aber in ber Regel bedeutet der Ausdruck "country bred", also im Lande aufgezogen, als Urteil für einen jungen Europäer, ebensoviel als verfommen, verderbt, unbrauchbar. Er ift meift nicht viel beffer als ein Mischling ober gar ein Schwarzer. Was soll man also tun? Man schickt die Kinder nach Hause ins College und fieht fie alle brei, vier Jahre wieder, bis sie erwachsene Menschen sind, die ihre Eltern nie gefannt haben und ihr eigenes Leben führen. Dber die Frau verläßt den Mann, ber als halber Junggefelle nun in Indien ein ganz verkehrtes Leben weiter führt. Das ist vielleicht bie ärgste Seite im Leben bes Europäers in Indien, benn hier hilft auch bas Gelb, bas verhältnismäßig leicht erworbene Ginkommen nicht, bas sonst vieles beffert. Die Manier, in ber man fein Haus führt, ift ja wirklich in ber Regel eine fehr ichone, vornehme und großzügige. Man hat immer Gafte, hat einen großen Garten, versteht es zu empfangen. Die Ratur gibt eine Menge Reize ber, und eine große Schar von Dienern gibt fürs erfte bas Befühl einer fürstlichen Lebensführung. Dazu hat man Pferde und Wagen, kutschiert felbit, und ein Abendforfo in Ralfutta, eine Fahrt durch die Royal Lakes in Rangoon macht ben Eindruck eines largen und herrschaftlichen Daseins. Die Arbeitstage find

Geschäft und um 5, im Sommer um 4 Uhr wird geschlossen; nur jener Posttag, an bem die Briefe nach England gehen, bringt etwas mehr Arbeit. Im Geschäft selbst ift bie Tätigfeit bes Europäers auf bas Beiftige und Organisatorische, auf die Initiative be-Alle mechanische Arbeit, Buchschränkt. halterei und ähnliches wird von Gingeborenen besorgt, für die fein Behalt gu gering ift, und auch die kleinste physische Unftrengung wird vermieden. Im Bureau wie im Sause find immer ein ober zwei Diener im Zimmer, Klingeln fennt man fast gar nicht, weil ber stereotype Ruf "boy" fofort einen bunklen Mann in die Nähe bringt, bem man befiehlt, bie Zeitung bom Ramin jum Tisch zu bringen, einem bas Glas aus ber Sand zu nehmen, eine Bigarre anzugunden ober ahnliche Dienftleistungen zu tun, die bei uns fein Mensch von einem anderen verrichten ließe. Rein Herr benkt baran, in Indien sich felbst anzuziehen. Die Weißen verlernen es nach einer Weile und werden in physischen Dingen, soweit es sich nicht um Sport handelt, unbeholfen wie Kinder. Ganz ohne Rücficht auf bas Gintommen bes Gingelnen hat jeder Weiße einen Kammerdiener, der ihm in ber Früh aus bem Bett hilft und bie Strumpfe anzieht, bas Bemb halt, in bas er nur hineinkriecht, beim Beggeben ben But und ben Stock in die Hand gibt; und sobald es etwas warm wird, müssen tagaus tagein Bunkah - Coolies die Facher ziehen, bie etwas Luft bringen. Jest find's manchmal elektrische, die sich immerfort breben; wo aber die Zivilisation noch nicht so weit ist, stehen braußen vor dem Zimmer ein Diener ober zwei und ziehen an einer Schnur ben Fächer hin und her. Schläft ber Mann in der Nacht etwa ein, so wacht der Herr selbst in bemselben Augenblick auf, wo ber Luftzug aufhört, und eine eigene finnreiche Mechanik dient dazu, um bem Coolie vom Bett aus in bem Flur einen Stoß verfegen zu können, ber ihn erwedt. Manchmal bringen biese Buntah-Coolies ihre ganze Familie zum Riehen mit, denn ohne Unterlaß muß durch die 24 Stunden bes Tages Luft gefächelt werden. Das ist nun nicht Luxus, bas ist einfach Lebensnotwendigkeit, sowie man auch den Genuß der ungähligen "Begs", fo nennt man bort ben Whisty und Coba,

W. Fred:

nicht als Alkoholmigbranch, sondern einfach als Erfordernis des Klimas betrachten muß. Im allgemeinen wird übrigens nicht fo viel getrunken, wenigstens jest nicht mehr, wie man glaubt, die Quantitäten bes Bhisty werden immer geringer, die bes Soba immer größer; nur bie Unmengen von Gis, die Weiße sowohl wie Schwarze das ganze Jahr hindurch verzehren, sind ber Gesundheit schädlich und verursachen bie vielen Magenfrantheiten und leichten Fieberanfälle, benen fein Europäer in Indien auf bie Dauer entgeht. Im übrigen gewöhnt man in biejem Lande es fich überhaupt ab, gegen Unnehmlichkeiten ober Bergnügen, die irgendeiner fich herausgefunden hat, ein Wort zu sagen. Es ist wenig genug, mas die Leute haben. Gine Rartenpartie am Abend, ein recht langweiliges, und wenn man ehrlich fein will, leeres Bejellichaftsleben, bas boch die einzige Abwechslung ift und die personliche Freiheit fehr einengt, Söflichkeit und gute Manieren, etwas Champagner zu bem elenben Effen, wenn man Gesellichaft hat, wieder die Karten, und wenn nicht, jener Longchair, in dem man fich auf ber Terraffe bes Bungalow ausstreckt und bie Beine auf ben langen Urmlehnen läßt, um fo eine Stellung gu erzeugen, bei ber einem bie Site am wenigsten antun fann und nicht allzu viel Injetten aus bem Boben auf ben Rörper triechen. Ja, diese Insetten, die Mostitos, Umeisen, und bann bie größeren Tiere, Mauje, Ratten, Moschusratten, bas find bie Qualen, bie unausrottbaren Plagen bes indischen Sauslebens. Die machen bas Leben schwerer als die Schlangen, die auch häufig genug find. Der Befahr gegenüber bekommen ber weiße Mann, Frau und Kind in Indien ein gang besonderes, fast schon fatalistisches Gefühl. Mir hat eine breiundzwanzigjährige junge Frau auf einer Teeplantage in Censon eine Momentaufnahme gezeigt, die sie wenige Wochen vorher mit ihrem Rodak von der Schlafzimmertür aus gemacht hatte und die eine große aufgerichtete Kobra, also die gefährlichste Schlange auf ber Welt zeigt. Dieje junge Frau, die im ganzen drei Jahre in Indien gewesen war, trat aus ihrem Bett ans Fenster, wollte in einem jener leichten Aleider, die man dort trägt, in den Garten

Statt freischenb bavon zu laufen, Natter. was schließlich jeder von uns getan hatte. holte fie ihren Robat und fnipfte. auch bie großen Tiere, Tiger, Leoparben und hnänen find noch häufig genug. Wer nicht gerade in Bomban und Kalkutta lebt. weiß ohne zu lügen, oft genug zu erzählen. bağ in ber Nacht plöglich ein Tier aus bem Sause hinweggeholt worden ift, daß ein hungriger Tiger um die Bangematte schlich, wo man nächtlich im Garten, weil es bort boch etwas fühler war, schlief. Allen biefen großen Gefahren gegenüber, bie in jedem Augenblid bas Leben enden tonnen, wie die Peft, die unaufhörlich mutet, bas Nervenfieber, die Cholera werden die Leute hart. Aber es erleichtert ihnen die Lebensftimmung boch nicht. Und was haben fie schließlich von alledem? Geld, ein Gintommen, wie fie es zu Sause nie erreichen würden. Der fleine Kommis, ber in Europa 100 ober 200 Mart hätte, befommt bort 500 ober 600, ber Argt erteilt feine Ronfultation unter 20 Mart, ber Raufmann mit einem Einkommen von 50 000 ober 60 000 Mart ift nur ein Durchschnitt. Die Minimumpenfion im Civil Service, alfo in ber englischen Berwaltungsfarriere, ift 25 000 Mark, und man erreicht sie etwa nach einundzwanzig Jahren. Dazu kommt für die Wittve, wann immer ber Mann eine Penfion von mindestens stirbt, 8000 Mart, für jedes Rind von 2000 bis 3000 Mart, für Töchter auf Lebenszeit.

Dementsprechend find auch die Behälter ber aktiven Beamten, die Gagen ber Privatbeamten. Tropbem ersparen die wenigsten in Indien etwas vom Gehalt, das Leben bes Europäers ift teuer, und man muß viele Opfer bringen, um überhaupt einige Bequemlichkeit zu haben; und wenn die Beamten nach ihrer Dienstzeit nach Europa zurudfehren, find fie an eine Lebensführung gewöhnt, bie wir paschamäßig nennen, und bie sie mit bem unferen Begriffen nach fonst stattlichen Einkommen von 20000 Mark faum auf-In bem Comptonichen bringen fonnen. Buch über Indien, bas ben großen Borgug hat, daß sein Verfasser viele Jahre hindurch das Kolonialleben mitgemacht hat, wird fehr hübich erzählt, wie einem solchen englischen Beamten zumute ift, ber in Indien nie anders als mit Vorreitern und einem großen hinausgehen und erblidte die aufgerichtete Gefolge ausgeritten ift, der gewöhnt war, Kürsten Anweisungen zu erteilen, und der sagt worden, und es erübrigt nur noch ganz nun mit bem Omnibus, oben auf bem Berbed, in seinen fleinen Londoner Borort hinausfahren soll. Und auch die Kaufleute muffen lange erwerben, bis fie fo viel gurudgelegt haben, daß fie von ben Binfen ju Baufe wenigstens ungefähr bas Leben weiterführen fonnen, an bas fie gewöhnt find. Aber bortbleiben will niemand. Kaum daß ein paar Junggesellen, die gar feine Beziehungen mehr haben, ober Cheleute, bie so lange bort geblieben find, daß ihre gange Familie meggestorben ift, bis zum letten Atemgug in der Rolonie bleiben. Die ziehen sich dann auf irgend eine Sohe zurück und vegetieren, freuen fich an ben Balmen, reiten auf die Jagb und nehmen alle Schreden der Tropen bafür in Rauf, daß sie weiterhin die Berren sind. Die Berren jein, bas ift für viele Weiße im Lande ber große Reiz. Sie gebieten, fie durfen ungerecht fein, und eine Art von Tropentoller hat jeder nach turger Zeit. Die Sand fist leicht im Gelent, und wenn auch bas Gefet bas Schlagen verbietet, fo bestraft bas Bericht milbe genug. Die friecherische und widerliche Demut ber meiften Bindus ift cbenso gut ein Grund für das Berhältnis bes Weißen zum Native wie die unausrottbare Antipathie ber Beigen gegen jede buntle Raffe, bie man nach verblüffend furger Beit in fich entbedt. Dagu fommt, bag in bem Bertehr mit bem Beigen ber hindu eigentlich zumeist seine elendesten menichlichen Gigenichaften hervorfehrt. Er lügt, ift unterwürfig und verbirgt nicht cinmal jene moral infanity, die vorläufig wenigstens eine burchgebenbe Gigenschaft ift. Die Kultivierteren ihres Bolfes miffen felbit, bağ bem fo ift, und als Lord Curzon, ber Bizekonig, vor einigen Monaten bei einer Universitätsansprache ben Hindus fagte: "Es ist ja ganz schön, daß Ihr so viel lernt und Ench jo bilben wollt, vor allem aber mußtet Ihr Guch alle bas Lugen abgewöhnen", fonnte man in ben Butausbrüchen ber nationalen Blätter tropbem bas Geständnis finden, daß der Bigefonig Die Wahrheit gejagt hatte.

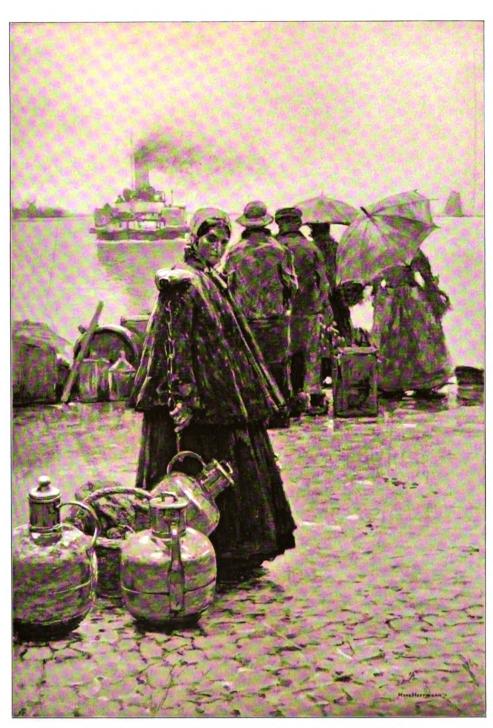
Es mag nun von einigem Interesse für unsere Leserfreise sein, gang furz einige Tatjachen barüber zu hören, wie sich bas Alltageleben eines Europäers in Indien barftellt. Manches ist ja barüber schon ge-

furz bas haus eines Europäers in Indien zu charafterifieren, seine Bewohner und feine Roft. Gin Chepaar von einigem Ginfommen bewohnt ein Bungalow, bas ift ein zumeist einstöckiges, oft aber auch nur ebenerdiges Saus mit fehr großen Zimmern, die sich überall ins Freie öffnen und in dem die Veranden des Klimas wegen die Sauvtiache sind. Diese Bäuser toften natürlich, je nach ben Orten, in benen fie fteben, gang verichiedene Summen, find aber burchwegs fehr tener. Der Europäer ift auf bas Wohnen in gang engbegrenzten Bierteln angewiesen, Die primitivften Unforderungen an Reinlichkeit muffen schwer bezahlt werden, und niemand will ein haus besitzen. Zumeist mietet man eins, und man muß rechnen, daß in ben fleineren Städten und Ansiedlungen die monatliche Miete etwa 200 bis 300 Mark, in Bomban und Kalkutta oft genug aber bas Doppelte und mehr beträgt. Um in folch einem Saus bann leben zu können, muß man zwischen gwölf und zwanzig Diener haben. Es ift schon früher auf die Schwierigkeiten hin-gewiesen worben, die bem Europäer burch bie Kasten entstehen, und in ber Haus-wirtschaft brudt sich bas burch eine Unmenge von Menschen aus, die man angeftellt haben muß. Die einzelnen Behälter find ja nun allerdings fehr flein. Diener befommt zwischen 6 und 12, hochftens 15 Rupces, die Rupce ift 1,40 Mt., Behalt monatlich und muß bafür fich felber verfostigen. In feinem Saus wird für bie Diener gefocht, und in feinem Saus gibt es Wohnungen für die Diener. Sie ichlafen, soweit sie die Leibdiener ber Berrschaft sind. vor ihren Türen, die übrigen gehen zu ihren Familien, benn von ben fieben ober acht Rupees Monatslohn erhalt ber Bindu eine ganze Familie. Man hat also als Chepaar ohne Kinder ungefähr zwanzig Diener. Bor allen ben Sirbar, ben Majorbomus, ber zugleich ber Privatbiener bes herrn ift, also die personlichen Dienstleistungen tut, Gafte anmelbet, Briefe trägt ufw. Dann hat man ben Bearer, das ist der Leibdiener, der ankleidet, die Waiche in Ordnung halt, und fein Seitenftud, die Uja, die basfelbe für die Frau tut. Man hat weiter gur Bedienung bei Difch den Ritmegah und seinen Behilfen,

bie auftragen, bas Geschirr, bas Gilber in Ordnung halten und bie vom Rhansamah. ber die Vermittlung mit der Rüche aufrecht erhält und ben Berkehr mit ber Hausfrau hat, beaufsichtigt werden. In der Ruche find ber Roch, Röchinnen fennt man nicht -Barotichi - und zuminbest ein, meistens aber zwei Behilfen. Man hat bann minbeftens zwei Buntah-Coolies, einen Gartner, einen Bferbediener, einen Ruticher und wenn man ben Cupraffi, bas ift ein Fattotum, auch als Diener auf ben Bock fest, fo ift bas eigentlich bis auf ben Bascher, ben Sweeper, ber bie grobe Fegarbeit im Hause macht, und ben Baria, ber ben Unrat wegschafft, alles mas ein fleines und eigentlich bescheiben geführtes Saus an Dienerschaft braucht. Nun rechne man fich einmal aus, was felbst bei gang kleinen Bagen biefe zwanzig Diener in einem Monat an Gehalt bekommen, schlage bazu, mas jeder einzelne von ihnen an fleinem Profit macht und auf welche Bezüge von Lieferanten jeder von ihnen ein verbrieftes Recht hat, bas natürlich auch wieder von dem Sausherrn bezahlt werden muß, so wird man rasch genug seben, daß eine jährliche Ausgabe von 4 bis 5000 Mark bas Minimum für die Dienerschaft ist. So kommt man dahin zu feben, daß man noch gar feine Sprünge machen barf, wenn man für bas nackte Leben als Europäer in Indien etwa 20 000 Mart im Jahre ausgibt. Da find eigentlich noch die Roften für kleine Reifen, für den Sport, für Pferde und ähnliches ebensowenia gerechnet wie die Anschaffungen für die Toilette und die natürlich nach den perfönlichen Verhältniffen gang verschiedenen Unforderungen, die das gesellschaftliche Leben an den Geldbeutel ftellt. Bom Öfonomischen aber gang abgesehen, muß man in Indien gewesen sein, es felbst mitgemacht haben oder es fich von Sausfrauen haben erzählen laffen, was eine folche Unmenge von Dienerschaft für eine Unordnung in einem Sause anrichten tann, welche Rämpfe man Stunde für Stunde mit ihnen führt, den Augenblick wenigstens wären, wenn fie das Begreifen fehlt.

fich ihre Stiefel felber puten und in einem erträglichen Restaurant Mittag effen konnten. Aber berlei amerifanische Lebensführung ift für Indien ausgeschlossen. Selbst der Junggeselle, der einigen Komfort haben will, hat ein eigenes Saus und muß bann zumindest gehn Diener haben Und wenn fich, mas fehr häufig ift, zwei ober brei herren zu einer Chumroe (abgeleitet von chum, ber Rollege, Freund) zusammentun, so find ihre Unsgaben nicht geringer als bie eines Chepaares. Ja selbst jener Junggeselle, der all biefen Laften entrinnen will und im Hotel, im Boarding-Bouse wohnt, muß brei, mindestens aber zwei Diener haben. Ginen Leibdiener, einen, ber ihn bei Tisch bedient - denn die Boarding-Bäuser geben fast nie Bedienung - und einen Mann, ber sein Pferd oder seinen Wagen in Ordnung hält, wenn er nämlich felbst tutschiert.

Bei folchen Überlegungen fommt einem dann plöglich der Gedante: Wie fürchterlich muß nun bas Leben bes armen Europaers in Indien fein. Des armen, b. b. jenes weißen Mannes, bem es in ber Seimat eine unerhörte Summe buntt, wenn man ihm 4, 5, 6000 Mark Gehalt für eine Beschäftigung anbietet, für die er zu Haufe mit 2-3000 Mark vergeblich alle Kräfte ins Werk geset hat. Ach, ein schreckliches Dasein hat biefer Mensch in Indien, zumal in ben großen Städten, wo ihm der Berkehr mit den anderen Europaern nur bei einem großen Aufwand möglich ist und ber Verkehr mit Nichteuropäern der Raffe wegen geradezu ausgeschloffen bleibt. Bei Beamten, Offizieren geht's noch eber, ba forgt die Gemeinschaft für eine Verbilligung des Lebens, Privatpersonen bleibt aber bann nur übrig, weit braugen auf bem Lande zu leben und auf alles zu verzichten. Den Weißen mit bem gang fleinen Ginkommen, mit bem, mas man bei uns ein anständiges Arbeiter- ober Sandwerfereinkommen nennen wurde, ben gibt es in Indien aber fast gar nicht. Auch der weiße Bettler ift felten genug, ift einer welcher Tratich daraus entsteht, daß man nie unter hunderttausenden und bann gewöhnauch nur eine Sckunde allein ift. Und wie lich bas Berkommenfte vom Berkommenen. gludlich die meisten Englander in Indien für auf einer Bahn, für die den andern felbst



Uor Ankuntt des Dampfers. Gemälde von Prot. Bans Berrmann-Berlin.

		• • •



Befamtanficht von Schloß Schonbrunn bon ber Strage aus.

## Schönbrunn.

Spaziergange durch Schloss, Park und Geschichte.

llon

Earl von Vincenti - Wien.

Mit sechzehn Originalaufnahmen.

(Mbbrud berboten.)

Ein kleiner, von Junglaub umschimmerter tisch mit dem angeschnittenen Laib Brot, noch

offenen Niichenbogen rückmarts. Gin leifer Wind haucht weiße Blüten auf ben weißen Marmorleib einer ichonen Najade. Grschauert sie nicht unter ben Blütenfüffen? Still lächelnd lehnt fie auf einer gefturgten Urne, Die ihr fühles Dag in eine Muschel strömen läßt. Liebliche Egeria! Bachterin und Spenderin bes "Raiferbrundels" bald fünf Menschenaltern, nichts vermag bich zu entzaubern. Weder die geschwemmten Glafer in der Muichel, noch die gemeinen Bante nebenan, weder der grobe Anrichte-

Rotofotempel im Schönbrunner Bart. Die rundliche Brunnennymphe felbst, welche Drinnen rieselt's heimlich. Grüngolden jenen höheren Jahrgangen angehört, aus burchleuchtetes Strauchwerk vergittert ben benen sich die Wiener Blumenmadeln zu

refrutieren pflegen. Göttwohlgebildeten, lich ichlanken Leibes bleibft du, ovidisch verzaubert, ewig jung. Deine Brunnenmagd hat jest ihre nachdrückliche Leiblichkeit auf eine Bant gelagert und ift, wie ich glaube, in den Mordprozeg Rlein pertieft. Sie ichmungelt und aus ihren Auglein zwinkert grufelndes Entzüden. Ich fpule mir felbft ein Glas. fährt fie empor und frebengt verblüffend flint: "Fünf Grad, Ew. Gnaden, weicher als Sochquelle." Röftlich in ber Tat. Raifer Matthias,



Raiferbrunnen.



Gingang jum Schloß.

ber auf Jagdraft diese Quelle entdecke, hatte recht: Es ist ein "schön Brunn". Das Wort ward 1619 gesprochen und blieb am zu-kunftsreichen Sommerschlosse der Habsburger haften.

Schon lange vorher, 1570, hatte Raifer Max II. in diesem Forst, ber südlich von Lainz auf dem rechten Wienufer als Tiergarten die Anhöhen überzog, ein Jagdschlößchen gebaut, welches zwanzig Jahre später Rudolf II. seinem Kriegszahlmeister Egid Gattermaier Schenkte. Im Boltsmunde hieß es dann bas "Gatterschlößl" und fein Gehege bas "Gatterhölzl". Anfang bes XVII. Jahrhunderts fommen Bocstans raubluftige Scharen über das Land und legen bie Ortschaften Hieting, Bengig, Laing und Speifing in Afche. Auch das "Gatterschlößl" wird verwüstet. Matthias läßt es wieder aufbauen. Dann wird es Commerfit zweier Italienerinnen als Raifer-Witwen, ber frommen Eleonora von Mantua und Marias von Gonzaga. Sie waren die Gemahlinnen jener beiben Ferdinande gewesen, welche die Beschichte unter ben unerbittlichften Feinden der Gemiffensfreiheit verzeichnet. Es kommt der 1683er türkische Wirbelfturm angebrauft, ber alles rings um Wien niederfegt. Auch bas Schönbrunner Schloß wird in einen Trümmerhaufen verwandelt, um erft breigehn Jahre fpater auf Befehl Leopolds I. als Sommersit Josephs I. neu zu erstehen. Kein geringerer als Fischer von Erlach entwirft den Plan zu Schloß und Park, welch letterer sich in seiner ursprünglichen Gestalt erhalten hat. Es ist die erste Arbeit des berühmten Baukünstlers und trägt ihm den Oberlandbaumeister ein. Joseph I. hat eine große Borliebe für Schönbrunn, obwohl er die Vollendung des Baues nicht erleben soll. Er gibt hier prächtige Reiterspiele und Karussells und seiert die Hochzeit seines Bruders Karl, damaligen Königs von Spanien, der als Kaiser Karl VI. Schönbrunn niemals besuchen wird.

Um fo ftarfere Liebe wendet feine große Tochter Maria Therefia Schönbrunn zu. Die theresianische ift Schönbrunns große Beit. Rach dem Sinscheiden Josephs I. ift bas Schloß in ben Besit feiner Witwe Amalie Wilhelmine gefommen, die es 1728 bem Sofe für 450 000 Bulben abtritt, um fich in bas von ihr geftiftete Salefianerinnen-Alofter am Rennweg in Wien gurudgugieben. Maria Theresia ist die eigentliche Schöpferin von Schönbrunn. Anton Bacaffi liefert ben Plan zu Um- und Ausbau, welchen Balmagini von 1744 bis 1750 ausführt. Die Raiferin verbleibt die gangen fechs Jahre braußen, um die Arbeiten zu überwachen. Ihr Gemahl Franz I. erneuert und verschönert ben Bart, errichtet bie Menagerie und läßt ben hollandischen (botanischen) Garten burch Abrian van Steckhoven anlegen. Dieje Bauten, Unlagen, Berichonerungen und Erweiterungen verschlingen in

ben nächsten zwanzig Jahren ungeheure mit bunklen, großen Augen, hängt heute Summen, aber weber die Raiferin noch ihr im Schlafzimmer Franz Josephs . . . Schönbrunner "Bautenminifter", Fürst Raunit, laffen fich badurch die Freude am Wert verderben. Nachdem ein portugiesischer Jube, Diego d'Aquila, Bachter ber Wiener Tabatgefälle, die erften 300 000 Bulben borgeftredt, fliegen bie Mittel unverfieglich aus ber Raiserin Privatschatulle. Maria Theresia knausert nicht: Bener, ber Bildner ber Egeria, erhalt für jebe Statue im Bart 2000, für jede Gruppe 4000 Gulben. Die Bilbhauer für die Reuwiener Sofbauten haben billiger gearbeitet. Freilich verbrannte die fplendide Raiferin alle Schönbrunner Rechnungen, vor benen ihr ichlieglich vielleicht felber bange Wie fehr ihr die Schönbrunner Unlage mit ihrer prächtigen Behaglichkeit am Bergen lag, beweift folgendes Rodigill aus ihrem vom 29. Mai 1767 batierten Teftamente: "Bas meine wenige habschaft betrifet, offerire meinem Cohn, bes Raifers liebben, beren 3 Schlöffer, Lachsenburg, Belveder und Schönbrunn famt einrichtung gant wie 3ch folche eingerichtet und meubliret habe, mit der Bitte, solche in dem nemlichen Stand, wie Sie dermalen Sich befinden, bei Unferem Saus beständig gu laffen."

Am 29. November 1780 schließt die große Raiferin die Augen, und Schönbrunn verödet. Joseph II. bevorzugt Lagenburg und ben Augarten. Leopold II. und Frang II. hingegen fühlen fich in Schönbrunn wohl. Dann branden die hochgehenden Wogen ber Beit an feine Mauern. Napoleonische Abler burchfunteln feine Geschichte. Sier schlägt Erzherzog Rarl fein Hauptquartier auf, nachdem der Unglückstag von Sohenlinden den Frangosen unter Moreau den Weg nach Wien geöffnet; hier unterzeichnet ber Rriegsfaifer zwei Friedensdofumente, zwei Demütigungen Sabsburgs; hier erläßt Napoleon feinen berüchtigten "Generalparbon" - wie für Ausreißer — an die österreichischen Landwehrmänner; von hier ruft er die Ungarn auf, befiehlt er die Ginverleibung des Rirchenstaates, die Gefangennahme bes fiebenten Bius. Sier verrauschen die glänzenoften Rongreffeste; hier spielt, tollt, träumt, bangt, febnt, welft und ftirbt eine mube Blute, ber "Ronig von Rom" — ber Bergog von Reichstadt. Isabens Aquarellbildnis des Anaben, ein Lodentopf

Die Schönbrunnliebe ber Wiener ift faft fo ftart wie die Braterliebe und ernfter als diefe. Sie wendet fich gang besonders bem Bart im Le Rotreichen Geschmacke gu, ber allezeit für alle Welt offen fteht. Seit Großwien Schönbrunn in feine Urme geschlossen, ift dieser Bark nicht viel weiter als der Brater und der Ausflug von früher ein Spaziergang. Gar anmutend ichon ift biefer Schönbrunner Garten, ob ihn ber Frühling mit Blüten burchwirft, ober ber Berbft feinen purpurgoldenen Mantel um bas Raiferschloß schlägt. Man hat die Bahl: Stadtbahn ober Gleftrifche, eine gute halbe Stunde Fahrt. Reuerdings murde ein reigender Borpart angelegt, der einen guten Blid auf Schönbrunn geftattet. Da liegt es, bas große, gelbe Schloß mit ben weitgeftredten Flügeln, ben ungahligen grünen Fenfterladen, die feine etwas langweilige Feierlichkeit angenehm abmilbern. Im Sintergrund, wie von Beifterfittichen emporgetragen, hellschimmernd: bas Gloriett. Sphinge und Löwen lagern am Wege, Ablerobelisten ichießen auf am Gingangsgitter



Die Schloß - Allee.

zum weiten, fontanenbelebten Borhof, wo die Kavaliere Josephs I. turnierten und die Garden Napoleons paradierten. In der Tat ein prächtiger Karuffell- und Paradeplat. Eine ausführliche "Relation" entwirft ein farbenreiches Bild von dem großen Turnierspiel, das anfangs Juli 1706 in zwei Squadronen vom Raifer und vom Pringen Max von Hannover geritten wurde. Des Kaisers Ravaliere sind die Grafen Martinit, Lamberg, Dietrichstein, Serini, Colloredo, Rinsfy, Althan, Satfelb, Starhemberg und Sternberg. Die erfte Squadron erscheint in Rot, die Rleiber reich in Gold gestickt. Blau und Gold ift die Farbe der zweiten Squadron, welche ber Pring von Sannover befehligt. Seine Kavaliere sind die Grafen Salm, Gundader Lopo Dietrichstein, Berberftein, Bierotin, Trautmanetorff, von ber Ball, Collatto, Baar, Lengheim, Rosenberg. Als Planrichter fungieren ber venezianische Botschafter Delfino, Oberhofmeister Fürst Salm, Obrift-Rämmerer Graf Trautson, Oberhofmarichall Graf Waldstein. Sie ver-"Wegen der Biftolen" teilen die Gaben. erhält ber Kaiser ein großes silbernes Waschbeden und wegen der Menge der gestochenen "Röpfe" ein kostbares Nachtzeug.

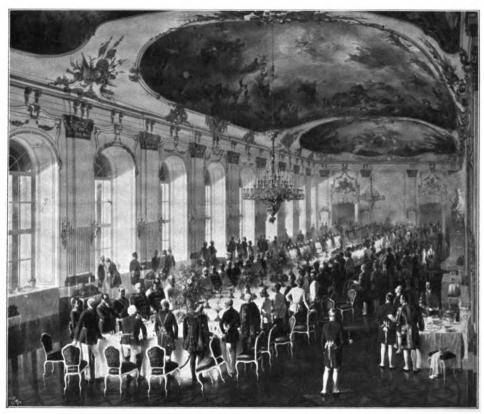
Ein ander Bild: 11. Oftober 1809, brei Tage vor dem Pregburger Frieden. Auf dem großen Balton ber auf borischen Säulenpaaren ruhenden marmornen Schloßhoftreppe fteht der Sieger von Wagram von einem glänzenden Gefolge umgeben. Unten harren Bleffierte mit Bittschriften. In einer schattigen Gde hält der Schlachtschimmel Ali. Langsam befilieren die Truppen unter bem scharfen Auge bes Kaijers. Da plötlich padt General Rapp einen jungen Mann mit verwirrten Bügen, ber sich an Napoleon heranzubrängen sucht. Er fühlt einen Dolch in der Tasche des Zudringlichen. Dieser gesteht: fein Rame ift Friedrich Stapf aus Naumburg; er hat die weite Reise gemacht, um den Feind des Friedens, der Welt und des deutschen Baterlandes zu töten. Er bleibt gefaßt bei des Raisers Fragen, er hat keine Mitschuldigen, eine Stimme Gottes hat ihn, den Predigersohn, zur Tat getrieben. Rapoleon ist sichtbar bewegt und meint, als Stapf allen feinen Berfuchungen gegenüber falt und ftandhaft auf feinem Borjag, ihn zu töten, verharrt, der Menich muffe mahnfinnig fein. Leibarzt Cornjart überwacht

ben Gefangenen eine Zeitlang, keine Spur von Geistesstörung. Staph wird in Meidling erschossen. Um selben Abend tanzt das Kärntnertor-Ballett im Schönbrunner Theater, während in der Wiener Oper die ob der abgesagten Vorstellung erbitterten französischen Offiziere das Orchester demolieren...

Reizend sind die Parkeinblide vom Hof aus. Frühling lockt. Doch wir widerstehen und betreten zuerst bas Schloß. Es enthält mit den Seitengebäuden bloß 1441 Bemächer und 139 Rüchen. Da wollen wir uns benn fehr beschränken und muffen es auch, denn nur die Fremdenappartements, allerdings die weitaus sehenswerteften, find für die Besichtigung offen, die von ber faiserlichen Familie und speziell vom Raifer bewohnten für gewöhnlich nicht. halben herricht weißgoldenes Rototo ber Theresianischen Beit mit start orientalischem, besonders dinesischem Einschlag und einer unglaublichen Gobelinverschwendung. Man hat sogar Türen durch Bildergewebe geschnitten. Gemälde, Buften, Brongen, Diniaturen, Chinaporzellan, fojtbare Spiegel, Raritäten, Reliquien die schwere Menge. Auf Schritt und Tritt glaubt man die Alopfgeister der Geschichte zu vernehmen, als waren all die Bestalten auf ben vielen Bildern ben verschnörkelten Rahmen entstiegen und trieben hinter ben Lacichirmen und in ben lauschigen, vergoldeten Winkeln ihr trügerisches Spiel. Um jebe Monotonie zu vermeiden, wollen wir nicht die Räume hintereinander burchwandern, sondern nur hie und ba einen Blid hineinwerfen. Parterre find zwei Bemächer auf ben Garten hinaus, grau in grau: Maria Theresia verbrachte hier das Trauerjahr nach dem Tode Franz' I. Gine Zimmerflucht bewohnten Rudolph und Stephanie . . . . Ginfach find die "Gijela"-Bimmer gehalten, welche bie ältefte Tochter des Raisers mahrend ihres Wiener Aufenthaltes inne hat. Die weiße Saupttreppe nach dem hauptstod ist raumausgiebig, boch eben fein Bruntstück. stehen im Antichambre. Gin junger Livländer wartet hier - man schreibt 1740 auf eine Audienz. Er hat mit ben Ruffen gegen die Türken gekampft. Gin ftattlicher Mann schreitet zufällig durch das Gemach und fragt ben Wartenden nach feinem Begehr: Er will in öfterreichische Dienste treten. Der Stattliche bemerft, er wolle ihn bei



Raiferin Maria Therefia. Gemalbe von Martin van ber Mentens im Schloß Coonbrunn.



Das Maria Therefia-Feft im Jahre 1857. Gemalbe von L'Allemand b. A.

ber Kaiserin ansagen, hält Wort, und ber Fremde erhält eine Audienz. Der Anfager war der Gemahl der Raiserin, der Fremde - Gibeon Laudon. Sein Reiterportrat vom jungen L'Allemand hängt in Schönbrunn.

Es öffnen fich die brei "Rofagimmer", burchaus nicht rosa; sie heißen so, weil Giuseppe Rosa sie 1760—64 mit Tierftüden und großen Landichaften geschmüdt hat, oberitalienischen und schweizerischen Motiven, worunter auch die habsburgruine im Margan. Gine liebliche, butolisch anmutende Landichafterei, frei nach ber Natur, ohne alles Düfter-wilde, Hervisch-schreckhafte. In Diesem Raume halt ber Raifer Cercle, wenn Schönbrunn Gafte hat. Und es ift gastfrei. Hier weilte sogar ber Sultan Abdul Aziz, ber 1867, von Fuad Pascha begleitet, über Wien bie Parifer Beltausstellung besuchte, wo es ihm die Sausmanniade antun follte. Er ift ber erfte Demanibe, ber bie Auslandereife magte.

Türkensultan gemacht. Das stärtste Besuchsiahr ift bas 1873 er Weltausstellungsjahr. Nachdem der König der Belgier den Anfang gemacht, tommen hintereinander Bar Alexander II. (1. Juni), die Raiserin Augusta (25. Juni), Königin Jabella von Spanien, welche Raiferin Elisabeth besucht (7. Juli), ber Schah von Perfien, ber übrigens in Larenburg wohnt, Konig Biftor Emanuel (18. August), Raifer Wilhelm I. (17. Ottober). Auch Wilhelm II. ift wiederholt in Schönbrunn willfommenfter Baft.

Die Galadiners finden in der fleinen ober großen Galerie, ben beiben fich wibereinander öffnenden größten Prunträumen bes Schlosses statt. So mancher historische Trinffpruch ift hier gesprochen worden. In der großen Galerie herricht das echtefte Rototo. Alles luftig, leicht, grazios-festlich, intim prächtig, weißgold - heiter. Fenfter, bobe Spiegel, Blumenppramiben an ben Pfeilern. Gregor Guglielmis brei-Nicht einmal die Mekkafahrt hat je ein teiliges Kolossal-Plafondgemälde mit fried-

lichen Bersonifitationen und militärischen Glorifitationen gibt eine vollflingende Note in der Sarmonie des ichonen leichtgewölbten Raumes. Es war eben bamals (1761) die Beit ber Frestanten. Ginen optischen Scherz hat fich ber Rünftler erlaubt: ein wohlbeleibter, langzopfiger Bautenichläger ber berittenen ungarischen Robelgarde ift im Bilbe fo hineingestellt, bag Rog und Reiter bem Beschauer von allen Seiten die Rudenansicht zeigen. Es ift biefer prachtige Spiegelfaal ber richtige Rahmen für ein Festbankett, wie ber ältere L'Allemand, ein geborener Sanauer, es zur hundertjährigen Jubelfeier bes Theresienordens (1857) gemalt und William Unger rabiert hat. Wenn heute bie taufend eleftrischen Rergen an ben beiben riefigen Rronleuchtern und ben vielen Geitenfandelabern plöglich aufftrahlen, gibt's einen Lichtrausch.

Theresianischer Hof-, Fest- und Familienmaler ist der in Stockholm geborene Martin von Meytens (Mytens), Sohn eines hol-

ländischen Malers am schwedischen Sofe. Der junge Mentens hat in Baris Qubwig XV. porträtiert, malt fich bann burch fleine und große Potentaten burch, tommt nach Wien, malt Rarl VI., ben Runftfaifer, wird Rammermaler, Sofporträtift und ichließlich Atademie-Direktor. Die Raiserin schenkt ihm ein Saus auf ber Wieben, wo er als recht wohlhabender Mann mit 75 Jahren ftirbt. Wir begegnen ihm in ben Raumen, bie wir jest betreten: im Raruffellzimmer und im Beremonienfaal. Reines feiner Bilber, felbst die großformatigen Olgemälbe nicht, verleugnen ben anfänglichen Elfenbeinund Emailmaler. Es ift fauberfte Glatt-Alle Figuren gleichen einander, malerei. auf weißen Teint und rote Schminke berzichtet feine, fie find aber gut gezeichnet und bewegen sich, wenn auch manieriert genug. Doch bas paßte vortrefflich in bie damalige theatralische Moderne. Da hängen gleich im Raruffellzimmer zwei Beremonienbilder, die biefe Merkmale tragen: bas erfte



Chinefifches Rabinett.

Ordensfest des Therefienordens und jenes des Stephansorbens. Beit liebenswürdiger mutet baneben ein aus ber beften Beit Mentens' ftammendes Bilb an: bas Rarufsell, welches die Raiserin 1743 in der Wiener Winterreitschule gegeben. Wir feben ba je zwei reitende und fahrende Quadrillen, lettere mit lichten Mufchel - Raroffen, ein Bild heiterster Sofpracht. Maria Theresia gu Pferd in voller Frauenblute blidt froben Muts auf bas buntbewegte Treiben. Es ftand für den Augenblid gut im Erbfolgefriege . . .

Sein Beftes gibt Mentens im Beremonienfaal namentlich mit dem großen Bilbniffe ber Raiferin, bas wir reproduzieren. Es ift ein für die Manier ber Zeit überraschend individuelles Porträt. Und bann mit fünf historisch wie fünstlerisch interessanten Bandgemälden, welche die Sochzeit des Erzherzogs Joseph, nachmaligen Raifer Josephs II., mit Jabella von Parma (6. Oftober 1760) zum Jedes Bild zählt Gegenstande haben. mehrere hundert fußhohe Bildnisfiguren, unverfennbare Mentensfunft, indes bas Beiwert meift Schülermitarbeit fein burfte. Wir feben ben Gingug ber Braut über ben Wiener Lobkowipplat, die Trauung in der Augustiner Soffirche, bas Soffongert, bas Festmahl im Redoutensaal der Hofburg,

lichkeit beimelt ein familien-gemütlicher Rug an, ber unwillfürlich bas Beremoniose burch-Auf dem Konzertbilde, wo die bricht. Raiserin mit dem lothringischen Gemahl, ber vollen Rinderschar und ber parmejanischen Schwiegertochter eine lauschende Gruppe bilbet und bann bei ber Tafel, mo bie Truchseffen hin- und hereilen und bas zugelaffene Bublitum in gemutlich bemeffener Diftang ftaunt und gafft. Ach, nicht von langer Dauer follte bas in biefen Bilbern gefeierte junge Blud fein. Schon nach brei Jahren ftirbt Siabella, und einige Beit barauf tritt Maria Josepha von Bayern, Rarls VII. Tochter, an ihre Stelle. Den Sohepunkt erreicht bas Gemütliche auf einem Familienbilde im Terraffentabinett, welches gu ben von bem verftorbenen Bater bes jegigen Raifers, Erzherzog Frang Rarl bewohnten Appartements gehörte. Wir wohnen einer Nitolobescherung für die Raiferfinder bei. Der Gemahl Maria Theresias fist behäbig im Schlafrod, mahrend fie felbit im Morgentleid ben Raffee herrichtet. Gin Bring befommt eine offenbar verdiente Rute beichert. Un ber Rudwand bes Rabinetts hängt ein Quodlibet fleiner Aquarelle (Ropien) von ber Sand Frang' I., ber bie Blumen liebte und in der Malerei dilettierte. Gin Bild von eigentumlichem Interwo auf Gold, das Familiensouper, wo auf effe: ein Porträt Luthers und Ratharinas Silber gespeift wird. In all diefer Feier- von Bora. Gie hat ein aufgeschlagenes

> Buch vor fich liegen. worin wir lefen : Franciscus I., Romanorum Imperator, pingit 1755. Beich-Malen nen und wurde in ber faiferlichen Familie mit Liebe betrieben. 3m Bilderkabinett findet man gablreiche Blat-(Paftelle) bon Mitgliedern des Saufes. Besonders begabt war eine Tochter ber Raiferin. Maria Anna, die sich auch im Aupferstich versuchte. Noch einen Blid werfen wir in das "Röffelzimmer", um die aus vorthere-



Sterbezimmer bes Bergogs von Reichftabt.



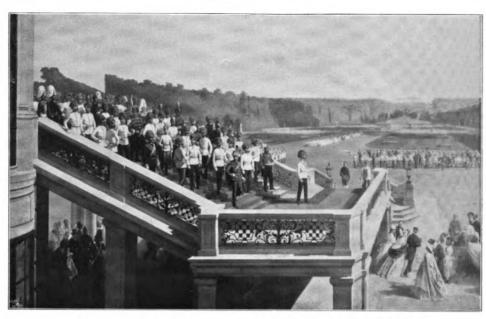
Gobelinfaal.

sianischer Zeit stammenben Pferbestücke ber beiden berühmten Brüder Hamilton, insbesondere die Parforcejagd Josephs II. von Johann Georg zu bewundern, dann treten wir in die exotischen Räume und die Napoleonzimmer.

Die erotische Liebhaberei der damaligen Interieurfunft tommt in Schönbrunn befonders geschmadvoll zu Wort. Das ift ein dinefifches "Rundfabinett": Malereien auf Schwarzlad von belifatestem dinefischen Rototo, Golbrahmen, weiße Bande, hell-blaues Porzellan, überall am richtigen Blate, ein japanischer Bronzeauffat, Beschenk bes Mitado an unsern Raiser, ein reizendes Interieur; bann ein blauer chinefischer Salon: pfirsichfarbener Grund mit Blumenranten, blaugrundierten, getuschten figurenreichen Bilbern aus bem Leben ber Chinefen. Bei Beleuchtung glüben die Besichter auf; weiter ein Feketingimmer mit dunkelrofa chinesischem Feketinholz getäfelt. Rototo-Goldfeiften und wundervollen indi-

schen Miniaturen unter Glas; barauf ein Vieux laque - Zimmer mit felten großen chinefischen Lacildern und brei Familienbildniffen, und noch ein Porzellan-Rabinett mit blaugetunchten Beichnungen ber Ergherzoginnen. Den beiben lettgenannten Räumen zunächst, auf ben Garten hinaus, liegt bas "Niederlandische Schlafzimmer", wo Napoleon in ben Rriegsjahren feine Nächte verbrachte, der Herzog von Reichstadt starb, Kaiser Wilhelm I. 1873 schlief und auch Wilhelm II. gewohnt hat. Die Napoleon-Appartements umfaßten einen Empfangsfaal, wo die Leiche des Bergogs feziert wurde, ein Zimmer, wo fie auf bem Paradebett ruhte, und bas Schlafgemach, bas wir im Bilbe wiedergeben. Audienzen erteilte Napoleon im anftogenden dinefischen Rabinette.

Man ist eigentümlich ergriffen. Alte, farbenfrische Niederländer Gobelins: der Marsch der kaiserlichen Truppen in Italien während des Erbfolgekrieges. Hinter jener



Bom Maria Therefia-Feft im Jahre 1857. Gemalbe von L'Allemand b. A.

spanischen Wand ftand bas Bett, wo ber junge Napoleonibe, beffen golbene Biege man in ber habsburgifden Schatfammer aufbewahrt, feine Seele verhauchte. Roch nicht drei Jahre war er alt, als feines Baters Reich zusammenbrach. Gin wunderichones, bejubeltes Rind! Ronig in ber Biege, bann faiferliche Sobeit, bann Durchlaucht. Wie liebten bie Wiener ben jungen, ichlanken Reiter, wie aufrichtig betrauerten fie feinen schmerzlich frühen Tob. Raum über die einundzwanzig binaus! Längft mar fein glühendes, ruhmdürftendes, frangöfisches Berg unheilbar fehnsuchtsfrant, bevor feine Lunge erfrantte. Seine Seele horchte nach Frankreich hinüber. Fünf Jahre litt er, bis der 22. Juli 1832 kam und ihn von allen heißen Träumen und Bangigkeiten erlöfte. "Im Garten von Schönbronnen, Da liegt ber Rönig von Rom," bichtete Saphir. Er liegt aber nicht unter ben freirauschenben Wipfeln von Schönbrunn, fondern drinnen am Mehlmarkt in der dumpfen Gruft bei ben Rapuzinern, wo Sabsburg ichlafen geht. Daß dem Bergog "bie ichonen Madchen viel zu schaffen gemacht", wie Laube in feinen Reisenovellen schreibt, ift nicht beglaubigt. Roftand und Carah Bernhardt haben beibe bas Schönbrunner Reft bes "Aiglon" besichtigt. So viel ich weiß,

ist Rostands Stück vor dem Erscheinen des Wertheimerschen Buches über den Herzog von Reichstadt entstanden. Der französsische Dichter hätte keinen besseren Berater finden können, als den Preßburger Professor, dessen Lebensbild des unglücklichen Napoleoniden zu dem Fesselndsten gehört, was auf diographischem Gebiete seit langem geleistet worden.

Napoleonische Erinnerungen führen uns burch endlose Bange gur letten Station unserer Schlofmanderung: dem Theater. Gin allerliebstes Theaterchen, natürlich wieber weiß-gold, mit zwei Rängen, schmalem Barterre und einer Galerie für die faiferliche Familie und die Damen vom Sof. Befpielt wird hier nur gang felten und gu Ehren gefrönter Säupter. Als Napoleon nach den Marchfelbichlachten für die Friedensverhandlungen noch über brei Monate in Schönbrunn blieb, erlebte bas Schlogtheaterden eine wirkliche Saifon. Es murbe am 31. Juli 1809 mit Schillers "Phabra"-Bearbeitung eröffnet. Die Titelrolle fpielte Johanna Franul von Beigenthurn, welcher ber Raifer 3000 Francs als Gefchent überreichen ließ. Aus Italien wurden berühmte Sanger, worunter ber Tenorist Ronconi, berufen, die im Berein mit einer beutschen Operngesellschaft unter ber Direktion Beigls,

bes Komponisten ber "Schweizersamilie", bie beliebtesten italienischen Opern, aber auch Mozarts "Don Juan" und Weiglsche Opern, allerdings meist nur einen Att daraus, zur Aufführung brachten. Kleine Ballette und Divertissements wechselten ab. Eine längere zweite Saison hatte das Schloßetheater im Ausstellungsjahr.

Tags barauf. Wir stehen auf ber Gartendoppeltreppe, ber genauen Wieberholung ber monumentalen Ehrenhoftreppe. Bar manche großartige Sulbigung hat hier unfer Raifer entgegengenommen. Go beispielsweise beim 1857 er Theresienordens-Jubilaum, bas L'Allemand im Bilbe festgehalten, und zulett im 1898 er Jubeljahre, auf beffen Ausgang fo tiefer Schatten fiel. Ein entzüdender Blid! Er fcmeift geradeaus über das sonnenüberflutete Barterre, aus beffen hohen Sainbuchenwänden Marmorbilder schimmern, nach dem großen Neptunbrunnen und dann die Sohe hinan gum fronenden Gloriett - ber Glorie von

Schönbrunn, die Metaftafio befang. Fast blendet der lichtgrune Frühlingsichleier, ber weithin, hie und da weiß und roja gestickt, über ben Part geworfen ift. Die Teppichgartnerei liegt noch im Winterschlaf; bie und ba blitt ein schüchterner Springstrahl auf. Wir steigen hinab und schlagen die Querallee links ein. Das "Raiferbrundl" laffen wir rechts liegen. Nun grußt ber Dbelist. Bier goldene Schildfroten hoden oben auf der Felsgrotte der Sibylle und auf ihre Ruden ift die ichlante Schriftfaule geftellt, einem ägnptischen Borbild in Rom nachgebildet, über und über mit Sierogluphen behauen, welche "finnbildlich" Sabsburgs Beschichte bis auf die große Raiserin ergablen; auf ber Spite fonnt fich ein goldner Adler, ein recht unägyptisches Wappen-Das Bafferbeden vorn ift noch leer tier. und die fteinernen Fluggötter langweilen fich auf bem Trodenen. Durch die breite Allee rechts tommen wir gur fünftlichen "römischen Ruine", einem vielgerühmten und -gemalten Gartenschmudftud. Das schönfte



Arbeitszimmer Raifer Frang Jofefs.

Bild bavon verdanken wir dem Sezeffioniften Karl Moll. Nicht jeder versteht diesen malerischen Spaß, und ein Besucher neben mir - von weither vermutlich - schüttelt wirklich den Ropf über folches Trummerwert in einem fo wohlgepflegten Sofgarten. Jedenfalls ift dieje antite Balaftruine mit bem geborstenen Torbogen, burch welchen an schönen Commerabenden Rebe. jett gerade ber Frühling unaufhaltsam hereinbricht, mit bem verwilderten, schlingverwachsenen Teich babei einer ber hübscheften Ginfalle Sobenbergs, bem Schonbrunn fo viel verdankt. Beiter zur großen Neptunfontaine. Gie ift ein Wert Beners, ber mit Sagenauer, Plater und anderen heute verschollenen Barocbildnern ben Bart mit Marmorstatuen — 32 an ber Bahl — geschmudt hat. Bener, ein geborener Gothaer, foll babei in fieben Jahren 80 000 Bulben verdient haben. Das weite Beden bes Reptun ift voll, der Meergott aber und Frau Thetis mit ihrem Gefolge von Tritonen, Rajaden und gebäumten Seepferden feiern noch.



Blid auf ben Obelisten.

Man fagt, die weiblichen Marmorbilder im Stile Bugets und Bouchardons, welche ben Bart fo lieblich bevölfern, trugen bie Buge von Sofdamen ber Raiferin. hätten fie wohl manches zu erzählen. Bielleicht stehen fie ben Liebespaaren, die ber Part allezeit mit gütigen Urmen aufnimmt, eine nicht: Angerona, die Göttin der Berschwiegenheit, ein schönes, junges Madchen, bas ben Finger an ben Mund legt: Schweigen bei Sof . . . Es ift eine recht gemischte Gefellichaft: Inmphen, Briefterinnen, Gottinnen, olympische Salbwelt. Warum Bener feine Afpafia, die geiftvolle Emanzipierte, mit Schild und Belm barftellte? Sie wollte ja die Männer gar nicht abwehren. Samerling hat bas beffer gewußt. Auch eine Bacchantin und ihr Gegenstüd, die Beftalin mit Kopfschleier und Lampe, fehlen nicht. Die feuschen römischen Schwestern ber letteren waren zu dreißig Jahren Tempelbienft verpflichtet, das Gelübde der Schönbrunner Beftalin ift ichon hundertfünfundzwanzig Jahre alt.

Sanft ift ber Aufstieg gum "Gloriett", ber entzudenden Gartenfäulenhalle Sobenbergs. Sie beherricht weithin Park, Schloß, Stadt und Land. Durch die offenen Bogenhallen blaut ein fanfter Simmel, die Berglafung ber brei mittleren Arfaben opalesgiert in ber Conne. Diesseits ber Alpen gibt es feine fcbnere Sala Terrena. Man ftaunt, ift man oben, über bie foloffalen und dabei fo harmonischen Berhältniffe. Gin fteinerner Abler breitet in ber Biebelmitte feine Flügel nach bem Schloffe aus. Schon ift die Aussicht von der Marmortreppe vorn, gur Gernficht wird fie auf ber Blattform, wo fie über ben großen Fasangarten nach Ungarn hineintaucht. Schabe, daß das große Baffin vorn tot ift. Gin wundervoller Unblid muß es gewesen fein, wenn bei großen Festabenden Stuwer, ber alte Wiener Feuerfünftler, bas Gloriett mit bunten Flammenbutetts beftedte. Gine vormärgliche, folderweise verzauberte Garten - Birutichade gu Ehren ber Bergogin von Rent, Mutter ber Königin Biftoria, wird von Schonbrunn - Chroniften in begeifterten Worten geschildert.

Unfer britter und letter Spagiergang führt uns in bas naturmiffenschaftliche Schönbrunn.



Romifche Ruine.

Schönbrunn, beffen Reichtum ber Wiener am ausgiebigften genießt. Der Tierpark bes kaiferlichen Luftschloffes ift unfer "Boologischer" und ber Palmenpalast, der Mittelpuntt des berühmten Hortus Schoenbrunnensis, dem Jacquin ein Monumentalwerk gewidmet, ein Lieblingswanderziel ber Wiener. Erster Maiensonntag. Unter Sonnenfüssen und fanften Schauern ift ber Frühling ftart geworden; es sommert beinahe. Wir betreten heute den Bart durch den Sietinger Gingang, ber fich auf die große Lindenallee öffnet. Links vom Tor fteht bas "Stödl", ein hübsches Herrenhaus, wohin der Minister des Außeren übersiedelt, wenn der Sof im Frühjahr und Berbft in Schönbrunn Sejour nimmt. Metternich wohnte dort, Buol, Rechberg, Andraffy, Ralnoth und jest Goluchowsti. Es fluten Menschen herein, benn die erfte Seitenrechts führt "Menagerie". allee zur Groß- und Kleinwien holt fich bort unerschöpfliche Belehrung und Ergöpung feit mehr als anderthalb Jahrhundert. Für die ursprüngliche Unlage, einen mächtigen Birfel, biente, nur im weit größeren Magftabe, bie Menagerie bes Bringen Gugen im Belvebere als Borbild. Sie blieb bei allen Erweitedieselbe, das mauerbeengt Zwingerartige ber um den Mittelpavillon gruppierten Tierlogen jedoch murde durch Anlage von Durchgängen beseitigt. So wurde allmählich ein moderner Tierpark geschaffen. Unter Maria Therefia war die Menagerie keinem Geringeren als bem Oberhofmeister Grafen Corfiz von Uhlfeld in Obhut gegeben. Die Raubtierhäuser und Bärenzwinger entstanden erft unter Joseph II. In den dreißiger Jahren des vorigen Jahrhunderts wurden aus Ban Atens Menagerie bedeutende Erwerbungen gemacht, und unter bem jetigen Raifer erfuhr der Tierstand, besonders durch die Reisen des Inspektors Rraus eine namhafte Bereicherung.

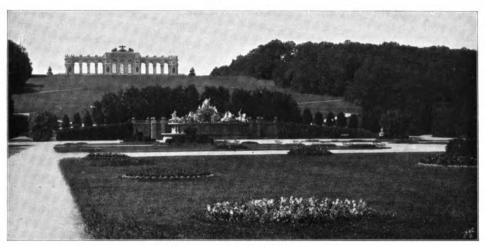
nich wohnte dort, Buol, Rechberg, Andrassy, Kalnoky und jest Goluchowski. Es fluten Menschen herein, denn die erste Seitensalke rechts führt zur "Menagerie". Groß- und Kleinwien holt sich dort unserschöpfliche Belehrung und Ergösung seit herzogin Marie Therese, auf ihren Spaziersursprüngliche Anlage, einen mächtigen Zirkel, diente, nur im weit größeren Maßstade, die Menagerie des Prinzen Eugen im Belvedere als Vorbild. Sie blieb bei allen Erweitesrungen und Umstellungen im wesentlichen

Raubtieren gibt's immer einen leisen Nervenfitel. Der freie, fühne Blid bes berberiichen Löwen imponiert, der unheimlichen Ruhe bes resignierten Königstigers und bem ftillen Fauchen des ichwarzen Banthers verdanken wir allemal einen fleinen Schauer. Unwillfürlich glauben wir alle bie Befühle biefer Gefangenen nachzuempfinden, ihren ohnmächtigen Brimm, ihre ftille Bergweiflung, ihre bumpfe Resignation, ihre Abftumpfung im Rerferelend, nur burch bie Fütterungsftunde erträglich gemacht. Uffenhause bagegen farbt die gemeine Luftigfeit biefer uns Rächstverwandten auf bie Beschauer sichtlich ab. Da amufiert alles: bie murrifche Laune bes alten Mafato, wie bie spöttische Recheit ber graugrunen Meertate, die boshafte Tude des Anubis-Pavians, wie die lasziven Streiche bes fleinen, schlanken Winselaffen und die tollen Sprünge bes Rapuzineraffen. Ginen folden hat einmal die Wolter hereingeschenkt. Bang andere Gefühle löft natürlich ber Umgang mit Elefant, Seehund, Giraffe - Schönbrunn befaß die erfte in Deutschland - aus: allemal wieder gemütliches Staunen. Ablerhof, Hirschpark, Geflügelteiche, exotische Bolieren find weitere hauptnummern des Tierausstellungsbilbes. Bei ben Raubvögeln

lebt noch ein Bartgeier, ben vor Sahren Aronpring Rubolf in Spanien vom Sorft gehoben. Bei den Teichen und bor ben erotischen Bolieren (im alten Balmenhause, einem Unner ber Tieranlage) muß es ben Impreffioniften reigen. Bildfaulenftarr fteht ber Burpurreiher mit hochaufgerichtetem Salfe, hochdunnbeinig fegt eine fleine Flamingoherbe baber, ichneeweiß, fanft rofig überflogen, eine blendendfte Rote auf biefer Naturpalette, bie bas Ebelfteingefuntel bes Pfauenrades und ben Goldschiller bes Fafanenhofes übertont. Diefer farbige Gindruck fällt ins Rauschige vor ben Tropenvögeln, beren Räfige teilweise auch im oftogonen Bentral - Pavillon untergebracht find, wo die Bogel fich an Guglielmis ovidischen Fresfen ergögen fonnen. Rafadus mit weißen, roten, gelben Sauben, mit Selm und Rorallenfrone, Papageien, Aras, Sittiche, Partitte, Inseparables, eine mahre Farbenorgie, flammend, flirrend, flimmernd, bligend und ein Geschrei! Das bürgerliche Glement vertritt hier ber fleißige Reftweber, ber Webervogel, von bem nicht weniger als 26 Arten vorhanden find. Schlieflich lohnt wohl ein Blid in die Winter-Mancher arme Teufel burfte quartiere. die Strauge um ihre röhrengeheigte Bob-



Die Reptungrotte.



Die Reptungrotte mit ber @loriette.

nung — ein Schlafraum und ein Speise- teilungsbrang nicht widerstehen. Offizielle simmer - beneiben . . .

Hinter bem Tigerhaus ift ein kleiner Anbau, der zum Reservegarten gehört. Ein Blid hinein durch die Glaswand verbindet ein Ausmaß von 10661 Quadratmetern uns mit dem Sofblumengarten, einer wahren Schatkammer. Sinter jener Glasmand wird feit zehn Jahren alljährlich die Victoria regia zum Blühen gebracht. Jest im Mai sieht man erst die schweren, wie lederausgeschlagenen Blätter, über zwei Meter im Durchmeffer, beren stachelichte Rippenftabe bekanntlich ein Gewicht von wohl fünfundzwanzig Kilogramm zu tragen vermögen. Im Juni brängt sich alles herbei, wenn das Wunder geschieht. Nicht ohne eine gewiffe Enttäuschung freilich, benn die fonigliche Seerose ist eine Nachtschöne, sie blüht nur nächtlich, am schönsten in ihrer ersten Nacht. Plötlich enttaucht dann ihr wunderfam schimmerndes Blaggesicht den dampfenben Baffern . . . Auf bem Weg nach bem Blumengarten begrüßen wir bankbar bie Bronzebufte Frang' I., bes Schöpfers und ersten Schützers dieses Gartenparadieses. Das 1883 errichtete neue Palmenhaus Segenschmidts liegt vor uns, ein ftolger, luftiger, schlankrippiger Ruppelbau, ein Glaspalaft von mächtigen Berhältniffen, 110 Meter lang, 28 breit und im Mittelpavillon 30 hoch. Der Spitturm ber Hietzinger Kirche, wo Maria Therefia in brangvollen Tagen

Biffern, s'il vous plait! Mit bem Refervegarten ift der Hofpflanzengarten 101/2 Bettaren groß. Sämtliche Glashäuser haben und würden, in einer Linie aufgestellt, eine Länge von fast anderthalb Rilometern erreichen. Ihre Glasflächen bebeden faft 12 000 Quadratmeter und rechnet man alle übrigen Berglasungen in ben beiben Barten hinzu, so kommt man zu 22650 Quabratmetern Glas. Das jährlich verbrauchte Beigmaterial genügte vielleicht, um eine fleine Stadt gegen bes Winters Unbilben gu schüten. Außer ben im Freien produzierten werden jährlich in Schönbrunn etwa 800 000 Pflanzen herangezogen, weit über 8000 Arten und Barietaten fultiviert.

Im Palmenhaus. Im Kaltraum beängstigt die feuchte Luft nicht, fie umspielt uns wohlig, und die Araufarien fühlen fich fichtlich in ihrem Element. Belcher Bollwuchs diefe Ercelfa von der Norfolfinfel! Dann die Broteaceen, der mehrhundertjährige Baumfarn und ber ehrwürdige Rattusriefe, bald monftrös unförmlich, bald fünffantige Säule. Barmer brauchen's die Balmen, die gefürsteten Baume bes Pflanzenreiches. Ihnen ift der majestätische, kirchenhohe Mittelraum eingeräumt. Bis zur Ruppelbede ragt die stolze, legendarisch umwitterte Livistona hinan, also fast hundert Jug. oft Gebettroft gesucht, schaut herüber. Und Aber die Legende zerftiebt; die Livistona weil mir schon Ziffern in die Feder ge- ift nicht die "Maria Theresia-Palme", die fommen, will ich einem statistischen Mit- 1765 als die erste in Europa geblüht haben

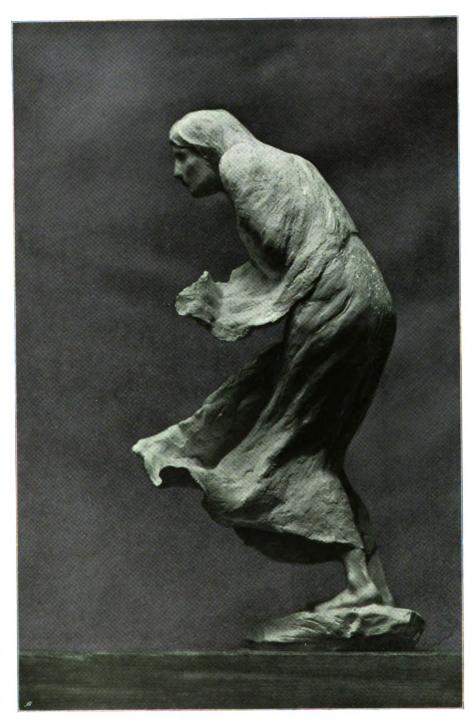
Von Palmen zieht Schönbrunn 48 Gattungen mit 138 Arten. Orchideenzauber webt um die mittlere Balmengruppe. Er entfaltet fich am reichsten im britten, warmften Raum. Sier beflemmt heißfeuchter Dunft die Bruft, die Schläfen hämmern, man hat ein leifes Schwindelgefühl. Die Aroiden aber, Rinder Brafiliens, Die Barabiefesfeige, die gerade oben fruchtet, ber Melonenbaum, der die Melone in der Blattachsel, also gleichsam unter bem Urme trägt, ber sumpfliebende Papyrus, die Orchideen - Goethe nannte fie "monftrose Lilien" fühlen fich unendlich wohl. Nicht weniger als 102 Gattungen mit 1126 Arten gieben bie Schönbrunner Blumengartner. Allein "Frauenschuh", worunter das berühmte Cypripedium Spicerianum, das, im Sandel auftauchend, 800 Gulben toftete, ift in 52 Arten vertreten. Gin unfagbar berückenber, faft mustischer Reiz wohnt diesen vielgestaltigen, befremblich schönen, juwelenhaften Blumen inne. Es ift, als wußten fie von Frauen.

Man denkt sie sich denn auch gerne als Blütenstern oder -rakete im Haar, als Falter oder winziger Kolibri am Busen schöner Frauen. Flora hat nichts Köst-licheres in ihrem Schmuckschrein . . .

Gine furze Schlufiftation auf bem Beimmeg. Bir ichlagen die Querallee nach bem Schloffe ein. Bei bem zierlichen Mymphenbrunnen angelangt, biegen wir nach rechts in einen ber fieben Laubgange ein, die bier ausstrahlen. Wollen wir am Ende berfelben in das dichtverwachsene Sedenwert einbringen, bas schmalen Zugang gestattet? Lieber nicht. Denn wir gerieten in ben "Fregarten", ber vielleicht nicht so schön und fünftlich wie ber Berfailler, ficherlich aber verworrener ift. Gin Symbol! Wir wüßten, einmal brinnen, gewiß nicht mehr aus und ein. Wer weiß in diefem großen Doppelreiche heute aus und ein? Der Schönbrunner Jrrgarten zeigt gewaltsame Durchbrüche Ausgangsuchenber. Ja, gewaltsame Durchbrüche! . . .



Mus bem Balmenhaus.



1m Wind. Skulptur von Richard Engelmann. Berlin.

	·			



nnie war das Nesthäkchen ihrer Familie und wäre darauf angewiesen gewesen, allein zu spielen, während die großen Geschwister in der Schule waren, arbeiteten oder sich an Spielen vergnügten, für die sie noch zu ungeschickt war, wenn nicht ein Glückzusall Ingo Jörresens Estern bewogen hätte, das Haus auf dem Röhrendamm zu kausen und sich dauernd in Jemarn niederzulassen, wo disher nur ihre beiden ättesten Söhne in Pension gewesen waren. Dieses geschah gerade in der Zeit, wo Annie tägslich darauf hingewiesen wurde, daß sie nun groß sei und sich allein beschäftigen müsse; weder Mama noch Minna könnten es ferner sür ihre Pslicht halten, ihr Spielkamerad zu sein.

Unnie weinte und schrie und schluchzte, aber Mama und Minna blieben hart. Da sah sie sich in der großen weiten Welt um, in die sie so erbarmungslos hinausgestoßen war, und fand jenseits des Lattenzauns, der zur Rechten den Garten begrenzte, Ingo.

Wie die erste Unnäherung zwischen beiben gewesen, wer von ihnen zu reden begonnen hatte, wer ben fühnen Blan geboren, sich in einem der Garten gum gemeinsamen Spiel zu vereinen, bas blieb ewiges Beheimnis ber beiben. Die erfte Runde, die dritte von diesem Berhältnis erhielten, war Unnies schluchzende Unklage: "Ingo haut mir immer meine Ruchen um," mit ber fie gu ihrer Mutter fam. Co, ohne jede weitere Erklärung, führte fie diefe neue Figur in ihrem Lebensbuche ein. Gie tat dies offenbar in ber Annahme, daß jedermann bas Borhandenfein Ingos ebenfo bekannt fein muffe, wie etwa bas ber Sonne, der Bäume, ber Blumen ober ber Bögel. Mis nun feitens ber Mama ein mahres Rreugfener über diefen aus ber Erbe gewachfenen Ingo eröffnet wurde, fonnte Unnie betrachtet.

Annie war das Nesthäkchen ihrer Familie auch nicht die geringste Aufklärung über und wäre darauf angewiesen gewesen, seine Person geben, sie sah nur zum Fenster allein zu spielen, während die großen Ge- hinaus und sagte: "Da ist er."

Dies zeigt beutlich, wie gänzlich unerfahren Annie noch in jeder Beziehung war, denn selbstredend hatte Jugo sich längst jeder Berantwortung durch die Flucht entzogen und ließ sich an diesem Tage nicht mehr sehen, obwoht Annie lange nach ihm rief.

Tags barauf erschien er jedoch wieder hinter dem Staket und sah unschuldsvoll und harmlos zu ihr hinüber. Unnie rannte spornstreichs über die Rabatten, preßte ihr kleines Gesichtchen fest zwischen zwei Gitterftäbe und bat ihn mit den lieblichsten Schmeichelworten, wieder zu ihr zu kommen.

Ingo, die Hande in die Taschen seiner Rittelschürze versenkt, spuckte, ehe er antwortete, erst einmal aus. Hiermit wollte er zeigen, wie groß er schon sei; dann stellte er sein Kommen in Aussicht, falls Annie ihm ihren größten Sandbecher schenken wolle.

So begann es, so ging es fort und so endete es.

Ingo gebrauchte Annie ebenso notwendig zum Spielkameraden, wie sie ihn. Der Unterschied zwischen beiden war nur, daß er sein Verlangen in die Form gnädigen Gewährens und großmütiger Herablassung kleidete, während Annie ihre Liebe und Schnsucht demütig offen bekannte. Er heimste stets seinen Tribut ein, sei es in Gestalt eines Sandbechers, wie beim erstenmal, seien es dittere Tränen und kummervolle Enttäuschung, wie sie später an manch liebem Tag von Annie gezollt wurden.

Tropbem würde es verkehrt sein, die Kleine zu bemitseiden, das Berhältnis war, ungeachtet Ingos ausgesprochener Tyrannei, ein äußerst glückliches, und wurde auch von den Angehörigen des Paares als solches betrachtet.

"Mädden bauen stets so nahe am Wasser," sagten die Großen, wenn sie gelegentlich Annies Tränen sahen. Dies hörte auch Ingo, und obwohl er den Sinn der Rede nicht im geringsten erfaßte, so bewies ihm die Strassosigteit, mit der er davon kam, doch, daß man nicht gesonnen sei, ihn über Annies Kummer zur Rede zu stellen. Dies stärtte sein angedorenes Paschagefühl und war die Ursache, daß er nicht einmal mehr Gewissenschiffe verspürte, wenn er Annie Tränen und Klagen entsockte.

Rein Tag verging während der erften Jahre, die der Ansiedlung der Familie Jörrefen auf bem Röhrenbamm folgten, bessen Licht nicht ben bunklen Saarschopf Ingos bicht neben Unnies blonden Ringeln beleuchtet hatte. Sie waren die einzigen noch nicht ichulvflichtigen Rinber ber Strafe. Rein dritter konnte fich zwischen fie brangen; fo tam es, daß Ingo an seinem weiblichen Spielkameraden festhielt, obwohl die älteren Brüber gelegentlich ein Wort fallen ließen über ben fleinen Jungen, ber mit Mädchen fpiele und Buppen truge. Diese Spottereien bewirkten, daß Ingo nachmittags fich an "Klipp", "But und Dieb" und anderen wirklichen Jungensspielen beteiligte, soweit er überhaupt von den Brüdern dabei acdulbet wurde, während Annie mit bittenden Augen am Gitter auf ihn wartete und, wenn er nahe genug herankam, leise nach ihm rief. Laut magte fie es nicht zu tun, fie wußte, welche Schande es für Ingo war, mit ihr zu fpielen.

Gott fei Dant, morgens waren Ernefto und Juanito in ber Schule und ihr kleiner Bruder burfte fich getroft ben "Madchenspielen" hingeben, die er, er hatte es freilich nie eingestanden, viel lieber hatte, als bie seiner Brüder. Röftliche Spiele waren es, die Unnie und Ingo spielten, Raufladen, wobei die Rispen des Wegebreit Erbsenschoten und seine Blätter Cauerampfer barftellten; die fetten Blätter einer gewiffen gelben Lilie als Spidaal verkauft wurden und große Rhabarberblätter je nach Bedarf als Schollen ausgeboten ober als Speck aufgeschnitten wurden. Bisweilen war es auch ein Sutladen, bann tam Ingo mit ber großen Elja, die zwei fehr hübsche Porzellanzähnchen zwischen ben Wachstippen zeigte, und sagte: "Meine Frau ist leider krank, aber meine Tochter foll einen neuen hut haben."

Diese Erklärung gab er, damit sich niemand darüber wundern sollte, daß er als Mann solche Einkäuse mache. Danach überließ er sich ganz der Freude, die niedlichen Blätterhüte, die Annie fabriziert hatte, Esa auf das strohblonde Haupt zu sehen. Reizende kleine Schöpfungen waren diese Eseuhütchen, die seitlich eine aufgeschlagene Krempe hatten, die ein Dorn sesthielt, und über die dunkelrote Tausendschönchen oder ein hellgrüner Tannentried als Straußenseder herabnickten.

Ihr Lieblingsspiel aber war "Mutter und Kind", ober richtiger "Bater, Mutter und Kind". Dann saß Jugo mit einem Stücken Zeitung in der Laube, rauchte einen dürren Zweig und machte von Zeit zu Zeit eine Bewegung, als ob er eine Uhr aus einer Westentasche zöge, und sagte dazu jedesmal: "Ich muß jeht auß Kontor gehen, liebe Frau." Unnie harkte gerade den Sand eben und stäubte mit ihrem Taschentuch die Gartenmöbel ab. "Dann begleite ich Dich, lieber Mann, ich muß Fleisch kaufen und Gemüse."

Mit Elfa an ber Sand, einen Korb am Urm, die Schürze als Umhang über die Schultern gelegt, so ging sie neben Ingo burch ben Garten, in bem jeder Weg einen Stragennamen hatte. Benn fie bis zu dem Springbrunnen gefommen waren, fing gewöhnlich bas Puppenfind an zu jammern, daß es nicht mehr geben fonnte, und zwang badurch seine Mutter, sich von ihrem Mann zu verabschieden. Um liebsten hatte Unnie bies genau wie ihre Mama, nämlich mit einem Ruß, getan, aber Ingo verwies ihr folche Realistit im Spiel als "gräßliche Albernheit", und Annie mußte ohne Rußtröftung ihre Gintaufe machen. Sehr häufig war Jugo auch ber Bater und Ontel Dottor zu gleicher Beit, bann tam er, fühlte nach bem Buls, ließ Elfa die Bunge ausstreden und vergaß nie, brobend zu sagen: "Du hast wohl zu viel Kuchen gegeffen"; barauf verordnete er Pillen, bas waren die Johannisbeeren, ober eine Debigin, die er in einem alten Blechtopf aus Baumharg, Sand und Waffer zusammenbraute. Wenn er fo als Argt tätig war, hatte er eine viel tiefere Stimme, wie als Bater, und bemühte fich auch, in seinem Wesicht die andere Rolle badurch anzudeuten, daß er seine feinen dunklen Brauen hoch preßte und die Lippen schmal machte.

Unnie stand stumm baneben, zärtliches Mitleid für Elsa im Herzen und Chrfurcht vor Ingos Wissen, ber ihr, nicht in ber tiefen Doktorstimme, sonbern mit ber gewöhnlichen, immer versicherte, das sei wirkliche Medizin, so mache man es in ber Apotheke auch, und sie einmal fogar, unter Androhung, nicht mehr weiter zu spielen, bazu zwang, sein Gebräu zu probieren. Seit der Beit hatte fie eine Abneigung gegen "Onfel Doftor" fpielen, ganglich wurde es ihr jedoch erst verleidet, als Ingo vom praktischen Urzt zum Bahnarzt umsattelte. Die Beranlassung hierzu bot eine Szene, die feine Mutter eines Tages ihrem Manne vorführte, als sie sich einen Bahn hatte ausziehen laffen. In allen Einzelheiten wiederholte fie, in ber Mimit von ihrem südlichen Temperament unterftütt, bas ganze Drama; und Ingo war im Bimmer und horchte mit Spannung jedem Worte und behielt jede Gefte.

Voll Ungeduld sehnte er natürlich ben andern Morgen herbei, um fich als Bahnarzt wirken zu feben.

Unnie zeigte von vornherein große Abneigung gegen bie Unberung bes Spiels, das ihr ohnehin nicht mehr gefiel, seitbem sie nicht sicher davor sein konnte, auch zum Medizinieren gezwungen zu werden. Was war bas überhaupt, Zahnweh haben?

"Ift Halsschmerzen ober Kopsweh nicht ebenso gut, Ingo?" redete fie ihm fanft zu. "Nein, sie hat Bahnwch!" bestimmte Ingo, und Annie mußte sich fügen und Elfa ein Tuch um Kinn und Baden knoten. Dann erschien sie kleinlaut - Elsa an ber hand nach sich ziehend, die Schurze als Umhang über die Schultern gebreitet — bei der Laube, wo Ingo sich inzwischen eingerichtet hatte, und klingelte, Ginlag bittend, an einer der Rlematisranken.

Ingo öffnete mit fraftigem Ruck bie nicht vorhandene Wohnungstür und lud Mutter und Rind in ber lifpelnden Stimme bes Rahnarztes, die Frau Jörresen mit großer hingabe nachgeahmt hatte, ein, sich auf ben Stuhl zu fegen.

Rach ein paar Sefunden gellte ein entsetlicher Schrei burch ben Garten, und in der nächsten Minute stand Annies Mutter mit zitternden Anicen vor ihrem wildweinen-

auf die Stirn jog, bas Kinn an ben hals ben kleinen Mabchen, bas fich, bie Puppe fest an sich preffend, über ben Stuhl geworfen hatte.

Dieses Mal hatte Jugo nicht bavonlaufen können, ber Erfolg feiner ärztlichen Tätigkeit hatte ihn regungelos gemacht, er ftand langfam erglühend ba, in ber Sand eine Beugklammer, die ihm als Bange gebient hatte, und fah bald auf Unnie, bald auf beren Mutter.

"Was haft Du ihr getan? Unnie, fag, mas er Dir getan hat, mein Liebling."

Ach, was half wohl das angstvoll zärtliche Fragen angesichts bes Schmerzes, ber die Kleine sprachlos machte, nicht einmal jum Aufrichten vermochte die Stimme ber Mutter fie zu bewegen.

"Du Schlingel Du, was hast Du ihr getan?"

Ingo wies auf die Beugklammer und stotterte, halb gekränkt, halb schuldbewußt: "Ich hab' ihr bloß zwei Bahne ausgezogen."

"Was haft Du?" schrie Frau Reinf entsett und rig die Rleine an fich, "wo, mein flein Dirn, wo mein Berg? Du fchredlicher Junge Du, mach, bag Du fortkommft, Du bift gang schlecht."

Ingo verschwand, und die schluchzende Unnie wurde von ben gärtlich forschenden Augen und Sänden ihrer Mutter untersucht.

"Unnie, Liebling, wo benn? wo hat er fie ausgezogen?"

"Da," fagte bie Rleine, noch immer fassungelos vor Schmerz, und hielt ihrer Mutter die arme Elfa hin, ber Ingo außer ben hübschen Porzellangahnchen auch bas gange Rinn ausgebrochen hatte. Gin tiefes Loch klaffte in bem Wachstopf. Dieser schauerliche und betrübende Unblick wirkte indessen unsagbar beruhigend auf Annies Mutter, sie lächelte, zog ihre kleine Tochter an sich und sagte: "Du arme Elsa, komm, ich mache ihr einen Umschlag und bann fährst Du heute nachmittag zur Puppenlise, die macht sie wieder gesund."

Unnie schmiegte sich in die Arme, die fie so fest umschlangen, und ließ sich weiteren Troft fpenden.

Wirklich machte Puppenlise Elsa wieder gefund, es war aber schwer, nach ihrer Rückfehr die alte Elfa wiederzuerkennen in bem braunäugigen, rotwangigen Beichöpf. Nur das haar, die zwei dicen, blonden Böpfe, war noch dasfelbe, bas troftete Unnie,

und nach ein paar Tagen war die braunäugige Essa ihr ebenso lieb als vorher, wo sie mit blauen Augen sie geschaut hatte. Und nun, da das Kind wieder gesund war, begann auch die alte Innigkeit für den Puppenvater zu erwachen. Mit Essa auf dem Arm, sie war noch zu schwach zum Gehen, ging Annie eines Tages ans Gitter und rief nach Ingo. Langsam kam er um die Hauseck, die Hände genau so auf dem Rücken verschränkend, wie sein Vater. Er tat, als ob er zufällig da umher ginge, und ohne Mutter und Kind anzusehen, schritt er vorüber.

"Ingo," rief Annie, und noch einmal "Ingo". Jest stieg es heiß in ihr auf und brückte auf die Kehle, so schwerzte seine Nichtachtung. "Ingo, sei nicht mehr böse, Elsa ist wieder gesund."

Eine Weile ließ er sich noch bitten, bann verzieh er und kam schnell in den Nachbarsgarten, und es herrschte für eine kurze Zeit Friede zwischen dem Kaar.

So vergingen die ersten Jahre Annies und Ingos Bekanntschaft und Liebesbundes, dann streckte die Schule ihre Fangarme nach Ingo aus und riß die zwei auseinander, denn wie wäre es möglich gewesen, den Abgrund zu überbrücken, der nun zwischen ihnen gähnte. Über diese Kluft hinüber spähte Annie mit demütiger Ehrsurcht, und beispiellose Dankbarkeit erfüllte sie, wenn ihr Spielkamerad aus Mitseid noch hin und wieder auf kurze Zeit zu ihr kam.

"Bloß weil Du mir leib tuft," fagte er, und Unnie glaubte ihm aufs Wort und hoffte auf die Beit, wo auch fie mit einem Schulrangen umbergebn würde. Dieses Biel erreichte sie gerade ein Jahr später als Ingo, und ihre Hoffnungen, von nun an wieder ebenbürtig von ihm angesehen zu werben, erfüllten sich, wenigstens soweit sie bescheibener Natur waren und nichts erstrebten, mas der Ehre eines Mittelseptimaners zu nahe tritt. Sie burfte an den Tagen, an denen Jugos Unterricht mit ihrem zur selben Zeit begann, mit ihm zur Stadt gehen und ihm belegte Butterbrote. Obst und Auchen schenken; unterm Tor dagegen, das war selbstverständlich, mußte fie ihn verlaffen, benn in ber Stadt felber tonnte er auf Schritt und Tritt Mitschülern oder Lehrern begegnen und sich deshalb nicht in so austößiger Besellschaft sehen laffen. Unnie begriff auch bas.

Mittags trasen sie sich wieder unter bem großen Torbogen, in dessen Schatten Annie auf ihren Freund warten durste; war er allein, so ging sie ihm mit einem halben Lächeln ein paar Schritte entgegen, beren zögernde Unsicherheit ebenso wie das Lächeln deutlich verrieten, daß sie nie der Art bes Empfanges von seiner Seite gewiß war.

Buweilen aber geschah etwas sehr Merkwürdiges, bann ftand Ingo unterm Torbogen, den einen Juß gegen die Mauer gestemmt, ben andern fest auf ben Ufphalt gepflanzt, die Sande in ben Sofentaschen und ben hut weit aus ber Stirn geschoben. Auf feinem Geficht mit ber turgen, festen Nase, über der die Augen gang bicht nebeneinander lagen, zeigte fich murrische Ungeduld, die sich allmählich in wütendem Aufstampfen mit bem Fuße Luft machen mußte, aber tropbem bauerte es immer fehr lange, ehe er sich entschloß, allein ben Beimweg anzutreten, obwohl er, fobald Unnie nicht unterm Tor zu erbliden mar, gang genau wußte, wo sie war, und auch, daß er fie gang vergeblich erwarten wurde. Sogar wenn er mit anderen Knaben gufammen war und Unnies Befellichaft für ben Beimweg gar nicht brauchte, fo verbroß es ihn im höchsten Mage, sie nicht an ihrem Plate zu finden, und seine Ungnade, die Unnie oft eine volle Boche lang nach folch einem Tag zu koften bekam, war absolut die gleiche, ob ihr Ausbleiben ihn gezivingen, ohne Gesellschaft nach Sause zu gehn ober nicht.

Tropbem änberte sich in bieser Beziehung nichts. Trop ber unausbleiblichen Folge, während der nächsten Tage von Ingo mit gänzlicher Nichtachtung gestraft zu werden, ging Annie an den Tagen, wo Großmutter Blißmers Karoline mittags vor der Mädchenschuse wartete, in das Altbamenstift des Johannisksofters.

Das waren die größten Festtage in Unnies Leben. In den winzigen Studen der Stistswohnung, deren Fenster auf den holprig gepslasterten weiten Hof sahen, um den ringsherum Linden standen, dachte sie nicht an die Qualen der nächsten Tage, das Behagen der Gegenwart nahm alles Bangen davor von ihr.

Diesen Großmuttertagen, wie Annie sie nannte, war es eigen, daß man ihr Kommen nie voraussagen konnte. Jeder Tag, der morgens mit einem Altagegesicht sie begrußte, konnte nach ber Schule in Feiertagslaune lächeln. Oft traten lange Paufen ein, ehe wieder Karolinens grünrot gestreifter Rod und ihre furgarmelige Sammettaille sich vor Fraulein Reepschlägers Inftitut für höhere Töchter zeigten, bann aber fam es vor, daß zwei solcher Festtage in eine Woche fielen. Niemand aber konnte das vorher fagen, benn bas hing bavon ab, ob Großmutter ihre "Tour" hatte ober nicht.

Was das eigentlich bedeutete, "ihre Tour", wußte Annie nicht, ba aber Karoline, wenn sie bavon fprach, stets die Augen schloß und die Mundwinkel nach unten zog, fo nahm sie an, daß es nichts Angenehmes war, und fühlte sich zufrieden, nur dann geholt zu werden, wenn Großmutter nicht "ihre Tour" hatte.

Ach, diese unvergleichlich gute, diese beste aller Großmütter, die in weißer Tollenhaube und schwarzem Kaschmirkleid auf dem Korblehnstuhl hinterm Fenster saß, wo Myrtenbäume und Zimmerlinden, Gloxinien und Geranien burch die gebeulten Scheiben faben. Bon bort aus begrüßte fie mit einem gärtlichen Lächeln, bas in ungähligen Fältchen und Strichen sich um ben verblagten Mund legte und von einem Aufleuchten der dunklen Augen begleitet war, die Enkelin.

Ach, welche Mühe Karoline bann hatte, Annies verzehrende Ungeduld zu zügeln, währenddem fie ben großen Schlüffel aus dem Armford nahm, im Türschloß drehte und mit fraftigem Druck endlich öffnete. Die Tur jum Wohnzimmer, beren obere Balfte ein vielscheibiges Fenfter bilbete, von geschwungenen weißgemalten Sproffen burchzogen, öffnete fich Unnie felber und lag schon in den Armen der alten Dame, wenn Raroline auf ber Schwelle erschien und mahnend rief: "Sachten Annie, bloß sachten, Frau Runfel."

Frau Konful Bligmer und Unnie pflegten nicht darauf zu hören, Karoline unterließ es tropbem nie und wiederholte auch ihre Ermahnung von Beit zu Beit, während fie die kleine Suppenterrine auf den Sofatisch stellte, den sie schon im voraus gebect hatte.

Es gab immer nur Annies Lieblingsfpeisen, wie rote Weinsuppe mit Sago, ober

dann, oder zierliche Frikandellen mit Apfelmus ober eingemachten Früchten und zum Nachtisch vielleicht Kartäuserklöße Fruchtsaft: im Sommer natürlich immer rote Grube mit Banillesauce. Dazu trant Unnie aus einem kleinen Stielglas mit Goldrand und Weinrankenmufter Rotwein. Eigentlich war es himbeersaft mit Wasser, das wußte sie jedoch nicht. Auch Messer und Gabel bekam sie und eine wirkliche Serviette, fein Bortchen mit Banbern: und niemand mahnte: "Annie, kledere nicht." Paffierte einem in biefer Beziehung boch mal ein tleines Unglud, fo nicte Frau Ronful in begütigender Beife und fagte: "Du brauchst Dir nichts aufzusparen, gum Raffee hat Karoline uns Kränzchen gebaden."

Darüber durfte man lachen, an Schelte war also gar nicht zu benten.

Nach bem Mittageffen, mahrend Frau Ronful in ber Sofaece nicte, burfte Unnie braußen in ber Rüche, angetan mit einem kleinen weißen Platen, ihr Bested, bas Glas und den Teller eigenhändig in einer winzigen Wanne abmaschen und später abtrodnen, mährend neben ihr Raroline bas übrige Geschirr spulte. So hatte jebe Stunde diefer festlichen Nachmittage ihren besonderen Reiz, und immer war noch eine neue Uberraschung in Bereitschaft. cs daher erstaunlich, daß Annie Ingo an biefen Tagen vergeblich warten ließ? Rein, und niemals tam ihr auch nur ber Bedanke, seinetwegen einmal nicht mit Raroline zu gehen, selbst wenn sie noch so schwer unter Ungnabe gelitten hatte.

Seine Nichtachtung ertrug fie schwer, was ihren Kummer jedoch verschärfte, war, daß Ingo, auch wenn er fich wieber zu ihr herabließ, nie von der Großmutter und ihren Künften, ihren Schägen und ihrem reizvollen Bauschen hören wollte. Gerade ihm hätte Annie gern von den wunderbaren Bilderbüchern erzählt, die gang anbers waren als irgendein Bilberbuch, bas Unnie ober Ingo besagen; bie großen Holzschachteln hätte fie ihm gern beschrieben mit ihrem reichen Inhalt von Woll- und Seibenrestchen, großen bunten Berlen, feinen bligenden Schmelzen und prachtvoll duftenden Holgfügelchen, auch alles Dinge, die fich fonft nirgends in Unnies Welt fanden. Aber Ingo wollte nichts wiffen, und felbst Giermilch mit Schaumflößen, Täubchen der lette Pfeil "fie kann auch zaubern", mit dem sie den Banger seiner starren und Tropfen auf Tropfen fiel auf den Gleichgültigkeit zu durchbohren hoffte, prallte machtlos an ihm ab.

Ach, diese Gleichgültigkeit war nichts weiter als mühsam verkappte und beshalb um so glühendere Neugier, die Großmutter, bie Spielbofe, ben Budfasten und all bie andern Berrlichkeiten einmal zu feben. Ingo aber haßte biefe Großmutter, um berentwillen Unnie ihn vergebens warten ließ, bie ihn aus bem Reich, in bem er fonst mit unumidranktem Absolutismus herrschte, zeitweilig verdrängte, deshalb burfte er nie feinen Bunich, Unnie zu ihr zu begleiten, eingestehn. Nein, er hielt es für Ehrenpflicht, Frau Konful Bligmer im besonderen und Großmütter im allgemeinen zu schmähen und aus Unnies gartlich kindischer Berteidigung sich neue Angriffsmaffen zu schmieben. Einmal tam inbeffen ber Tag, an bem Unnies Bunich fich erfüllen follte - Ingo tam mit zu Großmutter Bligmer.

Im Juni war es, in Unnies erftem Schulsommer. Das Paar fag in ber Laube unter einem aufgespannten Regenschirm, ber jedoch vollkommen troden blieb, da bas bichte Laubdach ben feinen Riefelregen ab-Es war trostlos langweilig. Unnie hatte Schusucht nach Großmutters Karoline, die sich weder heute mittag bor bem Schulhause, noch jest auf ber Allee bes Röhrendammes feben laffen wollte. Dabei spiegelte ihr die Erinnerung alle Reize dieser Besuche mit grausamer Deutlichkeit vor. Die entzückenden Säuschen mit Gebüsch und einem afenden Reh, die Großmutter aus schwarzem Glanzpapier mit ber bligenben kleinen Stichichere ausschnitt; die reizenden Retten von tangenden Balldamen, die in gleicher Weise aus roja Seidenpapier hervorgezaubert wurden, und all die andern reizenden Bunder, die fich bei Großmutter gutrugen, wollten ihr nicht aus bem Sinn und machten ben Regentag noch trostloser, als er ohnehin war.

"Benn doch Karoline fame," feufzte fie. Ingo ichwieg, jedoch nicht aus gefranktem Stolz, fondern in ftummer Buftimmung. Naroline wäre auch ihm die willfommenfte Erscheinung gewesen. Dieses Mal würde er mitgelm, wenn fie ihn bazu aufforderte.

Gleichmäßig rieselte ber Regen herunter, und hin und wieder begann ein Blatt des Laubdaches unter seiner Last zu erschlaffen,

Schirm. Unnie rudte näher an Ingo beran und legte ben Ropf auf feine Schulter.

"Ich mochte zu Grogmutter."

"Geh boch."

Unnie glitt von ber Bant im halben Entichluß.

"Wollen wir, Ingo, ja?" "Nein, ich geh' nicht mit." "Ach bitte, Ingo, tu's."

"Was sollte ich bort wohl?" Diese Frage, die im Gegensatz zu der energischen Abwehr, mit der er sonst diese Aufforderung beantwortete, jedem verraten

hätte, wie sehr er geneigt war mitzugehn,

ihr verriet sie nichts.

"Ach, da ist so viel, so viel," sie breitete ihre Urme aus und legte ben Ropf jurud, um ben Schahreichtum bei ber Großmutter anzubeuten.

"Nein, geh nur allein, es ift gräßlich langweilig bei ihr."

"Langweilig? Na Du, bas ist es beftimmt nicht, fo fcone Gefchichten erzählt fie."

"Geschichten!" Ingo schloß bie Augen in unfäglicher Berachtung.

"Ja, Du, aber nicht von Rotfäppchen und fo etwas, viel schöner, und die Bilder schneibet sie aus Papier bazu aus; und bann kann sie zaubern, wirklich zaubern, Jugo."

"So, zaubern! Glaub' ich nicht." "Gang bestimmt, Du tannst es selber

"Wie sieht fie aus? Sat fie einen langen Bahn, ber ihr zum Munde heraus hängt?"

"Nein, nee Du, meine Großmutter ist sehr hübsch."

"Dann kann sie auch nicht zaubern."

"Doch, bas tann fie boch," beharrte Unnie mit zitternder Stimme. Wie icheußlich von Ingo, es nicht glauben zu wollen, nur weil Großmutter keinen langen Zahn

Jugo fann nach. Er wollte fich gern Bewißheit über diese Brogmutter verschaffen.

"Ißt sie Kröten und Spinnen?"

Er fah in die Winkel der Laube, als beabsichtige er, ein paar ber genannten Tiere als Aufmerksamkeit gegen die alte Dame zum Gaftgeschent ihr mitzunehmen.

Bei diesen Worten war Annie von der

Bank gesprungen und trampelte vor Angft und Entjegen bin und ber.

"Nein, Jugo, so was sollst Du nicht fagen, meine Großmutter foll feine Spinnen und Rroten effen."

"Na, fiehst Du, bann tann sie unmöglich zaubern, die effen noch gang andere Tiere."

Run rebete Unnie, ohne von ber Bant herunter zu fteigen, voll heiligem Gifer auf ihn ein; dabei hielt sie ihre kurzen Röcke fest über ben Rnieen zusammen und sah ängstlich in die Eden der Laube. Die geheimnisvolle Dose schilderte fie, bie, wenn Großmutter sie ftreichelte, feine kleine Melodien fang, die Tur in bem alten Schreibpult beschrieb sie, die bei der leifesten Berührung von Grogmutters Sand auffprang und ein Schloß feben ließ, bas inmitten eines weißen Waldes lag.

"Alles ift aus Elfenbein, fagt Großmutter."

Ingo lachte roh und unbarmherzig.

"Nee, wenn sie weiter nichts tann, geh' ich nicht mit, das ist kein Zaubern."

Was konnte Großmutter doch sonst noch? Unnie ließ ihre Augen wandern, plöglich zog fie heftig ben Atem ein.

"Weißt Du, was sie bann noch fann?" "Nee, man los," das war die lette Schulrebeflostel, beren Jugos ältere Brüber fich bedienten.

"Sie fann bie Sonne scheinen laffen, wenn es regnet."

Dagegen war doch nichts zu fagen, beshalb kam auch jedes Wort so siegessicher und laut heraus.

"Das glaub' ich einfach nicht."

Einfach war das ohne Zweifel, aber bie Siegessicherheit verließ Unnie jest nicht. trog feines fühlen Ginmurfes.

"Komm, gleich kannst Du es sehen."

Sie sprang von ber Bank und gerrte ihn mit sich, fiebernd vor Erwartung, ihn endlich von der Allmacht und Größe ihrer Großmutter überzeugt zu fehen.

"Du," schrie sie plöglich vor aufgeregtem Entzuden und blieb ftehn, "weißt Du, was fie fonst noch tann? fie tann's mitten im Sommer auf 'ne Buttersemmel schneien laffen, bas schmedt wie Honig. Glaubst Du nun, daß sie zaubern kann?"

"Nee, — aber ich will mal mitgehn."

Gesprochen wurde nichts, so sehr waren ihre Bedanten von ber tommenden Stunde erfüllt.

Ingo fann nach über die schwieriasten Proben, die er ber Bauberin ftellen wollte. Burde fie zum Beispiel einen gang gewöhnlichen Regenschirm, seinen Regenschirm, in eine Schlange verwandeln konnen? Db fie wenigstens eine Maus, Mäufe wurde es in ihrer Wohnung in Unmenge ja geben, in einen Vogel verzaubern konnte? Das war bas minbefte, mas man von einer wirklichen Bauberin erwarten konnte, aber er traute dieser Großmutter nicht einmal das zu.

Neben ihm schritt Unnie, wie auf Wolfen gehend, getragen von dem Gludsgefühl, endlich Ingo die Wonnen dieser Grogmuttertage vorführen zu können.

Ob die Tur aber heute auch so leicht aufspringen würde? Die Wolken unter ihren Füßen begannen zu weichen. Großmutter überhaupt zaubern wollte? Sie mußte langfamer gehn. Die Augen ließ fie über bas naffe Pflafter gleiten. Gine Mahnung ihrer Mutter fiel ihr ein, nie mit schmutigen Stiefeln und unsauberen Strümpfen Großmutter gn besuchen. die Fuße konnten auf der Fußmatte vor ber Haustur abgefratt werben!

Da fiel ihr ein Regentropfen aufs haar, und erschrocken blieb fie ftehen.

"Ingo, ich habe gar teinen Sut auf." "Das macht nichts, Du kannst mit mir unterm Schirm gehn," beruhigte er und faßte fie an bie Sanb.

"Soll ich nicht lieber flint hinlaufen und ihn holen?"

"Ree, bann laffen fie Dich nicht wieber fort, komm nur fir, es ist ja gar nicht weit."

Sie ließ sich mitziehen, aber bie große Freude war ausgelöscht und immer neue Berbote fielen ihr ein, die fie übertreten hatte ober zu übertreten im Begriff mar. Sie durfte ohne Erlaubnis nicht aus dem Garten gehn, und nun gingen fie bier ichon mitten in der Stadt. Sie durfte im Regen nicht ohne Gummischuhe herumlaufen, und fie hatte ihre fleinen Salbichuhe an. Sie burfte feine fremden Rinder mit ju Großmutter nehmen, weil die keinen garm vertragen fonnte, und nun wollte Ingo mit zu ihr gehn, der immer so laut sprach und noch viel schmutigere Stiefel anhatte, als sie Spornstreichs verließen sie den Garten. selber. Sie vergaß gang, daß sie ihn zu

diesem Besuch eingelaben, ihn bringend und slehend darum gebeten, und war böse auf ihn, daß er sie so in Verlegenheit bringen wollte. Immer zögernder setzte sie einen Fuß vor den andern und sah zagend nach irgendeinem aus, der sie von ihrem Vorhaben abhalten könnte. Ingo ging immer rascher und zog sie unerbittlich mit sich fort.

"Lauf doch nicht so, meine Großmutter schläft noch." Annies Stimme schwankte bebenklich.

"Nein, die wacht schon lange," erwiderte Ingo gnadenlos.

"Eigentlich barf ich gar nicht fortlaufen." "D, bas merkt niemand, wir kommen ia aleich wieder," beschwichtigte er mit heuchelnder Teilnahme. Innerlich fette er "Bangbür" hinzu, hütete fich jedoch wohlweislich, Annie laut so zu beleidigen, ber jett jeder Vorwand recht gewesen mare, biefen Besuch aufzugeben. Nun bogen sie in bie Strafe ein, bor beren Enbe fich, an Stelle bes frühern Klofters, das Damenftift quer vorlagerte. Es war ein langgeftredter, ichlichter Bau mit einem breiten, tiefen Tor in ber Mitte, über bem fich ein Awei hoch ovale Mansardendach erhob. Fenster sahen auf die lange, schmale Straße, über beren Giebel sich steil bas Mittelschiff mit bem feingliedrigen Dachreiter und die Türme von St. Annen erhoben. Stift hinunter fentte sich die Straße fanft, ju beiben Seiten bes Burgerfteigs platscherte daher ein ansehnlicher kleiner Bach, machte, bei ben Eden angelangt, eine eilfertige Biegung, um fich bann mit Gifer burch bas Roft des Abfluffes zu fturgen.

Annie betrachtete diese reißenden Fluten und sagte, nun ihrerseits Bedauern heuchelnd, obwohl sie dankbar war, so nahe der großmütterlichen Wohnung noch einem rettenden Hindernis zu begegnen: "D wie schade, nun können wir nicht zu Großmutter, denn durch all das Wasser" — sie zeigte auf die breiten Pfüßen und die sich überstürzende trübe Flut im Rinnstein — "kann ich wirklich nicht waten."

Sie blieb stehn und ließ seine Hand lod. Ingo sah sie und dann den Fahrbamm an, und hatte, ehe sie Protest erheben konnte, schon den Schirm geschlossen, die Arme um die Mitte ihres Körpers gelegt und trug, oder zerrte besser gesagt, sein weinendes Opfer durch die Pfüßen.

"Ich fall', Ingo" und "pfui, Ingo,

laß mich los, laß mich los!" schrie Annie und wand sich so in seinen Armen, von benen einer außerdem noch ben Schirm festgeklemmt hielt, daß er sie freigeben mußte. Mitten in einen Wassertümpel ließ er sie herabgleiten, daß die braune Lache hoch aussprize.

Oben auf bem Mansarbenbach knarrte bie Wettersahne. Es klang wie eine ärgerliche Mahnung, die Annie wohl vernahm, aber konnte sie nun noch umkehren? Ingo stand schon unterm Torweg und rüttelte an einer kleinen Tür.

einen Zur.

"Dort wohnt fie gar nicht," schluchzte sie und brängte ihn fort.

"Wo bann?"

Fürs erste bekam er keine Antwort, Annie mußte sich erst etwas von der Angst und dem Schreck über das Wasser erholen, das war nur durch Tränen möglich. Anstatt nun durch gütigen Zuspruch seine Gesährtin wieder zu beruhigen, setzte Ingo sich auf die schwere Sperrkette, die während des Tages von dem geschlossenen Türslügel schräg hin zur Torwegwand gespannt hing, wo sie ein großer eiserner Haten festhielt. Da schaukelte er auf und ab, was natürlich den Türslügel hin und her rüttelte, und dazu sang er laut:

"Regen, Regen rusch De König sitt in'n Busch"

womit er Unnie und ihre Tränen verhöhnen wollte. Denn jest befürchtete er nicht mehr, daß sie zurücklaufen würde. Dazu war sie zu naß geworden.

"Still, Jugo, Du sollst ruhig sein." Annie stand vor ihm und versuchte ihm ben Mund zuzuhalten; dabei funkelten ihre Augen vor Born und Tränen. Karoline hatte nie unterlassen, sie zum vorsichtigen Auftreten und leisen Reden zu ermahnen, sobald sie unter den Torweg traten, sonst würden die Damen nie mehr erlauben, daß Annie ihre Großmutter besuche. "Kinnerspektakel hört sich nich für Jehannskloster."

Was Ingo tat, erschien ihr schlimmer noch als "Kinnerspektakel", ihre offenkundige Angst bewirkte daher auch, daß Ingo schwieg und ebenso wie sie auf den Zehenspitzen ging. Die schläfrige Ruhe des weiten Hofplatzes, auf den die Fenster mit den ausgebeulten Scheiben blickten, schüchterte ihn etwas ein.

Hauschen und Tropfen des Regens, das

Platschern und Gurgeln in ben Dachrinnen und Abflugrohren, aus benen es in hupfen- burch bie Tur zwängen und bie bann hinter den Raskaden auf die runden Kopfsteine fiel und bann in weitverzweigtem Gerinnsel zu ben Senkungen bes Pflasters hineilte. Es tropfte von dem Weinlaub, das hier auf ber Soffeite bie langen Sauswände überspann, und es rann in hellen Tranen biefe geheiligten Raume zu bringen. über die weißen Bante, die, die Stabchenlehne dem Sof zugewandt, neben ben Sauseingängen lehnten und die Sinterbeine in bie Luft ftredten. Tranen überall: an ben schillernden, runden Scheiben, an ber Laternenkette, die sich quer über den schmälern Teil bes hofes spannte, sogar über bem messingenen Türklopfer an Frau Konsul Bligmers Haustür.

"Bier wohnt sie," flüfterte Annie, bie nicht gewagt hatte, burch bas Wohnftubenfenster zu blicken.

"Muß man klingeln ober klopfen?" fragte Ingo und griff nach bem schönen Klopfer, weil er diese Art, sich den Hausbewohnern anzukundigen, für die amufantere hielt; geklingelt wurde ja überall.

"Klingeln!" fagte Annie und hielt mit beiden Sänden den Alopfer fest.

Nun hing Ingo sich in die Glodenzugstange, die sich erst nach einigen vergeblichen Bersuchen dazu bringen ließ, die Glocke brinnen in Bewegung zu feten. Nachbem er biefen letten Schritt getan, verspürte auch er die größte Luft, das Folgende nicht abzuwarten, und hätte Annie jest nur burch einen Blid ihn zur Umtehr aufgeforbert, fo wurde er ohne Befinnen die Gelegenheit zu einem halbwegs ehrenvollen Rudzug ergriffen haben. Sie fah indes ftarr auf die grüngestrichene Tür und horchte.

Jest tam etwas. Ingo fprang über bie niedrige Stufe auf den hof jurud, Unnie schuplos dem ersten Angriff überlaffend.

Langfam öffnete sich, nachbem innen eine Rette geflirrt und ein Riegel gurudgeschoben war, die Tür, und Frau Konful wurde hinter bem schmalen Türspalt sichtbar, ber sich sofort verbreiterte, als sie ihre Enkelin fah.

"Du, mein Kind? und ohne Sut, ohne Mantel?" Frau Konful wiegte den Kopf hin und her. "Kind, Kind, daß dies Deine Mutter erlaubt! Und was will denn der Junge? Gehört ber gu Dir?"

Annie hätte ihn verleugnen, fich schnell sich verschließen mögen; so ungeheuerlich erschien ihr angesichts ber Großmutter in der schneeweißen Tollenhaube, unter der die lilascibenen Banber leife zitterten, ber Blan, Ingo mit seinen schmutigen Stiefeln in

"Wir wollten Sie bischen besuchen. Es regnet so und ba langweilen Sie sich wohl? Nicht?" sagte Ingo, nahm seinen hut ab und trat wieder auf die Türftufe.

Frau Konful fah mit ihren bunklen Augen, die fehr jung erschienen im Begenfat zu bem welten Geficht unter ben weißen Lodenpuffen, von einem zum andern und überlegte mit einem Blid auf ben Regen. was sie mit bem ungelegen kommenden Barchen anfangen follte.

Ingo verlor fich in neugierigem Betrachten ber Hege. Ginen Krückstod hatte fie und zog bas eine Bein nach, wenn fie ging, bas bemerkte er sofort bei ben paar Schritten, die Frau Konsul zur Seite machte, um die Kinder eintreten zu laffen. Sonft aber fehlte ihr alles, feiner Meinung nach, was fie berechtigt hätte, diesen Chrentitel zu führen. Reinen Budel, feinen lang heraushängenden Zahn, keine roten Augen, nichts hatte fie, und was feine umherirrenben Augen auf bem Heinen weißgetunchten Borplat wahrnahmen, konnte auch in keiner Beise Annies fühne Behauptung von ber zaubernden Großmutter unterstüten.

Da ftanben bunkelglänzende Schränke, beren Schlüssellöcher in biamantformiger Elfenbeinumrandung lagen, in ber Ede neben bem Fenfter war ein Blumentritt zu sehen, und darüber hing eine große Ansicht von Jemarn, wie es wohl vor fünfzig, sechzig Jahren ausgesehen hatte. Der Tür gegenüber stieg steil eine schmale Treppe hinauf, beren Stufen fehr hoch maren und in ber Mitte eine fleine Bertiefung zeigten. Meben der Troppe lief ein furzer Bang zur Rüche, beren Tür offen stand und ben Blick auf die roten Biegelfliefen, ben weißgescheuerten Rüchentisch und zwei blühende Geranienstöde vor dem kleinscheibigen Fenfter freiließ.

Diefes faubere, friedliche Studchen Interieur miffiel Ingo im höchsten Brade. Da war ja nicht mal eine schwarze Rate gu feben, gar nicht zu beuten an Kröten ober Schlangen, Die fich fonft auch in jedem von Karoline über Die eingetretenen Fußordentlichen Hegenhause vorfinden. Selbst Spinnweben entbedten feine forschenden Augen nicht. Und bann biefe freundliche Stimme! Sprach fo eine Bere? Rein, es war nichts, gar nichts. Sehr gleichgültig und fühl fragte er:

"Aönnen Sie heren?"

Seine Frage gab Frau Konful Bligmer die Lösung für ben Besuch bes kleinen Paares, ber bei diesem Wetter und in bem Buftand, ben besonders Unnies Unzug zeigte, ihr fonft gang unerklärlich gewesen mare. Alfo die Bauberei mar der Magnet. Mube lächelnd fah fie auf die Kleine, die, in Angst und Scham erglühend, sich emfig ben Schurzenfaum um die Finger wickelte. Der Junge fuhr noch immer mit seinen weit aufgerissenen Angen in allen Winkeln umber, die viel zu sauber und zu hell waren, um auch uur bas geringfte Ungewöhnliche vermuten zu lassen.

"Nein, mein Junge, zaubern tann ich nicht," fagte Frau Konful.

"Na, siehst Du," triumphierte Ingo, zu Unnie gewandt, "Sie find 'ne gang gewöhnliche Grogmutter? Nicht?"

"Ja, das bin ich wohl."

"Nein, das bist Du nicht," Annie schluchzte laut auf, und ben linken Urm vor die weinenden Augen legend, ftieß fie mit der rechten Sand nach Ingo, ben fie jedoch nicht erreichte, "und Du tannst boch zaubern."

"Unnie hat nämlich gesagt, Sie könnten zaubern, und beshalb bin ich mitgegangen." Ingo wollte bamit biefen Befühlsausbruch seiner Freundin erläutern und gleichzeitig fein Mittommen ertlaren. Großmütig fügte er hingu, daß sie ja nun ben Buckfasten beschen könnten. Damit wollte er ben andern beiden über ihre Niederlage forthelfen und sich gleichzeitig für die Enttäuschung ichablos halten.

Wieder zog ein Lächeln über Frau Konfuls Gesicht, bas ein wenig Resignation, aber auch Beluftigung über ben nüchtern praftischen Ginn Dieses Dreifaschoche ausdrückte.

"Wenn Du benn meinst, ber Gudkaften oder die Spielnhr taten es auch, bann fommt nur herein. Zuerst könntet Ihr Euch aber wohl die Tüße da auf der Matte

böben."

Im Wohnzimmer stellte Frau Konful ben Gudfasten auf ben Spieltisch, ber an ber Wand neben ber Tur ftand, rudte bie Rartenpreffe mit ber feinen Stiderei gur Seite, ichob die filbernen Leuchter hart an die Wand und vermahrte die weiße Tullbede in einem Schubfach. Nachdem sie ben Kindern so Raum gemacht hatte für ihr Spiel, trug fie, zwischen bem hohen Edschrant und bem Sofatisch hin und her gebend, allerlei zur Bewirtung ihrer Gafte zusammen.

Unnie sah von Beit zu Beit zu ihr hinüber, wie sie, immer mit bem Stocke aufstapfend, sich durch das Bimmer schleppte. Da war etwas in den bekannten Bügen ber Großmutter, bas fie fo traurig machte, o so traurig, wie sie bisher niemals ge-wesen war. Daß es der immer wiederkehrende Schmerzenszug war, ber ihr biefes Empfinden einflößte, wußte Unnie nicht.

Ach ber Gudfasten! Die Bilber intereffierten sie heute gar nicht, nur einmal, als Jugo laut auflachte, drängte fie ihren Ropf auch bor bas Fensterchen; sie konnte aber nicht lachen über ben Mann, ber mit feinem Stelgfuß die alte Frau durchprügelte, die wiederum ihn bafür mit bem Bejen bedrohte.

Wenn Ango boch fort wäre! bann feste Großmutter sich vielleicht in ihren Lehnftuhl und nicte und lächelte und schnitt bazu einen Wald aus Papier. Sie felber faße neben ihr auf dem Schemel und hörte bie Beschichte von dem Kind, das sich in diesem Walde verirrt hatte.

"Nun trinkt Ihr wohl eine Taffe Raffee," fagte Frau Konful.

"Ja gern," antwortete Ingo ichnell aufstehend. Es schmeichelte feiner Mannlichkeit, Kaffee auftatt Milch angeboten gu bekommen, auch sonst war ihm biese Aufforderung als Unterbrechung angenehm. Er mufterte mit feinen rafchen, offenen Bliden bas Teebrot auf bem dunkelblauen Ruchenteller und die gestrichenen Buttersemmel in dem garten filbernen Brottorb, beffen hochftehender Bügel von Rosen gebilbet war, beren eine dicht an die andre sich brängte.

Die Großmutter wies einladend auf bas schmale schwarze Damastjofa. etwas abstreichen, jonft bekomme ich Schelte ichob mit ftummem Protest bas Riffen beifeite, bas den Sit erhöhen sollte, während Unnie sich gehorsam barauf setzte und auch fonft fich in jeder Beziehung bemühte, durch muftergültiges Betragen ihr Schuldbewußtfein zu verringern. Db Ingo wohl feine Taffe umftogen wurde? Möglich war es, benn, wenn man einstippt, stößt man immer die Tasse um, sagte Annies Mutter, und das tat er jest. Sie wagte gar nicht mehr zur Seite zu sehen und richtete baber ben Blick starr auf das zierliche Silberkörbchen, in bem fonft die beschneiten Semmel lagen.

Ach Gott, wenn, wenn Großmutter boch zaubern wollte!

Die fag nun, zufrieden, ihr Bein ruben zu können, im Lehnstuhl, und ba war auch wieber bas alte Sonnenlächeln, bem gegenüber fich ftets Unnies allergeheimfte Bunfche und Fragen über die Lippen gewagt hatten. Bittend fah fie in die bunklen Augen unter ben weißen Lodenpuffen.

"Was möchtest Du denn noch, mein Berg?" Die Gewährung bes unausgesprochenen Wunsches lag schon in bem traulich freundlichen Ton diefer Frage.

"Bauber' Schnce auf die Semmel."

Ingo legte aufhorchend seine angebiffene Semmelhälfte auf den Teller zurück, richtete sich kerzengerade auf und behielt die Großmutter feft im Muge.

Frau Konful Blismer faltete die Hände ineinander und sah wieder von einem zum andern. hier begegnete fie bittendem Bertrauen, dort nüchtern abwartendem Unglauben. Mußte biefer klaräugige junge Steptiter ihrem Liebling ben Glauben an die harmlosen kleinen Zauberscherze zerstören?

Sie versuchte Annie von ihrem Wunsche abzubringen, aber Ingo bat nun auch.

"Ja, bitte, zaubern Sie mal, aber lieber etwas anderes als Schnee aufs Brot; könnten Sie wohl mal 'nen Frosch aus Unnies Taffe fpringen laffen?"

"Nein, nein!" Unnie ftand ichon mitten im Zimmer. - "Pfui, Jngo, wie kannst Du bloß fo mas fagen."

Entfett fah fie auf die niedliche Bechertaffe mit ber Rosengirlande, auf ber fich Tauben wiegten, und fürchtete beinahe, Ingos Wunsch möge schon genügt haben, um das Schredliche zu bewirken.

Es geschah jedoch nichts, und sie wagte es, fich wieder hingujegen.

Frau Konful, als die Kleine fich beruhigt hatte, "beute bin ich etwas frank und möchte nicht umbergeben."

"Dann ift Ingo boch nicht hier."

"D, ber fann ja wieder mitfommen." "Nee, ich habe bann feine Beit, zaubern Sie man lieber heute."

Da entschloß Frau Konsul sich, ihnen ben Willen zu tun. Als fie sich erhob und taftend ben Stod borichob, mußte fie sich zuerst noch einmal wieder setzen, so schmerzte bas Bein.

"Nein, Großmutter, lag es lieber," rief Annie zärtlich und legte aufspringend ihre Urme um den Hals ihrer Großmutter.

"Sie können sich hinterher ganz lange Wenn Sie gezaubert haben, ausruhen. gehen wir auch gleich fort."

Ingo meinte, diese Beinschmerzen seien etwas ähnliches wie seine Montagekrankheiten, die sich zuweilen schon am Sonntagabend, meiftens aber erft am Montag, ebe er in die Schule mußte, bemerkbar machten.

"Also gut." Frau Konsul erhob sich jum zweitenmal und ergriff ben Brotforb. "Macht mal fest die Augen zu."

"Nee, das gilt nicht."

"Doch, Ingo, boch," rebete Unnie mit entrufteter Aufgeregtheit zu, "Du mußt Dir die Augen ganz fest zuhalten und die Ohren auch, fonft kann Großmutter nicht zaubern."

"Ja dann —!" — Ingo lachte höhnisch, tat aber boch, was von ihm verlangt Frau Konsul trat zu dem Edund öffnete später die Fenftersd)rank Dabei sang sie mit gitternber, klappe. flangloser Stimme:

"Freut Euch bes Lebens, weil noch bas Lämpchen glüht! Bfludet die Rose, eh' sie verblüht. Man schafft so gern sich Sorg' und Müh', Sucht Dornen auf und findet fie, Und läßt das Beilchen unbemerft, Das uns am Wege blüht."

Hiermit hoffte sie bie verschiedenen Geräusche, die bei dem Zauberakt notwendig waren, zu übertonen. Ihre Stimme war jedoch heute noch schwächer als sonst schon, und als sie zum zweitenmal

Man schafft so gern sich Sorg' und Müh' gefungen, da vergaß fie gang biefe Borficht, weil ihr Bein so schmerzte. Das Lächeln aber blieb auf ihren Lippen, Annies lieb-"Ein andermal zaubere ich," erklärte lich einfältiger Eifer, mit dem fie sich

Ohren und Augen verichloß, hielten es ein Rinderspielzeug fei, und folglich bagu bort fest.

"Co, nun burft Ihr feben."

"Aaa." Annie schlug vor Entzücken bie Bande gusammen. Da ftand bas Bunber. die weiß beichneiten Semmeln in bem silbernen Brotkorb. "Siehst Du, siehst Du," jubelte sie, "Großmutter kann boch zaubern."

Ango schwieg, aber Unnie bemerkte es nicht, weil die Begeifterung und ber Benuß an ben honigsugen Semmeln fie gang gefangen nahm. Endlich war ber Druck von ihr gewichen, lachend und plaudernd, wie sonst bei diesen Besuchen, saß fie ba und sonnte sich an Großmutters gütigem Lächeln.

Da stand Jugo auf und schob den Tisch

zurück, so baß es klirrte.

"3ch geh' nach Saus," fagte er und ließ durch ben Ton feiner Stimme beutlich erkennen, daß er seine guten Grunde für biefen plöglichen Entschluß habe.

Solche Scherze sich noch mit ihm, einem

Mittelseptimaner, zu erlauben!

"Warum?"

Unnie fah ihn erschroden und verständnissos an.

"Ich muß nach Hause." Ohne sie ober bie Großmutter anzusehen, nahm er feinen But; ebe er ihn jedoch auffeten tonnte, fagte Frau Konsul mit liebenswürdiger Entschiebenheit: "Nein, mein Kind, Du gehst jest nicht, es regnet zu fehr. Sobald meine Karoline zurücktommt, soll sie Eure Regenmäntel und Gummischuhe holen, bis dahin müßt Ihr warten."

Biergegen magte Ingo feine Ginmenbungen zu machen, er blieb am Spieltisch ftehn, den but in ber rechten Sand, die linke spielte mit ben Ancbeln ber Rartenpresse, knarrend schraubten sie sich über die Gewindestangen.

Frau Konsul sah ein paarmal besorgt darauf hin. Diese Kartenpresse hatte ber jelige Ronful Bligmer zum Beihnachtsgeschent von ihr bekommen, als sie noch Brautleute maren; die Petitpoint-Stickerei, die, in ben Dedel eingelaffen, unter Blas ruhte, zeigte ein Butett von Beilchen und Rosen in verblaßten Farben auf haarseinem Stramin und war von dem Ronful immer als Mufter weiblichen Fleifies und Bartheit des Geschmackes gepriesen worden. Und nun

ba, zerbrochen zu werben.

Frau Konful rückte auf ihrem Stubl hin und her und griff mit etwas gitternber Sand schließlich nach ihrem Krücktock.

"Ich werde Euch die Spieluhr aufzichen." Sie ging, fcwer mit bem Stod aufftogenb, zu bem Bylinberburcau, fcob ben runden Dedel gurud und gog eins ber zierlich mit farbigem Holz eingelegten Schiebfächer auf.

Unnie fam auf ben Bebenfpigen näher, um einen Blid auf die koftlichen und feltfamen Dinge gu tun, die in bem fleinen Schiebfach auf ber breiten Platte und in tiefen, gewölbten Fächern mit ben elfenbeinernen Pfeilern zu ben Seiten zu feben waren. Frau Konful ließ ber Rleinen biefes Mal jedoch teine Beit, die Schachfiguren aus Ebenholz und rosa Korallen auszupaden ober die geschnitten beinernen Spielmarten aus dem Jacarandaholzfästchen zu nehmen, sondern ließ schnell wieder den bauchigen Dedel herabgleiten, um die Rartenpresse aus Ingos Fingern zu retten.

Die Spieldose sette sie auf den Sofatisch. Romm hierher, mein Rind, vielleicht macht es Dir Spaß, bas Uhrwerk aufzubrehen."

Diese Berechnung war richtig. ließ unverzüglich die Presse im Stich und nahm, ungeduldig die zurechtweisenden Sande ber Großmutter zurudichiebend, bie Dofe in bie Hand, mährend Annie und Frau Konful mit bangen Gefühlen seiner breiften Art zusahen, mit ber er sich mit bem Mechanismus befannt machte. Die Rleine fab in verftohlenem Erftaunen ihre Großmutter an, die folche Profanierung nicht allein bulbete, sondern sogar herausgeforbert hatte; außerdem war sie traurig, daß nun wirklich gar keine Zauberei babei war, baß Ingo ebenfogut wie die Großmutter die Dofe gum Singen bringen fonnte.

Mls nach einem einleitenben Surren "Aufforderung zum Tanz" erklang, wandte Frau Konful sich ab und brachte die Kartenpresse in Sicherheit: mochte lieber noch der Spieluhr etwas geschehen, die Beneralfonsul Hodges ihr zur Taufe ihres ältesten Cohnes aus hamburg mitgebracht, als dieses Andenken, das ihr Mann nie in die Band genommen, ohne wenigstens mit berührte biefer Junge es, als ob die Preffe einem Blid an die alten Zeiten zu erinnern.

Annies leise Enttäuschung war gewichen bei diesen feinen Tonen, die wie Perlen bahinglitten; wieder mußte fie fuchend um sich schauen, benn auch heute schien es ihr unmöglich, tropbem sie angstlich Ingos Operation an dem Werk verfolgt hatte, daß solche Klänge bem schwarzen Rästchen mit ben Klauenfüßen entschweben könnten. Ingo aber fah angestrengt auf die Balgen und Scheiben, die sich unter der Glasplatte emfig brehten, und versuchte, ben Ragel feines Daumens barunter zu ichieben, um die Platte zu heben. Alls seinem Forschungsgeist hier indessen nachhaltiger Widerstand entgegen trat, erlahmte fein Intereffe völlig. Was half ihm die Spieluhr, wenn es unmöglich war, die Kämme der Walzen zu befühlen, sie festzuhalten und freizugeben nach Gefallen!

"Noch einmal," bat Annie inbrünftig, als bas Werk abgelaufen war.

"Nein, nicht noch mal." Ingo klappte ben Deckel zu und legte bie Hand, in ber er ben Schlüffel hielt, fest barauf.

"Was wollen wir bann tun?"

"Weiß nicht," antwortete er, ohne sie anzuschen, und ließ seine Augen wieder wandern.

Frau Konful Bligmer erwartete mit Bangen, welchem Gegenstand er seine nächste Aufmerksamkeit widmen würde. Da stand soviel umher an altersschwachen Dingen, die nur dank der sorgsamsten Behandlung noch zusammenhielten, für sie alle zitterte ihr Herz, und sie sann ängstlich über eine Ableitung nach, die den Jungen für kurze Zeit fesseln könnte.

Wenn nur Karoline bald zurücktäme! Sie sah durchs Fenster. Draußen war es noch immer dasselbe, der Regen rauschte, und von den Simsen tropste es und schlug aufs Fensterblech. Das klang, als ob jemand Erbsen dagegen schnellte. In den Dachrinnen, in den Röhren und Trausen gurgelte, plätscherte und sprudelte es in emsig eiligem Ton. Und alle diese Geräusche hörte man deutlich in der Stille des kleinen Zimmers.

Frau Konful schrak zusammen, bicht neben ihrem Ohr zitterte ein kleiner Seufzer. Als sie sich umwandte, schmiegte Annie sich bicht an ihre Knice, senkte ben Kopf und spielte mit ben Falten bes Kaschmirkleides, bie sich quer über Frau Konsuls Schoß zogen. "Laß die Sonne wieder scheinen, Großmutter." Ingo ließ die seine Teeserviette im Stich, deren Zipfel er plissierte, und kam ans Fenster.

"Kindchen, darum mußt Du den lieben Gott bitten," antwortete Frau Konful etwas erstaunt ihrer Enkelin, "und der wird sie auch wieder scheinen lassen, sobald es genug geregnet hat."

"Nein, Du sollst sie scheinen lassen," beharrte die Kleine und sah mit einem ichnellen, flebenden Blick auf.

"Aber, Herzenskind, das kann ich doch nicht."

Wunderbare Einfälle hatte das Kind. Frau Konsul besann sich, ob ihre eigenen Linder früher auch so gewesen waren.

Ingo strahlte inbessen vor Zufriedenheit und nickte Annie, die ihn mit scheuem Blick streifte, heraussordernd zu. Er hatte es ja gewußt, daß diese Großmutter, mit der Annie sich immer so "machte", eine ganz gewöhnliche alte Frau und weiter nichts sei. Den Betrug mit den Schnecsemmeln würde er auf dem Rückweg noch dieser "dummen Dirn" erklären, und dann sollte sie nur noch einmal wagen, von ihrer zaubernden Großmutter zu erzählen.

Die "bumme Dirn" hatte sich noch enger an Frau Konsul geschmiegt und flüsterte jett, ihre Hände hohl zusammengelegt an die Tollenhaube pressend, dort, wo sie das Ohr vermutete, eine lange Erklärung, die die Großmutter nur halb verstand.

"Bo benn, Rindchen?"

"Dben in bem fleinen Bimmer."

Nun begriff Frau Konsul und erinnerte sich an die Sonne, nach der ihr Enkelkind verlanate.

"Ach, Unniechen, ich bin fo mude, laß mich hier ruhig sigen, mein Kind."

Wirklich, Frau Konsul Blismer war müde und sehnte sich nach Ruhe für ihr schmerzendes Bein. Das aber würde sie nicht verhindert haben, der Kleinen den Wunsch zu erfüllen. Nein, sie sträubte sich nur dagegen, von Jngos energischen Knabenfäusten den rosigen Schimmer zerreißen zu lassen, der noch Annies Gedankenwelt umgab und den sie selber hatte weben helsen durch Märchen und Fabeln, Zauber- und Fecugeschichten, mit denen sie die Phantasie der Kleinen angeregt.

"Großmutter, Ingo will nicht glauben, baß Du die Sonne scheinen laffen fannft," hub Unnie nach einer Beile wieder an.

"Nee, das glaub' ich natürlich nicht," fagte Jugo, sich nicht die geringste Mühe gebend, seinen Unglauben zu verleugnen: im Gegenteil, er wollte biefer Grogmutter zeigen, daß er kein kleiner Junge mehr fei, bem man foldje bummen Spage vormacht, und im Vollgefühl feiner Überlegenheit ergriff er fein rechtes Bein am Entel und drehte fich auf bem Saden des andern Juges blitschnell herum.

Gerade in biefem Augenblid ging Raroline an bem Fenfter vorüber und ftand gleich barauf mit sehr verwunderten Augen im Wohnzimmer.

"Mein Gott, Frau Konful!" Vorwurfsvoll richtete sie die Augen auf ihre Herrin. Che fie jedoch weiter reben konnte, entbedte fie das freisrunde Mal auf dem Fugboden, bas von Ingos Haden herrührte.

"Du bische woll nich bei Troft! Wift Dich woll gleich mal schiden, Jung!" rang es fich voller Emporung über ihre Lippen, und mit einem fraftigen Briff brachte fie Ingo, der sich zum zweitenmal herumschnellen wollte, in die Position zurud, die ein normaler Mensch beim Stehen einzunehmen pflegt.

"Frau Runsel, was is bies nu blok?" "Die Kinder wollten mich besuchen, Raroline, Raffee haben fie ichon getrunken und nun" - in Unbetracht des Fußbodens und um endgültig bie Wefahr von ben gebrechlichen Sachen abzuwenden, faßte Frau Konful diesen Entschluß, jedoch nicht ohne einen leifen Seufzer - "nun konnten fie nach oben in die kleine Kammer gehen und bort ausguden. Bring mir mal ben Schlüffel."

Karoline konnte mährend diefer Worte nicht den Blid ihrer Berrin auffangen, die sich damit beschäftigte, ihrer Enkelin die Haare zu ftreicheln und zu glätten; einen Widerspruch gegen diesen Befehl laut werben zu lassen, magte sie indessen nicht und zog sich baber mit einem erbarmungelosen Blid auf Jugo und Annie zurück. Gleich barauf tam fie mit einem großen, roten Wolllappen wieder, fah Annie an und fagte, beren regenweiche Schurze und die bis jum Unie hinauf mit Schmupfprigern bebedten weißen Strümpfe musternd: "Du siehst ja nudlich aus, mein Deern." Dann befahl len, und gleichzeitig Angft, fie konnte um-

fie Ingo, sich auf ben Stuhl neben ber Tur zu fegen, padte erft einen und bann den andern feiner Fuße und bearbeitete Sohlen und Oberleder mit einem Aufwand von Kraft, ber nicht einzig und allein ben Rwed hatte, die Stiefel zu faubern und abzutrodnen. Ingo wand sich unter ihren Briffen im vergeblichen Bemühen.

"So, nu fomm Du mal her."

Das galt Annie. Die Behandlung war weit zarter, felbst in ihrem heiligen Born über bie "gräfig" eingetretenen Fußboden tonnte fie ihre Liebe für die Rleine nicht gang verleugnen. Unnie magte baber fehr vorsichtig und zögernd mit dem Beigefinger über ben prollen roten Urm zu fahren, ber aus Rarolinens furgarmeliger Sammetjade hervorschaute, und nach bem Schluffel gu. ber kleinen Rammer zu fragen. Bierbei beugte fie fich herab, um der vor ihr Anieenben ins Gesicht sehen zu können.

Einer Antwort ward sie indes nicht gewürdigt. Alls die Stiefel in ber von Raroline gewünschten Verfassung waren, raffte sie ihren Wolllappen auf, schlug sich glättend gegen die fteifen Rodfalten, die beim Anieen in Unordnung geraten waren, und legte ftumm, mit einem Befichtsausbrud, der deutlich aussprach, was Karoline von ihrer Herrin und beren Schwachheit ben Kindern gegenüber bachte, ben Schluffel vor Frau Konful auf bas breibeinige Tischchen.

Ihre stumme Auflehnung ward weder von der Großmutter noch von der Enkelin beherzigt. Jugo, ber fie gar nicht beachtet hatte, wollte vorauffturgen, murbe aber im letten Moment von Karoline wieder die Stufen heruntergezogen.

"Du läss" je woll Frau Kunsel zuerst gehn, wie sich bas hört, nich?"

Langsam stieg nun die Großmutter voran, die eine Hand schwer auf das Treppengeländer stütend, mit ber andern bas Aleid aufraffend. Das franke Bein gog fie nach, und auf jeder zweiten Stufe blieb sie stehen, um auszuruhen. Hinter ihr standen wartend die Kinder. Ingo meinte fehr gut den Grund zu kennen, weshalb bie Grogmutter keine Gile hatte, die neue Bauberei zu zeigen. Aber Annie verurfachte dieses Stehenbleiben jedesmal Bein, Gewiffensbiffe, die Großmutter fo zu quäkehren, ehe bas geheimnisvolle Zimmer erreicht war.

Endlich standen sie oben in der kleinen Mansardenstube, auf deren etwas über meterhohen Wänden das niedrige Dach lag. Der Tür gegenüber besand sich eine achtectige Fensteröffnung in der Wand, die selten, nur im strengen Winter, durch eine Scheibe geschlossen wurde. Hier sprang das Dach weit vor und bot so einen Schutz gegen ben Regen.

Nur weniges von allebem, was in diesem Raum fich aneinander brangte, zu Stapeln geschichtet lag ober forglich mit Tüchern umwidelt war, hatte Aussicht, jemals wieder in Gebrauch genommen zu werden. Rein Mensch wurde je wieder die alten Koffer zur Reise paden, obwohl ihr Gifenbeschlag burabel gearbeitet und das schwarz-braune Leder noch wetterfest war. Auch ben langen, gestidten Reisesad mit bem Fuchsienbutett brauchte niemand mehr, und wer sich die Garbinenkaften mit bem Bronzebeschlag und bas Bündel alter Rouleaurstangen anfah, bie hinter ben Roffern lagen, ber fagte fich, daß sie nie und nimmer mit ihrer imponierenden Länge für die schmalen Fenster des Johannisstifts brauchbar sein wurden.

Ingo kniete vor einem ber Koffer und klemmte seine Finger unter die breiten Schloftrampen, sah sich aber aufmerksam um, als Frau Konsul sich bückte und etwas hinter ben Vorsatssenstern hervorzog, das sie, ben Kindern ben Rücken wendend, unter ihrer Schürze verbarg.

"Jeht ftellt Euch beide mit dem Gesicht gegen die Tür," befahl sie und behielt Jugo solange im Auge, bis er Annies Beispiel solgte und sich auch abwandte. Dann ging sie, so schnell das tranke Bein es erlaubte, zu der Luke. Es klappte und klirrte leise.

"Nun burft Ihr herankommen."

Mit raschen Schritten und jeden Pulsschlag im Halse fühlend, naherte Annie sich ber Fensterlute, vor die nun ein Glasstern aus rotem und gelbem Glas gestellt war. Die einzelnen Strahlen waren durch weiße Holzleisten verbunden, die alle in der Mitte des Stern zusammenliesen. An einen der gelben Strahlen preßte Annie ihr Gesicht und trampelte dann vor seliger Überraschung auf dem Fleck, wo sie stand, so überwältigte sie Glückseligkeit über das Sonnenwunder.

Dort unten lag der Hofplat mit dem runden Kopfsteinpflaster, zwischen dem überall das Gras hervorwuchs. Da waren die Linden, an denen die gelben Blütenbüschel hingen, und der winzige Garten vor dem Hause der Seniorin, in dem hohe, weiße Lilien, zwischen Malven und blauem Rittersporn, blühten. Und über dem allen lag das warme, gelbe Licht, das ihr weit schöner dünkte als der wirkliche Sonnenschein.

"Wie wunderwunderschön," seufzte sie in hingebendem Entzüden und versant dann von neuem in die stille, gelbe Welt da

Jest lief der graue Kater sehr eilig und tropdem unendlich vorsichtig über den Hof, zwängte sich durch die Holzstäbe des Gartengitters, sprang behende über die Treppenstusen und schmiegte sich auf die Türschwelle der Seniorin nieder.

"Gud, Ingo, felbst Peter ist ganz sonnig. D wie hübsch, wie wunderhübsch!" "Pö," sagte Ingo und stieß die Luft

durch die Rase, "po!"

Er saß auf einem ber Koffer, malträtierte mit seinen Absähen den Eisenbeschlag und ließ die Augen über die schrägen Dachwände gleiten, absichtlich weder Annie noch bem Fenster einen Blick gönnend.

"Ingo, glaubst Du's benn noch immer nicht, daß Großmama zaubern kann?" Unnie holte diese Worte mit einem tiefen Seufzer aus ihrer Bruft und faltete bazu die hände über ber feuchten Schürze.

"Bo, ha!" Unfägliche Berachtung und heißbrobelnber Born machten fich hierin Luft.

"Ja, Du gudft ja auch gar nicht burch, bann kannst Du nicht sehen, wie schön ba unten bie Sonne scheint."

"Sonne?! Du Schaf Du!" Zum erstenmal traf sie jest ein haßerfüllter Blick. Noch aber brach es sich nicht Bahn, was in ihm tochte und tobte. Hier im Hause der Großmutter mit den strengen Angen mußte er sich Zügel anlegen, sobald sie aber draußen waren, dann sollte Annie es hören, wie er über die Großmutter dachte.

"Bitte, Jugo, gud nur einmal burch, ganz bestimmt, die Sonne scheint wieder." Sie stand vor ihm und versuchte, ihn am Arm mit sich zu ziehen.

Das war ber Funken ins Pulverfaß.

Ingo budte sich nach einer ber Rouleaurstangen, als ob sie eigens zu bem Bwed, bem er sie nun bestimmte, borthin gelegt sei, und stieß bamit mitten in ben Glasftern hinein.

Jeden Stoß begleitete er mit einem zischenden "so", und dann hielt er inne.

"Nun zeig' mal die Sonne, wenn Du sie finden kannst! Und auf die Buttersemmel hat sie ganz einsach Zuder gestreut, der im Edschrank stand, das hab' ich ganz deutlich gesehen, und hinterher hat sie sie zum Fenster hinausgehalten, damit wir glauben sollten, es wäre Schnee drauf gesallen. Das ist kein Zaubern, gar nichts ist es, gar nichts."

Bon neuem ftieß er in die roten und gelben Glasftrahlen, die klirrend zerfprangen. Bei jedem Stoß jammerte Unnie laut auf und versuchte, seinen Urm festzuhalten. Ingo schüttelte sie jedoch ab und fuhr auf die letten Scherben los, die noch zadig an ben weißen Stäben starrten. Da ward von hinten ber Urm mit ber Stange festgehalten, und ehe er sich umwenden konnte, brannten feine Baden von ein paar Ohrfeigen, die von Rarolinens berben Banben ftammten. Ingo wand und brehte sich unter ihren festen, schmerzhaften Griffen, stieß mit ben Füßen und schnellte, alle Musteln anfpannend, fo plöglich empor, daß fie ihn fahren laffen mußte. Er fprang zur Tur und rannte polternd die Treppe hinunter.

Un ber Großmutter brängte er sich hastig vorüber, die mit flackernden Augen und zitternden Händen in der Stubentür stand, und mit versagender Stimme: "Wasift geschehen? — Karoline! Was fehlt ihr?" in den kleinen Flur hinausrief.

Die Haustür ließ Ingo weit hinter sich auf, und so brang Annies leibenschaftliches Schluchzen auch über ben stillen Hof bes alten Stists, in bessen Mauern wohl leise geseufzt und spärlich sicernde Tränen geweint wurden, niemals aber ber jammervolle Ausbruch eines kummerunkundigen jungen Wesens gehört worden war.

Auch Frau Konsul hatte vergessen, daß man so weinen kann. Zitternd, mit bebenden Lippen und einem Zuden in dem spiken Kinn, stand sie am Fuße der Treppe und rief noch einmal: "Annie, was sehlt Dir, Herzfind?"

Ihre alte Stimme ward gänzlich erstickt von dem jammernden Weinen der Aleinen. Dben saß Karoline auf dem Plat, den vor ber Katastrophe Jugo inne gehabt hatte, und hielt Unnie auf bem Schoß. Mit bem Zipsel ihres groben Platens trocknete sie Tränen, die unaufheltsam aus ben blanen Augen brachen.

"Nu is aut." beschwichtigte fie und wiegte fich babei bin und her, "Du fannft ba nichsnich for, mein fuße Deern, nein, Du bische uns' oft Lütt, - nee, nu wein' man nich mehr, nu komm man runter fzu Großmutter; un benn mad ich Dich buschen Budermaffer, daß Du Dir wieder befinnen kannst. Aber das kannst mich szu alauben. nach den Jung sein Elterns geh' ich! Woneben is bas, mein Deern, wo fie wohnen? Dha! Der muß ja Schacht haben, bag er nich weiß, wo er auf figen fou! - -Herregott nee, Frau Kunsel," unterbrach sie sich plötlich und ließ Annie vom Schoß gleiten, um ihrer Berrin beiguspringen, die gitternd vor Erregung im Turrahmen ftand.

"Er hat die Sonne kaput gemacht," jammerte Annie auf und stürzte zur Großmutter, die unter dem heftigen Anprall wankte.

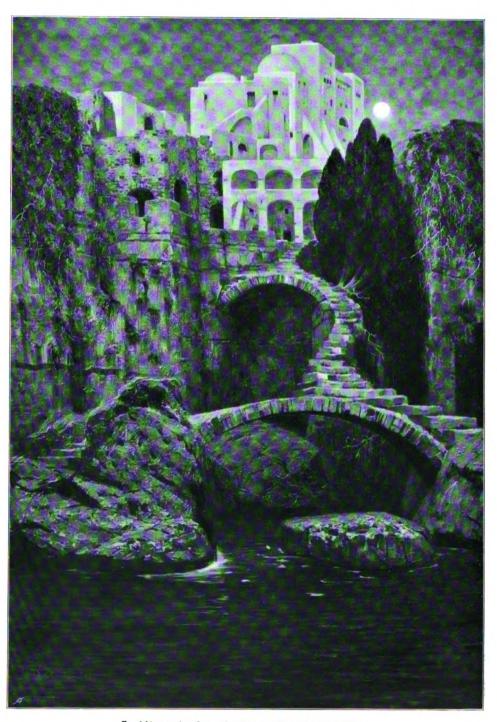
"Kind, dis geht je in Lebend nich gut, wo kannst Du so szu Kehr gehn, noch daszu, wenn Großmutter ihre Tour hat. Is je auch 'n großen Unverstand von Frau Kunsel, bei den Szustand noch mal rauf szuklebastern. Je das is es warraftig."

"Ach, laß nur, Karoline, red' nicht mehr, zich mal den Koffer her, — so, — ich muß mich hinsetzen, — und nun hol mir meine Tropsen. — Ja, geh nur, das ist bloß der Schreck, hol mir die Tropsen."

Karoline mußte nachgeben, die braunen Augen sahen sie so bestimmt und fest an, bagegen gab es keine Widerrede. Sie brachte die Tropfen und zählte sie laut, jede Bahl mit einem Nicken begleitend, in den kleinen, silbernen Becher, aus dem Frau Konsul alle Medizin zu nehmen pflegte.

"Mein Deern, nu beucht mir, haft Du da all genug um geweint, nu hör man auf." Karoline versuchte die Kleine aufzurichten. Aber Annie grub den Kopf tiefer in die weichen Kaschmirfalten und Karoline mußte auf Frau Konsuls stummen Besehl sortgehn. Dann wartete Frau Konsul, bis ihr Attem und Puls ruhiger geworden waren. Karoline hatte wohl recht, das Treppensteigen hatte sie viel zu sehr angestrengt.

"Herztind, Anniechen, mußt Du noch



Ausklingender Cag. Gemälde von hans Buffe-Berlin. Aus Ed. Schultes Kunstfalon in Berlin W.

	•				
					•
					•
					•
			•		

immer über bie Sonne weinen?" fragte fie tranenüberftromt und verzweifelt bie Großnach einer Weile.

"Jaha," klang es aus ben Rockfalten, und noch tiefer muhlte fich ber Ropf ein.

"Wir wollen sie wieder heil machen laffen, Karoline foll sie morgen zu Lütge tragen." Tröstend strich Frau Konsul über die Bande, die ihre Anie umkrampften.

Das Weinen wurde immer ftarker und erschütterte ben gangen fleinen Rörper.

"Aber wenn wir sie nun wieder heil machen lassen — " begann wieder Frau Ronful.

Da erhob Unnie ben Ropf und sah hinfällige Seufzer verwandelt!

mutter an.

"Du kannst gar nicht zaubern, sagt er, und es war Buder, fein Schnee."

Großmutter faltete bie Bande über ben blonden Ropf, der sich wieder in ihrem Schoß vergrub. Gin feiner, scharfer Schmerz burchzog ihre alte Bruft, ber bem jungen Enkelkind galt, das sich so leidenschaftlich gegen diese erfte Erfenntnis ber Birklichfeit sträubte. Wie schwer würde der Rleinen ber lange Weg werben, auf bem folch junger, kräftiger Schmerz sich allmählich in mube,

# Die Poesie.

### Alberta von Puttkamer.

Du frugst mich einst: Was ist benn Poesie? Wo lebt sie denn? Wie kann ich sie erfassen? Die Welt ift laut, und nüchtern find die Gaffen, Und jeder beugt dem blanken Gold sein Knie.

Wo, wo ertont Dir benn die Melodie, Die Deine reichen Strophen rauschen lassen? Dom Frührot, bis die Abende erblassen, Bin ich gewandert, - doch ich fand sie nie . . .

Und wo erschauft Du benn ben Beil'genschimmer, Der über allen Dingen bei Dir steht? Die Cebensröten, die fo ftrahlend farben,

Wenn fie doch uns in Nacht und Winter fterben? Wo lebt die Poesie? 3ch fand sie nimmer -Sag', weißt Du, wo die Königliche geht?

3d aber fprach: Der kann fie nur erkennen, Der, wenn ihn fruhe streift ihr hauch und Gruß, Die Königin umfängt gu freiem Kuß, Weil alle feine Pulse nach ihr brennen ...

Der Starke wird fie nur fein eigen nennen, In dem fie lebt, der in ihr leben muß. Wer außer sich sie sucht, den flieht ihr Sug, -Wer eins mit ihr, dem wird sie nie sich trennen -

Und fieh', weil ich mit ihren Augen ichaue, Besiegt der Schimmer alles Erdengraue. Weil ich aus ihren Seelentiefen höre,

Erklingt mein Lied wie reingestimmte Chore, Und weil fie mich enthebt gu ihrer Bahn, Sind mir nun alle Wunder aufgetan ...



## Sommernacht.

Durch die stille Sommerpracht Tiefe Brunnen hör' ich rauschen; Sternenglang und Erdennacht Seh' ich stumme Grüße tauschen.

Was in Tages Lärm verhallt, Was verblaßt im Sonnenreigen, Drängt mit brünstiger Gewalt, Sich zu heben, sich zu neigen. Tief aus meines Wesens Grund Sühl' ich Lebensquellen brechen, Sehnsuchtsvoll, mit heißem Mund Niegesprochnes auszusprechen.

Und hinan zur Sternenpracht, Und herab zu ird'schen Schranken Fluten durch des Herzens Schacht Ew'ger Geister Lichtgedanken.

## Ein Wort.

Erst war es ein Geschwätz, ein leichtes Spiel, Ein Kindertand nur, ohne Ernst und Ziel, Ein Sticheln wie mit feinen Nadeln dann, Ein Kitzeln fast, ein Ritzchen dann und wann. Dann plötzlich bohrte tiefer sich ein Stich — Kaum wissen wir's, warst Du es oder ich? Ein Tröpflein quoll, fast sah's wie Herzblut aus;

heiß ichof Dein Blick, ich 30g die Stirne kraus. Kein Morgen bringt nach foldem Beut' das Einft.

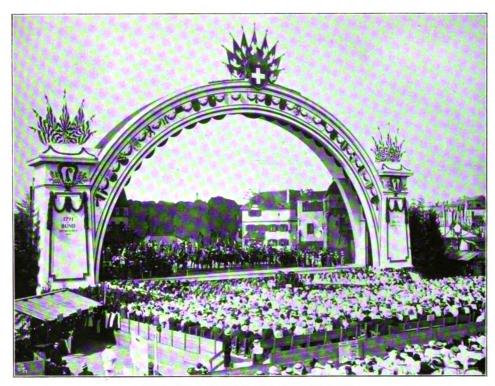
Und dann — wild fuhr's heraus, jach, wie ein Schwert Mit grellem Stahlblitz aus der Scheide fährt. Es rast und saust, schon rieselt's warm und rot — Mein Gott, auf seiner Spitze saß der Tod! Nun bleibt gesprochen, was gesprochen ward, Nun bleibt gebrochen, was gebrochen ward. Und ob Du klug den Rifz zu schließen meinst:

# Zwei Menschen.

Swei Menschen wandern, ich weiß nicht wo, 3wei Menschen kommen, ich weiß nicht wann; 3ch kenne sie nicht, sie kennen nicht mich, Und schau'n doch so vertraut mich an.

Sie winken wie aus Nebeln fern Und nicken als wie im Traum mir 3u, Als wollten sie sprechen: "Sei gegrüßt, Du lieber Menschenbruder Du!

Es graut der Tag, ob früh, ob spät, Es grünt der Platz, ob dort, ob hier, Da ruhn wir traulich rechts und links In stiller Kammer neben Dir."



Die Bafeler Festfpielbuhne bom Jahre 1901. (Aufnahme von Unton Rrenn in Burich.)

# Volkskunst und Drama in der Schweiz.

Dr. Bermann Keller - Zürich.

Mit zwanzig Abbildungen nach Originalaufnahmen.

(Mbbrud verboten.)

er triebfräftige Boben ber Schweiz, Der tittelling germanische und romanische Raffe nebeneinander leben, hat uns im letten Biertel bes XIX. Jahrhunderts entscheidende fünftlerische Ereignisse gebracht. Ich meine ben Züricher Dichter Gottfried Keller und ben Maler Arnold Bödlin. Neuerdings hat wiederum ein Schweizer die Aufmerksamkeit ber Runftwelt auf bas fleine Land mit feiner fraftigen produktiven Raffe gelenkt: der Berner Ferdinand Sodler ichuf feine monumentalen Kraftgestalten und scheint zum Führer einer neuen lapidaren, von feinem Bleichsuchtsibeal angefrankelten germanischen Runft zu werden, als Rünftler eine typische schweizerische Erscheinung, mehr noch wie Arnold Bödlin, weniger Schweizer

feine antike Stoffwelt ichaut. Die gebrungene martante Form, bas Betonen ber Farbe und ehrliche Derbheit, wie fie Bodlin und Sodler offenbaren, ift ber Grundton aller Schweizer Runft. Wir finden ihn bei ber fünftlerischen Erscheinung ursprünglichfter Schweizer Art wieder, bei Gottfried Reller, bem Maler und Dichter, einem Rünftler aus bem Bergen bes Bolfes heraus bazu geboren, die fünftlerischen und nationalen Anlagen bes Bolfes in fich zu vereinen und barum vom Bolf verftanden gu werden, wir finden diefen Grundton in einer Runft wieder, zu ber bas Schweizer Bolf von alters her eine ausgesprochene Reigung besitt und ber in Gottfried Reller ein Afthetiker erstehen follte: In der drain seinen Stoffen, als Schweizer in ber matischen Bolkskunft ber Schweiz, einer fraftigen farbigen Sinnlichkeit, mit ber er Runftgattung "bem Bedurfnis nach Schauhandlung entsprungen, bas wie ein roter Faden durch alle Lebensäußerungen ber Bolfer geht". In ben primitiven, fast archaischen Formen, die als erfte Außerungen biefes bramatischen Triebes vorliegen, in ben veredelten Formen, wie fie die Deublüte ber bramatischen Bolksfunft in ben neunziger Sahren zeitigte: überall erkennen wir die icharfaeschnittene, fraftige Linie ichweizerischer Runftinftinkte, überall fieht man die wuchtige Derbheit, die fernige Rraft wieder, die fich in allem, was die Runft bes Schweizerlandes hervorgebracht hat, wiederfindet, fei es nun, daß wir Dichtungen. Bilder oder die Bolfsbuhne vor uns haben. Denn bas ift bas gemeinsame Band aller Schweizer Runft, daß fie ohne ben "Solzboben" ber Schweiz nicht bentbar ift; daß fie fo gut wie nie auf äußeres Bureben erstand, niemals nachahmte, sondern immer Eigenes gab. Wo fich bie Schweizer Runft zu Spiten erhebt, zu Bipfeln, löft fie fich trot ihrer hiftorischen Abhängigfeit vom deutschen Rulturboden, von den nördlichen Vorbildern ihrer Kulturlehrer ab, um bie Rraft zu ihren Schöpfungen aus bem heimatlichen Grund zu holen.

Auch die Quellen, aus benen die dramatische Bolkskunst erstand, entspringen ausschließlich der heimischen Tradition und den spezifischen nationalen Gigenschaften. Sie leiten sich von den großen offiziellen Festen her, von den Gedenkfeiern für vaterländische Ruhmestaten und ben alten Rarnepalsfpielen, ben alten Frühlingsfesten, die fich von der katholischen Faschingsluft her in ber Schweiz erhalten haben und die berbe Bolfsmummerei, um ein Wort Gottfried Rellers zu gebrauchen, nach und nach in vaterländische Aufführungen unter freiem Simmel verwandelten, an benen zuerft nur die Jugend, dann aber auch fröhliche Männer teilnahmen. "Bald wurde eine Schweizer Schlacht bargeftellt," fchreibt Gottifried Reller barüber, "bald eine Sandlung aus dem Leben berühmter Selben und nach bem Maßstabe ber Bildung und bes Wohlstandes einer Gegend wurden folche Aufzüge mit mehr ober weniger Ernft und Aufwand vorbereitet und ausgeführt."

Beispiele für primitive Ansäße zu theatralischer Schaustellung hat man in den alten Frühlingssesten, so in dem Züricher Sechseläutensest, hat man in anderen Natursesten, die sich dis zum heutigen Tage erhalten haben, wie in dem Winzersest zu Beven, in den modernen großen Turnsesten, Schwingsesten und Schübensesten der Schweiz, mit denen immer ein sestlicher Alft auf einer Bühne verbunden ist. Bon einer eigentslichen Handlung oder einem Drama ist hier natürlich keine Rede, die Lust am äußeren Gepränge ist Selbstzweck und in tendenziöser Didaktik wird das Nühliche der Schieß-



Die Bürger von Konstanz erwarten ben Kaiser Magimilian. Aus dem Centenarsestipiele vom Jahre 1901 in Schaffhausen. (Aufnahme von Koch in Schaffhausen.)



Johll im Dorf Sallau. Mus bem Centenarfestipiele vom Jahre 1901 in Schaffhaufen.

übung oder der Turnerei durch lebende technische Fähigkeiten auf das Bolksdrama Bilder veranschaulicht. wie keine andere Nation hingewiesen, hat

Diese niederen Gattungen theatralischer Volkskunst follen hier nicht Erledigung finden. Es handelt fich um die ernftgemeinten Anfage zu einer nationalen Bühnenkunft und ihre letten Symptome, die ich namhaft machen möchte. Dazu ift ein kleiner hiftorischer Erkurs notwendig, weil das der einzige Weg ist, um eine Art Genefis der bramatischen Bolfstunft gu Gegenstand ber Sandlung fonstruieren. war ichon früh immer die vaterländische Beschichte. In Festzügen und prunkvollen Schauftellungen feierte man ben Sieg über ben Gegner, zur Erinnerung an Schlachten zog man im Koftum ber Zeit burch bie Stadt oder ben fleinen Marktfleden, eine redelustige Zeit verlangte nach einer Festrebe, nach einer Erflärung und Motivierung ber Buge und Gruppen, ergählte von den einzelnen Episoden und in bilderbogenfarbiger Buntheit entrollte man die Tage ber Bater. Daß man sich schließlich mit ben Festzügen auf ein Podium begab, die Gruppen des Zuges zu lebenden Bildern ftellte und daß Szene und Dialog hingufamen, das will mit dem Sang an Aftionsfreudigkeit erklärt werden, zunächst mit dem Sang an roberer Aftionsfreudigkeit, der Borliebe für Kampfipiele.

Der Trieb zu ernstem künstlerischem Tun war trot dieser niederen Reigungen in der Schweiz nie eingeschlasen. Das Schweizer Volk durch eine Art von bombastischer Temperamentsanlage und durch

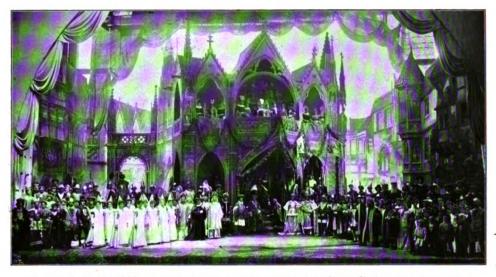
technische Fähigkeiten auf das Bolksdrama wie keine andere Nation hingewiesen, hat den Gedanken an ein National-Theater und ein nationales Orama niemals fallen lassen, um so mehr, da man zu den deutschen Schauspielertruppen in kein inniges Verhältnis kommen wollte.

Ein Theatergenie wie es in der Kunstgeschichte nur einmal vorkam, der Regisseur aller Regisseure und Dramatiker aller Dramatiker, Richard Wagner, ist es gewesen, der die Anlage des Schweizer Volkes, das er aus mehr als zehnjährigen Anschauungen gut kannte, erfaßte und in seinem Aussahe "Ein Theater in Zürich"\*) auf die vorhandenen Faktoren hinwies, die zur Verwertung auf einer nationalen Bühne drängten. Was Wagner in diesem Aussahen gesagt hat, gibt in nuce die Psychologie der dramatischen Volkskunst der Schweiz.

Mehr als ein halbes Jahrhundert ift darüber vergangen, ehe man an die teilweise Realisierung der Wagnerschen Vorschläge herantrat. Was Wagner wollte, das war die natürliche Neigung des Schweizer Volkes zur Kunst und namentlich zur dramatischen Kunst zu fördern und die vorhandenen entwicklungskräftigen Keime zu einem gemeinsamen Ziese hinzusenken.

Seine praktischen Borschläge, die er 1851 in dem Aufsatze "Ein Theater in Zürich" dis ins Kleine gemacht hat, sind großartige Wegweiser für jene, die jett die

<sup>\*)</sup> Richard Wagners gesammelte Schriften und Dichtungen, fünfter Band, Seite 20 u. ff. (Leipzig, C. W. Siegels Musikalienhandlung.)



Am Hof Karls bes Rühnen zu Ranch: Bermählungsfeier von Karls Tochter Maria mit bem nachmaligen Raifer Magimilian. Mus bem Buricher Feftipiel von Urnold Dtt. (Aufnahme bes Photographieverlag Behrli, Al.=G.)

bramatischen Schweizer zu einer gewissen Entwicklung bringen wollen. Asthetischen Erfolg hat Wagner bis jest noch wenig gehabt und bescheiden und spärlich find die Ereignisse, die sich als verheißungsvolle Unzeichen einer neueren befferen Beit einftellen.

In vielem berühren fich Wagners Ideen mit den Vorschlägen Gottfried Rellers, der etwas später als er bas gleiche Thema behandelte.

Keller nimmt als Grundlage die großen Sängerfeste an, an benen sich auf bem Übergang bes weltlichen nationalen Dratoriums bas nationale Schauspiel am leichteften entwickeln könnte.

Sein Vorschlag stammt aus bem Jahre 1861. Inzwischen hat das Interesse bis in die achtziger Jahre hinein geruht und erft Mitte ber achtziger Jahre seten fünft-Ierisch brauchbare Ereigisse ein.

Warum sich die Schweiz so lange Zeit gelaffen hat, um auf diefem Gebiete etwas Gediegenes zu schaffen?

Ich glaube, es hängt mit politischen und äußeren Umftanden zusammen. Erft jett, wo die Schweiz seit Jahrzehnten größerer geschichtlicher Ereignisse und friegerischer Taten entbehrt, wo ihre Rämpfe ausschließlich auf bem Bebiete bes Wirtschaftslebens ausgetragen werden, möchte man fich zuweilen gerabe mit Nachbruck ber ber bramatischen Schauspielkunft bes Boltes

alten Zeit bewußt werben, und ein Ausbrudemittel bafür find bie neuerbinge in Schwung gekommenen nationalen Feste, die bann wieber in einem Ubermaß auftraten. daß man ichon von einer Festsvielseuche zu fprechen begann. Und das mit Recht.

Bon nationalen Grundgebanten ift bas ichweizerische Bolksbrama getragen. Bu fraffer Nationalismus, chauvinistische Naivität und ein Mangel an Berftandnis für wirklich fünftlerische Aufgaben, ein allgu ftart bominierendes Gefühl für einseitige poetische Gerechtigkeit auf Seite ber bargestellten Schweizer waren es, die dem Bolfsschauspiele fo lange im Bege ftanben und vor allem feine Entwicklung nach ber fünftlerischen Seite hemmten.

Sieht man fich die Leiftungen auf bem Gebiete bes bramatischen Bolksschauspiels im Laufe ber letten fünfzehn Jahre an, fo läßt sich ein sutzessives Aufwärtsschreiten verfolgen, und man barf jest, nachbem fich die fraffesten Derbheiten des Bolfsschauspiels gemildert haben, von der bramatiichen Bolfsfunft ber Schweiz wie von einem funft geschichtlichen Ereignis sprechen; früher hatte man nur fultur historische Erscheinungen vor sich.

über den Stil von Darftellung und Dichtung, wie er in ber neueren Epoche

zutage tritt, fann man im einzelnen nur im Anschluß an die besonderen großen Festspiele berichten.

"Gruppen" hat ber Berfaffer bes Berner Festspiels vom Jahre 1891, mit dem, unbeachtenswerter Festspiele beschadet Schwyz und Sempach (1886), die Neublüte ber bramatischen Bolkstunft anhebt, die einzelnen Bilder genannt, die, verschiedenen Beiten und verschiedenen Epochen der Lanbesgeschichte angehörend, die historische und fulturelle Entwicklung von Bern zeigen follten. Es waren gut geordnete Sistorienbilder, wirkungsvoll, weil fie auf große monumentale Linien beschränkt waren und weil der pomphafte Rahmen einer reichen Kuliffendekoration fehlte. Die einzelnen Szenen spielten fich unbeschadet ber Beit in einem architektonischen Rahmen ab, ber niemals gewechselt wurde.

Mit reicherer Ausstattung arbeiteten bann andere Festspiele, so Solothurn, im Jahre 1898 Thurgau, im Jahre 1901 Bafel und Schaffhausen, 1902 Aarau, in ber äußeren Anordnung, bem beforativen Buschnitt ber Bühnenform und bem Buschauerraum fast alle voneinander verschieden. Gemeinsam war allen der vaterländische Stoff, hier in poetischer Berklärung

zerrung bes Feindes zum gemeinen Bofewicht, wie es ber Bolksinftinkt will. Faft durchweg ist das Festspiel mit allegorischen Figuren ausgestattet, die am Schluffe ber Sandlung als Berforperung von Land ober Stadt wie ein deus ex machina in die Sandlung eingreifen, die Bermundeten mit bem Lorbeer fronen, a tergo auf die Bufunft hinweisen und mit biefem Aft ben patriotischen Schluß aller Feftspiele einleiten: bas Absingen eines vaterländischen Liedes.

Ein wesentliches Arbeitsfeld mährend des letten Jahrzehnts war die ftilistische Neugestaltung der Schaubühne, die Schaffung einer freien Bühne, auf ber nach völlig anderen Pringipien geschaltet werden follte, wie im geschloffenen Theaterraum. Man hat sich nach biefer Richtung gegenseitig in Experimenten überboten. Ginmal bas Beil in einem ftiliftisch nur andeutenben Material gesucht, indem man jedem prunthaften "Bur Schauftellen" aus bem Wege ging, ein anderes Mal wollte man durch Anwendung einer modifizierten Shakespeare-Bühne und schließlich burch perspettivisch und plaftisch gegebene Berfatftude ben Befahren, fuliffenmäßig zu wirten, aus bem Wege gehen, um fo gegen ben gegeben, aber boch mit gerechter Berteilung Ruliffenzauber echtes und einfaches Buhnenvon Licht und Schatten, bort mit Ber- material auszuspielen. Da kam man bann



Sochzeit in einem Schweizer Gebirgeborf. Mus bem Geftfpiel "Rarl ber Ruhne und bie Gibgenoffen" von Arnold Ott. (Aufnahme bes Photographieverlag Behrli, A. . 6.)

wieder dem Panoramaprinzip zu nahe: kurz, man hat eine im großen und ganzen noch ungelöste Frage vor sich, zu der einzig das Schaffhausener Festspiel vom Jahre 1901 eine glücklichere Lösung brachte.

Die fünstlerische Zentralstellung bei allen Festspielen
nimmt indes weniger das
Deforative und der Ausbau
der Bühne, als die Zusammensetzung der Darsteller
ein, das fünstlerische Grundelement des Bolfsschauspiels.

Sie setzen sich aus allen Schichten bes Bolfes zusammen, und zwar aus Bertretern ber gebilbeten und ungebilbeten Stände zu

gleichen Teilen. Auf dem Lande liegen die Hauptrollen meist in den Händen der Lehrer, den einzigen Trägern höherer Bildung. In den Städten wirken das Militär, Studentenschaft und Beamtenschaft zusammen, um die großen Sprechrollen zweikentsprechend besetzen zu können. Mit Vorliebe nimmt man zu großen Rollen, da sie meistens auch mit dem notwendigen großen Organ ver-



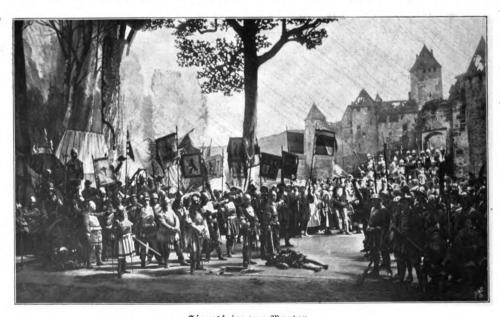
Der Hofnarr Karls bes Kühnen Le Glorieug. Darsteller aus bem Festspiel in Zürich. (Aufnahme bes Photographieverlag Wehrli, A.-G.)

sehen sind, eidgenössische Offiziere, und es ging als Unikum durch die ganze deutsche Presse, daß in Altdorf im Borjahre wie heuer der Reichsvogt Geßler von einem eidgenössischen Oberst gespielt wurde, der Tell von einem Oberstleutnant, beide überdies landbekannte politische Parteimänner.

Nicht felten geht bas Spiel in Wirklichkeit über. So ergählte man mir von einem Balter Tell, ber bei dem Abschied von dem gefeffelten Bater echte, belle Tranen weinte. Der Jubel, ben wenn Tell Apfel Haupte Rinbes bes am trifft, braucht nicht vom

Regisseur entsacht zu werden; die Schweizer, die in dem Stück das geknechtete Landvolk der Urkantone darstellen, fühlen sich ja als wirkliche, nicht bloß als bühnenmäßige Zuschauer, und wenn sie sich aus begeisterten Landleuten zusammensehen, brechen sie ohne Zutun des Regisseurs in lauten Jubel aus.

Was die Darsteller ein für allemal von den Berufsschauspielern unterscheidet, ist ihre



Siegesfeier von Murten. Aus Arnold Otts "Karl der Kühne und die Eidgenossen" in Zürich. (Aufnahme des Photographieverlag Wehrli, A.-G.)





Burgermeifter Balbmann von Zurich, eidgenöffifcher Führer, und Brofi, der Reisläufer. Tarfteller aus bem Festipiel "Karl ber Kuhne". (Aufnahme bes Photographieverlag Behrli, A.-G.)

freiwillige und ohne jedes Sonorar gegebene Ausruftung, Die weniger bas Gingelne, als Leiftung. Selbst die Unbemittelten verlangen feine Löhnung und ftellen fich lediglich aus Liebe zur Sache in den Dienft ber Feitspiele, betrachten es vielmehr als eine öffentliche, man ist fast versucht zu fagen politische Betätigung, im Bolksichaufpiele zu wirken. Daber benn auch die ist eine patriotische Aundgebung, eine

folche aufgeführt werben. Alle Schichten ber Bevölferung wirfen gusammen, und was in irgendeiner Beise etwas jum Belingen beitragen fann, ftellt sich zur Verfügung. Die Fuhrhalter leihen ihre Pferde, die Bauern ihr Bieh, die Mufeen Waffen, die Beitungen ben Unnoncenteil, und es ift nicht zu viel gejagt, wenn man behauptet, daß fich die Leute mit einer Liebe und Ausdauer ber Cache widmen, als ob es fich um große vaterländische Aftionen handelte. Der Unblick bes Buschauerraumes muß biefe Meinung vollends verdichten, die Buichauer fpielen felbft mit. Gie feten fich aus jenen mitfühlenden Theaterbesuchern zusammen, die bei den Gewalttaten eines Geflers beispielsweise wirkliche Fäuste machen, am liebsten auf die Buhne fpringen wurden um mitzutun, beim Apfelichuß in begeiftertes Friumphgeschrei ausbrechen und den Tod bes Geffler wie eine

Erlösung begrüßen. Das gibt Und weil überdies Stimmung. bas Bolt ben Stoff fennt, bas Berftändnis von vornherein also vorauszuseben ift, hat die Bühnenhandlung mächtige Refonang. In Korporationen wohnen die Vereine ber Aufführung bei, die Schuljugend erscheint mit ihren Lehrern, und bei großen Unläffen finden fich die eidgenöffischen Rate felbft ein, um bem Festspiel die Beibe patriotischer Gesinnung zu geben. Sest sich das Publikum auch nicht aus lauter Leuten zusammen, bie wie jener Urner Führer bem Fremben gegenüber die Berficherung geben wurde: "Berr, zweifelt am Berrgott, aber lagt uns ben Tell", so sind es boch Menschen mit einer hinreichenden patriotischen

bas Bange ins Muge faffen.

Das wiffen bie Leiter und Beranftalter ber Festspiele, das wissen auch die Festspielbichter, und so ift das schweizerische Bolfsschauspiel vielfach nur dazu ba, um die Geschäfte bes Staates zu beforgen. Es zentrale Stellung ber Festspiele, wo nur Demonstration, bei ber Darsteller und Bu-



Rarl ber Rühne, Bergog von Burgund. Mus bem gleichnamigen Geftipiel. (Mufnahme bes Photographieverlag Wehrli, 21.=6)

schauer zusammenwirken. Die Wahl des Ortes kommt als stimmungsbildender Umstand dazu, meist ist es historischer Boden, heiliger Boden, auf dem gespielt wird.

Ich habe im vorstehenden die charakteristischen Einzelheiten der Bolksschauspiele kurz skizziert und ihre ästhetischen Borausssehungen gegeben. Stilistische Einheit weisen sie noch nicht auf und spärlich sind die Beispiele von Darbietungen, die neben dem patriotischen Akt auch noch ein künstlerisches Ereignis bedeuten und als solches gewürdigt werden können. — Wit dem Berner Festspiel vom Jahre 1891 hatte es angesangen; erst das Schaffhausener Festspiel von 1901 bezeichnet einen gewissen Höhepunkt.

Das Schaffhausener Festspiel zerfiel in brei Afte. Der erfte fpielte in Konftang im Jahre 1499; er brachte eine Schilberung von Raifer Maximilians Sofhaltung und fein Bericht über die Eidgenoffen und fchloß mit ber Rriegserflärung bes Raifers an Der zweite Aft, in ben die Schweizer. realistischen Bolksigenen besonders glücklich, zeigte gute fzenische Rleinkunft, die im eingelnen näher erörtert werden wird, und als Hauptsache den Überfall des Dorfes Unter-Hallau, das von den "Schwaben" über= fallen wird. Die eidgenöffische Besatung schlägt ben Angriff gurud. Auf bem Berrenader zu Schaffhausen, ber Feststadt, spielt ber britte Aft, die Darftellung ber offiziellen Staatsaftion, die "Beschwörung des Bundesbriefes". Er flingt mit einem großen Bolfsfest aus und schließt mit bem Schwurgefang bes Bolfes.



Ubolf huber und Buftav Comit, als Darfteller bes Rubeng und Melchthal in ben Altborfer Tellanfführungen.

Das ift ber Inhalt bes Studes von Arnold Ott, ben man in ber Schweiz schon einmal als ben Shakespeare bes Bolksichauspiels bezeichnete.

Durch die Erfahrung flug gemacht, hat man bier jum erftenmal eine Buhne gu schaffen versucht, die sich mit ben aufgewendeten Maffen verträgt, eine Dichtung gegeben, die ein beachtenswerter Kompromiß zwischen Festsviel und Drama ift, und bas Bange nach fünftlerischen Pringipien angeordnet. Die Riesenbühne bes Schaffhausener Jeftspiels hatte eine Breite von vierzig Metern, unzählige Zugänge, war nach rudwärts mit einer abfallenden Rampe verfeben und ließ fo die Illufion eines weiten, ungewöhnlich großen Befichtsfelbes auffommen. Bei ber Ausgestaltung legte man Gewicht barauf, ein reales und greifbares Stud Beimatland vorzuführen und neben Schlachtenbildern und prunkhaften Maffenfgenen ben Boben für plaftische und mit Detailfleiß gezeichnete Rulturbilder gu schaffen.

Man bilbete ein reales Dorf und baute babei alles auf, auf bas der geschlossene Bühnenraum nur andeutend hinweisen kann; zur Linken eine Bauernhütte, vor ihr ein Uckerseld, auf dem man einen fäenden Bauer arbeiten sieht. Auf diesen Teil der Bühne versetze man die lyrischen Szenen: eine junge Bäuerin, die ihr Kind wiegt und ihr Lamm behütet, ein altes Paar, das sich an der Sonne wärmt, einen Bauer, seinen Pflug slickend, eine Bäuerin am Spinnrad. Im Hintergrunde erhebt sich die Dorffirche, saft

in natürlicher Größe mit ihrer Friedhofsmauer hingeftellt, ber Schauplat bes fommenden Rampfes. Links von ihr zieht fich ein Weinberg hinauf. Wenn fich ber Borhang hebt, fieht man die Landleute an den Rebstöden arbeiten; später sprengt bie feindliche Reiterei durch das Gelände, unter ihren Sufen die mühselige Arbeit nieder-Aus der Rirche reitend. tritt ber Briefter mit einem Bug von Mönchen und Ministranten, er spricht ben Flurfegen und betet für bas Beil ber Gaat.

Das waren lebensfraftige, farbige Schilberungen, wie fie borbem auf einer anderen Bühne nicht möglich waren.

Mit feltenem Beschick hatte man dann den Übergang ber Bühne zum freien Horizont zu schaffen gewußt, ein schwieriger Umftand bei ber Freilichtbuhne, ber oft genug illufionsftorend wirft.

Spielen fich auf fo großem Raume bewegte Szenen ab, fo wirfen fie nicht mehr theatermäßig, es find Ropien der Wirtlichfeit.

Unvorhergesehenes, unerwartete Konftellationen, Rampfesszenen wirken nicht Die Mögunnatürlich. Wendungen lichkeit der

ift unbeschränkt, und ber Tummelplat ift groß genug, um alles auszuführen. Auch mit Rleinigkeiten hatte man gerechnet; feften Boben ftatt ber Bretter genommen, um ben illufionsftörenden hohlen Rlang beim Auftreten ber Reiter zu vermeiben, die Große der Berfatstude mar fo berechnet, bag fie immer gur perspektiven Wirkung der Bersonen und Figuranten Unerreicht war die Bewegungsîtimmte. fähigkeit ber Buge und Truppen. mannigfaltige Bestaltung bes Belandes ermöglichte die Beranschaulichung einer regelrechten Belagerung ber in ber Rirche eingeschloffenen Dorfbewohner, eines Sturmes auf die Berteidiger und ihre Entsetzung. Das find Darbietungen, die man fonft nur in einem gebrängten Stenogramm geben fann, bie jeder Runft eines Regiffeurs fpotten. Rur auf der "Idealbühne" des Bolfsschaufpiels find fie möglich.

hatte bann weiter vorbem bas Stud hiftorische Gruppenbilder ohne irgendeinen inneren Busammenhang und ohne jede Motivierung aneinander gereiht, fo war hier in richtiger Beife auch die Ginheit von Beit und Personen gewahrt und die Dichtung als folche war, wenn auch fein vollwertiges Drama, jo boch minbestens eine Der erfte Aft bringt bas Siegesfest Rarls



Dberft Mlois Suber als Darfteller bes Tell in ben Altborfer Feftipielen.

Sie ftammte, wie ichon bemerkt, von dem Lugerner Dichter Urnold Dtt, bem einzigen, ber berufen scheint, auf biefem Bebiete fünstlerische Werte zu schaffen.

ber Wiebergabe An eines anderen Ottichen nationalen Dramas "Karl ber Rühne und bie Gidgenoffen" versuchen fich heuer und im Borjahre. um bamit eine weitere Leiftung von Beachtensmertem herauszugreifen, bie Bewohner von Wiedifon, eines Borortes bon Burich. Giner ber wenigen Fälle, bag man fich an die Darftellung eines nationalen Dramas im großen Stil ohne besonderen Feftspielanlaß macht.

Eigenheiten dieser Bühne find ihre ungewöhnlichen Größenverhältniffe: fie ift zwanzig Meter breit und fünfundzwanzig Meter tief, bamit ein möglichft rudwarts entwickelbares Bilb erfteben fann. Bur Entwicklung bon Maffenfgenen hat man in Wiediton außer zwei Profzeniumsrampen noch brei hintere Rampen angebracht und gehn Meter ber Buhne befinden fich, mahrend sonst durch einen völlig freien Sintergrund bas Pringip ber Freilichtbuhne feftgehalten ift, unter Dach, fo daß auch bei schlechtem Better gespielt werden tann. Gin völlig gebedter Ruschauerraum nimmt fast fünftaufend Menschen auf, alles in allem Dimensionen, die ungewöhnlich find. Die Wiedifoner Buhne zeigt bann noch andere Ginrichtungen, bie man vom Theater ber übernommen hat, aber fonft bei Feftfpielen nicht allgemein zur Anwendung brachte, fo bie Placierung von Gangern und Orchefter in einen vor ber Buhne verfentten Raum.

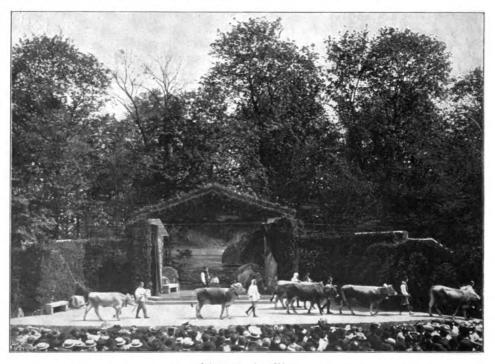
Das Ottiche Drama, bas heute ichon mehr als eine Fassung aufweift und auf eine formliche Geschichte seiner Aufführungen in Theatern und auf freien Buhnen gurudschauen fann, zerfällt in fünf Afte, von denen jeder ein geschloffenes Buhnenbild ift. Schauhandlung mit dramatischen Anfäten. Des Kühnen in dem eroberten Nanch und

fandten: die Wolfen gieben fich gusammen. In die Urner Berge führt uns ber zweite Aft: ein Bilb bes ftillen Friedens, bas durch die Nachricht von dem Aufgebot aller ftreitbaren Bürger bramatisch wirtsam abgeschlossen wird. hier bieten sich idullische bukolische Szenen, eine ländliche Hochzeit, ein "Schwinget", Musik und Tang. An die fzenische Ausgestaltung wurde besondere Sorgfalt gewendet, und was hier gegeben wird, find wahr und ehrlich geschaute, mit Farben gemalte und mit lapidaren Strichen gezeichnete Bilber aus bem Rulturleben bes Schweizer Bergvolkes. Die Schweizer in ber Schlacht und beim Sieg gibt ber britte Aft; in feinem erften Teil eine Schilberung von ber Siegesgewißheit Karls bes Rühnen, in seinem zweiten ein Schlachtenbild und ein Siegesfest ber Schweizer. Charakteriftische Episoden und Massenizenen wechseln hier miteinander ab, das Triumphgeschrei ber Sieger mischt fich mit bem Jammer ber Noch stärkere Kontraste Überwundenen. bietet der vierte Aft, ber die Gidgenoffen am Abend nach ber Schlacht bei Murten vorführt und tragische Größe atmet, ber sprachen und Reden, vieler Kanonenschüffe,

ben Konflikt mit den schweizerischen Ge- fünfte, der mit dem Fall des kühnen Burgunderherzogs abichließt, bem Mann, ber ein Weltreich gründen wollte und, von allen feinen Unhängern verlaffen, in ben Urmen feines Sofnarren ftirbt. Das ift furg wiedergegeben ber Sauptinhalt bes fünfattigen Dramas.

> Ein Maffenaufgebot von nabezu einem halben taufend Darfteller geben biefem Monftrebrama bon fünf Aften ben Bug ins Große. Das gewünschte schweizerische Nationaldrama hat man zwar auch mit "Rarl bem Rühnen" nicht vor fich, es find fünf Afte, die fich bequem auf drei gufammenfaffen laffen: Die Beschichte bon Rarl bem Rühnen, ber vor Grandfon bas But, bor Murten ben Mut und bor Rancy das Blut verlor, in einer Reihe von dialogifierten fzenischen Bilbern.

> Einige Szenen find wie bei bem Schaffhausener Festspiel nicht frei von wirklicher dramatischer Qualität, was aber durchaus noch nicht hinreicht, um bas Stud als Drama gelten zu laffen, um fo mehr, als sich der Dichter noch zu viel der obligaten Festspiel - Requisiten bedient, endloser Un-



Abjug bon ber MIb. Darftellung aus bem 1. Utt bes Tell anläglich ber Schillerfeier in Schaffhaufen, Dai 1905.



Der Rutlifchwur. Bon ber Tellaufführung ber Schillerfeier gu Schaffhaufen, Mai 1903.

nachträglicher Zukunsts-Prophezeiungen, riesiger Gesangseinlagen, wie überhaupt eines ungeheuren äußeren Apparates.

Das war aber nicht ausschlaggebend; bas Hauptwort sprach bas heimische Element auf der Bühne. Unter den Darstellern konnte man eminent schöne Then eidgenössischer Urkraft wahrnehmen. Beispiele davon gaben der Bürgermeister Waldmann von Zürich, der Talamann Zgraggen, der Reisläuser Brosi und Karl der Kühne selbst, Figuren mit so scharf gezeichneter Silhouette, daß sie einem Bilde von Hodler stehen könnten.

Ausgesprochene Eignung, das ließ diese lette bedeutende Außerung der dramatischen Bolfstunst erkennen, scheint für die Bewegung vorhanden zu sein, denn hinter dem emphatischen Habitus lebte eine deutslich wahrnehmbare schauspielerische Natürslichkeit.

Bei ben Altborfer Festspielen, die seit dem Jahre 1899 ins Leben gerusen sind und auch heuer wieder vor einer mehrjährigen Pause sicher vielsache Beachtung sinden werden, konnte man ähnliche Besobachtungen machen. Theater gespielt wurde in Altdorf schon seit längerer Zeit, man hat sich dort mit dramatischen Leistungen in Oper und Schauspiel aller Art schon in früheren Jahrzehnten hervorgetan und

ber Gebanke, in Altborf gerade ben Tell aufzuführen, wurde besonders durch bie Enthüllung des Wilhelm Tell-Denkmals im Jahre 1895 aufs neue nahe gelegt.

Im Sommer 1899 erfolgte dann die erste Aussührung. Altdorf hat ein Theater mit modernen Einrichtungen, keine Freilichtbühne, und man kann deshalb hier nicht von ursprünglichen Äußerungen der Bolksichauspielkunst sprechen, weil das Theater eine getreue Kopie des geschlossenen städtischen Theaters ist. Einzig der Zuschauerraum ist nach der Art der Bolksichauspiele terrassenförmig angelegt, nicht amphitheatralisch und in Galerien.

Bas an Altborf, einem stilistischen Mittelding zwischen Berufstheater und Bolksischauspielhaus, besonders wirksam ist, das sind ebenfalls wieder die malerischen Bilder, die Aunst der Regie, das Land und Bolk der Urkantone mit den Nachkommen des Bilhelm Tell auf der Bühne wiederzugeben. Im Telljubeljahre 1904 waren die Spiele besonders groß angelegt, seit lange sorgsam vorbereitet und ein sprechender Ausdruckfür die Jubiläumsstimmung. Heuer spielt man zu Ehren Schillers.

Im Zuschauerraum mischt sich das fremde Element mit dem heimischen, die Jugend der Urkantone wallsahrtet nach Altdorf, um dort zum ersten Male ihre Tell-

fage leben zu feben, und daß dem naiven Genießen dieser Natursöhne noch feine Grenzen gezogen find, brauche ich nicht gu Überdies gibt es noch in Altborf und Umgebung veritable Nachkommen ber Freiheitshelben, die im "Tell" auftreten. Unter bem jungen Bolt wurde mir von einem Sachtundigen ein Fraulein Tell gezeigt, das überdies noch in Bürglen zu Saufe war, und daß am Bierwaldstätterfee die Namen Auf-der-Mauer, Imhof, Reding heute noch zu finden find, weiß jeder, ber das klassische Land des Tell einmal befucht Dieser Kontakt mit ben Nachkommen Wilhelm Tells, ber Zusammenhang mit ber hiftorischen Stätte ichafft bie Wirfung

den Massenst ungeahnte Lebendigkeit. Gelbft die Kinder, die man beizieht, miffen, mas fie zu tun haben, jebes fteht, burchbrungen bon feiner schauspielerisch = nationalen Pflicht, an feinem Blate, und diefem eifrigen Bufammenarbeiten im Berein mit einer fehr geschickten Regie entspringt der einheitliche Verkauf der Vorftellungen, die weniger auf Gingelheiten fritisch untersucht fein follen.

Eine andere Aufführung des Wilhelm Tell möchte ich an biefer Stelle

erwähnen, weil fie ein intereffanter Berfuch mit einer wirklichen Bolksbuhne ift, überdies mit einer Bühne, wie sie bisher noch nie geschaffen war: es find die Tellaufführungen, die zur Feier von Schillers 100. Tobestag in Schaffhausen in Szene gingen. Man nahm bort eine Urt Chatespearebühne. Die Dekoration beschränkte sich auf einen abgegrenzten Raum in der Mitte, den Sintergrund bildeten die benachbarten Bäume und ber freie Simmel, mit ichlichtem Tannenreis waren die Bretter verkleibet, die gur großen Bühne herunterführen, auf der fich bann die Szenen, bei benen bas Bolf gur Berwendung fommt, abspielen. Freilich fam man manchmal mit fzenarischen Borschriften Friedrich Schillers in Konflitt, fo wegs zu vergleichen, benn mahrend bie

guter Behelfe auf einer freien Buhne nur andeuten, nie aber vollfommen vortäuschen. Dagegen läßt fich wiederum von Szenen, die im geschloffenen Theater abflauen, eine weitaus entsprechendere Biebergabe ichaffen. Dazu gehört z. B. ber Beimtrieb von ben Ulmen zu Beginn bes Dramas und bas Schlußbild, wo dem Zuschauer der Tell als bejubelter Mittelpunkt eines ganzen Talgrundes erscheinen soll. Wird das friedliche Bild bes hirtenlebens, wie es auf biefer Buhne möglich ift, mit breiteren Strichen gezeichnet und ins Ginzelne ausgeführt, fo ift für die folgenden Szenen eine ungleich wirksamere Stimmung geschaffen, und fieht man, wie fich am Schluß bas gesamte Bolt und echte Begeisterung der Darfteller, gibt rings auf ben Sohen einfindet, wie nach



hermann Genler. Mus ber Tellaufführung in Chaffhaufen, Mai 1905.

der Borfchrift bes Dichters der ganze Talgrund vor Tells Wohnung mit Landleuten besett ift, "die fich zu einem malerischen Gangen gruppieren", wie andere über einen hohen Steg fommen, wie Tell heraustritt und von bem versammelten Bolfe "mit lautem Frohloden" empfangen wird, fo fteht Tell tatsächlich wie ein National-Beros inmitten eines hulbigenben Landes und diefen Begriff Land tana nur die freie, offene Buhne gur Borftellung bringen.

Treffen sich die bramatischen Triebe mit einem ftarten religiöfen Empfinden, fo entfteht bas Bolksichauspiel religiosen Inhalts, die Darftellung ber Paffion. Mit diefem Umftande find die Paffionsspiele in Selgach zu erklären, naive und finnlich farbige Bilder aus der driftlichen Geschichte, Solzschnitt-Illustrationen der Bibel, die in ihrer eigenartigen Berschmelzung moderner fzenischer Mittel mit ben prunthaften Unforderungen, wie fie die Bflege bes fatholischen Kultus vorstellt, ein absonderliches Mittelglied zwischen ben alten Baffionsfpielen und ben neueren bramatischen Leiftungen bes Bolfes bilben.

Mit Oberammergan ift Selgach feinesläßt sich die Racht bei der Rütliszene trot Leute im bayerischen Hochgebirge nunmehr auf eine Tradition bon bald drei Jahrhunderten zurudichauen können, während man dort eine befondere Bühne geschaffen hat und religiöse Absichten ursprünglich die Grundidee ber Baffionsspiele waren, Selzach mehr der Theaterspielerei zuliebe ins Leben gerufen worden, und wenn ichon bie bortigen Leiftungen einen gewissen Stempel ber Driginalität an sich haben, so fehlt doch hier die schauspielerische Kultur der Darfteller: es find Landleute, die fich alle Muhe geben, aber nicht berufene Interpreten des biblischen Stoffes, wie die Oberammergauer.

Das Theater ift ein ge-



Armgart mit ihren Rinbern. Mus ber Tellaufführung in Schaffhausen, Mai 1905.

schauspiele, wollen die Selzacher Versuche angefeben fein. Der Hauptakzent liegt hier nicht auf der Herausarbeitung felbstwirkender naiver Faktoren, fondern mehr auf bem Effettvollen, Farbenglanzenden. Was man bort fieht, das find bie "Genfationen" der Christus-Tragodie zu theatralischen Bildern verarbeitet, unterftütt burch einen begleitenden Sprecher und burch eine unbedeutende religiöse Musik, eine Art von oratorischer Tonkunft, in die der Komponist bekannte firchliche Gefänge und Motive verflochten hat. Man hat Selzach schon als ein Dratorium mit begleitenden Bilbern bezeichnet.

schloffenes Saus, die Buhne eine gewöhnliche Das ift insofern nicht richtig, als die Musik Theaterbuhne mit fünftlichem Licht. Weniger bort belanglos, die Buhnenbilder Sauptauf die Schtheit bes fzenischen Materials und fache find. Zuweilen beschränken fie fich in auf weise Beschräntung in den fünstlerischen geschickter Unlehnung an klassische Dar-Ausdrucksmitteln, wie die anderen Bolts- ftellungen auf leblofe Tableaux; wenn es



Balther Fürft, Stauffacher und Melchthal. Gruppe aus ber Tellaufführung in Schaffhaufen, Dai 1905.

die Handlung als geeignet erscheinen läßt, werden Dialog und Geste eingeführt, so bei der Erscheinung Christi vor Pilatus, bei seinem Berhöre vor dem Synedrium, wobei den Chormassen Gelegenheit zu wirksamen Aktionen gegeben wird.

Auch in Selzach sind prächtige barstellerische Typen zu finden. Alls Merkwürdigkeit darunter ein schwarzhaariger Christus
mit edlen, schönen Zügen. Mit sicherem
Schritt hervortretende Persönlichkeiten sind
die Hohepriester und der Pilatus.

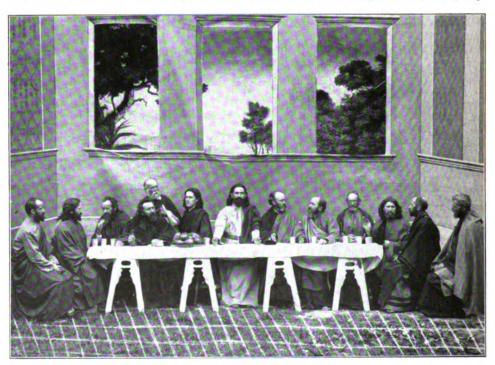
Liebhabern von natürlicher dramatischer Kunst wird in Selzach nicht viel geboten, man hat mehr Dressur vor sich, wie instinktive dramatische Außerungen, was den An-Sich-Wert der Selzacher Passionsspiele als beachtenswerte Leistungen durchaus nicht einschränkt.

Bei dem Schaffhausener Festspiel vom Jahre 1901, bei dem Bolksschauspiel in Wiedikon bei Zürich und bei der soeben erwähnten Tellaufführung in Schaffhausen war die Hand eines Regisseurs tätig, der auf dem Gebiete der dramatischen Bolks-

kunst ein Bahnbrecher zu werden scheint: Professor Haug aus Schafshausen. Im Berein mit einem talentvollen jüngeren Schweizer Künstler, August Schmid aus Dießenhosen, erstanden malerische Dekorationen, die sich von den anderen Festspielen durch stillstische Anpassung an die Bedürfnisse der Bolksschauspielbühne, durch einen großen monumentalen Zug und durch wirtsame Einfachheit vielsach vorteilhaft auszeichneten.

Hang hat neben diesen Beispielen veredelter dramatischer Volkskunst in der Schweiz außerdem noch durch einen Vorschweiz außerdem noch durch einen Vorschweiz außerdem noch durch einen Vorschweiz außerdem noch durch einen Vorschweizenden Ersolgen die Verwirklichung
jedenfalls nahesteht: er riet zur Gründung
eines schweizerischen National-Theaters, eines
Theaters, bei dem man an Richard Wagners
Idee denken kann, eines Kunsttempels, in
bem sich künstig das dramatische Können
der Schweizer ausseben soll.

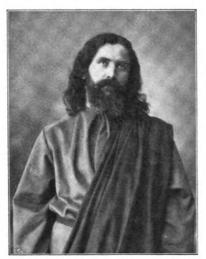
Es muß hervorgehoben werden, daß man von diesem National-Theater nicht nur schweizerische Stücke gespielt haben will, sondern auch klassische Werke, wie "Die Jungfrau von Orleans", "Julius Casar", "Göb



Das Abenbmahl. Gruppenbilb aus bem Gelgacher Paffionefpiele.

von Berlichingen"; daß man alle jene Stude, bei benen eine zahlreiche Beteiligung möglich ift, auf die Buhne bringen will.

Db der Plan gewird? lingen Im Intereffe ber guten Sache mare es zu wünschen, und was bisher geschah, scheint bie Berwirklichung ber Bolfsbühne in greifbare Nahe zu ruden. Die Bolfebühne wird bann fünftlerische Brobuftionen erzeugen und auf Dichter und Dar-



Chriftus. Mus bem Gelgacher Paffionsfpiele. (Aufnahme von Ernft Glut in Golothurn.)

fteller befruchtenb einwirken. - Die Schweiz ift als politisches Experimentierfeld in fogialer Sinficht befannt. Bielleicht bringt fie auch noch die fozialen Triebe, die sich im äfthetischen Schaffen und Genießen äußern, auf eine lette Formel und läßt jene Runftgattung erfteben, bei ber sich gange foziale Gruppen gur gemeinfamen Erzeugung und zum gemeinfamen Benuß bes Schonen und Erhebenben vereinigen.

## Das Lächeln.

Uon

## Karl August Bückinghaus.

In den Gassen von Florenz umspielte Einem jungen, schlanken Sischerkinde Einst den Mund ein holdes, süßes Lächeln. Meister Rassaelo kam des Weges, Sah die junge, schlanke Angelina, Sah das himmlischsüße holde Lächeln Und behielt es fest in seiner Seele. Ging dann flugs nach haus in seine Werkstatt, Schuf und schus bis in die Nacht und bannte Mit der kunstgewohnten hand das Lächeln Angelinas hin auf seine Leinwand.

Cang schon hat das schönheitsdurst'ge Auge Sich dem Meister früh im Tod geschlossen, Starr geworden ist die schmale Rechte, Die der Seele tiesste Lichtgedanken Farbenglühend schrieb auf graue Ceinwand, Aber von den Wänden des Palazzo, Aus dem süßen Antlitz der Madonna Strahlt in ewigjunger, sanster Schönheit Immer neuen staunenden Geschlechtern, Don Jahrhunderten hin zu Jahrhundert Noch das holde Cächeln Angelinas.

## Ostsee = Lieder.

# Georg Buile-Palma.

### 1. Uineta.

Hier stand die Stadt der Städte, Die sich Dineta nannt'.
Die See verließ ihr Bette
Und schluckte Stadt und Strand.
Die Wellen kamen gesprungen
Und würgten Städter und Stadt,
Dineta, das immer gesungen
Und niemals gebetet hat!

Heut rauschen Wogen und Winde, Wo Trubel und Tanz getollt. Stumm ward die singende Sünde Und stumm das klingende Gold. Nur Glockenstimmen durchbeben Mitunter die laute Slut, Darunter das stumme Ceben Vinetas begraben ruht.

Ich hab' die Glocken vernommen. Sie klagen wunderlich weh. Sie konnten aus Tiefen kommen Und können doch nie zur höh!! Sie stöhnen so dumpf und trübe, Don tiefen Stürmen gewiegt, Wie eine unsterbliche Liebe, Die lebend im Grabe liegt . . .

### 2. Gleichnisse.

Wenn sich Meer und himmel küssen, Mund auf Mund im Abendrot —: Sollt' ich Deinen nicht vermissen, Der sich einst so lieblich bot? —

Wenn die Flut sich schwiegt und schweichelt Auf den weißen Dünensand —: Ach, so hab' ich Dich gestreichelt Tärtlich einst mit zarter Hand! Einer Möwe Silberschwingen Bligen auf und schwinden weit, Slüchtig wie die Cage gingen Jener silberschwingigen Zeit! —

Wogendrang und weißes Schäumen, Ewig rastlos, bannt den Blick — Ewig rastlos wogt mein Träumen An den Strand der Insel Glück! —

Wenn aus Höhen in die Tiefe Klagend dann ein Adler schreit, Ist's als ob ein Echo riefe Antwort meinem Sehnsuchtsleid! — —

#### 3. Nach dem Sturm.

Heut hat die See gestürmt, Und ihre Wellenjungen, Sünf Ellen hoch getürmt, Sind zwanzig weit gesprungen.

Den halben Strand bedeckt Der Muscheln Mpriade. Ein Tummler liegt verreckt, Settglänzend am Gestade.

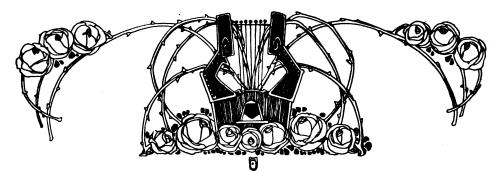
Doch hier und da im Cang Erbligt im Sonnenlichte Braunrot und blondhaarblank Das Harz der Urweltsichte.

Dersunkner Wälder Blut, Das blühend sich verschwendet, hat die empörte flut Im Bernstein uns gespendet. Den Wald, verfault und schwarz, Hat längst die See zerrieben. Es ist allein das Harz Goldklar und blank geblieben.

So blieb von einem Glück, Das längst die Zeit verschlungen, Das Eble mir zurück In dem, was ich gesungen;

In Liedern, die bewegt Aus wildzerwühltem Innern Manchmal zum Munde trägt Ein schmerzliches Erinnern!

Wie Bernstein mir beschert Nach stürmischem Erschauern, Wird, tief wie er geklärt, Ihr Gold mich überdauern!



# Neues vom Bücherfisch.

Oon

### Carl Bulle.

(Abbrud berboten.)

Adolf Wilbrandt, Erinnerungen (Stuttgart 1905, J. C. Lotta). — Rudolph Stratz, Ich harr' des Glücks (ebenda). — Larl Schönherr, Laritas (Wien, Wiener Verlag). — Wilhelm Fischer in Craz, hans heinzlin (München, Georg Müller). — Läsar Flaischlen, Jost Seyfried (Berlin, E. Fleischel & Lo.).

Man hat mit 68 Jahren das Recht, müde zu sein. Das Recht, nicht mehr vorwärtszuschreiten, sondern sinnend zurückzuschauen. Das Recht, seine Erinnerungen zu sammeln und sie — wenn das Leben, das man geführt hat, danach war — auch anderen zu geben: Lest und lernt! Denn woraus könnte man mehr lernen und woraus mehr Gewinn ziehen, als aus einem ehrlich erzählten Wenschenleben? Solch eine Autobiographie ist dann ein natürlicher Abschluß, ist dann, um mit Goethe und seinem Borwort zu "Dichtung und Bahrheit" zu reden, das Eingekändnis, daß die eigentlich schopferische Zeit, die Zeit und Kraft für "mächtig wirksame Erzeugnisse" vorüber ist. Und wenn ja nach Ihen Dichten überhaupt so viel bedeutet wie "Gerichtstagiber sich selber halten" — biese le zt e Rechenschaft, die man sich und anderen in dem ganzen Lebensbericht gibt, hat etwas geheinmisvoll Reizendes. Hür den Schöpfer sowohl, wie sür den Leser. Wehr als sonst ist, tann sich nirgends vor uns. Was er war und ist, tann sich nirgends deutlicher zeigen; jede Schwäche wird ofsendar, ob sie sich noch so sente brängt sich auch hervor.

Wenn Abolf Wilbrandt, dessen Geburts- und Wohnhaus in einer Hafenstraße von Rostod steht, diese einleitenden Worte läse, würde er den Kopf schütteln und vielleicht gar wie seine Romanbelden "surchtdar viel Bliglicht" in die Augen kriegen. Und seine Stimme — er psiegt, glaub' ich, zu sagen "der tönende Harmachen, daß er burchaus nicht müde sei, daß er seine Jahre nicht im geringsten fühle, daß von Abschuß keine Rede sein könne und daß er selbst dem einzigen Goethe (o Goethe! Goethe!!) hier nicht zu solgen vermöge. Er könnte wirklich darauf verweisen, daß seine "Er inn erungen", die er soeben erscheinen ließ (Stuttgart 1905, J. G. Cotta), nur durch äußerliche Anregungen entstandene und hier vereinigte Blaudereien wären, Feuilletons für die

"Neue Freie Presse" — burchaus aber keine eigentliche Autobiographie.

Mit alledem hatte er gewiß auch recht. Und befaße ich bie Wilbrandtiche Liebenswürdigkeit, bie fich boch nur im Superlativ behaglich fühlt, fo murbe ich ben Dichter beshalb preisen, daß er Autobiographisches im höheren Ginne fo gar nicht gibt, und wurde ben Mangel zu Triumph und Tugend machen, indem ich sagte: Ja, wer noch fo griftig jung und ichaffensfroh ift, ber hat eben weder Luft noch Ruhe zu einer reellen Lebens-beschreibung. Da mir biese Liebenswürdigkeit aber fehlt, jo tann ich nicht umbin zu gestehen, daß mich Wilbrandts Erinnerungen start enttauscht Man erwartet Befenntniffe eines bie Bergen und Berhältniffe burchichauenden Dichters und Menschen, und man findet wortselige Feuilletons, die wahllos und verschwenderisch nach allen Seiten Weihrauch streuen. Es ist tropdem lehrreich, sich mit dem Buche zu beschäftigen. Richt so, weil darin berühmte Persönlichteiten erscheinen, die noch für lange hinaus "lebendige Werte" find - Bismard voran, bas jegige Reichstanglerpaar, Lenbach, Malart, Brahms, Lijst, Rubin-ftein, Laube, Dingelstedt, Grillparzer, Bauern-feld, Anzengruber, dann die Bühnensterne Charlotte Bolter, Fanny ElBler, Die Gallmeger und Stella Hohenfels, Sonnenthal, Baumeister, Gi-rardi, Salvini ujw. — nicht deshalb aljo, benn Wilbrandts Urteile find nur mit allergrößter Borficht aufzunehmen, sondern vor allem, weil man burch biefe "Erinnerungen" eine uns frembgeworbene Beit wieder aufleuchten fieht und in Abolf Bilbrandt einen fie mit am reinften gur Unichauung bringenden Enpus ertennt.

Alls Fürst Bismarck Ende 1890 den Dichter in Friedrichsruh empfing, wunderte er sich "mit einer Art von Vorwurs", daß in seinem Sprechen kein heimatlicher, mecklenburgischer Anklang zu bemerken sei. Wilbrandt suchte ihm kurz zu erklären, wie sein Lebensgang, sein ästhetisches Bedürsnis nach reinster Sprachsorm ihn so "ver700 Carl Buffe:

hochdeutscht" hatte. Der große Alte im Sachjenmald aber hatte mit ben erften Worten fofort jene Schwäche des Poeten getroffen, aus der alles übrige fich von felbst ergibt. Auch wir tonnen von ihr ausgehen. Abolf Wilbrandt ift ganz von ihr ausgehen. Abolf Wilbrandt ift gang Rultur-, Runft-, Bilbungsproduft. Die Beimat, bie Scholle haben ihm nichts, aber auch gar nichts mitgegeben. Geine Stammesgenoffen finden nicht einen einzigen berjenigen Büge, die ihre Art ausmachen, in ihm wieder. Er hat wohl einen Roman "Gin Medlenburger" geschrieben, aber wenn ber Gelb barin ein waschechter Obotrite fein foll, ift Ontel Brafig ein Beaner und Samlet ein Bajuware. Wer das Buch gelesen hat, wird wissen, daß ich nicht übertreibe. Also ist der geborene Niederbeutsche, der kein Fünkthen Stammesart befitt, oberbeutschem Befen verwandt? In biefem und jenem vielleicht, im gangen lagt er sich boch auch ba nicht unterbringen. 3ch möchte fast fagen, er wurzelt nicht im beutschen Boben, fondern nur in deutscher Bilbung, wie feine Freundin, die Grafin, jegige Fürstin Bulow. Sein Vaterland ist das idealistische Deutschland ber Schiller und Beethoven, jeine Religion die Humanitatereligion unjerer Rlaffiter, jein Bolf die geistige Eitiegesellschaft in Nord und Sud, die gleich ihm in Kunft, Bildung, Schonheit schweigt. Nimmt man dazu eine rasche, seurige Begeisterung, die immer auf dem Sprunge ist, fich auf etwas zu fturzen, es zu erheben, zu vergolben, ju verflären, ber bas in ben himmel Eragen natürlich ift, so hat man bas liebens-wurdigste Exemplar eines beutichen 3bealisten ber vorbismardischen Zeit vor sich. Gin Schwarm-und Schöngeist ift dieser Adolf Wilbrandt, wie er heut gar nicht mehr geboren werden fann. Er führt immer gern ein wenig burch bie Wolten und apostrophiert felig irgend etwas Großen: Goethe ober Beethoven oder die Natur. Dabei tommt fo ein Rauschglud über ihn, wegen ber betreffenden Größe, die ihn hinreißt, und wegen feiner eignen großen Worte, die er babei findet. Er ist niemals "Freuet Such des Lebens", er ist immer gleich "Freude, schöner Göttersunken, Tochter aus Elysium". Die Deslamation ist dann beine patienter seine natürliche Sprache; er berauscht sich an seinem eignen Schwingensausen. Der 68 jährige hat noch dieselbe Begeisterungsfähigkeit wie der Student, und in Superlativen bricht es hervor. Das ist an sich ja prächtig, und was Abolf Wilbrandt am Schlug bes Bismardfapitels fagt, will ich extra hierhersetzen, weil jeder von uns Ja und Amen dazu sprechen wird: "Deutsche Jugend, Ihr alle! D, daß Euch doch kein Thersites, auch der Klügste, der Wissendie nicht, daß Euch kein Loti, fein Teufel in menichlicher Gestalt bas Berg fo verwirren tonnte, daß Ihr für die Größe teine Begeifterung, für das Berdienft feinen Dant, für bie höchsten Stimmen der Ehre feinen Widerhall im Busen habt! Möchtet Ihr nie die Freude des Nörgelns, des Vertleinerns, des Kaltlächelns lernen, dieje gifthaltigite Freude, die alle ihre edleren und schöneren Schwestern um fich ber gerftort. Möchtet Ihr jeden verlachen, der Guch nehmen will, was Guer Beftes ift: Euch in Liebe su bengen vor dem, was durch feine fegenipen-bende Größe fich und Euch verherrlicht!"

Bravo - nicht mahr? Eine Jugend ohne Begeisterung mare ichredlich und schnittreif. Das ist es auch nicht, mas uns bon Wilbrandt trennt. Nur daß wir andere Augen haben, anders werten, mehr unterscheiden. Wilbrandt pufft auf jeber Seite gehn Superlative ab. Halb mit Reid, halb mit Kopfschütteln erkennt man, wie rasend gern er erhöht, wie scine Augen gehn Mangel übersehen, um sich an einem Borzug zu weiben, wie er nach eigenem Geständnis alles vergessen hat, was er in den Jahren seiner Burgtseaterbirektion an Ansechtungen und Berlästerungen erlitt, wie ihm nur goldige Erinnerungen in reiner Luft schweben. Diese Naturveranlagungen in weiner Luft schweben. Diese Naturveranlagungen die ihm im gangen doch wohl fehr viel Gludemomente verichafft hat, macht ihn einerfeits gum Lebensfrembling und andererfeits jum "Lebensvirtussering in die ein Freund ihn genannt hat. Jum Lebensvirtussen, ber Honig auch aus den Blüten saugt oder zu saugen vermeint, die gar keinen bestigen. Deshalb sind die Urteile 3. B., die der Dichter über Personen und Berhältnisse ausspricht, nie recht ernst zu nehmen. Was er jagt, ift an sich fraglos mahr, aber bas Bild wird immer ichief und einseitig, weil er nie ben Schatten hineinmalt. Diese taufend Leute, die er anmarschieren läßt, bilben bas reinfte Regiment von Erzengeln: fie ftrahlen alle nur die hochsten Tugenden aus. Ich prahien aus nur die pochien Lugenoen aus.
Ich zweise keinen Augenblick, das die Fürstin Bülow die vortresslichste Dame der Welt ist, daß "Zaubertraft" und "Secelendust", der wie "Kölnisch Wasser die Luft durchgeistet", von ihr ausgehn, aber ich sähe dieses Idealbild gern etwas menschlicher gemalt. Jemand, dem Wildrandis Art nicht vertraut ist, könnte ihn unter Umständen für einen bewusten Schweistler kolten ober es ist einen bewußten Schmeichler halten, aber es ist tatsächlich immer nur die mit ihm durchgehende Begeisterung, die den Positiv und Komparativ übersliegt. Man kann das ganze Buch durch-blättern: nirgends ein Wort des Hasse, des Zorns, das Bluten einer alten Wunde. Überall nur Balfam, Weihrauch und Myrrhen. Naturlich auch nirgends ein festes, startes Urteil, bas man unbeschen schon glaubt. Jeder und jedes triegt sein Krönchen und Kranzchen aufgebruckt: nichts Bojes über bie Toten, nichts Bojes über bie Lebendigen ! Benn eine Dame in Genuffen aller Art mahlerisch ift, so nennt Wilbrandt das etwa ben aparten Kunftlerfinn; ift fie nicht wählerisch, so begeistert er fich für ihre "Einsaug-Freudigkeit". Wenn die holde (65 jahrige) Fanny Elfler ein Engel ift und jede ihrer Ropf-, Armund Schulterbewegungen eine "Offenbarung eingeborenster Annut", jo ist ihre häßliche Cousine einsach "auch ein Engel", und weil Wilbrandt fie beide zusammen auf einem Bilbe hat, fo fegnet er auch gleich noch die Photographen. Sat er aber sonft gar nichts von einem Menschen gu fagen, so wird ihm wenigstens bas epitheton ornans eines trefflichen Ehrenmanns angehangt. Bufallig weiß man über einige ber Berühmtheiten, die Wilbrandt hier vorführt, Genaueres, und das Gegenbild fieht verteufelt anders aus. Aber man begreift, daß die eitelsten Schauspieler, bie Rünftler und die Frauen Wilbrandts treue Grennde find. Er hat ben Finderblid, ben Blid für das Beste an ihnen und nur für dies. Wem ware das nicht angenehm? Und mit diesen Urteilen, die keine sind, vergleiche man die unsehlbar tresssicheren, "objektiven", oft wie Ersösung wirkenden und einen ganzen Menschen mit zwei Zeilen packenden, die Haul Hehje in seinen Erinnerungen gefällt hat. Dan sieht den Unterschied der Persönlichkeiten und der Künstler, der Künstler, die so oft törichterweise zusammengespannt werden.

Albolf Wilbrandt erzählt in diesen "Erinnerungen" auch von einem Briefe, den er an Bismard geschrieben hat. Es heißt darin: "Ich gehöre zu den nicht sehr häusigen (und zum Aussterben vorgemertten) Menschen, denen Sie recht eigentlich das Glüd des Daseins erst ermöglicht haben. In den Jahren meiner Jugendkraft gemartert und gesoltert durch die Zerrissenheit unseres Boltes, die Posse des deutschen Bundes, die Schmach unsres ganzen Zustands, die Ohnmacht des Einzelnen, den halberstickte Tränen des Grimms und der Scham nicht befreien konnten— in diesem verzehrenden Elend ersebte ich in Ihnen den Befreier, den Erretter, der mich sells machte, dor dessen Größe ich mich mit Gesühlen der Dankbarteit beuge, die kein Mort umsäkt."

ber Dankbarfeit beuge, die tein Wort umfaßt."
Man tann sich diesen Jubel Wilbrandts leicht vorstellen, aber ber Dichter hatte ichon gu lange in ber "Ohnmacht" früherer Beit gestanben, als bag ber aus neuen Berhaltniffen machfenbe Geift ihm noch hatte Richtung geben und ihn hatte veranbern fonnen. Was ber im neuen Reich großgewordenen Jugend felbstverständlicher Lebensinhalt mar, für den man taum noch dantte, bas war ihm herrliches Bunber. Doch felbft bas Bunder tonnte die enticheidenden Gindrucke feiner Entwidlungsjahre nicht auslöschen. Das Deutschland, das ihn gebildet, mar ein Rulturbegriff, ein afthetisch-ideeller Begriff, mar die Ginheit ber beutichen Bilbung, die innerlich verband, mas außerlich zerriffen war. Das Deutschland, bas bie nachfolgende Generation geformt, war ein höchft realer Fattor, eine Macht erften Ranges. Und ber Geift, ben biefes politisch - realistische Deutschland seinen Sohnen verlieh, mar natürlich ein gang andrer, ja entgegengefetter, ale ber bes afthetisch-literarischen Deutschlands, bas nur in ben Röpfen und Herzen lebte. Ich wüßte kaum einen einzigen ber älteren Generation, der reiner, ausschließlicher, auffälliger biefen Geift zur Un-ichauung brachte als Abolf Wilbrandt. Das ift bie große Kluft, die ihn, den immer noch jugendlich Begeisterten, von der Jugend so scharf trennt. Sieht man es von uns aus an, ift's fast ein tragisches Leben. Er felber wird es als gludliches preifen. Es tommt nur auf die Auffaffung an. Bon einem Mantel . . . parbon, von eines weiten Mantels fühnem Schwung umwallt, mit bem Bliplicht ber raichen Begeisterung in ben Augen, wort-, form-, funftselig, ber schwärmerische Schöngeist — so stand Adolf Wilbrandt mit 30, so wird er mit 70 Jahren vor uns stehen, so geigen ihn uns die Bilder mit ber Runftlertrawatte, die Romane mit bem "Schwung", die Erinnerungen jest mit ber Begeifterung für alles, was feinen Weg freuzte. Daß die Meniden, von benen er ergählt, fo find und waren, wie er fie barftellt, daß bas gesamte Lebensbild, bas er uns entwidelt, richtig ift, glauben wir nicht. Wunderlich, und anders als in andern Köpfen, malt sich in diesem Kopf die Welt. Aber — der Kopf ist immerhin interessant, und das Schwingensaufen klingt oft voll und schön, so daß wir ihm gern zuhören und uns manchmal gar einbilden, wir slögen wirklich. —

Auch von Rubolf Strat wird niemand behaupten wollen, daß er sonderlich bodenständig ift und in ber Landschaft feiner Beimat murzelt. Statt in Beibelberg hatte er ebenfogut in Berlin ober Riem gur Welt getommen fein fonnen. Er hat eine glanzende Feuilletonbegabung, ein ausgesprochenes Talent für Reise- und Sportschrift-ftellerei. In England wurde ihn vielleicht eins ber reichen Riesenblätter burch bie Welt gesandt haben : ergahl' uns, wie es in ben Sammelpuntten ber internationalen Gesellschaft, in ben Babern, Sommerfrijchen und Erholungestätten ber givilisierten Welt, in den Alpen, der Pußta, der sub-russischen Steppe aussieht, wie sich die kleinen Menschen der verschiedenen Rassen zwischen den Bundern einer großen Natur bewegen und amusieren! Ich glaube, Rudolf Stras murbe eine folche Aufgabe geradezu klassisch tofen. Aber fie wurde ihm nicht gestellt. Und so löste er eben auf eigene Faust erzählerische Ausgaben. Auch hier verjagte sein Talent nicht; besonders mit Werken, in denen seine spezielle Begabung sich reichlich zeigen konnte, gewann er die Gunst bes besserren Lesepublikums. Also vornehmlich mit jenen Romanen, in benen das "Milieu" das Ausschlaggebende und Wichtigste ist. So geschickt bie Meniden in ben Rahmen gestellt, fo gewandt bie Schidfalsfaben verichlungen und gelöft wer-ben: ber große Rahmen jelbst ift doch die hauptfache und ift meifterhaft behandelt. Man frage einmal nach biefem ober jenem Stratichen Roman - man wird niemals horen: ach, bas ift bas Buch, in bem fich bies Schicffal erfüllt ober jene Geftalt auftritt, fondern man wird die Antwort erhalten: ja, es spielt im Sochgebirge ober in Dbeffa ober in Beibelberg. Go fehr überwiegt bie treffliche Milieuschilderung, daß die Menschen, bie barin fteben, einem fpater wohl aus bem Bevie buttin jegen, einem plater wohl ans dem Seken Sedichnis entschwinden. In die Gletscherwelt ber Finsteraarhorn- und Monterosakette sührt "Der weiße Tod"; ins Hochgebirge auch "Montblanc" und "Die törichte Jungfrau"; in den Odenwald "Die ewige Burg"; nach Odessa "Gib mir die Hand"; im Titel nennen den Schauplat schon "Unter den Linden", "Berliner Höllensahrt", "Alte. Seibelbera. Du feine " "Alt-Beibelberg, Du feine . . .

Unter den neuen Novellen, die soeben, nach der ersten "Ich harr' des Glücks" genannt, gesammelt erscheinen (Stuttgart 1905, J. G. Cotta), ist besonders die eine ein echter Strap. Sie heißt "Nur wer die Sehnsucht kennt" und spielt in einem Wintersporthotel oben im Engadin. Das Ursprüngliche, was Strap zur Darstellung reizte, war das Leben und Treiben, das sich da entwidelt, der Wintersport der Engländer und Annerikaner, die bald einen Eishocken-Math aussechten, bald auf dem kanadischen Rennichlitten, dem Todoggan, dahinsansen oder Sti lausen. In diesen Rahmen hinein komponierte er erst eine Handlung. Sie ergab sich der suchenden Phan-

tasie in dem Augenblide, als er sich erinnerte, daß "drüben" Davos lag, die letzte Zuslucht der Kranken. Er kombiniert nun einsach; ein junges Mädchen mit verdächtigem Husten, das nach Davos gehört, kommt statt dessen hierher, in das Baradies der Gesunden, der Robusten und Lungenkräftigen. Und seine besondere Kunst besteht nun darin, den Faden der Handlung so zu führen, daß er gleichzeitig und in steter Verbindung mit der sortschreitenden Erzählung alle sportlichen Wintervergnügungen und alle landschaftlichen Schönheiten und Eigentümlisteiten des Eraudindener Hochtals darstellen kann, also seinem Sondertalent zwanalos Svielraum verschaft.

Sondertalent zwanglos Spielraum verschafft. Dieser eigene Blid für das Wesentliche einer Stadt, einer Gesellschaft, einer sandschaftlichen Szenerie, furz für das "Milieu" ist gewiß durch Reisen, durch einen häusigen Wechsel der Umgebung, durch die Notwendigseit rascher Orientierung erft zu voller Entwidlung gebracht worden. Bei ben recht eigentlichen "Poeten" unseres Bolles, die boch mehr wie die Spinnen in selbstgewebten Regen figen und auf "Opfer" warten, finden wir ihn felten ober gar nicht. Gie beherrschen wohl ihre Heimat, aber außerhalb dieser werden fie unficher und schwanken wie entwurselte Bäume. Hat hier also Strat vor ihnen bas pras (allerdings überhaupt jeder gewandte Feuilletonist), so dreht sich die Scheibe, sowie das Schwergewicht von dem interessanten, fremden Rahmen fort in das einzelne Individuum, in das Menschenberz verlegt wird. Da kommt Rubolf Strat doch über eine leise Oberstächlichkeit nicht weg. Zwar laffen ihn seine erzählerische Gewandtheit, sein virtuofer Formfinn auch hier nicht gang im Stich. Er wird immer eine Baftalt glaubhaft maden tonnen. Aber es ift boch tein eigentliches von innen heraus Schaffen, fonbern mehr ein fluges Nachgehen von außen her. dern mehr ein tinges Vaageren von außen ger. Und beshalb folgen wir Strat um so weniger gern, je größer die seelischen Erschütterungen sind, aus denen etwas wächst, je schwerer, tieser und tragischer etwas ist. Dergleichen möchten wir lieder von anderen gedeutet haben. Auch in dem neuen Novellenbuche ift gaven. Auch in dem neuen Avdellendigte if diejenige Erzählung, die den gewaltigsten tragi-schen Konslitt bringt, "Und vergib uns unsre Schuld", weitaus die schwächste. Die beste da-gegen, "Wie der Kaplan Musculus wider den Teusel stritt", ist auch gleichzeitig die lustigste. In beiden hat Straß speziell atholisse Geistliche zu Trägern der Handlung gemacht, und auch in einer dritten ("Das Adsmile") tonfessionelle Gegen-fätze gestreist. Fre ich nicht, geschieht es von seiner Seite zum ersten Male. Da wird es schwerlich lange dauern, dis Rom seine Schäflein bor ihm warnt . . .

Warnen wird es auch, ober gewarnt hat es schon vor einem Dsterreicher, Karl Schönherr, bessen Drama "Sonnwendtag" vor einem oder zwei Jahren im Burgtheater starfen Eindruck machte. Die gewaltigte Szene dieses Dramas sollte, wie man sich damals erzählte, im Burgtheater unterdrückt werden: es war, wenn ich mich auf mein stark strapaziertes Gedächtnis verslassen kann, die setze, eine Szene ohne Worte, in der eine in all ihrem Gtanden an Gottes

Berechtigfeit und Bute irregeworbene Mutter bas ber Jungfrau Maria geweihte Altarchen abund wegräumt. Sie fagt nichts, sie raumt nur weg. Künftlerisch ein genialer Einfall. Daran erinnert die erste der Novellen, die dieser selbe farl Schönherr unter bem Titel "Caritas" jest ericheinen ließ (Wien, Wiener Verlag). "Gottes Schwiegermutter" heißt fie, und "Gottes Schwiegermutter" ift eben auch eine schmerzensreiche Mutter, die ihr "Refthodert", bas liebe, luftige, rofige Mähl, auf die herrlich ichonen Ausmalungen eines Orbensmannes bin als "Braut Chrifti" in ein Frauentlofter gibt. Der eine Sohn bon ihr ift "Gefellpriefter" im Baffeiertal, ber anbere Mediginer auf ber "hohen Stubi", ber Universität. Und nun begibt es sich, daß die verlassene Mutter ihr Kind, die "Braut Christi", die an einer schweren Lungenentzundung erfrankt ift, besuchen will, aber es ift ein "versperrtes Rloster mit strenger Rlausur", und selbst zu ber Sterbenden wird sie nicht hineingelassen, obwohl fie wimmernd und wie eine Diebin nach ben Fenftern spähend um bas Rlofter ichleicht. Sohn, der Mediziner, ihr Sohn, der Beistliche
— sie dursen die Belle betreten; für den Arzt und ben Priester ist die Klausur aufgehoben. Für sie, bas wimmernde Weib, bas bem Saiderl ben Angitdas winimernde Weid, das dem Haldert oen ungtischweiß abwischen, das Leintuch glätten, die Kissen
ordnen möchte, nicht: "sie war ja bloß die Wutter".
Und erst die Tote bringt man ihr "auf einen
kleinen Plausch". Da schreit die unglückliche Mutter aus: "Grüß Gott, Kind, jest hab' ich Dich! Hab' Dich schon ächzen hören, aber sie haben mich nit einig'lassen!" Und das "Rit einig'lassen!" winmert durch die ganze Kirche. Gang am Schluffe, erichütternd-wirtungevoll, aber fünstlerisch nicht unbedentlich, erzählt Rarl Schonherr, daß ihm das furchtbare Echo noch beut in ben Ohren gelle, denn — es war feine Schwester, die da tot lag, und feine Mutter, die da schrie.

Wie gejagt, diese hereinziehung bes Aller-perfonlichsten mag rein funftlerisch nicht gutzu-heißen sein, aber fie gibt uns den Schluffel fur alles Folgende, für Karl Schönferr selbst. Sie beutet an, was der Mensch gelitten hat, und sie erklärt, daß jeht noch viel Haß und Jorn und Hohn ist, daß seine Augen, die zu wenig ins Licht gesehen, noch verduntelt find, daß harte Entbehrungszeiten, viele Leiberfahrungen in ihm nachwirken und ihm das objettive Schauen noch unmöglich machen, daß er Kraffes und Grelles, im letten Grunde fünftlerijch Unwahres, noch bevorzugt. Er hat noch gar nichts Ruhiges, Fröhliches; er schweigt in grausamer Satire wie im Bentermahl: da ergablt er bon einem gum Tode Berurteilten, der bei feiner letten Mahlzeit burch eine verichludte Grate in Erftidungegefaht gerat. Die berühmteften Spezialiften werben aufgeboten, durch ben Luftröhrenschnitt wird bas toftbare Leben wirklich gerettet, ber Patient wird burch aufopfernofte Pflege und unter ber angitlichen Teilnahme bes gesamten Gerichtshofes wieder vollständig gesund gepappelt, natürlich nur, um dann vorschriftsmäßig jum Galgen geführt zu werden.

Mijo fraffe Satire, untunftlerijch alles ins Extrem gepeiticht. Es fragt fich fogar, ob Schon-

herr bann, wenn er reiser wird, wenn er sich mäßigt, wenn er auf alles Rattengist verzichtet, wenn eine ihm freundlicher lächelnde Sonne ihn harmonischer macht — ob er bann siberhaupt noch Wirkungen ausüben kann. Und boch, all seinen Landsleuten, voran ben "lieben" Wienern, die nicht verstehen können, daß wir sie so wenig ernst nehmen, ihnen allen möcht' ich sagen: Dieser Schönherr mit seinen groben kinktlerischen Mängeln ist uns tausendmal lieber, als Eure greise Virtuosenkunst, die keinen Inhalt hat, denn hier ballt doch ein Mensch die Fäuste, hier haßt einer, hier steht eine Persönlichkeit, ein "Kerl" da, der, ob er die "Literatur" zwingt oder nicht, sich doch mit allem, was er ist und hat, ins Zeug legt und gewiß nicht Eure tadellose Form, aber dassur auch nicht Eure Schwachherzigkeit hat! Sela!

Ein anderer Ofterreicher, und gottlob wieder einer, der sich von den üblichen schwarzgelben Aftheten vorteilhaft unterscheidet, ift Wilhelm Fischer in Grag, beffen Roman "Die Freude am Licht" ben Stillen im Lande vor einigen Jahren feinen Genuß bereitete. Das Buch murbe bamals als bas sübdeutsche Gegenstüd jum "Förn Uhl" ausgerufen, und das war nicht nur hoch, es war auch zu hoch geschworen. Wohl aber war es das schöne Wert eines reinen und heiteren, feelen heiteren Boeten, ber anmutreiche Beftalten mit sonnenfreudigen Augen durchs goldene Licht führte. In ber Erinnerung verschwimmt mir bas Ganze natürlich schon, aber es verschwimmt und verzittert wie ein fernes goldenes Wefpinft, wie ein versunfener Sommertag, von bem man nichts anderes mehr weiß, als daß er schon und frohlich war. Badere Menschen mit treuen, un-"Aufberderbten Bergen und ber süddeutschen geschlossenheit" bes Gemute bewegten fich barin, und besonders ein feines Geldjopf mit einem garten Blutschimmer in den Wangen hebt sich bon bem Goldgrund und fußt ben Schlofferjungen ein einziges Mal. Ohne daß die Konturen auseinander fliegen, hat ber Roman etwas schon Lyrisches. Wie ein Gebicht wirkt er nach

Alls neue poetische Beute bat diefer Wilhelm Fischer in Graz nun ben "Sans Beinglin" gegriffen (München 1905, Georg Müller), eine Ergählung, die nicht ganz so glüdlich sich rundet wie die "Freude am Licht". Der Hans heinzlin ist ein Bilbschniger, der die Tochter des reichen "Herrn Gewerken" Fronauer gewinnt, die jedoch bald, nachdem sie ein Töchterchen geboren, das Beitliche segnet. Und nun geht's immer mehr berrach mit dem schrusenbatten kleinstünkten his bergab mit dem ichrullenhaften Rleinfünftler, bis er gang verarmt in eine Burgruine zieht, allwo bie Trautel zu einer herrlichen Jungfrau heranwachft. Wie wurden nun gern etwas ausführlicher und eindringlicher horen, wie in diesem feinen Dladel die Liebe heranwächst und fich ausbreitet, statt deffen muffen wir aber den Charafter bes ftorrigen Bilbidinipers bis jum Grund austoften, ohne sonderlich danach zu gelüsten. Doch so will es der Erzähler und das Thema. Bis am Ende ber Sans Beinglin, ber immer etwas Apartes hat haben wollen und durch Gigenbrobelei fein Leben verpfuicht, fich anichidt, ben Tod zu empfangen, und jeiner Trautel gur Bochzeit, die er nicht mehr erleben wird, ein sinnund funstvoll gearbeitetes Raftchen, sein lettes und bestes Werf, darbringt.

In ber treuherzigen, warmenden Darftellung Fischers vergißt man beinah, daß der Alte nicht nur ein fonderliches, fondern, von einer gewiffen Seite gesehen, auch ein ziemlich bebenfliches Bemache ift, so liebevoll vertieft sich ber Dichter in bas frause Mannchen. Schließlich ift es aber auch hier nicht die Charatterisierungefunft, Die ben Sans Beinglin über viele andere Bucher hebt, noch viel weniger die Führung der Sandlung und Berknüpfung der Faden, fondern die schöne Inrische Sprache, in der alles einhergeht, die Eigenmarme hat und entzudt wie reiner Beigenton. Much anmutevolle Ggenen pragen fich ein, fo Diejenige, in ber Lentfried Die Schlaftammer bes Mabchens öffnet. Ju gangen wird mancher boch wohl zu viel Beichheit im Hans heinzlin und in Bilhelm Fischer finden, und der Gedanke taucht auf, ob dieser Dichter in einem gesunderen, jugendfräftigeren, robufteren Lande nicht gang natürlich noch ein wenig mehr harte und Energie ber Linien gewonnen hatte, Die ihn gu einem Meifter machen wurden.

Gin wenig mehr Barte und Energie ber Linien . . . Da hab' ich zulett einen großen zwei-bändigen "Roman" von Cafar Flaischlen vor mir liegen, dem ich wirklich gern alles Gute nachsagte. Aber es geht nicht, dieser Brei ist gar zu userlos. Man muß mit Flaischlen die größte Sympathie haben, da er bitter ehrlich um die Kunst ringt, alle Effekte verschmäht, nur das Beste in sich auszusprechen bemüht ist — doch was hilft das alles, wenn ihm die Götter jede Formungsenergie, jede Krast, das Weite ins Enge ju bringen, verjagten? Mit einiger hoffnung verfolgte man fein gahes und redliches Streben fcon feit vielen Jahren: vielleicht wird es noch etwas! Aber nun ift Flaischlen auf der Mittagshöhe, ist er 41 Jahre alt, also in bem Alter, in bem auch die Schwaben, zu benen er gehört, reif zu sein pflegen. Und sein neuer "Roman in Brief- und Tagebuchblättern": "Jost Sey-fried" (Berlin 1905, E. Fleischel & Co.) zeigt in seinen zwei Ränden genau das Farmetags in feinen zwei Banden genau bas Formchaos, wie seine früheren Bucher. Da wird man ihm um fo mehr fagen muffen, bag er in höchfter Befahr ift, immer ein "Halber" zu bleiben, als er felber sich in einen durch fritiklose Berehrer genahrten Selbstbetrug einzuspinnen icheint. Berade über ihn ift — man follt' es wirklich nicht für möglich halten — vor Jahr und Tag schon ein großes Wert erichienen, ein Wert von einer Stärke, wie es noch über keinen modernen beut-ichen Dichter, Hauptmann ausgenommen, ge-ichrieben ist. Daburch und burch die Sympathie, die man seinem Schaffen und seinem Charakter entgegenbringt, noch mehr durch die menichlich natürliche Neigung, das eigene Konnen gur Kunftnorm zu maden, ift er mehr und mehr bagu gefommen, das, was er felber nicht tann, als überwunden abzulehnen und in feiner uferlofen Breimacherei womöglich ein neues kunftideal zu erbliden. Gein Mangel an erfindender Phantafie, jein Mangel an Gestaltungefraft, fein Mangel an fompositioneller Energie, fein Mangel an

Formensinn mussen ihm bazu bienen, zu erklären, baß "unser ganzer Roman von heute nicht mehr ernst zu nehmen ist", weil er noch immer "merkwürdige Begebenheiten" schilbert (soll heißen: äußere Hablung hat), baß unser Schauspiel immer noch bloß "Rasperletheater" ist, weil Menschen barin noch handeln, während doch ganz einersei ist, was sie tun, ba "Empsindungen und Gedanken" schwerer wiegen als Taten und des Menschen Seele "endlich die Bühne werden muß".

Dit anderen Worten: weil die menschliche Seele die Hauptsache ist und "nicht der Kram um sie herum", so ist es das Flaischlensche Kunstideal, möglichst nur diese "Geele" in allen ihren Außerungen einzufangen. Rlingt foweit nicht einmal ichlecht, ift aber Unfinn. Der liebe Gott hat teine Seclen in ben grenzenlofen Raum geftellt, daß fie ba 'rumpadbeln, fondern Denichen in diese liebe Belt, und der Runftler, wenn er einer ift, foll's ihm nachtun. Aber Flaischlen ift fein Runftler. Weber ein Lyrifer, noch ein Ergahler, noch ein Dramatifer, benn überall wibersteht ihm die spezielle Kunstform. Und um aus biesem Dilemma herauszukommen, bekretiert er einsach weiter, daß es sinnlos sei, von einem "spezialisierten Dichtertum" zu reden und zu fragen, ob einer mehr Talent für Lyrisches oder Dramatisches ober Novellistisches habe. Es tame einfach auf ben Willen an, bann tonne man, wenn man überhaupt ein Runftler fei, eben alles. Aber man sicht's ja an ihm selber, wie weit er mit bem Willen gekommen ist: daß er ein "Woller und Möchter" geblieben ist, ber Aphorismen, Ge-bichtschnizel, allerlei, was ihm durch den Kopf schießt, Stimmungen und Verstimmungen nebeneinanderschreibt, gehobene Brofa gerhadt und bann glaubt, er hatte ein Kunftwert geseistet. Er hat die Naivitat zu behaupten, ein Gedicht zu

machen, ein Bilbchen zu malen, ein Figürchen zu modellieren, müsse schließlich jeder ebenso lernen können wie Lesen, Schreiben und Rechnen. Gewiß, schließlich. aber es wird auch danach! hinter dieser Berachtung der Form steht, wie so oft, die Ohnmacht. Ein Beweis dafür ist, daß dieser selbe Formverächter durch eine wunderliche Zeilenabteilung usw. doch wieder eine ihm gemäße Korm sich zu schassen bemüht ist. So kommt eine durch die Druckanordnung zerrissen Prola heraus, deren Zweck man nicht einssieht, in der das erschütternde Wörtchen "aber" oder das Wörtchen "ist" allein auf der weiten Flur eines ganzen Zeilenraumes steht, in der durch ungeheure Verschwendung von Gedanken puntten zu wirken versucht wird. Die typographische Anordnung soll, wie das Vorwort deutlich genug verrät, tatsächlich nun wenigstens einen Teil der Aufgabe übernehmen, die sonst der "Form" zusiel. Und tausend andere Außersichseiten sollen dazu helsen: es wird z. B. schwerlich ein modernes Buch geben, das soviel Austusungszeichen verdraucht wie der "Fost Senstried".

Bon dem "Roman" selbst kann ich beim besten Willen nicht reden. Es gibt da feine Fabel,

Bon dem "Roman" selbst kann ich beim besten Willen nicht reden. Es gibt da keine Fabel, kein Gerippe, es gibt darin nur Deslamationen, ewige Kunstrederei, Gestühlsschwelgerei, Gedichte, oder vielmehr die Materialien zu Gedichten und bergleichen. Jost Senstried ist natürlich "Dichter" oder soll es wenigstens sein. Rein! Wer mit 41 Jahren noch immer über den Brei nicht hinaus ist, wird schwerlich jemals darüber hinwegtommen. Das Chaos, das Chaos der Urtraft, aus dem sich über kurz oder lang Sterne gedaren, sondern das Chaos der Ohnmacht, das sich immer don neuem zwar in schopferischem Trieb durcheinanderschiebt, aber doch eben nur Chaos bleibt.

## Fremde Seelen.

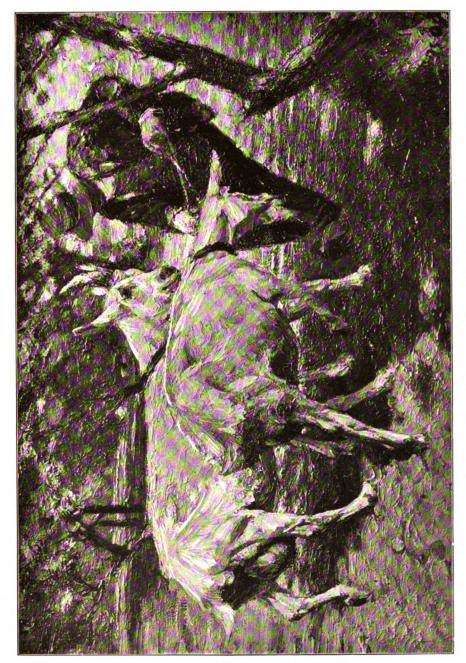
Die Wälder lagen tief und groß Und schweigend uns zu Süßen. Vereinsamt schien aus ihrem Schoß Ein kleines Licht, ein Menschenlos, Uns Einsame zu grüßen.

Die Abendnebel stiegen sacht Aus bachdurchbrauster Rille. So schritten aus der Sonnenpracht Entgegen wir der herben Nacht Durch diese Dämmerstille.

Scheu klang das "Du" und tot das "Wir". Die Rede fiel wie Frosten. So müde war der Traum in mir, So starr umstellt das Herz in Dir Don Deiner Regeln Posten.

Die Kühle strich die Wälder weit, Und einem Nebelriesen Bergleichbar, schritt die Einsamkeit In ihrem bleichen Nonnenkleid Voraus uns durch die Wiesen.

Julius havemann.



Im Baumichatten. Gemälde von Julius Paul Junghanns-München.



Der neue Rembranbt bes Stabeliden Inftituts in Frantfurt a. DR.

# Illustrierte Rundschau.

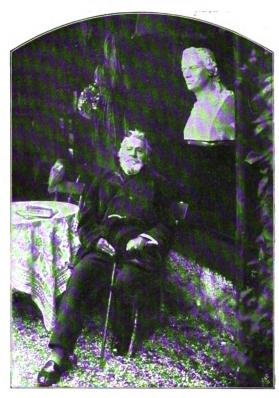
Der Rembrandt des Städelschen Instituts. Frankfurt a. M. — hermann Lingg †. — "Familienbild" von Lucas Eranach aus dem Besitz des Prinzen Emil v. Schoenaich-Carolath. — Hrbeiten von E. H. Beumers in Düsseldorf. — Rauchzimmer und Schreibzimmer; Entwürfe von H. Bembé-Mainz für einen neuen Dampfer der hamburg-Hmerika-Linie. — Hrbeiten von Graf Louis Sparre (Finnland). — Bronzeschafen der Aktiengesellschaft vorm. h. Gladenbeck. — Cierplaketten von Uictor Peter-Paris. — Das henlein-Denkmal in Nürnberg. Zu unseren Bildern.

Der großen Gemälbesammlung von Franksurt a. W., dem umsichtig geleiteten Städelschen Kunstinstitut (im Jahre 1816 von dem Bankier F. Städel begründet), ist ein großer Wurf gelungen, der um so bemerkenswerter erscheint, weil in unseren Tagen der Bettbewerb auf dem Kunstmarkt durch die Konkurrenz der amerikanischen Multimillionäre geradezu erschreckende Formen angenommen hat: die Sammlung erwarb einen berühmten Rembrandt aus dem Besit des Wiener Graßen Schöndorn für den Preis von 380 000 Kronen. Es handelt sich um die "Blendung Simsons" oder, wie das Gemälbe jetzt bezeichnet wird, den "Triumph der Delila". Außerlich betrachtet ist das Bild das zweitgrößte des Meisters, der es auf der vollen Höhe seiner Schöpserkraft im Jahre 1636 malte, in demselben Jahre, in dem seine berühmte "Danae" (neuerdings vielsach als "Braut des Todias" bezeichnet) entstand, die jetzt eine Hauptzierde des Betersburger Ermitage bildet. Der Borwurf des

Berfes ift grauenvoll, wie seine Schilberung durch ben Meister selbst. Delila hat auf bas Drangen ber Philisterfürften ben judifchen Belben Simfon, der ihr Bolf hart bedrängte, bewogen, ihr bas Beheimnis feiner Rraft, die auf feinen geweihten Loden beruhte, zu verraten; als er eingeschlafen ift, schneibet fie ihm bas Saar ab und ruft bie Philifter herein. Sier fest die bildliche Darftellung ein. Bahrend Delila, in ber einen Sand bie Schere, in der anderen ben Saarichopf, bavoneilt, ftogt der eine Philifter Simfon bas Muge aus, ein zweiter feffelt ibn, ein britter und vierter bedroben ihn mit Bite und Schwert. Dit übermaltigender Rraft und Lebendigfeit ift bas geichildert, wundervoll ift die Komposition, besonders gelungen die Gestalt der Delila, die die Mitte ber Bilbflache einnimmt, mit erregtem Antlit und bem triumphierenden Blid ber glanzenden Augen. - Das Bemalde hat eine fehr verschiedene Beurteilung erfahren. Gin befannter Runfthiftorifer (Brof. Anadjug) findet die Darftellung "ebenfo

grauenvoll wie häß-lich"; er behauptet sogar, daß diese grauenvolle Häß-lichkeit an das Lächerliche ftreife, und nimmt an, felbft begeistertsten Die Berehrer Rem= brandts würden bies Bilb faum bewundern; andere tabelten bie allzu bunfle Tonung bes Gemäldes scharf und wieder andere waren begeistert von der fühnen Realiftit bes großen Dieberlanders. In ber Schönbornichen Galerie hing bas Bilb in außerst ungünftiger Beleuchtung (wie behauptet wird auf Bunich ber Damen bes Saufes, denen es auch zu grausig erschien), und auf biese Ungunst

burfte wenigftens manch technischer Borwurf gegen bas Gemalde gurudgu-führen fein; jest jugren jein; jest nach Wien gekom-ift man geradezu überrascht durch das Kolorit | men und dort zufällig entdeckt worden. Es stammt



hermann Lingg t.

und bie prachtige Erhaltung Wertes. Die Frantfurter find begreiflicherweise sehr stolz auf ihre Erwer-bung, und um so betrübter die Wiener Runftfreunde; auf ben Borbefiger und Berfäufer hagelte es an ber Donau Bormurfe, denen er freilich mit der Erklärung begegnen fonnte, daß er den Rem-brandt vergeblich dem öfterreichischen Minifterium und auch Wiener Galerien angeboten ber bon habe, Frankfurt bezahlte Preis fei aber über. all als zu hoch befunden worden in ber Tat ift er ja wohl auch "reich-lich". Das Bild ift übrigens nicht, wie eine alte Fabel

behauptet, als Padleinwand eines Warentollis f. 3.

Familienbilb. Gemalbe bon Lufas Cranach.

vielmehr aus Würzburg, wo es sich in der Gemäldegalerie des Fürstbischofs Friedrich Karl von Schönborn besand, nach dessen Tode es 1746 in den Besit seiner Wiener Angehörigen gelangte.

Am 17. Juni verschied in München im hohen Alter von 85 Jahren Hermann Lingg — viele der Jüngeren, die sonit im Walde deutscher Poeterei gut Bescheid zu wissen glauben, werden vielleicht erst durch die Zeitungsnachrichten über seinen Tod ersahren haben, daß der Dichter der (ihnen auß der Literaturgeschichte bekannten), Völserwanderung" noch sebte. Und wie klein mag die Zahl

berer unter ben Mitlebenben fein, bie bies große, in feiner Art gewaltige Epos wirklich gelefen



Unhänger aus ogh = biertem Gilber.

Gerpentinbaje.

haben ?! Mit bem Tode des halbvergeffenen Greifes flang ein Leben aus, von bem man fich einft unendlich viel versprach. 3ch erinnere mich noch deutlich, wie uns Schüler ber nun auch längft verewigte Taubert in begeisterten Worten sechziger Ende der Sahre auf die bamals grad vollendete Bölferwanderung aufmert-jam machte, und wie wir bann mit einem eigentümlichen (Se= misch von Bewunderung und - leider muß es gejagt fein -

Langeweise die Dichtung zu bewältigen suchten. Wir kamen darüber in ein schamvolles Gefühl der Unreise; heut muß ich freilich gestehen, ganz ungerechtsertigt war unser Empsinden nicht, wend auch jeht noch einzelne farbenglühende Schilderungen, z. B. die der Bandalenplünderung Koms, nicht in meinem Gedächtnis erloschen sind. Frischer stehen einige kleine Gaben Linggs vor mir, wie seine



"... Abgelöt; Franzofe! Seinen Poften Rimmt fortan ber Teutsche wieber ein. Bestwärts Abendunebel gloßen, Auf der Mojel Höften — Und die Jühunit, deutsche Bolf, ift Tein!"



In Silber getriebene Schmudfchale, emailliert. Figur in Elfenbein geschnitt von hauptlehrer Görrig in Darmstabt.

Beibel war es, ber Lingg in die Literatur einführte; er nahm sich bes 1820 in Lindau geborenen, wegen Rrantheit verabichiedeten bagerifchen Militär. arzies in hingebender Freundichaft an, verschaffte ihm für feinen erften Band Gedichte (Cotta, 1854) einen Berleger, warb für fie, ruhte nicht, bis König Mag von Bagern bem Poeten ein Jahresgehalt ausfette, und ermöglichte ihm dadurch die Bollendung feiner "Bölfermanderung". Un ber Bölferwanderung". "Bolterwanderung". Un Der Tafelrunde des Königs galt Lingg bann als aufsteigender Stern — bis ein Anlauf nach bem andern icheiterte. Geinen Dramen, auch bem einft bewun-

derten "Catilina", sehlte doch das rechte Theaterblut, der "Bölserwanderung" die Kunst gedrängten Zusammensassens, den lyrischen Gaben leichte Gefälligkeit — immerhin haben wenigstens sie dauernderen Erfolg gehabt, und es wäre nicht unmöglich, daß eine Auslese aus ihnen auch heut

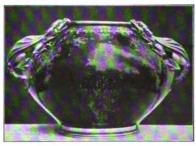
noch lebendisgen Widershall in unserem Bolfe sände.

Auf dem Schloß Safelshorst des Prinzen Emil Schoenaichs-Carolath — unseren Lesfern ist der



Afchenbecher aus patiniertem Rupfer mit Emaille.

Prinz als seinsinniger Dichter kein Fremder — wurde jüngst ein Bild der Vergessenheit entrissen, das allem Anschein nach ein echter Lukas Cranach ist, der bisher in den Berzeichnissen der Haubtwerke des Meisters, auch in dem von Mutther aufgestellten, fehlte. Das Gemälde — 125 Centimeter lang, 85 Centimeter hoch, ist auf Holz gemalt, signiert, aber ohne Jahreszahl. Die Hauptsigur soll (?) Porträtähnlichkeit mit dem alten Kursürsten Friedrich von Sachsen zeigen. Eine gewisse Verwandtschaft hat das Bild mit dem bekannten Cranachschen Werke in der Braunschweiger



Japanifche Bafe.

Reuere Arbeiten von C. M. Beumers, Golbichmied und Jumelier, in Duffelborf.



Unterer und oberer Rauchfalon eines Dampfers. Entwurf von M. Bembe in Maing.

Galerie, das unter dem Titel "Herkules bei Om-

Cranachs eigner Sand herrührt, wird, wie so oft bei ihm, schwer zu entscheiden sein — die Entscheidung dürste eine, Doktorfrage sür die Kranachsorscher werden.

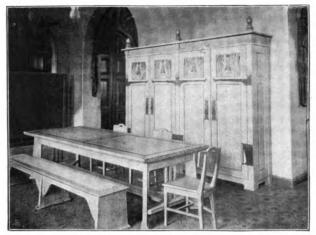
In der Reihe der Abbildungen unserer Kundsichau solgen Wiedergaben einiger funstgewerblicher Meisterstücker Meisterstücke der befannten Goldschmiedesirma E. A. Beumers in Düsseldorf. Da ist zunächt eine költsiche Schmudschale, Silber und Emaille, die von Smaragdgrün bis Graugrün mit bläulichem Streisenschimmerspielt, bekröntvon einer feinen, kleinen Espendeinsgur; da ist weiter eine Serpentinvase mit emailliertem Nande, in den

sich, originell als Henkel aufgesaßt, zwei Leoparden festbeißen, ähnlich wie bei der grau-grünen altigapanischen Laje zwei Greisen verwendet wurden. Gigenartig ist auch der Anhänger in orydiertem Silber: ein Drachenkopf mit Perlen und Brillanten, der im weitausgerissenen Mause zwischen den fräftig modellierten Zähnen einen schönen, olivengrünen Edelstein — einen Peridot — hält. —

Unfere beiben großen beutschen Weltichifffahrtslinien, die größten der Belt, wetteiferten ftets in bezug auf die Ausftattung der Gefellichaftsräume ihrer Ozeanriefen; bisweilen trat dabei — um ehrlich zu sein — ein eiwas auf-bringlicher Zug nach blendendem Prunk für ein seiner geschultes Auge nicht gerade angenehm her-vor, etwas von jenem Luzus, mit dem auch neuere großstädtische Sotelfaramansereien zu blenden juchen: vom Reuen bas Reueste, aber möglichft viel Bergoldung um jeden Preis! Um jo er-freulicher wirken die Entwürfe für einen der gewaltigen Neubauten der H.-A.-G., der Ham-durg-Amerika-Linie, welche aus den Ateliers der Mainzer Firma A. Bembé stammen. Der eine Entwurf gibt einen Blick in die beiden Rauchfalons ber erften Rlaffe wieder, welche übereinanderliegend burch eine Treppe miteinander verbunden find. Der untere Teil ber Treppe ift im Raum liegend gedacht, die beiden Läufe ber oberen Treppe bagegen liegen außerhalb in bem bavor befindlichen Gange. Der Stil ber Räume zeigt englische Spätrenaissance, die Holzteile sollen in geräuchertem Gichenholz mit distreten, ichwargen Ginlagen hergestellt werden. über dem Betäfel find Bande und Plafonds flach ornamentiert und mattweiß behandelt. Der zweite Entwurf gilt bem Schreibzimmer I. Rlaffe besfelben Schiffes mit bem Durchblid in ben Damenjalon. Sier-für war ber Stil ber erften Beriobe Louis' XV., ber sogenannte Regencestil, gewählt; ebenfalls in alt wirfendem Eidenholz geschnist, zeigen bie Bandtajelungen bas aus bem Bollen herausgeschnittene, sehr zarte Ornament dieser Zeit. Die Sigmöbel sind mit blauem Roßhaartuch überzogen, ber Boden ift mit einem roten Belourteppich



Schreibraum neben bem Damenfalon eines Dampfers. Entwurf von M. Bembe in Maing.



und kunsterische Leiter der Aftiengesellichaft "Fris" in Borgaa, an deren Arbeiten sich nicht nur zahlreiche sinnische Künstler und Architekten, sondern auch mehrere nach Finnland übergesiedelte Ausländer, wie der Belgier Finch und der Schwede Ahström, beteiligten. Für die Popularisierung der Idee, in Finnland wieder künstlerisch einwandfreies Hausgerät zu schaffen, ist die Tätigkeit dieser Gesellschaft von großem Augen gewesen, swich hielt nur, unter der Ungunst auch der politischen Lage, der sinanzielle Erfolg mit dem künstlerischen nicht Schritt, und seit einigen Jahren hat sie sich wieder aufgelöst. Sin Beweis für die freudige Schaffensktaft Graf Sparres ist es nun,

belegt. Der Durchblick aus diejem, in warmen Holztönen behandelten Kaum in den licht und festlich gehaltenen Damensalon strebt einen besonders reizvollen Kontrast au.

Graf Louis Sparre ist ein Schwede von Geburt, aber, seit langen Jahren in Finnland lebend, ein Finne und in seiner zweiten Heimat ein Pionier der neuen Bewegung geworden, die Kunst wieder mit dem täglichen Leben in Verbindung zu bringen. Er war der eigentliche Gründer



Möbel aus bem Studentenhaus in Del. fingfors. Bon Graf Louis Sparre.

bag er nicht ben Mut berloren hat, sondern feine Arbeit jest in eigenen Wertftätten fortfett. In erfter Linie ift er Innenarchitett; urfprünglich Maler, hat er gelernt, die Formen feiner Dobel icharf bem jeweiligen praftischen Gebrauch angupaffen und doch den malerischen Befamteindruck zu mahren. Go find die Raume, die er für bas Studentenhaus in Belfingfors einrichtete, ihrer verschiedenen Be-ftimmung entsprechend, grundverschieden, aber dabei ftets hochft geschmactvoll. Die berben Möbel der Trintftube, die einen Buff vertragen können muffen, schlagen ben Ton der ruftikalen finnischen Bolksfunft an und bilden eine entschieden gludlichere Lösung dieser Aufgabe als die imitierten altdeutschen Trinkstuben unserer Architeften. Famos tonftruiert find auch die Möbel bes herrengimmers (auf Geite 710); in solchen Seffeln fann man sich's wohl bequem machen. Auch viele vortreffliche Leberarbeiten find ichon aus



Möbel aus bem Studentenhaus in Belfingfors. Bon Graf Louis Sparre.



herrengimmer. Bon Graf Louis Sparre.

ben Werkstätten Graf Sparres hervorgegangen. Die abgebildete Einbandbecke eines als Erinnerungsgabe bestimmten Albums mit der in verschiedenfarbigem aufgelegten Leder und Goldpressung ausgeführten sinnischen Landschaft mag als Beweis dafür dienen, wie seinsühlig das Künstlerpaar seine Motive dem Charatter des Materials anzupassen weiß. Auf die reizende, eingelegte Tischplatte mit der Ansicht von Borgaa, dem Wohnsig des Künstlers, und die in Ornament und Beschlägen gleich zierliche Trube für Frauenhandserbeiten möchten wir noch besonders hinweisen.

Bivei allerliebsten Bronzearbeiten ber Bildgießerei von Gladenbeck-Berlin A.-G. und einigen reizvollen Tierplaketten von Biktor Peter-Paris —man wird immer aufs neue neidisch auf diese frische Medailleurkunst der Franzosen — reihen



wir ein originelles beutiches Dentmal an, bas bor furgem auf dem Safnerplat Rurnberge enthüllt wurde. Die Rurnberger haben bamit eine Ehrenschuld gegen einen Lands. mann eingelöft, beffen Ruhm zwar lange angezweifelt murbe, aber burch neuere Forschungen als über jeden Zweifel erhaben festgestellt worden ift. Mit anderen Worten: Beter Benlein, bem bies Dentmal gilt, ift jest wirklich als ber Erfinder der Taichenuhr anerkannt. Das hubiche Brongewert des ehrfamen Schloffers von Max Meiß. ner ftellt ihn bar mit bem Uhrengewicht, bas feine

Unficht von Borgaa. Eingelegte Tifchplatte von Louis Cparre.

1003 1003 1003 1003

Einband eines Albums. Bon Graf Louis Sparre. In verschiedensarbigem Leber mit Goldvressung ausgeführt von der Gattin des Künstlers.

Erfindung beseitigte, unter dem Fuß, mit dem Tastzirkel in der Rechten und dem "Eylein" in der Linken. Die Stadt Nürnberg und der deutsche Uhrmacherbund errichteten das Denkmal auf gemeinsame Kosten.

Es ift uns eine aufrichtige Genugtung, unseren Lesern grade im letten Heft dies Jahrgangs noch eine künstlerische Gabe von besonderer Bedeutung bieten zu können: vier Blätter nämlich, nach Aquarellen und Pastellstudien Max Liebermanns in der vollen Farbenfrische der Originale reproduziert; Blätter zudem, die des Weisters Eigenart scharf und krästig widerspiegeln. Welch schweren Künstlerweg ist Max Liebermann doch gewandelt! Unter allen jüngeren

Berliner Malern bon Bedeutung war er einft ber angefochtenfte. Mit Spott hat man ihn überhäuft "wegen feiunausrottbaren ner Borliebe für alle haßlichen Eremplare bes Menschengeschlechts und feiner unheilbaren Reigung für einen schwärz-lich - braunen Gesamtton", wie eine bekannte Runftgeschichte ihr Urteil zusammenfaßte. Er aber — ber Schüler Steffeds und Thumanns! - ift unbeirrt



Truhe für Frauenhandarbeiten. Bon Graf Louis Sparre.

günstig war, benn die Nachahmer waren häufig feine Liebermanns. Aber was uns heute an Ungezwungenheit und Friche in der deutschen Walerei erfreut, ist doch zum nicht geringen Teil auf seine Bermittelung, auf von ihm ausgehende Anregungen zurückzuführen. So ist allmählich der Hab gegen ihn verstummt, ihn hat er durch seine stille, ehrliche Arbeit besiegt. Zu Berehrern und Bewunderen freilich konnte er

seinen Pfad weitergegangen, nachdem ihm erst | diejenigen nicht zwingen, die seiner Art wildfremb





Brongefchalen von Sans Schmibt und Balentin. Ausgeführt von der Altiengefellichaft vorm. S. Gladenbed in Berlin.

einmal das Berftändnis für einen Millet,
einen Daubigny und
Corot, einen Jfraels
gekommen war; er blieb
der Maler der einfachen
Natürsichkeit. Seine
Einwirkung auf die
ganze heutige deutsche Kunft ift, obwohl er nie
eine direkte Schule um
sich sammelte, überaus
groß gewesen. Ich will
damit keineswegs behaupten, daß sie stets



gegenüberstehen, die sich immer aufs neue an der Schwere seiner Darstellung stoßen, über die er in der Tat häusig nicht fortkommt; wer leichte Gefälligkeit, wer das rein Malerische in der Kunst bevorzugt, wird sich selten mit ihm befreunden können. Respekt hat er aber auch seinen ursprünglichen Widerschaftern eingesselfößt, und schließlich — er als





Tierplatetten von Biltor Beter-Baris.







Tierplatetten von Bittor Beter. Baris.

eine ausgesprochene Persönlichkeit mit eigenen starten Sympathien und Antipathien weiß das am besten — "über den Geschmack ist nicht zu streiten". — Bon Berliner Künstlern ist außer Liebermann zunächst in diesem Hefte noch vertreten Pros. Hanns Herrmann mit einer samosen Strandszene (zw. S. 648 u. S. 649), an der

man feine Freude haben muß, fo frisch und zuversichtlich ift fie aus dem Leben heraus-gegriffen. Wir finden in bem heft ferner ben Berliner Sans Buffe mit einem 'italienischen Motiv voll ftarker Architefturphantaftit (gw. G. 680 u. S. 681) und endlich einen jüngeren talentvollen Bilbhauer, Georg Engelmann, wibrigens ein Bayreuther sei-ner Geburt nach, mit der Plastit "Im Wind" (zw. S. 664 u. S. 665). Das Wert hat seine eigene Note und sand bei feiner erften Ausftellung im Caffirerichen Runftfalon ftarten Beifall; ich glaube, man wird auf diefen jungen Rünftler achten mussen, er hat schöpferische Kraft, wirkliche Eigenart. — Bon Münchener Künstlern erwarben wir einmal das ichone Tierftud von Julius Paul Junghans (3w. S. 704 u. S. 705), eines reich begabten Bügelichülers, und dann eine feine Landichaft bes verftorbenen D. Goebel (gw. G. 640 u. S. 641). Sehr originell und ber Wiebergabe wert wollte uns endlich bas Gemalbe von Conftantin Comow aus Betersburg, "Der Regenbogen" er- scheinen (zw. S. 616 u. S. 617). Die Befanntichaft bes intereffanten Ruuftlers murbe uns

seinerzeit durch eine Dusseldung vermittelt, neuerdings hat der Russe aber wiederholt und ersolgreich auch in Berlin, ebensalls im Casserichen Kunstialon, ausgestellt. Er ist keine gewöhnliche Erscheinung, er wandelt seine ganz eigenen Phade. Man könnte ihn, wenn durchauß rubriziert und kassisiert werden muß, viel-

leicht als Romantifer bezeichnen. Wenn nicht alles täuscht, jo nahen wir uns ja überhaupt einer Beit, in ber die Romantit fich wieder größere Anerfen-nung, einen weiteren Spielraum erobern wirb - in allen Rünften - und warum auch nicht: haben benn nicht alle Runftgattungen nebeneinander ihre Berechtigung! Wenn Comow ein Romantifer ift, fo ist er freilich einer von ganz besonderer Art. Er liebt das Phantastische, aber er hat dabei einen starken Birflichfeitsfinn ; vielfach tommt bei ihm jedoch noch ein britter Ginichlag bingu, eine faft bominierende Reigung gur Fronie. In dem Bilbe, bas wir heut von ihm veröffentlichen, einer Landichaft voll ichoner Stimmung, tritt dieser Hang nicht hervor, höchstens deuten die Figuren in dem kleinen Bavillon ihn lose an; in vie-lem anderen ist er geradezu kennzeichnend. Dann — in Bildniffen wie in der Staffage feiner Landschaften — bevor-zugt Somow eine Art von Biebermeierstil ober auch bas Rototo und er pragt bann in feine Schöpfungen etwas von brollig - biffiger Gereniffimus. laune hinein.



Das Beter Henlein=Denimal in Nürnberg. Bon Mar Meigner-Friedenau.

Ş. v. S.

Rachbruck verboten. Alle Rechte vorbehalten. Buschriften an die Redaktion von Belhagen & Alasings Monatsheften, Berlin W 50. — Für die Redaktion verantwortlich: Cheodor Hermann Pantenlus in Berlin. — Für Ölkerreich · Ungarn Herausgabe: Friese & Lang, Wien I. Berantwortlicher Redakteur: Carl von Vincenti, Wien III, Richardgasse 1. Berlag: Velkagen & Klasing in Berlin, Bieleseld, Leipzig, Wien. Drud: Filcher & Wittig in Leipzig.

•

